

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

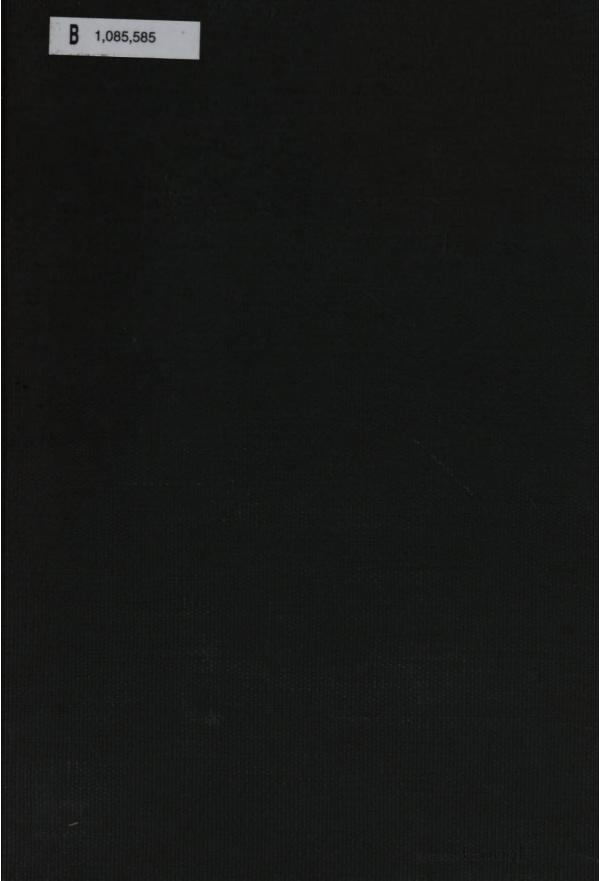
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

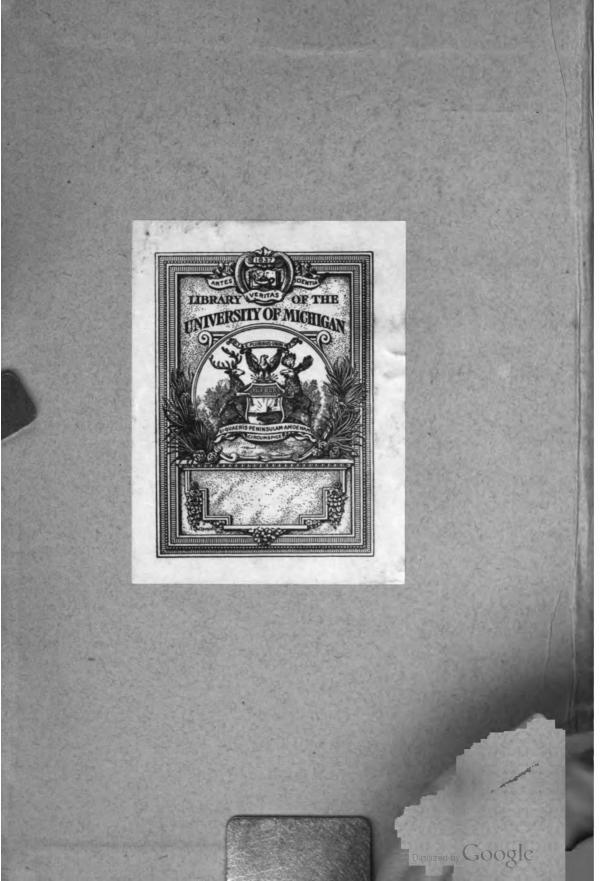
We also ask that you:

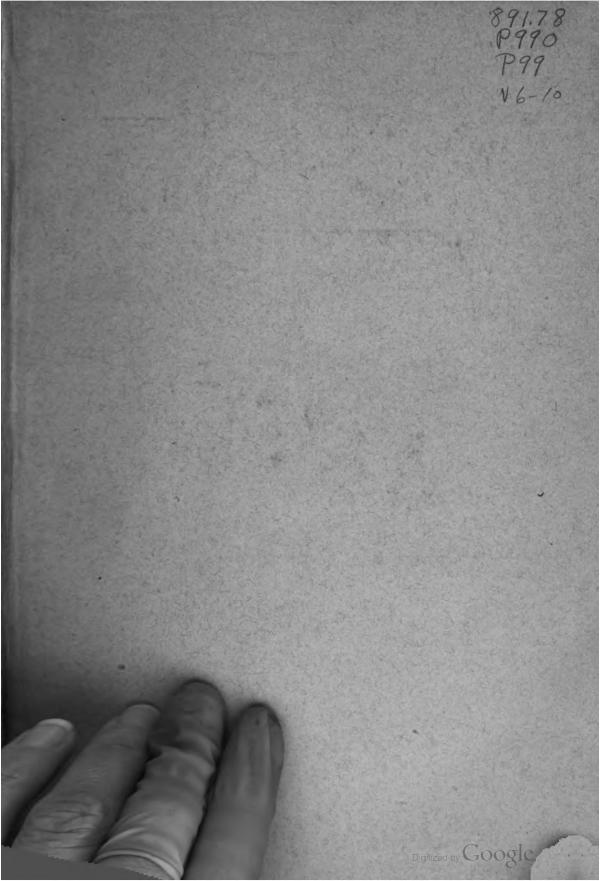
- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

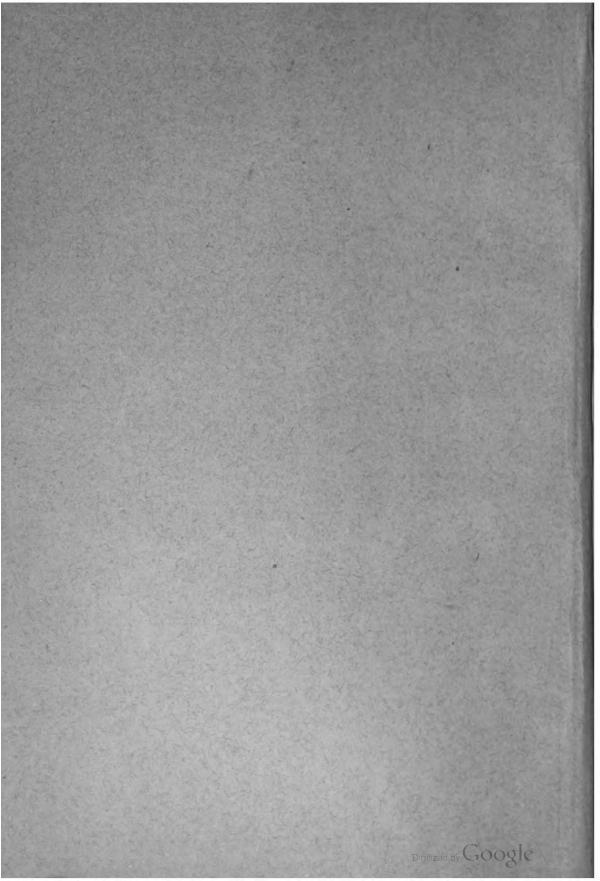
About Google Book Search

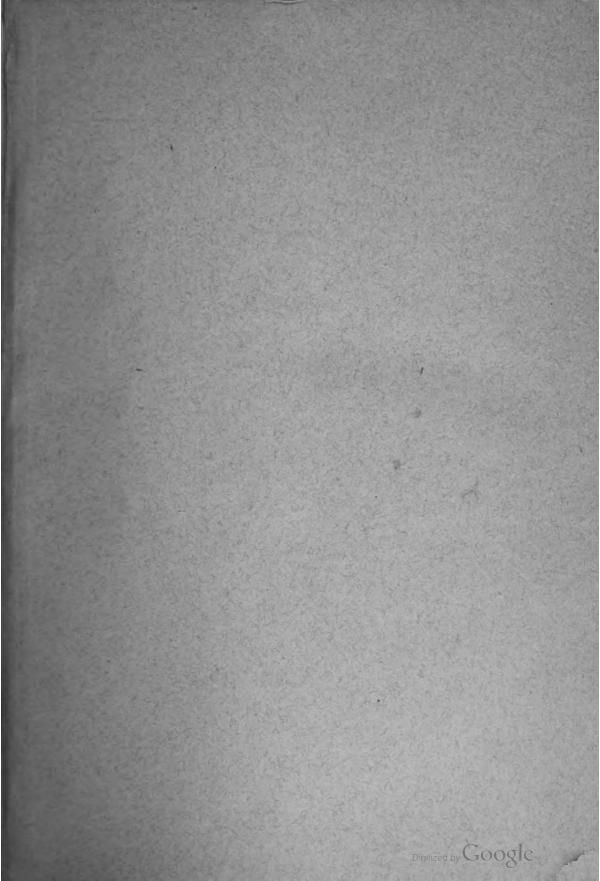
Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

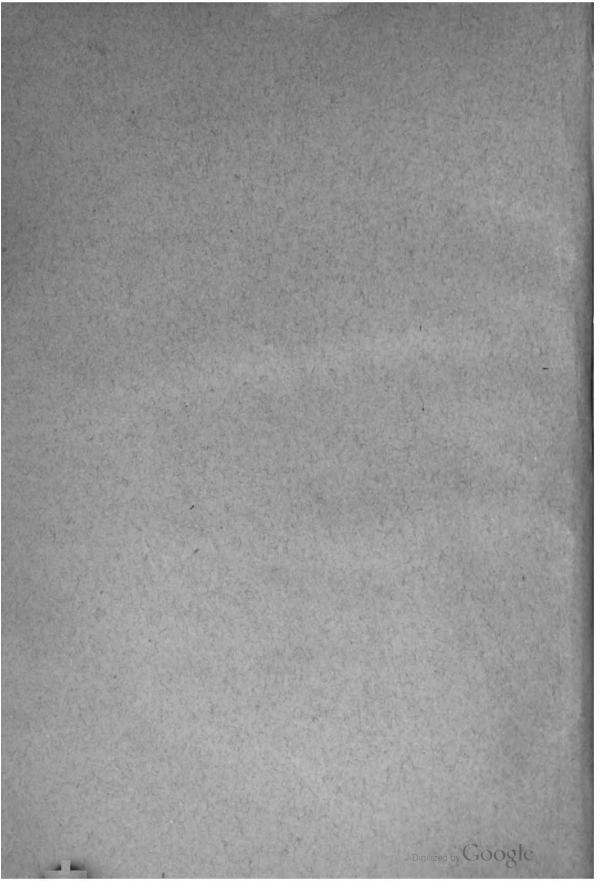












ПУШКИНЪ

И

ЕГО СОВРЕМЕННИКИ.

Маторіалы и изслѣдованія.

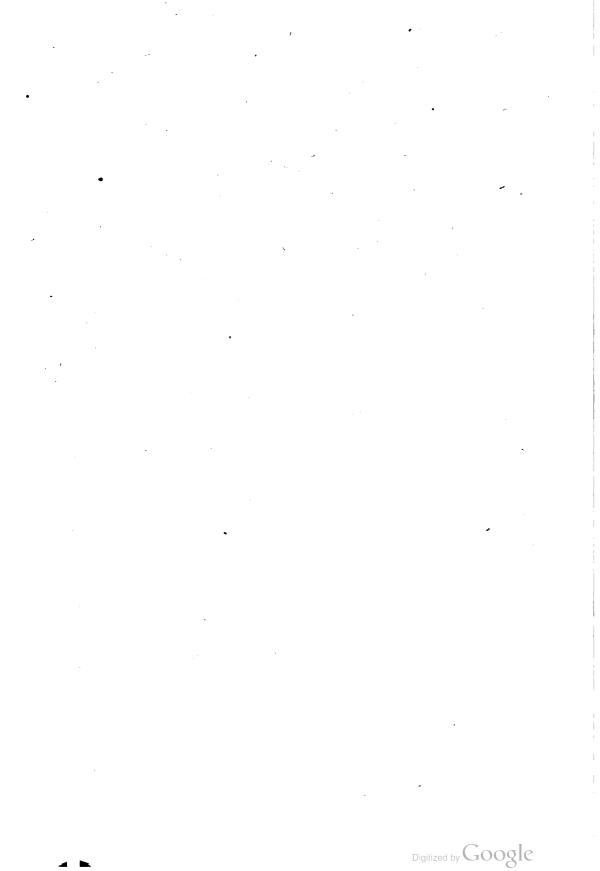
Выпускъ VI.

Повременное издание Коммиссии для издания сочинений Пушкина при Отдълении Русскаго языка и словесности Императорской Академии Наукъ.

С.-Петербургъ.

типографія императорской академіи наукъ. Вас. Остр., 9 ин., № 12.

1908.



ПУШКИНЪ.

•



,

、

Digitized by Google



Матеріалы и изслѣдованія.

Выпускъ VI.

Повременное изданіе Коммиссіи для изданія сочиненій Пушкина при Отдъленіи Русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ.

С.-Петербургњ.

типографія императорской академіи наукъ. Вас. Остр., 9 лнн., № 12. 1908.



Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ. С.-Петербургъ, Мартъ 1908 г.

•

•

Непремѣнный Секретарь, Академикъ С. Ольденбурнь.

.

•

.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

Матеріалы для исторіи отношеній цензуры въ А. С. Пуш-	
кину. С. А. Переселенкова	1-45
Новые матеріалы для біографіи Пушкина (изъ Тургенев-	
скаго архива). А. А. Оомина	46- 97
Смерть Пушкина (Пять писсмъ 1837 года). Б. Л. Модза-	
левскаго	98
Замѣтки о языкѣ Пушкина. Произношеніе нѣкоторыхъ	
мѣстонменій. В. И. Чернышева	117-127
Ижена дъйствующихъ лицъ въ сказкахъ Пушкина о Царъ	
Салтанѣ, о Золотомъ Пѣтушкѣ, о Мертвой Царевнѣ	
(Салтанъ, Гвидонъ, Дадонъ, Чернавва). В. П. Черны-	
шева	128 —132
О двухъ изданіяхъ «Братьевъ разбойниковъ» (Библіогра-	
фическія замѣтки изъ исторіи распространенія со-	
чиненій Пушкина). В. И. Чернышева	133—156
Пушкинъ и Тифлисская полиція. Е. Г. Вейдепбаума	157-160
Юбилейныя стихотворенія о Пушкинѣ (1899—1900). Би-	
бліографическій указатель. В. В. Каллаша	161—180
Къ вопросу о куплетахъ Пушкина. А. А. Чебышева	181-195
Указатель	197 - 211

21013

.



Digitized by Google

٠

.

•

Матеріалы для исторіи отношеній цензуры къ А. С. Пушкину.

Оффиціальныя отношенія къ произведеніямъ и изданіямъ Пушкина уже достаточно извѣстны, но они детально не изучены, а главное — въ подробностяхъ не изучена та среда, которая не могла помириться со многимъ, что писалъ Пушкинъ. Въ нашихъ литературныхъ кругахъ, близкихъ по воззрѣніямъ къ оффиціальнымъ сферамъ, было сдёлано нёсколько попытокъ изобразить Пушкина "своимъ", но эти попытки ни въ какомъ случав нельзя назвать удачными. Какъ близко въ нъкоторыхъ отношеніяхъ ни сходился Пушкинъ въ послѣдній періодъ своей жизни съ современными ему "охранителями", всетаки въ немъ, а главное --- въ его міровоззрѣніи оставалось много непримиримо-враждебнаго имъ. Не даромъ же въ оффиціальныхъ кругахъ къ великому поэту въ продолжение всей его жизни относились подозрительно, и почти до нашихъ дней вели борьбу съ его литературнымъ наслёліемъ.

Предлагаемые матеріалы дають нѣсколько новыхъ подробностей какъ для исторіи борьбы оффиціальныхъ сферъ съ "Пушкинымъ", такъ и для характеристики ихъ. Самое существенное, входящее въ эти матеріалы, извлечено мной изъ цензурныхъ дѣлъ, хранящихся въ Архивѣ Министерства Народнаго Просвѣщенія.

Приношу глубокую благодарность Николаю Петровичу Розенбергу, Осипу Ивановичу Соковичу и Николаю vi. 1



Осиповичу Лернеру за тѣ услуги, которыми мнѣ приходилось отъ нихъ пользоваться. Особенно считаю себя обязаннымъ помощнику начальника Архива — Александгу Сергѣевичу Николаеву за его компетентныя указанія и за радушную предупредительность, съ какой онъ относился ко мнѣ всякій разъ, когда мнѣ приходилось его безпокоить.

С. Персселенковъ.

Декабрь. 1906 г.

I.

Отрывокъ изъ литературныхъ лѣтописей.

Статья Пушкина: "Отрывокъ изъ литературныхъ лѣтописей" въ первый разъ въ печати не могла появиться въ настоящемъ своемъ видѣ. М. И. Сухомлиновъ по этому поводу говоритъ, что цензурное вѣдомство въ различныхъ инстанціяхъ не рѣшалось дозволить ее на томъ основаніи, "что въ ней выводится, какъ дѣйствующее лицо, цензоръ, и говорится о рѣшеніи, послѣдовавшемъ въ главномъ управленіи цензуры"¹). Помѣщаемый ниже документъ болѣе точно указываетъ на мотивы, какими руководилась по крайней мѣрѣ одна изъ инстанцій цензурнаго вѣдомства — Главное Управленіе Цензуры, налагая запрещеніе на указанную статью Пушкина.

"Министерство Народнаго Просвѣщенія. С.-Петербургскій Цензурный Комитетъ. С.-Петербургъ 10 Декабря 1829 г. № 206.

Въ Главное Управление Цензуры.

-

Въ засъдании Комитета, 8-го сего Декабря, слушали внесенную на разсмотръние Комитета Г. Цензоромъ Кол-

¹⁾ М. И. Сухомлиновъ. Изслѣдованія и статьи по русской литературѣ и просвѣщевію. Т. II, стр. 251.

лежскимъ Ассесоромъ Сербиновичемъ статью, представленную издателями "Съверныхъ Цвътовъ", подъ заглавіемъ "Отрывокъ изъ литературныхъ лѣтописей", сочиненіе А. Пушкина. Сія статья назначалась прежде для "Невскаго Альманаха", подъ заглавіемъ "Распря между двумя извъстными журналистами и тяжба одного изъ нихъ съ цензурою надълали много шуму", и была, въ прошломъ октябрѣ мѣсяцѣ, запрещена Главнымъ Управленіемъ Цензуры, которое признало, что, безъ особеннаго распоряженія правительства, нельзя публиковать о томъ, что производится въ мъстахъ присутственныхъ и правительственныхъ, и о бумагахъ, какія чиновники сихъ мѣстъ подаютъ, по ихъ званіямъ и должностямъ. Однако жт. въ представленномъ нынѣ экземилярѣ сей статьи исключено все то, что упоминалось прежде о дъйствіяхъ цензурныхъ, такъ что оная приняла совершенно литературный видъ.

Посему Засёданіе Комитета опредёлило: поелику сія статья была уже однажды разсмотрёна и запрещена Главнымъ Управленіемъ Цензуры, нынё же представляется въ другомъ видё, съ исключеніемъ того, что было причиною вышеозначеннаго запрещенія, то, не давая дозволенія на напечатаніе оной, внести ее вновь на разсмотрёніе Главнаго Управленія Цензуры, съ мнёніемъ, что Комитетъ не видить болёе законныхъ причинъ къ ея запрещенію.

Каковое заключеніе Комитета честь имѣю представить на разрѣшеніе Главнаго Управленія Цензуры, вмѣстѣ съ рукописью.

Попечитель С.-Петербургскаго Учебнаго Округа К. Бороздинъ"¹).

¹⁾ Архивъ Мин. Нар. Просвъщ. Цензурныя дъла 1829 г., № 146856. Дъло по представленію С.-Петербургскаго Цензурнаго Комитета о статьъ: "Отрывокъ изъ литературныхъ лътописей", сочин. А. Пушкина.

- 4 -

II.

Изъ исторіи "Современника".

1.

Парижъ (Хроника русскаго)¹).

20-го марта 1836 г. попечитель С.-Петербургскаго Учебнаго Округа — князь М. А. Дондуковъ-Корсаковъ увѣдомлялъ Пушкина, "что по встрѣченному затрудненію С.-Петербургскимъ Цензурнымъ Комитетомъ въ пропускѣ статьи: *Письмо изъ Парижа*, обстоятельство сіе будетъ представлено Комитетомъ на разрѣшеніе Главнаго Управленія Цензуры"²).

Въ чемъ состояли указанныя С.-Петербургскимъ попечителемъ "встрѣченныя затрудненія", и кто на нихъ первый обратилъ вниманіе, видно изъ слѣдующаго отношенія Комитета къ высшей инстанціи³), подписаннаго тѣмъ же Дондуковымъ-Корсаковымъ:

"Г. цензоръ Крыловъ представилъ на разрѣпеніе С.-Петербургскаго Цензурнаго Комитета статью, назначаемую для повременнаго изданія "Современникъ", подъ заглавіемъ: "Парижъ (хроника русскаго)", соч. Т. Находя въ оной, наряду съ свѣдѣніями литературнаго содержанія, и такія извѣстія, которыя помѣщаются исключительно въ повременныхъ изданіяхъ политическихъ, какъ то: о Фіески⁴) съ другими подсудимыми, перемѣнахъ министерства, спорахъ объ уменьшеніи процентовъ и т. п., г. Цен-

¹⁾ А. И. Тургенева.

²⁾ Письма Пушкина и къ Пушкину. Редакція и примѣчанія Валерія Брюсова. Москва. 1903, стр. 87.

⁸⁾ Отъ 25-го марта 1836 г.

⁴⁾ Главный виновникъ покушенія на жизнь Людовика - Филиппа (28-го іюля 1835 г.).

зоръ почелъ себя не въ правѣ допустить къ напечатанію статью такого рода вполнѣ, безъ разрѣшенія начальства; почему, отмѣтивъ карандашемъ сомнительныя мѣста, представилъ оныя на благоусмотрѣніе Комитета.

Вийсті съ тімъ г. цензоръ Крыловъ обратилъ вниманіе Комитета и на другую статью для того же повременнаго изданія, подъ заглавіемъ: "Приминеніе системъ Галля¹) и Лафатера³) къ изображеніямъ пяти подсудимыхъ" (т. е. Балеро, Фіески, Буаро, Пепена и Морея). Посли няя статья хотя и не принадлежитъ къ разряду новостей политическихъ, однако жъ относится до одного изъ тихъ предметовъ, о которыхъ онъ почелъ долгомъ испрашивать разрипения. Комитетъ, основываясь на томъ, что въ журнали "Современникъ" должны быть поми татьи чисто литературныя, призналъ себя не въ прави дозволить г. Цензору Крылову одобрить къ напечатанію въ ономъ предметы, могущіе подать поводъ къ политическимъ сужденіямъ, и по желанію издателя предоставилъ мий испросить на сіе разритеніе высшаго начальства.

Вслѣдствіе сего имѣю честь представить двѣ означенныя статьи на благоусмотрѣніе Главнаго Управленія Цензуры"⁸).

Статья: "Примѣненіе системъ Галля и Лафатера къ изображеніямъ пяти подсудимыхъ" вовсе не увидѣла свѣта. Что же касается "Хроники Русскаго", то она появилась въ 1-й книгѣ "Современника" за 1836 г.⁴), но

¹⁾ Францъ-Іосифъ Галль (1758—1828) — въ свое время извъстный френологъ.

²⁾ Извъстный писатель (1741-1801).

⁸⁾ Архивъ Мин. Народн. Просвъ̀щ. Цензурныя дѣла. 1886 г. № 147879. Дѣло Канцеляріи Главнаго Управленія Цензуры по представленію СПБ. Цензурнаго Комитета о статьѣ, назначаемой для "Современника" подъ заглавіемъ: "Парижъ (хроника Русскаго)".

⁴⁾ Стр. 258—295. См. также "Современникъ", т. IV, V, IX, X, XV, XVI, XXI, XXIV, XXV и XXVIII.

очевидно "сжатая цензурнымъ корсетомъ", какъ выразился кн. П. А. Вяземскій¹), хотя все-таки въ ней осталось много мѣстъ, гдѣ говорилось "о Фіески съ другими подсудимыми, перемѣнахъ министерства, спорахъ объ уменьшеніи процентовъ" и другихъ предметахъ, подоврительныхъ съ точки зрѣнія тогдашнихъ охранителей.

2.

«Полководецз».

Въ 3-мъ томъ "Современника" 1836 г. напечатано было стихотвореніе Пушкина "Полководецъ", вызвавшее при появлении своемъ обвинение въ томъ, будто бы въ немъ унижалась память Кутузова. Такое обвинение исходило отъ генералъ-казначея, члена Адмиралтействъ-Коллегіи, предсъдателя Ученаго Комитета Морского Министерства и члена Россійской Академіи — Логгина Ивановича Голенищева-Кутузова, небезызвъстнаго въ свое время ученаго-писателя — спеціалиста по морскому ділу. Послѣдній написалъ противъ автора "Полководца" цѣлый обвинительный актъ и напечаталъ его отдъльной брошюрой. Какъ видно изъ рукописнаго дневника Голенищева-Кутузова²) и изъ письма Е. М. Хитрово⁸), эта брошюра, прежде чёмъ появиться въ свётъ, встрётилась съ довольно сильными цензурными препятствіями, въ которыхъ повиненъ былъ между прочимъ и Уваровъ. Само инкриминируемое произведение Пушкина тоже не

¹⁾ Остафьевский Архивъ. СШБ. 1899, т. ИИ., стр. 312.

²⁾ Сочиненія А. С. Пушкина. Редакція П. А. Ефремова. 1905, т. 8, стр. 859 — 867.

³⁾ И. А. Шляпкинъ. Изъ неваданныхъ бумагъ А. С. Пушкина. 1903, стр. 285.

избѣжало цензурныхъ препятствій, но только не со стороны Уварова, явившагося, какъ ни странно, наоборотъ, его защитникомъ.

24-го августа 1836 г. предсъдатель С.-Петербургскаго Цензурнаго Комитета — князь Дондуковъ-Корсаковъ писалъ въ Главное Управление Цензуры¹), что "въ числъ статей, поступившихъ на разсмотрѣніе Цензуры для періодическаго изданія Совремснникъ, стихотвореніе подъ заглавіемъ: Полководеца заключаетъ въ себѣ нѣкоторыя мысли о Главнокомандующемъ Россійскими войсками въ 1812 году, Барклай де-Толли, выраженныя въ такомъ видѣ, что Комитетъ почелъ себя не въ правѣ допустить ихъ къ напечатанію безъ разрѣшенія Высшаго начальства. Вследствіе сего" онъ и представлялъ "означенное стихотворение на благоусмотръние Главнаго Управления Цензуры". Въ отвѣтъ на эту бумагу 26-го августа 1836 г. было послано на имя предсъдателя С.-Петербургскаго Цензурнаго Комитета слѣдующее отношеніе, подписанное Уваровымъ: "Разсмотрѣвъ доставленное при представлени Вашего Сіятельства отъ 24 сего августа стихотвореніе, подъ заглавіемъ: "Полководецъ", назначаемое для періодическаго изданія "Современникъ", я не нахожу препятствія къ позволенію напечатать оное въ означенномъ повременномъ издании" ⁹).

Неизвъстно, зналъ ли министръ Народнаго Просвъщенія, кто авторъ "Полководца": стихотвореніе это представлено было въ цензуру и впервые появилось въ печати безъ имени Пушкина.

Архивъ Минист. Народн. Просвъщ. Цензурныя дъла. 1886 г. № 147916. Представление предсъдателя С.-Петербургскаго Цензурн. Комитета въ Главн. Управл. Ценз. № 159.

²⁾ Архивъ Мвн. Народн. Просвъщ. 1886 г. № 147916. Отношение министра къ предсъдателю СПБ. Цензурнаго Комитета № 270.

Отрывокъ изъ рукописи Карамзина.

20-го сентября 1836 г.¹) попечитель С.-Петербургскаго Учебнаго Округа князь Дондуковъ-Корсаковъ обратился съ слѣдующей оффиціальной бумагой въ Главное Управленіе Цензуры:

"Г. Цензоръ Крыловъ докладывалъ С.-Петербургскому Цензурному Комитету о поступившемъ къ нему на разсмотрѣніе отрывкѣ изъ сочиненія покойнаго исторіографа Н. М. Карамзина, подъ заглавіемъ: О древней и новой Россіи, въ ся политическомъ и гражданскомъ отношеніяхъ⁹). Издатель Современника, предполагая симъ произведеніемъ пера великаго писателя украсить сл'ядующій номеръ своего періодическаго изданія, доставилъ на разсмотрѣніе отрывокъ, заключающій краткое обозрѣніе древнихъ временъ, и изъ новой исторіи нѣкоторыя мѣста, относящіяся до царствованія Петра Великаго, Анны Іоанновны и Екатерины Великой. Поелику Русская Исторія, произведеніе покойнаго исторіографа, печаталась вся по Высочайшему повельнію, то Г. Цензоръ Крыловъ почелъ долгомъ представить на заключение Комитета и сей отрывокъ, котораго содержание распространяется на часть времени, не вошедшаго въ составъ Исторіи Государства Россійскаго. При томъ сочиненіе: О древней и новой России написано, какъ говоритъ издатель, по вызову блаженныя памяти Великой Княгини Екате-

3.

- 8 -

^{1) 3}a № 217.

²⁾ Впервые безъ искажений записка эта напечатана въ книгѣ А. Н. Пыпина: "Общественное движение въ России при Александръ I", изд. 2-е.

рины Павловны, и будучи доведено до позднѣйшихъ временъ, оставалось доселѣ извѣстнымъ только въ рукописи. Комитетъ, основываясь на содержаніи отрывка, которое выступаетъ за предѣлы Исторіи, напечатанной по Высочайшему повелѣнію, положилъ представить статью: О древней и новой Россіи на разрѣшеніе Высшаго Начальства¹)".

Главное Управленіе Цензуры въ засъданіи 21-го сентября 1836 г., не найдя приведенных въ представленіи С.-Петербургскаго Комитета обстоятельство достаточнымо поводомо къ испрашиванію предварительно особию Высочайшаго разрышенія во разсужденіи упомянутаго выше сочиненія Карамзина, предоставило ему разсмотрыть онос на общихь цензурныхь правилахь.

На общихъ цензурныхъ празилахъ сочинение Карамзина разсмотръно было быстро, и уже 11-го октября Комитетъ такимъ образомъ извъщалъ³) Главное Управление объ исполнении даннаго ему поручения:

"Въ исполненіе предписанія Его Высокопревосходительства Господина Министра Народнаго Просвѣщенія отъ 28 минувшаго Сентября за № 306, г. Цензоръ Крыловъ, разсмотрѣвъ отрывокъ изъ сочиненія, подъ заглавіемъ: О древней и новой Россіи, донесъ С.-Петербургскому Цензурному Комитету, что часть отрывка сего, относящаяся ко временамъ древней Россіи и представленная издателемъ Современника, вполнѣ, безъ всякихъ упущеній, не заключаетъ вообще такихъ мѣстъ, которыя бы несогласовались съ требованіями Цензурныхъ правилъ:

Digitized by Google

¹⁾ Архивъ Мин. Нар. Просвъщ. Цензурн. дъла. 1836 г. № 147923. Дъло Канцеляріи Главнаго Управленія Цензуры по представленію С.-Петербургскаго Цензурнаго Комитета о рукописи: "О древней и новой Россіи".

^{2) 3}a N 281.

излагаемыя въ ней сужденія, будучи развиты гораздо въ большемъ размъръ въ Исторіи Государства Россійскаю, получили ту степень извъстности и направления, которыя служать оправданиемъ для нихъ и въ томъ случай, когда онѣ встрѣчаются въ другихъ литературныхъ произведеніяхъ. Но дальнъйшая часть отрывка, относящаяся къ новой исторіи, преимущественно ко временамъ Петра Великаго и Екатерины II-ой, отличается и такими идеями, которыя не столько по новости ихъ въ литературномъ кругъ, сколько по возможности примъненія къ настоящему положенію, не могуть быть допущены безъ разръшения Начальства. Къ числу такихъ идей принадлежитъ въ особенности суждение автора о преобразованіяхъ Петра Великаго, давшихъ Россіи новую физіогномію, въ которой мы привыкли уважать народное усовершенствование. Посему г. Цензоръ Крыловъ представилъ на разрѣшеніе Комитета отмѣченныя карандашемъ мѣста, въ отдѣльномъ пропускѣ которыхъ онъ не могъ руководствоваться частнымъ своимъ сужденіемъ, присоединивъ къ тому, что сочинение О древней и новой России принадлежитъ, по мнѣнію его, къ разряду тѣхъ произведеній литературы, которыя сохраняются для будущихъ временъ, какъ достояние потомства, и потому въ настоящее время оно не могло бы быть обнародовано въ полномъ содержании своемъ. Комитетъ по уважению причинъ, изложенныхъ г. Цензоромъ, призналъ себя не въ правъ допустить отрывокъ сей къ напечатанію безъ разръшенія Начальства, тёмъ болёе, что упомянутое сочинение Карамзина было написано по вызову блаженной памяти Государыни Великой Княгини Екатерины Павловны и не предназначалось для общаго чтенія".

Вслѣдствіе вышеизложеннаго, Комитетъ представлялъ рукопись *О древней и новой Россіи* "на благоусмотрѣніе и разрѣшеніе Главнаго Управленія Цензуры". Результаты "благоусмотрѣнія" явились совершенно неожиданными. Тотъ же самый Уваровъ, который ровно мѣсяцъ тому назадъ отъ имени Главнаго Управленія Цензуры предоставлялъ право Комитету разсмотрѣть статью Карамзина "на общихъ цензурныхъ правилахъ", извѣстилъ 28-го октября ¹) попечителя С.-Петербургскаго Учебнаго Округа, что такъ какъ упомянутая статья "не предназначалась сочинителемъ для напечатанія, и при жизни издана имъ въ свѣтъ не была, то Главное Управленіе Цензуры признало, что и нынѣ не слѣдуетъ дозволять ее печатать".

* *

Не стало Пушкина. Друзья покойнаго приступили къ печатанію пятаго тома "Современника", и одинъ изъ нихъ — Жуковскій обратился къ Уварову за "защитой и справедливостью"²) по отношенію къ запрещенному произведенію Карамзина. Неизвѣстно, ходатайство ли бывшаго пріятеля министра, или какія-либо другія обстоятельства — дали дѣлу опять неожиданный, на этотъ разъ благопріятный оборотъ. Въ засѣданіи 29-го марта 1837 г. "Господинъ Предсѣдатель предложилъ Главному Управленію Цензуры о донесеніи Цензора Крылова, который, разсмотрѣвъ представленную вновь для помѣщенія въ изданіи: Современника рукопись: О старой и новой Россіи, соч. Н. М. Карамзина, нашелъ, что изъ нея исключены всѣ мѣста³), которыя прежде обратили на

^{1) 3}a N 845.

²⁾ Пушкинъ и его современники. Вып. IV. СПБ. 1906, статья Вад. Л. Модзалевскаго "Къ исторіи Современника", стр. 85 — 89.

⁸⁾ Приводимъ для характеристики настроенія цензуры тридцатыхъ годовъ исключенныя мѣста изъ той части "Записки" Карамзина, которан напечатана была въ V-мъ томѣ "Современника":

себя вниманіе Цензуры, и что теперь въ этой стать не

Стр. 96. Славяне Россійскіе, признавъ князей Варяжскихъ своими Государями, хотя отказались отъ правленія общенароднаго, но удерживали многія его обыкновенія. Во всёхъ древнихъ городахъ нашихъ бывало такъ называемое Вѣче, или совътъ народный при случаяхъ важныхъ; во всѣхъ городахъ избирались Тысячскіе или Полководцы не Княземъ, а народомъ. Сіи республиканскія учрежденія не мѣшали Олегу, Владиміру, Ярославу самодержавно повелѣвать Россіею: слава дѣлъ, великодушіе и многочисленность дружинъ воинскихъ, имъ преданныхъ, обуздывали народную буйность. Когда же раздёлилось Государство на многія области независимыя, тогда граждане, не уважая Князей слабыхъ, захотѣли пользоваться свопмъ древнимъ правомъ Вѣча и верховнаго законодательства; иногда судили Князей и торжественно изгоняли въ Новгородѣ и другихъ мѣстахъ. Сей духъ вольности господствовалъ -въ Россіи до нашествія Батыева и въ самыхъ ея бъдствіяхъ не могъ вдругъ исчезнуть, но ослабълъ примътно. Такимъ образомъ, Исторія наша представляеть новое доказательство двухъ истинъ: 1) для твердаго самодержавія необходимо Государственное могущество; 2) рабство политическое несовитство съ гражданскою вольностью. Князья пресмыкались въ Ордѣ, но, возвращаясь оттуда съ милостивымъ ярлыкомъ Ханскимъ, повелѣвали смѣлѣе, нежели въ дни нашей Государственной независимости. Народъ, смиренный игомъ варваровъ, думалъ только о спасении жизни и собственности, мало заботясь о своихъ правахъ гражданскихъ. Симъ расположениемъ умовъ, сими обстоятельствами воспользовались Князья Московскіе и, мало-по-малу истребивъ всъ остатки древней республиканской системы, основали истинное самодержавіе. Умолкъ в'вчевой колоколь во всёхь городахь Россін. Димитрій Донской отняль власть у народа избирать Тысячскихъ и, вопреки своему ръдкому человъколюбію, первый установиль торжественную смертную казнь для государственныхъ преступниковъ, чтобы вселить ужасъ въ дерзкихъ мятежниковъ.

Стр. 99. Государи московские уклонялись оть всякаю участия въ дълахъ Европы, болѣе пріятныю для суетности монарховъ, нежели полезныю для государства.

Тамъ же. Жизнь, имѣніе зависѣли отъ произвола Царей, и знаменитѣйшее титло въ Россіи было уже не Княжсское, не Боярское, а титло слуги Царева.

Тамъ же. Тщетно Іоаннъ IV, бывъ до 85-ти лъ́тъ Государемъ добрымъ, и по какому-то адскому вдохновенію возлюбивъ кровь, лилъ оную безъ вины и съ́къ головы людей, славнъ́йшихъ добродѣтелями; Бояре и народъ, въ глубинъ́ души своей не дерзая что-либо замыслить противъ вѣнценосца, только смиренно молили Господа: да смягчитъ ярость Цареву, сію казнь за грѣхи ихъ! Кромъ́ злодѣевъ, ознаменованныхъ въ Исторіи названіемъ опричины, всѣ люди, знаменитые богатствомъ или саномъ, ежедневно готовились къ смерти и не предприни13 ---

мали ничего для спасения жизни своей. Время и расположение умовъ достопамятное! Нигдъ и никогда грозное самовластие не предлагало столь жестокихъ искушений дли народной добродътели, для върности или повиновения; но сия добродътель даже не усумнилась въ выборъ между гибелью и сопротивлениемъ.

Стр. 101. Веселая обходительность его (самозванца) вообще преступила праницы благоразумія и той величественной скромности, которая для Самодержавцевъ гораздо нужнёе, нежели для монаховъ Картезіянскихъ.

Тамъ же. Сіе происшествіе (шбель самозванца) имѣло ужасныя слёдствія для Россіи; могло бы имѣть еще и гибельнѣйшія. Самовольныя управы народа бывають для гражданскихъ обществъ вреднѣе личныхъ несправедливостей или заблужденій Государя. Мудрость пѣлыхъ вѣковъ нужна для утвержденія власти: одинъ часъ народнаго изступленія разрушаетъ основу ея, которая есть уваженіе нравственное къ сану властителей. Москвитяне истерзали того, кому недавно присягали въ вѣрности: горе его преемнику и народу!

Стр. 105. Древние княжеские роды безъ сомныния имъли гораздо болье права на корону, нежели сынъ племянника Іоанновой супруги, коего нензвъстные предки вы Бхали изъ Пруссии.

Стр. 108. Но мы, Россіяне, имъя предъ глазами свою Исторію, подтвердимъ ли мифніе несебдующихъ иноземцевъ и скажемъ ли, что Петръ есть творецъ нашего величія государственнаго?... Забудемъ ли Князей Московскихъ: Іоанна I, Іоанна III, которые, можно сказать, изъ ничего воздвигли державу сильную и, что не менбе важно, учредили въ ней твердое правление единовластное? Петръ нашелъ средства дълать великое. Князья Московскіе приготовляли оное, и славя славное въ семъ Монархѣ, оставниъ ли безъ замѣчанія вредную сторону его блестящаго царствованія? Умолчимъ о порокахъ личныхъ; но сія страсть къ новымъ для насъ обычаямъ преступила въ немъ границы благоразумія. Петръ не хотълъ вникнуть въ истину, что духъ народный составляетъ правственное могущество Государствъ, подобно физическому, нужное для ихъ твердости. Сей духъ и въра спасли Россію во время самозванцевъ; онъ есть не что иное, какъ привязанность къ нашему особенному, не что иное, какъ уважение къ своему народному достоивству. Искореняя древніе навыки, представляя ихъ смѣшными, глупыми, хваля и вводя иностранные, Государь Россіи унижалъ Россіянъ въ собственномъ ихъ сердцѣ. Презрѣніе къ самому себѣ располагаеть ли человъка и гражданина къ великимъ дъламъ? Любовь къ отечеству питается сими народными особенностями, безгрътными въ глазахъ космополита, благотворными въ глазахъ политика глубокомысленнаго. Просвъщение достохвально, но въчемъ состовтъ оно? Възнания нужнаго для благоденствія: художества, искусства, науки не имбють иной цъли. Русская одежда, пища, борода не мътали заведенію школъ. Два Главное Управление Цензуры признало, что "помяну-

Государства могутъ стоять на одной степени гражданскаго просвѣщенія, имѣя нравы различные, Государство можетъ заимствовать отъ другаго полезныя свѣдѣнія, не слѣдуя ему въ обычамхъ. Пусть сіи обычаи естественно измѣняктся, но предписывать имъ уставы есть насиліе беззаконное и для Монарха Самодержавнаго. Народъ въ первоначальномъ вавѣтѣ съ Вѣнценосцами сказалъ имъ: "Блюдите нашу безопасность внѣ и внутри, наказывайте злодѣевъ, жертвуйте частію для спасенія цѣлаго", но не сказалъ: "и противуборствуйте нашимъ невиннымъ склонностамъ и вкусамъ въ домашней жизни". Въ семъ отношеніи Государь по справедливости можетъ дѣйствовать только примѣромъ, в не указомъ.

Жизнь человѣческая кратка, а для утвержденія новыхъ обычаєвъ требуется долговременность. Петръ ограничилъ свое преобразованіе дворянствомъ. Дотолѣ отъ сохи до престола Россіяне сходствовали между собою нѣкоторыми общими признаками наружности и въ обыкновеніяхъ: со временъ Петровыхъ высшія степени отдѣлились отъ низшихъ, и русскій земледѣлецъ, мѣщанинъ, купецъ, увидѣли Нѣмцевъ въ русскихъ дворянахъ, ко вреду братскаго, народнаго единодушія Государственныхъ состояній.

Въ теченіе вѣковъ народъ обыкъ чтить Бояръ, какъ мужей ознаменованныхъ величіемъ, поклонялся имъ съ истиннымъ уваженіемъ, когда они съ своими благородными дружинами, съ азіатскою пышностью, при авукѣ бубновъ являлись на стогнахи, шествуя въ храмъ Божій, или на совѣты къ Государю. Петръ уничтожилъ достовнство Бояръ: ему надобны были Министры, Канцлеры, Президенты! Вмѣсто древней славной Думы явился Сенатъ, вмѣсто приказовъ – Коллегіи, виѣсто дьяковъ – секретари и проч. Та же безсмысленная для Россіянъ перемѣна въ воинскомъ чиноначаліи: Генералы, Капитаны, Лейтенанты изгнали изъ нашей рати Воеводъ, Сотниковъ, Патидесятниковъ и проч. Честію и достоинствомъ Россіянъ сдѣлалось подражаніе.

Семейственные нравы не укрылись отъ вліянія Царской діятельности. Вельможи стали жить открытымъ домомъ; ихъ супруги и дочери вышли изъ непроницаемыхъ теремовъ своихъ; балы, уживы соединяли одинъ полъ съ другимъ въ шумныхъ залахъ; Россіянки перестали краснѣть отъ нескромнаго взора мужчинъ, и европейская вольность заступила мѣсто азіатскаго принужденія. Чѣмъ болѣе успѣвали мы въ людскости, въ обходительности, тѣмъ болѣе слабѣли связи родственныя; имѣя множество пріятелей, чувствуемъ менѣе нужды въ друзьяхъ и жертвуемъ свѣту союзомъ единокровія.

Не говорю и не думаю, чтобы древніе Россіяне подъ Великокняжескимъ или Царскимъ правленіемъ были вообще лучше насъ. Не только въ свёдёніяхъ, но и въ нёкоторыхъ нравственныхъ отношеніяхъ мы превосходнёе, т. е. иногда стыдимся, чего они не стыдились и что дёйствительно порочно; однакожъ, дожно согласиться, что мы съ пріобрётеніемъ добродѣтелей человѣческихъ утратили гражданскія. Имя Русскаго

· • • •

тая рукопись въ теперешнемъ ея видѣ можетъ позволена быть".

им беть ли теперь для насъ ту силу неиспов бдимую, какую оно им бло прежде? И весьма естественно: дъды наши уже въ царствование Михаила и сына его присвоивали себф многія выгоды иноземныхъ обычаевъ, но все еще оставались въ тъхъ мысляхъ, что правовърный Россіянинъ есть совершеннѣйшій гражданинъ въ мірѣ, а Святая Русь - первое государство. Пусть назовуть это заблужденіемь; но какъ оно благопріятствовало любви къ отечеству и нравственной силъ онаго! Теперь же, болъе ста лёть находясь въ школё иноземцевъ, безъ дерзости можемъ ли похвалиться своимъ гражданскимъ достоинствомъ? Нъкогда называли мы всёхъ иныхъ Европейцевъ невърными, теперь зовемъ братьями; спрашиваю: кому бы дегче было покарать Россію — нестримые или братьямо? т. е. кому бы она, по въроятности, долженствовала болбе противиться? При Цар' Михаиль или Өедорь вельможа Россійскій, обязанный всъмъ отечеству, могъ ли бы съ веселымъ сердцемъ на въкъ оставить его, чтобы въ Парижѣ, Лондонѣ. Вѣнѣ спокойно читать въ газетахъ о нашихъ государственныхъ опасностяхъ? Мы стали гражданами міра, но перестали быть, въ нѣкоторыхъ случаяхъ, гражданами Россіи Виною Петръ.

Онъ великъ, безъ сомнѣнія, но еще могъ бы возвеличиться гораздо болѣе, когда бы нашелъ способъ просвѣтить умъ Россіянъ безъ вреда для ихъ гражданскихъ доброд телей. Къ несчастью, Государь сей, худо воспитанный, окруженный людьми молодыми, узналъ и полюбилъ Женевца Лефорта, который отъ бъдности забхалъ въ Москву и, весьма естественно, находя русскіе обычаи для него странными, говорилъ ему о нихъ съ презрѣніемъ, а все Европейское возвышалъ до небесъ. Вольныя общества Нёмецкой слободы, пріятныя для необузданной молодости, довершили Лефортово дёло, и пылкій Монархъ съ разгоряченнымъ воображеніемь, увидёвъ Европу, захотёль сдёлать Россію Голландіей. Еще народныя склонности, привычки, мысли имёли столь великую силу. что Петръ, любя въ вображении и вкоторую свободу ума челов вческаго, долженствовалъ прибъгнуть ко всъмъ ужасамъ самовластія для обузданія своихъ, впрочемъ, столь върныхъ подданныхъ. Тайная Канцелярія день и ночь работала въ Преображенскомъ: пытки и казни служили средствомъ нашего славнаго преобразованія Государственнаго. Многіе гибли за одну честь русскихъ кафтановъ и бороды, ибо не хотёли оставить ихъ и дерзали порицать Монарха. Симъ беднымъ людямъ казалось, что овъ вмъстъ съ древними привычками отниметъ у нихъ самое отечество.

Въ необыкновенныхъ усиліяхъ Петровыхъ видимъ всю твердость его характера и власти самодержавной. Ничто не казалось ему страшнымъ. Церковь Россійская искони имѣла главу сперва въ Митрополитѣ, наконецъ, въ Патріархѣ. Петръ объявилъ себя Главою церкви, уничтоживъ Патріаршество, какъ опасное для самодержавія неограниченнаго. Но замѣтимъ, что наше духовенство никогда не противоборствовало

م م

- 16 -

Пушкину — въ 1836 г. и на слъдующій годъ — его

мірской власти, ни Княжеской, ни Царской; служило ей полезнымъ орудіемъ въ дѣлахъ Государственныхъ и совѣстію въ ся случайныхъ уклоневіяхъ отъ добродътели. Первосвятители имъли у насъ одно право, - въщать истину Государямъ, не дъйствовать, не мятежничать; право благословенное не только для народа, но и для Монарха, коего счастіе состоить въ справедливости. Со временъ Петровыхъ упало духовенство въ Россіи. Первосвятители наши были уже только угодниками Царей и на кассръ языкомъ библійскимъ произносили имъ слова похвальныя. Для похвалъ мы имфемъ стихотворцевъ и придворныхъ; главная обязанность духовенства есть учить народъ добродътели, а чтобы сін наставленія были тёмъ действительне, надобно уважать оное. Если Государь предсъдательствуетъ тамъ, гдъ засъдаютъ главные сановники церкви; если онъ судить ихъ или награждаеть мірскими почестями и выгодами, то церковь подчиняется мірской власти и теряетъ свой характеръ священный, усердіе къ ней слабееть, а съ нимъ и въра, а съ ослабленіемъ въры Государь лишается способа владъть сердцами народа въ случаяхъ чрезвычайныхъ, гдъ нужно все забыть, все оставить для отечества и гдб пастырь душъ можетъ объщать въ награду одинъ вбнецъ мученичесый. Власть духовная должна имёть особенный кругъ дёйствія вић гражданской власти, но дъйствовать въ тъсномъ союзъ съ нею. Говорю о законѣ и правѣ.

Умный Монархъ въ дълахъ государственной пользы всегда найдетъ способъ согласить волю Митрополита или Патріарха съ волею верховною; но лучше, если сіе согласіе имѣетъ видъ свободы и внутренняго убѣжденія, а не всеполданнической покорности. Явная, совершенная зависимость духовной власти отъ гражданской предполагаетъ миѣвіе, что первая безполезна, или, по крайней мѣрѣ, не есть необходимая для государственной твердости. Примъръ древней Россіи и нынѣшней Испаніи доказываетъ совсѣмъ иное.

Утанмъ ли отъ себя еще одну блестящую ошибку Петра Великаго? Разумѣю основаніе новой столицы на сѣверномъ краѣ Государства, среди зыбей болотныхъ, въ мѣстахъ, осужденныхъ природою на безилодіе и недостатокъ. Не имѣя еще ни Риги, ни Ревеля, онъ могъ заложить на берегахъ Невы купеческій городъ для ввоза и вывоза товаровъ; но мысль утвердить тамъ пребываніе нашихъ Государей была, есть и будетъ ередною. Сколько людей погибло, сколько милліоновъ и трудовъ употреблено для приведенія въ дѣйствіе сего намѣренія? Можно сказать, что Петербургъ основанъ на слезахъ и трудояхъ. Иноземный путешественникъ, въѣзжая въ Государство, ищетъ столицы обыкновенно средя мѣстъ плодороднѣйшихъ и благопріятвѣйшихъ для жизни и здоровья; въ Россіи онъ видитъ прекрасныя равнины, обогащенныя всѣми дарами природы, освненныя липовыми, дубовыми рощами, пересвкаемыя ръками судоходными, коихъ берега живописны для зрёнія и гдё въ климать умъренномъ благорастворенный воздухъ способствуетъ долгодътію, видить и, съ сожалёніемъ оставляя сіи пріятныя страны за собою, въёзжаетъ въ пески, въ болота, въ песчаные лъса сосновые, гдъ царствуетъ бъдность, увыніе, болёзни; тамъ обитаютъ Цари Россійскіе, съ величайшимъ усиліемъ домогаясь, чтобы ихъ царедворцы и стража не умирали голодомъ, и чтобы ежегодная убыль въ жителяхъ пополнялась новыми пришельцами, новыми жертвами преждевременной смерти! Человёкъ не ододжеть натуры!

Но великій мужъ самыми ошибками доказываеть свое величіе: ихъ трудно или невозможно изгладить ...

Стр. 110. Злосчастная привязанность Анны въ любимцу бездушному, низкому омрачила и жизнь, и память ся въ исторіи.

Тамъ же.... въ ся вертепахъ и на площадяхъ градскихъ лились рѣки врови. И кого терзали? Враговъ ли государыни? Никто изъ нихъ и мысленно не желалъ ей зла; самые Долгорукіе виновны были только предъ отечествомъ, которое примирилось съ ними ихъ несчастіемъ.

Тамь же. ... добрые Россіяне могли ли видіть равнодушно Курляндскаго пляхтича почти на тронъ?

Тамь же. Они гибли; враги наушника Бирона гибли; а статный конь, ему подаренный, давалъ право ждать милостей Царскихъ.

Вслёдствіе двухъ заговоровъ, злобный Биронъ и добродушная Правительница утратили власть и свободу. Лёкарь французъ и нёсколько пьяныхъ гренадеровъ возвели дочь Петрову на престолъ величайшей имперіи въ мірѣ, съ восклицаніями: "Гибель иноземцамъ! честь Россіянамъ!" Первыя времена сего царствованія ознаменовались нахальствомъ славной Лейбъ-Компаніи, возложеніемъ голубой ленты на малороссійскаго пѣвчаго и бѣдствіемъ нашихъ государственныхъ благодѣтелей, Остермана и Миниха, которые никогда такъ не были велики, какъ стоя подъ эпафотомъ и желая счастія Россіи и Елизаветь. Вина ихъ состояла въ усердіи къ императрицъ Аннъ и во мнѣнія, что Елизавета, праздная, сластолюбивая, не могла хорошо управлять Государствомъ. Несмотря на то, Россіяне хвалили ся царствованіе: она изъявляла къ нимъ болѣе довъренности, нежели къ Нѣмцамъ; возстановила власть Сената, отмѣнила смертную казнь, имѣла любовниковъ добродушныхъ, страсть къ весельямъ и нѣжнымъ стихамъ. Вопреки своему человѣколюбію, Елизавета вмѣталась въ войну кровопролитную и для насъ безполезную. Первымъ государственнымъ человъкомъ сего времени былъ Канцлеръ Бестужевъ, умный и дъятельный, но корыстолюбивый и пристрастный. Усыпленная нѣгою, Монархиня давала ему волю торговать политикою и силами Государства; наконецъ, свергнула его и сдёлала новую ошибку, торжественно объявивъ народу, что сей Министръ, душа почти всего ея царствованія, есть гнуснѣйшій изъ смертныхъ! Счастіе, благопріятствуя мягкосердой Елизаветь въ ея правленіе, спасало Россію отъ тъхъ чрезвычайныхъ золъ, коихъ не можетъ отвратить никакая мудрость человъче-2 VI.

друзьямъ¹) "Современникъ" разрътенъ былъ не какъ періодическое изданіе, а какъ сборникъ, право на выпускъ котораго ограничивалось только однимъ годомъ. Въ

ская, но счастье не могло спасти Государства оть алчнаго корыстолюбія П. И. Шувалова. Ужасныя монополіи сего времени долго жили въ памяти народа, утъсняемаго для выгоды частныхъ людей и ко вреду самой казны. Многія изъ заведеній Петра Великаго пришли въ упадокъ отъ небреженія, и вообще царствованіе Елизаветы не прославилось никакими блестящими дёяніями ума Государственнаго. Нёсколько побёдъ, одержанныхъ болбе стойкостью воиновъ, нежели дарованіями военачальниковъ, Московскій Университеть и оды Ломоносова остаются красивѣйшими памятниками сего времени. Какъ при Аннъ, такъ и при Елизаветъ Россія текла путемъ, предписаннымъ ей рукою Петра, болѣе и болѣе удаляясь отъ своихъ древнихъ нравовъ и сообразуясь съ европейскими. Зам'ьчались усп'ёхи св'ётскаго вкуса. Уже дворъ нашъ блисталъ великолёпіемъ и, нёсколько лётъ говоривъ по-нёмецки, началъ употреблять языкъ французскій. Въ одеждё, въ экипажахъ, въ услуге вельможи наши мфрялись съ Парижемъ, Лондономъ, Вѣною. Но грозы самодержавія еще пугали воображение людей: осматривались, произнося имя самой вроткой Елизаветы или Министра сильнаго; еще пытки и Тайная Канцелярія существовали.

Новый заговоръ-и несчастный Петръ III въ могилъ съ своими жалкими пороками...

Тамъ же. Главное дёло сей незабвенной монархини состоить въ томъ, что ею смягчилось самодержавіе, не утративъ силы своей. Она ласкала такъ называемыхъ философовъ 18 вёка и плёнялась характеромъ древнихъ республиканцевъ, но хотёла повелёвать, какъ земной Богъ, — и повелёвала. Петръ, насильствуя обычан народные, имълъ нужду въ средствахъ жестокихъ; Екатерина могла обойтись безъ оныхъ...

Тама же. Исчезъ у насъ и духъ рабства, по крайней мъръ въ вышнихъ гражданскихъ состояніяхъ. Мы пріучились судить, хвалить въ дълахъ Государн только похвальное, осуждать противное. Екатерина слышала, иногда сражалась съ собою, но побъждала желаніе мести: добродътель превосходная въ монархъ!

Стр. 111. ... гдъ исвренность говорила правду, тамъ Монархиня думала: "Я властна требовать молчанія отъ Россіянъ-современниковъ, но что скажетъ потомство? и мысль, страхомъ заключенная въ сердиъ, менъе ли слова будетъ для меня оскорбительна?"

Тамъ же. ... Екатерина очистила самодержавіе отъ примѣсей тиранства.

Стр. 112. Пусть вноземцы осуждають раздёль Польши: мы взяли свое.

1) Дѣло III-го Отдѣленія, стр. 171, 177, 178.

концѣ 1837 г., заручившись покровительствомъ великой княжны Маріи Николаевны¹), Плетневъ задумалъ пушкинское наслѣдіе обратить въ настоящій журналъ, сдѣлавъ его собственностью редактора и издателя. Вотъ что по этому поводу 10-го ноября писалъ онъ оффиціально Уварову:

"Милостивый Государь, Сергій Семеновичъ! Съ будущаго 1838 г. я желаю продолжать изданіе журнала "Современникъ" по тому же плану, какъ онъ издавался и прежде. Сотрудниками моими изъявили желаніе быть Дъйствительные Статскіе Совътники В. А. Жуковскій и К. И. Арсеньевъ, ректоръ здътняго университета, И. П. Шульгинъ и сочинительница Русской Исторіи А. О. Итимова. Покорнъйте проту Вате Высокопревосходительство исходатайствовать мнъ на публикацію о семъ предпріятіи Высочайте соизволеніе".

Это прошеніе Плетнева Уваровъ предложилъ разсмотрѣть въ Главномъ Управленія Цензуры, а затѣмъ представилъ на разрѣшеніе государя слѣдующую докладную записку (отъ 11-го ноября 1837 г.): "Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ Плетневъ просить о позволеніи ему, при содѣйствіи нѣкоторыхъ другихъ литераторовъ, продолжать изданіе "Современникъ", на томъ самомъ основаніи, на которомъ это изданіе Высочайше дозволено было сначала покойному Пушкину, а потомъ и Плетневу. Я предлагалъ о семъ на разсужденіе Главнаго Управленія Цензуры. Принимая въ уваженіе, что "Современникъ", выходящій въ свѣтъ только по 4 книжки въ теченіе года и въ неопредѣленные сроки, по формѣ своего изданія не принадлежитъ собственно къ категоріи обыкновенныхъ журналовъ, и что при томъ способности

¹⁾ Переписка Я. К. Грота съ П. А. Плетневымъ. СПБ. 1896, томъ П, стр. 958.

и образъ мыслей профессора Плетнева служатъ ручательствомъ въ благонадежномъ направленіи и духѣ сего изданія, Главное Управленіе Цензуры признало, что продолженіе "Современника" можетъ принесть пользу словесности. Поелику же разрѣшеніе Вашего Императорокаго Величества на изданіе "Современника" относится только къ четыремъ книжкамъ въ теченіе нынѣшняго года, — то на предполагаемое Дѣйствительнымъ Статскимъ Совѣтникомъ Плетневымъ продолженіе сего изданія, согласно съ заключеніемъ Главнаго Управленія Цензуры, имѣю счастіе испрашивать Высочайшаго соизволенія".

14-го ноября 1837 г. на этой запискъ́, по докладъ́ ея Статсъ-Секретаремъ Танъ́евымъ, Императоръ Николай I написалъ: "Согласенъ" ¹).

5.

Журналъ Пушкина не оправдалъ надеждъ, какія возлагались на него когда-то самимъ основателемъ его и его почитателями. Не завоевавъ себѣ въ самомъ началѣ никакого успѣха, онъ, въ концѣ перваго десятилѣтія своего существованія, окончательно потерялъ всякую надежду на какой-либо успѣхъ. Въ 1846 г. самъ издатель его — Плетневъ, наконецъ, убѣдился въ безплодности своего журнальнаго дѣла и рѣшилъ передать его въ другія руки. Этимъ обстоятельствомъ воспользовался кружокъ Бѣлинскаго, давно мечтавшій о своемъ собственномъ органѣ.

¹⁾ Архивъ Мин. Нар. Просвѣщ. Дѣло Канцеляріп Главнаго Управленія Цензуры о предоставленія Дѣйствительному Статскому Совѣтнику Плетневу, съ Высочлёшаго соизволенія, продолжать изданіе "Современника" (1837 г., № 148062).

Пока шли переговоры о переход'в "Современника" къ новой редакція, опека надъ д'ятьми Пушкина предъявила свои претензіи Плетневу, требуя отъ послъдняго возвращенія права на изданіе журнала наслъдникамъ умершаго поэта и утверждая, что она вынуждена это сдёлать "по прямой обязанности сохранять выгоды малолътнихъ". Плетневъ не замедлилъ отвътомъ, указавъ на полную неосновательность требованій, предъявленныхъ къ нему¹). Документы, приведенные имъ, какъ справедливо говоритъ авторъ статьи: "Загробный журналъ Пушкина", "не оставляли никакого сомнѣнія, что вмѣшательство опеки въ личное дёло издателя "Современника" является плодошъ недоразумѣнія, когда люди попросту пытались явиться не по разуму усердными исполнителями своей попечительской обязанности"⁹). Однако, "Опекунство, учрежденное надъ малолътними дътьми и имъніемъ умершаго камеръ-юнкера А. С. Пушкина" не удовлетворилось только перепискою съ Плетневымъ. Пять дней спустя послѣ того, какъ отослано было вышеуказанное письмо послёднему, оно обратилось (15-го октября 1846 г.) съ слъдующимъ запросомъ, за подписью Ланского, въ Главное Управление Цензуры:

"По встрѣтившейся надобности. Опека, учрежденная надъ малолѣтными дѣтьми и имѣніемъ умершаго Камеръ-Юнкера А. С. Пушкина, имѣетъ честь покорнѣйше просить Главное Управленіе Цензуры почтить ее увѣдомленіемъ, на какомъ основаніи разрѣшено было въ 1836 году 16-го Января А. С. Пушкину издавать журналъ "Современникъ": въ видѣ ли періодическаго изданія съ правомъ

¹⁾ Переписка Я. К. Грота съ П. А. Плетневымъ. СПБ. 1896, т. II, стр. 848, 957 — 958.

²⁾ Б. Б. Глинскій. Загробный журналъ Пушкина. "Историческій Вістникъ" 1897 г., № 1 (томъ LXVII).

пользоваться изданіемъ онаго и на будущее время, или только право изданія сего распространено на одинъ 1836 годъ; — и вмѣстѣ съ тѣмъ означенная Опека имѣетъ честь покорнѣйше просить учинить въ дѣлахъ Ценсурнаго Комитета справку, не было ли въ послѣдствіи съ 1837 года передано право на изданіе "Современника" кому-либо другому".

По поводу этого запроса вотъ что писалъ Уварову 24-го октября 1846 г. Попечитель С.-Петербургскаго Округа — Мусинъ-Пушкинъ:

"Вчера я имълъ честь докладывать лично Вашему . Сіятельству о претензіи опеки, учрежденной надъ дѣтьми покойнаго А. С. Пушкина, на журналъ "Современникъ" и получилъ приказаніе привести это обстоятельство въ ясность.

Изъ прилагаемой у сего записки, составленной изъ подлиннаго дѣла, имѣющагося въ Цензурномъ Комитетѣ и мною пересмотрѣннаго, Ваше Сіятельство удостовѣриться изволите, что наслѣдники А. С. Пушкина никакого права на журналъ Соеременника не имѣютъ, и что онъ составляетъ теперь неоспоримую собственность г. Профессора Плетнева.

Имѣя честь объ этомъ довести до свѣдѣнія Вашего Сіятельства, обязанностію считаю присовокупить, что предложеніе Ваше, Милостивый Государь, о передачѣ изданія Профессору Никитенкѣ отправлено мною сегодня къ исполненію въ Цензурный Комитетъ".

Упомянутая Мусинымъ-Пушкинымъ записка была слъдующаго содержанія:

"Г. Министръ Народнаго Просвѣщенія, отъ 16 Января 1836 года № 16, сообщилъ бывшему Попечителю С.-Петербургскаго Учебнаго Округа, что Пушкинъ просилъ разрѣшенія издать *в 1836 юду* 4 тома статей: чисто литературныхъ (повѣстей, стихотвореній и пр.), историческихъ, ученыхъ, также критическихъ разборовъ Русской и иностранной Словесности, на подобіе Англійскихъ трехмѣсячныхъ Reviews, и что Государь Императоръ изъявилъ на то согласіе, съ тѣмъ, чтобы означенное періодическое сочиненіе проходило, по установленному порядку, чрезъ ценсуру. — 10 Марта 1836 года слушана въ С.-Петербургскомъ Цензурномъ Комитетѣ и пріобщена къ дѣлу представленная Пушкинымъ слѣдующая программа":

"Журналъ подъ названіемъ Соеременника выходить "каждые 3 мѣсяца по одному тому. Въ немъ будутъ по-"мѣщаться стихотворенія всякаго рода, повѣсти, статьи "о нравахъ и тому подобное (оригинальныя и перевод-"ныя), критики замѣчательныхъ книгъ русскихъ и "иностранныхъ; наконецъ, статьи, касающіяся вообще "искусствъ и наукъ. Цѣна за годовое изданіе 25 руб. "ассиг., съ пересылкою 30 руб. асс."

"Изъ дѣла не видно, чтобы Пушкинъ просилъ о дозволеніи ему продолжать изданіе статей также и въ 1837 году, почему опека, послѣ смерти Пушкина, послѣдовавшей въ Январѣ 1837 года, не могла считать Соеременника, уже не существовавшій съ 1 Января 1837 года, какъ бы наслѣдственною собственностію дѣтей Пушкина".

"Отъ 6 Февраля 1837 года № 46 г. Министръ, вслѣдствіе отношенія Графа Бенкендорфа, сообщилъ бывшему Попечителю, что Государь Императоръ соизволилъ на продолженіе вз 1837 году, въ пользу семейства Пушкина, изданія литературнаго журнала Современникз, на прежнемъ основаніи, Дѣйствительнымъ Статскимъ Совѣтникомъ Жуковскимъ, Княземъ Вяземскимъ, Княземъ Одоевскимъ и Профессоромъ Плетневымъ.

"Въ томъ же году отъ 19 Ноября за № 377-мъ Г. Министръ сообщилъ, что, по докладу его, на основани заключенія Главнаго Управленія Цензуры, послѣдовало въ 14 день Ноября Высочайшее соизволение на продолжение Дъйствительнымъ Статскимъ Совътникомъ Плетневымъ, при содъйстви нъкоторыхъ другихъ Литераторовъ, издания Современникъ.

"Въ 1842 году, по просьбѣ издателя, Главное Управленіе Цензуры дозволило раздѣлить выпускъ печатныхъ листовъ журнала на 12 разъ въ годъ, для своевременнаго выхода извѣстій о новостяхъ по части наукъ и литературы, безъ всякаго другаго измѣненія, о чемъ и предложено было Г. Управлявшимъ Министерствомъ С.-Петербургскому Цензурному Комитету 20 Августа № 961".

Вотъ все, что находится въ дъли объ издани Современника.

Сверхътого, въ поданной нынѣ Попечителю С.-Петербургскаго Учебнаго Округа запискѣ Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ Плетневъ изъясняеть, что по истеченія 1837 года Современникъ не существовалъ ни какъ журналъ, ни какъ сборникъ, и что тогда Ея Императорское Высочество Великая Княжна Марія Николаевна изволила ходатайствовать у Государя Императора, чтобы Высочайше разрѣшено было обратить изданіе Современника въ постоянный журналъ, предоставивъ его редактору въ собственность. Великой Княжнѣ угодно было представить въ редакторы Профессора Плетнева, отъ котораго Ея Императорское Высочество благоволила принять предварительно согласіе.

Изъ всего здѣсь изложеннаго не видно, чтобы наслѣдники А. С. Пушкина имѣли бы какое право на собственность журнала Соеременникъ".

17-го декабря 1846 г. (за № 1568) Главное Управленіе Цензуры извѣстило опеку объ имѣющихся въ дѣлахъ его свѣдѣніяхъ о "Современникѣ", считая нужнымъ при этомъ "присовокупить, что право на изданіе журнала

~

или газеты дается только лично издателямъ и не составляетъ литературной собственности неотъемлемой и переходящей наслѣдственно"¹).

III.

Дѣло Софіи Кёлеръ.

14-го мая 1853 г. нъкая Софія Кёлеръ обратилась съ такимъ письмомъ къ Министру Народнаго Просвѣщенія — Норову: "Милостивый Государь, Авраамъ Сергъевичъ! Въ началѣ Августа прошлаго 1852 года поступила въ Цензурный Комитетъ рукопись подъ заглавіемъ: "Александръ Сергъевичъ Пушкинъ", романъ для дътей въ двухъ частяхъ сочинение Евгения Лунскаго (С. К.), которое и было, исключая двухъ главъ XV и XXV, одобрено къ печатанію Предсѣдателемъ по предварительномъ его разсмотрѣніи оной. Пройдя Цензуру обоихъ Комитетовъ, изданіе ея безъ всякой явной причины и несмотря даже на ходатайство Цензора Г-на Фрейганга, вапрещено. Если невозможно измѣнить этого приговора, то есть, получить первоначальное позволение напечатать ее, уничтоживъ совершенно двѣ вышеупомянутыхъ главы, то я покорнѣйше прошу Ваше Высокопревосходительство приказать выдать мнѣ означенную рукопись.

Слишкомъ было бы больно для меня лишиться навсгда произведенія, надъ которымъ провела я, несмотря на неминуемые и многочисленные недостатки его, столько отрадныхъ минуть, и потому я ръшаюсь прибъгнуть къ



Архивъ Мин. Народн. Просвёщ. Дёло Канцеляріи Министра Народнаго Просвёщенія по Главн. Управл. Ценз. по отношенію Опеки, учрежденной надъ малолётними дётьми и имёніемъ камеръ-юнкера А. С. Пушкина, и о журналѣ "Современникъ". 1846 г. № 149102.

Вашему Высокопревосходительству, какъ къ единственной защитъ и надеждъ на помощь".

30-го мая того же года Министръ Народнаго Просвъщенія отослалъ¹) прошеніе Кёлеръ Попечителю С.-Петербургскаго Округа — Мусину-Пушкину, прося его сообщить "по содержанію онаго нужныя свъдънія" и дать свои заключенія. 12-го іюня Мусинъ-Пушкинъ оффиціально отвъчалъ²) Министру:

"Означенная рукопись, по поступленіи ея въ Цензурный Комитетъ, была препровождена, на предварительное заключеніе, въ Комитетъ разсмотрѣнія учебныхъ руководствъ, который, при отношеніи отъ 4 Сентября 1852 года за № 364, возвратилъ оную съ слѣдующею надписью: "Рукопись эту, по опредѣленію Комитета разсмотрѣнія учебныхъ руководствъ, слѣдуетъ возвратить автору для совершенной передѣлки по замѣчаніямъ".

Всл'ядствіе сего, рукопись и была выдана представившей оную Г-ж'я Кёлеръ.

Въ дополненіе къ упомянутому отношенію, Комитетъ разсмотрѣнія учебныхъ руководствъ, при отношеніи отъ 26 Ноября 1852 года за № 536, возвративъ представленную по исправленіи означенную рукопись, сообщилъ, что она можетъ быть одобрена къ напечатанію, по предварительномъ исправленіи мѣстъ, означенныхъ въ прилагаемой копіи съ разбора, за исключеніемъ однако жъ двухъ главъ XV и XXV, одобреніе коихъ зависѣть будетъ отъ усмотрѣнія Цензурнаго Комитета.

Въ упомянутомъ разборѣ сказано: "Романъ для дѣтей Лунскаго вновь представленъ въ Комитетъ и большею частію, по замѣчаніямъ онаго, исправленъ; но главы XV и XXV, назначенныя Комитетомъ къ исключенію,

^{1) №} бумаги 1077.

^{2) №} бумаги 518.

оставлены въ романъ, лишь только подъ другимъ названіемъ. Оставаясь при прежнемъ мнѣніи, я полагаю: Рукопись препроводить въ здѣшній Цензурный Комитетъ съ копіею разбора Комитета и съ означеніемъ страницъ, на которыхъ или уже сдёланы, или еще должно сдёлать исправленія и исключенія, а именно: на страницахъ: 1, 2, 3, 4, 10, 14, 22, 38, 39, 49, 57, 78, 79, 80, 81, 88, 90, 92, 93, 135, 136, 137, 139, 145, 147, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 171, 175, 179, 193, 195, 196, 199, 206, 207-217, 235, 236, 237, 246, 259, 261, 266, 276, 311, 317, 339, 352, 367-399. - Позволение напечатать главы XV и XXV будетъ зависть отъ С.-Петербургскаго Цензурнаго Комитета. По мнѣнію же Комитета разсмотрѣнія учебныхъ руководствъ, нельзя вводить въ романъ дѣла оффиціальныя и неприлично въ романѣ, назначенномъ для дѣтей, говорить о дуэляхъ.-Въ упомянутыхъ-же главахъ, хотя заглавія ихъ и отчасти текстъ измѣнены, но смыслъ изгнанія и дуэли остаются совершенно явственными".

Затёмъ на самой рукописи сдёлана Комитетомъ разсмотрёнія учебныхъ руководствъ новая надпись: "Эта рукопись можетъ быть одобрена, по предварительномъ исправленіи указанныхъ мёстъ въ разборё, за исключеніемъ однакоже главъ XV и XXV, одобреніе коихъ зависёть будетъ отъ Цензурнаго Комитета".

Г. Цензоръ Фрейгангъ, разсматривавшій эту рукопись, донесъ отъ 9 Января сего 1853 года, между прочимъ, что первыя четырнадцать главъ этого романа могутъ быть, за сдёланными въ нихъ исключеніями и исправленіями, пропущены въ печать для дётскаго чтенія. Но начивая съ главы XV и до конца (половина рукописи) романъ представляетъ въ цензурномъ отношеніи немалое затрудненіе, такъ какъ здёсь описываются почти современные намъ случаи изъ жизни Пушкива, которые едва-ли умѣстны въ романѣ, особенно назначаемомъ для дътей, какъ-то: изгнание, т.-е. отправление Пушкина въ Бессарабію, потомъ въ Псковскую губернію, для жительства тамъ подъ надзоромъ мъстнаго начальства, пребываніе его на Кавказъ, далье дуэль, трагическая смерть Пушкина и наконецъ разныя оффиціальныя дёла, введенныя въ Романъ на страницахъ: 219, 246, 249, 275, 307-313, 339, 352, 364, 372. Предполагаемыя исключенія двухъ лишь главъ, XV и XXV, не изм'внять ни содержанія, ни направленія Романа и, лишивъ его необходимой связи, послужатъ только поводомъ къ догадкамъ и неумѣстнымъ толкованіямъ со стороны дѣтей; такъ, напримѣръ, устранивъ главу о дуэлѣ, неловко оставить и главу XVI, гдѣ цыганка предостерегаетъ Пушкина насчетъ той-же дуэли; исключивъ главу XXV о смерти Пушкина, странно оставить слёдующую главу о его похоронахъ и такъ далёе.

Бывшій Г. Министръ Народнаго Просвѣщенія, конфиденціальнымъ предложеніемъ отъ 7 Іюля 1848 г. за № 951, сообщилъ мнѣ, для надлежащаго исполненія, о Высочайшемъ Его Императорскаго Величества повелѣвіи: 1) сдѣлать автору статьи (помѣценной въ журналѣ Библіотека для чтенія, іюнь 1848: "Воспоминанія Ө. Булгарина", въ которой собраны, между прочимъ, разныя подробности о покойномъ Графѣ Сперанскомъ) строгій за нее выговоръ, и 2) сдѣлать соотвѣтственное внушеніе пропустившимъ оную Ценсорамъ, ибо, если не было на прямой ихъ обязанности свѣрять указъ 1816 года съ подлинникомъ, то никакъ однако жъ не слѣдовало имъ пропускать прочихъ выше сего замѣченныхъ мѣстъ въ помянутыхъ воспоминаніяхъ, по явной ихъ неумѣстности въ печати.

Въ означенномъ предложении, между прочимъ, сказано: "Наконецъ 5, приводя частный разговоръ свой съ

Сперанскимъ о постигшемъ его въ 1812 году несчастін, авторъ влагаетъ въ уста покойнаго Графа слъдующія слова: "Если-бъ я былъ въ фамильныхъ связяхъ съ знатными родами, то, безъ сометнія, дёло приняло бы другой обороть. Кто хочеть держаться въ свътъ, тотъ долженъ непремѣнно стать на якорѣ изъ обручальнаго кольца". Государь Императоръ изволилъ при этомъ изложеніи замѣтить, что если слова сіи и были точно сказаны въ минуту откровенной и не совсёмъ, можетъ быть, осторожной бесёды, то вёрно ужъ не для оглашенія ихъ передъ современною публикою; а посему нельзя допускать, чтобы память Государственнаго человѣка, такъ сказать, вчера еще оставившаго поприще, а съ тъмъ вивств въ нъкоторомъ отношени и самый образъ дъйствія правительства были поносимы приписываніемъ первому подоблыхъ мнѣній". — А потому С.-Петербургскій Цензурный Комитеть, вследствіе отзыва Комитета разсмотрѣнія учебныхъ руководствъ, основываясь на донесени Г. Цензора Фрейганга и имъя въ виду предложеніе Г. Министра Народнаго Просв'ященія, отъ 7 Іюля 1848 года за № 951, опредѣлилъ: Рукопись подъ названівыть Александръ Серппевичъ Пушкинъ. Романъ для дътей. Сочин. Есленія Лунскаго (С. К.) къ печатанію не дозволять и пріобщить оную къ числу сочиненій запрещениыхъ и увъдомить о томъ прочіе Цензурные Комитеты".

Въ заключение Мусинъ-Пушкинъ прибавлялъ, что, принимая во внимание "вышеизложенное, онъ не находитъ возможнымъ удовлетворить желание просительницы".

Послѣдняя, видимо, только по слухамъ, смутно могла догадываться о судьбѣ своего произведенія. Главное Управленіе почему-то долго не обсуждало заключенія Попечителя С.-Петербургскаго Округа и, разумѣется, не могло дать ей никакого опредѣленнаго отвѣта. Наконецъ, Кёлеръ,

какъ видно, потеряла терпъніе ждать и въ концъ августа обратилась къ Министру. "Ваше Превосходительство, Милостивый Государь, Авраамъ Сергъевичъ", писала она Норову: "Въ Іюлѣ узнала я чрезъ Цензурный Комитеть, что рѣшеніе дѣла, касательно рукописи подъ заглавіемъ: "Александръ Сергљевичъ Пушкинъ, сочинение Евгения Лунскаго", окончено. Получивъ въ началъ лъта данное объщание Вашего Высокопревосходительства въ доставлени мнѣ отвѣта объ этомъ предметѣ и не имѣя онаго до настоящаго времени, я невольно обратилась къ мысли, что рѣшеніе Ваше, вѣроятно, не въ мою пользу. Быть можетъ, опасенія мои неосновательны, но крайне было бы прискорбно для меня, если бъ они дъйствительно осуществились, потому что цёль, съ которою писала я это произведение, была самая благая. Мнѣ было больно, что наши русскія дѣти знаютъ имена, даже біографіи иностранныхъ писателей, какъ, напримфръ: Делиля, Шиллера, Шекспира, тогда какъ имя Пушкина, нашего національнаго поэта, для нихъ совершенно чуждо. Желая исправить по возможности такое упущение, я разсказала имъ вкратцѣ нѣкоторыя подробности его жизни, стараясь приноровить ихъ къ понятіямъ ихъ возраста. Нам'бреніе мое не увѣнчалось успѣхомъ. Не знаю, что могла найти Цензура въ этомъ простомъ, безъискусственномъ разсказъ, въ которомъ исключительно изложено только то, что доступно для дътскаго чтенія. Если же и вкрались въ него тъ днъ несчастныя главы, которыя болъе года служатъ препятствіемъ къ изданію рукописи, то ни въ какомъ случай не могутъ онъ служить причиной тому, чтобъ изданіе было запрещено вовсе. Я уже имъла честь объяснить Вашему Высокопревосходительству, что готова или измѣнить ихъ, или даже выкинуть ихъ совершенно, судя по приговору, какой Вамъ угодно будетъ сдѣлать. Я готова вымарать все, что Цензура найдетъ

необходимымъ, но возобновляю въ то же время вторично мою убѣдительнѣйшую просьбу: дозволить, Милостивый Государь, напечатать хоть что нибудь изъ этой рукописи, или, въ противномъ случаѣ, приказать возвратить мнѣ ее обратно, если, несмотря даже на всѣ съ моей стороны доказательства и неоднократныя убѣжденія, эта просьба не можетъ быть уважена".

Бевхарактерный, легко поддающійся чужому вліянію, Норовъ, видимо, обнадежившій *въ началь льта* Кёлеръ въ благопріятномъ исходѣ ея дѣла, *въ началь осени*, стало быть, три мѣсяца спустя, не сумѣлъ или не хотѣлъ отстоять его передъ тѣмъ вѣдомствомъ, которымъ онъ управлялъ. 12-го сентября 1853 г. Главное Управленіе Цензуры утвердило приведенное выше рѣшеніе С.-Петербургскаго Комитета и, на основаніи § 45 Устава, постановило: въ просьбѣ Кёлеръ о возвращеніи ей рукописи отказать, предоставивъ ей право, если она пожелаетъ, снять для себя съ нея копію въ самомъ Комитетѣ.

Прошло три года. Бывшая Кёлеръ, теперь Путилина, возобновляетъ опять хлопоты по поводу своего романа, ходатайствуя передъ Управляющимъ Министерствомъ Народнаго Просвѣщенія — кн. П. А. Вяземскимъ — разрѣшить напечатать его цѣликомъ, а если это невозможно, то по крайней мѣрѣ съ выпусками тѣхъ мѣстъ, какія Цензура нашла нужнымъ исключить. Цензоръ Фрейгангъ, принимая во вниманіе, что въ представленной рукописи сдѣланы авторомъ "требовавшіяся поправки и измѣненія, и въ самомъ заглавіи исключены слова: "Романъ для дѣтей", въ которыхъ заключалось главное препятствіе къ дозволенію ея въ 1853 г.", находилъ возможнымъ одобрить ее къ печати. С.-Петербургскій Комитетъ согласился съ Фрейгангомъ.



23-го ноября 1856 г. Попечителемъ — кн. Щербатовымъ въ этомъ смыслѣ было послано ходатайство въ Главное Управление Цензуры. Тамъ по существу преиятствій къ разрѣшенію не нашли, но, припомнивъ дѣло Тарасенко-Отрѣшкова, потребовали, чтобы "сыновья умершаго поэта, коего жизнь послужила предметомъ упоминаемаго сочиненія", изъявили на печатаніе свое согласіе¹). Узнавъ объ этомъ, Путилина-Кёлеръ обратилась съ слъдующимъ письмомъ къ кн. Вяземскому:²) "Ваше Сіятельство, пользуясь снисхожденіемъ, которымъ Вамъ угодно было удостоить меня, вытребовавъ изъ Цензурнаго Комитета рукопись мою подъ заглавіемъ: Александръ Серплевича Пушкина, и будучи задержана съ октября въ Петербургѣ исключительно этой рукописью, я осмѣливаюсь прибѣгнуть къ Вашему Сіятельству съ всепокорнъйшей просьбой о возвращение ея мнъ, равно какъ и объ увольнении ся отъ прочтения сыновьями Пушкина. Это повело бы къ продолжительнъйшему замедленію, котораго, если возможно, я желала бы избѣгнуть, тѣмъ болѣе, что у насъ было издано уже нѣсколько подобныхъ сочиненій, и ни одно изъ нихъ не подвергали суду родственниковъ.

Меня одну избрали предметомъ исключенія, отъ котораго вполнѣ зависитъ отъ Вашего Сіятельства уволить меня. Ревностная почитательница знаменитаго поэта нашего, руководствуясь Бантышъ-Каменскимъ и Анненковымъ, я написала о немъ только то, что можетъ послужить въ его пользу и увеличить доброе о немъ мнѣніе соотечественниковъ его. Пробѣжавъ тѣ страницы рукописи, на которыхъ прежде найдены были нѣкоторыя затрудненія, Ваше Сіятельство вполнѣ изволите убѣ-

¹⁾ Протоколъ васъданія 8-го декабря 1856 г.

²⁾ Отъ 28-го декабря 1856 г.

диться въ томъ. Я весьма желала бы получить рукопись до Праздника".

4 Января 1857 г. (за № 10) Главное Управленіе Цензуры увѣдомило Исправляющаго должность Попечителя С.-Петербургскаго Учебнаго Округа, что печатаніе романа Кёлеръ разрѣшается, если сыновья Пушкина "изъявятъ на то согласіе". Отношеніе было подписано тѣмъ самымъ кн. Вяземскимъ, который по поводу только что приведеннаго письма положилъ слѣдующую резолюцію:

"Если Комитетъ Цензурный разрѣшилъ печатаніе рукописи о Пушкинѣ, то, кажется, не нужно отсылать ее къ наслѣдникамъ. Статья Г. Отрѣшкова была родъ отчета о дѣйствіяхъ Пушкина и о хозяйственныхъ дѣлахъ его: здѣсь это повѣсть и вымыселъ, и если въ ней нѣтъ ничего противнаго Цензурнымъ правиламъ, то другаго удостовѣренья не нужно. Баронъ Корфъ ходатайствуетъ о сочинительницѣ, которая здѣсь проживается въ ожиданіи разрѣшенія къ печатанію ея рукописи"1).

Дальнъйшихъ свъдъній о судъбъ рукописи Кёлеръ-Путилиной въ Архивъ Министерства Народнаго Просвъщенія не имъется. Несомнънно, что она такъ и не увидъла свъта.

* *

Съ именемъ Евгенія Лунскаго (С. К.) напечатаны были въ "Пантеонь": въ 1852 г. романъ "Бракъ, какихъ мало"²) (вышелъ въ томъ же году отдъльнымъ изданіемъ) и въ

¹⁾ Архивъ Мин. Народн. Просвѣщ. Цензурн. Дѣла. 1858 г. № 150842. Дѣло Канцелярін Народн. Просвѣщ. Главн. Управл. Ценз. по прошенію г-жи Кёлеръ о возвращеніи ей рукописи ся сочиненія, подъ заглавіемъ: "Александръ Сергѣевичъ Пушкинъ, ромавъ для дѣтей. Соч. Евг. Лунскаго".

²⁾ Отзывы о немъ: 1) отридательный — "Сынъ Отечества" 1852 г., кн. 11, отд. 6, стр. 18—22; 2) болѣе или менѣе сочувственный — "Библіотекь для Чтенія" 1854 г., т. 128, отд. 6, стр. 7—9.

1853 г. повъсть "Компаньонка" 1). Тому же автору, въроятно, принадлежатъ и статьи подъ иниціалами С. К., посвященныя музыкѣ и появлявшияся время отъ времени въ начали пятидесятыхъ годовъ въ томъ же "Пантеонъ". Оба только что названныя беллетрическія произведенія Лунскаго не блещуть художественными достоинствами. Впрочемъ, мѣстами они не лишены живости и занимательности; въ нихъ даже есть страницы, которыя свидѣтельствують о наблюдательности автора, несомнѣнно находившагося подъ вліяніемъ Дюма-отца, что отразилась особенно на романи. Какъ въ этомъ послиднемъ, такъ и въ "Компаньонкѣ" главное вниманіе Лунскаго сосредоточено на тяжеломъ положении образованной, но бѣдной дъвушки, вынужденной жить въ чужомъ домъ въ качествѣ интеллигентной работницы (гувернантка Въра въ "Бракъ, какихъ мало", компаньонка Александрина въ повъсти того же названія).

Считать "Е. Лунскій" псевдонимомъ А. И. Бибиковой, какъ это дълаютъ нѣкоторые, нѣтъ никакого основанія²).

IV.

Къ исторіи журнала "Библіографическія Записки".

Съ 1858 г. извѣстнымъ въ свое время кружкомъ московскихъ библіографовъ, подъ редакціей Н. М. Щепкина, сталъ издаваться журналъ "Библіографическія Записки". Цѣнный еще и до сихъ поръ по своему историколитературному значенію, названный журналъ уже въ на-

Digitized by Google

^{1) &}quot;Пантеонъ", 1858, № 12, отд. 1, стр. 1-76.

^{2) &}quot;Книжный Въстникъ" 1865 г., № 29, стр. 879; Кн. Н. Н. Голицынъ. Библіографическій словарь русскихъ писательницъ. СПБ. 1889, стр. 153; С. А. Венгеровъ. Критико-біографическій словарь русскихъ писателей и ученыхъ, вып. 3-й стр. 245; Его же. Источники для словаря русскихъ писателей, стр. 240.

чалѣ своего существованія обратилъ на себя вниманіе цензуры. Эгому не мало способствовали, между прочимъ, письма и нѣсколько стихотвореній Пушкина, напечатанныя въ немъ въ 1858 г. Противъ нихъ-то почти одновременно ополчились: своего рода знаменитость — извѣстный Н. В. Елагинъ и два другихъ, менѣе извѣстныхъ и болѣе скромныхъ имени.

Елагинъ, если можно такъ выразиться въ данномъ случаѣ, широко смотрѣлъ на свое дѣло. Онъ, несомнѣнно, обладалъ способностью по-своему обобщать, и просыпавшееся въ пятидесятыхъ годахъ общественное сознавіе, видимо, сильно его волновало.

"Главный недостатокъ современной литературы, доносилъ онъ Министру Народнаго Просвѣщенія отъ 13-го февраля 1858 г.¹), заключается въ отсутствіи нравственныхъ началъ. Беллетристическія произведенія наполнены движеніями страстей, которыя изъ среды частной жизни перешли въ политическую. Истинная религія, служа основаніемъ закона нравственнаго, государственнаго благоустройства и счастія человѣка, осмѣивается подъ разными предлогами".

Для доказательства этихъ общихъ мыслей Елагинъ ссылался на факты, и между прочимъ указывалъ на появляющіяся въ печати произведенія Пушкина.

"Въ представляемомъ при семъ № 2-мъ газеты: "Библіографическія Записки", писалъ онъ далѣе министру: въ письмахъ А. С. Пушкина къ брату его Льву Сергѣевичу помѣщено осужденіе первымъ отца его (стра-



¹⁾ Архивъ Мин. Народн. Просвѣш. Цензурныя дѣла. 1858 г. № 151745. Дѣло Канцеляріи Мин. Народн. Просвѣш. по Главн. Управл. Цензурн по рапортамъ чиновниковъ особыхъ порученій Елагина и Волкова о напечатанныхъ въ №№ 1 и 2 за 1858 г. "Библіографическихъ Записовъ" письмахъ А. С. Пушкина, и о перепечатаніи мѣстъ изъ оныхъ въ № 31 за 1858 г. "С.-Петербургскихъ Вѣдомостей".

ница 41); въ благовидномъ свъті выставляется Рыль́евъ и Кюхельбекеръ; текстъ извъстной причастной молитвы употребленъ въ кощунскомъ тонѣ: "посылаю ему (Шишкову) лобзаніе не яко Іуда-Арзамасецъ, но яко Разбойникъ-Романтикъ" (стр. 45); устами Пушкина, стяжавшаго славу и подражаніе, Стенька Разинъ названъ единственнымъ поэтическимъ лицомъ Русской исторіи (46); обращается вниманіе читателей газеты на жизнь Емельки Пугачева: "пришли мнъ", пишетъ Пушкинъ, "жизнь Емельки Пугачева" (47). Православная религія поносится: "...тружусь во славу корана (47); "...тетка умерла! ѣду завтра въ Св. горы и велю отпъть молебсиъ или панихиду, смотря потому, что дешевле" (47); "...отправь (ко мнѣ) книги ...Библію, Библію! и французскую непремѣнно" (48).

7-го марта того же года Елагинымъ былъ доставленъ Министру другой рапортъ¹), на этотъ разъ исключительно посвященный Пушкину.

"Четвертый № "Вибліографическихъ Записокъ", говорится въ немъ, "какъ и три предшествовавшіе, также включаетъ насмѣшливое выраженіе о религіи. Въ письмахъ Пушкина приведены слѣдующія слова: "Я заказалъ обѣдню за упокой души Байрона (сегодня день его смерти), А. Н. также и въ обѣихъ церквахъ — Триг. и Вор. происходили молебствія. Эго немножко напоминаетъ la messe de Fréderic II pour le repos de l'âme de m-r de Voltaire. В — у посылаю выкутую просвиру отиомъ Шкодой за упокой поэта".

"Шкода старинное слово, въ переводѣ убытокъ, вредъ. Припоминая выраженіе Пушкина во 2-мъ № "Библіографическихъ Записокъ": "тетка умерла! Ъду завтра въ Св. Горы и велю отпѣть молебенъ или панихиду, смотря по-

¹⁾ Арх. Мин. Народн. Просвъщ. Дъло № 151745.

тому, что *дешевле"*, понятно, въ какомъ смыслъ употреблено выражение отцот шкодой.

"Встрѣчаются непочтительные отзывы Пушкина о его отцѣ и приводятся имена преступниковъ 14 Декабря въ сообществѣ съ людьми, снискавшими славу и подражаніе въ потомствѣ. Если бы редакторъ помнилъ вредъ, который готовили для Россіи преступные замыслы крамольниковъ, остановился бы возобновлять имена ихъ въ публикѣ, въ благовидной обстановкѣ"¹).

Около того же времени (отъ 17-го февраля) другой чиновникъ особыхъ порученій при Главномъ Управленіи Цензуры — Егоръ Егоровичъ Волковъ доводилъ до свѣдѣнія Министра³), что въ нумерѣ 31-мъ "С.-Петербургскихъ Вѣдомостей" онъ встрѣтилъ "предосудительное" стихотвореніе. Стихотвореніе это, писалъ онъ, заключается въ неизвѣстной для публики эпиграммѣ покойнаго А. С. Пушкина. "С.-Петербургскія Вѣдомости" перепечатали ее изъ новаго выходящаго въ Москвѣ періодическаго изданія: "Библіографическія Заииски".

Digitized by Google

¹⁾ Интересно съ послѣдними фразами въ этомъ докладѣ Елагина сопоставить рапортъ Секретаря Канцеляріи Мин. Народи. Просвѣщ. Коллежскаго ассесора Добровольскаго (отъ 2-го іюля 1855 г., за № 75): "Разсмотръвъ шестую (іюньскую) книжку журнала "Отечественныя Записки" за текущій годъ, имѣю честь доложить Вашему Превосходительству, что въ ней не найдено мною ничего противнаго Уставу о Цензурб. - Въ этой журнальной книжки, въ отдёлё критики, помёщенъ разборъ новаго изданія Сочинскій Пушкина, составленный В. П. Гаевскимъ; здѣсь, въ числ'ь любопытныхъ свёдёній объ отношеніяхъ Пушкина къ извёстиейпимъ литераторамъ его времени, упоминается и приводится въ отрывкахъ его переписка, касающаяся литературныхъ трудовъ Рылбева, А. Бестужева и В. Кюхельбекера; впрочемъ фамильныя имена этихъ трехъ лицъ вездѣ означены только заглавными буквами (стр. 57, 63-66), и для огромнаго большинства публики останутся неразгаданными". Директоръ Канцеляріи Александръ Александровичъ Берте сдблалъ на этомъ рапорті вадпись: "Къ свіздівнію" (Арх. Мин. Народи. Просвіщ. Цензурн. Дъла. 1855 г. № 150918).

²⁾ Арх. Мин. Народн. Просвъщ. Дъло № 151745.

Содержаніе эпиграммы — безнравственное, и выраженія, въ ней употребленныя, весьма неблагопристойныя. Вотъ эта эпиграмма:

> Иной имълъ мою Аглаю За свой мундиръ и черный усъ, Другой за деньги; понимаю. Другой за то, что былъ францувъ, Клеонъ — умомъ ее стращая, Дамисъ — за то, что нъжно пълъ; Скажи теперь, моя Аглая, За что твой мужъ тебя имълъ?

Министръ Народнаго Просвѣщенія — Норовъ не осгавилъ безъ вниманія докладовъ подвѣдомственныхъ ему чиновниковъ. 26-го февраля онъ приказалъ сдѣлать строгое замѣчаніе издателю журнала "Библіографическія Записки" — отставному поручику Щепкину и цензору фонъ-Крузе, а также редакціи и цензору "С.-Петербургскихъ Вѣдомостей", при чемъ послѣднимъ рекомендовалось сдѣлать выговоръ особый на томъ основаніи, что "Библіографическія Записки" по спеціальности своей имѣютъ, можетъ быть, 200 или 300 подписчиковъ, а Въдомости нѣсколько тысячъ, да онѣ же издаются отъ имени Академіи" 1).

Интересны замѣтки на поляхъ вышеприведенныхъ документовъ Товарища Министра — князя П. А. Вяземскаго. "Напечатаніе писемъ Пушкина, говорится въ одной изъ нихъ, крайне неприлично, а безъ согласія наслѣдниковъ его – совершенно противно Цензурному правилу. Слѣдовательно редакторъ и Цензоръ заслуживаютъ строгаго выговора. Вирочемъ, отъ наслѣдниковъ будетъ подана жалоба Г. Министру. То, что въ этихъ письмахъ упоминается о Рылѣевѣ и Бестужевѣ, не есть еще проступокъ противъ Цензуры. Пушкинъ былъ съ ними въ

¹⁾ Арх. Мин. Народи. Просв. Дѣло № 151745.



литературныхъ сношенияхъ, когда они были литераторы, а не были еще государственные преступники. Не должно искать вины тамъ, гдѣ вины нѣтъ. Но въ письмахъ есть много личностей и непристойностей. Вотъ что Цензура должна была имѣть въ виду"¹).

Замѣтка того же князя Вяземскаго на другомъ докладѣ нѣсколько длиннѣе. "Многое въ письмахъ Пушкина, говорить Вяземскій, напечатанныхъ въ Библіографическихъ Запискаха, не должно было являться въ печати. Оно оскорбляетъ и чувство приличія, и самое чувство уваженія къ памяти великаго поэта, коего жизнь принадлежить еще современной намъ эпохѣ. Тутъ есть неумѣстныя шутки и отвывы объ отцъ и родственникахъ, личности, неблагопристойности (напримъръ, "Иполить, суровый скиескій выб...", т. е. выблядокъ) и многія другія неумѣстности. Мало-ли что человѣкъ, особенно въ молодости, можетъ сказать въ частномъ письмѣ къ родному брату? Но изъ этого не слѣдуетъ, что все это можно печатать? Въ этомъ отношении цензоръ и редакція заслуживають строгаго замичания. Миста же, относящияся въ письмахъ до Рылфева и Кюхельбекера, ничего не имфютъ предосудительнаго. Это — чисто литературныя отношенія, существовавшія до 14 Декабря"1).

Въ приведенныхъ замѣткахъ обращаетъ на себя особенное вниманіе желаніе подчеркнуть, что между Рылѣевымъ и Кюхельбекеромъ — съ одной стороны и Пушкинымъ — съ другой существовали только *литературныя* отношенія. Попытки князя Вяземскаго "реабилитировать" своего друга въ политическомъ отношеніи были отмѣчены нѣсколько лѣтъ тому назадъ во въ высшей степени интересной статьѣ: "Дуэль Пушкина съ Дантесомъ"⁹).



¹⁾ Арх. Мин. Народн. Просвѣщ. Дѣло № 151745.

^{2) &}quot;Исторический Вёстнивъ", 1905 г., т. ХСІХ, ин. 1, стр. 178-195.

Авторъ этой статьи — П. Е. Щеголевъ объясняеть ихъ чисто практическими соображеніями Вяземскаго: желаніемъ оправдать передъ императоромъ Николаемъ I не только память Пушкина, но и друзей послѣдняго отъ тѣхъ нареканій, какія шли отъ всегда слишкомъ подозрительныхъ "людей порядка". Указанныя соображенія черезъ двадцать одинъ годъ послѣ смерти Пушкина врядъ ли могли имѣть какой-либо смыслъ; тѣмъ не менѣе князь Вяземскій насчетъ политическихъ убѣжденій Пушкина оставался при прежнемъ своемъ мнѣніи.

Жалоба родственниковъ по поводу опубликованія писемъ Пушкина, на которую указывалъ князь Вяземскій въ одной изъ своихъ замѣтокъ, не заставила себя долго ждать: 11-го марта 1858 г. младшій сынъ Пушкина — Григорій Александровичъ обратился съ слѣдующимъ ходатайствомъ къ Министру Народнаго Просвѣщенія — А. С. Норову:

"Въ журналѣ, издаваемомъ въ Москвѣ подъ заглавіемъ: "Библіографическія Записки", напечатаны письма покойнаго отца моего, Александра Сергѣевича, къ брату его, нынѣ также умершему. Эти письма, написанныя отцомъ моимъ въ ранней его молодости, письма совершенно домашнія и семейныя. Произвольное изданіе ихъ въ свѣтъ есть совершенное нарушеніе всякаго приличія и самаго цензурнаго устава, коимъ разрѣшается (ст. 268) печатать частныя письма, не преднавначавшіяся для публики, не иначе, какъ съ совокупнаго согласія тѣхъ лицъ, коими они писаны и къ кому писаны, или въ случаѣ ихъ смерти, съ согласія ихъ наслѣдниковъ.

Считаю священною обязанностью обратиться къ милостивому покровительству Вашего Высокопревосходитель-

Digitized by Google

ства, съ убѣдительнѣйшею просьбою сдѣлать распоряженіе: дабы Цензура, какъ здѣсь, такъ и въ другихъ городахъ Россіи, не одобряла къ печати записокъ, писемъ и другихъ литературныхъ и семейныхъ бумагъ отца моего безъ вѣдома и согласія нашего семейства.

"Въ надеждѣ, что Вы, Милостивый Государь, признаете справедливость и законность моего ходатайства, покорнѣйше прошу Ваше Высокопревосходительство принять увѣреніе въ глубокомъ моемъ почтеніи и совершенной преданности".

По поводу этой жалобы Канцелярія Министра распорядилась было "истребовать надлежащее объясненіе по сему предмету отъ Московскаго Цензурнаго Комитета", но Товарищъ Министра — князь П. А. Вяземскій съ рѣшеніемъ Канцеляріи не согласился и на бумагѣ, поданной ему для подписи, положилъ такого рода резолюцію: "Кажется, объясненій требовать не къ чему, достаточно препроводить письмо и предписать сдѣлать распоряженіе по содержанію его какъ въ Московской ценсурѣ, такъ и здѣшней".

Съмнѣніемъкнязя Вяземскаго согласился, повидимому, и вновь назначенный на постъ Министра—Е. П. Ковалевскій. 18-го апрѣля 1858 г., за его подписью, отправлены были С.-Петербургскому и Московскому Цензурнымъ Комитетамъ бумаги (за № 796), въ которыхъ приводилась жалоба Пушкина-сына; ставилось на видъ, что жалоба эта основательна, и предлагалось "о точномъ соблюдени впредъ правилъ, изложенныхъ въ статьяхъ 268 и 288 Устава о Цензурѣ"¹).

Digitized by Google

¹⁾ Архивъ Мин. Народи. Просвъщ. Дъло Канцеляріи Министра Народнаго Просвъщенія по Главн. Управл. Цензуры по жалобъ Г. А. Пушкина на произвольное изданіе въ "Библіографическихъ Запискахъ" писемъ отца его — поэта А. С. Пушкина. 1858. № 151789.

Въ 12 №-в "Библіографическихъ Записокъ" за тотъ же 1858 г., подъ рубрикою: "По поводу послъдняго изданія сочиненій А. С. Пушкина"¹), напечатано было нъсколько стихотворений послъдняго, не вошедшихъ въ Анненковское изданіе. Одно изъ нихъ (эпиграмма на Булгарина) обратило на себя внимание чиновника особыхъ порученій при Главномъ Управленіи Цензуры — коллежскаго совѣтника Ефремова, который въ отчетѣ²) своемъ о просмотрѣнныхъ имъ изданіяхъ докладывалъ Министру Народнаго Просвѣщенія, что укаваннаго стихотворенія, по его мнѣнію, "не слѣдовало бы печатать". Либеральный министръ Е. П. Ковалевский пошелъ дальше чиновника особыхъ порученій Ефремова. Онъ обратилъ внимание свое не на одно только, а на большую часть стихотвореній, появившихся въ "Библіографическихъ Запискахъ" подъ вышеупомянутой рубрикой. Эти произведенія Пушкина, по его митнію, содержаніемъ своимъ "прямо указываютъ причину недопущенія ихъ къ печати до настоящаго времени. Такъ первое изъ нихъ ("Ахъ, тетушка, ахъ, Анна Львовна...") и послѣднее ("Нашъ пріятель, Пушкинъ Левъ...") касаются семейныхъ отношеній, не подлежащихъ опубликованію; — другія содержатъ въ себѣ оскорбительныя личности и примѣненія, извѣстныя современникамъ ("На выздоровление Лукулла", "Къ Смирдину какъ ни зайдешь...", "Ты прозаикъ, я поэтъ...", -и, не бывшіе прежде въ печати, два послѣдніе стиха элегіи: "Ахъ тетушка, ахъ Анна Львовна..."); наконецъ, въ одномъ ("Не то бѣда, что ты полякъ...") помѣщено оскорбленіе журналиста, живущаго до сихъ поръ, съ полнымъ напечатаниемъ его имени и фамилии".

Въ силу такихъ соображеній и принимая во вниманіе

¹⁾ Стр. 366 — 370.

²⁾ Отъ 18-го августа 1858 г.

распоряженія и указанія Цензурнаго В'едомства, вызванныя въ 1858 г. появленіемъ въ печати посмертныхъ сочиненій Пушкина, Министръ Народнаго Просв'єщенія приказалъ черезъ Попечителя Московскаго Округа вторично сд'ёлать цензору фонъ-Крузе выговоръ¹).

v.

Стихотвореніе Н. М. Языкова.

Въ 5-ой книгъ журнала "Русская Бесъда" за 1859 г. напечатаны были два неизданныя стихотворенія Н. М. Языкова²). Одно изъ нихъ обратило на себя вниманіе Министра Народнаго Просвъщенія — Е. П. Ковалевскаго. Посылая 9-го ноября 1859 г. черезъ исправлявшаго должность Попечителя Московскаго Учебнаго Округа выговоръ Цензору Статскому Совътнику Драшусову за пропускъ имъ въ "Русской Бесъдъ" статьи по поводу распространившихся въ Москвъ слуховъ о судъбъ Синодальной типографіи, онъ вмъстъ съ тъмъ указывалъ и на то, что не слъдовало бы "допускать въ печати наименованія покойнаго поэта Пушкина опальныма пророкома свободы"³).

Не приводимъ самаго стихотворенія, вызвавшаго замѣчаніе Министра, — Къ баронессь Е. Н. В(ревской), такъ какъ оно напечатано, по подлинному автографу Языкова,

⁸⁾ Архивъ Мин. Народи. Просвъщ. Цензурныя дъла. 1859 г. № 152438.



¹⁾ Архивъ Мин. Народн. Просвъщ. Цензурн. дъла. 1858 г. № 151958. Дъло Канцеляріи Министра Народнаго Просвъщевія по Главн. Управл. Цензуры по рапорту чиновника особыхъ порученій Ефремова о напечатанныхъ въ 12 № (1858) "Библіографическихъ Записокъ" предосудительныхъ стихотвореніяхъ Пушкина.

²⁾ Стихотворенія эти не вошли въ послёднее изданіе стихотвореній Языкова (Деш. библ. А. С. Суворина, №№ 203—204).

Б. Л. Модзалевскимъ въ одномъ изъ приложеній (VII) къ его статьѣ: "Поѣздка въ Тригорское"¹).

VI.

Къ исторіи сооруженія памятника Пушкину въ Москвъ.

Мысль о постановкѣ памятника Пушкину впервые возникла у бывшихъ воспитанниковъ Лицея въ 1860 г. по поводу приготовленій къ пятидесятилѣтнему его юбилею. Тогда же, по ходатайству директора — Н. И. Миллера, получено было Высочайшее разрѣшеніе на открытіе повсемѣстной подписки, которая въ нѣсколько первыхъ лѣтъ дала 13359 р.³). По Министерству Народнаго Просвѣщенія по этому поводу отъ 31-го декабря 1860 г. было разослано слѣдующее циркулярное предложеніе:

"Бывшіе воспитанники всёхъ курсовъ Императорскаго Александровскаго Лицея, увёренные въ глубокомъ сочувствіи соотечественниковъ къ памяти питомца сего заведенія Александра Пушкина, обратились съ просьбою о дозволеніи открыть повсемёстно подписку для сооруженія покойному нашему поэту памятника, достойнаго народной его славы.

Государь Императоръ Высочайше соизволилъ повелёть: открытіе подписки поручить Министру Внутреннихъ Дёлъ, самый же памятникъ поставить въ Царскомъ Селё, въ бывшемъ Лицейскомъ саду.

Сообщая о семъ Вашему для объявленія по ввѣренному Вамъ Учебному Управле-

Digitized by Google

^{1) &}quot;Шушкинъ и его современники", в. І, стр. 120-122.

²⁾ О. Б. Вѣнокъ на памятникъ Пушкину. СПБ. 1880, стр. 195 – 208. Я. Гротъ. Пушкинъ, его лицейские товарищи и наставники. СПБ. 1887, стр. 220–233.

нію, покорнъйше прошу Васъ, М. Г., сдълать распоряженіе, чтобы деньги, которыя будутъ собираемы на сооруженіе памятника Пушкину, были вносимы безъ замедленія въ мъстныя уъздныя казначейства, которымъ со стороны Министерства Финансовъ дано уже на сей предметъ надлежащее предписаніе" 1).

Въ Главномъ Управленія Цензуры на это предложеніе отозвалось только три чиновника. Подписка дала на памятникъ великому поэту всего девять рублей. Скупымъ и мало отзывчивымъ на этотъ разъ оказалось вѣдомство, которое въ другихъ отношеніяхъ слишкомъ много вниманія удѣляло Пушкину, какъ при жизни его, такъ и послѣ его смерти!

¹⁾ Архивъ Мин. Народн. Просвёщ. Цензурныя дёла, 1861 г. № 152582. Дёло Главнаго Управленія Цензуры по отношенію Канцеляріи Министра Народнаго Просвёщенія о подпискё на сооруженіе покойному поэту Пушкину памятника.

Новые матеріалы для біографіи Пушкина.

(Изъ Тургеневскаго архива).

Печатаемые ниже новые матеріалы для біографіи Пушкина говорять за себя сами, и распространяться объ ихъ значеніи излишне; они извлечены нами изъ Тургеневскаго архива, переданнаго почетнымъ членомъ Императорской Академіи Наукъ Петромъ Николаевичемъ Тургеневымъ въ Рукописное Отдѣленіе Академіи, которая приступаетъ нынѣ къ изданію этого богатьйшаго собранія. Сохраненіемъ настоящихъ матеріаловъ для біографіи Пушкина мы обязаны Александру Ивановичу Тургеневу, которому суждено было опредѣлять поэта въ Лицей, а затѣмъ — провожать его бренные останки къ мѣсту послѣдняго упокоенія.

А. Өоминг.

1.

Выдержка изъ письма А. И. Тургенева къ Н. И. Тургеневу отъ 21-го января 1837 г. изъ Петербурга въ Парижъ.

21 Janvier. Voici encore une lettre que vous ferez parvenir le plutôt possible; si Karamsin n'est plus dans le logement qu'il occupait envoyez la lettre à l'ambassade

Digitized by Google

pour la lui faire tenir tout de suite. Le thé est à l'adresse de Turneisen et puis à la votre.

Напиши мнѣ адресъ Турнейзена. Увѣдомь который № котораго числа писалъ я, дабы я могъ записать въ Журналъ исѣ невставленные №№.

Когда то К. Вявемскій написалъ стихи къ морю; вскорѣ послѣ того прошелъ слухъ, что тебя схватили въ Англіи; вотъ что Пушкинъ написалъ тогда къ морю:

> "Такъ море, древній душегубецъ, Воспламеняетъ Геній твой; — Ты славишь лирой золотой Нептуна грознаго трезубецъ.... Не славь его; въ нашъ гнусный вѣкъ Сѣдой Нептунъ земли союзникъ; На всѣхъ стпхіяхъ человѣкъ Тяранъ, предатель пли узникъ"....

> > 2.

А. И. Тургеневъ — А. И. Нсфедьевой въ Москву.

С.П.Бургъ. 1837. Генваря 28. 9 час. утра.

На сихъ дняхъ, 25 Генваря, былъ я въ Невскомъ монастырѣ, по сугробамъ прошелъ къ двумъ памятникамъ, и возвратившись въ церковь, отслужилъ цанехиду по батюшкѣ, братѣ Андреѣ и по братѣ Павлѣ, думая и о Сережѣ и о Матушкѣ. Передъ отъѣздомъ еще разъ побываю тамъ и велю очистить снѣгъ съ памятниковъ, надъ коими буду служить панехиду. — Вчера встрѣтилъ журналиста Греча; онъ объявилъ мнѣ о кончинѣ своего сына, прекраснаго юноши, подававшаго прекрасныя надежды, любимаго и уважаемаго своими товарищамистудентами. Хотя я давно разорвалъ всѣ связи знакомства съ Гречемъ, но убѣдительная просьба его притти

сегодня на похороны сына, будетъ исполнена съ моей стороны и я спѣшу туда. Вчера же, на вечеринкѣ у кв. Алексвя И. Щербатова, подходить ко мнв С...ъ¹) и спрашиваетъ: "Каковъ онъ и есть ли надежда?" Я не зналъ что отвѣчать, ибо не зналъ и о комъ онъ меня спрашиваетъ. "Развъ вы не знаете, отвъчалъ С., что Пушкинъ раненъ и очень опасно, врядъ ли живъ теперь?" Я все не думалъ о Поэтѣ Пушкинѣ; ибо видѣлъ его наканунѣ, на балѣ у Гр. Разумовской, наканунѣ же, т. е. третьяго дня провелъ съ нимъ часть утра; видёлъ его веселаго, полнаго жизни, безъ малъйшихъ признаковъ задумчивости: мы долго разговаривали о многомъ и онъ шутилъ и сменялся. З-го и 4-го дня также и провелъ съ нимъ большую часть утра; мы читали бумаги, кои готовилъ онъ для 5-ой книжки своего журнала. Каждый вечеръ видалъ я его и на балахъ спокойнаго и веселаго. --Пораженный словами Ск...а я сказаль только слова два Карамзиной: она ничего не знала о дуэль, хотя дъти Пушкина въ 4 часа по полудни были у Кн. Мещерской и мать за ними сама заъжжала. Я приъхалъ къ К. Мещерской: она уже знала о происшестви, и я поскакалъ прямо къ Пушкину, гдъ нашелъ К. Вяземскаго, Жуковскаго, Доктора. У Пушкиной и у сестры ея сидѣла Кн. Вяземская и фрелина Загряжская. Миз сказали, что рана смертельная. — Вотъ какъ было дёло: вы знаете, что въ началѣ зимы Пушкинъ получилъ письма, и съ нимъ и другія, его пріятели, въ коихъ ругались надъ нимъ и надъ его женою. Онъ сначала полагалъ, что баронъ Гекернъ, побочный сынъ Голландскаго Министра Гекерна, служащій въ Кавал. Полку и называвшійся прежде усыновленія Дантесомъ, писалъ сіи письма, и ревнуя его къ женѣ своей, вызвалъ его на Дуель; потомъ, узнавъ,

¹⁾ Такъ въ подлинникѣ. А. Ө.

чго Дантесъ хотълъ жениться — а послъ женился на сестръ жены его; онъ написалъ къ секунданту Гекерна, д'Аршіяку, секретарю франц. Посольства, письмо, въ коемъ объявлялъ, что уже не хочетъ драться съ Дантесомъ и признаеть его благороднымъ человѣкомъ. (Даршіякъ показывалъ мнѣ письмо Пушкина). Съ нѣкотораго времяни, онъ, кажется, началъ опять подозръвать и бъситься на Дантеса, и 3-го дня, въ самый тотъ день какъ я видѣлъ его два раза веселаго, онъ написалъ ругательное письмо къ Гекерну, отцу, - коего выраженій я не смѣю повторять вамъ. Нечево было дѣлать отцу послѣ такого письма. Вчера назначенъ былъ Дуель за Комендантской дачей на Черной рички между Дантесомъ, ныни Гекерномъ. Пушкинъ встрѣтилъ на улицѣ Данзаса, полковника, брата обер-прокурора, кот. живалъ прежде въ Москвѣ, повезъ его къ себѣ на дачу и только тамъ уже показалъ ему письмо писанное имъ къ отцу Гекерна; Данзасъ не могъ отказаться быть секундантомъ; онъ и Д'аршіякъ, который былъ секундантомъ Гекерна, очистили снѣгъ, приготовили мѣсто и въ двадцати шагахъ Пушкинъ и Гекернъ стрѣлялись. Сперва выстрѣлилъ Гекернъ и попалъ Пушкину прямо въ животъ, пуля прошла все тѣло; но остановилась за кожей, такъ что Доктора могли ее ощупать. Онъ упалъ, Гекернъ бросился къ нему на помочь, но онъ привсталъ и сказалъ, что хочеть стрѣлять. Секунданть подаль ему пистолеть и онъ выстрѣлилъ въ Гекерна; бросилъ на воздухъ пистолетъ и что то вскричалъ. Гекернъ раненъ въ руку, которую держалъ у пояса: это спасло его отъ подобной раны какая у Пушкина. Пуля пробила ему руку, но не тронула кости и рана не опасна. Отецъ его прислалъ заранъе для него карету, — онъ и Пушкинъ прівхали каждый въ саняхъ, и секундантъ Гекерна не могъ отыскать ни одного хирурга — Гекернъ уступилъ свою карету Пуш-VI.

кину; надлежало разрывать снъть и ломать заборъ, чтобы подвести ее туда, гдѣ лежалъ Пушкинъ, нечувствуя впрочемъ опасности и сильной болѣзни отъ раны и полагая сначала, что онъ раненъ въ ляжку; дорогой въ каретѣ шутилъ онъ съ Данзасомъ; его привезли домой; жена и сестра жены, Александрина, были уже въ безпокойствѣ; но только одна Александрина знала о письмѣ его къ отцу Гекерна: онъ закричалъ твердымъ и сильнымъ голосомъ, чтобы жена не входила въ кабинетъ его, гдѣ его положили, и ей сказали что онъ раненъ въ ногу. Послали за Арндтомъ; но прежде былъ уже у раненаго пріятель его, искуссный Докторъ Спасскій; нечево было оперировать; надлежало было оставить рану безъ операціи; хотя пулю и легко выръзать: но это безъ пользы усилило бы теченіе крови. Кишки не тронуты; но внутри церерваны кровавыя нервы и рану объявили смертельною. Пушкинъ самъ сказалъ Доктору, что онъ надъется прожить дня два, просилъ Арндта съйздить къ Государю и попросить у него прощенія Секунданту Данзасу, коего подхватилъ онъ на дорогѣ, — и себѣ самому; Государь прислалъ къ нему Арндта сказать, что естьли онъ исповѣдуется и причастится, то ему это будетъ очень пріятно и что онъ проститъ его. Пушкинъ обрадовался, послалъ за священикомъ и онъ пріобщился послѣ исповѣди. Священикъ увѣряетъ, что онъ доволенъ его чувствами. Пушкинъ продиктовалъ записку о частныхъ долгахъ своихъ Данзасу и подписалъ ее слабою рукою. Государь велёлъ сказать ему, что онъ не оставитъ жены и дётей его; это его обрадовало и успокоило. Когда ему сказали, что бывали случаи, что и отъ такихъ ранъ оживали, то онъ махнулъ рукою, въ знакъ сомнѣнія. Иногда, но ръдко подзываетъ къ себъ жену и сказалъ ей: "будь спокойна ты невинна въ этомъ". Кн. Вяземская и тетка Загряжская и сестра Александра неотходять оть жены;

Я провелъ тамъ, — до 4-го часа утра, съ Жуков. гр. Велгурскимъ и Данзасомъ; но къ нему входитъ только одинъ Данзасъ. Сегодня въ 8-мъ часу Данзасъ велѣлъ сказать мнѣ, что "все хуже да хуже". Вчера онъ мало страдалъ отъ раны; тошнило, но слегка; онъ забывался, но ненадолго. Теперь я иду къ нему и увѣдомлю васъ о послѣдующемъ. Прошу васъ дать прочесть только письмо это И. И. Дмитріеву и Свербееву.

3.

А. И. Турпеневъ — А. И. Нефедьевой въ Москву.

29 Генваря. День рожденія Жуковскаго. 1887. С. П. Бургъ. 10 час. утра.

Вчера въ теченіе вечера какъ казалось, что Пушкину хотя едва, едва легче; какая-то слабая надежда раждалась въ сердцѣ болѣе нежели въ умѣ. Арндтъ не надёялся и говорилъ, что спасеніе было бы чудомъ; онъ мало страдалъ, ибо ему помогали масломъ; сегодня въ 4 часа утра послали за Арндтомъ спросить поставить ли піявки еще разъ; касторовое масло не дъйствуетъ и на низъ не было. Сегодня впустили въ комнату жену, но онъ не знаетъ, что она близь его кушетки, и недавно спросилъ, при ней, у Данзаса: думаеть ли онъ, что онъ сегодня умретъ, прибавивъ: "Я думаю, по крайней мъръ желаю. Сегодня мнѣ спокойнѣе и я радъ, что меня оставляють въ покоћ; вчера мнѣ не давали покоя". Жуков., К. Вязем., Гр. Мих. Велгурскій провели здѣсь всю ночь и теперь здёсь: (я пишу въ комнатахъ Пушкина). Мы сбираемся объдать у Гр. Велгур-го съ новорожденнымъ — Ангеломъ, можетъ быть въ день кончины другаго великаго Поэта.

1 часъ. Пушкинъ слабѣе и слабѣе. Касторовое масло недъйствуетъ. Надежды нѣтъ. За часъ начался холодъ въ членахъ. Смерть быстро приближается; но умирающій сильно не страждетъ; онъ покойнће. Жена подлѣ него, онъ безпрестанно беретъ его (sic) за руку. Александрина плачетъ, но еще на ногахъ. Жена — сила любви даетъ ей вѣру — когда уже нѣтъ надежды! — Она повторяетъ ему: Tu vivras!!

Я сей часъ встрѣтилъ отца Гекерна: онъ распрашивалъ объ умирающемъ съ сильнымъ участіемъ; разсказалъ содержаніе, — выраженія письма П—а. Ужасно! ужасно! Невыносимо: нечево было дѣлать. При всемъ томъ, когда Гекернъ упалъ отъ полученной контузіи и Пушк. наминуту думалъ, что онъ убитъ, доброта сердца въ Пушкинѣ взяла верхъ и онъ сказалъ à peu près: Tiens! Je croyais que sa mort me ferait plaisir; à présent je crois presque que cela me fait de la peine!"

Весь городъ, Дамы, Дипломаты, авторы, знакомые и незнакомые наполняють комнаты, справляются объ умирающемъ. Сёни наполнены несмёющими взойти далёе. Пріёжжаетъ сей часъ Элиза Хитрова, входить въ его кабинетъ и становится на колёна.

Антоновъ огонь разливается; онъ все въ памяти. Сохраните для меня сіи письма и дайте прочесть И. И. Дмитріеву и Свербееву.

Шөрбинина 5 февр. Эдетъ отсюда; буду писать съ ней.

Во многихъ ожесточеніе, злоба противъ Гекерна: но нещастный спастійся — не нещастнѣе-ли его!

Сей часъ сказалъ онъ Доктору и Поэту Далю, автору Курганнаго Козака, который отъ него неотходитъ: "Скажи, скоро ли это кончится? Скучно!" — Онъ — въ послѣднихъ минутахъ.

Забывается и начинаетъ говорить безсмыслицу. Il a le hoquet de la mort et la femme le trouve aujourd'hui mieux qu'hier! Elle est à la porte de son cabinet; elle y entre parfois; sa figure n'annonce pas une mort si prochaine. "Опустите сторы, я спать хочу" сказалъ онъ сей часъ. 2 часа пополудни...

На обороть: А. И. Нефедьевой.

4.

А. И. Тургеневъ — неизвъстному.

[29-го января 1887 г., въ квартиръ Пушкина].

11 час. утра. Въ квартиръ Пушкина, еще не умершаго. Въ 5-мъ часу начались страданія; онъ кричалъ; но послѣ утихли (sic) и онъ меньше страдаеть и тихъ. Государь прислалъ къ нему вчера же Арндта съ письмомъ, писаннымъ карандашемъ, которое велълъ прочесть Пушкину и привести къ себѣ назадъ; вотъ à peu près выраженія письма: "Естьли Богъ не велитъ уже намъ увидъться на этомъ свътъ, то прими мое прощение и совътъ умереть по христіянски и причаститься, а о женъ и о дѣтяхъ не безпокойся. Они будутъ моими дѣтьми и я беру ихъ на свое попечение". — Это обрадовало Пушк. и успокоило. Онъ часто призываетъ на минуту къ себъ жену, которая все твердила: "Il ne mourra pas, je sens qu'il ne mourra pas". Теперь она кажется видить уже близкую смерть. — Пуш.: со всѣми нами прощается; жметъ руку и потомъ даетъ знакъ вытти. Мнѣ два раза пожалъ руку, взглянулъ, но не въ силахъ былъ сказать ни слова. Жена опять сказала: "Quelque chose me dit qu'il vivra".

Съ Велгур. съ Жук. также простился. Узнавъ, что К. А. Карамзина здѣсь же просилъ два раза позвать ее, и далъ ей знать чтобы перекрестила его. Она зарыдала и вышла. 11¹/s.¹) Опять призывалъ жену, но ее не пустили; ибо послѣ того какъ онъ сказалъ ей: Arndt m'a condamné, je suis blessé mortellement, она въ нервическомъ страданіи, лежитъ въ молитвѣ передъ образами. — Онъ безпокоился за жену, думая что она ничего не знаетъ объ опасности и говоритъ, что "люди заѣдятъ ее, думая, что она была въ эти минуты равнодушною: это рѣшило его сказать ей объ опасности.

Полдень. Арндтъ сей часъ былъ. Была урина, но надежды нѣтъ, хотя и есть облегченіе страданіямъ. Ночью онъ кричалъ ужасно; почти упалъ на полъ въ конвульсіи страданія. Благое Провидѣніе въ эти самыя 10 минутъ послало сонъ женѣ; она не слыхала криковъ; иослѣдній крикъ разбудилъ ее, но ей сказали, что это было на улицѣ: послѣ онъ еще не кричалъ. — Теперь я опять входилъ къ нему; онъ страдаетъ, повторяя: "Боже мой, Боже мой! что это!" сжимаетъ кулаки въ конвульсіи.

Настоящаго воспаленія нѣтъ; но тѣмъ хуже. Арндтъ думаетъ что это не протянется до вечера, а ему должно вѣрить: онъ видѣлъ смерть въ 34-хъ битвахъ.

2-й часъ. Пуш. тихъ. Арндтъ опять вдѣсь; но безъ надежды. Пушкинъ самъ себѣ пощупалъ пульсъ, махнулъ рукою и сказалъ: "смерть идетъ".

Прежде полученія письма Государя сказаль: "Жду царскаго слова, чтобы умереть спокойно"; и еще: "Жаль, что умираю: весь его бы быль." т: е: царевь...

Пріѣхала Е. Мих. Хитрова и хочеть видѣть его, плачеть и пѣняеть всѣмъ; но онъ не могъ видѣть ее.

Два часа. Есть тінь надежды, но только тінь, т: е: ність совершенной невозможности спасенія. Онъ тихъ и иногда забывается.

¹⁾ Было написано "полдень". А. Ө.

2 часа съ ¹/₂. Вотъ 22 часа ранѣ. Ифламаціи еще нѣтъ, но ея и лихорадки опасаются. Письмо идетъ на почту, а я опять къ страдальцу.

Б.

А. И. Тургеневъ — А. Я. Булгакову.

[29-го января].

Отошли и это къ сестрицѣ.

З-й часъ пополудни. Четвергъ.

У Гекерна поутру взяли шпагу; т. е: домовый аресть.

Аршіяка, секунданта, посылаеть Баранть курьеромъ въ Парижъ.

Пушкину хуже. Грудь поднимается. Оконечности твла холодѣють; но онъ въ памяти.

Сегодня еще не хотълъ онъ, чтобы жена видъла его страданія; но послъ захотълось ему морошки и онъ сказалъ, чтобы дали женъ подать ему морошки.

Сію минуту я входилъ къ нему, видёлъ его, слышалъ, какъ онъ крехтитъ; ему надёвали рукава на руки; онъ спросилъ: "Ну— что кончено?" Даль отвёчалъ: "Кончено" но послё подумавъ, что онъ о себё говоритъ, Даль спросилъ его: "Что кончено?" Пуш: отвёчалъ: "Жизно". Ему сказали, что его перекладывали и что кончали надёваніе рукава.

З часа. За десять минутъ Пушкина — нестало. Онъ нестрадалъ, а желалъ скорой смерти. — Жуковскій, Гр. Велгурскій, Даль, Спаскій, Княгиня Вяземская, и я — мы стояли у канапе и видёли — послёдній вздохъ его. Докторъ Андрёевскій закрылъ ему глаза.

За минуту прошлась къ нему жена; ее не впустили.— Теперь она видёла его умершаго. Пріёхалъ Арндть; за ней ухаживають. Она рыдаеть, рвется, но и плачеть.

Digitized by Google

Жуковскій послалъ за художникомъ снять съ него маску.

Жена все не въритъ, что онъ умеръ: все невъритъ. Между тъмъ тишина уже нарушена. Мы говоримъ вслухъ—и этотъ шумъ ужасенъ для слуха; ибо онъ говоритъ о смерти того, для коего мы молчали.

Онъ умиралъ тихо, тихо...

На обороти: Его Превосходительству Александру Яковлевичу Булгакову въ Москвѣ.

6.

Неизвъстная — Ал. Ив. Тургеневу.

Je suis malade, toute malade; Si vous allez chez le P-ce W—ky mon voisin, passez chez moi, je vous en prie; ce n'est pas pour vous parler de la triste affaire du duel, que je voudrais vous voir, mais j'aimerai vous voir pour vous-même.—

Je plains bien la pauvre victimée, et victimée de toute part: le monde va lui jeter la pierre maintenant, et cependant qui a le droit de la condamner, voire même, de la juger? La fin est digne du poëte, digne non pas de l'homme de loi (?), mais de cette nature satanique qui a toujours distingué Pouchkin... Que le Ciel le prenne en pitié!! Je ne me range pas de son côté... ni les antecedants ni le present ne sont en la faveur; Mon Dieu! avait-il oublié qu'il était epoux et Père! —

Je crois la jeune femme aussi pure que sa beauté est pure, aussi malheureuse que peu appreciée en général. Rangez-vous de mon côté, donnez des larmes à ceux qui restent, et un regret à celui qui n'est plus ou qui ne sera plus parmi nous bientôt! — Ce n'est pas le cas de dire Sic transit gloria mundi telle a été la fin que Dieu avait marquée au poëte. —

7.

А. И. Тургеневъ — А. И. Нефедьевой.

80 Генваря 1837. С. П. Бургъ.

Вчера отслужили мы первую панехиду по Пушкинѣ въ 8 час. вечера. Жена рвалась въ своей комнатѣ; она иногда въ тихой, безмолвной, иногда въ какомъ то изступленіи горести. Когда обмывали его, я разсмотрѣлъ рану его, повидимому ничтожную. Государь назначаетъ пенсію женѣ его, беретъ двухъ сыновей въ пажескій корпусъ; совремянемъ сдѣлаетъ, вѣроятно, что нибудь и для двухъ малолѣтныхъ же дочерей. Я спѣшу на панехиду. Сегодня день Ангела Ангела Жуковскаго: онъ и для Пушкина былъ тѣмъ же, чѣмъ для всѣхъ друзей своихъ. Вчера въ день его рожденія, обѣдали мы въ горестныхъ воспоминаніяхъ о Поэтѣ, у Гр. Велгурскаго; сегодня я выпью за его здоровье у Гр. Велгурскаго. Въ Академіи Русской, кажется сегодня же, даютъ ему золотую медаль первой степени, но онъ еще не знаетъ о семъ.

Пушкина будутъ отпѣвать въ понедѣльникъ; но еще не знаютъ здѣсь ли, или въ Псковской деревнѣ его предадутъ его землѣ. Лучше бы здѣсь, въ виду многочисленной публики, друзей и почитателей его. Деревня можетъ быть продана и кто позаботится о памятникѣ незабвеннаго поэта!

Дайте прочесть и это Дмитр. и Свербееву.

Государь поручилъ Жуковскому разобрать бумаги П. и онъ запечаталъ кабинетъ его.

Полдень. Мы отслужили еще панехиду. Лицо П. измѣнилось сильно. Послѣдовало Высочайшее повелѣніе

Digitized by Google

судить его, Пушкина, и антагониста Гекерна военнымъ судомъ; но онъ уже предъ судомъ Божіимъ; прочіе не поимянованы, но о нихъ сказано, что — судить "и прикосновенныхъ къ дѣлу лицъ". — впрочемъ Гр. Бенкендорфъ сказалъ Князю Сергію Мих. что Данзасу ничего не будетъ. Предо мною и копія, рукою самаго Пушкина, письма его къ отцу; но — объ этомъ писмѣ послѣ.

2 часа. Кажется, рѣшено, что его повезутъ хоронить въ деревню, а отпѣвать будутъ въ церквѣ Адмиралтейства.

На оборотъ: Милостивой Государынѣ Александрѣ Ильиничнѣ Нефедьевой.

8.

А. И. Тургеневъ — Н. И. Тургеневу.

С. П. Бургъ. 1837 г. <u>31 Janvier</u> № 22. février

Le porteur de cette lettre, M-r le Vicomte d'Archiac vous racontera de vive-voix tout ce qui s'est passé ici ces jours-ci. Nous-avons perdu une des plus grandes illustrations de la Russie, le poête Pouchkine est mort avant-hier à la suite d'un duel qu'il a eu avec le baron d'Hekern (cidevant M-r Dantes) fils adoptif de b-n Hekern, ministre d'Holande ici, et officier aux chevaliers gardes. Vous saurez les details du duel ainsi que de toute l'histoire par M-r d'Archiac, qui a été le temoin de son antagoniste et s'est conduit en galant homme sous tous les rapports; mais le mal a été irremediable, car la provocation de Pouchkine a été terrible et M-r d'Archiac vous fera lire peutêtre la lettre qu'il a écrit au père de son antagoniste, qui était en même tems son beau frère, car il s'est marié il y a juste 15 jours a la soeur ainée de sa femme, M-elle Gontcharoff. Я провелъ иочти двое сутокъ у кровати Пушкина, -- отъ раненъ въ 41/2 пополудни 27 Генваря, а скончался 29-го въ 23/4 пополудни въ день рожденія Жуковскаго, который теперь для его семейства Ангеломъ Хранителемъ. Онъ, Велгурскій, Вяземскій, и я неотходили отъ страдальца: Арндть, Спаскій, другъ его и Докторъ Даль облегчали послѣднія минуты его. Жена, за которую дрались, въ ужасномъ положения. Она невинна, развѣ одно кокетство омрачило ее душу и теперь страшить ее воспоминаниями. Дѣло давно началось, но успокоено было тогда же. Еще въ Москвѣ слышалъ я, что Пушкинъ и его пріятели получили анонимное письмо въ коемъ говорили, что онъ послѣ Нар. первый рогоносецъ. На душѣ писавшаго или писавшей его — развязка трагедіи. Съ тъхъ поръ онъ не могъ успокоиться, хотя я никогда, иначе какъ вмѣстѣ съ его антагонистомъ, непримѣчалъ чувства его волновавшаго. Думали что свадьба Гекерна съ его свояничей (sic), (коей сестру т: е: Пушкиной, вѣроятно онъ любилъ), должна была успокоить Пушкина; но вышло противное. Впрочемъ d'Archiac раскажетъ тебѣ все; но не перескажеть тебѣ нашего горя, ибо онъ не понимаетъ его. Въ П. лишились мы великаго Поэта, который готовился быть и хорошимъ историкомъ. Я видался съ нимъ почти ежедневно; онъ былъ сосъдъ мой, и жалъю, что не записывалъ всего что оть него слыхалъ. Никто не льстилъ такъ моему самолюбію; для себя, а не для другихъ постараюсь вспомнить слова, кои онъ мнѣ говаривалъ и все что онъ сказалъ мнѣ о нѣкоторыхъ письмахъ моихъ, кои уже были переписаны для печати въ 5-й книжкъ Журнала его. Въ первый день Дуэля послалъ онъ къ Государю Доктора Арндта просить за себя и за его секунданта Данзаса (полковника) прощенія. Государь написалъ карандашемъ записку слѣд: содержанія à peu près, и велёлъ Арндту прочесть ему записку и возвратить себъ:

"Естьли Богъ не приведетъ намъ свидъться на этомъ свътъ, то прими мое прощеніе и совѣтъ [умереть] исполнить долгъ Христ. исповъдайся и причастись; а о женъ и о дътяхъ (у него два мальчика и двѣ дочери) не безпокойся: они будуть моими дѣтьми, и я беру ихъ на свое попеченіе".--Мальчики записаны теперь-же въ пажескій корпусъ, а женѣ будетъ пенсія, есть-ли добрый Жук. не устроитъ чего лучшаго. Сочиненія Пушкина на казенный щеть будуть напечатаны и сумма отдается дётямъ въ рость. Завтра отпѣвають его и повезуть, по его желанію, хоронить въ Псковскую деревню отца, гдѣ онъ жилъ сосланный. Отецъ въ Москвѣ и я описывалъ каждую минуту Пушкина страданія и смерти, дабы ему доставлено было все что есть утѣшительнаго для отца въ этой потерѣ. Съ прошедшимъ франц. курьеромъ я послалъ къ тебѣ его 8 стиховъ. (Чай непослалъ, а отправилъ послъ съ рускимъ, а сегодня пошлю вѣроятно и съ Аршіякомъ еще, если онъ приметъ).

Дѣла мои начинають улаживаться. Записка почти готова изъ рукописей. Скажи Сибекеру, что онъ прислалъ мнѣ вдвойнѣ 2-ые соріе много листовъ, и что я не могу понять. Сверхъ того, куда относятся № и цыфры слѣдующія: $\frac{4}{p}$, $\frac{5}{p}$, $\frac{6}{p}$, $\frac{8}{p}$, $\frac{9}{p}$. Начала онымъ нигдѣ не нахожу: не можетъ ли онъ объяснить это мнѣ? Я все еще не получалъ, ни Булгаковъ, того что на его имя послано; ни книги: l'interieur de Jésus; а Мейенд. на сихъ дняхъ же возвращается въ Парижъ; d'Archiac берется все пересылать ко мнѣ и привести все что я желаю: пожалоста воспользуйся его отъѣздомъ и перешли книгъ и вещей мною выписываемыхъ и отдай ему и au garçon de Bureau ежемѣсячно отдавай книги. Д'Аршіякъ недѣль 6 пробудетъ въ Парижѣ.

Я былъ у Стиглица: онъ берется переслать суммы за ¹/₂ процента; но я еще не знаю *à vue* ли? или à trois mois de date. Естьли послѣднимъ образомъ, то невыгодно, то я надѣюсь уладить что и *à vuc* вѣроятно на него и рѣшусь переслать все изъ Москвы, куда скоро пришлются свидѣтельства на полученіе денегъ. Если черезъ недѣлю представятъ обо мнѣ записку, то недѣли черезъ три надѣюсь быть уже въ Москвѣ. Впрочемъ пиши все сюда пока, а писемъ отъ тебя давно нѣтъ!

З часа по полудни. На запискъ Жуковскаго о П. Государь отмѣтилъ заплатить всѣ частные долги за него, выкупить заложенное имѣніе, которое вѣроятно перейдєть къ его дътямъ, если отецъ и братъ покойнаго получатъ вознаграждение, вдовѣ пенсію (вѣроятно 5/т. кои получалъ мужъ). Двумъ сыновьямъ до службы по 1500 рб. каждому и тоже вѣроятно дочерямъ, 10/т. руб. на похороны и великолъпное издание его сочинений въ пользу сиротъ. ---Смирдинъ сказывалъ, что со дня кончины его продалъ онъ уже на 40/т. его сочиненій. Толпа съ утра до вечера у гроба. — Жук. говоря съ Государемъ сказалъ ему à peu près: "Такъ какъ В. В. для написанія указовъ о Карамзинѣ избрали тогда меня орудіемъ то позвольте мнѣ и теперь того же надъяться".-Гос. отвъчалъ: "Я во всемъ съ тобою согласенъ, кромѣ сравненія твоего съ Кар. Для Пушкина я все готовъ сдѣлать, но я не могу сравнить его въ уважении съ Кар. тотъ умиралъ какъ Ангелъ". Онъ далъ почувствовать Жук. — что и смерть и жизнь П. не могуть быть для Россіи тёмъ, чёмъ былъ для нее Кар. Случилось, что въ день отпѣванія, т: е: завтра въ театрѣ даютъ его піэсу. Пойду смотрѣть. — Вяземскій, и другіе, хотять издать въ пользу его Современника, каждый по одной части — всего 4 въ годъ — въ пользу семейства. Я даю всѣ мои письма, кои хотѣлъ напечатать Пушкинъ въ немъ.

1 февраля. Вчера получила вдова указъ, что ей 5/т. пенсіи; да на 4 дътей по 1500 на каждаго до службы и до замужества. Всё долги платять, частныхъ до 70/т. если не болёв. Если встрётншь Соболевскаго, то скажи ему или дай знать, что Пушк. въ первый день дуэля велёлъ написать частные долги и надписалъ реэстръ своей рукой довольно твердою. Тутъ и его долгъ кажется 6/т. р. Слёдовательно онъ вёрно заплаченъ будетъ. Передай ему это отъ меня, хотя чрезъ М-те Ансело (?), гдё онъ часто бываетъ. Заложенное имёніе выкупается, 10/т. на похороны и великолёпное изданіе на щетъ Гос. въ пользу дётей, а друзья издаютъ подъ предсёд. Жуковскаго цёлый годъ Современника: Вязем., Плетневъ, К. Одуевскій, Краевскій.

Вчера народъ такъ толпился, — исключая Аристократовъ, конхъ небыло ни у гроба, ни вовремя страданія, что Полиція не хотѣла, чтобы отпѣвали въ Исак. Соборѣ, а приказала вынести тѣло въ полночь въ Конюшеную церковь, что мы, немногіе и сдѣлали, другихъ не впускали. Публика ожесточена противъ Гекерна и опасаются, что выбьютъ у него окна. Вѣроятно его вышлютъ, послѣ суда. Вотъ пригласительный билетъ. Иду на отпѣваніе.

Совѣстно было просить Д'аршіяка о чаѣ, но можетъ быть пошлется прежній или съ нимъ или скоро. Онъ очень благородно велъ себя; хочеть съ тобой повидаться. Пожалоста побывай у него и пересылай все что будетъ. — Я надѣюсь, что [дни] черезъ [четыре] недѣлю представятъ по моимъ бумагамъ записку, и что недѣли черезъ три я буду въ Москвѣ. Теперь послать нечево, развѣ IV-ю часть Современника, гдѣ мои письма изуродованыя также, но не такъ ценсурою. —

Полночь. Завтра въ 9 час. утра д'Аршіякъ ѣдетъ. Я сей часъ съ нимъ простился и отдалъ ему письмецо отъ Карамзиной къ сыну и новое на сихъ дняхъ вышедшее изданіе Онегина, вмѣсто Современника. Пожалоста повидайся и познакомься съ Аршіякомъ: онъ малый до-

брый п умный и возвратится сюда черезъ два мѣсяца или по первой навигаціи. Присылай съ нимъ если я еще буду въ Москвѣ книгъ, да и пока онъ будетъ въ Парижѣ, то можно черезъ него пересылать. Но вотъ важное порученіе: Я очень друженъ вдѣсь и всегда бывалъ съ Щербатымъ: Григор. Алекс., у него двъ дочери невъсты, милыя и благовоспитанныя. Ему бы хотълось выписать для нихъ по часикамъ, и съ цёпочками, въ родъ тъхъ, кои мы купили для Клары; онъ готовъ былъ и деньги отдать теперь же; но я сказалъ, что когда ты купишь, и увъдомишь о цънъ, то я и получу съ него. Каждые часики должны быть рублей въ 300 или 400 или 500 и цепочка одна такая же какъ у Клары или подобная; и другая также подобная. Въроятно 700 фр. будуть стоить каждые часики къ коимъ нужна, для ключика, и другая маленькая. Если можешь прежде отправленія часиковъ увѣдомить о цѣнѣ ихъ и о цѣнк цёпочекъ, то тёмъ лучше; но естьли будетъ оказія отправить черезъ Аршіяка или съ нимъ прежде, то отправь; впрочемъ не торопись и выбери, и деньги возьми изъ моихъ, увѣдомивъ что будутъ стоить и что потеряется на процентахъ; ибо Щерб. никакъ не согласится на убытокъ. Пожалоста займись этимъ и увъдомь меня. — Естьли первыя двое часиковъ удадутся, то я и для себя выпишу; ибо твои попрежнему отстоютъ да и слишкомъ велики. - Естьли же Онегинъ тебѣ не нуженъ, то сбереги для меня. Скоро начну пересылать отсюда для себя книгъ къ тебъ. Простите. J'embrasse tendrement Clara et Sashka. Combien je desirerai les revoir le plutôt possible. Karamsine a deja répondu aux lettres que je lui ai écrites et à M-me Récamier et pas un mot de vous depuis bien de semaines!

Приписка на поляхъ: Князь Александръ Ник. Солтыковъ (отецъ гр. Шуваловой, что въ Парижѣ), Кн. Николай Леонт. Шаховской, Бат. сослуживецъ, а твой осудитель умерли.

9.

Ек. Серг. Уварова¹) — В. А. Жуковскому.

31-го января [1887 г. Петербургъ].

Bien estimable Василій Андрѣевичь!

J'ose espérer que Vous ne refuserez pas ma prière! Le Père Maloff a préparé une Oraison funèbre qui pourrait renfermer une frappante leçon contre le cruel préjugé auquel nous devons la mort de notre Poëte! Il ne s'agit que d'obtenir la permission du Métropolitain de la prononcer demain à l'enterrement. Le Père Maloff m'a autorisée ce matin à la demander, et je n'ai pu mieux m'adresser qu'à Vous.

Veuillez agréer l'expression du profond respect avec lequel j'ai l'honneur d'être

> de Votre Excellence la très humble Catherine Ouvaroff née de Louninn.

31 Janvier.

10.

А. И. Тургеневъ — А. И. Нефедьевой.

С. Ц. Бургъ. 1837. Февраля 1.

Вчера провели мы воскресенье въ молитвахъ за покойнаго у гроба его. Государь прислалъ вдовѣ указъ о пожалованіи ей 5/т. рублей пенсіи и по 1500 руб. на вос-

1) О ней см. Остафьевскій Архивъ, т. І, стр. 585-586.

питаніе двумъ пажамъ и до замужства двумъ дочерямъ, слѣдов. всего 11/т. р. въ годъ, и 10/т. р. единовременно на погребеніе; сверхъ того будетъ выкуплено имѣніе и заплачены всѣ частные долги, и сочиненія Пушкина, какъ уже изданныя, такъ и неизвѣстныя доселѣ, будутъ напечатаны на казенный щеть великолѣпно и въ пользу сироть. Друзья покойнаго — (вездѣ гдѣ польза другихъ) — Жуковскій, Кн. Вяземскій, Кн. Адуевскій, Краевскій и Плетневъ, издадутъ 4 части Современника, также въ пользу семейства. Народъ во всѣ дни до поздней ночи толпился и приходилъ ко гробу его; вездѣ толки и злоба на Гекерна. Полиція, кажется, опасается, чтобы въ домѣ Гекерна отца, гдѣ живетъ и сынъ его, не выбиты были окна или что бы чего не произошло, при выносѣ и отпѣванія; ибо вмѣсто Исакіевскаго Собора, назначеннаго, какъ увидите въ билетъ, для отпъванія, вельно отпъвать его въ Конюшенной церкви и вчера ввечеру перестали уже пускать народъ ко гробу и мы въ полночь, только родныя, друзья и ближнія перевезли тело его изъ дома въ эту церковь. Въ 11 часовъ будетъ отпѣваніе и потомъ перевезуть его въ монастырь, за 4 версты отъ его деревни, гдѣ онъ желалъ покоиться — до радостнаго утра! Я разкажу вамъ слово, которое не смотря на мою привязанность къ Пушкину и на мое искреннее уважение къ его Генію, очень понравилось мнѣ. — Когда Жуковскій представлялъ Государю записку о семействѣ Пушкина, то сказавъ все что у него было на сердцъ, онъ прибавилъ a peu près такъ: "Для себя же, Государь, я прошу той же милости, какою я уже воспользовался при кончинъ Карамзина: позвольте мнѣ также, какъ и тогда написать указы о томъ, что Вы повелёть изволите для Пушкина (Жуковскій писалъ докладную записку и указы о пенсіи Карамзину и семейству его). На это Государь отвечалъ Жуковскому: "Ты видишь, что я дёлаю все что можно для Пуш-VI.

кина, и для семейства его и на все согласенъ, но въ одномъ только не могу согласиться съ тобою: это въ томъ, чтобы ты написалъ указы какъ о Карамзинъ. Есть разница: ты видишь, что мы на силу довели его до смерти христіянской (разумъя въроятно совътъ Государя исповъдаться и причаститься), а Карамзинъ умиралъ какъ Ангелъ. — Конечно такъ: Государь не могъ выхвалять жизнь Пушкина, умершаго на поединкъ и отданнаго имъ подъ военный судъ, но онъ отдалъ должное славъ русской, олицетворившейся въ Пушкинъ.

Студенты желали въ мундирахъ [итти за гробомъ] быть на отпъваніи; ихъ не допустятъ въроятно. Также и многіе Департаменты: напр. Духовныхъ дълъ иностр. исповъданій.

Одна такъ называемая знаты наша или высшая Аристократія не отдала послѣдней почести Генію Русскому: она толкуетъ, слѣдуя модѣ, о народности и пр., а почти никто изъ высшихъ чиновъ двора, изъ Генерал-Адъют. и пр. не пришелъ ко гробу П. Но она, болтая пофранцузски, по своей Русской безграмотности, и не въ правѣ печалиться о такой потерѣ, которой оцѣнить не могутъ.

Великая Княгиня Анна Павловна безпрестанно присылала и письменно справлялась о страдальцѣ-Поэтѣ и о его семействѣ.

Опишу то что черезъ часъ увижу въ церквѣ, куда теперь спѣшу. Пожалоста сберегите эти письма до моего пріѣзда. Много подробностей перескажу вамъ на словахъ, ибо описывать ихъ и нѣть времяни и не ловко.

Жена въ ужасномъ положеніи; но иногда плачетъ. Съ какимъ нёжнымъ попеченіемъ онъ о ней, въ послёдніе два дни, заботился, скрывая отъ нее свои страданія. Вскрытіе нижней части показало, что у него раздроблено было ребро.

Сегодня, еще прежде дуэля назначена и въ афишкахъ

объявлена была для бенефиса Каратыгина, піэса изъ Пушкина: "*Скупой Рыцарь*", сцены изъ Ченстовой трагикомедіи". Каратыгинъ, по случаю отпъванія Пушкина, отложилъ бенефисъ до завтра, но піэсы этой — играть не будуть! — въроятно опасаются излишняго энтузіасма...

Вчера, входя въ комнату гдё стоялъ гробъ, первыя слова, кои поразили меня при слушаніи псалтыря, который читали надъ усопшимъ, были слёдующія: "Правду твою не скрывъ въ сердцё твоемъ". — Эти слова заключаютъ въ себѣ всю загадку и причину его смерти: то есть то, что онъ почиталъ правдою, что для него, для сердца его казалось обидою, онъ не скрылъ въ себѣ, не укротилъ въ себѣ, — а высказалъ, въ ужасныхъ и грозныхъ выраженіяхъ своему противнику — и погибъ!

Върный словамъ Поэта, который нъкогда воспъвалъ меня:

> "О ты который съ похоронъ На свадьбу часто поспѣваешь" —

я ѣду сегодня же и на свадебный обѣдъ къ Щербинину, который празднуетъ замужество К. Дадьян., — а съ кѣмъ не помню.

Смирдинъ сказывалъ, что онъ продалъ, послѣ Дуэля П. на 40 т. его сочиненій, особливо Онегина.

1-й чась пополудни. Возвратился изъ церкви Конюшеной и изъ подвала, въ зданіи Конюш., куда поставленъ гробъ до отправленія. Я пріёхалъ, какъ возвёщено было, въ 11 час. но обёдню начали уже въ 10¹/₂. Стеченіе было многочисленное по улицамъ, ведущимъ къ церквё, и на Конюшеной площади; но народъ въ церковь не пускали. Едва достало мёста и для блестящей публики. Толпа Генералъ-Адютантовъ, Гр. Орловъ, Кн. Труб., Гр. Строг. Перовскій, Сухозанетъ, Адлербергъ, Шиповъ и пр., Послы французскій съ разтроганнымъ выраженіемъ,

Digitized by G(

искреннимъ, такъ что кто-то прежде, слышавъ, что изъ знати немногіе о П. жалѣли, сказалъ: Барантъ и Геррера sont les seuls Russes dans tout cela! Австрій. посолъ, Неапол., Сакс., Баварскій, и всѣ съ женами и со свитами. Чины двора, Министры нѣкоторые: между ними и — Увароез: смерть — примиритель. Дамы-красавицы и модницъ множество; Хитрова - съдочерьми, Гр. Бобринскій, актеры: Каратыгинъ и пр. Журналисты, авторы, - Крыловъ поолъдній изъ простившихся съ хладнымъ теломъ. К. Шаховской. Молодежи множество. Служилъ Архим. и 6 Священниковъ. Рвались-къ послёднему цёлованію. Друзья вынесли гробъ; но желавшихъ такъ много, что теснотою разорвали фракъ на двое у К. Мещерскаго. Туть и Энгельгардъ — воспитатель его, въ Царско-Сельскомъ Лицеѣ; онъ сказалъ мнъ: 18-ый изъ моихъ умираетъ, т. е. изъ перваго выпуска Лицея. Всъ товарищи Поэта по Лицею явились. Мы на рукахъ вынесли гробъ въ подвалъ на другой дворъ; едва насъ не раздавили. Площадь вся покрыта народомъ, въ домахъ и на набережныхъ Мойки тоже. Жуковскій вездѣ, гдѣ можеть быть благодѣтеленъ другу или таланту, или нещастію. — Въроятно вдова будеть, благодаря Государя за милость, просить объ опекъ изъ Гр. Гр. Ал. Строгонова, Гр. Мих. Велгурскаго и Жуковскаго. Всею церемоніею распоряжаль Гр. Строг. онъ сродни вдовъ, около коей жена его, Кн-я Вяземская и тетка фрейлина Загряжская. Я зашелъ въ домъ: она т. е. вдова въ глубокой горести; ничего не распрашивала.

Опять прошу прочесть письмо Дмитріеву и Свербееву и сохранить для меня.

На обороть: Милостивой Государын Александр Ильинишн В Нефедьевой. Въ Москв В. Граф А. Х. Бенкендорф — Граф Г. А. Строганову 1).

[2-го февраля 1887 г.]

COPIE.

Mr. le Comte. Je me suis empressé de faire à Sa Majesté la demande de M-me Poushkine, pour que Danzas puisse accompagner le corps à sa dernière demeure. L'Empereure vient de me répondre qu'il avoit fait tout ce qui dependait de lui, en permettant que Mr. Danzas qui est sous jugement restat jusqu'à la cérémonie d'aujourd'hui auprès du corps de son ami, qu'un plus long delai serait contraire aux loix, et par consequent impossible à accorder, mais il a ajouté, que Mr. Tourgéniew ancien ami du défunt n'ayant pas d'occupations pour le moment pourrait rendre ce dernier service à Mr. Poushkine et qu'il le chargeait du transport du corps.

En me hatant de vous transmettre cette décision suprême je saisis cette occasion pour vous présenter les hommages du plus sincère respect avec le quel j'ai l'honneur d'être

> Mr le Comte votre très humble et très ob. serv. A. Benkendorff.



¹⁾ Письмо это, по подлиннику, напечатано въ брошюрѣ А. Аммосова: "Послѣдніе дни жизни и кончина А. С. Пушкина", С.-Пб. 1868, стр. 67—68; въ Тургеневскомъ Архивѣ имѣется вторая съ него копія, сдѣланная А. И. Тургеневымъ. А. Θ.

12.

А. И. Тургеневъ — А. И. Нефедьевой.

Съ этимъ письмомъ¹) явился ко мнѣ сегодня въ два часа Жуковскій и я немедленно написалъ къ Гр. Строганову письмо, коего копію прилагаю. Государю угодно, чтобы тѣло — и я за нимъ выѣхалъ не позже какъ завтра, но въ 10 часовъ вечера. Я сказалъ, что буду готовъ. Вяземскій предлагаетъ свой возокъ, но теперь тепло и я найму кибитку и возьму, вѣроятно, почталіона. Монастырь гдѣ-то подъ Псковомъ, но мнѣ хочется заѣхать и во Псковъ, коего я не видалъ, и дней черезъ шесть возвращусь сюда. Между тѣмъ приготовятъ мои рукописи.

Простите до возврата. Я сказалъ, что не приму ни казенныхъ прогоновъ etc., ни отъ семейства. Не даромъ же любилъ меня Пушкинъ, особливо въ послъдние дни его.

6 час. вечера. Сейчасъ встрътилъ Кн. Гол., онъ даетъ мнѣ въ проводники почталіона. И такъ завтра вмъсто свадебнаго обѣда у кн. Дадьяновой — везу прахъ Поэта къ послѣднему жилищу его, на обѣдъ — червямъ.

13.

А. И. Тургеневъ — Графу Г. А. Строганову²).

Monsieur le Comte,

Mr. Joukoffsky vient de me faire part de la lettre que le Comte de Benkendorff a adressée à Votre Excellence.



¹⁾ Т. е. съ предыдущимъ, помѣщеннымъ здѣсь подъ № 11. А. Ө.

²⁾ Это письмо (копія) написано на одномъ листѣ бумаги съ предыдущимъ письмомъ къ А. И. Нефедьевой; сохранился и черновой его набросокъ, на оборотѣ коего А. И. Тургеневымъ написано: "Ундину и Онегина — Осип." А. θ .

C'est avec empressement et une profonde reconnaissance que je me soumets à la volonté de Sa Majesté l'Empereur; qui me donne en même tems l'occasion de rendre les derniers devoirs à celui que nous pleurons à tant de titres.

Je suis tout à fait, Monsieur le Comte, à Votre disposition et je vous prie de me faire savoir, quand je dois me rendre chez vous pour connaître vos dispositions définitives à ce sujet.

Agréez, Monsieur le Comte, l'assurance de la haute considération, avec laquelle j'ai l'honneur d'être

> Monsieur le Comte, votre très humble et très obéissant serviteur A. Tourguéneff.

S. Pbourg. 2 février 1837.

Ha обороть : A Monsieur Monsieur Tourguéneff à Paris № 3 Rue Matignon, faubourg St. Honoré.

14.

А. И. Тургеневъ — А. И. Нефедьевой.

С.-П. Бургъ. 1837 г. Феврадя 9-го, утро.

Я писалъ къ вамъ въ день моего отъйзда. З Февр. въ полночь мы отправились изъ Конюшенной церкви, съ тёломъ Путкина, въ путь; я съ почталіономъ въ кибиткё позади тёла; жандармскій капитанъ впереди онаго. Дядька покойнаго желалъ также проводить остатки своего добраго барина къ послёднему его жилищу, куда недавно возилъ онъ же и тёло его матери; онъ сталъ на дрогахъ, кои везли ящикъ съ тёломъ и непокидалъ его до самой могилы. Ночью проёхали мы Софію, Гатчину,

къ утру 4-го февраля были уже въ Лугѣ, за 140 верстъ отъ П. бурга, а къ 9-ти часамъ вечера того же дня уже во Псковѣ; (куда пріѣхали ровно въ 19 часовъ. Псковъ по новому исчисленію въ 285 версть оть С.-П. Бурга). Это было въ четвергъ, когда у Губернатора Ал. Никит. Пещурова бываютъ вечеринки. Я немедленно къ нему явился, а жандарыть предъявилть ему бумаги отъ своего начальства и въ ту же ночь послано было къ Архіерею, живущему въ пяти верстахъ отъ Пскова, отношение Гр. Протасова о принятіи и о погребеніи тѣла въ Святогорскомъ Успенскомъ монастыре, а исправнику опочковскому (въ убздѣ семъ находится монастырь) дано предписание снабдить насъ, въ случаъ нужды, обывательскими лошадьми. Возобновивъ знакомство съ Пещуровымъ, напившись чаю, я отправился въ ночь, опять съ гробомъ и съ жандармомъ, сперва въ городокъ Остроез, гдъ исправникъ, и городничій насъ встрътили (за 54 верстъ отъ Пскова) и послали съ нами чиновника далфе; за 55 версть отъ Острова мы зафхали, оставивъ гробъ на послёдней станціи съ почталіономъ и съ Дядькой, къ Госпожъ Осиповой, въ три часа пополудни; она сосъдка Пушкина, коего деревенька въ верстъ отъ ея села, и любила П. какъ мать; у ней-то проводилъ онъ большою частію время ссылки своей и все семейство ея оплакиваетъ вскренно поэта и добраго сосъда. Она уже наканунѣ узнала отъ дочерей, въ П.Бургѣ живущихъ, о кончинѣ П. и встрѣтила меня какъ хорошаго знакомца и друга П. Мы у ней отобъдали, а между тъмъ она послала своихъ крестьянъ рыть могилу для П. въ монастырь за 4 версты, въ горахъ, отъ нея отлежащій, тамъ-же гдѣ положена недавно мать П. Послѣ обѣда мы туда побхали, скоро прибыло и тело, которое внесли въ верхнюю церковь и поставили до утра тамъ; могилу рыть было трудно въ мерзлой землѣ и надлежало остаться до

утра. Мы возвратились въ Тригорское (такъ называется село Г-жи Осиповой, воспѣтое Пушкинымъ и Языковымъ); напились чаю, отужинали. Товарищъ мой, ѣхавшій на перекладныхъ, ушелъ спать, а я остался съ хозяйкой и съ двумя милыми дочерьми ея и пробес вдовалъ съ ними до полуночи о дѣлахъ Пушкина, о его жизни деревенской и узналъ многое что небезполезно будетъ для соображеній по дёламъ для оставшихся; нашелъ нёсколько стиховъ его въ Альбумъ, публикъ неизвъстныхъ и сдружился съ тъми, кои такъ радушно меня приняли и такъ хорошо умѣютъ цѣнить добраго Поэта. На другой день, 5 февраля, на разсвътъ, поъхали мы опять въ Святогорскій монастырь; могилу еще рыли; моимъ гробокопателямъ помагали крестьяне Пушкина, узнавшіе, что гробъ прибыль туда; между тёмь какъ мы пёли послёднюю панехиду въ церквѣ, могила была готова для принятія ящика съ гробомъ — и часу въ 7 утра мы опустили его въ землю. Я взялъ въсколько горстей сырой земли и нѣсколько сухихъ вѣтвей растущаго близь могилы дерева для друзей и для себя, а для вдовы — просвиру, которую и отдалъ ей вчера лично. Простившись съ Архимандритомъ, коему поручилъ я отправляясь всѣ надлежащія службы (къ нему заходилъ я наканунѣ) и осмотрѣвъ древнюю церковь и окрестности живописныя монастыря, на горахъ или пригоркахъ стоящаго, я отправился обратно въ Тригорское; оттуда съ дочерью хозяйки, милою, умною и пригожею, я съёздилъ въ деревню Пушкина, за ¼ часа по дорогѣ отъ нихъ, а прямо и ближе, осмотрёлъ домикъ, садъ, гульбище и двё любимыя сосны Поэта, кои для Русскихъ будутъ тоже, что дерево Тасса надъ Ватиканомъ для Италіи и для всей Европы; поговорилъ съ дворникомъ, съ людьми дворовыми, кои желають достаться съ деревнею на часть детямъ покойнаго, полюбовался окрестностями; онъ прелестны, какъ

Digitized by Google

сказываютъ, лётомъ, и два озера близь самаго сада, украшають ихъ. Здёсь-то Поэть принималъ впечатлёнія природы и предавался своей богитой фантазія; зд'Есь-то видѣлъ и описывалъ онъ сельскія нравы сосѣдей и находилъ краски и матеріалы для своихъ вымысловъ, столь натуральныхъ и върныхъ и согласныхъ съ прозою и съ Поэзіею сельской жизни въ Россіи. Возвратившись въ Тригорское — мы позавтракали, поблагодарили хозяйку за ея радушное гостепріимство и въ 12-мъ часу отправились въ обратный путь. — 6-го февраля въ воскресенье въ 4-мъ часу утра были уже мы во Псковъ; - въ ночной темнотъ раздавался уже гулъ колоколовъ древняго Пскова, богатаго ими какъ Московскій Кремль; товарищъ мой собрался прямо въ II. бургъ, а я остался на день во Псковъ; побрелъ въ 5-мъ часу къ заутрени въ новый соборъ; тамъ сказали мнъ, что объдню будетъ служить Архіерей; я отправился, все еще до разсвѣта, въ другую старинную церковь Николая Чудотворца, при коей, въ часовнъ, ярко освъщенная чудотворная икона, нашелъ и тамъ молящихся, дослушалъ ваутреню; обошелъ наразсвётё часть города, зашелъ на свою почтовую квартеру, переодълся и отправился къ Губернатору дать знать о своемъ возвращени въ Псковъ: въ 10-мъ часу утра онъ пріфхалъ уже ко мнф и взялъ меня съ собою въ старинный Троицкій Соборъ, гдѣ мы осмотрѣли старинныя образа, высылаемыя изъвсей Епархіи для снабженія оными новой церкви въ Дерптъ, гдъ учреждено Викаріятство Псковской Епархіи и Викаріемъ-Епископомъ назначенъ мой Флорентинскій знакомець [Игумень] монахъ, кажется, Иринархъ; видѣли серебромъ окованную гробницу Князя Гавріила, въ 1137-мъ году преставившагося и знаменитый мечь его, съ коего слъдующая на латинскомъ надпись: "Чести моей никому не дамъ" (Honorem meum nemini dabo) дана въ гербъ защитнику Пскова Графу, нынѣ Князю

Витгенштейну; - туть и мощи Гавріяла, при Митрополить Псковскомъ и Изборскомъ Іосифъ положенныя въ 1705-мъ году. – Изъ стараго Собора прошли мы въ новый, гдѣ уже Архіерей отправлялъ Св. литургію: онъ служить просто, но хорошо; певчіе не умничають, а поють также очень просто и очень хорошо. Губернаторъ представилъ меня Преосвященному и мы хотёли отправиться къ нему на подворье; но онъ предпочелъ за вхать къ Губернатору и тамъ повнакомиться со мною: онъ ученикъ Филарета и къ нему приверженъ. Губернаторъ очень хвалить его. Мы пробесёдовали съ часъ съ Архіереемъ о многомъ и о многихъ и распрощались. Губернаторъ, узнавъ, что я желаю видъть остроги и больницы и древности Псковскія, далъ мнѣ свои сани и въ проводники однаго поляка Гуровскаго, присланнаго сюда на службу и извъстнаго въ Европъ по брошюръ своей въ пользу и въ честь Россін; мы объёхали съ нимъ тюрьмы, военную и гражданскія и я многое зам'йтилъ, что оправдало мое мибніе о ручныхъ цёпяхъ, кои тяжеле ножныхъ; и твиъ еще хуже, что отъ нихъ мерзнетъ закованная рука. На дорогъ видълъ я колодниковъ съ голыми руками тамъ где на нихъ цели, подумалъ объ этомъ жестокомъ неудобствѣ, а въ тюрьмѣ видѣлъ уже солдата, съ отмороженною отъ цёпи рукою. Передамъ это здёсь слёдуетъ, а въ Москве доброму Доктору-ROMY Христіянину Гассу, для предосторожности. — Взглянулъ и на домъ, гдъ останавливался Петръ вездъ Великій, любовался развалинами башни, которой приступъ прославилъ Псковъ и нашу древнюю храбрость и обратилъ всиять Стефана Баторія. Зд'єшнія древности и окрестности Пскова напоминають много славныхъ и примъчательныхъ событій. Немногія изъ развалинъ Русскихъ могуть, подобно Псковскимъ, сказать о себѣ Римское: fuimus, т: е: "мы были", мы означили бытіе свое въ мірѣ

Digitized by Google

историческими проистествіями. Развалины сіи не весьма живописны; однакожь Брюлову поручено увѣковѣчить ихъ на холстъ въ изображении знаменитой Псковской осады. Онъ уже былъ здѣсь и снималъ виды; но я все видѣлъ подъ снѣгомъ, и слѣдовательно безъ жизни въ Природѣ и въ развалинахъ, кои живописнѣе тогда, когда свъжая зелень оживляеть ихъ и образуеть противуположность разрушенія съ вѣчно разцвѣтающею жизнію.--Я возвратился къ объду у Губернатора, позднему въ 5 часовъ, но хоть бы въ Париже или въ П. бургъ такой вкусный! Семейство его многочисленно, особенно въ дочеряхъ, коихъ хвалятъ за образованность. Онъ очень милы и привѣтливы. Жена была больна и пролежала въ постелѣ; но сестра губернатора также очень умная дама. Я осматривалъ Псковъ съ историческимъ описаніемъ онаго Митр. Евгенія, въ коемъ покажу вамъ многое, чего не имълъ времени здъсь описывать. Въ 8 часовъ вечера я выбхаль изъ Пскова третьяго дня, и вчера въ 7 часовъ вечера я былъ уже здѣсь, на своей квартерѣ; нашелъ письмо отъ брата: Клара и Сашка здоровы и получили мои Синбирскія и Московскія гостинцы. Ввечеру же быль вчера у вдовы, далъ ей просвиру монастырскую и нашелъ ее ослабѣвшею отъ горя и отъ безсонницы; но покорною Провидѣнію. Я перецѣловалъ сиротъ-малютокъ и кончилъ вечеръ у Карамзиной, а Вяземскій, Жуковскій и Велгурскій ожидали меня у Вяземскаго и я по сію пору не видёлъ ихъ еще и съ почты не получалъ московскихъ писемъ. Посылаю за ними: авось не будеть ли и отъ васъ! — Вяземскій нездоровъ. Сердце его изстрадалось отъ болѣзни и кончины Пушкина. Посылаю вамъ прекрасные стихи на кончину Пушкина. Дайте ихъ и это письмо прочесть и Ив. Ив. Дмитріеву и Свербеевымъ и попфняйте послфднимъ, что они только одною строчкою и то давнымъ давно меня порадовали. — Послъ воскресенья

узнаю, когда мнѣ можно будеть отсюда выѣхать; но врядъ ли прежде 10-ти дней.

Я ѣхалъ изъ Пскова до Монастыря почти все по рѣкѣ Великой и обратно верстъ 50; ибо за Псковомъ и нѣсколько верстъ до Пскова нѣтъ снѣга и я иногда запрягалъ по 5-ти лошадей въ кибитку. Хотѣлось взглянуть на Печорскій монастырь, на древній Изборскъ, но спѣшилъ сюда и только въ просоньѣ и въ туманѣ видѣлъ Өеофилову пустынь, гдѣ Императоръ Александръ неожиданно и съ неудовольствіемъ встрѣтилъ M-me Krudener.

Приписка на поляхъ:

Взадъ и впередъ провхалъ я более 800 верстъ.

Другая приписка на поляхъ же:

Нѣть ни строки ни отъ васъ ни отъ Булг. — Нѣть ли у Вязем — го?

15.

А. И. Тургеневъ — Н. И. Тургеневу.

С. П. Бургъ 1837. Февраля 16.

3-го Февраля на 4-е въ полночь отправился я, отслуживъ здѣсь послѣднюю панехиду, съ тѣломъ П. и съ жандармскимъ капитаномъ въ Свѣтогорскій Монастырь, Псковской губ. Опочковскаго уѣзда; черезъ Лугу въ 19 часовъ доѣхалъ я до Пскова (285 вер. отъ П. Б.) и въ 9-ть часовъ вечера пилъ уже чай у Пск. Губерн — а. Между Жанд. и мною скакало тѣло П. Въ часъ ночи отправились мы далѣе съ предписаніемъ о погребеніи тѣла отъ Архіерея и Губерн., въ 3-мъ часу пополудни 5-го Февраля былъ я уже у сосѣдки П. Осиповой, гдѣ онъ провелъ время своей ссылки въ 4 верст. отъ монастыря; велѣлъ рыть могилу подлѣ матери его, ввечеру же осмотрѣлъ ее;



ночеваль у Осиповой, которая какъ мать любила Поэта; на другой день 6-го до свиту опять въ Монастыри – и предалъ тело земле; возвратился въ Триюрское къ Осиповой, съйздилъ съ ея дочерью въ Михайловское, деревню II. гдъ онъ жилъ всю ссылку и писалъ Онъгина, и въ тотъ же день отправился съ жандармомъ обратно въ Псковъ, въ 4 часа утра, 6-го Февр. въ воскресение былъ въ Псковѣ, Жандармъ поскакалъ въ П. Бургъ, а я остался весь день во Псковъ, былъ съ Губ. у объдни Архіврейской, осмотрѣлъ Соборъ съ нимъ же и славный мечь съ надписью "Honorem meum nemini dabo". Позавтракалъ у Губ. съ Архіереемъ. Губ. далъ мнѣ въ Cicerone Пояка Гуровскаю, автора извъстной брошюры противъ Польши, служащаго у него по особ. порученіямъ — почетная ссылка. — Я осмотрѣлъ остроги, больницы, древнія стіны. Об'ядаль у Губ. и въ 8 час. вечера выёхаль въ П. Бургъ, а въ 7 вечера 7-го Февр. — былъ уже здѣсь и нашелъ письмо твое № 13 отъ 2-го Февр. З-го дня представлялъ К. Г. мои записки и бумаги Государю. Очень найдены любопытными; Гос. прочелъ всѣ мои записки, и оставилъ у себя всѣ Римскія и Пар. бумаги въ 8 богатыхъ портфеляхъ, и утвердилъ есть мон представленія: 1500 р. Сербиновичу за составление оглавленій, перстень съ шифромъ Марино Марини и облицаніе звѣзды Станислава, если доставить мнѣ другія бумаги. Экземпляры разныхъ русскихъ книгъ для меня и для библіотекъ Парижскихъ. 1000 р. на пріобрѣтеніе бумагъ Монмерке. — Ни табатерки съ вензелемъ мнъ, ни 5000 р. еще на расходы я не просилъ себъ, а все это дано, - и объщание отпустить меня въ Парижъ; не для полученія онаго я долженъ написать изъ Москвы, куда недфли черезъ двъ сбираюсь. Табатерку назначаю я Кларѣ.

Бумагъ П. еще не разобрали. Вдова ъдетъ сегодня

въ деревню къ брату. Слёдствіе производится. Гекернъ и Дантесъ становятся мерзавцами болёе и болёе въ глазахъ нашихъ. Первый уёвжаетъ.

Это письмо не было послано, отъ того, что распечаталось само собою. Посылаю его на случай, если ты не получилъ предпослёдняго чрезъ Лондонъ посланнаго.

1 Марта 1837 г.

Письмо это съ Фр. отправлено; ни книгъ для К. Г. ни пакета не получалъ. Мейенд. убхали.

Ha obspomm: № 26. A Monsieur Monsieur Tourguéneff à Paris. № 3. Rue Matignon, faubourg St. Honoré.

16.

II. А. Осипова — А. И. Тургенсеу.

Февраля 17-го 1887. Тригорское.

Я получила очень скоро писмо ваше отъ 10 числа¹) Милостивой Государь Александръ Ивановичь, и тотчасъ же отвѣчала по почтѣ. Но тѣперь, пишу къ вамъ, по случаю и безъ боязни чтобы нескромныя глаза не валянули на мои строки. — Я чрезъ мѣрно рада что вы приѣхали домой, благодарна болѣе чемъ могу то изъяснить за приятное о томъ извѣщѣніе, щастлива получѣніемъ прекраснаго Портрета²), которому объстоятельства придаютъ такъ несказанно большую цѣну въ глазахъ моихъ — но должна признатся, что ни я ниже моя Марія мы не

¹⁾ Это письмо А. И. Тургенева напечатано Б. Л. Модзалевскимъ въ его статъй: "Пойздка въ Тригорское" ("Пушкинъ и его современники", вып. I, С.-Шб. 1903, стр. 53—57).

²⁾ А. И. Тургеневъ послалъ П. А. Осиповой свой литографированный портреть (см. тамъ же, стр. 55).

можемъ быть покойны, пока вы не будётѣ такъ благосклонны и не скажитъ намъ, откровенно, не навъла ли вамъ незабудка какой новой неприятности. Ничто, что до васъ касается, не можетъ быть теперь для меня и дътей моихъ равнодушно; когда пойдите вы въ Москву?..-и какъ, и когда вы поѣдѣтѣ далѣе... – Я знаю, что Вдова А. Серг. не будѣть сюда и я етому рада. — Не знаю поймътъ ли вы то чувство, которое заставляетъ меня теперь боятся ее видёть?... но многое должно бы было вамъ разсказать, чтобы въ полнъ изъяснить всіо что у меня на душѣ-и что я внаю- наконецъ многоглаголаніе, и многописанія всіо выд вть кчемужа тьперь рыданье и жалкой лепеть оправданья. Но ужасъ беретъ, когда вспомнишь всю цѣпь, сего произшествія. — Мнѣ сказывала моя Евпраксея, что будто бы жена убицы хочетъ требовать разводуqu'elle iniquité — что она была жертва, привязанности къ сестръ. — 29 число Серьгъй Львовичь былъ въ Москвѣ у сына моего Алексѣя Вульфа и просилъ его о покупкѣ надгробнаго камня для могилы Надежды Осиповны!!... безъ всякаго предъчувствія что и прахъ сына, уже вмъсть лежить!... Мимольтное видъне, въ которомъ вы были въ Тригорскъ, никогда не изгладится изъ моей памяти - время токмо более и более будеть оживлять воспоминание; и жёлания вамъ всевозможныхъ ещѣ въ мирѣ утешеніи будеть предмѣтомъ нашихъ молитвъ къ тому которой такъ утвшительно сказалъ блаженни изгнанныя правды ради, блаженны жаждущія правды, еже ть насытятся. Я сказала вамъ что отягчало душу мою. Съ истиннымъ чувствомъ почтѣнія и сердечной преданности я честь имѣю

> Милостивой Государь быть вамъ преданная Прасковья Осинова.

17.

А. И. Тургеневъ — Н. И. Тургеневу.

S. P. Bourg. 1887. 19 fevrier.

Le 3 au 4 fevrier, & minuit, отпъвъ здъсь, въ Конюшенной церквѣ, съ немногими друзьями Поэта, послѣднюю панехиду, отправился я, по Высочайшей волъ, съ твломъ П. и въ сопровождении жандармскаго капитана чрезъ Псковъ, въ Святогорскій Монастырь, находящ. въ Псковской губ. Опочковскаго убзда; я пробхалъ утромъ Лугу, а въ 9-мъ часу вечера 4-го же февраля былъ уже въ Псковѣ; 285 вер. отъ П. Бурга. Между жанд. капит. и мною скакало тело въ общитомъ гробу. Мы пошли къ Губерн — у — Пещурову, старинному моему знакомцу. У него были гости; онъ занялся приготовленіемъ намъ лошадей до монастыря за 115 версть отъ Пскова, далъ знать обо всемъ Архіерею, за 5 версть отъ Пскова живущему; напоилъ меня чаемъ и въ часъ по полуночи 5 февр. мы опять пустились въ путь, въ гор. Остроев дали намъ провожатаго засъдателя до мъста. Къ 3-мъ часамъ пополудни прівхали мы въ Триюрское, воспётое Пушкинымъ и Языковымъ, къ Г-жъ Осиповой, въ семействъ коей П. провель почти все время своей ссылки, ибо домикъ его деревни Михайловское только за 1/4 часа отъ Тригорскаго. Отсюда, за 4 вер. монастырь. Я послалъ гробокопателей рыть могилу подлѣ матери П., а ввечеру и самъ туда съ жандармомъ отправился. Земля мервлая и могила была не готова; мы поставили тёло въ церковь; дали знать крестьянамъ П. кои пришли на помощь гробокопателямъ и возвратились ночевать въ Михайловское. Милая н умная хозяйка любившая какъ сына П. угостила меня и разказала много любопытнаго о Поэть.

٧ι.

6



6-го февр. до света мы отправились опять въ монастырь; еще рыли могилу; но пока мы въ послъдний разъ отпъвали его въ церквѣ — она изготовлена была и мы опустили П. въ послъднее его жилище, у самой церкви. Камнями выложуть, когда земля разстаеть. Мы возвратились въ Тригорское; съ милой дочерью хозяйки я отправился въ Михайловское осмотръть домикъ, садъ, прогулки Поэта; она все мнѣ показала: виды лѣтомъ прелестные! Два пруда передъ домомъ; двѣ любимыя сосны имъ воспѣтыя; мы возвратились къ хозяйкамъ, позавтракали и отправились въ обратный путь; въ 4 часа утра 7 февр. (воскресенье) были уже въ Псковъ (изъ. П. Б. доъхали мы туда въ 19 часовъ!). Гулъ древнихъ колоколовъ раздавался въ ночной темноть. Жандармъ поскакалъ прямо въ П. Бургъ; я пошелъ бродить по церквамъ, гдъ пъли заутрени. Въ Соборѣ сказали мнѣ, что въ 9 час. будеть служить Архіерей; я зашелъ къ Губер – у. Въ 10-мъ часу онъ забхалъ за мной и мы отправились въ древній Соборъ осмотрѣть его историческія гробницы и мечь съ надписью: "Нопогет meum nemini dabo". Въновомъ Соборъ отслушали объдню. Архіерей забхалъ къ Губер-у – и мы познакомились. – Губернаторъ далъ мнѣ въ Cicerone осмотрѣть Псковъ, древности, больницы, остроги — Поляка Гуровскаго, сочинителя извъстной брошюры, находящагося здъсь при Губер — Ф. Мы съ нимъ все объбхали, видбли стену, отъ коей бѣжалъ Баторій; и пр. Псковскія развалины краснорѣчивы историческими воспоминаніями. Въ 5-ть часовъ я объдалъ у Губер. — Хоть бы au rocher de Couccase. Въ 8-мь вытхалъ въ П. Бургъ, и 8-го февраля въ 7 часовъ вечера былъ уже въ своей квартирѣ, пилъ чай у Карамз. и получилъ письмо твое № 13 отъ 2 февр. Скажи Эйхгофу, что переговорю о немъ съ Бар. и конечно Академія избереть его въ коресп., если еще не избрала. 11 февр. представилъ мои портфели съ Римскими и Па-

Digitized by Google

рижскими бумагами Князю и прочелъ ему сдёланныя изъ нихъ Сербин — мъ Каталоги и записки. 14-го въ воскресенье представилъ онъ ихъ съ моей запиской Государю; въ запискѣ просилъ я перстня съ шифромъ Марино Марини и позволенія объщать ему 2-го Станислава (со звѣздою) если доставить еще неизевстныя бумаги, 1500 руб. Сербиновичу; и Экземпляровъ Госуд. грамотъ для Париж. Библ-ъ, - для Дрезденской и столько же Экз. Археографическихъ Актовъ, недавно вышедшихъ; Государь все далъ и мнѣ по Экз. - Сверхъ того мнѣ табатерку съ вензелемъ, и 5000 руб. на писцовъ и 1000 Монмерке за бумаги, предоставляя мнѣ пріобрести ихъ покупкою. (Не говори о Монмерке, а побывай у него и попроси, чтобы сохранилъ бумаги, о коихъ мы условились, до моего прібада въ Парижъ или до увъдомленія, не сказывай ему, что уже все сделано, а только оть меня попроси подождать меня). Государь видя изъ моей записки, что я желаю возвратиться въ Парижъ, и что я вмѣстѣ желаю просмотрѣть Архивъ Московскій, велѣлъ Гр. Несельроде допустить меня, а о моемъ отъ вадъ сказаль, чтобы я изъ Москвы написаль еще когда сберусь. Въ понедѣльникъ былъ я у Гр. Бенкенд. по одному дѣлу о рукописяхъ же и онъ мнѣ сказалъ, что Государь уже говориль ему о моихъ бумагахъ и хвалилъ мои пріобр'ятенія. Во вторникъ за об'ядомъ онъ опять говорилъ о нихъ Князю А. Н., обо мнѣ и о бумагахъ моихъ съ похвалою, и, прочитавъ мои записки, началъ читать самые акты, ввечеру въ тотъ же день увиделъ онъ меня на балъ у Франц. Посла, громко подозвалъ меня къ себѣ и сказалъ вслухъ, во услышание всѣхъ предстоявшихъ à peu près такъ: "Т — въ, благодарю тебя, очень благодарю. Я читаю твои бумаги съ вел. удоволь. Ты много трудился". На это я отв'вчалъ, что сожалѣю, что не всѣ хорошо переписаны, а Государь

возразилъ: "Нътъ нужды, я читать умъю и прибавилъ: "Теперь благославляю тебя; повжжай куда хотвль; но прошу тебя объ одномъ: другимъ не занимайся; я сказалъ съ чувствомъ: "ВВ. видѣли, что я работалъ своею рукою (Кн. Гол. представлялъ Государю и мои собственноручныя толстыя выписки изъ Архива) и не терялъ время: объщаю и впередъ также трудиться". Государь сказалъ мнѣ "Вѣрю тебѣ, вѣрю; теперь дай же руку" и сильно пожалъ мнѣ ее. Я откланялся. Одинъ едва знакомый человѣкъ, не слыхавъ и не видѣвъ что Гос. говорилъ со мною, замѣтилъ кому-то: "Странно, что къ Т-ву всѣ подходять и разговаривають сегодня. Прежде этого не случалось. Туть же Государь говорилъ и съ Жуков — мъ о моихъ бумагахъ и обо мнѣ — и вѣроятно многое изъ нихъ будетъ можно издать. Бенкен. подошель ко мнѣ и минуть 20 говориль о нихъ же; а потомъ и Барантъ сказалъ мнѣ, что Государь говорилъ ему съ большимъ интересомъ о моихъ пріобрѣтеніяхъ. На другой день благодарилъ я Князя А. Н. — онъ полагаеть, что теперь и писать изъ Москвы снова объ отъъвдъ не для чего. Я записался у Об. Камергера Литты, что желаю откланиваться и благодарить; если послѣ завтра это неудается сдѣлать, то на масленицу и въ воскресеніе представленій не будеть, и мнѣ придется оставаться здѣсь и до второй недѣли вел. поста; а между тѣмъ сегодня получилъ я увѣдомленіе отъ Ив. Сем. что свидѣтельства посылаются въ Москву и что и отъ удъльнаго въдомства сюда послали одно изъ представленій о моихъ деревенькахъ. — Если представлюсь послѣ завтра, то вытеду на первой недель поста, т. е.: недели черезъ двъ. Въ этотъ же вечеръ у Посла Гос. пожаловалъ и 50 т. р. на издание сочинений Пуш. (которое обойдется въ 67 т.) а Экз. всѣ на 200 т. въ пользу семейства П. Вдова съ сестрою уже убхала въ деревню къ брату;

Дантесъ-Гекернъ подъ арестомъ. Судъ еще продолжается. Гнусность поступковъ отца Гекерна разкрывается. Такъ какъ у меня соберется здѣсь тысячь 8, кои мнѣ нужны будуть только въ Парижѣ, то вѣроятно, я вышлю ихъ отсюда по прежнему. Книги: Intérieur de Jesus Ch. и пакета другаѓо съ бумагами Архивскими я еще не получилъ. Мейенд. уже убхали; но я не писалъ съ нимъ. — Мнъ бы хотълось дять знать Монмерке, что я непремѣнно куплю бумаги, кои видѣлъ у него, и что если онъ не уступить дешевле, то и за 1000 fr. кои онъ въ письмѣ своемъ, передъ отъѣздомъ моимъ писаннымъ, просилъ съ меня; но я боюсь, чтобы онъ не огобраль кое-чего изъ этихъ бумагъ, напр. то что въ нихъ о Пруссіи и другія. Онъ живеть au Marais и у Ансело знають о его квартирѣ. Онъ Conseiller à la Cour Royale et de l'Institut de France, и по пятницамъ и по субботамъ бываетъ всегда дома. Не побываешь ли ты у него? Скажи ему, что бумаги я пріобресть надѣюсь (не говоря о цёнё), что прошу его не уступать никому, но и сохранить въ пакетъ все то что я тама видъла. Увѣдомь меня что онъ на это тебѣ скажетъ. Я сохраняю письмо его, въ коемъ сказано: "Voici Mr. mon dernier mot: Si vous tenez à avoir ces papiers, je vous les cède pour mille francs". Пожалоста похлопочи съ нимъ; главное для меня, чтобы онъ не продалъ другому и не убавилъ бумать изъ пакета. Я помню что я видель въ нихъ, по крайней муру многое изъ того что видулъ и это можно сказать ему. — Бывшему въ Парижѣ Як. Толстому дано поручение, какъ слышно, переводить на фр. Сводъ Законовъ и быть кореспондентомъ по ученой части, съ жалованьемъ по 3000 руб. съ курсомъ. Онъ, въроятно, будетъ жить въ Парижѣ. Балы здѣсь ежедневно, но я на рѣдкихъ бываю. — J'attends avec impatience les applications et les gillets en flanelle, mais si vous ne les avez pas acheté encore

n'en envoyez pas pour autant; du reste je saurai en tirer parti ici et j'en ai dejà promis à plusieurs. Je remercie beaucoup Clara de son exactitude. Si vous voyez des amies de M-me Ancelot dites lui qu'hier j'ai vu pour la première fois *Marie*, que j'ai été très content de la pièce et de M-lle Bourbier, qu'elle a joué admirablement bien et qu'elle a été bien secondée par celui qui joue le mari; que le public a été nombreux, malgré le bal brillant du C-te Branitzky, qui enlevait le beau monde au spectacle. J'ai été voir M-lle Barbier et je lui apporterai un article d'un inconnu sur la première représentation de Marie; et un exemplaire de cette feuille à M-me Ancelot elle même.

Съ курьеромъ посылаю тебъ стихи на смерть П. прекрасные.

20 fevrier. J'ai été hier au bal masqué qu'on a donné dans l'assamblée de la Noblesse. La foule n'y étoit pas grande, car tous les jours sont pris et les bals privés font tort aux bals publics;—L'Empereur y a été en domino; les masques l'entourraient et l'entrainoient. J'ai été aussi un peu intrigué, questionné, je ne sais par qui! Le plus beau bal a été, à ce qu'on dit, celui du C-te Branitzky. J'embrasse Clara et Saschka de tout mon coeur. Depuis que je suis rassuré sur mon retour en France l'impatience de revoir Sachka s'augmente en moi tous les jours. Parlez moi litterature, envoyez moi tout ce que vous pouvez en fait de livres; milles choses à M-r Marmier et à son ami, le Docteur; dites au premier de m'écrire quelques lignes et tachez de me les expedier. A-t-il publié quelque chose sur son voyage en Islande?

22 февраля. Узнаю объ отъйздй курьера. Вчера прійхалъ изъ Парижа; и ни мнй ни Мейндорфу ни книгъ, ни пакета Зибекера! Пожалоста справься. Вчера сказалъ мнй К. Гол. что Гос. опять ему говорилъ о бумагахъ моихъ. К. Гол. хочетъ написать ко мнй офиціяльно, что Гос. позволяетъ мнѣ ѣхать въ чужія краи. Прежде двухъ или трехъ недѣль отсюда не выѣду. Теперь ты можешь опять писать въ Москву, а посылать книги и вещи сюда. Мнѣ перешлютъ все.

Ha nuceme adpece: A Monsieur, Monsieur Tourguéneff à Paris. No 3. Rue Matignon, Faubourg St. Honoré.

№ 25.

18.

А. И. Тургеневз — Н. И. Тургеневу.

С. П. Бургъ. 1837. le $\frac{28 \text{ fevrier}}{\text{mars}}$ № [24].

Je vous ai écris le 22 de ce moi par un courier envoyé à Londres; j'ai adressé la lettre à Mr. Tourneisen, en la recommandant aux soins de notre ambassade à Paris. Depuis j'ai reçu votre lettre de 23 fevrier, Nº 14, et je m'empresse de récapituler les points principaux de ma lettre précedente. Je vous y ai rendu de mon voyage au convent de Святыя горы, où j'ai enterré le corps du poête; de la présentations de mes papiers, par le Prince Gol. à l'Empereur, d'une tabatière avec le chiffre qui m'a été donnée, ainsi que de la manière dont l'Empereur a accordé toutes les demandes que je lui ai faites pour d'autres: une bague avec son chiffre à Marini et la promesse d'une plaque s'il tient la sienne; des actes imprimés aux fraix de l'Empereur pour les archives et les bibliothèques de France et de Dresde, по моему усмотрѣнію; et d'un exempl. des mêmes collections pour moi-même et de 1500 R. pour Serbinovitch; outre cela l'Emp. a accordé 5000 R. pour les fraix de copistes et autres, que je n'ai pas demandé, et 1000 R. pour l'acquisition des manuscrits de Montmerqué, si je le jugeais à propos. Ma demande principale étoit de

pouvoir retourner en France; en parcourant les extraits de mes papiers, ou plutôt les catalogues, il ne l'avoit accordé qu'à demi, mais au bal de l'Ambassadeur, deux jours après, il m'a appelé à lui et m'a remercié tout haut, en ajoutant: "благославляю тебя, повжжай куда хотвлъ;върю тебъ, дай руку" - и пожалъ ее. Il en a parlé depuis à Barante même, deux ou trois fois au Pr. Golitz., à Joukoffsky, au C-te Benkendorff etc. et au C-te Orloff, en rendant compte à ce dernier de tout ce q'il m'a dit. Depuis j'ai reçu une lettre du Pr. Gol. que voici: "М. Г. А. И. До св'ёденія Г. И. доведено было мною о желанія Вашего Прев. по сличении историческихъ актовъ, пріобрѣтенныхъ вами въ чужихъ краяхъ съ соответствующими онымъ въ Госуд. Архивѣ въ Москвѣ (sur quoi j'ai reçu une lettre à part qui m'y autorise et l'ordre a été expedié à Malinoffsky en consequence. J'en suis bien aise; car le règne de Catherine II s'y trouve dejà) отправится вновь за границу для продолженія историческихъ розысканій, и Его И-му Вел-у благоугодно было разрѣшить вамъ пребываніе во всёхъ тёхъ Государствахъ, гдё вы признаете только оное нужнымъ для Историческихъ полезныхъ трудовъ вашихъ. Сообщая вамъ, М. Г. о таковой Монаршей волъ въ разръшение къ продолжению занятий вашихъ за границею, съ ист. почт. etc. — Me voilà donc libre de rester à Paris et ailleurs autant que je le voudrai! Je n'attends ici que le jour de la présentation à l'Emp. чтобы откланяться и благодарить. Се ne pourra être que dans 8 ou 15 jours; car aujourd'hui c'est le dernier dimanche du carnaval et on danse depuis 1 heure jusqu'à onze au palais-Оничковъ. J'ai revu l'Empereur à plusieurs balmasqués publics, et au bal splendide de l'ambassadeur d'Autriche, où il m'a dit en passant: "Здравія желаю". C'est à présent le pr. Wiasemsky qui est en but aux comerages des espions; mais il parait qu'on n'y ajoute pas beaucoup de foi, car vraiment on ne peut pas être plus sage que lui. Le procès de duel n'est pas encore terminé; en attendant Mr. Lermontoff qui à ajouté une strophe, inspirée apparement par les bruits de ville, à ses beaux vers, a été transféré à l'armée et sera envoyé au Caucase. Voici les vers avec la strophe coupable que je n'ai connu que bien après les vers ¹).

A prèsent je m'occupe de l'expédition de la bague et de la lettre à Marini, des exemplaires des documens pour Paris. Mr. Barante m'a proposé de le faire peu à peu par les courriers. Je lui ai parlé de Mr. Eichhoff: il croyait avoir remis une note à son sujet à Ouvaroff et m'a prié de m'en informer a l'Académie des sciences. J'ai été hier exprès chez Kroug, qui m'a dit n'en avoir eu aucune connaissance. Apparement cela a été fait après l'acte qui a eu lieu dernièrement, et comme la nominations des membres honoraires et des correspondans de l'Académie n'a lieu qu'une fois par an, il faudra attendre jusqu'au mois Janvier de l'année suivante et j'ai déja prié Kroug et j'en parlerai encore au secrétaire de l'Académie, Mr. Fuss. Ces candidatures sont très nombreuses et le choix en devient très difficile, mais je ne doute guère du succès en faveur de Mr. Eichhoff.

Je suis bien faché de la rèponse qui a été faite au bureau, d'autant plus que les dames d'ici attendent avec impatience les applications et les gilets, et moi les livres, que vous pourrez m'expedier et que je n'ai pas reçu, ceux qui ont été expediés par Sieb. et Bont. Adressez vous à d'Archiac pour ces choses là: il est si aimable et si prêt à rendre ces petits services à ses connaissances et nous l'a proposé lui même.

Je sais que M-me Ancelot rassemble tout ce qui a été

¹⁾ Стихотворенія Лермонтова при письм' не сохранилось. А. Ө.

écrit sur ses productions, je tacherai de lui envoyer une feuille d'un Journal contenant une critique et son ami

Sobolevsky lui en traduira la partie bienveillante. Je vous envoy aussi une petite notice que le medecin *Cnaccnoü* a fait sur les derniers momens de P. Gardez la pour moi. Je vous apporterai la lettre de Joukoffsky à

son père, qui est bien belle (письма П. къ Гекерну не посылаю).

J'ai lu hier à G. ce que vous écrivez en réponse à la notice sur la manière de faire une operation financière. Il assure avoir été mal compris, pour que les fonds Russes sont à 100 et non à 110, comme vous le croyez; que la transactions de Leon Potocky avec Stieglitz n'est pas plus avantageuse, car les 6 mois, au lieu de 3 coutent plus que les 3 mois, à $\frac{1}{3}$ pour cent. Stieglitz m'a dit dernièrement qu'il ne pouvait le faire qu'à 3 mois de date. Je tacherai de terminer tout cela d'une manière au d'autre dans le courant de la semaine, pour pouvoir partir dans 10 ou 12 jour pour Moscou ou les *couonmessemea* doivent se trouver dejà ou y arriver dans trois ou 4 jours.

Le P-ce Grégoire Gagarin est mort à Munich le 11/23 fevrier. Il laissa une femme et 5 fils et une fortune tout à fait dérangée.

Нехудо еще побывать у *Іоаннись* и также попрежнему только спросить не имбеть ли она какого порученія ко мнѣ; но къ Баланшу посылать уже не нужно. Voulez vous bien chère Clara, dire bien des choses aimables de ma part à M-me Bernard et la remercier de son souvenir ainsi qu'à ses charmantes filles. Votre *indisposition* tout en me faisant plaisir par l'espérance m'inspire beaucoups des inquiétudes et la pauvre Sachka ne peut pas donc parvenir jusqu'à present à faire ses dents!

Ръчь Mignet о Сіесъ выдрана изъ тъхъ Экз. de la Revue des 2 Mondes кои получили здъсь. Нехудо ваять ее изъ Академіи на мое имя. Мнѣ всегда тамъ давали, au Secretariat; можно сказать, что я искалъ ее у Дидота, но не нашелъ. Хоть бы одинъ Экв! —

Пожалоста похлопочи, чтобы Сибекеръ узналъ чрезъ кого отправлены книги и пакеты; особливо Père Grou. Да и письма Гюонь нужны. Да не льзя ли тебъ писать почаще. Я уже давно, съ отъъзда д'Аршіяка, никакихъ журналовъ не вижу et je me tiens au monde Européen que par vos lettres; а ты почти ни слова. О бъдномъ Гизо я уже зналъ.

Я бы желаль провести въ Москвѣ только святую недѣлю или Фомину, и потомъ пуститься въ Германію и къ вамъ, но врядъ ли успѣю отдѣлаться и дорога позволить! Наслѣдникъ ѣдетъ путешествовать по Россіи и въ Апрѣлѣ будетъ въ Москвѣ, оттуда въ Нижн. Нов., Казань, Синбирскъ, Пермь и пр. — съ нимъ Кн. Ливенъ, Жуковскій, статистикъ Арсеньевъ и два товарища: Паткуль и гр. Велгурскій.

Барантъ въроятно напишетъ обо мнъ къ Моле, его родственнику; но усидитъ ли до тъхъ поръ Моле на министерскихъ креслахъ?

Dites à Eichhoff que j'ai rencontré dernierement Mr. Beck, et que je lui ferai sa commission. Il est ici à demeure ainsi que son fils; mais la famille est toujours inconsolable des pertes qu'elle a faites. Mes hommages à vos charmantes soeurs et dites à *Aline* combien je suis peiné de ne m'être pas trouvé à Paris pendant sa trop courte visite. Nous nous retrouverons peut-être à Geneve; si cela se trouve sur mon chemin, quand j'irai à Paris.

Письма Пушкина къ Гекерну не должно всёмъ показывать и не давать копій; иначе могутъ напечатать. Жандармы тогда донесли, а можетъ быть и не жандармы, что Пушкина положили не въ камеръ-юнкерскомъ мундирѣ, а во фракѣ: это было по желанію вдовы, которая знала что онъ не любилъ мундира; между тѣмъ Государь ска-



залъ: "вѣрно это Тургеневъ или К. Вяз. присовѣтовали". Другой поклепъ на Вяз., что онъ якобы сказалъ, что Государь не имълъ права посылать меня съ тъломъ! Ни того ни другаго намъ и въ мысль не приходило. Даже донесли, что Жук. и Вяз. положили свои перчатки въ гробъ, когда его заколачивали, и въ этомъ видели что-то и къ кому-то враждебное. На Жук-го сказали, что онъ не смотря на повелѣніе Государя принять и отпечатать съ жанд. Генераломъ бумаги, вынесъ при жизни еще П. нъсколько пакетовъ! а онъ такъ акуратно исполнилъ порученіе, что никому бы лучше не удалось! — вотъ какъ здѣсь портять и прекрасное дѣло! - Теперь узнаемъ, что Пушк. наканунѣ открылся одной дамѣ, дочери той Осиповой, у коей я былъ въ Тригорскомъ, что онъ будетъ драться. Она не умъла или не могла помъшать и теперь упрекъ жены, которая узнала объ этомъ, на нихъ падаетъ.

Барантъ позволилъ мнѣ прислать въ его канцелярію пакеты съ актами археограф. общества. Они въ 4-хъ томахъ in 4, но для удобности будутъ раздѣлены каждый Экз. на два пакета и въ каждомъ по два волюма. На каждомъ будетъ надписано мое имя, и сказано, что отдать тому кто предъявитъ на нихъ довѣренность для полученія. Я напишу сію довѣренность на твое имя и пошлю съ симъ курьеромъ, а ты сходи чрезъ нѣсколько дней и возьми то что теперь послано будетъ; вѣроятно не болѣе одного или двухъ пакетовъ. О прочихъ можно справляться одинъ разъ въ мѣсяцъ. Вѣроятно и Гос. акты Румянцова пошлются также; по крайней мѣрѣ часть.

Я сей часъ видѣлъ въ первый разъ въ жизни Смольный Монастырь, нынѣ Соборъ всѣхъ учебныхъ заведеній. Quel bel édifice; c'est le plus beau temple à P. Bourg, какъ и внутри хорошо. Съ сдѣшними церквами ни съ которой сравнить не льзя. Ълъ блины у сестрицъ, потомъ присутствовалъ при блиноѣденіи у Вяз. Иду обѣдать къ Карам. и вечеръ у Козлова и у К. Мещер. (Карамз.). Избранные танцуютъ въ Оничков: дворцѣ съ часа до 11 час. вечера. Что то весеннее въ воздухѣ и меня сильнѣе позываетъ въ Москву и къ вамъ. Когда узнаю сколько пакетовъ возьмутъ отъ меня, то напишу, вѣроятно, еще. До завтра, а пока прости. J'embrasse Clara et Sachka de tout mon coeur.

1 часъ 1 Марта.

1 Марта. Вчера кончилась наша масленица, нѣмецкая начинается. Я не былъ ни въ одномъ театрѣ, провелъ вечеръ у К. Мещерск. (Карамз.). Жуков. два раза заходилъ туда съ дневного и ночного бала изъ Оничк. Дворца. Не постигаю какъ достаетъ его! — Здѣсь Север. смѣшенъ какъ и прежде своимъ чванствомъ. Узналъ коечто о Лагарпѣ; но перескажу на словахъ.

Выдай еще изъ моихъ денегъ женѣ *Дуи: 80 fr.* (всего будетъ 180).

ПРИЛОЖЕНІЕ.

- 94 —

Рукой А. И. Туриенева: Extrait d'une lettre de la pr. Мещерской (née Karamsine) à sa belle soeur ¹).

Выписка сія изъ письма кн. Ек. Ник. Мещ. къ княжнѣ Марьѣ И. М. начинается слѣдующими словами:

"Nous avons tous été si douloureusement atterés de la catastrophe sanglante qui a terminé la glorieuse carrière de Poushkine, que pendant une dizaine ou une quinzaine de jours, à la lettre, "*mus ne moinu onomnumecs*" et nos têtes comme nos coeurs ne pouvaient s'ouvrir à autre chose, qu'à l'idée des tortures morales qui ont précédé cette fin tragique, et aux sentimens d'admiration, d'attendrissement et de douleur dont la mort si belle, si calme, si chrétienne et si poëtique de Poushkine a rempli l'âme de tous ses amis.—

Неизепстной рукой: Que vous dire sur ce triste evénement? Je ne sais trop comment vous le faire apparaitre sous son veritable jour, et cependant je tiens que vous ne conserviez aucun doute au prejudice de la memoir honorable de Pouchkine.

Depuis le jour de mon arrivée ici, j'ai été frappée constamment de son etat fievreux et de l'espece de contraction qui crispait sa physionomie et tout son être dès qu'il se trouvait en presence de son meurtrier actuel. Le contact continuel d'un monde malveillant avide de scandale et de caquets, prodigue de



¹⁾ Письмо это напечатано Я. К. Гротомъ ("Пушкинъ, его лицейскіе товарищи и наставники", С.-Шб. 1899, стр. 258 — 260, съ переводомъ на русскій языкъ), но съ пропусками.

commerages injurieux et de propos blessants, joint à l'etourderie de sa femme et 1) aux assiduités doublement coupables de d'Anthès depuis qu'il avait achetés l'impunité de ses torts passés par son incomprehensible mariage avec la belle soeur de Pouchkinetoute cette grêle de dards lancés contre une organisation de feu, une àme loyale, fière, passionnée, a allumé un incendie que le vil sang de son ennemi ou son noble sang a lui pouvait seul eteindre - Sa conduite pendant ce duel fatal et jusqu'à son dernier soupir a été heroique, au dire même du français qui a servi de second a D'Anthès, et qui en racontant cette affaire, a ajouté: Pouchkine s'est montré sublime pendant ce duel, il a fait preuve d'un calme et d'un courage surhumain. Rapporté mourant chez lui, il n'a pas douté un instant de sa fin prochaine et au milieu des plus atroces tortures physiques (qui ont fait frissoner mème la vielle et impossible experience d'Arend) il n'a pensé qu'à sa femme et à la douleur qu'il lui causait. Entre chaque reprises de souffrances aigues il l'appelait, la consolait, la caressait; il lui repetait qu'elle etait innocente de sa mort et que jamais un instant il ne lui avait retiré ni sa confiance ni son amour.

Il a rempli ses devoirs de Chretien avec une onction et une profondeur de sentiment qui ont edifié jusqu'à son vieux confesseur, qui a repondu à quelqu'un qui l'interrogait à ce sujet: Я старъ мнѣ уже не долго осталось жить; на что же мнѣ обманывать; и вы можете мнѣ повѣрить когда скажу вамъ, что я для себя самаго желаю такого конца какъ онъ имѣлъ!—

En prenant congé de ses amis, qui tous entouraient son lit en sanglottant, il a dit à Tourg.²) a uno se Kapamsunars conce nume?— On a fait tout de suite chercher Maman qui est arrivée au bout de quelques instants. En la voyant il lui a dit d'une voix deja faible, mais distincte — Enavocnasume mens — Et comme elle la benissait de loin, il lui a fait signe d'approcher, il a posé lui même la main de Maman sur son front, et après qu'elle l'a beni a pris et baisé sa main. — Il a demandé aussi se quatres enfants qu'il a beni l'un après l'autre. — Enfin dix minute avant de rendre le dernier soupir, comme il sentait le froid de la mort



¹⁾ Подчеркнутыя слова у Грота выпущены.

²⁾ Эти два слова вставлены между строкъ рукою А. И. Тургенева.

pénétrer peu a peu ses membres, il a dit: *все кончено* et un de ses amis lui a demandé, comme on n'avait pas compris ce qu'il voulait dire *что кончено?* — il a répondu avec une voix claire et distincte: — *жиянь кончено*? — il a répondu avec une voix claire et distincte: — *жиянь кончена.* — Quelque instants après sa tête s'est penchée, ses yeux se sont fermés et son dernier souffle s'est echalé sans effort et sans contraction. Lorsque ses amis et sa malheureuse femme se sont précipité sur son corps sans vie, ont été frappés de l'expression auguste et solemnelle de sa physionomie. — Un sourire de bonheur et d'ineffable sérénité érrait encore sur ses levres, et sur son front siégeait le calme, la douce gravité d'une ésperance sublime realisée. —

Pendant les trois jours que son corps est resté exposé à la maison, une foule de tous les ages et de toutes le conditions roulait sans interruption, ses flots bigarré jusqu'au pied de son cercueil: femmes, viellards, enfants, ecoliers, hommes du peuple, les uns vetus de тулупъ, les autres même de haillons, venaient saluer les restes du poete cheri de la nation.

C'etait touchant à voir ces hommages plebéins tandis que nos salons dorés et nos boudoirs parfumés ne donnaient¹) une pensée ou un regret à sa courte et brillante carriere. Quelques uns même ont retenti d'injurieuses epithetes et d'imprécations à la mémoire d'une gloire nationale et d'un mari victime de son honneur et sublime de courage pour venter la conduite chevaleresque d'un vil seducteur et d'un avanturier à trois patries et à deux noms. Allez après cela attacher du prix à l'opinion publique ou au moins à l'opinion de notre société. Elle jette de la boue à ce qui devrait faire sa gloire, et s'exalte sur un amas de crotte qui fini toujours par eclabousser... — Au moins devons nous comme Russes bénir la magnificence de l'Empereur, qui a adouci les derniers moments de Pouchkine en lui promettant d'assurer le sort de sa femme et de ses enfants. En effet il a eu la bonté de payer ses dettes, de racheter une petite terre à lui engagée, de donner une pension à sa veuve et à ses orphelins, et d'ordonner une édition complête des oeuvres de Pouchkine au profit de sa famille. C'est bien beau et bien généreux!-

Aujourd'hui même cette malheureuse femme part avec ses enfants ses frères et sa soeur pour leur terre de Kalouga²). — J'ai

¹⁾ Подчеркнутое вставлено рукой А. И. Тургенева.

²⁾ Отъ словъ "Au moins..." до "Kalouga" у Грота не помѣщено.

été tout ce tems ci tous les jours chez elle; d'abord parceque j'éprouve une espèce de douceur à rendre cet hommage à la mémoire de Pouchkine et puis parcequ'en effet le sort de cette jeune femme à force d'être douloureux mérite toutes les sympathies. - Au fond' elle n'a été coupable que d'une exessive légéreté et d'une fatale sécurité ou insouciance qui lui faisaient fermer les yeux aux combats et aux tortures aux quels son pauvre mari était en proie. Elle n'a jamais failli à l'honneur, mais sans s'en douter elle a déchiré longuement et cruellement l'àme susceptible et bouillante de Pouchkine; maintenant que le malheur a dessillé ses yeux elle ne le sait que trop; et ses remords sont quelquefois déchirants. Dieu veuille que ses souffrances actuelles soient un baptême régénerateur et expiatoire pour son âme!-En somme elle n'a fait que ce que font tous les jours beaucoup de nos Dames brillantes qui n'en sont pas moins accueillies pour cela, mais elle a mis moins d'art qu'elles à dissimuler sa coquetterie - et surtout elle n'a pas su comprendre que son mari était d'une autre trempe que les faibles et complaisans maris de ces Dames.



Смерть Пушкина.

(Пять писемъ 1837 года).

Какимъ общественнымъ событіемъ была смерть Пушкина, какіе широкіе круги общества она взволновала и потрясла, выясняется все болье и болье, по мърь обнародованія писемъ и другихъ матеріаловъ, касающихся дуэли великаго поэта, его предсмертной бользни и кончины. Если собрать воедино всѣ дошедшія до насъ сообщенія, касающіяся этого событія, сообщенія твиъ болфе цфиныя, что они современны самимъ происшествіямъ, дѣлались людьми различныхъ группъ общества и, при отсутствіи газетныхъ извѣстій, являются единственнымъ источникомъ, въ которомъ сохранились свѣдѣнія о событіи, взволновавшемъ многочисленныхъ поклонниковъ поэта, -- получится картина весьма внушительная и достаточно цёльная¹). Не все въ этихъ сообщеніяхъ, конечно, върно, есть фактическія ошибки, ложные слухи, даже сплетни, - но самый факть остается фактомъ: трагическая и неожиданная смерть Пушкина

¹⁾ Намъ извёстны, кромё писемъ А. И. Тургенева, напечатанныхъ А. А. Өоминымъ въ VI вып. "Пушкина и его современниковъ", и кромё трехъ, печатаемыхъ ниже, слёдующія письма по поводу смерти Пушкина: 1) А. И. Тургенева къ И. С. Аржевитинову, 30-го января 1887 г. ("Русск. Арх." 1903 г., кн. І, стр. 143—144); 2) А. П. Языкова къ А. А. Катенину, 1-го февраля ("Опис. Пушк. Музея Имп. Александр. Липея", С.-Пб. 1899, стр. 450 — 454); 3) Д. В. Давыдова къ А. М. и Н. М. Языковымъ, 3-го февраля ("Русск. Стар." 1884 г., т. 43, стр. 148); 4) М. А. Коркунова, 4-го февраля ("Моск. Вёд." 1887 г., № 12); 5) В. Г. Бёлинскаго къ А. А. Краевскому, 4-го февраля ("Систематическое собраніе

была общественнымъ, національнымъ событіемъ, на что указывали уже современники (напр., Жуковскій); не даромъ правительство опасалось такихъ проявленій общественнаго раздраженія противъ убійцы, какъ битье стеколъ въ домѣ старика-Геккерена, манифестацій въ театрѣ или при выносѣ тѣла, которое поэтому и вывезли изъ Петербурга тайкомъ, поздно вечеромъ...

Располагая неизданнымъ доселѣ письмомъ Ивана Тимоееевича Калашникова, касающимся дуэли Пушкина, и имѣя отъ Н. В. Стороженка разрѣшеніе перепечатать изъ издаваемаго имъ (не для продажи) фамильнаго архива Стороженковъ письмо Александра Өедоровича Воейкова, мы сообщаемъ ихъ здѣсь, прилагая еще письмо, имѣющее отношеніе къ погребенію поэта: это письмо Управляющаго III Отдѣленіемъ Александра Ни-

сочиненій", изд. Н. Зинченко, вып. V, С.-Шб. 1899, стр. 5); 6) Князя Ш. А. Вяземскаго къ А. Я. Булгакову, 5-го февраля ("Русск. Стар." 1875 г., т. 14, стр. 92 — 96, и "Русск. Арх." 1879 г., кн. II, стр. 248 — 247); 7) Е. А. Боратынскаго къ князю П. А. Вяземскому, 5-го февраля ("Старина п Новнана", кн. III, стр. 341-342); 8) Князя П. А. Вяземскаго къ А. Я. Булгакову, 6-го февраля ("Русск. Арх." 1879 г., кн. II, стр. 247); 9) К. К. Данзаса къ князю П. А. Вяземскому, 6-го февраля (А. Аммосовъ, "Последние дни жизни и кончина А. С. Пушкина", С.-Пб. 1868, стр. 64-67); 10) А. И. Тургенева къ князю П. А. Вяземскому, 7-го февраля ("Остаф. Архивъ", т. IV, стр. 1); 11) Князя П. А. Вяземскаго къ А. Я. Булгакову(?) 9-го февраля ("Русск. Арх." 1879 г., кн. II, стр. 247-253); 12) Его-же къ нему-же, 10-го февраля ("Русск. Арх." 1879 г., кп. II, стр. 253-254); 18) А. И. Тургенева къ П. А. Осиповой, 10-го февраля (Б. Л. Модзалевскій, "Повздка въ Тригорское", С.-Пб. 1903, стр. 54-57 и "Пушк. и его совр.", в. I, стр. 54-57); 14) Князя II. А. Вяземскаго къ В. Кн. Михаилу Павловичу, 14-го февраля ("Ист. Вѣстн." 1905 г., № 1, стр. 176-191); 15) Ө. Ө. Матюшкина къ М. Л. Яковлеву, 14-го февраля (Я. К. Гротъ. Пушкинъ, С.-Пб. 1899, стр. 74); 16) Князя П. А. Вяземскаго въ А. Я. Булгакову, 15-го февраля ("Русск. Арх." 1879 г., кн. II, стр. 254-255); 17) В. А. Жуковскаго къ С. Л. Цушкину, 15-го февраля (Соч. Жуковскаго); 18) Князя П. А. Вяземскаго къ графинъ Э. К. Мусиной-Пушкиной, 17-го февраля ("Стар. и Новизна", кн. III, стр. 842-846); 19) Князя И. Ө. Паскевича къ Имп. Николаю, 17-го февраля (Кн. Щербатовъ, Ген.-фельдм. князь Паскевичъ, т. V, стр. 169 и прилож., стр. 322); 20) Графнин Р. С. Эдлингъ въ В. Г. Теплякову, 18-го фе-

колаевича Мордвинова къ Псковскому губернатору Алексѣю Никитичу Пещурову, полученное нами отъ дочери послѣдняго — Варвары Алексѣевны Пещуровой; оно любопытно, какъ лишнее свидѣтельство той растерянности, которая заставляла правительство Николая I и его самого принимать мѣры къ тому даже, чтобы въ глухой деревнѣ не вздумалось кому-нибудь и какимълибо особеннымъ образомъ отмѣтить погребеніе поэта.

Краткія свёдёнія объ И. Т. Калашниковё, извёстномъ въ свое время писателё (р. въ Иркутске 22-го октября 1797, ум. въ Петербурге 8-го сентября 1863 г.), и объ его литературной дёятельности сообщены нами при

враля ("Русск. Стар." 1896 г., т. 87, авг., стр. 415-416); 21) Н. М. Языкова къ П. М. Бестужевой, 18-го февраля ("Ист. Въсти." 1888, № 12, стр. 540); 22) В. Г. Теплякова къ Н. В. Кукольнику, 22-го февраля ("Русск. Стар." 1896 г., т. 87, сент., стр. 661 — 662); 23) Е. Е. Кашкиной въ П. А. Оснповой, 18-го февраля (Б. Л. Модзалевскій "Пофздка въ Тригорское", С.-Пб. 1908, стр. 66, н "Пушк. н его совр.", в. Ј, стр. 66); 24) А. А. Бестужева въ М. А. Бестужеву, 28-го февраля ("Русск. Въстн." 1870, т. 84, стр. 99—100, и Крит.-біогр. словарь С. А. Венгерова, т. III, стр. 165-166); 25) А. И. Тургенева къ П. А. Осиповой, 24-го февраля (Б. Л. Модзалевскій, "Побздка въ Тригорское", С.-Пб. 1908, стр. 57 — 62, и "Пушк. и его совр.", в. I, стр. 57 - 62); 26) И. И. Дмитріева къ князю П. А. Вяземскому, 25-го февраля ("Старина и Новизна", кн. II, стр. 197); 27) Баронессы Ю. Беркгеймъ къ Н. Н. Раевскому, февраль ("Пушк. н его совр.", в. II, стр. 20-22); 28) Княгини Е. Н. Мещерской, февраль (Я. К. Гроть, Пушкинъ, С.-Пб. 1899, стр. 258-262); 29) Н. В. Гоголя къ П. А. Плетневу, 16-го марта (Письма Гоголя, т. І, стр. 432); 30) Графини Р. С. Эдлингъ къ В. Г. Теплякову, 17-го марта ("Русск. Стар." 1896 г., т. 87, сент., стр. 417 — 418); 81) В. А. Каратыгина къ П. А. Катенину, 19-го марта ("Русск. Стар." 1880, т. 29, стр. 288 — 289); 32) П. А. Плетневакъ В. Г. Теплякову, 29-го мая ("Истор. Вѣстн." 1887 г., № 7, стр. 21); 83) Великаго Князя Михаила Павловича къ князю П. А. Вяземскому, 29-го мая ("Истор. ВЪстн." 1905 г., № 1, стр. 176; письмо это въ печати неизвёстно). Не ручаемся за полноту этого списка, но и онъ достаточно внушителенъ; много писемъ до сихъ поръ не разыскано (ср., напр., "Записки Смирновой", ч. II), а многія, конечно, погибли безвозвратно; кромѣ того, въ этомъ спискѣ не упомянуты письма родственниковъ (собрание писемъ къ С. Л. Пушкину принадлежить Пушкинскому Лицейскому Музею), записи въ разныхъ дневникахъ и оффиціалиная переписка, не говоря уже о массъ стихотвореній, написанныхъ на смерть поэта.

изданіи его "Записокъ Иркутскаго жителя" въ "Русской Старинъ" 1905 г. (т. СХХІІІ, іюль, стр. 187-251, августь, стр. 384 — 409, и сентябрь, стр. 609 — 646). Былъ ли онъ лично знакомъ съ Пушкинымъ, намъ неизвѣстно; единственнымъ слѣдомъ ихъ отношеній является черновикъ отвѣтнаго письма поэта къ Калашникову, писаннаго по получении отъ него экземпляра романа "Камчадалка" (С.-Пб. 1833), который Пушкинъ считалъ "не ниже" перваго произведенія Калашникова, т. е. "Дочери купца Жолобова" (С.-Пб. 1831), а про нее писалъ, что "ни одного изъ русскихъ романовъ не прочитывалъ онъ съ бо́льшимъ удовольствіемъ"¹). Бѣловое письмо поэта, какъ передавали намъ Ю. И. и Н. И. Калашниковы, хранилось у ихъ отца, но послѣ его смерти затерялось. Изъ описи корреспонденции Пушкина, произведенной послѣ его смерти, извѣстно, что среди нея были, между прочимъ, и письма Калашникова³), но они до насъ не дошли.

Письмо Калашникова обращено къ Петру Андреевичу Словцову (р. 1767, ум. 1843) — личности весьма любопытной и заслуживающей подробной біографіи⁸). Другъ и соученикъ Сперанскаго, Словцовъ замѣчателенъ, между прочимъ, удивительными превратностями своей судьбы, которая сулила ему вначалѣ высокое служебное положеніе, но, вмѣсто того, завела въ Сибирь, гдѣ онъ и провелъ большую часть своей долгой жизни; съ 1815 г. онъ былъ директоромъ училищъ Иркутской губерніи, съ 1819 по 1829 г. — визитаторомъ всѣхъ Сибирскихъ училищъ, а затѣмъ, выйдя въ отставку, проживалъ въ Тобольскѣ, гдѣ и умеръ



¹⁾ И. А. Шляпкинъ. Изъ неизданныхъ бумагъ А. С. Пушкина, С.-Пб. 1903, стр. 89.

²⁾ Дѣла Ш Отдѣленія объ А. С. Пушкинѣ, С.-Шб. 1906, стр. 190.

³⁾ Мы располагаемъ значительнымъ собраніемъ еще неизданной взанмной переписки Словцова и Калашникова.

23-го марта 1843 г. Онъ довольно много писалъ, но изъ всѣхъ его сочиненій лишь одно его "Историческое обозрѣніе Сибири" (2 ч., С.-Пб. 1838 — 1844, изд. 2-е, С.-Пб. 1886) до сихъ поръ имбетъ несомибнное значеніе. Словцовъ покровительствовалъ юношѣ-Калашникову, и послѣдній былъ многимъ ему обязанъ, какъ руководителю и наставнику, до своего переселения въ Петербургъ; онъ посвятилъ біографіи Словцова значительную часть своихъ "Записокъ Иркутскаго жителя". Пушкинъ зналъ о Словцовѣ по письму къ нему В. Д. Соломирскаго (съ которымъ онъ чуть не дрался на дуэли въ 1827 г.¹) изъ Тобольска отъ 17-го іюня 1835 г. ("Русск. Арх." 1894 г., кн. III, стр. 455-456), въ которомъ Соломирскій, описывая об'єдъ, бывшій у него, пишеть о Словцовѣ, "старцѣ знаменитомъ, сынѣ Сибири, богатомъ умомъ, познаніями, правдолюбіемъ и несчастіями", и сообщаетъ Пушкину отзывъ о немъ Словцова: "Сочиненія Пушкина", говорилъ онъ, "дожно читать для роскоши ума: вездѣ, гдѣ я встрѣчаю произведенія его пера, я ихъ пробѣгаю съ жадностью". Когда Соломирскій предложилъ тостъ за здоровье поэта, Словцовъ замѣтилъ, что "долгая жизнь великимъ умамъ не свойственна", и потому пожелалъ Пушкину "благодарнаго потомства".

А. Ө. Воейковъ принадлежалъ къ числу недоброжелателей поэта; тъмъ любопытнъе письмо его, въ которомъ онъ, забывъ прежніе счеты, искренно оплакиваетъ поэта.

Алексѣй Никитичъ Пещуровъ (р. 29-го апрѣля 1779, ум. 2-го сентября 1849), хорошо знакомый Пушкину еще со времени его ссылки въ Михайловское, когда, будучи Опочецкимъ уѣзднымъ предводителемъ дворянства, онъ долженъ былъ наблюдать за поведеніемъ

¹⁾ См. о ней замѣтку Н. О. Лернера "Несостоявшаяся дуэль Пушкина въ 1827 году" — "Русск. Стар." 1907 г., іюль, стр. 101 — 104.

опальнаго поэта и бывалъ у него въ Михайловскомъ, при чемъ поэтъ всегда хорошо принималъ его (ср. въ статьѣ К. Н. Тимофеева въ "Журн. Мин. Нар. Просв." 1859 г., т. 103), — въ 1837 году занималъ постъ Псковскаго гражданскаго губернатора. Біографическія свѣдѣнія о немъ сообщены нами при изданіи писемъ къ нему его племянника князя А. М. Горчакова (товарища Пушкина по Лицею) — въ "Лѣтописи Историко-Родословнаго Общества въ Москвѣ" (вып. 4, М. 1906, стр. 3— 7, и отд. оттиски). Офиціальные документы, касающіеся перевезенія тѣла Пушкина къ мѣсту его упокоенія, частью приведены, частью указаны въ статьѣ Н. О. Лернера "Изъ неизданныхъ матеріаловъ для біографіи Пушкина" ("Русск. Стар." 1907 г., февр., стр. 453—457).

Въ письмахъ А. И. Тургенева, относящихся къ его поъздкъ съ тъломъ Пушкина, упоминается о посъщении имъ Пещурова; поэтому мы считаемъ умъстнымъ сообщить здъсь два письма его къ Пещурову, написанныхъ вскоръ по возвращении изъ Пскова въ Петербургъ, тъмъ болъе, что въ обоихъ упоминается о Пушкинъ.

1.

И. Т. Калашниковъ — П. А. Словцову.

12 Февр. 1837. С. Пет.

Всѣ мои письма къ Вамъ, Любезнѣйшій благодѣтель н единственный другъ Петръ Андреевичъ, должны начинаться и оканчиваться извиненіемъ въ медленности то въ отвѣтахъ, то въ отсылкѣ требуемыхъ вами вещей. Причина — мои недосуги и тяжкая работа съ утра до вечера¹), а не недостатокъ усердія и особенно моей любви къ Вамъ, которая одинаково продолжится, пока

¹⁾ Калашниковъ въ это время служилъ старшимъ помощникомъ производителя дълъ въ Собственной Е. И. В. Канцеляріи и имълъ уроки.

я живъ. Бюллетень¹) при семъ посылаю. Вы, конечно, можете гнѣваться: отъ чего такъ долго; но на Островъ я никакъ не могъ сходить днемъ, долженъ былъ просить другаго; думалъ, что дѣло кончано, и вдругъ получаю извѣщеніе, что Академія на пересылку не согласилась. Тутъ опять были хлопоты и сборы, — а время день за день идетъ да идетъ.

Ахъ, въ суетѣ, въ трудѣ неимовѣрномъ и въ хлопотахъ здѣшнихъ оно здѣсь летитъ такъ быстро, что я не успѣлъ оглянуться, какъ на часахъ жизни ударило 39-ть. Сурьезно, въ кипѣніи новостей и въ столкновеніи чувствъ то политическихъ, то театральныхъ, то литературныхъ время подвигается, бѣжитъ ужасно; словомъ, кто хочетъ жить долго, тотъ живи въ отдаленной Провинціи: онъ проживетъ вдвое.

Въ теченіи двухъ прошедшихъ недѣль здѣсь все говорило, спорило, шумѣло о смерти Пушкина. Потеря этаго человѣка — безъ преувеличенія — необыкновеннаго поразила сильно, особенно юную генерацію. Говорятъ, при тѣлѣ его перебывало 32 т. человѣкъ! Смерть Карамзина того не произвела. Отъ чего? Въ настоящемъ случаѣ уже видна народность; въ Россіи 10 лѣтъ цѣлой вѣкъ: она шагаетъ удивительно. Надобно вспомнить, что за 10 лѣтъ мы не имѣли 60 книгъ Полнаго Собр. Законовъ и знаменитаго Свода Законовъ. То же и по всѣмъ частямъ; но я возвращаюсь къ Пушкину.

Уже, конечно, Вамъ извъстно, что онъ дрался на поединкъ съ французомъ Дантессомъ, служащимъ въ Кавалергардскомъ полку. Дантесъ усыновленъ Голандскимъ Посланникомъ Барономъ Гекерингомъ, потому говорятъ, что побочный сынъ его сестры.

^{1) &}quot;Bulletin Scientifique, publié par l'Académie Imp. des Sciences da St.-Pétersbourg", издававшійся съ 1836 г. и выписывавшійся Словцовымъ.

Дантесъ волочился за женою Пушкина. Она прекрасна собою и составляла украшение здёшнихъ баловъ большаго круга. Пушкинъ видёлъ поступки Дантесса и молчалъ. Молчала-ли также жена? Какъ бы ни было, но Пушкинъ началъ получать безъимянныя письма, гдф, предостерегая его на счетъ жены, злобно надъ нимъ насмѣхались. Наконецъ онъ выведенъ изъ терпѣнія; Вдетъ къ Дантесу; спрашиваеть его о причинъ частыхъ посъщений его дома; этоть отвъчаеть, что онъ имъетъ виды. на сестру его жены; Пушкинъ ловитъ его за это слово; Дантесъ женится; но злоба и злословіе не умолкаетъ. Говорятъ, на балѣ Графа Воронцова Баронъ Гекерингъ позволилъ себѣ въ слухъ сказать какую-то насмѣтку (о рогахъ); Пушкинъ вытелъ изъ себя и послалъ къ нему Громовый отвить, гдѣ, сказывають, назвалъ его, за то, что онъ участвовалъ въ интригъ своего сына (усыновленнаго) и уговаривалъ жену Пушкина, назвалъ... само собою разумъется, какъ. Тогда завязалась дуель.

Дантесъ выстрѣлилъ первый и ранилъ Пушкина въ животъ; потомъ подбѣжалъ къ нему, но Пушкинъ сказалъ: Погодите, я еще не выстрѣлилъ. Приподнялся на одно колѣно и ударилъ. Пуля прошибла руку и оконтузила грудь. Барьеръ былъ 10 шаговъ, и пять для того, чтобы сходиться. Стрѣлялись на Черной Рѣчкѣ. Пушкинъ, узнавъ, что противникъ раненъ въ руку, сказалъ: "Это значитъ, что еще не кончено?" — Ужасное безуміе умнѣйшаго человѣка!

Возвращаясь домой, Пушкинъ воображалъ, что онъ раненъ въ ногу, и былъ веселъ; даже разсказывалъ Данзасу (секунданту) о прежнихъ своихъ дуеляхъ. Когда-то, въ Молдавіи, выходилъ онъ съ трусливымъ Нѣмцомъ, котораго едва протолкали на поединокъ. Нѣмецъ, само собою, выстрѣлилъ отъ страху прежде, а Пушкинъ подошелъ къ барьеру и — съ позволения сказать — выс..... Тёмъ и окончилась дуель¹).

По пріѣздѣ домой, однакожъ, раненый почувствовалъ смерть и сказалъ: "теперь я вижу, что я убитъ".

Въ ту же ночь онъ послалъ за Священникомъ, исповъдался, пріобщился, простилъ всъхъ своихъ враговъ, въ томъ числъ и убійцу — итакъ онъ примирился съ Іисусомъ!... котораго нъкогда оскорблялъ жестоко. Говорятъ, нашъ добрый Государь, нашъ мудрый Государь прислалъ къ нему предъ смертію слово милосердія; увъщевалъ умереть, какъ прилично христіанину, и объщалъ заботиться о женъ и дътяхъ.

Женѣ положенъ большой пансіонъ, дѣтямъ на содержаніе по 1500 р. въ годъ (всего 11 т. р.); мальчиковъ велѣно принять въ Паж. корпусъ. Сдѣлано все, что только можно было ожидать отъ Высокаго покровителя Талантовъ.

Дантеса судять; послёдствія неизвёстны.

Тѣло Пушкина увезено въ монастырь Святой горы, близь Пскова, гдѣ лежать его предки: Ганнибалы²).

Передъ смертію онъ показалъ большое присутствіе духа и когда видѣлъ, что жена его не знаетъ, что онъ долженъ умереть: то сказалъ, чтобы приготовить ее къ этому, прибавивъ: "иначе спокойствіе ея перетолкуютъ въ худую сторону".

Въ заключение я посылаю его портретъ³), который вы найдете между бумагами *Бюллетеня*.

¹⁾ Ср. въ запискахъ В. И. Даля, напечатанныхъ Н. О. Лернеромъ – "Русск. Стар." 1907, октябрь, стр. 65.

²⁾ Родословная Ганнибаловъ напечатана мною въ "Лѣтописи Историко-Родословнаго Общества въ Москвѣ", вып. 10, М. 1907, стр. 3—12, и отд. оттиски.

⁸⁾ Консчво — оденъ изъ тѣхъ плохихъ литографированныхъ портретовъ, которые выпущены были послѣ смерти Пушкина (См. Альбомъ Московской Пушкинской выставки 1899 г.).

Не сужу его: онъ былъ человъкъ чувства и фантазіи: поэть; человъкъ разсудка, сынъ золотой посредственности, могъ бы поступить иначе. Христіанинъ — иначе...

Второй предметъ, занимающій публику, есть явленіе новой Русской оперы: Суссанина Глинки. Но объ этомъ предметѣ въ слѣдующемъ письмѣ.

Семейство мое, слава Богу, здорово. Старшаго сына, Володю¹), отвезли въ Царское село; на первый разъ помѣщенъ въ Пансіонъ Инспектора Лицея, родственника моей жены, Г. Оболенскаго³). Ученье его и поведеніе удовлетворительно.

Служба моя также идеть хорошо. Жалѣю только, что литература моя остановилась. Что дѣлать?

За тъ́мъ, желая вамъ всякаго блага, на земли возможнаго, молю Бога о вашемъ здравіи и остаюсь одинаково навсегда преданный вамъ

И. Калашниковъ.

2.

А. Ө. Воейковъ — А. Я. Стороженку.

(Въ Варшаву).

С.-Петербургъ, 4 февраля 1837 г. № 169.

Милостивый Государь Андрей Яковлевичъ!

... На дняхъ мы схоронили великана родной поэзіи. Пушкинъ убитъ на дуэли съ поручикомъ кавалергардскаго полка Геккеромъ, который усыновленъ голландскимъ посланникомъ при нашемъ Дворѣ, а въ службу принятъ по ходатайству герцогини Беррійской,

¹⁾ Род. въ 1824 г., выпущенъ изъ Лицея въ 1844 г. (одновременно съ Салтыковымъ-Щедринымъ), умеръ въ Петербургѣ въ 1868 г., въ чинѣ ст. сов. Служилъ въ Коммиссаріатскомъ Департаментѣ Военнаго Министерства.

²⁾ Андрей Филипповичъ Оболенскій (р. 1789 † 1871), профессоръ и инспекторъ Лицея.

имѣвшей съ нимъ, какъ увѣряетъ la chronique scandaleuse, любовную интрижку. Онъ былъ бъднякъ и получалъ пособіе отъ щедротъ Императора. Причиною ссоры между творцомъ "Онъгина" и творцомъ пакостей была, какъ говорятъ, ревность. Геккеръ, или по прежнему прозвищу Дантезъ, началъ сильно волочиться за женою поэта; одна дама, влюбленная въ Дантеза, стала писать къ Пушкину письма anonymes, въ коихъ то предупреждала его, то насмѣхалась надъ нимъ, то увѣдомляла, что онъ принятъ въ дъйствительные члены Общества Рогопосцевъ. Жена Пушкина кокетствовала съ нимъ и тѣмъ еще больше разжигала ревность мужа, въ жилахъ котораго кипила африканская кровь дида его Ганнибала. Однажды, встрѣтивъ его у своей жены, Пушкинъ грозно спросиль: зачёмь онь такь часто издить кь нему? Тоть, не собравшись съ духомъ, отвѣчалъ, что влюблевъ въ сестру жены его. "Такъ женитесь-же на ней!" возразилъ Пушкинъ. И тотчасъ же ихъ обручили. 9 января нынъшняго года была свадьба, а 27, какъ увѣряютъ, онъ опять нашелъ въ гостяхъ у своей жены Дантеза и вызвалъ его на поединокъ. Черезъ два часа послѣ этого они стрѣлялись: французъ-голландецъ раненъ легко въ правую руку, Пушкинъ въ bas ventre; пуля прошла съ праваго бока къ лѣвому, остановилась подъ кожей, не повредила ни мочеваго пузыря, ни кишекъ, ни селезенки, а всю внутренность оконтузила и парализировала. Они стр'влялись на барьер'я въ 20 шагахъ и могли подходить по пяти шаговъ ближе, т. е. такъ, чтобы между ними оставалось 10 шаговъ. Но Геккеръ, сдѣлавъ только три шага, выстрѣлилъ, Пушкинъ упалъ, противникъ его бросился было помогать ему; но Пушкинъ приподнялся и сказалъ: "я раненъ въ ляжку", а противнику, чтобъ онъ становился на дистанцію, потому что — "я хочу стр'влять". Выстрѣлилъ и ранилъ легко. Первое слово его было,

когда привезли его раненаго домой, женѣ: "ты невинна!" Потомъ написалъ письмо къ Императору, отъ котораго получилъ слѣдующія безсмертныя строки. Ихъ нельзя читать безъ сладкихъ слезъ и безъ гордости, что у насъ такой славный Царь, строгій и милосердый, возвышенный и нѣжный. Вотъ онѣ почти слово въ слово: "Любезный Александръ Сергѣевичъ! Если намъ не суждено въ сей жизни съ тобою видѣться, то прійми мое прощеніе и совѣтъ: призови духовника и кончи дни свои, какъ истинный христіанинъ. О женѣ и дѣтяхъ не огорчайся: я буду отецъ имъ".

NB. Все письмо Е. И. В. написано карандашемъ и собственною рукою.

Но Пушкинъ уже самъ потребовалъ священника и пріобщился св. Таинъ прежде, чъмъ получилъ всемилостивъйшій рескриптъ Государевъ. 29 января въ 2 часа 30 минутъ онъ скончался. Два сына его взяты въ пажи, дочери въ одинъ изъ женскихъ институтовъ; въ указъ камеръ-юнкеръ Пушкинъ наименованъ камергеромъ...¹).

3.

А. Н. Мордвиновъ — А. Н. Пещурову.

Милостивый Государь

Алексъй Никитичь,

Г. Дъйствительный Статскій Совътникъ Яхонтовъ²), который доставитъ сіе письмо Вашему Превосходитель-

2) Николай Александровичь Яхонтовъ (р. 24-го марта 1790, ум. 11-го уая

¹⁾ Это письмо перепечатывается изъ изданія: "Стороженки. Фамильный Архивъ" (т. III, Кіевъ, 1907, стр. 80 — 81) издающагося въ количествъ 200 нумерованныхъ экземпляровъ и не поступающаго въ продажу. За разрѣшеніе помъстить его здѣсь приносимъ искреннюю благодарность Николаю Владиміровичу Стороженку. Мы опустили начало и конецъ письма Воейкова, такъ какъ они не касаются Пушкина; къ томуже именно эти части письма были уже обнародаваны — въ "Кіевской Старинѣ" 1886 г., т. XVI, стр. 466.

ству, сообщить Вамъ наши новости. — Тёло Пушкина везуть въ Псковскую Губернію для преданія землё въ имёніи его отца. — Я просилъ Г. Яхонтова передать Вамъ по сему случаю порученіе Графа Александра Христофоровича¹), но вмёстё съ тёмъ имёю честь сообщить Вашему Превосходительству волю Государя Императора, чтобы Вы воспретили всякое особенное изъявленіе, всякую встрёчу, однимъ словомъ всякую церемонію, кромё того, что обыкновенно по нашему Церьковному обряду исполняется при погребеніи тёла дворянина. — Къ сему неизлишнимъ считаю [присовокупить], что отпёваніе тёла уже здесь совершено.

Съ отличнымъ почтеніемъ и преданностію

имъ̀ю честь быть Вашего Превосходительства покорнъ̀йшій слуга Александръ Мордвиновъ.

С.-Петербургъ 2-го Февраля 1837.

* *

Давній знакомый А. Н. Пешурова, Александръ Николаевичъ Мордвиновъ былъ сыномъ Порховского (Псковской губ.) помѣщика полковника (потомъ ст. сов.) Нико-

1) Бенкендорфа.



¹⁸⁵⁹⁾ былъ Псковскимъ уёзднымъ (1825 — 1832) и губернскимъ (1832 — 1835) предводителемъ дворянства, почетнымъ попечителемъ Псковской Губернской Гимназіи, дъйств. камергеромъ, затёмъ Управляющимъ Новгородскою Палатою Государственныхъ имуществъ. Яхонтовъ былъ лично знакомъ съ Пушкинымъ: по словамъ Н. Ө. Окуличъ-Казарина, "въ его имѣніе Камно, въ 7 верстахъ отъ Пскова, пріёзжалъ наъ своего Михайловскаго А. С. Пушкинъ. Въ память этого событія до сихъ поръ сберегается, какъ святыня, старая развѣсистая липа, подъ которою отдыхалъ великій поэтъ и ласкалъ малевькаго сына хозянна, впослѣдствін извѣстнаго поэта 50 — 70 годовъ А. Н. Яхонтова" ("Русск. Арх." 1907 г., № 6, стр. 190).

лая Михайловича Мордвинова (ум. 1844); родился онъ 5-го іюня 1792 г., воспитывался въ теченіе около 2 леть въ домъ своего дяди, генерала Н. Н. Муравьева, женатаго на сестрѣ его отца – Александрѣ Михайловнѣ Мордвиновой, и росъ вмёстё съ ихъ сыновьями Александромъ (декабристомъ), Николаемъ (Карсскимъ) и Михаиломъ (Виленскимъ) Муравьевыми; 10-ти-лътнимъ мальчикомъ онъ началъ службу (въроятно, лишь номинально) юнкеромъ въ 1-мъ артиллерійскомъ батальонѣ (23-го мая 1802 г.), но черезъ годъ уволенъ былъ отъ военной службы юнкеромъ изъ л.-гв. Артиллерійскаго баталіона; съ 31-го мая 1806 по 20-е декабря 1809 г. служилъ въ Департаментъ Министерства Финансовъ и уже 16-ти лѣтъ получилъ чинъ тит. совѣтника. 29-го ноября 1810 г. Мордвиновъ поступилъ въ Министерство Полиціи, но съ началомъ Отечественной войны вступилъ (16-го августа 1812 г.) въ 5-ю дружину С.-Петербургскаго ополченія, съ которой быль въ нѣсколькихъ сраженіяхъ; за Полоцкъ получилъ орденъ Владиміра 4-й степени съ бантоиъ, 19-го октября былъ въ дёлё при Чашникахъ, 2-го ноября — при Смолянахъ, 16-го — при р. Березинъ и за отличіе въ этихъ сраженіяхъ награжденъ чиномъ коллежскаго ассесора (16-го ноября). Въ 1813 г. онъ былъ при взятіи крѣпости Пилау, 13-го апрѣля, прибывъ къ корпусу, блокировавшему Данцигъ, находился въ немъ во все время его осады, 16-го августа былъ посланъ съ отрядомъ стрѣлковъ противъ непріятельской вылазки и "примѣрною храбростію сразилъ ихъ, опрокинулъ и, вытёсняя съ позицій, наконецъ прогналъ совершенно и занялъ Данцигскій форштадть Ору"; за это Мордвиновъ награжденъ былъ орденомъ Анны 4-й ст.; съ 27-го августа по 3-е сентября онъ находился на Англійскихъ транспортныхъ судахъ въ морскихъ экспедиціяхъ противъ крѣпостей. 10-го іюня 1813 г.

Мордвиновъ успѣлъ получить чинъ надворнаго совѣтника, а затёмъ, отдавъ дань патріотическому порыву, вернулся, по роспускъ ополченія, къ своей должности въ Министерство Полиціи; въ 1815 г. онъ былъ командированъ въ главную квартиру фельдмаршала князя Барклая-де-Толли, состоя при генералъ-интендантъ Е. Ф. Канкринћ. Въ 1818 г. (13-го августа) Мордвиновъ былъ опредёленъ въ Собственную Его Величества Канцелярію, гдъ и прослужилъ до 25-го октября 1826 г., когда былъ перемъщенъ въ Государственную Канцелярію; назначенный помощникомъ статсъ-секретаря Государственнаго Совѣта (22-го января 1829 г.), онъ вскорѣ (17-го февраля 1830 г.) произведенъ былъ въ д. с. совѣтники, а 1-го сентября 1831 г. опредѣленъ Управляющимъ III Отделениемъ (на мъсто скончавшагося 27-го августа М. Я. фонъ-Фока), сдълавшись, такимъ образомъ, однимъ изъ сподвижниковъ А. Х. Бенкендорфа и неръдко замѣняя послѣдняго въ сношеніяхъ его съ Пушкинымъ (см. ихъ переписку). 26-го апрѣля 1832 г. Мордвинову было повелёно присутствовать въ Главномъ Управления Ценсуры, 31-го декабря 1834 г. онъ пожалованъ въ Статсъ-Секретари, а 18-го марта 1839 г. уволенъ былъ отъ управленія III Отдёленіемъ и вовсе отъ службы. Числясь съ апръля 1840 г. при Департаментъ Внутреннихъ Дёлъ, Мордвиновъ былъ Вятскимъ Гражданскимъ Губернаторомъ (съ 10-го октября 1840 по 30-е августа 1842 г.), Директоромъ Департамента разныхъ податей и сборовъ (съ 30-го августа 1842), а 14-го октября 1846 г. назначенъ сенаторомъ; въ званіи сенатора, а затёмъ первоприсутствующаго Мордвиновъ пробылъ до своей смерти; умеръ онъ въ Петербургѣ 31-го января 1869 г., въ чинѣ дѣйств. тайнаго совѣтника, и погребевъ на кладбищѣ Фарфороваго Завода; съ нимъ погребена п жена его, Александра Семеновна, рожд. княжна Херхеулидзева (ум. 21-го ноября 1848 г., 46 лѣтъ)¹), родная сестра красивой, умной и образованной Татьяны Семеновны Вейдемейеръ, извѣстной въ свое время подъ именемъ "Темиры",—пріятельницы Жуковскаго и И. И. Козлова, поклонницы Байрона и любительницы литературы, выведенной Воейковымъ въ "Домѣ сумасшедшихъ".

4.

А. И. Туриеневъ — А. Н. Пещурову.

С. П. Бургъ 1837. Февраля 13.

Милостивый Государь Алексей Никитичь.

Поспѣшаю принести Вашему Превосходительству чувствительнѣйшую благодарность за истинно радушный пріемъ и за пріятныя минуты, проведенныя мною въ кругу вашемъ; жаль, что это были только минуты! Но я, благодаря вамъ и данному вами мнѣ Cicerone⁹), узналъ Псковъ и краснорѣчивыя его развалины такъ, какъ бы я долго жилъ въ немъ. Винюсь передъ вами въ увезеніи книги Евгенія⁸); я приносилъ ее къ вамъ къ обѣду; но забылъ отдать и она осталась въ дорожномъ сертукѣ. — Естьли она вамъ нужна, то постараюсь доставить, а между тѣмъ посылаю стихи, кои достойны своего предмета⁴). — Ходятъ по рукамъ и другія строфы, но онѣ не этого автора и уже навлекли, сказываютъ, непріятности истинному автору⁵).



¹⁾ Сообщеніе князя Н. Н. Голицына о томъ, что она была переводчицей 12 басенъ Крылова на французскій языкъ, наданныхъ въ С.-Пб. въ 1852 г. (Словарь писательницъ, стр. 299), невърно: ихъ перевела какаято П. Мордвинова; къ тому же А. С. Мордвинова умерла уже въ 1848 г.

²⁾ Графъ Адамъ Владиславовичъ Гуровскій, чиновникъ особыхъ порученій при Псковскомъ губернаторѣ.

^{3) &}quot;Исторія княжества Псковскаго", соч. Евгенія Болховитинова, 4 ч., Кіевъ. 1881.

⁴⁾ Конечно, одно изъ стихотвореній на смерть Пушкина.

⁵⁾ Т.-е. Лерионтову, такъ какъ имбется въ виду, безъ сомибнія, его стихотвореніе "На смерть Пушкина".

VI.

Я имѣлъ удовольствіе познакомиться нчера съ вашимъ умнымъ и любезнымъ зятемъ и, вѣроятно, буду писать съ нимъ¹). Теперь же скажу только, что порученіе ваше къ Князю А. Н.³) исполнилъ въ точности. Почтмейстера переводятъ³). Съ Филаретомъ⁴) еще не видался, ибо не засталъ его; поѣду въ другой разъ и передамъ ваше порученіе.

Примите свидѣтельство совершеннаго почтенія и преданности, съ коими честь имѣю быть

> Вашего Превосходительства покорнъйшимъ слугою

А. Тургеневъ.

Veuillez offrir mes hommages respectueux à Mademoiselle votre soeur⁵) ainsi qu'à toute l'aimable famille et agréez mes regrets de ce que l'indisposition de Madame Petshuroff⁶) m'a privé de l'honneur de lui être présenté.

Адресь: Его Превосходительству Милостивому Государю Алексћю Никитичу Пещурову. Г. Гражданскому Губернатору во Пскосъ.

¹⁾ Владиміръ Петровичъ Пальчиковъ (р. 1804 † 1842), женатый на Софьѣ Алексѣевиѣ Пещуровой. О немъ см. мое примѣчаніе къ Запискамъ В. П. Зубкова ("Пушк. и его совр.", вып. IV, стр. 174—175).

²⁾ Кн. А. Н. Голицынъ, Главноначальствующій надъ Почтовымъ Департаментомъ.

⁸⁾ Илья Ивановичъ Темировъ, Псковскій губернскій почтмейстеръ, 8-го класса; онъ былъ переведенъ на ту же должность въ Могилевъ на Днѣпрѣ. Съ семьей Темировыхъ, Новоржевскихъ помѣщиковъ, были знакомы и дружили С. Л. и Н. О. Пушкины въ 1820-хъ годахъ.

⁴⁾ Митрополитъ Московский Филаретъ Дроздовъ былъ въ Петербургѣ съ 11-го октября 1886 по 19-е іюня 1887 г.

⁵⁾ Елизавета Никитична Пещурова.

⁶⁾ Пещуровъ былъ женатъ, съ конца 1809 г., на Елизаветъ Христофоровиъ, рожд. Комнено; ея сестру, Екатерину Христофоровну Крупенскую, знавалъ Пушкинъ въ Кишиневъ, бывая въ домъ ея мужа, Бессарабскаго вице-губернатора Матвъя Егоровича Крупенскаго.

Б.

А. И. Тургеневъ — А. Н. Пещурову.

[Вторая половина февраля 1887 г. Петербургъ].

Милостивый Государь Алексъй Никитичь,

Я имѣлъ честь получить письмо Вашего Превосходительства и немедленно вручилъ Г. Яхонтову книгу Евгенія, уже приготовленную для отсылки къ вамъ съ оказіею. Вчера же удалось мнѣ исполнить и порученіе ваше къ Пр. Филарету. Онъ извиняется, что замедлилъ отвѣтомъ, но намѣренъ немедленно писать къ вамъ по извѣстному дѣлу; представленіе же о духовныхъ особахъ, въ коихъ вы принимали участіе, замедлилось отъ того, что всѣ подобныя дѣла отложены до Св. Недѣли. Архипастыря вашего онъ очень хвалитъ и ваше сближеніе, кажется, и ему пріятно.

По вашему участію во мнѣ долгомъ поставляю васъ увѣдомить, что представленныя мною бумаги Государю, пріобрѣтенныя въ Римѣ и въ Парижѣ, обратили, кажется, особенное вниманіе Государя; онъ оставилъ ихъ у себя и читаетъ не только записки мои изъ оныхъ, но и самыя бумаги; одобрилъ всѣ мои представленія, далъ подарки Архиваріусамъ, и мнѣ табакерку съ вензелемъ, подарилъ мнѣ разныя изданія актовъ и позволилъ пользоваться Гос. Архивомъ, а потомъ ѣхать въ Парижъ и куда пожелаю, сказавъ громко на балѣ у Франц. Посла: "Благословляю тебя, поѣжжай куда хотѣлъ; вѣрю тебѣ; дай же мнѣ руку" — и пожалъ мнѣ ее. Теперь я свободенъ и спокоенъ. Откланяюсь не знаю еще когда и поѣду въ Москву, а оттуда во Францію вѣроятно уже весною. Жаль, что дорога моя не на Псковъ.

> Съ совершеннымъ почтеніемъ и преданностію честь имѣю быть Вашего Превосходительства покорнѣйшимъ слугою

> > А. Тургеневъ.

Veuillez offrir mes hommages respectueux ainsi que mes regrets à Madame Petshuroff et me mettre aux pieds de Votre aimable famille.

Государь пожаловалъ 50 тыс. на изданіе полныхъ сочиненій Пушкина въ пользу его семейства.

Адресз: Его Превосходительству Алексѣю Никитичу Пещурову. Въ Псковѣ.

Б. Модзалевскій.

Замътки о языкъ Пушкина.

Произношение нъкоторыхъ мпстоимений.

Языкъ Пушкина изученъ болёе, чёмъ языкъ другихъ писателей. Разнообразныя и важнёйшія его особенности изслёдованы академикомъ Ө. Е. Коршемъ въ статьяхъ о "Русалкё". Недавно появилось обширное сочиненіе о языкъ Пушкина профессора Е. Ө. Будде: "Опытъ грамматики языка А. С. Пушкина". (Вышли З выпуска, содержащіе изслёдованіе объ измѣненіи именъ и глаголовъ въ LXXVII томѣ "Сборника Отдѣленія русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ" и отдѣльно). Но предстоитъ сдѣлать для изученія языка Пушкина, кажется, еще гораздо больше, чѣмъ сдѣлано. Не собраны и не изслѣдованы вполнѣ данныя синтактическія, лексикальныя, стилистическія. Почти не извѣстно правописаніе Пушкина. Мало изучены самые тексты его сочиненій со стороны ихъ значенія и происхожденія.

Напримѣръ, является затрудненіе, какъ понимать слово влекся въ выраженіи:

> И путь по немъ широкій шелъ, И конь скакалъ, и елекся волъ... (Обвалъ).

Значитъ ли это: волокся, тащился, медленно шелъ, или: былъ веденъ, былъ влеченъ при нъкоторомъ сопротивленіи? Также, что значить слово *витійство* въ стихотвореніи "Деревня":

Почто въ груди моей горитъ безплодный жаръ И не данъ мнѣ въ удѣлъ ситійства грозный даръ?

Можно толковать это слово буквально. Можно объяснять, соображаясь съ условіями русской жизни, что здѣсь витійство значить: поэзія. При этомъ можно сослаться на Некрасова ("И погромче насъ были витіи"...). За неимѣніемъ хорошаго Пушкинскаго словаря вопросъ этотъ рѣшить довольно трудно. Подобныхъ недоумѣній и разногласій можно найти не мало. Они возникають не только относительно отдѣльныхъ словъ, но и цѣлыхъ мѣстъ. Напр., въ сказкѣ "Женихъ" не ясно, какой пиръ въ ней описывается: свадебный или до-свадебный? Находить объясненія на такіе вопросы негдѣ: ихъ каждый долженъ рѣшить самъ для себя.

Если имѣть въ виду эту цѣль — разрѣшеніе отдѣльныхъ вопросовъ, касающихся текстовъ Пушкина, то нельзя не признать крайне желательнымъ изученіе великаго поэта съ различныхъ частныхъ сторонъ и непремѣнно такъ, чтобы исчерпать всѣ данныя, которыя имѣются въ текстахъ Пушкина. Одною изъ настоятельныхъ потребностей для изученія языка и поэзіи Пушкина является абсолютно полный алфавитный списокъ Пушкинскихъ риемъ и изслѣдованіе ихъ. Мы предлагаемъ лишь малую часть этой работы: мѣстоименія они, онъ, ея, ее, ней и числительныя одни, однъ по риемамъ Пушкина, которыя просмотрѣны нами всѣ.

Современная ореографія учить употреблять формы они, одни для мужескаго и средняго рода, формы они, одни для женскаго рода. Живой языкъ не знаеть этого условнаго различія. Нѣкоторые привыкли употреблять формы они, одни для всёхъ родовъ, нёкоторые чаще или всегда говорятъ они, одни во всёхъ родахъ. Поэты сообразуются то съ письмомъ, то съ произношениемъ. Оттого у нихъ являются часто совпадения съ ореографическимъ правиломъ, иногда можетъ быть совершенно случайныя, основанныя на томъ, что поэтъ именно говоритъ такъ, какъ требуетъ въ данномъ случаё грамматика. Но часто у поэтовъ попадаются риемы, которыя показываютъ, что они, руководствуясь живымъ произношениемъ, не считаются съ условными правилами правописания.

Что касается до Пушкина, то онъ обыкновенно риемовалъ формы онъ, они, однъ, одни почти вездѣ согласно съ правилами правописанія. Но изъ этого никакъ нельзя заключать, что онъ руководствовался или стѣснялся этими правилами. Мы уже замѣтили, что это совпаденіе могло быть случайнымъ. Такихъ примѣровъ мы приведемъ лишь нѣсколько, такъ какъ извлекать ихъ всѣ нѣтъ надобности.

> Не пой, красавица при мню Ты пѣсенъ Грузія печальной: Напоминають мнѣ оню Другую жизнь и берегъ дальный (II, 34)¹).

Нётъ, жены робкія Гирея, Ни думать, ни желать не см'я, Цв'йтутъ въ унылой *тишини;* Подъ стражей бдительной и хладной, На лон'в скуки безотрадной Изм'ёнъ не в'ёдають онго... (II, 323).

Презръвъ оковы просвъщенья, Алеко воленъ какъ они (цыганы); Онъ безъ заботъ и сожалънья Ведетъ кочующіе они (II, 353).

¹⁾ Мы ссылаемся на издание: "Сочинения А. С. Пушкина. Изд. Общества для пособія нуждающимся литераторамъ и ученымъ ..." С.-Пб. 1887.

Стихи на случай сохранились, Я ихъ имъю; вотъ они: "Куда, куда вы удалились, Весны моей златые дни?.." (III, 348).

Только въ трехъ случаяхъ мы находимъ у Пушкина несовпаденіе съ ореографическимъ правиломъ о письмъ мъстоименій они, онъ и числительныхъ одни, однъ:

> Флотъ ужъ къ острову подходить. Князь Гвидонъ трубу наводить: Царь на палубѣ стоитъ, И въ трубу на нихъ глядитъ; Съ нимъ ткачиха съ поварихой, Съ сватьей бабой Бабарихой; Удивляются оню Незнакомой стороню (III, 447).

Здѣсь, при существительныхъ мужескаго и женскаго рода, ореографія требовала бы формы они¹).

Другіе два случая касаются формы косвеннаго падежа числительных одни, одню. Именно, мы находимъ у Пушкина форму одних тамъ, гдъ ореографія требуетъ написанія однюх:

> Пускай старакъ крылатый Летатъ на почтовыхъ! Намъ дорогъ мигъ утраты Въ забавахъ лишь однихъ (I, 76).

1) Въ другомъ подобномъ случат Пушкинъ и употребляетъ ризму оки:

Родные люди вотъ какіе: Мы ихъ обязаны ласкать, Любить, душевно уважать, И, по обычаю народа, О Рождествъ ихъ навъщать, Или по почтъ поздравлять, Чтобъ остальное время года Не думали о насъ оки... Итакъ, дай Богъ имъ долги оки! (ПІ, 810). - 121 ---

Красавицы, для васъ однихъ Временъ минувшихъ небылицы, Въ часы досуговъ золотнихъ, Подъ шопотъ старины болтливой Рукою върной я писалъ (II, 202).

Въ родительномъ падежв мъстоименія она въ письмѣ принято употреблять форму ея. Живой русскій языкъ не знаетъ этой формы; она чисто книжная. Произношеніе употребляетъ лишь форму её, не различая падежей винительнаго (пишется: ее) и родительнаго (пишется: ея). Пишемъ: "Я видѣлъ ее и ея брата"; произносимъ: "Я видѣлъ её и её брата". Книжное произношеніе встрѣчается только у тѣхъ лицъ, которыя въ школѣ не были какъ слѣдуетъ посвящены въ тайны грамматики живого русскаго языка и не понимаютъ разницы между ореографіей, правильнымъ письмомъ, и ореоэпіей, правильнымъ произношеніемъ. Только у такихъ лицъ мы изрѣдка и услышимъ произношенія: ея, у нея.

Поэты обыкновенно употребляютъ въ риемахъ писанное слово ся въ звуковой формъ сё, и это служитъ самымъ красноръчивымъ и нагляднымъ примъромъ върности даннаго правила произношения.

Приведемъ на данные случаи примъры у Пушкина:

Межъ тѣмъ какъ юбку вяжетъ Болтаетъ все свое; А я сижу смиренно Въ мечтаньяхъ углубленный, Не слушая ее... (I, 5Q).

Здѣсь въ нашемъ изданіи сочиненій Пушкина даже и написано ее, согласно съ произношеніемъ, которое указывается риемой сеоё. По правиламъ правописанія слѣдовало бы написать ея, такъ какъ при управляющемъ дѣепричастіи слушая стоитъ отрицаніе не. Но въ риемахъ

Digitized by Google

Пушкинъ неръдко допускалъ написанія по произношенію; это и удержалъ редакторъ даннаго изданія его сочиненій.

Еще примъръ, относящийся къ данному правилу, мы встръчаемъ только въ Полтавъ Пушкина:

> Одно им'єла я въ предмет'є— Твою любовь. Я для нее Сгубила счастіе мое (III, 123).

Здѣсь опять въ нашемъ изданіи видимъ написаніе по произношенію, а не по ореографіи, которая требуетъ формы нея.

Затъмъ у Пушкина, въ "Евгеніи Онѣгинъ", мы встръчаемъ замъчательное отступленіе отъ даннаго правила, именно такую риему, которая требуетъ произношенія *ея:*

> Къ ней, лая, кинулись собаки; На крикъ испуганный ея Ребятъ дворовая семья Сбѣжалась тумно... (III, 364).

Форма ея-книжная, церковно-славянская. Для языка Иушкина она пережитокъ, остатокъ той старины, отъ него, впрочемъ, очень недалекой, въ которой недостаточно различались живой русскій языкъ и церковныя или условныя книжныя формы. Грамматика и стилистика второй половины XVIII вѣка указывали для письменнаго языка формы родительнаго падежа прилагательныхъ и мъстоименія она съ окончаніемъ я: добрыя сестры, ея дъла. Формы эти допускались вмъстъ съ формами: доброй сестры, ее дъла. Первыя полагались для высокаго стиля, вторыя — для низкаго. Если сама грамматика не умъла должнымъ образомъ отличить этихъ формъ, то естественно, что поэты смѣшивали ихъ мѣста. Книжныя формы попадали въ риемы, на мъсто формъ живой ръчи, которая тогда и не имѣла еще, если можно такъ сказать, правъ гражданства.

Поэтому Державинъ, напримѣръ, риемуетъ (для) ися и моя:

> Не страшился бъя ввергаться Въволны яры для нея; Но навѣки съ ней разстаться, — Жизнь мнѣ дорога моя (I, 41)¹).

Въ томъ же стихотвореніи ("Препятствіе къ свиданію съ супругою") находимъ риемы *стихія* — жены моей *младыя.* По современнымъ понятіямъ о языкѣ эта риема неудачна, но грамматическія понятія того времени ее оправдывали.

> Укротися же, *стихія!* Подстелися, путь, стопамъ! Для жены моей *младыя* Цолжно быть послушнымъ вамъ (I, 41)²).

Разумъется, вмъстъ съ книжной Державинъ допускалъ въ риемахъ и звуковую форму её вмъсто письменной ея:

> Какъ пальма клонитъ благовонну Вершину и лицо *свое;* Такъ тиху, важну, благородну Ты поступь напиши *ся* (I, 191).

Здъсь ея необходимо читать её. То же видимъ и у другого предшественника Пушкина, Карамзина, который

Вотъ встрѣчающіеся у него примѣры:

Часто, часто я бесёдоваль Съ болтуномъ страны Эллинскія (I, 62).

Бывало, прежнихъ дътъ герой, Окончивъ славну брань съ противной стороной, Повъситъ мечь войны средь отческія кущи (І, 106).

Digitized by Google

¹⁾ Я пользуюсь изданіемь: "Сочиненія Державина съ объяснительными прим'таніями Я. Грота. 2-е академическое изданіе". С.-Пб. 1868.

²⁾ Пушкинъ, хотя изръдка и употреблялъ — чаще въ молодые годы — формы родительнаго падежа на мя, ія, но никогда не ставилъ ихъ въ риемы.

употребляетъ форму ея то какъ разговорную, то такъ условную, книжную, произносимую ее. Мы можемъ указать такой примъръ, гдъ эти два случая находятся въ одномъ стихотворении:

Смерть въ младости страшна! Осталась мать моя; Но строгій тяжкій плёнъ былъ жребіемъ ея.

(Смирдинское изданіе: "Сочиненія Карамзина", т. І. С.-Пб. 1848, стр. 92, "Гекторъ и Андромаха").

> И солнце для нее (такъ и написано!) Утратило на въкъ сіяніе свое

> > (Тамъ-же, стр. 96, то же стихотворение).

И Жуковскій риемуеть ладья и ея, также какъ от нее и шитье:

> Летитъ веселая *лядья;* Покрыта палуба *ся*

Большимъ узорчатымъ ковромъ...

("Судъ въ подземель", строфа 1-я).

Часовня Гильды убрана Была на славу отъ нее: Сіяло пышное шитье Тамъ на покров' гробовомъ.

(Тамъ же, строфа 3-я).

Digitized by Google

Имъ слёдуютъ въ единичныхъ примёрахъ, конечно, рёдкихъ, Лермонтовъ, Тютчевъ, Огаревъ, Некрасовъ, Толстой:

> Станъ невысокій помню я И азіатскія движенья, Уста пурпурныя ея...

> > (Лермонтовъ. "Изъ Байронова Мазепы").

Примите же изъ рукъ ея То, что́ и вашимъ прежде было, Что старочешская семья Такой цѣной себѣ купила.

(Тютчевъ. "Чехамъ въ годовщину Гуса"...)

И блёденъ былъ печальный ликъ ея, И изъ-подъ шляпки вился локонъ темный... Какое сходство, Боже! Грудь моя Стёснилась, холодъ обдалъ тайный...

(Отаревъ. "Дилижансъ").

Предчувствіе явленія ся Въ атмосферѣ носилося заранѣ. Она теперь у всѣхъ на первомъ планѣ И въ жизни нашей главная статья.

(Некрасовь. "Новостп. Газетный фельетонъ. 1845").

И вырвался изъ св'яжихъ устъ ея Веселый см'яхъ, какъ рокотъ соловы.

(А. Толстой. "Портреть", строфа 80-я).

Узоръ есть истина. Господь же Богъ и я— Мы обѣ стороны ся; Мы выражаемъ тайну Бытія... (А. Толстой. "Донъ-Жуанъ". Полн. собр. соч. С.-Пб. 1902, т. І, стр. 127).

Такимъ образомъ, этогъ пережитокъ, мертвая форма ся въ роли живой, дошла и до нашего времени. Такъ, въ "Стихотвореніяхъ" О. Н. Чюминой (Михайловой), изданныхъ въ С.-Петербургъ въ 1889 году и написанныхъ въ 1884 — 1888 годахъ, находимъ:

> Потомъ узнала я, Что вечеръ онъ провелъ за вистомъ у "нея" (62 стр., Reminiscences).

Съ тобою умереть не стало у нея Ни мужества, ни силъ, но общество, семья Узнаютъ о ея паденьи и позорѣ!

(252 стр., "Двѣ скорби").

Едва-ли найдется у какого-либо поэта XIX-го столѣтія такъ много подобныхъ риемъ, какъ у поэтессы нашего времени, риемующей: бытія — ея (204 стр.), друзья — ея (270, 290 стр.), для нея — моя (315 стр.). Въ стихотвореніяхъ И. Бунина находимъ риему ея бытія:

Жизнь зарождается въ мракѣ таинственномъ... Радость и гибель ся Служатъ нетлѣнному и неизмѣнному — Вѣчной красѣ Бытія.

> ("Вѣтеръ осенній въ лѣсахъ поднимается"... Листопадъ. Стихотворенія. М. 1901, стр. 160).

Приводимъ всѣ эти примѣры, какъ чрезвычайно рѣдкія явленія нашего стихотворнаго языка.

Большинство русскихъ поэтовъ или предпочитаетъ риемы, совпадающія съ живымъ русскимъ языкомъ, или употребляетъ ихъ исключительно.

Къ числу первыхъ должно отнести и Лермонтова (риемы: сынъ ея — копье въ "Литвинкъ", строфа 5-я; близъ нея — все въ "Измаилъ-Беъ", строфа 8-я; (душа) ея — бытіе въ "Бояринъ Оршъ"; свое — ея въ "Покаяніи"; для нея — все въ "Гостъ" и т. п.) и Некрасова, риемующаго: хоромы ея — свое ("Огородникъ"), коснулся ея на нее ("Морозъ красный носъ"), для нее — свое ("Крещенскіе морозы").

Къ числу вторыхъ принадлежитъ Крыловъ въ своихъ басняхъ (отъ нея — свое въ баснъ "Пастухъ и море", на нее — (пріятели) ся въ баснъ "Ворона").

У А. Майкова, Полонскаго, Фета намъ извъстны только такія риемы, которыя оправдываются живымъ русскимъ произношеніемъ.

Формы у ней, ото ней не привлекали бы нашего особаго вниманія, если бы противъ нихъ не существовало какогото предубѣжденія у пишущихъ. Мало научныя школьная грамматика и практика стѣсняютъ въ ихъ употребленіи, считаютъ ихъ неправильными. Пушкинъ вмѣстѣ со многими другими писателями, предшественниками и посл дователями, свободно употребляеть формы у ней, отз ней. Поэтому признание данных ь формъ неправильными нужно считать ошибкой плохихъ грамматикъ.

> Когда же юность легкимъ дымомъ Умчитъ веселость юныхъ *дней*, Тогда у старости отымемъ Все, что отымется у ней (I, 176).

Нѣтъ, не агатъ въ глазахъ у ней: Но всѣ сокровища Востока Не стоятъ сладостныхъ лучей Ея полуденнаго ока (II, 6).

Занятій мало ль есть у ней? Грибы солить, кормить *пусей*... (III, 87).

Зачёмъ сердца волнуетъ, мучитъ, Какъ своенравный *чародний?* Какъ вётеръ пёснь его свободна, Зато какъ вётеръ и безплодна: Какая польза намъ отъ ней (II, 49).

13/x1/05.

В. Чернышевъ.



Имена дъйствующихъ лицъ въ сказкахъ Пушкина о Царъ Салтанъ, о Золотомъ Пътушкъ, о Мертвой Царевнъ.

(Салтанъ, Гвидонъ, Дадонъ, Чернавка).

Въ сказкахъ Пушкина мы встрѣчаемъ мало собственныхъ именъ, и они необычны для русскихъ народныхъ сказокъ. Такъ, въ первой названной въ нашемъ оглавленіи сказкѣ дѣйствуютъ Салтанъ и Гвидонъ, его сынъ; во второй сказкѣ царь носитъ имя• Дадона. Откуда получились эти имена?

Всѣ эти три имени мы находимъ въ книгѣ лубочнаго изданія: "Скязка о славномъ и храбромъ богатырѣ Бовѣ королевичѣ и о прекрасной королевнѣ Дружневнѣ; и о смерти отца его Гвидона. Изданіе третіе" (С.-Пб. 1837. Вибліотека Импер. Академіи Наукъ, IV. б./7951)¹). Гвидонз, какъ видимъ уже изъ заглавія, отецъ Бовы. Онъ былъ королемъ "въ славномъ градѣ Антонѣ" (З стр.). Салтанз — отецъ Лукапера богатыря. Онъ называется въ сказкѣ то Султанз Султановичз (стр. 26), то Салтанз Салтановичз (стр. 31, 32, 34, 35, 36, 37 и др.). Въ Пушкин-

¹⁾ Ср. съ этимъ полное заглавіе сказки о Салтанѣ: "Сказка о царѣ Салтанѣ, о сынѣ его славномъ и могучемъ богатырѣ князѣ Гвидонѣ Салтановичѣ и о прекрасной царевнѣ Лебеди".

ской записи первой сказки со словъ няни встрѣчается это имя въ первой формѣ: Султанз Султановичз (турецкій государь). Арина Родіоновна смѣшивала въ одномъ названіи собственное и нарицательное имя. Можетъ быть, избѣгая этого, Пушкинъ остановился на второмъ имени, Салтанз, которое, впрочемъ, мы находимъ у него и раньше, въ программѣ данной сказки, набросанной въ 1822 году въ Кишиневѣ (см. "Сочиненія А. С. Пушкина. Изданіе Общества для пособія нуждающимся литераторамъ и ученымъ, подъ редакціей и съ объяснит. примѣчаніями П. О. Морозова". С.-Пб. 1887, т. III, стр. 449 и 450).

Царь Дадонъ въ сказкѣ о Бовѣ — сосѣдъ короля Гвидона, овладѣвшій впослѣдствіи его женою и сыномъ, Бовой королевичемъ.

Наконецъ, въ сказкъ Пушкина о Мертвой Царевнъ есть имя Чернавка, сънная дъвушка злой красавицы царицы. И въ "Бовъ королевичъ" мать Бовы, Милитриса Кирбитовна, посылаетъ своему сыну отравленные хлъбы "съ днокою Чернавкою" (стр. 13). Имя Чернавка собственно нарицательное название, которое встрёчается и въ сказкахъ, и въ былинахъ. Такъ, въ "Сказкъ о Климкъ" ("Печатано съ изданія 1794 года безъ исправленія". М. 1833¹) длекой чернавкой называется прислуга госпожи, которая спить съ барыней въ одной комнать (стр. 16: "Въ слѣдующую ночь, пришедъ Климка тайно въ господскіе покои, пришелъ прямо въ спальню, и зная, что дъвка чернавка была очень сонлива, легъ на полу"). Въ значения горничной, прислуги слова длека чернаека встр'вчаются въ сказкахъ А. А. Эрленвейна (Народныя сказки, собранныя сельскими учителями. Издание А.А. Эрленвейна. М. 1863, стр. 28, 29, сказка "Про казака"; стр. 92, сказка "Буръ-храберъ").



Q

¹⁾ Библіотека Императорской Академін Наукъ, ^{IV.} 6. vi.

Въ такомъ же значения *чернаека* у Полонскаго въ "Правдћ и Кривдъ", написанной въ народномъ стилъ:

У хозяевъ въ проъзжихъ домахъ

Словно дѣвка-чернавка прислуживала... (Глава Х).

У Кирши Данилова *чернавушка* въ значени прислуги является въ Васильѣ Буслаевѣ (въ обѣихъ былинахъ) и въ пѣснѣ о старцѣ Игримищѣ, гдѣ "деушкой чернаушкой" называется "деушка поваренная".

Въ былинахъ Гильфердинга *Чернава* является въ качествѣ невѣсты Садко, которая выводитъ его на бѣлый свѣтъ. Такъ, въ № 70 его былинъ старичекъ, подающій Садку совѣты, какъ держать себя въ синемъ морѣ, и какъ жениться, когда водяной царь приведетъ ему невѣстъ, говоритъ:

"Перво триста дъвицъ ты стадо пропусти,

А ты другое триста дъвицъ ты стадо пропусти,

А въ томъ стади на конци на остатніемъ,

А йдетъ какъ дъвица красавица,

А по фамиліи¹) какъ Чернава-то:

Такъ ты эту Чернасу-то бери въ замужество"...

("Сборникъ Отдѣленія русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ", т. 59, стр. 557).

Въ № 2 былинъ Гильфердинга соотв'етствующее лицо называется: "дёвушка черная, черна дъ́вчонька чиганочка" (Тамъ же, стр. 10, 11).

Болѣе древній и первоначальный тексть, повидимому, даеть въ этомъ случаѣ былина подъ № 174, гдѣ о выборѣ невѣсты говорится такъ: "И выбирай себѣ которой хуже нѣтъ, и которой хуже нѣтъ, кое́й чернѣе нѣтъ" ("Сборникъ", т. 60, стр. 630). Другіе тексты чернавку-замарашку и простолюдинку уже обратили въ красавицу и

¹⁾ Въ народномъ языкъ слово фамилія значнть: имя, названіе.

цыганочку. У Кирши Садко беретъ "деушку поваренную, а котора деушка похуже всехъ".

По значенію слова: черная дъвушка, чернава очевидно близки къ словать: черный народь, чернь, чернорабочій¹).

Когда точное значеніе слова *чернавка* ватерялось, то его и стали брать какъ собственное названіе. Такъ мы видёли въ былинё, такъ оно употреблено и у Пушкина. Въ "Трумфё" Крылова выступаеть: "*Чернавка*, наперсница Подщипы", дочери царя Вакулы.

Такъ какъ и раньше Пушкинъ взялъ имя для героя своей поэмы-сказки: "Русланъ и Людмила" изъ тѣхъ же обнародившихся рыцарскихъ повѣстей, такъ какъ онъ зналъ сказку о Бовѣ изъ устныхъ и печатныхъ источниковъ, въ юности подражалъ ей³), а послѣ, по его соб-

У Пушкина Бова — сынъ царя, коварно убитаго Додономъ. Этотъ Додонъ женился на супругъ убитаго, красавнит Милитрисъ, а Бову посадилъ въ темницу. Додонъ безпокоится, видя въ заключенномъ Бовъ претендента на престолъ и истителя за отца. Изъ темници Бову должна выручить служанка Милитрисы.

То же самое мы найдемъ и въ нашей повъсти о Бовъ. По волъ отца, прекрасная Милитриса вышла замужъ за короля Гвидона, котораго видъла "во градъ своемъ, но не полюбила, а устрашиласъ". Она прижила съ нимъ Бову Королевича, но черезъ три года предала мужа сосъднему парю Дадону, за котораго хотъла раньше выйти замужъ. Дадонъ убилъ Гвидона на охотъ, овладълъ его царствомъ и женой. Бова, "видя безпорядки своей матери", обжалъ съ своимъ дядькой изъ царства. Погонщики поймали Бову и привезли къ Дадону, который отдалъ его матери. Когда Дадону приснилось однажды, что Бова Королевичъ пронзилъ его

¹⁾ Сравн. старвнн.: Черные люди = крестьяне; Черная солия = простые посадскіе люди (Словарь Академіи Россійской, 1794 г., ч. VI). — Совсёмъ другое дёло чернавка въ значенія брюнетка: "Лизё было совёстно показаться передъ незнакомцами такою чернавкою" (Пушкинъ, IV, 87).

²⁾ См. указанія по этому вопросу у Л. Н. Майкова: "Сочиненія Пушкина. Изданіе Императорской Академів Наукъ. Приготовиль и примѣчаніями снабдиль Леонидъ Майковъ". Т. І. Изд. 2. С.-Пб. 1900, стр. 120 примѣчаній и дальше. При этомъ нельзя вполнѣ согласиться съ покойнымъ академикомъ въ томъ, что Пушкинъ для своего Бовы взялъ изъ повѣсти о Бовѣ Королевичѣ лишь нѣсколько собственныхъ именъ, "но не заимствовалъ ни одной, даже мелкой черты сюжета" (стр. 126 примѣчаній).

ственному указанію, дѣлалъ изъ нея лексическія заимствованія (см. Сочиненія, т. V, стр. 128), то пользованіе указанными именами изъ этой сказки мы можемъ считать достаточно вѣроятнымъ.

14/x1/05.

В. Чернышевъ.

копьемъ, то Бову засадили въ темную темницу. Изъ темницы Бову выручаетъ дъвка Чернавка.

Изъ этихъ сопоставленій можно вндёть сходство Пушкинскаго Бовы съ повёстью о Бовѣ. Къ сожалёнію, покойный Л. Н. Майковъ не указать, какой печатный тексть имёсть онъ въ виду, говоря о несходствѣ Пушкинскаго и лубочнаго Бовы. Тотъ текстъ, который даетъ основаніе для этихъ нашихъ замётокъ, вёроятно, не привлекъ его вниманія.

О двухъ изданіяхъ "Братьевъ разбойниковъ".

(Библіографическія замътки изъ исторіи распространенія сочиненій Пушкина).

Извѣстно, что "Братья разбойники" въ отдѣльномъ изданіи явились въ 1827 году два раза, оба въ Москвѣ, черезъ короткое время одно изданіе за другимъ.

Первое допущено къ печати цензоромъ Снегиревымъ 28 марта¹), напечатано въ типографіи Августа Семена, имѣетъ 15 страницъ текста въ 8-ю долю листа; на 16-й ненумерованной страницѣ его обозначено:

"Цъна 105 копъекъ".

Второе изданіе процензуровано тёмъ же Снегиревымъ 9 іюня, печатано опять у Семена, имъетъ 14 страницъ текста въ 8-ю долю листа. На заглавномъ листъ его обозначено:

"Второе изданіе",

а на 16-ой ненумерованной страницъ напечатано:

"Цъна 42 копъйки".

Тексты того и другого изданія считаются тожественными.

¹⁾ У П. А. Ефремова, по недосмотру, указано 24 марта (Сочинения А. С. Пушкина, VIII, 1905, стр. 391).

Причина появленія второго изданія не была выяснена и подавала лишь поводъ къ догадкамъ и предположеніямъ.

Анненковъ, обративши вниманіе на значительную разницу цёнъ перваго и второго изданія, думалъ, что "это должно относиться къ какой-либо книгопродавческой исторіи, намъ не вполнѣ извѣстной. Кажется, что цѣна перваго изданія была показана слишкомъ высока противъ условія, сдѣланнаго съ издателемъ, что и понудило одного изъ пріятелей Пушкина тотчасъ же напечатать второе изданіе съ цѣной уменьшенной" (Сочиненія Пушкина. Томъ третій. Изданіе П. В. Анненкова. С.-Пб. 1855 г., стр. 543).

П. А. Ефремовъ, въ Суворинскомъ изданіи "Сочиненій А. С. Пупікина", т. VIII, 1905, стр. 391, повидимому, призналъ вѣроятной догадку Анненкова. Онъ передалъ ее въ своихъ "Примѣчаніяхъ" къ разсматриваемому произведенію и болѣе рѣшительно выразилъ мысль, что второе изданіе сдѣлано (Соболевскимъ) "въ виду несоравмѣрно повышенной цѣны издателями 1-го".

Но исторія двухъ изданій "Братьевъ разбойниковъ" не нуждается въ догадкахъ, такъ какъ она обстоятельно изложена во время ихъ появленія въ журналѣ "Сѣверная Пчела" 1827 года, № 101, Августа 23-го.

Здѣсь въ отдѣлѣ: "Новыя книги", въ самомъ началѣ номера, находимъ библіографическое извѣстіе о "Братьяхъ разбойникахъ", въ которомъ читаемъ слѣдующее:

"Одно обстоятельство удерживало насъ доселѣ объявлять о напечатаніи сей Поэмы особою книжкою: намъ обѣщали, вмѣсто одного изданія, два, и мы не знали, которое изъ нихъ будетъ подлинное, и тѣмъ болѣе, что самъ Сочинитель Поэмы, совершенно посторонній въ дѣлѣ изданія оной, дивился и не могъ разгадать, что это значить. Вотъ, въ короткихъ словахъ, сіе дѣло: Московскій книгопродавецъ, пріобрѣтшій все изданіе сего стихотворенія, вмѣсто того, чтобы продавать оное по объявленной на оберткѣ цѣнѣ: 105 коп., публиковалъ оное по 2 р. Это вызвало Издателя напечатать въ Московскихъ Вѣдомостяхъ, что скоро появится новое изданіе стихотворенія: Братья разбойкики, и будетъ продаваться по 42 коп. Г. книгопродавецъ, объявляя снова въ тѣхъ же вѣдомостяхъ о продажѣ сего стихотворенія по назначенной прежде имъ цѣнѣ, 2 руб., прибавилъ, что, по выходѣ въ свѣтъ новаго изданія, сіе, прежнее будетъ у него продаваться по 21 коп.".

"Конечно", прибавляетъ рецензентъ, "такія объявленія смѣшатъ публику; но черезъ нихъ, въ нѣкоторомъ отношеніи, страждетъ личность Автора, какъ мы уже сказали, вовсе неприкосновеннаго къ этому дѣлу, и даже не бывшаго тогда въ Москвѣ".

"Не видя однако жъ доселѣ обѣщаннаго новаго изданія Братьевъ разбойниковъ" — заканчиваетъ авторъ замѣтки о нихъ — "мы рѣшились объявить о семъ, прежнемъ; но не рѣшаемся выставлять цѣны, которая, какъ видно, предоставлена ad libitum".

Въ сноскъ къ этой критической замъткъ указывается, что книга "Продается въ Москвъ у книгопродавца А. С. Ширяева; а здъсь въ С.-П. бургъ, у Гг. Смирдина и Сленина".

Дъйствительно, въ "Московскихъ Вѣдомостяхъ" 1827 года, № 45, іюня 4 дня, подъ обычнымъ заголовкомъ:

"О Россійскихъ книгахъ"

подъ № 5, на стр. 1797 находимъ:

"У Коммиссіонера Императорскаго Московскаго Университета Александра Сергњева Ширяева, въ Университетской книжной лавкъ, состоящей въ домъ Университетской Типографіи, между Дмитровкою и Петровкою, на валу, продается слъдующая книга,

отпечатанная на сихъ дняхъ:

БРАТЬЯ РАЗБОЙНИКИ,

А. Пушкина.

М. 1827 г. въ тип. Семена; 2 руб."

Въ № 48 "Московскихъ Вѣдомостей", 15 іюня, находимъ на стр. 1921 второе объявленіе того же Ширяева:

"БРАТЬЯ РАЗБОЙНИКИ,

А. Пушкина.

М. 1827 г. въ т. Сем.; 2 р., по отпечатания жь 2-го издания продаваться будетъ по 21 к."

Въ промєжуткѣ между этими двумя объявленіями, т.-е. въ №№ 46 или 47, должно было находиться объявленіе издателя "Братьевъ разбойниковъ", съ заявленіемъ о второмъ изданіи, цѣною въ 42 коп.

Объявленія этого мы не могли найти, нѣсколько разъ внимательно пересмотрѣвши №№ 46 и 47 того экземпляра "Московскихъ Вѣдомостей", который находится въ Библіотекѣ Императорской Академіи Наукъ. Можетъ быть, оно находилось на отдѣльномъ листкѣ, которые прикладывались къ "Вѣдомостямъ", и не сохранилось въ данномъ экземплярѣ? Но тогда оно могло бы оказаться въ экземплярѣ Публичной Библіотеки, гдѣ также его нѣтъ.

Изъ замѣтки "Сѣверной Пчелы" видно, что второе изданіе "Братьевъ разбойниковъ" должно было выйти въ свѣть не раньше конца августа 1827 года.

Такъ какъ объявленіе Ширяева появилось 4 іюня, а 9 іюня "Братья разбойники" уже успъли пройти цензуру, то очевидно, что издатель ихъ началъ дъйствовать быстро и рътительно, чтобы защитить страждущую личность автора и наказать алчнаго книгопродавца.

Объявленіе издателя въ академическомъ экземплярѣ "Московскихъ Вѣдомостей", мы находимъ только 22 іюня въ № 50, на стр. 2015. Оно напечатано не на видномъ мѣстѣ, въ числѣ обыкновенныхъ объявленій, и заключаетъ слѣдующее:

"Братья разбойники, повъсть въ стихахъ А. Пушкина, печатается вторымъ изданіемъ и поступитъ въ продажу черевъ нъсколько дней, цъною по 42 копейки за экземпляръ".

Дальше, въ теченіе всего года, мы не видимъ ни одного объявленія издателя; изъ объявленій же Ширяева убѣждаемся, что второе изданіе не появилось до самыхъ послѣднихъ чиселъ декабря 1827 года. Объявленіе 22 іюня скорѣе укавываетъ на положительное рѣшеніе выпустить второе дешевое изданіе, чѣмъ на то, что оно дѣйствительно находится въ печати. Книжка въ 1 печатный листъ не могла взять на свое приготовленіе болѣе полугода времени. Издатель, вѣроятно, напечаталъ свое объявленіе послѣ того, какъ получилъ согласіе Пушкина. А для исполненія плана онъ ожидалъ какихъ-то благопріятныхъ обстоятельствъ, которыя намъ теперь неясны, но которыя могли быть извѣстны Ширяеву, принявшему въ борьбѣ крайне смѣлое, вызывающее положеніе.

Въ то время какъ издатель пугалъ и медлилъ приведеніемъ въ дъйствіе своихъ угрозъ, Ширяевъ не разъ выступалъ съ своими объявленіями, которыя, по выраженію "Свверной Пчелы", смътили публику и затрогивали самого поэта.

Выждавъ время и не видя появленія второго изданія, онъ счелъ для себя выгоднымъ ускорить продажу книги,

значительно понизивъ свою первую цёну. Въ № 69, 27 августа, находимъ въ томъ же отдёлё о книгахъ на стр. 2706:

"БРАТЪЯ РАЗБОЙНИКИ, повъсть въ стихахъ, А. Пушкина. М. 1827 г. въ тип. Сем.; 1 руб."

Подобное объявленіе, съ обозначеніемъ той же цѣны, повторяется и въ № 85, 22 октября, на стр. 3048.

Въ самомъ концѣ года, 31 декабря, № 105, стр. 4357, Ширяевъ опять объявилъ о продажѣ у него "Братьевъ разбойниковъ", понизивъ ихъ цѣну еще на 20 коп.

И даже болѣе чѣмъ черезъ полгода послѣ этого, именно 11-го іюля 1828 года, въ № 55 "Московскихъ Вѣдомостей" мы находимъ объявленіе Ширяева о продажѣ у него "Братьевъ разбойниковъ" по 80 коп., а въ самомъ концѣ 1828 года, въ № 96 "Москов. Вѣдом.", стр. 4188 и 4191, объявляется о продажѣ этого произведенія въ С.-Петербургѣ у А. Смирдина по 1 руб. Показанныя цѣны заставляютъ предполагать, что второе изданіе "Братьевъ разбойниковъ" еще не выходило.

Мы видимъ, что издатель сочиненія Пушкина, взявшись горячо ва дёло, обнаружилъ потомъ странную и нерёшительную медленность. О причинахъ этой медленности можно только догадываться. Во-первыхъ, дёло было настолько важно, что издателю, вёроятно, нужно было варучиться согласіемъ на второе изданіе самого Пушкина. Онъ такъ скоро обратился въ цензуру и печать и такъ скоро вызвалъ со стороны Ширяева опасную угрозу, что и самъ долженъ былъ признать неловкость создавшагося положенія. Никакъ нельзя допустить, чтобы онъ успёлъ въ короткій срокъ, между выходомъ 45-го и 47-го номеровъ "Московскихъ Вёдомостей" 1), снестись

^{1) &}quot;Московскія Вёдомости" выходили тогда два раза въ недёлю. Издатель должевъ былъ напечатать свое объявленіе не позже № 47, по-

по данному вопросу съ самимъ Пушкинымъ, который тогда находился въ Петербургѣ¹), какъ это видно изъ письма его къ Языкову отъ 14 іюня 1827 года. Въ этомъ письмѣ поэтъ признается, что остался на "невскихъ берегахъ" для устройства своихъ неблагопріятныхъ денежныхъ дѣлъ съ "любезными должниками", т.-е. заимодавцами³). При такомъ положени вещей врядъ ли Пушкинъ могъ обрадоваться новому денежному затрудненію.

Издавать поэму нужно было на свои деньги, а въ нихъ поэтъ теперь особенно нуждался. Продать новое изданіе кому-либо изъ книгопродавцевъ и на выгодныхъ условіяхъ было мало шансовъ и въ самомъ началѣ столкновенія, а теперь, при обѣщаніи Ширяева пустить свои экземпляры по 21 коп., надеждъ на удовлетворительную сдѣлку съ книгопродавцами стало еще меньше. Притомъ дешевое изданіе подчеркивало дороговизну всѣхъ предыдущихъ изданій Пушкина и нѣкоторымъ образомъ обязывало къ удешевленію слѣдующихъ изданій, что было, очевидно, затруднительно для поэта при его всегда почти плохихъ денежныхъ дѣлахъ.

Между тымъ трудно было и отказаться отъ мысли о

тому что въ № 48 уже находится объявленіе Ширяева, вызванное объявленіемъ издателя. Такимъ образомъ, времени для обмёна письмами между издателемъ и Пушкинымъ было никакъ не болёе недёли (№ 45 вышелъ 4-го іюня, № 47 — 11-го іюня).

¹⁾ Пушкинъ только что, въ май 1827 года, получилъ разрътение на пребывание въ Петербургъ (См. *П. В. Анненковъ. Митериали...* Изд. 2, стр. 167).

²⁾ Пушкинъ въ это время усиленно и очень несчастливо игралъ. На это указываеть его переписка, также "Посланіе къ И. Е. Великопольскому"; ма это указывають и посторонніе свидѣтели. 22 сентября 1827 года Никитенко записалъ: "Поэтъ Пушкинъ уѣхалъ отсюда въ деревню. Онъ проигрался въ карты. Говорятъ, что онъ въ теченіе двухъ мѣсяцевъ ухлоцалъ 17,000 рублей" (А. В. Никитенко, "Мон повѣсть о самомъ себѣ"... Т. І. С.-Пб. 1905, стр. 176). Слухъ о пронгрышѣ повторяетъ и Дельвигъ въ письмѣ къ Пушкину отъ 8 декабря 1828 года (Сочиненія барона А. А. Дельвига. С.-Пб. 1898, стр. 166).

новомъ изданіи, такъ какъ о немъ было уже дано печатное объщаніе.

А книгопродавецъ Ширяевъ былъ не совъстливъ, ловокъ и смълъ. Можетъ быть, при самомъ выходъ изданія онъ успълъ уже продать столько, что выручилъ всъ расходы или большую часть ихъ. Возможно, что онъ совсъмъ не върилъ угрозъ, или надъялся хорошо выручиться до появленія второго изданія.

Мы знаемъ, что произведенія Пушкина вообще раскупались чрезвычайно быстро. Такъ, первое изданіе собранія его мелкихъ стихотвореній, сдѣланное въ 1826 году, по указанію Плетнева, въ нѣсколько недѣль разошлось все¹). Книга эта вышла въ самомъ началѣ года, а весной книгопродавецъ Заикинъ увѣдомлялъ Пушкина о продажѣ изданія и предлагалъ выпустить второе²).

"Московскій Телеграфъ" въ 1827 году, въ части 17, пишетъ: "За Пушкинымъ библіографическое извѣстіе едва успѣваетъ: его творенія *раскупаютв*^в) прежде нежели медлительный библіографъ запишетъ ихъ въ реэстръ современныхъ произведеній нашей Литтературы" (219 стр.).

"Свверная Пчела" 1827 года, № 152, по поводу появленія "Бахчисарайскаго Фонтана" вторымъ изданіемъ, пишетъ: "Изданіе сіе замѣняетъ недостатокъ, давно уже чувствуемый любителями Изящной Поэвіи; ибо первое изданіе Бахчисарайскаго Фонтана раскуплено было вскорѣ послѣ появленія въ свѣтъ прекрасной сей поэмы".

Въ той же "Сѣверной Пчелѣ" 1828 года, № 45, въ критической замѣткѣ о 2-мъ изданіи "Руслана и Людмилы" читаемъ: "Первое изданіе Руслана и Людмилы напечатано было въ 1820 году, и, не смотря на привязки,

^{1) &}quot;Сочиненія и переписка П. А. Цлетнева", С.-Пб. 1885, І, стр. 876.

²⁾ См. письмо Пушкина въ первомъ Морозовскомъ изданіи его сочиненій подъ № 168.

⁸⁾ Курсивъ въ текстъ.

кривые толки и прочія сего рода благонам'тренныя выходки Гг. Критиковъ, раскуплено было очень скоро. Черезъ два года, съ трудомъ и за большую цёну можно было достать экземпляры сей Поэмы".

То же говорить объ этомъ и "Московскій Телеграфъ" (1828 г., № 5, стр. 77 — 78) съ еще болѣе детальными указаніями. «"Русланъ и Людмила", первая поэма, которою ознаменованы были успѣхи Пушкина, явилась въ 1820 году. Тогда-же она была вся раскуплена, и давно не было экземпляровъ ея въ продажѣ. Охотники платили по **25** руб. и принуждены были списывать ее»¹).

Публику не пугала и сравнительно, особенно съ нашимъ временемъ, высокая цёна Пушкинскихъ произведеній, въ которой мы можемъ убёдиться изъ слёдующаго списка³):

Русланз и Людмила, изданіе первое, 1820 года	10]	руб.	. 8)
Изданіе 2-е, 1828 года	10	"	
Оно же съ портретомъ Пушкина	12	,,	4)

¹⁾ Подобныя свёдёвія даеть объ этомъ и третій современный свидётель въ "Сынё Отечества" 1828 г., № 7.

Воть почему мы въ дальнёйшей части нашей замётки постарались собрать побольше данныхъ о цёнё первыхъ отдёльныхъ изданій произведеній ведикаго поэта. Собранные нами матеріалы о торговой сторонё дёятельности Пушкина могутъ послужить дополненіемъ къ тому, что даетъ въ этомъ отношенія Анненковъ въ своемъ извёстномъ трудё: "А. С. Пушкинъ. Матеріалы для его біографіи и оцёнки произведеній".

²⁾ Въ позднъйшихъ библіографическихъ указаніяхъ, напр., Ефремова, Морозова, обыкновенно не указывается цёны отдѣльныхъ изданій сочиненій поэта. Нельзя, конечно, считать предметомъ, не стоящимъ вниманія, матеріальной стороны изданія сочиненій Пушкина, который 1) всегда нуждался въ деньгахъ и до извѣстной степени жилъ литературнымъ трудомъ, 2) не разъ возвращался въ своихъ сочиненіяхъ къ мысдямъ о денежномъ вознагражденіи поэтическаго труда.

Вопросъ объ успѣхѣ произведеній Пушкина будетъ также гораздо болѣе поразвителенъ, если мы обратимъ вниманіе на высокую цѣну его изданій.

⁸⁾ Цёна указана въ "Сынё Отечества" 1820 г., № 32.

⁴⁾ См. "Московскій Телеграфъ" 1828 г., № 5.

Бахчисарайскій Фонтань, изданіе 1-е, 1824 г	6	р у б.	1)
Изданіе 2-е, съ 4-мя гравюрами, 1827 г	5	,,	⁹)
Евгеній Онъгинъ, глава первая, изданіе 1-е, 1825 г.	5	,,	8)
Глава вторая, ивдание 1-е, 1826 года	5	,,	4)
Глава третья, издание 1827 года	5	"	5)
Главы четвертая и пятая, изданіе 1828 г	10	**	6)
Глава шестая, издание 1828 года	5	,,	7)
Глава седьмая, издание 1830 года	5	"	⁸)
Глава осъмая, издание 1832 года	5	,,	9)
Етеній Онплина, полное изданіе, 1833 года	12	,, 1	. 0)
Миніатюрное изданіе 1837 года	5	, 1	.1)
Стихотворснія, изданіе 1826 года	10	, , ¹	2)

1) См. "Сынъ Отечества" 1824 г., № 12.

2) См. "Сверная Пчела" 1827 года, № 152.

8) См. "Благонамъренный" 1825 г., № 9.

См. "Сѣверная Пчела" 1826 г., № 182.

5) См. "Сѣверная Пчела" 1827 г., № 124.

6) Цёна им'вется на папк'й экземпляра, хранящагося въ библіотек' Императорской Академіи Наукъ.

7) См. "Московскій Телеграфъ" 1828 года, № 5.

8) См. слѣдующую сноску. Можно указать еще "Московскій Телеграфъ" 1888 г., Л: 6.

9) См. "Русскій Инвалидъ" 1882 года, № 26. О цёнё отдёльныхъ главъ "Овёгива" говорится и въ черновыхъ стихотворныхъ наброскахъ для етого романа:

> Покамѣстъ твой Онѣгинъ живъ, Романъ не конченъ. Понемногу Пиши его, не будь лѣнивъ. И съ нашей публики, межъ тѣмъ, Бери умѣренную плату: За книжку по пяти рублей; Неужто жаль ихъ будетъ ей?

(Сочиненія А. С. Пушкина, изданіе Общества для пособія нуждающныся литераторамъ и ученымъ... III, С.-Пб. 1887 г., стр. 428).

10) См. "Московскій Телеграфъ" 1888 года, № 6.

11) "Литературныя прибавленія къ Русскому Инвалиду" 1837 года, № 5.

12) См. "Съверная Пчела" 1826 года, № 8.

Digitized by Google

Дыланы, издание 1-е, 1827 года	5	руб	.')
Стихотворенія, псрвая часть, изданіе 1829 года.	10	,,	*)
Стихотворенія, вторая часть, изданіе 1829 года.	10	"	⁸)
Полтава, издание 1-е, 1829 года	10	"	4)
Повъсти Бълкина, 1-е изданіе, 1831 года	5	"	⁵)
Повъсти, изданныя А. Пушкинымъ, издание 1834 г.	6	"	6)
Исторія Пугачевскаго бунта, два тома, изданів			
1834 года	20	,,	7)
Поэмы и повъсти, 2 части, издание 1835 года	20((?)"	8)
Современника, 4 книги въ годъ	25	,,	•)
" " " " съ пересылкою	30	"	

Въ 1834 году въ книжной лавкъ Андрея Глазунова продавались многія произведенія Пушкина. Они, съ обозначеніемъ цънъ, перечислены на обложкъ "Повъстей", изданныхъ въ 1834 году (Экземпляръ Императорской Публичной Библіотеки). Здъсь названы:

Повъсти	6 руб.	
Стихотворенія, въ трехъ томахъ, каждый по	10 "	
Руслань и Людмила, съ Потретомъ Автора	12 "	

1) См. "Московскія Вѣдомости" 1827 года, № 102.

8) На счетъ цёны этого изданія мы имёемъ не вполнё ясныя данныя. На 4-ой страницё обложки 2-ой части "Поэмъ и повёстей" мы находимъ: "Продается въ книжномъ магазинё А. Смирдина, по 20 рублей экземпляръ" (Экземпляръ библіотеки Императорокой Академін Наукъ). Но что здёсь называется экземпляромъ: одна часть или двё? — Въ "Обверной Пчелѣ" 1835 года, № 184, тоже неудачное выраженіе: "Нельзя назвать дешевымъ изданіе двухъ томовъ посредственной величины, продающихся по двадцати рублей"... Мы предполагаемъ, по соображенію съ другими цёнами, что 20 рублей стовли обѣ части.

9) См. Сочиненія Пушкина, по изд. Морозова 1887 г., т. V, стр. 846.

²⁾ См. "Сѣверная Пчела" 1829 года, № 77.

⁸⁾ См. "Сѣверная Пчела" 1829 года, № 79.

См. "Сѣверная Пчела" 1829 года, № 39.

⁵⁾ См. "Гирлянда" 1831 года, № 28 — 29.

⁶⁾ См. "Сбверная Пчела" 1884 года, № 192.

⁷⁾ Тамъ же. См. еще "Сынъ Отечества" 1885 года, № 8.

Кавказскій Плпьнникг.... 5 руб. Бахчисарайскій Фонтанг..... 5 •• •• Ворись Годуновь..... 10 •• Графъ Нулинъ..... 3 5 •• Братья разбойники 1 .. *Евченій Онегинъ.* (Полный)..... 12 1) **

Сравненіе этой таблицы съ предыдущей, кром' того, что пополняеть наши св'яд'нія о ц'вн' произведеній Пушкина, даеть еще основанія для разр'шенія однихъ вопросовъ и для возбужденія другихъ.

Мы видимъ, что вторыя изданія "Руслана и Людмилы" (1828 года) и "Кавказскаго Плѣнника" (1828 года)³) и первое изданіе "Цыганъ" (1827 года) еще не были распроданы, въ теченіе 6 — 7 лѣтъ.

Затёмъ мы можемъ вообще сказать, что произведенія Пушкина продаются названнымъ книготорговцемъ по объявленнымъ при ихъ выходё цёнамъ. Исключеніе оказывается лишь для нашихъ "Братьевъ разбойниковъ". На нихъ, очевидно, установилась произвольная цёна послё продёлки книгопродавца, столкновенія его съ издателемъ и появленія второго изданія. Назначенная Глазуновымъ цёна даетъ нёкоторыя указанія для разрёшенія вопросовъ, касающихся продажи "Братьевъ разбойниковъ".

Къ 1834-му году экземпляры поэмы уже не должны

- 144 ---

¹⁾ Цёны вездё назначены на ассигнаціи, какъ тогда было принято считать. Счетъ на ассигнаціи былъ настолько обыченъ, что большею частью при обозначеніи цёны не ставили этого условія. Уравненіе бумажнаго и металлическаго рубля, какъ извёстно, произошло послё смерти Пушкина.

²⁾ Замѣтямъ, что передъ появленіемъ второго наданія поэмы первою было "очень рѣдко" ("Московскій Телеграфъ" 1828 г., № 5).

были находиться ни у Ширяева, ни у издателя. Такъ какъ первый обязывался продавать ихъ по 21 копейкъ, а второй по 42 коп., то, конечно, третій книгопродавецъ не могъ бы назначить за нихъ цъну по 1 рублю. Можетъ быть, у Глазунова находилась теперь большая часть оставшихся экземпляровъ. Это могло дать ему возможность назначить за книгу произвольную цъну. Цъна оказывается сравнительно высокой. Въ то время, какъ два владъльца книги объщали понизить ея стоимость въ 1827 году одинъ до 42 коп., другой до 21 коп., теперь, въ 1834 году, третій повышаетъ ея цъну до 1 рубля. Это повышеніе легко объяснится при предположеніи, что нераспроданныхъ экземпляровъ "Братьевъ разбойниковъ" оставалось въ 1834 году уже немного.

Что касается до Ширяева, то онъ, въроятно, не остался въ убыткъ. Этотъ торговецъ хорошо зналъ цъну книгамъ и вкусы публики, въ общемъ охотно платившей за произведенія Пушкина довольно высокія цъны. Еще недавно онъ купилъ, вмъстъ со Смирдинымъ, Пушкинскую рукопись "Бахчисарайскаго Фонтана", заплативъ за нее крупную по тому времени сумму 3000 рублей. Сдълкъ по покупкъ этой рукописи онъ придавалъ такое большое значеніе, что за одни только переговоры по пріобрѣтенію рукописи, которые велъ для него книгопродавецъ Пономаревъ, очевидно, болъе знакомый съ издателемъ поэмы, княземъ Вяземскимъ, Ширяевъ заплатилъ Пономареву 500 рублей. Заплативъ въ общемъ, по его расчету, за каждый стихъ поэмы 8 рублей, онъ не остался тогда въ убыткъ¹).

Вотъ какъ говоритъ современникъ по поводу этой литературной сдѣлки:

¹⁾ Исторія эта издагается въ "Новостяхъ Литературы", кн. VIII; "Благонам' 1824 г., № 9; "Литературныхъ Листкахъ" 1824 г., № 7.

"Рукопись маленькой Поэмы Нушкина была заплачена три тысячи рублей: въ ней нѣть шести соть стиховь; итакъ стихъ, — (и еще какой же? замѣтимъ для биржевыхъ оцѣнщиковъ — мѣлкій четырехстопный стихъ —) обошелся въ пять рублей съ излишкомъ¹). Стихъ Бейрона, Казимира Лавиня, строчка Вальтера Скотта приносить процентъ еще значительнѣйшій: это правда! Но вспомнимъ и то, что иноземные капиталисты взыскиваютъ проценты со всѣхъ образованныхъ потребителей на земномъ шарѣ, а наши капиталы обращаются въ тѣсномъ и домашнемъ кругу. Какъ бы то ни было: за стихи Бакчисарайскаю фонтана заплачено столько, сколько еще ни за какіе Рускіе стихи заплачено не было"³).

Говоря о книгопродавцѣ, купившемъ рукопись, авторъ заявляеть:

"Къ удовольствію нашему можемъ также прибавить, что онъ не ошибся въ расчетахъ и уже вознагражденъ прибылью за смѣлое покушеніе торговли"⁸).

Кстати сказать, высокая денежная оцёнка Пушкинскаго стиха установилась еще раньше даннаго времени. На это указываеть письмо Льва Сергеевича Пушкина къ С. А. Соболевскому, въ которомъ говорится: "Я, продавая ихъ [пьесы брата] другимъ журналистамъ [а не Полевому], получаю 10 и более рублей за стихъ". Письмо это, судя по мёсту, на которомъ оно помёщено издателемъ, относится къ концу 1825 года или къ 1826-му⁴).

Изъ письма Дельвига къ Пушкину отъ 10-го сентября 1824 года видно, что еще тогда книгопродавцы осаждали

¹⁾ Здбоь обозначена цбна рукописнаю стиха, нбоколько выше-печатнаю.

²⁾ Курсивъ здъсь нашъ.

^{3) &}quot;О Бакчисарайскомъ фонтань не въ Литтературновъ отношении" ("Новости Литературы" С.-Пб. 1824 г., кн. VIII, стр. 10 — 11. — Цензурнов одобрение этой книги дано 16-го декабря 1824 года).

^{4) &}quot;Русскій Архивъ" 1878 г., № 11, стр. 897.

друзей Пушкина просьбами о продажѣ изданій его сочиненій. Между тѣмъ, старые литераторы еще недавно утверждали, что "писать нѣть никакой прибыли"¹).

Вниманіе публики къ поэту было такъ велико, что уже въ 1827 году друзья его издали для любителей его поэзіи гравированный Уткинымъ портретъ большого формата на китайской шелковой бумагѣ цѣною въ 25 руб. Портретъ этотъ продавался въ квартирѣ Дельвига³).

Замѣтимъ, что изданный вскорѣ послѣ этого портретъ Е. А. Баратынскаго отлично литографированный, тоже на китайской бумагь, стоилъ только 8 руб. ассигн.³).

Обративши вниманіе на цёны книгь извёстныхъ авторовъ, изданныхъ во времена Пушкина, мы увидимъ, что онъ отличались не меньшею дороговизною, и высокая плата, которую читатель расходовалъ, пріобрётая произведенія нашего поэта, является обыкновенной цёной тогдашней хорошей книги.

Вотъ, напримъръ, цъны нъкоторыхъ изданій по публикаціямъ "Московскихъ Въдомостей" 1827 года:

Чернеца, Кіевская пов'єсть въ стихахъ, соч.			
Ивана Козлова, изд. З-е	5]	руб	•
Нетста Абидосская, Байрона, переведенная И.			
Козловымъ, СПб. 1826 г	6	"	')
Переводы во прозъ В. А. Жуковскаго, изд. 2-е, 3 тома			
на Любской бумагь	20	"	
Стихотворенія Жуковскаго, въ 3-хъ частяхъ,			
изд. 3-е	25	"	

¹⁾ Князь Шаликовъ, ссылаясь на М. М. Хераскова, говорилъ такъ въ "Вѣстникѣ Европы" 1815 г., часть 79, стр. 807.

10*

^{2) &}quot;Сѣверная Пчела" 1827 года, № 152.

 [&]quot;Московскія В'вдомости" 1828 г. № 83, стр. 1456.

⁴⁾ Такъ какъ эти цёны назначены въ большинствё случаевъ по объявленіямъ Ширяева, то мы не можемъ ручаться за то, что онё не выше дъёствительныхъ. Объ этомъ см. дальше.

Собраніе	сочинен і й	М.	Н.	Муравьева,	въ. стихахъ
----------	--------------------	----	----	------------	-------------

и прозъ, 3 тома, СПб. 1820 г	30 j	руб.
Сочиненія Дмитріева, З части, М. 1818	15	"
Душенька Богдановича, М. 1819	5	"
Стихотворенія Баратынскаго, на веленевой бу-		
магъ въ папкъ	10	*
Эда и Пиры ею-же	5	"

Также были не дешевы журналы и газеты.

"Московскія Вѣдомости" 1827 и 1828 года стоили за каждый годъ на бѣлой бумагѣ 25 рублей, съ пересылкою — 32 руб., "С.-Петербургскія Вѣдомости" — 40 руб., "Отечественныя Записки" — 25 руб., съ пересылкою — 30 руб., "Сынъ Отечества" — 40 руб., съ пересылкою — 45 руб., "Сѣверная Пчела" имѣла съ нимъ одинаковую цѣну, "Московскій Вѣстникъ", 24 книги, — 40 руб., съ пересылкою — 45 руб., "Московскій Телеграфъ", 24 книги, — 35 руб., съ пересылкою — 40 руб.

Дороги были и выходившіе тогда ежегодно въ большомъ количествѣ альманахи. Такъ, "Сѣверные Цвѣты" на 1828 годъ Дельвига стоили 12 рублей, "Невскій альманахъ" на 1828 годъ Е. Аладьина — 10 руб., "Московскій альманахъ" на 1828 годъ С. Глинки — 10 руб. Изданіе альманаховъ было вообще очень доходнымъ тогда дѣломъ¹).

Не говоримъ объ изданіяхъ капитальныхъ, какъ "Исторія Государства Россійскаго" Карамзина, 11 частей которой во 2-мъ изданіи 1818 года стоили въ переплетѣ 160 рублей, или рѣдкихъ, какъ "Словарь Академіи Россійской" въ 6 частяхъ 1806 года, который Глазуновъ предлагалъ теперь за 100 рублей^э), — даже учебникъ грамматики Греча ("Практическая Русская Грамматика").

¹⁾ Сравните письмо Пушкина въ Погодину отъ 81-го августа 1827 г.

^{2) &}quot;Московскія Вѣдомости" 1827 г., № 88, стр. 8549.

стоилъ 7 руб. 50 коп. Переводные романы и тѣ были очень дорогими изданіями. Такъ, нѣкоторые романы "Сира" Вальтера Скотта, бывшаго тогда любимцемъ европейской и русской читающей публики, стоили по 20 рублей. Такая цѣна назначалась, напримѣръ, за вышедшіе въ 4-хъ частяхъ: "Кенильвортъ", "Эдинбургская темница", "Антикварій", "Маннерингъ" ¹).

Ивана Выжишна Булгарина, изданный въ 4-хъ частяхъ съ картинками, стоилъ 15 рублей²).

Интересныя данныя относительно цёны книгъ даеть также "Реэстръ россійскимъ книгамъ, продающимся ... у А. В. Глазунова", изданный въ 1835 году:

2) Такая цёна не помёшала тому, чтобы "Ивана Выжинина встрётилъ необыкновенный и небывалый на Руси случай...: 26-го марта было объявлено о выходё въ свётъ сего Ромама, а 2-го апрёля, т.-е. ровно черезъ семь дней, объявляемъ, что уже приступлено ко второму изданию сего сочинения. Первымъ изданиемъ напечатано было 2000 экземляровъ, и черезъ пять дней Гг. книгопродавцы увёдомили Автора, что, по умнокающимся требованиямъ и малому числу остающихся экземпляровъ, должно начать второе тиснение...". ("Съверная Пчела" 1829 г., № 40).

Говорять, что "Сёверная Пчела", ради распространенія своихъ наданій, прибёгала къ фальшивымъ извёстіямъ, но если бы и послёднее сообщеніе сильно преувеличивало успёхъ "Ивана Выжигина", то отрицать этотъ успѣхъ невозможно. Въ публикѣ пробуждалась потребность къ чтенію вообще, но еще не выработались литературные вкусы и взгляды. Мало развитымъ читателямъ нравился и Өаддей Булгаринъ. Суровый отзывъ серьезной критики о названномъ нами романѣ его объяснялъ и причины его распространенія. "Пустота, безвкусіе, бездушность; нравственныя сентенціи, выбранныя изъ дѣтскихъ прописей, невѣрность описаній, приторность шутокъ: вотъ качества сего сочиненія, качеотвакоторыя составляютъ его достоинство, ибо они дѣлаютъ его по плечу простому народу и той части нашей публики, которая огъ азбуки и катихивиса приступаетъ къ повѣстямъ и путешествіямъ" ("Денница", статья Киртевскаю).

Digitized by Google

¹⁾ Сообразно съ такой общей высокой цёною книгъ, была дорога и плата за пользованіе книгами изъ библіотекъ. Въ "Московскихъ Вёдомостикъ" 1827 г., № 85, страница 3417, библіотека чтенія, "составленная изъ книгъ всякаго рода на Россійскомъ языкъ", предлагаетъ ихъ любителямъ чтенія "на нижеслёдующемъ положеніи": за годъ — 30 руб., за полгода — 20 руб., за 8 мёсяца — 12 руб., за мёсяцъ — 5 рублей.

Арабески разныя, соч. Н. Гоголя ¹), 2 части	12 p	уб.
Ледяной дома, соч. И. И. Лажечникова, въ 4-хъ		
частяхъ, съ тремя гравированными и отпе-		
чатанными въ Париже картинками	20	"
Миргорода, повъсти Н. Гоголя, 2 части	12	"
Начертание русской истории для училищь. Соч.		
Проф. Погодина (учебникъ)	4 p.	10 ĸ.
Плутархъ для юношества, 12 частой, въ поре-		
плеть	50 p	уб.
Поэмы и повъсти А. Пушкина, 2 части	20	"
Собраніе сочиненій и переводовъ адмирала Шишкова,		
16 частей	60	"
Три повъсти: Имянины, Аукціонъ, Ятаганъ;		
соч. Н. Ф. Павлова	8	"
Михаилъ Васильевичъ Скопинз - Шуйскій (драма)		
Н. Кукольника	10	,,
Роксолана (трагедія) Н. Кукольника	10	,,
Русскія повъсти и разсказы А. Марлинскаго, 8 ча-		
стей	35	"

Высокая первоначальная цёна книгъ произвольно увеличивалась еще книгопродавцами. Особенно отличался этимъ нашъ Ширяевъ. Такъ, "Чернецъ" Козлова, продававшійся у Глазунова по 5 руб., у Ширяева объявлялся по 5 руб. 40 коп.; "Евгеній Онѣгинъ", глава третья, "полученный съ послѣднею почтою изъ С.-Петербурга", у него продавался вмѣсто 5-ти по 6-ти руб.³); за второе изданіе "Бахчисарайскаго Фонтана", полученное тоже съ по-

¹⁾ Въ "Резстрѣ" два раза имя писателя послѣдовательно искажено: Гоная. Такъ онъ былъ тогда еще мало популяренъ!

^{2) &}quot;Московскія В'ядомости" 1827 г., № 84, 19 октября, стр. 8865.

слѣднею почтою, жадный торговецъ требовалъ 7 руб. вмѣсто 5-ти¹).

Впрочемъ, въ началъ 1828 года Ширяевъ объявляетъ о продажѣ у него шестой главы "Онъгина" и 2-го изданія "Руслана и Людмилы" по нормальнымъ цънамъ, 5 и 10 рублей (См. "Московскія Въдомости" 1828 г., № 26, марта 31 дня, стр. 1164).

Объявивъ вначалѣ о продажѣ книги по возвышенной цѣнѣ, Ширяевъ имѣлъ обыкновеніе затѣмъ понижать стоимость. Такъ, въ началѣ 1828 года онъ предлагаетъ "Бахчисарайскій Фонтанъ" уже по 5 руб. 40 коп.

Эти случаи продажи Ширяевымъ новыхъ изданій сочиненій Пушкина, вышедшихъ въ томъ же 1827 году, но послѣ "Братьевъ разбойниковъ", и притомъ опять по повышенной цѣнѣ, показываютъ намъ, 1) что между нимъ и издателями сочиненій поэта послѣ ссоры не произошло окончательнаго разрыва, 2) что защитники интересовъ Пушкина не сумѣли или не смогли проучить богатаго и безцеремоннаго торговца, не думавшаго оставлять своихъ дурныхъ обычаевъ.

Весьма вѣроятно, что денежная нужда Пушкина была очень велика въ то время. Кромѣ переписки³), надобность въ деньгахъ указывается еще и усиленнымъ издательствомъ въ 1827 году, въ которомъ выходятъ послѣ "Братьевъ разбойниковъ" третья глава "Онѣгина" и "Бахчисарайскій Фонтанъ". Денежныя затрудненія, можетъ быть, и ставили поэта въ непріятную зависимость отъ москов-

^{1) &}quot;Московскія Вёдомости" 1827 г., № 102, 21 декабря, стр. 4214. По послёдней цёнё можно было покупать, напр., эту кныгу у Базунова на Никольской улицё. См. "Московскія Вёдомости" 1827 г., № 105, стр. 4870. — Даты двухъ дамныхъ объявленій интересны тёмъ, что указывають время появленія произведеній въ продажё.

²⁾ См. письма Пушкина за 1826 и 1827 годы въ изданіи Литературнаго Фонда подъ №№ 168, 171, 185.

скаго книгопродавца и заставляли выносить его некрасивыя продѣлки.

Увеличеніе книгопродавцами и безъ того большихъ первоначальныхъ цёнъ произведеній Пушкина служитъ прямымъ свидётельствомъ, что публика того времени мирилась съ этими цёнами и даже платила больше навначеннаго. Только къ концу жизни Пушкина, когда выходятъ менёе дорогіе сборники его произведеній, являвшихся прежде отдёльно и по цёнё сравнительно очень высокой, въ журналистикё прорываются жалобы на дорогія цёны прежде изданныхъ произведеній поэта.

Впрочемъ, въ 1832 году "Русскій Инвалидъ", говоря въ № 86 о третьей части "Стихотвореній А. Пушкина", еще восхваляеть его безкорыстіе: "Сказка о Царь Салтанть и о прочихъ, по объему своему, могла бы сама составить особую книжку; ибо она больше любой изъ главъ Евгенія Онњина; и въ семъ отношеніи А. С. Пушкина, по совъсти сказать, подарилъ своихъ читателей. Поэтъ болъе Байроническій, то есть, менье безкорыстный, конечно, наложилъ бы сею сказкою новую дань на алчное любопытство публики". Но "Московскій Телеграфъ" 1833 года, № 6, по поводу выхода полнаго "Онѣгина", довольно ръзко выражаетъ свое недовольство прежнею высокою ценою отдельныхъ его главъ: "До сихъ поръ", говоритъ этотъ журналъ, "Онъгинъ продавался цъною, малослыханною въ лётописяхъ книжной торговли: за 8 тетрадокъ надобно было платить 40 рублей! Много ли тутъ было лишняго сбора, можно судить по тому, что теперь Онъгинъ, съ дополненіями и примъчаніями, продается по 12 рублей. Хвала Поэту, который сжалился надъ тощими карманами читающихъ людей! Веселіе Руси, въ которой богатые покупаютъ книги такъ мало, а небогатымъ покупать Онвлина было такъ неудобно!"

"Библіотека для Чтенія", 1835, т. Х, отд. IV, выска-

вываетъ такіе же взгляды при появленіи "Поэмъ и повъстей" Пушкина: "Оно (изданіе) отличается особенною изящностью и весьма умъренною цъною. Творенія знаменитаго нашего поэта, до сихъ поръ равсъянныя по брошюрамъ, были нестерпимо дороги для собирателей".

Конечно, когда въ 1837 году появилось миніатюрное пятирублевое изданіе "Онѣгина", то оно казалось уже дешевымъ, и современный рецензентъ восхищался его низкою цѣною (см. "Литературныя Прибавленія" къ Русскому Инвалиду 1837 г., № 5).

Въ дневникъ Никитенко, который, правду сказать, недолюбливалъ Пушкина, сохранились замътки, указывающія на его недовольство высокими цънами произведеній Пушкина и того аристократическаго круга писателей, къ которому поэтъ принадлежалъ¹).

11 апрѣля 1834 года Никитенко записалъ: "Случилось нѣчто, разстроившее меня съ Пушкинымъ... Къ нему дошолъ его "Анджело" съ нѣсколькими, урѣзанными министромъ, стихами. Онъ взбѣсился: Смирдинъ платитъ ему за каждый стихъ по червонцу, слѣдовательно, Пушкинъ теряетъ здѣсь нѣсколько десятковъ рублей. Онъ потребовалъ, чтобы на мѣсто исключенныхъ стиховъ были поставлены точки, съ тѣмъ, однакожъ, чтобы Смирдинъ, все-таки, заплатилъ ему деньги и за точки".

14 апрѣля читаемъ: "Плетневъ началъ бранить, и довольно грубо, Сенковскаго за статьи его, помѣщенныя въ "Библіотекѣ для Чтенія", говоря, что онѣ написаны для денегъ и что Сенковскій грабитъ Смирдина.

--- Что касается до грабежа, --- возразилъя, --- то могу васъ увѣрить, что ни одинъ изъ знаменитыхъ нашихъ литераторовъ не уступитъ въ томъ Сенковскому.

Онъ понялъ и замолчалъ".



¹⁾ См. "А. В. Никитенко. Моя повёсть о самомъ себё". Изд. П. С.-Пб. 1905 г., т. I, стр. 241 — 242.

Оправдательныя объясненія Пушкина по вопросу о дороговизнѣ отдѣльныхъ изданій его сочиненій, сохранившіяся въ его бумагахъ (см. изданіе Морозова, V, 129), едва - ли могутъ быть признаны удачными, такъ какъ ограничиваются одними коммерческими разсчетами.

Представители книгопродавческаго міра, высоко цёня и оплачивая литературный трудъ нашего поэта, объясняли вопросъ о цёнахъ его произведеній, съ своей практической точки зрёнія, просто и здраво.

Современный книгопродавецъ отклоняетъ отъ себя упреки публики или писателей за невыгодную для нихъ оцѣнку литературнаго труда. "Книгопродавецъ-купецъ", заявляетъ книжный торговецъ Пушкинскаго времени. "Онъ торгуетъ книгами, какъ другіе купцы торгуютъ сахаромъ, перцемъ, корицею". Онъ посредникъ между писателемъ - производителемъ и читателемъ - потребителемъ, получающій проценты за свой трудъ посредничества. Если издѣлье писателя нейдетъ у торговца съ рукъ, то нельзя винить послъдняго, что онъ плохо платить. Труды Пушкина раскупаются быстро; поэтому и торговая цёна ихъ высока. Она опредёляется не книгопродавцами-меценатами, но спросомъ публики. "Порадуемся — говорить старый книгопродавецъ — не дороговизнѣ стиховъ Пушкина; но тому, что онъ пишеть хорошо: экономические разсчеты слѣдствие этого".

Нельзя заставить, по мнѣнію этого книгопродавца, бездарныхъ авторовъ писать меньше, а талантливыхъ больше. Успѣхъ литературныхъ произведеній на торговомъ рынкѣ сдерживаетъ первыхъ и поощряетъ вторыхъ. Изданіе литературнаго произведенія — экзаменъ писателю. Истинный талантъ его выдерживаетъ, а фальшивый обнаруживаетъ свою несостоятельность.

Пушкинъ быстро занялъ первое мъсто не только въ литературъ, но и въ книжной торговлъ, оживленной и поднятой продажей его сочиненій. Время появленія на книжномъ рынкѣ "Бахчисарайскаго Фонтана" тотъ же старый книгопродавецъ, взгляды котораго мы сейчасъ передаемъ, считаетъ новой эпохою и полагаетъ "началомъ новаго переворота дълг по книжной торговлъ" (курсивъ въ текстѣ).

Есть произведенія, которыя высоко оцѣнены критикою, но не дорого цѣнятся книгопродавцами по небольшому спросу на нихъ. Сочиненія "первокласснаго Русскаго Поэта Батюшкова", изданныя въ 1817 году, были еще не распроданы въ 1824 году¹). № 5 "Сѣвернаго Архива" и № 1 "Лигературныхъ Листковъ" на 1823 годъ приводили цѣлый списокъ "отличныхъ Рускихъ сочиненій", не расходившихся быстро на книжномъ рынкѣ²)

Торговый успѣхъ изданій Пушкина сыгралъ немалую роль и въ судьбѣ его произведеній. Быстрая распродажа каждаго изданія, безъ сомнѣнія, побуждала его къ новымъ трудамъ и къ переизданію старыхъ. Переизданія вызывали поправки и передѣлки, давшія новыя красоты старому. Такимъ образомъ, скорая продажа напечатаннаго благопріятно отражалась на творчествѣ поэта какъ въ количественномъ, такъ и въ качественномъ отношеніи³).

Конечно, представлялась также возможность поспёшныхъ и небрежныхъ изданій, и задача исторіи Пушкинскаго текста — выяснить относительное достоинство

⁸⁾ Конечно, представлялась возможность и поспёшныхъ, неисправныхъ изданій. Думаемъ, что не всё позднёйшія изданія являются лучшими, и степень вхъ исправности всякій разъ нужно изслёдовать особо.



^{1) &}quot;Опыты въ стихахъ и прозъ", 2 части, стоили 15 рублей (см. объявление въ журналъ "Благонамъренный" 1818 г., ч. I, послъдняя ненумерованная страница).

^{2) &}quot;Благонамъренный" 1824 г., Ж 9; "Литературные Листки" 1824 г., № 7. Въ первомъ названы: "Кавказскій плённикъ", "Шильонскій узникъ" — "двё жемчужины Россійской Словесности", которыя "освёжили увядающую Словесность" (402 и 421 стр.).

каждаго отдёльнаго изданія, при чемъ нёкоторыя позднёйшія изданія по точности текста могутъ оказаться стоящими ниже предыдущихъ.

Поэтому вопросъ о торговлѣ его произведеніями, разсмотрѣнный нами лишь вскользь и по случайному поводу, нельзя считать вопросомъ празднымъ или мелочнымъ¹). О томъ, что распродажа, можно сказать, расхватываніе сочиненій Пушкина, были своего рода восторженной критикой читающей публики, мы уже имѣли случай замѣтить раньше.

В. Чернышевъ.

18 ноября 1906 г.



¹⁾ Много матеріала по вопросу о торговлё произведеніями Пушкина даеть изданный Академією Наукь вь 1906 году первый томъ переписки Пушкина. Укажемъ письма подъ №№ 52, 65, 69, 72, 73, 75, 80, 81, 82, 83, 87, 92, 97, 106, 120, 184, 187, 151, 156, 172, 181, 190, 202, 211, 280, 234, 289, 249. См. также, для дальнёйшаго періода, письма Пушкина въ изданіи Морозова подъ №№ 191, 208, 265, 278, 289, 306, 315, 316, 419, 484.

Пушкинъ и Тифлисская полиція.

Извъстная элегія Пушкина "Андрей Шенье", написанная въ октябръ 1825 г. и напечатанная въ 1826 г. съ пропускомъ 44 стиховъ, ходила по рукамъ въ спискахъ безъ цензурныхъ урѣзокъ. Въ 1827 г. одинъ изъ такихъ списковъ былъ отобранъ у кандидата московскаго Университета Андрея Леопольдова, помътившаго на рукописи, что элегія написана на событіе 14-го декабря 1825 года. Началось секретное дознание, къ которому было привлечено нёсколько лицъ, военныхъ и гражданскихъ, и даже квартирная хозяйка Леопольдова, ревельская уроженка Марія Пихманъ. Относительно автора стихотворенія Сенать призналь, что "чиновника Александра Пушкина, за выпускъ стиховъ въ публику прежде дозволенія цензуры, надлежало бы подвергнуть отвѣту предъ судомъ; но какъ сіе учинено до состоянія всемилостивъйшаго манифеста 22-го августа 1826 года, то избавя его, Пушкина, отъ суда и слъдствія, обязать подпискою, дабы впредь никакихъ своихъ твореній безъ разсмотрѣнія и пропуска цензуры не осмѣливался выпускать въ публику, подъ опасеніемъ строгаго по законамъ ваысканія".

Digitized by Google

Указъ сената, отъ 27-го августа 1828 г. № 2298, заключавшій въ себѣ приговоръ о всѣхъ виновныхъ по этому дѣлу, былъ обращенъ къ исполненію въ Новгородское Губернское Правленіе, такъ какъ Леопольдовъ содержался въ острогѣ въ г. Новгородѣ. Объявивъ ему указъ, Губернское Правленіе, за неизвѣстностью мѣстожительства Пушкина, постановило разослать копіи съ сенатскаго опредѣленія во всѣ Губернскія Правленія и равныя имъ учрежденія съ тѣмъ, чтобы, по разысканіи Пушкина, объявить ему состоявшійся о немъ приговоръ.

Одна изъ копій попала такимъ путемъ въ Тифлисъ, въ исполнительную экспедицію Верховнаго Грузинскаго Правительства. Экспедиція, хотя и называлась исполнительною, не очень спѣшила исполненіемъ сенатскаго указа. Только 23-го января 1830 г., т.-е. чрезъ полгода послѣ выѣзда Пушкина изъ Грузіи, она предписала Тифлисской городской полиціи объявить указъ чиновнику Пушкину, если онъ окажется въ городъ, въ противномъ же случаћ донести: не былъ ли Пушкинъ въ Тифлисћ и куда выбхалъ. Квартальные надзиратели производили ровыски очень долго и, надо думать, очень тщательно, такъ какъ только 4-го декабря 1830 г. полиціймейстеръ донесъ исполнительной экспедиціи, что чиновника Александра Пушкина, за учиненнымъ разысканіемъ, въ Тифлисъ на жительствъ и временномъ пребывания не оказалось, какъ равно неизвъстно, былъ ли онъ въ Тифлисъ и куда выъхалъ.

Такимъ образомъ, ни двукратное пребываніе Пушкина въ Тифлисѣ въ іюнѣ и августѣ 1829 г., ни восторженныя привѣтствія "Тифлисскихъ Вѣдомостей" по случаю пріѣзда поэта въ столицу Грузіи, ни даже состояніе Пушкина подъ секретнымъ полицейскимъ надворомъ, ничто не обратило на себя вниманія тогдашней Тифлисской полиціи. Она отозвалась полнымъ невѣдѣніемъ о какомъ-то чиновникѣ 10 класса Александрѣ Пушкинѣ.

Черезъ 30 лётъ, въ 1860 г., Тифлисской полиціи пришлось вновь им'ёть д'ёло съ Пушкинымъ. Когда посл'ёдовало Высочайшее соизволеніе на открытіе повсем'ёстной подписки на сооруженіе памятника поэту въ Царскомъ-Сел'ё, полиціймейстеръ г. Тифлиса поручилъ старшимъ приставамъ и Навтлугскому коммиссару пригласить горожанъ къ пожертвованіямъ на такой памятникъ Пушкину, который былъ бы достоинъ народной его славы. На этотъ разъ уже сами Тифлисцы оказались совершенно равнодушными къ имени поэта: нристава единогласно донесли, что во вв'ёренныхъ имъ участкахъ не оказалось желающихъ принять участіе въ подписк'ё.

Прошло еще 30 лѣтъ, и Тифлисская полиція искупила свою вину предъ Пушкинымъ. Въ февралѣ 1890 г. бывшій полиціймейстеръ г. Тифлиса Л. А. Россинскій, препровождая въ Городскую Управу собранные имъ 2281 р. 5 к., выразилъ желаніе, чтобы на эти деньги былъ поставленъ Пушкину памятникъ на Эриванской площади¹).

Журнальное постановление Тифлисской Градской полиціи на 17-го ноября 1830 г., статья 2-я.

"Вслъдствіе Указа Исполнительной Экспедиціи отъ 23-го генваря № 1255, о розысканіи чиновника Александра Пушкина и 14 класса Коноплева, предписываемо было къ исполненію квартальнымъ надзирателямъ, которые вслъдствіе того донесли, что помянутыхъ чиновниковъ въ городъ Тифлисъ за учиненными розысканіями на жительствъ и временномъ пребываніи не оказалось, какъ

¹⁾ Зам'ятка эта напечатана въ "Иллюстрированномъ прибавленіи" № 7 жъ "Тифлисскому Листку", 26 мая 1899 года.

равно были ли они и куда выёхали неизвёстно. Приказали: объ оказавшемся по розысканію Исполнительной Экспедиціи отрепортовать, а дёло считать поконченнымъ".

Исполнительной Экспедиціи репортовано 4-го декабря 1830 г. № 8489.

Е. Г. Вейденбаумъ.

Юбилейныя стихотворенія о Пушкинъ

(1899—1900 гг.).

(Бивліографическій указатель).

I.

Стихотворенія на отдъльныхъ листахъ и въ отдъльныхъ изданіяхъ.

1) Буткевича, прот. (?), 26 мая 1799 — 26 мая 1899 (Мувыка прот. Буткевича, СПБ., 1899).

2) Глокке И., Кантата въ честь А. С. П. (Музыка Прибика, М. 1899; то же, Вильна, 1899; то же, "Кіевскій Драматическій Театръ", программа, Кіевъ, 1899; то же, "Памяти Пушкина", подъ ред. Посадскаго, Кіевъ, 1900, III, стр. 129).

3) Гренз Н., А. С. П. (М. 1899; то же, "Курьеръ", 1899, № 145).

4) Гуревичз А. Б., Памяти безсмертнаго поэта (Кіевъ, 1899; то же, "Сборникъ Пушкину", Кіевъ, 1899, стр. 163— 164; "Кіевское Слово", 1899, № 4086).

5) Добротворскій М. А., 26 мая 1899 г. (Новгородъ-Сиверскъ, 1899; "Памяти Пушкина", подъ ред. Посадскаго, Кіевъ, 1900, III, стр. 130—131).

6) Д. М. (Добротворскій, М. А.), Памяти "поэта-пророка" (Новгородъ-Сѣверскъ, 1899; "Памяти Пушкина", III, 132).

۷1.

11

Digitized by Google

7) Ермолов А. С., Три зари (СПБ., 1899; "Свѣтъ", 1899, № 140; "Кіевлянинъ", 1899, № 150; "Моск. Вѣд.", 1899, № 147; "Новое Время", 1899, № 8351; "Деревня", 1899, VII, 534—7; "Южный Край", 1899, № 6325; "Курьеръ", 1899, № 150; "Торгово-Промышл. Газета", 1899, № 115; "Сынъ Отечества", 1899, № 142; Колчинъ, "Памяти Пушкина", СПБ., 1900, стр. 14—17).

8) Завитневича И. З., Въ сто л'втъ Пушкину (Одесса, 1899).

9) Искра П., А. С. П. (Одесса, 1899).

10) К. Р., Кантата (СПБ., 1899; "Третій сборникъ стих. К. Р.", СПБ., 1900, 64 — 66; "Моск. Вѣд.", 1899, № 145; "Отголоски", 1899, № 175, стр. 315 — 317; "Дѣтскій Отдыхъ", 1899, VII, 152 — 3; "Приазовскій Край", 1899, № 142; "Курьеръ", 1899, № 146; "Петерб. Газета", 1899, № 144; "Чествованіе памяти Пушкина Академіею Наукъ", СПБ., 1900, стр. 71 — 72; "Тамб. Губ. Вѣд.", 1899, № 58; "Виленскій Вѣстникъ", 1899, № 126; "Сѣверный Край", 1899, № 167; "Сынъ Отечества", 1899, № 142; "Бирж. Вѣд.", 1899, № 143 — 144; "Витеб. Губ. Вѣд.", 1899, № 121; Колчинъ, стр. 5—6).

11) Куровская З., Родному поэту (Вильна, 1900).

12) Куровская З., Памяти Пушкина (Вильна, 1899; "Циркуляръ по Вилен. Учебному Округу за 1899 г.", VIII).

13) Ларіоновъ В., Памяти А. С. П. (въ рукописи, доставленной В. В. Каллашу г. Григорьевымъ).

14) Лисицынъ Н. М. (?), Памяти А. С. П. ("Хоры къюбилею А. С. П., Н. М. Лисицына", "Памяти А. С. П.", СПБ., 1899).

15) Нидермиллеръ Н., Памяти А. С. П., 1799—1899. ("Памяти А. С. П. Торжественная кантата. Музыка Тульчіева". СПБ. 1899).

16) Памяти А. С. П., 1799—1899 (Кіовъ, 1899; Каллашъ, "Русскіе поэты о Пушкинъ", М., 1899, стр. 333). 17) Паскаль А., На 26 ман 1899 г. (Варшава, 1899).

18) Петроез-Іевлевз, У памятника Пушкину (М., 1899).

19) Полтавина, Пушкину вѣчная слава (Вильна, 1899; "Виленскій Вѣстникъ", 1899, № 123).

20) Полтавина, Памяти Пушкина. Посвященіе ("Мысли въ стихахъ Полтавина, № 8. Памяти Пушкина", Вильна, 1899, вып. I).

21) Полтавина, 26 мая 1899 г. Праздникъ народный (Вильна, 1899; "Мысли въ стихахъ Полтавина, Памяти Пушкина", вып. II, Вильна, 1899, стр. 19—21).

22) Полтавина, Два поэта ("Мысли въ стихахъ Полтавина", вып. II, стр. 5—16).

23) Потплина П. Б., Памяти А. С. П., 26 мая 1899 г. ("Памяти А. С. П., стих.", СПБ., 1899, стр. 3—6; "Моск. Вѣд.", 1899, № 146).

24) Потпхинъ П. Б., А. С. П. въ духовно-нравственномъ отношении ("Памяти А. С. П., стих.", стр. 7—9).

25) Потналинъ П. Б., А. С. П. для русскихъ дѣтей (ib., стр. 10-14).

26) Рубецъ А. И., Слава Пушкину ("Два хора Слава Иушкину", СПБ., 1899).

27) Сафонов В. И., Кантата ("Кантата М. Ипполитова-Иванова", М., 1899; "Курьеръ", 1899, № 142; "Новости дня", 1899, № 5743; "Русскій Листокъ", 1899, 24 мая; "С.-Петерб. Вѣд.", 1899, № 141; "Моск. Вѣд.", 1899, № 144; "Торжественный актъ Кіев. город. приход. училищъ", Кіевъ, 1899; "Торгово-Промышл. Газета", 1899, № 115; "Народъ", № 863; Колчинъ, стр. 9—10).

28) Семеновъ Н., Памяти А. С. П. (СПБ., 1899; "Моск. Вѣд.", 1899, № 181).

29) Цандерз И., 1799—1899, Памяти А. С. II. (Тула, 1899; "Минскій Листокъ", 1899, № 63; "Лодзинскій Листокъ", 1899, № 109).

30) Черкасскій, Н. князь, Къ столѣтію со дня рожденія





П. СПБ., 1899; Колчинъ, 57—58; "Моск. Вѣд.", 1899, № 147).

II.

Стихотворенія въ сборникахъ.

1) Альтерь А., Памяти А. С. П. ("Памяти Пушкина", Празднованіе столѣтней годовщины со дня рожденія А. С. П. въ учебн. зав. Кіевск. Учебн. Округа", подъ ред. Посадскаго, Кіевъ, 1900, III, 132—133).

2) Аполлонов С., Шамяти А. С. П. І. Отъ поэта. П. Отъ русской женщины ("Стих.", М., 1900, 67—68).

3) Ахалъ - Текинецъ, "Поэвія Пегаса" (СПБ., 1900, 39—41).

4) Аванасьевь Н., Памяти II—на ("Памяти Пушкина", подъ ред. Посадскаго, III, 133—135).

5) Бълоусов И. А., Прерванная пъсня ("Пушк. сборн." "Дътскаго Чтенія", стр. 240; "Дътское Чтеніе", 1899, V, 447—8).

6) Василького В., Памяти А. С. П. ("Памяти А. С. П., Празднование столътней годовщины со дня рождения А. С. П. въ учебн. зав. Кавказ. Учебн. Округа, подъ ред. Кумскаго, Тифлисъ, 1899, 218).

7) Величко В., Привътъ Кавказа ("Кавказ. поминка о Пушкинъ", Тифлисъ, 1899, стр. I—II; "Кавказъ", 1899, № 137).

8) Вейнбертз П. И., — "Русско-польскія отношенія и чествованіе поляками Пушкина", СПБ., 1899, 67.

9) Висковатовъ П. А., "Въ Михайловскомъ сама судьба"... ("Годовой отчетъ СПБ. Гимназіи и Реальнаго Училища д-ра Видемана", СПБ., 1900, стр. 5).

10) Гейнце Н. Э., Поэту-пророку ("Риомованныя мысли и шалости пера", СПБ., 1900, 42-43; "Петерб. Газета", 1899, № 144; "Свѣтъ", 1899, № 137; Колчинъ, 32-33). 11) Глокке Н. Э., Памяти II. ("Памяти П—на", Сборникъ Унив. св. Владиміра, Кіевъ, 1899, стр. VII—VIII).

12) Головачевский С., Памяти Пушкина и Мицкевича ("Возрожденіе", 1899, III, 69—70; "Стих.", М., 1900, 56—57; Колчинъ, 91—92).

13) Горбунова К., На день столѣтней годовщины рожденія А. С. II. ("Памяти А. С. П....", подъ ред. Кумскаго, Тифлисъ, 1899, 218).

14) Греков В., Къ столътней годовщинъ со дня рожденія П. ("Избранныя стих. учениковъ Витеб. Мужск. Гимн.", Витебскъ, 1899, 115—117).

15) Гриневская И., Геній слова, памяти Пушкина ("Огоньки", СПБ., 1900, 167—170; "Новое Время", 1899, № 8348; Колчинъ, 34—37).

16) Добронравов Е., Поэть ("А. С. II.", М. 1899, 3—4).

17) Добронравов Е., Пророкъ (ib., 4-7).

18) Добронравов Е., Юбилей (ib., 8-9).

19) Записной И., А. С. П. ("Ривмованныя мысли", Кронштадть, 1900, 44—45).

20) Зеленецкій А., А. С. П. ("Пушкинъ, какъ русскій народный поэтъ", Херсонъ, 1899, 30-31).

21) Ивановз Н. Г., А. С. П. ("Оренбургские досуги", Оренбургъ, 1899, 51—52).

22) Изюмскій И. Д., Юбилейной памяти поэта А. С. II. ("Стихотворенія", СПБ., 1899, 13).

23) Исполатовъ С., Стихотвореніе, посвященное А. С. П. въ день стол'ятней годовщины его рожденія 26 мая 1899 г. (Гласовъ, Въ память Пушкина, торжественные дни въ СПБ. Первой Гимназіи", СПБ., 1899, стр. 4—5).

24) Кариалетели В., Хвала П. ("Памяти П.", подъ ред. Кумскаго, Тифлисъ, 1899, 220-221).

25) Касаткинъ С., Русскимъ женщинамъ ("Omnia vincit amor"... Стих., СПБ.,, 1900, стр. 185).

26) Касаткинз С., 26 мая 1799 г. (ib. 182-184; "Моск.

Въд." 1899, № 144; "Календарь Лицея Цес. Николая", М., 1900, 152—154).

27) Корина В., А. С. Ш. ("Зарницы", стихи и пѣсни, СШБ., 1901, П, стр. 31; "Міръ Искусства", 1899, XIII— XIV, 40).

28) Коханскій М. М., 26 мая 1899 г. ("Пушкинскій день", М., 1899, 3—4).

29) Краморенко К., Памяти II. ("Памяти II.", подъ ред. Посадскаго, Кіевъ, 1900, III, 136).

30) К— з В., Памяти А. С. П. ("Къ столѣтію рожденія великаго, геніальнаго, незабвеннаго русскаго поэта А. С. П.", Новоузенскъ, 1899, стр. IX).

31) Леонтьева Н. Л., 26 мая 1799—1899 гг. ("Пушкинскій вечеръ въ Женской професс. школъ С. П. фонъ-Дервивъ", СПБ., 1899, 13—14).

32) Лохвицкая-Жиберз М. А., Памяти II. ("Стих.", 111, СПБ., 1900, 24).

33) Мазуркевича В. А., Памяти А. С. П. ("Стихотв.", СПБ., 1900, 115—118; Колчинъ, 51—53).

34) *Мазуркеоичз В. А.*, Къ столътію дня рожденія А. С. П. (Колчинъ, 70—71).

35) Никольскій Б. В., Пушкину ("Сборникъ стих.", СПБ., 1899, 20).

36) Никольскій Б. В., Пушкину (ib., 21).

37) Петровскій П. Н., На 26 мая 1899 г. ("Стих.", М., 1901, 8—9; "Влад. Губ. Вѣд.", 1899, № 22; "Наблюдатель", 1899, VI, 62; "Пушкинскіе дни въ г. Владимірѣ", Владиміръ, 1899, 59; Колчинъ, 85—86).

38) Петровскій ІІ. Н., Пророку ("Пушкинскіе дни въ г. Владимірѣ", 60; "Стих.", М., 1901, стр. 8).

39) Подоводскій К., На 100-л'єтній юбилей П. ("Стих.", I, Одесса, 1899, 190).

40) Пожидаев Б., Памяти II. ("Памяти П.", подъ ред. Кумскаго, Тифлисъ, 1899, 222—224). 41) А. С. II— у «Россія и Азія», — "Пушкинскій альманахъ Россіи и Азія", Кіовъ, 1899.

42) Савинов Ө., Памяти А. С. II. ("Страхопудъ", 1899, X-XI).

43) Сиркест Я., Памяти великаго поэта ("Южный Край", Литер. Иллюстр. Альбомъ, Одесса, 1899, 51).

44) Сблтана П., — "Вологодская гимназія. Столѣтній юбилей со дня рожденія А. С. П., 27 мая 1899 г.", Харьковъ, 1900, 57.

45) Сперанскій Н. П., Гимнъ А. С. П. ("На память о празднованіи столѣтней годовщины дня рожденія А. С. П. въ СПБ. 3-мъ Реальномъ Училищѣ", СПБ., 1899, стр. 5).

46) Степановъ Н., Памяти II. ("Розы и шипы", Новыя стих., М., 1900, 175—176).

47) Танз, Пушкину ("Стих.", СПБ., 1900, 37—39; Колчинъ, 25—27; "Памяти П.", Юбил. Сборникъ "Жизни", СПБ., 1899, 1—2).

48) Танз, Разбойникамъ пера ("Стих.", СШБ., 1900, 40—42; "Сынъ Отечества", 1899, № 142; "Памяти П.", сборн. "Жизни", 43—44).

49) Фофанов К., Кантата ("Литер. прилож. къ Торг. Пром. Газетѣ", 1899, № 10; "Иллюзіи", стих., 1900, СПБ., 136—138; "Отголоски", 1899, № 175, стр. 320—321; "Литер. Обозрѣніе", 1899, V, 234—235; "Новое Время", 1899, № 8353).

50) Фофанов К., А. С. П. ("Курьеръ", 1899, № 144; "Иллюзіи", СПБ., 1900, 140; Колчинъ, 27—29).

51) Фофанов К., А. С. П. ("Курьеръ", 1899, № 147; "Новое Время", 1899, № 8350; "Литер. Обоврѣніе", 1899, V, 232 — 234; "Отголоски", 1899, № 175, 318 — 320; "Иллюзіи" 141—143; Колчинъ, 18—19).

52) Фофановъ К., Памяти А. С. П. ("Новое Время", 1899, № 8348; Колчинъ, 43; "Иллювіи", 1900, 139).

53) Фрук С. Г., Муза П. ("Юбилейный альбомъ"

Маркса, СШБ., 1899, стр. 1; Колчинъ, 76—77; "Дъловая брошюра о великомъ русскомъ поэтъ А. С. П.", С. Г. Воскресенскаго, М., 1899, 5).

54) Фукса В., Привѣтъ школы А. С. П. ("Памяти П.", подъ ред. Кумскаго, Тифлисъ, 1899, 221—222).

55) Шестаков Д., 26 мая 1899 г. ("Литер. прилож. къ Торг. Пром. Газ.", 1899, № 11; "Стих.", СПБ., 1900, стр. 51).

56) Шишло К. К., На Пушкинскій юбилей 26 мая 1899 г. ("Родная Муза", Бузулукъ, 1899, 35—36).

57) Штерна, Памяти А. С. П. ("На память о праздновани столётней годовщины дня рожденія А. С. П. въ СПБ. 3-мъ Реальномъ Училищъ", СПБ., 1899, стр. 47).

58) Щепкина-Куперникз Т. Л., Памяти П. ("Пушкинскій сборникъ" "Дётскаго Чтенія", М., 1899, стр. 181; "Каспій", 1899, 26 мая; "Дётское Чтеніе", 1899, V, 420).

59) Юревичз В., Памяти П. ("Стих.", СПБ., sine anno, 27—28; Заринъ, Памяти П., Альбомъ, СПБ., 1899, стр. 3).

60) Өедөрөөз-Давыдовз А. А., Одинъ ("Пушк. Сборникъ" "Дътскаго Чтенія", 213—214; "Дътское Чтеніе", 1899, V, 447—448).

III.

Стихотворенія въ журналахъ и еженедпльныхъ изданіяхъ.

1) Allegro, Пушкину ("Женское Дѣло", 1899, V, 36).

2) Б. П. Я., Памяти П. ("Уральская Жизнь", 1899, № 25).

3) Бениальский Гр., Хоръ современниковъ ("Развлеченіе", 1899, XIX, 14).

4) Бердяева С., Послѣ Пушкинскихъ торжествъ ("Русскій Архивъ", 1899, XII, 611).

5) Борисовичз Н., Святыя горы ("Нива", № 23, 431; Колчинъ, 80-82). 6) Буланина Е., У памятника П. ("Народнов Благо", 1899, XXI, 12).

7) Бунинз И. А., 26-е мая ("Журналъ для всёхъ", 1899, VIII, 525-526).

8) Быкова П., Великой душѣ поэта ("Днѣпровская Молва", 1899, XX, 610-611).

9) Венкстернъ А. А., Памяти П. ("Русскій Въстникъ", 1899, VI, 410).

10) Вериунз Д. Н., Памяти П. ("Живое Слово", 1899, VI, 341-342).

11) Вестли О., Памяти П. ("Театръ и искусство", 1899, XXI, 388; Колчинъ, 78–79).

12) Германова, Царскосольскій фонтанъ ("Журналъ для всёхъ", 1899, VIII, 941—942).

13) Гри-Гри, Вадохъ ("Развлеченіе", 1899, XIX, 17).

14) Г., Лирическому поэту ("Будильникъ", 1899, XIX, 3).

15) Евреинов А., Памяти П. ("Свверъ", 1899, XXI, 643-644; Колчинъ, 45-46).

16) *Е — въ А. Н.*, Памяти П. ("Народное Благо", 1899, XXI, 3).

17) Епифановъ С. А., Памяти П. ("Развлеченіе", 1899, XIX, 3).

18) И. В., На мигъ ("Въстникъ Европы", 1899, VI, 771; Колчинъ, 78).

19) К. И. П., — "Журналъ Журналовъ и Энциклопедическое Обозрѣніе", 1899, V, 690.

20) Калифз на часъ, Пушкинъ и поэтъ ("Стрекова", 1899, XXI).

21) Клюнинз В. Е., Памяти Пушкина ("Развлечение", 1899, XIX, 3).

22) Козлов В. Я., Памяти Пушкина ("Сельскій Вѣстникъ", 1899, XXV, 460). 23) Коробовз-Щегловз, По слъдамъ Пушкинскихъ торжествъ, СПБ., 1900, 24.

24) Лаврентьева С., А. С. Пушкину ("Жөнское дѣло", 1899, V, 3).

25) Ладыженскій В. Н., Пушкину слава! ("Д'втское Чтеніе", 1899, V, 378).

26) Лель, Пушкинъ ("Сгрекоза", 1899, XXI, 2; Колчинъ, 55-56).

27) Лео, Къ открытію Пушкинской читальни ("Будильникъ", 1900, XVII, 4).

28) Мельников — "Сельскій Вѣстникъ", 1899, XXV, 453; Щегловъ, 24.

29) Михайлова Н., Памяти Пушкина ("Возрожденіе", 1899, І, 5—6; Колчинъ, 46—48; "Южный Край", 1899, № 6329).

30) Оссовскій С. А., 26 мая 1899 г. ("С.-Петербургъ", 1899, XX, 242; "Казбекъ", 1899, № 5, 462; "Бирж. Вѣд.", 1899, № 136, 142; Колчинъ, 58—59.

31) Пестряков Ф. М., 26 мая 1899 г. ("Задушевное Слово", 1899, II, 19).

32) Пестряков Ф. М., Стол'тіе рожденія Пушкина (ib).

33) Порфирова П., Цва ключа ("Нива", 1899, XXI, 392; Колчинъ, 93—94).

34) Родосскій А., На память А. С. П. ("Странникъ", 1899, V, 208—210; первая половина въ "Вилен. Вѣстн.", 1899, № 125).

35) С. А. В., Памяти А. С. П. ("Народное Благо", 1899, XXI, 6).

36) Савиново О., Свътлой памяти А. С. П. ("Будильникъ", 1899, XIX, 3).

37) Савиновъ Ө., Памяти А. С. П. ("Развлечение", 1899, XIX, 3).

38) С — съ А. И., На 26-е мая 1899 г. ("Русск. Старина", 1899, VI, 558; Колчинъ, 87—88). 39) Силицкій, За чтеніемъ Онѣгина ("Стрекоза", 1899, XXI).

40) Соколов Н., Пушкину ("Русскій трудъ", 1899, № 22, 15—16; "Новое Время", 1899, № 8345; "Отголоски", 1899, № 175, стр. 321—322; "Литер. Обовр.", 1899, V, 235—236; Колчинъ, 20—22).

41) Трефолет Л. Н., Сто лѣтъ назадъ ("Наблюдатель", 1899, VI, 297—299).

42) Тюменевъ И. Ф., Памяти II. ("Истор. Вѣстн.", 1899, V, 480—481; "Нижегород. Вѣд.", 1899, № 22; Колчинъ, 7—9).

43) Фругз С. — Колчинъ, 86-87.

44) Х. К., Памяти Пушкина ("Развлечение", 1899, XIX, 3).

45) Хараулов, По случаю столътняго юбилея со дня рожденія А. С. П. (Колчинъ, 88—90).

46) Цеткина А. О., Памяти Пушкина ("Диъпровская Молва", 1899, XX, 610-611).

47) Чюмина О., Гимнъ Пушкину ("Новый Міръ", 1899, X, 190; Колчинъ, 13).

48) Ш. В., Памяти Пушкина ("С.-Петербургъ", 1899, № 20; Колчинъ, 48).

49) Ш. В. В., Великому поэту отъ нашего поколънія ("Родина", 1899, XXI, 803; Колчинъ, 90—91).

50) Шувалов А. И., Памяти Пушкина ("Развлечение", 1899, XIX, 3).

51) Щепкина - Куперникъ Т. Л., — "Дътский Отдыхъ", 1899, VI, 137—138.

52) Языков М. Д., Памяти А. С. П. ("Русскій Въстникъ", 1899, VI, 417—418).

53) Ярошевская М. Т., Женщина Пушкину ("Русская Мысль", 1899, IV, 52-53).

54) *Өедоров - Давыдов А. А.*, Дождевая туча ("Родникъ", 1899, V, 482).

55) 24—29 мая 1899 г. ("Стрекоза", 1899, XXI, 2).



1V.

Стихотворенія из назетахь.

1) Александровъ II., Памяти А. С. П. ("Самарская Газета", 1899, № 110).

2) Allegro, Пушкину ("Югъ", 1899, № 351).

3) Аванасьевъ Л., Въ день столѣтія ("Свѣтъ", 1899, № 137; Колчинъ, 72—74).

4) Б. М., Пѣсня пѣсенъ ("Сѣверо-Западное Слово", 1899, № 187).

5) Бачинская, Памяти Пушкина ("Подольскія Губ. Вѣд.", 1899, № 110).

6) Блиновь Н., Къ столътію рожденія А.С.П. ("Перм. Губ. Вѣд.", 1899, № 110).

7) *Б*— нз *В. Л.*, 26 мая 1899 г. ("Амурская Газета", 1899, XXI, 798).

8) Боженко К., Памяти А. С. II. ("Вост. Обовр.", 1899, № 110).

9) Боженко К., Памяти А. С. П. ("Енисей", 1899, № 61).

10) Бондаренко Е. А., Русскій правдникъ ("Вечерній Листокъ Волгаря", 1899, № 198).

11) Борей — "Петербургскій Листокъ", 1899, № 147; Колчинъ, 82.

12) Брандтъ Р. Ө., Русскіе поэты въ столѣтнюю годовщину П. ("Моск. Вѣд.", 1899, № 146).

13) Брановская М., Памяти П. ("Кіевское Слово", 1899, № 4086).

14) Билица М., Памяти Ш. (ib.).

15) Бълоусов И. А., Смерть соловья ("Южное Обозрѣніе", 1899, № 825).

16) Блаяева — "Крымскій Въстникъ", 1899, № 135.

17) Вавинз Н., Памяти П. ("Нижегор. Губ. Вѣд.", 1899, № 22).

18) Васимева М., 26 мая 1899 г. ("Восточн. Обовр.", 1899, № 110).

19) Васильев А. Д., 26 мая 1899 г. ("Моск. Въд.", 1899, № 143).

20) Васильевь А. П., — "Сибирская Жизнь", 1899, № 112.

21) Вербицкій Н., Памяти П. ("Орлов. Вѣстн.", 1899, № 141).

22) Весинз С., Памяти А. С. П. ("Волынь", 1899, № 24, прилож.).

23) Victor, Чествованіе ("Петерб. Газета", 1899, № 144).

24) Винников Н., Къ столѣтнему юбилею рожденія А. С. П. ("Полт. Губ. Вѣд.", 1899, № 111).

25) Войнооз В., Памяти А. С. П. ("Съверный Кавказъ", 1899, № 61—1460).

26) Второв Ш., 26 мая 1899 г. ("Костромск. Листокъ", 1899, № 58).

27) Въ альбомъ современному поэту — "Петерб. Газета", 1899, № 142.

28) Ганиелинъ А., Памяти А. С. П. ("Свѣтъ", 1899, № 137; Колчинъ, 39—41).

29) Гиляровский В. А., Памяти А. С. П. ("Курьеръ", 1899, № 146).

30) Греков В., На день столѣтняго юбилея А. С. Ш. ("Витебск. Губ. Вѣд.", 1899, № 118).

31) Грунинз А., Памяти II. ("Волынь", 1899, 24, прилож.).

32) Дмитріевъ В. (В. А. Полочанинг), Пророкъ ("Южанинъ", 1899, № 114).

33) Добрянскій А., А. С. Пушкинъ ("Новоросс. Телеграфъ", 1899, № 7820). 34) Долиуновъ М., Памяти А. С. П. ("Таганрогскій Вѣстникъ", 1899, № 62).

35) Дрождининз А., Памяти А. С. П. ("Петерб. Листокъ", 1899, № 142; Колчинъ, 37-39).

36) Ж., Пушкину ("Воронежск. Телеграфъ", 1899, № 59).

37) Ж. В. В., На могилу П. ("Петерб. Газета", 1899, № 143; Колчинъ, 56).

38) Жандръ О., Памяти П. ("Виленск. Въстн.", 1899, № 123).

39) Жуковъ В., Наканунѣ ("Петерб. Газ.", 1899, № 142).

40) Жукова В., Сонъ (ib.; Колчинъ, 59-60).

41) Жуковъ В., Аповеозъ ("Петерб. Листокъ", 1899,
 № 146; Колчинъ, 62).

42) Звениюродскій А., Къ Цушкинскому правднику ("Нижегородск. Губ. Вѣд.", 1899, № 22).

43) Ивановъ В., Пушкинъ ("Приднѣпровскій Край", 1899, № 497).

44) Иванъ-да-Марья, Къ̀юбилею Пушкина ("Новое Обозрѣніе", 1899, № 5283).

45) Ильинз С., Памяти А. С. П. (Пермск. Губ. Вѣд.", 1899, № 110).

46) К. А., Великому поэту ("Моск. Вѣд.", 1899, № 145).

47) К. К., Памяти А. С. П. ("Новости", 1899, № 143; Колчинъ, 42-43).

48) *Казаринг*, На день столѣтней годовщины рожденія А. С. П. ("Новое Обозр.", 1899, № 5283).

49) Кантата — "Саратовскій Дневникъ", 1899, № 110.

50) Канчели, 26 мая въ глуши ("Курьеръ", 1899, № 155).

51) Канчели, Памяти II. (ib. 100).

52) Каплинз, Памяти А. С. П. ("Моск. Вѣд.", 1899, № 156).

53) Карелинз Н., Пушкинскій вѣкъ ("Свѣтъ", 1899, № 137; Колчинъ, 63—69).

54) Карповз С., На въковой юбилей А. С. П. ("Донъ", 1899, № 58).

55) Кениисбериз М., Памяти П. ("Волынь", 1899, № 24, прилож.).

56) *Кизевестръ И. А.*, 26 мая ("Минскій Листокъ", 1899, № 63).

57) *Каючаревъ Ц.*, А. С. П. ("Восточн. Обовр.", 1899, № 110).

58) Ковалевская Н., Памяти А. С. П. ("Варш. Дневн.", 1899, № 141).

59) Корзюков В., Памяти П. ("Гродн. Губ. Вѣд.", 1899, № 74).

60) Котюхова — Колчинъ, 75.

61) Красновъ С. А., А. С. П. ("Моск. Вѣд.", 1899, № 146).

62) К — ская В., Памяти П. ("Югъ", 1899, № 351).

63) К — съ М., А. С. П. ("Крымскій Вѣстникъ", 1899, № 135).

64) Лашкевича Н., Въ день столътней годовщины рожденія II. ("Волынь", 1899, № 24, прилож.).

65) Лашков В., Памяти А. С. П. ("Бессарабецъ", 1899, № 133).

66) Левинскій И., Памяти А. С. П. ("Кіевское Слово", 1899, № 4086).

67) Лис. П., Памяти А. С. П. ("Крымъ", 1899, № 133).

68) Лишкинз М. И., — "Виленск. Вѣстн.", 1899, № 133.

69) Lolo, П. ("Новости Дня", 1899, № 5745).

70) Ляскоронскій, — "Жизнь и Искусство", 1899, № 145.

71) *М. Р.*, Наканунѣ ("Русскій Листокъ", 1899, № 140). 72) *М. Родіон*ъ, 26 ман 1899 г. (ib., № 141).

73) Максимовт И., Слава ("Симб. Губ. Вѣд.", 1899, № 35).

74) Маркова Ю., — "Пермск. Губ. Вѣд.", 1899, № 110.

75) *Мастеровой*, А. С. П. ("Сарат. Дневникъ", 1899, № 111).

76) Медепдевъ Л., 26 мая 1899 г. ("Курьеръ", 1899, № 144).

77) *Мечъ Р.*, Великія тѣни ("Русскій Листокъ", 1899, № 37).

78) *Мечз Р.*, Изъ дневника (ib., № 142).

79) Меча Р., Памяти А. С. П. (ib., № 141).

80) Мещерскій Н., кн. Клевета на Пушкина ("Казбекъ", 1899, № 150).

81) *Мейснеръ А.*, Памяти А. С. П. ("Кіевское Слово", 1899, № 4086).

82) *Михеевъ В.*, Два ли́цеиста ("Сѣверный Край", 1899, № 165).

83) Морозовъ Е., 26 мая 1799 — 1899 гг. ("Курьеръ", 1899, № 144).

84) Мусинз - Пушкинз С. А., 26 мая 1899 г. ("Сѣверный Край", 1899, № 166).

85) Насладов Н., 26 мая 1899 г. ("Кіевлянинъ", 1899, № 144).

86) На юбилей П., — "Моск. Вѣд.", 1899, № 146.

87) Никифоровъ Н. К., Пушкину ("Петерб. Газ.", 1899, № 144; Колчинъ, 56).

88) Никифоров Н. К., О Пушкинъ (Колчивъ, 54-55).

89) Новиковъ Н., На столѣтній юбилей рожденія А.С.П. ("Нижегородск. Губ. Вѣд.", 1899, № 22).

90) Около Пушкина, — "Закаспійское Обозр.", 1899, № 110; "Русскій Листокъ", 1899, № 128.

91) Около Пушкинскаю памятника, — "Петерб. Газета", 1899, № 142.



92) "О, Пушкинъ, нашъ учитель дивный!" ("Волжско-Донской Листокъ", 1899, № 83).

93) Островский, 19 октября 1900 г. ("Новов Время", 1900, № 8854).

94) Памяти П., — "Петерб. Газ.", 1899, № 144.

95) Памяти П., — "Южанинъ", 1899, № 114.

96) Памяти А. С. П., — "Оренбургск. Газета", 1899, № 658.

97) Паутов А., А. С. II., ("Свѣтъ", 1899, № 137; Колчинъ, 56).

98) Пащковская Р., — "Витебск. Губ. Вѣд.", 1899, № 118.

99) Петров С., Памяти П. ("Самарск. Газ.", 1899, № 110).

100) Шлаксинъ С., 26 мая 1899 г. ("Одесскій Листокъ", 1899, № 134).

101) Подиско, — "Нижегор. Губ. Вѣд.", 1899, № 22.

102) Поповъ Н. С., Памяти П. ("Орловск. Вѣстн.", 1899, № 139).

103) Порфиров — "Петерб. Листокъ", 1899, № 147; Колчинъ, 83—84.

104) Порфиров П., Въ Святыхъ горахъ ("Россія", 1900, № 488).

105) Потресов С., Кантата ("Южный Край", 1899, № 6319).

106) Потпахинз С., Памяти П. ("Сверный Край", 1899, № 165).

107) При возможении вънка на бюста П., — "Курск. Губ. Въд.", 1899, № 111; "Новое Время", 1899, № 8322; "Съверный Край", 1899, № 178; Колчинъ, 12.

108) *Проданъ И. С.*, Предъ памятникомъ А. С. П. ("Моск. Вѣд.", 1899, № 144).

109) *А. С. Пушкину*, — ("Петерб. Вѣд.", 1899, № 141; Колчинъ, 29—30.

₹٢.

12

110) И-- в И. С., А. С. П. ("Рижскій Вістникъ", 1899,

- 178 -

№ 113).

111) Романовича II., Ко дню столътія рожденія А. С. II. ("Саратовск. Листокъ", 1899, № 111).

112) Ромерт Ө., Памяти А. С. П. ("Новое Время", 1899, № 8348; Колчинъ, 44).

113) Сверчокъ Воронежский, Памяти П. ("Донъ", 1899, № 58).

114) Селивинов Н., - Колчинъ, 88.

115) С — лова В. М., На юбилей А. С. П. ("Закасп. Обовр.", 1899, № 110).

116) Случевскій К. К., А. С. П. ("Новое Время", 1899, № 8298; "Новости", 1899, № 93; "Моск. Вид.", 1899, № 94, 95; "Каспій", 1899, 26 мая; Колчинъ, 23—25).

117) Случевскій К. К., Кантата ("Варшавск. Дневникъ", 1899, № 142; "Крымъ", 1899, № 133; "Одесск. Нов.", 1899, № 4634; "Новое Время", 1899, № 8353; Колчинъ, 11).

118) Случевскій К. К., Кантата А. С. П. ("Новов Время", 1899, № 8872).

119) Соболева А., Памяти А. С. П. ("Моск. Листокъ", 1899, № 145).

120) Соколовъ А., 26 мая ("Моск. Вѣд.", 1899, № 145; "Моск. Листокъ", 1899, № 145).

121) Соснов Я. Г., Памяти II. ("Бессарабецъ", 1899, № 133).

122) Софійскій Н., Памяти П. ("Кронштадтскій Вѣстникъ", 1899, № 59).

128) Отепаново П., Памяти А. С. П. ("Донъ", 1899, № 58).

124) Сусорось П., Безсмертному ("Моск. Вѣд.", 1899, № 143).

125) Сфинкса, Предъ бюстомъ Ш. ("Нижегор. Губ. Въд.", 1899, № 22). 126) Т. А., Стихотвореніе къ апоееозу ("Тифлисск. Листокъ", 1899, № 120).

127) *Т. А. Н.*, Слава Пушкину! ("Варш. Дновникъ", 1899, № 141).

128) *Теодоровичъ Г. А.*, На могилу А. С. П. ("Витебск. Губ. Вѣд.", 1899, № 118).

129) Теодоровичъ Г. А., Памяти А. С. П. (ib.).

130) Тонинг В., Поэзія ("Крымъ", 1899, № 131).

131) Урусов В., Памяти А. С. П. ("Варш. Дневникъ", 1899, № 142).

132) Цертелевъ П., кн., Два всадника ("Моск. Вѣд.", 1899, № 145).

133) Цертелев П., кн., Памяти П. (ib., № 160).

134) Цертелевъ П., кн., 26 мая 1899 г. (ib., № 143).

135) Уасст Н., Священной памяти А. С. П. ("Моск. Листокъ", 1899, № 146; "Моск. Въд.", 1899, № 145).

136) Чеботарев Ө., Памяти А. С. П. ("Полтавск. Губ. Вѣд.", 1899, № 110).

137) Чемисооз Л. Г., Памяти А. С. П. ("Курскія Губ. Вѣд.", 1899, № 110).

138) Чешихинъ В. Е., Памяти А. С. П. ("Прибалт. Листокъ", 1899, № 113).

139) Чюмина О. Н., Кантата ("Новости", 1899, № 94).

140) Шошинз Ө., — "Казбекъ", 1899, № 5-462.

141) Щепкина-Куперникз Т. Л., Памяти П. ("Новое Время", 1899, № 8236; "Дачный Вѣстникъ", 1899, VII, стр. 1; Колчинъ, 49—50).

142) Яковлеез О., Памятникъ нерукотворный ("Виленск. Вѣстн.", 1899, № 123).

143) 26 мая 1899 г. ("Саратовскій Дневникъ", 1899, № 110).

Иноязычныя стихотворенія.

1) G. Bachmann — "Moskauer Deutsche Zeitung", 1899, № 139.

2) С. Гласко — "Русско-польскія отношенія и чествованіе поляками Пушкина", СПБ., 1899, стр. 36.

3) Куридзе, Памятникъ П. (грузинскій тексть и русскій переводъ) — "Памяти А. С. П.", подъ ред. Кумскаго, Тифлисъ, 1899, 225—227.

4) Myxuxz, Alex. S. Puškin ("Zlata Praha", 1899, XXX).

Вл. Каллашъ.

Digitized by Google

Къ вопросу о куплетахъ Пушкина.

"У меня къ тебѣ новая просьба. Для бенефиса, слѣдующаго мнъ за "Андромаху", нужна была маленькая комедія въ заключеніе спектакля; я выбралъ Minuit, и нъкто мой пріятель Николай Ивановичъ Бахтинъ взялся мнѣ ее перевести; но вотъ горе: тамъ есть романсъ или куплеты, и въ родѣ необыкновенномъ. Молодой Floridor (по-русски Владиміръ) случайно заперть въ комнатъ своей кузины, молодой вдовы, ночью на Новый годъ, и не теряетъ времени съ нею; пока они разнѣживаются, подъ окномъ дается серенада, въ концѣ втораго куплета бьеть полночь, l'heure du berger; старики входять, застають молодыхъ и остается только послать за попомъ. ибо все прочее готово. Французские куплеты дурны, но я прошу тебя мнѣ сдѣлать и подарить хорошіе. Ты видишь по ходу сцены, что они должны означать, а на все сладострастное ты собаку съблъ: сдблай дружбу, не откажи. Музыку сдёлаемъ прекрасную; Кавосъ обѣщалъ инѣ давно, что онъ всегда готовъ къ моимъ услугамъ. Пожалуйста, умница, не откажи; тебѣ же это дѣло легкое".

Приведенныя строки извлечены изъ письма П. А. Катенина къ Пушкину отъ 6-го іюня 1826 г.

Исполнилъ ли Пушкинъ просьбу своего пріятеля?

Этоть вопросъ привлекъ къ себѣ вниманіе Н. О. Лернера, который въ одной изъ своихъ "Замѣтокъ о Пуш-^{VI.} 18

Digitized by Google

кинъ", озаглавленной "Водевильные куплеты Пушкина", и помъщенной въ мартовской книжкъ "Русской Старины" этого года¹), высказалъ предположеніе, что Пушкинъ "дъйствительно написалъ, или, по крайней мъръ, пробовалъ набросать..... куплеты" на заданную Катенинымъ тему. Мы позволимъ себъ напомнить читателямъ стихи, которые, по мнънію автора замътки, были написаны Пушкинымъ для указанной выше пьесы:

> "Будь подобенъ полной чашѣ "Молодыхъ щастливый домъ, "Непонятно счастье ваше, "Но молчите жъ обо всемъ.

"Что за диво, что за каша "Для разсудка моего — "Чортъ возьми! — Но воля ваша "Не скажу я вичего.

"То-то праздникъ мић, да Машћ, "Другу сердца моего, "Никогда про щастье наше "Мы не скажемъ ничего.

"Стойте — тогчасъ угадаю "Горе сердца твоего, "Понимаю, понимаю, "Не болтай же ничего!

"Строгій судъ и слово ваше "Цѣнимъ болѣе всего, "Вы-ль одни про щастье наше "Не сказали нпчего?

Эти куплеты, какъ извѣстно, были нацечатаны впервые въ 1903 г. проф. И. А. Шляпкинымъ въ его книгѣ "Изъ

¹⁾ Стр. 654 — 657.

неизданныхъ бумагъ А. С. Пушкина" (стр. 67), по копія П. В. Анненкова, отыскавшейся въ бумагахъ послъдняго. Однако, ни И. А. Шляпкинъ въ примъчаніи къ изданному имъ стихотворенію, ни В. Е. Якушкинъ въ своемъ разборѣ книги г. Шляпкина ("Русск. Вѣд." 1903 г., № 72), ни П. А. Ефремовъ въ примъчанияхъ къ своему послъднему изданію сочиненій Пушкина (т. VIII, 1905 г., стр. 312) не нашли возможнымъ приписать Пушкину вышеприведенные куплеты. Н. О. Лернеръ, напротивъ того, полагаеть, что "принадлежность этихъ стиховъ Пушкину болже чыть въроятна". Свое мнение изследователь основываетъ на двухъ аргументахъ. Изъ "Описанія" Пушкинской коллекція, принесенной въ даръ въ 1904 г. библіотекъ Академін Наукъ вдовою покойнаго Л. Н. Майкова, А. А. Майковой, мы знаемъ, что въ числѣ автографовъ Пушкина этой коллекции имфется "черновикъ" того самаго стихотворенія, которое было обнародовано И. А. Шляпкинымъ¹). Указаніе "Описанія" на то, что автографъ представляеть черновикъ, дало основание г. Лернеру заключить "объ авторствѣ Пушкина, который едва ли сталъ бы исправлять чужіе стихи, если бы записывалъ ихъ". Но и "помимо формы подлинника, указывающей на авторскую работу", замъчаетъ изслъдователь, "имъется еще одинъ доводъ, позволяющій съ нѣкоторымъ основаніемъ приписывать Пушкину эти слабые куплеты", а именно процитированное выше мѣсто изъ письма Катенина Пушкину.

"Съ подобными просъбами", говоритъ Н. О. Лернеръ, "Катенинъ не разъ обращался къ Пушкину..... и въ интересующемъ насъ случав весьма въроятно, что Пушкинъ не устоялъ противъ просъбы друга". Замътка г. Лернера заканчивается слъдующими словами: "Весьма

Пушкинъ и его современники, выпускъ IV, 1906 г., стр. 20. 13*

интересно было бы розыскать самый водевиль "Minuit", переведенный Бахтинымъ. Если бы въ немъ, однако, не оказалось этихъ куплетовъ, то это все-таки не поколебало бы авторства Пушкина, который могъ, начавши работу, не докончить ее (куплеты, повидимому, совсёмъ не отдёланы) и не послать этой бездёлки Катенину".

Въ Центральной Библіотекѣ Имп. Театровъ сохранился рукописный экземпляръ одноактной комедіи въ вольныхъ стихахъ, передѣланной съ французскаго В. А. Каратыгинымъ, подъ названіемъ "Полночь, или кто прежде поцѣлуетъ". На находившемся въ нашихъ рукахъ экземплярѣ имѣется надпись цензора: "позволяется. № 144. 6-го окт. 1827 г."

Содержание этой пьесы, не появлявшейся, насколько намъ извъстно, въ печати, совпадаетъ съ содержаниемъ той комедіи, которую Катенинъ намъревался поставить въ бенефисъ, "слъдующій ему за Андромаху", и пересказъ которой имфется въ известномъ намъ письме его къ Пушкину. И въ самомъ дѣлѣ, комедія "Полночь" представляеть вольный переводъ или передёлку одноактной комедіи въ прозѣ малоизвѣстнаго французскаго писателя Desaudras (Duchapt) - "Minuit ou le moment propice", представленной въ первый разъ въ Théâtre Français 31-го декабря 1791 г. и напечатанной въ Бордо въ 1798 г. Пьеса эта, повидимому, пользовалась въ свое время успѣхомъ: она выдержала въ 1792 г. - 10 и въ 1793 г. -8 представленій. Кром'в Théâtre Français она шла также въ театрахъ Feydeau, Louvois и въ Бордосскомъ театрѣ.

Смыслъ подзаглавія русской передёлки: "Кто прежде поцёлуетъ", представляющаго отклоненіе отъ подзаглавія французскаго оригинала "Le moment propice", заключается въ томъ, что дядюшка молодого человёка, влюбленнаго въ свою кузину, молодую вдову, задался цёлью "обнять" свою племянницу въ Новый годъ "прежде всѣхъ". Однако, старику, по его же оплошности, этотъ планъ не удается; онъ запираетъ вдовушку и беретъ съ собою ключъ, не подозрѣвая вовсе, что вмѣстѣ съ нею онъ запираетъ и молодого повѣсу, успѣвшаго уже проникнуть въ ея помѣщеніе.

Прося Пушкина "сдёлать" куплеты для комедіи "Minuit", Катенинъ сообщалъ ему, между прочимъ, что за переводъ этой пьесы взялся его пріятель Н. И. Бахтинъ; на самомъ же дълъ, какъ мы знаемъ, французская комедія была передѣлана не Бахтинымъ, а другимъ близкимъ Катенину человѣкомъ, знаменитымъ трагикомъ В. А. Каратыгинымъ. Есть основание, однако, предполагать, что Бахтинъ дъйствительно принялся за переводъ интересовавшей Катенина пьесы, но впослёдствія, не справившись съ своей задачей или по какимъ-либо другимъ соображеніямъ, передалъ работу Каратыгину, который и довелъ ее до конца. Въ одномъ изъ писемъ Катенина къ Бахтину, приготовляемыхъ нами въ настоящее время къ печати, встръчается, между прочимъ, следующее место: "Заботитесь ли Вы объ исполнения Вашего намърения? Право, пора лёность откинуть и взяться за дёло путемъ", и далее: "что Полночь? Скоро ли она пробьеть?" Очевидно, что по крайней мъръ два послѣднихъ вопроса относятся къ интересующей насъ комедіи. Эти строки были написаны Катенинымъ въ Петербургѣ 13-го августа 1826 г., два мѣсяца послѣ отправленія извъстнаго намъ письма Пушкину (Бахтинъ въ это время находился въ Москвѣ). О Каратыгинской передёлкё въ перепискё Катенина съ Бахтинымъ не упоминается вовсе. Укажемъ еще на одно письмо изъ той же переписки, въ которой ръчь идеть о "Полночи", и которое невольно вызываеть некоторое недоуменье. 11-го февраля 1828 г. Катенинъ, между прочимъ, писалъ Бахтину: "За переводъ "Полночи" я не сержусь; конечно лучше бы....¹) Но не всякое лыко въ строку, а впрочемъ это не повредитъ нашей оперъ, коли она со времянемъ дождется представленія".

Относится ли то, что говорится здѣсь объ оперѣ, къ "Полночи"? Катенинъ могъ, конечно, съ нѣкоторою натяжкою назвать комедію оперой, ибо въ ней имѣется романсъ, но тогда какъ объяснить себѣ конецъ фразы? Изъ словъ Катенина можно заключить, что "опера" еще не дождалась представленія, а между тѣмъ "Полночь" была уже представлена въ 1827 г. Трудно допустить существованіе въ 1827 г. двухъ переводовъ "Міпuit", изъ коихъ одинъ былъ представленъ, а другой "дожидался представленія". Надо полагать, что рѣчь тутъ идетъ о какойнибудь "оперѣ", вѣроятно задуманной Катенинымъ сообща съ Бахтинымъ.

Такъ или иначе, дошедшая до насъ передѣлка "Міnuit" принадлежитъ не Бахтину, а В. А. Каратыгину⁹) и была представлена въ Петербургѣ въ первый разъ 17-го октября 1827 г.³), но не въ бенефисъ Катенина "за Андромаху", а въ бенефисъ г-жи Каратыгиной б.⁴). Въ Центральной Библіотекѣ Имп. Театровъ сохранилось объявленіе объ этомъ спектаклѣ, которое мы и позволимъ себѣ воспроизвести здѣсь цѣликомъ.

¹⁾ Точки въ подлинникъ.

²⁾ Вольфъ въ "Хроннкѣ Петербургскихъ Театровъ" также прицисываеть эту передѣлку нашему знаменитому трагику.

^{3) &}quot;Полночь" шла еще въ 1827 г. два раза: 14-го ноября въ бенефисъ г-жи Истоминой ("Обверная Пчела" 1827 г., № 186) и 20-го декабря (тамъже. № 152, сохранилась и афиша). По показаніямъ "Хроники" Вольфа, пьеса не сходила съ репертуара до 1836 г. включительно.

⁴⁾ Жена В. А. Каратыгина, А. М. Каратыгина, рожденная Колосова, пользовалась особымъ расположеньемъ П. А. Катенина и состояла съ нимъ въ перепискѣ, которая напечатана В. Ө. Боцяновскимъ въ "Русской Старинѣ" 1893 г., № 3 и 4.

1827

На большомъ театръ

Въ будущій понедѣльникъ 17-го Октября, Россійскими Придворными Актерами представленъ будетъ въ пользу Актрисы Г-жи Каратыгиной б.

въ первый разъ по возобновленія

Отелло или Венеціанскій Мавръ. Трагедія въ пяти дъйствіяхъ, подражаніе Шекспиру, въ коей будуть играть роли: Эдельмоны г-жа Каратыгина б., Отелло въ первый разъ г. Каратыгинъ б. Роли: Брабанціо г. Борецкой, Пезарро г. Толченовъ.

> За оною послѣдуетъ въ первый разъ Полночь

ИЛИ КТО ПРЕЖДЪ ПОЦЪЛУЕТЪ?

Комедія въ одномъ дъйствіи, въ вольныхъ стихахъ, передъланная съ французскаго В. А. Каратыгинымъ съ принадлежащимъ къ оной

Встрѣчею Новаго Года,

Дивиртиссементомъ, составленнымъ изъ разныхъ плясокъ и пѣнія. Въ коей Г-жи Семенова и Каратыгина б. будутъ плясать новую Рускую пляску; Г-жа Истомина и г. Шемаевъ б. по Козацки; Г-жи Зубова, Люстихъ и Нашье Тирольское па, Г-жа Иванова будетъ пѣть двѣ пѣсни: Покажися мъсяца ясный и Братцы, дружно веселую съ варіаціями соч. Г. Кавоса.

Въ оной комедіи будеть играть роль Клерины (служанки) г-жа Каратыгина б. Въ оной же будуть играть



роли: Серафины г-жа Валберхова б, Флоридора г-жа Каратыгина м., г-жи Жеркуръ г-жа Ежова б., Жеркура г. Борецкой.

Въ оной же комедіи г. Шемаевъ м. будетъ пѣть новый романсъ, музыка вновь соч. Г. Кавосомъ.

Особы желающія им'ть билеты на ложи и кресла для сего спектакля благоволять (оборвано) за оными въ контору (опять оборвано).

Уже изъ этой афиши мы видимъ еще одно отклоненіе отъ намѣченнаго въ письмѣ Катенина Пушкину первоначальнаго плана. Каратыгинъ не руссифицировалъ дѣйствующихъ лицъ пьесы. Французскія имена остались неприкосновенными, и Флоридоръ не преобразился во Владиміра.

Изъ той же афиши мы узнаемъ, что г. Шемаевъ м. пълъ въ комедіи "Полночъ" "новый романсъ", для котораго музыка была "вновь сочинена" г. Кавосомъ. Этотъ романсъ внесенъ въ 9-ое и 10-ое явленія найденной нами пьесы, но ръчь о немъ уже идетъ въ 7-мъ явленіи, гдъ Флоридоръ, объясняясь въ любви, говоритъ Серафинъ:

> "Ты помнишь тотъ романсъ, "Который въ прошломъ годѣ "Былъ очень долго въ модѣ; "Онъ и тебѣ самой такъ нравился сперва? "На эту музыку я сочинилъ слова "И въ самомъ нѣжномъ родѣ".

Серафина просить его спѣть этоть романсъ, но получаеть слѣдующій отвѣть:

> "Моихъ досуговъ кладъ "Назначилъ я для Серафины "Подарокъ въ Новый Годъ".

Разговоръ прерывается приходомъ супруговъ Жеркуръ. Флоридоръ скрывается въ сосъднюю комнату. По



уходъ стариковъ Серафина возобновляетъ свою просьбу спъть романсъ.

Въ это время раздается музыка. Клерина бѣжитъ къ окну и открываетъ его.

Клерина.

"Что это?.... Музыка подъ окнами у насъ? Кто серенадою насъ вздумалъ позабавить?

Флоридоръ.

Я!

Серафина.

Ты?

Флоридоръ.

Вотъ мой романсъ.

Серафина.

Тсъ!.....

(голосъ за кулисами).

Романсъ.

"Когда вечерній соловей "На в'ятк'я въ густот'я древесной "Поетъ и славитъ въ поднебесной "Любовь съ подругою своей: "Тогда, забывъ о ц'ёломъ мір'я, "Сп'ёшу я слушать соловья. — "И вм'ёст'я съ нимъ невольно я "Пою любовь мою къ Темир'е.

ЯВЛЕНІЕ 10.

Ть же и і. и і-жа Керкурь (входять не бывъ примъченными).

(тоть же голосъ).

"Душа моя погружена "Тогда забвенья въ сладкой думѣ; "Тогда при легкомъ въ рощѣ шумѣ, "Я восклицаю: "вотъ она!"

(Часы быють полночь).

Флоридорг (цълуя Серафину).

Полночь!

(тотъ же голосъ).

"Нётъ, нётъ вабыть, въ моей ли власти "Твои небесныя черты? "Я съ горести умру, коль ты "Моей не отвёчаещь страсти".

Серафина.

Ахъ! живи! Я буду отвѣчать всегда твоей любви.

Жеркург (громко).

Такъ нечего и ждать, — иначе будетъ худо! и т. д.

Приведенный нами романсъ представляетъ вольный переводъ слѣдующаго романса Floridor'а въ 9-ой и 10-ой сценахъ французской комедіи:

> _nQuand les rossignols d'alentour, _nA l'abri de ce vort feuillage,

"Viennent unir leur doux ramage "Chanter, célébrer leur amour. "Dans ces bosquets où tout respire "Les charmes de la volupté, "Combien mon coeur est enchanté! "Es tu là, ma chère Thémire?

* *

"Quand je t'aperçois dans ces bois, "Loin que ton aspect m'encourage, "Je frémis comme le feuillage "Aux tendres accents de ta voix. "Mon âme aspire avec ivresse "Les feux qui dévorent mon coeur; "Hélas! pour moi plus de bonheur, "Si tu n'approuves ma tendresse.

Итакъ, куплетовъ, обнародованныхъ проф. Шляпкинымъ въ 1903 г., въ нашей пьест не оказывается. Н. О. Лернеръ полагаеть, что отсутствіе этихъ куплетовъ въ комедіи "Полночь" все-таки не колеблеть вѣроятности авторства Пушкина. Но если мы и согласимся съ твиъ, что куплеты принадлежатъ Пушкину, то все-таки спрашивается, можемъ ли мы съ увѣренностью сказать, что они были написаны именно для интересующей насъ пьесы, а не по какому-нибудь другому поводу? Г. Лернеръ замѣчаетъ, что "по содержанію они (т.-е. куплеты) довольно близко подходять къ заданной Катенинымъ темъ. Катенинскій водевиль кончается обрученіемъ; объ обручении говорится и въ куплетахъ". По ознакомлении съ самою комедіею и съ тою обстановкой, въ которой "дается серенада", едва ли, думается намъ, возможно усмотрѣть близость между пьесой и этими куплетами. Если мы примемъ во вниманіе, что серенада дается никъмъ инымъ, какъ Флоридоромъ, влюбленнымъ въ Серафину, что романсъ, который поется за сценою, сочиненъ имъ же, да при томъ въ самомъ нѣжномъ родѣ, то станетъ ясно, что приведенные въ началѣ нашей замѣтки куплеты не могли имѣть мѣсто въ комедіи "Полночь". Впрочемъ, возможно допустить и такую комбинацію: Пушкинъ могъ быть введенъ въ заблужденіе Катенинскимъ письмомъ. Не зная пьесы, онъ набросалъ эти куплеты, примѣняясь къ указаніямъ въ письмѣ пріятеля.

Кто же авторъ романса въ найденной нами комедіи? Мы знаемъ, что Кавосъ исполнилъ свое объщанье, данное Катенину, и сочинилъ музыку; но кому принадлежатъ слова романса? Отвътить на этотъ вопросъ представляется затруднительнымъ. Основываясь на Катенинскомъ письмъ Пушкину и отчасти на самой формъ романса, ръзко выдъляющагося изъ прочихъ "вольныхъ стиховъ" Каратыгинской работы, можно было бы заподозрить авторство Пушкина. И въ самомъ дълъ, нъкоторые недочеты въ романсъ Флоридора могутъ быть отнесены и на счетъ писца, на погръшности котораго намъ не равъ приходилось наталкиваться при чтени пьесы. Можетъ быть также, кто-нибудь "исправилъ", по своему вкусу, текстъ романса?

Настаивать, однако, на нашемъ предположении, опирающемся на довольно шаткомъ основании, за отсутствіемъ прямыхъ доказательствъ принадлежности романса Пушкину, конечно, не приходится, тъмъ болѣе, что у насъ имѣется одно противопоказаніе — въ перепискѣ Катенина съ Бахтинымъ. "Спросите-ко у Баркова", писалъ Катенинъ 10-го сентября 1827 г., "скоро ли они съ Кавосомъ сдѣлаютъ то, что надо для "Полночи?" Когда вѣщь готова, можно ее и въ ходъ пустить, а эдакъ ни то, ни сіо". Сочетаніе именъ Баркова и Кавоса, изъ коихъ послѣдній, какъ мы уже знаемъ, сочинилъ музыку для романса, упоминаніе объ ихъ совмѣстной работѣ надъ чѣмъ-то для "Полночи" невольно заставляетъ думать: ужъ не Барковъ ли авторъ романса?

Перу Дмитрія Николаевича Баркова, котораго не слёдуеть смёшивать съ болёе извёстнымъ его однофамильцемъ, прославившимся произведеніями въ порнографическомъ жанръ и умершимъ въ срединъ 18-го в., принадлежить не малое число переводовъ театральныхъ пьесъ (драмъ, комедій, оперъ — комическихъ, лирическихъ, героическихъ и т. п.), представленныхъ въ 1814—1835 гг.¹). По словамъ П. Н. Арапова, "онъ много трудился для театра, переводилъ большею частію оперы для Нимф. Сем. Семеновой"⁹). Вольфъ въ своей "Хроникъ" называетъ переводъ Баркова комедіи Бомарше "Свадьба Фигаро" (представленъ 18-го февраля 1829 г.) "прекраснымъ" ⁸). Но этому отзыву противоръчать сужденія рецензента и издателя "Свверной Пчелы". М. Л. Яковлевъ, въ своей рецензи на "Свадьбу Фягаро" ("Свв. Пчела" 1829 г., № 24) находилъ, что новый переводъ, наполненный крайне неудачными выражениями, значительно хуже стараго Лабзинскаго перевода (.,Фига-

¹⁾ Біографическія данныя о Барков' довольно скудны. Основываясь ва его формуляръ 1832 г., можно заключить, что Д. Н. родился въ 1796 г. По выпускѣ взъ 1-го Кадетскаго Корпуса въ 1812 г., онъ поступвль въ Л.-Гв. Егерскій полкъ; прослуживъ въ немъ 10 лѣть, онъ вышедъ въ отставку въ чинъ штабсъ-капитана въ 1823 г. По прошестви 8-хъ лёть Барковь опредёлися въ Петербургскую Таможню, откуда скоро перешель въ Департаменть ввёшней торговли Министерства Финансовъ, габ ему пришлось служить подъ начальствомъ князя П. А. Вяземскаго. 1855-ый годъ застаеть его причисленнымъ къ Министерству Государственныхъ Имуществъ, въ чинъ коллежскаго совътника и въ званін камерт.-юнкера. Дату его смерти установить не удалось. Барковъ былъ однямъ изъ участниковъ кружка, извъстнаго подъ названиемъ "Зеленой Лампы", въ числѣ членовъ котораго былъ и Пушквиъ (Б. Л. Модзалевский, "Я. Н. Толстой", 1899, стр. 5); его имя встр'язется и въ спискъ лицъ, посъщавшихъ вечера князя А. А. Шаховскаго (Араповь, Лётопись русскаго театра, стр. 274).

²⁾ Лёт. русск. театра, стр. 246, прим. 2-ое.

^{3) &}quot;Хроника Петербургских театровъ", стр. 18.

рова Женитьба" 1787 г.). Булгаринъ, въ своемъ "Письмъ г. Баркову" ("Св. Пчела", № 42), вызванномъ "антикритикою"¹) переводчика ("Обв. Пчела", № 30) и въ особенности его письмомъ къ издателю "Бабочки" (№ 23), въ которомъ онъ жаловался на издателя "Съверной Пчелы" за самовольныя сокращенія и искаженія его "антикритики", писалъ, между прочимъ, слѣдующее: "Письма г. Баркова мы не передѣлывали, а только исправили въ немъ непростительныя грамматическія ошибки, дітскіе промахи въ правописании, которыми оно было наполнено. За это надлежало бы г. Баркову поблагодарать насъ, а не гнъваться. Подлинное письмо г. Баркова хранится у насъ въ цёлости, и если г. Баркову угодно, то мы велимъ вылитографировать снимокъ съ онаго: тогда никто не повърить, чтобы сочинитель подобнаго посланья могъ самъ переводить театральныя пьесы"⁹).

Нельзя не замѣтить, что крайне нелестный для Баркова отзывъ Булгарина нѣсколько колеблетъ возможность приписывать романсъ Флоридора переводчику "Свадьбы Фигаро". Спрашивается только, на сколько справедливъ и безпристрастенъ этотъ суровый приговоръ? Изъ пере-

"Не смѣю вамъ стихи Баркова "Благопристойно перевесть, "И даже имени такова, "Не смѣю громко произнесть!"

(Воспоминанія А. П. Марковой-Виноградской (Кернъ) — Л. Н. Майковъ. "Пушкипъ" 1899, стр. 250).

¹⁾ Эта "антикритика" снабжена весьма ёдкими замёчаніями издателя "Сёверной Пчелы".

²⁾ А. П. Кернъ разсказываеть въ своихъ воспоминанияхъ, что однажды Пушкину "попался подъ руки ся альбомъ", и "онъ сталъ въ немъ переводить французские стихи на русский языкъ п русские на французский". Въ этомъ альбомъ находились также "одни всъмъ извъстине стихи", записанные Д. Н. Барковымъ "не совсъмъ правильно, и Пушкинъ вмъсто перевода написалъ слъдующее:

водовъ Д. Н. Баркова мы имѣли случай познакомиться лишь съ одной пьесой, переведенной имъ съ французскаго и одобренной къ представленію 22-го января 1829 г. Пьеса эта ("комедія-водевиль въ 2-хъ частяхъ") носитъ заглавіе "Отъ добра добра не ищутъ". Въ ней имѣются и куплеты. Для примѣра приводимъ нѣкоторые изъ нихъ:

> "Мое вотъ правило какое — "Ему всегда былъ вѣренъ я: "О томъ печалиться пустое, "Чего перемѣнить не льзя. "И если часъ пробилъ урочный, "Какъ ты юлою ни вертись, "А будь готовъ въ вояжъ безсрочный "И сердце съ милыми простись.

"Какія насъ сужденья ждутъ, "Узнать простительно желанье, "Хотя за маловажный трудъ "Не смѣемъ ждать рукоплесканья. "Довольны будемъ и тогда "Коль съ насъ неслишкомъ строго взыщутъ.

Эти куплеты, конечно, мало говорять о поэтическомъ дарѣ ихъ автора, но, основываясь на нихъ, мы все-таки не можемъ еще сказать съ полною увѣренностью, что романсъ въ комедіи "Полночь" Баркову не принадлежить. Мы можемъ только замѣтить, что Барковъ, взявшись написать романсъ для интересовавшей Катенина пьесы, могъ и не исполнить своего намѣренія.

За неимѣніемъ положительныхъ данныхъ, приходится довольствоваться предположеніями и догадками.

-03000

А. Чебышев.

Digitized by Google

Digitized by Google

.

.

УКАЗАТЕЛЬ.

Адлербергъ, графъ В. Ө., 67. Адмиралтейство (церковь), 58. Аладыннъ, Е. В., 148. Алеко (взъ "Цыгавъ"), 119. Александрина, героиня повѣсти Е. Лунсваго: "Компаньонка", 84. Александровъ, П., 172. Александръ I, 77. "Александръ Сергвевичъ Пушкинъ", романъ для дътей, въ 2 ч., сочин. Евгенія Лунскаго, 25, 29, 30, 32, 33. Allegro, псевд., 168, 172. Альтеръ, А., 164. Анносовъ, А., 69, 99. Англія, 47. "Анджело", А. С. Пушкина, 158. "Андрей Шенье", элегія А.С. Пушкина, 157. ARTDOMAXA, 124. Андрвовскій, докторъ, 55. Аннчковъ (Оничковъ) дворецъ, 88, 93. Анна Іоанновиа, Имп. 8. Анна Павловна, Великая Княгиня, 66. Анненковъ, П. В., 32, 184, 189, 141, 183. **AECORO**, m-me, 62, 85, 86, 89. "Антикварій", романъ Вальтера Скотта, 149. Антонъ, сказочный городъ, 128. VI.

Аполлоновъ, С., 164. "Арабески разныя", Н. Гоголя, 150. **Араповъ, П. Н.**, 198. Арендть, Н. Ө., 50, 51, 58, 54, 55, 59, 95. Аржевитиновъ, И. С., 84, 98. Арина Родіоновна, 129. Арсеньевь, К. И., 19, 91. д'Аршіякъ, секунданть Гекерна, 49, 55, 58, 59, 60, 62, 68, 89, 91. "Аукціонъ", пов'єсть Н. Ф. Павлова, 150. Ахалъ-Текинецъ, псевд., 164. "Ахъ, тетушка, ахъ, Анна Львовна", стах. А. С. Пушкина, 42. Аеанасьевъ, Л., 172. Аеанасьевъ, Н., 164. Вабариха, 120. Bachmann, G., 180. Вазуновъ, 151. Вайронъ, 36, 113, 124, 146, 147. Валаншъ, 90. Валеро, 5. Вантышъ-Каменскій, 82. Варанть, 55, 68, 84, 88, 91, 92. **Варбье,** m-lle, 86. Варклай-до-Толли, фельдмаршалъ, 7, 112. Варковъ, Дмитрій Николаевичъ, 192 - 195.Варковъ, Иванъ, 198.

14

— 198 —

Ваторій, Стефань, 75, 82. Браницкій, графъ, 86. Ватюшковъ, К. Н., 155. Врандть, Р. Ө., 172. Вахтинъ, Никол. Ив., 181, 184, 185, Врановская, М., 172. 186, 192. "Вратья разбойники", поэма А. С. "Вахчисарайскій Фонтанъ", поэма Пушквна, 183, 184, 185, 186, 187, А. С. Пушкина, 140, 142, 144, 145, 188, 144, 145, 151. 146, 150, 151, 155. Врюддовъ, 76. Врюсовъ, Валерій Яковлевичъ, 4. Вачинская, 172. Векъ, 91. Byapo, 5. Венгальскій Гр., псевд., 168. Вудде, Е. Ө., проф., 117. Венкендорфъ, гр. А. Х., 28, 58, 69, "Вудь подобенъ подной чашъ", 70, 88, 84, 88, 110, 112. стях., 182-183. Вердяевъ, С., 168. Вузулукъ, 168. Верезина, рѣка, 111. Вуланина, Е., 169. Веркгеймъ, Ю., баронесса, 100. Вулгаковъ, А. Я., 55, 56, 60, 77, 99. Вернаръ, m-me, 90. Вулгаринъ, Ө. В., 149, 194. Верте, Ал — дръ Ал — др., 87. Вунинъ, И., 126. Beccapadis, 28. Вунинъ, И. А., 169. Вестужева, П. М., 100. Вурбье, m-lle, 86. Вестужевъ, А. А., 87, 88, 100, 150. "Вуръ-храбрецъ", сказка, 129. Вестужевъ, М. А., 100. Вуслаевъ, Василій, 180. Вибикова, А. И., 84. Вуткевичъ, прот. (?), 161. "Вибліографическія Записки", 84, "Вывало, прежнихъ лять герой...", 35, 86, 37, 88, 39, 40, 41, 42, 48. А. С. Пушкина, 128. "Вибліотека для чтенія", 28, 83, Выковъ, П., 169. 152, 153. Вълнекій, В. Г., 20, 98. "Влагонам'ренный", 142, 145, 155. Вілицъ, М., 172. Влиновъ, Н., 172. Вълоусовъ, И. А., 164, 172. B. M., 172. Валяева, 172. "Bulletin Scientifique, publié par В -- нъ, В. Л., 172. Вобринскій, гр., 68. l'Académie Imp. des Sciences de Вова королевичъ, 128, 129, 131, 182. St.-Pétersbourg", 104. Вогдановичъ, 148. Воженко, К., 172. Вомарше, писат., 193, 194. Вавинъ, Н., 178. Вондаренко, Е. А., 172. Вакула, царь, 131. Воратынскій, Е. А., 99, 147, 148. Валбержова, актр., 188. Bopen, 172. Варшава, 107, 163. Ворецкой, актеръ, 187, 188. Василій Вуслаевь, 180. Ворисовичъ, Н., 168. Васильева, М., 173. "Ворисъ Годуновъ", А: С. Пуш-Васильевъ, А. Д., 178. Бяна, 144. **Васильевъ**, А. П., 173. Вороздинъ, К. М., З. Васильковъ, В., 164. Воцяновскій, Владнміръ Өсофило-Ватиканъ, 78. вачъ, 186. Вейдемейеръ, Тат. Сем., 113. "Вояринъ Орша", Лермонтова, 126. Вейденбаумъ, Е. Г., 160. "Вракъ, какихъ мало", романъ Ев-Велнберть, П. И., 164. генія Лунскаго (С. К.), 38, 84. Великая, ръка, 77.

Великопольскій, И. Е., 189. Величко, В., 164. Венгеровъ, С. А., 84, 100. Венкстернъ, А. А., 169. Вербицкій, Н., 173. Вергунъ, Д. Н., 169. Весенъ, С., 178. Вестли, О., 169. Видеманъ, 164. Victor, псевд., 178. Вильна, 161, 162, 163. Винниковъ, Н., 178. Висковатовъ, П. А., 164. Витгенштейнъ, князь, 75. Витебскъ, 165. Віельгорскій, графъ, 51, 58, 55, 57, 59, 68, 76, 91. Владиміръ, гор., 166. Всейковъ, Алексанаръ Өедоровичъ, 99, 102, 107, 109, 118. Войновъ, В., 173. Волковъ, Егоръ Егоровичъ, 85, 87. Voltaire, 86. "Ворона", басня Крылова, 126. Вороничъ, погостъ, 86. Воронцовъ, графъ, М. С., 105. Воскресенскій, С. Г., 168. Вревская, баронесса, Е. Н., 48, 80. Второвъ, II., 178. Вульфъ, А. Н., 80. "Вънокъ на памятникъ Пушкину", над. Ө. Булгакова, 44. Въра, гувернантка, героиня романа Е. Лунскаго "Бракъ, какихъ мало", 34. "Въстникъ Европы", 147. "Вітерь осенній вь лісахь поднижается", стих. И. Буняна, 126. Ваземская, княг. В. Ө., 48, 50, 55, 68. Ваземскій, кн. П. А., 6, 23, 81, 82, 33, 38, 39, 40, 41, 47, 48, 51, 56, 59, 61, 62, 65, 70, 76, 77, 88, 92, 99, 100, 145, 198. Гаазъ (Гассъ), Ө. П., докторъ, 75. Газріндъ, князь, 74, 75. Гагаринъ, Григорій, князь, 90. Гаевскій, В. П., 37.

Галль, Францъ-Іосифъ, 5. Гангелинъ, А., 178. Ганнибалъ, 108. Ганнибалы, 106. Гатчина, 71. Гвидонъ князь, 120, 128, 129, 181. Гвидонъ Салтановичъ, 128. Гећице, Н. Э., 164. Гекернъ (=Дантесъ) (Гекерингъ, Геккеренъ, Геккеръ), баронъ, 48, 49, 52, 55, 58, 59, 62, 65, 79, 85, 90, 91, 95, 99, 104, 105, 107, 108. "Гекторь и Апдромаха", Каранавна, 124. Германія, 91. Германовъ, 169. **Teppepa**, 68. Герцогиня Веррійская, 107. Гизо, 91. Гильфердингъ, А. Ө., 190. Гиляровскій, В. А., 178. Гирей (изъ поэмы "Бахчисарайскій фонтанъ"), 119. "Гирлянда", 143. Глазуновъ, А. В., 149. Глазуновъ, Андрей, 143, 144, 145, 148, 149, 150. Гласко, С., 180. Гласовъ, 165. Глинка, 107. Глинка, С., 148. Глинскій, Б. Б., 21. Гловке, И., 161. Глокке, Н. Э., 165. Гоголь, Н. В., 100, 150. Голенищевъ-Кутувовъ, Лог. Ив., 6. Голицынъ, кн., А. Н., 70, 78, 79, 88, 84, 86, 87, 88, 114. Голицынъ, князь, Н. Н., 84, 118. Голландія, 58. Головачевскій, С., 165. Гончарова (Дантесъ), 58. Гончарова, Александра Николаевна, 50, 52. Горбуновъ, К., 165. Горчаковъ, князь А. М., 108. "Гость", Лермонтова, 126. "Графъ Нулинъ", Пушвина, 144. 14*

Грековъ, В., 165, 178.	Дивпръ, 114.
Гренъ, Н., 161.	Добровольскій, ченовнакъ, 87.
Гречъ, Н. И., 47, 148.	Добронравовъ, Е., 165.
Григорьевъ, 162.	Добротворскій, М. А., 161.
Гри-Гри, псевд., 169.	Добрянскій, А., 173.
Гриневская, И., 165.	Долгуновъ, М., 174.
Гроть, Я. К., 19, 21, 44, 94, 95, 96, 99, 100, 128.	"Домъ сумесшедшихъ", Воейкова, 113.
Grou, père, 91.	Дондувовъ-Корсаковъ, внязь, М.
Грузія, 119, 158.	A. , 4, 7, 8.
Грунинъ, А., 178.	"Донъ-Жуанъ", графа А. К. Тол-
Гуревичъ, А. Б., 161.	стого, 125.
Гуровскій, графъ Адамъ Владисла-	"Дочь купца Жолобова", романъ
вовичъ, 75, 78, 82, 118.	И. Т. Калашникова, 101.
Гусъ, 124.	Драшусовъ, пензоръ, 48.
Гюонь, 91.	Дрезденъ, 87.
	Дрождининъ, А., 174.
	Дружневна королевна, 128.
	"Душенька", Богдановича, 148.
Давыдовъ, Д. В., 98.	Дюжа-отецъ, 84.
Дадонъ , царь, 128, 129, 181.	
Дадьянова, кн., 67, 70.	
Дель, В. И., 52, 55, 59, 106.	Евгеній (Болховитиновъ), 76, 118,
Демисъ, 38.	115.
Данзасъ, К. К., 49, 50, 51, 58, 59, 69,	"Евгеній Онтгинъ", 62, 68, 67, 70, 78,
99 , 10 5 .	108, 122, 142, 144, 150, 151, 152, 153,
Дантесь — см . Геккеренъ.	171.
Дантесъ, 48, 49, 79, 85, 104, 105, 106,	Евренновъ, А., 169.
108.	Европа, 78, 75.
Данцигъ, 111.	Е — въ, А. Н., 169.
"Двв скорби", стих. О. Н. Чюминой,	Ежова, актр., 188.
125.	Eichhoff, 89, 91.
Делиль, 80.	Екатерина II, 8, 10, 88.
Дельвигь, баронъ А. А., 189, 146, 147, 148.	Екатерина Павловна, Великая Кия- гиня, 8, 9, 10.
"Донница", альманахъ, 149.	Елегинъ, Н. В., 85, 86, 87.
фонъ-Дервизъ, С. II., 166.	Епифановъ, С. А., 169.
"Деревня", стих. А. С. Пушкива, 118.	Ермоловъ, А. С., 162. Ефремовъ, чиновникъ, 42, 43.
Державинъ, Г. Р., 128.	Ефремовъ, П. А., 6, 188, 184, 141,
Дерпть, 74.	183.
Desaudras, abr., 184.	
Дидоть, 91.	
"Дилижансъ", Огарева, 125.	38., B. B., 174.
Дмитріевъ, В. (Полочанинъ), 178.	Жандръ, О., 174.
Дмитріевъ , И. И., 51, 52, 57, 68, 76,	Женева, 91.
100, 148.	"Женикъ", свазка А. С. Пушкниа,
Дмитровка (въ Москвѣ), 186.	118.

Жувовскій, Василій Андреевичъ, 11,	Ильинъ, С., 174.
19, 28, 48, 51, 53, 55, 56, 57, 59, 60,	"Имянины", повъсть Н. Ф. Павлова,
61, 62, 64, 65, 68, 70, 76, 84, 88, 90,	150.
91, 92, 98, 99, 118, 124, 147.	"Иной имвлъ мою Аглаю", эин-
Жувовъ, В., 174.	грамма А. С. Пушкина, 38.
	Ипполитовъ-Ивановъ, М., 163.
	Ипполить, 39.
Завитневичъ, И. З., 162.	Иринархъ, викарій, 74.
Загряжская, фрейлина, 48, 50, 68.	Иркутская губернія, 101.
Заякинъ, книгопродавецъ, 140.	Иркутскъ, 100.
"Занятій мало ль есть у ней?",	Исаакіевскій Соборъ, 62, 65.
А. С. Пушкина, 127.	Искра, П., 162.
"Записка" Карамзина ("О старой	Исландія, 86.
и новой Россіи"), исключенныя	"И солнцо для ноя" (изъ "Гек-
цензурою мъста, 12–18.	тора и Андромахи") Карамзина,
,,Записки Иркутскаго жителя", И.	124. W
Т. Калашникова, 101, 102.	Исполатовъ, С., 165.
"Записки Смирновой", 100.	Истомина, А. И., 186, 187.
Записной, И., 165.	"Историческое обозрѣніе Сн-
Заринъ, 168.	бири", П. А. Словцова, 102.
"Зачвиъ сердца волнуетъ, му-	"Исторія Государства Россій-
чить", А. С. Пушкина, 127.	скаго", Карамзина, 8, 9, 10, 148.
Звенигородскій, А., 174.	"Исторія вняжества Псковскаго",
Зеленая Лампа, общ., 193.	Евгенія Болховитинова, 113.
Зеленецкій, А., 165.	"Исторія Пугачевскаго бунта",
Забекеръ, 60, 86, 89, 91.	А. С. Пушкина, 143.
Зинченко, Н., 99.	"И съ нашей публики, межъ
Зубеовъ, В. П., 114.	твмъ", А. С. Пушкина, 142.
Зубова, балерина, 187.	Италія, 73.
	Ишемова, А. О., 19.
"И блёдень быль печальный ликь	
ө я", Огарева, 125.	"L'Interieur de Jésus", 60, 85.
H. B., 169.	Іовннисъ, 90.
Иванова, балерина, 187.	Іосифъ, митрополить Псковскій, 75.
Ивановъ, В., 174.	
Изановъ, Н. Г., 165.	
"Иванъ Выжигинъ", ром. Булга-	E. A., 174.
рвна, 149.	Кавалергардскій полкъ, 104.
Иванъ-да-Марья, псевд., 174.	"Кавказскій Плінникъ", А.С. Пуш-
"И вырвался изъ свёжихъ устъ	кина, 144, 155.
ея", А. Толстого, 125.	Кавказ, 28, 89, 164.
Игримище, старецъ, 130.	Кавосъ, К. А., 181, 187, 188, 192.
Изборскъ, 77.	Кагаринъ, 174.
"Изманиз-Бей", Лермонтова, 126.	Казань, 91.
"Изъ Вайронова Мазепы", Лермон-	-
toba, 124.	
	вонну", Державина, 123. Калешинкова Владнијат Ив. 107
Изюмскій, И. Д., 165.	Калашниковъ, Владиміръ Ив., 107.

Tr	Terrer D G 100	
Калашниковъ, Иванъ Тимонеевичъ,	Ковловъ, В. Я., 169.	
99, 100, 101, 102, 108, 107.	Козловъ, И. И., 93, 113, 147, 150.	
Калашниковы, Ю. И. и Н. И., 101.	Колчинъ, 162, 163, 164, 165, 166, 167,	
Каллашъ, В. В., 162, 180.	168, 169, 170, 171, 172, 178, 174, 175,	
Калуга, 96.	176, 177, 178, 179.	
Камно, имѣніе Н. А. Яхонтова, 110.	Комендантская дача, 49.	
"Камчадалка", романъ И. Т. Калаш-	Комнено, Елизавета Христофоро-	
никова, 101.	вна — см. Пещурова.	
Канкринъ, графъ, Е. Ф., 112.	"Компаньонка", пов'єсть Евгенія	
Канчели, 174.	Лунскаго (С. Келеръ), 34.	
Каплинъ, 175.	Коноплевъ, 159.	
Карамзинъ, Н. М., 8, 9, 10, 11, 61, 65,	Конюшенная площадь, 67.	
66, 104, 123, 124, 148.	Конюшенная церковь, 62, 65, 67, 71,	
Караманны, 46, 48, 58, 62, 63, 76, 82,	81.	
93 , 94 , 95 .	Корзюковъ, В., 175.	
Каратыгина, А. М., 186, 187.	Коринъ, В., 166.	
Каратыгина 2-я, 188.	Коркуновъ, М. А., 98.	
Каратыгинъ, В. А., 67, 68, 100, 184,	Коробовъ-Щегловъ, 170.	
185, 186, 187, 192.	Корфъ, баронъ, М. А., 38 .	
Каргалетели, В., 165.	Коршъ, Ө. Е., академикъ, 117.	
Карелинъ, Н., 175.	Котюховъ, 175.	
Карповъ, С., 175.	Коханскій, М. М., 166.	
Касатернъ, С., 165.	Краевскій, А. А., 62, 65, 98.	
Катенинъ, А. А., 98.	Краморенко, К., 166.	
Катенинъ, П. А., 100, 181, 182, 188,	"Красавицы, для васъ однихъ",	
184, 185, 186, 188, 191, 192, 195.	А. С. Пушвина, 121.	
Кашкина, Е. Е., 100.	Красновъ, С. А., 175.	
Кёлеръ, Софія (Путилина, псевд.	Кремль московскій, 74.	
"Евгеній Лунскій"), 25, 26, 29, 81,	"Крещенскіе морозы", Некрасова,	
32, 33.	126.	
Кенигсбергъ, М., 175.	Кронштадть, 165.	
"Кенильвортъ", романъ Вальтера	E . P. , 162.	
Скотта, 149.	Кругь, Ф., 89.	
Кернъ, А. П., 194.	фонъ-Крузе, цензоръ, 88, 43.	
Кизевестръ, И. А., 175.	Крупенская, Екатерина Христофо-	
К. И. П. , 169.	ровна, рожд. Комнено, 114.	
Кирша Даниловъ, 130, 131.	Крупенскій, Матвій Егоровичь,	
Кирвевскій, 149.	114.	
Кишиневъ, 114, 129.	Крыловъ, И. А., 68, 118, 126, 181.	
Кіевъ, 161, 162, 168, 164, 165, 166, 167.	Крыловъ, цензоръ, 4, 5, 8, 9, 10, 11.	
K. K., 174.	Брюденеръ, баронесса, 77.	
Клеонъ, 38.	К — ская, В., 175.	
Клюнинъ, В. Е., 169.	К — съ, М., 175.	
Ключаревъ, П., 175.	Кукольникъ, Н. В., 100, 150.	
Ковалевская, Н., 175.	Кумскій, 164, 165, 166, 168, 180.	
Коваловский, Е. П., 41, 42, 43.	"Курганный Казакъ", Даля, 52.	
"Когда же юность легкимъ ды-	Куридзе, 180.	
момъ", А. С. Пушкина, 127.	Куровская, З., 162.	

-

- 203 -

Кутузовъ, полководецъ, 6. **Е** — ъ, В., 166. "Къ баронессъ Е. Н. В(ревской)", стих. Языкова, 43. "Къ ней, лая, кинулись собаки....", А. С. Пушкина, 122. "Къ Смирдину, какъ ни зайдешь", стих. А. С. Пушкина, 42. Кюхельбекеръ, В. К., 36, 37, 39. Дабзанъ, А. Ө., 193. Лавинь, Казимиръ, 146. Даврентьева, С., 170. Дагариъ, 93. Ладыженскій, В. Н., 170. Лажечниковъ, И. И., 150. Ланской, 21. Ларіоновъ, В., 162. Лафатеръ, писатель, 5. Лашкевичъ, Н., 175. Лашковъ, В., 175. Лебедь, царевна, 128. **Левинскій**, И., 175. "Ледяной домъ", И. И. Лажечникова, 150. Лель, 170. **Jeo**, 170. **Леонтьева, Н.** Л., 166. Леопольдовъ, Андрей, 157, 158. Лермонтовъ, М. Ю., 89, 113, 124, 126. Лернеръ, Николай Осиповичъ, 2, 102, 108, 106, 181, 183, 191. "Летить веселая ладья....", В. А. Жуковскаго, 124. Ливенъ, кн., 91. Лиза, 181. Лисипынъ, Н. М., 162. **Лис.**, II., 175. "Листопадъ", стихотворенія И. Бунина, 126. "Литвинка", стих. Лермонтова, 126. "Литературные Листки", 145, 155. "Литературныя прибавленія" къ "Русскому Инвалиду", 142, 153. **Дитта,** графъ Ю. П., 84. Лицей, Императорскій Алексанпровский, 44, 46, 68, 107.

Лицейскій садь, 44. Лишкинъ, М. И., 175. Lolo, 175. Лондонъ, 79, 87. Лохвицкая-Жиберъ, М. А., 166. Луга, 72, 77, 81. Луи, 98. **Лукаперъ,** богатырь, 128. Лукулль, 42. Лунина, Е. С. (Уварова), 64. Лунскій, Евгеній (С. К.), 25, 33, 34. "Лѣтопись Историко-Родословнаго Общества въ Москвѣ", 103, 106. Людовикъ-Филиппъ, 4. Люстихъ, танцоръ. 187. Ляскоронскій, 175. "Мазепа" (Байрона), 124. Мазуркевичъ, В. А., 166. Майкова, А. А., 183. Майковъ, А. Н., 126. Майковъ, Л. Н., 181, 182, 183, 194. Максимовъ, И., 176. Малиновскій, 88. Маловъ, свящ., 64. "Маинерингъ", романъ Вальтера Скотта, 149. Марино Марини, 78, 83, 87, 89. "Marie", пьеса, 86. Марія Николаевна, Вел. Кн. 19, 24. Маркова, Ю., 176. Марксъ, изд., 168. Мармье, 86. Мастеровой, псевд., 176. Матюшкинъ, Ө. Ө., 99. Медвёдевъ, Л., 176.

"Можъ тѣмъ какъ юбку вяжетъ....", А. С. Пушкина, 121. Мейендорфъ (Мейндорфъ), баронъ. 60, 79, 85, 86.

Мейснеръ, А., 176.

Мельниковъ, 170.

Мечъ, Р., 176.

Мещерская, княгиня Ев. Ник., 48, 94, 100.

Мещерская, княжна Марья И., 94. Мещерскій, князь, 68, 93, 176.

Digitized by Google

Милитриса Кирбитовна, 129, 131.	"Московскій альманахъ", 148.	
Миллеръ, Н. И., директоръ Имп.	"Московскій Вістникъ", 148.	
Алевс. Лицея, 44.	"Московскій Телеграфъ", 140, 141,	
Минье, 90.	142, 144, 148, 152.	
"Minuit ou le moment propice",	"Московскія Відомости", 98, 185,	
комедія Desaudras (Duchapt), 181,	136, 137, 138, 143, 147, 148, 150, 151.	
184, 185, 186, 189–190.	M. P., 175.	
"Миргородъ", повъсти Н. Гоголя, 150.	М. Родіонъ, 176.	
	Мужикъ, псевд., 180.	
"Миханлъ Васильевичъ Скопинъ-	Муравьевъ, Александръ Нико-	
111 уйскій", драма Н. Кукольника, 150.	лаевичъ (декабристъ), 111.	
Миханлъ Павловичъ, Вел. Кн., 99,	Муравьевъ, Михаилъ Николаевичъ	
100.	(Виленскій), 111, 148. Муравьевъ, Н. Н., 111.	
Михайлова, Н., 170. Михайлова (Чюмина), О. Н., 125.	Муравьевъ, Николай Николаевичъ	
Михайловское, 78, 81, 102, 103, 110,	(Карсскій), 111. Мусина-Пушкина, графиня Э. К.,	
164.	99.	
Мижеевъ, В., 176.	мусинъ-Пушкинъ, 22, 26.	
Мицковичъ, 165.	мусинъ-Пушкинъ, 22, 20. Мусинъ-Пушкинъ, С. А., 176.	
Могилевъ на Дизиръ, 114.	MIOHROHB, 90.	
Модзалевскій, Борисъ Львовичъ,		
44, 79, 99, 100, 116, 193.	•	
Модзаловскій, Вадимъ Львовичъ,	"На выздоровленіе Лукулла",	
11.	стих. А. С. Пушкина, 42.	
Мойка, 68.	Нарышкинъ, 59.	
Молдавія, 105.	Наслѣдовъ, Н., 176.	
Моле, 91.	"На смерть Пушкина", стих. Лер-	
Монмерке (Montmerqué), 78, 83, 85,	монтова, 118.	
87.	"Начертаніе русской исторіи для	
Мордвинова, Александра Михай-	училищъ", проф. Погодина, 150.	
ловна, 111.	"Нашъ пріятель, Пушкинъ Левъ",	
Мордвинова, Александра Семено-	стих. А. С. Пушкина, 42.	
вна, 112, 118.	Нашье, танцоръ, 187.	
Мордвинова, П., 118.	"Невскій Альманахъ", 8, 148.	
Мордвиновъ, Александръ Нико-	Невскій монастырь, 47.	
лаевичъ, 100, 109, 110, 111, 112.	"Невъста Абидосская", Байрона,	
Мордвиновъ, Николай Михайло-	147.	
вичъ, 111.	Некрасовъ, Н. А., 118, 124, 125, 128.	
Mopež, 5.	"Не пой, красавица, при миз",	
Морозовъ, Е., 176.	А. С. Пушкина, 119.	
Морозовъ, П. О., 129, 141, 154, 156.		
	Нептунъ, 47.	
"Морозъ красный носъ", Некра-		
	Нептунъ, 47.	
"Моровъ красный носъ", Некра- сова, 126. Москва, 48, 44, 47, 49, 51, 59, 60, 61,	Нептунъ, 47. Несельроде, графъ, 88.	
"Моровъ красный носъ", Некра- сова, 126. Москва, 48, 44, 47, 49, 51, 59, 60, 61, 62, 63, 68, 75, 78, 80, 88, 84, 87, 88,	Нептунъ, 47. Несельроде, графъ, 88. "Не страшился бъ я ввергаться",	
"Моровъ красный носъ", Некра- сова, 126. Москва, 48, 44, 47, 49, 51, 59, 60, 61,	Нептунъ, 47. Нессельроде, графъ, 88. "Не страшился бъ я ввергаться", Державина, 128.	
"Моровъ красный носъ", Некра- сова, 126. Москва, 48, 44, 47, 49, 51, 59, 60, 61, 62, 63, 68, 75, 78, 80, 88, 84, 87, 88,	Нептуяљ, 47. Нессяљроде, графъ, 88. "Не страшился бъ я ввергаться", Державина, 123. "Не то бъда, что ты полякъ", стих. А. С. Пушкина, 42.	

нишна, 47, 51, 53, 57, 58, 64, 68, 70, 71. Нидермиллеръ, Н., 162. Нижній-Новгородъ, 91. Никитенко, А. В., 22, 189, 153. Никифоровъ, Н. К., 176. Николаевъ, Александръ Cepržeвичъ, 2. Николай I, 20, 40, 99, 100. Николая Чудотворца церковь (во Псковѣ), 74. Никольская ул. (въ Москвъ), 151. Никольскій, Б. В., 166. Новгородъ, 158. Новгородъ-Съверскъ, 161. Новиковъ, Н. И., 176. "Новости. Газетный фельетонъ. 1845", Некрасова, 125. . "Новости Литературы", 145, 146. Новоузенскъ, 166. Норовъ, Авраамъ Сергѣевичъ, 25, 30, 31, 38, 40. "Нътъ, жены робкія Гирея", А. С. Пушкина, 119. "Ната, не агать въ глазахъ у ней....", А. С. Пушкина, 127. "Обвалъ", стих. А. С. Пушкина, 117. Оболенскій, Андрей Филипповичъ, 107. Огаревъ, Н. П., 124, 125. "Огородникъ", Некрасова, 126. Одесса, 162, 166, 167. "Одно имъла я въ предметв...."; А. С. Пушкина, 122. Одоевскій (Одуевскій, Адуевскій), князь В. Ө., 28, 62, 65. "О древней и новой Россіи, въ ея политическомь и гражданскомь отношеніяхъ", записка Н. М. Карамзина, 8, 9, 10, 11. Окуличъ-Казаринъ, Н. Ө., 110. Опочковскій утадъ, 77, 81. "Опыть грамматики языка А. С. Пушкина", Е. Ө. Булле, 117. "Опыты въ стихахъ и прозв", Ба-

тюшкова, 155.

Оренбургъ, 165. Орловъ, графъ, 67, 88. Ору, Данцигскій форштадть, 111. Осипова, Марія Ив., 79. Осипова, П. А., 70, 72, 77, 78, 79, 80, 81, 92, 99, 100. "Отелло, или Венеціанскій Мавръ", траг. Шекспира, 187. "Отъ добра добра не ищутъ", комедія, 195. Оссовскій, С. А., 170. Островскій, 177. Островъ, гор., 72, 81. Отечественная война, 111. "Отечественныя Записки", 87, 148. "Отрывокъ изъ литературныхъ лѣтописей", статья Пушкина, 2, 8. "О ты, который съ похоронъ", стих. А. С. Пушкина, 67. Павловъ, Николай Филипповичъ. 150. Пальчиковъ, Владиміръ Петровичъ, 114. "Пантеонъ", 88, 84. Парижъ, 46, 55, 60, 63, 71, 76, 78, 79, 83, 85, 86, 87, 88, 89, 91, 115, 150. "Парижъ (Хроника русскаго)", статья А. И. Тургенева, 4, 5. Паскаль, А., 163. Паскевичъ, князь И. Ө, 99. "Пастухъ и море", басня Крылова, 126. Паткуль, 91. Паутовъ, А., 177. Пащковская, С., 177. Пегасъ, 164. Пепенъ, 5. "Переводы въ прозѣ В. А. Жуковскаго", 147. Переселенковъ, Степ. Ал-др., 2. Пермь, 91. Перовскій, 67. Пестряковъ, Ф. М., 170. Петровка (въ Москвѣ), 186. Петровскій, П. Н., 166. Петровъ-Іевлевъ, 168.

Посадскій, 161, 164, 166. Петровъ, С., 177. "Посланіе въ И. Е. Великополь-Петръ Великій, 8, 10, 75. скому", А. С. Пушкина, 189. Печорскій монастырь, 77. Пещурова, Варвара Алексбевна, "Послѣдніе дни жизни и кончина 100. А. С. Пушкина", А. Аммосова, 69, Пещурова, Елизавета Никитична, 99. 114. "Потомъ узнала я", стих. О. Н. Чю-Пещурова, Елизавета Христофоминой, 125. ровна, рожд. Комнено, 114, 116. Потоцкій, Леонъ, 90. Пещурова, Софья Алексевна, 114. Потресовъ, С., 177. Пещуровъ, Алексъй Никитичъ, 72, Потвяннъ, П. Б., 163. 81, 100, 102, 103, 109, 110, 118, 114, Потвхинъ, С., 177. "Повадка въ Тригорокое", статья 115, 116. Пилау, крѣпость, 111. Б. Л. Модзалевскаго, 44, 79, 99, 100. "Письмо неъ Парижа", статья, 4. "Поэмы и повести", А. С. Пуш-Пихманъ, Марія, 157. кина, 143, 150, 153. Плаксинъ, С., 177. "Правда и Кривда", Полонскаго, Плетневь, П. А., 19, 20, 21, 22, 28, 24, 180. "Практическая Русская Грамма-62, 65, 100, 140, 158. "Плутархъ для юношества", 150. тика", 148 "Предчувствіе явленія ся....", Не-"Повъсти Вълкина", А. С. Пушкина, 143. красова, 125. Погодинъ, М. П., 148, 150. "Презрівь оковы просвіщенья....", Поднско, 177. А. С. Пушкина, 119. Подовскій, К., 166. "Препятствіе въ свиданію C.P Подщина, дочь царя Вакулы, 181. супругою", стях. Державина, Пожидаевъ, Б., 166. 128. "Покамъсть твой Онъгинъ живъ....", Прибикъ, 161. А. С. Пушкина, 142. "Примите же изъ рукъ ея....", "Покаяніе", Лермонтова, 126. стих. Тютчева, 124. Полевой, Н. А., 146. "Примънение системъ Галля и Ла-"Полководецъ", стихотворение Пушфатера въ изображеніямъ пяти вина, 6, 7. подсудныхъ", статья для "Современника", 5. Полонскій, 126, 190. Полопиъ, 111. Проданъ, И. С., 177. "Про казака", народи. Сказка, 129. Полочанинъ, В. А., 178. "Полтава", А. С. Пушкина, 122, 143, Протасовъ, Гр., 72. Ilpyccis, 85. 144. Полтавинъ, 163. Псковская губернія, 28, 77, 81, 110. Польша, 78. Псковъ, 70, 72, 74, 75, 76, 77, 78, 81, Пономаревъ, книгопродавецъ, 145. 82, 103, 106, 110, 118, 114, 116, "По поводу посладняго наданія Пугачевъ, Емелька, 36. "Пускай старикь крылатый", сочиненій А. С. Пушкина", статья 1858 г., 42. А. С. Пушвина, 120. Путилина, Софія (Кёлеръ), 81, 82, 38. Поповъ, Н. С., 177. "Портретъ", гр. А. Толстого, 125. Пушкина, Анна Львовна, 42. Пушкина, Надежда Осиповна, 80, Порфировъ, 177. Порфировъ, П., 170, 177. 114.

Пушкина, Н. Н., 49, 69. Пушкинскій Лицейскій Музей, 100. Пушкинъ, Григорій Александровичъ, 40, 41. Пушкинъ, Левъ Сергъевичъ, 35, 42, 146. Пушкинь, Сергвй Львовичь, 80, 99, 100, 114. "Пушкинъ и его современники", 44, 79, 98, 99, 100, 114. **П** — ъ, И. С., 178. Пыпинъ, А. Н., 8. Расвскій, Н. Н., 100. Разинъ Стенька, 86. Разумовская, гр., 48 "Распря между двумя извёстными журналистами и тяжба одного изь нихъ съ цензурою надълали много шуму", статья А. Пушкина (или "Отрывокъ изъ литературныхъ лѣтописей"), 3. "Revue des deux Mondes", 90. Рекамье, m-me, 68. "Reminiscences", стих. О. Н. Чюминой, 125. Римъ, 115. "Родные люди воть какіе....", А. С. Пушквна, 120. Родосскій, А., 170. Розенбергъ, Николай Петровичъ, 1. "Роксолана", трагедія Н. Кукольника, 150. Романовичъ, П., 178. Ромеръ, Ө., 178. Россинскій, Л. А., 159. **Poccis**, 37, 41, 58, 60, 74, 91. Рубецъ, А. И., 163. Румянцовъ, 92. "Русалка", А. С. Пушкина, 117. "Русланъ и Людмила", А. С. Пушкена, 181, 140, 141, 148, 144, 151. "Русская Веседа", журналъ, 43. "Русскій Инвалидъ", 142, 152, 153. "Русскія пов'єти и разсказы", А. Марлинскаго, 150. Рыльевь, К. Ө., 36, 37, 38, 39.

C. A. B., 170. Савиновъ, Ө., 167, 170. Садко, 180, 131. Салтанъ, 128, 129, 152. Салтанъ Салтановичъ, 128, 129. Салтыковъ-Щедринъ, 107. Салтыковъ, Александръ Ник., 63. Сафоновъ, В. И., 163. Свербеевъ, 51, 52, 57, 68. Свербеевы, 76. Сверчокъ Воронежскій, 178. С — въ, А. И., 170. Святогорскій Успенскій MOH8стырь, 72, 73, 77, 81. Святыя Горы, 86, 87, 106, 168, 177. Селивановъ, Н., 178. Семенова, Е. С., 187. Семенова, Н. С., 193. Семеновъ, Н., 163. Семенъ, Авг. Ив., 189, 186. Сенковскій, О. И., 153. Сербиновичъ, К. С., 3, 78, 88, 87. Сергій Михайловичь, князь, 58. Сибекеръ, 60, 86, 89, 91. Сибирь, 101, 102. Силицкій, 171. Симбирскъ, 91. Сиркесъ, Я., 167. Сіесъ, 90. "Сказка о Золотомъ Петушке", А. С. Пушкина, 128. "Сказка о Климкв", 129. "Сказка о Мертвой Царевни", А. С. Пушкина, 128, 129. "Сказка о Царѣ Салтанѣ", А. С. Пушкина, 152. "Сказка о царъ Салтанъ, о сынъ его славномъ и могучемъ богатыръ князъ Гвидонъ Салтановичѣ и о прекрасной царевнѣ Лебеди", 128. Скопинъ - Шуйскій, кн. Михаилъ Васильевичъ, 150. Скотть, Вальтеръ, 146, 149. "Скупой Рыцарь", А. С. Пушкина, 67. Ск....ъ, 48. Сленинъ, И. В., 185.

"Словарь Академіи Россійской" Степановъ, Н., 167. (1794 r.), 181, 148. Степановъ, П., 178. Словцовъ, Петръ Андреевичъ, 101, Стиглицъ, 60, 90. 102, 103, 104. "Стихи на случай сохранились....", С — ловъ, В. М., 178. А. С. Пушкина, 120. Случевскій, К. К., 178. "Стихотворенія", А. С. Пушкина, "Смерть въ младости страшна....", 142, 143, 152. стих. Карамзина, 124. Стороженки, 99, 109. Смирдинъ, А., 42, 61, 67, 185, 188, Стороженко, Андрей Яковлевичъ, 143, 145, 153. 107. Стороженко, Николай Владиміро-Смирнова, А. О., 100. вичъ, 99, 109. Смольный монастырь, 92. Строгановъ, графъ, Г. А., 67, 68, 69, Смодяны, 111. 70. Снегиревь, И. М., 183. Соболевскій, С. А., 62, 90, 134, 146. Суворовъ, П., 178. Соболевъ, А., 178. "Судъ въ подземельв", стих. В. А. "Современникъ", 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, Жуковскаго, 124. 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 61, 62, Султанъ Султановичъ, 128, 129. "Сусанинъ", опера Глинки, 107. 65, 149. Сухозанеть, 67. Соковичъ, Осипъ Ивановичъ, 1. Соколовъ, А., 178. Сухомлиновъ, М. И., 2. Соволовъ, Н., 171. Сфинксъ, 178. Соломирскій, В. Д., 102. "Съ тобою умереть не стало у Солтанъ, П., 167. нея....", стих. О. Н. Чюменой, 125. Сосновъ, Я. Г., 178. "Сынь Отечества", 33, 141, 142, 143, Софійскій, Н., 178. 148. Софія, 71. Сверинъ, Д. П., 93. "Сочиненія Пушкина", изд. Импе-"Сверная Пчела", 134, 136, 137, 140, раторской Академін Наукъ, 181. 142, 143, 147, 148, 149. "Сочиненія Пушкина", взд. П. В. "Свверные Цваты", 3, 148. Анненкова, 87, 134. "Свверный Архивъ", 155. "Сочиненія А. С. Пушкина", изд. А. С. Суворина, 188, 184. "Сочиненія А. С. Пушкина", изд. Морозова, 119, 129, 142, 143, 154, 156. **T. A.**, 179. Спасскій, докторъ, 50, 55, 59, 90. "Такъ море, древній душегубецъ", Сперанскій, графъ, 28, 29. стих. А. С. Пушкина, 47. Сперанскій, 101. T. A. H., 179. Сперанскій, Н. П., 167. Танъ, 167. "С.-Петербургскія Відомости", 35, Танвевь, статсъ-секретарь, 20. Тарасенко-Отрѣшковъ, Н. И., 32, 37, 38, 148. С.-Петербургъ, 32, 46, 47, 51, 57, 58, 88. Tacco, 78. 64, 71, 72, 74, 76, 77, 78, 81, 82, 87, 92, 99, 100, 102, 103, 107, 110, 113, "Темира", 113. 114, 135, 138, 139, 150, 161, 162, 163, Темировъ, Илья Ивановичъ. 114. 164, 165, 166, 167, 168. Темировы, 114. "Станъ невысокій помню я...." Теодоровичъ, Г. А., 179. Лермонтова, 124. Тепляковъ, В. Г., 99, 100.

- 209 --

Тимофеевъ, К. Н., 103. "Тифлисскія Въдомости", 158. Тифлись, 158, 159, 164, 165, 166, 168, 180. Тобольскъ, 101, 102. Толстой, 124. Толстой, А., 125. Толстой, Як. Ник., 85, 193. Толченовъ, акт., 187. Тонинъ, В., 179. Трефодевъ, Л. Н., 171. **Tpuropence**, 36, 44, 78, 74, 78, 79, 80, 81, 82, 92, 99, 100. Троицкій соборъ (во Псковѣ), 74. Трубецкой, кн., 67. "Трумфъ" Крылова, 181. Тула, 163. Тульчіевъ, 162. Тургенева, Александра Николаевна (Camka), 63, 76, 86, 90, 98. Тургенева, Клара, 63, 76, 78, 86, 90, 98. Тургеневъ, Александръ Ивановичъ, 4, 46, 47, 51, 58, 55, 57, 58, 64, 69, 70, 71, 77, 79, 81, 88, 84, 87, 92, 94, 95, 96, 98, 99, 100, 103, 113, 114, 115, 116. Тургеневъ, Андрей, 47. Тургеневъ, Николай Ивановичъ, 46, 58, 69, 71, 77, 79, 81, 87. Тургеневъ, Петръ Никодаевичъ, 46. Тургеневъ, Сергѣй, 47. Турнейзенъ, 47, 87. "Ты прозанкъ, я поэтъ", стих. А. С. Пушкина, 42. Тюменевъ, И. Ф., 171. Тютчевъ, Ө. И., 124. Уварова, Екатерина Сергѣевна (рожд. Лунина), 64. Уваровъ, С. С., 6, 7, 11, 19, 22, 89.

"Узоръ есть истина", А. Толстого, 125.

"Укротися же стихія....", Державина, 123.

"Ундина", Жуковскаго, 70.

Урусовъ, В., 179. Уткинъ, 147. "У хозяевъ въ протажихъ домажь....", Полонскаго, 130. Фарфоровый Заводъ въ СПБ., 112. Фетъ, А. А., 126. Филареть (Дроздовъ), митрополить московскій, 75, 114, 115. Фіески, виновникъ покушенія на жизнь Людовика-Филиппа, 4, 5, 6. "Флотъ ужъ къ острову подходитъ", А. С. Пушкина, 120. Фокъ, М. Я., 112. Фофановъ, К., 167. Франція, 86, 87, 88, 116. Fréderic IL 36. Фрейгангъ, цензоръ, 25, 27, 29, 81. Фругъ, С. Г., 167, 171. Фуксъ, В., 168. Фуссъ, П. Н., 89.

Харауловъ, 171. Харьковъ, 167. Херасковъ, М. М., 147. Херсонъ, 165. Херхеулидзева, княжна Александра Семеновна (Мордвинова), 112— 113. Херхеулидзева, княжна Татьяна Семеновна (Вейдемейеръ), 113. Хитрово, Е. М., 6, 52, 54, 68. Х. К., 171.

Цандеръ, И., 163. Царское Село, 44, 107, 159. Царскосельскій Лицей, 68. Цертелевъ, П., кн., 179. Цеткинъ, А. О., 171. "Цыганы", А. С. Пушкина, 143, 144.



•

.

Чаевъ, Н., 179.	I Шувалова, графиня, 68.
"Часовня Гильды убрана", В.	Шуваловъ, А. И., 171.
А. Жуковскаго, 124.	Шульгинъ, И. П., 19.
"Часто, часто я бестдоваль",	
А. С. Пушкина, 123.	
Чашники, 111.	
Чеботаревъ, Ө., 179.	Щегловъ, 170.
Чебышевъ, А. А., 195.	Щеголевъ, Павелъ Елисбевичъ, 40.
Чемисовъ, Л. Г., 179.	Щепкина-Куперникъ, Т. Л., 168,
Ченоть (?), (Ченстова трагикомедія:	171, 179.
"Скупой Рыцарь"), 67.	Щепкинъ, Н. М., 34.
Черкасскій, Н., князь, 168.	Щепкинъ, издатель "Библіограф.
Чернавка (дъвка Чернавка), 128,	Записокъ", 88.
129, 180, 181, 182.	Щербатовъ, князь, 82, 99.
Черная ръчка, 49, 105.	Щербатовъ, князь, Алексъй И., 48.
"Чернецъ", пов. И. Козлова, 147, 150.	Щербатый, князь Григорій Ал-др.,
Чернышевъ, Василій Ильичъ, 127,	68.
132, 156.	Щербинина, 52.
"Чехамъ въ годовщину Гуса", стих.	Щербининъ, 67.
Тютчева, 124.	,
Чешихинъ, В. Е., 179.	
Чюмина (Михайлова), О. Н., 125, 171,	
179.	"Эда и Пиры", Баратынскаго, 148.
	"Эдинбургская темница", романъ Вальтера Скотта, 149.
Ш. В., 171.	Эдлингъ, графиня, Р. С., 99, 100.
ш. в. в., 171.	Эйхгофъ, 82, 89, 91.
	Энгөльгардь, 68.
Шаликовъ, князь, 147.	Эпиграмма на Булгарина, А. С.
Шаховской, князь А. А., 198. Шаховской, князь Николай Леонт.,	Пушкина, 42.
64, 68.	Эриванокая площадь (въ Тифлисъ),
Шевспиръ, 30, 187.	159.
Шемаевъ, танцоръ, 187.	Эрленвейнъ, А. А., 129.
Шемаевъ, актеръ, 188. Шестаковъ, Д., 168.	
Шиллеръ, 90.	
"Шильонскій узникъ", 155.	Юревичъ, В., 168.
шиповъ, 67.	10 posit 13, 5., 100
Ширяевь, Ал — дръ Серг., 185, 186,	
187, 138, 189, 140, 145, 147, 150, 151.	
Шишковъ, А. С., 36, 150.	Языковъ, А . П., 98.
Шишло, К. К., 168.	Языковъ, М. Д., 171.
Шкодв, отецъ, 86.	Явыковъ, Н. М., 48, 78, 81, 100, 189.
Шляпкинъ, Илья Александровичъ,	Явыковы, А. М. в Н. М., 98.
6, 101, 182, 188, 191.	Яковлевъ, М. Л., 99, 198.
Шошинъ, Ө., 179.	Яковлевъ, О., 179.
Штернъ, 168.	Якушкинъ, Вячеславъ Евгеньевичъ,
Штиглицъ, 60, 90.	

.

Digitized by Google

· · ·

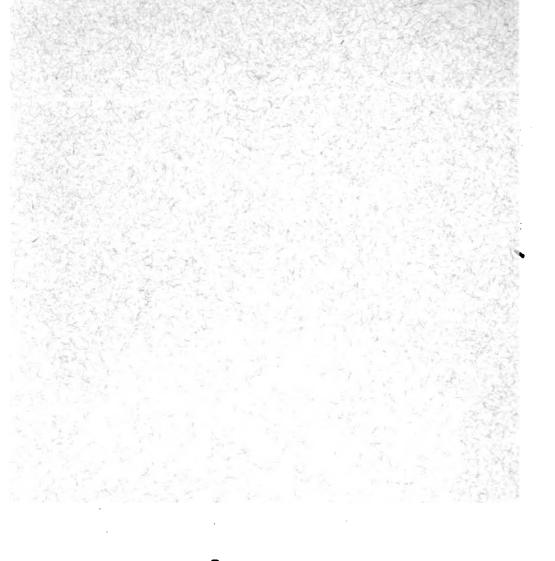
.

.

.

,







Матеріалы и изслѣдованія.

Выпускъ VII.

Повременнов изданіе Коммиссій для изданія сочиненій Пушкина при Отдъленіи Русскаго языка и словесности Императорской Академіи Наукъ.

С.-Петербургчъ. типографія императорской академіи наукъ. Вас. Остр., 9 лин., № 12. 1908.



Напечатано по распоряженію Импкраторской Академін Наукъ. С.-Петорбургъ, Августь 1908 г.

•

•

•

.

.

Непремѣнный Секретарь, Академикъ С. Ольденбурн.

.



ОГЛАВЛЕНІЕ.

Альбомъ Директора Царскосельскаго Лицея Е. А. Энгель-	
гардта. Д. Ө. Кобево	1- 18
«Зеленая Лампа». Ц. Е. Щеголева	19— 50
Мелочн. 1 (Къ стих. «Герой»); 2 (Зналъ-ли Пушкинъ по-	
итальянски?); З (Пушкинъ и Собаньскій). Ө. Е.	
Корша	51- 59
Судьба одного нѣмецкаго перевода «Клеветникамъ Россіи».	
П. Е. Щеголева	60-64
Еще о ибсић Варлаама. (Поправка къ замбтић г. В. Чер-	
нышева). Н. Н. Виноградова	6 5 — 67
Закътки о Пушкинъ: І. Арина Родіоновна и Няня Дубров-	
скаго; И. Изъ отношеній Пушкина и Ө. Н. Глинки;	
III. По поводу отношеній Пушкина къ графинѣ	
Е.К. Воронцовой (Догадка). Н. О. Лернера	68— 78
Къ исторіи русско-польскихъ литературныхъ отношеній.	
Мицкевичъ и Пушкинъ. (По поводу книги Jósef'a	
Tretiak'a: «Mickiewicz i Puszkin. Studia i skice»).	
С. Н. Брандовскаго	79-109
Указатель	111-119

Digitized by Google

•

Digitized by Google

•

•

•

•

.

Альбомъ директора Царскосельскаго Лицея Е. А. Энгельгардта.

Незабвенный въ исторіи Лицея Егоръ Антоновичъ Энгельгардтъ назначенъ былъ директоромъ 27 января 1816 г. и уволенъ отъ этой должности 23 октября 1823 г.¹).

Въ теченіе своего почти осьмилѣтняго управленія Лицеемъ, онъ отдалъ на службу родинѣ I, II и III курсы и оставилъ Лицей, когда на старшемъ его классѣ находился IV курсъ⁹).

Сердечно преданный Лицею и любовно относившійся къ своимъ питомцамъ, за которыми онъ внимательно слъдилъ и по оставленіи ими Лицея, Энгельгардтъ завелъ особый альбомъ, въ надеждъ, что каждый изъ лицеистовъ впишетъ ему въ эту книгу что-либо на память⁸).

Надежда почтеннаго директора далеко не оправдалась. Общее число воспитанниковъ первыхъ четырехъ курсовъ было 103; въ альбомъ же нашли себъ мъсто за-

¹⁾ Изъ нъкоторыхъ напечатанныхъ ниже записей можно заключить, что днемъ прощанія Энгельгардта съ Лицеемъ было 27 ноября 1823 г.

²⁾ Лицей, по первоначальному его уставу, дѣлился на два только класса, по три года въ каждомъ.

⁸⁾ Альбомъ этотъ подаренъ Императорской Публичной Библіотекѣ внукомъ Энгельгардта, барономъ Ө. Р. Остенъ-Сакеномъ.

писи только 69 лицъ. При этомъ имена двухъ лицъ, Сергѣя Деларю (19) и Дмитрія Козлова (35), не встрѣчаются въ спискахъ выпущенныхъ изъ Лицея; первый умеръ незадолго до выпуска, а второй, вѣроятно, покинулъ Лицей до окончанія курса.

Первый, третій и четвертый курсы представлены въ альбомѣ довольно полно; напротивъ того, изъ 25 воспитанниковъ втораго курса записались только шестеро¹). Одинъ изъ нихъ, Лангеръ, подписался своимъ школьнымъ прозвищемъ "старикъ" (38), другой, Петръ Яхонтовъ, скрылся подъ прозвищемъ "Pierrot" (67), третій (68) подписался пятью буквами, объяснить которыя я не умѣю.

Записи альбома вообще выражаютъ чувства признательности директору; въ немногихъ только можно подмътить кос-какія біографическія черты. Быть можеть, историкъ столътней жизни Лицея воспользуется нъкоторыми изъ нихъ.

Дмитрій Кобеко.

1.

Николай Анненскій. 25 Августа. 1823.

2.

Вспомните хоть по этой строкѣ Сильверія Брогліо. 1817. 8 Іюня. Лицей.

3.

Вступилъ, узналъ, и полюбилъ. Александръ Бакунинъ. 1817. 8 Іюня. Воспитанникъ Лицея.

Digitized by Google

¹⁾ Вслёдствіе происшедшаго въ 1820 году пожара Лицея выпускъ II курса произведенъ былъ весьма поспёшно, чёмъ и объясняется, что многіе изъ членовъ этого курса не успёли занести своихъ именъ въ альбомъ

Прощайте, Егоръ Антоновичъ, не забывайте гражданина Гороховца. — Брусилова. 1820. Дек.

Б.

Вы покидаете Лицей, Егоръ Антоновичъ, оставляя во мнѣ горестное чувствованіе разлуки; слезы льются изъ глазъ моихъ; пусть же онѣ будутъ слезами любви и вѣчной благодарности. Любящій Васъ всѣмъ сердцемъ В. Бухало.

6.

Судьба разлучаеть насъ, Егоръ Антоновичъ, но въ сердиъ моемъ я никогда съ Вами не разстанусь, въчно буду помнить Васъ, любить и почитать, и Вы всегда найдете отъ всего сердца и души привязаннаго къ Вамъ М. Бълуху. 1823. 27 Ноября.

7.

Николай Баумгартенъ. 1823 года 27 Ноября.

8.

Андрей Бѣлуха. 25 Августа 1823.

9.

Иванъ Баженовъ. 27 Ноября 1823 года.

10.

Егоръ Антоновичъ! Пробъгая листки эти, вспомните и объ Вольховскомъ. Повърьте ему, что онъ всей душею преданъ Вамъ и семейству Вашему, что онъ чувствуетъ, 1* сколько Вамъ обязанъ, и потому сердечно любитъ и почитаетъ Васъ и всегда будетъ почитатъ и любитъ. $(18\frac{8}{\sqrt{12}}17).$

11.

Николай Васьковъ. 1823. Августа 25.

12.

Ежели въ продолженіи моей службы я буду имѣть какіе-нибудь успѣхи, они мнѣ напоминать будуть, чѣмъ я Вамъ обязанъ за участіе, которое Вы оказывали при моемъ вступленіи. Я надѣюсь, что Вы не будете имѣть случай назвать Александра Воронихина неблагодарнымъ. 1823. Іюня 27-го.

13.

Ce n'est plus bonsoir ou bonne nuit, c'est adieu qu'il faut Vous dire, Егоръ Антоновичъ! Vous savez s'il m'en coûte. Je Vous ai connu et Vous ai aimé. — Puissiez Vous Vous rappeler de moi avec autant de satisfaction que j'éprouverai de jouissance à me retrouver dans le temps que j'ai passé avec Vous et les Vôtres. Gortchakof. 1817.

14.

Si toute séparation quelconque est déjà triste par ellemême, que ne l'est-elle davantage avec des personnes aux quelles on est lié tant par attachement inviolable, que par les sentiments du respect le plus profond et de la plus vive gratitude. Oui, Егоръ Антоновичъ, j'ose Vous assurer que ces paroles sont dictées par un coeur reconnaissant et quand même un dehors froid ne saurait les justifier, veuillez l'attribuer plutôt à un caractère malheureux, qui ne m'a privé que trop souvent de ces aimables soirées où tout le monde venait puiser la joie au sein d'une famille chérie, heureuse et bienfaisante. P. Graevenitz. ce 9 de Juin 1817.

Несчастіе породнило насъ; роковое: прощайте уже близко! Всевышній положилъ, чтобы юные сердца наши были бы въ разлукѣ съ отцемъ-наставникомъ. Предсказаніе сбудется: Лицей потеряетъ свою славу и золотые дни его изчезнутъ вмѣстѣ съ потерею Отца его..... Полное сердце Ваше родилось и чувствовало, Вы успѣли (позвольте сказать рѣшительно), успѣли перелить сіе священное чувство въ наши юныя, трепещущія сердца: негодованіе за неправду отзовется въ душѣ каждаго друга-лицейскаго. Прощайте, директоръ мой: ибо другаго у меня уже не будетъ, простите мои ошибки, которыя столь часто Васъ огорчали и память о моемъ отцѣнаставникѣ нигдѣ, нигдѣ не оставитъ меня. Геслингъ. 27 Ноября 1823.

16.

Николай Гифдичъ. 25 Августа. 1823.

17.

Сергъй Галаховъ. 25 Августа. 1823 года.

18.

Le jour fatal où Vous nous quittez arrive. Quoique le temps que j'ai eu le bonheur de passer sous Votre conduite, était bien court, mais il a suffi pour vous faire connaître, aimer et chérir. Je me flatte que nous ne nous séparons pas pour toujours et que j'aurai un jour l'occasion de Vous donner des marques de ma reconnaissance; mais en attendant daignez de promettre de ne pas oublier celui qui Vous estimera toute sa vie. Hahn. Le 27 de Novembre. 1823.

6

Сергъй Деларю.

20.

Александръ Деволантъ. 27 Ноября. 1823 года.

21.

Какимъ словомъ выразить мнё то, что я нашелъ въ начальникё? — вотъ главное затрудненіе: начальникъ, благодётель и вмёстё другъ! какъ я счастливъ, все это вижу я въ одномъ почтенномъ человёкё, къ которому привязанность продлится безъ всякаго сомнёнія до конца существованія моего. — Онъ знаетъ меня, я открылъ ему мое сердце, его слабости, пусть скажетъ онъ теперь: перемёнюсь ли я къ нему или нётъ? — Ужасная мысль! — Нётъ! или я буду всегда достоинъ имени, которое ношу послёднія уже минуты, или никогда взоръ его не увидитъ недостойнаго прежней любви.

Милое — родное семейство — не забудьте того, который Васъ нелицемѣрно, искренно любитъ; онъ будетъ далеко отъ васъ, но отдаленность не помѣшаетъ ему часто вспоминать о прежнемъ времени, проведенномъ въ вашемъ кругѣ. Сохраните между вами имя мое, которымъ любезнѣйшая женщина въ свѣтѣ такъ близко соединила меня съ дѣтьми своими, повторяйте его изъ года въ годъ — и буду доволенъ.

Обращаюсь опять къ вамъ, другъ юности моей! Забудьте мои слабости, мои минутныя заблужденія; нѣтъ! лучше пожалѣйте меня, дайте мнѣ новыя наставленія и положитесь на время оно исполнитъ повелѣнія мудраго разсудка. Ils viendront ces paisibles jours, Ces moments du réveil où la raison sevère Dans la nuit des erreurs fait briller sa lumière, Et dissipe à nos yeux le songe des Amours.

Le temps qui d'une aile légère Emporte en se jouant nos gouts et nos penchants, Mettra bientôt le terme à mes égarements. O mon ami! alors échappé de ses chaines,

Et guéri de ses longues peines Ce coeur qui Vous trahit revolera vers Vous. Sur votre expérience appuyant ma faiblesse Peut-être je pourrai d'une folle tendresse

Prévenir les retours jaloux

Sur les plaisirs de mon aurore.

Vous me verrez tourner les yeux mouillés de pleurs, Soupirer malgré moi, rougir de mes erreurs, Et même en rougissant les regretter encore.

Семенъ Есаковъ. Царское село. 1817 года. 7 Іюня.

22.

В. Энгельгардть. 25 Августа 1823 года.

23.

Семенъ Жеребцовъ. 25 Августа 1823 года.

24.

На всю жизнь върный лицейскій Дмитрій Замятнинъ. Августа 25-аго дня 1823 года.

25.

Честь, благородное въ любви соревнованье Невольно чтить велятъ наставниковъ своихъ: Но наше право гдё на ихъ воспоминанье? Щастливъ кто памятникъ оставилъ въ сердцё ихъ!

Алексъй Илличевский. 8-го Іюня 1817.

Mit schwerem Herzen ergreife ich die Feder, guter Егоръ Антоновычъ, um ihnen ein ewiges Leb'wohl zu fagen. Wir scheiden jetzt auf fernen Wegen, ich werde vielleicht nicht mehr das Glück haben ihre warnende Stimme zu vernehmen, ihre guten Lehren sind aber tief in mein dankbares Herz geschrieben. Gott gebe, daß ich beim Wiederschen ihnen froh ins Nuge blicken, und mit reinem Gewiffen sagen könnte: mein Wohlthäter, ich bin ein guter Mensch geworden. Jarskoe=Selo den 27=ten November 1823. Alexander Ürküll.

27.

Перебирая въ Альбомѣ листки, могу надѣяться, что не пропустите и того, въ которомъ есть Васъ любящій по смерть. Константинъ Костенскій.

28.

Вду въ Римъ, почтенный и любезный Егоръ Антоновичъ, — Богъ знаетъ, вернусь ли, — Богъ знаетъ, увижу ли опять мѣста, гдѣ провелъ много счастливыхъ и пріятныхъ дней, подъ вашимъ начальствомъ. Теперь могу сказать, не боясь, чтобы слова мои приписаны были какимъ-нибудь личнымъ видамъ, что истинныя отеческія попеченія Ваши и милости ко мнѣ будутъ записаны по гробъ въ душевной книгѣ моей, и что до послѣдней минуты будетъ помнить Васъ Вамъ сердцемъ преданный Н. Корсаковъ. 20 Ноября. 1819.

29.

Sie, geliebter Егоръ Антоновичъ, Ihre mir erwiefenen Wohlthaten, und die schönen Tage, die ich mit Ihnen verlebte, sind unauslöschlich in meinem Herzen eingegraben. Errinnern Sie Sich auch zuweilen an Ihren Sie von ganzem Herzen liebenden g. Kotzebue. Zarskoe Selo den 27=ten November, 1823.

Digitized by Google

Баронъ Модестъ Корфъ. 10 Іюня. 1817 г. Царское Село.

31.

Баронъ Юлій Корфъ. 1823-го года. 27-го Ноября.

3**2**.

Не имѣю надобности описывать вамъ моей благодарности — довольно и того, что она хранится въ моемъ сердцѣ и сія самая благодарность будетъ служить вѣрнымъ залогомъ моей къ вамъ любви и привязанности. Козельскій. 1823-го года 27-го Ноября.

33.

Модесть Карамышевъ. 25 Августа 1823 года.

34.

Александръ Крузенштернъ. 27 Ноября. 1823-го года.

35.

Bwar furze Zeit habe ich das Glück gehabt von Ihnen geleitet und, was mir noch mehr ift, von Ihnen väterlich geliebt zu werden. Bie ein füßer Traum find auch fie nun dahin gefloffen, die Paar goldnen Jahre und es schlägt bald die traurige Stunde, welche das unerforschliche Schickfal zu unserer Trennung bestimmte....., Aber nicht auf immer sollen wir uns trennen", so fagten Sie mir felbst in den Zeilen, die Sie mir, theuerster und liebster Егоръ Антоновичъ, zum Andenken nachgelassen haben. Mögten Sie sich bei der Erinnerung an Ihre dankbaren und von Ihnen beglückten Zöglinge, auch meiner erinnern und mögte ich mich einst Ihrer Liebe würdig

Digitized by Google

crwcisen: dieses ist mein Bunsch bei unserer Trennung. Sie bleiben immer in meinem Herzen, theuerster und bester Егоръ Антоновичъ. Omitri Köhler. Jarstoe Selo. den 27 November 1823.

36.

Иванъ Капгеръ. 1823. 25 Августа. Царское Село.

37.

Le poids des bienfaits est pénible à supporter — mais il est doux de devoir à l'amitié. Tu m'as procuré plus d'un an de bonheur et de plus l'espérance de l'être toute ma vie, car tu m'as tracé le chemin qui mène à la félicité. J'étois content, j'étois tranquille, quand tes conseils dirigeoient mes pas, quand ta sagesse supléoit à mon insufisance, quand ton oeil calme maîtrisoit les mouvements impétueux d'un coeur prompt à s'emflammer. Temps que j'ai passé sous le toit de l'amitié! Courts moments de félicité, qui m'avaient consolé de l'absence de mes parents les plus chers, pouvois-je croire que vous deviez vous envoler avec une telle rapidité? Soirées charmantes, entretiens instructifs, épanchements délicieux vous n'existez donc plus que dans mon coeur! Terrible réalité tu detruis mon bonheur. Que vais-je devenir-tu ne m'abandonneras pas; tes conseils me guideront toujours, tu veilleras sur moi. O mon bienfaiteur, mon véritable amil Je dois m'arracher de tes bras. Combien de sentiments m'agitent à présent. La douleur, les larmes qui boignent mon visage en vous traçant ces lignes m'empêchent de continuer. Reçois donc la juste tribut de ma sincère reconnaissance. Puissé-je pouvoir surtout te la témoigner en me rendant chaque jour plus digne de son amitié! Adieu donc, ô mon guide, ô mon ami. Je ne cesserai de faire des voeux pour ta felicité.--- Adieu. Dieu Protecteur veille sur lui! Votre dévoué ami S. Lomonossoff. 1817. — 7 Juin. Sarskoié-Sélo. Lycée-Impérial.

38.

Егоръ Антоновичъ! За благодѣянія нельзя заплатить ничѣмъ на свѣтѣ; но долгъ и чувства велятъ намъ помнить и благодарить Благодѣтелей. Богъ награждаетъ ихъ за насъ. Не забудьте *Старика* Е. А. и М. Я.¹) ¹⁸³⁰/_{28 Грля}.

39.

Александеръ Липхартъ. 25 Августа 1823-го года.

40.

Егоръ Антоновичъ! Лучшую, можетъ статься щастливъйшую часть моей жизни провелъ я въ Лицеъ, — и находясь подъ Вашимъ начальствомъ увѣрился, что повиновеніе и должность могутъ быть несравненно пріятнѣе самой независимости. Теперь оставляю мѣсто моего воспитанія осыпанный Вашими благодѣяніями, и питаю сладкую для меня надежду, что Вы не усумнитесь въ въчной непритворной къ Вамъ благодарности Дмитрія Маслова.

41.

Alles, was ich Ihnen nicht schreiben fann, ist nicht im Standc das auszudrücken, was ich fühle. — Nie, nie, Егоръ Антоновичъ, werde ich alle die Wohlthaten, die Sie mir erzeugt haben, vergessen. — Nie werde ich den 6-ten Juny vergessen. — Friedrich Matuschfin. den 30-ten July 1817. und den 8=ten September 1819-го, wo ich wieder das Glück gehabt habe zurück zu kommen. — Adieu wieder auf zwei Jahr. den Aug. 825³).

¹⁾ Егоръ Антоновичъ и Марія Яковлевна Энгельгардть.

²⁾ Подъ записью рисунокъ трехмачтоваго судна подъ парусами.

```
42.
```

Не возмогу забыть я сладоотныхъ часовъ, Которы, какъ струи златыя, пробътали, Въ которы чуждъ я былъ и скуки и печали. Не позабуду я пріятства вечеровъ, Въ бесъдахъ дружбы проведенныхъ, Или мечтаніямъ безмолвнымъ посвященныхъ, И тихой музыки волшебной, сладкой звукъ, Къмъ часто преношусь въ страны воображенья, Останется въ душъ – и средь ужасныхъ мукъ Мнъ будетъ голосомъ любви и утъщенья.

Когда же увлеченъ Волною бурной жизни, Я буду удаленъ Отъ васъ и отъ отчизны; Какъ мѣсто между васъ Займеть другой щастливой Ужель въ пріятной часъ Веселости игривой Не вспомните меня Вы мыслью ни одною? Ужель съ разлуки дня И сердцемъ и душою Я буду одиновъ?..... Быть можеть! Груства мысль!... Но прочь отъ насъ мечтанья! Примите оть души нельстивыя желанія, Чтобъ жизни вашей токъ Печали не мутили И чтобы всякой часъ Вы такъ шастливы были Какъ я былъ среди васъ.

Je prends mon bien partoût où je le trouve. Иванъ Малиновской. 8 Іюля. 1817 года. Царское Село.

43.

Александръ Мартыновъ. Августа 26-го дня 1823-го года.

Пробилъ часъ горести! и окоро на разлуку Съ прощальною слезой подашъ мнѣ молча руку; Отторженный отъ насъ таинственной судьбой Покинешъ скоро ты безпечны наши сѣни! А я въ мечтахъ вѣкъ буду жить съ тобой, И вѣчно образъ твой Какъ нѣкій добрый Геній Носиться будетъ предо мной! Но слабы для тебя мои изображенья, Что сердце чувствуетъ — перо не начертитъ; Благодѣянія твои и наставленья Изъ сердца моего ничто не истребитъ!

По симъ строкамъ хоть вспомните вѣчно преданнаго Вамъ Н. Мертваго. 1823. 27-го Ноября.

45.

Прощайте, Егоръ Антоновичъ! не забывайте Вамъ сердцемъ преданнаго Н. Местмахера. 18¹¹/₂₇23.

46.

Андрей Малиновскій. 25 Августа 1823.

47.

Карлъ Миллеръ. 27 Ноября 1823.

48.

В. Неклюдовъ. 1823-го Августа 25.

49.

Левъ Нарышкинъ. 1823-го года 27-го Ноября.

Сергъй Оверовъ. 1823 года 27 Ноября.

51.

Пріятно мнѣ думать, что, увидя въ книгѣ вашихъ воспоминаній и мое имя между имянами молодыхъ людей, которые обязаны Вамъ щастливѣйшимъ годамъ жизни ихъ, вы скажете: въ Лицеѣ не было неблагодарныхъ. Александръ Пушкинъ.

52.

Оставляя Лицей, сей гостепріимный кровъ, гдѣ среди тишины и безпечности наслаждался молодою жизнію, я спѣшу изъявить живое непритворное чувство благодарности за ваши обо мнѣ незабвенныя попеченія. — Благодарность есть память сердца. — Мелькнутъ два, три мѣсяца и питомцы Лицея будутъ разбросаны судьбою по всѣмъ дорогамъ міра, но будьте увѣрены, Егоръ Антоновичъ, что мы подобно Іудеямъ станемъ душою всегда стремиться къ своему — Герусалиму, и среди шума откровенной Дружбы, и въ волненіи гордыхъ думъ. И. Познякъ. 1820-го 24-го Маія.

53.

Николай Пащенко. 1823-го года 27-го Ноября.

54.

1823 года 25 Августа. Михайло Поповъ.

55.

Константинъ Рихтеръ.

Иванъ Рашетъ. 1823. Авг. 25.

57.

Федоръ Розенъ 1823-аго года 27-аго Ноября.

58.

Александръ Рихтеръ. 1823 года. 28 Ноября.

59.

Александръ Ритмейстеръ. 27 Ноября 1823.

60.

Вспоминайте иногда и о истинно любящемъ васъ Петръ Саврасовъ. 18 ³/_{VI} 17.

61.

Ber die innersten Tiefen der Seele durchschaute und nach ihren Gefühlen den Jüngling beurtheilte; der wird auch in seinem Herzen die Empfindungen gewahr werden, welche die schwere Stunde der Tren= nung von denen, welche er schätzet und liebet, in ihm erwecket, und welche durch Worte nimmer, besonders bei der letzten Umarmung, wo das herz nur durch Thränen redet, auszudrücken im Stande sind. Friedrich Steven. Den 11-ten Juni 1817.

62.

Върьте, Вы всегда найдете во мнъ одного Савича.

63.

Аполинарій Спафарьевъ. 1823 года 27 Ноября.



Вспоминайте, Егоръ Антоновичъ, что и Смирновъ находится въ числѣ тѣхъ, кои любятъ и почитаютъ васъ. 1823 года 27 Ноября.

65.

Юліанъ Уляновскій. 1823 года. Августа 25-го.

66.

Сергва Фаминцынъ. 25 Августа 1823-го.

67.

Пожаръ разсвялъ насъ, Егоръ Антоновичъ! Выпускъ нашъ былъ слѣдствіемъ ужаснаго нещастія! Да послужить это къ большому соединенію Вашихъ воспитанниковъ. Глядя на голыя ствны Лицея, я непритворно проливалъ слезы, оставляя въ 1-й разъ моего друга и благод втеля, находилъ какую-то неблагодарность бъжать скоро изъ того мъста, которое такъ долго пеклось о нашемъ щастіи, оставить дымящимся Лицей..., но мнѣ повелёно было явиться въ шумную столицу. - Я люблю Лицей, Вы пріучили меня цёнить его, но безъ Васъ я бы мало имълъ пріятныхъ о немъ воспоминаній, ибо только въ Вашемъ домъ я былъ истинно щастливъ, забывалъ возлѣ Васъ, что у меня нѣтъ отца, и что болѣе шести лётъ я не видалъ Матери. Теперь, прощаясь съ Лицеемъ, скажу Вамъ, что Ваше семейство будетъ въчно для меня столь же дорого, какъ и свое собственное и что Вы не ошибетесь, ежели не перестанете любить меня какъ того, которой почитаеть Васъ за лучшаго друга, наставника и благодътеля. Прощайте Егоръ Антоновичъ и

Марья Яковлевна, вспоминайте au clair de la lune о вашемъ върномъ Pierrot. 15 Іюля 1820¹).

68.

Шесть л'ятъ провелъ я въ Лицей отчасти весело, отчасти весьма непріятно, но посл'ядній годъ заставилъ меня забыть прошедшее. Признаюсь вамъ, что время сіе, проведенное мною вз семз святомз уединении⁹), почитаю я теперь однимъ изъ щастливъйшихъ въ моей жижни. Оно уже невозвратно, но сладкое объ немъ воспоминание въчно будетъ храниться въ груди моей. Вообразите же, Егоръ Антоновичъ, чего стоитъ мнѣ разстаться съ тѣмъ, котораго почитаю и всегда буду почитать единственнымъ виновникома моею щастія. Получивъ позволеніе посѣщать домъ его, я вскорѣ увидѣлъ себя посреди щастливѣйшаго въ свѣтѣ семейства и сердце мое познало, сколь трудно питать одинаковыя чувства къ двумъ равно драгимъ предметамъ, съ конми судьба не позволяеть быть вмёстё. Туть пробудилось во мнѣ одно изъ благороднѣйшихъ чувствъ, которое имѣло и всегда будетъ имѣть благодѣтельнѣйшее вліяніе на мой характеръ. О естлибъ я могъ удостоиться когда либо того щастія, коимъ многіе давно уже пользовались, естлибъ исполнилось единственное мое желаніе — свободно открывать вамъ мои чувства: тогда бы для совершеннаго моего щастья оставалось только то, чтобы объстоятельства не препятствовали мнѣ неразлучно провести всю жизнь мою съ двумя равно для меня драгоцёнными семействами. Для нихъ охотно бъ согласился я оставить и шумный свъть, и всъ его непостоянныя удовольствія и глухая пустыня была бъ неоцёненнымъ для меня сокро-

¹⁾ Петръ Яхонтовъ. Подъ записью рисунокъ деревенскаго дома съ отмъткою: 1 décembre 1822. Щениково.

²⁾ Слова завиствованныя взъ извёстной прощальной пёсни лицевстовъ — барона Дельвига.

вищемъ. Простите моей болтливости, вы сами, Егоръ Антоновичъ, виноваты, что это сдёлалось во мнё закореиёлою страстью.

Ш, ѣ, а, к, в.

69.

Коллегін Секретарь Яковлевъ.



"Зеленая Лампа".

Общество "Зеленой Лампы" совершенно не привлекало вниманія историковъ нашей общественности; имъ интересовались только біографы Пушкина, столкнувшіеся съ фактомъ значительнаго вліянія этого кружка на творчество и складъ мірововзрѣнія поэта. Объ этомъ вліяніи свидѣтельствують неоднократныя упоминанія поэта о "Зеленой Лампѣ", а главное-рядъ поэтическихъ произведеній, связанныхъ между собой съ внѣшней стороны тѣмъ обстоятельствомъ, что они имъютъ въ виду членовъ этого кружка, а съ внутренней единствомъ темъ и настроеній. Но вопросъ объ истинныхъ задачахъ и о дъйствительной диятельности общества "Зеленой Лампы" окончательно не ръшенъ. П. И. Бартеневъ¹) на основани устныхъ сплетенъ пустилъ въ ходъ версію объ оргіастическомъ направлении кружка "Зеленой Лампы"; П. В. Анненковъ, очень щекотливый и строгій въ вопросахъ нравственности, подхватилъ версію П. И. Бартенева и утвердилъ ее своимъ авторитетомъ. Вотъ его разсказъ о "Зеленой Лампъ". "Какія разнообразныя и затьйливыя формы принималь тогдашній кутежь, можеть показать намъ общество "Зеленой Лампы", основанное Н. В. Все — мъ и у него собиравшееся. Розысканія и разспросы объ этомъ

¹⁾ Въ "Моск. Вѣд." 1855 г., № 148, а въ особенности въ примъч. на 128 стр. своей книжки "Пушкинъ въ южной Россіи", М. 1862.

кружкъ обнаружили, что онъ составлялъ, со своимъ прославленнымъ калмыкомъ, не болѣе, какъ обыкновенное оргіаческое общество, которое, въ числѣ различныхъ домашнихъ представленій, какъ изгнаніе Адама и Евы, погибель Содома и Гоморры и проч., имъ устраиваемыхъ въ своихъ засъданіяхъ (см. статью г. Бартенева «Пушкинз на юги»), занималось еще и представлениемъ изъ себя, ради шутки, собранія съ парламентскими и масонскими формами, но посвященнаго исключительно обсуждению плановъ волокитства и закулисныхъ проказъ. Когда въ 1825 году произошла повѣрка направленій, усвоенныхъ различными дозволенными и недозволенными обществами, невинный, т.-е. оргіаческій характеръ "Зеленой Лампы" обнаружился тотчасъ же и послужилъ ей оправданиемъ. Дѣла, разрѣшавшіяся "Зеленой Лампой", были преимущественно дѣла по Театральной школѣ"¹).

Съ легкой руки Бартенева и Анненкова легенда объ оргіазмѣ "Зеленой Лампы" внѣдрилась въ пушкинскую литературу и долгое время повторялась писавшими о Пушкинѣ. Вліяніе этого общества признавалось въ высшей степени отрицательнымъ и вреднымъ. Правда, изслѣдователи, искавшіе фактическихъ подтвержденій, должны были взвѣсить тотъ фактъ, что ни Бартеневъ, ни Анненковъ, всегда очень точно указывающіе свои источники, въ этомъ случаѣ оперлись на темные "разспросы и розысканія" у лицъ, намъ неизвѣстныхъ. П. А. Ефремовъ особенно рѣзко отзывался о розсказняхъ Анненкова и ссылался на протоколы "Зеленой Лампы", съ которыми онъ могъ въ свое время познакомиться.

Въ своемъ изслѣдованіи объ Я. Н. Толстомъ (1899 г.) Б. Л. Модзалевскій также отказался довѣриться огульной



¹⁾ П. Анненковъ. А. С. Пушкинъ въ Александровскую эпоху. С.-Пб. 1874, стр. 63, прим.

оцёнкё П. В. Анненкова. Въ послёднее время П. О. Морововъ и А. Н. Веселовскій¹) пытаются окончательно разорвать съ легендой о "Зеленой Лампъ". Казалось бы, на этотъ кружокъ началъ устанавливаться въ спеціальной литературъ надлежащій взглядъ. Тёмъ неожиданнъе и тъмъ печальнъе было встрътить въ книгъ г. Сиповскаго (Пушкинъ. Жизнь и творчество. С.-Пб. 1907 г.) возвращеніе къ старому взгляду и даже усугубленіе его.

А вопросъ о "Зеленой Лампѣ" особенно важенъ для біографіи поэта. Онъ даже имѣетъ кардинальное значеніе. То или иное рѣшеніе вопроса есть уголъ зрѣнія, подъ которымъ нужно смотрѣть на творчество Пушкина 1818— 1820 гг., на развитіе его міровоззрѣнія.

Казалось бы, еще скорѣе, чѣмъ отсутствіе какихълибо фактическихъ подтвержденій, легенду должно было бы разрушить непосредственное обращеніе къ произведеніямъ Пушкина, связаннымъ съ "Зеленой Лампой". Они съ совершенной достовѣрностью открываютъ, что политическій характеръ, по меньшей мѣрѣ, былъ далеко не чуждъ общенію членовъ кружка. Изслѣдователи, поддерживающіе точку зрѣнія Бартенева и Анненкова, должны были бы крѣпко помнить извѣстные стихи, обращенные Пушкинымъ къ Каверину, бывшему членомъ кружка:

> "Усердствуй Вакху и любви И черни презирай ревнивое роптанье: Она не въдаетъ, что дружно можно жить Съ Киеерой, съ Портикомъ, и съ книгой, и съ бока-[ломъ,

Что умъ высокій можно окрыть Безумной шалости подъ легкимъ покрываломъ".

¹⁾ Въ своихъ статьяхъ въ первомъ томъ сочиненій Пушкина подъ ред. С. А. Венгерова.

Вотъ это-то легкое покрывало безумной шалости до сихъ поръ еще не сдернуто съ разгульнаго и вольнолюбиваго кружка.

Даже описаніе собраній кружка, сдёланное Пушкинымъ въ 1822 году въ письмё къ Я. Н. Толстому, по своей прелестной выдержанности несовмёстимое съ содомскими представленіями, не заставило изслёдователей сдать въ архивъ розсказни Бартенева и Анненкова.

> Воть онъ, пріють гостепріямной, Пріють любви и вольныхъ музъ, Гдё съ ними клятвою взаимной Скрёпили вёчный мы союзъ, Гдё дружбы знали мы блаженство, Гдё въ колпакё за круглый столъ Садилось милое равенство, Гдё своенравный произволъ Мёнялъ бутылки, разговоры, Разсказы, пёсни шалуна, И разгорались наши споры Оть искръ и шутокъ, и вина. Я слышу, вёрные поэты, Вашъ очарованный языкъ....¹)

Въ этомъ кружкъ Пушкинъ отмежевывалъ себя

Отъ мертвой области рабовъ Капральства, прихотей и моды.

(Н. В. Всеволжскому, 1819 г.).

Покидая лётомъ 1819 года Петербургъ, Пушкинъ уже мечталъ объ удовольствіяхъ возвращенія подъ тень "Зеленой Лампы":

> Прівду я Въ началѣ мрачномъ октября: Съ тобою пить мы будемъ снова, Открытымъ сердцемъ говоря

1) Сочиненія Пушкина, изд. Академін Наукъ. Перепнска. Т. І, отр. 58.

Насчеть глупца, вельможи злова, Насчеть холопа записнова, Насчеть небеснаго царя, А иногда насчеть земнова.

(В. В. Энгельгардту, 1819 г., іюль).

Съ именами П. Б. Мансурова и Ө. Ф. Юрьева, тоже членовъ "Зеленой Лампы", связаны самыя распущенныя, съ точки врёнія житейской морали, стихотворенія этого цикла. Но и съ этими людьми Пушкина связывало какоето единство свободолюбивыхъ вёяній. Даже въ извёстномъ посланіи къ Юрьеву, проникнутому какой-то особой беззавётностью удали, находимъ отблески "свободы":

> Здорово, рыцари лихіе Любви, свободы и вина! Для насъ, союзники младые, Надежды лампа зажжена!... (1819 г.).

Мы, быть можетъ, не рёшились бы отыскивать политику въ этомъ посланіи, но "лампа надежды" заставляетъ насъ дёлать это. Немного дальше мы разъяснимъ, почему. Не лишнее упомянуть, что даже въ письмё къ Мансурову, которое и до сихъ поръ печатается съ многочисленными точками по соображеніямъ моральнымъ, встрёчаемъ такой конецъ: "поговори мнё о себё — о военныхъ поселеніяхъ — это все мнё нужно — потому что я люблю тебя и ненавижу деспотизмъ".

Изъ всего цикла стихотвореній встрічаемъ только одно посланіе М. А. Щербинину, совершенно свободное отъ какихъ-либо политическихъ намековъ.

Отъ свидѣтельствъ Пушкина перейдемъ къ фактическимъ даннымъ. Пожалуй, единственный фактъ Анненкова — ссылка на разслѣдованіе Слѣдственной Коммиссіи по дѣлу декабристовъ: "произошла повѣрка направленій, усвоенныхъ различными дозволенными и недозволенными обществами, невинный, т.-е. оргіаческій характеръ "Зеленой Лампы" обнаружился тотчасъ же и послужилъ ей оправданіемъ". Дъйствительно, если бы общество имъло исключительно этотъ характеръ, то, въ виду страха, нагнаннаго на всю Россію слъдователями Николая I, проще и естественнъе всего было бы ожидать, что будутъ ссылаться на разгульный тонъ всего общества. Но при разслъдовани, какъ увидимъ ниже, слъдственная коммиссія не получила ни одного указанія на оргіазмъ "Зеленой Лампы".

Въ составленномъ въ 1827 году для Николая I "Алфавить членамъ бывшихъ злоумышленныхъ тайныхъ обществъ и лицамъ прикосновеннымъ къ дѣлу, произведенному Высочайше учрежденною 17 декабря 1825 года Слёдственною Коммиссіею", находимъ и имя Никиты Всеволодовича Всеволжскаго. Противъ этого имени записано: "по показанію кн. Трубецкого, Бурцова и Пестеля Всеволжскій былъ учредителемъ общества Зеленой Лампы, которому название сие дано отъ лампы, висввшей въ залъ его дома, гдъ собирались члены, коими, по словамъ Трубецкого, были Толстой, Дельвигъ, Родзянко, Барковъ и Улыбашевъ. По изысканію Коммиссіи оказалось, что предметомъ сего общества было единственно чтеніе вновь выходящихъ литературныхъ произведеній, и что оно уничтожено еще до 1821 года. Коммиссія, видя, что общество сіе не имѣло никакой политической цѣли, оставила оное безъ вниманія" 1). Въ "Алфавитъ" занесены и всѣ поименованныя туть лица, и противъ фамиліи каждаго изъ нихъ, за исключениемъ Я. Н. Толстого, повторяется та же самая запись. Запись же противъ фами-

¹⁾ Эта запись уже цитировалась Б. Л. Модвалевскимъ въ его предисловін въ "Запискамъ В. П. Зубкова" С.-Пб., 1906, стр 9.

ліи Я. Н. Толстого указываеть только принадлежность его къ Союзу Благоденствія и не упоминаеть о "Зеленой Лампѣ".

Никто изъ лицъ, оговоренныхъ Трубецкимъ въ принадлежности къ "Зеленой Лампъ", не допрашивался; всъ они оставлены безъ вниманія, за исключеніемъ Я. Н. Толстого, который въ это время былъ за-границей и не могъ быть допрошенъ.

Въ этомъ итогъ разысканій Коммиссіи нъть упоминаній объ оргіастическихъ особенностяхъ сообщества, но обратимся къ другому итогу, подведенному уже въ 1827 году, болъе полному.

Въ "Краткомъ описанія различныхъ тайныхъ обществъ, коихъ дъйствительное или мнимое существованіе обнаружено Слъдственною Коммиссіею"¹), находимъ слъдующее описаніе Общества Зеленой Лампы.

"Въ 1820 году камеръ-юнкеръ Всеволжскій завелъ сіе общество, получившее свое названіе отъ лампы зеленаго цвѣта, которая освѣщала комнату въ домѣ Всеволжскаго, гдѣ собирались члены. Оно политической цѣли никакой не имѣло; члены съѣзжались для того, чтобы читать другъ другу новыя литературныя произведенія, свои или чужія, и обязывались сохранять въ тайнѣ все, что на ихъ собраніяхъ происходило, ибо нерѣдко случалось, что та̀мъ слушали и разбирали стихи и прозу, писанные въ сатирическомъ или вольномъ духѣ. Въ 1822 году общество сіе, весьма немногочисленное и по качествамъ членовъ своихъ незначущее, уничтожено самими членами, страшившимися возбудить подоврѣніе правительства. Камеръ-юнкеръ Всеволжскій, равно какъ и прочіе его сообщники оставлены безъ вниманія".

Въ этомъ свидфтельстве встречаемъ указанія и на

¹⁾ Госуд. Арх. І. В., № 382 в.

тайну, соблюдавшуюся въ обществѣ, и на сатирическій или вольный духъ читанныхъ на собраніяхъ стихотвореній, и на исключительно литературный характеръ общества.

Перейдемъ теперь къ тымъ показаніямъ, которыми располагала Слъдственная Коммиссія, составляя овои заключенія объ обществъ "Зеленой Лампы". Первый итогъ основанъ на показаніяхъ Трубецкого, Бурцова и Пестеля.

Впервые о "Зеленой Лампъ" Коммиссія услышала, повидимому, отъ Пестеля. Въ своихъ дополненияхъ къ отвѣтамъ, даннымъ генералу В. В. Левашову, 6 января 1827 года Пестель, между прочимъ, пишетъ: "Слыхалъ я еще о существовани двухъ тайныхъ обществъ подъ названіемъ Русскіе рыцари и Зеленая Лампа. О членахъ и подробностяхъ ничего не слыхалъ и не знаю, уничтожились ли они или еще продолжаются. О первомъ слыхалъ отъ ген. Орлова, а о второмъ, за давностью времени, никакъ не упомню, кто мнъ говорилъ, ибо это было еще въ 1817 или 1818 году. Но кажется, что Трубецкой о томъ зналъ". Черезъ нѣсколько дней Комитетъ предложилъ Пестелю "объяснить съ подробностію и чистосердечіемъ все то, что ему изв'естно о существованія, дъйствіяхъ и взаимныхъ сношеніяхъ съ другими обществами "Зеленой Лампы". 13 января Пестель отв'язаль: "О Зеленой Лампѣ никакъ не могу припомнить, кто мнѣ говорилъ, ибо сіе было еще въ 1817 или 1818 годахъ, но тогда же мнѣ сказано, что князь Сергѣй Трубецкой имъетъ свъдъвіе о семъ обществъ. Я впослъдствіи никогда о томъ съ Трубецкимъ не говорилъ, ибо совершенно забылъ о сей Зеленой Лампъ, да и полагаю, что ея общество было весьма незначущее, ибо послѣ того никогда болёе ничего про нее не было слышно"¹).

¹⁾ Оба отвѣта приведены въ книгѣ Н. П. Павлова-Сильванскаго: "Декабристъ Пестель предъ Верховнымъ Уголовнымъ Судомъ". Изд. "Донской Рѣчи", стр. 185 и 115.

Не получивъ никакихъ указаній отъ Пестеля, Коммиссія обратилась, конечно, къ Трубецкому. 12 января Трубецкому былъ предложенъ слѣдующій вопросный пунктъ:

"Комитетъ имѣетъ опредѣлительное показаніе, что вамъ извѣстно о существованіи въ Россіи особаго тайнаго общества подъ названіемъ Зеленая Лампа, по сему требуетъ отъ васъ показанія:

1) Гдъ сіе общество существуеть, когда возымъло свое начало и къмъ именно основано?

2) Какая цёль и намёреніе сего общества, какими средствами полагали достигнуть цёль свою?

3) Кто именно члены сего общества?

4) Съ какими другими обществами оное имѣетъ сношеніе?

5) На какихъ правилахъ или законахъ общество сie составлено?

Князь Трубецкой далъ слёдующіе отв'яты на эти пункты.

1) Общество Зеленой Лампы возымёло начало въ 1818 году и основано было камеръ-юнкеромъ Никитою Всеволодовичемъ Всеволжскимъ.

2) Цёль сего общества была просто собираться читать сочиненія, которыя члены приносили для чтенія въ ономъ; а политической цёли никакой, сколько мнё язвёстно, не было.

3) Изъ бывшихъ членами сего общества, кромѣ меня и Всеволожскаго, извѣстны мнѣ еще были: Улыбышее служащій нынѣ въ коллегіи иностранныхъ дѣлъ; Дельениз (баронъ) гдѣ служитъ не знаю, но извѣстенъ литературными своими произведеніями; Яковъ Николаевичъ Толстой, старшій адъютантъ Главнаго Штаба Его Величе-



-- 28 ---

ства; кажется, былъ *Родзянко*, служившій въ л.-гв. Егерскомъ полку; *Барковъ*, служившій въ ономъ же полку. Еще кто былъ, упомнить не могу. Я былъ недолго членомъ сего общества, не болѣе двухъ мѣсяцевъ предъ отъѣздомъ моимъ въ чужіе краи въ 1819 году и послѣ, когда оно разстроилось, я достовѣрнаго отвѣта дать не могу.

4) Сколько мнѣ извѣстно, оно ни съ какими другими обществами сношенія не имѣло.

5) Особыхъ правилъ и законовъ, сколько я знаю, оно никакихъ не имѣло; только въ члены принимались не иначе какъ по общему согласію; каждый членъ былъ обязанъ сочиненія свои прежде читать въ семъ обществѣ, до изданія ихъ. Собирались у Всеволожскаго, кажется, равъ въ двѣ недѣли"¹).

13 января члены Коммиссіи заслушали отвѣты князя Трубецкого и положили "имѣть въ виду, не откроется ли на счеть сего общества какихъ-либо дальнѣйшихъ объясненій"^э). Но дальнѣйшія объясненія не увеличили запаса свѣдѣній Коммиссіи. Зубковъ въ то же время показалъ, что "слыхалъ о какомъ-то обществѣ "Зеленой Лампы", но не помнитъ отъ кого"⁸). 16 января полковникъ Бурцовъ въ своихъ показаніяхъ написалъ: "О другихъ (кромѣ Союза Благоденствія) обществахъ, въ Россіи и Малороссіи существующихъ, я совершенно ничего не знаю, кромѣ того, что при изслѣдованіи происшествія Семеновскаго полка открыто было полиціею въ Петербургѣ много тайныхъ обществъ и изъ нихъ одно именовалось "Зеленая Лампа", въ которомъ былъ членомъ



¹⁾ Госуд. Арх. I В. Дело кн. С. П. Трубецкого.

²⁾ Протоволы Коммиссін, засёд. ХХVІП. (Госуд. Арх. І. В.).

⁸⁾ Записки В. П. Зубкова. Пред. и ред. Б. Л. Модзалевскаго. С.-Пб. 1906, стр. 9.

камеръ-юнкеръ Всеволожскій. Это я слышалъ отъ полк. Глинки. Также говорили, что есть большое общество мистическое, въ которомъ дъйствовалъ г. Лабзинъ. Но обо всемъ этомъ я по истинѣ ничего точнаго не знаю"¹). Въ виду отсутствія дальнѣйшихъ свѣдѣній Коммиссія оставила безъ вниманія "Зеленую Лампу", составивъ приведенное нами выше и прописанное въ "Алфавитѣ" заключеніе. Коммиссія не потребовала даже къ отвѣту вліятельнаго члена Союза Благоденствія Я. Н. Толстого, хотя принадлежность его къ Союзу была извѣстна Коммиссіи. Императоръ Николай I приказалъ Толстого, находившагося за-границей, "поручить подъ секретный надзоръ начальства и ежемѣсячно доносить о поведеніи"³).

Послѣ окончанія дѣла декабристовъ и приведенія приговора въ исполненіе Я. Н. Толстой, сидя за-границей въ самомъ бѣдственномъ положеніи, безъ денегъ, безъ писемъ съ родины, подъ вѣчнымъ подозрѣніемъ, задумалъ реабилитировать себя. 26 іюля (очевидно, по новому стилю) 1826 г. изъ Парижа Толстой обратился съ всеподданнѣйшимъ письмомъ, въ которомъ далъ объясненія о своихъ отношеніяхъ къ тайнымъ обществамъ. Письмо это, очевидно, не подѣйствовало. 17 октября того же года Толстой обращается уже съ всеподданнѣйшимъ прошеніемъ и прилагаетъ записку, въ которой не совсѣмъ дословно повторяетъ объясненія письма отъ 26 іюля³). Въ приложеніяхъ мы даемъ текстъ письма и записки, но

¹⁾ Госуд. Арж. I В, № 95.

²⁾ Вопросъ о виновности Толстого разобранъ мною въ замъткъ "Изъ двадцатыхъ годовъ. І. Къ біографіи Я. Н. Толстого" (Пушкинъ и его современники, вып. II). Свъдънія, которыя я сообщаю дальше, были мнъ въ то время недоступны.

Эти документы хранятся въ Архивѣ Главн. Штаба, 1826 г., д.
 № 562. Нами воспроизведены по копіямъ, полученнымъ П. А. Ефремовымъ отъ Н. К. Шильдера.

здѣсь насъ не интересуеть исторія реабилитаціи Толстого и не занимаеть вопросъ, какъ и насколько вѣрно изображаетъ Толстой свои отношенія къ тайнымъ обществамъ. Мы остановимся только на его разсказѣ о "Зеленой Лампѣ". Замѣтимъ, однако, что Толстой старается свести къ нулю свое участіе во всѣхъ тайныхъ обществахъ, предпочитая подробнѣе разскавать о "Зеленой Лампѣ". Такой методъ оправданія, надо думать, былъ подсказанъ неглупому Толстому извѣстной ему судьбой товарищей по "Зеленой Лампѣ" и прежде всего Всеволжскаго. Вотъ что говоритъ Толстой о "Зеленой Лампѣ". Воспроизводимъ разсказъ письма, въ скобкахъ указывая измѣненія и дополненія записки, приложенной къ прошенію¹).

"Въ 1818 [или 1819] году составилось общество въ домѣ камеръ-юнкера [Никиты] Всеволжскаго. Цѣль онаго состояла въ чтеніи литературныхъ произведеній. Я быль одинъ изъ первыхъ (главнъйшихъ) установителей сего общества и избранъ первымъ предсъдателемъ. - Оно получило название "Зеленой Лампы" по причинъ лампы сего цвѣта, висѣвшей въ залѣ, гдѣ собирались члены.--Подъ симъ названіемъ крылось однако же двусмысленное подразумѣніе и девизъ общества состоялъ изъ словъ: Стыта и Надежда. Причемъ составлены (составились) также кольца, на коихъ выръзаны были лампы; члены обязаны были имъть у себя по кольцу. --- Общество Зеленой Лампы [не взирая на то] не имъло никакой политической цѣли. - Одно обстоятельство отличало его отъ прочихъ ученыхъ обществъ: статутъ приглашалъ въ засъданіяхъ объясняться и писать [послъдняго слова нътъ] свободно и каждый членъ давалъ слово хранить тайну.---За всѣмъ тѣмъ впродолженіе года общество Зеленой

¹⁾ Скобками [] обозначаемъ дополненія записки противъ письма, а скобками () измѣненія.

Лампы не измёнилось и кромё нёкоторыхъ республиканскихъ стиховъ и другихъ отрывковъ тамъ читанныхъ, никакихъ вольнодумческихъ плановъ не происходило; число членовъ доходило до 20-ти или немного болбе. Засъданія происходили, какъ я выше сказаль, въ домъ Всеволжскаго, а въ отсутствіе его въ моемъ. --- Однажды членъ отставной полковникъ Жадовскій объявиль обществу, что правительство (полиція) имъетъ о немъ свъдънія и что мы подвергаемся опасности, не имѣя дозволенія на установление общества. - Съ симъ извѣстиемъ положено было прекратить засъданія и съ того времени общество рушилось. — Но изъ числа членовъ находились нѣкоторые, движимые политическими видами, и въ 1819 [или въ 1820] году (кажется) коллежский ассесоръ Токаревъ и полковникъ Глинка сошлись на квартирѣ перваго, пригласили меня и, присоединивъ къ себъ князя Оболенскаго, титулярнаго совътника Семенова и прапорщика Кашкина (послъдней фемилін нътъ), положили составить общество подъ названіемъ "Добра и Правды". Уложеніе уже было написано кол. асс. Токаревымъ: оно состояло въ прекращени всякаго зла въ государствѣ, въ изобрѣтени новыхъ постановлений въ правительствъ и наконецъ въ составлени конституции".

Очевидно, составитель того заключенія о "Зеленой Лампѣ", которое мы выше привели изъ составленнаго въ 1827 году "Краткаго описанія тайныхъ обществъ", уже имѣлъ въ виду донесеніе Толстого. Трудно предположить, что Толстому были извѣстны показанія Трубецкого о "Зеленой Лампѣ", а отсутствіе противорѣчій въ его объясненіяхъ этимъ показаніямъ свидѣтельствуетъ о томъ, что представленіе объ этомъ кружкѣ, данное Трубецкимъ и Толстымъ, соотвѣтствуетъ дѣйствительности. Толстой только углубляетъ и дополняетъ сообщеніе Трубецкого. Но гдѣ же въ этомъ разсказѣ сказочный разгулъ и разврать, о которомъ сообщилъ намъ П. И. Баргеневъ? Вспомнимъ о томъ, что Толстой написалъ свои объясненія съ пёлью своего оправданія: если бы хоть на половину были вёрны розсказни П. И. Бартенева, то неужели же Толстой упустилъ бы случай окрасить кружокъ "Зеленой Лампы" въ антиполитическій тонъ? Не забудемъ и того, что въ расчеты Толстого, основательно исказившаго въ своихъ объясненіяхъ свои отношенія къ тайнымъ обществамъ, входило быть искреннимъ въ разсказѣ о "Зеленой Лампѣ".

Итакъ, иленнишая задача кружка — чтеніе литературныхъ и, преимущественно, на политическия темы произвеній. Это заключеніе подтверждается и разсказомъ П. А. Ефремова о протоколахъ и бумагахъ "Зеленой Лампы", которыя ему пришлось видъть у М. И. Семевскаго. Покойный П. А. неоднократно высказывалъ пишущему эти строки сожалёніе, что онъ не воспользовался въ свое время хоть частью этихъ бумагъ¹). Изъ этихъ протоколовъ и бумагъ было видно, что въ "Зеленой Лампъ" читались стихи и прозаическія сочиненія членовъ (какъ, напр., Пушкина и Дельвига), представлялся постоянный отчеть по театру (Д. Н. Барковымъ), были даже читаны обширные очерки самого Всеволожскаго изъ русской исторіи, составленные не по Карамзину, а по летописямъ. "Въ этихъ протоколахъ – продолжаетъ П. А. Ефремовъ – я видѣлъ указаніе на чтеніе стихотворенія бар. Дельвига: "Мальчикъ, солнце встрѣтить должно", неоднократно приписывавшееся Пушкину, и тутъ же приложено было

¹⁾ Найдутся ли онъ? Я слышаль отъ С. А. Панчулидзева, что въ Рябовѣ, имѣніи Всеволожскихъ, хранился въ послѣднее время архивъ "Зеленой Лампы". Но послѣ смерти владѣлицы я обращался въ ся наслѣднику, г. Всеволожскому, но онъ сообщилъ мнѣ, что тоже слышалъ объ этихъ бумагахъ, но ровно ничего въ Рябовѣ уже не нашелъ.

и самое стихотвореніе, написанное рукою барона и съ его подписью"¹).

Общество при наличности нѣкоторой политической пропаганды усвоило себѣ и нѣкоторыя особенности тайныхъ обществь: соблюдение тайны, обмѣнъ кольцами. Но въ сплетнѣ, сообщаемой Анненковымъ о "Зеленой Ламп'ь", не отразилась ли эта таинственность и обрядность въ упоминани о парламентскихъ и масонскихъ формахъ? И вообще весь разсказъ Анненкова не напоминаеть ли техъ баснословныхъ и нелъпыхъ обличений масоновъ, которыми была полна послъдняя четверть XVIII вѣка? Анненковъ, которому вообще нельзя отказать въ историческомъ чутьъ, былъ введенъ въ обманъ прежде всего присущимъ ему ханжествомъ въ вопросахъ морали и религии. Это ханжество — мы знаемъ — заставляло его вычеркивать, да вычеркивать строки Пушкина изъ подлинныхъ рукописей. И тутъ изъ-за этого свойства своей натуры Анненковъ не замътилъ, что разгулъ и разврать и Пушкина, и "Зеленой Лампы" вовсе не были необыкновенны даже до грандіозности, а умѣщаются въ историческихъ рамкахъ. Время такое было, но Пушкинъ - не алкоголикъ и не садисть.

Познакомившись съ объясненіями Толстого, мы можемъ освѣтить два мѣста изъ стихотвореній цикла "Зеленой Лампы", которыя до сихъ поръ были нѣсколько неясны. Вспомнимъ

> Для насъ, союзники младые, Надежды лампа зажжена.

По словамъ Толстого, названіе "Зеленой Лампы" было двусмысленно, и девизъ общества былъ: Свътъ и Надежда.

¹⁾ Сочин. Пушкина. Ред. П. А. Ефремова. С.-Пб. 1905, т. VIII, стр. 185. vii.

Въ письмѣ къ Толстому Пушкинъ о кружкѣ говоритъ

- 34 -

Пріють любви и вольныхъ мувъ¹) Гдё съ ними клятвою взаимной Скрппили въчный мы союзъ.

Союзники, союзъ и клятвы... у Пушкина; тайное общество вольнолюбивыхъ людей, связанное клятвами, обмъномъ колецъ... въ объясненияхъ Толстого.

Обратимся къ составу "Зеленой Лампы". До опубликованія оффиціальныхъ документовъ мы знали въ числѣ членовъ, кромѣ Н. В. Всеволожскаго и его брата, Як. Н. Толстого, офицера л.-гв. Егерскаго полка Дм. Ник. Баркова, Ген. Штаба М. А. Щербинина, лейбъ-улана Ө. Ф. Юрьева, лейбъ-гусара П. П. Каверина, адъютанта П. Б. Мансурова, А. И. Якубовича, В. В. Энгельгардта, А. С. Пушкина и позднѣе его брата Льва³). Теперь мы должны прибавить къ нимъ кн. С. П. Трубецкого, Улыбышева, барона Дельвига, А. Г. Родзянко (по показаніямъ Трубецкого), полк. Жадовскаго, полк. Ө. Н. Глинку и Токарева. Пожалуй, къ нимъ нужно прибавить и Н. И. Гнѣдича⁸). Толстой, назвавъ поименно только трехъ, говорить о 20 членахъ или немногимъ болѣе. Намъ извѣстно сейчасъ 20 фамилій.

О томъ, кто такіе были братья Всеволожскіе, Дм. Ник. Барковъ, Ө. Ф. Юрьевъ, М. А. Щербининъ, П. Б. Мансуровъ, В. В. Энгельгардтъ, А. Г. Родзянко, мы знаемъ изъ комментарій къ сочиненіямъ Пушкина⁴). Только тутъ

¹⁾ Вольныхъ - отнюдь не распущенныхъ.

²⁾ См. Б. Л. Модзалевскій. Як. Ник. Толстой. С.-Пб. 1899, стр. 5-6.

⁸⁾ О томъ, что Гибдичь читаль свои стихи въ кружкъ, писаль М. Н. Лонгинову Я. Н. Толстой въ 1856 году — см. Современникъ 1857, № 4 отд. V, стр. 266.

⁴⁾ О Д. Н. Барковъ см. въ статъъ А. А. Чебышева въ "Пушкинъ в его современникахъ". Вып. VI. С.-ПБ. 1908. Стр. 193, прим.

они и оставили свои фамиліи. Стоить подчеркнуть участіе въ кружкѣ "Зеленой Лампы" Александра Дмитріевича Улыбышева, известнаго знатока музыки, автора біографія Моцарта, вышедшей въ 1843 году на французскомъ языкѣ. Въ періодъ "Лампы" онъ служилъ въ министерствѣ иностранныхъ дѣлъ и редактировалъ "Journal de St. Pétersbourg", въ которомъ онъ помѣщалъ свои музыкальныя рецензів. Искусство было главнымъ интересомъ жизни Улыбышева во всемъ ея течении. Нельзя не указать, что Улыбышевъ всегда высказывался противъ крѣпостного права¹). О полковникѣ Жадовскомъ Б. Л. Модзалевскій любезно сообщилъ намъ следующее: "Иванъ Евстафьевичъ Жадовскій служилъ въ л.-гв. Семеновскомъ полку; 11-го мая 1817 г. переведенъ изъ капитановъ Семеновскаго полка полковникомъ въ Гренадерскій короля Прусскаго (потомъ С.-Петербургскій Гренадерскій) полкъ; состоя въ этомъ же чинъ, 25 марта 1819 г. уволенъ отъ службы "за ранами, съ мундиромъ и пенсіономъ полнаго жалованья". Полкъ этотъ въ 1817-20 годахъ большею частью былъ въ Петербургѣ и его окрестностяхъ" 2).

Кътому, что мы знаемъ о П. П. Каверинѣ, лейбъ-гусарѣ и Гёттингенскомъ студентѣ, нужно добавить, что онъ былъ членомъ Союза Благоденствія⁸). Наконецъ, князь

¹⁾ Объ У. см. ст. А. С. Гацисскаго въ "Русск. Арх." (1886, I, стр. 55 и слёд.) и статью Лароша "О жизни и трудахъ У." въ приложении къ русскому изданию "Новой біографіи Моцарта" въ переводъ М. И. Чайковскаго. М. 1890 — 1891, т. I — II.

²⁾ Очевидно, у брата этого Жадовскаго Анастасія Евстафьевича собирались лиценсты 19 октября. См. ст. К. Я. Грота въ "Ист. Вестн." (1905, іюль, 86).

³⁾ Объ этомъ читаемъ въ извѣстномъ "Алфавитѣ". Каверинъ въ веду того, что не принадлежалъ къ обществамъ, возникшимъ послѣ 1821 года, "оставленъ безъ вниманія". Даты пребыванія Каверина въ Гёттингенскомъ университетѣ можно найти въ книгѣ M. Wischnitzer'a. Die Univ. Göttingen und die Entwicklung der liberalen Ideen in Russland im ersten Viertel des 19 Jabrh. Berlin. (E. Ebering). 1907.

С. П. Трубецкой, Я. Н. Толстой, Ө. Н. Глинка и умершій въ 1821 году въ Орлѣ въ должности губернскаго прокурора Александръ Андреевичъ Токаревъ были дѣятельнѣйшими членами "Союза Благоденствія" въ то самое время, когда они появлялись въ собраніяхъ "Зеленой Лампь". Все то, что мы теперь узнали о "Зеленой Лампѣ", невольно наводитъ на мысль, что этотъ кружокъ былъ для нихъ мѣстомъ пропаганды ихъ идей. Отмѣтимъ, что предсѣдателемъ кружка былъ Я. Н. Толстой. Онъ и въ стихахъ Пушкина отличается отъ другихъ сочленовъ: къ нему Пушкинъ относится съ особымъ почтеніемъ.

> Философъ ранній, ты б'жишь Пировъ и наслажденій жизни, На игры младости глядишь Съ молчаньемъ хладнымъ укоризны.

Ты милыя забавы свёта На грусть и скуку промёнялъ И на лампаду Эпиктета — Златой Гораціевъ фіалъ.

Но нельзя ли еще подробнѣе опредѣлить тѣ отношенія, которыя привязывали членовъ тайнаго общества къ кружку "Зеленой Лампы?"

Въ цитованномъ нами "Краткомъ описаніи" находимъ слѣдующее заключеніе о "вольныхъ обществахъ": "По уставу Союза Благоденствія каждые десять членовъ Союза, составляющіе т. н. Управу, долженствовали заводить сольныя общества. Сін общества, управляемыя однимъ или двумя членами Союза, коего существованіе имъ не открывалось, не входили въ составъ онаго. Имъ не была предназначена никакая политическая цѣль и отъ учрежденія ихъ ожидалась только та польза, что руководимыя своими основателями или начальниками, они особенною своею дѣятельностью по литературѣ, художествамъ и такъ далёе, могли бы способствовать достиженію цёли Коренной Управы. Таковыхъ вольныхъ обществъ было заведено три: два л.-гв. въ Измайловскомъ полку, одно Семеновымъ (надворнымъ совётникомъ, служившимъ тогда л.-гв. въ Егерскомъ полку), другое кн. Евг. Оболенскимъ и Токаревымъ; третье полк. Өедоромъ Глинкою. Всё три существовали недолго и разрушились совершенно съ уничтоженіемъ Союза Благоденствія. Члены сихъ обществъ, не принадлежавшіе Коренной Управѣ Союза, ниже къ другимъ тайнымъ обществамъ, по Высочайшему повелѣнію не требовались къ слѣдствію и оставлены безъ вниманія".

Насъ сейчасъ, конечно, не интересуютъ указанныя вольныя общества; попробуемъ поставить вопросъ, не было ли вольнымъ обществомъ "Союза Благоденствія" и общество "Зеленой Лампы". Подъ опредѣленіе "вольнаго" оно подходитъ безъ всякихъ оговорокъ: одинъ изъ установителей — Я. Толстой, членъ Союза Благоденствія; существованіе послѣдняго не было открыто; особенной же своею дѣятельностью "Зеленая Лампа" могла бы способствовать достиженію цѣлей Союза.

Нужны бы только фактическія подтвержденія этого предположенія. Они найдутся въ запискахъ М. А. Фонвизина. "Члены Союза — пишетъ онъ — учреждали и отдѣльныя отъ него общества, подъ вліяніемъ его духа и направленія: таковы были общество военное, члены котораго узнавали другъ друга по надписи, вырѣзанной на клинкахъ шпагъ и сабель: "за правду", литературныя, — одно въ Москвѣ, другое въ Петербургѣ, послѣднее подъ названіемъ "Зеленой Лампы", и двѣ масонскихъ ложи" 1). Мы довѣряемъ этому свидѣтельству, произне-



¹⁾ Обществ. движ. въ Россіи въ первую половину XIX в. Т. І. Декабристы М. А. Фонвизинъ, кн. Е. П. Оболенскій и бар. В. И. Штейнгель. С.-Пб. 1905, стр. 187, 188.

сенному не для слѣдователей и не въ застѣнкѣ. Но есть и другое современное указаніе на связь "Зеленой Лампы" съ политическимъ обществомъ. Въ извѣстномъ доносѣ, поданномъ гр. Бенкендорфомъ имп. Александру I въ 1821 году и не получившемъ никакого хода, находимъ слѣдующія строки: "члены, приготовляемые мало-по-малу для Управы (Союза Благоденствія) или долженствовавшіе только служить орудіями, составляли Побочныя управы, подъ предсѣдательствомъ одного члена Коренной, — назывались для прикрытія разными именами (Зеленой Лампы и пр.) и, подъ видомъ литературныхъ вечеровъ или просто пріятельскихъ обществъ, собирались какъ можно чаще"¹).

На основаніи всёхъ приведенныхъ данныхъ мы имёемъ право установить связь "Зеленой Лампы" съ "Союзомъ Благоденствія". Мы лично принимаемъ кружокъ "Зеленой Лампы" за "вольное общество", но и несогласные съ нами именно въ этомъ не могутъ отрицать его связи съ "Союзомъ". Кружокъ какъ бы являлся отображеніемъ Союза; невёдомо для Пушкина, для большинства членовъ, Союзъ давалъ тонъ, сообщалъ окраску собраніямъ "Зеленой Лампы". Пушкинъ не былъ членомъ "Союза Благоденствія", не принадлежалъ ни къ одному тайному обществу, но и онъ въ кружкѣ "Зеленой Лампы" испыталъ на себѣ организующее вліяніе тайнаго общества.

Этотъ выводъ чрезвычайно важенъ для исторіи жизни и творчества Пушкина 1818—1820 годовъ, ибо онъ устанавливаетъ тотъ уголъ зрѣнія, о которомъ мы говорили въ началѣ замѣтки. Басни же о "Зеленой Лампѣ", рас-

¹⁾ Эта записка печаталась неоднократно, въ послъднее время въ книгъ М. К. Лемке "Николаевские жандармы и литература 1826—1855 гг." С.-Пб. 1908, стр. 576.

пущенныя П. И. Бартеневымъ и П. В. Анненковымъ, должны быть разъ навсегда устранены изъ біографіи Пушкина.

Но "Зеленая Лампа", занимавшая до сихъ поръ только пушкинистовъ, получаетъ теперь интересъ и для историковъ русской общественности. Рисуя исторію общественнаго движенія 1816—1825 гг., историкъ не долженъ забыть и "Зеленой Лампы"— этого "вольного общества" Союза Благоденствія.

П. Е. Щеголевъ.

Сестроръ́цкъ. Декабрь 1907 года.



приложения.

Какъ мы сообщали выше, 26 іюля 1826 года Я. Н. Толстой обратился съ всеподданнъйшимъ письмомъ, въ которомъ онъ разсказываль о своихъ отношеніяхъ къ тайнымъ обществамъ. Письмо было оставлено безъ отвѣта. 17 октября того же года Толстой отправляетъ уже всеподданнъйшее прошение и прилагаеть записку, въ которой съ нъкоторыми дополненіями, подчеркивающими его лойяльность, повторяеть свой разсказъ, изложенный въ письмъ. Результать быль тоть, что 25 ноября 1826 года Толстой былъ уволенъ отъ службы съ сохраненіемъ чина. Такъ какъ письмо или записка заключають показанія Толстого о тайныхъ обществахъ, въ дёлахъ Слёдственной Коммиссіи отсутствующія, и являются такимъ образомъ первоисточникомъ, то мы воспроизводимъ цёликомъ письмо, указывая въ прямыхъ скобкахъ дополненія и измѣненія, сдѣланныя Толстымъ въ запискѣ. Прошенія Толстого отъ 17 октября не печатаемъ, такъ какъ историческаго матеріала оно не содержить, а характеризуеть скорбе личность самого Толстого-въ очень непривлекательныхъ чертахъ.

Къ показанію Я. Н. Толстого нужно отнестись критически. Онъ старается скрыть всякую принадлежность къ тайнымъ обществамъ и прикидывается ничего не понимающимъ мальчикомъ, между тёмъ, по выраженію кн. Оболенскаго въ позднёйшихъ запискахъ, онъ былъ "первоначальнымъ" членомъ, т.-е. членомъ Союза Благоденствія и не прекращалъ своихъ сношеній съ членами до самаго отъёзда за-границу въ половинѣ 1823 года, т.-е. до начала организаціонныхъ засёданій по реорганизаціи Сёвернаго Общества. Изъ объясненій Толстого видно, что Ник. Ив. Тургеневъ дёйствительно приглашалъ его,

Digitized by Google

по его — Толстого — выражевію, вступить въ общество, неизв'ястное ему даже по имени; въ д'яботвительности же не бросать Общества посл'я роспуска. Между прочимъ, Тургеневъ ссылается въ своей книг'я (La Russie et les russes, t. I, pp. 197— 198) на письмо Я. Толстого, въ которомъ тотъ сообщалъ Тургеневу, что его принялъ въ общество не Н. И. Тургеневъ, а Семеновъ. Письмо это Толстой написалъ 5 іюня 1827 года, а годомъ раньше, какъ мы теперь знаемъ, въ своемъ прошеніи онъ весьма опред'яленно обрисовалъ роль Тургенева. Въ Тургеневскомъ Архив'я сохранилась переписка А. Ив. Тургенева съ Я. Н. Толстымъ, о которой упоминаетъ Н. И. Тургеневъ. Для сопоставленія приводимъ и ее, при чемъ письма А. И. Тургенева съ копій, а письма Я. Н. Толстого — съ подлинника. Вообще же надо замътить, что въ 1826 году Толстой уже приготовлялся къ той роли, въ какой мы знаемъ его позже.

Намъ кажется, что послё статьи Б. Л. Модзалевскаго о Я. Н. Толстомъ и матеріаловъ, опубликованныхъ нами раньше (во II-омъ вып. изд. "Пушкинъ и его современники") на личности и дъятельности Толстого до 1825 года больше не придется останавливаться ни пушкинистамъ, ни историкамъ. Для исторія же Толстого № 2-ой нужно будетъ разсмотръть кипы (буквально) его донесеній изъ Франціи, хранящихся нынъ въ архивъ III Отдѣленія (что нынъ Департаментъ Полиціи). Быть можетъ, ени представятъ даже интересъ для историковъ Франціи, ибо Толстой обстоятельно знакомилъ своихъ хозяевъ съ политической жизнью Франціи, съ революціями и сообщалъ даже "списки канальямъ" (буквально!), принимавшимъ въ нихъ участіе.

I.

Всеподданныйшее письмо Я. Н. Толстого оть 26 іюля 1826 года.

Всемилостив Вйшій Государь!

Уповая на мудрое милосердіе Вашего Императорскаго Величества дерзаю изложить чистосердечное объясненіе касающееся до сношеній моихъ съ тайными обществами. "Сердце царево въ руцѣ Божіей", отъ коего проистекаетъ благодать и всякое милосердіе, а мы суть стадо ввѣренное Царскому попеченію, мы суть дѣти великаго семейства, надъ коимъ онъ поставленъ главою отъ Бога; птакъ да окажетъ онъ намъ отеческое снисхождение.

Въ 1818 [или 1819 году] составилось общество въ домъ камеръ-юнкера [Никиты] Всеволожскаго.-Цёль онаго состояла въ чтеніи литературныхъ произведеній. — Я былъ одинъ изъ первыхъ [главнъйшихъ] установителей сего общества и избранъ первымъ предсъдателемъ. Оно получило название "Зеленой Лампы" по причинъ лампы сего цвъта, висъвшей въ залъ, гдѣ собирались члены. Подъ симъ названіемъ крылось однакоже двусмысленное подразумѣніе и девизъ общества состоялъ изъ словъ: Соъть и Надежда; причемъ составлены [составились] также кольца, на коихъ выръзаны были лампы; члены обязаны были имѣть у себя по кольцу. Общество Зеленой Лампы [не взирая на то] не имъло никакой политической цѣли. - Одно обстоятельство отличало его отъ прочихъ ученыхъ обществъ: статуть приглашалъ въ засъданіяхъ объясняться и писать [этого слова нать] свободно и каждый членъ давалъ слово хранить тайну [о существовании онаго]. — За всъмъ тъмъ въ продолжение года Общество Зеленой Лампы не измѣнилось и кромѣ вѣкоторыхъ республиканскихъ [вольнодумственныхъ] стиховъ и другихъ отрывковъ [подобныхъ статей] тамъ читанвыхъ никакихъ вольнодумческихъ плановъ [никакихъ законопротивныхъ дъйствій] не происходило. Число членовъ простиралось до 20 или немного болѣе [этой фразы нѣть].--Засъданія происходили какъ я выше сказалъ въ домъ Всеволожскаго, а въ отсутстви его у меня. Однажды членъ отставной [этого слова нать] полковникъ Жадовскій объявилъ обществу, что правительство [полиція] имбеть о немъ свѣдѣнія и что мы подвергаемся опасности, не имбя дозволенія на установленіе Общества. — Съ симъ извѣстіемъ положено было прекратить засъданія и съ того времени общество рушилось. --Но изъ числа членовъ находились нѣкоторые, движимые политическими видами, и въ 1819 году (кажется) [и въ 1819 или 1820 году] коллежскій ассесоръ Токаревъ и полковникъ Гленка сошлись на квартирѣ перваго, пригласили меня и, присоединивъ къ себѣ князя Оболенскаго, титулярнаго совѣтника Семенова и прапорщика Катенина [последней фамиліи нётъ] положили составить политическое общество подъ названіемъ Добра п Правды. Уложение уже было написано колл. асс. Токаревымъ: оно состояло въ прекращения всякаго зла въ государствѣ, въ

изобрѣтеніи новыхъ постановленій въ правительствѣ и наконецъ въ составлении конституции. [Уложение было уже заблаговременно написано Токаревымъ. Оно состояло въ томъ, что важдому члену поставлялось въ обязанность стараться искоренять вло въ государствъ, заниматься изобрътеніемъ новыхъ постановленій, сочиненіемъ проэктовъ для удобнѣйшаго средства къ освобожденію крестьянъ и присвоеніи новыхъ правъ различнымъ сословіямъ государства, наконецъ въ сочиненіи полныхъ конституцій, приспособленныхъ въ нравамъ и обычаямъ народа]. Нѣсколько дней спустя послѣ сего сходбища Токаревъ назначенъ былъ прокуроромъ въ Орелъ и оставилъ Петербургъ [и вскорѣ послѣ того умеръ]. Съ отъъздомъ его прекратилось и сіе общество. Годъ послѣ того (если не ошибаюсь) [Нёсколько мёсяцевъ послё того] коллежскій ассесорь Капнисть, съ коимъ познакомилъ меня кн. Оболенский, предложилъ инъ вступить въ общество, составленное въ Измайловскоиъ полку на тъхъ же почти основанияхъ [условияхъ]. Я явился къ нему въ назначенный день; но видя изъ словъ его, что правила общества и составъ его были весьма неразсудительны, я не присоединился къ нимъ [но замътя, что Общество составлено по большей части изъ молодыхъ людей, коихъ неосновательныя сужденія обнаруживали незр'ёлыя понятія о столь важномъ предметѣ; словомъ сказать, основаніе сего общества не сходствовало съ моими правилами; вслёдствіе чего л ръпительно отказался, не присоединился къ нимъ] и не быль ни на одномъ засёдании, хотя въ донесении правительству я несправедливо названъ установителемъ сего общества [хотя въ донесени Следственной Коммиссии я названъ установителемъ сего общества, по показанію тит. сов'тника Семенова, который, я полагаю, ошибся или не совершенно помнитъ сего обстоятельства]. Въ одно и тоже время составилось другое подобное же общество въ домѣ офицера Измайловскаго полка Миклашевскаго. — Будучи приглашенъ къ нему на квартиру я нашелъ тамъ статскаго совѣтника Николан Тургенева, полк. фонъ-Бриггена, кн. Оболенскаго и титулярнаго совътника Семенова [Семенова и полковника Глинку]. Увлеченъ будучи убѣжденіемъ и враснорѣчіемъ перваго, я вступилъ въ ихъ сообщество, цёль коего была постановление конституции.--Однако же во время сего собранія я долго колебался находя основание несоотвётствующимъ моему образу мыслей. Несмотря

на то я противъ воли вступилъ и далъ подписку. [Я склонился на приглашенія ихъ и вступилъ въ Общество, названіе коего мећ даже неизвѣстно; но цѣль онаго была постановленіе конституціи; прежде нежели я далъ подписку, я долго колебался, съ жаромъ оспаривалъ ихъ въ томъ, что каждый членъ свободенъ оставить Общество, не подвергаясь мщенію прочихъ; я объявалъ имъ, что некогда не буду принадлежать сословію. гдъ будутъ совершаться убійства; (тогда толковали только о мщении долженствующемъ воспослёдовать за измёну и предательство неверныхъ членовъ, но отнюдь и нисколько не помышляли объ ужасномъ Цареубійств' и даже о никакихъ насильственныхъ и законопреступныхъ мърахъ, коихъ я бы никакъ не допустилъ и въ случа донесъ бы правительству съ пожертвованіемъ собственной жизни)]. На другой день назначено было сойтись у полк. Митькова, но я, чувствуя уже раскаяние. не потхалъ въ нему. [но обмысливъ здраво, наканунт безумство и опасность нашихъ предпріятій, я къ нему не повхалъ]. Съ тёхъ поръ клянусь Богомъ, честью и Государемъ монми. нога моя ни одного раза [ни однократно] не вступала въ сіи сословія и не взирая на убъжденія прежнихъ моихъ товарищей [Тургенева, князей Оболенскаго и Трубецкаго] постоянно отказывался отъ сношеній съ ними. — Однажды объявилъ я Тургеневу [этого слова и вть] на приглашение его, что не могу уже соучавотвовать въ ихъ сходбищахъ, ибо далъ подписку правительству, что не буду принадлежать ни къ какимъ масонскимъ ни тайнымъ обществамъ. - Съ сего времени Тургеневъ совершенно ко мнё охладёль и пересталь ко мнё ходить; они называли меня недовольнымъ потому, что я часто жаловался на службу, на которую употребнаъ 17 лётъ моей жизни, разстроилъ состояніе, утратилъ здоровье и не дослужилъ даже до штабъ-офицерскаго чина. [Вибсто последней фразы, начиная съ сего времени читвемъ: Сін оботоятельства были нъкоторымъ образомъ причиною отъёзда моего за-границу, где нахожусь близь трехъ съ половиной лёть, томимый жесточайшей болѣзнью и мучительнѣйшей горестью. Яковъ Толстой].

Вотъ въ чемъ состоитъ мое преступленіе; оправдывать я себя не дерзаю, но повергая участь мою къ освященнымъ стопамъ Вашего Императорскаго Величества смёю удостовёрнть, что ежели бы всё подданные были столь же преданы своему Государю, то конечно бы Россія благоденствовала и пагубныя злоумышленія не возмутили бы ни разу дрогоцённыхъ минутъ царствованія Вашего Величества. Къ величайшему несчастію моему, жестокая болёзнь лишаетъ меня средствъ доказать на дёлё всю приверженность мою къ престолу.

ВсемилостивЪйшій Государь!

В. И. В. върноподданный Яковъ Толстой, л.-гв. Павдовскаго полка штабсъ-капитанъ.

Парижъ. 26 Іюля 1826 года.

II.

Письмо А. И. Тургенева (черновое) Я. Н. Толстому отъ 31 ман 1827 года.

Милостивый Г. М. Яковъ Николаевичъ,

Изъ рапорта слёдственной Коммиссіи, такъ, какъ и изъ приговора верховнаго уголови. суда, вамъ извёстно, что братъ мой Н. Т. былъ обвиненъ и осужденъ между прочимъ и какъ распространитель тайнаго общества и что въ числё тёхъ лицъ, коихъ, якобы, онъ принялъ въ члены общества, находитесь и вы. Вмёстё съ симъ конечно дошли и до васъ слухи, что нёкоторые почитали брата моего сочинителемъ какой то статьи о тайныхъ обществахъ, во франц. журналё: la France Chretienne напечатанной! Слухъ сей, вёроятно повредившій брату моему въ лицё нашего правительства, дошелъ, чрезъ меня, и до брата. Въ объяснени своемъ и въ письмахъ своихъ ко мнё онъ утверждаетъ, что никогда никакой статьи въ иностранныхъ журналахъ не печаталъ.

Братъ мой поручилъ мнѣ просить васъ, М. Г. мой, чтобы вы приняли на себя трудъ дать письменный отвывъ, были ли вы когда-нибудь приняты братомъ моимъ въ члены какого бы то ни было тайнаго общества.

Я же съ моей стороны, слышавъ, что тё же, кои прежде статью, во француз. журналѣ напечатанную, приписывали брату моему, впослёдствіи показали, что она сочинена вами, рѣшилъ покорнѣйше просить васъ дать также письменный отвывъ: вы или кто другой сочинитель статьи, о которой я упомянулъ

Digitized by Google

выше [появленіе коей содъйствовало, можетъ быть, весьма много бъдствію, брата постигшему.

Сердцевидецъ слышить каждое слово, видить каждую мысль нашу. Онъ будетъ судить и васъ и судей вашихъ. Одна истина наконецъ торжествуетъ и только съ чистой совѣстью, не отягченною нещастіемъ ближняго, можно жить и умереть спокойно]¹). Съ полною довѣренностью къ вашимъ правиламъ буду ожидать вашей отзывъ и не скрою отъ Правл. Ген-ства.

> Съ иск. поч. ч. и. б. М. Г. М. в. п. с. А. Т.

Парижъ Мая 31 дня.

III.

Отвътъ Я. Н. Толстою отъ 5 іюня 1827 года.

Милостивый Государь Александръ Ивановичъ!

Письмо, коимъ Вашему Превосходительству угодно было почтить меня прошлаго 31 Мая, заключаеть въ себѣ слѣдующіе вопросы: — Во-первыхъ: былъ ли я когда-либо принятъ братомъ Вашимъ Николаемъ Ивановичемъ Тургеневымъ въ члены какого бы то ни было тайнаго Общества? На сіе честь имѣю отвѣтствовать: что никогда братомъ Вашимъ Николаемъ Ивановичемъ въ члены никакого тайнаго общества принятъ не былъ; а полагаю, что причины, подавшія поводъ сему заключенію Сл'єдственной Коммиссіи и приговору верховнаго Уголовнаго Суда, основаны на слъдующихъ обстоятельствахъ. Въ 1820 году Секретарь Семеновъ пригласилъ меня къ Г. Миклашевскому, служившему тогда Офицеромъ Л.-Гв. въ Измайловскомъ полку, съ темъ, чтобы участвовать въ предполагаемомъ составлении тайнаго Общества. Пришедъ къ помянутому Миклашевскому, я нашелъ тамъ, между прочими брата вашего; совѣщанья наши длились нѣсколько часовъ, въ продолженіе коихъ я отъ брата вашего не слыхалъ никакого предложенія о вступленіи въ составляемое общество и помню только, что

100

¹⁾ Фраза, поставленная въ [], перечеркнута.

онъ (братъ вашъ) предлагалъ и въ сужденіяхъ своихъ съ жаромъ поддерживалъ одинъ предметъ, цълью коего было освобожденіе крестьянъ; въ прочихъ преніяхъ онъ мало участвовалъ и, какъ мы всё тогда замътили, одна мысль господствовала и управляла его разговорами, сія мысль, о коей я уже упомянулъ, состояла въ освобождении крестьянъ. Впрочемъ, впродолжение сего совъщания, никакой мятежной ниже преступной цели обнаруживано не было, сіе мнимое общество въ одно и то же время началось и прекратилось; ибо сіе было первое и послёднее или лучше сказать единственное его засёданіе; оно не имъло никакого устава и не отличалось никакимъ названьемъ; правда, что на семъ совѣщаніи, по предложенію одного изъ присутствовавшихъ, требовали съ насъ подписки для храненія тайнъ касательно нашихъ сов'єщаній, въ чемъ я и подписался, не знаю, послѣдовали ли прочіе моему примѣру.--Послё того неоднократно видёлся я съ братомъ вашимъ Николаемъ Ивановичемъ; но никогда отъ него собственно не слыхалъ ничего относительно тайныхъ Обществъ; хотя, по увѣренію Секретаря Семенова, брать вашъ препоручалъ будто бы ему убъждать меня не оставлять общества: но еслибъ слова Семенова были справедливы, то почему жъ брать вашъ, съ коимъ я часто видблся, самъ мнф о томъ никогда ни слова не говорилъ? Изъ сего я заключаю, что брать вашъ отказался отъ участія въ тайныхъ обществахъ въ одно время со мною, т.-е.: послё данной нами правительству подписки въ томъ, что не будемъ принадлежать ни къ какимъ массонскимъ и тайнымъ обществамъ.

Во-вторыхь: Касательно статьи напечатанной въ Парижскомъ журналѣ: La France Chrétienne, сочинителемъ коей по словамъ Вашего Превосходительства, нѣкоторые почитали первоначально брата вашего Николая Ивановича, а въ послѣдствіи подозрѣвали меня, я имѣю честь отвѣчать Вашему Превосходительству, что по мнѣнію моему, статья сія не могла быть сочинена Русскимъ, уповающимъ еще на справедливость и милосердіе Августъйшаго Императора нашего, а вѣроятно родилась въ головѣ буйнаго и дерзкаго иностранца. Тотъ, кто дерзаетъ гордиться званіемъ изгнанника (такъ изъясняется сочинитель сейстатьи) не можетъ быть Россіяниномъ, отрицающимъ помилованье; я же ласкаю себя надеждою, что та рука, которая укротила возмущенье и спасла отечество, прольетъ



также источники благодати и милосердія. Я съ моей стороны не могъ быть Авторомъ помянутой статьи также и по той причинъ, что она напечатана здъсь 10 апръля 1826, я же въ это время находился въ Неаполъ, въ чемъ удостовъриться можно по паспорту моему, выданному мнъ въ Неаполъ въ исходъ Марта того же года. Пересылка возмутительной и противозаконной статьи изъ Неаполя въ Парижъ столько же затруднительна, какъ и пересылка изъ Петербурга въ сей послъдній городъ, да и сверхъ того, въ Неаполъ мы въ означенное время: т.-е., въ началъ Апръля, не имъли еще никакихъ свъдъній о слъдственной коммисси, сочинитель же сей статьи говоритъ о труд. оной, какъ о дълъ ему извъстномъ.

Вотъ М. Г. отвѣты мои; въ истинѣ оныхъ ручаюсь честью и готовъ подъ присягою потвердить все то, что сказалъ Ваш. Превосх. въ семъ моемъ письмѣ.

Мил. Гос. Ваш. Прев.

всепокорн. слуга Яковъ Толстой.

Парижъ. 5 Іюня 1827.

> Его Пр — ву Александру Ивановичу Тургеневу.

IV.

Письмо А. И. Тургенева Я. Н. Толстому (копія) 1830 года.

Милостивый Государь

Яковъ Николаевичъ!

За двё недёли предъ симъ я сообщилъ брату копію съ письма вашего отъ 5-го Іюня 1827 года, въ коемъ вы утверждаете, что вы отъ брата моего никогда не слыхали никакого предложенія о вступленіи въ составляемое общество; но что секретарь Семеновъ приглашалъ васъ въ общество и что въ единственномъ засёданіи, въ коемъ, по приглашенію Семенова, вы находились и видёли брата моего, онъ ни о какихъ преступныхъ предметахъ не разсуждалъ, а говорилъ только о пользё освобожденія крестьянь; вмёстё съ симъ вы, въ видё предположенія, упоминаете, что, вёроятно, брать мой отказался оть участія въ Тайныхъ обществахъ въ одно время съ вами; то-есть послё данной правительству подписки въ томъ, что не будетъ принадлежать ни къ какимъ массонскимъ п тайнымъ обществамъ.

Брать, прочитавъ нынѣ письмо ваше со вниманіемъ, отвѣчаетъ мнѣ, что онъ никогда не говорилъ объ учрежденіи новаго общества, и что этого и потому быть не могло, что въ 1820 году существовало еще старое общество и что, вѣроятно, секретарь Семеновъ предлагалъ вамъ о вступленіи въ старое общество. Желая привести сіи обстоятельства въ возможную ясность, я покорнѣйше прошу васъ Мил. Гос. мой удостоить меня отзывомъ на сіе письмо.

Подл. поди. Александръ Тургеневъ.

Парижъ 1830.

Съ подлиннымъ вѣрно Александръ Тургеневъ.

v.

Отвътъ Я. Н. Толстого отъ 6 мая 1830 года.

Милостивый Государь Александръ Ивановичъ!

Я имѣлъ честь получить письмо Вашего Превосходительства, содержащее въ себѣ два вопроса, относящіеся къ поясненію прежняго письма моего, писаннаго къ Вамъ въ прошломъ 1827 году. Отвѣчая на оные вопросы, я потверждаю

Во-перенах: Что приглашалъ меня вступить въ Общество, не братъ вашъ, а Г. Семеновъ, который не ясно истолковалъ мнѣ, вновь ли составляется Общество или предлагаютъ мнѣ вступить въ старое, а потому я и думалъ, что дѣло идетъ о какомъ-нибудь еще не совершенно устроенномъ обществѣ; нынѣ же по внимательномъ прочтеніи рапорта слѣдственной коммиссіи я удостовѣрилъ, что общество, въ которое приглашалъ меня Секретарь Семеновъ, не что иное какъ старое, извѣстное подъ именемъ Зеленой книги.

VII.

4



Во-вторыль: Касательно предположенія моего, что брать вашъ оставилъ общество въ одно время со мною, я разумёлъ, что со времени единственнаго собранія, о коемъ я упоминалъ, происходившаго въ 1820 году на квартирѣ Миклашевскаго, братъ вашъ никогда со мною о никакихъ обществахъ не говорилъ; слѣдственно, полагаю совершенно отъ оныхъ отказался.

Подписка же, данная въ послёдствіи правительству, вёроятно для брата вашего, такъ какъ и для меня запечатлёла твердыя намёренія наши впредь никогда не участвовать ни въ какихъ обществахъ.

Съ истиннымъ высокопочитаніемъ, честь имѣю быть милостивый Государь

Вашего Превосходительства

всепокорнѣйшій слуга

Яковъ Толстой.

Парижъ. 6 Маія 1830 года.

Его Превосходительству

Александру Ивановичу

Тургеневу.

Мелочи.

1.

Немало злостныхъ выходокъ противъ отношенія Пушкина къ научной истинѣ вызывали слѣдующіе стихи въ его поэтическомъ разговорѣ "Герой", который и снабженъ эпиграфомъ "Что есть истина?":

> Да будеть проклять правды свёть, Когда посредственности хладной,

• Завистливой, къ соблазну жадной, Онъ угождаетъ праздно! Нѣтъ, Тъмы низкихъ истинъ мнѣ дороже Насъ возвы пающій обманъ.

Поводомъ къ этому проклятію "свѣта правды" и униженію "истины" передъ "обманомъ" послужило, какъ извѣстно, опровергнутое Бурьеномъ преданіе, будто Наполеонъ во время своего пребыванія въ Яффѣ посѣтилъ чумный лазаретъ, разговаривалъ съ больными и даже касался ихъ. Что Пушкинъ не только умѣлъ цѣнить по достоинству научную истину, но и самъ старался объ ея выясненіи, напр. въ Исторіи Пугачевскаго бунта, писаной на основаніи собранныхъ его собственными усиліями, по большей части неизданныхъ матеріаловъ, что въ данномъ мѣстѣ онъ говорить не о научной истинѣ самой по себѣ, какъ необходимомъ элементѣ науки въ рукахъ 4*

Digitized by Google

спеціалиста, а лишь объ ея воспитательномъ значеніи для общаго образованія и нравственнаго развитія челов'теской личности помимо ея научныхъ интересовъ, что ни цѣли, ни средства поэзін не совпадають въ частности съ задачами и методами науки, что Пушкинъ оговоркой объ угождени завистливой и падкой на клевету посредственности принялъ достаточныя мѣры къ огражденію своей мысли отъ перетолкований со стороны той-же влорадной посредственности, --- все это, кажется, ясно и понятно безо всякихъ доказательствъ и объясненій. И все-таки Путкинъ, можетъ быть, не высказался-бы такъ опредъленно и рѣзко, если-бы не нашелъ той-же мысли у одного изъ своихъ предшественниковъ. Первообразъ этихъ стиховъ былъ недавно указанъ у Виланда, но едва-ли върно, потому что у Пушкина нигді, кром'в одного, легко объяснимаго исключенія, — "Сцены изъ Фауста", не замѣчается вліяніе не только Виланда, но и нѣмецкой поэзіи вообще, если не считать, напр., простого упоминанія Клопштока въ "Бовѣ" —

> Разбиралъ я Нѣмца Клопштока И не могъ понять премудраго, —

того знаменитаго тогда Клопштока, котораго, какъ и Геснера, Пушкинъ читалъ, вѣроятно, на ученической скамьѣ, а впослѣдствіи помнилъ почти только по скукѣ, вынесенной имъ изъ этого занятія. Гораздо правдоподобнѣе, что въ основѣ приведеннаго выше мѣста изъ стихотворенія "Герой" лежитъ воспоминаніе о тѣхъ стихахъ, которыми Вольтеръ,

Поэтъ въ поэтахъ первый,

какъ его величаетъ Пушкинъ въ "Городкъ", заключилъ свою сатиру "Се qui plait aux dames":

> On a banni les démons et les fées; Sous la raison les grâces étouffées

> > Digitized by Google

- 53 -

Livrent nos coeurs à l'insipidité; Le raisonner tristement s'accrédite; On court, hélas! après la vérité: Ah, croyez-moi, l'erreur a son mérite.

Непосредственно могли послужить Пушкину лишь два послёднихъ стиха, но для освёщенія какъ мысли Вольтера, такъ и зависимости отъ нея разсужденія Пушкина не менёе важны и предшествующіе, которые способны также дать

> посредственности хладной, Завистливой, къ соблазну жадной

дешевое оружіе противъ ихъ автора: онъ унижаетъ la raison передъ les grâces. Но, ужь конечно, не Вольтера можно упрекнуть въ презрѣніи къ разуму, и то обстоятельство, что онъ, говоря о давлени разума на изящество, имѣлъ въ виду не то духовное начало, которое называется разумомъ въ философіи, т.-е. не высшій критерій всякой истины, а разрушительное вторженіе этой способности въ область творческой фантазии, простодушной въры и безсознательнаго чувства, подтверждается отчасти замъной существительнаго raison ниже глаголомъ raisonner, который значить не только "разсуждать", но и "умничать", откуда raisonneur "умникъ (въ насмъщливомъ смыслѣ), охотникъ до неумѣстныхъ разсужденій". Согласно съ этимъ слъдуетъ здъсь понимать и слова verité и erreur — какъ "дъйствительность" и "воображеніе", и, если Вольтеръ употребилъ именно эти слова, а не болѣе соотвѣтствующія его основной мысли realité и fantaisie, то это можно объяснить его шаловливой насмѣшливостью, которая и помимо этого случая выражалась въ поддразнивании читателя кажущимся софизмомъ. Этимъ-то внъшнимъ, такъ сказать -- словеснымъ софизмомъ воспользовался Пушкинъ, но, опираясь на авторитетъ своего

Digitized by Google

источника, воспроизвелъ полу-шуточную выходку предшественника уже въ серьёзной и даже патетической формѣ.

2.

Зналъ-ли Пушкинъ по-итальянски? У него есть подражанія итальянскимъ поэтамъ и даже какъ будто переводы изъ нихъ, но ни въ одномъ изъ этихъ примъровъ не замѣтно такой близости къ первообразу или подлиннику, которая-бы исключала мысль о посредствъ перевода на другой, безспорно знакомый Пушкину языкъ, а именно — скорѣе всего — французскій. Встрѣчаются у него отдёльныя итальянскія слова, которыя сами по себё, конечно, ничего не даютъ для поставленнаго выше вопроса, и цѣлыя фразы, но сочиненныя не имъ, такъ какъ это или заглавія, какъ въ "Египетскихъ ночахъ", или эпиграфы, какъ въ "Каменномъ гоств" (изъ либретто оперы "Донъ-Жуанъ"), или поговорки, какъ въ "Путешествіи въ Арзрумъ" (гл. II: "Азіатскіе банщики приходять иногда въ восторгь, вспрыгивають вамъ на плеча, скользять ногами по бедрамъ и пляшуть на спинъ въ присядку, е sempre bene") при почти полномъ отсутствіи цитать изъ писателей, что кажется особенно знаменательнымъ въ виду довольно многочисловныхъ дословныхъ выписокъ французскихъ, англійскихъ и даже латинскихъ, не смотря на его собственное увърение, впрочемъ, далеко не справедливое, что онъ забылъ латинскій языкъ. Исключение — цитата въ "Метели", гдъ объ отношения Марьи Гавриловны къ Бурмину сказано, между прочимъ, слѣдующее: "но поэтъ, замѣтя ея поведеніе, сказалъ бы:

Se amor non è, che dunche?...".

Эта цитата очень характеристична для степени знакомства Пушкина съ итальянскимъ языкомъ и его письменностью въ подлинникъ. Пушкинъ не называетъ поэта, слова котораго приводитъ, хотя не видно причины, почему онъ умолчалъ его имя, если зналъ его. Этотъ поэтъ — Петрарка, и выписанныя Пушкинымъ слова составляютъ начало перваго стиха LXXXVIII-аго сонета изъ числа написанныхъ при жизни Лавры (In vita di Madonna Laura):

S'amor non è, che dunque è quel ch' i' sento?

Почему Пушкинъ урѣзалъ конецъ стиха? не потомули, что хотвлъ избежать перваго лица? Но, если онъ не назвалъ автора умышленно, чтобы выразить отнощение поэта вообще, а не какого-либо опредѣленнаго, къ даннымъ признакамъ чувства, ему стоило-бы только измънить "ch'i' sento" въ "che sente", — разумъется, если онъ зналъ итальянскій языкъ грамматически, какъ онъ зналъ языки французскій, англійскій, латинскій и болѣе или менѣе — нѣмецкій. Но это представляется мало вѣроятнымъ въ виду неправильнаго написанія служебнаго, слёдовательно — значащагося въ грамматике слова "dunche" вмѣсто "dunque", т.-е., по звукамъ, дункэ вмѣсто *ду́нкўэ*. Откуда эта странная ошибка? Вѣроятно, Пушкинъ нашелъ свою цитату за-долго до того, какъ написалъ "Метель" (что было, повидимому, въ 1830 г.), — можетъ быть еще до своей потвядки въ Одессу, гдт онъ могъ часто слышать итальянскую ричь, -- нашелъ ее въ какойнибудь французской книжкъ, гдъ стихъ Петрарки могъ быть обръзанъ тъмъ легче, что оказавшееся въ концъ цитаты "che dunque" соотв'ятствуеть точь въ точь французскому "quoi donc?", при помощи своихъ познаній во французскомъ и латинскомъ языкахъ понялъ ее правильно, но прочелъ que въ "dunque" по-французски, т.-е. за кэ. Такъ какъ Пушкинъ обладалъ превосходной памятью, эта цитата могла удержаться у него въ умѣ — по



звукамъ, а не по написанію — въ теченіе многихъ лѣтъ и подвернуться ему подъ перо въ то время, когда онъ описывалъ сдержанное, но, очевидно, небезразличное отношеніе Марьи Гавриловны къ увлекшемуся ею Бурмину. Учась постоянно, то сознательно и усидчиво, то случайно, на ходу, онъ успѣлъ къ тому времени узнать, что звукосочетаніе кэ выражается по-итальянски буквами сhe, и вотъ, припомнивъ усвоенные имъ нѣкогда звуки итальянскаго выраженія мысли: "если это не любовь, то что-же?", онъ написалъ "dunche".

Изъ сопоставленія всёхъ этихъ данныхъ выводъ долженъ быть, кажется, таковъ: Пушкинъ понималъ поитальянски на столько, на сколько можетъ способный и сообразительный человёкъ понимать языкъ, схожій съ другими двумя ему извёстными языками, но которому онъ никогда не учился и на которомъ ему приходилось разбирать только случайно попавшіяся ему фразы и цитаты.

3.

Въ 1823 г. Пушкинъ, находясь въ Одессѣ, написалъ по поводу своихъ отношеній къ г-жѣ Ризничъ элегію "Простишь ли мнѣ ревнивыя мечты", гдѣ онъ говоритъ, между прочимъ, слѣдующее:

> Скажн еще: соперникъ вѣчный мой, Наединѣ заставъ меня оъ тобой, Зачѣмъ тебя привѣтствуетъ лукаво?... Что жъ онъ тебѣ? Скажи, какое право Имѣетъ онъ блѣднѣть и ревновать?... Въ нескромный часъ межъ вечера и свѣта, Безъ матери, одна, полуодѣта, Зачѣмъ его должна ты принимать?...

Этотъ соперникъ — повидимому, болѣе или менѣе счастливый — былъ, говорятъ, нѣкто Собаньскій, судя по фамиліи, Полякъ и при томъ шляхтичъ. Въ 1825 г., если еще не въ концѣ 1824-го, Пушкинъ, живя уже въ Михайловскомъ, припомнилъ этого непріятнаго ему человѣка при работѣ надъ той сценой "Бориса Годунова", въ которой онъ изображаетъ пріемъ у Самозванца въ краковскомъ домѣ Вишневецкаго:

Ты кто такой?

Полякъ.

Собаньскій, шляхтичъ вольный.

Самозванецъ.

Хвала и честь тебѣ, свободы чадо! Впередъ ему треть жалованья выдать.

На томъ-же пріемѣ Самозванецъ о незнакомомъ ему молодомъ Курбскомъ спрашиваетъ Гаврилу Пушкина:

> Но кто, скажи мнѣ, Пушкинъ, Красавецъ сей?

и затёмъ вступаетъ съ Курбскимъ въ длинный разговоръ объ его знаменитомъ отцё. О новыхъ русскихъ перебёжчикахъ онъ освёдомляется такъ:

> Но эти кто? я узнаю на нихъ Земли родной одежду. Это наши

п ободряетъ ихъ обѣщаніемъ расплаты съ Борисомъ за претерпѣнныя ими отъ него обиды. Поэта, который своимъ видомъ, вѣроятно, рѣзко отличался отъ пришедшихъ къ Самозванцу "просить меча и службы", прибливился къ нему съ низкимъ поклономъ и, схвативъ его за-полу, обратился къ нему съ пышнымъ привѣтствіемъ:

Великій Принцъ, Свётлёйшій Королевичъ!,

онъ спросилъ, очевидно, съ неудомѣніемъ:

Что хочешь ты?,

а потомъ, получивъ отъ него латинскіе стихи, прославляетъ поэзію и поэтовъ и даритъ ему перстень. Козака Карелу, личность по внѣшности не легко опредѣлимую среди пестрой толпы всякаго вооруженнаго люда, стекавшагося подъ знамена такого крупнаго искателя приключеній, Самозванецъ спрашиваетъ коротко и сухо:

Ты кто?,

но, узнавъ, что Карела посланъ къ нему съ поклономъ отъ Донскихъ козаковъ, выражаетъ благодарность Донцамъ и объщаетъ пожаловать ихъ. И такъ никто изъ представляющихся Самозванцу не получаеть отъ него такого короткаго отвѣта, какъ Собаньскій. Да и не только короткаго, а и презрительнаго. Правда, презрѣніе въ немъ прикрыто небрежной лестью тому признаку общественнаго положенія, который составляеть предметь гордости даже почти нищаго шляхтича передъ хлопомъ, --- свободѣ, и непосредственно за этой похвалой следуеть пріятное для бъдняка распоряжение о выдачъ ему трети жалованья впередъ; но это самое распоряжение, послѣ котораго Самозванецъ тотчасъ отвертывается отъ Собаньскаго, очевидно, нисколько не сомнъваясь въ томъ, что такому сподвижнику больше ничего не нужно, ясно показываеть, каково было его мнёніе объ этомъ новобранцѣ. Зналъ-ли Пушкинъ, что предки его соперника въ XVII в. принадлежали къ мелкой шляхть, однодворческой (zagrodowa) или поселковой (zaściankowa), въ родѣ той, какую описалъ Мицкевичъ въ шестой книгъ "Пана Тадеуша"? Невозможнаго въ этомъ нѣтъ, если онъ, невольно обративъ особенное вниманіе на Собаньскаго и будучи самъ далеко не свободенъ отъ сословныхъ предразсудковъ, собиралъ

о немъ свёдёнія у общихъ знакомыхъ-Поляковъ. Впрочемъ, къ тому времени родъ Собаньскихъ успѣлъ уже занять довольно видное мёсто въ польскомъ обществё. Какъ-бы то ни было, въ Собаньскомъ "Бориса Годунова" естественно видёть замысловатую, хоть и довольно безобидную, месть тому Собаньскому, который года за два передъ тёмъ причинилъ, повидимому, немало страданій ревнивому поэту.

Но чуть-ли не более тяжко отомстилъ за него Собаньскому другой поэть, самъ того не сознавая. Въ то время, какъ Пушкинъ писалъ "Бориса Годунова" въ Михайловскомъ, въ Одессѣ гостилъ Мицкевичъ. Тамъ онъ познакомился съ Каролиной Ржевуской, сестрой изв'естнаго романиста Генриха Ржевускаго, бывшей за-мужемъ за Гіеронимомъ Собаньскимъ. Мицкевичъ страстно влюбился въ нее, и вскорѣ любовь его увѣнчалась успѣхомъ, впрочемъ не на долго, потому что эта особа, столь-же привлекательная, какъ непостоянная, легко мёняла своихъ поклонниковъ и даже мужей, которыхъ у нея послѣ Собаньскаго было трое. Мицкевичъ, воспѣвъ ее въ нѣсколькихъ превосходныхъ стихотвореніяхъ, раздѣлилъ судьбу встать такъ мужчинъ, которые временно пользовались ея милостями, и тогда, разочаровавшись въ ней, выразилъ ей свое презриние въ язвительномъ сонети "Прощанье" (Pożegnanie) и потомъ, распространивъ это чувство на всѣхъ женщинъ, — въ сонетѣ "Данаиды" (Danaidy).

Вопросъ только въ томъ, тождественъ-ли первый мужъ Каролины Ржевуской съ соперникомъ Пушкина въ ухаживаніи за г-жей Ризничъ.

Ө. Коршз.

Судьба одного нѣмецкаго перевода "Клеветникамъ Россіи".

Не столько интересенъ печатаемый ниже самый переводъ "Клеветникамъ Россіи", сколько обстоятельства, вызвавшія его появленіе въ Россіи. Онъ присланъ былъ въ началъ 1832 года русскимъ дипломатомъ графу Нессельроде, нашему министру иностранныхъ дълъ, при слъдующемъ письмъ, на половину офиціальномъ, на половину частномъ.

à S. E. Mons-r le comte de Nesselrode.

Monsieur le comte!

Vous trouverez singulier sans doute, que j'ôse remplacer la matière ordinairé d'un rapport de service par un morceau de poésie, mais nous sommes tellement inondés d'articles de la plus infâme calomnie déversés sans cesse sur la Russie par certaines gazettes et surtout par la feuille incendiaire le West-Bote, imprimée dans les états Bavaroies, que l'on saisit avec empressement une pièce faite pour rafraichir le coeur. Elle est pleine de verve et d'images. Je ne pense pas que la traduction soit au-dessous de l'original: c'est un contre-poison aux élucubrations pestifères de nos jacobins d'Allemagne.

Quoiqu'il en soit une proposition présidiale faite dans les dernières séances de la Diète, d'un commun accord entre l'Autriche et la Prusse atteindra enfin, je l'espère, la licence de la presse qui ne connait plus de frein dans la plupart des états de la Confédération. Les premières décisions porteront sur Bade qui a donné l'exemple le plus pernicieux en décrétant par une loi la liberté illimitée de la presse, sans égard pour les obligations que le gouvernement a positivement contractées en 1819. Si les décisions de la Diète sont suivies d'exécution, le grand duc sera forcé de faire rapporter la loi en question, et il se trouvera par le fait dans une difficile alternative entre le pays et la Confédération: Il reconnaîtra alors la position où l'a jetté un ministère jacobin auquel il a cédé par timidité, faiblesse, inexpérience, plutôt que par principes.

J'ai l'honneur d'être avec la plus haute considération

Monsieur le comte

de votre excellence

le très humble et très obéissant serviteur d'Ansteet.

А вотъ и самый переводъ, который долженъ былъ утвшить русскаго министра.

Un Rußlands Läfterer von Buschfin.

Bas tobt 3hr auf den Rednerbühnen, Woher der Groll, mit dem 3hr gegen Rußland schäumt? Bielleicht, weil Litwa sich in wildem Aufstand bäumt? Es ift der Slawen Sehde, überlaßt fie ihnen, Sie ift verjärt wie Diefes Bolts Beschichten; Nicht Euch gebührt es fie zu schlichten; Sie fündet ichon der Borzeit Sage, Des Alterthumes Brüder 3wift, Bald schwankte fo, bald fo die Bage, Bald fiegte Tapferfeit, bald Lift. Ben frönt am Biel der blut'ge Rampfgewinn? Des Polen Trop, des Ruffen treuen Sinn? Soll aller Slawen Bächlein Beer Den Beg zum Ruffen-Meere finden? Bie? oder foll dies Riefen . Meer In einen Regen-Tropfen schwinden? Laßt uns! Euch wurden fie nicht kenntlich. Die Blut-Urfunden grauer Zeit

Euch bleibt er fremd und unverständlich Der alternde Familien. Streit. Des Kreml's und Pragas flummes Mahnen Bernehmt ihr nicht. Bom Burger-Rrieg Berauscht, schwingt 3hr des Aufruhrs Fahnen, Sinnlos, und neidet uns den Gieg. Barum? Gefteht es! 3ft's vielleicht, Beil wir auf Mostwas Brand-Ruine Richt huldigten dem Mann, vor deffen bloger Riene 3hr ichon gezittert und erbleicht? Beil wir mit nie gebeugtem Muthe Den Gögen flürzten, der die Throne unterjocht, Und weil der Ruffe mit des Berges=Blute Europa Freiheit, - Ehr und Frieden einst erfocht? 3hr dräut mit Borten uns! - Leiht Thaten Guerem Bige, Ift etwa von der Raft des Ritters Urm erschlafft, Ift ftumpf des Ismailichen Bajonettes Spipe, hat Ruglands Raifer-Bort nicht mehr gewohnte Rraft? Bar mit Europa denn etwa der Rampf uns neu? Bie! oder ward der Sieg den Ruffen ungetreu? Sind wir zu ichmach? - Bon Berm zu Tauriens Geftaden, Bon Finnlands Felfenhort, bis Rolchis Lorbeer Pfaden, Bom Rreml, der fest in Klammen ftand Bis zu des farren Chinas Band, Bird nicht, von Baffenglanz umgeben Ruthenia sich jugendlich erheben? Entjendet Euren Redner Bubnen Der wuthentbrannten Jünger-Schaar! Gern bictet Rußland Stätten ihnen 3m Rreife trauter Gräber bart

Im August 1831.

Необходимо сдёлать нёкоторыя поясненія. Авторъ письма— баронъ Иванъ Осиповичъ Анстетъ (1770—1835), одинъ изъ видныхъ русскихъ дипломатовъ, въ началѣ тридцатыхъ годовъ былъ нашимъ чрезвычайнымъ посланникомъ и полномочнымъ министромъ при Германскомъ Союзѣ, во Франкфуртѣ на Майнѣ, при дворѣ Штуттгартскомъ и, наконецъ, при Гессенъ-Кассельскомъ дворѣ. Времена были тогда трудныя: русская дипломатія, слѣдуя внушеніямъ Меттерниха, вдохновляла и поддерживала западно-европейскую реакцію. Послѣ польскаго возстанія рвеніе русскихъ дипломатовъ еще болѣе усилилось. Но революція 1830 года дала нѣкоторый успѣхъ нѣмецкимъ либераламъ, и какъ разъ въ Баденѣ и Баваріи обнаружилось даже оживленіе политической жизни, смягченіе цензурныхъ строгостей. Радикальная пресса стала печатать многочисленныя статьи, крайне враждебныя русскимъ и сочувственныя полякамъ. Съ подавленіемъ польскаго возстанія союзный сеймъ вновь обрѣлъ силу бороться съ печатью.

Въ іюнѣ — іюлѣ 1832 года сеймъ издалъ рядъ постановленій, уничтожавшихъ свободу печати. Эта перемѣна особенно тяжело отозвалось на Баденѣ. Великій герцогъ Баденскій Леопольдъ 24 декабря 1831 года утвердилъ принятый палатой законъ о свободѣ печати, но подъ давленіемъ Сейма 28 іюля 1832 года объявилъ его недѣйствительнымъ. Тѣ министры, которые больше другихъ содѣйствовали прогрессивнымъ реформамъ (Велькеръ), должны были уйти. Объ этомъ положеніи дѣлъ и упоминаетъ Анстеть.

Столь непріятный русскому дипломату листокъ "Westbote" издаваль какъ разъ одинъ изъ якобинцевъ, по выраженію Анстета, извѣстный политическій писатель и одинъ изъ передовыхъ бойцовъ въ нѣмецкомъ освободительномъ движеніи д-ръ Ф. Я. Зибенпфейфферъ (1789— 1845), испытавшій многочисленныя преслѣдованія, въ томъ числѣ и тюремное заключеніе. "Westbote" выходилъ съ апрѣля 1831 года, подвергаясь неоднократнымъ конфискаціямъ, а 2 марта 1832 года Союзнымъ Сеймомъ изданіе было запрещено, и Зибенпфейфферу на 5 лѣтъ было воспрещено заниматься редактированіемъ подобныхъ изданій. Правда, баварское правительство разрѣшило ему продолжать изданіе послѣ его заявленія о согласіи подчиниться правительственной цензурѣ.

О самомъ переводѣ можно сказать только то, что онъ далеко не на высотѣ подлинника. Переводы этого же стихотворенія, сдѣланные Боденштедтомъ и Фидлеромъ, много лучше.

П. Щеголева.

Еще о пѣснѣ Варлаама.

(Поправка къ замъткъ г. В. Чернышева).

Въ V выпускѣ повременнаго изданія "Пушкинъ и его современники" помѣщена замѣтка г. В. Чернышева "Пѣсня Варлаама". Здѣсь авторъ приводитъ въ двухъ варіантахъ полный текстъ пѣсни "Какъ во городѣ было во Казани...", которую поетъ Варлаамъ въ сценѣ "Корчма на Литовской границѣ" ("Борисъ Годуновъ"). Признавая настоятельной необходимостью, при изученіи жизни и творчества писателя, дѣлать возможно подробныя изслѣдованія и всѣхъ источниковъ, которыми онъ пользовался, можно лишь привѣтствовать всѣ разысканія этого рода. Но нельзя не отмѣтить нѣкоторыя неточности, которыя допустилъ г. В. Чернышевъ въ своихъ замѣчаніяхъ, сопровождающихъ тексты приводимой имъ пѣсни.

"Это "монашеская", "чернеческая" пѣсня, а собранія такихъ пѣсенъ у насъ не имѣется. Поэтому данную пѣсню мы не отыщемъ ни у Соболевскаго въ "Великорусскихъ народныхъ пѣсняхъ", ни у Шейна, предполагавшаго печатать "чернеческія" пѣсни во II томѣ своего "Великорусса", до изданія котораго онъ не дожилъ". Такъ иишетъ г. В. Чернышевъ. Но онъ ошибается. Повидимому, ошибка его произошла главнымъ образомъ потому, что, считая "чернеческія" (?) пѣсни за какую-то уп.

особую групцу, онъ не пересмотрѣлъ подробно тѣхъ авторовъ, на которыхъ ссылался. Здѣсь, конечно, не мѣсто разсуждать о раціональности той или иной группировки пѣсенъ, поэтому я и ограничусь лишь указаніемъ на то, что въ VII томѣ "Великорусскихъ народныхъ пѣсенъ", изданныхъ академикомъ А. И. Соболевскимъ, помѣщено семь варіантовъ (въ двухъ редакціяхъ) пѣсни: "Какъ во городѣ было во Казани" — №№ 337—343.

Пом'вщенъ тамъ и варіантъ, извлеченный изъ Шъсенника Новикова 1780 года. Другіе варіанты даютъ нъкоторыя интересныя разночтенія и подробности. Изъ Пермской губ. (Шишонко, стр. 268):

> Какъ во городѣ, во городѣ во Казани Молодой чернецъ да постригся. Что по три годы чернецъ Богу молился; На четвертый-то годъ да взвеселился. Захотѣлось черночищу да погуляти По всѣмъ улицамъ да по пирокимъ, Что по тѣмъ частымъ да по переулкамъ Въ встрѣчу (2) черночищу притолпище, Притолпище (2) — все старушки. Всѣ старушки черночищу поклонились.

Далѣе, въ такихъ же выраженіяхъ описывается встрѣча чернеца съ молодками и дъвицами.

Варіанть, записанный Снегиревымъ въ Пензенской и Симбирской губ., отмѣчаетъ различное отношеніе чернеца къ встрѣчѣ. Казанскій варіантъ, записанный Магницкимъ, представляетъ собою небольшой отрывокъ разложившейся уже пѣсни.

Остальные три варіанта, приведенные у А. И. Соболевскаго (MM 341—343), уже не имѣютъ характернаго начала съ упоминаніемъ города Казани, а окончанія ихъ явно приспособлены для "игры" или же осложнены прибавками изъ другихъ "игровыхъ" пѣсенъ.

Пишеть также г. В. Чернышевь, что эта пьсня "немногимз¹) извъстна... Да трудно ее и найти". Но найти ее можно въ цѣломъ рядѣ сборниковъ пьсенъ: въ Пѣсенникѣ 1780 года, у Прача, Снегирева, Шишонко, Магницкаго, Прокунина, Ефименко, въ "Воронежск. Губ. Вѣд." 1851 г., № 18. Почти все сборники, хорошо извѣстные даже и не спеціалистамъ. Распространенность ея тоже, очевидно, довольно широкая. Пѣсня была записана въ губ. Архангельской, Воронежской, Казанской (Чебоксарскаго у.), Пензенской, Пермской, Симбирской и Тамбовской. Самъ г. В. Чернышевъ приводитъ запись ея изъ Владимірской губ., а у меня имѣются записи изъ Костромской и Ярославской. Районъ довольно обширный.

Что же касается самого Пушкина, то, въроятно, онъ выбралъ подходящую для своей цъли пъсню прямо изъ "Пъсенника" Новикова.

Николай Виноградовъ.

1) Курсивъ нашъ.

5* -



Замътки о Пушкинъ.

I.

Арина Родіоновна и няня Дубровскаго.

Иногда приходится слышать замѣчаніе, съ перваго взгляда довольно справедливое, что во всеобъемлющей лирикъ Пушкина, "генія все любившаго, все въ самомъ себѣ вмѣстившаго", вовсе нѣтъ отраженія личнаго сыновняго чувства, любви дитяти къ матери. Дъйствительно, судьба поставила Пушкина въ такія отношенія къ родителямъ, что любить свою мать всёми силами сердца онъ не могъ. Отъ матери онъ не видёлъ ласки: его дётскую головку часто прижимала къ своей груди и ласкала бабушка, Марія Алексеевна Ганибалъ, а мать ему заменила Арина Родіоновна, которая научила его уважать русскую женщину, первая ввела его въ тотъ міръ, гдѣ онъ нашелъ Татьяну и Машу Мировову и связала его сердце съ народной душою. Ея вліяніе на ся питомца и друга было такъ велико, роль ея въ его жизни и творчествъ такъ значительна, что Арина Родіоновна, право, стоить особаго очерка, котораго ждетъ - не дождется эта прекрасная русская женщина, усладившая своими разсказами полузаброшенное детство геніальнаго мальчика, коротавшая съ нимъ долгіе вечера въ его деревенскомъ заточеніи,



любившая Пушкина и любимая имъ какъ мать. Онъ и звалъ ее "мамой" ("Журн. Мин. Нар. Просв.", т. 103, стр. 145).

Арину Родіоновну мы находимъ въ нянѣ Татьяны и Ольги, въ княгининой мамкѣ ("Русалка"), отчасти въ карлици Ласточки ("Арапъ Петра Великаго"), въ няни молодого Дубровскаго. Для Пушкина няня была не только нѣжной пѣстуньей, преданнымъ другомъ: въ ней онъ нашелъ истинно-національный типъ, который исчерпалъ до дна. Ея преданность и нѣжность такъ глубоко врѣзались въ его сердце, жаждавшее любви и ласки, что онъ запечатлёлъ даже отдёльныя проявленія любви своей няни, умилявшія его своей трогательной наивностью, и эти черты отразилъ въ своемъ творчествѣ. Повторяю --объ Аринъ Родіоновнъ слъдуеть написать особую статью, и, чтобы отъ изслёдователя не ускользнула очень интересная подробность, хочу посвятить несколько строкъ одной "няниной реминисценціи", если можно такъ выразиться, въ пушкинской провъ.

П. В. Анненковъ въ своихъ "Матеріалахъ для біографіи Пушкина" (изд. 2-ое, С.-Пб. 1873, стр. 4) цитируетъ письмо Арины Родіоновны къ поэту: "Любезный мой другъ Александръ Сергѣевичъ! Я получила письмо и деньги, которыя вы мнѣ прислали. За всѣ ваши милости я вамъ всѣмъ сердцемъ благодарна; вы у меня безпрестанно въ сердцѣ и на умѣ, и только когда засну, забуду васъ. Прівзжай, мой ангелз, къ намъ съ Михайловское — вспхъ лошадей на дорогу сыставлю. Я васъ буду ожидать и молить Бога, чтобы онъ далъ намъ свидѣться. Прощай, мой батюшко Александръ Сергѣевичъ. За ваше здоровье я просвиру вынула и молебенъ отслужила — поживи, дружочекъ, хорошенсчко, самому слюбится. Я, слава Богу, здорова — цѣлую ваши ручки и остаюсь васъ многолюбящая няня саша Арина Родіоновна". Письмо помѣчено Тригорскимъ, 6 марта, вѣроятно, 1827 г.; Анненковъ его напечаталъ не цѣликомъ; полностью оно появилось во II томѣ Академическаго изданія переписки поэта. Переводъ напечатаннаго Анненковымъ отрывка изъ этого письма помѣстилъ С. Arps въ своей статьѣ "Eine Freundin Puschkins" ("Das Magazin für die Litteratur des Inund Auslandes", Wochenschrift der Weltlitteratur, 1889, 23 Februar, № 9, Dresden, s. s. 137—138), отнеся письмо къ 1826 году. Въ "Сѣверномъ Вѣстникѣ" 1895 г., № 12, стр. 335, есть библіографическое указаніе на эту статью, но по ошибкѣ авторъ ея названъ К. Арпег'омъ, а письмо сочтено "неизвѣстнымъ въ Россіи".

Въ третьей главѣ "Дубровскаго" герой получаеть отъ своей старой няньки слѣдующее письмо: "Государь ты нашъ Владимиръ Андреевичъ, я, твоя старая нянька, осмѣлюсь тебѣ доложить о здоровьѣ папенькиномъ. Онъ очень плохъ, иногда заговаривается и весь день сидитъ какъ дитя глупое, — а въ животь и смерти Богз воленъ, прівзжай ты къ намъ, соколикъ мой ясный, мы тебъ и лошадей вышлемъ на Песочное. Слышно, земскій судъ къ намъ ѣдетъ, отдать насъ подъ началъ Кирилу Петровичу Троекурову потому что мы-дескать ихніе, а мы искони ваши — и отъ роду того не слыхивали. Ты бы могъ, живя въ Петербургѣ, доложить о томъ Царю-Батюшкѣ, а онъ бы не далъ насъ въ обиду. Остаюсь твоя вѣрная раба иянька Арина Егоровна Бузырева" 1).

Сходство между обоими приведенными письмами бросается въ глаза сразу. Оно не ограничивается однимъ общимъ тономъ, выражающимъ сердечную любовь и привязанность престарѣлой пѣстуньи къ питомцу, однимъ и тѣмъ же языкомъ, удивительно народнымъ и живымъ, изъ родника котораго зачерпнулъ столько

¹⁾ Курсивъ принадлежитъ намъ.

прелести нашъ великій мастеръ слова, — но идетъ дальше и доходить до общих выражений. Въ обоихъ письмахъ народныя присловья: "поживи, дружочекъ, хорошенечко --- самому слюбится", говорить совершенно эпически Арина Родіоновна, радуясь освобожденію своего любимца и друга изъ ссылки и, можетъ быть, полушутливо, полунъжно намекая на дошедшіе до нея слухи о намфреніи Пушкина жениться; "въ животь и смерти Богъ воленъ", утвшаетъ Дубровскаго народной пословицей Арина Егоровна, сообщая ему грустныя въсти изъ родительскаго дома. Арина Родіоновна зоветь Пушкина: "мой ангелъ", "дружочекъ"; Арина Егоровна называеть Дубровскаго: "соколикъ мой ясный". Арина Родіоновна сбивается съ "ты", какъ она всегда, конечно, обращалась къ Пушкину, на "вы", видя въ Пушкинъ не только своего "любезнаго друга", но и барина; Арина Егоровна пишеть своему "ясному соколику": "государь ты нашъ" и подписывается не только нянькой, но и "върной рабой". И та и другая хотять какъ можно скорѣе обнять своего друга и господина: "всѣхъ лошадей на дорогу выставлю", обѣщаеть Арина Родіоновна; "мы теб' и лошадей вышлемъ на Песочное", пишетъ Арина Егоровна. Въ этомъ послёдномъ случаё слишкомъ очевидна общность выраженій. П. В. Анненковъ ("Матеріалы", стр. 3) разсказываеть, что въ нянѣ Пушкина, "типическомъ и благороднѣйшемъ лицѣ русскаго міра", соединялись "добродушіе и ворчливость". Когда больной старикъ Дубровскій черезъ силу встаетъ съ постели навстръчу прівхавшему изъ столицы сыну, Арина Егоровна нападаеть на своего стараго барина: "зачемъ ты всталъ съ постели? на ногахъ не стоить, а туда же норовить, куда и люди". То же добродушіе, та же сердечная заботливссть, та же ворчливость, за которой скрывается доброта.

Не будеть особенной психологической натяжкой

предположить, что въ умѣ Пушкина, когда онъ писаль слова Арины Егоровны, носилось письмо Арины Родіоновны, мелькали ея милыя, ласковыя строки, и, быть можетъ, даже не думавъ воспроизвести выраженія Арины

Родіоновны, но повинуясь невольной, имъ самимъ не сознаваемой реминисценціи, онъ вложилъ въ уста няни Дубровскаго теплыя, нѣжныя слова своей "дряхлой голубки".

По поводу вызнавшаго настоящую замѣтку письма Арины Родіоновны профессоръ Н. Ө. Сумцовъ ("Харьковскій университетскій сборникъ въ память А. С. Пушкина", Харьковъ, 1900 г., стр. 115) замѣчаетъ, что "по полученіи этого письма" Пушкинъ написалъ стихотвореніе: "Подруга дней моихъ суровыхъ..."

Митніе г. Сумцова бездоказательно. П. О. Морозовъ ("Сочиненія и письма А. С. Пушкина", изд. товарищества "Просвѣщеніе", т. II, С.-Пб. 1903, стр. 424) тоже говоритъ, что этотъ набросокъ "повидимому, служитъ отвѣтомъ" на напечатанное Анненковымъ письмо няни. Надо думать, что оба комментатора неправильно поняли слова Анненкова (l. c.): "какимъ чуднымъ отвѣтомъ на это письмо служить неизданный отрывокъ Пушкина, который мы здёсь приводимъ: "Подруга дней моихъ суровыхъ..." и т. д. Анненковъ совершенно справедливо указываеть на гармоническое духовное созвучие между письмомъ Арины Родіоновны и стихотвореніемъ Пушкина о ней, но изъ этого еще нельзя заключить, какъ дълаютъ гг. Сумцовъ и Морозовъ, что письмомъ няни были вызваны поэтическія строки о "дряхлой голубкѣ" поэта. Какъ будто Пушкинъ не могъ думать о своей нянъ и помимо этого письма и, зная ея любовь къ нему, изобразить съ такой красотою и нёжностью ожиданіе и замирающую тоску ея върнаго сердца...

II.

Изъ отношеній Пушкина и Ө. Н. Глинки.

Въ "Литературномъ Въстникъ" 1904 г., кн. 1, стр. 3, было помъщено письмо Пушкина къ Ө. Н. Глинкъ. Пушкинъ извъщаетъ Глинку о предполагаемомъ изданіи послъднихъ "Съверныхъ Цвътовъ" въ память барона А. А. Дельвига, проситъ Глинку дать стихи для альманаха и, между прочимъ, намекаетъ на бывшее, очевидно, между обоими поэтами временное охлажденіе: "говорятъ, будто вы на меня сердиты; это не резонъ". Письмо не носитъ даты.

Когда оно написано? П. И. Бартеневъ напечаталъ въ "Бумагахъ А. С. Пушкина", І, М., 1881, стр. 33, письмо Ө. Н. Глинки къ Пушкину изъ Твери, датированное 28-мъ ноября 1831 г. "Весело было мнѣ" — писалъ Глинка — "взглянуть на почеркъ руки вашей; спасибо сплетникамъ за доставленное мнѣ удовольствіе читать строки ваши. Но я долго думалъ и не могъ додуматься, изъ чего бы можно было вывести, что якобы я на васт серdums?!.. Смѣю увѣрить, что я васъ любилъ, люблю и (сколько за будущее ручаться можно) любить не перестану. Многіе любять вашъ таланть, я любилъ и люблю въ васъ — всего васъ. Въ первый разъ изъ письма вашего узнаю, что альманахъ составляется во пользу или во память Дельеша, милаго, добраго Дельвига!"¹). Далѣе Глинка пишеть, что посылаеть стихи для альманаха. Словомъ, письма вполнъ соотвътствуютъ другъ другу; въ началъ же своего письма Глинка говоритъ: "вчера имѣлъ я честь получить письмо Ваше отъ 21-го ноября". Значить, напечатанное въ 1904 году въ "Литературномъ Въст-

¹⁾ Курсивъ – Глинки.

никъ письмо Пупікина слъдуеть датировать 21-мъ ноября 1831 г. Въ первомъ изданіи моей работы, посвященной пушкинской хронологіи: "Труды и дни Пушкина", М., 1903, стр. 88, я писалъ въ примъчаніи къ датъ отвътнаго письма Глинки, что письмо, на которое отвъчаетъ Глинка, неизвъстно. "Литературный Въстникъ" восполнилъ этотъ пробълъ, опубликовавъ письмо Пушкина. Дъйствительно на письмъ оказалась дата: "21 N.", какъ видно ивъ академическаго изданія переписки Пушкина (II, стр. 344).

Письма эти свидётельствують о чрезвычайномъ благодушіи Глинки, одной изъ лучшихъ сторонъ характера этого человёка, котораго Пушкинъ справедливо цёнилъ и очень высоко ставилъ, называя его "великодушнымъ гражданиномъ", "Аристидомъ"; отправляя свои стихи къ Глинкѣ (1822 г.) брату Льву Сергѣевичу, Пушкинъ писалъ: "покажи ихъ Глинкѣ, обними его за меня и скажи ему, что онъ все-таки почтен́нѣйшій человѣкъ здѣшняго міра". Эти стихи "полюбились Глинкѣ", какъ сообщилъ ему братъ (см. письмо Пушкина къ брату отъ 30 января 1823 г.). Еще раньше, 27 іюня 1821 г., Пушкинъ поручалъ Льву Сергѣевичу: "обними его [Глинку] братски, скажи ему, что онъ славная душа, и что я люблю его какъ должно".

Глинка оставилъ добрый слёдъ въ жизни Пушкина. "Съ самаго выпуска его изъ Лицея" — писалъ онъ впослёдствіи ("Русск. Арх." 1866 г., стр. 917—918) — "я очень его любилъ, какъ Пушкина и уважалъ, какъ въ высшей степени талантливаго поэта. Кажется, и онъ это чувствовалъ и потому дозволялъ мнѣ говорить ему прямо на прямо насчетъ тогдашней его разгульной жизни. Мнѣ даже удалось отвести его отъ одной дуэли" (Пушкинъ, вѣрно, вспомнилъ о степенныхъ совѣтахъ Глинки, когда писалъ, что онъ "мужъ удаляяйся отъ всякія скверны").

Когда, весною 1820 г., съ Пушкинымъ стряслась бѣда изъ-за его "вольныхъ" стиховъ, Глинка, который былъ "употребляемъ для производства изслѣдованій по предметамъ, заключающимъ въ себѣ вѣрность и тайну", замолвилъ за него словечко петербургскому генералъгубернатору графу М. А. Милорадовичу, при которомъ состоялъ по особымъ порученіямъ, а когда Пушкинъ былъ высланъ на югъ, Глинка напечаталъ въ "Сынѣ Отечества" 1820 г. (сентябрь) свое посланіе "Къ Пушкину". Впослѣдствіи самъ Глинка очутился въ изгнаніи (изъ-за декабрьскаго дѣла), и Пушкинъ, въ свою очередь, хлопоталъ объ улучшеніи его участи, за что Глинка благодарилъ его въ письмѣ 28 іюля 1831 г. ("Бумаги Пушкина", І, М., 1881, стр. 32).

Но страсть Пушкина къ шуткъ брала свое. 25 января 1825 г. онъ посылаетъ князю П. А. Вяземскому забавную эпиграмму на "нашего друга Глаголя", въ которой называеть его "кутейникомъ въ эполетахъ", "дьячкомъ", "ижицей въ поэтахъ"; правда, при этомъ онъ просить Вяземскаго: "не выдавай меня, милый: Глаголь бо другь сердца моего, мужъ благъ, незлобивъ, удаляяйся отъ всякія скверны". Можеть быть, Вяземскій не выдаль Пушкина, но поэтъ впослёдствіи снова посмёялся надъ Глинкой; — помъстилъ его въ своемъ "Собрании насъкомыхъ" и зарегистрировалъ "Божіей коровкой", намекая на піэтизмъ Глинки¹); эпиграмма эта появилась въ "Подснѣжникъ" 1830 г., стр. 18, и ужъ, конечно, не могла не дойти до Глинки, и онъ имълъ право сердиться на Пушкина. Но этимъ правомъ Глинка не воспользовался; онъ понималъ настоящее отношение Пушкина къ нему, выра-

¹⁾ Щербина въ своемъ "Сонникъ современной русской литературы" писалъ, что "Глинку во сиъ увидъть предвъщаетъ увидъть наяву маленькій ходячій или движущійся иконостаснкъ" (Имп. Публ. Библ., рукописи Н. Ө. Щербины, тетр. 6-ая).

зившееся не въ эпиграммахъ, а въ посланіи къ благородному "Аристиду", и не былъ подобенъ тѣмъ мелочнымъ натурамъ, которыя были способны мстить великому поэту за случайно сорвавшуюся съ пера эпиграмму или за острое словцо. Въ словахъ Пушкина: "говорять, будто вы на меня сердиты, это не резонъ" сквозитъ чтото въ родѣ извиненія, а отвѣтъ Глинки свидѣтельствуеть о его умѣ и добротѣ. Эти свойства вполнѣ сказались въ его слабыхъ въ эстетическомъ отношеніи, но теплыхъ стихахъ на смерть поэта¹).

III.

По поводу отношений Пушкина къ графинѣ Е. К. Воронцовой. (Догадка).

Однимъ изъ самыхъ недоумѣнныхъ вопросовъ въ біографіи Пушкина и исторіи его лирики являются его отношенія къ графинѣ Елизаветѣ Ксаверіевнѣ Воронцовой. Легенда относитъ къ ней стихотворенія "Сожженное письмо", "Ангелъ" и "Талисманъ" и передаетъ извѣстіе объ интимныхъ отношеніяхъ молодого поэта къ женѣ своего одесскаго начальника. До насъ дошли глухія, полутемныя вѣсти — и ничего положительнаго. Для разработки этого вопроса необходимо разыскать документальныя данныя, еще не являвшіяся въ печати, а также изслѣдовать матеріалы, уже попавшіе въ печать. Указаніе на одно не лишенное значенія для рѣшенія этого вопроса сообщеніе современника Пушкина мы черпаемъ изъ рѣчи покойнаго профессора Новороссійскаго университета В. А. Яковлева: "Значеніе нашего края³) въ жизни н



^{1) &}quot;Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина" — "Библіотека для чтенія" 1887 г., XXI, 85—91; были и отд. оттиски.

²⁾ Юга Россін.

дъятельности А. С. Пушкина", Одесса. 1887, стр. 15—16. "По нъкоторымъ даннымъ" — говоритъ Яковлевъ — "можно судить, что графиня Воронцова относилась къ поэту благосклоннъе [графа]; въ этомъ насъ еще болъе убъждаетъ письмо домашняго секретаря графа, Щербинина¹), написанное по поводу смерти Пушкина и еще не напечатанное". Письмо это было извъстно Яковлеву, но кромъ его указанія мы нигдъ не встрътили упоминанія объ этомъ письмъ.

Въ томъ же 1887 г. въ "Русской Старинъ" (апръль, 160) появилось письмо М. П. Щербинина, гдъ говорится о Пушкинъ и графинъ Е. К. Воронцовой въ связи со смертью поэта. Трагическая кончина Пушкина вызвала въ Одессъ, гдъ многіе его знали и любили, взрывъ всеобщей скорби. 12 февраля 1837 г. въ "Journal d'Odessa" появилась замътка о смерти Пушкина. Это - немногословная, маленькая статейка, содержащая в врную оцёнку понесенной Россіей потери и написанная съ глубокой, благоговъйной скорбью. Въ пору всеобщаго рабскаго молчанія русской печати, когда А. А. Краевскій потеривлъ немало непріятностей за то, что назвалъ Пушкина вь некрологъ "солнцемъ русской поэзіи", статейка, пом'вщенная во французскомъ журналъ, не могла не обратить на себя внимание. Она такъ восхитила одесское общество, во главѣ съ супругами Воронцовыми, что графиня поручила въ тотъ же день секретарю графа-М. П. Щербинину написать А. Г. Тройницкому, редактору другой тогдашней одесской газеты, "Одесскій Вістникъ", письмо, въ которомъ заключалась косвенная просьба нерепечатать въ "Одесскомъ Вѣстникѣ" замѣтку "Journal

¹⁾ Миханлъ Павловичъ Щербининъ (1807 † 1881), впослъдствіи сенаторъ и начальникъ Главнаго управленія по дёламъ печати; онъ оставилъ "Воспоминанія" ("Русск. Арх." 1876 г., III; отдёльное изданіе 1877 г.) и біографію свътл. князя М. С. Воронцова.



d'Odessa". Статья эта, писалъ Щербининъ, "была принята всѣми, а въ особенности графинею Воронцовою, съ восхищеніемъ. Такъ какъ, вѣроятно, она же, т.-е. статья сія, будетъ помѣщена и въ "Одесскомъ Вѣстникѣ", то я спѣшу повергнуть предъ вами мысль, родившуюся у графини Елизаветы Ксаверіевны, т.-е., что большая часть стихотвореній Пушкина созданы были въ Одессѣ, во время его здѣсь пребыванія. Мысль сія достойна быть обработанною. Впрочемъ, Богъ знаетъ, что скажутъ въ Петербургѣ"... Статья "Journal d'Odessa" перепечатана не была, а вмѣсто нея въ "Одесскомъ Вѣстникѣ", 13 февраля, № 13, былъ помѣщенъ глубоко - прочувствованный некрологъ, написанный братомъ редактора, Николаемъ Григорьевичемъ Тройницкимъ.

Б. Л. Модзалевскій, разыскивавшій оставшіяся послѣ М. П. Щербинина бумаги и разспрашивавшій его родныхъ, не нашелъ никакого неизданнаго письма съ упоминаніемъ о Воронцовой и Пушкинѣ. Не подлежитъ сомиѣнію, что опубликованное въ "Русской Старинѣ" письмо Щербинина и есть то самое, о которомъ говорилъ въ своей рѣчи В. А. Яковлевъ, но ни о какой благосклонности къ поэту оно не свидѣтельствуетъ, а доказываетъ скорѣе плохое знакомство графини съ произведеніями Пушкина.

Н. Лернеръ.

Digitized by Google

Къ исторіи русско-польскихъ литературныхъ отношеній. Мицкевичъ и Пушкинъ.

(По поводу книги Józef'a Tretiak'a: "Mickiewicz i Puszkin. Studia i skice". Warszawa. 1906 г.).

Въ первой четверти XIX-го столѣтія существовали очень живыя литературныя связи между русскими и польскими литераторами и учеными. Эти связи завязались, несомнѣнно, на почвѣ политическихъ событій и либерализма славнаго царствованія Александра I.

Вольное Общество Любителей Россійской Словесности въ 1821 году писало своему почетному члену, извѣстному польскому ученому С. Б. Линде: "...Сословіе покорнѣйше просить васъ украсить издаваемые имъ труды полезными для просвѣщеннаго свѣта произведеніями пера вашего и сообщать также сочиненія другихъ вамъ извѣстныхъ Польскихъ ученыхъ и литераторовъ, которые будутъ переведены на Русскій языкъ достойнымъ образомъ и помѣщены съ удовольствіемъ въ *Соревноватсать*. Въ Благословенное Царствованіе Александра Россіяне и Поляки соединены неразрывными узами, а ученымъ обществамъ предлежитъ обязанность знакомить взаимно одно съ другимъ произведеніями своихъ соотечественниковъ. Общество Любителей Россійской Словесности



увѣрено, что вы, будучи Почетнымъ членомъ его и любителемъ истиннаго просвѣщенія, не откажетесь принять на себя трудъ быть посредникомъ между Россійскими и Польскими Каменами"¹).

Завязывавшіяся литературныя отношенія оживились съ прівздомъ Адама Мицкевича сперва въ Москву, а потомъ въ Петербургъ.

Справедливость требуеть замѣтить, что русскіе изслѣдователи литературы очень мало удѣляли вниманія изученію русско-польскихъ литературныхъ отношеній въ первой четверти XIX ст.; не удѣлялось достаточно вниманія, въ частности, изученію вліянія Мицкевича на Пушкина. Не сомнѣваемся, что поиски въ журналахъ 20-хъ годовъ прошлаго столѣтія дадутъ кое-какія новыя данныя о вліяніи польскихъ поэтовъ на русскихъ. Что этого вліянія отрицать нельзя, въ томъ нельзя сомнѣваться: ссылки К. Ф. Рылѣева на Нѣмцевича, указанія Пушкина на Мицкевича — живые свидѣтели воздѣйствія однихъ литераторовъ на другихъ.

Названная въ заглавія нашей статьи книга г. Третьяка, профессора Краковскаго Университета по каведрѣ малорусской словесности, даеть нѣсколько статей, рѣшающихъ вопросы литературныхъ отношеній русскихъ и польскихъ въ 20-хъ годахъ XIX столѣтія, сопоставляющихъ Мицкевича и Пушкина. Находимъ необходимымъ на страницахъ повременнаго изданія "Пушкинъ и его современники" дать отчеть о книгѣ г. Третьяка и указать, что особенно цѣннаго для русскаго читателя и ученаго находится въ ней.

Въ названномъ сочинении Краковскаго профессора двѣ статьи "Idea Wallenroda" и "Tło historiczne w "Panu

¹⁾ Исходящія дёла за 1821 г. № 887. Архивъ Общества въ библіотекѣ Академін Наукъ.

Tadeuszu" (1 — 55 стр.) не имѣютъ отношенія къ Пушкину. Остальныя четыре статьи посвящены нашему великому поэту; но онѣ очень разноцѣнны для русскаго читателя.

Этюдъ подъ заглавіемъ: "Młodość Puszkina", посвященный жизни поэта въ связи съ его сочиненіями до 1826 года, для русскаго читателя не представляеть ничего интереснаго, потому что излагаеть общеизвѣстные факты. Новостью является сопоставленіе біографическихъ фактовъ изъ жизни Пушкина и Мицкевича (см. стр. 70, 75, 84 и др.). Въ другомъ біографическомъ этюдѣ: "Puszkin i Rosya", рисующемъ отношенія Пушкина къ царской власти, русскій читатель знакомится съ взглядомъ поляка на отношенія великаго поэта къ Императору Николаю.

Въ этомъ этюдѣ находимъ слишкомъ одностороннее освѣщеніе и слишкомъ узкое пониманіе нѣкоторыхъ произведеній Пушкина. Очень сожалбемъ, что проф. Третьякъ не познакомился съ "Изслъдованіями о поэзіи А. С. Пушкина" проф. Сумцова, ни съ небольшою книжечкою В. В. Никольскаго "Идеалы Пушкина". Быть можеть, эти книги побудили бы его быть умъреннъе въ похвалахъ Мицкевичу за его стихотворенія, въ которыхъ последний выступаеть не художникомъ, отметающимъ все случайное и временное, а публицистомъ, котораго сильно волновали современныя событія. Неправильное толкованіе идеаловъ царской власти, данное проф. Третьякомъ, сказывается въ противоръчи самому себъ. Такъ, на 319 стр. онъ говоритъ о перемънъ политическихъ взглядовъ Пушкина, а на стр. 328, приведя стихъ изъ "Памятника" Пушкина: "Что въ мой жестокій въкъ возславилъ я свободу", онъ замѣчаеть: "oto, gdzie się ukrywał niepoprawny złocznyńca, którego ani pensya, ani tytuł dworski, ani upominki, ani hojne zaliczki, nie zdołały skruszyć i zjednać dla idei samowładztwa".

vii.

6

Digitized by Google

Наиболѣе интереса и новизны заключаютъ въ себѣ двѣ статьи: 1) "Mickiewicz i Puszkin jako bajroniści" (107—185 стр.) и 2) "Ślady wpływu Mickiewicza w poezyi Puszkina" (189—303 стр.). Остановимся на нихъ поцробно.

"Два величайшіе славянскіе поэта, имѣющіе по возрасту разницу въ нѣсколько мѣсяцевъ", —такъ начинаетъ г. Третьякъ свой первый изъ вышеназванныхъ этюдовъ, — "жили и развивались подъ вліяніемъ тѣхъ литературныхъ направленій, которыя въ то время проникали съ запада на востокъ Европы". Само собою разумѣется, что не каждая умственная волна, идущая съ Запада, одинаково сильно потрясала души обоихъ поэтовъ. Такъ, напримѣръ, вліяніе Гёте почти съ одинаковой силой выступаетъ въ поэзія Мицкевича и Пушкина; но поэзія Шиллера, сильно вліявшая на польскаго поэта, совершенно не отразилась въ твореніяхъ русскаго. Наоборотъ, поэзія Андрея Шенье, такъ увлекавшая Пушкина, не оставила никакого слѣда въ поэзіи Мицкевича.

Но сильнѣе другихъ поэтовъ на обоихъ геніальныхъ пѣвцовъ славянскихъ вліялъ Байронъ. Впрочемъ, хотя сила вліянія поэзіи Байрона была почти одинакова, но она заставила звучать въ дупів того и другого поэта иныя струны. Разница эта, по мнѣнію г. Третьяка, весьма характерна: изученіе ея позволяетъ заглянуть глубоко въ настроеніе духа не только обоихъ поэтовъ, но и обоихъ народовъ, представителями которыхъ являются Пушкинъ и Мицкевичъ.

Послѣ сжатой характеристики поэзіи Байрона (гл. I), г. Третьякъ переходитъ къ указанію слѣдовъ ея въ произведеніяхъ Пушкина (гл. II — III). По его мнѣнію, въ поэзіи и душѣ Пушкина наисильнѣе отразился такъ называемый "донжуанизмъ" Байрона.

Это замътно въ поэмахъ "Кавказский Плънникъ" и

"Бахчисарайскій Фонтанъ"; въ "Цыганахъ" и "Евгеніи Онѣгинѣ" Пушкинъ уже освобождается отъ вліянія Байрона, хотя и въ нихъ еще звучатъ мотивы байронизма, именно: въ "Цыганахъ" — уныніе, а въ "Евгеніи Онѣгинѣ" — чувственность на фонѣ пресыщенія, презрѣнія къ людямъ и сознанія своего превосходства. Попутно съ поэмами и романомъ указываются и лирическія произведенія, въ которыхъ отразилось байроновское уныніе.

Главы IV — V посвящены разсмотрѣнію тѣхъ произведеній Мицкевича, въ которыхъ отразилось вліяніе поэзіи Байрона. Мицкевичъ подпалъ вліянію поэзіи Байрона позднѣе, чѣмъ Пушкинъ. Кромѣ того, Мицкевичъ совсѣмъ не отозвался на "донжуанизмъ"; второй мотивъ поэзіи англійскаго поэта — уныніе — проявился у Мицкевича только въ выборѣ стихотвореній для перевода (Прощанье изъ Чайльдъ-Гарольда, Сонъ и др.). За то третій мотивъ байроновской поэзіи — героизмъ, оставшійся совершенно чуждымъ музѣ Пушкина, нашелъ откликъ во многихъ произведеніяхъ польскаго поэта, каковы: "Валленродъ", "Фарисъ", третья часть "Дзядовъ" и отчасти въ лицѣ Робака изъ "Пана Тадеуша".

Въ послѣдней (VI) главѣ этюда авторъ подводитъ итоги своей статьи о вліяніи поэзіи Байрона на Пушкина и Мицкевича. Вотъ они. Изъ трехъ основныхъ мотивовъ байроновской поэзіи — унынія, донжуанизма и героизма — въ произведеніяхъ Мицкевича слабо отразилась меланхолія; особенно нашла она мѣсто въ переводахъ. Въ душѣ польскаго поэта, настроевной оптимистически, не было мѣста унынію, вытекавшему изъ глубокаго скептицизма и пессимизма англійскаго поэта. У Пушкина, наоборотъ, байроновская меланхолія отразилась во многихъ лирическихъ пьесахъ и нѣкоторыхъ поэмахъ, особенно въ "Цыганахъ". Это байроновское уныніе находило себѣ благоб* датную почву въ мысляхъ поэта о невѣчности всего земного и въ сознаніи, что въ природѣ поэта есть нѣчто роковое, что приближаетъ его къ смерти.

Байроновскій донжуанизма, — "т.-е. чувственность на основѣ пресыщенія, презрѣнія къ свѣту и сознанія своего превосходства", — не нашелъ ни одной родственной струны въ душѣ Мицкевича; за то очень громко прозвучалъ въ поэзіи Пушкина, найдя себѣ выраженіе въ "Онѣгинѣ".

Третій байроновскій мотивъ — иероизма, — являющійся у Байрона въ двухъ видахъ – героизмъ любви ("Корсаръ", "Гяуръ") и героизмъ титаническій ("Манфредъ", "Каинъ"), почти не нашелъ отзвука въ душѣ Пушкина, если не принимать во внимание неудачнаго типа Керимъ-Гирея въ "Бахчисарайскомъ Фонтанъ". Правда, въ лицейскихъ стихотвореніяхъ русскаго поэта, въ "Полтавѣ", въ "Бородинской годовщинъ" и въ пьесъ "Клеветникамъ Россіи" звучитъ героизмъ, который можно назвать политическимъ (urzędowym) и который не имѣетъ ничего общаго съ байронизмомъ. Наоборотъ, въ поэзіи Мицкевича байроновскій героизмъ зазвучалъ такъ громко, что заглушилъ иныя байроновскія струны, звучавшія въдушѣ поэта. Этотъ героизмъ и породилъ Конрада Валленрода, Фариса и Конрада изъ "Дзядовъ"; слѣды его находимъ и въ личности Робака изъ "Пана Тадеуша". "Итакъ, поэзія Байрона затронула совершенно различныя струны въ душахъ двухъ великихъ поэтовъ-ровесниковъ, и это-лучшее доказательство, какъ различно были настроены ихъ души". Несмотря на указанную разницу въ душевномъ настроъ, оба поэта питали другъ къ другу глубокую симпатію, столь глубокую, что ее не вытравили изъ сердца Мицкевича даже политическія событія, глубокой пропастью отдѣлившія послѣдняго отъ русскаго поэта. Источникъ этой симпатіи слёдуетъ искать въ личномъ знакомствё



обоихъ поэтовъ, позволившемъ имъ глубоко проникнуть въ душу другъ друга. "Въ своихъ очахъ они читали искренность и чистоту своихъ современныхъ вдохновеній и стремленіе душъ, окрыленныхъ поэвіей, возносящейся надъ торжищемъ будничныхъ интересовъ".

Таково содержание этюда г. Третьяка, кратко нами изложенное. Цёвность его, прежде всего, зависить отъ точки зрѣнія автора на поэзію Байрона. Подлежитъ спору, по нашему мнѣнію, различеніе треха основныхъ мотивовъ въ поэзіи Байрона. Другіе изслѣдователи поэтической деятельности англійскаго поэта сводять все міровоззрѣніе Байрона къ двумъ понятіямъ: "къ міровой скорби" и къ "торжествующему индивидуализму" (См. статью Н. А. Котляревскаго въ III т. Соч. Байрона, изд. подъ ред. С. А. Венгерова). Намъ думается, что при такомъ взглядъ различіе въ настроеніи Пушкина и Мицкевича скажется, но оно будетъ состоять, по нашему инънію, въ большемъ художественномъ реализмъ Пушкина передъ Милкевичемъ. Не даромъ же послъдній такъ печально окончилъ свою поэтическую деятельность, совершенно запутавшись въ мрачныхъ сътяхъ "товянизма". По нашему мнѣнію, весь этюдъ г. Третьяка имѣетъ цѣну, лишь какъ одностороннее освѣщеніе творчества нашего великаго поэта. Что Пушкинъ находился подъ вліяніемъ позвія Байрона съ 1821 года, это несомнѣнно, но такъ же несомнѣнно и то, что съ 1824 года Пушкинъ уже разстался съ "властителемъ думъ" своего времени. Прибавимъ къ сказанному, что вліяніе Байрона на Пушкина "было исключительно литературное и нисколько не коснулось образа мыслей, а тъмъ болье убъждений его" (См. В. Никольскій. Идеалы Пушкина. Изд. 4, 1899 г., 41 стр.).

Наконецъ, что особенно непріятно поражаетъ безпристрастнаго читателя въ этюдъ г. Третьяка, это отсутствіе

объективности, каковою должна отличаться всякая работа, претендующая на научность. Г. Третьякъ явно унижаетъ нашего великаго поэта передъ Мицкевичемъ. Такъ, въ заключеніи разсматриваемой статьи (стр. 184 — 185) онъ, посылая упрекъ Пушкину за то, что послѣдній "не всегда умѣлъ удержаться на тѣхъ вышинахъ, гдѣ сходились души двухъ поэтовъ", забываетъ сказать, что и Мицкевичъ не удержался на той высотѣ, когда "злобы въ душѣ своей къ намъ не питалъ онъ"; что только потемнѣніемъ душевнымъ можно объяснить превращеніе Мицкевича изъ друга, "котораго русскіе проводили на Западъ благословеньемъ", во врага, "поющаго ненависть". Не забудемъ, что этотъ нравственный оборотень нѣкогда "говорилъ о временахъ грядущихъ, когда народы, распри позабывъ, въ великую семью соединятся"¹).

Эта тенденціозность еще ярче сказывается въ другомъ изслѣдованіи, подъ заглавіемъ "Ślady wpływu Mickiewicza w poezyi Puszkina", напечатанномъ первоначально въ VII т. "Pamiętnika Wydziału filozoficznohistory.cznego Ak. Umiej.".

Слёдуя принятому плану, изложимъ возможно кратко содержаніе названной статьи, а затёмъ укажемъ ея относительную цённость.

Въ польской біографической литературь о Мицкевичь возможно встрътить болъе или менъе общирныя указанія о взаимныхъ отношеніяхъ Мицкевича и Пушкина; но ни въ одной біографіи этотъ вопросъ не подвергся болъе обстоятельному и глубокому разсмотрѣнію. А этотъ вопросъ заключаетъ много заманчиваго и увлекательнаго для ума, ищущаго научной истины. Нѣсколько лѣтъ навадъ (въ 1887 г.) заинтересовался этимъ вопросомъ по-

¹⁾ См. стихотв. Пушкина "Мицкевичъ". Сочиневія, изд. 1887 г., т. II, 166—167 стр.

койный В. Д. Спасовичъ, но онъ, какъ показываетъ заглавіе его статьи: "Пушкинъ и Мицкевичъ у памятника Петра Великаго"¹), сузилъ тему до вопроса: "каковы взгляды двухъ поэтовъ на идею царской власти, осуществленную Петромъ въ русскомъ государствѣ и символизованную въ памятникѣ, поставленномъ Екатериной II реформаторудеспоту". Съ другой стороны, нельзя принять конечнаго ревультата, къ которому пришелъ Спасовичъ послъ изслъдованія произведеній Мицкевича "Памятникъ Петра Великаго" и "Олешкевичъ", такъ какъ онъ не обставленъ вполнѣ убѣдительными доказательствами. Поэтому г. Третьякъ ръщилъ произвести самостоятельное изслъдование поставленнаго имъ въ заглавии вопроса: путемъ сравненія "Памятника" Мицкевича и "Мъднаго Всадника" Пушкина ближе опредёлить вёроятную сущность этой эпиграммы, указать наиболёе яркіе слёды вліянія доходящихъ съ Запада стихотвореній Мицкевича на поэзію Пушкина и объяснить загадочность "Миднаго Всадника", привлекая къ сравнительному анализу и такія произведенія Мицкевича и Пушкина, на которыя Спасовичь не обратилъ вниманія въ своемъ трудѣ. .

Подходитъ г. Третьякъ къ своей задачѣ исподволь. Такъ, онъ сперва указываетъ слѣды вліянія Мицкевича на Пушкина и его поэзію до 1831 года, т.-е. до того времени, когда политическія событія окончательно разлучили ихъ.

Сдѣлавъ довольно обстоятельный, хотя и сжатый обзоръ поэтическаго развитія Пушкина до 1828 года (гл. II—III), г. Третьякъ переходитъ къ Мицкевичу.

Пушкинъ и Мицкевичъ познакомились осенью 1826 года въ Москвъ и часто встръчались зимою 1826 — 1827 г. на вечерахъ у княгини Зинаиды Волконской. Затъмъ они проводили вмъстъ большую часть 1828 года въ



¹⁾ См. Сочиневія Спасовича, т. II, 225-290 стр.

Петербургѣ, куда переѣхалъ изъ Москвы Мицкевичъ въ апрѣлѣ того же года. Они часто встрѣчались на вечерахъ у друга Пушкина, поэта Дельвига. Оба писателя произвели другъ на друга впечатлѣніе. Польскій поэтъ не разъ отзывался о Пушкинѣ съ большою симпатіей. Кромѣ некролога, напечатаннаго значительно позже, Мицкевичъ въ мартѣ 1827 г. писалъ о Пушкинѣ въ письмѣ къ Одыньцу: "Я знакомъ съ нимъ, и мы часто встрѣчаемся. Пушкинъ, почти ровесникъ мнѣ (онъ двумя мѣсяцами моложе), въ бесѣдѣ очень остроуменъ и увлекателенъ; читалъ много и хорошо, хорошо знаетъ новую литературу; о поэзіи имѣетъ чистое и возвышенное понятіе".

Пушкинъ въ письмахъ не оставилъ указаній на то впечатлѣніе, какое произвелъ на него Мицкевичъ. О польскомъ поэтѣ онъ говоритъ разъ въ своемъ стихотвореніи 1834 года, озаглавленномъ "Мицкевичъ". "Мирный, благосклонный, онъ посѣщалъ бесѣды наши. Съ нимъ дѣлились мы и чистыми мечтами, и пѣснями (онъ вдохновенъ былъ свыше и съ высоты взиралъ на жизнь). Нерѣдко онъ говорилъ о временахъ грядущихъ, когда народы, распри позабывъ, въ великую семью соединятся. Мы жадно слушали поэта. Онъ ушелъ на Западъ—и благословеньемъ его мы проводили". Въ варіантахъ къ этому стихотворенію находимъ и такія слова: "Онъ не любилъ крикливой клеветы, чуждался онъ (пустого) вольнодумства".

Приведенное стихотвореніе подтверждаеть вполнѣ слова Одыньца о впечатлѣніи встрѣчи съ Мицкевичемъ на Пушкина, и мы склонны вѣрить, что въ увлеченіи польскимъ поэтомъ русскій признавалъ надъ собою его превосходство.

Было ли это превосходство и въ чемъ оно состояло? Какъ художники, они оба стояли на высотъ, исключающей возможность сравненій. Они оба были превосход-

______ Google

ными мастерами, у каждаго изъ нихъ слово было полнымъ, сильнымъ и прекраснымъ воплощениемъ мысли. По образованію они также равнялись другъ съ другомъ. Но разница заключалась въ темпераментахъ и въ воспитаніи, т.-е. въ томъ, что называется характеромъ. Мицкевичь имълъ сильный темпераменть, т.-е. такой, который всегда сможеть подчинить одни впечатлёнія и понятія другимъ. Это былъ редкій по целостности характеръ. Въ первыхъ, еще студенческихъ его произведеніяхъ заключались зерна тёхъ чувствъ и уб'ёжденій, которыя въ послёдующихъ его твореніяхъ распустились пышнымъ цвътомъ; уже въ нихъ повъданы были тъ основныя идеи, которымъ онъ остался въренъ до конца жизни. Такой цѣльности, такого единства не было въ характерѣ Пушкина. Г. Спасовичъ прекрасно и мътко сравнилъ его съ морской волной, въчно подвижной и въ зависимости отъ времени дня мёняющей свои краски. И душа Пушкина способна была подняться до высокихъ идей и обнять ихъ, но она не умѣла проникнуться ими глубоко и навсегда подчиниться имъ. Не могли эти идеи пустить глубокіе корни въ его сердцѣ, превратиться въ его религію прежде всего потому, что въ сердит Пушкина не была развита религіозность, которая укрѣпила бы и освятила ихъ; далёв потому, что было весьма трудно обуздать силу страстей, волнующихъ эту морскую волну. Въ душѣ Пушкина былъ разладъ, и хотя, благодаря живости разнородныхъ страстей, онъ легко мирился съ жизнью, подавлялъ и заглушалъ надолго этотъ разладъ, однако послъдний не разъ проявлялся со всею силою, когда, подъ вліяніемъ какого-нибудь весьма сильнаго впечатлёнія, идеалы молодости воскресали въ первобытной свъжести и чистотъ. Общеніе съ Мицкевичемъ, освѣжая въ душѣ Пушкина. все, что было въ ней благороднъйшаго, легко могло вызывать въ ней этотъ разладъ. Въ полномъ гармоніи строъ

души Мицкевича признавалъ Пушкинъ превосходство его надъ собою; въ немъ онъ видёлъ, какимъ онъ долженъ быть, но какимъ не могъ быть. Правда, въ добромъ сердцё его не было гордости и зависти; превосходство Мицкевича не отталкивало его отъ польскаго поэта, но сознание немощи своего характера, вызываемое сравнениемъ, могло свинцомъ ложиться на его сердце.

Этимъ сознаніемъ немощи своего характера г. Третьякъ объясняетъ сообщенный А. П. Кернъ фактъ, что вимою съ 1827 г. на 1828 г., т.-е. въ періодъ сближенія въ Петербургѣ съ Мицкевичемъ, Пушкинъ казался мрачнымъ, разсѣяннымъ и апатичнымъ. Это смутное настроеніе отразилось въ пьесахъ: "Предчувствіе", "Воспоминаніе" и "26 мая 1828".

Въ это время, весною, лътомъ или осенью 1828 г., могла произойти сцена, описанная Мицкевичемъ въ "Памятникѣ Петра Великаго": "Вечеромъ подъ дождемъ стояли два юноши подъ однимъ плащомъ, взявшись за руки". Предъ ними въ мрачной мглъ возвышался мъдный колоссъ управлявшаго дубинкою (knutowładnego) царя. То была ръдкая символика противоположности можду далекою, предсказываемою Мицкевичемъ будущностью, "когда народы, распри позабывъ, въ великую семью соединятся", и прошлымъ и настоящимъ, восхваляющимъ идеалъ захватчика и самодержца. Отдавали ли себъ отчетъ оба поэта въ этомъ случайномъ контраств, или нътъ, на то нѣтъ яснаго отвѣта. Но у Пушкина есть стихотвореніе "Анчаръ", которое удержало на себъ отблескъ этого контраста. Вмъстъ съ тъмъ, сквозь идею этой пьесы мелькаеть блескъ вліянія Мицкевича. Вотъ почему въ "Анчарѣ" можно видѣть комментарій къ словамъ русскаго поэта "о каскадѣ тиранства", вложеннымъ въ его уста въ "Памятникъ Петра Великаго".

Подъ стихотвореніемъ "Анчаръ" стоитъ дата: "9 ноя-

бря 1828 г.", а за двѣ-три недѣли предъ тѣмъ написана поэма "Полтава". И эта поэма находится въ связи съ поэзіею Мицкевича. Героемъ "Полтавы" является Мазепа, именемъ которано названа была первоначально поэма. Masena — это Валленродъ sui generis, герой-измѣнникъ, только освъщенный не съ той этической точки зръния, съ какой представилъ своего героя Мицкевичъ. Между "Полтавою" Пушкина и "Валленродомъ" Мицкевича родство не случайное: "Валленродъ" появился въ началъ 1828 г., а осенью того же года написана "Полтава". Въ мартѣ того же года Мицкевичъ писалъ Одыньцу, что Пушкинъ перевелъ нѣсколько стиховъ изъ "Конрада Валленрода". "Догадываюсь, заключаетъ г. Третьякъ, что фантазія Пушкина, затронутая байроновскимъ настроеніемъ и рембрандтовскимъ освѣщеніемъ Валленрода, искала похожаго лица въ исторіи Россіи и нашла его въ Мазепѣ, въ которомъ уже и Байронъ усмотрѣлъ столько поэтической стихіи".

Не могъ Пушкинъ, подобно Мицкевичу, приписать Мазепѣ высшихъ побужденій, какими руководится Конрадъ Валленродъ, съ одной стороны изъ-за цензурныхъ соображеній, съ другой — изъ-за живой народной традиція, которая проклинала гетмана. Имя Мазепы неизбъжно связано съ именемъ Петра, котораго нельзя было подъ Полтавою не представить въ ореолъ славы. Пушкинъ въ "Полтавъ" представилъ Петра не во всемъ значение его, какъ правителя, а какъ защитника государства отъ врага. Но и въ "Полтавъ" нашелъ Пушкинъ возможность однимъ штрихомъ очертить обратную сторону историческаго характера Петра. Когда передъ Полтавской битвой у Мазепы исчезаеть надежда достичь своей цёли, а Орликъ утѣшаетъ его, что время не ушло "съ Петромъ опять войти въ сношенья", гетманъ отвѣчаетъ, что мириться поздно.

"Давно рѣшилась непреложно Моя судьба. Давно горю Стѣсненной злобой. Подъ Азовомъ Однажды я съ царемъ суровымъ Во ставкѣ ночью пировалъ. Полны виномъ, киптели чаши, Кипфли съ ними рфчи наши; Я слово сиблое сказалъ. Смутились гости молодые, -Царь, вспыхнувъ, чашу уронилъ И за усы мои сѣдые Меня съ угрозой ухватилъ. Тогда, смирясь въ бевсильномъ гнѣвѣ, Отистить себѣ я клятву далъ; Носилъ ее — какъ мать во чревѣ Младенца носитъ"...

Туть однимъ штрихомъ очертилъ Пушкинъ цивилизатора Петра, какъ авіатскаго деспота. Только такимъ способомъ возможно примирить то противорѣчіе, какое возникаетъ при сопоставленіи "Полтавы" съ извѣстною сценою у памятника Петра Великаго.

Слёды вліянія Мицкевича на Пушкина отыскиваеть профессоръ Третьякъ въ "Путешествіи въ Арзерумъ" и въ поэмѣ "Галубъ". Въ первомъ произведеніи вліяніе идей Мицкевича о грядущемъ братствѣ народовъ польскій ученый усматриваетъ въ словахъ Пушкина изъ 1-й главы, гдѣ онъ говоритъ о средствахъ уничтожить ненависть черкесовъ къ русскимъ (проповѣдь Евангелія). Недоконченная поэма "Галубъ", написанная въ 1829 г., тотчасъ по возвращеніи Пушкина изъ поѣздки въ Арзерумъ, съ своимъ героемъ Тазитомъ, который выступаетъ въ поэмѣ, какъ христіанинъ, тѣсно связывается съ мыслями поэта о проповѣдываніи Евангелія между дикими черкесами, о чемъ говорится въ "Путешествіи въ Арзерумъ". Въ защув Тазита поэтъ какъ бы иллюстрируетъ, какое влія-

ніе оказываеть христіанство на свѣжее сердце дикаго народа.

"Галубъ" — произведеніе, съ которымъ на время прекращается вліяніе Мицкевича на поэзію Пушкина. Оно возобновляется въ 1833 году, какъ эхо долетающей съ Запада поэзіи польскаго поэта, вызванной ноябрьскимъ возстаніемъ.

Разсказавъ подробно о сближенія Пушкина послѣ женнтьбы съ царемъ въ Царскомъ Селѣ, о назначеніи его писать исторію Петра Великаго и о замыслѣ поэта издавать политическій журналъ, г. Третьякъ говорить, что плодомъ сближенія государя и поэта явились стихотворенія "Клеветникамъ Россіи" и "Бородинская годовщина", напечатанныя вмѣстѣ съ однимъ стихотвореніемъ Жуковскаго, подъ заглавіемъ "На взятіе Варшавы". Обѣ пьесы Пушкина дышатъ воинственнымъ пыломъ. Пѣвецъ вольности, онъ славилъ штыкъ россійскаго воина, не обращая вниманія на то, что этотъ штыкъ является стражемъ не только угнетенныхъ народовъ, но и деспотическихъ порядковъ въ Россіи.

Въ то время какъ Пушкинъ въ стихотвореніяхъ "На взятіе Варшавы" заявилъ себя слугою царя, Мицкевичъ желалъ отдать свою поззію на служеніе народу своему, результатомъ чего явилась третья часть "Дзядовъ". Въ этой части своей большой поэмы авторъ собралъ нѣсколько случаевъ изъ эпохи преслѣдованій мученической Польши, охватывающей много поколѣній и безчисленное множество жертвъ, — собралъ не для возобновленія въ сердцахъ соплеменниковъ ненависти къ врагамъ, не для пробужденія вражды въ Европѣ, а для сохраненія народу вѣрныхъ воспоминаній о нѣсколькихъ лѣтахъ изъ литовской исторіи. Съ этою третьею частью "Дзядовъ" находятся въ связи нѣсколько другихъ поэтическихъ произведеній, которыя называются обыкновенно "Петербургъ", но которыя въ первомъ изданія названы были: "Дополненіе къ третьей части Дзядовъ".

Связь обозначаетъ это послѣднее названіе; но и въ содержаніи наблюдается эта связь: въ послѣдней сценѣ "Дзядовъ" видимъ Конрада отправляющимся на полночь, а въ первой сатирѣ "Ustęp'a" "Дорога въ Россію" находимъ тотъ же мотивъ, но распространенный и перенесенный въ область дѣйствительности. Кромѣ того, всѣ сатиры связаны съ "Дзядами" общимъ настроеніемъ, тѣми чувствами, какими дышалъ и Конрадъ. Во всѣхъ почти сатирахъ "Ustęp'a"¹) предметомъ служитъ Петербургъ, который вмѣстилъ въ себѣ новыя традиціи Россіи, традиціи захвата и раздѣла Польши, наиболѣе ненавистныя полякамъ.

Сердце Петербурга, символомъ его значенія, символъ деспотизма, "idealnem logowiskiem dzika", есть памятникъ Петра Великаго. Ему посвящена польскимъ поэтомъ особая сатира, но въ ней онъ передаетъ молотъ сатиры Пушкину, "поэту русскаго народа, славному пѣснями на цѣлой полночи", какъ бы для показанія, что этотъ символъ деспотизма — врагъ не только Польши, но и свободной Россіи.

"Ustęp" посвященъ "пріятелямъ-москалямъ" и заключается стихотворнымъ обращеніемъ къ нимъ. Въ этомъ обращеніи, написанномъ съ необыкновенною искренностью и глубиною лиризма, Мицкевичъ желалъ подчеркнуть, что онъ началъ борьбу не съ народомъ, но съ государственною системою, угнетающею русскій народъ, что онъ поднялъ знамя "за нашу и вашу свободу". Онъ припомнилъ своимъ московскимъ знакомымъ то, о

Ихъ всего семь: 1) "Do przyjaciół Moskali", 2) "Droga do Rossyi",
 9) Przedmieścia stolicy, 4) Petersburg, 5) Pomnik Piotra Wielkiego,
 6) Przegląd wojska, 7) Oleszkiewicz. См. Pisma Ad. Mickiewicza. Lipek.
 1862, т. III.

чемъ говорилъ за нѣсколько лѣтъ прежде, какъ бы желая показать, что онъ остался тѣмъ самымъ, какимъ былъ въ дни временнаго пребыванія въ Москвѣ и Петербургѣ. А они, тѣ, которые нѣкогда внимали ему съ увлеченіемъ, которые вторили ему, не измѣнились ли? остались ли вѣрны своимъ давнимъ стремленіямъ?

Быть можеть, не одинъ клейму подставилъ лобъ И честь свою попралъ, на службу отдалъ волю И бьетъ у царскихъ ногъ поклоны, какъ холопъ. И, братьевъ оскорбивъ насмёшливымъ упрекомъ, Слагаетъ гимнъ побёдъ продажнымъ языкомъ¹).

Имълъ ли въ виду кого-либо изъ своихъ россійскихъ пріятелей Мицкевичъ въ послъднихъ стихахъ?

Прежде г. Третьякъ предполагалъ, что Мицкевичъ имѣлъ въ виду Пушкина и Жуковскаго, какъ авторовъ патріотическихъ стихотвореній на взятіе Варшавы. Но въ юбилейномъ томѣ Мицкевичевскихъ Записокъ (Львовъ. 1898 г.) появился автографъ стихотворенія "Do przyjaciół Moskali", изъ котораго стало извѣстно, что Мицкевичъ написалъ его въ 1830 г., слѣдовательно, до выхода въ свѣтъ сборника стихотвореній Пушкина и Жуковскаго.

Но Пушкинъ не зналъ объ этомъ; для него "Ustęp" и "Do przyjaciół Moskali" явились въ одно время, въ 1832 году.

Послѣ написанія оффиціально-патріотическихъ стихотвореній въ творчествѣ Пушкина наступилъ перерывъ. Затѣвавшаяся имъ политическая газета не могла быть издаваема. Занятія въ архивахъ не давали пока ожидаемыхъ результатовъ. Друзья, желая возбудить его фантазію, совѣтовали ему продолжать "Онѣгина". Эта мысль нравилась Пушкину.



¹⁾ Очень неточный переводъ г. Тана въ Сборникъ стихотвореній декобристовъ г. Оомина, т. І, стр. .

Въ новомъ "Онѣгинѣ", если́ бы его написалъ Пушкинъ, отразилось бы и новое настроеніе поэта, вызванное главнымъ образомъ оскорбленной дворянской спесью. Это настроеніе сказалось въ стихотвореніяхъ "Моя родословная" и "Родословная моего героя", а равно́ и въ мелкихъ прозаическихъ замѣткахъ и наброскахъ 1830 и 1881 гг.

Въ 1833 г. Пушкинъ, несомнънно, познакомился съ третьей частью "Дзядовъ" и съ "Ustęp'омъ". Прочитавъ въ обращении къ русскимъ знакомымъ горький упрекъ Мицкевича въ измѣнѣ идеаламъ молодости, особенно въ томъ, что кто-либо изъ нихъ "подкупленнымъ языкомъ славить торжество царя и радуется мукамъ своихъ пріятелей", Пушкинъ понялъ, что эти упреки относятся къ нему. Въ "Памятникъ Петра Великаго" онъ нашелъ уже прямое указание на себя и на эти идеалы молодости. Привыкнувъ отвѣчать на самыя ничтожныя нападки, Пушкинъ не могъ смолчать на подобный укоръ. Но отвѣтить было трудно. Конечно, можно было, не сходя съ занятаго мѣста, отвѣтить Мицкевичу тономъ оффиціально - патріотическихъ стихотвореній; но Пушкинъ былъ слишкомъ искрененъ и благороденъ душою, чтобы довольствоваться отвѣтомъ, который ему казался фальшивымъ. "Нѣтъ, онъ хотълъ высказать всю работу чувствъ и мыслей, вызванныхъ потрясающимъ ударомъ, и въ этомъ признания найти отраду для сердца и отповъдь для великаго противника".

Но обстоятельства личной жизни и другія литературныя работы отвлекали Пушкина отъ исполненія своего желанія. Только покончивъ съ дѣлами, поэтъ занялся отповѣдью Мицкевичу.

Въ черновыхъ бумагахъ Пушкина того времени найдены списки стихотвореній: "Oleszkiewicz", "Pomnik Piotra Wielkiego" и "Do przyjaciół Moskali"; имѣлъ онъ и другія произведенія Мицкевича, изъ которыхъ передъ написаніемъ "Мѣднаго Всадника" перевелъ двѣ баллады "Czaty" и "Trzech Budrysów"¹). Эти переводы не имѣютъ никакой связи съ "Ustęp"'омъ и "Мѣднымъ Всадникомъ"; они только указываютъ на то, что въ это время мысль. Пушкина постоянно обращалась къ Мицкевичу.

Какъ видно изъ черновыхъ бумагъ, "Мъдный Всадникъ" оконченъ въ послёдніе три дня октября, а раньше начата поэма "Родословная моего героя", которая, по первоначальному плану, должна была служить продолженіемъ "Оңѣгина". Познакомившись съ "Ustęp"'омъ и третьею частью "Дзядовъ", Пушкинъ измѣнилъ свое нанфрение: онъ прежде главное сдблалъ второстепеннымъ, второстепенное - гдавнымъ. "Наступило странное движение фантазии", такъ объясняетъ г. Третьякъ процессъ созданія "Мъднаго Всадника". Картины, вызванныя произведеніями Мицкевича, соединялись, смѣшивались, проникали другъ друга. Яснъе всего выступали двъ: памятникъ Петра Великаго и наводненіе. Первая картина была вызвана произведениемъ, которое живъйшимъ образомъ шевелило воспоминание о личномъ, дружескомъ отношенін Пушкина къ Мицкевичу и нівкоторымъ образомъ обременяло Пушкина общими взглядами на государственную идею Россіи. Вторая картина более всего говорила воображению поэта своею живописностью. При этомъ я думаю, что Пушкинъ нащелъ въ Мицкевичевскомъ описанія наводненія или — точнѣе — дня передъ наводненіемъ мысль, которая особенно привлекла къ себъ его внимание и стала одной изъ зачаточныхъ мыслей "Мъднаго Всадника". Эта мысль заключена въ слёдующихъ стихахъ:

> Ci w niskich domkach nikozemni poddani Naprzód za niego będą ukarani;



¹⁾ У Пушкина названи: "Воевода" и "Будрысъ и его сыновья". VII. 7

Bo piorun w martwe gdy bije źywioły, Zaczyna z wierzchu od góry i wieźy, Lecz między ludźmi naprzód bije w doły, I najmniej winnych najpierwej uderzy...

(т.-е. "Эти въ низкихъ домикахъ ничтожные подданные прежде всего за него будутъ наказаны; ибо громъ, когда ударяетъ въ мертвыя стихіи, начинаетъ сверху, съ горы и башни, а между людьми онъ прежде всего ударяетъ въ низины и поражаетъ раньше всёхъ наименѣе виновныхъ").

Эти двѣ картины слились, и около нихъ возникъ новый замыселъ, впитавшій въ себя изъ прежнихъ плановъ все, что могъ. Такъ возникъ "Мѣдный Всадникъ".

По мнѣнію г. Третьяка, на основаніи варіантовъ къ "Мъдному Всаднику" и "Родословной моего героя" возможно слѣдующимъ образомъ представить постепенное созданіе поэмы. Сперва Пушкинъ колебался, сдѣлать ли новаго героя продолжениемъ Онъгина, или совершенно особымъ лицомъ, для котораго придумалъ фамилю Езерскій. Колебался также, сблизить ли съ собою этого героя, или же отодвинуть на почтенное разстояние. Случилось, что Езерскій взялъ верхъ надъ Онвгинымъ, бъднякъ надъ аристократомъ. Но мелкаго чиновника Еверскаго сблизилъ Пушкинъ съ собою, прибавивъ къ чиновной незначительности почтенную давность рода; чтобы резче оттвнить противоположность между теперешнимъ состояніемъ этого рода и его прошлымъ, поэтъ намѣревался во вступленіи дать обширную генеалогію Езерскаго. Это совпадало съ давнъйшими планами поэта о защитъ дворянства. Но потомъ Пушкинъ увидълъ, что для той роли, какую предназначалъ онъ своему герою, обширная генеалогія излишня, а ироническія замъчанія въ защиту родовитости не отвѣчаютъ сущности, вызванной поэзіей Мицкевича. Поэтому наступило новое измѣненіе въ подробностяхъ плана. Генеалогія была выдълена изъ "Мъднаго Всадника" въ особое произведеніе, а фамилію героя Пушкинъ замънилъ болъе знакомымъ именемъ Евгенія.

Таковъ ходъ созданія поэмы "Мѣдный Всадникъ", возникшей подъ вліяніемъ двухъ произведеній Мицкевича: "Олешкевичъ" и "Памятникъ Петра Великаго".

Идею поэмы Пушкина слёдуеть искать въ томъ кульминаціонномъ пункть, когда Евгеній поднимаеть съ угрозою руку на "чудотворнаго строителя". По свидѣтельству князя П. П. Вяземскаго, въ первоначальномъ текстъ поэмы угроза Евгенія была длиннѣе (отъ 30 до 40 стиховъ) и дышала необычайной ненавистью къ европейской цивилизаціи. Слова князя Вяземскаго, по мнѣнію г. Третьяка, слѣдуеть понимать въ томъ смыслѣ, что монологъ Евгенія былъ направленъ противъ реформатора-Петра, уничтожающаго всякую народную индивидуальность. Европейской цивилизаціи Пушкинъ никогда не оказывалъ пренебреженія. "Ежели она могла показаться ему противною, то только тогда, когда становилась личинкой безъ содержанія, когда вмѣсто орудія для облагораживанія народа она становилась пыткою для него и средствомъ политики для деспотическаго правительства, словомъ, противною европейская цивилизація могла явиться ему только въ томъ видѣ, въ какомъ ее изобразилъ Мицкевичъ въ "Przeglądzie wojska" (Pisma A. Mick., 1862 г., стр. 236), говоря:

> "Piotra Wielkiego niechaj pamięć żyje: Pierwszy on odkrył tę Caropedyę. Piotr wskazał carom do wielkości drogę: Widzał on mądre Europy narody, I rzekł: Rossyę zeuropejczyć mogę, Obetnę suknie i ogolę brody. Rzekł — i wnet poły bojarów, kniazików Scięto, jak szpaler francuskiego sadu; Rzekł — i wnet brody kupców i muźyków Sypią się chmurą, jak liście od gradu.

7*



Piotr zaprowadził bębny i bagnety, Postawił turmy. urządził kadety, Kazał na dworze tańczyć menuety, I do towarzystw gwałtem wwiódł kobiety; I na granicach poosadzał straże, I łańcuchami pozamykał porty; Utworzył senat, szpiegi, dygnitarze, Odkupy wódek, czyny i pasporty; Ogolił, umył i ustroił chłopa, Dał mu broń w ręce, kieszeń narublował, I zadziwiona krzyknęła Europa: Car Piotr Rosyę ucywilizował".

Въ черновыхъ наброскахъ Пушкана къ Исторіи Петра Великаго, напечатанныхъ впервые г. Анневковымъ въ "Вѣстникѣ Европы" (1880 г., № 6), находимъ свидѣтельство, что въ то время русскій поэтъ смотрѣлъ на цивилизаторскую дѣятельность этого государя глазами Мицкевича.

Сопоставляя "Мёднаго Всадника" съ "Олешкевичемъ" Мицкевича, мы видимъ, что онъ имёеть съ послёднимъ общую тему — наводненіе и общую мысль, что за проступки правителей несутъ наказаніе слабые и невинные подданные. Предсказанное въ "Олешкевичѣ" ("Сі w niskich domkach" и пр.) стало дёйствительностью въ "Мѣдномъ Всадникѣ".

Если сопоставить поэму Пушкина съ "Памятникомъ Петра Великаго" Мицкевича, то найдемъ еще болѣе важное сходство. У польскаго поэта Пушкинъ, "прославившійся пѣснями на весь Сѣверъ", клеймитъ памятникъ названіемъ "каскадъ тиранства"; въ "Мѣдномъ Всадникѣ" Евгеній поднимаетъ на него кулакъ съ молчаливой, но полной ненависти угрозой. И тутъ и тамъ европейскій индивидуализмъ вступаетъ въ борьбу съ авіатской идеей государства въ Россіи. Несмотря, однако, на сходство, есть и большое различіе между указанными двумя произведеніями: "Памятникъ" предсказываеть поб'єду индивидуализма, а "М'єдный Всадникъ" — его полное пораженіе.

Такимъ образомъ, "Мѣдный Всадникъ" по отношенію къ "Олешкевичу" есть только отголосокъ, по отношенію же къ "Памятнику" не только отголосокъ, но и отвѣтъ на вызовъ Мицкевича. Эготъ отвѣтъ прибливительно таковъ: "Правда, я былъ и остаюсь провозвѣстникомъ свободы, врагомъ тираніи, но не явился ли бы я сумасшедшимъ, выступая на открытую борьбу съ послѣдней? Желая жить въ Россіи, необходимо подчиниться всемогущей идеѣ государства, иначе она будетъ меня преслѣдовать, какъ безумнаго Евгенія".

Подкрѣпленіе своего мнѣнія г. Третьякъ находитъ въ стихотвореніи, относящемся къ тому же году, что и "Мѣдный Всадникъ", и начинающемся стихами:

"Не дай мнѣ Богъ сойти съ ума".

Въ этомъ стихотвореніи Пушкинъ ясно говорить о сумасшествіи того поэта, который хотёлъ быть пёть о свободё въ Россіи. Но указаннымъ далеко не ограничивается сходство между "Мёднымъ Всадникомъ" и поэзіей Мицкевича.

Поэмѣ своей Пушкинъ предпослалъ вступленіе, въ которомъ съ любовью изобразилъ Петербургъ. Въ художественномъ отношеніи великолѣпная картина столицы производитъ большой эффектъ своимъ контрастомъ съ мрачнымъ образомъ наводненія, разоренія и безумства. Но этимъ не исчерпывается значеніе вступленія.

Нельзя согласиться съ мейніемъ г. Спасовича, что это вступленіе написалъ Пушкинъ по цензурнымъ соображеніямъ, какъ маскировку того, что изображено въ главной части поэмы.

Нельзя принять мибніе г. Спасовича потому, что цен-

зура не дозволила напечатать всю поэму, которая появилась въ печати по смерти поэта.

Необходимо сопоставить это вступленіе съ сатирами Мицкевича, объединенными заглавіемъ "Ustęp" и говорящими главнымъ образомъ о Петербургѣ. Въ двухъ изъ нихъ— "Przedmieścia stolicy" и "Petersburg" — Мицкевичъ изобразилъ сѣверную столицу слишкомъ мрачными красками. Пушкинъ отвѣтилъ апологіею Петербурга. Г. Третьякъ подробнымъ анализомъ поэмы Пушкина и сатиръ Мицкевича ясно показываетъ, насколько нашъ поэтъ руководился произведеніями польскаго поэта.

Вотъ подробности этого анализа.

Мицкевичъ свое описание Петербурга начинаетъ указаниемъ, какъ возникъ этотъ городъ:

> ...Błotne okolice Car upodobał i stawić rozkazał, Nie miasto ludziom, lecz sobie stolicę: Car tu wszechmocność swej woli pokazał.

На это Пушкинъ отвътилъ стихами:

И думалъ овъ: "Отсель грозить мы будемъ шведамъ" и т. д.

Мицкевичъ, осмъ̀ивая нагроможденіе разностильныхъ домовъ на предмъ̀стьяхъ столицы, обращаетъ вниманіе на то, что каждый изъ нихъ стоитъ за желъ̀зными ръ̀шетками:

> Różnych porządków, różnych kształtów domy, Jako zwierzęta z różnych końców ziemi, Za parkanami stoją żelaznemi Wosobnych klatkach...

Отвѣтъ Пушкина:

"Люблю твой строгій, стройный видъ, Невы державное теченье,

Digitized by Google

Береговой ея гранить, Твоихъ оградъ узоръ чугунный" и т. д.

Мицкевичъ пишетъ:

Tu ludzie biegą kaźdego mróz goni... Kaźdego oczy zmucżone, twarz blada...

Пушкинъ отвъчаетъ:

Люблю вимы твоей жестокой Недвижный воздухъ и морозъ...

У Мицкевича:

W ulicach kocze, karety, landary Mimo ogromu i bystrego lotu Na łyżwach błysną, znikną bez łoskotu, Jak w ponarama czarodziejskie mary...

У Пушкина:

(Люблю) Бѣгъ санокъ вдоль Невы широкой.

У Мицкевича:

Pośrodku damy... Białe jak sniegi, rumiane jak raki.

У Пушкина:

(Люблю) Дѣвичьи лица ярче розъ.

Мицкевичъ пишетъ:

Lecz bohatery tak podobne sobie, Tak jednostajne! stoi chłop przy chłopie, Jako rząd koni źujących przy żłobie...

Пушкинъ отвъчаеть:

Люблю воинственную живость Потёшныхъ Марсовыхъ полей, Пѣхотныхъ ратей и коней Однообразную красивость...

Мицкевичъ:

Ambassadory zagranicznych rządów

Już pówtórzyli raz tysiączny drugi Że kto nie widział, nigdy nie uwierzy, Jaki tu zapał i męstwo żołnierzy.

Пушкинъ:

(Люблю)

Лоскутья сихъ знаменъ побёдныхъ, Сіянье шапокъ этихъ мёдныхъ, Насквозь прострёленныхъ въ бою...

Даже въ заключительныхъ словахъ вступленія:

"Да умирится же съ тобой И побъжденная стихія"

возможно, по мићнію г. Третьяка, видѣть намекъ на Польшу.

Такъ Пушкинъ оборонялъ Петербургъ отъ ударовъ мицкевичевской сатиры.

Въ ваключеніи своей монографіи г. Третьякъ разсматриваетъ вопросъ, поднятый уже раньше г. Спасовичемъ, о томъ, были ли слова о Памятникѣ, вложенныя Мицкевичемъ въ уста Пушкина, только поэтическимъ вымысломъ. По мнѣнію г. Третьяка, эти слова могли быть въ самомъ дѣлѣ сказаны Пушкинымъ въ присутствіи Мицкевича.

Подтвержденіе своего мнѣнія онъ видитъ въ томъ, что и "Памятникъ" Мицкевича, и "Мѣдный Всадникъ" Пушкина одинаково изображаютъ фигуру Петра Великаго. У Мицкевича два раза упоминается о картинъ Петра на лошади. Въ началъ сатиры "Памятникъ Петра Великаго" говорится:

> Po grunt dla niego posłano za morze. Posłano wyrwać z finlandzkich nadbrzeży Wzgórek granitu; ten na Pani sławo Płyne po morzu i po lądzie bieży, I w mieście pada nawznak przed carową.

Въ примѣчаніи къ послѣднему стиху Мицкевичъ сказалъ, что послѣдній стихъ взятъ имъ у одного русскаго поэта, фамиліи котораго онъ не помнитъ. Пушкинъ въ "Мѣдномъ Всадникѣ", изображая "гиганта на бронзовомъ конѣ", ссылается въ примѣчаніи на описаніе памятника Мицкевича и сообщаетъ, что оно заимствовано изъ "Надписи" В. Г. Рубана.

Такимъ образомъ, Пушкинъ лучше Мицкевича зналъ, у кого этотъ послѣдній заимствовалъ стихи. Очевидно, что Пушкинъ это зналъ потому, что самъ сообщилъ стихъ Рубана во время стоянія у памятника Петра Великаго.

Вторично Мицкевичъ говоритъ о конной фигуръ Петра въ концъ сатиры:

> Car Piotr wypuścił rumakowi wodze, Widać, że leciał tratując po drodze, Od razu wskoczył aż na sambrzey skały. Już koń szalony wzniósł w górę kopyta, Car go nie trzyma, koń wędzidłem zgrzyta, -- Zgadniesz, że spadnie i pryśnie w kawały.

Въ "Мѣдномъ Всадникѣ" находимъ аналогію:

Куда ты скачешь, гордый конь, И гдё опустишь ты копыта? О, мощный властелинъ судьбы! Не такъ ли ты надъ самой бездной, На высоте, уздой желёзной Россію вздернулъ на дыбы? Четыре послѣдніе стиха, по мнѣнію г. Третьяка, очень неясны, точно поэтъ хотѣлъ затемнить ихъ значеніе для цензуры. Надъ какою пропастью вздернулъ Петръ Россію на дыбы? Нельзя этихъ стиховъ относить ни къ усмиренію стрѣлецкихъ бунтовъ, ни къ Полтавскому бою. Но, сопоставивъ ихъ съ двумя предыдущими, найдемъ ту же мысль, что и у Мицкевича, именно: Пушкинъ не отвѣчаетъ прямо на вопросъ — гдѣ конь опуститъ копыта? но изъ послѣдующихъ стиховъ легко догадаться, что только можетъ онъ ринуться въ пропасть, потому что только пропасть имѣетъ предъ собою. Такъ, по мнѣнію г. Третьяка, Пушкинъ обозначилъ, что собственно принадлежало ему въ словахъ, приписанныхъ ему Мицкевичемъ въ сатирѣ "Памятникъ Петра Великаго".

Затѣмъ г. Третьякъ изображаетъ случай изъ жизни Пушкина, показывающій, что съ поэтомъ произошло то же самое, что случилось и съ героемъ "Мѣднаго Всадника" Евгеніемъ. Это эпизодъ объ отставкѣ Пушкина.

Наконецъ, онъ разсматриваетъ стихотвореніе "Мицкевичъ" и защищаетъ польскаго поэта отъ обвиненій, которыя бросилъ ему русскій поэть.

Таково изслъдованіе Краковскаго профессора о взаимныхъ вліяніяхъ двухъ великихъ славянскихъ поэтовъ. Въ этомъ сочиненіи г. Третьяка, наиболъе интересномъ для русскаго читателя, находимъ тъ же недостатки, какіе отчасти указаны были нами и въ другихъ его этюдахъ, вошедшихъ въ разбираемую книгу.

Эти недостатки — нѣсколько легкомысленное обращеніе съ фактами біографическими, и особенно произвольное истолкованіе произведеній Пушкина. Таковы, напр., страницы 221, 223 и 224 его книги, гдѣ онъ говоритъ объ "Анчарѣ" и "Полтавѣ". Нельзя не указать и на то, что Краковскій профессоръ иногда очень довѣряетъ фактамъ и свѣдѣніямъ, достовѣрность которыхъ требуетъ еще провърки. Таково извъстіе князя П. П. Вяземскаго о монологъ обезумъвшаго Евгенія. Воть что читаемъ мы у одного изъ послёднихъ комментаторовъ сочиненій Пушкина. Свое извъстіе о пропускѣ 30 стиховъ, въ которыхъ будто бы звучала ненависть къ европейской цивилизаціи, князь П. П. Вяземскій сообщиль уже посл'я смерти А. О. Россети. Онъ "не говорить: въ чьемъ чтеніи, когда и гдѣ слышалъ покойникъ этотъ монологъ, а также не указываетъ, что сама когда-нибудь его слышалъ. Но еслибъ монолого действительно существовалъ и его кто-нибудь зналъ, то объ этомъ должны были бы сохраниться воспоминанія въ запискахъ, перепискѣ и т. п. Сверхътого, отецъ князя, Петръ Андреевичъ, по своей близости къ Пушкину и по ревностному старанію о "наполненіи" своего Остафьевскаго Архива, несомнично истребовалъ бы отъ Пушкина даже автографъ, а не копію. Но вотъ что я знаю относительно А. О. Россети". Въ 1880 г., когда устраивалась Пушкинская выставка, г. Ефремовъ, авторъ цитированныхъ выше словъ, въ присутстви князя Павла Петровича Вяземскаго, спросилъ у Ал. Ив. Арнольди, брата по матери Россетовъ, не нашлось ли въ бумагахъ его брата, Аркадія Осиповича Россети, монолога безумнаго Евгенія къ статуъ Петра. "Арнольди отвѣчалъ, что ничего подобнаго не нашлось, и что онъ не только не видаль ионолога у брата, но даже никогда ничего объ этомъ отъ него не слыхала. Князь послѣ этого не сказалъ ни единаю слова"... (Соч. Пушкина, 1905 г., т. VIII, стр. 458-459).

Невѣрность этого выдуманнаго княземъ П. П. Вяземскимъ извѣстія отчасти исправляетъ и самъ г. Третьякъ, доказывая, что не противъ европейской цивилизаціи былъ направленъ монологъ, а противъ Петра. Тѣмъ не менѣе, на этомъ невѣроятномъ извѣстіи Краковскій профессоръ строитъ свои выводы о "Мѣдномъ Всадникѣ".

Несмотря, однако, на указанные недочеты, мы должны

быть признательны польскому писателю, который взялся за нелегкую задачу объяснить генезисъ "Мёднаго Всадника", который уже во времена Бёлинскаго казался какимъ-то страннымъ произведеномъ, неяснымъ, недоконченнымъ.

Послѣ изслѣдованія г. Третьяка, указавшаго на связь "Мѣднаго Всадника" съ сатирами Мицкевича, собранными подъ заглавіемъ "Ustęp", эта связь и зависимость стали если не непреложнымъ фактомъ, то такимъ, съ которымъ приходится считаться¹).

Намъ кажется, что г. Третьякъ неудачно осельнила енутренний міръ русскаго поэта, его политическія возврѣнія, его идеалы. Въ этомъ случай вопросъ подлежить новому пересмотру, и очень желательно, чтобы этоть трудъ ввяли на себя русскіе ученые. Г. Третьякъ осв'ятилъ творца "Мѣднаго Всадника" односторонне въ отношеніяхъ его къ Императору Николаю, не обративъ вниманія на собственныя признанія поэта. Мы не можемъ вполнѣ согласиться съ справедливостью и заключительныхъ словъ г. Третьяка. "Byl to wielki mistrz słowa, говорить онъ о Пушкинь, "o wysokiem poczuciu miary artystycznej, o szlachetnych dążeniach, ale niebył zdolny odpowiedzieć trudnemu położeniu wieszca młodej, garnącej się do światła i wolsci Rosyi; nie miał w sobie materyału na wielkiego obywatela. Do tego brakło jego organizacyj duchowej tego kleju, który głęboko odczułe ideały czyni niewzruszonymi, pozwala stawiać czoło największym pokusom i przeciwnościom losu i nadaje posągowość postaciom takich poetów, jak Dante, Milton lub Mickiewicz".

Въ заключение не можемъ не замътить, что книга г. Третьяка, въ которой русский народъ не разъ противо-

¹⁾ Авторъ этой замётки о книгё проф. Третьяка надёется вскор' посвятить особую статью подробному анализу гипотезы Краковскаго ученаго о генезисв "Мидный Всадникъ".

поставляется правительству, государству, весьма кстати появилась въ 1906 г., когда въ Россіи началась борьба съ тою тираніею, какую съ такой ненавистью бичевалъ въ своемъ "Ustęp'å" Мицкевичъ. Такимъ образомъ книга Краковскаго профессора имѣетъ до нѣкоторой степени, кромѣ научнаго, и злободневный интересъ.

0.00

Серпъй Браиловскій.

Г. Умань. 1907 г. Февраль.



• • . • • • .

Digitized by Google

УКАЗАТЕЛЬ.

Австрія, 60.

Азовъ, 92.

- Александръ I, Императоръ, 38, 79.
- "Алфавить членамъ бывшихъ злоумышленныхъ тайныхъ обществъ и лицамъ, прикосновеннымъ къ дѣлу, произведенному Высочайше учрежденною 17 декабря 1825 года Слѣдственною Коммессіею", 24, 29, 35.

"Ангелъ", стих. А. С. Пушкина, 76.

- Анненвовъ, П. В., 19, 20, 21, 22, 23, 33, 39, 69, 70, 71, 72, 100.
- Анненскій, Николай Николаевичъ, 2.
- "An Russlands Lästerer", "Клеветникамъ Россіи", А. С. Пушкина, въ нёмецкомъ переводѣ, 61, 62.
- Анстеть, баронъ Иванъ Осиповичъ, 61, 62, 63.
- "Анчаръ", стих. А. С. Пушвина, 90, 106.
- "Арапъ Петра Великаго", А. С. Пушкина, 69.

Арарумъ, 54, 92.

Арина Родіоновна, няня Пушкина, 68, 69, 71, 72.

Аристидъ, 74, 76.

Арнольди, Ал. Ив., 107.

Arps, C., 70.

Архангельская губернія, 67.

Баварія, 60, 63.

Баденъ, 61, 63.

- Важеновъ, Иванъ Александровичъ, 8.
- Байронъ, 82, 83, 84, 85, 91.
- **Вакунинъ**, Александръ Павловичъ, 2.
- Барковъ, Дм. Ник., 24, 28, 82, 34.
- Бартеневъ, П. И., 19, 20, 21, 22, 32, 39, 73.
- Ваумгартенъ, Николай Карловичъ, 8.
- "Вахчисарайскій Фонтанъ", А. С. Пушкина, 83, 84.

Бенкендорфъ, гр. А. Х., 38. Берлинъ, 35.

"Библіотека для чтенія", 76.

"Бова", А. С. Пушкина, 52.

Воденштедть, Фридрхъ, 64.

"Борись Годуновъ", А. С. Пушкина, 57, 59, 65.

"Вородинская годовщина", А. С. Пушкина, 84, 93.

Вранловскій, Сергъ́й Николаевичъ, 109.

Вриггень, фонъ-деръ, А. Ө., 43.

Врогліо, графъ Сильверій Осиповичъ, 2.

Брусиловъ, Николай Николаевичъ, 8.

"Будрысъ и его сыновья", стих. А. С. Пушкина, 97.

Бузырева, Арина Егоровна - см. | "Воспоминаніе", стих. А. С. Пушняня Лубровскаго. кина, 90. Вурминъ (изъ "Метели" А. С. Пуш-"Воспоминаніе 0 пінтической кина), 54, 56. жизни Пушкина", Ө. Н. Глинки, Вурцовъ, Иванъ Григор., 24, 26, 28. 76. Бурьенъ, 51. "Вотъ онъ, пріютъ гостепріим-Вухало, Василій, 8. ной", стих. А. С. Пушкина, 22. "Быть можеть, не одинь клейму Всеволожскіе, 32, 34. подставиль лобъ....", А. Мицке-Всеволожскій, Никита Всеволодовичъ, 19, 22, 24, 25, 27, 28, 29, 30, вича, 95. **Бълинскій**, В. Г., 108. 81, 82, 84, 42. Бълужа, Андрей Андреевичъ, 3. "Всеволожскому", стих. А. С. Пуш-Бълуха, Михаилъ Андреевичъ, 3. кина, 22. Вяземскій, князь Павелъ Петровичъ, 99, 107. Вакхъ, 21. Вяземскій, князь Петръ Андрее-"Валленродъ" - см. "Конрадъ Валвичъ, 75, 107. ленродъ". Валденродъ, Конрадъ, герой поэмы А. Мицкевича, 84, 91. Галаховъ, Сергъй Павловичъ, 5. Варлаамъ (изъ "Бориса Годунова" "Галубъ", поэма А. С. Пушкина, 92, А. С. Пушкина), 65. 98. Варшава, 79, 98, 95. Ганнибалъ, Марія Алексфевна, 68. Васьковъ, Николай Ивановичъ, 4. Ганъ, Евгеній Өедоровичъ, 5. Велькеръ, 63. Гацисскій, А. С., 85. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, "Герой", стих. А. С. Пушкина, 51, 52. 21, 85. Германія, 60. Веселовскій, А. Н., 21. Германскій Союзь, 60, 61, 62. Геслингъ, Николай Николаевичъ, 5. "Westbote", листокъ, 60, 63. Геснеръ, 52. Виландъ, 52. Гёте, 82. Виноградовъ, Николай, 67. Геттингенскій университеть, 35. Вишневецкій, 57. Гиздичъ, Николай Ивановичъ, 34. Вишнитцеръ, М., 35. Владимірская губернія, 67. Гнёдичъ, Николай Петровичъ, 5, "Воевода", стих. А.С. Пушкина, 97. Гленка, Ө. Н., 29, 31, 34, 36, 87, 42, 43, 78, 74, 75, 76. Водконская, княгиня Зинанда, 87. Любителей "Городокъ", А. С. Пушкина, 52. Общество Вольное Горчаковъ, князь Александръ Ми-Россійской Словесности, 79. хайловичъ, 4. Вольтеръ, 52, 58. Вольховскій, Владиміръ Дмитріе-Гревеницъ, баронъ Павелъ Өедоровичъ, 8. вичъ. 4. Гроть, Конст. Яковл., 85. Воронежская губернія, 67. "Гяуръ", Байрона, 84. Воронихинъ, Александръ Андреевичъ, 4. Воронцова, графиня Елизавета Ксабудеть проклять правды "Да веріевна, 76, 77, 78. свётъ", А. С. Пушквна ("Герой"), Воронцовъ, князь Мих. Сем., 77. 51. Воронцовы, графъ и графиня, 77.

٠

"Давно рѣшилась непреложно" (отрывокъ изъ "Полтавы" А. С. Пушкива), 92.	Жадовскій , Анастасій Евстафье- вичъ, 85. Жадовскій, И ванъ Евстафьевичъ,
"Дананды" (Danaidy), сонетъ Миц-	81, 34, 35, 42.
кевича, 59.	Жеребцовъ, Семенъ, 7.
Данте, 108.	Жуковскій, В. А., 98, 95.
"26 мая 1828", стих. А.С. Пушкина, 90.	
Деволанть, Александръ Францо- вичъ, 6.	Замятнинъ, Дмитрій Николаевичъ, 7. "Записки В. П. Зубкова", 24, 28.
Деларю, Сергъй (Даниловичъ?), 2, 6.	"Здорово, рыцари лихіе", стих. А.С. Пушкина, 23.
"Дзяды", А. Мицкевича, 83, 84, 93, 94, 96, 97.	Зеленая Лампа, общество, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30,
Дельвигъ, баронъ А. А., 17, 24, 27, 32, 84, 73, 88.	81, 32, 33, 84, 85, 86, 87, 38, 89, 42. Зибенпфейфферъ, д-ръ Ф. Я., 63.
Добро и Правда, общество, 31, 42. Донскіе казаки (Донцы), 58.	Зубковъ, Василій Петровичъ, 24, 28.
"Донъ-Жуанъ", опера, 54.	
"Дополненіе къ третьей части	Иксеюлль, баронъ Александръ Кар-
Дзядовъ", А. Мицкевича, 94.	ловичъ, 8.
"Do przyjaciól Moskali", А. Миц-	Илличевскій, Алексъй Демьяно-
кевича, 94, 95, 96.	вичъ, 7.
"Aopora Bi Poccito" ("Droga do	"Исторія Петра Великаго", А. С.
Rossyi"), А. Мицкевича, 94.	Шушкина, 100.
Дрезденъ, 70. "Дубровскій", пов'єсть А.С. Пуш-	"Исторія Пугачевскаго бунта",
кина, 70.	А.С. Пушкина, 51.
дубрововій, Андрей Гавриловичь,	
герой повъсти, 71.	Іерусалимъ, 14.
Дубровскій, Владиміръ Андреевичъ,	"Idea Wallenroda", статья І. Треть-
герой повѣсти, 68, 69, 70, 71.	яка, 80.
······································	"Journal de St. Pétersbourg", 35.
	"Journal d'Odessa", 77, 78.
Евгеній (изъ "М'вднаго · Всадника"	
А. С. Пушкина), 99, 100, 101, 106,	
107.	Каверинъ, Петръ Павл., 21, 34, 35.
"Евгеній Онѣгинъ", А. С. Пушкина,	"Кавказскій Плённикъ", А. С. Пуп-
83, 84, 95, 96, 97.	вина, 82.
Европа, 62, 82, 93, 99, 100.	Казанская губернія, 67.
"Египетскія ночи", А. С. Пушкина,	Казань, 65, 66.
54.	"Каинъ", Байрона, 84.
"Eine Freundin Puschkins", статья	"Какъ во городѣ было во Казани",
C. Arps, 70.	пъсня Варлаама, 65, 66.
Екатерина II, Императрица, 87.	"Каменный гость", А. С. Пушкина,
Есаковъ, Семенъ Семеновичъ, 7.	54.
Ефименко, А. Е., 67.	Камены, 80.
Ефремовъ, II. А., 20, 29, 32, 33, 107.	
VII.	. 8



•

<u>-114</u> ---

Капнистъ, колл. асс., 43. Крузенштернь, Александръ Ивано-Карамзинъ, Н. М., 32. вичъ, 9. Карамышевъ, Модестъ Дмитріе-Курбскій, 57. вичъ, 9. "Къ Пушкину", послание О. Н. Карела, казакъ, 58. Глинки, 75. Катенинъ, прапорщикъ, 42. Кашкинъ, Сергъй Николаевичъ, 81. Кёлеръ, Дмитрій, 2 (ошибочно на-Лабзинъ, Александръ Өедоровичъ, печатано Козловъ), 10. 29. Керимъ-Гирей (изъ "Бахчисарай-Лавра (Laura), 55. скаго фонтана"), 84. Лангеръ, Валеріанъ Платоновичъ, Кернъ, Анна Петровна, 90. 2, 11. Китай, 62. Ларошъ, 85. Киесра, 21. Ласточка, карлица (изъ "Арапа "Клеветникамъ Россін", стих. А.С. Петра Великаго"), 69. Пушкина, 60, 61, 84, 94. Левашовъ, В. В., 26. Клопштовъ, 52. Лемке, Михаилъ Константиновичъ, Кобеко, Дметрій Өомечъ, 2. 38. Козельскій, Михаилъ, 9. Леопольдъ, великій герцогъ баден-Коздовъ, Дмитрій — см. Кёлеръ. скій, 63. Колхида, 62. Лернеръ, Николай Осиповичъ, 78. Конрадъ (изъ "Дзядовъ" А. Миц-Линде, С. Б., 79. певича), 84, 94. Липжарть, Александръ Александро-"Конрадъ Валленродъ", А. Мицкевичъ, 11. вича, 80, 83, 91. Литва, 61. Корсаковъ, Николай Александро-Литовская граница, 65. вичъ, 8. Ломоносовъ, Сергъй Григорьевичъ, "Корсаръ", Байрона, 84. 11. Корфъ, баронъ Модестъ Андрее-Лонгиновъ, М. Н., 84. вичъ, 9. Корфъ, баронъ Юлій Өедоровичъ, 9. Магницкій, 66, 67. "Корчма на Литовской границъ", "Das Magazin für die Litteratur сцена изъ "Бориса Годунова", 65. des In- und Auslandes", Wochen-Коршъ, Өеодоръ Евгеньевичъ, 59. schrift der Weltlitteratur, 70. Костенскій, Константинъ Дмитріе-Masena, 91. вичъ, 8. Майнъ, ръка, 62. Костромская губернія, 67. Малиновскій, Андрей Васильевичь, Котляревскій, Несторъ Александро-18. вичъ, 85. Малиновскій, Иванъ Васильевичь, Коцебу, Л., 8. 12... Краевскій, А. А., 77. Малороссія, 28. Краковскій Университеть, 80. Мамка книгини (изъ "Русалки"), "Краткое описаніе различныхъ 69. тайныхъ обществъ, конхъ дъй-Мансуровъ, Пав. Бор., 28, 34. ствительное или мнимое суще-"Манфредъ", Байрона, 84. ствование обнаружено Следствен-Марсовы поля, 108. ною Коммиссіею", 25, 31, 36. Мартыновъ, Александръ Инано-Кремль, 62. вияъ, 12.

Марья Гавриловна (изъ "Метели"	Hentimerer Herr Kungsonung 18
А. С. Пушкина), 54, 56.	Нарышкинъ, Левъ Кириловичъ, 18. Нарылан 48
Масловъ, Дмитрій Николаевичъ, 11.	Неаполь, 48.
"Матеріалы для біографія Пуш-	Нева, 102, 103.
кина", П. В. Анненкова, 69, 71.	Неклюдовъ , Василій Николаевичъ, 13.
Матюшкинъ, Оедоръ Оедоровичъ,	
11.	Нессельроде, графъ, 60.
Мертваго, Николай Дмитріевичъ, 18.	Николай I, Императоръ, 24, 29, 81, 108.
Местмахеръ, баронъ Николай Осдо-	Никольскій, В. В., 81, 85.
ровичъ, 18.	Новиковъ, Н. И. 66, 67.
"Метель", А. С. Пушкина, 54, 55.	Новороссійскій университеть, 76.
Меттернихъ, 63.	Німцевачь, 81.
Миклашевскій, 48, 46, 50.	Няня Дубровскаго, 68, 69, 70, 71, 72.
Миллеръ, Карлъ Карловичъ, 13.	Няня Татьяны и Ольги Лариныхъ
Милорадовичь, графъ М. А., 75.	(изъ "Евгенія Онѣгина"), 69.
Мильтонъ, 108.	
Миронова, Маша (изъ "Капитан-	
ской дочки"), 68.	Оболенскій, князь Евгеній Петро-
Митьковь, полк., 44.	вичъ, 31, 37, 40, 42, 43, 44.
Михайловское, сельцо 57, 59, 69.	Одесса, 55, 56, 59, 77, 78.
Мицкевичъ, Адамъ, 58, 59, 79, 80, 81,	"Одесскій Вестникъ", 77, 78.
82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91,	Одынецъ, 88, 91.
92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101,	Озеровъ, Сергъй Петровичъ, 14.
102, 103, 104, 105, 106, 108, 109.	"Олешкевичъ" ("Oleszkiewicz"), А.
"Мицкевичъ", стих. А. С. Пушкина,	Мицкевича, 87, 94, 96, 99, 100, 101.
86, 88, 106.	Ольга (изъ "Евгенія Онъгина"), 69.
"Mickiewicz i Puszkin", книга	Онъгинъ, герой романа, 98.
Júzef'a Tretiak'a, 79—109.	Орелъ, гор., 36, 43.
"Mickiewicz i Puszkin jako bajro-	Орликъ, 91.
niści", статья І. Третьяка, 82.	Орловъ, Миханлъ Өедоровичъ, 26.
"Mlodsć Puszkina", этюдь I. Треть-	Остенъ-Сакенъ, баронъ Өсдоръ Ро-
яка, 81.	мановичъ, 1.
Модзалевскій, Борисъ Львовичъ,	•
20, 24, 28, 84, 85, 41, 78.	
Морозовъ, Цетръ Освновичъ, 21, 72.	Павловъ-Сильванскій, Николай Па-
Москва, 37, 62, 80, 87, 88, 96.	вловичъ, 26.
"Московскія Вёдомости", 19.	"Памятникъ", стих. А. С. Пушкина,
Моцарть, 85.	81.
"Моя родословная", стих. А. С.	"Памятникъ Петра Великаго"
Пушкина, 96.	("Pomnik Piotra Wielkiego"), A.
"Мѣдный Всаднивъ", А. С. Пушки-	Мицкевича, 87, 90, 94, 96, 99, 100,
на, 87, 97, 98, 99, 100, 101, 104, 105,	101, 104, 105, 106.
106, 107, 108.	Панчулидзевъ, Сергъй Алексфо-
	вичъ, 82.
"На взятіє Варшавы", сборн. стих.	"Панъ Тадеушъ", А. Мицкевича, 58,
Пушкина и Жуковскаго, 93, 95.	80, 83, 84.
"Надпись", В. Г. Рубана, 105.	Парижъ, 29, 45, 46, 48, 49, 50.
Наполеонъ, 51.	Пащенко, Николай Семеновичъ, 14.



-

-

·

Пензенская губернія, 66, 67. "Прощанье изъ Чайльдъ - Гароль-Пермская губернія, 66, 67. да", А. С. Пушкина, 83. Пермь, 62. Ipyccis, 60. "Przedmieścia stolicy", A. Мицко-Песочное (наъ "Дубровскаго"), 70, 71. вича, 94, 102. Пестель, Ш. И., 24, 26, 27. "Przegląd wojska", A. Мицкевича, Петербургъ (см. С.-Петербургъ). 94, 99. "Петербургъ" ("Petersburg"), "Путешествіе въ Арзрумъ", А. С. Α. Мицкевича, 94, 102. Пушкина, 54, 92. Петрарка, 55. Пушкинская выставка, 107. Петръ Великій, 69, 87, 90, 91, 92, Пушкинъ, Александръ Сергѣевичъ, 98, 94, 96, 97, 99, 100, 104, 105, 106, 14, 19, 20, 21, 22, 28, 29, 82, 88, 84, 107. 36, 38, 39, 41, 51, 52, 53, 54, 55, 56, "Piotra Wielkiego niechaj pamięć 57, 58, 59, 61, 65, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, żује", стихи А. Мицкевича, 99. "Pisma Ad. Mickiewicza", 94, 99. 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, "Подруга дней моихъ суровыхъ", 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, стих. А. С. Пушкина, 72. 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108. "Подснѣжникъ", альманахъ 1830 г., "Пушкинъ въ южной Россін", П. И. 75. Бартенева, 19. Познякъ, Иванъ Дмитріевичъ, 14. Пушкинъ, Гаврила Григорьевичъ, Полки: 57. Гренадерскій короля Прусскаго, "Пушкинъ. Жизнь и творчество", 85; В. В. Сиповскаго, 21. "Пушкинъ и его современники", Л.-гв. Егерскій, 28, 34, 87; Л.-гв. Измайловскій, 87, 43, 46; 29, 84, 41, 65, 8⁰. "Пушкинъ и Мицкевичъ у памят-Л.-гв. Павловскій, 45; С.-Петербургскій Гренадерскій, ника Петра Великаго", статья В. Д. Спасовича, 87. 85; Л.-гв. Семеновскій, 28, 85. "Puszkin i Rosya", этюдъ I. Треть-Полтава, 91. ява, 81. "Полтава", А. С. Пушкина, 84, 91, Пушкинъ, Левъ Сергбевичъ, 84, 92, 106. 74. "Пушкинъ на югъ", ст. Бартенева, Полтавская битва, 91, 106. Польша, 98, 94, 104. 20. Поповъ, Михаилъ Николаевичъ, 14. "Песенникъ", Новикова, 66, 67. "Пѣсня Варлаама", замѣтка В. Чер-**I**para, 62. Прачъ, Иванъ, 67. нышева, 65. "Предчувствіе", стих. А. С. Пушкина, 90. "Прівду я въ началв мрачномъ Рашеть, Иванъ Карловичь, 15. октября", стих. А. С. Пушкина, Ржевуская, Каролина - см. Собань-22. ская. Прокунинъ, 67. Ржевускій, Генрихъ, 59. "Простишь ли мнв Ризничъ, г-жа, 56, 59. ревнивыя мечты", элегія А. С. Пушкина, 56. Римъ, 8. "Прощанье" (Pożegnanie), сонеть Ритмейстеръ, Александръ Васильо-Мицкевича, 59. вичъ, 15.

- Рихтеръ, Александръ Борисовичъ, 15. Рихтеръ, Константинъ Борисовичъ,
- Робавъ (изъ "Пана Тадеуша", А. Мицкевича), 83, 84.
- Родзянко, Арк. Гавр., 24, 28, 34.
- "Родословная моего героя", А. С. Пушкина, 96, 97, 98.
- Розенъ, баронъ Өедоръ Өедоровичъ, 15.
- Россети, Аркадій Осиповичь, 107.
- **Poccis, 19, 24, 27, 28, 85, 87, 41, 44,** 60, 61, 62, 70, 76, 77, 81, 84, 91, 93, 94, 97, 99, 100, 101, 105, 106, 108, 109.
- Рубанъ, Василій Григорьевичъ, 105.
- "Русалка", А. С. Пушкина, 69.
- Русскіе рыцари, общество, 26.
- Рылвевъ, Кондр. Өедор., 80.
- **Рябово, им**ѣніе, 92.
- Савичъ, Николай Ивановичъ, 15. Саврасовъ, Петръ Өедоровичъ, 15.

Самозванецъ, 57, 58.

- Семевскій, Мих. Ив., 32.
- Семеновъ, 81, 87, 41, 42, 48, 46, 47, 48, 49.
- "Ce qui plait aux dames", сатяра Вольтера, 52.
- Сестрорацкъ, 39.
- Симбирская губернія, 66, 67. Сиповскій, Василій Васильевичъ, 21.
- "Ślady wpływu Mickiewicza w poezyi Puszkina", статья I. Третьяка, 82, 86.
- Смирновъ, (Степанъ Ивановичъ?), 16.

Снегиревъ, 66, 67.

- Собаньская, Каролина, рожд. Ржевуская, 59.
- Собаньскіе, 59.
- Собаньскій, Гіеронимъ, 59.
- Собаньскій (изъ "Бориса Годунова"), 57, 58, 59. Собаньскій (одесскій), 56, 58, 59.

- Соболевскій, Алексэй Ивановичъ, 65, 66.
- "Собраніе насікомыхъ", А. С. Пушкина, 75.

"Современниеъ", 34.

- "Сожженное письмо", стех. А. С. Пушкина, 76.
- "Сонникъ современной русской литературы", Н. Ө. Щербаны, 75. "Сонъ", А. С. Пушкина, 83.

"Соревнователь", журн., 79.

- "Сочиненія и письма А. С. Пушкина", изд. товарищества "Просвѣщеніе", 72
- "Сочиненія Пушкина", изд. Академін Наукъ, 22.
- "Сочиненія Пушкина", изд. подъ ред. С. А. Венгерова, 21.
- "Сочиненія Пушкина", изд. подъ ред. П. А. Ефремова, 83.
- "Сочиненія А. С. Пушкина", изд. 1887 г., 86.
- Сочиненія Пушкина, изд. 1905 г., 107.
- Союзъ Влагоденствія, 25, 28, 29, 35, 86, 37, 38, 89, 40.
- Спасовичъ, В. Д., 87, 89, 101, 104.
- Спафарьевъ, Аполинарій Леонтьевичъ, 15.
- **С.-Петербургъ,** 22, 28, 35, 37, 43, 48, 70, 78, 80, 88, 90, 94, 95, 101, 102, 104.
- Стевенъ, Фридрихъ Христіановичъ, 15.
- Сумцовъ, Ник. Өелор., проф., 72, 81. "Сцена изъ Фауста", А. С. Шуш-
- кина, 52.
- "Сынъ Отечества", 75.
- Съверное Общество, 40.
- "Сверные Цевты", альманахъ, 78.

Таврида, 62. Тазитъ (изъ поэмы "Галубъ" А. С. Пушкина), 92. "Талисманъ", стих. А. С. Пушкина, 76. Тамбовская губернія, 67.

	18
Танъ, 95. Татьяна (изъ "Евгенія Онѣгина"), 68, 69. Тверь, 78. "Tło historiczne w "Panu Ta- deuszu", статья І. Третьяка, 80. Токаревь, Александръ Андрееввичъ, 31, 84, 86, 87, 42, 43.	Финландія, 62. Фонвизинъ, М. А., 87. Франкфурть на Майнѣ, 62. Франція, 41, 45. "La France Chrétienne", журналъ, 45, 47.
Толстой, Яковъ Николаевичъ, 20, 22, 24, 25, 27, 29, 30, 31, 32, 38, 84, 36, 37, 40, 41, 44, 45, 46, 48, 49, 50.	Харьковъ, 72.
Третьявь, locuфъ (Tretiak, lozef), 79, 80, 81, 82, 85, 86, 87, 90, 91, 92, 93, 95, 97, 98, 99, 101, 102, 104, 106, 107, 108. Тригорское, с. 70. Троекуровъ, Кирила Петровичъ (изъ "Дубровскаго"), 70. Тройницкій, А. Г., 77. Тройницкій, Николай Григорье- вичъ, 78.	Царское Село, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 93. Царскосельскій Лицей, 1, 2, 3, 5, 11, 14, 16, 17, 74. "Цыганы", А. С. Пушкина, 88. "Czaty", баллада А. Мицкевича, 97. "Ci w niskich domkach nikozemni poddani", стихи А. Мицке- вича, 97, 100.
Трубецкой, князь Сергѣй Петро- вичъ, 24, 25, 26, 27, 28, 81, 34, 36, 44. Тургеневъ, Александръ Ивановичъ, 41, 45, 46, 48, 49, 50. Тургеневъ, Николай Ивановичъ, 40, 41, 43, 44, 45, 46, 47.	Чайковскій, М. И., 35. "Чайльдь - Гарольдъ", Байрона, 83. Чебоксарскій увадъ, 67. Чебышевъ, Александръ Алексан- дровичъ, 34. Чернышевъ, Василій Ильичъ, 65, 67.
 Улыбышевъ, Александръ Дмитріевичъ, 24, 27, 34, 35. Уляновскій, Юліанъ Семеновичъ, 16. "Усердствуй Вакху и любви", стих. А. С. Пушкива, 21. "Ustęp", А. Мицкевича, 94, 95, 96, 97, 102, 108, 109. 	Шейнъ, П. В., 65. Шенье, Андрей, 82. Шиллеръ, 82. Шильдеръ, Н. К., 29. Шишонко, 66, 67. Штейнгель, баронъ В. И., 87. Щеголевъ, Павелъ Елисѣсвичъ, 39,
Фаминцынъ, Сергъй Андреевичъ, 16. Фарисъ, 84. "Фарисъ", А. Мицкевича, 83. Фаустъ, 52. Фидлеръ, Ф., 64. "Философъ ранній, ты бъжншь", стих. А. С. Пушкниа, 36.	64. Щениково, 17. Щербина, Н. Ө., 75. Щербининъ, Миханлъ Андреевичъ, 23, 34. Щербининъ, Миханлъ Цавловичъ, 77, 78.

— 119 —

Зберинть, Э. (Е. Ebering), 85. "Энчльгардту", стих. А. С. Пуш- кина, 23. Энчельгардть, баронъ Василій Богдановичъ, 7. Энчельгардть, Василій Василье- вичь, 23, 34. Энчельгардть, Егоръ Антоновичъ, 1, 3, 4, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 16, 17, 18. Энгельгардть, Марія Яковлевна, 11, 17. Эпиктеть, 86.	Яковлевъ, Василій Алексъ́евичъ, 76, 77, 78. Яковлевъ, Михаилъ Лукьяновичъ, 18. Якубовичъ, Александръ Ивановичъ, 34. Ярославская губернія, 67. Яффа, 51. Яхонтовъ, Петръ Васильевичъ, 2, 17.
•	Өоминъ, 95.
Юрьевъ, Өедоръ Филипповичъ, 23, 34	,

•

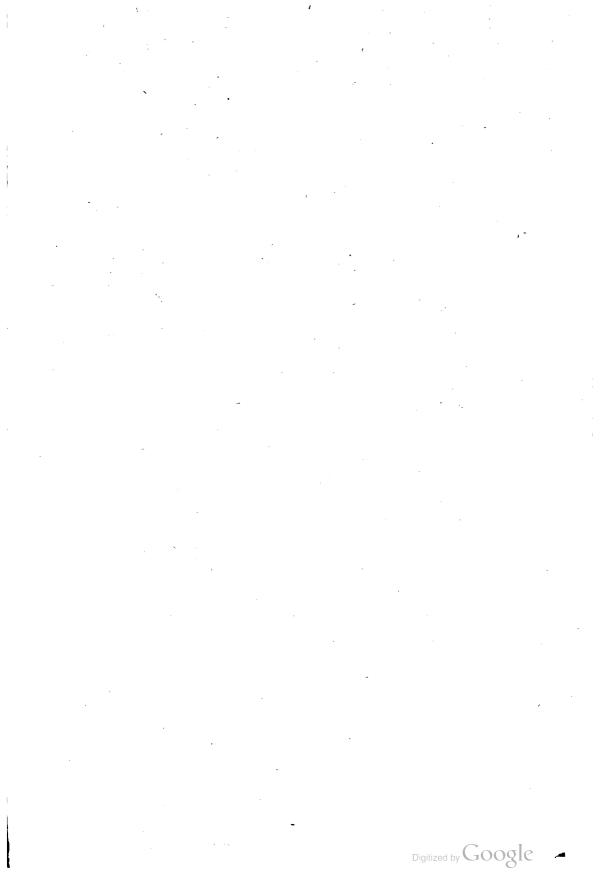
۱



. .



•



ПУШКИНЪ

И

ЕГО СОВРЕМЕННИКИ.

Матеріалы и изслѣдованія.

Выпускъ VIII.

Повременное изданіе Коммиссіи для изданія сочиненій Пушкина при Отдъленій Русскаго языка и словесности Императорской Академін Наукъ.

С.-Петербургъ.

РСКОЙ АКАДЕМИИ НАУКЪ.

Digitized by Google

THHOPPAOL

Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ. С.-Петербургъ, Ноябрь 1908 г.

•

Непремѣнный Секретарь, Академикъ С. Ольденбуриз.

٠

•

ОГЛАВЛЕНІЕ.

Извлеченіе изъ протоколовъ засёданій Коммиссіи съ апрёля	
1904 по январь 1908 года	I—XXXVII
Кавказскіе знакомцы Пушкина. І. (Н. Н. Семичевъ. — В. Д.	
Сухоруковъ. — Довторъ Ф. М. Шуллеръ). Е. Г. Вей-	
денбаума	1-14
Поправки къ Пушкину. (Неисправленныя опечатки въ	
«Разговорѣ книгопродавца съ поэтомъ», «Евгеніи	
Онѣгинѣ», «Повѣстяхъ Бѣлкина»). В. И. Чернышева.	15-22
Письмо барона М. А. Корфа къ В. П. Гаевскому о Пуш-	15- 22
кинѣ. Н. О. Лернера	2 3— 2 8
Памятникъ Пушкину въ Тифлисв. Е. Г. Вейденбаума	2 9 — 31
Красноръчивая Пушкинская строчка. В. И. Чернышева.	32 — 36
Стихотвореніе Лермонтова на смерть Пушкина. (Черновой	
автографъ Татевскаго архива). Со снимкомъ съ	
автографа Лермонтова. Ю. Н. Верховскаго	37- 39
Изъ бумагъ С. Л. Пушкина. (Письма къ нему разныхъ	
лицъ 1836—1837 гг.). Б. Л. Модзалевскаго	40- 85
Записка А. А. Воейковой въ В. А. Жуковскому о Пуш-	
кинъ. Графа Н. А. Бревернъ-де-да-Гарди	86
Дополненіе и поправка. Б. Л. Модзалевскаго	87— 88
Поправка въ замъткъ о куплетахъ Пушкина. А. А. Чебы-	
шева	89
Указатель	91-102

Digitized by Google

Digitized by Google

-

.

.

.

•

Извлеченія изъ Протоколовъ засѣданій Коммиссіи съ апрѣля 1904 по январь 1908 года ¹).

I.

Протокол засъданія 13-го апръля 1904 года.

Присутствовали: Предсёдатель, ординарный академикъ А. Н. Веселовскій, члены: академики Ө. Е. Коршъ и А. А. Шахматовъ; В. И. Саитовъ, П. Е. Рейнботъ и И. А. Шляпкинъ, дёлопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

II. Предсѣдатель предложилъ членамъ Коммиссіи высказать свои замѣчанія по поводу разосланной имъ корректуры 2, 3 и 4 листовъ II тома Сочиненій Пушкина. — Относительно заглавій піесъ положено сообщить В. Е. Якушкину, не присутствовавшему въ засѣданіи, что Коммиссія признаеть необходимымъ удерживать только заглавія, данныя самимъ Пушкинымъ; піесы же, не имѣющія заглавій, оставлять безъ таковыхъ, относя всѣ пояснительныя по поводу ихъ соображенія въ отдѣлъ примѣчаній. Отсутствіе заглавій въ піесахъ, ихъ не имѣющихъ, должно искупиться (при эпиграммахъ, посланіяхъ

¹⁾ См. "Пушкинъ и его современники", выпускъ II, стр. I—XVI. VIII. I

и т. п.) указателемъ личныхъ именъ и алфавитнымъ спискомъ стихотвореній по первому стиху.

Далёе были разсмотрёны, по страницамъ, листы 2, 3 и 4 и сдёланы на нихъ замёчанія членовъ. Относительно стихотворенія "Ода Вольность" признано возможнымъ напечатать всю піесу цёликомъ, исключивъ лишь въ стихё 1-мъ 9-й строфы слово "Неву".

Положено: Сообщить г. Якушкину, для руководства, постановление Коммиссии по вопросу о заглавіяхъ піесъ и замѣчанія членовъ по поводу корректуры листовъ 2, 3 и 4.

IV. По поводу поднятаго г. Якушкинымъ, въ письмахъ къ А. А. Шахматову и В. И. Саитову, вопроса о письмахъ Пушкина и о нежелательности, по его мнѣнію, печатанія съ ними и писемъ къ Пушкину, которыя слѣдовало-бы выдѣлить въ особый сборникъ или оставить, какъ матеріалъ для біографіи,

Положено: Подтвердивъ постановление Коммиссия, сдѣланное въ засѣдании 12-го марта 1901 г., печатать частныя и оффиціальныя письма къ Пушкину совмѣстно съ письмами самого поэта, располагая всю переписку въ строгой хронологической послѣдовательности, но печатая письма къ Пушкину инымъ, болѣе мелкимъ, чѣмъ его письма, шрифтомъ.

VI. П. Е. Рейнботъ доложилъ, по поводу заявленія И. А. Шляпкина въ засѣданіи Коммиссіи 17-го февраля о Гриневскомъ Архивѣ князей Голицыныхъ, что онъ входилъ въ сношеніе съ прис. повѣр. Муромцовымъ, но что послѣдній далъ ему отрицательный отвѣтъ, ибо нынѣшнему владѣльцу Гринева, князю Ө. С. Голицыну, ничего неизвѣстно относительно интересующихъ Коммиссію бумагъ, которыхъ въ настоящее время въ Гриневѣ не находится.

IX. В. И. Саитовъ доложилъ, что за послъднее время

имъ были получены рукописи Пушкина отъ П. Я. Дашкова, копіи Анненкова съ Пушкинскихъ рукописей—отъ И. А. Шляпкина и нъсколько писемъ къ Пушкину—отъ П. Я. Дашкова и К. Я. Грота.

II.

Протоколь засъданія 21-го апръля 1904 года.

Присутствовали: Предсъдатель, ординарный академикъ А. Н. Веселовскій, члены: академикъ А. А. Шахматовъ; В. И. Саитовъ, В. Е. Якушкинъ, И. А. Шляпкинъ и приглашенный въ засъданіе Управляющій Типографіей Академіи Ө. Ө. Мартенсъ; дълопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

И. По поводу постановленія предыдущаго засѣданія о заглавіяхъ піесъ, В. Е. Якушкинъ сообщилъ, что онъ сохраняетъ заглавія подлинныхъ изданій и рукописей Пушкина, а если рукописей піесъ не сохранилось, онъ удерживаетъ заглавіе, данное первымъ обнародовавшимъ піесу лицомъ или изданіемъ.

Положено: Придерживаясь принципа, принятаго г. Якушкинымъ, въ эпиграммахъ на Карамзина заглавіе выпустить; въ эпиграммѣ на князя А. Н. Голицына заглавіе оставить; заглавіе "Къ Чаадаеву" сохранить, со ссылкою подъ строкой, что въ прижизненныхъ изданіяхъ сочиненій Пушкина эта піеса печаталась подъ заглавіемъ "Къ N. N."; въ эпиграммѣ на Фотія — заглавіе удержать и т. д.

III. Были прочитаны дёлопроизводителемъ замёчанія членовъ Коммиссіи на лл. 2—4 тома II и выслушаны объясненія г. Якушкина по поводу нёкоторыхъ изъ этихъ і* замѣчаній. Относительно "Оды Вольность", въ виду отсутствія подлиннаго автографа поэта,

Положено: Приложить ко II тому Сочиненій Пушкина фототипическое воспроизведеніе "Оды" со старинной копіи, принадлежащей Е. И. Якушкину и полученной имъ оть И. И. Пущина.

IV. По вопросу о печатанія II тома въ теченіе л'ята В. Е. Якушкинъ, выразивъ сожалѣніе по поводу медленности, съ которою производился наборъ текста (съ ноября 1903 г. по настоящее число набрано всего лишь 5 листовъ), высказалъ непремѣнное свое желаніе, чтобы къ декабрю 1904 года былъ законченъ печатаніемъ весь И-ой томъ, примѣчанія къ которому имъ уже составлены; для достиженія этого, признано необходимымъ держать въ наборъ сразу до 10 листовъ текста, а во избъжание задержекъ при просмотрѣ листовъ членами Коммиссіи и переверстки, вслѣдствіе выкидокъ, рѣшено просмотръ текста производить по рукописи, предварительно отдачи ея въ наборъ. Ө. Ө. Мартенсъ, которому Предсъдательствующій заявилъ о необходимости скоръйшаго набора II-го тома, объщалъ производить наборъ сразу до 10 печатныхъ листовъ, а дѣлопроизводителю поручено завѣдывать разсылкою листовъ членамъ Коммиссіи, которые будутъ возвращать ихъ г. Якушкину непосредственно отъ себя.

V. B. E. Якушкинъ, по предложенію Предсѣдательствующаго, прочелъ въ рукописи всю "Гавриліаду", при чемъ были исключены всѣ сомнительныя въ цензурномъ отношеніи мѣста и установленъ тотъ видъ ея, въ которомъ она признана возможною къ напечатанію въ Академическомъ изданіи Сочиненій Пушкина.

III.

Протоколъ засъданія 24-го сентября 1904 года.

Присутствовали: Предсъдатель, ординарный академикъ А. Н. Веселовскій, члены: академики А. Н. Пыпинъ, А. И. Соболевскій и А. А. Шахматовъ; В. И. Саитовъ, В. Е. Якушкинъ и П. Е. Рейнботъ, дълопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

II. Предсъдатель доложилъ о полученномъ имъ отъ Александры Алексъевны Майковой письмъ, въ которомъ она сообщаетъ о желаніи своемъ передать въ Рукописный Отдълъ I-го Отдъленія Библіотеки Академіи Наукъ собраніе автографовъ Пушкина, принадлежавшее покойному Леониду Николаевичу Майкову.

III. В. Е. Якушкинъ, напомнивъ о составленной имъ запискъ по поводу предполагавшагося распредъленія по томамъ стихотвореній и прозы Пушкина (см. протоколъ засъданія Коммиссіи 20-го октября 1902 г., приложеніе), заявилъ, что напечатание IL тома, доведенное нынѣ до 17 листовъ, убѣдило его въ невозможности осуществить нам'вченную ранве программу, ибо тексть 1818-1820 гг., какъ оказывается, занимаетъ большее количество страницъ, чъть было разсчитано. Г. Якушкинъ сообщилъ при этомъ, что примъчанія къ тексту стихотвореній 1818-1820 гг. займуть не менње 25 листовъ, указатель (который онъ считаетъ необходимымъ сделать несколько болже подробнымъ, чемъ сделано въ т. I) и предисловіе около 5 листовъ, и что, такимъ образомъ, II томъ будетъ заключать до 47-48 листовъ; если же включить въ этотъ II томъ и стихотворенія 1821 г., то объемъ его увеличится еще на 10 листовъ.

Положено: Томъ II Сочиненій Пушкина заключить "Кавкавскимъ Плённикомъ", а въ томъ III помёстить піесы 1821—1824 гг. Въ виду же того, что, вслѣдствіе измѣненія плана изданія, невозможно теперь же выяснить нумерацію остальныхъ томовъ, рѣшено тома Переписки выпускать подъ отдѣльной нумераціей.

IV. На основани предыдущаго § рътено, что во II томъ портретовъ Пушкина помъщено не будетъ.

V. В. Е. Якушкинъ представилъ фотографические снимки съ рукописей Пушкина, которые, по его мижнію, слѣдуеть приложить къ тексту тома II (къ "Руслану и Людмиль": З листа большого размѣра, 2 листа меньшаго размёра, съ нарисованными Пушкинымъ фигурами Руслана и Людмилы, и листъ съ отрывкомъ изъ пролога; къ "Кавказскому Плѣннику": одна страница текста и рисунокъ Пушкина; автографы "Эпиграммы во вкусъ древнихъ", "Таврической звѣзды" и "Нереиды"); кромѣ того, г. Якушкинъ выразилъ желаніе, чтобы къ этому тому были приложены 3 снимка съ автографовъ изъ тетради Пушкина, находящейся въ Публичной Библіотекѣ (тетрадь Тарасенкова-Отрѣшкова) и картинка А. Н. Оленина изъ 1-го изданія "Руслана и Людмилы" 1820 г. Стоимость этихъ снимковъ выразится въ суммѣ около 1500 рублей.

Положено: Разрѣшить г. Якушкину заказать снимки съ рукописей Московскому фототиписту К. А. Фишеру по указанной послѣднимъ цѣнѣ (см. протоколъ засѣданія 20-го октября 1902 г., § 11); снимка съ копіи "Оды Вольность" не включать и поручить Б. Л. Модзалевскому заказать фотографическій снимокъ съ картинки къ "Руслану и Людмилѣ"; въ виду же ограниченности средствъ, Коммиссія проситъ Предсѣдателя представить на обсужденіе Отдѣленія Русскаго языка и словесности просьбу Коммиссіи о возбужденіи передъ Министромъ Финансовъ ходатайства о зачисленіи дохода отъ продажи II и слѣдующихъ томовъ Сочиненій Пушкина въ фондъ Отдѣле-

Digitized by Google

нія на дальнъйшее веденіе изданія и сопряженные съ нимъ расходы.

VII. Б. Л. Модзалевскій представиль образцы снимковь съ портрета Пушкина, работы Ж. Верне, исполненные въ Экспедиціи заготовленія Государственныхъ бумагь, и доложилъ просьбу Экспедиціи сообщить ей подпись, для напечатанія подъ портретомъ.

Коммиссія нашла, что снимокъ сдёланъ въ нёсколько уменьшенномъ противъ подлинника размёрё, и что литографскій тонъ исполненъ темнёе, чёмъ на оригиналё, а потому

Положено: Поручить Б. Л. Модзалевскому сообщить въ Экспедицію объ этихъ замѣчаніяхъ Коммиссіи и просить объ изготовленіи другого клише, въ точномъ размѣрѣ подлиннаго портрета. Подпись же подъ портретомъ (въ выработанной редакціи) напечатать такимъ же шрифтомъ, какимъ сдѣланы подписи подъ рисунками въ томѣ І-мъ.

VIII. А. А. Шахматовъ представилъ Коммиссіи найденную среди бумагъ Н. Ө. Дубровина, въ кабинетъ его въ Канцеляріи Конференціи, тетрадку съ копіями народныхъ сказокъ, записанныхъ Пушкинымъ, принадлежавшую П. А. Плетневу и переданную Я. К. Гротомъ Л. Н. Майкову въ 1890 г.

Положено: Передать названныя копіи на разсмотрѣніе В. Е. Якушкину.

Х. В. И. Саитовъ просилъ предсъдателя обратиться къ Павлу Васильевичу Жуковскому съ просьбою о присылкъ въ Коммиссію подлинниковъ писемъ В. А. Жуковскаго къ Пушкину.

Положено: Просьбу г. Сантова исполнить.

XI. Б. Л. Модзалевскій, по предложенію Предсѣдателя, сообщилъ о своей поѣздкѣ, въ концѣ мая с. г., къ графу С. Д. Шереметеву въ с. Михайловское, Подольскаго уѣзда, для занятій въ Остафьевскомъ архивѣ. По-

лучивъ отъ графа Шереметева любезное согласіе на исполнение просьбы, выраженной ему въ письмъ Предсъдателя Коммиссіи отъ 30-го апрѣля за № 193, г. Модзалевскій, въ назначенный заранье день, 20-го мая, вы-Вхалъ въ с. Михайловское, гдб и получилъ для разсмотрѣнія всѣ матеріалы о Пушкинѣ, хранящіеся въ Остафьевскомъ архивѣ. Проработавъ тамъ девять дней, г. Модзалевскій пров'єрилъ по подлинникамъ 95 писемъ Пушкина и 47 писемъ къ нему; среди нихъ оказались и неизвъстныя доселъ письма поэта и его корреспондентовъ. Для г. Якушкина имъ были просмотрѣны по подлиннымъ автографамъ стихотворенія "Муза", "Платоническая любовь", "Княгинъ Г-ой при посылкъ "Оды Свобода", отрывокъ изъ "Евгенія Онѣгина" и двѣ критическихъ статьи, а также списаны новыя піесы: стихи объ инвалидъ и четверостишіе "Когда Потемкину въ потемкахъ..." Кромѣ того, съ согласія графа Шереметева, имъ были привезены въ Петербургъ подлинныя рукописи: ІІ-й главы "Евгенія Онѣгина", съ заключающимися въ той же тетради стихотвореніемъ "Ода графу Д. И. Хвостову", всего "Графа Нулина" и "Записки о воспитанія"; эти рукописи были просмотрѣны В. Е. Якушкинымъ въ Петербургъ.

Положено: Выразить графу Шереметеву искреннюю признательность Коммиссіи за любезное исполненіе ея просьбы и содбиствіе ея задачамъ.

IV.

Протоколг засъданія 1-го февраля 1905 года.

Присутствовали: Предсѣдатель, ординарный академикъ А. Н. Веселовскій, члены: академики Ө. Е.



Коршъ и А. А. Шахматовъ; В. И. Саитовъ, В. Е. Якушкинъ и П. Е. Рейнботъ, дѣлопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

Передъ началомъ засѣданія А. Н. Веселовскій, сказавъ нѣсколько словъ о скончавшемся членѣ Коммиссіи академикѣ Александрѣ Николаевичѣ Пыпинѣ, предложилъ присутствовавшимъ почтить вставаніемъ память усопшаго ученаго.

II. Предсѣдатель сообщилъ, что на возбужденное Превидентомъ Академіи передъ Министромъ Финансовъ ходатайство объ обращеніи въ спеціальный фондъ на изданіе сочиненій Пушкина доходовъ отъ продажи II и слѣдующихъ томовъ этихъ сочиненій до сихъ поръ получены были благопріятные отвывы отъ статсъ-секретаря Коковцова и Государственнаго Контролера, и что въ скоромъ времени вопросъ этотъ долженъ быть окончательно рѣшенъ.

III. Б. Л. Модзалевскій доложиль объ отвѣтѣ Экспедиціи заготовленія Государственныхь бумагь на заявленіе Коммиссіи по поводу фототипическаго снимка съ портрета Пушкина работы Ж. Вернэ. Объясненія Экспедиціи были признаны заслуживающими уваженія, а потому

Положено: отвѣтить Экспедиціи, что Коммиссія принимаетъ изготовленные ею снимки и просить, отпечатавъ подъ портретомъ подпись, доставить ихъ въ Типографію Академіи.

IV. Б. Л. Модзалевскій доложилъ, что наканунѣ изъ Москвы получены отъ К. А. Фишера три ящика со снимками съ рукописей, которые имѣютъ быть приложенными ко II-му тому, и счетъ г. Фишера на 1032 рубля 60 коп.

Положено: снимки передать въ Типографію, а счетъ переслать въ Правленіе Академіи для оплаты.

V. В. Е. Якушкинъ доложилъ о ходъ его работъ

IX

надъ II томомъ; по нѣкоторымъ обстоятельствамъ, между прочимъ изъ-за остановки работъ въ Академической Типографіи (7—12 января с. г.), печатаніе примѣчаній шло медленнѣе, чѣмъ онъ предполагалъ; подписаны къ печати въ настоящее время лишь первые 7 листовъ, набрано около трехъ листовъ, а остается еще набрать не менѣе 15 листовъ. Тѣмъ временемъ составляется указатель именъ, болѣе подробный, чѣмъ въ I-мъ томѣ, алфавитъ стихотвореній и т. под.

VI. В. Е. Якушкинъ прочелъ проектъ предисловія ко II тому, написаннаго имъ отъ имени Коммиссія; въ общихъ чертахъ предисловіе это одобрено, при чемъ положено частныя замѣчанія на него членовъ Коммиссіи сдѣлать уже въ корректурѣ.

VII. В. И. Савтовъ сообщилъ, что Переписка Пушкина печатается, но что, къ сожалѣнію, Типографія слишкомъ медленно ведетъ работу: за послѣдній, напримѣръ, мѣсяцъ онъ не получилъ ни одной строки набора. Изъ новыхъ матеріаловъ имъ были использованы лишь 19 писемъ Нащокина къ Пушкину съ подлинниковъ, присланныхъ П. И. Бартеневымъ и возвращенныхъ, согласно его письму, въ Московскій Публичный и Румянцовскій Музеи.

VIII. А. А. Шахматовъ сообщилъ, что въ бумагахъ А. Н. Пыпина сохранилось 5 подлинныхъ писемъ Пушкина къ барону А. А. Дельвигу, и что было бы очень желательно пріобрѣсти ихъ отъ наслѣдниковъ покойнаго академика для Пушкинскаго Отдѣла Академической Библіотеки. Члены Коммиссіи вполнѣ присоединились къ этому пожеланію.

IX. В. И. Саитовъ просилъ вернуть И. А. Шляпкину, черезъ Коммиссію, принадлежащее послѣднему собраніе писемъ разныхъ лицъ къ Пушкину, сообщенное для Академическаго изданія переписки. При этомъ

х

В. Е. Якушкинъ просилъ Предсъдателя обратиться къ г. Шляпкину съ просьбою о сообщении Коммиссии также и автографовъ поэта въ стихахъ и прозъ.

Положено: послать г. Шляпкину письмо съ просьбою о присылкъ принадлежащихъ ему автографовъ, необходимыхъ для занятій г. Якушкина.

Протоколь засъданія 8-го января 1906 г.

Присутствовали: Предсёдатель, ординарный академикъ А. Н. Веселовскій, члены: академикъ А. А. Шахматовъ; В. И. Саитовъ и В. Е. Якушкинъ, дёлопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

II. В. Е. Якушкинъ сдёлалъ сообщеніе объ автографахъ "Оды Вольность" и стихотворенія "Кн. Г—ой при посылкё ей Оды Вольность", найденныхъ А. А. Өоминымъ въ архивё П. Н. Тургенева. Вновь открытые автографы дали нёсколько варіантовъ къ извёстному по спискамъ тексту и установили новую дату этихъ стихотвореній—1817 годъ, вмёсто 1819-го. Въ виду существеннаго значенія этихъ автографовъ, полученныхъ редакторомъ уже по отпечатаніи почти всего тома, рёшено внести въ предисловіе соотвётственную оговорку.

III. В. И. Саитовъ поднялъ вопросъ о порядкѣ выпуска въ свѣтъ Переписки Пушкина, которая къ настоящему времени доведена печатаніемъ до 1826 года и содержитъ 15 листовъ. По предварительному и приблизительному расчету, переписка займетъ 75—80 печатныхъ листовъ, которые, такимъ образомъ, должны составить



три тома по 25 листовъ; комментаріи къ перепискѣ займутъ, приблизительно, столько же.

Положено: По отпечатаніи 25 листовъ текста переписки, выпустить ее въ свѣтъ въ видѣ 1-й половины І-го тома, а затѣмъ приступить къ комментированію текста этого полутома, одновременно ведя печатаніе 1-й половины ІІ-го полутома, который желательно выпустить въ свѣтъ по отпечатаніи примѣчаній къ І-му полутому, и т. д.

IV. В. И. Саитовъ доложилъ, что со времени послѣдняго засѣданія имъ были получены матеріалы для изданія переписки отъ слѣдующихъ лицъ: В. Б. Бертенсона, П. А. Ефремова, Д. Ө. Кобеко, А. Ө. Кони, И. А. Шляпкина и П. Е. Щеголева; особенное вниманіе встрѣчалъ онъ, какъ и ранѣе, отъ А. А. Майковой, сообщившей ему нѣкоторыя новыя письма.

Положено: Въ изъявление благодарности Коммиссия, послать г-жѣ Майковой пробный оттискъ предисловия ко II-му тому Сочинений Пушкина, — въ коемъ говорится о заслугахъ покойнаго мужа ея, Л. Н. Майкова, въ дѣлѣ издания Сочинений Пушкина, и, начиная съ III тома, посылать ей чистовые листы издания.

VI. Б. Л. Модзалевскій доложиль, что, по свёдёніямь, сообщеннымь ему П. М. Раевскимь, у Петра Николаевича Давыдова, предводителя дворянства Хвалынскаго уёзда Саратовской губерніи, имѣются письма Пушкина къ Денису Васильевичу Давыдову; на посланный Предсёдателемъ запросъ г. Давыдовъ отвётилъ любезнымъ обѣщаніемъ привезти эти письма въ Петербургъ, но, къ сожалѣнію, до сего времени Коммиссія не получила еще означенныхъ писемъ, несмотря на вторичное письмо, посланное къ г. Давыдову.

Положено: Просить Августъйшаго Президента обратиться къ г. Давыдову съ рескриптомъ о присылкъ въ

 $\mathbf{X}\mathbf{H}$

Коммиссію всёхъ автографовъ Пушкина, сохранившихся въ его архив'в, и поручить дёлопроизводителю заготовить проектъ рескрипта.

VII. Б. Л. Модзалевскій сообщилъ, что, несмотря на неоднократныя письма, обращенныя къ Г. В. Юдину, послѣдній ничего не отвѣтилъ на просьбу Коммиссіи о присылкѣ ей автографа (или фотографическаго снимка) письма Пушкина къ Г. И. Спасскому, а П. А. Ефремовъ, у котораго имѣется фотографическій снимокъ съ этого письма, отвѣтилъ, что онъ не могъ его отыскать.

VIII. Б. Л. Модзалевскій доложилъкопію съотношенія Департамента Народнаго Просв'ященія къ Вице-Президенту Академіи отъ 20-го мая 1905 г. за № 9964, о томъ, что, согласно Высочайше утвержденному, 9-го мая 1905 года, мнѣнію Государственнаго Совѣта, доходы отъ продажи издаваемаго Академіею Собранія Сочиненій Пушкина, начиная со II ихъ тома, положено причислять къ спеціальнымъ средствамъ Шмператорской Академіи Наукъ, съ обращеніемъ этихъ средствъ на продолженіе изданія означенныхъ Сочиненій.

Положено: Сообщить объ этомъ, для свъдънія, въ Книжный Складъ Академіи.

IX. Б. Л. Модзалевскій доложилъ, что И. А. Шляпкинъ, въ отвѣтъ на просьбу Коммиссіи сообщить, для работъ В. Е. Якушкина, принадлежащіе ему автографы Пушкина, отвѣтилъ, что постарается исполнить желаніе Коммиссіи при первой возможности, но до сихъ поръ автографовъ не доставилъ.

Положено: Вновь обратиться къ г. Шляпкину и просить его исполнить просьбу Коммиссіи въ виду того, что г. Якушкинъ въ своей работъ подходитъ къ тому времени, къ которому относятся имъющіяся у г. Шляпкина рукописи.

Х. Предсъдатель предложилъ Б. Л. Модзалевскому

прочесть копію съ письма сына поэта, А. А. Пушкина, къ Августъйшему Президенту, содержащее въ себѣ отказъ въ разрѣшеніи воспользоваться для Академическаго изданія Переписки подлинниками писемъ поэта къ женѣ, хранящимися, съ 1882 года, въ Румянцовскомъ Музеѣ.

XII. Б. Л. Модзалевскій доложиль о полученныхь изь Отдёленія Русскаго языка и словесности шести тетрадяхь, содержащихь въ себё часть работы С. Н. Брайловскаго: "Къ вопросу о Пушкинской плеядѣ. Историколитературные матеріалы и изслёдованія. І. О. М. Сомовъ. II. А. Г. Родзянко". При этомъ г. Модзалевскій доложиль, что г. Брайловскій въ личной съ нимъ бесёдѣ сказаль ему, что готовъ получить гонораръ въ минимальномъ размёрѣ или даже вовсе отказывается отъ вознагражденія за работу, съ тёмъ лишь, чтобы ему выдаваемо было извёстное число отдёльныхъ оттисковъ его труда, который онъ затёмъ могъ бы выпустить отдёльною книгою.

Положено: Поручить В. И. Саитову и Б. Л. Модзалевскому разсмотрѣть работу г. Брайловскаго и, если она окажется подходящею, напечатать ее въ изданіи "Пушкинъ и его современники".

XIII. Б. Л. Модзалевскій представиль полученную изъ Отдѣленія Русскаго явыка и словесности работу г. А. Кадлубовскаго: "Къ вопросу о вліяніи Вольтера на Пушкина".

Положено: Просить В. И. Саитова и Б. Л. Модзалевскаго разсмотръть эту работу и, въ случаъ благопріятнаго отзыва, напечатать въ изданіи "Пушкинъ и его современники". ١

Протоколь засъданія 1-го февраля 1907 года.

Присутствовали: Предсёдатель, ординарный академикъ Ө. Е. Коршъ, члены: академикъ А. А. Шахматовъ; В. И. Саитовъ, В. Е. Якушкинъ, Д. Ө. Кобеко и П. Е. Рейнботъ, дёлопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

I. Ө. Е. Коршъ, сообщивъ объ избраніи его Отдѣленіемъ Русскаго языка и словесности, въ засѣданіи 8-го ноября 1906 года, предсѣдателемъ Коммиссіи, сказалъ нѣсколько словъ, посвященныхъ памяти А. Н. Веселовскаго, стоявшаго во главѣ Коммиссіи съ 1901 г., и предложилъ присутствующимъ почтить вставаніемъ память почившаго ученаго.

II. Ө. Е. Коршъ предложилъ пригласить въ составъ Коммиссіи Почетнаго академика Нестора Александровича Котляревскаго.

Предложение это было принято единогласно, а потому положено увѣдомить г. Котляревскаго объего избрания.

Ш. Дѣлопроизводитель доложилъ, что, несмотря на любезное обѣщаніе П. Н. Давыдова, въ отвѣтъ на рескриптъ къ нему Августъйшаго Президента, прислать въ Коммиссію архивъ своего дѣда Д. В. Давыдова, архивъ этотъ до сихъ поръ не полученъ.

Положено: Вновь обратиться къ П. Н. Давыдову съ просьбой о присылкѣ бумасъ.

IV. Б. Л. Модзалевскій представилъдва полученныхъ имъ отъ Сергъл Васильевича Лазаревскаго и Александра Владиміровича Жиркевича фотографическихъ снимка съ писемъ, которыя они считаютъ письмами А. С. Пушкина. Присутствующіе подтвердили высказанное г. Модзалевскимъ и уже сообщенное имъ гг. Лазаревскому и Жиркевичу мнѣніе, что эти письма не могутъ быть признаны письмами поэта.

V. Дѣлопроизводитель доложилъ о статьяхъ, полученныхъ имъ для журнала "Пушкинъ и его современники": отъ В. И. Чернышева — "О двухъ изданіяхъ "Братьевъ разбойниковъ", Н. В. Чарыкова — "Извѣстія о дуэли Пушкина, имѣющіяся въ Голландіи", графа Н. А. Бревернъ-де-ла Гарди—письмо А. А. Воейковой къ Жуковскому, касающееся Пушкина, и переписка графа съ гг. Вандалемъ и Метманомъ о Дантесъ, В. В. Каллаша "Юбилейныя стихотворенія о Пушкинъ и его литературныя связи".

По разсмотрѣніи статей, положено: статью В. И. Чернышева напечатать, равно какъ сообщенія гг. Чарыкова и графа Бреверна (коимъ изъявить благодарность за ихъ сообщенія); г. Каллаша просить привести въ систему его библіографію, а статью г. Михайловскаго возвратить автору.

VI. А. А. Шахматовъ предложилъ Б. Л. Модзалевскому сообщить о пріобрѣтеніи личной библіотеки Пушкина для Пушкинскаго Дома, а также о ходѣ работь его надъ описаніемъ книгъ этой библіотеки. Въ виду того, что библіографическое описаніе книгъ уже закончено, и принимая во вниманіе, что приведеніе въ систему каталога по роду книгъ займетъ еще много времени, между тѣмъ какъ скорѣйшее появленіе въ печати свѣдѣній о библіотекѣ признается крайне желательнымъ.

Положено: Напечатать каталогъ, не приводя его въ систематическій порядокъ, и просить Б. Л. Модзалевскаго поспѣшить съ этимъ дѣломъ; отсутствіе системы въ расположеніи книгъ можетъ быть искуплено подробнымъ и систематическимъ указателемъ.



VII. Д. Ө. Кобеко предложилъ дать въ журналъ "Пушкинъ и его современники" статью свою: "Шесть упраздненныхъ мѣстъ", служащую комментаріемъ къ стихотворенію поэта "19 октября 1831 г."

Предложение это принято съ благодарностью.

VIII. П. Е. Рейнботъ сдёлалъ сообщение о своихъ разысканияхъ въ дълахъ Архива Министерства Народнаго Просвъщения о Типографии Департамента Народнаго Просвъщения со свъдъниями о печатания въ ней произведений Пушкина и просилъ навести справку въ Архивъ Академии о приемъ этой Типографии въ 1833 году въ въдъние Академии.

Положено: Поручить Б. Л. Модзалевскому навести эту справку.

IX. П. Е. Рейнботъ, сдѣлавъ сообщеніе о пріобрѣтенныхъ для Пушкинскаго Лицейскаго Музея письмахъ разныхъ лицъ къ С. Л. Пушкину по поводу смерти поэта, обѣщалъ дать ихъ для напечатанія въ журналѣ "Пушкинъ и его современники", когда на это будетъ получено разрѣшеніе сына поэта, А. А. Пушкина.

Х. А. А. Шахматовъ сообщилъ, что у г-жи Ляцкой, дочери покойнаго А. Н. Пыпина, имъются подлинники нъсколькихъ писемъ Пушкина.

Положено: Возбудить ходатайство передъ Отдѣленіемъ Русскаго языка и словесности о пріобрѣтеніи этихъ писемъ для Академическаго собранія рукописей.

ХІ. В. Е. Якушкинъ сдёлалъ сообщеніе о ходё печатанія III тома Сочиненій Пушкина. До настоящаго времени набрано 11 листовъ этого тома и сданъ въ Типографію матеріалъ за 1823 и 1824 гг. Примёчанія къ III тому въ значительной части уже разработанныя, займутъ, прибливительно, 20 листовъ и будутъ сданы въ Типографію къ лёту. Для приложеній къ III тому г. Якушкинъ нам'Етилъ 22 снимка съ наиболёе интересныхъ рукописей ^{VIII.} поэта, 4 рисунка къ "Бахчисарайскому Фонтану" и снимки съ портретовъ Пушкина: работы Ж. Вернэ (который уже изготовленъ въ Экспедиціи Заготовленія Государственныхъ Бумагъ) и изъ литографической серіи портретовъ, изданной въ 1820-хъ годахъ Гиппіусомъ.

Положено: Рътвение вопроса о снимкахъ съ рукописей отложить до слъдующаго засъдания и поручить Б. Л. Модзалевскому заказать воспроизведение съ портрета Гиппіуса въ Экспедиции Заготовления Государственныхъ Бумагъ.

П. Е. Рейнботъ возбудилъ вопросъ о томъ, цѣлесообразно ли и желательно ли исчерпывать въ примѣчаніяхъ къ изданію сочиненій поэта есть черновики его произведеній: по его мнѣнію, печатаніе всѣхъ черновыхъ увеличиваетъ въ объемѣ томы безъ существенной пользы для дѣла (въ виду неизбѣжныхъ пропусковъ при разборѣ черновиковъ) и въ ущербъ быстротѣ выхода ихъ въ свѣтъ. По мнѣнію г. Рейнбота, было бы болѣе желательно, вмѣсто печатанія такого расшифрованнаго, всегда до извѣстной степени гадательнаго текста, прилагать большее количество снимковъ съ автографовъ.

Ө. Е. Коршъ признаеть, однако, большую цённость черновыхъ рукописей вообще, а въ частности — желательность включенія ихъ въ изданіе въ томъ видѣ, какъ это сдѣлано г. Якушкинымъ во II томѣ; Д. Ө. Кобеко присоединяется къ этому мнѣнію; В. И. Саитовъ признаетъ нежелательнымъ измѣненіе плана изданія, разъ уже установленнаго Коммиссіей, съ III тома. Г. Якушкинъ, ссылаясь на то, что рабога имъ ведется по плану, одобренному Коммиссіей, указываетъ интересъ и поучительность черновыхъ рукописей даже отдѣланныхъ стихотвореній, но соглашается отступить отъ принятаго Коммиссіей плана, если Коммиссія сочтетъ это нужнымъ, тѣмъ болѣе, что чтеніе черновиковъ является наиболѣе трудной и сложной частью его работы, замедляющею печатание. А. А. Шахматовъ, признавая существенность черновыхъ рукописей, высказывается за выдёление черновиковъ въ отдёльные томы, особые отъ текста.

Положено: Обсудить этотъ вопросъ въ слѣдующемъ засѣданіи, которое назначить на 11-е февраля, въ 2 часа дня.

XIII. А. А. Шахматовъ напомнилъ Коммиссіи, что она до сихъ поръ не имфетъ точныхъ свъдъній о рукописяхъ поэта, которыми обладаетъ А. Ө. Онъгинъ въ Парижъ; сообщивъ, что профессоръ Нъжинскаго Института Владиміръ Ивановичъ Ръзановъ въ скоромъ времени ъдетъ за границу, А. А. Шахматовъ высказалъ метеніе, что было бы очень желательно поручить г. Ръзанову войти въ сношенія съ г. Онъгинымъ и выяснить, на какихъ условіяхъ онъ можетъ дать Коммиссіи право использовать имъющіеся у него автографы поэта.

Положено: Возбудить передъ Отдѣленіемъ Русскаго языка и словесности ходатайство о коммандированіи г. Рѣзанова въ Парижъ для переговоровъ съ г. Онѣгинымъ.

XIV. По просьбѣ дѣлопроизводителя, положено написать А. А. Өомину письмо отъ имени Коммиссіи съ просьбою исполнить его обѣщаніе касательно помѣщенія въ журналѣ "Пушкинъ и его современники" писемъ А. И. Тургенева къ Н. И. Тургеневу о послѣднихъ дняхъ жизни поэта.

VII.

Протокола засъданія 11-го февраля 1907 года.

Присутствовали: Предсъдатель, ординарный академикъ Ө. Е. Коршъ, члены: академикъ А. А. Шахматовъ, Почетный академикъ Н. А. Котляревскій; В. И. 11*



Саитовъ, В. Е. Якушкинъ, П. Е. Рейнботъ и Д. Ө. Кобеко, делопроизводитель Б. Л. Модзалевский.

І. Ө. Е. Коршъ сообщилъ, что, вслѣдствіе ходатайства Коммиссіи, Огдѣленіе Русскаго языка и словесности, въ засѣданіи 10 февраля, постановило коммандировать въ Парижъ профессора Нѣжинскаго Института В. И. Рѣзанова для личныхъ переговоровъ съ А. Ө. Онѣгинымъ и снабдить его рекомендательнымъ письмомъ отъ Отдѣленія.

II. Н. А. Котляревскій сообщиль, что при разборѣ архива Литературнаго Фонда имъ найдена, въ одномъ изъ дѣлъ начала 1880-хъ гг., собственноручная записочка Пушкина, съ рисункомъ Жуковскаго, и что записка эта въ настоящее время находится у С. А. Венгерова.

III. Н. А. Котляревскій высказалъ мнѣніе, что было бы весьма желательно произвести поиски богатаго литературнаго архива извѣстнаго знатока и переводчика Пушкина—г. Вольфа (псевд. "Lupus"), скончавшагося нѣсколько лѣтъ тому назадъ. В. Е. Якушкинъ, знающій родственницу г. Вольфа, Матильду Васильевну Моласъ, обѣщалъ навести у нея справку о томъ, кто явился наслѣдникомъ имущества, оставшагося послѣ г. Вольфа.

IV. В. Е. Якушкинъ представилъ фотографіи съ рукописей поэта для помѣщенія снимковъ въ III томѣ. Коммиссія постановила заказать воспроизведеніе 10 автографовъ, не предрѣшая теперь же вопроса о способахъ воспроизведенія ихъ-фототипіей или цинкографіей.

V. Ө. Е. Коршъ предложилъ Коммиссіи перейти къ обсужденію вопроса о характерѣ дальнѣйшихъ томовъ изданія сочиненій Пушкина (см. протоколъ предыдущаго засѣданія, ст. XII) и просилъ членовъ Коммиссіи высказаться по существу вопроса. В. Е. Якушкинъ прочелъ записку (см. Приложеніе), въ которой отстаивалъ желательность продолженія изданія по прежде установленной

программѣ. А. А. Шахматовъ полагаетъ, что, по его мнѣнію, изданіе бѣлового и чернового текстовъ — двѣ разныя работы, и что черновые тексты слёдуетъ выдёлить въ особые томы, которые могуть печататься или одновременно съ основными, или по выходъ послъднихъ въ свътъ, или, наконецъ, по окончания всего издания. В. И. Саитовъ высказывается за сохранение прежней программы издания. П. Е. Рейнботъ предлагаетъ выдёлить черновые тексты и издать ихъ отдёльно, по окончании издания. Ө. Е. Коршъ присоединяется къ этому мнѣнію. Н. А. Котляревскій, высказываясь вообще противъ использованія всёхъ черновыхъ рукописей, готовъ, однако, согласиться на то, чтобы онѣ выдѣлены были въ особые томы. Д. Ө. Кобеко не совѣуетъ откладывать изданіе черновыхъ, во изб'ёжаніе опасности, что въ такомъ случать онт никогда изданы не будуть, и совътуеть не измънять плана, разъ онъ уже установленъ. Б. Л. Модзалевскій высказывается за сохранение плана, по которому издавался предыдущій томъ, считая желательнымъ полное использование черновыхъ параллельно съ установлениемъ бѣлового текста.

Послѣ подсчета голосовъ принята слѣдующая резолюція: "Признавая необходимымъ сохранить уже установленный ею принципъ исчерпывающей полноты академическаго изданія сочиненій Пушкина, Коммиссія, въ интересахъ ускоренія печатанія текста и примѣчаній, признаетъ въ то же время необходимымъ транскрипцію всѣхъ черновыхъ рукописей поэта отнести въ особые томы, которые выйдутъ впослѣдствіи; такая транскрипція должна входить въ текстъ примѣчаній лишь въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ черновыя рукописи являются единственнымъ оригиналомъ даннаго произведенія или его части, и тогда, когда редакторъ найдетъ его совершенно необходимымъ по тѣмъ или инымъ соображеніямъ".

Digitized by Google

VI. Н. А. Котляревскій поднялъ вопросъ о прозаическихъ произведеніяхъ Пушкина и спросилъ, кому поручено Коммиссіей редактированіе ихъ. В. Е. Якушкинъ сообщилъ, что прозой Пушкина, за исключеніемъ писемъ, занимается онъ, и что къ слѣдующему засѣданію онъ составитъ, руководствуясь сегодняшнимъ постановленіемъ Коммиссіи, записку о распредѣленіи содержанія дальнѣйшихъ томовъ Собранія Сочиненій Пушкина.

VII. В. И. Саитовъ спросилъ мнѣнія Коммиссіи о томъ, куда слѣдуетъ отнести всю дѣловую переписку Пушкина: въ текстъ самой переписки, въ томы съ прозаическими произведеніями или въ примѣчанія къ тексту переписки?

Иоложено: Всѣ оффиціальныя бумаги помѣщать въ примѣчанія къ соотвѣтственнымъ мѣстамъ переписки.

XIII. Б. Л. Модзалевскій представиль обозрѣнію членовь Коммиссіи составленное имъ на карточкахъ библіографическое описаніе книгъ библіотеки Пушкина. Члены Коммиссіи, одобривъ принятую г. Модзалевскимъ систему описанія, высказались въ томъ смыслѣ, что при печатаніи каталога слѣдуетъ расположить книги по двумъ алфавитамъ авторовъ и заглавій книгъ: русскому и иностранному, выдѣливъ въ особую рубрику періодическія изданія.

Приложение къ Протоколу 11-го февраля 1907 года.

(Записка В. Е. Якушкина).

Пушкинская Коммиссія возникла при II Отдѣленіи вскорѣ послѣ кончины перваго редактора академическаго изданія сочиненій Пушкина, Л. Н. Майкова. Въ самомъ же

Digitized by Google

началь ея занятій, когда разрабатывался планъ для продолженія изданія сочиненій Пушкина, выдвинулся вопросъ о черновыхъ рукописяхъ Пушкина. Первый предс Бдатель Коммиссіи, покойный И. Н. Ждановъ предлагалъ начать съ предварительнаго изданія матеріаловъ, съ исчерпывающаго описанія и воспроизведенія рукописей поэта; только уже посл'й подготовки и опубликования всего матеріала рукописей должно было посл'ядовать продолженіе изданія сочиненій Пушкина. Этотъ планъ И. Н. Жданова не былъ принятъ Коммиссіей, такъ какъ она не желала затягивать начала самаго изданія сочиненій. Было ръшено, что работа надъ черновыми рукописями пойдеть параллельно съ изданіемъ бѣлового Пушкинскаго текста. Такъ былъ установленъ общій планъ изданія, при чемъ было ришено, что черновыя рукописи должны исчерпываться постольку, поскольку онъ поддаются чтенію. При болёв подробномъ разсмотрёніи плана изданія, при оцінкі отдільныхъ вопросовъ, возникавшихъ при самой работъ, Коммиссія не одинъ разъ обсуждала значение того отношения къ черновымъ рукописямъ, какое было положено въ основу работы. Дальнъйшее обсуждение дъла и разсмотръние отдъльныхъ случаевъ только подтверждало правильность принятаго плана.

Еще Бѣлинскимъ было высказано, что всякая строка, написанная Пушкинымъ, драгоцѣнна. И это положеніе давно уже подтверждено долгимъ изученіемъ черновыхъ рукописей Пушкина. Правда, редакторы посмертнаго изданія пользовались рукописями поэта не для изученія его черновыхъ, а извлекали изъ нихъ лишь наиболѣе законченныя поэтомъ, хотя еще и не отдѣланныя имъ окончательно произведенія: рукописи дали для посмертнаго изданія множество драгоцѣннаго матеріала,—строгій къ себѣ поэтъ оставлялъ въ черновыхъ тетрадяхъ произведенія

высочайшаго художественнаго значения. Быть можеть, это обиліе законченнаго матеріала и помѣшало редакторамъ посмертнаго изданія заняться черновыми набросками. Къ этимъ черновымъ обратился въ началъ пятидесятыхъ годовъ Анненковъ, подготовляя свое извѣстное изданіе сочиненій Пушкина. Нечего напоминать, какой обильнъйшій матеріалъ добытъ Анненковымъ изъ рукописей Пушкина. Посл'ядующие изсл'ядователи, им'явшие возможность заниматься тетрадями поэта, дёлали дальнъйшія извлеченія изъ его черновыхъ; такъ дълали и редакторы изданій его сочиненій: Геннади, Ефремовъ, Морозовъ, Майковъ; такъ дѣлали спеціальныя изданія, изъ которыхъ особенно интересна извъстная книга проф. Шляпкина. Академическое изданіе, установивъ по мысли Коммиссіи свое отношеніе къ рукописямъ Пушкина, не дѣлало никакого нововведенія: оно только продолжало работу, начатую прежними издателями Пушкина; раньше обычнымъ пріемомъ издателей было пользоваться черновыми набросками поэта, но только прежніе издатели не ставили обыкновенно вопроса вполнъ опредъленно, не вели работы систематически; туть академическое издание, понятно, должно было предпринять никоторое нововведеніе, точнѣе говоря, — сдѣлать послѣдній шагь въ общей работъ. Какъ вообще оно старалось установить для себя возможно строгіе научные пріемы, такъ оно приняло опредѣленную систему и въ отношеніи черновыхъ рукописей Пушкина: оно должно ихъ исчерпать, насколько это окажется возможнымъ. И противъ такой системы, конечно, нътъ и не можетъ быть возраженій.

Черновыя, которыя даны во II том' академическаго изданія, въ сущности ничёмъ не отличаются отъ тёхъ черновыхъ, которыя даны въ изданіяхъ предшествующихъ. Въ изданіяхъ сочиненій Пушкина, конечно, вс' издатели бываютъ особенно довольны, когда имъ удается извлечь изъ рукописи какое-нибудь новое произведение Пушкина, по возможности цъльный набросокъ; академическое издание, какъ это само собою понятно, также не упускаетъ, когда это оказывается возможнымъ, такого ръдкаго случая; но и прежніе издатели, начиная съ Анненкова, не пренебрегали самыми черновыми набросками, старались ими пользоваться; если во II томѣ академическаго изданія оказывается больше черновыхъ, нежели въ прежнихъ изданіяхъ, -- это зависитъ не отъ различія въ принципъ, а лишь въ практическомъ его осуществлении; такъ какъ академическое издание задается цёлью исчерпать черновыя рукописи, оно и даеть набросковъ больше, чвить ихъ было въ прежнихъ изданіяхъ. Недостатокъ прежнихъ изданій былъ тотъ, что читатель не зналъ, какія черновыя онъ найдеть въ данномъ изданіи, какихъ не найдеть, - это зависвло какъ бы отъ случая, тутъ не было системы, и въ этомъ былъ важный недостатокъ, отмѣчавшійся въ критикѣ. Академическое изданіе даеть есь черновыя, пропускаеть только то, что не поддалось чтенію. При отсутствіи системы относительно рукописей прежніе издатели постоянно дополняли другь друга, постоянно одинъ бралъ изъ тетради Пушкина то, что другой случайно пропускалъ, и оба оставляли въ нихъ наброски одинаковаго значенія съ тіми, какіе они взяли. При систематической работь надъ всъми доступными рукописями Пушкина академическое издание ставить себѣ цѣлью исчерпать весь ихъ матеріалъ, послѣ чего изъ нихъ будуть извлекать новыя данныя лишь въ исправленіи чтенія, приведеннаго въ академическомъ изданіи.

Такимъ образомъ, академическое изданіе въ дёлё разработки черновыхъ рукописей только заканчиваеть и систематизируеть то, что дёлалось прежними издателями: оно даеть много новыхъ черновыхъ набросковъ, но такіе же наброски брались издателями и раньше; здёсь разница только въ количествѣ, а не въ качествѣ: академическое изданіе даетъ новыя черновыя, которыя были пропущены прежними издателями не потому, чтобы они считали ихъ неинтересными, а потому, что они не задавались исчерпывающими задачами; другая причина тутъ въ томъ, что рукописи Пушкина не всегда были легко доступны, и, паконецъ, въ томъ, что частныя изданія, разсчитанныя на извѣстный доходъ, коммерчески-составленныя, не считали нужнымъ ставить исчерпывающую задачу по отношенію къ рукописямъ.

Надо, впрочемъ, указать, что въ передачѣ черновыхъ набросковъ академическое издание отличается одною особенностью: оно въ черновыхъ наброскахъ сохраняетъ всѣ особенности написанія рукописи: ошибки, описки, недописанныя слова, надстрочныя написанія, поправки, зачеркнутыя слова и пр. Но эта особенность, не употребляемая въ другихъ изданіяхъ сочиненій Пушкина, есть опятьтаки слѣдствіе принятаго въ академическомъ изданіи пріема: точнаго воспроизведенія ореографіи того подлинника, съ котораго печатается данное произведение поэта; относительно же передачи черновой рукописи въ примѣчаніяхъ академическое изданіе держится прямо системы транскрипціи. Это, конечно, придаетъ нъсколько необычный видъ печатаемымъ въ академическомъ издании черновымъ и можетъ производить неблагопріятное впечатлѣніе на непривычнаго читателя, которому можеть казаться затруднительнымъ чтеніе такой транскрипціи. Но это соображение, конечно, не можеть повліять на принятый изданіемъ научный пріемъ передачи текста.

Надо сказать, что въ печати подвергались и подвергаются осужденію нёкоторые изъ пріемовъ, которые установлены для нашего изданія. Такъ, напр., не разъ уже высказывалось неодобреніе принятаго въ академическомъ изданіи сохраненія ореографіи подлинниковъ, но затёмъ этоть пріемъ былъ оцёненъ, и мы видимъ уже нёсколько изданій, воспринявшихъ это начало. Такимъ же образомъ можно встрётить въ печати осужденіе, очень опредёленное, иногда рёзкое, полной передачи Пушкинскихъ черновыхъ путемъ транскрипціи; но, однако, можно указать, что и теперь уже замётно болёе справедливое отношеніе къ пріемамъ академическаго изданія по передачё черновыхъ. Но опять-таки, конечно, нападки критики въ данномъ пунктё никакъ не могутъ вызвать перемёну въ пріемахъ академическаго изданія.

Укажу вкратцѣ на все важное значение полной передачи черновыхъ рукописей Пушкина. Иногда говорять, что такая транскрипція черновыхъ совершенно не нужна, такъ какъ будущіе издатели и изслъдователи Пушкинскаго текста не ограничатся транскрипціей академическаго изданія и обратятся къ подлиннымъ рукописямъ. Такое заявление вполнъ невърно и какъ будто основано на маломъ знаніи Пушкинскихъ рукописей: несомнѣнно, что изслѣдователь Пушкинскаго текста, будущій издатель его долженъ обратиться къ подлиннымъ тетрадямъ поэта; но несомнѣнно и то, что при этомъ онъ будетъ пользоваться транскрипціей академическаго изданія: эта транскрипція будеть его главной опорой при чтеніи рукописей, часто необыкновенно трудномъ, — черновыя рукописи поэта иногда не читаются, а дешифрируются, и опыть транскрипціи ихъ въ академическомъ изданіи будетъ полезнъйшимъ руководствомъ для изслъдователей. Они, конечно, будутъ исправлять эту транскрипцію, будутъ разбирать то, что въ этой транскрипцій не разобрано или разобрано невърно. Въ этомъ состоитъ одна изъ задачъ изданія транскрипціи: она даеть руководство для дальнѣйшаго разбора, дешифровки черновыхъ Пушкина.

Говорять иногда, что печатание транскрипции не нужно, что его правильние было бы заминить факсимиле рукописей. Изданіе Пушкина факсимиле — вещь очень важная, часто необходимая, но изданіе ихъ нельзя противополагать печатной транскрипціи: послёдняя всегда должна быть дополненіемъ при изданіи чернового, неразборчиваго факсимиле. Такъ, напр., при фототипическомъ изданіи "Русалки" Л. П. Бёльскій приложилъ транскрипцію и былъ тутъ вполнѣ правъ. Повторяю, транскрипція Пушкинскихъ черновыхъ — необходимое пособіе для всякаго, кто изучаетъ ихъ по рукописямъ или по факсимиле.

Долгій опыть показаль, что рукописи Пушкина не достаточно изучаются: въ значительной степени это зависить оть ихъ неразборчивости. Изданіе транскрипціи подвинеть впередъ дёло изученія черновыхъ тетрадей Пушкина.

Но и помимо непосредственнаго пользованія рукописями Пушкина, изданіе ихътранскрипціи не можеть не оказать вліянія на изученіе Пушкинскго текста. Транскрипція не замѣняеть подлинной рукописи; но все же, по ней возможно изученіе черновыхъ Пушкина, и оно, вѣроятно, привлечеть изслѣдователей, которымъ рукописи поэта недоступны, и Пушкинская литература получить нѣкоторое оживленіе изъ этого источника изъ изданія транскрипціи Пушкинскихъ рукописей. Затѣмъ, транскрипція Пушкинскихъ рукописей, помимо подробностей текста, даеть незамѣнимый матеріалъ для исторіи Пушкинскаго творчества, его манеры, для его языка, его ореографіи и пр. Этимъ матеріаломъ будуть пользоваться изслѣдователи.

Но оставимъ изслѣдователей, обратимся къ читателю. Нельзя согласиться, что транскрипція черновыхъ рукописей Пушкина можетъ быть интересна только для спеціалистовъ-изслѣдователей. Она важна для читателей вообще: она вводитъ въ тайники поэтическаго творчества, сближаетъ читателя съ поэтомъ, и это сближеніе даетъ читателю такое живое наслажденіе особаго рода, какого не даеть и не можеть дать изданіе чистовыхъ текстовъ, окончательной редакціи. Кромѣ того, она ставитъ значительную часть изданія подъ близкій и непосредственный контроль читателя, вводитъ послѣдняго въ ходъ подготовительной редакторской работы. И можно съ увѣренностью сказать, что найдется теперь не мало такихъ читателей Пушкина, которые сумѣютъ вполнѣ оцѣнить эту сторону академическаго изданія, сумѣютъ ею воспользоваться.

Такимъ образомъ, слёдуетъ признать, что введение въ программу изданія транскрипціи черновыхъ составляеть достоинство, а не недостатокъ академическаго изданія Пушкина. Можно сказать такъ: всѣ предшествовавшія продолжительныя работы надъ черновыми рукописями Пушкина привели къ необходимости поставить вопросъ о полной транскрипціи ихъ, и если бы этой задачи не взяло на себя академическое издание, были бы попытки разрЪшить ее, но попытки частныя, неполныя, и задача не получила бы необходимаго ръшенія. Исчерпывающее печатное воспроизведение черновыхъ рукописей – несомнѣнная потребность Пушкинской литературы, и Академія Наукъ не можетъ пренебречь этой потребностью. Пушкинская Коммиссія, по существу дѣла, не имѣеть никакого основанія къ тому, чтобы изм'внить свое р'вшеніе и отказаться отъ исчерпывающаго воспроизведения всёхъ рукописей Пушкина.

Однако, несомнѣнно, что такое отношеніе къ рукописямъ Пушкина задерживаетъ академическое изданіе. Транскрипція черновыхъ рукописей составляетъ главную часть работы по редакціи изданія, требуетъ очень много времени для разбора текста, для его точной переписки, для свѣрки затѣмъ корректуръ съ подлинниками; размѣры этой работы оченъ значительны; такъ, во II томѣ черновой текстъ "Руслана и Людмилы" ванялъ около 80 стр., черновой тексть "Кавказскаго Плѣнника" — около 115 стр.; если къ этому прибавить другія черновыя, мы получимъ въ итогѣ около 20 печатныхъ листовъ чернового текста, т.-е. бо́льшую половину примѣчаній. Такой размѣръ транскрипціи чернового текста не могъ не задерживать выпуска II тома.

Хотя у редактора изданія были многія препятствія къ быстрому ходу работы, - въ его личныхъ условіяхъ, но несомнѣнно, что и 20 листовъ транскрипціи не могли не задержать ее. Конечно, устранение транскрипции всѣхъ черновыхъ изъ изданія могло бы послужить къ ускоренію изданія. Но возможно ли такое устраненіе? Какъ уже сказано, полная транскрипція Пушкинскихъ черновыхъ рукописей-необходимая работа въ ходъ изученія Пушкинскаго текста, она представляеть потребность Пушкинской литературы, отказаться оть нея нельзя, но ее можно, какъ предлагаютъ, отсрочить: транскрипція черновых в можетъ составить отдёльные томы изданія. Туть надо замѣтить, что такая отсрочка, такое отдѣленіе транскрипціи черновыхъ отъ самого изданія бѣлового текста будеть несомнѣнно ухудшеніемъ изданія, ослабленіемъ того, что составляетъ очень важную и наиболѣе оригинальную часть академическаго изданія. Конечно, этоть недостатокъ будетъ исправленъ потомъ въ отдёльныхъ томахъ, но до появленія этихъ томовъ недостатокъ будеть чувствоваться и можеть вызвать, думается, известный упрекъ, болѣе справедливый, чѣмъ нападки на помѣщеніе транскрипціи въ примѣчаніяхъ. При такомъ расположеніи матеріала черновые будуть отчасти использованы въ примъчаніяхъ, вполнъ — въ отдъльныхъ томахъ, изданію придется до нёкоторой степени вернуться къ тому пріему, который былъ недостаткомъ прежнихъ изданій: нѣкоторый произволъ въ пользования рукописями Пушкина. Конечно, надо попытаться установить возможно болже

опредѣленныя условія, но все-таки здѣсь нельзя избѣжать въ полной мѣрѣ нѣкотораго произвола.

Если остановиться на планъ перенести въ отдъльные томы транскрипцію черновыхъ, то правильно, быть можеть, было бы установить для текущихъ примъчаний такое положение: для тёхъ произведений Пушкина, текстъ которыхъ основывается въ цъломъ или въ части на черновой рукописи, послёдняя должна быть представлена въ примъчанияхъ въ полномъ видъ; относительно тъхъ произведеній, бъловой тексть которыхъ основанъ на печатномъ оригиналъ, черновая рукопись должна быть использована въ примѣчаніяхъ лишь постольку, поскольку она даеть опредѣленный варіанть къ бѣловому тексту, или заключаеть въ себѣ любопытныя указанія на исторію творчества Пушкина вообще, или на ходъ созданія даннаго его произведенія Конечно, здёсь нельзя вполнѣ избѣжать произвола. Въ всякомъ случаѣ, Коммиссія, при рѣшеніи вопроса въ предполагаемомъ направленіи, должна опредѣленно указать на признаваемое ею значеніе транскрипціи. Пушкинскихъ рукописей и на побужденія, не связанныя существомъ дѣла, которыя заставили, для ускоренія изданія, отдёлить полную транскрипцію чернового текста въ особые томы.

VIII.

Протоколь заспьданія 12-го априля 1907 года.

Присутствовали: Предсъдатель, ординарный академикъ Ө. Е. Коршъ, члены: ординарный академикъ А. А. Шахматовъ, почетный академикъ Н. А. Котляревскій; В. И. Саитовъ, В. Е. Якушкинъ и П. Е. Рейнботъ, дълопроизводитель Б. Л. Модзалевский.

I. В. Е. Якушкинъ доложилъ Коммиссіи, что онъ видълся въ Москвъ съ родственницей г. Вольфа (псевд. "Lupus") — М. В. Моласъ, отъ которой узналъ, что наслъдниками г. Вольфа были семьи Моласовъ и Билибиныхъ, и что дневники Вольфа находились одно время у г-жи Билибиной. П. Е. Рейнботъ предложилъ навести справки у адмирала Моласа, живущаго въ Петербургъ.

11. Ө. Е. Коршъ сообщилъ Коммиссіи результаты разбора имъ чернового наброска эпиграммы: "Пѣвецъ Давидъ былъ ростомъ малъ".

III. В. Е. Якушкинъ, въ связи съ постановленіемъ Коммиссіи о черновыхъ рукописяхъ, доложилъ, какія стихотворенія онъ считаетъ необходимымъ печатать въ III томѣ одновременно съ черновиками и какія возможно печатать безъ нихъ. Всѣ черновыя къ "Цыганамъ" и къ "Бахчисарайскому Фонтану" будутъ выдѣлены въ отдѣльные томы. Затѣмъ г. Якушкинъ представилъ на разрѣшеніе Коммиссіи нѣсколько вопросовъ касательно хронологіи нѣкоторыхъ стихотвореній Пушкина ("Ненастный день потухъ", "Разговоръ книгопродавца съ поэтомъ", "Покровъ, упитанный" и др.), а также прочелъ нѣсколько новыхъ черновыхъ набросковъ и отрывокъ, извлеченныхъ ихъ изъ Майковскаго собранія автографовъ Пушкина.—III-й томъ Сочиненій г. Якушкинъ предполагаетъ закончить печатаніемъ къ осени 1907 года.

IV. Б. Л. Модзалевскій доложилъ Коммиссіи о новыхъ статьяхъ, полученныхъ имъ для сборника "Пушкинъ и его современники" (С. А. Переселенкова — "Матеріалы для исторіи отношеній цензуры къ А. С. Пушкину" и С. Н. Браиловскаго — рецензія на книгу Третяка о Мицкевичѣ и Пушкинѣ), а также представилъ всѣ ранѣе поступившія статьи разныхъ авторовъ, указавъ, что появленіе всёхъ ихъ къ печати можетъ быть не ранёе двухъ лётъ, если не будетъ изыскано способовъ къ весьма желательному ускоренію печатанія журнала.

Н. А. Котляревскій предложилъ, какъ выходъ изъ этого положенія, — обращеніе къ частнымъ типографіямъ и высказалъ убѣжденіе, что типографія Стасюлевича возьмется печатать журналъ въ кредитъ съ тѣмъ, чтобы долгъ за работу погашался постепенно, продажею книжекъ журнала изъ Книжнаго склада типографіи. — А. А. Шахматовъ заявилъ, что Отдѣленіе Русскаго языка и словесности, по всей вѣроятности, не встрѣтитъ препятствій къ такой постановкѣ дѣла, и предложилъ поручить Б. Л. Модзалевскому переговорить съ управляющимъ типографіею Стасюлевича и выяснить тѣ условія, на которыхъ она могла бы взять на себя печатаніе журнала.

IX.

Протоколг засъданія 13-го октября 1907 года.

Присутствовали: Предсъдатель, ординарный академикъ Ө. Е. Коршъ, члены: ординарный академикъ А. А. Шахматовъ, почетный академикъ Н. А. Котляревскій; В. Е. Якушкинъ и П. Е. Рейнботъ, дълопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

I. Н. А. Котля ревскій сообщиль Коммиссіи о своихъ переговорахъ съ управляющимъ типографіей Стасюлевича по вопросу о печатаніи сборника "Пушкинъ и его современники" и о тёхъ условіяхъ, на которыхъ она соглашается печатать сборникъ съ разсрочкой платежа за работу. Съ другой стороны Б. Л. Модзалевскій доложилъ, что по вопросу объ ускореніи печатанія журнала упі.

XXXIV

въ Академической Типографіи онъ говорилъ съ управляющимъ ея В. В. Нордгеймомъ, который объщалъ печатать до 40 листовъ въ годъ, если состоится постановленіе о срочности выхода книжекъ сборника.

Положено: передать этоть вопросъ на окончательное ръ́шеніе въ Отдъленіе Русскаго языка и словесности.

III. Ө. Е. Коршъ предложилъ вопросъ, не считаетъ ли Коммиссія необходимымъ сказать что-либо по поводу обвиненій по адресу Академіи, находящихся въ книгѣ В. Я. Брюсова: "Лицейскіе стихи Пушкина". Положено обсудить вопросъ этотъ въ слѣдующемъ засѣданіи Коммиссіи, къ которому П. Е. Рейнботъ обѣщалъ составить докладъ о книгѣ г. Брюсова.

IV. В. Е. Якушкинъ предложилъ на разсмотрѣніе Коммиссіи рядъ вопросовъ по поводу нѣкоторыхъ стихотвореній, вошедшихъ въ разосланные Коммиссіей листы 13—16-й III-го тома: Посланіе къ Вигелю, стих. "Свободы сѣятель пустынный" (9-й стихъ внести въ примѣчанія, а не въ текстъ), "Недвижный стражъ дремалъ (разбить на строфы), "Воспитанный подъ барабаномъ", "Пускай увѣчанный любовью красоты", "Аквилонъ" (отнести къ 1824 г.), отрывокъ изъ комедіи (отнести въ примѣчанія).

V. В. Е. Якушкинъ сообщилъ о ходъ своихъ работь по Ш-му и слъдующимъ томамъ, для которыхъ онъ составилъ новое распредъленіе въ связи съ постановленіемъ Коммиссіи о выдъленіи черновыхъ рукописей въ особые томы. Повъсти Пушкина и "Исторія Пугачевскаго бунта" г. Якушкинымъ почти окончательно приготовлены къ изданію, и ихъ можно было бы начать печатать хотя бы одновременно съ Ш-мъ томомъ; часть примъчаній къ Ш-му тому будетъ прислана для Типографіи въ ближайшемъ будущемъ, но томъ этотъ къ декабрю во всякомъ случав готовъ быть не можетъ.

VI. В. Е. Якушкинъ просилъ поручить Б. Л. Модза-

левскому сдёлать фотографическіе снимки съ нёкоторыхърукописей Пушкина, хранящихся въ Императорской Публичной Библіотекѣ, по списку, который будеть имъ присланъ; г. Якушкинъ при этомъ высказалъ предположеніе, что, въ видахъ удешевленія изданія, можно было бы перейти къ цинкографическому способу воспроизведенія.

VIII. Положено напечатать въ VI выпускѣ "Пушкина и его совремннники" письма А. И. Тургенева о смерти поэта (изъ Тургеневскаго архива), стагьи С. А. Переселенкова, В. И. Чернышева, В. В. Каллаша, С. Н. Бранловскаго и начало описанія Пушкинской библіотеки.

IX. Дёлопроизводитель доложилъ, что онъ получилъ изъ Архива Государственнаго Совёта, отъ А. А. Голомбіевскаго, копіи съ двухъ дёлъ, имёющихъ отношеніе къ Пушкину: дёла объ А. Леопольдовё и дёла о Семигановскомъ. Положено воспользоваться ими для сборника "Пушкинъ и его современниковъ".

 \mathbf{X} .

Протоколь засъданія 12-го января 1908 года.

Присутствовали: Предсъдатель, ординарный академикъ Ө. Е. Коршъ, члены: ординарный академикъ А. А. Шахматовъ, почетный академикъ Н. А. Котляревскій; В. И. Саитовъ, В. Е. Якушкинъ, Д. Ө. Кобеко, П. Е. Рейнботъ, дълопроизводитель Б. Л. Модзалевскій.

І. Ө. Е. Коршъ сообщилъ Коммиссіи о кончинѣ, 26-го декабря 1907 года, члена Коммиссіи Петра Александровича Ефремова и посвятилъ нѣсколько словъ воспоминанію объ его заслугахъ по изученію Пушкина.— Память покойнаго была почтена вставаніемъ. II. Произведена баллотировка въ члены Коммиссіи академика Василія Михайловича Истрина, предложеннаго въ предыдущемъ засъданіи. Г. Истринъ оказался избраннымъ единогласно, о чемъ положено увъдомить его.

III. Б. Л. Модзалевскій доложиль, что Отдѣленіе Русскаго языка и словесности, въ засѣданіи 27-го октября 1907 года, опредѣлило выпускать изданіе "Пушкинъ и его современники" по два раза въ полугодіе, при чемъ общее число листовъ можеть быть доведено до 40 въ годъ.

IV. Б. Л. Модзалевскій доложилъ, что Отдѣленіе въ томъ же засѣданіи опредѣлило возбудить подлежащимъ порядкомъ ходатайство объ обращенія денегъ, выручаемыхъ отъ продажи изданія "Пушкинъ и его современники", въ спеціальныя средства Отдѣленія на расходы по этому изданію.

VI. Ю, Н. Верховскій прислалъ въ Коммиссію краткій отчеть о своей повздкѣ въ им. Татево, Смоленской губ., къ В. А. Рачинской, и о привезенныхъ оттуда историко-литературныхъ матеріалахъ, часть которыхъ (напр., письма Е.А. Боратынскаго, Кольцова, стихотворение Лермонтова на смерть Пушкина) онъ предлагаетъ напечатать въ изданіи "Пушкинъ и его современники". Положено отвѣтить г. Верховскому, что Коммиссія предлагаетъ ему воспроизвести въ этомъ изданіи факсимиле съ автографа Лермонтова, другіе же матеріалы считаеть болѣе подходящимъ помъстить въ другомъ Академическомъ издания. Что касается желанія г. Верховскаго, чтобы Коммиссія обратилась съ просьбою къ баронессѣ Елизаветѣ Антоновнѣ Дельвигъ, А. Н. Боратынскому и З. Е. Геркенъ, то Коммиссія готова исполнить это, когда г. Верховскій къ нимъ поѣдетъ.

VII. П. Е. Рейнботъ сдѣлалъ подробное сообщеніе о книгѣ В. Я. Брюсова: "Лицейскіе стихи Пушкина", указавъ на многочисленные недосмотры, ошибки, опечатки и неточности самого г. Брюсова. По просьбѣ Коммиссіи, г. Рейнботъ обѣщалъ приготовить статью для сборника "Пушкинъ и его современники", которая и явится отповѣдью на обвиненія г. Брюсова противъ покойнаго Л. Н. Майкова.

VIII. В. Е. Якушкинъ сообщилъ о своихъ текущихъ занятіяхъ надъ рукописями Пушкина въ собраніи Л. Н. Майкова, просилъ сообщить ему списокъ автографовъ, переданныхъ А. А. Майковой Великому Князю Конотантину Константиновичу, и сообщилъ о томъ, что онъ передалъ въ Типографію для набора текстъ "Пугачевскаго бунта" (XII томъ Собранія сочиненія).



Digitized by Google

.

· ·

Кавиазскіе знакомцы Пушкина.

I.

Н. Н. Семичевъ.

Николай Николаевичъ Семичевъ происходилъ изъ дворянъ Курской губерніи и родился около 1792 года. Гдѣ онъ учился и кто были его родители, — свѣдѣній у насъ не имѣется, Можно сказать только, что онъ не былъ изъ помѣщичьей семьи, такъ какъ ни земли, ни крѣпостныхъ крестьянъ за нимъ не числилось. Послужной списокъ его начинается отмѣткою о томъ, что 22 сентября 1808 г. поступилъ онъ во Второй кадетскій корпусъ "для наученія порядка службы", а 22 февраля 1810 г. выпущенъ корнетомъ въ Ахтырскій гусарскій полкъ. Съ 1812 до 1815 года Семичевъ съ отличіемъ участвовалъ въ кампаніяхъ противъ Наполеона и въ Бородинской битвѣ былъ тяжело раненъ пулею въ грудь.

Въ 1826 г. ротмистръ Семичевъ оказался "прикосновеннымъ" къ дёлу декабристовъ. Вина его состояла въ "знаніи о влыхъ замыслахъ тайныхъ обществъ". Послѣ предварительнаго ареста, продолжавшагося пять мѣсяцевъ, послѣдовало 7 іюля 1826 г. высочайшее повелѣніе: "ротмистра Семичева, не предавая за его поступки строжайшему наказанію, перевести въ Нижегороскій драгун-

VIII.

Digitized by Google

скій полкъ, выдержавъ еще въ крѣпости шесть мѣсяцевъ".

Нижегородскій драгунскій полкъ находился въ Грузіи. Семичевъ прибылъ туда весною 1827 г., къ началу Персидскаго похода. Онъ участвовалъ во всѣхъ дѣлахъ этой кампаніи, при чемъ, несмотря на положеніе политическаго поднадзорнаго, дважды удостоился высочайшаго благоволенія: за отличную храбрость при пораженіи персидской кавалеріи подъ Джаванъ-Булакомъ (5 іюля 1827 г.) и при взятіи Эривани (1 октября 1827 г.).

Съ такимъ же отличіемъ служилъ Семичевъ и въ Турецкую войну 1828 и 1829 гг. Онъ былъ произведенъ въ маіоры и съ высочайшаго соизволенія утвержденъ въ должности эскадроннаго командира. Милости эти знаменовали снятіе опалы и открывали Семичеву свободный путь къ дальнѣйшей карьерѣ. Но судьба рѣшила иначе: въ 1830 г. Семичевъ скончался отъ холеры, свирѣпствовавшей въ Грузіи. Прахъ его погребенъ въ Карагачѣ, тогдашней штабъ-квартирѣ Нижегородскаго драгунскаго полка.

Въ "Путешествіи въ Арзрумъ" Пушкинъ упоминаетъ о Семичевъ при описаніи аванпостной перестрѣлки турецкихъ наѣздниковъ съ казаками во время стоянки нашего отряда на высотахъ Соганлуга. Но поэтъ умолчалъ о своемъ личномъ участіи въ этой стычкѣ. Въ послѣобѣденное время партія курдовъ внезапно бросилась на нашу передовую цѣпь. При первыхъ выстрѣлахъ Пушкинъ выбѣжалъ изъ палатки, вскочилъ на коня и скрылся изъ глазъ своихъ друзей. Опасаясь, что пылкость поэта можетъ вовлечь его въ бѣду, генералъ Н. Н. Раевскій послалъ за нимъ Семичева, который съ трудомъ настигъ Пушкина и насильно вывелъ его изъ передовой цѣпи, гдѣ на близкомъ разстояніи шла оживленная перестрѣлка. Такимъ образомъ Семичеву обязана Россія спасеніемъ ея поэта отъ очень большой опасности. Воспоминаніемъ объ этомъ эпизодѣ осталось стихотвореніе Пушкина "Делибашъ", написанное имъ 7 сентября 1829 г. на Кавказскихъ минеральныхъ водахъ. Въ бумагахъ поэта сохранился и собственноручный его рисунокъ, изображающій всадника въ круглой шляпѣ, буркѣ, съ пикой въ рукѣ: это и есть Пушкинъ, идущій въ атаку на турецкихъ наѣздниковъ.

Источники: Послужной списокъ Семичева; "Дѣло 1826 г., № 30, о переводѣ въ Огдѣльный Кавказскій корпусъ офицеровъ, прикосновенныхъ къ дѣлу о злоумышленныхъ обществахъ" (Архивъ штаба Кавказскаго военнаго округа въ Тифлисѣ); Н. И. У шаковъ, Исторія военныхъ дѣйствій въ Азіатской Турціи (Варшава. 1843), ч. П, 303; В. А. Потто, Исторія Нижегородскаго драгунскаго полка (С.-Петербургъ. 1894), части III, 39, 41 и IV, 4; Л. Н. Майковъ, Историко-литературные очерки (С.-Петербургъ. 1895), стр. 233.

II.

В. Д. Сухоруковъ.

Василій Дмитріевичъ Сухоруковъ, донской уроженецъ, учился въ Харьковскомъ Университетѣ; по окончаніи адѣсь курса онъ возвратился на Донъ и, по обычаю, поступилъ на войсковую службу съ чиномъ хорунжаго. Вскорѣ своими познаніями и трудолюбіемъ обратилъ онъ на себя вниманіе генералъ-адъютанта А. И. Чернышева, бывшаго въ 1821—1823 гг. предсѣдателемъ Комитета, учрежденнаго въ Новочеркасскѣ для составленія Положенія объ устройствѣ Донского казачьяго войска. Чернышевъ привлекъ Сухорукова къ работамъ по дѣламъ Комитета, поручивъ ему собираніе матеріаловъ для историческаго и статистическаго описанія Донской Области. Съ этой цёлью Сухоруковъ, лично или чревъ помощниковъ своихъ, пересмотрёлъ всё архивы донскихъ присутственныхъ мёстъ и станицъ, а также азовскій, царицынскій, астраханскій и пр., дёлая изъ старинныхъ бумагъ необходимыя выписки и извлеченія.

Въ 1823 г. Чернышевъ возвратился въ Петербургъ. За нимъ послъдовалъ и Сухоруковъ, переведенный въ лейбъ-гвардія Казачій полкъ. За труды по Комитету получилъ онъ чинъ поручика и денежную награду. Чернышевъ продолжалъ благоволить къ нему, зачислилъ въ Канцелярію Главнаго Штаба и далъ ему возможность продолжать архивныя работы въ Петербургъ и Москвъ. Эти занятія сблизили Сухорукова съ Карамзинымъ, П. Строевымъ, Малиновскимъ, Калайдовичемъ и многими другими учеными и писателями. Особенно дружески сошелся онъ съ А. О. Корниловичемъ, издателемъ историческаго сборника "Русская Старина". Во время службы въ Петербург В Сухоруковымъ напечатаны: "Историческое изв Встіе о Черкасскът" ("Съверный Архивъ" 1823 г., часть 8-я); "О внутреннемъ состояни донскихъ казаковъ въ концѣ 16 столѣтія" ("Труды Общества любителей Россійской словесности" 1824 г.); "Общежитіе донскихъ казаковъ въ 17 и 18 стол'втіяхъ" ("Русская Старина" Корниловича, 1825 г.). Послёднее изъ поименованныхъ изслёдованій было прочитано на Дону съ особеннымъ интересомъ: изъ одного Хоперскаго округа поступило требований на "Русскую Старину" на сумму 600 рублей.

Осенью 1825 г. Сухоруковъ возвратился въ Новочеркасскъ и былъ прикомандированъ къ генералъ-маюру И. Ө. Богдановичу для окончанія, подъ его руководствомъ, историческаго и статистическаго описанія земли войска Донского. Въ ноябръ 1826 г. Богдановичъ отправился въ Петербургъ, взявъ съ собою исполненную часть работы. Послѣдовавшая затѣмъ переписка его съ Сухоруковымъ показываетъ, что въ Петербургѣ дѣятельностъ Сухорукова возбудила какія-то неблагопріятныя для него подозрѣнія. Въ январѣ 1827 г. Богдановичъ предписалъ Сухорукову доставить къ нему копіи со всѣхъ актовъ и выписокъ, въ коихъ что-либо относится до привилегій войска Донского. При этомъ Сухорукову предлагалось чистосердечно и откровенно объяснить: не было ли когданибудь съ актовъ, относящихся до привилегій, выдано кому-либо копій, или не передавались ли они въ оригиналѣ какому-либо лицу, по службѣ или партикулярно.

Въ февралѣ 1827 г. Сухоруковъ получилъ увѣдомленіе о томъ, что по волѣ высшаго начальства онъ командируется на службу въ Отдѣльный Кавкавскій корпусъ. При этомъ ему было вмѣнено въ обязанность, подъ опасеніемъ строжайшей отвѣтственности, сдать всѣ совершенно имѣющіеся у него историческіе матеріалы, и чтобы ни одной изъ этихъ бумагъ и никакого съ нихъ списка онъ у себя не оставилъ. Требованіе это было исполнено Сухоруковымъ 27 іюня, при чемъ онъ сдалъ "всѣ акты, матеріалы, полубѣловыя и черновыя тетради составленной уже статистики и исторіи и всѣ безъ исключенія записки".

Донскіе историки А. Карасевъ и Н. И. Красновъ объясняютъ опалу, постигшую Сухорукова, личнымъ неудовольствіемъ Чернышева, который будто бы узналъ, что бывшій его любимецъ втайнѣ противодѣйствовалъ проекту преобразованія управленія Донского войска и даже былъ авторомъ возраженій на этотъ проектъ, представленныхъ отъ имени атамана А. В. Иловайскаго.

Д. И. Завалишинъ видитъ причину невзгодъ Сухорукова въ его близости къ Корниловичу. Этотъ послѣдній, работая въ архивахъ, нашелъ будто бы возможность получить копіи съ нѣкоторыхъ документовъ, считавшихся величайшею государственною тайною. Послѣ обнаруже-

Digitized by Google

нія заговора 14 декабря 1825 г. правительство, опасаясь употребленія во зло этихъ копій, разыскивало ихъ какъ въ бумагахъ Корниловича, такъ и всёхъ лицъ, бывшихъ съ нимъ въ сношеніяхъ, въ томъ числё и Сухорукова. По словамъ Завалишина, всё поиски не привели ни къ чему, и тё лица, которымъ Корниловичъ передалъ секретныя бумаги, остались правительству неизвёстными. Если дёло происходило именно такъ, то объясненіе Завалишина рёшительно ничего не объясняетъ въ исторіи ссылки Сухорукова.

По оффиціальнымъ документамъ, исключеніе Сухорукова изъ гвардіи и назначеніе въ Грузію послѣдовали за "прикосновенность его къ дѣлу о злоумышленномъ тайномъ обществѣ", т.-е. къ дѣлу декабристовъ.

Подъ "прикосновенностью" не должно разумѣть какоелибо дѣйствительное, хотя бы и самое незначительное участіе въ замыслахъ тайныхъ обществъ: достаточно было родства или дружбы съ кѣмъ-либо изъ заговорщиковъ, чтобы навлечь на себя подозрѣніе въ неблагонадежности и попасть въ разрядъ прикосновенныхъ. Для преданія ихъ суду не имѣлось никакихъ основаній. Всѣ они подверглись исправительнымъ наказаніямъ, т.-е. были нереведены въ дальніе полки и гарнизоны. Гвардейскіе офицеры лишились при этомъ права на соотвѣтствующее повышеніе въ чинѣ при переводѣ въ армейскія части.

Такъ было и съ Сухоруковымъ. Въ секретномъ дѣлѣ о его переводѣ на службу въ Грузію виновность его опредѣляется только прикосновенностью къ дѣлу о злоумышленномъ тайномъ обществѣ. Нѣтъ сомнѣнія, что прикосновенность эта состояла въ близкихъ отношеніяхъ къ Корниловичу, осужденному на 12 лѣтъ въ каторжныя работы. Общность ихъ занятій и интересовъ давала поводъ подозрѣвать также и общность ихъ образа мыслей. Въ 1826 г., во время пребыванія въ Новочеркасскѣ, Сухоруковъ состоялъ уже подъ секретнымъ надзоромъ войскового начальства. Настойчивость, съ которою Богдановичъ требовалъ отъ него доставленія архивныхъ документовъ, касающихся старинныхъ привилегій донскихъ казаковъ, показываетъ, въ какомъ направленіи дѣятельность его могла казаться подоврительною и опасною. Существовало, очевидно, опасеніе, что Сухоруковъ воспользуется этими документами для возбужденія среди донскихъ казаковъ броженія и неудовольствія напоминаніемъ о ихъ старинныхъ вольностяхъ и привилегіяхъ, отмѣненныхъ вновь выработаннымъ положеніемъ.

Требованіе возврата документовъ мотивировалось командированіемъ Сухорукова на Кавказъ. Когда же онъ представилъ всѣ находившіяся у него выписки и бумаги, послѣдовалъ высочайшій приказъ отъ 20 іюля 1827 г. о переводѣ его изъ гвардіи, безъ повышенія въ чинѣ, въ донской казачій полковника Карпова полкъ, находившійся въ Грузіи.

Въ Кавказскомъ корпусѣ Сухоруковъ недолго несъ фронтовую службу. Въ томъ-же 1827 г., во время персидскаго похода, онъ былъ прикомандированъ къ корпусному штабу для письменныхъ занятій. Въ штабѣ оцѣнили его трудолюбіе, познанія и въ особенности бойкое перо, достоинство, которымъ тогда не многіе изъ штабныхъ чиновъ могли похвалиться.

Паскевичъ былъ очень доволенъ умѣньемъ Сухорукова составлять пышныя реляціи. Онъ приблизилъ его къ себѣ и далъ ему случаи къ отличію: за штурмъ Карса (23 іюня 1828 г.) Сухоруковъ получилъ владимирскій крестъ съ бантомъ, за покореніе Ахалциха (15 августа 1828 г.) золотую саблю съ надписью "за храбрость".

Во время турецкой кампаніи 1829 года Сухоруковъ познакомился съ Пушкинымъ. Поэтъ въ теплыхъ выраженіяхъ вспоминаетъ объ этомъ знакомствѣ въ своемъ "Путешествіи въ Арзрумъ": "вечера (въ Арзрумѣ) проводилъ я съ умнымъ и любезнымъ Сухоруковымъ; сходство нашихъ занятій сближало насъ. Онъ говорилъ мнѣ о своихъ литературныхъ предположеніяхъ, о своихъ историческихъ изысканіяхъ, нѣкогда начатыхъ имъ съ такою ревностію и удачей. Ограниченность его желаній и требованій поистинѣ трогательна. Жаль, если они не будутъ исполнены".

По свидѣтельству М. В. Юзефовича, Пушкинъ оказывалъ Сухорукову самое нѣжное участіе; узнавъ объ арестѣ его бумагъ и выписокъ, онъ чуть не плакалъ и все думалъ, какъ бы, по возвращеніи въ Петербургъ, выхлопотать эти документы.

Въ бумагахъ Пушкина сохранилась собственноручно писанная имъ записка объ учено-литературной дёятельности Сухорукова. Она была составлена, очевидно, для предположеннаго Пушкинымъ ходатайства о возвращения донскому историку выписокъ изъ историческихъ актовъ. Неизвъстно, были ли сдъланы Пушкинымъ попытки въ этомъ направлении. Во всякомъ случае онъ не имълн бы успѣха въ виду тѣхъ свойствъ нѣкоторыхъ документовъ, о которыхъ сказано выше. Всѣ собранные Сухоруковымъ матеріалы остались въ въдъніи генераля Богдановича. По однимъ свъдъніямъ, они поступили въ 1836 г. на храненіе въ Донскую межевую коммиссію, по другимъ -въ канцелярію атамана войска Донского. Но ни здъсь, ни тамъ не открыто даже и слъдовъ ихъ. Изъ богатаго собранія (до 5000 листовъ) сохранилась только незначительная часть.

Занятія по корпусному штабу не прекратили литературныхъ работъ Сухорукова. Онъ былъ усерднымъ сотрудникомъ единственной тогда въ Тифлисъ газеты — "Тифлисскихъ Въдомостей". Въ 1829 г. напечатано имъ въ этой газете несколько статей безъ подписи или только съ иниціалами В. С.

По порученію Паскевича Сухоруковъ занимался также собираніемъ историческихъ и статистическихъ свѣдѣній о турецкихъ областяхъ, бывшихъ театромъ войны 1828— 1829 годовъ. Извѣстіе объ этомъ дошло до Петербурга и вызвало тамъ почему-то тревогу. По сдѣланному оттуда распоряженію у Сухорукова былъ произведенъ обыскъ, и въ числѣ бумагъ найдены записки о дѣйствіяхъ кавказскаго корпуса въ Турецкую войну. Находкѣ этой придано такое важное значеніе, что Чернышевъ, тогда уже графъ и военный министръ, по высочайшему повелѣнію запросилъ Паскевича: на какомъ основаніи состоить при немъ сотникъ Сухоруковъ и почему находятся у него записки о войнѣ съ Турціей?

Паскевичъ отвѣтилъ Чернышеву письмомъ отъ 16 января 1830 г. слъдующаго содержанія: "Въ числъ бумагъ, опечатанныхъ у сотника Сухорукова, находится историческое описание войны 1828 и 1829 годовъ, составленное имъ по моему приказанію. Употребленіе Сухорукова къ такому порученію, когда онъ, какъ извъстно, замѣшанъ въ происшествія 14 декабря и находится подъ секретнымъ надворомъ, не должно удивлять васъ, ибо въ одинаковомъ съ нимъ разрядѣ находились многіе, служившіе при мнѣ, какъ-то: г.-м. Бурцовъ, полковникъ Леманъ, поручикъ Пущинъ, Искрицкій и полковникъ Вольховскій былъ въ замѣчаніи. Не имѣя другихъ, которые бы съ пользою употреблены быть могли, я, по малому числу людей въ семъ корпусъ способныхъ, принужденъ былъ давать порученія мои сего рода чиновникамъ. Такимъ образомъ и Сухоруковъ употребляемъ былъ сначала г.-м. барономъ Остенъ-Сакеновъ по канцеляріи начальника штаба, а потомъ, годъ тому назадъ, я поручилъ ему составленіе историческихъ записокъ кампаніи 1828 и 1829 годовъ".

М. В. Юзефовичъ разсказываетъ, что Паскевичъ былъ сильно оскорбленъ обыскомъ у Сухорукова, но ничего не могъ сдёлать въ его пользу. Изъ приведеннаго письма къ Чернышеву видно, однако, что Паскевичъ даже и не пытался заступиться за своего подчиненнаго. Напротивъ, въ первоначальную редакцію письма онъ собственноручно включилъ слова, которыя могли окончательно погубить и Сухорукова, и остальныхъ, поименованныхъ вмёстё съ нимъ, "прикосновенныхъ". Слова были слѣдующія: "они оправдали довёріе по службё, но многіе изъ нихъ не оставили прежнихъ мыслей". Къ чести Паскевича, онъ вычеркнулъ эту предательскую фразу о лицахъ, которыя наиболёе содёйствовали созданію его громкой военной репутаціи.

Въ новой катастрофъ, постигшей Сухорукова, многіе видятъ проявление прежняго недоброжелательства къ нему со стороны Чернышева. По этому поводу необходимо замѣтить, что гроза разразилась въ 1830 г. не надъ однимъ Сухоруковымъ, а почти надъ всёми служившими въ Кавказскомъ корпусѣ разжалованными по 14 декабря и къ нимъ "прикосновенными". Послѣ побѣдоносной кампаніи 1829 года много лицъ этихъ разрядовъ проживало въ Тифлисъ, числясь прикомандированными къ полкамъ и военнымъ управленіямъ тифлисскаго гарнизона. Объ этомъ сдѣлалось извѣстнымъ въ Петербургѣ, при чемъ было указано, что политические поднадзорные занимають не подобающія имъ мъста по службъ и играютъ въ тифлисскомъ обществѣ роль, не соотвѣтствующую ихъ положенію. Послѣдствіемъ этого доноса было распоряженіе разослать поднадзорныхъ изъ Тифлиса по отдаленнымъ штабъ-квартирамъ, не допуская совмъстнаго служенія ньсколькихъ поднадворныхъ въ одномъ полку.

На долю Сухорукова выпалъ переводъ въ донской казачій полкъ, расположенный въ Финляндіи. Никакихъ

свѣдѣній объ этомъ періодѣ жизни Сухорукова не имѣется. Чрезъ нѣсколько лѣтъ онъ былъ вновь отправленъ на Кавказскую линію — въ донской полкъ, занимавшій кордоны въ окрестностяхъ Пятигорска. Сухоруковъ поселился въ этомъ городѣ и женился на Ольгѣ Васильевнѣ Швецовой. Къ этому времени относится письмо къ нему Пушкина отъ 14 марта 1836 года съ просьбою о сотрудничествѣ въ "Современникѣ". Слова "въ сосѣдствѣ Бештау и Эльбруса живутъ досугъ и вдохновеніе" покавываютъ, что письмо было адресовано въ Пятигорскъ.

Скончался Сухоруковъ въ 1841 г. въ Новочеркасскъ, гдъ и погребенъ на общемъ городскомъ кладбищъ.

Капитальный трудъ Сухорукова по исторіи Донской земли, прерванный въ 1827 г. внезапною ссылкою автора на Кавказъ, былъ приведенъ въ порядокъ въ 1834 г. сотрудниками Сухорукова по собиранію архивныхъ матеріаловъ гг. Кушнаревымъ, Кучеровымъ, Посновымъ и Пудавовымъ. Но въ печати появился онъ много лѣтъ спустя, а именно первая часть въ 1867 г., а вторая въ 1872 г., въ видѣ особаго приложенія къ газетѣ "Донской Вѣстникъ", подъ названіемъ "Историческое описаніе Земли Войска Донского". Повѣствованіе доведено до 1708 года.

Источники: "Дѣло 1826 г., № 30, о переводѣ въ Отдѣльный Кавказскій корпусъ офицеровъ, прикосновенныхъ къ дѣлу о злоумышленныхъ обществахъ" (Архивъ Штаба Кавказскаго военныхъ обществахъ" (Архивъ Штаба Кавказскаго военныхъ дѣйствій въ Азіатской Турціи (Варшава. 1843), ч. І, стр. ХV; "Историческое описаніе Земли Войска Донскаго, ч. І, Предисловіе; А. Карасевъ, В. Д. Сухоруковъ ("Русская Старина" 1871 г., февраль); Н. И. Красновъ, А. В. Иловайскій (тамъ-же, 1875 г., апрѣль); его-же, Д. Е. Кутейниковъ (тамъ-же, 1875 г., май); матеріалы для біографіи Сухорукова ("Донская Газета" 1876 г.); Ө. И. Шумковъ, Замѣтки о Сухо-

Digitized by Google

руковѣ (тамъ-же, 1877 г., № 2); замѣтки о Сухоруковѣ ("Древняя и Новая Россія" 1877 г., № 9); Д. И. Завалишинъ, Сухоруковъ и Корниловичъ (тамъ-же 1878 г., №6); В. Е. Якушкинъ, О Пушкинъ (Москва. 1899, стр. 175); М. Юзефовичъ, Памяти Пушкина ("Русскій Архивъ" 1880, кн. III); А. Карасевъ, Чернышевъ на Дону ("Историческій Вестникъ" 1903, іюль); Е. Вейденбаумъ, Декабристы на Кавказъ ("Русская Старина" 1903 г., іюнь); А. Карасевъ, Замѣтка о Сухоруковѣ (тамъ-же, 1908 г., августь); князь Щербатовъ; Генералъ-Фельдмаршалъ князь Паскевичъ (С.-Петербургъ. 1891 г., т. III, стр. 328-330); В. Богучарскій, Изъ прошлаго русскаго общества (С.-Петербургъ. 1904 г., страницы по алфавитному указателю); В. Андреевъ, Воспоминанія изъ кавказской старины ("Кавказскій Сборникъ" Тифлисъ, 1876 г., т. I, стр. 90, 91).

III.

Докторъ Ф. М. Шуллеръ.

Въ шуточномъ посланіи Жуковскому "Поминаніе", написанномъ въ 1833 г. Пушкинымъ и княземъ П. А. Вяземскимъ, Пушкинъ предлагаетъ помянуть, въ числѣ прочихъ лицъ, также и "доктора Шуллера, умершаго въ чумѣ".

Докторъ этотъ не есть лицо вымышленное. Пушкинъ засталъ его въ 1820 г. въ Кишиневъ, гдъ Шуллеръ состоялъ старшимъ врачемъ 16-ой пъхотной дивизіи и былъ извъстенъ, какъ знатокъ свойствъ чумной заразы и способовъ ея лъченія. Въ его домъ, по словамъ Липранди, происходили собранія кишиневскихъ масоновъ.

Федоръ Михайловичъ Шуллеръ, родомъ венгерепъ, въ 1812 году участвовалъ въ походѣ въ Россію въ составѣ французско-вестфальскихъ войскъ, занимая должность хирурга въ какомъ-то конномъ полку. При отступленіи французовъ изъ Москвы Шуллеръ былъ взятъ въ плѣнъ на Березинѣ и остался навсегда въ Россіи. Въ 1813 г. онъ опредѣлился старшимъ лѣкаремъ въ Камчатскій пѣхотный полкъ. Въ тѣ времена врачи рѣдко награждались знаками отличія, но Шуллеръ получилъ владимирскій крестъ за прекращеніе чумы въ Бессарабіи въ 1819 году.

Въ 1826 г. Шуллеръ прибылъ на Кавказъ въ званіи старшаго врача 20-ой пѣхотной дивизіи. Здѣсь его искусство въ борьбѣ съ заразными болѣзнями получило широкое примѣненіе. Въ 1827 г. получилъ онъ орденъ Анны второй степени съ алмазами за успѣшное прекращеніе тифа въ войскахъ, стоявшихъ подъ Эриванью.

Въ 1828 г. онъ такъ же удачно боролся съ чумою въ Карсѣ, Ахалцихѣ и Ардаганѣ. Составленныя имъ правила предохраненія отъ заразы и о способахъ очищенія вещей по карантиннымъ правиламъ были переведены на турецкій языкъ и распространены среди населенія Карсскаго пашалыка.

Въ началѣ февраля 1829 г. чума открылась въ Эривани. Шуллеръ прибылъ въ городъ и въ два мѣсяца прекратилъ заразу. Безстрашно ухаживая за больными, онъ самъ подвергся зараженію и въ концѣ марта 1829 г. палъ послѣднею жертвою чумы среди Эриванскаго гарнизона. Тѣло его погребено безъ гроба на чумномъ кладбищѣ за южными воротами Эриванской крѣпости, на крутомъ и каменистомъ берегу р. Занги.

Шуллеръ былъ очень ученый и образованный человъкъ. Изъ послужного его списка видно, что онъ зналъ языки русскій, французскій, нъмецкій, испанскій, молдаванскій, латинскій и греческій. Обширный трактатъ его о чумъ остался неоконченнымъ. Принадлежавшія Шуллеру книги были проданы въ Тифлисъ съ аукціона 10 мая 1829 года; рукописи пошли, вѣроятно, на оберточную бумагу.

Пушкинъ, во время пребыванія за Кавказомъ въ 1829 г., слыхалъ, конечно, о смерти Шуллера. Его, какъ и многихъ другихъ, не могла не поразить въсть о гибели доктора именно отъ той заразы, съ которою онъ такъ успѣшно боролся, спасая другихъ. Вотъ почему, подбирая въ 1833 г. риему къ слову *въ Костромъ*, онъ и вспомнилъ доктора Шуллера, умершаго *въ чумъ*.

Источники: И. П. Липранди, Изъ дневника и воспоминаній ("Русскій Архивъ" 1866 г., І, стр. 1248); Взятіе Арзерума. Письмо изъ Арменіи ("Московскій Телеграфъ" 1830 г., январь, № 2; письмо анонимное, написано подполковникомъ Мих. Соболевымъ); Впечатлѣнія и воспоминанія покойника ("Библіотека для чтенія" 1848 г., т. 87); Акты Кавказской Археографической Коммиссіи (т. VII, стр. 223); Послужной списокъ дивизіоннаго врача Шуллера за 1826 г. (въ архивѣ Штаба Кавказскаго военнаго округа).

Е. Вейденбаумъ.

Поправки къ Пушкину.

(Неисправленныя опечатки въ "Разговоръ книгопродавца съ поэтомъ", "Евгении Онъгинъ", "Повъстяхъ Бълкина").

Опечатки въ сочиненіяхъ знаменитыхъ писателей большое и не всегда поправимое зло. Разумѣется, этого нельзя сказать о тёхъ опечаткахъ, которыя дёлаютъ тексть явно нелёпымъ: увидёть ихъ не стоить большого труда, хотя исправить не всегда легко: данное чтеніе представляеть несообразность, но какимъ его замѣнить? Гораздо хуже опечатки, дающія легкія измѣненія смысла, подходящія къ тексту автора, но не тожественныя съ нимъ. Неръдко печатный текстъ знаменитаго автора представляетъ изъ себя уникумъ: нътъ ни рукописи, ни другихъ изданій. Если въ такомъ текстѣ окажутся сомнительныя мёста, то кто рёшится, кто будеть вправё измѣнить существующее чтеніе? Поэтому нужно обнаруживать крайнюю, педантическую внимательность ко всёмъ тёмъ случаямъ, когда даются исправленія опечатокъ самими авторами. Недостатокъ такой внимательности можеть явиться причиной того, что сочинение великаго писателя въ тысячахъ книгъ будетъ повторяться съ той или другой опечаткою, которая, какъ необличенный самозванецъ, перейдетъ въ хрестоматіи, въ цитаты, въ грамматическіе примёры и т. д.

Нѣчто подобное произошло и съ сочиненіями Пушкина, въ которыхъ намъ посчастливилось найти нѣсколько указанныхъ въ свое время, но не исправленныхъ до сихъ поръ опечатокъ. Имѣемъ въ виду двѣ книги, въ которыхъ сочиненія Пушкина сопровождаются приложеніемъ исправленныхъ, но много разъ повторявшихся опечатокъ:

1) "ЕВГЕНІЙ ОН ЪГИНЪ, | романъ въ стихахъ. | сочинение | александра пушкина. | Санктпетербургъ. | Въ типографии Департамента Народнаго Просвъщения. | 1828". (Это 6-я глава "Онъгина").

Здѣсь исправленіе опечатокъ дано на страницѣ 46 послѣ слѣдующаго примѣчанія:

"Въ продолженіе изданія I Части Евгенія Онѣгина вкралось въ нее нѣсколько значительныхъ ошибокъ. Важнѣйшія изъ нихъ помѣщаются здѣсь" 1).

Разсмотръвши эти опечатки и предлагаемыя исправленія, мы нашли, что не всё онъ обратили на себя вниманіе издателей сочиненій Пушкина.

Такъ, въ "Разговорѣ книгопродавца съ поэтомъ", который напечатанъ ввидѣ вступленія къ 1-ой главѣ "Евгонія Онѣгина", въ стихахъ:

> Когда на память мн⁶ невольно Придетъ внушенный ими стихъ, Я содрагаюсь, сердцу больно, Мн⁶ стыдно идоловъ моихъ

(Сочиненія А. С. Пушкина. Изданіе... подъ редакціею... П. О Морозова. С.-Пб. 1887 г. Т. І. Стр. 312. Изд. 1903. І. 360) —

предлагается чтеніе:

Я такъ и вспыхну, сордцу больна... (Стр. 46).

¹⁾ Мы пользуемся экземпляромъ Библіотеки Академін Наукъ, шифръ IV а 1657.

У Ефремова въ изданія 1903 года оказывается тоже первоначальный неисправный стихъ (I, 519)¹).

Въ 4-ой главъ Онъгина, въ строфъ XXVII, въ стихахъ:

> Пониже подписи другихъ Онъ (Ленскій) оставляеть нёжный стихъ, Безмолвный памятникъ мечтанья, Мгновенной думы легкій слёдъ, Все тотъ же послё многихъ лётъ

(То-же изданіе Морозова. III. 312. Изд. 1904. IV. 107) —

предлагается слово "легкій" замѣнить словомъ "долгій" (48 стр.):

Мгновенной думы долгій слёдъ.

Ефремовъ, въ изданіи 1903 г., руководствуясь текстомъ 1833 г. (стр. 115), повторилъ указываемую опечатку (см. т. IV, стр. 108).

Въ главѣ 5.0й, въ строфѣ XLIV, въ стихахъ:

Буяновъ, братецъ мой задорный, Къ герою нашему подвелъ Татьяну съ Ольгою; проворный Онъгинъ съ Ольгою пошелъ...

(То-же изданіе Морозова. III. 340. Изд. 1904. IV. 137)-

..... проворной Онѣгинъ съ Олыой (такъ!) потелъ... (Изд. 1883 г., стр. 158). Какое темное (!) волненье Въ моей душѣ, въ моей крови! (Изд. 1887 г., стр. 204).

Поэтому критическое изданіе должно использовать не тѣ или другіе екзбранные источники, но всю матеріалы для установленія точнаго текста. VIII. 2

¹⁾ Источникомъ ошибки, можетъ быть, послужило изданіе: "Стихотворенія Александра Пушкина", изд. 1835 года (см. часть IV, стр. 95), въ исправности котораго, при данныхъ обстоятельствахъ, можно сомийваться. Вообще послёдній текстъ не всегда есть лучшій текстъ: если слёдующее изданіе не просматривается самимъ авторомъ, то оно можетъ быть весьма неисправнымъ по небрежности или произвольнымъ поправкамъ. Напр., въ изданіяхъ "Евгевія Онѣгина" 1838 г. и 1887 находимъ явные недосмотры:

предлагается слово "проворный" замёнить словомъ "проворно":

> проворно Онѣгинъ съ Ольгою пошелъ.

Изданіе Ефремова 1903 года тоже зд'ясь неисправлено (см. т. IV, стр. 143). Въ прим'ячаніяхъ, впрочемъ, Ш. А. Ефремовъ зам'ятилъ объ этой поправк'я: "Кажется, смодовало бы ее внести въ текстъ" (VIII, 502; курсивъ его).

Дъйствительно, къ текстамъ 1833 г. и 1837 г., повторяющимъ слова "проворный" и "легкій", нужно относиться критически.

2) "Повъсти | покойнаго | ИВАНА ПЕТРОВИЧА БЪЛКИНА, | изданныя | А. П.

> s-жа Простакова. То, мой батюшка, онъ еще съизмала къ исторіямъ охотникъ.

Скотинина. Митрофанъ по мнѣ.

Недоросяь.

Санктпетербургъ. | Печатано въ типографіи Плюшара. | 1831"¹).

Книга эта содержитъ 187 страницъ. На 189 (ненумерованной) находится объявление; на 191 (тоже ненумерованной) помъщены "погръшности".

Двѣ изъ поправокъ этихъ погрѣшностей не принимались къ руководству позднѣйшими издателями сочиненій Пушкина. Обратимъ на нихъ вниманіе. Вотъ прежде всего исправленіе первой погрѣшности, какъ оно указывается въ данной книгѣ:

Стран.	Hanevamano:	Yumaŭ :
68.	если бы" Молчите,	если бы молчите,
Тутә же:	Вы терзаете меня". — "Да, я знаю,	Вы терзаете меня. Даявнаю.

1) Экземляръ Библіотеки Академіи Наукъ, шифръ 1/25.

Digitized by Google

Сдёлаемъ точную выписку нужнаго намъ мъста со страницы 68 и поставимъ параллельно съ пою текстъ въ томъ видъ, какъ онъ получится послъ исправленія.

Добрая, ми-
лая Марья Гавриловна! не старайтесь
лишить меня послѣдняго утѣшенія:
мысль, что вы бы согласились сдѣ-
лать мое счастіе, если бы мол-
чите, ради Бога, молчите. Вы тер-
заете меня. Да, я знаю, я чув-
ствую, что вы были бы моею, но
я — несчастнЪйшее созданіе я
женать!'

Исправленный текстъ

странии

68

Напечатанный — на

mencma¹)

лая Марья Гавриловна! не старайтесь лишить меня послѣдняго утѣшенія: мысль, что вы бы согласились сдѣлать мое счастіе, если бы"...-, "Молчите, ради Бога, молчите. Вы терзасте меня".-, "Да, я знаю, я чувствую, что вы были бы моею, но я -- несчастнъйшее созданіе... я женатъ!"

1) Выписка сдѣлана строка въ строку

2*

Такимъ образомъ, въ исправленномъ текстъ весь выписанный отрывокъ является непрерывной ръчью одного Бурмина, который объясняется въ любви Марь Гавриловнѣ. Фразы: "Молчите, ради Бога, молчите. Вы терзаете меня" - говорить не она, а онъ, умоляя не возражать ему; она только что — страница 68 приводимаго изданія — сказала, что между ними непреодолимая преграда, и она никогда не могла бы быть его женою. Это заявление Бурминъ, очевидно, объяснялъ скромностью или кокетствомъ и въ своей увъренности во взаимности не предполагалъ невозможности брака. Говорить о терзаніяхъ Марьѣ Гавриловнѣ едва ли и умѣстно, такъ какъ въ обращении и разговоръ она держится въ роли кокетливой и выдержанной женщины, вызывающей объяснение, но отнюдь не обнаруживающей собственнаго чувства, которое можно еще назвать симпатіей, расположеніемъ, но никакъ не страстью. Вся предыдущая характеристика личности Марьи Гавриловны и ея отношеній къ Бурмину такова, что бурный перерывъ ръчи объясняющагося въ любви молодого человѣка къ ней совсѣмъ нейдетъ. Она только и ждала, только и хотъла его объясненій, и во всемъ разговорѣ даетъ только соотвѣтственныя реплики. Когда до нея доходить дило, когда она заинтересовывается объяснениемъ, то она проситъ говорить, а не молчать: "...Продолжайте; я разскажу послѣ... но продолжайте, сдѣлайте милость" (стр. 55 Морозовскаго изданія).

Обратившись къ современнымъ изданіямъ Пушкина, мы увидимъ, что они большею частію точно передаютъ въ данномъ случав опечатки, не двлая исправленія.

Такъ, въ "Изданіи общества для пособія нуждающимся литераторамъ и ученымъ, подъ редакціею... П. О. Морозова" повторенъ неисправленный текстъ изданія 1831 года (см. т. IV, страницы 54—55). Поправка внесена П. О. Морозовымъ только въ изданіе 1904 г. (т. V, стр. 90). Также, съ опечатками, переданъ этотъ текстъ и въ изданіи Ефремова 1903 года (т. IV, стр. 342), хотя послѣдній напечатанный при жизни Пушкина текстъ "Повѣстей Бѣлкина" исправляетъ данную опечатку 1-го изданія ("Повѣсти изданныя Александромъ Пушкинымъ", С.-Пб. 1834. Стр. 66—67).

Источникомъ ошибки послужили, по всей вѣроятности, старыя изданія Пушкина, изъ которыхъ, напр., изданіе 1838 года повторяетъ безъ исправленія ошибку перваго изданія (см. т. VIII, стр. 58).

Не маловажной представляется намъ и вторая предлагаемая къ исправленію опечатка данной книги, опять таки не обратившая на себя вниманія издателей Пушкина. Именно, на страницъ 109, станціонный смотритель названъ: "Симеонз Выринъ". Въ "погрѣшностяхъ" указано, что, вмъсто напечатаннаго "Симеонз", нужно читать: "Самсонз". Дъйствительно, далѣе въ разсказѣ дочь его называется "Авдотья Самсоновна" (см. страницы 124 — 125).

Изданіе 1834 г., не считаясь съ предложенной поправкой, позаботилось однако объ устраненіи противорѣчія въ неисправномъ первопечатномъ текстѣ: оно оставило станціонному смотрителю имя "Симеонъ" и дочь называло, согласно съ этимъ именемъ, "Авдотьей Симеоновной". За этимъ изданіемъ послѣдовали другія, такъ что настоящее имя Вырина "Самсонъ" совсѣмъ исчезло изъ разсказа. (Смотрите изданіе Морозова 1904 г., т. V, стр. 107, 114 и изданіе Ефремова 1903 г., т. IV, стр. 358, 365. Въ посмертномъ изданіи 1838 г. (см. т. VIII, стр. 85, 94) сохранена указанная нами Пушкинская поправка.

Что касается до поправокъ "Евгенія Онѣгина", то, конечно, говоря о нихъ, невозможно допустить мысли, чтобы онѣ были сдѣланы не самимъ поэтомъ. Примѣчаніе называетъ только "важнѣйшія" ошибки, и въ числѣ ихъ мы видимъ, напр., такія, какъ точка съ запятой вмѣсто

Digitized by Google

запятой или написаніе "клюшница" вмѣсто "ключница". Если Пушкинъ придавалъ большое значеніе даже подобнымъ ошибкамъ, то никакъ нельзя ожидать, чтобы онъ, при ревнивомъ вообще сохраненіи своихъ текстовъ, позволилъ кому-нибудь исправлять свой стиль или цѣлые стихи, какъ это видимъ въ данныхъ опечаткахъ. Но трудно предположить, чтобы и въ "Повѣстяхъ Бѣлкина" поправки, настолько важныя, какъ первая изъ приведенныхъ нами, совершенно измѣняющая смыслъ цѣлаго отрывка, были предложены кѣмъ-либо другимъ, кромѣ самого Пушкина.

В. Чернышевъ.

4 октября 1906 года.



Письмо барона М. А. Корфа къ В. П. Гаевскому о Пушкинѣ.

Приношу вамъ извиненіе, Милостивый Государь Викторъ Павловичъ, въ томъ, что такъ долго вадержалъ вашу любопытную, а для меня и истино-драгоцённую рукопись. При теперешнемъ кругё моихъ занятій я могъ посвящать ей только ночное время, но нисколько не жалѣю о потерянныхъ за нею часахъ сна. Сколько труда а я въ этомъ дѣлѣ считаю себя немножко судьею должны были стоить Вамъ собранныя тутъ изысканія и анекдотическія, и библіографическія, и сколько эти полныя интереса и жизни страницы навѣяли опять на меня грустно-сладкихъ воспоминаній! Я снова переживалъ пережитое полвѣка тому назадъ и не разъ, а при каждомъ листѣ мысленно благодарилъ талантливаго и трудолюбиваго автора.

Нѣкоторыя замѣтки, впрочемъ очень немногія и неважныя, вы изволите найти на прилагаемомъ листкѣ. Нѣсколько описокъ и пропусковъ я позволилъ себѣ поправить въ самомъ текстѣ. Примите ихъ снисходительно, вмѣстѣ съ увѣреніемъ въ искреннемъ моемъ уваженіи и преданности.

Баронъ М. Корфъ.

Царское Село. 30 мая 1863¹).

Digitized by Google

На отдъльномъ листкъ:

Листъ 4. Исключить изъ моихъ замѣтокъ зачеркнутыя слова.

Л. 5. Исключить выписку изъ моихъ замътокъ, тъмъ болѣе, что она и не совсъмъ въ гармоніи съ послъдующимъ.

Л. 12 на обор. и 13. Эпиграмму на Жуковскаго (изъ берлинскаго изданія) я выключилъ бы даже и въ томъ (маловѣроятномъ) случаѣ, если бы ее пропустила ценсура³).

Л. 17. "Теперь, по прошестви и пр." — до конца страницы, я бы вымаралъ потому во 1-хъ, что это были отнюдь не "недостойныя выходки", а просто дётскія шалости, очень обыкновенная въ публичныхъ заведенияхъ и, часто, даже въ гораздо грубъйшихъ формахъ, и во 2-хъ, что К. не только никогда не былъ такимъ "общественнымъ" дѣятелемъ, но и вообще во всю свою жизнь былъ челов комъ бол ве сумасшедшимъ, нежели "благороднъйшимъ". Вспыльчивый до безумія, онъ всегда, и въ Лицев, и послв, странностями и нельпостями своими возбуждалъ гораздо болѣе насмѣшекъ, нежели уваженія. Не помню также, чтобы онъ особенно отличался какиминибудь "ридкими душевными качествами". Онъ былъ. просто, что называется добрый малый, но готовый, въ минуты бѣшенства (а онѣ случались нерѣдко), заколоть всякаго, и врага, и друга. Выстрѣлъ его по В. К. Михаилъ Павловичъ, ничъмъ не вызванный и притомъ совершенно безцѣльный, скорѣе всего служитъ доказательствомъ его взбалмошности⁸).

/ Л. 18 и на оборотъ. Выписку изъ моихъ замътокъ о Фроловъ прошу непремънно выкинуть. Онъ, еще менъе всего прочаго, предназначались для публики, даже и для самаго тёснаго кружка. Я смёлъ бы даже посовётовать исключить изъ статьи и все сказанное далёе о Фроловё отъ имени ся автора, даже и цитуемые отрывки изъ національныхъ пёсней. Фроловъ оставилъ послё себя много дётей и одинъ изъ его сыновей еще и теперь генералъадъютантъ. Легкомысленныя шутки молодежи не должны болёзненно прикасаться къ священнымъ чувствамъ дётской любви⁴).

Л. 23 на оборотѣ. Не Н. В. Строгановой, а графинѣ Натальѣ Викторовнѣ Кочубей, бывшей въ послѣдствіи (но уже гораздо позже) за графомъ А. Г. Строгановымъ, который нѣкогда управлялъ М-вомъ внутр. дѣлъ и потомъ былъ новороссійскимъ генералъ-губернаторомъ. Едва ли не она (а не Бакунина) была переымъ предметомъ любви Пушкина⁵).

Л. 24 на обор. Разумовскій получилъ Андреевскую ленту гораздо позже (когда? можно справиться въ Бантышевскомъ спискѣ), и я не думаю, чтобы эти стихи были написаны Пушкинымъ, особенно же въ 1811-мъ году, когда ни онъ, и никто изъ насъ не зналъ, какая такая голубая лента. Разумовскаго у насъ вообще уважали и даже считали какимъ-то нашимъ благодѣтелемъ, такъ что послѣ выпуска, когда онъ уже не былъ министромъ, мы всѣ ѣздили къ нему являться и благодарить его, безъ всякаго на то приказанія или вызова⁶).

Л. 40. При фамиліи Горчакова хорошо бы выставить заглавныя буквы его имени и отчества, чтобы кто не вздумалъ смѣшать автора "Соловья" съ нашимъ лицейскимъ товарищемъ⁷).

Л. 51. У Энгельгардта не было никакихъ особыхъ религіозныхъ воззрѣній, ни "религіозной призрачноидеальной точки зрѣнія", ни даже, думаю, слишкомъ глубокихъ религіозныхъ убѣжденій. Казалось бы, что отчеркнутыя слова лучше исключить. Еще не мало остается людей, знавшихъ и Энгельгардта, и Пушкинв⁸).

Л. 53 на обор. Бакунина была не В. П., а Катерина Павловна, одна изъ любимыхъ фрейлинъ имп-цы Елисаветы Алексѣевны. Она еще и теперь жива, въ замужествѣ за однимъ изъ безчисленныхъ Полторацкихъ, за котораго вышла уже въ очень зрѣлыхъ лѣтахъ и съ которымъ давно похоронила себя гдѣ-то въ деревнѣ⁹).

Л. 54 на обор. При NB что-то пропущено.

Л. 62. И. В. Васильчиковъ въ то время еще не имълъ никакого титула и пожалованъ графомъ, а потомъ и княземъ, уже гораздо позже¹⁰).

Л. 64. на обор. Разумовскій, при нашемъ выпускѣ, уже не была министромъ. Про Голицына сказано тутъ, что онъ былъ назначенъ министромъ въ ноябрѣ того же года, но какого же? Нашъ выпускъ былъ въ іюнѣ, и Голицынъ находился при немъ уже какъ министръ, въ качествѣ какового подписалъ и наши грамоты и пр. Не мѣшало бы, слѣдственно, справиться о числахъ и, вмѣстѣ, исключить тамѣтку объ охлажденіи Разумовскаго къ Лицею, для котораго онъ, въ это время, былъ уже лицомъ постороннимъ¹¹).

Л. 66. "Эбергардтъ Кавказскій". — Это былъ одинъ изъ нашихъ гувернеровъ, служившій прежде на Кавказѣ¹²).

Л. 66 на обор. Вамъ, въроятно, извъстно слово, слъдовавшее у Прокофья за "Господа". Потому не мъшало бы, вмъсто "малъйшемъ шумъ", сказать "подозрительномъ звукъ", хотя и съ этимъ едва ли кто изъ читателей будетъ умъть пополнить пропускъ ¹⁸).

Л. 68. Бакунинъ и Ломоносовъ, сколько помню, во всю жизнь свою не написали ни одного стиха.

Примъчанія.

1) Письмо это хранится въ собраніи автографовъ, принадлежащемъ Императорской Публичной Библіотеки, и упоминается въ ея Отчетѣ за 1900 и 1901 гг., С.-Пб., 1905 г., стр. 180. В. П. Гаевскій далъ на просмотръ Корфу, лицейскому товарищу Пушкина, рукопись своей статьи "Пушкинъ въ Лицећ и лицейскія его стихотворенія", вскорѣ напечатанной имъ въ "Современникѣ" 1863 г., № 7, стр. 129 — 177, и № 8, стр. 349 — 399. Подлинная рукопись Гаевскаго намъ неизвѣстна, и часть замѣтокъ Корфа безъ нея необъяснима, но мы оставляемъ ихъ на тотъ случай, если рукопись когда-нибудь найдется. Въ предисловіи къ своей статьѣ Гаевскій указаль, что въ числѣ матеріаловъ, служившихъ ему, были "замѣтки барона М. А. Корфа къ второй главѣ біографія поэта (о Лицеѣ), написанной г. Бартеневымъ" (Очеркъ П. И. Бартенева печатался въ "Московск. Вѣдомостяхъ" 1854 и 1855 гг.). Эта записка напечатана полностью Я. К. Гротомъ въ его сборникѣ "Пушкинъ, его лицейскіе товарищи и наставники" (2-ое изд., 1899 г., 222—254).

2) Эшиграмма на Жуковскаго: "Изъ савана одйлся онъ въ ливрею...", несмотря на совёть Корфа, была пряписана Пушкину Гаевскимъ во второй части его статьи ("Совр." 1863, № 8, стр. 363). Она впервые появилась въ берлинскомъ томнић запрещенныхъ тогда въ Россіи стихотвореній Пушкина, выпущенномъ Русскимъ (Н. В. Гербелемъ) въ 1861 г., стр. 105, примѣч, 232. По показанію Н. И. Греча ("Записки о моей жизни", С.-Пб., 1886 г., стр. 493), эта эпиграмма принадлежитъ А. Ө. Воейкову. Въ "Русск. Старинѣ" 1874 г., № 8, М. М. Поповъ приписалъ ее Пушкину; повторилъ эту ошибку А. И. Кирпичниковъ ("Русск. Стар." 1897 г., февраль, 275). "Мерзкая эпиграмма", какъ отозвался о ней А. И. Тургеневъ ("Остафьевск. Архивъ",т. ПІ, 127), по сообщенію князя П. А. Вяземскаго ("Стар. и Новизна", VIII, 87), написана не Пушкинымъ, а А. А. Бестужевымъ. Приписывать се Пушкину нѣть основаній, и Корфъ не напрасно совѣтовалъ Гаевскому выбросить ее (См. П. А. Ефремова, "Мнимый Пушкинь" — "Новое Время" 1903 г., № 9845).

3) К., о которомъ говорится здѣсь, — В. К. Кюхельбекеръ. О немъ Гаевскій упоминаетъ въ первой главѣ своей статьи (№ 7, стр. 147—149), гдѣ авторъ, очевидно, пользовался запиской Корфа (Гротъ, ор. с. 244— 245). Мѣста, которое Корфъ совѣтовалъ выбросить, въ статьѣ дѣйствительно нѣтъ, но "недостойная выходки" не были вычеркнуты.

4) Выписку о С. С. Фроловѣ Гаевскій выключилъ, оставивъ ("Совр.", № 7, стр. 150—152) лишь нѣсколько стиховъ лицейской "національной пѣсни", не слишкомъ обидныхъ для памяти Фролова. Рѣзкій отзывъ Корфа о Фроловѣ находится въ его "Запискѣ" (Гротъ, 239— 242), гдѣ приведена цѣликомъ вся пѣсня о немъ, съ припѣвомъ: "Хвала, хвала тебѣ, Фроловъ!" Дѣйствительно, въ ней немало злыхъ и язвительныхъ уколовъ.

5) Гаевскій воспользовался этимъ указаніемъ Корфа и исправилъ свою ошибку ("Соврем.", № 7, стр. 159). Преданіе (ibid.) относитъ пьесу Пушкина "Ивмѣны" къ графинѣ Н. В. Кочубей. Не о ней ли вспомнилъ Пушкинъ, когда въ программѣ своихъ воспоминаній писалъ, подъ 1814 г.: "первая любовь" (см. снямокъ въ VIII том. послёдняго Ефремовскаго изданія сочиненій Пушкина, при стр. 574).

6) Приписываемой Пушкину эпиграммы на графа А. К. Разумовскаго нёть въ статьё Гаевскаго. Впервые ее напечаталь, со слот Ө. Ө. Матюшкина, П. А. Ефремовъ въ своемъ издавіи 1880 г., І, 58; но въ виду документально засвидётельствованнаго сомнёнія Корфа въ авторствё Пушкина ея принадлежность ему должна быть взята подъ сомнёніе По словамъ Л. Н. Майкова (Академич. изд. сочин. П., т. І, изд. 2-ое, прим., 99), голубой ленты, т.-е. ордена Андрея Первозваннаго, Разумовскій никогда не получалъ.

7) Гаенскій такъ и сдёлалъ ("Совр.", № 8, стр. 373). Авторъ "Соловья" — князь Д. П. Горчаковъ. Его "Соловей" печатанъ въ "Извѣстіяхъ Отд. русск. языка и словесн. Имп. Акад. Наукъ", 1903 г., VIII, кн. 3, стр. 353—374).

8) Объ Е. А. Энгельгардтъ Гаевскій говорить во второй части своей статьи ("Совр.", № 8, стр. 376-377). Вопреки совъту Корфа, Гаевскій оставиль Энгельгардту "религіозныя воззрѣнія", выбросивъ, впрочемъ, "религіозную призрачно-вдеальную точку зрѣнія". Запись Пушкина въ его альбомъ напечатана въ Отчстъ Имп. Публичи. Библіотеки за 1900 и 1901 гг., стр. 125, и въ "Пушк. и его совр.", вып. VII, стр. 14. О немъ статьи Д. Ө. Кобеко ("Въсти. Всеміри. Исторіи" 1899 г., № 1) и К. Я. Грота ("Историч. Въсти." 1905 г., іюль и августь).

9) Гаевскій воспользовался поправкой Корфа (ibid., 879—880). О Е. П. Бакуниной см. ст. В. Я. Брюсова въ Ітомѣ Венгеровскаго взданія сочиненій Пушкена, стр. 284–288, в въ примѣч. Б. Л. Модзалевскаго къ "Запискамъ В. П. Зубкова" ("Пушк. и его совр.", вып. IV, стр. 178.

10) О командирѣ гвардейскаго корпуса И. В. Васильчиковѣ Гаевскій упоминаетъ (ibid., 893) по поводу "Молитвы лейбъ-гусарскихъ офицеровъ", приписываемой Пушкину едва ли основательно (см. нашу замѣтку во II томѣ Венгеровскаго изданія сочиненій Пушкина, стр. 531—532).

11) Указаніемъ Корфа Гаєвскій воспользовался (ibid., 895), но оставилъ слова объ охлажденія Разумовскаго въ Лицею.

12) Объ Эбергардтв "кавказскомъ" упоминается въ забавныхъ стихахъ Пушкина: "Гауоншильдь и Энгельгардъ...", впервые напечатанныхъ въ статьв Гаевскаго (ibid., 397). Германъ - Магнусъ Эбергардть былъ въ Лицев гувернеромъ въ 1816—1818 гг., до того онъ служилъ гдбто на югъ (И. Селезневъ "Историческій очеркъ Императорскаго Лицея", С.-Пб., 1861 г., стр. 163). По словамъ записки Корфа (Гротъ, 241), этотъ гувернеръ, ходившій въ рыжемъ парикѣ, носилъ прозвище — "париченокъ" и былъ очень глупъ.

13) Слёдуя совёту Корфа, Гаевскій (ibid.) поставряль: "при всякомъ подозрительномъ звукѣ". П. А. Ефремовъ (Сочин. П., изд. А. С. Суворина, VIII, 93) въ не совсёмъ цензурномъ рефрэнѣ куплетовъ Пушкина. замёнилъ нетерпимое бумагой слово дядьки сходнымъ — "похра́яыватъ", при чемъ объяснилъ, что здёсь перемёнены четыре буквы.

Н. Лернеръ.



Памятникъ Пушкину въ Тифлисѣ.

Тифлисскій полиціймейстеръ Л. А. Россинскій, при отношеніи оть 15 февраля 1890 г. № 132, представилъ въ Тифлисскую Городскую Управу 2281 р. 05 к., собранные имъ по частной подпискѣ на памятникъ Пушкину въ Тифлисѣ, при чемъ выразилъ желаніе 1) чтобы памятникъ былъ поставленъ въ скверѣ на Эриванской площади, съ наименованіемъ сквера Пушкинскимъ, и 2) чтобы памятникъ былъ сооруженъ по образцу памятника императору Александру I въ Императорскомъ Лицеѣ въ Петербургѣ.

Постановленіе Тифлисской Городской Управы о принятіи предложенія Россинскаго утверждено Городскою Думою по журналу 30 апрёля 1890 г.

Проектъ памятника Высочайше утвержденъ въ Петербургъ 14 марта 1891 года.

Проектъ составленъ свободнымъ художникомъ Феликсомъ Ходоровичемъ (въ Тифлисѣ), который, по условію съ городскою думою 1 іюня 1891 г., принялъ на себя заказъ выполненія памятника къ 19 октября 1891 г. за сумму 2236 руб., а именно: - 30 -

пьедесталъ и фундаментъ на	
портландскомъ цементв	975 р. — к.
бюстъ изъ темной венеціанской	
бронзы	900 р. — к.
лира, вѣнокъ и ленты изъ	
такой-же бронзы	280 р. — к.
буквы литыя изъ желтой мѣди	
(27 штукъ)	81 р. — к.
	2236 р. — к.

Бюсть лёпилъ Ходоровичъ, отливка произведена на заводё К. Ө. Верфеля въ Петербургё. Пьедесталъ изъ кутаисскаго, краснаго и сёраго, камня работы мастерской Винченцо Пиладжи въ Тифлисё. Высота бюста 1 арш. 8 в., пьедестала — 2 арш. 12 в.

Ходоровичъ проектировалъ на пьедесталѣ двѣ надписи:

на лицевой сторонь.

Забуду ли кремнистыя вершины, Гремучіе ключи, увядшія равнины, Пустыни знойныя, края, гдё ты со мной Дёлилъ души младыя впечатлёнья.

на тыльной сторонь.

..... Одинъ въ вышинъ Стою надъ снъгами стремнины; Орелъ, съ отдаленной поднявшись вершины, Паритъ неподвижно со мною наравнъ.

Но потомъ надписи исключены и оставлены только имя, отчество и фамилія поэта. При выполненіи оказалось, что слова *А. тександръ Сергбевичъ* не могутъ умъститься и потому замънены иниціалами *А. С.*

Памятникъ открытъ въ понедѣльникъ 25 мая 1892 г. въ часъ дня, по нижеслѣдующему церемоніалу: Краткая ръчь городского головы объ исторіи возникновенія памятника.

Молебствіе съ провозглашеніемъ многолѣтія Государю Императору и всему царствующему дому.

Краткая литія (панихида) по усопшемъ поэтъ.

При возглашения вѣчной памяти спадаеть съ памятника покрывало и соединенный ученический оркестръ мужскихъ гимназій исполнитъ "Коль славенъ".

Раздача ученикамъ городскихъ училищъ сочиненій Пушкина.

Соединенный оркестръ мужскихъ гимназій исполнить народный гимнъ.

(Извлечено изъ дѣла Тифлисской Городской Управы, 1-го Распорядительнаго отдѣленія, 1890 г., по описи № 31 "О сооруженію въ Тифлисѣ памятника Пушкину").

Е. Г. Вейденбаумъ.



Краснорѣчивая Пушкинская строчка.

Просматривая первопечатные Пушкинскіе тексты для изученія ореографіи поэта, я иногда встрѣчалъ въ нихъ такія слова и выраженія, которыхъ никакъ не надѣялся найти въ современныхъ намъ распространенныхъ изданіяхъ Пушкина. Такъ, въ "Повъстяхъ Бълкина" и "Капитанской дочкъ", написанныхъ въ стилъ разсказчика простеца, встрѣчаются слова и обороты, чуждыя книжному языку, но отличающія русское просторѣчіе: "поздо", "оказать помочь", "встали изо стола" и т. п., которыхъ я, справившись, не нашелъ дъйствительно въ теперешнихъ изданіяхъ. Сравнивая тексты этихъ изданій съ первопечатными, я увидёлъ, что многое изъ письма и языка Пушкина не сохранили последующие издатели его сочиненій. Редакторы не стѣснялись исправлять Пушкина, налагая на него краски нашего времени, подмѣняя его архаизмы и провинціализмы, передёлывая своеобразные обороты его богатаго и капризнаго языка на болже общіе и привычные намъ¹). Даже несомнѣнно стиливованныя произведенія Пушкина, какъ только что названныя мною, подправлялись, какъ будто плохо написанныя.

¹⁾ Значительное собраніе матеріаловъ по этому вопросу сообщево мною въ особой статейкъ въ "Журналъ Министерства Народнаго Просвъщенія".

При убъжденія въ неточности изданій, остается для разрёшенія вопросъ: въ какой степени неточно каждое? Оъ нимъ тёсно связанъ вопросъ о зависимости каждаго послёдующаго изданія отъ предыдущихъ, потому что, при плохомъ источникѣ, неисправности послёдующихъ изданій должны становиться все больше и больше. Разъясненіе этихъ вопросовъ требуетъ длинныхъ и сложныхъ разысканій. Въ помощь этимъ разысканіямъ я сообщу вдёсь одно мелкое наблюденіе, которое, при всей своей незначительности, даетъ нёкоторое указаніе по вопросамъ о точности и взаимной зависимости извёстныхъ Иушкинскихъ изданій.

Дёло заключается въ маленькомъ пропускё, который я замётилъ, сличая Пушкинскіе тексты "Современника" съ однимъ изъ послёдующихъ изданій. Пропущено очень немного, всего только одна строчка. Эта строчка начинается послё точки съ большой буквы и оканчивается точкою. При такомъ расположение ее, дёйствительно, нетрудно пропустить не особенно внимательному переписчику или наборщику, воспроизводящему данное мёсто.

Не говоря еще о томъ, какой именно редакторъ допустилъ данный промахъ, можемъ уже замѣтить, что тотъ, кто въ немъ виноватъ, вѣроятно, не свѣрилъ приготовленныхъ для его изданія текстовъ съ оригиналомъ, а корректуру изданія читалъ, не сличая съ текстомъисточникомъ.

Затёмъ мы разсуждаемъ такъ: тё изданія, которыя содержать этоть характерный пропускъ, могуть считаться зависящими одно отъ другого — болёе позднія отъ болёе раннихъ. Изданія, не повторяющія ошибки, могуть восходить къ первоисточнику, печатному или рукописному.

Укажемъ теперь данное мъсто съ пропускомъ строчки Пушкина. Это та часть первой главы "Путешествія въ vin. 8 Арзрумъ", въ которой Пушкинъ даетъ характеристику черкесовъ, начинающуюся словами: "Черкесы насъ ненавидятъ". Дальше въ этомъ мъстъ говорится: "Они ръдко нападаютъ въ равномъ числъ на казаковъ, никогда на пъхоту, и бъгутъ, завидя пушку. За то никогда не пропустятъ случая напасть на слабый отрядъ или на беззащитнаго. Здпшняя сторона полна молвой о ихз злодъйствахз. Почти нътъ никакого способа ихъ усмирить, пока ихъ не обезоружатъ..." (Современникз 1836 года, № 1, стр. 26). Пропущена подчеркнутая здъсь строчка.

Обратимся къ важнѣйшимъ изданіямъ Пушкина, разсматривая ихъ въ хронологическомъ порядкѣ.

Первый пропустилъ эту строчку П. В. Анненковъ (См. *Сочиненія Пушкина*. Томъ пятый. Изданіе П. В. Анненкова. С.-Пб. 1855 г., стр. 62).

Въ изданіи, редактированномъ Г. Н. Геннади, строчка эта тоже пропущена (См. Полное собраніе сочиненій А. С. Пушкина. Томъ четвертый. Изданіе второе, подъ редакцією Г. Н. Геннади. С.-Пб. 1869, стр. 487).

П. А. Ефремовъ тоже пропускалъ данную строчку (См. Сочиненія А. С. Пушкина. Изданіе третье, исправленное и дополненное, подъ редакціей П. А. Ефремова. Томъ пятый. С.-Пб. 1881, стр. 270. — Также: Сочиненія А. С. Пушкина. Редакція П. А. Ефремова. Томъ V. Изданіе А. С. Суворина. С.-Пб. 1903, стр. 214).

П. О. Морозовъ пропустилъ указанную строчку въ обоихъ редактированныхъ имъ изданіяхъ (См. Сочиненія А. С. Пушкина. Изданіе Общества для пособія нуждающимся литераторамъ и ученымъ, подъ редакціею и съ объяснительными примѣчаніями П. О. Морозова. Томъ IV. С.-Пб. 1887, стр. 418. — Также: Сочиненія и письма А. С. Пушкина. Критически провѣренное и дополненное по рукописямъ изданіе... подъ редакціей П. О. Морозова. Томъ шестой. С.-Пб. 1904, стр. 470). Итакъ, во всѣхъ лучшихъ изданіяхъ Пушкина, всѣ его замѣчательные издатели упорно и послѣдовательно повторяютъ одну и ту же ошибку, несмотря на заявленіе нѣкоторыхъ, что они провѣряютъ свои изданія и исправляютъ ихъ по рукописямъ. Можетъ быть, и въ самомъ дѣлѣ печатаемые ими тексты происходятъ отъ рукописи Пушкина? Нѣтъ: снимки съ этой рукописи, писанной самимъ Пушкинымъ, извѣстны, и въ нихъ пропускаемая строчка находится налицо (См. Автографы рукописей А. С. Пушкина, приложеніе къ Историческому Въстнику 1899 г., май, и отдѣльно: С.-Пб. 1899, стр. 46). При томъ она расположена здѣсь совсѣмъ не такъ удобно, чтобы ее легко было можно пропустить.

Въ печати отрывокъ изъ "Путешествія въ Арзрумъ", заключающій данное мёсто съ характеристикой черкесовъ, появился еще въ 1830 году въ *Литературной Газетв.* Текстъ газеты Дельвига не содержить пропуска (см. № 8, стр. 58) и тоже не удобенъ для него.

Исправно напечатано занимающее насъ мѣсто и въ посмертномъ изданіи сочиненій Пушкина (См. Covиненія Александра Пушкина. Томъ восьмой. С.-Пб. MDCCCXXXVIII, стр. 144).

Такимъ образомъ, ни самъ Пушкинъ, ни его друзья не причастны къ этой ошибкѣ: она исключительно принадлежитъ позднѣйшимъ издателямъ.

Для этихъ издателей, кажется, первымъ источникомъ служилъ не оригиналъ, а Анненковская перепечатка, не свободная отъ опибокъ.

Заявленіе позднѣйшихъ издателей о провѣркѣ предлагаемыхъ ими текстовъ по первоисточникамъ, очевидно, не распространяется на всѣ изданные ими тексты.

Изъ всёхъ издателей самымъ точнымъ оказывается мало об'ёщавшій, но много сдёлавшій Л. И. Поливановъ. Онъ дёйствительно провёрялъ издаваемые имъ в* тенсты по первопечатнымъ источникамъ, и у него данное мъсто напечатано вподнѣ правильно (См. Сочинения А. С. Пушкина... изданіе Льва Поливанова. Томъ цятый, наданіе 2-е, М. 1898, отр. 460).

В. Чернышева,

4 мая 1908 г.

.



Стихотвореніе Лермонтова на смерть Пушкина.

(Черновой автографъ Татевскаго архива).

Находящійся передъ нами черновикъ стихотворенія Лермонтова "На смерть Пушкина"¹), воспроизводимый здѣсь съ подлинника, входитъ въ коллекцію автографовъ, собранную извѣстнымъ профессоромъ и педагогомъ, покойнымъ Сергѣемъ Александровичемъ Рачинскимъ и хранящуюся въ семейномъ архивѣ въ селѣ Татевѣ (въ Бѣльскомъ уѣздѣ Смоленской губерніи)³).

Значеніе этого автографа очевидно, тъ́мъ болѣе, что даваемый имъ тексть стихотворенія хотя и напечатанъ въ "Библіографическихъ Запискахъ" 1858 г.⁸) съ приведеніемъ важнѣйшихъ варіантовъ, но напечатанъ чрезвычайно неточно и — насколько мы знаемъ — не былъ до сихъ поръ въ полной мъ́ръ́ использованъ издателями Лермонтова.

¹⁾ На неполномъ листъ писчей бумаги съ водянымъ знакомъ 1885 г. и филигранью.

²⁾ Приносимъ глубокую благодарность Варварѣ Александровиѣ Рачинской, любезно открывшей намъ доступъ къ принадлежащему ей архяву.

⁸⁾ Т. І, № 20, стр. 685-686.

Не будемъ останавливаться на произвольно исправленной пунктуаціи и ореографіи и т. п. недочетахътекста "Библіографическихъ Записокъ"; отмѣтимъ только не воспроизведенный ими чрезвычайно характерный знакъ— (тире) въ 1-мъ стихѣ послѣ словъ: "Погибъ поэтъ" и запятой, совершенно измѣняющій (по сравненію съ общепринятой) декламацію первыхъ двухъ стиховъ; укажемъ на отсутствіе предлога сз въ 3-мъ стихѣ и на форму поднималз (а не "подымалъ") въ концѣ второй строфы¹). Далѣе мы позволимъ себѣ предложить наше чтеніе только тѣхъ мѣстъ рукописи, которыя совершенно опущены первымъ издателемъ и большею частью читаются довольно трудно.

Такъ, въ 11-мъ стихъ передъ словомъ лепета зачеркнуто леп. — Въ предпослъднемъ стихъ первой строфы зачеркнуты слова Усяла наспки и миновенно. — Передъ началомъ второй строфы стоитъ слово сошлисъ. — Въ началъ ея — Его (противникъ). — Послъ стиха: "И что за диво?.. Издалека" зачеркнуто: Одина изъ — подобно сотинъ былещосъ. Послъ "[Сюда] заброшенъ" первоначально стояло: солей. — Слъдующіе три стиха:

> Подобный сотнъ бълецовъ Искатель (вверху: на ловлю) щастья и чиновъ Немогъ щадить онъ нашей славы.

Сбоку написано и также зачеркнуто:

Подобно сотнъ бъълецовъ Искатель щастья и чиновъ,

Послѣ: "Сиѣясь онъ дервко презиралъ" зачеркнуто:

Языкъ чужой, чужіе правы

¹⁾ Ср. "Полное собраніе сочиненій М. Ю. Лермонтова. Г Арс. И. Введенскаго". Т. І. С.-Пб. 1903, стр. 16 и сл.

noruse norm march, once Or chingon nonuraijo Kebrie cua nojopa u oduar ran Glums ! a. . nochans a. A granton Mabor abe He trub crien en chord Kym Emont he can noculorinal

acking . Amar & Dela cen arefar o r, le esperieri your Ë

A celer

Dand Kacebenmananus " tong to ydans our citobacus a allerar oblywellow currengous a character the come no con benego me proba currengo and currengo a character a centre ero no entre arto har & y ungh our, cherry on a stander angento , chery locar any migrate made and the series of the Monteens the set out haven * ne beau gly xu dubusins n keens seicour nabya genour amtens na yemaxo en nerami

На слъдующей строкъ зачеркнуто слово законз. — Идущая за ней зачеркнута и востановлена:

Смпьясь онъ дерзко презираль

Въ слѣдующей строфѣ — послѣ зачеркнутыхъ шести строкъ:

И онъ погибъ

Надъ второй же половиной строки: онз палз (ран?). Семью строками ниже стихъ начинался словомъ: бъжалз.— Еще пятью стихами ниже, послё тире, зачеркнуто: дугой (? вмёсто другой).—Въ слёдующемъ стихё, можеть быть, описка: ларвами. — Послё "И плачетъ сирая росія" зачеркнутое начало стиха, быть можетъ — И отра(?)... Впрочемъ, трудно читается это послёднее сомнительное мёсто.

Сохранилась только верхняя часть второй половины листа; ниже онъ оборванъ, но болѣе или менѣе аккуратно, какъ бы не случайно. Это даетъ возможность предположить, что на томъ же листѣ ниже, можетъ быть, слѣдовало позднѣйшее окончаніе стихотворенія.

Передъ листомъ со стихами на смерть Пушкина въ томъ же собраніи помѣщенъ еще листокъ-автографъ Лермонтова (тоже описанный въ указанной статьѣ "Библіографическихъ Записокъ"), содержащій три стихотворенія: "Посреди небѣсныхъ (sic) тѣлъ", "И скушно (sic) и грустно" и Портретъ свътской женщины ("Какъ мальчикъ кудрявый рѣзва"). О нихъ мы надѣемся сказать нѣсколько словъ въ другомъ мѣстѣ.

Юрій Верховскій.

Изъ бумагъ С. Л. Пушкина.

(Письма къ нему разныхъ лицъ 1836 — 1837 гг.).

Въ VI выпускъ сборника "Пушкинъ и его современники" А. А. Ооминъ напечаталъ рядъ въ высшей степени цённыхъ матеріадовъ, касающихся смерти Пушкина, извлеченныхъ имъ нать Тургеневскаго архива; въ томъ же выпускѣ мы сообщели нъсколько матеріаловъ, относящихся къ тому-же событію ("Смерть Пушкина. Пять писемъ 1837 года"). Нынъ, благодаря любезности Секретаря Пушкинскаго Лицейскаго Общества и члена Коммиссіи по изданію сочиненій Пушкина — Павла Евгеніевича Рейнбота, мы имвемъ возможность опубликовать письма разныхъ лидъ къ отцу поэта, Сергъю Львовичу Пушкину (род. 23-го мая 1770); письма эти писаны за время еъ 7-го октября 1836 по 4-е іюня 1837 г. и заключають въ себъ свидетельства той глубокой скорби, которую причинила тогдашнему русскому обществу смерть поэта; принадлежать они въ настоящее время Пушкинскому Музею Императорскаго Алевсандровскаго Лицея и поступили туда отъ потомковъ поэта. Всв письма собраны въ особый переплеть, на корешкъ котораго вытиснено: Lettres; въ сожалению, можно заметить, что часть писемъ, въ началъ сборника, вырвана, - быть можетъ потому, что, въ ней не заключалось ничего, касающагося поэта, какъ ничего не упоминается о немъ и въ сохранившихся въ оборниве письмахъ Л. С. Пушкина отъ 23-го овтября 1836 г. и барона Б. А. Вревскаго отъ 7-го января 1837 г. Письма,

писанныя послё смерти поэта, представляють несомнённый интересъ: несмотря на нѣоколько банальныя съ перваго взгляда утъшенія, обращенныя къ отцу поэта, въ нихъ все-же проглядываеть искреннее чувство скорби оть понесенной утраты. Письма Чаздаева и Жуковскаго цённы и положительными фактическими указаніями; письмо барона М. Н. Сердобина опровергаеть, между прочимъ, сообщение П. И. Бартенева, будто Пушкинъ, за день до поединка, об'вдалъ у графа А. Ө. и графини Е. П. Ростопчиныхъ ("Русск. Арх." 1905 г., кн. III, стр. 212): въ этотъ день онъ, оказывается, объдалъ у барона М. Н. Сердобина съ своей старой знакомой-баронессой Е. Н. Вревской, нёкогда "Зиной Вульфъ"; въ письмахъ барона Б. А. Вревскаго находимъ лишнія указанія на то, какъ опредёленны были намёренія поэта бросить Петербургь и поселиться въ деревнѣ; любопытем также слова Льва Пушвина о томъ, какъ тяжка была для него потеря брата, портреть котораго онъ умоляеть прислать ему на Кавказъ...

Въ сборникѣ находится еще рядъ выписокъ изъ современныхъ газотъ и журналовъ о смерти Пушкина, а также нъсколько стехотвореній, посвященныхъ памяти поэта; изъ нихъ мы печатаемъ стихотворенія: Ивана Петровича Бороздны (по копін, снятой рукою отца поэта), — такъ какъ оно предотавляеть нёкоторые существенные варіанты къ тексту, пом'єщенному въ сборникѣ В. В. Каллаша ("Русскіе поэты о Пушкин'ь", М. 1899, стр. 86 — 87), и Варвары Николаевны Анненвовой¹), въ печати не извъстное; не перепечатываемъ находящихся въ сборники: стихотворения Лермонтова на смерть Пушкина, такъ какъ это – копія и при томъ не совсёмъ исправная, и "Воспоминанія о пійтической жизни Пушкина" Ө. Н. Глинки (отчискъ, въ черной обложий, изъ "Библіотеки для Чтенія"); на экземпляр'й этого "Воспоминанія" имѣется сдѣланное рукою Глинки посвященіе: "Переому Другу и достойному родителю незабвеннаго Поэта — Первый экземпляръ. 1837. Февраля 27 дня".

Кром'ь указанных стихотвореній, въ сборник ваключается,

¹⁾ О ней см. въ "Словаръ русскихъ писательницъ" князя Н. Н. Голицына, С.-Шб. 1889, стр. 10—11; въ изданный ею сборникъ стихотвореній "Для избранныхъ", С.-Шб. 1844 г., стихотвореніе это не вошло.

какъ было сказано, нёсколько выписокъ изъ газетъ и журналовъ о смерти Пушкина, а именно: изъ "Сёверной Пчелы" (№ 24, замётка Л. А. Якубовича, за напечатаніе которой Гречъ получилъ строгій выговоръ отъ Бенкендорфа), изъ "Литературныхъ Прибавленій къ Русскому Инвалиду" (№ 5, А. А. Краевскаго, получившаго также соотвётствующее замёчаніе), изъ "Московскихъ Вёдомостей" (№ 12, письмо М. А. Коркунова), "Journal de Francfort" и "Preussische Staats-Zeitung"; послёднія двё служатъ дополненіемъ къ сообщеніямъ М. А. Веневитинова о "Некрологахъ Пушкина въ нёмецкихъ газетахъ 1837 года" ("Русск. Стар." 1900 г., № 1). Двё выписки одёланы рукою самого Сергёя Львовича Пушкина.

Во время смерти сына С. Л. Пушкинъ находился въ Москвъ и узналь о роковомъ событіе отъ престарѣлаго И. И. Дмитріева (Сочиненія Дмитріева, т. II, стр. 328). Е. А. Боратынскій, въ письмѣ своемъ къ князю П. А. Вяземскому отъ 5-го февраля, писанномъ "подъ громовымъ впечатлѣніемъ, произведеннымъ ужасною вёстью о погибели Пушкина", говорить, что онъ "навестиль отца въ ту самую минуту, какъ его уведомили о страшномъ происшествіи. Онъ, какъ безумный, долго не хотіль върить. Наконецъ, на общія, весьма неуб'єдительныя ув'єщанія, сказаль: "Мив остается одно: молить Бога не отнять у меня памяти, чтобъ я его не забылъ". Это было произнесено съ раздирающею ласковостію" ("Старина и Новизна", кн. III). Изъ печатаемыхъ писемъ мы теперь видимъ, какъ старались утвшать старика, за 10 мѣсяцевъ передъ этимъ потерявшаго свою жену, къ которой онъ былъ по-своему привязанъ и которую называлъ своимъ Ангеломъ-хранителемъ. Сергъй Львовичъ пережилъ своего сына на 111/2 лётъ: онъ скончался 29-го іюля 1848 г., будучи въ Петербургѣ; могила его-въ Святогорскомъ монастырѣ, рядомъ съ могилами жены и сына.

Б. Модзалевскій.

Баронъ Б. А. Вревский¹) — С. Л. Пушкину.

1.

- 43 ---

7-го октября 1886 г. Голубово.

Vous êtes bien aimable, cher Серть́й Львовичь, de ne pas permettre de vous écrire Monsieur. Si je vous ai appelé ainsi dans mes précédantes lettres, croyez moi, ce n'est pas par manque d'amitié ou de confiance, mais uniquement par habitude. J'ai reçu la poste passée vos deux lettres, adressées à mon nom pour Madame votre fille³) et aujourd' hui même je les expédie pour Varsovie, où Ольга Сергъ́евна doit être arrivée depuis longtems, étant partie d'ici avec Николай Ивановичь et le petit Léon, qui nous a charmé tous, le 11 du mois passé. Nous attendons de leurs nouvelles avec impatience, Николай Ивановичь nous ayant promis de nous écrire aussitôt arrivé au lieu de sa destination.

L'automne est superbe, quoique un peu froid et nous profitons du beau temps pour sortir. Le 2 de ce mois nous avons été en grande société à la foire de Св. Горы et de là comme pour terminer le plus agréablement possible notre journée — à Михайловское, où nous ns sommes promenés plus de cinq heures et avons jouis de la superbe vue, qu'on a du balcon de la maison et qu'on ne se laisse jamais d'admirer. Le coeur nous a saigné seulement à nous deux, ma

¹⁾ Баронъ Борисъ Александровичъ Вревскій (род. 29-го ноября 1805, ум. 17-го декабря 1888 г.), владълецъ с-ца Голубова, недалеко отъ Тригорскаго и Михайловскаго, женатый, съ 8-го іюля 1831 г., на Евпраксіи Николаевичъ Вульфъ (род. 12-го октября 1809, ум. 22-го марта 1888 г.), дочери Прасковін Александровны Осиповой отъ перваго ся брака.

²⁾ О. С. и Н. И. Павлищевы; далёе упоменается ихъ сынъ Левъ Николаевачъ, донынё здравствующій, авторъ Воспоменаній о Пушкинё.

femme et moi, en nous promenant par ces allées jadis si fréquentés, si propres, maintenant vuides, délaissés et couvertes des feuilles, tombées des arbres. Александръ Сергѣевичь n'est pas encore arrivé et comme il avait voulu venir à Михайловское pour sûr au plus tard le 1^r d'Octobre nous pensont déjà qu'il a remis son voyage jusqu'à l'année prochaine¹). Nous en sommes bien fachés et attendons pour nous consoler le 4 Num. de son journal qui doit paraître incéssemment²). Adieu, cher Cepréä Львовичь. Je me recommande à Votre souvenir et Vous prie de croire à mon amitié sincère, comme à l'estime le plus parfait de votre tout devoué Baron B. Wrewsky.

Goloubowo le 7 Octobre 1836.

2.

Л. С. Пушкинг⁸) — С. Л. Пушкину.

27-го октября [1886 г.]. Тифлисъ.

Je viens de recevoir les 500 r. que vous m'avez envoyés; si je ne vous ai pas écrit si longtemps, mon bien cher Papa, c'est qu'il y avait plus d'une raison qui m'en empéchait; la première (ce n'est pas pour vous faire de la peine) était à la lettre mon dénuement complet, ensuite en quittant Pétersbourg vous avez oublié de m'envoyer votre adresse, mais

¹⁾ Пушкину такъ и не удалось попасть въ Михайловское зимою 1880 г.

^{2) 4-}й томъ "Современника" вышелъ лишь въ концѣ ноября; ценаурой онъ былъ пропущенъ 11-го ноября.

⁸⁾ Левъ Сергиевичъ Пушкинъ, 18-го іюля 1886 г. снова вступившій въ военную службу съ чиномъ питабсъ-канитана по каналеріи, былъ назначенъ состоять при Отдильномъ Канказскомъ Корпуси.

ce qu'il y avait de plus fort et de plus désagréable ce que j'ai été obligé de me trouver pendant très longtems au fin fond du pays à cause d'une terrible enquête. Mon garçon s'est trouvé complice d'un effroyable assasinat, dont un de mes amis¹) a été la victime et dont j'ai manqué être la seconde. Je ne vous dirai pas les détails de cette affaire, ils sont trop longs et seront peut-être publiés, je vous dirai seulement que la duplicité et l'atroce infamie de Ефинъ sont au dessus de toute croyance. Le jugement n'est pas encore prononcé, mais en tout cas il doit aller au travaux forcés; me voilà donc sans domestique, et Dieu merci, car cela vaut mieux que d'avoir un meurtrier à son service. Dans le courrant de la semaine je dois partir pour la Ligne au détachement qui combattera les montagnards, car vous savez probablement que je suis militaire depuis plusieurs mois. Adressez-moi donc vos lettres à Ставрополь, Его Высокобл. Дмитрію Алексеввичу Всеволожскому, Г-ну Дежурному Штабъ Офицеру⁹), для доставленія Л. С. Пушкину; il me les fera parvenir partout où je me trouverai; j'espère qu'à l'heure qu'il est vous êtes à Moscou; présentez, je vous prie, mes respects à ma tante et à mon oncle et embrassez pour moi bien tendrement mes cousines⁸). Je voudrais bien leur écrire, mais après un impardonnable silence de 10 ans je ne saurai m'y prendre. Adieu, mon cher Papa, je vous baise mille fois les mains et

¹⁾ Какъ видно изъ слёдующаго письма Льва Сергбевича, это былъ нёкто Макаровъ.

²⁾ Вцослёдствія генераль-маіоръ (1847 г.).

⁸⁾ Имћется въ виду семья д. ст. сов., камергера Матвћа Михайловича Сонцова (род. 11-го іюня 1779, ум. 10-го ноября 1847 г.), женатаго на Ехизаветћ Львовић Пушкиной (род. 13-го августа 1776, ум. 27-го сенчабра 1848 г., черезъ два мћсяца послћ смерти брата) и имћишаго дочерей — дђевцъ Екаторину (ум. 4-го января 1864 г.) и Ольгу (ум. 21-го января 1880 г.). О нихъ см. "Остафьевскій Архивъ", т. III, стр. 472—478, и "Московскій Некрополь", т. III, стр. 144.

demande votre bénédiction pour la nouvelle petite guerre où je me rends.

Pouchkine.

Tiflis 27 octobre*).

* NB. Nous étouffons de chaleur.

3.

Баронг Б. А. Вревский — С. Л. Пушкину.

le 9 Décembre 1836. [Голубово].

Cher et respéctable Сергъй Львовичь.

Comment vous exprimer ma reconnaissance pour le plaisir, qui m'a procuré votre dernière lettre du 18 nov.? J'ai été saisi à la lecture d'événement affreux arrivé à Левъ Сергѣевичь. Il a couru un grand danger. La Providence Seule a pu le sauver et je conçois facilement vos angoisses de la réception d'une pareille nouvelle. Mon frère¹), je n'en doute pas, fera tout son possible pour vous rassurer sur l'état de Левъ Сергѣевичь. Il en a tous les moyens. D'ailleuers et si quelques difficultés s'offrait, mon frère Paul²), qui doit être de retour du Caucase dans les premiers jours de Janvier, sera là pour lui aider et les léver et à Vous donner des renseignemens nécessaires. Vous me demandez, cher Сергѣй Львовичь, ce que c'est fait de Михайловское. J'aurai été bien aise de pouvoir

¹⁾ Баронъ Ипполитъ Александровичъ Вревскій (ум. 1858 г.), впослёдствіи генералъ-маїоръ, начальникъ Владикавказскаго Военнаго Округа.

²⁾ Баронъ Павелъ Александровичъ Вревскій, впослёдствіи генералъадъютанть, убитый въ Крымскую кампанію на р. Черной 2-го августа 1855 г.

vous le dire; mais la vérité est que depuis que Николай Ивановичь et Ольга Сергѣевна¹) l'on quitté, je n'y ai pas été. Tout ce que je sais, c'est que l'Intendant, que Vous aviez à Михайловское, en est parti encore l'automne et que la récolte a été bonne. Serait-il vrai en effet qu'Aneксандръ Сергъевичь se désiste de ce bien? J'ai peine à le croire. Lui, qui au printemps ne faisait que nous entretenir des moyens de conserver cette campagne et de venir y passer une partie de la belle saison avec sa famille! Non, cher Сергъй Львовичь, Михайловское ne sortira pas de votre famille. Александръ Сергъевичь l'achetera, puisqu'on ne peut pas le partager, et s'il en offre $\frac{40}{m}$ R., je suis de son avis, que personne ici pour ce bien n'en donnera davantage; car le prix des terres ici s'estiment d'après leurs revenus annuel, et je ne crois pas que Михайловское puisse donner plus de $\frac{3}{m}$ par an. Le bien que j'ai acheté dernièrement de 80 paysans aussi, donne le même revenu, le blé y est meilleur encore qu'à Михайловское, puisqu'il ne rapporte jamais moins des 7 de la semence et cependant tout le monde a trouvé que j'ai payé cher $\frac{30}{m}$ R. pour ce bien.--Que Vous dire à nous? Notre santé à tous, exepté ma belle Mère²) est bonne. Nous ne voyons presque personne et le dégel qu'il fait depuis deux semaines ne nous permet pas de sortir de la maison. Nous attendons le trainage avec impatience. Ma femme et moi se reppellons à votre souvenir. Votre tout dévoué

Le Baron B. Wrewsky.

Digitized by Google

¹⁾ Павлищевы; письма Н. И. Павлищева къ Пушкину по поводу управленія Михайловскимъ появятся въ исправномъ видѣ въ Академич. изданія Переписки Пушкина (т. III); въ книгѣ Л. Н. Павлищева они напечатавы очень неточно.

²⁾ П. А. Осипова.

- 48 ---

Л. С. Пушкинз — С. Л. Пушкину.

Stavropol. 27 Déc. [1886 г.]

Je viens d'arriver à Stavropol ou j'ai trouvé la lettre que vous m'avez écrite à l'adresse de Всеволожскій. Demain je repars pour me rendre à un régiment de Cosaques de la Ligne, auquel je me trouve attaché¹) et qui doit sous peu avoir affaire à un parti de Чеченцы, qui ont juré son extermination. Je suis en attendant à la suite de la cavalerie et heureux de me retrouver à la guerre; c'est la seule chose, qui me console de la Géorgie, que j'ai quitté avec un véritable regret. Au nom du Ciel écrivez moi plus souvent, mon cher Papa, et écrivez moi plus au long, il m'est nécessaire d'être au fait de votre santé et de tout ce qui vous concerne. Ni Alexandre, ni personne au monde ne m'écrit un mot; je remercie donc tout le monde de ne pas soucier de moi; je paie bien la pareille; je voudrais pourtant savoir ce qui advient de Михайловское, car un secours pécuniaire me sauverait de bien de désagremens.

J'ai oublié de vous dire que j'ai trouvé ici le baron Vrevsky³), qui m'a aussi remis une lettre de votre part, mais de bien ancienne date. Il va faire une tournée en Géorgie et puis il reviendra en Russie. Si je le revois à son passage, je vous écrirai plus au long avec lui, si non, il vous donnera de vive voix de mes nouvelles.—Vous désirez savoir les détails de l'assassinat de Ефинка, — c'est trop long; je vous dirai seulement qu'il eut lieu pendant une petite excursion que

^{1) 26-}го деквбря 1886 г. Л. С. Пушкинъ былъ прикомандированъ къ Гребенскому казачьему полку.

²⁾ Бароны Ипполнтъ или Павелъ Александровичи Вревскіе; они обе служили на Кавказъ.

nous fimes à cheval, en revenant à Tiflis; le domestique du malheureux Макаровъ et le mien avaient pris les devants; j'étais resté un peu en arrière avec Макаровъ qui ne m'a pas attendu quelques minutes, a rejoint les misérables et est tombé sous les balles de leurs fusils et sous les coups de leurs poignards. Ces gueux, dont le plus âgé n'a que 19 ans, avaient dans l'idée de pouvoir être libre en tuant leur maître. A mon départ de Tiflis leur sentence n'était pas encore prononcée. Je suis toujours sans domestique, mais je ne vous prie pas de m'en envoyer; premièrement c'est embarrassant et secondement je ne suis plus curieux d'avoir des esclaves à mon service. - Le chef du régiment où je me rends est un charmant homme, que j'ai connu autrefois et avec lequel j'était lié presque d'amitié. J'espère être bien avec celui-ci au moins; au reste je n'ai pas à me plaindre de mes nouvelles autorités d'ici, malgrè le baron Rozen¹) j'en fut comblé de prévenances.-Adieu, mon cher Papa, donnez moi des nouvelles de ma sœur²). - Est-t-il vrai que Cat. Gontcheroff s'est mariée? A qui donc?⁸) Et combien de neveux et nièces m'a donné sa sœur?4)

Pouchkin.

Il n'est pas besoin de vous charger de mille choses pour ma tante, mon oncle et mes cousines⁵): cela va sans dire.

1) Бяронъ Грвгорій Владиміровичъ Розенъ, командиръ Отдёльнаго Кавказскаго Корпуса съ 1831 по 1837 г.

2) О. С. Павлищева.

8) Фрейлина Екатерина Николаевна Гончарова вышла за барона Георга Дантеса-Геккерна 10-го января 1837 г.

5) Сонцовы. VIII.

4

⁴⁾ Л. С. Пушкинъ, вѣроятно, еще не зналъ, что 28-го мая 1836 г. у него родилась племянивца Марія Александровна (нынѣ графиня Меренбергъ).

- 50 -

Баронз Б. А. Вревский — С. Л. Пушкину.

le 7 Janvier 1887. [Голубово].

Dans ce moment même je viens de recevoir, cher et respectable Сергъ́й Львовичь, votre lettre du 23 décembre. Ma femme et moi Vous remercions vivement pour les vœux que Vous y exprimez pour notre bonheur. Vous avez parfaitement raison. Je ne puis désirer un plus grand bonheur ici bas, que celui dont je jouis maintenant et n'ai céssé de jouir depuis mon mariage. Tous les jours j'en rends grâce au Ciel au fond de mon cœur et prie le Très Haut une seule chose au monde, c'est de conserver et de rendre heureux aussi mes parents et le peu de véritables amis que je possède. Puissiez Vous, cher Сергъй Львовичь, passer cette année sans nouvaux chagrins. Vous en avez essayé de bien grands l'année passée¹). Que le Ciel Vous accorde la force de les supporter et la joie de revoir votre fils Léon, qui Vous donne tant d'inquiétudes et dont Vous êtes depuis si longtems séparé!

Ma femme s'apprète à partir la semaine prochaine pour P-bourg. Ne voudrez Vous pas lui donner la commission, dont Vous voulez bien me charger au sujet du monument, que Vous desirez placer à CB. Горы? J'ai la conviction qu'à Pskow je ne trouverai pas ce qu'il Vous faut. Ayez donc l'extrême complaisance de me communiquer Votre réponse à Pétersbourg à l'adresse de mon frère Michel²), qui la fera tenir à ma femme, et de m'envoyer par cette

Digitized by Google

^{1) 29-}го марта 1836 г. умерла Надежда Осиповна Пушкина.

²⁾ Баронъ Михаилъ Николаевичъ Сердобннъ (см. ниже его письмо)родной братъ барона Б. А. Вревскаго (отъ другой матери); бароны Вревскіе и Сердобнны были воспитанниками князя А. Б. Куракина.

occasion l'inscription que Vous désirez avoir sur la pierre, aussi que l'ordre à Votre crapocra à Михайловское pour le transport du monument. Du reste nous nous acquitterons, soyez en sûr, de votre mieux et aimons à croire, qu'à votre arrivée à Михайловское cet été, si vous efféctuez le projet de venir voir encore une fois nos lieux, Vous serez content de la peine que nous aurons mis à remplir vos intentions.

Ma femme et mes enfants, Dieu merci, se portent bien. Il n'y a que ma belle mère¹) qui est toujours souffrante et que sa maladie ne permet pas de sortir de la maison. — Les fêtes et le nouvel an nous les avons passées en famille. Personne d'étrangers, pas même nos voisins les Glaubitch²), qui étaient à s'amuser à Ostrow, et avouons, que nous n'avons pu les mieux passer.

Adieu, cher et respectable Сергъ́й Львовичь. Je vous souhaite une parfaite santé et vous prie de croire à l'attachement inviolable de Votre tout dévoué le Baron B. Wrewsky.

6.

Неизвъстный — С. Л. Пушкину.

[Начало февраля 1837 г.].

Честь и слава нашему Царю на сей землъ! Онъ истинно Отецъ своихъ подданныхъ.

¹⁾ П. А. Осипова.

²⁾ Глаубичи были въ родствѣ съ С. Л. Пушкинымъ: Александръ Адамовичъ (въ 1828 г. — подполковникъ и л.-гв. Фурштадтской бригады батальонный командиръ) былъ женатъ на Евгеніи Яковлевнѣ Ганнибалъ, дочери двовроднаго брата Надежды Осиповны Пушкиной; сынъ ихъ, Валеріанъ Александровичъ Глаубичъ, впослѣдствіи женился также на Ганнибалъ — Аглаѣ Петровнѣ, бывшей въ 1-мъ бракѣ за Влад. Вас. Сергѣевскимъ (См. Б. Л. Модзалевскій, Родословная Ганнибаловъ, въ "Лѣтоинся Историко-Родословнато Общества въ Москвѣ, годъ ПІ, 1907, вып. 2, М. 1907). Адамъ Карловичъ Глаубичъ былъ помѣщикомъ Псковского уѣзда; онъ имѣлъ еще сына Алексѣя Адамовича, въ 1887 г. бывшаго командиромъ Телеграфической роты.

Воть тебѣ, печальный другъ, отрада, а намъ, дѣтямъ такого добраго Отца, сердечное радованіе. Но нельзя не согласиться и съ послѣдней строкой твоего письма, что самаю Александра твоего ни что возератить тебъ не можетъ. Вспомни однакожъ, что онъ удѣлилъ тебѣ въ наслѣдіе славу имени твоего. Обнимаю тебя съ участіемъ въ горѣ и отрадѣ твоихъ.

7.

А. И. Тургеневъ — неизвъстному.

(Копія).

Оть 2-го Февраля [1887 г. Петербургь].

Сегодня пріёхалъ ко мнё Жуковскій сказать, что Государь назначилъ меня для сопровожденія тёла Пушкина въ Псковскую губернію къ послёднему его жилищу, а чрезъ часъ онъ же привозить ко мнё письмо Гр. Бекендорфа къ гр. Алек. Строгонову, съ коего при семъ прилагаю копію, такъ, какъ и съ отвёта моего Гр. Строгонову¹).

8.

П. Я. Чаадаевъ — С. Л. Пушкину.

[Вторая половина февраля 1887 г. Москва].

Je vous remercie beaucoup, cher Monsieur Pouchkine, de votre souvenir. Permettez moi de garder la lettre de

¹⁾ Копія сдільна неизвістной намъ рукой. Къ ней приложены также копів съ писемъ графа Бенкендорфа въ графу Г. А. Строганову и А. И. Тургенева въ посліднему, — вполні сходныя съ тіми, которыя напечатаны А. А. Өоминымъ въ VI выпускі сборника "Пушкинъ и его современники", стр. 69—71, № 11 и 18.

Joukofsky¹) jusqu'à demain. J'ai envis de la faire voir à Orlof, l'un des admirateurs les plus chauds de notre illustre mort³). On vient de me rendre mes papiers³) et j'y ai retrouvé une lettre d'Alexandre qui a reveillé tous mes régrets. C'est la seule qui me reste des nombreuses lettres qu'il m'avait écrites à differentes époques de sa vie, et je suis heureux de l'avoir retrouvé⁴). À demain donc la lettre de Joukofsky.

Votre tout devoué Tchadayef.

Ha obopome: Monsieur Monsieur Serge Pouchkine.

9.

Баронг Б. А. Вревский — С. Л. Пушкину.

Goloubowo, ce 25 février 1887.

Depuis quelque temps, toujours en course, soit à Ostrow, soit à Pscow, pour affaires, je n'ai pu répondre aussitôt,

8) Послъ напечатанія въ № 15 "Телескопа" за 1886 г. язвёстного "Философическаго письма" Чаадаева у него быль сдёланъ (въ октябрѣ 1836 г.) обыскъ, при чемъ всё бумаги его были взяты для отправленія въ III Отдёленіе, самъ-же онъ былъ объявленъ умалишеннымъ; меликополицейскій надзоръ съ Чаадаева былъ снятъ лишь въ октябрѣ 1837 г. (М. О. Гершензонъ. П. Я. Чаадаевъ. Жизнь и мышленіе. С.-Пб. 1908).

4) На самомъ дёлё писемъ Пушкина въ Чаадаеву до насъ дошло больше; здёсь, вёроятно, онъ имёеть въ виду то письмо Пушкина (отъ 6-го іюля 1881 г.), которое было напечатано впослёдствіи въ "Oeuvres choisies de Pierre Tohadaïef publiées pour la première fois par le P. Gagarin, de la compagnie de Jésus, Paris — Leipzig. 1862, стр. 166—168.

¹⁾ Петръ Яковлевичъ Чаадаевъ имъ̀етъ въ виду извъ̀стное письмо Жуковскаго къ С. Л. Пушкину, помъ̀чевное 15-мъ февраля 1837 г. и вошедшее въ его статью "Послёднія минуты Пушкина", помъ̀щенную въ "Современникъ" 1837 г., № 1, стр. І—ХVІІІ.

²⁾ Генералъ Михаилъ Өедоровичъ Орловъ (род. 25-го марта 1788, ум. 19-го марта 1842 г.), женатый на Екатеринъ Николаевнъ Раевской (ум. 1885 г.) и проживавшій въ это времи въ Москвъ; его біографію см. въ книгъ М. О. Гершензона "Исторія молодой Россів", М. 1908, стр. 1-74.

comme je l'ai désiré, cher et réspectable Сергъй Львовичь, à Votre aimable et touchante lettre du 27 du mois passé. Cela me peine d'autant plus, que Votre santé nous donne beaucoup d'inquiétudes. Vous vous en plaignez et presqu'au même moment Vous recevez la fatale nouvelle, qui toute la Russie déplore avec nous. C'est affreux d'y penser seulement! Il faut bien du courage et de la force d'âme pour supporter un pareil malheur! Puisse le Ciel Vous l'accorder! J'ai commandé à Pskow le monument que Vous désirez placer sur la tombe de Надежда Осиповна et Vous en enverrai le dessin dès que la copie, que j'ai commandé pour moi, sera prête. J'espère que Vous en serez content. Vous nous permettez, chèr Сергъй Львовичь, de venir cet été dans nos contrées. Arrivez-nous donc et faites nous ce plaisir et arrêtez Vous chez nous, droit à Goloubowo. De là ensemble nous pourrons aller quand Vous le voudrez à Михайловское, à Св. Горы et à Тригорское. Mon frère Michel¹), mon beau frère avec sa famille et ma belle-sœur seront des nôtres durant toute la belle saison et Vous savez s'ils prennent l'intérêt de Vous et de Votre famille. La santé de ma femme, Dieu merçi, est assez bonne. La perte d'Александръ Сергъевичь a été pour elle aussi un coup terrible. Tous les jours à P-bourg le dernier temps il venait la voir chez mon frère Etienne²), où elle s'était arrêtée, et passait des heures entières à parler des moyens de garder Михайловское et de venir l'habiter cet été avec sa femme et ses enfants. Dieu l'a voulu autrement. Ma belle mère^s) est toujours souffrante et ne sort pas de la maison. Cette semaine nous attendons de P-bourg Aléxis et ma

loger succession

Digitized by Google

¹⁾ Баронъ Михаилъ Николаевичъ Сердобниъ.

²⁾ Баронъ Степанъ Александровичъ Вревскій (род. 1-го ноября 1806,

ум. 17-го февраля 1838 г.), женатый на Евелмін Никитичнѣ Арсеньевой. 8) П. А. Осипова.

belle sœur¹). Toute la famille Pétchouroff⁹) vous fait ses compliments et prends une vive part à Votre malheur. Ma femme et moi nous nous recommandons à Votre souvenir. Ecrivez nous, je vs prie, cher et respectable Ceprhä Львовичь, et fasse le Ciel que ces lignes Vous trouvent en parfaite santé.

Votre tout devoué Le Baron B. Wrewsky.

10.

Н. Н. Пушкина — С. Л. Пушкину.

1-го марта 1887 г. [Полотняный Заводъ]).

J'espère, mon cher père, que vous ne m'en voudrez pas de ce que j'ai passé Moscou, sans vous voir; j'étois tellement souffrante, que les médecins m'avoient ordonné d'arriver au plus vîte au lieu de ma destination. Ayant passé pendant la nuit Moscou, je n'ai fait que changer de chevaux et par là j'ai été privée du bonheur de vous voir. J'espère que vous me donnerez des nouvelles de votre santé; quant à la mienne, je n'en parle pas, vous pouvez vous douter dans quel état je me trouve. Les enfants se portent bien, je demande votre bénédiction pour eux. Je baise mille fois vos mains et vous supplie de me conserver vos bontés.

Natalie Poushkine.

1^{-er} Mars 1837.

¹⁾ Алексъй Николаевичъ и Анна Николаевна Вульфы; у Алексъя Николаевича, какъ разъ 29-го января, въ день смерти поэта, былъ въ Москвъ Сергъй Львовичъ, который просилъ его о покупкъ надгробнаго камня для могилы жены ("Пушк. и его совр.", вып. VI, стр. 80).

²⁾ Семья Псковскаго губернатора Алексъ́я Никитича Пещурова; о немъ см. "Пушк. и его совр.", вып. VI, стр. 102, 103, 109, 113—116.

⁸⁾ Н. Н. Пушкина побхала съ дётьми въ Калужское имъніе, въ брату Д. Н. Гончарову, 16-го февраля 1887 г.; см. письмо А. И. Тургенева въ П. А. Осиповой отъ 24-го февраля въ статьъ Б. Л. Модзалевскаго: "Поъздка въ Тригорское" ("Пушк. и его совр.", вып. I, стр. 57-58).

11.

Н. Н. Раевскій ¹) — С. Л. Пушкину.

Б-го марта 1837 г. [Севастополь].

Monsieur

Je viens d'apprendre le malheur qui nous a frappé. Je n'ai d'autres consolations à vous offrir, que de partager votre douleur. Parlez moi de grâce de vous, d'Alexandre, de sa famille. — Je suis d'une ignorance complette sur tout ce qui vient d'arriver. Mon adresse est à Sévastopol en Crimée.

J'ai l'honneur de vous saluer avec la plus haute considération et la plus parfaite estime.

N. Raïevsky.

le 5 Mars 1837.

12.

В. А. Жуковскій — С. Л. Пушкину.

18-го Марта 1837 г. [Петербургъ].

Благодарю тебя за твое письмо, почтенный Сергъ́й Львовичь. Не пеняй мнъ, что я не передалъ твоего письма

¹⁾ Николай Николаевичъ Раевскій (род. 14-го сентября 1801 г., ум. 24-го іюля 1843 г.), въ это время генераль-маіоръ, состояль по кавалеріи и жилъ въ Крыму. С. Л. Пушкинъ отвѣчалъ Н. Н. Раевскому письмомъ изъ Москвы, отъ 20-го апрѣля 1887 г., при чемъ приложилъ копію съ письма къ нему княгини Е. Н. Мещерской; письмо С. Л. Пушкина напечатано Л. Н. Майковымъ въ "Русск. Стар." 1899 г., № 5, стр. 263 – 264. Ср. замѣтку Б. Л. Модзалевскаго "Изъ семейнаго архива Раевскихъ" ("Пушк. и его совр.", вып. П, стр. 14—24), гдѣ напечатано также письмо баронессы Юдін Беркгеймъ къ Н. Н. Раевскому изъ Одессы, съ разсказомъ о смерти поэта.

Государю¹); гораздо приличнѣе если оно будеть оть тебя послано обыкновеннымъ порядкомъ: это дѣло я отклонилъ отъ себя не для того, чтобы не хотѣлъ исполнить твоего желанія, въ этомъ надеюсь ты и увѣренъ. Польвуясь отъѣздомъ Г-на Бартенева³), посылаю тебѣ ящикъ съ тремя масками, одну для тебя, другую для Нащокина³), третью для Баратынскаго⁴), котораго за меня обними. Пакетъ съ письмами И. И. Дмитріева⁵) прошу тебя передать ему своеручно. Мы занимаемся теперь изданіемъ Современника; но насъ семь нянекъ⁶), и отъ того все чтото не подвигается впередъ. — Прости, обнимаю тебя. Дай Богъ тебѣ силъ сносить свое несносное нещастіе.

Жуковскій.

13 Марта 1837 г.

Прилагая пакеты съ письмами Нащокина и Баратынскаго, прошу тебя имъ передать ихъ. Пакетъ съ письмами И. И. Дмитріева я перешлю послъ.

¹⁾ Письмо это неизвъстно.

²⁾ Юрій Никитичъ Бартеневъ (род. 1792, ум. 1866 г.); онъ лично былъ знакомъ съ Пушкинымъ, который въ альбомъ его вписаль, будучи въ Моский, 30-го августа 1830 г., свое стихотвореніе "Мадонна" (подъ заглавіемъ "Сонетъ"), а тоть на другой день поднесъ ему, съ надписью, книгу "Pensées de Jean-Paul", Paris. 1829.

³⁾ Павелъ Воиновичъ Нащокинъ, пріятель Пушкина.

⁴⁾ Евгеній Абрамовичь Баратынскій, поэть.

⁵⁾ Всябдствіе этой передачи, письма И. И. Дмитрієва, Нащовина и Баратынскаго въ Пушвину до насъ дошли, по всей вброятвости, далево не всб.

⁶⁾ Редакцією «Современника" зав'ядывали, кром'я Жуковскаго, князь П. А. Вяземскій, князь В. Ө. Одоевскій, П. А. Плетневъ и А. А. Краевскій.

- 58 ---

А. Н. и А. В. Веневитиновы¹) — С. Л. Пушкину.

le 17 Mars 1837. [Петербургъ].

Ne vous méprenez pas sur la cause de mon silence, cher, bien cher cousin; la perte que vous venez de faire m'a été trop sensible, trop douloureuse, — je le dirai à moi, ainsi qu'à tous les miens, — pour être en étât de vous faire selon l'usage des témoignages ou des lettres de condoléance. J'ai prié et je prie encore Dieu de vous soutenir et de vous fortifier, c'est tout ce que je sais faire; l'affliction était générale, comme gloire littéraire de notre pays; pour moi je l'ai pleuré comme votre fils que j'ai presque.vu naître, comme contemporain de mon prèmier né Пипинька³); heureux, bien heureux sont ceux que la foi rend capables d'une véri-

¹⁾ Анна Николаевиа Веневитинова (род. 14-го января 1782, ум. 24-го сентября 1841 г.), рожд. княжна Оболенская. М. А. Веневитиновъ утверждаеть, что родная тетка ся, сестра ся отца, была за-мужемъ за Чичеринымъ, дочь котораго вышла за-мужъ за Льва Александровича Пушвина и, такимъ образомъ, была матерью Сергѣя Львовича ("Русск. Арх." 1885 г., І, 117—8); но это сообщеніе не подтверждается данными родословій князей Оболенскихъ и Чичериныхъ, и для насъ остается непонятнымъ, почему А. Н. Веневитанова называеть С. Л. Пушкина "cousin"; можеть быть только потому, что ен мать была рожденная Мусина-Пушкина; 15-го апръля 1798 г. она вышла за-мужъ за гвардіи прапорщика Владиміра Петровича Веневитинова (род. 10-го іюля 1777, ум. 7-го марта 1814 г.) и имъла отъ него сыновей: Дмитрія Владиміровича — извъстнаго поэта (род. 1805, ум. 1827 г.) и Алевствя Владиміровича (род. 2-го декабря 1806, ум. 14-го января 1872 г.), которому и принадлежить приписка въ настоящему письму; въ это время онъ, въ чинъ надв. совътника, служилъ въ Министерствъ Внутреннихъ Дълъ, а впослъдствіи былъ д. тайн. сов., товарищемъ Министра Удѣловъ, сенаторомъ, оберъ-шенкомъ и почетнымъ опекуномъ; въ 1848 г. онъ женился на графинѣ Аполлинін Михайловић Вьельгорской, дочери графа Михаила Юрьевича, - одного изъ опекуновъ дътей А. С. Пушкина.

²⁾ Петръ Владаміровичъ Веневатиновъ, родившійся на 1¹/₂ мѣсяца ранѣе Пушкина, тоже въ Москвѣ, —6-го апрѣля 1799 г., умеръ въ с. Животинномъ, Воронежскаго уѣзда, 25-го декабря 1812 г.

table résignation, d'une soumission parfaite aux décrets de la providence, qui paraissent accablans pour notre faiblesse, mais dont un jour nous connaitrons toute la miséricorde, car la consolation est au delà de cette terre. — Les derniers moments de votre fils étaient beaux, sa fin a été tout-à-fait chrétienne. M-r Tourguéneff que vous verrez bientôt¹) vous en donnera les détails. Je crains d'avoir encore rouvert votre plaie. Mais comment Vous écrire sans vous parlez de *lui*. Encore une fois que Dieu vous soutienne et vous fortifie, bien cher Cousin. Mon cœur et mes pensées sont tout occupées de Vous.

Votre dévouée Cousine A. V.

Mes hommages à ma Cousine, à mon Cousin, j'embrasse les chères demoiselles ²).

Приписка А. В. Веневитинова.

Puis-je vous ajouter quelque chose à ces tristes lignes que vous venez de lire? Vous concentrez en vous toute la douleur qu'éprouvent tout ceux qui pleurent cette perte nationale que nous venons de faire. Le malheur est si grand, qu'on ne s'habitue pas à croire qu'il soit consommée. Celui qui l'a senti aussi vivement que la nation, c'est l'Empereur, qui l'a prouvée par tout ce qu'il a fait. Mais vous, le père de cette noble victime, que vous dire pour vous consoler? Ces paroles de consolation manquent à cette terre et le grand mot qui expiera toutes nos douleurs, nous l'apprendrons un jour plus haut. Ma plume tremble en ce moment, parceque mon âme vibre encore comme fraichement au souvenir de ce fatal événement. Cette impression

¹⁾ Александръ Ивановичъ Тургеневъ былъ въ Москвъ уже 5-го марта.

²⁾ Семья Сонцовыхъ.

était générale, profonde. Elle a assombri la société et jeté le deuil dans l'âme de ceux qui avaient le bonheur d'être dans son intimité. La postérité recueillera cette douleur et en fera un monument d'éloge et d'admiration, digne de celui dont l'existence à été un phénomène si brillant, mais si rapide pour la Russie. —

Ma sœur et mon beau frère¹) me chargent de les rappeler à votre souvenir. Ils n'ont pas le courage de vous écrire.

Votre très humble et tout dévoué Alexis Vénévitinoff.

14.

Л. С. Пушкинъ — С. Л. Пушкину.

19-го марта [1887 г.]. Ст. Червленная.

Depuis le 2 janvier jusqu'à présent j'étais sans cesse en affaire avec les Чеченцы^{*}) et notre détachement n'avait aucune communication avec rien, ce qui fait que je n'ai reçu par un courier que Всеволожскій m'a envoyé les 500 et vos deux lettres que le 15 de ce mois. Cette terrible nouvelle m'a atterré, depuis je suis comme fou, je ne sais ce que je fais et ce que je dis. J'ai d'abord quitté le détachement n'ayant pas le cœur au service. Me voilà depuis deux jours au chef-lieu de mon régiment. Si j'avais cent vies, je les aurais donné pour racheter celle de mon frère. Moi



¹⁾ Графъ Егоръ Евграфовичъ Комаровскій (ум. 1875 г.), женатый на Софіи Владиміровив Веневитиновой (род. 1808, ум. 1877 г.).

²⁾ По формулярному списку Л. С. Пушкина видно, что съ 20-го января по 21-е февраля онъ принималъ участіе въ экспедиціи протявъ горцевъ подъ начальствомъ генералъ-лейтенанта Фези, былъ при движеніи отряда изъ крѣпости Грозной и при взятіи аула Селимъ-Гирея и въ походѣ въ Большую Чечню, а съ 28-го февраля по 1-е апрѣля участвовалъ въ движеніи къ Шамахъ-Корту и аулу Мурдару и въ истребленіи оныхъ.

qui le jour funeste de sa mort ai entendu milles balles siffler autour de moi, — pourquoi n'était ce pas à moi à en être frappé, moi, un être isolé, inutile, las de la vie et depuis 10 ans la jetant à qui voudra¹). — Vous ne me dites rien par rapport à Heckern, où est-il? C'est la seule chose qui m'intéresse encore. Ecrivez moi sur toute chose, communiquez moi tous les tristes détails, si vous en avez le courage. — Adieu, mon bien cher et bien cher Papa, je ne puis vous écrire davantage, je suis tout bouleversé.

Pouchkine.

Станица Червленная, 19 Марта.

Mon adresse est toujour au nom de Всеволожскій. Au nom du Ciel envoyez moi son portrait gravé par Уткинъ ct faites le encadrer, ca je ne puis le faire ici.

15.

Н. Н. Пушкина — С. Л. Пушкину.

Dimanche 21 Mars 1887. [Полотняный Заводъ].

Mon frère³) part à l'instant pour Moscou, je n'ai donc le tems que de Vous remercier, mon père, pour toutes les

¹⁾ А. Н. Вульфъ разсвазываеть въ своемъ дневникъ, со словъ Л. С. Пушкина (1842 г.), что "Александръ Сергъевичъ, отправляя его (брата) на Кавказъ (онъ въ то время взялъ на себя управленіе отцовскаго имънія и уплачиваль долги Льва), говорилъ, шутя, чтобы Левъ сдълалъ его наслъдникомъ, потому что всъ случаи смертности на его сторонъ: разъ, что онъ ѣдетъ въ край, гдъ чума, потомъ — горцы и, наконецъ, какъ военный и холостой, онъ можетъ еще быть убитымъ на дуэли. Вышло же на оборотъ: онъ — женатый, отецъ семейства, знаменитый — погибъ жертвою неприличнаго положенія, въ которое себя поставилъ ошибочнымъ разсчетомъ, а этотъ подъ пулями Черкесовъ безпечно пилъ кахетинское и такъ же мало потерпъ́лъ отъ однихъ, какъ отъ другого" (Л. Майковъ. Пушкинъ, С.-Шб. 1899, стр. 217).

²⁾ Камеръ - юнкеръ Дмитрій Николаевичъ Гончаровъ, владѣлецъ Полотивнаго Завода, привадлежавшаго впослѣдствіи его сыну Дмитрію Дмитріевичу.

bontés que vous me témoignez dans votre touchante lettre. Vous ne pouvez douter combien m'est chère la moindre preuve de votre bienveillance, c'est une consolation pour moi dans mon affreux malheur. J'ai l'intention de venir à Moscou, uniquement pour vous présenter mes devoirs et vous recommander mes enfants; veuillez avoir la bonté de m'informer, mon bon père, quel est l'époque qui vous conviendroit le mieux. Vous arrangeroit-il que notre entrevue aie lieu au mois de Mai? car ce n'est que vers cette époque seulement que je puis avoir un pied à terre dans notre maison.

Il ne me reste plus, mon père, qu'à vous demander vos prières pour moi et mes enfants. Puisse Dieu vous envoyer la force et le courage de supporter notre horrible perte, et prions ensemble pour le repos de son âme.—

Ma mère¹) me charge de vous présenter ses respects, ma sœur³) en fait autant et vous remercie de votre souvenir.

16.

Баронг Б. А. Вревский — С. Л. Пушкину.

Се 21 mars 1837. [Голубово].

Votre juste et profonde douleur, cher et respectable Сергѣй Львовичь, nous déchire le cœur. Que nous aurions été heureux de pouvoir Vous offrir quelques consolations! Mais en est-il pour un malheur comme le Vôtre? La seule qui peut Vous la faire supporter encore avec résignation, s'est la certitude des régrets sincères de toutes les personnes, qui ont eu le bonheur de counaître Надежда Осиповна

¹⁾ Наталія Ивановна Гончарова, рожд. Загряжская (ум. 2-го августа 1848 г., погребена въ Іосифовомъ Волоколамскомъ монастырё).

²⁾ Александра Николаевна Гончарова, впослёдствія баронесса Фризенгофъ.

et de voir toute la Russie pleurer avec Vous la perte irréparable, qu'elle a fait dans Votre fils!

La dernière poste nous a apporté enfin des nouvelles de mon frère Paul¹). Il y avait aussi environs deux mois que nous n'en avions recus aucune. Le 5 de ce mois il était a Orel, chez ma sœur⁹), et mon frère Michel⁸) ajoute, qu'on l'attendait d'un jour à l'autre à P--bourg. Quand il y sera, il nous écrira sans doute, et ce que j'apprendrai de Votre fils Léon qu'il a vu au Caucase, je ne manquerai pas de Vous le communiquer aussitôt. Mon beau frère Aléxis, arrivé de Pétersbourg avec ma belle sœur 4) et qui a passé chez nous une dizaine de jours, est reparti il y a une semaine pour sa campagne de Twer⁵), où il s'est fait la réputation d'agronome. Son absence nous a laissé un grand vide, surtout à Trigorsky, où depuis la perte d'Александръ Сергъевичь, regardé entièrement comme un membre de la famille, tout est plus morne et silencieux que jamais. Qui le dirait, que les gens mêmes de la maison, si indifferens pour les autres, l'ont pleurés! А Михайловское M-r Tourgénieff à été temoin de la même douleur... Le 13 de ce mois, ma femme étant à Trig[orsky] à été avec mes belles - sœurs au Couvent, où elle a fait servir une messe pour le repos de l'âme d'Алекс. Сергъевичь. L'avant-veille avait été pour la même intention, on lui a dit, un certain M-r Korff ⁶). Elle a commandée à l'abbé, qui a servi lui-même la messe,

¹⁾ Баронъ Павелъ Александровнчъ Вревскій.

²⁾ Въроятно, — Марія Николаевна Шенигь, рожденная баронесса Сердобина, жена отст. гв. полковника Николая Игнатьевича Шенига (род. 1795, ум. 1860 г.); о немъ см. въ статъв Б. Л. Модзалевскаго: "Поъздка въ Тригорское" — "Пушк. н его совр.", вып. I, стр. 17, 61.

³⁾ Баронъ Миханлъ Николаевичъ Сердобинъ.

⁴⁾ Алексъй Николаевичъ и Анна Николаевиа Вульфы.

⁵⁾ Вульфу принадлежало с-цо Малинники, въ Старицкомъ убздб Тверской губерніи, гдб, какъ извёстно, бывалъ Пушкинъ.

⁶⁾ Баронъ Модестъ Андреевичъ, впослѣдствіи графъ, лицейскій товарищъ Пушкина?

une autre pour le 29¹), comme Vous l'avez désiré. — Ma belle-Mère³) et deux de mes belles-sœurs, Marie et Catherine⁸), sont dans ce moment alitées. Les deux dernières ont la rougeole, et comme c'est une maladie qui se gagne, voilà deux semaines que nous ne sommes vus. Ma petite famille, Dieu merci, ce porte bien. Adieu, cher et respectable Ceprér Львовичь. Que le Ciel vous soit en aide et vous accorde des jours plus heureux, c'est le voeu le plus ardent de Votre tout devoué

B. Wrewsky.

17.

Баронг М. Н. Сердобинг 4) — С. Л. Пушкину.

27-го марта 1887 г. С.-Петербургъ.

Je viens de recevoir, respectable Сергѣй Львовичь, Votre lettre du 22 de ce mois et malgré son contenu triste, je Vous avouerai qu'elle m'a fait bien plaisir par le bon souvenir que Vous me gardez et par l'espérance qu'elle m'a donnée que Votre santé physique est assez bonne. Je dois Vous paraître bien coupable d'oubli envers Vous, respectable Ceprѣй Львовичь, mais je dois Vous avouer, que j'ai eu plusieurs fois la plume en main pour Vous écrire et que je n'avais pas le courage de renouveller vos chagrins, en Vous reparlant de la funeste catastrophe, qui Vous a ravi un fils et à nous tous notre poëte chéri. Lors de ce malheur mes premières pensées ont été à Vous; je craignais pour Vous ce nouveau coup inattendu et regrettais de n'être point dans la même ville que Vous, pour Vous offrir

¹⁾ День 1-й годовщины смерти Н. О. Пушкиной.

²⁾ П. А. Осипова.

³⁾ Марья Ивановна и Екатерина Ивановна Осиповы.

⁴⁾ Упоминавшійся выше баронъ Михаилъ Николаевичъ Сердобинъ; онъ служилъ въ IV Отділеніи Собственной Е. И. В. Канцеляріи.

mes consolations. Pendant le court séjour de ma belle-sœur ici, feu Александръ Сергѣевичь venait nous voir souvent et même a diné et passé toute la journée chez nous la veille de ce malheureux duel: Vous pouvez facilement Vous repre-

senter notre étonnement et notre douleur, en apprenant ce malheur. J'ai appris qu'un artiste avait fait son visage en plâtre, après sa mort; si je parviens à en avoir un exemplaire, je Vous le destine, cher Сергѣй Львовичь; Vous me permettrez de Vous l'offrir. Ici tout le monde a regretté sincèrement la mort de notre poëte et cela a du être pour Vous une espèce de consolation de voir l'intérêt gracieux que l'Empereur a pris à son triste état, pendant les derniers momens de sa vie, qu'Il a taché d'adoucir.

J'ai été, aussitôt Votre lettre reçue, chez mon frère¹), qui est arrivé içi il y a quelques jours; voici ce qu'il m'a dit au sujet de Léon. Il l'a vu à Stavropol au mois de Décembre, au moment de son arrivée de Tiflis; il venait de mettre l'uniforme de Capitaine en second à la suite de la cavalerie pour être attaché au régiment des Cosaques de Grébensk. Il sait, que depuis il a participé aux expéditions d'hyver dans la Czeczna et que le Général Fézy²), qui les commande, à parlé de Léon dans ses rélations en termes très flatteurs. Mon frère a quitté Stavropol le 1^{·er} Mars, sans avoir entendu dire, qu'il lui fut arrivé quelque chose de malheureux; il m'a promis d'écrire pour avoir de ses nouvelles ultérieures et Vous le fera savoir aussitôt. Le silence de Léon provient probablement de ce que, se trouvant dans une expédition au milieu des montagnes, il n'a pas l'occasion d'envoyer sa lettre à la poste.

Quant à ce qui regarde mon voyage à Pskow, je ne peux Vous dire l'époque, à laquelle je l'entreprendrai;

VIII.

Б

¹⁾ Баронъ Павелъ Александровичъ Вревскій.

²⁾ Генераль-маюрь Карль Карловичь Фези, начальникь 20-й пѣхотной дивизіи, участвовавшей въ экспедиціи генерала Вельяминова.

d'après mes circonstances, je devrai le faire aussitôt que possible et il se peut que Vous ne me trouviez plus ici lors de Votre arrivée de Moscou. Mais j'espère que j'aurai le plaisir de Vous voir à Goloubowo, où Vous trouverez bien des personnes, qui Vous aiment sincèrement et qui se feront un doux devoir de Vous offrir toutes les consolations, qui seront en leur pouvoir. Je Vous prie de me compter du nombre de ces personnes et de croire à l'attachement et respect sincères, que je Vous porte, cher Ceprém Львовачь, et avec lesquels je reste

Votre tout dévoué serviteur

M. Serdobin.

St. Ptbg. ce 27 Mars 1837.

18.

А. Н. Веневитинова и графы Комаровские — С. Л. Пушкину.

8-го апрѣля 1837 г. Петербургъ.

La parole de l'Evangile peut vous être appliquée, mon cher Cousin: Heureux ceux qui pleurent, ils seront consolés. Une soumission aussi douce, aussi entière que la Vôtre, à tout ce qu'a éxigé de Vous le Père Céleste, est certainement une grâce spéciale qu'il Vous accorde. Il s'en reserve la récompense. — Жуковский vous porte un intérêt véritable. Ayant appris que nous avons reçu de Vos nouvelles, il a dit à Alexis¹) qu'il se proposait de Vous écrire lui même; il Vous dira certainement combien Votre fils était occupé de Vous dans ses derniers moments, "быдной, быдной отеца, какъ ему будетъ ирустно". Voilà ses propres paroles qu'il

¹⁾ Алексъй Владиміровичъ Веневитиновъ (см. выше).

prononçait en présence de M-me Karamzine et que Cochsa Николаевнаⁱ) m'a rapporté; je n'ai pas osé, je ne sais pourquoi; Vous les communiquer dans ma première lettre. M-me Karamzine ajouta que son courage (car il en montrait beaucoup) semblait faillir, quand il pensait à Vous. - Danzass²), qui était son second, lui disait, qu'il était prêt à le venger de celui qui l'a frappé. "Non, non", répondit-il, "paix, paix". Voilà dans quelle disposition il a quitté la vie. - Léon se porte bien, nous avons eu indirectement de ses nouvelles. J'espère que dans ce moment Vous en avez déjà reçues; je fais des voeux bien ardentes pour ma chère Омна Серпесна³), sa délivrance sera heureuse, je n'en doute pas, Dieu n'accable pas au délà des forces, Il Vous coservera ce qui Vous reste, espérez en Sa bonté. Mille choses affectueuses de ma part à ma cousine et à mon cousin, ainsi qu'aux jeunes personnes⁴). Rappelez moi aussi au souvenir de M-r et M-me Malinovsky⁵), que vous voyez certainement souvent. Adieu, mon bien cher, que Dieu Vous conserve, je le prie pour Vous.

Votre affectionnée Cousine A. V.

Приписка графа Е. Е. Комаровскаго 6).

Vous ne sauriez croire, respectable Сергъй Львовичь, combien toute notre petite famille s'est sentie profondement

¹⁾ Карамзина, дочь исторіографа.

²⁾ Константинъ Карловичъ.

³⁾ Павлищева.

⁴⁾ Совцовы.

⁵⁾ Старинные пріятели С. Л. и Н. О. Пушкиныхъ — директоръ Московскаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ Алексѣй Өедоровичъ Малиновскій (род. 1762, ум. 1840 г.) и его жена Анна Петровна, рожд. Исленьева (дочь генералъ-лейтенанта Петра Алексѣевича Исленьева); она пережила своего мужа.

⁶⁾ Графъ Егоръ Евграфовичъ Комаровскій (род. 29-го мая 1803, ум. 7-го октябра 1875 г.); о немъ и его семьв см. въ "Воспоминаніяхъ" К. Ө. Головина, ч. I, С.-Пб. 1908, стр. 65 и слл.

émue à la lecture de votre lettre, fidèle image d'une âme encore plus chrétienne que malheureuse, encore plus soumise aux volontés divines, que meurtrie des atteintes de ce monde et des tribulations de cette vie éphémère! Devant une douleur comme la vôtre, devant tant de regrets qui remplissent tout un Empire et se concentrent dans votre cœur paternel avec des tourments inconnus, nous sommes saisis d'une respectueuse tristesse et, de loin, vous voyant prosterné devant le Seigneur, nous l'implorons de cicatriser vos plaies, de vous soutenir dans vos épreuves, et de vous révéler ces bénédictions que le monde ignore, et qui murissent dans l'ombre et sous la pluie des larmes. Les yeux tournés vers ce Ciel qui renferme tant de vos affections, les vains bruits de cette terre frappent importunement votre oreille; j'ose à peine joindre ma voix à ce confus murmure, mais je vous supplie d'être persuadé que j'ai vivement senti le coup qui vous a frappé, que je l'ai senti et en Russe, et en très ancienne connaissance de celui qui n'est plus, et en homme qui gardera toujours le souvenir de la bienveillance que Vous lui avez si souvent temoignée. Agréez, je vous prie, l'hommage de l'affectueux dévouement avec lequel j'ai l'honneur d'être

Votre très obéissant serviteur

Komaroffsky.

Приписка графини С. В. Комаровской 1).

Votre lettre a été pour nous comme une autorisation de vous écrire, bon et respectable Сергѣй Львовичь. Nous avions craint la maladresse de nos consolations si mesqui-

¹⁾ Графиня Софія Владиміровна Комаровская (род. 13-го августа 1808, ум. 13-го іюня 1877 г.), рожд. Веневитинова, дочь Анны Николасвны и сестра поэта.

nes auprès de votre douleur, mais croyez que nos pensées ont bien souvent été avec vous et que nous vous portons tous l'affection la plus sincère.

Votre très dévouée

C-sse Sophie Komaroffsky.

Pétersbourg 8 Avril 1837.

M-r Goerke¹) vous présente ses respectueux hommages.

19.

В. А. Жуковскій — С. Л. Пушкину.

11 Апрѣля 1887. [Петербургъ].

Бартеневъ сказалъ мнѣ, что онъ ѣдетъ въ Москву и я ему поручилъ письмо мое къ тебѣ, мой любезный Сергѣй Львовичь; съ этимъ письмомъ я ввѣрилъ ему также и письма Баратынскаго и Нащокина къ покойному А. С. Онъ кому то передалъ эти пакеты; а самъ еще здѣсь. Получилъ ли ты ихъ? Я отъ тебя не имѣю отвѣта. Я отдалъ и *Маску* для тебя, Баратынскаго и Нащокина. Ее хотѣлъ Бартеневъ самъ отвезти; но теперь узнаю отъ него, что она кому то имъ передана для доставленія тебѣ. Получилъ ли ты это все.

Теперь отвѣчаю на твое письмо, прося меня извинить, что такъ долго не отвѣчалъ на него. Вижу, что ты огорчился тѣмъ, что назначены въ опекуны твоимъ внукамъ посторонніе люди и что ты какъ будто устраненъ. Этого

В'фроятно Антонъ Августовичъ Герке (род. 1812, ум. 1870 г.), изв'естный съ 1830-къ годовъ Петербургскій піанисть и музыкальный педагогъ; о немъ см. статью въ "Русск. Стар." 1880 г., т. 28, стр. 802-805.

устраненія не было. Естественный, законный опекунъ твоимъ внукамъ есть ихъ мать; ей и ввѣрено опекунство. Насъ же она назвала въ помощь себѣ для того, что должна была покинуть Петербургъ и для того, что нужно было имъть въ Петербургъ, а не въ другомъ мъстъ людей, коимъ надлежало немедленно занятся устроеніемъ дѣлъ, нетерпящихъ никакой отсрочки. Наталья Николаевна и назвала Графа Строганова и меня; а я уже просилъ пригласить и Вьельгорскаго. Какія же это д'ела: Собраніе свѣдѣній о долгахъ послѣ Пушкина оставшихся и уплата ихъ; приведение въ порядокъ бумагъ; приготовление рукописей къ изданію; изданіе напечатанныхъ сочиненій; собраніе [по онымъ] на нихъ подписки; плата за издержки; все это такого рода заботы, коихъ тебѣ на себя взять нельзя по отдаленію. Что же касается до имѣнія Пушкина, то всего на все принадлежить ему одна только часть Материнской деревни; твое же имѣніе принадлежить тебѣ и опекѣ до него пикакого дѣла быть не можетъ. Мнѣ кажется, мой милый Сергей Львовичь, что ты напрасно безпокоишся и огорчаешь себя. Устраненія здісь быть не могло и это никому не могло притти на мысль. Главный Опекунъ мать; а мы три для того выбраны ею, что ей нельзя было и подумать заняться тЕмъ дёломъ, которое насъ теперь озабочиваетъ. Вотъ тебѣ краткое донесеніе. Государь Императоръ объщалъ заплатить всв долги твоего сына; ихъ набралось довольно. Получивъ оть него ту записку, коей копію ты имбошь, я долженъ буду и представить Ему о этихъ долгахъ. На напечатание сочинени онъ пожаловалъ 50,000. Мы хотимъ напечатать 10,000 экземпляровъ и уже объявили о подпискѣ на нихъ. Цёна 25 рублей весьма умёренная, но назначена такая цёна для того, чтобы имёть болёе подписчиковъ; надеюсь, что надежда насъ необманетъ. Деньги по мъръ полученія ихъ будутъ отдаваемы въ Ломбардъ; такимъ образомъ въ два, три года составится порядочный капиталъ, который къ совершеннолётію твоихъ внуковъ значительно выростетъ и можетъ быть основаніемъ ихъ благосостоянія. Слава отца будетъ наслёдствомъ дётей и въ матеріальномъ смыслё. Отвёчай поскорёе на это и увёдомь, получены ли всё посланныя письма и маски. Отвёчай немедленно. Я ёду изъ Петербурга 27 апрёля¹).

20.

Л. С. Пушкинз — С. Л. Пушкину.

23-го апрѣля [1837 г.]. Ст. Червленная.

Je ne vous écris qu'un mot, mon cher Père, pour vous dire, que je me porte bien et pour vous prier de m'informer d'autant par rapport à vous. Cette lettre vous sera remise par un compagnon d'armes, avec lequel je me suis trouvé dans ces derniers toms. C'est un homme très comme il faut et qui pourra vous donner tous les renseignemens, que vous lui demanderez sur moi; il est sur son départ et me presse.

Avez vous des nouvelles de ma sœur²). Elle ne répond pas à mes lettres; que lui arrive-t-il donc?—Il me tarde de vous revoir, en attendant écrivez moi et puissiez vous avoir toute la résignation que le sort nous impose.

Pouchkine.

Ст. Червленная. 23 Апр.

Je décachete ma lettre ayant oublié de vous dire le nom du porteur. C'est le baron Minkvitz³).



¹⁾ Изъ Царскаго Села Жуковскій вибхаль 2-го мая, вибсть съ Наслёдникомъ Александромъ Николаевичемъ, для сопровожденія его въ побадкъ по Россіи.

²⁾ О. С. Павлищева.

⁸⁾ Юлій Өедоровичъ Минквицъ (род. 1807, ум. 10-го февраля 1870 г.), вносл'ядствія генералъ-лейтенантъ.

21.

Баронг Б. А. Вревскій — С. Л. Пушкину.

Ce 2 mai 1887.

Votre dernière lettre du 3 Avril, cher et respectable Cepr&й Львовичь, que nous avons reçu pendant ces derniers jours des fêtes de Pâques, nous a fait une peine bien vive sur la nouvelle, que Vous nous donnez de Votre maladie et des souffrances, qui sont venues vous accabler au milieu de votre douleur. J'éspère que Vous allez mieux maintenant. J'ai été enchanté d'apprendre, que mon frère Michel¹) a pu Vous donner des nouvelles satisfaisantes sur Votre fils Léon. Dieu veuille que dorénavant Vous n'en receviez pas d'autres et que celles qui Vous parviendront d'Ольга Сергѣевна³) ne seront pas moins consolantes pour Vous.

Ma femme n'est pas encore en état de Vous donner les détails, que Vous demandez sur les derniers jours de notre infortuné Poête, et je ne crois pas que jamais elle se décideà le faire,—tant le souvenir seul de sa malheureuse fin lui est pénible. Mais si Vous nous promettez d'être cette été à Goloubowo, ce sera pour elle une grande consolation que de pouvoir parler d'Александръ Сергѣевичь avec son père.

Il y a plus de deux mois que j'ai écris à Николай Ивановичь⁸) et je ne sais à quoi attribuer son silence. L'intérêt que nous portons à votre famille ne peut lui être inconnu. De grâce donc, cher Сергъй Львовичь, lorsque Vous aurez



¹⁾ Баронъ М. Н. Сердобинъ.

²⁾ Павлищева.

³⁾ Павлищевъ.

des nouvelles d'Ольга Сергѣ́евна, communiquez les nous; nous sommes surtout impatients de savoir comment ont été ses couches. Ma belle mère¹), que j'ai vu la semaine passée, a voulu vous écrire elle-même; peut être l'a-t-elle déjà fait. Elle ne se porte pas bien et continue de garder sa chambre. Mes belles-sœurs qui ont été malades⁹), comme Vous le savez, de la rougeole, se rétablissent. Mes enfants se portent à merveille. Pour le 3 de ce mois nous attendont ici mon frère Michel et mon beau-frère Schoenig⁸). Et quand nous reverrons nous, cher Сергѣ́й Львовичь? Ma femme Vous fait dire bien de choses de sa part.

Votre tout devoué Baron B. Wrewsky.

22.

Н. Н. Пушкина — С. Л. Пушкину.

15-го мая 1837 г. [Полотняный Заводъ].

Pardon, mon père, d'avoir été si longtems sans vous écrire, mais je vous avoue, que je n'ai pas eu le cœur de vous féliciter avec les fêtes de Pâques, c'en étoient de si tristes pour nous. Les couches de ma belle-sœur ont aussi, en quelque sorte, été cause de mon silence! Mille grâces pour la bonté que vous avez de venir me voir aux Zavods⁴), je n'aurais jamais osé vous demander une pareille condescendanse, mais je l'accepte avec reconnoissance, d'autant

¹⁾ П. А. Осипова.

²⁾ См. письмо № 16.

³⁾ Николай Игнатьевичъ Шенигъ (см. выше).

⁴⁾ С. Л. Пушкинъ провелъ въ Полотняномъ Заводъ десять дней въ іюлъ; объ этомъ онъ разсказываетъ въ письмъ къ князю П. А. Вяземскому изъ Москвы отъ 2-го августа 1887 г. ("Русск. Арх." 1868 г., стр. 457).

plus que je n'aurois pu vous amener que les deux ainés, des deux petits l'un fait ses dents et l'autre vient d'être sevré, j'aurois craint de les exposer à un voyage. Mon frère n'a pas de sitôt l'intention de venir à Moscou, mais j'espère, mon bon père, que cela ne vous empéchera pas de réaliser votre projet. Vous ne doutez pas, j'en suis sûre, de l'impatience avec laquelle je vous attends. Aussitôt que vous receviez des nouvelles des couches d'Olga¹), de grâce informez m'en, et oserois-je vous prier de me rappeller à son souvenir la première fois que vous lui écrirez.

Ma mère³) nous a quitté hier, mais en partant elle m'a chargé de vous remercier de votre souvenir et de vous présenter ses respects, Alexandrine en fait autant. Au revoir donc, mon père, je vous baise bien tendrement les mains.

N. Poushkine.

15 Mai 1837.

На обороть: Его Высокоблагородію Сергью Львовичу Пушкину. — Письмо запечатано чернымъ сургучемъ.

23.

А. Н. Пещуровъ³) — С. Л. Пушкину.

Псковъ. 28 Маія 1837.

Je viens de recevoir votre lettre du 15 mai, très cher est respectable Сергъ́й Львовичь, et m'empresse de vous remercier bien vivement pour la part que vous avez pris à

¹⁾ О. С. Павлищева.

²⁾ Н. И. Гончарова.

⁸⁾ Объ Алексъъ Никатичъ Пещуровъ см. выше.

la récompense que S. M. a daignée m'accorder ¹). — J'ai été d'autant plus sensible à votre souvenir, qu'accablé sous le poid d'une douleur profonde, il falloit une amitié comme la vôtre pour penser à moi, qui ne vous ai pas donné signe de vie depuis si longtems! — Mais je vois que vous m'avez jugé d'après votre cœur et le mien et pas selon les apparences. Oui, bien chèr ami, Vous avez été constament présent à mes pensées et bien souvent le sujet de nos entretiens avec ma famille.

Votre malheur étoit si accablant, que je n'avois pas le courage de Vous écrire. Que dire dans des pareils moments? y a t'il des paroles pour exprimer tout ce qu'on éprouve -le seul mot qui répond à tout c'est Dieu et c'est au pied de la croix qu'il faut mettre des pareilles douleurs. - C'est là qu'on peut puiser si non des consolations, du moins une résignation que lui seul peut nous donner. - Mais brisons ladessus. - Nous parlons souvent de vous, comme je Vous l'ai dit, et je guetterai absolument l'occasion de vous voir cet été, si Vous venez dans nos contrées. - Vous devriez essayer de passer quelque tems à Pskow, au milieu d'une famille, qui sait vous apprécier, dont le premier membre vous est tendrement attaché de si ancienne date et qui chercheroit à vous rendre le séjour de notre petite ville aussi agréable que possible. Pensez y bien, cher Ceprbä Львовичь, et croyez à tous les sentimens, que ne laissera de Vous porter

Votre très dévoué ami et serviteur

A. Peschouroff.

^{4) 18-}го апръля 1887 г. Пещуровъ получилъ орденъ св. Владиміра 2-й степени.

— 76 —

24.

Л. С. Пушкинг — С. Л. Пушкину.

4-го іюня 1837 г. Пятигорскъ.

Depuis la funeste nouvelle, dont vous m'avez fait part, je n'ai plus de vos lettres. J'espère ne devoir attribuer ceci qu'à l'extrême et désespérante inéxactitude de la poste. Je viens d'apprendre, que plusieurs lettres qui me furent envoyées de Stavropol, se sont perdues en route et si quelque chose me parvient encore, c'est grâce à Всеволожскій, qui m'envoye de tems à autre des Exprés. - Vous avez vû, sans doute, le Baron Minkvitz¹), que j'avais chargé d'une lettre pour vous. Il vous a certainement communiqué sur moi tous les détails qui pourraient vous interesser. C'est un excellent garçon et j'espère qu'il vous a procuré un moment de consolation. Quant à moi, je n'ai rien de bon à vous dire à mon sujet. Il est vrai que je mêne une vie indépendante, qui dans toutes autres circonstances aurait bien dû me convenir. Jusqu'à présent je n'avais pas quitté le lieu de ma destination où je tachais de me distraire tantôt en parcourrant en patrouilles nocturnes les frontières ennemies, tantôt en visitant quelques voisins militaires, mais je porte partout un cœur triste et une humeur distraite. Le C-te Steinbokk³), chef de mon régiment, m'a proposé de l'accompagner aux eaux, où nous nous trouvons depuis deux jours; j'ignore, si j'y resterai longtems; le tumulte ne me convient pas et me contrarie au dernier point. Continuez à m'écrire à l'adresse de Всеволожскій, c'est encore la voie la moins incertaine. - Voilà pour le moment tout ce que j'ai à Vous

¹⁾ См. выше, стр. 71.

²⁾ Вѣроятно, графъ Максимъ Ивановичъ Стенбокъ 2-й, генералъмајоръ (ум. 21-го іюня 1857 г.).

dire par rapport à moi; quant à l'avenir je n'y ai rien de certain, rien que le chagrin. Parlez moi, au nom du Ciel, de Vous et de ma sœur. Je vous ai écrit plus d'une fois à l'un et à l'autre [adresse] et point de reponse. Je commence à m'inquiéter de tout. Adieu, que le bon Dieu vous donne du courage et des consolations.

Пятигорское 1837. 4 Juin.

Je vous ai supplié de m'envoyer le portrait du défunt, gravé par Уткинъ. Faites le au nom du Ciel.

На обороть: Его Высокородію Сергѣю Львовичу Пушкину. Въ Милютинскомъ переулкѣ, въ домѣ Митькова. Въ Москву. — Запечатано чернымъ сургучемъ.

25.

На смерть Пушкина ¹).

Плачь Муза, плачь! А. Пушкинъ (въ Андреъ Шеньъ).

Ты перешелъ за грань [край] земнаго міра, Очарователь нашъ, Онѣгина [родной] пѣвецъ, Славянскихъ [священныхъ] музъ любимый жрецъ— И златострунная осиротѣла лира! О какъ плѣнительно на ней, Во славу родины своей Ты полный [Измлада] силы откровенья, Игралъ могучею [могучей ты] рукой, Роняя пламень вдохновенья Въ грудь молодаго поколѣнья, Путеводимаго тобой!



¹⁾ Переписано рукою С. Л. Пушкина. Въ прямыхъ скобкахъ поставлены варіанты сборника В. В. Каллаша.

И путь твой совершенъ! И гордая Россія Ихъ сбережётъ, твои созданья въковыя --Неизчерпаемый источникъ чувствъ и думъ! Ты стариковъ питаешь строгій умъ, Мечтателямъ даришь заманчивыя грезы, Скорбящимъ – утвшенья слезы; Ты какъ мудрецъ, разишь порокъ, Величію даеть величія урокъ; Волнуешь сердце юной дъвы Картиной жизни и страстей — И сладкоръчіе любви внушають ей Твои отрадные [волшебные] напѣвы! Волшебной [Всесильной] думою своей Давноминувшіе ты воскрешаешь годы; Когда жь пленительно живописуешь ты Міросозданья [И міра чулеса, и міра] красоты, Въ твоихъ стихахъ слышна Гармонія природы! О! звуки ихъ изъ рода въ роды Стезею славы долетять! Потомки поздные ихъ жадно затвердятъ-И будеть яркою звѣздою Сіять вѣнецъ, покинутый тобою!

Душа расторгнула вериги суеты-

И прахъ твой — гроба [тлъ́нья] ужъ добыча! Но въ въчности ужель не будешь слышать ты

> Ни плача музъ, ни вопля ихъ, ни клича, Когда онв на гробъ къ тебв пойдутъ

И благодарную отчизну

На поэтическую тризну

Въ слъдъ за собою поведутъ? О! еслибъ высшій міръ, по волъ Провидънья, Могъ въсти дольнему низпосылать порой, Какими бъ звуками, въ минуты откровенья,

> Упоевалъ насъ голосъ твой! Тогда на робкой нашей лирѣ Иль онѣмѣла бы струна, Или переняла бъ она Тѣ гимны, что поютъ въ Эфирѣ!

А ты на повосельи не земномъ Восторжествуй, нашъ Бардъ великій! На гробовомъ ходмѣ твоемъ* Не проростуть забвенья повилики — Зазеленѣеть давръ безсмертія на немъ!

Иванъ Бороздна.

Марта 18, 1837. Москва.

* Послѣдніе три стиха можно читать и такъ: Надъ гробовымъ твоимъ холмомъ Не будутъ виться повилики —

Зазеленъеть лавръ на немъ.

26.

На смерть А. С. Пушкина.

Гроза страстей его изъ міра увлекла И месть на полпути его остановила, И съ нимъ міръ цёлой думъ могила погребла, И смерть его вёка наслёдія липила!

Быть можеть вновь проснулся бъ онъ, Громовой мыслью возбужденный, И слово усть его — ваконъ Несло бъ внимающей вселенной.

Онъ палъ! предъ твнью чести палъ! Добычей смерти онъ, еще могучій, юный, И ввщій голосъ замолчалъ, И порваны его гремящей лиры струны!

Почій, п'явецъ! мы вс'я теб'я должны Мечтой любви, чарованными снами, Твой голосъ отзывомъ сердочной глубины, Какъ память юныхъ лётъ, не раздёлишь ты съ нами. Не разъ еще грозой на сердцё набёгуть Твои волшебные напёвы,

И юношу на путь тревожный увлекуть, И страсть взволнують въ сердат дъвы!

Не разъ еще порывъ высокихъ думъ твоихъ Повѣетъ міру вдохновеньемъ! Поэта дотворитъ восторженный твой стихъ И жизнь зальетъ гармоньи упоеньемъ.

Что явить свитокъ лёть грядущихъ впереди? Кому вёнецъ высокаго призванья? На вёчность ли въ твоей возвышенной груди Разбито веркало созданья?

Почій, п'явецъ! народы, покол'янья, Какъ волны за волной, возстанутъ, протекутъ, Но твой восторгъ, но думы вдохновенья Могучихъ на земли д'яла переживутъ.

Гдё будуть тё, кто въ жизни съ небреженьемъ Взоръ гордый на тебя роняли съ высоты, Кто вспомнить ихъ, потопленныхъ забвеньемъ? Кто скажеть имя ихъ, когда безсмертенъ ты?

Варвара Анненкова.

27.

Выписки изъ газетъ.

а.

Сегодня 29-го Генваря въ третьемъ часу пополудни Литература Русская понесла невозвратимую потерю. Александръ Сергъевичь Пушкинъ по кратковременномъ страдани тълесномъ оставилъ юдольную сію обитель. Пораженные глубочайшею горестію мы не будемъ многоръчивы при семъ извъщеніп. Россія обязана Пушкину благодарностію ва 22-хъ лътнія заслуги его на поприщё Словесности, которыя были рядъ блистательнёйшихъ и полнёйшихъ успёховъ въ сочиненіяхъ всёхъ родовъ. Пушкинъ прожилъ 37 лётъ, весьма мало для жизни человёка обыкновеннаго и чрезвычайно много въ сравненіи съ тёмъ, что совершилъ уже онъ въ столь краткое время существованія, хотя много, очень много могло бы еще ожидать отъ него признательное отечество.

Л. Якубовичъ. Север. Пч.

Солнце нашей поэзіи закатилось! Пушкинъ скончался, скончался во цвётё лётъ, въ срединё своего великаго поприща!.. Болёе говорить о немъ не имёемъ силы, да и не нужно, всякое Русское сердце знаетъ всю цёну этой невозвратимой потери, и всякое Русское сердце будетъ растерзано. Пушкинъ нашъ поэтъ! наша радость! наша народная слава. Неужели въ самомъ дёлё нётъ уже у насъ Пушкина?... Къ этой мысли нельзя привыкнуть.

> 29-го Января, 2 часа 45 мин. пополудни. Изъ Литтер. Приб., изъ № 5-го.

в.

Изъ Московскаго Наблюдателя. 1836 года Ноябрь, книга 1-я.

Пушкина не стало! Мы потеряли съ нимъ часть лучшихъ наслажденій нашихъ, часть нашей народной жизни, нашей души, нашего слова. Въ послёдніе годы онъ небылъ такъ дёятеленъ, какъ прежде; но теперь, когда его нётъ, кто не вспомнитъ тёхъ чувствованій, какими потрясалъ онъ всю Россію, когда поэма смёняла поэму, когда мы не успёвали до сыта насладиться одною, и являлась новая, свёжая пёсня? Его нётъ, и мы лучше узнали, кого лишились, и въ сердцё Русскомъ какъ-то стало тяжело и пусто, какъ будто часть его оторвалась съ поэтомъ. уш.

б.

Для Путкина настало минувшее; насталъ печальный вопросъ о томъ, какое мѣсто долженъ занять его памятникъ въ ряду тѣхъ Русскихъ гробницъ, гдѣ покоются владѣтели нашей мысли и слова? Много вопросовъ предстоитъ рѣшить намъ; но теперь всѣ они да уступятъ одному чувству горести по любимомъ поэтѣ Россіи!

г¹).

Письмо къ Издателю Моск. Въдом.

С.-Петерб. 4-го февраля 1887.

На лѣвомъ берегу Мойки, бливъ новаго Пѣвческаго мосту, передъ домомъ Княгини Волконской, въ три послъдніе дня Января мѣсяца, съ утра до ночи останавливались экипажи; туда приходили со всёхъ концевъ Петербурга: въ этомъ домё жилъ Александръ Сергеевичь Пушкинъ. Здесь написалъ онъ свои послёднія сочиненія, обдумываль и готовиль новыя, и здёсь 29-го числа (въ 2 часа и 45 минутъ пополудни), послѣ двудневныхъ страданій, скончался среди семейства и друзей, его оплакивающихъ. Твердость духа, многострадальное терпѣніе, живѣйшее чувство заботливости о ближнихъ, ни на минуту не ослабъвали въ предсмертные часы, столь торжественные, столь важные въ жизни человѣка. Съ благоговѣніемъ совершивъ послѣднія обяванности Христіанина, умирающій сътрогательною, живою любовію прощался съ супругою, съ д'ятьми, съ ближними и друвьями; нъсколько разъ предъ кончиною говорилъ о преданности и благодарности своей къ Монарху; жалълъ не о жизни, а о трудахъ, имъ начатыхъ и не конченныхъ, о томъ, что не можетъ болѣе посвятить дней своихъ Славѣ царствованія Государя, ему благод втельствовавшаго, и слав отечества.

Съ мѣсяцъ тому, Пушкинъ разговаривалъ со мною о руской исторіи; его свътлыя объясненія древней Пѣсни о полку Игоревѣ, если не сохранились въ бумагахъ, невозвратимая потеря для науки: вообще въ послѣдніе годы жизни своей, съ тѣхъ поръ, какъ онъ вознамѣрился описать царствованіе и дѣянія

¹⁾ Переписано рукою Сергія Львовича Пушкина.

Великаго Петра, въ немъ развернулась сильная любовь къ историческимъ знаніямъ и изслёдованіямъ, отечественной Исторіи. Зная его, какъ знаменитаго поэта, нельзя не жалёть, что вёроятно лишились въ немъ и будущаго Историка.

Отпѣваніе тѣла его происходило въ церкви Спаса въ Конюшенной 1-го Февраля въ 11 часовъ утра. Первые Сановники Государства, Министры, Сенаторы, Генералы, Иностранные Посланники, знаменитые Литераторы присутствовали въ церкви; всѣ съ горестію и слезами смотрѣли на Пушкина во гробѣ; во гробѣ увидите и вы его въ картинахъ Бруни и Орлова [sic]. Передъ церковью, для отданія послѣдняго долга любимому писателю, стеклись во множествѣ люди всякаго званія. Трогательно было видѣть выносъ гроба ивъ церкви: И. А. Крыловъ, В. А. Жуковскій, К. П. А. Вяземскій и другіе Литераторы и друзья покойнаго несли гробъ 37-ми лѣтняго Поэта!...

По собственному желанію Пушкина, тёло его отвезено для погребенія въ Монастырь Святыя Горы, Псковской Губ. Опочецкаго уёзда; тамъ похоронены мать его и предки ея Ганнибалы. Сей монастырь находится въ близкомъ разотояніи отъ Сельца Михайловскаго, гдё онъ провелъ многія дёятельныя дни жизни своей, гдё написалъ Бориса Годунова и другія лучшія изъ своихъ произведеній.

М. Коркуновъ.

д ¹).

Berlin.

La mort du célèbre poête russe Pouschkin doit avoir produit une grande sensation à Pétersbourg. D'ailleurs le duel dont il est devenu victime était inévitable avec les malheureux préjugés sur l'honneur qui régnent dans le monde. S. M. L'Empereur s'est encore montré très humain, et on pretend qu'il a accordé à la veuve de Pouchkin une pension de 12000 roubles.

Journal de Francfort.

1) Переписано рукою Сергъя Львовича Пушкина.



U33 «Preussische Staats Zeitung», № 79, 20 Mapma.

С. - Петербури, 22 февраля. Въ государствъ, которов имъетъ счастіе быть подъ скипетромъ монарха, украшеннаго великими царственными доброд телями, событія самыя печальныя, трогательныя для каждаго сердца, являють благод втельныя последствія для целаго народа. Величайшій русскій поэть, Пушкинь, на 37 году оть рожденія, похищенъ смертію у отечества, музъ и почитателей его таланта. Юная прекрасная супруга, безупречнаго поведенія, любившая мужа и нѣжно имъ обожаемая, сдѣлалась предметомъ искательствъ одного молодаго гвардейскаго офицера. Увѣренный въ непорочности своей жены, не видя ничего предосудительнаго въ поступкахъ молодаго человѣка, Пушкинъ конечно оставилъ бы безъ вниманія эти искательства, можеть быть имъ и замѣченныя, еслибъ анонимныя письма, полныя желчи и клеветы, не раздражили въ немъ ревности и чувства чести. Когда въ послёдствіи молодой человёкъ женился на сестрё супруги Пушкина и явилъ такимъ образомъ доводъ высокаго уваженія къ чести новаго своего родственника, д'яло , казалось уже конченымъ; но анонимныя письма продолжали наносить оскорбленія и привели наконецъ къ страшной развязкъ, достойной пера В. Гюю и Бальзака. Государь Императоръ послалъ тотчасъ однаго всѣми уважаемаго человъка къ Пушкину, который съ необыкновеннымъ мужествомъ переносилъ ужасныя тълесныя и душевныя муки, напоминая исторію Отемо и донъ-Гуттіера, съ увѣщаніемъ умереть христіански, примирясь съ міромъ, что и было исполнено самымъ трогательнымъ образомъ. При этомъ Государь поручилъ успокоить умирающаго насчеть участи безпримърно несчастной супруги и четы-

рехъ малол втнихъд втей. Исполнилъ об вщание съ изв встнымъ великодушіемъ *), повѣлелъ также въ случаѣ, еслибъ въ бумагахъ геніальнаго поэта нашлись какія-либо сочиненія, противныя правительству или предосудительныя въ чемъ-нибудь славѣ поэта, предать ихъ сожженію, такъ, чтобы никто и никогда не зналъ ихъ содержанія. — Погребеніе совершено было съ торжественнымъ величіемъ; всѣ присутствовавшіе высшіе придворные и гражданскіе чины, иностранные послы и посланники были исполнены умиленія и горести. Эта общая горесть при глубокомъ презрѣніи къ низости безъименнаго клеветника, въ особенности же живѣйшая признательность монарху и гордая увъренность найти такого заступника и отца въ каждомъ незаслуженномъ несчасти, одушевляютъ Петербургъ и будуть общимъ чувствомъ Россіи, когда разпространится по ней извѣстіе объ этомъ произшествіи.

^{*)} Вдова получила пенсіонъ по 5 т., а д'яти по 6 т. въ годъ; им'яніе, заложенное въ 300 т. руб., пов'ялено освободить, и сверхъ того издать великол'япно полное собраніе его сочиненій (изданіе будетъ стоить до 40 т. руб.) въ пользу вдовы. —

Записка А. А. Воейковой къ В. А. Жуковскому о Пушкинѣ.

[Конецъ іюня — начало іюля 1825 г. Петербургъ].

Милой другъ! Плетневъ поручилъ мнѣ отдать тебѣ это, и сказать что онъ думаетъ что Пушкинъ хочетъ имѣть 15 тыс. чтобы имѣть способы блжать съ ними въ Америку или Грецію. Слѣдственно не надо ихъ доставлять Ему. Онъ проситъ тебя какъ Единственнаго человѣка которой можетъ на него имѣть вліяніе написать къ Пуш. и доказать Ему что не нужно терять вѣрные 40 т. съ терпѣніемъ. Ежели Плетневъ продасть самъ всѣ поэмы вмѣстѣ, то можетъ имѣть 40 т.¹) et sans avoir l'air de se douter de sa raison, il ne faut parler que d'argent, и также потолковать Ему, что Псковъ вѣрно mésentendu²) — или можно выписать туда Доктора³). Однимъ словомъ, онъ думаетъ что ты одинъ имѣешь власть надъ Пуш. и проситъ тебя отвѣчать на эти письма. Цѣлую тебя.

На обороть: Жуковскому.

Сообщиль прафь Н. А. Бревернь-де-ла-Гарди.



¹⁾ Ср. письма Плетнева въ Пушкину отъ 5-го августа (въ которомъ упоминается и А. А. Воейкова) и 29-го августа 1825 г.

²⁾ Ср. письмо Шлетнева къ Пушкину отъ 18-го іюля 1825 г.

³⁾ Ср. письма Пушкина къ И. Ф. Мосйру отъ 29-го іюля, Плетнева къ Пушкину отъ 5-го августа и Жуковскаго къ Пушкину отъ 9-го августа 1825 г.

Дополнение и поправка.

Къ стр. 42. Въ голько что вышедшей книгъ: "Памяти Дмитрія Ивановича Менделбева. Семейная хроника...", С.-Пб. 1908, въ отрывкахъ изъ журнала Е. И. Капустиной (сестры ученаго), находятся слёдующія воспоминанія ея о Сергее Львовиче Пушкинѣ и о впечатлѣніи, произведенномъ смертью поэта: "Въ самый годъ смерти поэта Пушкина, въ 1837 году, я была съ отцомъ въ Москвѣ, гдѣ отцу дѣлали глазную операцію. Мы жили у дяди Василія Дмитріевича Корнильева, брата моей матери. Онъ жилъ на Покровкѣ, въ домѣ князя Трубецкого. Дядя жилъ хорошо, въ прекрасной обстановкћ, у него было большое знакомство, и я встречала тамъ некоторыхъ литераторовъ, начиная съ старца Дмитріева, Погодина, Өед. Ник. Глинку, Баратынскаго, Бороздина¹). У дяди были назначены по вторникамъ об'Еды, довольно парадные, и иногда собиралось довольно много въ эти дни. Тутъ я увидЕла и отца Пушкина, какъ часто видЕла и брата поэта Козлова. Первое время, когда Пушкинъ былъ еще живъ и когда меня познакомили съ Сергеемъ Львовичемъ, я разъ его спросила, не ждетъ-ли онъ къ себѣ сына изъ Петербурга. — "Не думаю, чтобы онъ скоро прібхалъ", — было отвѣтомъ. А вскоръ получилась и ужасная въсть о его кончинъ. Понятно, что тогда, вфроятно, всякій быль занять этой грустной исторіей; у насъ же въ домѣ она отразилась на всемъ, кажется ни о чемъ болѣе не говорилось, какъ объ этомъ. Дядя, понятно, навъщалъ старика и привозилъ отъ него подлинныя письма Жуковскаго, Вяземскаго, и все это читалось вслухъ. Въ одинъ изъ вторниковъ Өед. Ник. Глинка привезъ свои стихи на смерть поэта, гдѣ часто упоминалось: "А рокъ его подстерегалъ"²). Послѣ обѣда жена Өедора Николаевича, Авдотья Павловна, читала ихъ вслухъ, читала громко, съ возгласами, читала, какъ мнѣ не нравилось и тогда, а теперь вѣрно уже никто такъ не читаетъ⁸). Она читала въ гостиной; черезъ одну комнату, — черезъ столовую, была библіотека; тамъ уединился

Digitized by Google

¹⁾ Читай: Бороздну. Б. М.

²⁾ Этой фразой, дёйствительно, оканчиваются I—IV и VI—VII строфы "Воспоминанія о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Глинки. Б. М.

³⁾ Шисано въ 1870 г. Б. М.

Өедоръ Николаевичъ; мнѣ случилось проходить мимо, а онъ сидѣлъ и дремалъ, по привычкѣ послѣ обѣда заснуть. Читалъ у дяди стихи и Бороздинъ¹). Я живо помню высокую, видную фигуру Бороздина [т. е. Бороздны]; онъ былъ малороссъ, богатый пом'єщикъ, добрый и внимательный. Онъ быль часто мой кавалеръ, когда шли къ об'вду, — онъ почти всегда подавалъ мнѣ свою руку. Лѣто мы жили въ Сокольникахъ, и опять по вторникамъ старикъ Сергей Львовичъ ездилъ къ намъ, и иногда на мою долю приходилось занимать его. Разъ онъ прібхаль, когда тетка была еще не одёта къ объду, а дядя не прібхаль изъ конторы; я просила его погулять въ садъ и должна была разговаривать съ нимъ, но какъ онъ былъ глухъ, то и надо было говорить громко, что было утомительно. - Потомъ, къ осени уже, онъ пріталь проститься, отправляясь въ деревню, чтобы повидать жену и дётей Александра Сергеевича. Въ этоть разъ я помню грустный случай. За день или за два дядя привезъ изъ Москвы большой бюсть А. С. Пушкина и поставилъ его въ гостиной на тумбочку. Сергий Львовичъ сначала не обратилъ на него вниманія, но вдругъ увидъль бюстъ, всталъ, подошелъ къ нему, обнялъ и зарыдалъ. Мы всѣ прослезились. Это не была аффектація, это было искреннее чувство его, и потому въ памяти моей сохранилось о старики только сожалиние изъ-за его потери такого сына" 2).

Къ стр. 69. Въ примѣчаніи 1-мъ было высказано предположеніе, что упоминаемый въ письмѣ графини С. В. Комаровской Герке — музыканть Антонъ Августовичъ; это невѣрно. Очевидно здѣсь имѣется въ виду тотъ К. И. Герке, который состоялъ гувернеромъ старшаго изъ братьевъ Веневитиновыхъ— Петра (см. выше, стр. 58, прим. 2-е), а послѣ его смерти остался другомъ дома, вполнѣ преданнымъ семейству. Д. В. Веневитиновъ написалъ къ нему посланіе въ стихахъ (см. Полное собраніе сочиненій Д. В. Веневитинова, подъ ред. А. П. Пятковскаго, С.-Пб. 1862, стр. 80-81; Н. Колюпановъ, Біографія А. И. Кошелева, т. І, кн. 2, М. 1889, стр. 105).

Б. Модзалевскій.

¹⁾ Т. е. Бороздна. Стихи его см. выше, стр. 77--79. Б. М.

²⁾ Памяти Д. И. Мендельева. "Семейная хроника...", С.-Пб. 1908, стр. 155-157.

Поправка къ замъткъ о куплетахъ Пушкина.

Спѣшимъ исправить вкравшуюся въ нашу замѣтку, помѣщенную въ VI-мъ выпускѣ настоящаго изданія, досадную погрѣшность. На стр. 184-ой этого выпуска мы сказали, что передѣлка В. А. Каратыгина одноактной комедіи "Minuit ou le moment propice", подъ названіемъ "Полночь, или кто прежде поцѣлуетъ", рукописный экземпляръ которой сохранился въ Центральной библіотеки Имп. Театровъ, насколько намъ извѣстно, въ печати не появлялась. А между тѣмъ, эта пьеса, въ передѣлкѣ нашего знаменитаго трагика, вошла въ составъ изданнаго въ 1829 г. Е. В. Аладьинымъ альманаха "Букетъ (Карманая книжка для любителей и любительницъ театра)" (стр. 83—131).

~~**~**~~~

А. Чебышевъ.

Digitized by Google

• • • •

•

•

Digitized by Google

УКАЗАТЕЛЬ.

"Аквилонъ", стих. А. С. Пушкина, | Вартеневъ, Юрій Никитичъ, 57, 69. XXXIV. "Вахчисарайскій Фонтанъ", поэма Аладыннь, Егоръ Вас., 89. A. C. Пушкина, XVIII, XXXII. Александръ II Императоръ, 71. Бенкендорфъ, графъ Александръ Александръ I, Императоръ, 29. Христофоровичъ, 42, 52. Америка, 86. Березина, р., 18. Андреевъ, В., 12. Веркгеймъ, баронесса Юлія, 56. "Андрей Шенье", А. С. Пушкина, Верлинъ, 83. 77. Вертенсонъ, Василій Бернардовичъ, Анненкова, Варвара Николаевна, XII. 41, 80. Вессарабія, 13. Анненковъ, Павелъ Васильсвичъ, Вестужевъ, Александръ Александро-III, XXIV, XXV, 34. вичъ, 27. Ардаганъ, 13. Bemray, ropa, 11. Арзрумъ (Арзерумъ), 2, 8, 14, 34, 35. "Вибліографическія Записки", 37, Арменія, 14. 88, 89. Арсеньева, Евоимія Никитична ---Вибліотека Академін Наукъ, V, X, см. Вревская, баронесса. 16, 18. Библіотека Императорская Пу-Архивь Государственнаго Совѣта, XXXV. бличная, VI, XXXV, 27, 28. "Вибліотека для чтенія", 14, 41. Архивъ Министерства Народнаго Просвѣщенія, XVII. Вилибина, г-жа, XXXII. Ахалцихъ, крѣп., 7, 13. Вогдановичь, Ипполить Өедоровичъ, 4, 5, 7, 8. Вогучарскій, В., 12. Вакунина, Екатерина Павловна (по Воратынскій, Александръ Николаевичъ, XXXVI. мужу Полторацкая), 25, 26, 28. Воратынскій, Евгеній Абрамовичъ, Вакунинъ, Александръ Павловичъ, XXXVI, 42, 57, 69, 87. 26. "Ворисъ Годуновъ", А. С. Пушкина, Вальзакъ, 84. Вартеневъ, Петръ Ивановичъ, Х, 83. Вородинская битва, 1. 27, 41.



•

•

.

Tenerry Warner Hannan 41 50	Demonstration Manual Activity
Бороздна, Иванъ Петровичъ, 41, 79,	
87, 88.	вичъ, 42, 58.
Бранловскій, Сергьй Николаевичь,	Веневитиновъ, Петръ Владиміро-
XIV, XXXII, XXXV.	вичъ, 58, 88. Верис (Верис) Ж. VII IV XVIII
"Вратья разбойники", А. С. Пуш-	Верне (Вернэ), Ж., VII, IX, XVIII. Верфель, К. Ө., 80.
REHS, XVI. Enonony to to Fonty protect H A	
Бревернъ-де-ла-Гарди, графъ Н. А., XVI, 86.	Верховскій, Юрій Никандровичъ, XXXVI, 89.
Бруни, художникъ, 83.	Веселовскій, Александръ Николае-
Врюсовъ, Валерій Яковлевичъ,	вичъ, I, III, IV, V, VI, VII, VIII,
XXXIV, XXXVI, XXXVII, 28.	[IX, XI, XII, XIII, XV.
"Букетъ", альманахъ, 89.	Вигель, Ф. Ф., XXXIV.
Бурминъ (изъ "Мотели" А. С. Пуш-	Владикавкавскій военный округь,
кина), 20.	46.
Вурцовъ, Иванъ Григорьевичъ, 9.	Воейкова, Александра Андреевна,
"Вуяновъ, братецъ мой задорный",	XVI, 86.
стихи А. С. Пушкина, 17.	Воейковъ, Александръ Өедоровичъ,
Вуяновъ (изъ "Евгенія Онъгина"),	27.
17.	Волконская, внягиня, 82.
Вълинскій, В. Г., XXIII.	Bossteps, XIV.
Въльс кій, Л. П., XXVIII.	Вольфъ ("Lupus"), XX, XXXII.
Бъльскій у ѣздъ, 87.	Вольковскій, Владиміръ Динтріе-
	вичъ, 9.
	Воронежскій убзаъ, 58.
Вандаль, XVI.	"Воспитанный подь барабаномъ",
Варшава, 3, 11, 43.	стих. А. С. Пушкина, XXXIV.
Варшава, 3, 11, 43. Васильчиковъ, князь Илларіонъ	"Воспоменаніе о пінтической
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28.	-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Гланки, 41, 87.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ,	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50,
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65.	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Аоанасьевичъ,	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники-
Васильчиковъ, киязь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX.	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна,	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскіе, бароны, 50.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59,	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Глянки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскіе, бароны, 50. Вревскій, баронт. Борисъ Алексан-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Глянки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евенмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскіе, бароны, 50. Вревскій, баронт. Бористь Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50,
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Вейевитинова, Аполлинія Михай-	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", Ө. Н. Глянки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евенмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскіе, бароны, 50. Вревскій, баронт. Бористь Алексан- дровичт., 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор-	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евенмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, бароны Ишполить Але-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники- тична, рожд. Арсепьева, 54, 55. Вревскіе, бароны, 50. Вревскій, баронт. Бористь Алексан- дровичт., 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронть Инполить Але- ксандровичть, 46, 48.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичь, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро-	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, баронъ. Борисъ. Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронъ. Ипполитъ. Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ. Павелъ. Алексан-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро- вна — см. Комаровская, графиня.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евенмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, Борисъ Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронъ Ипполитъ Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ Павелъ Алексан- дровичъ, 46, 48, 63, 65.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро- вна — см. Комаровская, графиня. Веневитиновъ, Алексъй Владиміро-	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евенмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, Борись Алексан- дровичь, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, бароны Инполить Але- ксандровичь, 46, 48. Вревскій, баронъ Павелъ Алексан- дровичь, 46, 48, 63, 65. Вревскій, баронъ Степанъ Алексан-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичь, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро- вна — см. Комаровская, графиня. Веневитиновъ, Алексъй Владиміро- вичъ, 58, 59, 60, 66.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евонмія Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, 50. Вревскій, бароны, Борись Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронъ Инполить Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ Павелъ Алексан- дровичъ, 46, 48, 63, 65. Вревскій, баронъ Степанъ Алексан- дровичъ, 54.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро- вна — см. Комаровская, графиня. Веневитиновъ, Алексъй Владиміро- вичъ, 58, 59, 60, 66.	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланка, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евения Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, баронъ, 50. Вревскій, баронъ, Борисъ Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронъ Инполитъ Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ Ипполитъ Алексан- дровичъ, 46, 48, 63, 65. Вревскій, баронъ Степанъ Алексан- дровичъ, 54. Всеволожскій, Дмитрій Алексѣе-
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичь, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичь, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичь, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичь, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро- вна — см. Комаровская, графиня. Веневитиновъ, Алексъй Владиміро- вичъ, 58, 59, 60, 66. Веневитиновъ, Владиміръ Петро- вичъ, 58.	"Воспоминаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланки, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евения Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, баронъ. Борисъ. Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронъ. Инполитъ. Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ. Инполитъ. Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ. Павелъ. Алексан- дровичъ, 46, 48, 63, 65. Вревскій, баронъ. Степанъ. Алексан- дровичъ, 54. Всеволожскій, Дмитрій. Алексѣе- вичъ, 45, 48, 60, 61, 76.
Васильчиковъ, князь Илларіонъ Васильевичъ, 26, 28. Введенскій, Арсеній Ивановичъ, 38. Вейденбаумъ, Евгеній Густавовичъ, 12, 14, 31. Вельяминовъ, генералъ, 65. Венгеровъ, Семенъ Асанасьевичъ, XX. Веневитинова, Анна Николаевна, рожд. княжна Оболенская, 58, 59, 66, 67, 68. Веневитинова, Аполлинія Михай- ловна, рожд. графиня Вьельгор- ская, 58. Веневитинова, Софія Владиміро- вна — см. Комаровская, графиня. Веневитиновъ, Алексъй Владиміро- вичъ, 58, 59, 60, 66.	"Воспоменаніе о пінтической жизни Пушкина", О. Н. Гланка, 41, 87. Вревская, баронесса Евпраксія Ни- колаевна, рожд. Вульфъ, 41, 43, 50, 51, 54, 72, 73. Вревская, баронесса Евения Ники- тична, рожд. Арсеньева, 54, 55. Вревскій, баронъ, 50. Вревскій, баронъ, Борисъ Алексан- дровичъ, 40, 41, 43, 44, 46, 47, 50, 51, 53, 55, 62, 64, 72, 73. Вревскій, баронъ Инполитъ Але- ксандровичъ, 46, 48. Вревскій, баронъ Ипполитъ Алексан- дровичъ, 46, 48, 63, 65. Вревскій, баронъ Степанъ Алексан- дровичъ, 54. Всеволожскій, Дмитрій Алексѣе-



Вульфъ, Анна Николаевна, 54, 55,	
	Глаубичъ, Аглая Цетровна, рожд.
Вульфъ, Евпраксія Николаевна —	Ганнибалъ, 51.
см. Вревская, баронесса.	Глеубичъ, Адамъ Карловичъ, 51.
Вульфъ, Зина — см. Вренская, баро- несса Е. Н.	Глаубичъ, Александръ. Адамовичъ, 51.
Вырина, Авдотья Симеоновна (Сам-	Глаубичъ, Алексёй Адамовичъ, 51.
соновна) (изъ "Станціоннаго смо- трителя" А. С. Пушкина), 21.	Глеубичъ, Валеріанъ Александро- вичъ, 51.
Выринъ, Симеонъ (Самсонъ), (изъ	Глаубичъ, Евгенія Яковлевна, рожд.
"Станціоннаго смотрителя" А. С.	Ганнибалъ, 51.
Пушкана), 21.	Глинка, Авдотья Павловна, 87.
Вьельгорская, графаня Аполлинія Михайловна — см. Веневитинова.	Глинка, Өедоръ Николаевичъ, 41, 87, 88.
Вьельгорскій, графъ Миханлъ Юрьевичъ, 58, 70.	Голицынъ, князь Алевсандръ Нико- лаевичъ, III, 26.
"Въстникъ Всемірной Исторіи", 28.	Голицынъ, князь Николай Николас- вичъ, 41.
ж. Вяземовій, князь Петръ Андрес-	Голицынъ, князь Ө. С., II.
вичъ, 12, 27, 42, 57, 73, 88, 87.	Голландія, XVI.
	Годовинъ, Константинъ Өедоро- вичъ, 67.
"Гвврилівда", А. С. Пушкина, IV.	Голомбіевскій, Александръ Але-
Гагаринъ, князь Иванъ Сергбевичъ,	ксандровичъ, ХХХV.
58.	Голубово, с-цо, 48, 44, 46, 50, 58, 54,
Гаевскій, Викторъ Павловичъ, 23,	62, 66, 72.
27, 28.	Гончарова, Александра Николае-
Ганнибалъ, Аглая Петровна — см.	вна — см. Фризенгофъ, баронесса.
Сергъевская и Глаубичъ.	Гончарова, Екатерина Николае-
Ганнибаль, Евгенія Яковлевна —	вна — см. Дантесъ-Геккернъ, баро-
см. Глаубичъ.	Hecca.
Ганнибалъ, Надежда Осиновна — см.	Гончарова, Наталія Ивановна, рожд.
Пушкина. Генинибали 51 89	Загряжовая, 62, 74.
Ганнибалы, 51, 83. Гоменчики, 75, 28	Гончарова, Наталія Николаевна —
Гауэншильдъ, 28. Гаувницильдъ, и Энгальтария"	см. Пушкина. Почловод Пицирій Пициріорина
"Гауэншильдъ и Энгельгардъ", стихи А. С. Пушкина, 28.	Гончаровъ, Дмитрій Дмитріевичь, 61.
Геккернъ - см. Дантесъ - Геккернъ,	Гончаровъ, Дмитрій Николаевичъ,
баронъ.	55, 61, 74.
Геннади, Григорій Николаевичь,	Горчаковъ, князь Дмитрій Петро-
XXIV, 34.	вичъ, 25, 28.
Гербель, Николай Васильевичъ, 27.	Государственный Совѣть, XIII,
Герке, Антонъ Августовичъ, 69, 88.	XXXV.
Герке, К. И., 88.	"Графъ Нулинъ", А. С. Пушкина,
Геркень, Зананда Евгеньевна,	VIII.
XXXVI.	Гребенскіе казаки, 65.
Гершензонъ, Михаилъ Осицовичъ,	Греція, 86.
58.	Гречъ, Николай Ивановичъ, 27, 42.

•

Гринево, с., П. "Евгеній Онѣгинъ", А. С. Пушкина, Грозная, крѣпость, 60. VIII, 15, 16, 17, 18, 21. Елисавета Алексвевна, Импера-Гроть, Константинъ Яковлевичъ, III, 28. трица, 26. Гроть, Яковъ Карловичъ, VII, 27. Ефимъ, слуга Л. С. Пушкина, 45, Грузія, 2, 6, 7, 48. 48. донъ-Гуттіеръ, 84. Ефремовъ, Петръ Александровичъ, XII, XIII, XXIV, XXXV, 17, 18, 21, Гюго, Викторъ, 84. 27, 28, 84. Давыдовъ, Денисъ Васильевичъ, **Жанъ-Поль,** 57. XII, XV. Ждановъ, Иванъ Никодаевичъ, Давыдовъ, Петръ Николаевичъ, XXIII. XII, XV. Животинное, с., 58. Данзасъ, Константинъ Карловичъ, Жиркевичъ, Александръ Владиміро-67. вичъ, XV, XVI. Дантесъ-Геккернъ, баронесса Ека-Жувовскій, Василій Андреевичъ, VII, XVI, XX, 12, 24, 27, 41, 52, 53, терина Николаевна, рожд. Гончарова, 49, 84. 56, 57, 66, 69, 70, 71, 83, 86, 87. Дантесъ-Геккернъ (Дантесъ, Гек-Жуковскій, Павелъ Васильевичь, кернъ), баронъ Георгъ, XVI, 49, VII. 61. "Журналь Министерства Народ-Дашковъ, Павелъ Яковлевичъ, III. наго Просв'ящения", 32. "19 октября 1831 г.", стих. А. С. "Journal de Francfort", 42, 83. Пушкина, XVII. "Делибашъ", стих. А. С. Пушкина, "Забуду ли времнистыя вер-8. шины ... ", стих. А. С. Пушкина, 30. Дельвигь, баронесса Елизавета Ан-Завалишинъ, Дмитрій Иринархотоновна, XXXVI. вичъ, 5, 6, 12. Дельвигъ, баронъ Антонъ Антоно-Загряжская, Наталія Ивановна вичъ, X, 35. см. Гончарова. Департаменть Народнаго Про-Занга, ръка, 18. свъщенія, XIII, XVII, 16. "Записка о воспитанін", А. С. Пуш-EBHS, VIII. Джаванъ-Вулакъ, 2. Дмитріевъ, Иванъ Ивановичъ, 42, "Записки В. П. Зубкова", 28. 57, 87. "Звписки о моей жизни", Н. И. "Донская Газета", 11, 12. Греча, 27. Зубковъ, Василій Петровичъ, 28. Донская межевая коммиссія, 8. Донская Область, 8, 4, 11. "Измъны", А. С. Пушкива, 27. Донское казачье войско, 3, 4, 5, 8, "Изъ савана одълся онъ въ ди-11. "Донской Вістникъ", газета, 11. врею", эпиграмма на Жуковскаго, Донъ, р., 8, 4, 12. 24, 27. "Древняя и Новая Россія", 12. Иловайскій, А. В., 5, 11. Искрицкій, Демьянъ Александро-Дубровинъ, Николай Өедоровичъ, VII. вичъ, 9. "И скучно, и грустно", стих. М. Ю. Лермовтова, 89.

Малиновская. Исленьевъ, Петръ Алексфевичъ, 67. Историко-Родословное Общество, 51. "Историческій Вістникъ", 12, 28, 85. "Историческое извѣстіе о Черкасскѣ", В. Д. Сухорукова, 4. "Историческое описание Земли Войска Донского", В. Д. Сухорукова, 11. "Исторія Пугачевскаго бунта", A. C. Пушкина, XXXIV, XXXVII. Истринъ, Василій Михайловичъ, XXXVI. Іосифовъ Волоколамскій монастырь, 62. Кавказская Археографическая Коммиссія, 14. Кавказская линія, 11. Кавказскій воевный округь, 3, 11, 14. "Кавказскій Плённикъ", поэма А. С. Пушкина, V, VI, XXX. "Кавказскій Сборникъ", 12. Кавказскія минеральныя воды, 3. Кавказъ, 7, 11, 12, 18, 14, 26, 41, 46, 48, 61, 68. Кадлубовскій, Арсеній Петровичь, XIV. "Какъ мальчикъ кудрявый різва", ствх. М. Ю. Лермонтова, 89. Калайдовичь, Константинъ Өедоровичъ, 4. Каллашъ, Владиміръ Владиміровичъ, XVI, XXXV, 41, 77. "Капитанская дочка", А. С. Пушкина, 82. Капустина, Е. И., 87. Карагачь, 2. Карамзина, Екатерина Андреевна, 67. Карамянна, Софья Николаевна, 67. Карамзинъ, Н. М., III, 4. Карасевъ, А., 5, 11, 12.

Исленьева, Анна Петровна — см.

- Каратыгинъ, Вас. Андр., 89.
- Карповъ, полковникъ, 7.
- Карсскій пашалыкь, 18.
- Карсъ, крѣп., 7, 13.
- Кирпичниковъ, Александръ Ивановичъ, 27.

Кишиневъ, гор., 12.

- "Княтин" Г-ой при посылк" "Оды Свобода", ствх. А. С. Пушкина, VIII, XI.
- Кобеко, Дмитрій Оомечъ, XII, XV, XVII, XVIII, XX, XXI, XXXV, 28.
- "Когда на память мнв невольно", стихи А. С. Пушкина, 16.
- "Когда Потемкину въ потемкажъ...", стих. А. С. Пушкина, VIII. Козловъ, Иванъ Ивановичъ, 87.
- Коковцовь, Владиміръ Николаевичъ, IX.
- Кольцовъ, Алексъй Васильевичъ, XXXVI.
- Колюпановъ, Н., 88.

Комаровская, графиня Софія Влациміровна, рожд. Веневитинова, 60, 68, 69, 88.

- Комаровскіе, графы, 66.
- Комаровскій, графъ Егоръ Евграфовичъ, 60, 67, 68.
- Кони, Анатолій Өедоровичъ, XII.
- Константинъ Константиновичъ, Великій Князь, XII, XIV, XV, . XXXVII.
- Конюшенная ул. (въ Петербургѣ), 83.
- Коркуновъ, Михаилъ Андреевичъ, 42, 83.
- Корниловичъ, Александръ Осиповичъ, 4, 5, 6, 12.

- Корнильевъ, Василій Дмитріевичъ, 87, 88.
- Корфъ, 63.
- Корфъ, баронъ Модестъ Андреевичъ, 23, 27, 28, 63.
- Коршъ, Өедоръ Евгеньевичъ, I, IX, XV, XVIII, XIX, XX, XXI, XXXI, XXXII, XXXIII, XXXIV, XXXV. Кострома, 14.

Корнильева, 88.

Котляревскій, Несторъ Алексанаро- вичъ, XV, XIX, XX, XXI, XXII,	"Мадонна" ("Сонетъ"), стихотворе- ніе А. С. Пушкина, 57.
XXXI, XXXIII, XXXV.	Майкова, Александра Алексйевна, V, XII, XXXVII.
Кочубей, графиня Наталья Вакто-	
ровна — см. Строганова, графиня. Полискова	Малковъ, Леонидъ Николаевичъ, V,
Кошелевъ, Александръ Ивановичъ,	VII, XII, XXII, XXIV, XXXVII,
88. The second the American American	3, 28, 56, 61.
Краевскій, Андрей Александро-	Макаровъ, 45, 49.
вичъ, 42, 57.	Малинники , с-цо, 63.
Ерасновъ , Н. И., 5, 11.	Малиновская, Анна Петровна,
Крыловъ, Иванъ Андреевичъ, 88.	рожд. Исленьева, 67.
Крымъ, 56.	Малиновскій, Алексъй Өедоровичъ,
Куракинъ, князь А. Б., 50.	4, 67.
Курская губернія, 1.	Мартенсь, Өедоръ Өедоровичъ, ІШ,
Кутейниковъ, Д. Е., 11.	IV.
Кучеровъ, 11.	Марья Гавриловна (изъ "Метели"
Кушнаревъ, 11.	А. С. Пушкина), 19, 20.
"Къ Чаадаеву", стих. А. С. Цуш-	Матюшкинъ, Өедоръ Өедоровичи,
кина, III.	28.
Кюхельбекерь, Вильгельмъ Карло-	Менделѣева, Е Ивановна, 87.
вичъ, 24, 27.	Мендельевь, Дмитрій Ивановичь,
•	87, 88.
	Мендельевъ, Иванъ Павловичъ,
Лазаревскій, Сергій Васильевичъ,	87.
XV, XVI.	Меренбергъ, графини Марія Але-
Лейпцигъ, 53.	ксандровна, рожд. Пушкина, 49.
Леманъ, полковникъ, 9.	Метманъ, XVI.
Ленскій (изъ "Евгенія Оньгина"),	Мещерская, княгина Екатерина
17.	Николаевия, рожд. Карамзина, 56.
Леопольдовъ, Андрей, XXXV.	Милютинскій переуловъ (въ Мо-
Лермонтовъ, Михаилъ Юрьевичъ,	сявѣ), 77.
XXXVI, 37, 88, 39, 41.	Министерство Внутреннихъ Дэлъ,
Лернеръ, Николай Осиповичъ, 28.	25, 58.
Липранди, Иванъ Петровичъ, 12,	Министерство Иностранныхъ
14.	Дваъ, 67.
"Литературная Газета", 85.	Министерство Народнаго Просвѣ-
Литературный Фондъ, XX.	щенія, XVII, 32.
"Литературныя прибавленія къ	Минквицъ, баронъ Юлій Өсдоро-
Русскому Инвалиду", 42, 81.	вичь, 71, 76.
Лицей, 24, 26, 27, 28, 29, 40.	
Ломоносовъ, Сергъй Григорьевичъ,	Митрофанъ (изъ "Недоросля" Фонъ- Визина), 18.
26.	
	Митьковь, 77.
	Михаиль Павловичь, Великій
наго Общества въ Москвв", 51.	Князь, 24.
Ляцкая, г-жа, рожд. Пыпина, XVII.	Михайловскій, В. А., XVI.
Lupus — см. Вольфъ.	Михайловское, село (А. С. Пуш-
	кина), 43, 44, 46, 47, 48, 51, 54, 68,
	83.

Михайдовское, село (графа С. Д. | "Ненастный день потухъ", стих. Шереметева), VII, VIII. А. С. Пушкина, ХХХИ. Мицкевичь, Адамъ, XXXII. "Неренда", А. С. Пушкина, VI. Николай I, Императоръ, 52, 57, 59, "Мнимый Пушкинъ", статья П. А. Ефремова, 27. 65, 70, 75, 82, 88, 84, 85. Модзалевскій, Борись Львовичь, І, Новочеркасскъ, 3, 4, 7, 11. III, V, VI, VII, VIII, IX, XI, XII, Нордгеймъ, Владиміръ Василье-XIII, XIV, XV, XVI, XVII, XVIII, вичъ, XXXIV. XIX, XX, XXI, XXII, XXXII, Нѣжинскій Институть, ХГХ. XXXIII, XXXIV, XXXV, XXXVI, 28, 42, 51, 55, 56, 68, 87, 88. Моейръ, Иванъ Филипповичъ, 86. Ободенская, вняжна Анна Николае-Мойка, р., 82. вна — см. Веневитинова. Ободенскіе, князья, 58. Модась, адмираль, XXXII. Моласъ, Матильда Васильевна, ХХ. "Общежитіе донскихъ казаковъ въ XXXII. 17 и 18 столътіяхъ", В. Д. Сухо-"Молитва лейбъ-гусарскихъ офирукова, 4. церовъ", 28. Общество любителей Россійской Морозовъ, Петръ Осиповичъ, XXIV, словесности, 4. 16, 17, 20, 21, 84. "О внутреннемъ состояніи дон-**Москва,** IX, XXXII, 4, 12, 18, 42, 45, скихъ казаковъ въ концѣ 16 стольтія", В. Д. Сухорукова, 4. 51, 52, 58, 55, 56, 57, 58, 59, 61, 62, "Ода Вольность", А. С. Пушкина, 66, 69, 78, 74, 77, 79, 87, 88. II, IV, VI, VIII, XI. "Московскій Наблюдатель", 42, 81. "Московскій Некроподь", 45. "Ода графу Д. И. Хвостову", А. С. Московскій Публичный музей, Х. Пушкина, VIII. "Московскій Телеграфъ", 14. Одесса, 56. ".... Одинъ въ вышина стою надъ "Mockobckis Bigomocta", 27, 42, снёгами...", стих. А. С. Пуш-82. "Муза", стих. А. С. Пушквна, VIII. кина, 80. Мурдаръ, аулъ, 60. Одоевскій, князь Владиміръ Өедо-Муромцовъ, прис. пов., И. ровичъ, 57. Мусина-Пушкина — см. Веневити-Оденинъ, Алексъй Николаевичъ, пова VI. Одьга (наъ "Евгенія Онфгина"), 17, Наполеонъ Ц 1. 18. Онѣгинъ, Александръ Өедоровичъ, Народныя CEASEN, записанныя Пушкинымъ, VII. XIX, XX. "На смерть Пушкина", стихотво-Онъгинъ (герой Шушкинскаго рореніе М. Ю. Лермонтова, XXXVI, мана), 17, 18, 77. * 87, 88, 89, 41. Опочецкій увздъ, 88. Нащокинъ, Павелъ Вонновичъ, Х, Орель, гор., 63. 57, 69. Орлова, Екатерина Николаевна, Нева, р., II. рожд. Раевская, 53. "Недвижный стражь дремалъ", Орловъ, Михаилъ Өедоровичъ, 58. стих. А. С. Пушкина, ХХХІV. Ордовъ, художникъ, 83. "Недоросль", комедія Фонъ-Визина, Осипова, Екатерина Ивановна, 64. 18. Осипова, Марія Ивановна, 64. VIII.



	98	
--	----	--

Осипова, Прасковья Александровна,	Полен:
	Донской казачій, 10.
43, 47, 51, 54, 55, 64, 73. Остафьевскій архивъ, VII, VIII.	Донской казачій полковника Кар-
	•
"Остафьевскій Архивъ", 27, 45.	нова, 7. Лодбя проруки Короній 4
Остенъ-Сакенъ, баронъ, 9.	Лейбъ-гвардін Казачій, 4. Лейба прозратій 98
Островъ, гор., 51, 58.	Лейбъ-гусарскій, 28. Гомпородії парадиції, 19
Отдѣльный Кавказскій корпусъ,	Камчатскій пёхотный, 13.
3 , 5 , 7 , 9 , 10, 11, 44, 49.	Нижегородскій драгунскій, 1, 2, 3.
Отелло, 84.	Полное собраніе сочиненій А. С.
Отрывовъ изъ комедіи, А. С.	Пушкина. Изд. 2-ое, подъ редак-
Пушкина, ХХХІV.	цією Г. Н. Геннади, 1869 г., 84.
	"Полное собраніе сочиненій М.
T	Ю. Лермонтова", подъ ред. Арс.
Павлищева, Ольга Сергьевна, 43, 47,	И. Введенскаго. 1903 г., 88.
49, 67, 71, 72, 78, 74.	Полотняный Заводъ, имение, 55, 61,
Павлищевъ, Левъ Николаевичъ, 43,	73.
47.	Подторацкая, Екатерина Шавло-
Павлищевъ, Николай Ивановичъ,	вна, рожд. Бакунина, — см. Баку-
48, 47, 72.	
Парижъ, XIX, XX, 53, 57.	Полтарацкій, Александръ Алексан-
Паскевичъ-Эриванскій, князь И. Ө.,	дровичъ, 26.
7, 9, 10, 12.	"Поминаніе", посланіе Пушкива и
Переселенковъ, Степанъ Алексан-	кн. П. А. Вяземскаго Жуков-
дровичъ, XXXII, XXXV.	скому, 12.
Персидсскій походъ, 2, 7.	"Пониже подписи другихъ", стихи
Петръ Великій, 83.	А. С. Пушкина, 17.
Пещуровъ, Алекс Вй Никитичъ, 55,	Поповъ, Михаилъ Максимовичъ, 27.
74, 75.	"Посланіе въ Вигелю", А. С. Пуш-
Пиладжи, Винченцо, 30.	кина, XXXIV.
"Платоническая любовь", стих.	Посновъ, 11.
А. С. Пушкина, VIII.	"Посреди небесныхъ твлъ", стих.
Плетневъ, Петръ Алевсандровичъ,	М. Ю. Лермонтова, 89.
V11, 57, 86.	Потемкинъ, VIII.
Плюшаръ, 18.	Потто, В. А., 3.
"Повъсти Бълкина", А. С. Пушкина,	"Preussische Staats-Zeitung", 42,
15, 18, 21, 22, 32.	84.
Повъсти Пушкина, XXXIV.	Прокофій, 26.
Погодинъ, Михаилъ Петровичъ, 87.	Простакова, г-жа (изъ "Недоросля"
Подольскій убадъ, VII.	Фонъ-Визина), 18.
Покровка (улица въ Москвѣ), 87.	Псковская губернія, 52, 83.
"Покровъ, упитанный", ствх. А. С.	Псковскій ужадъ, 51.
Пушкина, ХХХИ.	Псвовъ, гор., 50, 58, 54, 65, 74, 75, 86.
Поливановъ, Левъ Ивановичъ, 35,	Пудавовъ, 11.
36.	"Пускай увѣнчанный любовью
Полен:	врасоты", стих. А. С. Пушкина,
Ахтырскій гусарскій, 1.	XXXIV.
Гребенской казачій, 48.	"Путешествіе въ Арзрумъ", А. С.
Донской, 11.	Пушкина, 2, 8, 83, 84, 35.

- Пушкина, Елизавета Львовна см. Сонцова.
- Пушкина, Марія Александровна см. Меренбергъ, графиня.
- Пушкина, Надежда Осиповна, рожд. Ганнибалъ, 50, 51, 54, 62, 64, 67, 83.
- Пушкина, Наталія Николаевна, рожл. Гончарова, XIV, 55, 61, 70, 73, 74, 88, 84, 85, 88.
- **Пушкина**, Ольга Васильевна, рожд. Чичерина, 58.
- Пушкинскій Домъ, XVI.
- Пушкинскій Музей Императорскаго Александровскаго Лицея, XVII, 40.
- Пушкинскій Отдель Академической Библіотеки, Х.
- **Пушкинскій** скверъ (въ Тифлисѣ), 29.
- Пушкинское Лицейское Общество, 40.

Пушкинъ, Александръ Александровичъ, XIV, XVII.

- **II yIIIKHIT5.** AARKCAHAP'S CEPT'SEBHAT5. I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XI, XII, XIII, XIV, XV, XVI, XVII, XVIII, XIX, XX, XXI, XXII, XXIII, XXIV, XXV, XXVI, XXVII, XXVIII, XXIX, XXX, XXXI, XXXII, XXXIII, XXXIV, XXXV, XXXVI, XXXVII, 1, 2, 3, 7, 8, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 20, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 47, 48, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 63, 65, 66, 69, 70, 72, 77, 79, 80, 81, 82, 88, 84, 85, 86, 87, 88.
- **Пушкинъ**, Левъ Александровичъ, 58.
- **Пушкинъ,** Левъ Сергбевичъ, 40, 41, 44, 45, 46, 48, 49, 50, 60, 61, 63, 65, 67, 71, 72, 76.
- **Пупкинъ,** Сергѣй Львовичъ, XVII, 40, 41, 42, 43, 44, 46, 47, 48, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 58, 60, 61, 62, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 82, 83, 87, 88.
- "Пушкинъ и его современники",

- I, XIV, XVI, XVII, XIX, XXXII, XXXIII, XXXV, XXXVI, XXXVII, 28, 40, 52, 55, 56.
- "Пушкинъ въ Лицев и лицейскія его стихотворенія", статья В. Ш. Гаевскаго, 27.
- Пущинъ, Иванъ Ивановичь, IV.
- Пущинъ, поручикъ, 9.
- Пыпинъ, Александръ Николаевичъ, V, IX, X, XVII.
- "Півець Давидь быль ростомь маль", эпиграмма А. С. Пушкина, XXXII:
- **Пѣвческій** мость (въ Шетербургѣ), 82.
- "Пѣснь о Полку Игоревѣ", 82.
- Пятигорскъ, 11, 76, 77.
- **Пятковскій,** Александръ Петровичъ, 88.
- Раевская, Екатерина Николаевна см. Орлова.
- Paesckie, 56.
- Раевскій, Николай Николаевичъ, младшій, 2, 56.
- Расвскій, Петръ Михайловичъ, XII.
- "Разговоръ книгопродавца съ поэтомъ", А. С. Пушкина, XXXII, 15, 16.
- Разумовскій, графъ Алексъй Кирилловичъ, 25, 26, 28.
- Рачинская, Варвара Александровна, XXXVI, 37.
- Рачинскій, Сергъй Александровичъ, 87.
- **Рейнботъ,** Павелъ Евгевіевичь, I, II, V, IX, XV, XVII, XVIII, XX, XXI, XXXII, XXXIII, XXXIV, XXXV, XXXVI, XXXVII, 40.
- Родзянко, Аркадій Гавриловичъ, XIV.
- Розенъ, баронъ Григорій Владиміровичъ, 49.
- Россинскій, Л. А., 29.
- **Poccis,** 2, 12, 13, 27, 89, 48, 53, 54, 60, 63, 71, 78, 80, 81, 82, 85.
- Ростопчина, графиня Евдокін Петровна, 41.

Ростопчинъ, графъ Андрей Өедоро-Шушкана, 11, 27, 28, 83, 34, 44, 59, 57. вичъ, 41. Румянцовскій Музей, X, XIV. Сокольники (въ Москвѣ), 88. "Русалка", А. С. Пушкина, XXVIII. "Соловей", князя Д. П. Горчакова, "Русланъ и Людмила", А. С. Пуш-25, 28. кина, VI, XXIX. Сомовь, Оресть Михайловичь, ХІV. "Русская Старина", 11, 12, 27, 42, "Сонетъ" (Мадонна), стихотвореніе А. С. Пушкина, 57. 56, 69. "Русская Старина", историч. сборн., Сонцова, Екатерина Матвѣевна, 45, 49, 59. 4. "Русскій Архивъ", 12, 14, 41, 58, 78. Сонцова, Елизавета Львовна, рожд. "Русскій Инвалидъ", 42. Пушкина, 45, 59. Різановъ, Владиміръ Ивановичъ, Сонцова, Ольга Матвевна, 45, 49, XIX, XX. 59. Сонцовъ. Матвѣй Михайловичъ, 45, 59. Саганлугъ, 2. Сочиненія Дмитріева, 42. Сантовъ, Владиміръ Ивановичъ, І, Сочиненія А. С. Пушкина. Изд. II, III, V, VII, IX, X, XI, XII, XIV, 1838 r., 21, 35. XV, XVIII, XX, XXI, XXII, XXXII, Сочиненія Пушкина, изд. Аннен-XXXV. кова, XXIV, 34. Сочиненія А. С. Пушкина, изд. Саратовская губернія, XII. подъ редакціей П. А. Ефремова, "Свободы святель пустынный", стих. А. С. Пушкина, XXXIV. 1880 г., 28, 84. Святогорскій монастырь. 42. "Сочиненія А. С. Пушкина". Изда-Святыя горы, 43, 50, 54, 83. ніе Общества для пособія нуждаю-Севастополь, 56. щимся литераторамъ и ученымъ, Селезневъ, И., 28. подъ редакціею Ш. О. Морозова, 16; Селимъ-Гирей, аулъ, 60. 17, 20, 84. Семигановскій, ХХХV. Сочиненія А. С. Пушкина. Изда-Семичевъ, Николай Николаевичъ, ніе Льва Поливанова. Изд. 2-е. 1898 г., 36. 1, 2, 8. Сергѣевская, Аглая Петровна, рожд. "Сочиненія Пушкина", изд. Акаде-Ганнибалъ, 51. MIE HayKE, I, IV. V. VI, IX, XII, Сергвевскій, Владиміръ Василье-XIII, XVII, XX, XXI, XXII, XXIII, вичъ, 51. XXIV, XXV, XXVI, XXVII, XXIX, XXX, XXXI, XXXII, XXXIV, Сердобина, баронесса Марія Николаевна -- см. Шенигъ. XXXVII, 28. Сердобинъ, баронъ Михаилъ Нико-Сочиненія А. С. Пушкина. Изд. лаевичъ, 41, 50, 54, 63, 64, 66, 72, 73. подъ редакціей П. А. Ефремова Сердобины, бароны, 50. (1903), 17, 18, 21, 28, 84. Скотининъ (изъ "Недоросля" Фонъ-Сочиненія и письма А. С. Пуш-Визина), 18. кина. Критически пров'вренное и Смоленская губернія, XXXVI, 87. дополненное издание подъ редак-Соболевскій, Алексей Ивановичъ, ціей П. О. Морозова. 1904 г., 16, 17, v. 20, 21, 84. Сободевъ, Миханлъ, 14. Сочиненія А.С. Пушкина, изд. подъ "Современникъ", журналъ А. С. редакціей С. А. Венгерова, 28.

٠

.

Спасскій, Григорій Ивановичъ,	Гифлисская Городская Дума, 29.
XIII,	"Тифлисскія Вѣдомости", 8.
CHerepoyprs, VIII, XII, XXXII,	Тифлись, 3, 8, 10, 11, 12, 13, 29, 80,
8, 4, 5, 8, 9, 10, 12, 16, 18, 27, 28, 29,	31, 44, 46, 49, 65.
30, 38, 41, 42, 44, 50, 52, 54, 56, 58,	Третякъ, XXXII.
63, 64, 66, 69, 70, 71, 82, 83, 84, 85,	Тригорское, 43, 54, 55, 63.
86, 87, 88.	Трубецкой, князь, 87.
Ставрополь, 45, 48, 65, 76.	"Труды Общества любителей Рос-
"Старина и Новизна", сбори., 27, 42.	сійской словесности", 4.
Старицкій уёздъ, 63.	Тургеневскій архивъ, XXXV, 40.
Стасюлевичъ, Михаиль Матвѣс-	Тургеневь, Александръ Ивановичъ,
вичъ, XXXIII.	XIX, XXXV, 27, 52, 55, 59, 63.
Стенбокъ, графъ Максимъ Ивано- вичъ, 76.	Тургеневъ, Николай Ивановичъ, XIX.
Стихи объ инвалидъ, — А. С. Пуш-	Тургеневъ, Петръ Николаевичъ, XI.
кина, VIII.	Турецкая война 1828 — 1829 гг., 2,
"Стихотворенія Александра Пуш-	7, 9.
кина", изд. 1835 г., 17.	Турція, 3, 9, 11.
Стихотворенія А. С. Пушкина,	
берлинское изданіе, 24, 27.	Уткинъ, Николай Ивановичъ, 61, 77.
Строганова, графиня Наталья Вик-	Ушаковъ, Николай Ивановичъ, 3,
торовна, рожд. графиня Кочубей, 25, 27.	11.
Строгановъ, графъ Александръ	Фези, Карлъ Карловичъ, генлейт.,
Григорьевичъ, 25.	60, 65.
Строгановъ, графъ Григорій Але-	Финляндія, 10.
ксандровичъ, 52, 70.	Фишеръ, Карлъ Андреевичъ, VI, IX.
Строевъ, П. М., 4.	Фотій, митр., III.
Суворинъ, Алексъй Сергьевичъ, 28;	Франкфурть, 42, 83.
84.	Фризенгофъ, баронесса Александра
Сухорукова, Ольга Васильевна,	Николаевна, рожд. Гончарова, 62,
рожд. Швецова, 11.	74.
Сухоруковъ, Василій Дмитріевичъ,	Фроловъ, С. С., 24, 25, 27.
3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12.	· · · · · ·
"Свверная Пчела", 42, 81.	Харьковскій Университеть, 3.
"Сверный Архивъ", 4.	Хвалынскій убздъ, XII.
,, ,	Хвостовъ, графъ Дмитрій Ивано-
"Таврическая звѣзда", А. С. Пуш-	вичъ, VIII.
кина, VI.	Ходоровичъ, Феликсъ, 29, 30.
Тарасенко-Отрешковъ, Наркизъ	Хоперскій округъ, 4.
Ивановичъ, VI.	
Татево, имѣніе, XXXVI, 37.	Царское Село, 23, 71.
Татьяна (изъ "Евгенія Онѣгина"), 17.	Церковь Спаса (въ Контошенной, въ Петербургѣ), 88.
Тверская губернія, 68.	"Цыганы", поэма А. С. Пушкина,
"Телескопъ", 53.	XXXII.
Типографія Департамента На-	
роднаго Просвѣщенія, XVII.	
VIII.	7*

Чазлаевъ. Петръ Яковлевачъ, III, Эбергардть, Германъ-Магнусъ, 26, 41, 52, 58. 28. Чарыковъ, Николай Валеріевичъ, Экспедиція заготовленія Государ-XVI. ственныхъ бумагъ, VII, IX, XVIII. Чебышевъ, Александръ Александро-Эльбрусь, 11. вичъ, 89. Энгельгардть, Егоръ Антоновичъ, Червленная, станица, 60, 61, 71. Черкасскъ, 4. 25, 26, 28. Черкесы, 61. "Эпиграмма во вкусѣ древнихъ", А. С. Пушкина, VI. Черная, р., 46. Эпиграмма на князя А. Н. Голи-Чернышевъ, князь Александръ Ивановечъ, 8, 4, 5, 9, 10, 12. цына, А. С. Пушкина, III. Чернышевъ, Василій Ильичъ, XVI, Эпиграмма на Фотія, А. С. Пуш-XXXV, 22, 86. кина, III. Чеченцы, 48, 60. Эпиграммы на Караманна, А. С. Чечня, 60, 65. Пушкина, III. Чичерина, О. В. — см. Пушкина. Эрнванская площадь (въ Тифлисф), Чичерниз, 58. 29. Эривань, 2, 18. Шамахъ-Корть, 60. Шахматовъ, Алексъй Александро-Гениадій Юдинъ, Васпльевнчъ, BHTTE, J. JI, JII, V, VII, IX, X, XI, XIII. XV, XVI, XVII, XIX, XXI, XXXI, Юзефовичъ, Миханлъ Владиміро-XXXIII, XXXV. вичъ, 8, 10, 12. Швецова, Ольга Васильевна — см. Сухорукова. Якубовичъ, Лукьянъ Андреевичъ, Шенигъ, Марія Николаевна, рожд. 42, 81. баронесса Сердобина, 63. Якушкинъ, Вячеславъ Евгеньевичъ, Шенигъ, Николай Игнатьевичъ, 63, I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, 78. X, XI, XIII, XV, XVII, XVIII, XX, Шереметевъ, графъ Сергій Дии-XXII, XXXII, XXXIII, XXXIV, XXXV, XXXVII, 12. тріевичъ, VII, VIII. Шлянкинъ, Илья Александровичъ, Якушкинъ, Евгеній Ивановичъ, IV, I, II, III, X, XI, XII, XIII, XXIV. V. Шуллеръ, Федоръ Михайловичъ, докторъ, 12, 13, 14. Өоминъ, Александръ Александро-Шумковъ, Ө. И., 11. вичъ, XIX, 40, 52. Щогодовъ, Павелъ Елисвевичъ, XII. Щербатовъ, князь, 12.

Digitized by Google

ПУШКИНЪ

И

ЕГО СОВРЕМЕННИКИ.

Матөріалы и изслѣдованія.

Выпуски IX-X.

Повременное издание Коммиссии для издания сочинений Пушкина при Отдълении Русскаго языка и словесности Императорской Академии Наукъ.

> С.-Петербургчъ. типографія императорской академіи наукъ. Вас. Остр., 9 лин., № 12. 1910.



Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ. Іюнь 1910 г. Непремённый Секретарь, Академикъ С. Ольденбуриъ.

•



ОГЛАВЛЕНІЕ.

Библіотека А. С. Пушкина. Библіографическое описаніе.	
Предисловіе Каталогъ библіотеки:	I—XIX
Отдёль I. Книги на русскомъ языкё (NM 1—444). Отдёль II. Альманахи на русскомъ языкё (NM 445—	1-120
457) Отдёль III. Журналы и газеты на руссвомъ язывё	1 21 — 12 3
(MM 458—529)Отдёль IV. Книги на иностранныхъ языкахъ	124 —13 6
(ММ 530—1505) Отдёль V. Журналы на иностранныхъ языкахъ	137—366
(М. 1505—1522) Дополненія.	367—370 371
Указатели:	
Именъ личныхъ, географическихъ названій и дъй- ствующихъ лицъ (на русскомъ языкъ) Именъ личныхъ, географическихъ названій и дъй-	375—39 7
ствующихъ лиць (на языкахъ иностранныхъ).	398—426
Систематическій каталогъ библіотеки Пушкина	427—4 2 9
Годы изданія книгь библіотеки Пушкина	430484
Мъсто изданія книгъ библіотеки Пушкина	435—438
Типографіи, указанныя на внигахъ библіотеки Пуш-	
	439-441
Опечатки и ошибки	442

<u>ଙ୍</u>.

•



.

Digitized by Google

Библіотека А. С. Пушкина.

(Бивлюграфическое описание).

Памяти Л. Н. Майкова.

Жуковскій, въ своемъ извѣстномъписьмѣ о послѣднихъ дняхъ жизни Пушкина, передаетъ трогательную подробность: когда поэть, привезенный послѣ дуэли домой и положенный въ своемъ кабинетъ, узналъ отъ доктора Шольца о томъ, что жизнь его въ опасности, онъ, обративъ глаза на свою библіотеку, сказалъ: "Прощайте, друзья!"¹).

Книги, дъйствительно, были всегдашними друзьями Пушкина, друзьями всей его жизни, почти съ колыбели и до самой могилы: Анненковъ свидѣтельствуетъ, что страсть къ чтенію, а слёдовательно и къ книге начала развиваться у Пушкина съ 9-го года его жизни; начавъ

¹⁾ О предсмертномъ прощанія Пушкина со своей биліотекой свидьтельствуетъ и княгиня Е. Н. Мещерская, рожд. Карамзина, въ письмъ своемъ къ А.О.Смирновой (Записки, ч. II, С.-Пб. 1897, стр. 88); А. Аммосовъ (Послѣдніе дни жизни и кончина А. С. Пушкина, С.-Пб. 1863, стр. 38) говорить, что Пушкинъ умеръ со словами: "Прощайте, прощайте", обвеля при этомъ глазами шкафы своей библіотеки. Планъ квартиры Пушкива, начерченный Жуковскимъ, съ указаніемъ, гдъ и какъ была расположена въ его кабинеть библіотека, имъется въ Музет А. Ө. Онъгина въ Парижъ. При разборѣ библіотеки, послѣ смерти Пушкина, присутствовалъ И. П. Сахаровъ ("Русск. Арх." 1873 г., кн. II, стр. 955). I

съ Плутарха, "Иліады" и "Одиссеи" въ переводѣ Битобе, мальчикъ перешелъ затемъ къбибліотеке своего отца, которая наполнена была французскими классиками XVII вѣка и произведеніями философовъ XVIII вѣка 1); расположеніе къчтенію поддерживалъ въсвоихъд фтяхъи отецъ поэта, знакомя ихъ, въ собственной мастерской декламаци, съ произведеніями Мольера; по свид втельству того-же Анненкова, подкрѣпляемому словами Льва С. Пушкина, поэтъ, будучи мальчикомъ, "проводилъ безсонныя ночи, тайкомъ забираясь въ кабинетъ отца, и безъ разбора "пожиралъ" всѣ книги, попадавшіяся ему подъ руку"...²) Поступивъ въ Лицей, Пушкинъ широко пользовался его библіотекою, довольно богатою и постоянно пополнявшеюся ⁸), — и уже съ самаго вступленія туда удивлялъ товарищей своею начитанностью 4). Жизнь на югъ, а потомъ — въ Михайловскомъ, дававшая Пушкину много, хоть и подневольнаго, досуга, была посвящена имъ въ значительной степени чтенію. Не довольствуясь присылаемыми и покупаемыми книгами, онъ бралъ ихъ у Липранди⁵), В. Ө. Раевскаго⁶) и у многихъ другихъ своихъ пріятелей изнакомыхъ; въ письмахъ его къ брату Льву и къ Плетневу 7) изъ Кишинева, а потомъ изъ Михайловскаго то и дѣло встрѣчаются просьбы о присылкѣ тѣхъ или иныхъ книгъ; онѣ доставляли поэту не мало матеріаловъ для умственныхъ

6) "Переписка", т. І, стр. 36.

7) Ср. П. Анненковъ, Матеріалы, стр. 238-241; Переписка, passim.

¹⁾ О библіотекѣ Пушкина – отца подробвѣе см. у П. Анненкова. Пушкинъ въ Александровскую эпоху, С.-Пб. 1874, стр. 25.

²⁾ Матеріалы, изд. 1855, стр. 13; Л. Н. Майковъ, Цушкинъ, С.-Шб. 1899, стр. 4 (Воспоминавія Л. С. Пушкина о братѣ).

³⁾ И. Селезневъ. Историческій очеркъ Имп. Александровского Лицея, С.-Шб. 1861, стр. 71—77.

⁴⁾ И. И. Пущинъ, Зыписки о Пушкинъ, С.-Пб. 1907, стр. 10. Поздиъе Н. М. Смирновъ говорилъ про Пушкина, что "онъ читалъ очень много и, одаренный необыкновенною памятью, сохранилъ всъ сокровища, собранныя имъ въ книгахъ" ("Русск. Арх." 1881 г., кн. П, стр. 224).

^{5) &}quot;Русск. Арх." 1866 г., стр. 1261.

трудовъ, для текущихъ его работь и замысловъ, для самообразованія. Библіотека сосъдняго Тригорскаго сразу же привлекла къ себѣ его вниманіе, —и онъ любилъ рыться въ ея книгахъ и во время своего заточенія, и позже, наѣзжая туда на время ¹). Зарабатывая довольно много изданіемъ своихъ произведеній, Пушкинъ тратилъ деньги въ это время преимущественно на покупку книгъ²), и собственная его Михайловская библіотека была весьма значительна по размѣрамъ ³); объ этомъ можно судить, между прочимъ потому, что когда, въ 1832 г., поэтъ, переселившись окончательно въ Петербургъ, задумалъ перевезти туда и свою деревенскую библіотеку, поручивъ хлопоты по этому дѣлу П. А. Осиповой, то книги его заполнили собою не одинъ ящикъ. К. А. Тимоееевъ, посътившій Михайловское въ 1859 г. и встрѣтившій тамъ кучера Пушкина-Петра, передаеть слъдующій любопытный разговоръ свой со старикомъ:" Случилось-ли тебъ видъть Александра Сергъевича послъего отъъзда изъ Михай-·ловскаго"?--Видѣлъего еще разъ потомъ, какъ мы книги кънему возили отсюда. -- "Много книгъбыло"?-Много было. Помнится, мы на двѣнадцати подводахъ везли; двадцать четыре ящика было; тутъ и книги его, и бумаги

¹⁾ См., напр., письмо его къ П. А. Осиповой 29-го іюля 1825 г. (Переписка, т. І, стр. 246); въ 1885 г., 29 сентября, Пушкинъ писалъ женъ (Соч., изд. Тов. Просвъщеніе, т. VIII, стр. 372), что "вечеромъ ѣздитъ въ Тригорское, роется въ старыхъ книгахъ да грызетъ орѣхи". Каталогъ Тригорской библіотеки см. въ статьъ моей "Поѣздка въ с. Тригорское въ 1902 г."-"Пушк. и его совр.", вып. І, стр. 19–52. На одной изъ книгъ ея-«Lettres angloises, ou histoire de Miss Clarisse Harlowe», Ричардсона, находится нарисованный Пушкинымъ женскій портретъ въ профиль (тамъще, стр. 11, 26-27).

²⁾ П. Анненковъ, Матеріалы, стр. 117.

^{3) &}quot;Библіотека его уже росла по часамъ. Каждую почту присылали ему книги изъ Петербурга. Надо замѣтить, что Пушкинъ читалъ почти всегда съ перомъ въ рукахъ: страницы русскихъ альманаховъ и разныхъ другихъ брошюръ были покрыты его замѣтками, теперь, къ сожалѣнію, не существующима" (П. Анненковъ, тамъ-же, изд. 2-е, стр. 160).

были.—"Гдѣ-то теперь эта библіотека", добавляеть г. Тимоееевъ: "любопытно было бы взглянуть на нее: вѣдь выборъ книгъ характеризуетъ человѣка. Простой каталогъ ихъ былъ бы выразителенъ. Найдется-ли досужій человѣкъ, который занялся-бы этимъ легкимъ, почти механическимъ дѣломъ? ¹) Если бы перелистовать, хоть наудачу, нѣсколько книгъ, бывшихъ въ рукахъ у Пушкина, можетъ быть внимательный взглядъ и отыскалъ бы еще какую-нибудь интересную черту для исторіи его внутренней жизни. Можетъ быть, и у Пушкина, какъ у его героя, —

> Хранили многія страницы Огмѣтку рѣзкую ногтей,

и по этимъ отмъткамъ и "чертамъ его карандаша" внимательный и опытный взглядъ могъ-бы услъдить,

> Какою мыслью, замъчаньемъ Бывалъ нашъ Пушкинъ [sic] пораженъ, Съ чъмъ молча соглашался онъ,

гдѣ онъ невольно обнаруживалъ свою душу

То краткимъ словомъ, то крестомъ,

То вопросительнымъ крючкомъ"²).

Посѣтивъоднажды, 15-госентября 1827 г., поэта въ Михайловскомъ, А. Н. Вульфъ засталъ Пушкина за его рабочимъ столомъ, на которомъ, наряду съ "принадлежностями уборнаго столика поклонника моды", "дружно...

¹⁾ Перелистать и пересмотръть всё 3—4 тысячи книгъ Пушкинской библіотеки оказалось дёломъ далеко не легкимъ и относиться къ нему механически было нельзя; отъ книжной пыли серьезно разболёлись глаза, и требовалось большое напряжение внимания, чтобы не пропустить чего-либо существеннаго; для исполнения работы потребовалось очень много времени: "досужій" человёкъ выполнилъ бы эту задачу, конечно, скорёс...

^{2) &}quot;Журн. Мин. Нар. Просв." 1859 г., т. 108; перепечатка — въ книгъ В. П. Острогорскаго "Пушкинскій уголокъ", М. 1899, стр. 82-83.

лежали Montesquieu съ "Bibliothèque de campagne" и "Журналомъ Петра I"; виденъ былъ также Alfieri, ежемъсячники Карамзина и изъяснение словъ, скрывшееся въ полдюжинѣ русскихъ альманаховъ"¹). — Помимо покупокъ, Пушкинъ получалъ отъ своихъ друзей и знакомыхъ - писателей ихъ произведения и издания, которыя въдовольно большомъ количествѣ входили въ составъ его библіотеки и отчасти донынъ въ ней сохранились. Любовь къ книгъ никогда въ Пушкинъ не остывала и во всю жизнь въ немъ не охладѣла. Обыгравъ И. Е. Великопольскаго (1828 г.), онъ, вмисто денегъ, взялъ у него 35 томовъ "Энциклопедін"²). Лѣтомъ 1832 г. только что выпущенный изъ Лицея Я. К. Гротъ случайно сошелся съ Пушкинымъ въ англійскомъ книжномъ магазинъ Диксона: "Увидя Пушкина", разсказываеть онъ, "я забылъ свою собственную цёль и весь превратился во внимание: онъ требовалъ книгъ, относящихся къ біографіи Шекспира и, говоря по-русски, • разспрашивалъ о нихъ книгопродавца"⁸). Временно на-



¹⁾ Л. Н. Майковъ, Пушкинъ, стр. 176—177. Л. Н. дёлаетъ такое прииъчание къ этому мъсту: "Bibliothèque des villes et de campagne" — беллетристическій журналъ прошлаго въка; изъ помъщенной въ немъ повъсти "Histoire de Berolde de Savoie" Пушкинъ сдълалъ извлечение, сохранившееся въ его бумагахъ ("Русск. Стар." 1864 г., т. XLII, стр. 853), и предполагалъ написать на этотъ сюжетъ драму. — "Журналъ Петра I", безъ сомнънія, "Поденная записка" его, изданная княземъ М. М. Щербатовымъ въ 8-хъ частяхъ въ 1770—1772 годахъ". Однако, въ Тригорской библіотекъ есть книга, точно соотвътствующая заглавію, сообщенному Вульфомъ (см. мою "Поъздку въ Тригорское", стр. 25, № 57): "Bibliothèque de сатрадпе, оц апизетеля de l'esprit et du coeur", Amsterdam. 1758—1779. Часть I-я и 1-й отдълъ II-й "Журнала, или подевной записки Блаженныя и въчнодостойныя памяти Государя Императора Петра Великаго съ 1698 г." оказались въ собственной библіотекъ поэта, равно какъ сочиненія Альфіери и Монтескье (см. ниже, каталогъ).

²⁾ Переписка, т. П., стр. 61. Это — знаменитая "Encyclopédie ou Dictionnaire raisonné des sciences, des arts et métiers" Дидро, д'Аламбера и др. Вышла въ 85 томахъ въ 1751—1780. Въ библіотекѣ Пушкина ея теперь нѣтъ.

⁸⁾ Труды Я. К. Гротв, т. V, Автобіографическія замётки, стр. 16. Счеть Л. Диксона за проданныя Пушкину нісколько книгь см. "Пушк. и его

ходясь въ Москвѣ въ 1831 г., онъ заказываетъ Плетневу прислать ему книгъ отъ Беллизара ¹); попавъ въ 1833 г. въ Ярополецъ, къ тещѣ, онъ съ восторгомъ пишеть женѣ: "Я нашелъ въ домѣ старую библіотеку, и Наталья Ивановна позволила мнъ выбрать нужныя книги. Я отобралъ ихъ десятка три, которыя къ намъ и прибудутъ съ вареньемъ и наливками³). Такимъ образомъ, набътъ мой на Ярополецъ былъ вовсе не напрасенъ 8). По прівзді затімъ въ Москву, по пути въ Оренбургъ, онъ, "по своему обыкновенію, бродилъ по книжнымъ лавкамъ", хотя и "ничего путнаго не нашелъ". "Книги, взятыя мною въ дорогу", добавляеть онъ, "перебились и перетерлись въ сундукѣ. Оть этого я такъ сердить сегодня, что не совѣтую Машкѣ [дочери] капризничать и воевать съняней: прибью" 4). 17-го мая 1834 г. поэтъ сообщаетъ женъ, что онъ, виъсть съ С.А. Соболевскимъ, "приводилъ въ порядокъ библіотеку" 5). • а 29-го мая пишетъ: "Книги изъ Парижа прібхали, и моя библіотека растеть и теснится" 6). У вхавъ на короткое время въ Михайловское осенью 1835 г., онъ беретъ убаронессы Е. Н. Вревской переводнаго Вальтеръ-Скотта н перечитываетъ его, жалёя, что не взялъ съ собою англійскаго. "Кстати" пишетъ онъ женъ: "пришли мнъ, если

6) Тамъ-же, стр. 828.

совр.", вып. XIII. Въ первой половинъ 1830-хъ годовъвстрътилъ Пушкина съ Соболевскимъ въ магазинъ Смардина И. И. Панаевъ (см. его разсказъ объ этой встръчъ въ "Литературныхъ Воспоминаніяхъ", С.-Шб. 1888, стр. 40-41).

¹⁾ Переписка, т. II, стр. 281. Поздиватие счеты Беллизара за доставленныя Пушкину книги см. въ "Пушк. и его совр.", вып. XIII.

²⁾ Нѣсколько книгъ изъ библіотеки Загряжскихъ (отецъ тещи поэта, Н. И. Гончаровой, былъ Иванъ Александровичъ Загряжскій) сохраниянсь среди Пушкинскихъ книгъ (см. ниже, каталогъ).

⁸⁾ Соч., над. Тов. Просв'ящение, т. VIII, стр. 293 — 294. Объ отсыдать книгъ въ Петербургъ см. письмо Н. И. Гончаровой въ Пушкину отъ 4-го ноября 1888 г.

⁴⁾ Соч., изд. Тов. Просвъщение, т. VIII, стр. 295.

⁵⁾ Тамъ-же, стр. 819.

можно, Essays de M. Montaigne—4 синихъкниги на длинныхъ моихъ полкахъ. Отыщи"¹); въ то же время онъ по вечерамъ ѣздитъ въ Тригорское и "роется въ старыхъ книгахъ"²).—"Что-то дѣти мои и книги мои", спрашиваетъ онъ жену изъ Москвы 16-го мая 1836 г., тревожась о томъ, какъ совершится переѣздъ семьи на дачу съ зимней квартиры⁸)...

Въ путешествія Пушкинъ всегда бралъ съ собою запасъ книгъ. Такъ, мы видѣли, что онѣ были съ нимъ во время его поѣздки въ Оренбургъ. М. В. Юзефовичъ, встрѣтившійся съ поэтомъ въ Закавказьѣ въ 1829 году, передаетъ, что у него "было нѣсколько книгъ и въ томъ числѣ Шекспиръ"⁴), а въ Эрзерумѣ читалъ онъ "Божественную Комедію"⁵). Л. Н. Оберъ свидѣтельствуетъ, что, передъ отъѣздомъ своимъ изъ Москвы въ Петербургъ (разсказъ его, вѣроятно, относится не къ 1829, а къ 1828 или 1827 г., когда Пушкинъ неоднократно бывалъ въ обѣихъ столицахъ), поэтъ, остановившійся въ его домѣ, передалъ ему ключъ отъ своего сундука съ книгами, прося сохранить ихъ во время его отсутствія и позволивъ въ нихъ рыться. Пересматривая ихъ, г. Оберъ увидѣлъ, что "книги все были, большею частію, на иностранныхъ языкахъ" ⁶).

6) Между прочимъ, Оберъ нашелъ въ этомъ сундукъ сочинение: «Voyage de Chappe d'Auteroche en Russie et à la Tobolsk en Sibérie pour observer le passage de Vénus sous le disque de Soleil», 1765 г., съ надписью, свидътельствовавшею, что книга эта была къмъ-то поднесена маршалу Мортье въ 1812 г. въ Москвъ, гдъ и осталась послъ бъгства французовъ и попала къ Пушквиу; атласъ къ этому сочинению, также принадлежавшій Мортье, случайно оказался у Обера, и онъ, по возвращения Пушкина въ Москву, подарилъ его поэту, а у него взялъ себъ на память книгу Успенскаго: "Опытъ повъствования о русскихъ древностяхъ" ("Вънокъ

Digitized by Google

¹⁾ Тамъ-же, стр. 370. "Essays de Montaigne" сохранились въ библіотекъ Пушкина: см. ниже, № 1185.

²⁾ Тамъ-же, стр. 872.

³⁾ Тамъ-же, стр. 391.

^{4) &}quot;Русск. Арх." 1880 г., кн. III, стр. 444; см. также стр. 438.

⁵⁾ Записки А. О. Смирновой, ч. І, стр. 185.

Такимъ образомъ, книги всегда и вездъ сопутствовали Пушкину, — и мы назвали бы его библіофиломъ въ лучшемъ значения этого слова. Въ послъдние два года своей жизни Пушкинъ въ большомъ количествъ покупалъ книги у Беллизара, не имъя силъ совладать съ желаніемъ пріобрътать ихъ, несмотря на требованія разсудка, который не могъ не подсказывать поэту, что траты его на книги совсёмъ не соотвётствовали обстоятельствамъ, въ которыхъ онъ тогда находился, и его бюджету. Просматривая эти счеты и письма Беллизара съ требованіями объ уплать долга, мы можемъ понять, что, дъйствительно, книги были "единственнымъ предметомъ влеченія" Пушкина, какъ выразился хорошо освёдомленный Лёве-Веймаръ въ написанномъ имъ некрологъ поэта ("Journal des Débats" 1837 г.) ¹). Невадолго до смерти, въ 1836 г., набросавъ извѣстное стихотвореніе свое:

"Пора, мой другъ, пора! Покоя сердце проситъ", поэтъ сопроводилъ его слъдующимъ замъчаніемъ:

"Юность не имѣетъ нужды въ at home; зрѣлый возрастъ ужасается своего уединенія. Блаженъ, кто находитъ подругу: тогда удались онъ домой. О, скоро-ли перенесу я мои пенаты въ деревню? Поля, садъ, крестьяне, книж, труды поэтическіе, семья, любовь etc."³). Такъ мечталъ поэтъ, но мечтамъ его о тихомъ пристанищѣ не суждено было осуществиться. Вотъ почему его предсмертное прощаніе съ книгами, этими нелицемѣрными друзьями всей его жизни, пріобрѣтаетъ въ глазахъ нашихъ особенную трогательность и цѣнность.

Привязанность Пушкина къ книгѣ, очерченная выше нѣсколькими собственными его показаніями и свидѣтель-

на памятникъ Пушкину", изд. Ө. Булгакова, С.-Пб. 1880, стр. 341). Сочиненіе Шаппа, изд. 1769 г., сохранилось въ библіотекъ Пушкина, — но перешло въ нее изъ библіотеки Загряжскаго.

^{1) &}quot;Русск. Стар." 1900 г., № 1, стр. 7.

²⁾ Соч., изд. Тов. Просвѣщеніе, т. II, стр. 568.

ствомъ лицъ, его знавшихъ, интересна, конечно, и сама по себѣ, какъ все, что содѣйствуетъ выясненію чертъ многогранной души поэта; но она представляется достойной изученія въ особенности по тому спеціальному значенію, которое имѣетъ въ глазахъ изслѣдователя, пытающагося по тому или иному поводу проникнуть въ тайники творчества поэта.

Изследователю подчасъ прямо необходимо бываетъ знать, для правильности вывода, что именно читалъ онъ, имълъ-ли онъ въ своихъ рукахъ то или другое сочинение, въ какой мёрё быль онъ знакомъ съ нимъ, какія мёста книги остановили на себѣ его вниманіе и т. под. Еще въ 1855 году А. В. Дружининъ, говоря въ статъъ своей "А. С. Пушкинъ и послъднее издание его сочинений"¹) о томъ, что "поэтъ читалъ много, читалъ съ наслажденіемъ, выписывая запасы книгъ изъ Петербурга и нетерпѣливо поджидая ихъ прихода", что "онъзадумывался надъ прочитаннымъ, дълалъ отмътки на страницахъ, выписывалъ въ особыя тетради то, что ему особенно нравилось", и что только-что изданные "Матеріалы" Анненкова нъсколько бъдны указаніями по этой части",-писаль: "Библіотека Пушкина не могла пропасть безъ слёда. Свѣдения о любимыхъ книгахъ Александра Сергеевича, изложение его замътокъ со временемъ будутъ собраны,въ этомъ мы твердо увѣрены. Странно подумать, что мы можемъ по мѣсяцамъ прослѣдить за ходомъ чтенія Англичанина Соути и знаемъ такъ мало о томъ, что читалъ и любилъ читать поэтъ, которымъ гордится наше отечество. Указанія подобнаго рода потому еще будуть полезны, что сокрушать въ конецъ разные остатки теорій о непо-

 [&]quot;Отечественныя Записки" 1855 г., т. 180, отд. III—IV, стр. 78; при печатаніи статьи этой въ Собраніи сочиненій Дружинина, т. VII, С.-Пб. 1865, стр. 55, приводимыя далёе слова почему-то опущены. Указаніемъ • на статью "Отечественныхъ Записокъ" мы обязаны любезности Н. О. Лернера.

средственности талантовъ и чистой художественности, будто бы не ладящей съ изученіемъ великихъ образцовъ. Между нашими литературными предразсудками одинъ еще не вырванъ съ корнемъ, — это предразсудокъ о маломъ значеніи труда. Не одинъ литераторъ нашего времени готовъ обидѣться, если ему придадуть эпитетъ трудолюбиваго".

Времена измѣнились: трудолюбіе не ставится теперь въ упрекъ писателю - художнику, а что касается вопроса о "непосредственности талантовъ и чистой художественности", то Дружинину, быть можеть, пришлось-бы теперь бороться съ другою крайностью — стремленіемъ нѣкоторыхъ изслёдователей находить зависимость одного литературнаго произведения отъ другого даже тамъ, гдъ для установленія этой зависимости ніть никакихь основаній, кром'в чисто внёшнихъ, незначительныхъ признаковъ, вродѣ совпаденія отдѣльныхъ мыслей, словъ и выраженій... Какъ бы то ни было, вопросъ о составѣ Пушкинской библіотеки неоднократно останавливаль на себъ внимание біографовъ и изслёдователей различныхъ сторонъ жизни и творчества поэта. Первый шагъ къ разръшенію этого вопроса сдѣлалъ покойный Л. Н. Майковъ. Получивъ отъ А. А. Пушкина принадлежавшій его отпу экземпляръ "Опытовъ" Батюшкова (изд. 1817 г.) и вполнъ правильно оцёнивъ значение сдёланныхъ поэтомъ на поляхъкниги критическихъзамъчаній¹), Леонидъ Николаевичъ началъ переговоры съ потомками Пушкина о предоставление му возможности ознакомиться и со всею библіотекой поэта. О ней ходили самые разнообразные слухи, но оказалось, что библіотека эта, послѣ долгихъ

¹⁾ См. статью Л. Н. Майкова: "Пушкинъ о Батюшковъ" въ сборникъ "Пушкинъ", С.-Пб. 1899, стр. 284—317; ср. также его статью "Князь Вяземскій и Пушкинъ объ Озеровъ" ("Старина и Новизна", кн. 1, С.-Пб. 1897, стр. 305—323), написанную на основаніи замъчаній Пушкина, сдъланныхъ на экземпляръ статьи князя П. А. Вяземскаго о В. А. Озеровъ.

странствованій ¹), нашла себѣ окончательный пріють въ сельцѣ Ивановскомъ, Бронницкаго уѣзда Московской губерніи, —имѣніи внука поэта — мѣстнаго предводителя дворянства, камеръ-юнкера Александра Александровича Пушкина. Переписка Л. Н. Майкова съ нимъ началась еще въ 1899 году, вскоръ послъ юбилейныхъ Пушкинскихъ дней, а въ апрёлё 1900 г. Леонидъ Николаевичъ, получивъ уже разрѣшеніе на командированіе автора этихъ строкъ въ с. Ивановское, — скончался... Налаженное дѣло чуть было совсѣмъ не остановилось, но Отдѣленіе Русскаго явыка и словесности, которому были извѣстны намъренія покойнаго Леонида Николаевича, постановило командировать нижеподписавшагося за библіотекой, благо со стороны владъльцевъ ея не было противъ этого возраженій.

Прівхавъ въ сельцо Ивановское въ сентябре 1900 г., я встрётилъ со стороны А. А. Пушкина самый радушный пріемъ и полное содёйствіе выполненію моей задачи. Библіотека оказалась въ довольно плачевномъ состояніи: многія книги были попорчены сыростью и мышами, многія были помяты или растрепаны; спешно она была разобрана (отдёлены были всё случайно попавшія въ нее книги, изданныя послё 1837 г., какъ очевидно не принадлежавшія поэту), уложена въ 35 ящиковъ и отправлена до станціи Бронницъ на подводахъ, а затёмъ — по желёзной дорогё. Въ Петербургъ книги были доставлены 1-го октября ³) и временно помёщены въ одной изъ комнатъ Сла-

2) См. "Новое Время" 1900 г., № 8838; "Русь" 1900 г., № 518; "St.-Petersb. Zeit." 1900, № 279; "Историч. Въстн." 1900 г., т. 82, стр. 1178—1174.

¹⁾ Мы слышали, напримъръ, что нёкоторое время, уже по выходё Н. Н. Пушкиной за П. П. Ланского, библіотека помѣщалась въ подвалахъ казармъ л.-гв. Коннаго полка (которымъ Ланской командовалъ въ 1844—1858 гг.), потомъ быда перевезена въ с. Ивановское, вскорѣ проданное, и опять вывезена въ другое имѣніе; но около 20 лѣтъ тому назадъ А. А. Пушкинъ вновь пріобрѣлъ Ивановское, — и книги снова водворились тамъ и пробыли до перевоза въ Петербургъ въ 1900 году.

вянскаго Отдѣленія Библіотеки Академіи Наукъ, гдѣ и производилось затѣмъ постепенное ихъ описаніе. Такимъ образомъ библіотека Пушкина, свыше 60 лѣтъ странствовавшая съ мѣста на мѣсто и подвергавшаяся всевозможнымъ случайностямъ, снова, хотя, конечно, и не въ полномъ уже видѣ, вернулась въ Петербургъ,—на этотъ разъ уже навсегда.

При самомъ началъ работъ надъ описаниемъ библіотеки выяснилось, что въ ней сохранилось далеко не все, чего можно было ожидать: многихъ книгъ, внѣ всякаго сомнѣнія бывшихъ у Пушкина, въ ней не оказалось 1). Объясненій этому факту можно найти несколько: во время многократныхъ перевозокъ библіотеки, съ мѣста на мѣсто часть книгъ могла просто растеряться; несомнѣнно, что послѣ смерти поэта его друзья и знакомые получали "на память" нѣкоторыя книги (даже рукописи его, какъ извъстно, широко раздавались); многочисленное потомство и родня поэта также, безъ сомнѣнія, оставили себѣ что-нибудь изъего книгъ, по всей въроятности — экземпляры его собственныхъ сочиненій ⁹); мы уже видѣли, что экземпляръ "Опытовъ" Батюшкова, изданія 1817 г., и до сихъ поръ хранится у А. А. Пушкина; у покойнаго Г. А. Пушкина, какъ слышали мы отъ Ю. М. Шокальскаго, также были отцовскія книги; у племянника поэта, Л. Н. Павлищева, также есть книги, принадлежавшія его дядѣ (см. ниже, перечень этихъ книгъ, сообщенный намъ Л. Н. Павлищевымъ); А. А. Бахрушинъ пріобрѣлъ недавно у внука поэта экземпляръ III части "Московскаго Въстника" 1829 г.

¹⁾ Въ настоящей работй не вмълось въ виду дать перечень всъхъкнигъ, несомнънно принадлежаншихъ Пушкину, — что можно установить и по его сочиненіямъ, и по перепискъ, и по различнымъ монографіямъ, посвященнымъ тому или другому вопросу творчества поэта.

²⁾ Какъ иначе объяснить, что въ библіотевъ вовсе нътъ сочиненій самого поэта, если не считать *цензурнато* экземпляра 4-й части его "Стихотвореній", взд. 1885 года?

съ замѣчаніями Пушкина на статью Погодина. Если бы даже и включить въ каталогъ библіотеки Пушкина списокъ книгъ, несомнѣнно бывшихъ у него, но теперь въ библіотекѣ не находящихся, то, конечно, и такой "исправленный и дополненный" каталогъ не представилъ бы намъ всего, что имѣлъ когда-то Пушкинъ въ своей библіотекѣ. Съ другой стороны, даже при наличности той или иной книги въ каталогѣ нельзя съ полною достовѣрностью сказать, что она принадлежала безусловно къ составу библіотеки поэта (если, конечно, не носитъ ясныхъ, положительныхъ признаковъ такой принадлежности), а не попала въ нее со стороны при тѣхъ случайностяхъ, которымъ она подвергалась и о которыхъ было говорено выше.

Что касается пріемовъ, какіе приняты были при описанія книгъ, то они слёдующіе. Каждая книга библіотеки была тщательно перелистована, при чемъ книги съ неразръзанными листами такъ и оставлялись, т. е. не разръзывались (все это указано въ описании для каждой книги). Такой просмотръдалъвозможность обнаружить между страницами книгъ нъсколько автографовъ поэта, --- на отдъльныхъ, вложенныхъ листкахъ, на переплетахъ и на самыхъ страницахъ. Эти автографы (отдъльные листки хранятся нынѣ въ Рукописномъ Отдѣленіи Библіотеки Академіи Наукъ) указаны и описаны при тъхъ книгахъ, въ которыхъ или при которыхъ они оказались, а сънвкоторыхъ, наиболёв любопытныхъ, даются снимки; книги эти отмъчены одною звъздочкою *; всъ другія помъты, принадлежащія не Пушкину, но представляющія тотъ или другой интересъ (напр., посвятительныя авторскія надписи и другія замътки и записи) также отмъчались при описании, ---- но уже двумя звъздочками **, равно какъ и записи прежнихъ владѣльцевъ, ex-libris'ы и т. под. Съ библіографической стороны книги описывались самымъ подробнымъ образомъ, т. е. указывался ихъ формать, число ненумерованныхъ и нумерованныхъ страницъ, отчасти — гравюры, карты и другія приложенія ¹); такое тщательное чисто-библіографическое описаніе ділалось съ тою цілью, чтобы дать возможность изслёдователямъ, не имёющимъ въ рукахъ самыхъ Пушкинских экземпляровъ той или иной книги, но располагающимъ этими изданіями изъ общественныхъ или частныхъ собраній, съ увѣренностью судить о тождествѣ ихъ съ книгами Пушкинской библіотеки или объ ихъ различіи; безъ этой увъренности изслъдователь часто, конечно, не можетъ быть спокоенъ въ своихъ выводахъ по занимающему его вопросу. При каждой книгъ указано, въ переплетѣ она или нѣтъ: если относительно книги съ разръзанными листами можно еще, съ большею или меньшею вѣроятностью, утверждать, что онѣ Пушкинымъ были читаны, то про книги переплетенныя, но не имъющія вамътокъ, этого нельзя сказать даже предположительно.

При печатаніи каталога послёдній разбить лишь на грубыя рубрики: 1) изданія на русскомъ языкѣ — въ алфавитномъ порядкѣ авторовъ и заглавій книгъ; 2) русскіе альманахи; 3) русскія повременныя изданія; 4) книги на иностранныхъ языкахъ — въ алфавитномъ порядкѣ авторовъ и заглавій и 5) иностранныя повременныя изданія. Дробленіе на болѣе мелкіе отдѣлы, по содержанію, представлялось и затруднительнымъ, и излишнимъ: есть такія книги, занесеніе коихъ въ опредѣленный отдѣлъ являлось бы условнымъ (напр., разные историческіе романы и повѣсти на реальной подкладкѣ, воспоминанія полу-беллетристическаго характера и т. под.); расположеніе книгъ въ валовомъ алфавитномъ порядкѣ, какъ намъ казалось, представляетъ даже своего рода удобства

¹⁾ Послёднія, т. е. гравюры и т. под. приложенія отмёчались не всегда на томъ основанія, что зачастую бывало ясно, что въ книгё они сохранились не всё.

при наведеніи различныхъ справокъ, тогда какъ разыскиваніе нужной книги въ рубрикахъ каталога часто осложняло-бы дѣло. Въ концѣ алфавитнаго указателя, составленнаго В. Л. Разиньковымъ, дана составленная имъже систематическая роспись книгъ Пушкинской би-

бліотеки (со ссылками на №№ книгъ), а также росписи книгъ по годамъ ихъ изданій, по мѣсту печати и по типографіямъ.

По ходатайству, возбужденному внукомъ поэта, А. А. Цушкинымъ, вся библютека его дѣда 21-го апрѣля 1906 г. была пріобрѣтена въ казну, для Пушкинскаго Дома¹), по сооруженіи котораго и должна войти въ его будущія собранія; пока-же она хранится въ Рукописномъ Отдѣленіи Библіотеки Академіи Наукъ; она расположена по шкафамъ въ томъ порядкѣ, въ которомъ была привезена въ Петербургъ и въ которомъ описывалась. Карточный каталогъ библіотеки, съ указаніемъ на №№ книгъ по этой описи, находится тамъ-же.

Приложенія.

I.

Списокъ книгъ, принадлежавшихъ Пушкину, подаренныхъ имъ сестръ его Олъгъ Сергъевнъ Павлищевой и находящихся въ настоящее время у Л. Н. Павлищева:

1. Торжество Евангелія, 4 тома, С.-Пб. 1821 г.

2. "Сверные Цевты", съ 1825 по 1832 годъ; 7 томовъ, С.-Пб.

3. Montémont, Lettres sur l'astronomie, Paris, 1723 г., 4 тома;

¹⁾ По этому поводу см. замѣтеу (Н. О. Лернера) въ "Биржевыхъ Вѣдомостяхъ" 1906 г. № 9281, 9-го мая ("Библіотека Пушкина").

т. е. указывался ихъ формат нумерованныхъ страницъ, от другія приложенія ¹); такографическое описание дълало возможность изслѣдователяма самыхъ Пушкинскихъ экземпля но располагающимъ этими из или частныхъ собраній, съ ув ствѣ ихъ съ книгами Пушк ихъ различіи; безъ этой увѣре конечно, не можетъ быть спо по занимающему его вопросу въ переплет она или нътъ: е разръзанными листами можно шею вѣроятностью, утверждат читаны, то про книги перепле мѣтокъ, этого нельзя сказать

При печатаніи каталога по грубыя рубрики: 1) изданія но фавитномъ порядкѣ авторовъ скіе альманахи; 3) русскія побна иностранныхъ языкахъ авторовъ и заглавій и 5) пизданія. Дробленіе на болѣе мнію, представлялось и затрудн есть такія книги, занесеніе кодѣлъ являлось бы условнымъ скіе романы и повѣсти на реалнанія полу-беллетристическаго ложеніе книгъ въ валовомъ алонамъ казалось, представляетъ р

1) Посл'яднія, т. е. гравюры и т. под. на томъ основанія, что зачастую бывал нились не вс⁴. -----

Х.

. II. Paris. 1800 r.,

1 1729, 4 roxa; 1 1300, 3 roxa,

Н. Оомина, Ф. Бел-

водитель.

= = vol.

стер, библіотеки № 1180).

сер. библіотеки № 1064).

. X и XI (ср. библіо-

la littérature anglaise, T.

ап. XIII. Въ алфавитномъ п. купленныя Пушкинымъ къ страницахъ указателя

Книги библютеки Пушкина, сохранившіяся въ друпихъ библютекахъ.

1) "Путешествіе изъ Петербурга въ Москву", А. Н. Радищева; одинъ изъ уцфлевшихъ экземпляровъ изданія 1790 г. (8[°], 4 нен. + 453 стр.), въ 1889 году пріобрѣтенный Имп. Публичной Библіотекою; онъ переплетенъ въ красный сафьянъ съ золотыми тисненіями и обрѣзомъ (на корешкъ: "Путешестве въ Москву"); на внутренней сторонѣ листа послѣ переплетной крышки рукою Пушкина написано: "Экземпляръ бывшій въ тайной канцеляріи. Заплаченъ двести рублей", а на слъдующемъ, чистомъ листь: "А. Пушкинъ". Въ тексть многія мъста отмъчены, по строчкамъ и на поляхъ, краснымъ карандашомъ (см. "Отчетъ" Библіотеки за 1889 г., стр. 15; Соч. Пушк., изд. Суворина — Ефремова, т. VIII, стр. 561, и Просвѣщ. — Моровова, т. VI, стр. 642).

2) "La Pucelle, poeme en vingt un chants, avec les notes, par Voltaire; Edition stéréotype, d'après le procédé de Firmin Didot. A Paris. An X (1801)", 12°, 300 стр.; экземпляръ (въ темно-синемъ сафьянъ съ золотыми тисненіями и обрѣвомъ), подаренный Пушкинымъ Н.И.Кривцову въ 1818 году, съ надписью поэта: "Другу отъ Друга", а въ 1887 г. переданный дочерью Кривцова, С. Н. Батюшковой, въ Имп. Публичную Библіотеку ("Отчетъ" Библіотеки 1887 г., стр. 105—106; Л. Н. Майковъ. Матеріалы для академическаго изданія сочиненій Пушкина, С.-Пб. 1902 г., стр. 1; Соч. Пушк., изд. Суворина — Ефремова, т. VIII, стр. 103, и Просвѣщ. — Морозова, т. І, стр. 532).

3) "Краткая исторія построенія Нѣжинскаго Благов'єщенскаго монастыря", М. 1815, 8°; экземпляръ, подаренный Пушкинымъ Андрею Николаевичу Муравьеву съ надписью послѣдняго: "Принадлежала поэту Пушкину и IX-X. п

мнѣ имъ подарена", нынѣ находится въ Церковно-Археологическомъ Музеѣ при Кіевской Духовно Академіи (См. "Извѣстія Церковно-Археологическаго Общества" 1879 г., стр. 44; "Русское Обозрѣніе" 1895 г., № 12, стр. 601; "Указатель Церковно-Археологическаго Музея при Кіевской Духовной Академіи". Составилъ Н. И. Петровъ, 2-е изд., Кіевъ. 1897, стр. 208, № 235).

4) "Опыты въ стихахъ и прозъ К. Батюшкова", С.-Пб. 1817, 2 т.; экземпляръ съ замъчаніями Пушкина, принадлежитъ А. А. Пушкину (См. Л. Н. Майковъ, Пушкинъ, С.-Пб. 1899, стр. 289).

5) "Московскій Въстникъ" 1829 г., часть III, съ замъчаніями Пушкина на статью М. П. Погодина "Объучастіи Бориса Годунова въ убіеніи Царевича Димитрія"; принадлежить нынъ А. А. Бахрушину въ Москвъ.

6) Академикъ П. В. Никитинъ указалъ намъ, что при разборѣ библіотеки С. П. Шевырева онъ видѣлъ двѣ или три книги изъ библіотеки Пушкина, и что онѣ съ другими книгами Шевырева перешли въ библіотеку Историко-Филологическаго Института князя Безбородка въ Нѣжинѣ. Директоръ Института И. И. Ивановъ сообщилъ, что въ настоящее время, безъ пересмотра всей библіотеки Шевырева, нельзя выяснить, какія именно книги принадлежали Пушкину, такъ какъ въ каталогѣ библіотеки Шевырева нѣтъ соотвѣтствующихъ указаній.

IV.

Книги, купленныя Пушкинымъ у Ф. Беллизара и Л. Диксона за время съ 22-го марта 1835 по 7-е ноября 1836 г.¹) и сохранившіяся въ его библіотект.

NeNe 530, 542, 543, 544, 548, 551, 561, 563, 566, 569, 570, 571, 575, 585, 589, 605, 611, 667, 669, 685, 686, 687,

¹⁾ См. "Пушкныть и его совр.", вып. XIII, по указателю.

688, 705, 734, 740, 741, 761, 814, 815, 816, 839, 873, 875, 878, 886, 891, 893, 897, 900, 901, 903, 904, 907, 914, 929, 933, 935, 947, 961, 968, 971, 983, 1016, 1030, 1034, 1040, 1043, 1045, 1059, 1062, 1063, 1064, 1066, 1070, 1076, 1077, 1079, 1081, 1082, 1083, 1093, 1099, 1104, 1135, 1156, 1160, 1179, 1180, 1192, 1194, 1203, 1205, 1213, 1255, 1257, 1261, 1266, 1280, 1288, 1293, 1299, 1300, 1306, 1322, 1325, 1328, 1340, 1345, 1346, 1352, 1359, 1392, 1393, 1403, 1406, 1410, 1421, 1423, 1429, 1431, 1440, 1449, 1454 μ 1513.

V.

Книги съ замътками Пушкина (Ф).

№№ 23, 33, 41, 50, 89, 132, 173, 174, 200, 206, 228(?), 300(?), 308, 309, 318(?), 342, 362, 367, 390, 443, 484, 511, 533, 585 (стр. 153), 696(?), 736, 760, 881, 919, 949(?), 976, 1043, 1060, 1061, 1105, 1118, 1187, 1190, 1200, 1229, 1261, 1279, 1345, 1381, 1397, 1407, 1409, 1440, 1481, 1487, 1491.

VI.

Книги съ посвященіями Пушкину и подобными отмътками (**).

 $\mathbb{N} \mathbb{N} \mathbb{N}$ 17, 19, 20, 66, 67, 68, 70, 71, 88, 94, 95, 96, 100, 162, 179, 185, 192, 206, 207, 224, 225, 226, 227, 246, 267, 270, 279, 284, 293, 316, 317, 320, 347, 354, 358, 364, 380, 399, 402, 405, 410, 411, 412, 413, 424, 427, 441, 446, 449, 452, 453, 454, 474, 478, 531, 595, 659, 697, 714, 731, 845, 861, 874, 881, 970, 976, 997, 998, 1009, 1018, 1026, 1031, 1043, 1051, 1056, 1057, 1167, 1179, 1186, 1224, 1345, 1408, 1424, 1446, 1451.

Б. Модзалевскій.

Digitized by Google

.

.

· •

.

• ·

.

.

Отдѣлъ I.

Книги на русскомъ языкъ.

1. Алекстевъ, Петръ.

Церковный Словарь, или истолкование славенскихъ, такъже маловразумительныхъ древнихъ и иноязычныхъ риченій, положенныхъ безъ перевода въ Священномъ Писаніи, и содержащихся въ другихъ церковныхъ и духовныхъ книгахъ, съ присовокупленіемъ нѣкоторыхъ церковныхъ Ирмосовъ, въ Россійскомъ переводѣ изъясненныхъ и въ стихи преложенныхъ, и Степенныхъ перваго гласа, сочиненный бывшимъ Московскаго Архангельскаго Собора Протопресвитеромъ и Императорской Россійской Академіи Членомъ Петромъ Алексвевымъ, при первомъ тисненіи разсмотрвнный и къ напечатанью одобренный Московскимъ Вольнымъ Россійскимъ Собраніемъ и Преосвященнымъ Митрополитомъ Платономъ. Издание четвертое, вновь пересмотрѣнное, исправленное и противу прежнихъ трехъ изданій весьма знатнымъ количествомъ словъ и ръченій пріумноженное. Въ Санктпетербургѣ, въ типографіи Ивана Глазунова. 1817 — 1819 г.

> 80, 5 томовъ; т. I — гравированный портретъ Петра Алексѣева + XV + 1 нен. + 279; т. II (1818 г.) — 14 нен. + 235; т. III (1818 г.) — 4 нен. + 368; т. IV (1819 г.) — 4 нен. + 208; т. V (1819 г.) — 4 нен. + IV + 173 + 1 нен. + 17 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

2. Алексвевъ, Петръ.

Дополненіе къ Церковному Словарю, сочиненное Московскаго Архангельскаго Собора Протоіереемъ, Императорскаго Московскаго Университета Катехизаторомъ и Вольнаго Россійскаго собранія при томъ же Университетъ Членомъ Петромъ Алексѣевымъ, съ пріобщеніемъ къ оному нѣкоторыхъ церковныхъ Ірмосовъ, вновь преложенныхъ и приведенныхъ въ стихи. Изданное по одобренію Святѣйшаго Правительствующаго Сунода Члена Преосвященнѣйшаго Архіепиіх. 1 скопа Московскаго и Калужскаго и Святотроицкія Сергіевы Лавры Священно-Архимандрита Платона. Москва. Печатано при Императорскомъ Московскомъ Университетъ 1776 года.

80, 8 нен. (Предисловіе и "Надпись къ Дополненію Церковнаго Словаря", соч. Вас. Рубаномъ, С.-Пб., 5 Апръля 1776 г., и "Другая Надпись", отъ неизвъстнаго сочинителя) + 324 + 1 нен. стр.

Замътокъ нътъ.

Алексѣевъ, Петръ.

Продолженіе Церковнаго Словаря, сочиненное Московскаго Архангельскаго Собора Протоіереемъ, Императорскаго Московскаго Университета Катехизаторомъ и Вольнаго Россійскаго собранія при томъ же Университетъ Членомъ Петромъ Алексъевымъ, изданое по одобренію Святъйшаго Правительствующаго Сунода Члена Преосвященнъйшаго Архіепископа Московскаго и Калужсваго и Святотроицкія Сергіевы Лавры Священно-Архимандрита Платона. Москва. Печатано въ Типографіи Импер. Московскаго Университета. 1779 года.

> 80, 2 нен. + 299 - 2 нен. стр. Замътокъ нътъ.

4. Алипановъ, Е. И.

Стихотворенія крестьянина Егора Алипанова. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Экспедиціи заготовленія Государственныхъ бумагъ. 1830.

> 80, 2 нен. + IV + 156 + 6 нен. стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

5. Анакреонъ.

Стихотворенія Анакреона Теосскаго, переведенныя съ греческаго языка Иваномъ Мартыновымъ. Изданіе второе, вновь исправленное, съ присовокупленіемъ филологическихъ примѣчаній, переводовъ и подражаній, писанныхъ, какъ древними, такъ и новъйшими отличнѣйшими иностранными Поэтами, а изъ Русскихъ Ломоносовымъ и Державинымъ. С.-Пб. Печатано въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1829.

> 8°, 2 нен. + VIII + 220 стр. Разръзаны стр. 97 - 111; замътокъ нътъ.

6. Андрей Іоанновъ, протоіерей.

Полное историческое извѣстіе о древнихъ стригольникахъ, и новыхъ раскольникахъ, такъ называемыхъ, старообрядцахъ, о ихъ ученіи, дѣлахъ и разногласіяхъ. Собранное изъ потаенныхъ Старообрядческихъ преданій, записокъ и писемъ, церкви Сошествія Святаго Духа, что на большой Охтѣ, протоіереемъ Андреемъ Іоанновымъ. Изданіе четвертое. Санктпетербургъ, въ Типографіи И. Глазунова. 1831.

> 80, 2 нен. - III - 872 стр. Въ началъ помъщены: портретъ автора книги ("Протојерей Андрей Іоанновъ родился въ Москвъ 1751-го – Августа 9 дня") и картинка: "Наставникъ и суетной", а въ концъ – 10 изображеній раскольниковъ разныхъ сектъ.

Разръзаны стр. 1 – 16; замътокъ нътъ.

7. Андроссовъ, В.

Статистическая записка о Москвѣ. Сочиненіе В. Андроссова. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1832.

> 80, Х + 185 стр. Разръзаны стр. І - 80; замътовъ нътъ.

в. Анненковъ, Ник. Епафрод.

Сочиненія Николая Анненкова, въ стихахъ и въ прозъ Санктпетербургъ, Въ Типографіи Императорскаго Воспитательнаго Дома, 1827 года.

> 8°, V + 1 нен. + 205 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

9. Антоновичъ, Павелъ.

Греческаго языка начальное познаніе. Часть І. Азбука, Собранная изъ разныхъ лучшихъ Греческихъ Азбукъ, Содержащая въ себѣ Краткое наставленіе о произношеніи, нѣкоторыя употребительнѣйшія молитвы, Десятословіе, Ирмосы изъ Канона Святыя Пасхи, и другія мѣста изъ Священнаго Писанія; Гражданское и Нравственное ученіе съ Россійскимъ переводомъ; связно и сокращенно употребляемыя слова, и для чистаго письма пропись. Съ присовокупленіемъ Россійской, Церковной и Гражданской Азбуки, сокращенныхъ подъ титлами въ Россійской церковной печати книгахъ употребляемыхъ словъ, и переведенной съ Греческаго для Россійскаго чистописанія прописи. Москва, печатана церковными и гражданскими буквами [въ Московской Синодальной Типографіи 1795 года]. 1797.

> 4°; гравированная аллегорическая картинка съ подписью: "Κάδμος "Ελλησι γράμματα хομίζει" и гравированный заглавный листь съ аллегорическою же картинкой + 10 нен. + V + 8 нен. + 2 страницы гравированныхъ таблицъ (греческая азбука) + VIII + 89 + 1 нен. + 8 гравированныхъ страницы (грече-

1*

4

скіе слоги) — листъ гравированныхъ прописей; между 8 — 9 и 12 — 18 стр. — гравированныя картинки (Авраамъ, принимающій трехъ странниковъ, и Моисей, получающій запов'яди).

Часть II: "Греческаго языка начальное познаніе. Часть II. Словопроизводство или этимологія, Содержащая въ себъ главнъйшія осьми частей ръчи правила, выполняя по возможности и Россійскія. Москва. Въ Университетской Типографіи, у Хр. Ридигера и Хр. Клаудія. 1797.

40, 4 нен. - гравированная картинка, подъ коей полиисано: "Падаци́биє о́ Едеа́тиє те́хии урациатіхии, пи айто́с е́сейре, и́ориуста!" - 95 стр.; къ стр. 85, 48 и 58 — таблицы сприженій.

Въ одномъ переплетѣ; помѣтокъ нѣтъ и экземпляръ совершенно свѣжій.

10. Арцыбышевъ, Н. С.

Приступъ къ повъсти о Русскихъ. Сочинение Николая Арцыбышева, Члена С.-Петербургскаго Общества любителей наукъ, словесности и художествъ. С.-Пб. Въ Морской типографии. 1811.

80, 2 нен. + 209 + 5 нев. стр.

На титул'ь написано карандашомъ: "Читалъ Павелъ Вишневскій".

11. Базили, Константинъ.

Босфоръ и новые очерки Константинополя. Сочиненіе Константина Базили, съ 4 гравированными рисунками изъ альбомовъ Карла Пагловича Брюлова. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1836.

> 80, 2 части: ч. I — XX + 276, часть II — 2 нен. + III + 1 нен. + 285 стр.

Въ переплеть; помътокъ нъть. Рисунки desunt.

Есть второй экземпляръ II тома, въ коемъ при стр. 61 — гранированная Пищалкинымъ по рисунку К. П. Брюллова картинка. Не разръзано.

12. Бакмейстеръ, Людвигъ.

Топографическія изв'єстія служащія для полнаго географическаго описанія Россійской Имперіи. Въ Санктпербург'є. При Императорской Академіи Наукъ, 1771—1774 г.

> 8°, 4 части; ч. I — 38 нен. – 94; ч. II (1772 г.) — съ 95 по 194 стр.; ч. III (1772 г.) — 2 нен. – стр. 195 — 288, ч. IV (1774 г.) — 2 нен. – стр. 289 — 892.

Въ двухъ экземплярахъ; замътокъ нътъ.

· • • • •

18. Бальзакъ.

Созерцательная жизнь Лудвига Ламберта, соч. Бальзака. Переводъ съ Французскаго Александры Зражевской.



Генію, облако надъ святелищемъ, а свётъ, одному Богу. (Лудвигъ Ламбертъ).

С.-Петербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1835.

> 8°, XX + 200 + XXIV + 6 нен. стр. Разръзаны стр. I – XX. Замътокъ нътъ.

14. Бандке, Георгъ-Самуилъ.

Исторія Государства Польскаго. Сочиненіе Георга Самуила Бандке. Переведено съ Польскаго П. Г. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1830.

80, 2 т.; т. I — 4 нен. + 842 + 8 нен., т. II — 8 нен. + 519 + 2 нен. стр.

Въ одномъ переплетѣ; экземпляръ сильно попорченъ мышами. Замѣтокъ нѣтъ.

15. Бантышъ-Каменскій, Д. Н.

Исторія Малой Россіи. Часть III. Отъ избранія Мазепы до уничтоженія Гетманства. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1830.

[Ценз. дозв. 30-го воября 1829 г.]. 8⁰, 2 нен. - 264 - 101 - 1 нен. стр. и таблицы рисунковъ.

Разръзаны стр. 1—168 (1687—1727 г.), 247—252 и примъчанія, стр. 1—101 (на стр. 81—85, въ примъчаніи къ стр. 60-й текста, помъщены любовныя письма Мазепы къ Матренѣ Кочубей).

Безъ замѣтокъ.

16. Бантышъ-Каменскій, Д. Н.

Историческое собраніе списковъ Кавалерамъ Четырехъ Россійскихъ Императорскихъ Орденовъ: Св. Апостола Андрея Первозваннаго, Св. Великомученницы Екатерины. Св. Благовърнаго Великаго Князя Александра Невскаго и Св. Анны, съ самаго учрежденія оныхъ до установленія въ 1797 году Орденскаго Капитула; съ приложеніемъ старыхъ статутовъ первыхъ двухъ орденовъ и ордена Св. Анны; съ означеніемъ кончины нѣкоторыхъ Кавалеровъ, и съ присовокупленіемъ, для удобнѣйшаго пріисканія, Алфавита фамиліямъ, упоминаемыхъ здѣсь Кавалеровъ, заимствованное изъ Орденскихъ п Церемоніальныхъ дѣлъ, жалованныхъ на чины и достоинства грамотъ, Министерскихъ реляцій, С. Петербургскихъ и Московскихъ Вѣдомостей, также изъ другихъ бумагъ и книгъ, въ Московскомъ Коллегіи Иностранныхъ Дёлъ Архивё хранящихся Дмитріемъ Бантышемъ-Каменскимъ. Москва. Въ Типографіи Н. С. Всеволожскаго. 1814.

80, 8 нен. + 336 + XLVII + 1 нен. стр.

##17. Баратынскій, Е. А.

Стихотворенія Евгенія Баратынскаго. Москва. Въ Типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1827.

8º, 178 + V стр.

На листѣ, послѣ переплетной крышки, написано: "Пушкину отъ Е. Баратынскаго и комп.".

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

18. Баратынскій, Е. А.

Стихотворенія Евгенія Баратынскаго. Москва. Въ Типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи, 1835.

> 80, 2 части; ч. І — портретъ по рисунку К. Б[рюллова], гравированный Е. Скотниковымъ + 240 + IV + 1 нен., ч. II — 4 нен. + 188 + 1 нен. стр. Въ переплетъ; безъ замътокъ.

#\$19. Б[ашиловъ], А[лександръ].

Поселянка пов'єсть въ стихахъ. Сочиненіе А. Б. Часть Первая. Москва. Въ Типографіи И. А. Р'єшетникова. 1833.

80, 92 стр.

Разръзано; замътокъ нътъ. На внутренней сторонь обложки написано чернилами: "Александру Сергеевичу Пушкину въ знакъ истиннаго почтенія отъ Александра Башилова. 1839 г., Іюля 3-го Г. Торжокъ"¹).

*****³⁷20. [Башиловъ, А. А.].

Ивложеніе объ устройствѣ воксала, въ Петровскомъ паркѣ въ Москвѣ. Москва. Въ Типографіи Н. Степанова. 1836.

80, 11 стр.

Вмёсто цензурнаго дозволенія разрёшено къ печати ген.-м. Цынскамъ. Передъ титуломъ — гравированный "Фасадъ воксала въ Петровскомъ Паркѣ въ Москвѣ".

На листкъ послъ обложки написано: "Его Высокоблагородію Александру Сергъевичу Пушкину Отъ учрежденія (sic) воксала Сенатора Башилова²). 1886 года, Декабря 3 дия".

- - 6

¹⁾ Ср. въ "Перепискъ Пушкина", Акад. изд.,т. III, стр. 27.

²⁾ Т. с. Александръ Александровичъ Башиловъ, бывшій въ это время "Директоромъ Коммиссіи для Строеній въ Москвъ".

21. Башуцкій, А. А.

Панорама Санктпетербурга. Санктпетербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшара съ сыномъ. 1834 г.

> 8°; т. І н III. Т. І—гравнрованная Райтомъ фигура Петра Великаго + литографированный титульный листь + 4 нен. + XVII + 3 нен. + 263 + 8 нен. стр.; т. III — 2 нен. + литографированный титульный листь + 2 нен. + X + 2 нен. + 379 стр. + 7 литографированныхъ картинокъ. Замѣтокъ нѣтъ.

22. Безакъ, П.

Описаніе столичнаго города Санктпетербурга. 1794 года.

8°; З части (съ общей пагинаціей; передъ каждою частью гравированный титуль; ч. І — стр. 1 — 272; ч. ІІ — 278 — 576; ч. ІІІ — 577 — 757); 6 кен. + XІ + 15 кен. + 272 + 2 кен. + 278 — 576 + 2 кен. + 577 — 757 + 2 кен. + гравированный и раскрашенный планъ Петербурга.

Въ старинномъ кожаномъ переплетв. Безъ помътокъ.

Ф28. Бенедиктовъ, В. Г.

Стихотворенія Владиміра Бенедиктова. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Конрада Вингебера. 1835.

80, 2 нен. + IV + 2 нен. + 106 + II стр.

Разръзано. Замътокъ нътъ; на верху обложки написано рукою А. С. Пушкипа: "Пушкиъ".

24. Бенедиктовъ, В. Г.

Стихотворенія Владиміра Бенедиктова. Второе изданіе. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Х. Гинце. 1836.

> 80, 6 нен. + 180 + 2 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

25. Бергманъ, Веніаминъ.

Исторія Петра Великаго. Сочиненіе Веніамина Бергмана. Перевелъ съ Нѣмецкаго Егоръ Аладьинъ. Ст. Петербургъ, въ Типографіи Конрада Вингебера, 1833—1834 г.

> 80, 6 томовъ; т. 1 – 4 нен. + VIII + 883 + 3 нен., т. II – 4 нен. + 815 + 5 нен., т. III – 4 нен. + 808 + 4 нен., т. IV – 4 нен. + 815 + 5 нен., т. V – 258 + 8 нен., т. VI (1884 г.) – 4 нен. + 811 + 4 нен. + XXI (списовъ подписчиковъ) стр.

> Въ I т. разрѣзаны стр. I—8 и 290—312, въ т. II—стр. 163— 168, 203—217, 251—268 (между прочимъ: "Измѣна Мазепы"). въ т. III— стр. 189—168, въ т. IV— стр. 185—225 (дѣло Царевича Алексѣн Петровича), въ т. VI— стр. 1—120, 192— 205 (біографія кн. А. Д. Меньшикова), 266—296 (разныя біографія; на стр. 292—біографическая замѣтка объ Абр. Петр. Ганнибалѣ).

26. Берхъ, В. Н.

Подробное историческое извѣстіе о всѣхъ наводненіяхъ, бывшихъ въ Санктпетербургѣ. С.-Пб. Въ Морской типографіи. 1826.

> 8°, 2 нен. + 86 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

27. Берхъ, В. Н.

Собраніе писемъ Императора Петра 1-го къ разнымъ лицамъ съ отвѣтами на оныя. Санктпетербургъ. Печатано въ Морской Типографіи. 1829—1830.

> 80, 4 ч.; ч. I — 6 нен. + V + 343 + 1 нен., ч. II — 1 нен. + 393 + 1 нен., ч. III (1830 г.) — 1 нен. + 878, ч. IV (1830 г.) — 1 нен. + 334 стр. Не разръзано.

28. Берхъ, В. Н.

Царствованіе Царя Алековя Михайловича. Издалъ И. Слёнивъ. С.-Пб. Печатано въ Типографіи Х. Гинце. 1831.

(Ценз. дозв. 29-го іюля 1830 г.). 89, 2 ч.; ч. І — 814 – 3 нев. – 1 снимокъ съ автографа, ч. II — 270 стр.

29. Берхъ, В. Н.

Жизнеописанія первыхъ Россійскихъ Адмираловъ, или опыть исторіи Россійскаго флота. С.-Пб. Въ Морской Типографіи. 1831—1834 г.

> 80, 3 ч.; т. I — 8 нен. + 854 + 1 нен. + 11 листовъ автографовъ, т. II (1882 г.) — 1 нен. + 891 + 14 листовъ автографовъ, т. III (1884 г.) — 4 нен. + 291 + 15 листовъ автографовъ.

80. Берхъ, В. Н.

Царствованіе Царя Михаила Өеодоровича и взглядъ на междуцарствіе. Санктпетербургъ, печатано въ Типографіи Х. Гинце. 1832.

> 8°, 2 части; ч. І — 4 нен. + V + 8 нен. + 301 + 1 карта (планъ осады г. Смоленска), ч. ІІ — 4 нен. + ІХ + 5 нен. + 260 + 1 нен. + 1 листъ съ тремя гравированными снимками съ подписей патріарховъ (не достаетъ еще рисунковъ: портрета И. В. Скопина-Шуйскаго, печати царя Миханла Өеодоровича и перваго построеннаго въ Россіи корабля). Но резризацо

> > Digitized by Google

Не разрѣзано.

81. Берхъ, В. Н.

Систематические списки боярамъ, окольничимъ и думнымъ

такъ распространились, что преградили все сношение Тобольской Губернии съ Оренбургомъ, и даже съ самою Казанью и со сполицами. - Пурачевъ видя ежедневно возрастающія свои силы скопляющимися кънему совсъхъ споронъ многочисленными шолпами разной сволочи, и немаловажнымъ числомъ бъглыхъ и захваменныха вооруженных солдань, нолучивъ знапное "чирао оружія т аршил. дерін какъ: изъ разграбленныхъ имъ кралосшей, шакъ и ошняшыхъ у разбишыхъ имъ или, предавшихся ему военныхь опрядовь, умноживь сіе число орудій вылишыми по приказанію его, на заняшыхъ имъ заводахъ, разнаго калибра, пушками, вольль бить монету съ имянема Императора Петра Шр, разсылаль повсюду Манифесты, жаловаль чинами и орденами, раздаваль разныя милости, и требоваль безпрекословнаго и усерднаго цовиновения, объщая щедрыя награды, на прошивъ же угрожалъ сшрожайшими наказаніями за мальйшее сопрошивление и ослушание, и произвоto sud-nul in Kidnings Altor we just tonand. hydrys hip her with Given Anenay (Sutur, a block sorar standar sentire -

№ 33.

Digitized by Google



.

,

дворянамъ съ 1468 до уничтоженія сихъ чиновъ. С.-Пб. Печатано въ типографіи Х. Гинце. 1833.

> 8°, VIII + 66 стр. Замътокъ нътъ.

89. [Бестужевъ, А. А.].

Русскіе пов'єсти и разсказы. Санктпетербургъ 1832 (п Москва—1834 г.). Въ Типографіи Н. Греча.

80; ч. 1, 2, 4, 5, 6, 7 и 8; ч. I — 4 нен. + 268 + 1 нен.; ч. II — 2 нен. + 278 + 1 нен.; ч. IV — 2 нен. + 278 + 1 нен.; ч. V — 2 нен. + 271; ч. VI (1894 г., Москва, въ Типографія Лазаревыхъ Института восточныхъ языковъ) — 307 + 1 нен.; ч. VII — 827 + 1 нен.; ч. VIII — 858 + 8 нен. стр.

Въ ч. VI разръзавы стр. 1 — 205; ч. VII — вовсе не разръзана; въ ч. VIII разръзаны стр. 1 — 60 и 177 — 884.

Фав. Бибиковъ, А. И.

Записки о жизни и службѣ Александра Ильича Бибикова. Сыномъ его Сенаторомъ Бибиковымъ.

> Жизнь смертныхъ измърять не надлежить годами, Но ихъ полезными отечеству трудами.

> > Н. В. Леонтьевь на кончину А. И. Бибикова.

С.-Пб. Въ Морской Типографіи. 1817.

8°, XVII + 325 стр.

Эвземпляръ въ обложе", сильно потрепанный и дефектвый: нътъ портрета Бибикова и стр. I — XVIII вкл., 1 — 12 вкл., стр. 287 — 290 вкл. и 301 — 810 вкл.

Этоть экземплярь служиль Пушкину при работахь его надь "Исторіей Пугачевскаго бунта" и носить на себё слёды тщательнаго изученія имъ этого важнаго памятника интересовавшей его эпохи.

Такъ, между страницами: 122 — 123, 140 — 141, 186 — 187, 200 — 201, 262 — 263 и 280 — 281 положены бумажныя закладки. Далѣе:

На стр. 248, строки 12 - 22 сверху отчеркнуты по полю.

- " 244 245, слова "Пугачевъ былъ старшій сынъ Ивана Измайлова"...... до: "палъ съ оружіемъ въ рукахъ во время войны противу Турокъ при Императрицѣ Аннѣ Ивановнѣ, въ 1734 годѣ" отчеркнуты по полю и сопровождаются замѣчаніемъ (стр. 245): "вздоръ, взятый изъ глупаго романа Ложный Петръ III".
- Стр. 245, строка 10 снизу, цифра 1729, какъ годъ рожденія Пугачева, подчеркнута и на полѣ поставленъ ?
 - " 245, строка 7 снизу, слова "чрезмърнымъ честолюбіемъ" подчеркнуты, и на полъ поставлены двъ черточки.



- Стр. 246, стр. 1—8 сверху отчеркнуты по полю и противъ нихъ написано: "вздоръ".
 - " 246, стр. 17 18 сверху отчервнуты и противъ нихъ написано дважды: "вздоръ".
 - " 247, стр. 5 снизу, напечатано: "Въ Молоковской слободъ"; Пушкинъ корректурнымъ значкомъ исправляетъ въ: "Молыковской".
 - " 248, стр. 1— 14 сверху отчеркнуты, а на пол'я поставлена NB.
 - " 251, стр. 16 19 сверху отчеркнуты, а на пол'я поставленъ ?
 - " 251, стр. 28 24 сверху, слова: "собственнаго своего начальника" подчеркнуты и на пол'в поставленъ ?
 - " 252, стр. 6, послѣ словъ: "посланъ былъ" поставлена продольная черта, и на полѣ написано: "откуда?"
 - " 252, въ стр. 13 14, слова: "нѣкоторыхъ изъ зачинщиковъ мятежа наказалъ" подчеркнуты и на полѣ сопровождены ?
 - " 252, стр. 17 26 отчервнуты по полю.
 - " 258, примъчаніе
 - " 254 вся отчеркнута по полю и отм'ячена NB.
 - " 255 вся отчеркнута и написано "вздоръ".
 - " 257 прим'ячаніе отчеркнуто карандашомъ и чернилами.
 - " 258-тоже, а слова: "начальникъ войскъ" (стр. 1 снизу) сопровождены ?
 - " 259 тоже, а противъ сдовъ: "Особеннаго вниманія достойно, что ни одинъ дворянинъ непредался Самозванцу" (строки 1 — 8 снизу) поставлены: "? NB".
 - " 260 все примъчание отчеркнуто по полю.
 - " 262, стр. 14—15 сверху, слова: "Дворянство и вышею ченовники" — подчеркнуты.
 - " 262, стр. 18—19 сверху—тоже, а на полѣ поставленъ ? и продольная черта.
 - " 263, стр. 9 10 сверху, противъ подчеркнутыхъ карандашомъ словъ: "Ставропольскаго Гарнизона Капитанъ Калмыковъ" поставленъ X, а внизу, на подъ, написано "Не Капитанъ Калмыковъ, а Калмыкъ въ рангъ капитана".
 - " 263, стр. 14 26 сверху отчеркнуты и снабжены замъткой "вздоръ".
 - " 264, стр. 1 6 снизу отчеркнуты на полѣ, а въ стр. 9 — подчеркнуты слова: "съ двумя легкими командами".
 - " 266, стр. 8 сверху, слова: "Изъ Илецкаго городка" подчеркнуты и на полъ отмъчены чертой и ?
 - " 266, стр. 1 6 снизу, тоже.
 - " 267, стр. 7 снизу, противъ подчеркнутыхъ словъ "ко неизењетно отъ чею опятъ" (въ крѣпость возвратился)¹) Пушкинъ написалъ: "отъ трусости".
 - " 268, стр. 3 сверху, въ фразъ: "убитъ.... полковникъ

¹⁾ Говорится о бригадиръ Биловъ.

Елагинъ съ женою и дочерью" слово "дочерью" подчеркнуто и на полѣ написано "нѣтъ".

- Стр. 268, стр. 1—3 снизу отчеркнуты и сопровождены ?, а слова: "на дорогъ" подчеркнуты.
 - " 269, стр. 14 23 сверху отчервнуты по полю и отмѣчена NB.
 - " 269, въ стр. 24 25 сверху подчеркнуты слова: "достаточно войска" и на полъ поставлены: ? NB.
 - " 270, стр. 16 17 сверху тоже.
 - " 271, стр. 1 сверху, слова: "Польовника Д...." подчеркнуты и сопровождены ?
 - " 272, въ стр. 2–8, слова: "Тобольской губерніи съ Оренбургомъ" подчеркнуты и на полѣ написано: "вздоръ".
 - 272, стр. 14 20 подчеркнуты чернилами и карандашомъ, слова: "велёлъ бить монету съ имянемъ Императора Петра III-го, разсылалъ повсюду Манифесты" перечеркнуты перомъ, на полё поставленъ ? и написано "вздоръ", а внизу, подъ текстомъ, сдёлана приписка: "съ надписью Redivivus & Ultor говоритъ Ferrand. вздоръ Пуг. не имёлъ времени чеканить деньги, и вымышлять затёйливыя надписи".
 - " 276 277, вся выписка изъ рескрипта на имя А. И. Бибикова отчеркнута по полю.
 - " 277, со словъ: "Прібхавъ въ Москву" и вся стр. 278 отчеркнуты по полю.
 - " 279, стр. 8—17 сверху отчеркнуты и на полѣ поставлена NB.
 - " 280 281 прим'ячание отчеркнуто по полю.
 - " 281, стр. 2 сверху, слово: "Пензы" подчеркнуто, а на полѣ поставленъ !
 - " 282, стр. 15 сверху, слова: "Нижней Самары" подчеркнуты, а на полѣ написано "Сакмары".
 - " 298 299, весь рескриптъ Екатерины II на имя А. И. Бибикова отчеркнутъ по полю чернилами.
- вибліотена иностранныхъ писателей о Россіи. Отдѣленіе первое. Томъ І. Иждивеніемъ М. Калистратова, трудами В. Семенова. І. Барбаро. А. Контарини. А. Кампензе. П. Іовій. С.-Пб. Въ типографіи III Отдѣленія Собственной Е. И. В. Канцеляріи. 1836.

80, 16 нен. + XVIII + 156 + 192 + 112 + 93 + XVI + 1 нен. стр.

Разръзано въ двухъ-трехъ мъстахъ.

85. Благодарственныя воскликновенія, которыми Святьйшаго Правительствующаго Сунода Члену, Великому Господину, Высокопреосвященнъйшему Платону, Митрополиту Московскому и Коломенскому, Свято-Троицкія Сергіевы Лауры Священно-Архимандриту, Орденовъ Св. Апостола Андрея и Св. Александра Невскаго Кавалеру, мудрому Директору и Протектору своему, въ день тезоименитства Его Высокопреосвященства, во изліяніи сердечныхъ, благогов'йныхъ чувствованій, со гласомъ хваленія всеусерднъйше привътствуетъ Московская Славяно-Греко-Латинская Академія 1805 года, Ноября 18 дня. Москва. Въ вольной Типографіи Гарія и Компанів-

40, 67 стр.

Зайсь пом'ящены сл'ядующія стихотворенія: стр. 3 — 6: "Сагтеп allegoricum. Fontis alumnus"; стр. 7 — 16: "Ода", наинсанная учителемъ поэзін Егоромъ Ржевскимъ; стр. 17—21: "Templum tranquillitatis", подписанное: "Fec. inferioris Gramm. class. praec. Paulus Tzertcow"; стр. 22—30: "Старецъ"; стр. 81 — 83: "Via lactea", подписанное: "Fecit Hebr. et Gr. lingu. pr. Georgius Platonov"; стр. 34 — 35: "Мє́λος"; стр. 36 еврейскіе стихи; стр. 37 — 88: "Στίξοι", подписанное: "Асалієткиν διδισκαλος Γεώργιος Пλατόνοβ"; стр. 89 — 42: "Νείλος"; стр. 48—44: "Le temple de la gloire"; стр. 45—49: "Еіп Traum", подписанное: "Der Dcuifden ©ртафе Інformator Иlстия Surciffow"; стр. 50 — 65: "Новая сцена Геликона", подписана "Ст. Бог. Николай Платоновъ-Смирновъ"; стр. 65 — 67: "Кантъ".

в. Бобровъ, С. С.

Разовёть полночи или созерцаніе славы, торжества и мудрости порфироносныхъ, браноносныхъ и мирныхъ Геніевъ Россіи съ послёдованіемъ Дидактическихъ, Эротическихъ и другихъ разнаго рода въ стихахъ и прозё опытовъ Семена Боброва. Въ Санкт. Петербургѣ, Въ Типографіи Ив. Главунова. 1804 г.

> 80, 2 части; ч. 1—12 нен. +-116 стр.; ч. II (подъ заглавіемъ: "Браноносные и миролюбивые генін Россіи, или герои съвера въ лаврахъ и пальмахъ. Часть вторая Разсвъта полночи. Сочиненіе Семена Боброва. Съ дозволенія С. II. Гражданскаго Губернатора. Въ Санктпетербургъ, въ Типографіи Ив. Главунова, 1804 года") — 6 нен. + 148 стр.

> Въ кожаномъ, сильно попорченномъ сыростью и мышами переплетъ. Замътокъ нъть.

87. Бобровъ, С. С.

Игры важной Полигимніи, забавной Калліопы и нѣжной Эраты, или ванимательные часы для души и сердца относительно Священныхъ и другихъ Дидактическихъ пѣсней съ нѣкоторыми Эротическими чертами и домашними жертвами чувствованій. Часть третія Разовѣта полночи. Сочиненіе Семена Боброва. Въ Санкт. Петербургѣ, въ Типографіи Ив. Глазунова. 1804 г.

80, 8 нен. + 224 стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетв. На корешкв написано: "Разсвътъ Полночи. 3".

Зам'втокъ неть.

ва. Бобровъ, С. С.

Херсонида, или картина лучшаго лётняго дня въ Херсонисъ Таврическомъ. Лирико-Эпическое пъснотвореніе. Вновь исправленное и умноженное. Часть четвертая Разсвъта полночи. Сочиненіе Семена Боброва. Въ Санкт. Петербургь, въ Типографіи Ив. Глазунова. 1804 г.

> 80, 4 нен. – 292 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ. На корешкѣ написано: "Разсвѣтъ полночи. 4". Замѣтокъ нѣтъ.

зя. Бобровъ, С. С.

Древняя ночь вселенной, или странствующій слѣпецъ. Эпическое твореніе Сем. Боброва. Часть II. Книжка третья. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Губернскаго Правленія. 1809 г.

> 80, 353 - 3 нен. стр. Замътовъ нътъ.

40. Богдановичъ, И. О.

Душенька. Древняя повъсть, въ вольныхъ стихахъ. Новое исправленное изданіе. Въ Санктпетербургъ, Печатано въ Типографіи Корпуса Чужестранныхъ Единовърцовъ, 1794 года.

40, 4 нен. -- 128 стр.

Вь старинномъ кожаномъ переплетѣ; сильно зачитано; помѣтокъ нѣтъ.

#41. Богдановичъ, И. О.

Рускія пословнцы, собранныя Ипполитомъ Богдано́вичемъ. Въ Санктпетербургѣ, иждивеніемъ Императорской Академіи Наукъ. 1785.

> 80, 3 части въ общей обложкѣ; ч. I — 6 нен. + 76, ч. II — 6 нен. + 38, ч. III — 4 нен. + 47 стр. Въ III части стр. 25 — 40 не разрѣзаны. Въ части I отчеркнуты карандашомъ (по всей вѣроятности, Пушкинымъ) слѣдующія пословицы: На стр. 5-й: 5-я. На стр. 6-й: 7-я, 9-я, 10-я, 12-я, и 1-я. На стр. 7-й: 1-я и 2-я.

42. Богдановичъ, И. Ө.

Собраніе сочиненій и переводовъ Ипполита Өедоровича Богдановича. Собраны и изданы Платономъ Бекетовымъ, Почетнымъ Членомъ Императорскаго Московскаго Университета и Императорскаго Общества Испытателей Природы, Предсёдателемъ Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ и Дёйствительнымъ Членомъ Общества любителей Россійской Словесности при томъ же Университетъ. Изданіе второе. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1818— 1819 г.

> 80, части I, III и IV; ч. I — 256 + 1 нен., ч. III — 846 + IV ч. IV — 294 + III стр. Въ кожаныхъ переплетахъ. Замётокъ нётъ.

43. [Богдановичъ, И. Ө.].

Сугубое блаженство, поема.

S. l. et a. [1765], 8°, 110 стр.

44. Б[оде], Б. Александръ.

Милана русская баллада или старыя погудки на новый ладъ. С.-Пб. Въ типографіи Карла Крайя. 1834.

80, 22 стр.

На стр. 9 напечатано: "Милана. Вольный переводъ Бюргеровой Леноры".

45. Болтинъ, И. Н.

Критическія прим'ячанія Генералъ-Маіора Болтина на первый томъ Исторіи Князя Щербатова. Въ Санктпетербургѣ, Печатаво въ Типографіи Корпуса Чужестранныхъ Единовѣрцовъ 1793 года.

40, 2 нен. + 352 + 1 нен. стр.

46. Болтинъ, И. Н.

Критическія прим'вчанія Генералъ-Маіора Болтина на вторый томъ Исторіи Князя Щербатова.

Въ Санктпетербургѣ, Печатано въ Типографіи Корпуса Чужестранныхъ Единовѣрцовъ 1794 года.

80, 2 нен. + XLIV + 479 + 1 нен. стр.

47. Болтинъ, И. Н.

Отвћтъ Генералъ Мајора Болтина на письмо Княвя Щербатова, Сочинителя Россійской Исторіи.

> Эпигр.: "Укоряющіе насъ болѣе намъ полезвы, нежели ласкательствующіе".

> > Пиеагоръ.

Въ Санктпетербургъ. Въ Типографіи Горнаго Училища 1789.

80, 2 нен. + 181 стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ. Помътокъ нѣтъ.

48. Болтинъ, И. Н.

Примъчанія на Исторію Древнія и Нынъшнія Россіи Г. Леклерка, сочиненныя Генералъ Мајоромъ Иваномъ Болтинымъ. Томъ І. Печатано въ Типографіи Горнаго училища. 1788.

> 4°, Титульный листь гравировань; на немъ изображена Истина съ зеркаломъ, передъ которымъ пала ницъ женщина, держащая за голову ребенка; 4 нен. – LXIII – 615 – 1 нен. стр.

49. Бопланъ [Гильомъ ле Вассёръ де Бопланъ].

Описаніе Украйны. Сочиненіе Боплана. Переводъ съ французскаго. С. Пб. Въ Типографіи Карла Крайя. 1832.

> [Ценз. дозв. 27-го октября 1831 г.]. 80 XX + 179 стр. + 7 чертежей.

> Цѣна экземпляру на любской бумагь 5 р., на веленевой— 7 руб.

Предисловіе переводчика подписано "Ө. У.".

Переводъ посвященъ "Его Прев - ву Петру Алексбевичу Варенцову, г. начальнику Штаба Корпуса Путей Сообщения, Корпуса инженеровъ путей сообщения генералъ-маiору"...

Разръзаны стр. 1-48 (между прочимъ, описание Крыма и Крымскихъ татаръ).

Замътовъ нътъ.

\$50. Бриль-Крамеръ, К.

О вапоћ и о лѣченіи онаго. Въ наставленіе каждому, съ прибавленіемъ подробнаго изъясненія для неврачей о способѣ лѣченія сей болѣзни. Сочиненіе Доктора К. Бриль-Крамера. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1819.

80, 197 стр.

Въ переплетъ; на внутренней сторонъ верхней крышки рукою А. С. Пушкина, чернилами, написано: "Милостивому Государю Братцу Льву Сергъевичу Пушкину".

51. Броневскій, Семенъ.

Новъйшія географическія и историческія извъстія о Кавказъ, Собранныя и пополненныя Семеномъ Броневскимъ. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1823.

> [Ценз. дозволеніе — 4-го декабря 1822 г.]. 80, 2 т.; т. І — XXXI + 852 + 10 нен., т. ІІ — 4 нен. + ІХ + 8 нен. + 465 стр. Разръзаны объ книги; замътокъ нътъ.

52. Бунварь Китайской Состоящей изъдвухъ Китайскихъ книжекъ, служитъ у Китайцевъ для начальнаго обученія малолётнихъ дётей основаніемъ. Писанъ на стихахъ, и содержитъ въ себё много Китайскихъ пословицъ. Перевелъ съ Китайскаго и Манжурскаго на Россійскій языкъ прозою Надворный Совётникъ Алексёй Леонтіевъ. Въ Санктпетербургѣ При Императорской Академіи Наукъ. 1779 года.

> 8°, 49 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

58. Булгаринъ, Ө. В.

Воспоминанія о незабвенномъ Александрѣ Сергѣевичѣ Грибоѣдовѣ, Ө. Булгарина. С.-Пб. Въ типографіи Н. Греча. 1830.

> 8°, 42 стр. Замѣтовъ нѣть.

54. Булгаринъ, Ө. В.

Сочиненія Өаддея Булгарина. Санктпетербургъ. У книгопродавца Лисенкова: Въ Гуттенберговой типографіи. 1836.

80, 8 т.; т. I — 2 нен. + 525 + 3 нен., т. II — 2 нен. + 509 + 5 нен., т. III — 2 нен. + 546 + 4 нен. стр.

Вът. І разръзаны стр. 217 – 259; во II – 121 – 141; въ III г. – стр. 161 – 188, 209 – 224, 257 – 297, 358 – 361, 395 – 404, 449 – 468, 497 – 505. Замътовъ нътъ.

55. Бутурлинъ, Д. П.

Военная исторія походовъ Россіянъ въ XVIII столитіи. Издана при Главномъ Штабъ Его Императорскаго Величества. Сочинена Д. Бутурлинымъ, Флигель-Адъютантомъ Его Императорскаго Величества, а съ Французскаго переведена Квартирмейстерской части Генералъ-Маіоромъ А. Хатовымъ. Въ Санктпетербургъ. Печатано въ Военной Типографіи Главнаго Штаба Его Императорскаго Величества. 1819 — 1821 г.

> 8°, 3 т.; т. I — CCLXXXII + 892; т. II (1820 г.) — 4 нен. + 740; т. III (1821 г.) — 2 нен. + 407 стр.

> На переплетъ I тома ex-libris: "Изъ библіотеки Смирдина. № 2480".

> Въ І томѣ множество замѣтокъ карандашомъ, но не Пушкина рукою сдѣланныхъ.

56. Бутурлинъ, Д. П.

Военная Исторія походовъ Россіянъ въ XVIII стол'єтіи. Часть Первая. Содержащая въ себ'є, полное описаніе походовъ Императора Петра Великаго противъ Шведовъ и Турокъ, предшествуемое введеніемъ, представляющимъ Картину постепеннаго возрастанія могущества Россіи. Издана при Главномъ Штабѣ Его Императорскаго Величества. Сочинена Д. Бутурлинымъ, Флигель-Адъютантомъ Его Императорскаго Величества, а съ Французскаго переведена Квартирмейстерской Части Генералъ-Маіоромъ А. Хатовымъ. Томъ III. Содержащій въ себѣ дополненія къ первымъ двумъ томамъ. Въ Санктпетербургѣ. Печатано въ Военной Типографіи Главнаго Штаба Е. И. В. 1821.

80, 4 нен. + 411 стр.

57. Планы и карты къ военной исторіи походовъ Россіянъ въ XVIII столѣтіи. Часть І. Томъ IV. Гравированы и печатаны при Главномъ Штабѣ Его Императорскаго Величества.

> 40, 4 нен. – 14 картъ съ пояснительными таблицами. На переплетъ ex-libris: "Изъ библіотеки Смирдина. № 2480".

зв. Бѣляевъ, Осипъ.

Кабинетъ Петра Великаго. Отдёленіе первое (— второе; третье). Издано по Высочайшему повелёнію, Императорской Академіи Наукъ Унтеръ-Библіотекаремъ Осипомъ Бёляевымъ. Въ Санктпетербургё, Печатано въ Императорской Типографіи. 1800 года.

> 4°, 8 части; ч. І — гравированная у Клаубера по рисунку Мейера картина, изображающая Императора Петра I, сидящаго на тронѣ + 8 нев. + 215; ч. II — гравированное тамъ же изображеніе лошади Петра I + 4 нев. + 287, ч. III — гравированное тамъ же изображеніе двухъ собакъ Петра I + 4 нев. + 278 стр.

Въ одномъ переплетѣ.

Въ ч. І, между стр. 88-89, — гравировованное изображение паникадила.

Замътокъ нътъ; экземпляръ совсъмъ свъжій, но попорченный мышами.

ъ9. Бюніанъ, Іоаннъ.

Сочиненія Іоанна Бюніана. Изданіе третіе. Москва. У книгопродавца Свѣшникова, въ Москвѣ и въ С.-Петербургѣ. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1819 г.

> 8°, 4 части (въ трехъ переплетахъ); ч. I — 2 нен. + IX + 1 нен. + 309; ч. II — 334; ч. III — 8 нен. + X + 325; ч. IV — 2 нен. + 106 стр. Безъ замътокъ.

IX.

во. Бюшингъ, Д. Антонъ Фридерикъ.

Д. Антона Фридерика Бишинга изъ Сокращенной его Географіи три главы о Географіи вообще, о Европ'я и о Россійской Имперіи, переведенныя съ Н'ямецкаго на Россійской явыкъ Иваномъ Долинскимъ. Печатаны при Императорскомъ Московскомъ Университет 1766 года.

8°, 8 нен. -- 104 -- 8 нен. стр.

На внутреннихъ сторонахъ переплета много безграмотвыхъ упражненій въ писаніи; напр.: "сея книшка Хорошевскаго завода при писменныхъ делъ копенста Егора Филипова сына Долгова", или

Случилось, что беднакъ погребенъ Ивозле богатаго былъ положенъ Богатой сказалъ прочь отнасъ..... Невъжа ты сменшъ лежать близь знатных людей Беднякъ отвечалъ сурово и грозно Теперь тебе меня невъжей звать, И я наспесъ твою неляжу, поздо И равно какъ и ты всвоей земли лежу.

61. Вальшъ, Р.

Путешествіе по Турція изъ Константинополя въ Англію чревъ Вѣну. Соч. Р. Вальша, Бывшаго при Англійскомъ Посланникѣ, Лордѣ Странгфордѣ. Перевелъ съ Францувскаго С. де-Шаплетъ. С. Петербургъ. Въ Типографія вдовы Шлюшаръ. 1829.

> 80, 4 нен. - IV - 856 - 2 литографированныхъ карты и 4 такихъ же картинки по рисункамъ В. Папе. Въ переплетѣ. Безъ замѣтокъ.

оя. Васильевъ, Иларіонъ.

Новъйшее историческое, политическое, статистическое и географическое описаніе Царства Польскаго. Издано Иларіономъ Васильевымъ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1831.

> 8°, VIII + 178 + 1 нен. стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

63. Введеніе въ Географію, служащее ко изъясненію воёхъ Ландкартъ вемнаго шара съ Государственными Гербами, и описаніе сферы съ толкованіемъ оной, ея круговъ, движенія ввёздъ, древнихъ и новыхъ системъ Свёта и употребленія глобусовъ и мёръ Географическихъ. Москва, въ Университетской Типографіи. 1771 г.

> 8°, 14 нен. – 352 стр. – 28 гравированныхъ листа гербовъ-4 листа чертежей.

> > Digitized by Google

64. Вейдемейеръ, А. И.

Обзоръ главнъйшихъ произшествій въ Россіи съ кончины Петра Великаго до вступленія на престолъ Елисаветы Петровны. Сочиненіе Александра Вейдемейера. Санктпетербургъ. Въ Типографіи И. Глазунова. 1831.

> 8°, 2 т.; т. I — 2 нен. + II + 140 + IV + 1 нен. стр.; т. II — 2 нен. + III + 165 + II + 1 нен. стр. + родословная таблица рода Романовыхъ.

> Въ т. 1 разрѣзано только оглавленіе; во II т. — стр. 98 — 96, 164 — 165 и I — II стр.

в. Вейденейеръ, А. И.

Царствованіе Елисаветы Петровны. Сочиненіе А. Вейдемейера. Служащее продолженіемъ Обзора ілавнийшихъ происшествій въ Россіи съ кончины Петра Великаю, и проч., тою же Автора. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Вибшней торговли. 1834.

> 80, 2 части; ч. I—8 нен.+143, ч. II (въ Типографіи Гинца)-4 нен. + 143 + 7 нен. стр.

Въ одномъ переплетв. Замътовъ нътъ.

##66. Вельтманъ, А. О.

Бѣглецъ. Повѣсть въ стихахъ. Соч. А. Вельтмана.

Эпигр.: Pace non trovo, e non ho do far guerra, E temo, e spero, et ardo, e son un ghiaccio

E volo sopra l'ciel, e giaccio in terra;

E nulla stringo, et tutto l'mondo abracia.

Petrarco.

Москва. Въ Типографіи Августа Семена при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1831.

120, 4 нен. + VII + 65 стр.

Въ изящномъ тисненомъ бумажномъ переплетѣ; на чистомъ передъ титуломъ листкѣ написано рукою Вельтмана: "Александръ Сергѣевичу Пушкину, отъ уважающаго и преданнаго".

Замѣтокъ нѣтъ.

##67. Вельтманъ, А. О.

Муромскіе л'вса. Пов'єсть въ стихахъ, сочиненіе Александра Вельтмана. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. М. DCCC. XXXI.

80, 8 нен. + 68 стр.

На внутренней сторонѣ обложки рукою Вельтмана, чернилами, написано: "Первому Поэту Россіи отъ Сочинителя". Замѣтокъ нѣтъ.

2*

Ф68. Вельтманъ, А. Ө.

Начертаніе древней исторіи Бессарабіи. Съ присовокупленіемъ историческихъ выписокъ и карты, сочиненное Генеральнаго Щтаба Штабсъ-Капитаномъ Вельтманомъ. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1828.

> 8°, XVI -- 74 стр. -- латографированная "Карта древней исторіи Бессарабів, соч. Генеральнаго Штаба шт.-кап. Вельтманомъ 1827. Въ Тульчинъ".

> Разръзано; замътокъ нътъ. На первой страницъ обложки рукою Пушкина написано чернилами: "мнъ отъ Александра Оомича В.", а на второй (обращенной внутрь) страницъ: "Александру Сергъевичу Пушкину Отъ Сочинителя въ знакъ глубочайшаго уваженія и въ знакъ памяти".

69. [Вельтманъ, А. Ө.]

О Господинъ Новгородъ Великомъ. (Письмо). Съ приложеніемъ вида Новгорода въ 12-мъ столътіи и плана окрестностей. А. В. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1834.

> 80, 2 нен. + 42 стр. - печатанные въ литографіи А. Ястребилова видъ Новгорода въ 1170 году (гравированъ А. Тестевымъ) и планъ города.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

#70. Вельтманъ, А. Ө.

П'еснь ополченію Игоря Святославича, Князя Новгородъ С'єверскаго.

Эпигр.: Кто ты, плеець Июря?....

Переведено съ древняго русскаго языка XII столътія Александромъ Вельтманомъ. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1833.

8º, VI + 50 стр.

На верхнемъ краю обложки написано: "Александру Сергъ́евичу Пушкину Вельтманъ".

Вь книгь имьются следующія заметки Пушкина:

На стр. III строки 6 — 11 отчеркнуты по полю карандашомъ; то же на стр. V — строки 6 — 15.

На стр. 2, противъ 3-й спизу строки, карандашомъ написано ("Ибо колда"); на стр. 8-й подчеркнуты: въ строкъ 8-й снизу слова: "въ вышину, такъ какъ соки по"; въ строкъ 10-й: — "по пространству" и въ строкъ 12-й: — "о междоусобъяхъ", при чемъ противъ этой 12-й строки поставлена NB.

На стр. 5, въ строкѣ 1-й и 2-й сверху, подчеркнуты слова: "соколъ" и "запѣвалъ", въ строкѣ 10-й слово: "славу", противъ котораго на полѣ написано: "хвалу", и въ строкѣ 18-й слово: "разширивъ", противъ котораго написано: "натянувъ".

Digitized by Google

Kon nonhe specious a volo * moja I lunobegin tagen myme bupgerice playfuce - htyp; yo samp any August - Anna monutor paulin: unu Konter mae un Sony. (uso aponenzy. autecho cromobaugto

№ 70.

ی**ن و ک** هور و ی پیرو کر در در سرو کر در در در سرو کر در در

• •

: ...

.

·

.

.

Digitized by Google

На стр. 9, въ стровѣ 1-й сверху, подчеркнуто слово: "повитъ", противъ коего на полѣ написано: "повивальная бабка".

На стр. 16, въ строкъ 6-й снизу, подчеркнуто слово: "Трояню" и въ строкъ 4-й — слово: "жирня", противъ котораго на полъ написано: "тягостныя"; притомъ противъ строкъ 5 — 6, отчеркнутыхъ по полю карандашомъ, поставлена NB.

На стр. 17-й первыя 3 строки сверху отмѣчены: справа NB, а слѣва — чертой; въ строкѣ 8-й снизу подчеркнуто слово: "ополченье" и на полѣ поставлена NB.

На стр. 18-й, въ строкъ 10-й снизу, подчеркнуто слово: "того" и на полъ сдълана выноска "† для".

На стр. 22-й, въ строкъ 1-й снезу, подчеркнуто слово "волю" и на полъ написано: "приволіе".

Между страницами 22-й и 23-й вложена четвертка почтовой бумаги большого формата съ волотымъ обрѣзомъ и съ водяными знаками [А.] Г. [18] 34. На листиъ чернилами, рукою Пушкина, написано слъдующее:

Хочу колье преломити а любо испити... Г. Сенковскій съ удивл. видить туть выраженіе рыцарское — нѣть; ето значить просто неудачу: Или сломится колье мое, или напьюсь из Доку. [либо завоюю]. [Это] Тоть-же смысль какъ и въ пословицѣ Лабо [погибну] панъ либо пропалъ.

На стр. 27, въ строкахъ 7-й и 6-й снизу, слова "ли" подчеркнуты и поставлены въ скобки; въ стр. 4-й и 6-й зачеркнуты вопросительные знаки.

На стр. 28-й, въ строкъ 5-й снизу, сдово *папорзи* подчеркнуто, а внизу страницы карандашомъ написано; "подпруги, застежки (ungula)".

На стр. 30-й, въ строкѣ 8—9-й, слово: "непобѣдными" подчеркнуто и на полѣ написано: "щастливыми"; также въ строкѣ 8-й снизу слово: "притрепа", противъ коего на полѣ написано: "утратилъ" и въ строкакъ 1 — 2-й снизу слова "травѣ" и "ю" подчеркнуты чернилами; внизу страницы карандашомъ, рукою Пушкина, написано:

Ты побѣдный добрый м[олодецъ] Безталанная головушка.

На стр. 88 й, противъ словъ: "Игорь спитъ, Игорь бдитъ, Игорь мыслію поля мъритъ отъ великаго Дону до малаго Донца" (строки 3 – 5 снизу) на полъ написано: "И во снъ и на яву", "И спитъ и видитъ".

На стр. 49, протавъ строки 16-й сверху, написано чернилами: "смыкать". Примъчаніе 44-е отчеркнуто по полю карандашомъ; противъ примъчанія 45-го поставленъ ! и горизонтальная черточка; тире поставлены также противъ строкъ 4-й, 10-й и 11-й снизу.

На стр. 50, противъ 52-го примъчанія ("Великому хръсови путь прерыскаше" и т. д.), написано на полѣ: "одинъ изъ идоловъ".

На задней сторонѣ обложки чернилами написано:

Слава на судъ приведе.

##71. Вельтманъ, А. Ө.

Странникъ. Сочинение А. Вельтмана.

Эпигр.: Auteur de St..... Que pensez-vous de mon livre? Une dame: Je fais comme vous, monsieur, je ne pense pas.

(Lucius Apuleius). Rivarol.

Часть третія. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1832.

8°, 4 нен. + IV + 156.

Въ переплетъ; замътокъ нътъ. На чистомъ послъ переплетной крышки листъ написано: "Александръ Сергъевичу Пушкину Вельтманъ".

Въ своихъ воспоминаніяхъ Вельтманъ пишеть, что, посътивъ его въ Москвъ, Пушкинъ говорилъ ему: "Я непремънно буду писать о "Странникъ".... Въ послъдующія свиданія онъ всегда напоминалъ мнѣ объ этомъ намъреніи. Обстоятельства заставили его забыть объ этомъ; но я дорого цьню это намъреніе" (Л. Н. Майковъ. Пушкинъ, С.-Пб. 1899, стр. 181).

72. Веневитиновъ, Д. В.

Сочиненія Веневитинова. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1829 — 1831.

80, 2 части; ч. І — 4 нен. + VI + II + 2 нен. + 129, ч. II — XVI + 120 стр.

Въ одномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ; экземпляръ совершенно свѣжій.

78. Весельчакъ на досугѣ, или собраніе новѣйшихъ пѣсенъ, какъто: Нѣжныхъ, Простонародныхъ, Святочныхъ, Свадебныхъ, Малороссійскихъ, Театральныхъ, Военныхъ, Пастушьихъ, и прочихъ Россійскихъ; собранный Ивъ разныхъ старинныхъ пѣсенниковъ и новъйшихъ книгъ, Кол. Р. Ив. Ф. Л. Москва. Въ Вольной Типографіи А. Рѣшетникова. 1797 — 1798.

80, 2 части; ч. I - 2 нен. + 818, ч. II - 295 стр.

Въ одномъ старинномъ кожаномъ переплетъ.

Помфтокъ нфтъ.

По Сопикову, изд. В. Н. Рогожена (№ 2443), — издалъ Өедоръ Львовъ.

74. Виландъ.

Вастола, или желанія. Повёсть въ стихахъ, соч. Виланда. Въ трехъ частяхъ. Изд. А. Пушкинымъ. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографія Департамента Внёшней торговли. 1836.

> 8°, 4 нен. - 96 стр. Веленевый экземпляръ съ золотымъ обрѣзомъ, въ зеле

номъ атласномъ переплетѣ, поднесенный Пушкину, вѣроятно, самимъ переводчикомъ — Е. П. Люценкомъ. Замѣтокъ нѣтъ.

75. Виньи де-, Альфредъ.

Сен-Марсъ или заговоръ при Людовикъ́ XIII. Соч. Графа Альфреда де Виньи. Перев. съ Франц. А. Очкинъ. Изданіе второе. Часть І. Санктпетербургъ. Въ Типографіи К. Вингебера. 1835.

> 8, 164 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

76. Виргилій Мароиъ.

Еней Героическая поема Публія Виргилія Марона. Переведена съ Латинскаго Г. Петровымъ. S. l. et a. [1781— 1786].

8°, 2 т.; т. I — 808, т. II — 264 стр.

Безъ помѣтокъ.

Книга ръдкая; см. Геннади, Книжныя ръдкости, № 282; Сопиковъ, изд. В. Н. Рогожина, № 2506.

77. Военный Мореплаватель или собраніе разныхъ на войнѣ употребляемыхъ судовъ съ показаніемъ, какимъ образомъ военные флоты долженствуютъ бытъ устрояемы для сраженія, также для атаки непріятельскихъ, или защищенія своихъ портовъ. Съ Французскаго явыка перевелъ Григорій Кушелевъ. Печатано въ Типографіи Морскаго Шляхетнаго Кадетскаго Корпуса, 1788 года.

> 80, 14 нен. + 284 + 1 нен. стр. + 45 гравированныхъ рисунковъ и чертежей въ текств и 1 – на отдвльномъ листв.

78. Вольфъ, Д. О. Л. Б.

Чтенія о нов'я тей изящной словесности. Сочиненіе Д. О. Л. Б. Вольфа, Профессора Іенскаго Университета. Переводъ съ н'ямецкаго¹). Москва. Въ Унивесритетской Типографіи. 1835.

80, 474 + IV стр.

Разръзаны стр.: 1 — 98 (чтенія 1, 2, 8 и 4-е: Романтики; Гюго, Ламартинъ), 115 — 129 (чтеніе 6-е: Байронъ (не весь), 144—160 (чтеніе 7-е: Байронъ), 161—178 (чтеніе 8-е: Т. Муръ), 179 — 192 (чтеніе 9-е: В. Скоттъ и Сутей), 200 — 250 (чтеніе 10 и 11-е: Краббъ, Роджерсъ, Монтгомери, Шелли, Морганъ, Куперъ и др.), 359 — 364 (чтеніе 19: Польша (начало)), 385 —

¹⁾ Посвященъ Словесному Отдёленію Московскаго Университета переводчикомъ, питомцемъ Университета Н. Д.

891 (тоже, продолженіе ¹)), 436 — 474 ("Россія" — до Жуковскаго включительно; статья эта, какъ сказано на стр. 474, "взята изъ "Ученыхъ Записокъ Имп. Московскаго Университета въ замёну того чтенія, которое находится у Вольфа").

79. Востоковъ, А. Х.

Опыть о Русскомъ стихосложніи. Сочин. Александромъ Востоковымъ, Членомъ С. П.бургскаго вольнаго Общества словесности наукъ и художествъ. Изданіе второе, значительно пополненное и исправленное. Въ С. Петербургѣ. Печатано въ Морской Типографіи, 1817 года.

80, 8 нен. + 167 + 7 нен. стр.

Разръзаны стр. 1 нен. — 29, 105 — 158 и 162 — 167. Замътовъ пъть.

во. Востоковъ, А. Х.

Стихотворенія Александра Востокова. Въ трехъ книгахъ. Изданіе исправленное и умноженное. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1821 года.

120, 8 нен. + 268 стр.

Разръзаны только стр. 1 — 12, 88 — 87, 57 — 61, 81 — 89, 105 — 118, 129 — 133, 158 — 157, 177 — 180, 193 — 205, 225 — 229 и 249 — 253. Въ книжкъ три гравированныхъ М. Ивановымъ картинки по рисункамъ И. Иванова. Замътокъ нътъ.

81. Всеобщій Россійской пѣсенникъ, или новое собраніе лучшихъ всякаго рода песёнъ, какъ то: Любовныхъ, нѣжныхъ, пастушескихъ, театральныхъ, издёвочныхъ, выговорныхъ, военныхъ или салдатскихъ, простонародныхъ, веселыхъ и печальныхъ, плясовыхъ, цыганскахъ, хороводныхъ, святочныхъ, подблюдныхъ, свадебныхъ Малороссійскихъ и другихъ новыхъ пѣсенъ. Часть первая. Печатано съ изданія напечатаннаго въ С. Петербургѣ въ 1791 году, въ Типографіи Шнора съ довволенія С. Петербургѣ въ 1791 году, въ Типографіи Шнора съ довволенія С. Петербургѣ. Печатано въ типографіи Ивана Глазунова, 1810 года.

> 80, 2 части (на 2-й: "Съ дозволенія Санетпетербургскаго Цензурнаго Комитета); ч. І-6 нен. -+ 129, ч. ІІ-- 158 стр.

> На чистомъ листиб послѣ переплетной крышки написано: "Сей песинникъ принадлежитъ Николаю Тимофееву Щеглову" и далѣе идутъ его упражненія въ росчеркахъ и каллиграфія.

¹⁾ Въ примъчани на стр. 391 сказано, что Чтеніе о Польской словесности составлено студентомъ Московскаго Университета г. Коссовичемъ-

82. Гаттереръ, І. Х.

Начертаніе Гербов'єденія. Сочиненіе І. Х. Гаттерера, Геттингскаго Университета Профессора Хронологіи, Географіи, Гербов'єденія, Нумисматографіи и Дипломатики и разныхъ ученыхъ обществъ почетнаго члена; съ нёмецкаго языка перевелъ; и съ дополненіемъ къ оному краткаго изъясненія употребляемыхъ въ гербахъ изображеній, иконологическаго описанія эмблеммъ и знатн'єйшихъ Государствъ съ ихъ гербами, издалъ Герольдіи секретарь, Коллежскій Ассесоръ и Императорскаго вольнаго экономическаго общества членъ Гл'єбъ Мальгинъ. Напечатано по высочайшему повел'єнію въ Императорской типографіи 1805 года.

> 8°, гравированный титульный листъ + 6 нен. + VII + 8 + 292 + 2 нен. + 8 гравированныхъ таблицъ.

> Въ прекрасномъ кожаномъ переплете съ волотымъ обреввомъ. Заметокъ нётъ.

88. Гедерихъ, М. Веніаминъ.

М. Веніамина Гедериха Руководство къ миеологіи. Переведено съ Нѣмецкаго на Россійскій языкъ Михайломъ Левоновымъ. Въ Москвѣ, въ Университетской Типографіи у Н. Новикова. 1781 года.

> 8°, 68 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

ы. Гезіодъ.

Творенія Гезіода Аскрейскаго. Перевелъ съ Греческаго Адексъй Огинскій. С.-Петербургъ. Въ Типографіи Главнаго Управленія путей сообщенія. 1830.

80, 4 нен. + XI + 8 нен. + 181 стр.

Разръзано. Замътокъ нътъ; на обложкъ, цо нижнему краю, рукою неизвъстнаго написано чернилами: "на веленевой".

85. Геймъ, И. А.

Опыть начертанія статистики главнъйшихъ государотвъ по нынъшнему ихъ состоянію. Часть Первая, содержащая Статистику Россійской и Австрійской Имперій, Французскаго, Великобританскаго и Прусскаго Государотвъ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1821.

80, VI + 2 нен. + 465 + 1 таблица + 1 нен. стр.

Въ переплетъ; есть отмътки карандашомъ, но не Пушкина рукой сдъланныя. **86.** Георги, І. Г.

Описаніе Россійско-Императорскаго столичнаго города Санкт-Петербурга и достопамятностей въ окрестностяхъ онаго. Сочиненіе І. Г. Георги, Врачебныя науки Доктора, Россійско-Императорской и Королевской Прусской Академіи Испытателей естества, Курфирстокаго Майнцскаго, Санктпетербургокаго Вольнаго Экономическаго и Берлинскаго Общества Испытателей естества, Члена. Съ планомъ. Въ Санктпетербургѣ. При Императорскомъ Шляхетномъ Сухопутномъ Кадетскомъ Корпусѣ. 1794.

> 8°, 6 нен. – XI – 15 нен. – 757 стр.; плана нътъ. Въ кожаномъ переплетъ; безъ замътокъ.

87. Георгіевскій, Иванъ.

Евгенія, или письма къ другу, собранныя Иваномъ Георгіевскимъ.

> Эпигр.: Любовь и дружба... вотъ чёмъ можно Себя подъ солнцемъ утёшать.

Каражзинъ.

Digitized by Google

Санктпетербургъ. Въ Тяпографіи В. Плавильщикова. 1818. 89, 2 нен. + ХХХІІІ + 1 нен. + 158 стр. Не разръзано.

##88. Георгіевскій, Петръ.

Руководство къ изученію Русской Словесности, содержащее общія понятія объ Изящныхъ Искусствахъ, теорію Краснорѣчія, Піитику и краткую Исторію Литературы, составленное профессоромъ Императорскаго Царскосельскаго Лицея и Императорскаго Училища Правовѣдѣнія Петромъ Георгіевскимъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи И. Глазунова, А. Смирдина и Ком. 1836.

> 80, 2 тома; т. І, ч. 1 — 6 пен. + 95; ч. 2 — 6 нен. + 132, ч. 8 — 6 нен. + 239; т. II, ч. 4 — 8 нен. + 809 + 2 нен. стр.

> Въ т. I, на вклеенномъ послъ обложки чистомъ листъ бумаги, написано: "Милостивому Государю Александру Сергъ́евичу Пушкину съ чувствомъ отличнаго уваженія сочинитель. 10 Октября, 1836".

> Разръзаны только стр. 285 — 288 въ 4-й части, гдъ Георгіевскій говорить о Пушкинь: "Пушкинь, Протей въ нашей словесности, своенравный, прихотливый, какъ сама повзія, принадлежить къ малому числу тъхъ счастливцевъ геніевъ, коихъ первые подвиги знаменовались правомъ на тріумфъ"... и т. п. (на стр. 265-й говорится объ "Исторіи Пугачевскаго бунта", а въ ч. 8-й, на стр. 212 — 215 — о "Борисъ Годуновъ", но мъста эти не разръзаны).

Фач. Георгій Конискій.

Собраніе сочиненій Георгія Конискаго, Архіепископа Бѣлорусскаго. Изд. Протоіереемъ Іоанномъ Григоровичемъ. Часть Вторая. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1835.

80, VII -- 1 нен. -- 269 -- 2 нен. стр.

Разръзаны стр. 97 - 108, 120 - 187 и 142 до конца.

Въ отдѣлѣ "Мысла" отчеркнуты по полю слѣдующія: на стр. 147 — "Для молитвы...", на стр. 149 — "Когда грѣшникъ...", на стр. 150 — "Душа безсмертная...", на стр. 151: "Тѣлеса наши...", на стр. 152 — 158 — "Вниди въ клѣть...", на стр. 157: "Іосифъ, проданный братіямн...", на стр. 159 — 160: "И овцы своя...", на стр. 165 — 166: "Невѣрующему чудесамъ...", на стр. 166: "Нигдѣ не читаемъ...", на стр. 169 — 170: "Говорятъ многіе...", на стр. 170—171: "Радость плотская..." и "Важны ли добрыя дѣла...", на стр. 171: "Мы познае́мъ...", на стр. 181 — 182: "Чужій грѣхъ на мнѣ не лежитъ...". На стр. 261 — отчеркнута "Пѣснь" ("Серпа ожидаютъ созрѣлне класн...").

Ср. статью Пушкина о сочиненіяхъ Георгія въ "Современникъ" 1886 г., кн. І.

ю. Гигановъ, Іосифъ.

Грамматика Татарскаго языка сочиненная Въ Тобольской главной школъ Учителемъ Татарскаго языка, Софійскаго Собора Священникомъ Іосифомъ Гигановымъ и Муллами юртовскими свидътельствованная. Въ Санктпетербургъ. При Императорской Академіи Наукъ. 1801.

> 4°, 188 стр. Въ томъ же переплете книга:

91. Слова коренныя нужнёйшія къ свёденію для обученія татарскому языку, собранныя въ Тобольской главной школё Учителемъ Татарскаго языка, Софійскаго Собора Священникомъ Іосифомъ Гигановымъ, и Юртовскими Муллами свидётельствованныя. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіи Наукъ. 1801 года.

40, 75 стр.

Въ объихъ частяхъ (особенно во 2-й) много замътовъ карандашомъ и чернилами по-нъмецки. Между стр. 146—147 вложенъ влочекъ Ватманской бумаги (вод. знаки: 1829 г.) съ нъсколькими написанными по-татарски словами.

ээ. Гигановъ, Іосифъ.

Словарь Россійско-Татарскій, собранный въ Тобольскомъ главномъ народномъ училищъ, Учителемъ Татарскаго языка священникомъ Іосифомъ Гигановымъ и Муллами Юртовскими свидътельствованный. Печатано по Высочайшему повельнію. Въ Санктпетербургь. При Императорской Академіи і Наукъ. 1804.

> 40, 2 нен. + 680 + 2 нен. стр. Въ переплетъ; замътовъ нътъ.

93. Глинка, С. Н.

Рускіе анекдоты военные и гражданскіе, или пов'єствованіе о народныхъ доброд'єтеляхъ Россіянъ древнихъ и новыхъ временъ, изданные Сергбемъ Глинкою. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1822.

8⁰, части 2 и 8; ч. 2-я — 4 нен. + 185, ч. 3-я — 2 нен. + II + 260 стр.

Въ ч. 2-й, при стр. 71-й—гравированная А. Флоровымъ картинка: "Менщиковъ, умирающій въ ссылкъ, благословляеть своихъ дѣтей", при стр. 77-й — картинка (ненавѣстнаго мастера), изображающая княг. Н. Б. Долгорукову; въ ч. 8-й портреты Императрицы Екатерины II, гр. П. А. Румянцова-Задунайскаго, картинка, изображающая Л. Я. Неклюдова. Нъкоторыхъ гравюръ недостаеть.

Разрѣзано. Замѣтокъ нѣтъ.

ФФ94. Глинка, Ө. Н.

Карелія, или заточеніе Мареы Іоанновны Романовой. Описательное стихотвореніе, въ четырехъ частяхъ. Өедора Глинки. Въ Санктпетербургѣ у издателя книгопродавца Непейцына. Печатано въ Типографіи Х. Гинце 1830.

80, VIII + 112 crp.

На верхней части обложки написано чернилами: "Милостивому Государю Александру Сергъевичу *Пушкину* въ знакъ отличнаго уважения и предавности отъ сочинителя".

Разръзано. Замътовъ нътъ.

То-же, второй экземпляръ, въ папкѣ, съ золотымъ обрѣзомъ, на веленевой бумагѣ. Между стр. 60-61 и 70-71 — засушенные цвѣты.

ФФ95. Гнѣдичъ, Н. И.

Иліада Гомера, переведенная Н. Гнёдичемъ Членомъ Императорской Россійской Академіи, Членомъ-Корреспондентомъ Императорской Академіи Наукъ, Почетнымъ членомъ Императорскаго Виленскаго Университета, Членомъ Обществъ Любителей Словесности С. Петербургскаго, Московскаго, Казанскаго и проч. Часть I (п П). Санктпетербургъ Печатано въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1829.

> [Цена. дозв. 29-го сентября 1828 г.]. 4⁰, 2 части; ч. І—10 нен. + XV + 854 + 2 нен., ч. ІІ — 4 нен. + 862 + 2 нен. + 1 карта Поля Троянскаго (гравированная).



На первомъ листъ написано: "Александру Сергеевичу Пушкину въ знакъ истиннаго уважения отъ Переводчика. 1829, Дев. 23. С. П.бургъ".

Обѣ части въ одномъ переплетѣ; замѣтовъ нѣтъ.

Ср. письмо Пушкина къ Гнёдичу по этому поводу.

ФФ96. Гнѣдичъ, Н. И.

Стихотворенія Н. Гийдича. Санктпетербургъ. Въ типографіи Императорской Академія Наукъ. 1832.

8°, VII + 1 нен. + 363 + 2 нен. стр.

Разрѣзаны стр. 1 - 268.

На верху обложки чернилами написано: "Александру Сергевичу (sic) Пушкину оть Гиёдича". Замётокъ нёть.

ят. Гоголь, Н. В.

Арабески. Разныя сочиненія Н. Гоголя. Часть первая. Санктпетербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшаръ съ сыномъ. 1835.

> 80, 8 нен. + 287 стр. Разръзвано; замътокъ нътъ.

98. [Голиковъ, И. И.].

Дѣянія Петра Великаго, мудраго Преобразителя Россіи; собранныя изъ достовѣрныхъ Источниковъ и расположенныя по годамъ. Москва. Въ Университетской Типсграфіи, у Н. Новикова. 1788—1789.

> 80, части II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX и X; т. II—XVI-467 + 3 нен., т. III — XX + 895 + 1 нен., т. IV — XVIII + 408; т. V — XVII + 418 + 2 нен., т. VI—XI+485 + 1 нен., т. VII— XI + 464 + 2 нен., т. VIII—IX + 448 + 1 нен., т. IX — IX + 499 + 4 нен., т. X — 8 нен. + XVIII + 484 + 4 нен. стр.

> Въ т. II закладка между стр. 232 — 233; въ т. III — между стр. 158 — 159.

На корешкахъ кожаныхъ переплетовъ стоятъ буквы: Д. Т.

99. [Голиковъ, И. И.]

Историческое изображеніе жизни и всёхъ славныхъ дёлъ славнаго Женевца, Франца Яковлевича (Франциска Іякова) Лефорта. Перваго любимца Петра Великаго, Перваго Россійскаго Генералъ Адмирала, Перваго изъ иностранныхъ Его Министра и въ совётахъ Его Президента, Полковника выборнаго своего имяни полку, Генерала выборныхъ же пёхотныхъ войскъ, Намёстника Великаго Нова-Города, чрезвычайнаго и полномочнаго Посла при многихъ Европейскихъ Дворахъ, и Сослужебника Его, подобно же посвятившаго себя службѣ Отечества нашего, знаменитаго шотландца войскъ Его же Величества Генерала Аншефа Патрика Гордона, Извѣстнаго у насъ подъ именемъ Петра Ивановича Гордона. Москва. 1800. Въ Университетской Типографіи, у Хр. Ридигера и Хр. Клаудія.

8°, 4 нен. - XVI - 807 - 4 нен. стр.

Въ переплетъ изъ папки; замътокъ нътъ.

ФФ100. [Голицынъ, князь Владиміръ Сергьевичъ].

Палермскіе бандиты. Опера въ пяти д'йствіяхъ и въ стихахъ. Посвящена московской публикъ. Москва. Въ типографін А. Семена. 1835.

120, 98 стр.

На обложев старательнымъ почеркомъ написано: "Александру Сергвевичу Пушкину отъ издателя".

Ср. И. А. Шляпкинъ, Изъ нензд. бумасъ Пушкина, С.-Пб. 1908, стр. 218—214, и Архивъ Раевскихъ, т. I, стр. 311—312.

101. Гольбергъ, Баронъ.

Басни нравоучительныя съ изъясненіями Господина Барона Гольберга, перевелъ Денисъ Фонъ Визинъ. При Императорскомъ Московскомъ Университетв. 1761 года.

8°, 190 - 1 нен. стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетв. Замътовъ нътъ.

102. Горацій Флаккъ.

Квинта Горація Флакка десять писемъ первой книги переведены съ Латинскихъ стиховъ на Рускіе и прим'яніями изъяснены отъ знатнаго н'екотораго охотника до стихотворства съ пріобщеннымъ при томъ письмомъ о сложеніи Рускихъ стиховъ. Печатаны въ Санктпетербургѣ при Императорской Академіи Наукъ. 1744 года.

40, 2 нен. + 81 стр.

Въ переплетъ цъльной бълой кожи; на внутренней сторонъ задней крышки написано чернилами: "К. Алеξсъя Марушкина. Das bug alexies maruschkin".

Замфтовъ вфтъ.

108. Горацій Флаккъ.

Квинта Горація Флакка сатиры или бесёды съ примёчаніями, съ Латинскаго языка преложенныя Россійскими Стихами Академін Наукъ Переводчикомъ Иваномъ Барковымъ. Въ Санктистербургъ. При Императорской Академін Наукъ. 1763 года.

40, 10 нен.+184+1 нен. стр. Въ переплетв; замътовъ нъть.

104. Грамматинъ, Н. Ө.

Слово о Полку Игоревомъ, историческая поема, писанная въ началѣ XIII вѣка на Славенскомъ языкѣ прозою и съ оной преложенная стихами древнѣйшаго Русскаго размѣра, съ присовокупленіемъ буквальнаго преложенія, съ историческими и критическими примѣчаніями, критическимъ же разсужденіемъ и родословною. Иждивеніемъ издателя. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1823.

8°, 8 нен. + 199 + 1 нен. + родословная таблица.

Въ ту же обложку включено (на обложкъ напечатано "Слово о Полку Игоревомъ и Судъ Любуши, Николая Граматина. М. 1828"):

105. Судъ Любуши, древнее Чешское стихотвореніе. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1823, 36 стр.

> Разръзаны стр. 1—63 (предисловіе и тексть съ парадлельнымъ переводомъ), 88—196 и въ "Судѣ Любуши"- стр. 7—86. На стр. 100 первыя три строки сверху: "Н. М. Карамзинъ замѣчаетъ, что слово *дворяне* въ дѣтописяхъ употреблено въ смыслѣ придворныхъ, въ описаніи 1174 г. (Ист. Гос. Рос., III, пр. 22)" отчеркнуты съ боку на полѣ карандашомъ и отмѣчены крестомъ.

106. Гребенка, Е. П.

Малороссійскія приказки Е. Гребенки. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1834.

> 8°, 87 стр. Разрёзано; замётокъ нётъ.

107. Гренъ, А. Е.

Стихотворенія Александра Грена.

Эпигр.: Блаженъ, кто про себя таилъ Души высовія созданья И отъ людей, какъ отъ могилъ Не ждалъ за чувство воздаянья.

Иушкинъ.

Санктпетербургъ. Въ Типографіи Х. Гинце. 1832.

8°, 45 + 2 нен. стр. Разръзано. Замътовъ нътъ.

108. Гречъ, Н. И.

Опытъ краткой исторіи Руской литературы. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1822.

8°, 4 нен. + VI + [891 + 3 нен.] стр. (послъднія – поъдены

мышами). Разръзаны стр. 1 — 220, 283 — 286 и съ 278 — до конца.

Замѣтокъ нѣтъ.

100. Гречъ, Н. И.

Учебная кныга Русской Словесности, или избранныя мёста изъ Русскихъ сочиненій и иереводовъ въ стихахъ и прозѣ, съ присовокупленіемъ краткихъ правилъ риторики и піитики и исторіи Русской литературы, изданныя Николаемъ Гречемъ. Второе, исправленное изданіе. Санктпетербургъ, въ Типографіи Императорскаго Воспитательнаго Дома. 1830 г.

8⁰, 8 тома; т. I — V + 1 вен. + 875 + 1 нен., т. II — 2 нен. + 886, т. III — 2 нен. + 827 стр.

Тт. I — II — не разр'язаны; въ т. III — разр'язаны стр. 25— 82, 41 — 45, 89 — 115, 129 — 185, 209 — 238.

110. Грибоъдовъ, А. С.

Горе отъ ума. Комедія въ четырехъ дъйствіяхъ, въ стихахъ. Сочиненіе Александра Сергъевича Грибоъдова. Москва. Въ Типографіи Августа Семена при Императорской Медико-Хирургич. Академін. 1833.

> 80, 167 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

111. Григоровичъ, І., протоіерей.

Переписка Папъ съ Россійскими Государями въ XVI-мъ вѣкѣ, Найденная между рукописями, въ Римской Барбериніевой библіотекѣ. Издана, съ переводомъ актовъ съ латинскаго на русскій языкъ. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академін Наукъ. 1834.

> 80, VII + 5 нен. + 116 стр. Не разрѣзано.

112. [Григорьевъ, В., надв. сов.].

Статистическое описаніе Нахичеванской провинція, составленное В. Г. и напечатанное съ Высочайшаго соизволенія. С. Пб. Въ Типографіи Департамента Вибшней Торговли. 1833.

80, 5 нен. + 264 стр.

Цѣна 5 руб. асс., съ пересылкою 6 руб.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

Имя автора—см. въ книгь Н. И. Ушакова: "Исторія военныхъ дъйствій въ Азіятской Турція въ 1828 и 1829 гг.", С.-Шб. 1836, ч. І, стр. XIII, примъч.

118. [Громовъ, Глъбъ И.].

Позорище странныхъ и смёшныхъ обрядовъ при бракосочетаніяхъ разныхъ чужеземныхъ и въ Россія Обитающихъ народовъ; и при томъ Нёчто для холостыхъ и женатыхъ. Г. Г. Въ Санктпетербургё. 1797 года.

80, 2 нев. + 801 + 4 нен. стр.

Грузинцовъ, Александръ-см. Россійскій Өеатръ.

114. Давыдовъ, Д. В.

Замѣчанія на некрологію Н. Н. Раевскаго, изданную при Инвалидѣ 1829 года, съ прибавленіемъ его собственныхъ записокъ на нѣкоторыя Событія войны 1812 года, въ коихъ онъ участвовалъ. Сочиненіе Дениса Давыдова. Москва. Въ типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1832.

80, 89 стр.

Въ роскошномъ кожаномъ тисненомъ переплетъ съ золотымъ обръзомъ; экземпляръ на веленевой бумагъ, нъсколько попорченный мышами. Замътокъ нътъ.

115. Давыдовъ, Д. В.

Замѣчанія на некрологію Н. Н. Раевскаго, изданную при Инвалидъ 1829 года, съ прибавленіемъ его собственныхъ ваписокъ на нѣкоторыя Событія войны 1812 года, въ коихъ онъ участвовалъ. Сочиненіе Дениса Давыдова. Москва. Въ Типографія Августа Семена при Императорской Медико-Хирургической Академін. 1832.

> 80, 89 стр. Безъ замѣтокъ.

116. Давыдовъ, Д. В.

Стихотворенія Дениса Давыдова. Москва. Въ типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1832.

> 120, 4 нен. + XXIII + 1 нен. + 111 + 1 нен. + II стр. Мъстами разръзано; безъ замътокъ.

117. Давыдовъ, Д. В.

Стихотворенія Дениса Давыдова. Москва. Въ Типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1832.

12°, 4 нен. + ХХІІІ + 1 нен. + 111 + 1 нен. + П стр. 1х. 8

Въ кожаномъ, тисненомъ золотомъ переплетѣ; веленевый экземпляръ, совершенно испорченный сыростью и мышами. Замътокъ нътъ.

118. Даниловъ, Кирша.

Древнія Россійскія Стихотворенія, собранныя Киршею Даниловымъ и вторично изданныя, съ прибавленіемъ 35 п'єсенъ и сказокъ, доселъ неизвъстныхъ, и нотъ для напъва. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1818.

> 4°, XL -+ 423 + 1 нев. стр. (Изданіе К. Ө. Калайдовича). Разрѣзаны стр. 1 -- 60 (№ IV -- VIII). Замъ́токъ нѣтъ.

119. Дашковъ, Д. В.

О легчайшемъ способъ возражать на критики.

Эпигр.: An, si quis atro dente me petiverit, Inultus ut flebo puer?

Horat.

Въ Санктпетербургъ, въ Типографіи Шиора. 1811.

160, 4 нен. – 75 – 1 нен. стр. Съ ex-libris'омъ "Изъ Библіотеки Смирдина № 6551". Замѣтокъ нѣтъ.

120. Двадцатипатильтіе Европы въ царствованіе Александра I. Санктпетербургъ. Печатано въ Тяпографія Адольфа Плюшара. 1831.

> 8°; 2 т., т. І— 4 нен. + VII + IV + 855 + 2 нен., т. II — 4 нен. + IV + 451 стр. + портретъ Наполеона, гравированный Pauquet.

Оба тома разръзаны; замътокъ нътъ.

191. Дворянскіе Выборы. Комедія Въ трехъ дъйствіяхъ.

120, безъ титульнаго листа (Москва. 1829), 2 нен. + 197 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ съ тисненіями колотомъ и такимъ же тисненымъ краснымъ сафьяннымъ корешкомъ и буквами: І. С.

Сочинение Григорія Өедоровича Квитки-Основьяненки.

112. Дебу, І. П.

О Кавказской линіи и присоединенномъ къ ней Черноморскомъ войскѣ, или общія замѣчанія о поселенныхъ полкахъ, ограждающихъ Кавказскую линію, и о сосѣдственныхъ горскихъ народахъ. Собранныя Дѣйствительнымъ Статскимъ



Совѣтникомъ и Кавалеромъ Іосифомъ Дебу. Съ 1816 по 1826 годъ. С. Пб. Въ Типографіи Карла Крайя. 1829.

> 8°, XXXIV - 464 стр. Разръзаны стр. I - 264. Между стр. 70 - 71 положена бумажная закладка.

128. Деларю, Михаилъ.

Опыты въ стихахъ Михаила Деларю.

Эпигр.: Donnez-moi une ame qui aime, elle comprendra ce que je dis.

St. Augustin.

С. Пб. Въ Типографіи Департамента виъшней торговли. 1835.

> 80, 152 стр. Цёна 6 руб., съ пересылкою 7 руб. Разрёзаны стр. 1 — 28. Замётокъ нётъ.

134. Державинъ, Г. Р.

Сочиненія Державина. Въ Санктпетербургѣ. Въ Типографіи Шнора. 1808 года.

> 80, 4 тома; т. I — 2 нен. + VII + 7 нен. + 821 + 2 нен.; т. II — 12 нен. + 817 + 2 нен.; т. III — 6 нен. + 237 + 2 нен.; т. IV — 2 нен. + 830 + 3 нен. стр.

> Въ старинныхъ кожаныхъ переплетахъ. Замътокъ нътъ; книги сильно зачитаны.

185. Державинъ, Г. Р.

Сочиненія Державина. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Александра Смирдина. 1831 г.

80, 4 т. тома; т. I—2 нен. + портреть Державина, гравированный Уткинымъ, гравированный С. Галактіоновымъ фронтисписъ по рисунку А. П. Брюллова + 2 нен. + VIII + 4 нен. + 842 стр. + листъ съ литографированнымъ снимкомъ автографа Державина; т. II — 2 нен. + гравированная С. Галактіоновымъ по рисунку А. П. Брюллова картинка (видѣніе Мурам и Водопадъ) + 6 нен. + 362 стр., т. III — 2 нен. + гравированная И. Ческимъ по рисунку А. П. Брюллова картинка +7 ием. + 230 стр., т. IV — 2 нен. + гравированная С. Галактіоновымъ по рисунку А. П. Брюллова картинка (оглавленіе и имена подписавшихся). стр.

Прекрасно сохранившійся экземпляръ, въ переплетахъ; безъ всякихъ помътокъ.

126. [Динтріевъ, И. И.].

И мои бездѣлки. Москва. Въ Университетской Типографіи у Ридигера и Клаудія. 1795.

89, 4 нен. + IV + 259 стр.

Экземпляръ сильно зачитанный и растрепанный. Замётокъ нётъ.

127. Дмитріевъ, И. И.

Стихотворенія Ивана Ивановича Дмитріева. Части первая и вторая. Изданіе шестое исправленное и уменьшенное. С. Пб. Въ типографій Н. Греча. 1822 (ч. П) и 1823 (ч. І).

> 8°, 2 части; ч. І — 2 нен. + LII + 155, ч. II — 151 стр. Въ книгъ есть отмътки, но не Пушкина рукой сдъланныя; вся сказка "Модная жена" (т. II, стр. 82 — 88) перечеркнута карандашомъ.

128. Дмитріевъ, М. А.

Стихотворенія Михайла Дмитріева. Москва. Въ Типографін Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1830.

> 80, 2 части; ч. І — 251 + 1 нен. + V + 1 нен. + IV; ч. II — 248 + 1 нен. + VIII + II стр. Въ одномъ переплетъ. Замътокъ нъть.

19. Долгоруковъ, князь И. М.

Бытіе сердца моего, или стихотворенія Князя Ивана Михайловича Долгорукаго. Въ четырехъ частяхъ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1817—1818 г.

> 80, 4 т.; т. I — 260 + 3 нен., т. II — 241 + 3 нен., т. III — (1818 г.) — 252 + 4 нен., т. IV (1818 г.) — 204 стр. Въ краснвихъ кожанихъ переплетахъ. Замътокъ нътъ.

180. Донесеніе Слѣдственной Коммиссіи.

На обор.: "Печатано по Высочайшему повелёнію". Въ Военной Типографіи Главнаго Штаба Е. И. В. S. a.

> 80, 95 стр. Разръзано; замътокъ нъть.

131. Дормидошка пустая голова или анекдоты о извѣстномъ при дворѣ шутѣ Балакиревѣ. Съ присовокупленіемъ историческихъ извѣстій о происхожденіи шутовъ и жизни сего любимца царскаго. Москва. Въ Типографіи Н. Степанова. 1836.

> 12⁰, 86 + 112 + 2 нен. + III стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

Вича Донскаго надъ Мамаемъ. Издано Д. Членомъ Общества

Исторія и Древностей Россійскихъ И. Снешревымъ. Москва. Въ Университетской Типографія. 1829.

80, 2 нен. + 67 стр.

Между стр. 12-18 положена бумажная закладка; на стр. 18, противъ строкъ 1-2, карандашомъ поставленъ крестикъ; между стр. 18 — 19 закладка; въ стр. 15 сверху подчеркнуто слово "ркучи" и на пол'в поставленъ крестикъ; на стр. 30противъ трехъ нижнихъ строкъ: "стоять мужи Новъгородцы оу святыя Софъй премудрости Божія, а ркучи между собою..."; на стр. 81, въ 26 сверху строкѣ, подчеркнуты слова: "и стязи ревутъ" и на полѣ поставленъ крестикъ; между стр. 56-57 положена завладка; на стр. 56 отчеркнуты на полъ чертой и отмѣчены крестомъ строки 9-11: "вытекаютъ крововые ручьи и трепетали силній молніе от блистанія мечнаго и от саблей булатныхъ...."; на стр. 57 такимъ же образомъ отмъчены строки 8-10: "Татаровъ же мнози стязи Великаго Князя под'сѣкоша, но Божіею силою до конца неистребишася, паче връпишася" и стр. 17 – 19: "Брате Димитрей, что оубо ползуеть наше стояніе, да кому хощемь помощи?", при чемь слово "ползуетъ" подчеркнуто; между стр. 58 — 59 вложена закладка, при чемъ на 58 стр. послёднія 3 строки отчеркнуты на полѣ крестомъ, а на 59-й, во 2-мъ премѣчанін, такіе же крестики стоять при строкахъ 1 – 3 и 6-8, и слово "Хърсъ" въ 6-й строкѣ подчеркнуто. Между стр. 60 - 61 положена закладка, при чемъ на стр. 60, въ стр. 18 сверху, подчеркнуто слово "собранною" и на пол'в написано рукою Пушкина "соборную", а на стр. 61-й, въ стр. 6 сверху, подчеркнуто слово "стужаютъ", противъ котораго на полъ сдъланъ крестикъ, а въ стр. 24 сверху подчеркнуто слово "разсунушася", на полѣ поставленъ крестикъ и написано Пушкинымъ "разсоваться". На стр. 64, въ стр. 8-й сверху, противъ слова "починачалника" сдёланъ крестикъ и сдёланы размётки: "почина/ча/лника": Пушкинъ считалъ, что здѣсь должно быть: "починалника"; наконецъ, на стр. 66, въ стр. 2-й сверху, подчеркнуто слово "бугай" (также и въ примѣчаніи 1-мъ на той же страницъ) и въ стр. 5-й слова "ревуть розн" подчеркнуты, а на полѣ, противъ словъ "и волы и вельблюды", написано "волы".

188. Древняго лѣтописца часть первая, содержащая въ себѣ повѣсть произшествій, бывшихъ въ Россіи при владѣніи четырнадцати Великихъ Князей, съ перва Владимирскихъ, по томъ Московскихъ, чревъ сто двадцать пять лѣтъ, начиная съ 6762/1254 года до 6887/1879: то есть отъ временъ княженія Великаго Князя Александра Ярославвача Невскаго до побѣды Великимъ Княземъ Дмитріемъ Ивановичемъ, провваннымъ по томъ Донскимъ, одержанной надъ татарами у рѣки Вожи въ Рязанской землѣ, въ годѣ выше сего на послѣди упомянутомъ: изданная по

Высочайшему повелёнію, преславнымъ сего 1774 года іюля 10 дня заключеннымъ съ Турками миромъ возвеличившіяся, Покровительницы и защитницы Мусъ. Въ Санктпетербургё. При Императорской Академіи Наукъ. 1774 года.

> 40, 1 нен. - 840 стр. Безъ замътокъ.

134. Древняго Автописца часть вторая, содержащая въ себѣ повѣсть произшествій, бывшихъ въ Россіи съ 6887 по 6992 годъ: то есть послѣднія лѣта княженія Великаго Князя Дмитрія Ивановича Донскаго и владѣніе Великаго Князя (sic) Василья Дмитріевича. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіп наукъ. 1775 года.

> 4⁰, 1 нен. -- 454 стр. Безъ замътовъ.

135. Древняя Россійская Вивліоенка, Содержащая въ себѣ: собраніє древностей Россійскихъ, до исторіи, географіи и генеалогіи Россійскія касающихся; Изданная Николаемъ Новиковымъ, Членомъ Вольнаго Россійскаго Собранія при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ; Изданіе второе, Вновь исправленное, умноженное и въ порядокъ Хронологической по возможности приведенное. Москва. Въ Типографіи Компаніи Типографической. 1788 — 1791.

> 80, 20 частей. Въ переплетахъ. Экземпляръ совершенно свёжій, за исключеніемъ ч. VII, въ которомъ углы нёсколькихъ листовъ попорчены тлёніемъ. Замётокъ нётъ нигдё, кромё ч. XX, гдё въ "Послужномъ спискё бояръ и двореццихъ, окольньичихъ и нёкот. другихъ придворныхъ чиновъ..." систематически отчеркнуты карандашомъ представители рода Головиныхъ, при чемъ годы отъ сотворенія міра переведены на годы отъ Р. Х., но не Пушкина рукой.

136. Древняя Россійская Идрографія, содержащая описаніе Московскаго государства рѣкъ, протоковъ, оверъ, кладязей, и какіе по нихъ городы и урочища, и на какомъ оныя разстояніи. Изданная Николаемъ. Новиковымъ. Въ Санктпетербургѣ. 1773 года.

> 80, 14 нен. + 238 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ.

187. Друковцовъ, С.

Поваренныя записки. Печатаны въ Типографіи Императорокаго Московскаго Университета. 1779 года.

> 8°, 6 нен. + 44 + 8 нен. стр. Замѣтовъ нѣтъ.

138. Духъ Генерала Кульнева, или черты и анекдоты, изображающіе великія свойства его, и достопамятныя произшествія какъ изъ частной, такъ и военной его жизни. Почерпнуто изъ собственныхъ его писемъ, Высочайшихъ Рескриптовъ, военныхъ приказовъ, отданныхъ имъ въ Финляндіи въ 1808 и 1809 годахъ и всёхъ частныхъ ваписокъ до кончины его, послёдовавшей въ сраженія при Клястицахъ 20 іюля 1812 года. Въ С.-Петербургё. Въ Типографіи Департамента Внёшней торговли. 1817 года.

> 80, 2 нен. – XIV – 114 – 21 стр. – 1 гравированная на деревѣ картинка: "Взятіе штурмомъ Полоцка графомъ П. Х. Витгенштейномъ 1812 г.". Разрѣзаны стр. 1 – 13.

189. Дюгальдъ, І. Б.

Географическое, историческое, хронологическое, политическое и физическое описаніе Китайскія Имперіи и Татаріи Китайскія, онабденное разными чертежами и ръзными фигурами, сочиненное І. Б. Дюгальдомъ, а съ Французскаго переведенное Игнатіемъ Де Теильсомъ. Часть ІІ. Въ Типографіи Императорскаго сухопутнаго шляжетнаго кадетскаго Корпуса 1777 года.

4º, XII + 280 стр.

140. Дюмонъ-Дюрвиль.

Путешествіе вокругъ св'ята, составленное изъ путешествій и открытій Магелана, Тасмана, Дампіера, Ансона, Байрона, Валлиса, Картере, Бугенвиля, Кука, Лаперуза, Блейга, Ванкувера, Дантркасто, Вильсона, Бодена, Флиндерса, Крувенштерна, Головина, Портера, Коцебу, Фрейсине, Беллингогаузена, Галля, Дюперре, Польдинга, Бичи, Дюмонъ-Дюрвиля, Литке, Диллона, Лапласа, Мореля и пр. Издано подъ руководствомъ Дюмонъ-Дюрвиля, Капитана Французскаго Королевскаго Флота. Съ картами и многочисленнымъ собраніемъ изображеній, гравированныхъ на м'єди, съ рисунковъ изв'ьстнаго Сенсона, рисовальщика, совершившаго путешествіе съ Дюмонъ-Дюрвилемъ, на Астролябіи. Часть II. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Издателя Энциклопедическаго Лексикона, А. А. Плюшара. 1836.

> 4⁰, 4 нен. + 104 стр. (экз. неполный) + 25 листовъ рисунковъ.

Экз. въ листахъ, не сброшюрованный.

141. Жалованная Грамота Россійскому Дворянству (,) напечатана по

Высочайшему повелѣнію. С. Пб. Въ Императорской Типографія. 1811.

> 40, XXIV - 188 стр. Тексть русскій, парадлельно съ грузинскимъ.

143. Жизнь, анекдоты, военныя и политическія діянія Россійскаго Генералъ-Фельдмаршала Графа Бориса Петровича Шереметева любимца Петра Великаго и храбраго полководца. Съ описаніемъ всіхъ важнійшихъ и любопытныхъ произшествій случившихся какъ въ домашней, политической такъ и въ военной его жизни до самой кончины, съ историческимъ извістіемъ о его походахъ, сраженіяхъ и побідахъ. Россійское сочиненіе. Санктпетербургъ. Въ Медицинской Типографіи. 1808 года.

> 8°, 207 стр. Разръзано. Замътокъ нътъ.

148. Жизнь и подвиги Князя Милоша Обреновича, Верховнаго Вождя и Предводителя Народа Сербскаго. Санктиетербургъ, въ Типографіи Н. Греча. 1825.

> 8⁰; гравированный С. Владимировымъ, по рисунку П. Гюрковича, портретъ князя М. Обреновича – V – 1 нен. – XXII – 118 стр.

Между стр. 88-89 и 80-81 вложены бумажныя закладин. Замётокъ нёть.

144. Жизнь и ужасныя діянія Римскаго Императора Нерона. Перевелъ съ французскаго Г. М. Въ Санктпетербургѣ, печатано въ Императорской Типографіи, иждивеніемъ И. Глазунова. 1792.

> 80, 2 вен. + 2 вен. (Роспись россійскимъ книгамъ, продающимся.... у купца Глазунова) + 187 стр.

145. Житіе Петра Великаго Імператора и Самодержца Всероссійскаго, Отца Отечества, Собранное изъ разныхъ Книгъ, во Франціи, и Голландіи изданныхъ, и напечатанное въ Венеціи, Медіоланѣ и Неаполѣ на діалектѣ Італіанскомъ, а потомъ и на Греческомъ: съ коего на Россійскій языкъ перевелъ Статокій Совѣтникъ Стефанъ Писаревъ. Въ Санктпетербургѣ. При Імператорской Академіи Наукъ. 1772 г.

40, 14 нен. + 511 стр.

Съ портретомъ Петра, гравированнымъ А. Калпашниковымъ въ 1772 г. 146. Житіе и славныя дѣла Государя Императора Петра Великаго Самодержца Всероссійскаго съ предположеніемъ краткой Географической и политической Исторіи о Россійскомъ Царствѣ, Нынѣ первѣе на Славенскомъ языкѣ списана и издана. Часть вторая. Въ Венеціи. Въ Типографіи Димитрія Θеодовія. 1772. Con licenza de' superiori.

40, ч. II-1 нен. + 864 стр.

147. Жуковскій, В. А.

Стихотворенія В. Жуковскаго. Изданіе четвертое. Исправленное и умноженное. Санктпетербургъ. Въ Типографія Экспедиціи Заготовленія Государственныхъ бумагъ. 1835 г.

> 8°, 7 томовъ; т. І — 292, т. II — 258 + 8 нен., т. III — 272, т. IV — 224, т. V — 250 + 1 нен., т. VI — 268 + 10 нен., т. VII — 288 + 1 нен. стр.

> Вът. I разр'язаны стр. 205 — 208, 216 — 220, 269 — 273; въ т. II — 1 — 120, 187 — 161, 169 — 249; вът. III — 1 — 85, 89 — 177 и 265 — 272; т. IV (баллады) разр'язанъ весь; т. V — 1 — 48, 78 — 108, 207 — 209; вът. VI — 1 — 76, 89 — 105, 121 — 145, 177 — 183, 201 — 217; т. VII не разр'язанъ вовсе. Зам'ятокъ изть.

148. Журналъ Военныхъ Дъйствій.

Заћеь заключаются:

Журналъ 1-й арміи — съ 1-го января по 30-е декабря 1770 г. и Журналъ 2-й арміи съ 1-го января по декабрь 1770 г. и: "О двйствіяхъ находящагося съ Кубанской стороны корпуса подъ предводительствомъ генералъмаіора де Медема. 1770 года".

> S. l. et a., 4°, 262 нен. стр. Первыхъ двухъ страницъ недостаетъ.

149. Забава въ Скукѣ или новой увеселительной способъ Гадать на картахъ. Въ Москвѣ 1788 года. Иждивеніемъ Рѣшетникова. Печатана съ указнаго дозволенія въ типографіи А. А.

8%, 58 стр.; титульный листь гравировань; передъ текстомъ гравированная заставка.

Въ старинномъ бумажномъ переплетѣ; на листѣ послѣ крышки переплета написано: "Варвара Арбузова, 82".

На стр. 51 — 53 — реестръ книгъ и прейсъ-курантъ билетовъ сговорныхъ, бальныхъ, театральныхъ, визитинхъ, гадательныхъ картъ, картъ для лото и т. п., продающихся "въ Москвѣ, на Дмитровкѣ, близъ Егорьевскаго монастыря, въ домѣ Ея Превосходительства Матрены Павловны Салтыковой у служителя Андрея Рѣшетникова", который "рѣжетъ и гравируетъкому какія потребно мѣдныя доски и печатаетъоными за самую малую цѣну". 160. Законы Великаго Князя Іоанна Васильевича и судебникъ Цари и Великаго Князя Іоанна Васильевича, съ дополнительными указами, изданные Константиномъ Калайдовичемъ и Павломъ Строевымъ. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановокаго. 1819.

> 4°, XXIX -+ 115 стр. (Изданіе графа Н. П. Румянцова). Въ книгъ много замътокъ и отмътокъ, сдъланныхъ не Пушкина рукой. Ex-libris: "Изъ библіотеки Смирдина. № 1658".

151. Записки о нын тыномъ возмущения Польши. Перевелъ съ Франпузскаго языка Капитанъ Н.... Я... Въ Санктлетербургъ. При Императорской Академии Наукъ, 1792 года.

> 80, 4 нен. – 77 стр. На листић послћ персплета написано: "№ 24. Ізъ книгъ Михайла Бороздина".

15а. Златые остатки древности, содержащіе древнихъ Греческихъ философовъ драгоцівныя нравоученія. Переводъ съ Еллино-Греческаго языка [Ивана Виноградова]. Въ Москві, въ Привилегированной типографіи у Мейера, 1783 году.

> 80, 2 части; 4 нен. -- 144 стр.; ч. Первая — до 86 стр. вил., ч. Вторая — съ 87 (заглавіе: "Златые остатки древности, содержащіе древнихъ греческихъ философовъ драгопѣнныя нравоученія. Съ присовокупленіемъ нравоученій писателей средняго вѣка. Переведенные съ французскаго И. И. 1783 году.) до 144 стр.

Разрезано; заметокъ нётъ.

158. Зражевская, Александра.

Картины дружескихъ связей. Сочиненіе Александры Зражевской. Санктпетербургъ. Въ Типографія вдовы Байковой 1833 г.

> 80, 2 т.; т. I — 4 нен. + 170 + 1 нен., т. II — 4 нен. + 288 + 1 нен. стр. Т. I разръзанъ, а т. II — нътъ. Замътокъ нътъ.

154. Зражевская, А.

Лорнетъ. Переводъ съ Французскаго Александры Зражевской. С.-Петербургъ. Въ Типографіи III Отдиленія Собственной Е. И. В. Канцелярів. 1834.

> 89, 2 нен. + 222 + 1 нен. стр. Не разрѣзано.

155. Зубовъ, Платонъ.

Подвиги Русскихъ воиновъ въ странахъ Кавказскихъ, съ 1800 по 1834 годъ. Съ присовокупленіемъ біографій главнѣше замѣчательныхъ лицъ дѣйствовавшихъ въ первое тридцати-трехлѣтіе Русскаго владычества за Кавказомъ, Историческо-статистическаго описанія мѣсть, прославившихъ Русское оружіе въ Кавказскихъ странахъ, 25 портретовъ, видовъ и плановъ сраженій и общей карты Кавказскаго Края. Описанные Платономъ Зубовымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографія Конрада Вингебера. 1835—1836.

> 8°, 8 части; ч. I—222 стр., ч. II—143+1 нен., ч. III (1886 г.)— 8 нен. + 816 + 4 нен. стр. Безъ приложеній.

Разръзаны въ ч. I стр. 1 – 92. Замътокъ нътъ.

156. Зубовъ, Платонъ.

Шесть писемъ о Грузіи и Кавказѣ, писанныя въ 1833 году Платономъ Зубовымъ. Съ 4 видами и виньетами. Москва. Въ Типографіи Лазаревыхъ Института Восточныхъ языковъ. 1834.

> 8°; литографированный у В. Логинова титульный листь, на коемъ: "Видъ Дарінна дома въ ущеліахъ Кавкаселихъ [sic] горъ" + 107 стр. + 4 рисованныхъ П. Зубовымъ и литографированныхъ у В. Логинова вида: Казбека, Минаретскаго укрѣпленія и два — частей Тифлиса. Разритания - размита

Разрѣзана; замътокъ нътъ.

157. Зябловскій, Евдокимъ Павловичъ.

Землеописаніе Россійской Имперіи для всёхъ состояній, Санктпетербургскаго Педагогическаго Института Ординарнаго Профессора Евдокима Зябловскаго. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академін Наукъ. 1810 года.

> 8°, 6 томовъ; т. I — 4 нен. + СХVI + 215 + 2 нен., т. II — 2 нен. + 877 + 6 нен., т. III (въ Типографіи В. Плавильщикова)—4 нен. + 558 + II, т. IV (При Императорской Академіи Наукъ) — 2 нен. + 466 + 8 нен., т. V (въ типографіи Ф. Дрехслера)—4 нен. + 509 + 2 нен., т. VI (тамъ же)—4 нен. + 686 + 4 нон. + 110 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 — 8; въ т. IV — стр. 289 — 800, въ т. V — стр. 1 — 8, 65 — 78 и 81 — 127; въ т. VI — стр. 169 — 184, 897 — 445.

Замётовъ нёть.

156. Ивановъ, П. И.

Систематическое обозрѣніе помѣстныхъ правъ и обязанностей, въ Россіи существовавшихъ, съ историческимъ изложеніемъ всего до нихъ относящагося. Составленное Петромъ Ивановымъ, Коллежскимъ Ассессоромъ, Членомъ Вотчиннаго Департамента и Комитета описанія Архивовъ Сенатскаго Государственнаго и Вотчиннаго, и Дъйствительнымъ Членомъ Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1836.

> 8°, 4 нен. – VI – VI – 251 стр., 2 листа таблицъ, листъ снамковъ съ рукописей и планъ Помъстнаго Приказа.

Разръзаны стр. I – 107.

На стр. 62 противъ словъ: "Въ прежнія времена въ Россія, а именно до 1700 года, дѣла вообще писали на столбцахъ"... и т. д. на полѣ сдѣлана продольная черта карандашомъ; то же на стр. 82, начало VIII-й главы (Юстицъ- и Вотчинная Коллегія, Вотчинный Департаментъ). Между стр. 90—91 вложенъ клочекъ бумаги, на коемъ, не Пушкина рукой, написано: "Географію и статистику Арсеньева". На послѣдиемъ листѣ карандашомъ, также не Пушкина рукой, написано: "62, 82, 84, вообще гл. 8".

Ивановъ, Ө. Ө. — см. Россійскій Өеатръ.

159. Иванъ Слуга. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Іос. Іоаннесова. 1817.

> Цензурное дозволеніе — отъ С.-Пб. Духовной Академін. 8°, 19 стр.

160. Ильинскій, Николай.

Историческое Описаніе города Пскова и его древнихъ пригородовъ съ самаго ихъ основанія. Заключающее въ себѣ многія достойныя любпытства происходимости составленное изъ многихъ древнихъ лётописцевъ, падписей, записокъ и Россійской исторіи Николаемъ Ильинскимъ. Въ Санктпетербургѣ. Печатано въ Типографіи Б. Л. Гека. 1790 — 1795 года.

> 8°, 6 частей; ч. І. — 67 + 5 нен. (вмена подписчиковъ — по большей части мёстныхъ, Псковскихъ и Новгородскихъ, фамилій), ч. II (печатано тамъ же, 1791 года) — 71, ч. III (безъ указанія на типографію) — 52, ч. IV (Въ Нижнемъ Новѣ-Градѣ, 1794 года) + 64, ч. V (Въ Санктиетербургѣ, печатано въ типографія Ф. Мейера, 1795 года) — 62, ч. VI (тамъ же и тогда же) — 60 стр.

Всѣ части въ общемъ переплеть. Замътокъ нътъ.

161. Инянной списокъ господамъ Депутатамъ, выбраннымъ въ Коммиссію о сочиненіи проэкта Новаго Уложенія, кто изъ котораго мѣста выбраны, и кто кому имянно здали, также въ разныя учрежденныя отъ большаго собранія частныя Коминссіи опредѣлены и нынѣ дѣйствительно находятся Генваря по 1 число, 1768 го́ду. Печатанъ при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ. S. a.

80, 1 нен. + 56 + 5 нен. стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ, на которомъ вытиснены буквы: "N. G."

Фо 163. Исправленный мужъ, или ахъ, какъ я счастлива! Комедія въ пяти дъйствіяхъ.С. Пб. Въ Типографіи Эдуарда Праца и К⁰. 1836.
 8º, 184 стр. Цъ́на 6 руб.
 На титульномъ листъ́ написано: "Е. В. Александру Сергъ́евичу Пушкину отъ сочинители".

Разръзано; замътокъ нътъ.

168. Исторія Георгіанская о юнош'ї Княз'ї Амилахоров'ї съ краткимъ прибавленіемъ исторіи тамошней земли отъ начала до нын'йшняго в'йка, которую разсказываетъ Усимъ Купецъ Анатолскій сотоварищамъ своимъ между разными изв'йстіями. Переведена на Россійскій языкъ И. С. Печатана при Артиллерійскомъ и Инженерномъ Шляхетномъ Кадетскомъ Корпус'й у содержателя Типографіи Х. Ф. Клезна. Въ Санктпетербург в, 1779 года.

> 8°, 4 нен. + 104 стр. Въ старинной бумажной обложећ; на стр. 104 сказано: "конецъ первыя части".

164. Исторія или описаніе жизни, Карла XII. Короля Шведскаго. Переведена съ Нѣмецкаго языка [Петромъ Поморцевымъ]. Печатано въ Санктпетербургѣ, иждивеніемъ книгопродавца К. В. Миллера.

> S. a., 8°, 98 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

165. Исторія Монголовъ. Отъ древн'я шихъ временъ до Тамерлана Переводъ съ Персидскаго. Санктпетербургъ. Въ типографіи Карла Крайя. 1834.

> 8°, XII + 158 + 1 нен. стр. Переводъ сдёланъ студентомъ С.-Петербургскаго Университета Василіемъ Григорьевымъ и посвященъ имъ графу С. С. Уварову. Разръзаны стр. 1—96.

106. Исторія о нынѣшнемъ состоянія Правительства Польскаго; съ Нѣмецкаго языка переведена Секретаремъ Васильемъ Лебедевымъ. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1766 года.

> 80, 6 нен. + 192 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетв.

167. Іакинфъ, Монахъ.

Историческое обозрѣніе Ойратовъ или Калмыковъ съ XV столѣтія до настоящаго времени. Сочинено Монахомъ Іакинфомъ. Санктпетербургъ, въ Типографіи Медицинскаго Департамента Министерства Внутреннихъ дѣлъ. 1834.

> 8°, 4 нен. + 253 + 12 нен. стр. Не разръзано.

> 8°, 479 стр. Въ концъ книги вплетено 5 листковъ (10 стр.), на которыхъславянскимъ шрифтомъ написаны извлеченія изъ книги "Феатронъ или позоръ историческій" В. Стратеммана, въ переводъ Г. Бужинскаго, С.-Пб. 1720.

> Полное заглавіе см. у Пекарскаго: Наука и литература въ Россія при Петръ Великомъ, т. II, С.-Пб. 1862, стр. 214—215. Въ переплеть первой половины XIX в.

169. Кайдановъ, И. К.

Краткое изложеніе дипломатіп Россійскаго Двора, со времени возшествія на Всероссійскій Престоль Дома Романовыхъ до кончины Государя Императора Александра I. Составлено Профессоромъ въ Императорскомъ Царско-Сельскомъ Лицев, Императорской Академін Наукъ Корреспондентомъ, Статскимъ Советникомъ и Кавалеромъ Иваномъ Кайдановымъ. Часть I. Пространство времени: отъ возшествія на Всероссійскій Престолъ Государя Царя и Великаго Князя Михаила Феодоровича до временъ Государыни Императрицы Екатерины II. 1613 — 1762 г. Въ Санктпетербурге. У книгопродавца Ивана Слёнина. 1833.

[Ценз. дозволеніе — 24-го сентября 1882 г.]. 80, 9 части; ч. І—ХVІ-+ 189, ч. ІІ—2 нен. + IV + 240 стр. (въобщей обложкі). Разр'ізаны въ ч. І— стр. І— 48; въ ч. ІІ— стр. 26 – 48 (Кучукъ-Кайнарджскій трактать 1774 г., Конвенція съ Турцією 1775 г. и Проэктъ о вооруженномъ нейтралитеть 1780 г.). Замітокъ нітъ.

170. [Калайдовичъ, К. Ө.].

Историческій и хронологическій опыть о Посадникахъ Новгородскихъ. Изъ древнихъ Русскихъ лѣтописей. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1821.

> 4⁰, гравир.листь съ гербомъ графа Н.П. Румянцова – Х. – 810 стр. Не разръзано.

171. Калайдовичъ, К. и Строевъ, П.

Обстоятельное описаніе Славяно-Россійскихъ рукописей, хранящихся въ Москвъ въ библіотекъ Тайнаго Совътника, Сенатора, Двора Его Императорскаго Величества Дъйствительнаго Каммергера и Кавалера Графа Өедора Андреевича Толстова. Издали К. Калайдовичъ и П. Строевъ. Съ палеографическими таблицами почерковъ съ XI по XVIII въкъ. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1825.

[Ценз. дозв. отъ декабря 1820 г.]. 8⁰, LXVII + 2 нен. + 811 + 6 нен. стр.

Между стр. 364—365 (между прочимъ, Бова Королевичъ) и 788—789 (между прочимъ, Путешествіе Радищева) положевы бумажныя закладки. Разр'язано только въ указанныхъ м'ястахъ.

172. Калашниковъ, И. Т.

Камчадалка. Соч. И. Калашникова. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Штаба Отдѣльнаго Корпуса Внутренней Стражи. 1833.

> 8°, 4 т.; т. I — 2 нен. + 175 + 8 нен., т. II — 2 нен. + 215 + 8 нен., т. III — 2 нен. + 262 + 8 нен., т. IV — 2 нен. + 180 + 2 нен. стр.

Въ переплетахъ. Замътокъ нътъ.

Ср. у Й. А. Шляпкина "Изъ неизд. бумагъ Пушкина", С.-Пб. 1903, стр. 89—90, и Акад. изд. Переписки Пушкина, т. Ш., стр. 19— 20. О Калашинковъ см. статью Б. Л. Модзалевскаго въ "Русск. Стар." 1905 г., № 7, стр. 187—189 (при его Запискахъ) и "Ост. Арх.", т. III.

Ф178. Кантемиръ, князь А. Д.

Сатиры и другія стихотворческія сочиненія Князя Антіоха Кантемира, съ историческими прим'ячаніями и съ краткимъ описаніемъ его жизни. Въ Санктпетербургъ. При Императорской Академіи Наукъ. 1762 года.

> 4⁰, 2 нен. – портретъ, гравированный Е. Виноградовымъ – 16 нен. – 176 стр.

> Между стр. 22 и 28 положена небольшая закладка (клочекъ бумага), на которой рукою Пушкина написана замътка, относящаяся къ 1-му стиху страницы 22-й (Сатира Вторая):Но бъдно блудить нашъ умъ, буде опираться

> Станемъ мы на нихъ.....: "блудитъ т. е. блядитъ — вмъсто заблуждаетъ или заблуждается1) у П."

#174. Кантемиръ, князь А. Д.

Сочивенія Князя Антіоха Дмитріевича Кантемира. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Х. Гинце. 1836 г.

> 8°, 3 тетради; тетр. I — 4 нен. + 16 стр., тетр. II— стр. 17— 48, тетр. III — стр. 49 — 96. Разръзаны стр. 1 — 82.

1) Не разобрано одно слово.

Digitized by Google

Въ верху обложки 8-й тетради карандашомъ написано "Пушкинъ".

175. Карабановъ, П. М.

Стихотворенія Петра Карабанова нравственныя, лирическія, любовныя, шуточныя и смѣшанныя, оригинальныя и въ переводѣ. У книгопродавца Свѣшникова въ Москвѣ и въ С. Петербургѣ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1812.

> 8°, 2 части; ч. І — Х + 814, ч. ІІ — 8 нен. + 110 (подъ обложку включены: изданный въ 1811 г. въ Москвъ, въ Университетской Типографія, переводъ:

176. Альзира, или Американцы, трагедія. Сочиненіе Вольтера (Переводъ съ Французскаго Петра Карабанова. Изданіе третіе, противу первыхъ въ нѣкоторыхъ мѣстахъ исправленное) и Позма Сады, или искуство украшать сельскіе виды. Сочиненіе Аббата де Лилля, Члена Французской Академіи...) -+ 22 (Великодушіе рускаго вельможи. Повѣсть, которой сущность взята изъ истиннаго произшествія, а дѣйствующія въ ней лица вымышлены по ихъ свойствамъ. Прибавленіе къ Стихотвореніямъ Карабанова)--2 нен. стр.

Въ переплетъ. Замътокъ нътъ.

177. Карамзинъ, Н. М.

Исторія Государства Россійскаго. Изданіе второе, исправленное. Иждивеніемъ братьевъ Слениныхъ. Санктиетербургъ Въ Типографіи Н. Греча. 1818—1829 г.

> 8°, 12 томовъ; т. І — XXXV+254 + 220 + 8 нен. + 1 карта, т. 11-316+260+4 нен., т. III—288+220+8 нен., т. IV (1819 г.) —300 + 255 + 4 нен., т. V — 412 + 284 + 4 нен., т. VI — 867 + 173 + 3 нен., т. VII — 235 + 109 + 3 нен., т. VIII—308+168 + 7 нен. + 9 родословныхъ росписей, т. IX (1821 г.) — 472 + 296 + 4 нен., т. X (1824) — 291 + 166 + 2 нен., т. XI — 821 + 153 + II + 1 нен., т. XII (1829) — VII + 880 + 2 нен. + 248 + 1 нен. стр.

> Экземпляръ переплетенный, совсёмъ свёжій, безъ замётокъ.

178. Карамзинъ, Н. М.

Сочиненія Карамзина. Изданіе третіе, исправленное и умноженное. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1820.

> 8°, томы II — XI, 10 томовъ; т. II — 4 нен. + 206 -8 нен.; т. III — 6 нен. + 214 + 8 нен.; т. IV — 4 нен. + 285 + 2 нен.; т. V — 4 нен. + 285 + 2 нен.; т. VI — 6 нен. + 290 + 8 нен.; т. VII — 4 нен. + 825 + 4 нен.; т. VIII — 4 нен. + 265 + 4 нен.: т. IX — 4 нен. + 821 + 4 нен.; т. X ("Новыя Мармонтелевы повъсти, Изданныя Н. Карамзинымъ. Переводъ съ

Французскаго. Часть Первая. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1822) — 4 нен. + 249 + 2 нен.; т. XI (то-же, часть вторая, тамъ-же и тогда-же) — 4 нен. + 274 + 1 нен. стр. Послёднія двё книги включены въ серію Сочинскій владёльцемъ и переплетены въ такой же переплеть, какъ и Сочиненія).

Экземпляръ въ переплетахъ цёльной кожи, совершенно свёжій; только т. VI пострадалъ отъ сырости.

ФФ179. Каратыгинъ, В. А.

Двое за четверыхъ, или ревность и шутка. Комедія въ одномъ дѣйствіи, въ стихахъ. Переведенная съ Французскаго В. Каратыгинымъ. Представлена въ 1-й разъ на Большомъ Театръ 1827 года Генваря 31-го дня въ пользу актрисы Г-жи Колосовой. Санктиетербургъ. Въ Типографіи Александра Смирдина. 1827.

80, 48 стр.

На оборотной сторонѣ обложки написано: "Александру Сергѣевичу Пушкину въ знакъ истиннаго уваженія отъ переводчика".

Замътовъ нътъ.

180. Катенинъ, П. А.

Сплетни, Комедія въ трехъ дъйствіяхъ въ стихахъ. Павла Катенина. Подраженіе Грессетовой Комедіи: Le Méchant. Санктпетербургъ. Въ Типографія Н. Греча. 1821.

> 8°, 4 нен. + 100 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

181. Катенинъ, П. А.

Сочиненія п переводы въ стихахъ Павла Катенина, съ пріобщеніемъ нёсколькихъ стихотвореній Князя Николая Голицына. Часть первая. Сочиненія. С.-Петербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшара. 1832 г.

> 8°, 2 тома; т. І — ХІ + 182 + 1 нен., т. ІІ — 190 + 1 нен. стр. Въ этомъ же томъ переплетена книга:

183. Княжна Милуша. Сказка. Сочинение Павла Катенина. Санктиетербургъ, печатано въ типографии Х. Гинце. 1834 г.

> 80, 8 нен. - 159 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

188. Катенинъ, П. А.

Сочиненія и переводы въ стихахъ Павла Катенина, съ пріобщеніемъ нѣсколькихъ стихотвореній Князя Николая 4 Голицына. Часть вторая. Подражанія и переводы. С.-Петербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшара. 1832 г.

> 8°, 175 стр. Разрѣзано; замѣтовъ нъ́тъ.

184. Катенинъ, П. А.

Сочиненія П. А. Катенина.

80, стр. 1 - 182 + 1 нен.

Второй экземпляръ.

Разръзано; замътокъ нътъ. Дефектный и попорченный мышами экземпляръ.

фФ185. Кафтаревъ, О. Я.

Петропольскія ночи. Ө. Я. Кафтарева. Санктпетербургъ. Въ Типографія Департамента Народнаго Просвѣщенія. 1832.

80, 2 нен. + 21 стр.

На шмутатитульномъ листъ́ чернилами написано: "Его Благородію Александру Сергъ́евичу Пушкину съ душевнымъ почтеніемъ подноситъ Авторъ Іюня 2. 1882".

Не разрѣзано.

Ср. Подписной листь на "Мои мечты", сборникъ стихотвореній О. Я. Кафтарева, въ книгъ И. А. Шлянкина: Изъ неизданныхъ бумагъ Пушкина, С.-Пб. 1903, стр. 226.

186. Кириловъ, Иванъ.

Цвётущее состояніе Всероссійскаго Государства, въ каковое началь, привель и оставиль неизреченными трудами Петрь Великій, Отець Отечествія, Императорь и Самодержець Всероссійскій и прочая, и прочая, и прочая. Книга первая, въ которой описаны Губерніи и Провинціи, въ нихъ города, гарнизоны, артиллерія, Канцеляріи, Конторы, управители съ подчиненными, епархіи, монастыри, церкви, число душъ, расположенные полки, и доходы, какъ оные нынѣ состоять, Губерніи Санктпетербургская, Московская, Смоленская, Кіевская, Воронежская, Рижская, Ревельская. Собрано трудами Статскаго Совѣтника, и бывшаго въ Сенатѣ Оберъ-Секретарн Г. Ивана Кирилова, изъ подлиннѣйшихъ Сенатскихъ Архивовъ въ Февралѣ мѣсяцѣ 1727 года. О прочихъ Губерніяхъ и другихъ околичностяхъ описано въ другой книгѣ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1831 года.

> 40, 6 нен. - 184 стр. То-же:

Книга вторая Губерній Нижегородская, Казанская, Астраханская, Архангелогородская, Сибирская. Со-

Digitized by Google

брано трудами Статскаго Совътника, и бывшаго въ Сенатъ́ Оберъ-Секретаря Г. Ивана Кирилова, изъ подлиннъ́йшихъ Сенатскихъ архивовъ въ Февралъ́мъ́сяцъ́ 1727 года. Прочія Губерніи въ первой книгъ́ и части, а на объ́ генеральныя тъ́ перечневыя въ́домости и табели въ сей обръ́таются. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1831 года.

> 4°, 2 нен. + II + 202 стр. Въ одномъ переплетв; замътовъ нътъ.

187. К.....iй, А.

Сирота. Романтическая повёсть въ стихахъ. Часть первая. (Сочинение А... К...). Москва. Въ Типографія Лазаревыхъ Института Восточныхъ языковъ. 1835.

> 8°, 117 стр. Разрёзано; замётокъ нётъ.

188. Княжнинъ, Я. Б.

Сочиненія Якова Княжнина. Изданіе третіе. Въ Санктпетербургѣ. Въ Типографіи Ивана Глазунова. 1817— 1818 года.

> 8°, 5 томовъ; т. I — гравированный портретъ Я. Б. Княжнина по рисунку Ф. Феропонтова + 18 + 6 нен. + гравированная по рисунку Феропонтова картинка (надгробный паматинкъ Княжнина съ плачущей около него музов ж геніемъ) + 205, т. II — 210, т. III (1818 г.) — 2 нен. + 897, т. IV (1818 г.) — 800, т. V (1818 г.) — 2 нен. + 193 + 4 нен. (списовъ подписавшихся).

Въ 8-хъ переплетахъ (т. I – II, III, IV – V). Замѣтовъ нѣтъ.

189. Козловъ, И. И.

Стихотворенія Ивана Козлова. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Народнаго Просв'ященія. 1828.

> 8°, 142 - 2 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

190. [Коковцовъ, Матвъй Григорьевичъ].

Описаніе Архипелага и Варварійскаго берега; изъявляющее Положеніе острововь, городовь, кристей, пристаней, подводныхъ камней и милей; число жителей, виру, обряды и нравы ихъ съ присовокупленіемъ древней исторіи, и съ тремя чертежами. Во гради святаго Петра. Печатано у г. Вильковскаго и Галченкова. 1786 года.

> 8, 4 нен. + 180 стр. + 3 гравированныхъ карты. Изданіе Федора Туманскаго.

> > 4*

Въ старинномъ переплет⁵; на внутренней сторон⁵ верхней крышки чернилами поставленъ № 154; зам⁵токъ н⁵втъ.

101. Колотовъ, Петръ.

Д'яянія Екатерпны II, Императрицы и Самодержицы Всероссійскія. Сочиненія Коллежскаго Сов'єтника Петра Колотова. Часть VI. Въ Санктпетербургъ. Печатано въ типографіи Ф. Дрехслера. 1811 года.

> 8°, 884 + 2 нен. Замътовъ нътъ.

ФФ192. Коншинъ, Н. М.

Двѣ повѣсти Н. Коншина. (Изъ его записокъ о Финляндіи).

Эпигр.: Все тихо: мертвый сонъ въ обятели глухой. Но здёсь живетъ воспоминанье.

Батюшковъ.

Санктпетербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшаръ съ сыномъ. 1833.

120, 12 нен. + 144 + 87 стр.

На верху передней страницы обложки написано: "Александру Сергбевичу Пушкину отъ автора". Разризано: вачитова нить

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

193. Коранъ виста, или полное собраніе всёхъ правилъ сей игры; съ присовокупленіемъ примёровъ и любопытныхъ исчисленій. Переведено съ Французскаго, съ дополненіями. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Х. Гинце. 1832.

120, 4 нен. -+ 71 стр.

На стр. 1—8 напечатанъ: "Вмѣсто предисловія, Разговоръ переводчика съ книгопрадовцемъ (Подражаніе Гёте, въ прозѣ)"; здѣсь (на стр. 4) находится упоминаніе о Пушкинѣ: "Вспомните", говоритъ переводчикъ: "что въ послѣднее время всегда были книги, которыя хорошо расходились: сперва Карамзинъ, Жуковскій и Батюшковъ, потомъ Альманахи и Пушкинъ, далѣе Булгаринъ и Романы; — все это доказываетъ, что у Публики не угасла еще охота покупать, покамѣстъ, инкоторыя книги, что ей по сердцу. — Въ послѣднее время, книги чисто литературныя поднялись въ цѣнѣ, а другія, необходимъйшія, подешевѣли" и т. д.

Замфтовъ нфтъ.

194. Костровъ, Е. И.

Полное собраніе всёхъ сочиненій и переводовъ въ стихахъ г. Кострова. Въ Санктпетербурге. Печатано въ Императорской Типографіи. 1802 года.

80, 2 части; ч. І — гравированная картинка + 2 нен. + 258;

ч. II — гравированный портретъ-бюстъ Гомера – 2 нен. – 177 стр.

Въ одномъ переплетв; экземпляръ совершенно свъжій.

195. Коцебу, Августъ.

Достопамятный годъ жизни Августа Коцебу, или заточение его въ Сибирь и возвращение оттуда, описанное имъ самимъ. Съ Нѣмецкаго перевелъ В. Кряжевъ. Издание второе. Москва. Въ Университетской Типографии. 1816.

> 80, 2 части (въ одномъ кожаномъ переплетѣ); ч. І — гравированная Сергѣемъ Баскаковымъ картинка + 200; ч. II гравированная С. Баскаковымъ картинка + 286 стр.

196. Коцебу, Августъ.

Свитригайло, Великій Князь Литовскій, или Дополненіе къ исторіямъ Литовской, Россійской, Польской и Прусской. Сочиненіе Августа Коцебу, Россійско-Императорской Академіи Наукъ Корреспондента, Королевско-Прусской Академіи Наукъ и Королевско-Нѣмецкаго Общества въ Кенигсбергѣ Члена и Доктора Философіи... Переводъ съ Нѣмецкаго. С.-Пб. Въ типографіи Медицинскаго Департамента Министерства Внутреннихъ Дѣлъ. 1835.

[Дозв. ценз. 4-го декабря 1884 г.]. 8⁰, 11 нен. + 285 + 44 + 80 стр.

Не разръзано.

197. Краснопольскій, Николай.

Русалка, опера комическая въ трехъ дъйствіяхъ. З части. Передъланная съ Нъмецкаго Н. К. Музыка Г-дъ Каура и Давыдова. Представлена въ первой разъ въ Санктпетербургъ октября 26 дня 1803 года. С.-Пб. Съ дозволенія Санктпетербургскаго Гражданскаго Губернатора въ Театральной Типографія. 1804.

> 8°, ч. I — 6 нен. + 165, ч. II (подъ заглавіемъ: "Днѣпровская Русалка, опера комическая въ трехъ дѣйствіяхъ. Часть II. передѣланная съ нѣмецкаго Н. Краснопольскимъ. Музыка Г-дъ Каура и Кавоса. Представлена въ первый разъ въ Санктпетербургѣ Маія 5 дня 1804 г. Изданіе Второе. Въ Санктпетербургѣ Въ типографіи В. Плавильщикова. 1816 г.") — 8°, 4 нен. + 152 стр., ч. III (подъ заглавіемъ "Леста, Днѣпровская Русалка, часть III. Опера комическая въ трехъ дѣйствіяхъ, передѣланная съ нѣмецкаго Н. Краснопольскимъ. Музыка Г. Давыдова. Представлена въ первый разъ въ Санктпетербургѣ. Октября 25 дня 1805 г. Изданіе Второе. Въ Санктпетербургѣ. Въ Типографіи В. Плавильщикова. 1817 г.) — 8°, 4 нен. + 184 стр. На переплетѣ 1-й части ех-libris: "Изъ Библіотеки Смирдина. № 7717".

Замѣтокъ нѣтъ. Ср. работу И. Н. Жданова: "Русалка Пушкина и Das Donauweibchen Генскера" (Соч., т. И. С.-Пб. 1907).

198. Краткое описаніе всѣхъ случаевъ касающихся до Азова отъ совданія сего города до возвращенія онаго подъ Россійскую Державу, Переведено съ Нѣмецкаго языка Черезъ І. К. Тауберта Академіи Наукъ Адъюнкта. Въ Санктпетербургѣ. При Імператорской Академіи Наукъ. 1738.

> 89, 284 стр.; между стр. 100 и 101 — гравированный "Планъ осады и взятія Азова въ 1696 году".

Въ старинномъ кожаномъ переплетъ; замътокъ нътъ.

199. Краузольдъ, Логинъ.

Наставленіе человёку упражняющемуся въ охотё, и разговоръ двухъ приятелей Пустынника и Лёсолюба, о должности охотника въ наблюденіи охоты, и храневіи заповёдныхъ мёсть, съ приобщеніемъ о качествё винтовальнаго и другаго охотничья ружья, о примёчаніяхъ употребляющихся во время примёвенія себя къ стрёльбё, о порохё и какъ его приуготовлять и узнавать доброту, о обучевіи легавыхъ щенять, и о содержаніи собакъ. Въ Санктпетербургё. 1766 года.

> 8°, 2 нен. + 115 стр. Въ старянномъ кожаномъ переплетѣ. Замѣтокъ нѣтъ.

Фоо. Крашенинниковъ, С.

Описаніе вемли Камчатки, сочиненное Степаномъ Крашенинниковымъ, Академін Наукъ Профессоромъ. Вторымъ тисненіемъ. Въ Санктпетербургъ. При Императорской Академіи Наукъ. 1786 году.

> 4°, 2 тома; т. I — 20 нен. - 438 стр. - 11 гравврованныхъ листовъ плановъ, рисунковъ и картъ; т. II — 4 нен. - 819 стр. -14 гравированныхъ листовъ съ планами, картами и рисунками.

> Оба тома въ одномъ старинномъ переплетѣ; на корешкѣ вытиснены иниціалы "Е. В."; на листѣ послѣ переплетной крышки рукою А. С. Пушкина, карандашомъ, написано: "Пушкинъ", а на внутренней сторонѣ переплетной крышки, карандашомъ же, но другою рукою, написано: "Романъ Егоровъ".

зоз. Крузенштернъ, И. Ө.

Путешествіе вокругъ свѣта въ 1803, 4, 5 и 1806 годахъ. По повелѣнію Его Императорскаго Величества Александра Перваго, на корабляхъ Надеждё и Невё, подъ начальствомъ Флота Капитанъ-Лейтенанта, нынё Капитана перваго ранга, Крузенштерна, Государственнаго Адмиралтейскаго Департамента и Императорской Академіи Наукъ Члена. Часть вторая. Въ Санктпетербургѣ. Въ Морской Типографіи. 1810 года.

> 4°, 4 нен. -- 471 -- 2 нен. стр. Замѣтокъ нѣтъ.

Крюковской, М. — см. Россійскій Өеатръ.

202. [Кугушевъ, князь Николай].

Грановитая Палата. Москва. Въ Университетской типографія. 1808.

> 8°, 3 части; ч. І—10 нен. + 188; ч. ІІ—124 + 1 нен.; ч. ІІІ—138 стр. Въ одномъ переплетъ́; замътовъ нътъ.

208. [Кукольникъ, Н. В.].

Князь Михаилъ Васильевичъ Скопинъ-Шуйскій. Драма въ пяти актахъ, въ стихахъ. Сочиненіе Н. К. (Писано весною 1834 года). Санктпетербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшаръ съ сыномъ. 1835.

> 8°, 166 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

зоч. Кулжинскій, И. Г.

Эмерить. Литературные очерки И. Кулжинскаго.

Эпигр.: Nisi utile est, quod facimus, stulta est gloria. —

Москва. Въ Типографіи Августа Семена при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1836.

> 12°, 105 стр. Разр'взаны стр. 1 — 89; зам'ётокъ н'ётъ.

205. Кульманъ, Елисавета.

Пінтическіе опыты Елисаветы Кульманъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1833.

> 8°, 8 части въ одномъ томѣ; ч. I-XVI+2 нен. + 174; ч. II-2 нен. + 219, ч. III – 2 нен. + 180 + 2 нен. + 1 карта (литографированная) части Гредія. Въ ч. І разрѣзаны стр. I – 49; остальное – не разрѣзано.

Зъ ч. 1 разръзаны стр. 1 — 49; остальное — не разръзано. Замѣтокъ нѣтъ.

Digitized by Google

\$206. Кюхельбекеръ, В. К.

Шекспировы духи. Драмматическая шутка въ двухъ дъйствіяхъ. Сочиненіе В. Кюхельбекера. Санктиетербургъ, въ Типографіи Н. Греча. 1825.

 8° , 4 нен. + X + 2 нен. + 82 стр.

На обложкъ сверху написано чернилами: "Другу Александру отъ Кюхельбекера".

На стр. І отчеркнуты по полю карандашомъ стр. 15 — 22 сверху (отъ словъ "впрочемъ вся эта Драмматическая шутка"... до: "Романтическимъ Баснословіемъ"...) и на стр. V стр. 4 — 10 сверху (отъ словъ "Романтическая Миеологія"... до: "Греческое баснословіе"...).

Далье замътовъ нътъ.

Ср. письмо Пушкина къ Кюхельбекеру отъ декабря 1825 г. (Переписка, т. I, стр. 815).

ФФ207. Лажечниковъ, И. И.

Послёдній Новикъ, или завоеваніе Лифляндіи въ царствованіе Петра Великаго. Историческій романъ. Сочиненіе Ивана Лажечникова. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго (и Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи). 1831—1833.

> 8°; 4 тома, т. I—2 нен. +1 гравированная И. Ческимъ по рисунку Ф. Вильке картинка + 2 нен. + 816 + 1 нен.; т. II—4 нен. + 848 + 1 нен.; т. III (1832 г., въ типографіи Семена)—1 гравированная И. Ческимъ картинка + 287 + 8 нен., т. IV (1838 г., въ типографіи С. Селивановскаго)— 4 нен. + 288 + 8 нен. стр.

> Въ I-мъ томъ на чистомъ листъ, послъ переплетной крышки, написано: "Первому Поэту Русскому Алексаниру Сергъ́евичу Пушкину съ истиннымъ уваженіемъ и совершенною преданностію подноситъ Сочинитель. 18 Декабря 1881. Тверь". Замъ́токъ нъ́тъ.

> Ср. письмо Лажечникова къ Пушкину отъ 13-го декабра 1831 г. (Переписка, т. П., стр. 852—853).

зов. Лакомбъ.

Краткая лётопись о Сёверной Исторіи или о Государствахъ Датскомъ, Россійскомъ, Шведскомъ, Польскомъ, Прусскомъ, Курландскомъ и проч. и проч. съ особенными примёчаніями на умоначертаніе, нравы и обычаи сихъ народовъ, на свойство и естественныя произведенія ихъ климатовъ съ присовокупленіемъ краткаго историческаго описанія о лопаряхъ, татарахъ, козакахъ, о военныхъ орденахъ Тевтоническихъ и Лифляндскихъ Кавалеровъ; и росписи о ученыхъ и знаменитыхъ мужахъ, о Митрополитахъ, Патріархахъ Россійскихъ, о Архіепископствахъ и Епископствахъ

_ - **-** #

Польскихъ, о владътеляхъ современныхъ и проч. и проч. сочиненная г. Лакомбомъ. Часть I, переведена съ Французскаго на Россійскій языкъ. Въ Санктпетербургъ, при Императорской Академіи Наукъ. 1794 года.

> 80, 2 нен. – XII – 616 – 1 нен. стр. Переводъ сдѣланъ Иваномъ Ивановымъ. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ. Замѣтовъ нѣтъ.

209. Лебедевъ, В.

Правда Русскаго воина. Сочинение В. Лебедева. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографии К. Вингебера. 1835.

> 8°, 4 нен. + 115 + 1 нен. + ПІ стр. Въ переплетъ; замътокъ нътъ.

210. Левитскій, Иванъ.

Ироическая пъснь о походъ Игоря на Половцовъ, Писанная на Славянскомъ языкъ въ XII столътіи, нынъ переложенная въ стихи старинной Руской мъры, Иваномъ Левитскимъ. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи И. Байкова. 1813 года.

> 8°, 2 нен. + 37 стр. Замътовъ нътъ.

211. Левшинъ, А. Г.

Историческое описаніе первопрестольнаго въ Россіи храма, Московскаго большаго Успенскаго собора. И о возобновленіи первыхъ трехъ Московскихъ соборовъ Успенскаго, Благовѣщенскаго и Архангельскаго, сочиненное Святѣйшаго Правительствующаго Синода членомъ, большаго Успенскаго собора Протоіереемъ Александръ Георгіевымъ Левшинымъ; а въ какихъ вещахъ оное содержится, какъ первое, такъ и второе, то изъясняется въ нижеписанныхъ главахъ. Печатано въ Москвѣ, въ привилегированной типографіи у Мейера, 1783 году.

> 8°, 24 нен. + 272 + 112 стр. Замътокъ нъть.

212. Левшинъ, Алексъй.

Историческое и статистическое обозр'вніе Уралскихъ Казаковъ. Санктпетербургъ. Въ Военной Типографіи Главнаго Штаба Его Императорскаго Величества. 1832.

80, 2 нен. + 84 стр.

Стр. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 и половина 8-й, 8 нижнихъ строки 18-й и половина 19-й, 20 и первыя 6 строкъ 21-й, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 79 (со строки 10-й), 80 и 81 до строки 20-й отчеркнуты по всему подю карандашомъ.

На стр. 38 напечатано: "Алексъй Левшинъ. Писано въ Уралскъ, въ Ноябръ 1820 г.", а на послъдней страницъ: "А. Левшинъ. Писано въ Уральскъ, въ Апрълъ 1821 г".

218. Левшинъ, Алексъй.

Описаніе Киргизъ-Казачьихъ, или Киргизъ-Кайсацкихъ Ордъ и степей. Сочиненіе Алексвя Левшина, Члена разныхъ ученыхъ обществъ Россійскихъ и Иностранныхъ. С.-Петербургъ. Въ Типографіи Карла Крайя. 1832.

> 8°, 3 части (переплетены въ 1 томъ̀); ч. І — ХІІ + 2 нен. + 264 стр. + 1 литографированная и 1 гравированная (Н. Фроловымъ) карта, ч. ІІ — ІХ + 1 нен. + 333 + 1 нен. стр. + 3 литографированныхъ родословныхъ таблицы; ч. ІІІ — 6 нен. + 304 стр. + 6 литографированныхъ картиновъ и таблицъ. Передъ каждой частью — одинаковый литографированный титульный листъ съ картинкой.

Замѣтокъ нѣтъ.

2-й экземпляръ того же сочиненія, въ обложкахъ, при чемъ въ 1-й части разръзаны стр. І — 9, 17 — 45, 49 — 57, 65 — 119, 187 — 203, 211 — 251; во 2-й части — І — 78, 81 — 96, 118 — 121, 129 — 187, 161 — 177, 189 — 193, 225 — 238, 241 — 249, 257 — 289, 297 — 838; въ ч. 8-й — І — 49, 97 — 118, 129 — 179, 198 — 216, 224 — 240.

Замѣтовъ нѣтъ.

214. Лепехинъ, И. И.

Дневныя Записки путешествія Доктора и Академіи Наукъ Адъюнкта Ивана Лепехина по разнымъ провинціямъ Россійскаго Государства, 1768 и 1769 году. Въ Санктпетербургѣ при Императорской Академін Наукъ. 1771 г.

> 8°, 8 нен. + 535 + 4 нен. стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ.

215. Продолженіе дневныхъ записокъ путешествія академика и медицины доктора Ивана Лепехина по разнымъ провинціямъ Россійскаго государства въ 1770 году. Въ Санктпетербургѣ при Императорской Академін Наукъ. 1772 г.

80, 4 нен. + 888 + 2 нен. стр.

эле. Продолжение дневныхъ записокъ путешествія Ивана Лепехина, академика и медицины доктора; Вольнаго Економическаго въ С. П., друвей природы испытателей въ Берлинъ и Гессенгомбургскаго патріотическаго, обществъ члена, по разнымъ провинціямъ Россійскаго государства съ 1771 г. Въ Санктпетербургѣ при Императорской Академіи Наукъ. 1780 года.

> 8°, 8 нен. + 376 + 28 стр. Во II томъ, между стр. 116 и 117, положена закладка. — Всѣ томы въ одинаковыхъ переплетахъ.

217. Ложный Петръ III, или жизнь, характеръ и влодѣянія бунтовщика, Емельки Пугачева. Москва. Въ Вольной Типографіи Өедора Любія. 1809.

> 8°, 2 тома; т. І — гравированный портретъ Пугачева съ подписью изъ Сумаровова:

> > "Я къ ужасу привыкъ, злодъйствомъ разъяренъ Наполненъ варварствомъ и кровью обагренъ!" Сумароковъ.

+ VIII + 860, т. II - 2 нен. + 225 стр.

Эквемпляръ сильно потрепанный, въ двухъ кожаныхъ переплетахъ, принадлежавшій Евграфу Ивановичу Попову. Зам'ётокъ нётъ.

То же, другой экземпляръ, въ кожаномъ переплете, совсёмъ свёжій, безъ замётокъ.

Ср. выше, стр. 9, № 38 (Записки А. И. Бибикова).

118. Лоненосовъ, М. В.

Собраніе разныхъ сочиненій въ стихахъ и въ прозв Михайлы Васильевича Ломоносова. Изданіе новое исправленное, съ присовокупленіемъ обстоятельнаго описанія сочинителевой жизни, взятыя изъ Московскаго и Академическаго изданія. Въ Санктпетербургъ, съ Указнаго дозволенія печатано въ Типографіи Шнора. 1803 года.

> 8°, 3 тома; т. І — гравированный А. Колпашниковымъ портретъ Ломоносова + 4 нен. + LXXV + 1 нен. + 808; т. 11 — 4 нен. + 466, т. 111 — 4 нен. + 584 + ХІ гравированныхъ таблицъ.

Замътокъ нътъ.

119. Львовъ, Ө. П.

Объясненія на сочиненія Державина, имъ самимъ диктованныя родной его племянницъ, Елисаветъ Николаевнъ Львовой, въ 1809 году. Изданныя О. П. Львовымъ, въ четырехъ частяхъ. Санктпетербургъ. Въ типографіи Александра Смирдина. 1834.

> 8°, 4 нен. + III + 1 нен. + 72 + 114 + 50 + 11 стр. Въ переплетъ; замътокъ нътъ.

- 220. Льтописецъ Руской отъ пришествія Рурика до кончины Царя Іоанна Васильевича. Издалъ Н. Л. С.-Пб. Въ Типографіи Горнаго Училища. 1792.
 - 8°, 5 томовъ; т. І 3 нен. + 408, т. II 367, т. III 438, т. IV – 456, т. V – 315 стр. Въ т. I положены закладки: межлу стр. 160–161 (1068 г.), 202–203 (1102 г.), 204–205 (1108–1115 г.), 264–265 (1155 г.).
 - То же, другой экземпляръ, т. І. безъ замѣтокъ.
- 221. Лѣтописъ Несторова, по древнѣйшему списку мниха Лаврентія. Изданіе Профессора Тимковскаго, прерывающееся 1019 годомъ. Напечатано при Обществѣ Исторіи и Древностей Россійскихъ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1824.

40, VIII -+ 105 стр. (Изданів К. Ө. Калайдовича). Не разр'язано.

222. Любопытный мѣсяцословъ Московскій и Всероссійскія церкви, заключающій въ себѣ двенадцать мѣсяцовъ, расположенные по числамъ Господскіе, Богородичные Праздники и всѣхъ Святыхъ, съ ихъ жизнеописаніемъ, подъ оными заключающіеся Крестные ходы, Съ бытописаніемъ, также Торжества и Поминовенія Царскія, съ достопамятнымъ произшествіемъ оныхъ, наконецъ во имя тѣхъ Праздниковъ, или Святыхъ находящіеся въ Россіи Монастыри, съ исторіею оныхъ, азбучнымъ порядкомъ расположенные. На сей 1794 годъ. Москва. Въ Университетской Типографіи у Ридигера и Клаудія. 1794.

> 8°, 2 нен. + 158 + 899 ("Опытъ историческаго Словаря всёмъ монастырямъ, находящимся въ Россів") стр.

1928. Майковъ, В. И.

Сочиненія Василія Майкова или собраніе Остроумныхъ, Сатирическихъ, Забавныхъ Поемъ, Нравственныхъ Басенъ и Сказокъ, Театральныхъ и другихъ его Лирическихъ твореній. Санктпетербургъ. Печатано при І-мъ Кадетскомъ Корпусъ. 1809.

> 8°; гравврованная картинка + 2 нен. + XII + 2 нен. + 899 + 8 нен. стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетъ. Замътокъ нътъ.

##224. Максимовичъ, М. А.

Книга Наума о великомъ Божіемъ Мірѣ, изданная Михай-

ломъ Максимовичемъ. Цёна 120 копѣекъ. Москва. Въ Университетской Типографія. 1833.

```
80, 96 стр. – 2 таблицы чертежей. На задней обложкѣ напе-
чатано: "Ученье свѣтъ, а неученье тьма".
На титульномъ листѣ рукою М. А. Максимовича напи-
сано: "Александру Сергѣевичу Пушкину отъ издателя".
Разрѣзаны стр. 1 – 50 и 73 – 96.
Замѣтокъ нѣтъ.
```

ФФ225. Максимовичъ, М. А.

Объ участія Московскаго Университета въ просв'єщенія Россія. Р'ячь, говоренная Адъюнктомъ Маханломъ Максимовичемъ въ Университетскомъ Собранія 1830 г. 12 Января. Москва. Въ Уняверситетской Типографія. 1830.

> 8°, 19 стр. На титульномъ листъ́ написано: "Александру Сергъ́евичу Пушкину М. Максимовичь". Замътокъ нъ́тъ.

ФФ226. Максимовичъ, М. А.

Размышленія о природѣ М. Максимовича.

Эпигр.: О, вѣчный Сѣятель, Природа, Даруешь всѣмъ ты сладостную жизнь!

Жуковскій.

Москва. Въ Университетской Типографіи. 1833.

80, 8 нен. + 128 + 1 нен. стр.

На титульномъ листѣ написано: "Александру Сергѣевичу Пушкину отъ М. Максимовича". Замѣтовъ нѣтъ.

ФФ237. Максимовичъ, М. А.

Украинскія народныя пёсни, изданныя Михаиломъ Максимовичемъ. Часть первая. Книга І. Украинскія Думи. Книга П. Пёсни Казацкія былевыя. Книга III. Пёсни Козацкія бытовыя. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1834.

8º, XI + 1 + 180 crp.

На титульномъ листъ написано: "Александру Сергъ́евичу Пушкину отъ Максимовича".

Разръзано; замътокъ нътъ.

Ф(?) 228. Малиновскій, А. Ө.

Біографическія свёдёнія о Князё Димитріё Михайловичё Пожарскомъ. Сочинены А. Малиновскимъ. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1817.

80; литографированный портретъ князя Пожарскаго +

8 нен. - IV - 110 - родословная таблица потомства князя Пожарскаго - 1 нен. стр. опечатокъ.

Въ оглавлении (стр. I и III) подчеркнуты слова:

Стр. І въ строкѣ 5-й: "отецъ его и мать",

77

- 11 12-й: "Возродившееся въ немъ негодование на Поляковъ".
- 18 : "Умерщвленіе Самозванца".
- 23 24: "Жолкевскимъ", а противъ него поставлено: 1.
- Стр. II, въ строкъ 9: "Діонисія и Авраамія" и противъ нихъ, на полъ: 2.8.
 - " 10: "РЪчь Мянина къ Нажегородцамъ" и ва полъ – 4.
 - , 11: "Свиданіе его съ Княземъ Пожарскимъ".
 - 17-й: "Содъйствіе въ земскомъ".
 - " 19-й: "Публичный въйздъ".
 - 25-й: "Новгородцы избирають", в на полё — 5.
- Стр. III, въ строкъ 7-й: "Покушеніе на жизнь его" и на полъ — 7.
 - 9: "Заруцваго" и на молъ 8, 9.
 - , 25: "Вражда князя Трубецкого" и противъ — 10.
- Стр. IV, въ строкъ 7-й: "Избраніе на Россійскій Престолъ" и на поль — 11.
 - , 10-й: "Удивленіе родителя его" и на полѣ 12.

Противъ строкъ 18, 14 и 15 написано на полъ одно подъ другимъ: "Сусанинъ 13. | Гермогенъ 14. | Маржеретъ 15. |" Помъты эти сдъланы, кажется, не Пушкина рукою. Въ текств инкакихъ замътокъ нътъ.

229. Маловъ, Алексъй.

Краткій Священный словарь, составленный Императорской Россійской Академіи Членомъ, Протоіереемъ Алексйемъ Маловымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1835.

> 80, 2 нен. + IV + 2 нен. + 396 + 2 нен. стр. Разръзаны стр. I - 208.

230. Мариво.

Обманъ въ пользу любви, Комедія въ трехъ дъйствіяхъ. Соч. Мариво. (Les fausses Confidences). Переводъ съ Франпузскаго Павла Катенина. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорскихъ Театровъ. 1827 года.

> 8°, 4 нен. – 119 стр. Замѣтокъ нѣть.

яз. Масальскій, К. П.

Стрѣльцы. Историческій романъ. Сочиненіе Константина Масальскаго. Изданіе второе. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи А. Плюшара. 1832.

> 12°; ч. II — 2 нен. + гравированный заглавный листь + 2 нен. + 196; ч. III (печатано въ Типографіи И. Глазунова) — 2 нен. + гравированный А. Ухтомскимъ по рисунку Г. Завыялова заглавный листь + 2 + 296 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

332. Матюренъ.

Исповъдь Англичанина, употреблявшаго опіумъ. Соч. Матюрина, Автора Мельмота. Санктистербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1834.

> 80, 2 нен. – IX – 1 нен. – 155 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

233. Медаль на память пребыванія Его Величества Императора Петра Великаго въ Парижѣ, 1717. года, При осматриваніи Королевскаго монетнаго двора нечаянно въ присудствіи Его натисненная.

Описаніе медали.

На первой сторон'й грудный образъ въ латахъ, покровенный порфирою, съ подписью: Petrus Alexiewitz, Tzar. Mag. Russ. Imperator. На оборот'й представлена при восходящемъ солнц'й отъ земли парящая, и припов'йдывающая трубнымъ гласомъ слава, съ надписью: vires aquiriteundo. въ низу, Lutet. Parisi. MDCCXVII.

40, 27 стр.

284. Межаковъ, П.

Стихотворенія Павла Межакова. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Медицинскаго Департамента Министерства Внутреннихъ дёлъ. 1828.

> 80; гравированный Ө. Іорданомъ по рисунку И. Иванова титульный листъ + 2 нен. + 202 + 2 нен. стр.

Разризано; замитокъ нить.

На стр. 94, въ посланіи "Къ другу", говорится о Пушкинѣ:

"Или Пушкинъ своенравный, Одному себѣ лишь равный, Мощный властелинъ сердецъ Рветъ у всѣхъ изъ рукъ вѣнецъ..."

Ср. у В. В. Каллаша, Puschkiniana, Кіевъ. 1902, стр. 86-87.

яз. Мейербергъ, баронъ.

Баронъ Мейербергъ и путешествіе его по Россіи. Съ присовокупленіемъ рисунковъ представляющихъ виды, обряды, портреты и т. п. въ продолженіе сего путешествія собранныхъ. Издано Оедоромъ Аделунгомъ, Дъйств. Статскимъ Совътникомъ и Кавалеромъ. Переводъ съ Нъмецкаго. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Карла Крайя. 1827.

> 80, VI + 2 нен. + 872 стр. Расунковъ вътъ. Разръзано; замътокъ нътъ.

за. Мейснеръ, А.

Стихотворенія Алексія Мейснера. Москва. Въ Типографія Августа Семена. 1836.

8°, VIII - 4 нен. - 269 - 1 нен. - IV - 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нъть.

явт. Мельгуновъ, Н. А.

Разсказы о быломъ и небываломъ. Москва. Въ Типографія Августа Семена. 1834.

8°, 2 тома; т. I — гравированная Гампельномъ картинка, по его же рисунку + 2 нен. + IV + 292 + 1 нен.; т. II — 2 вен. + 260 + 1 нен. стр. Въ одномъ переплетъ; замътокъ нътъ.

жа. Мериносовая шаль, пов'єсть нравственно-сатирическая, и двадцать четыре стихотворенія. Санктпетербургъ. Въ Типографіи К. Вингебера. 1833.

> 8°, 4 нен. + V + 3 нен. + 118 + 8 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ. (У Смердина – тоже анонимно).

яз. Миллеръ, Герардъ-Фридрихъ.

Описаніе Сибирскаго Царства и всёхъ произшедшихъ въ немъ дёлъ, отъ нача́ла а особливо отъ покоренія его Россійской Державё по сіи времена; сочинено Герардомъ Фридерикомъ Миллеромъ, Исторіографомъ и Профессоромъ Университета Академіи Наукъ и Соціетета Аглинскаго Членомъ. Книга первая. С. Пб. (годъ выёденъ мышами; 1750).

40, 14 нен. + 457 + 88 нен. стр.

240. Минихъ, графъ Іоганнъ-Эрнстъ.

Записки графа Миниха, сына Фельдмаршала, писанныя

имъ для дътей своихъ. Санктпетербургъ, въ Типографія Н. Греча. 1817.

> 8°, 288 стр. Въ переняетъ́; замътокъ нътъ.

зил. Молчановъ, Козьма.

Описаніе Архангельской губерніи, Ея городовъ и достоприм'вчательныхъ м'всть со многими древними историчеокими изв'встіями и зам'вчаніями, къ дополненію Россійской Исторіи служащими, изъ разныхъ рукописныхъ и печатныхъ книгъ монастырскихъ церковныхъ Архивъ, изъ достов'ррныхъ словесныхъ преданій и другихъ несомнительныхъ источниковъ, съ приобщеніемъ Архангельской Губерніи карты, плана и вида города Архангельска, собранное въ Архангельскъ С. Козмою Молчановымъ, и изданное Главнымъ Правленіемъ Училищъ. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1813.

40, 8 нен. + 819 стр.

342. [Муравьевъ, А. Н.].

Путешествіе ко Святымъ Мѣстамъ въ 1830 году. С. П. Б. Въ Типографіи, состоящей при III Отдѣленіи Собственной Его Императорскаго Величества Канцелярія. 1832.

> 80, 2 части; ч. І — 2 нен. + IV + 298; ч. II — VI + 244 стр. + 1 карта (планъ Іерусалима).

Въ одномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

248. [Муравьевъ, А. Н.].

Путешествіе ко Святымъ М'встамъ въ 1830 году. Изданіе третіе. Часть І. С.-Пб. Въ типографіи III Отд'еленія Собств. Е. И. В. Канцеляріи. 1835.

> 80, VI -- LXXXXIII -- 8 исн. -- ? (экземпляръ дефектный, развалившійся отъ сырости). Не разр'язано.

244. Муравьевъ, М. Н.

Полное собраніе сочиненій Михаила Никитича Муравьева. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Россійской Академіи. 1819 (и 1820) года.

> 80; 8 тома, т. І — портреть Муравьева, гравированный Е. Скотниковымъ съ оригинала І. Л. Монье + 6 нен. + ХХХ + 881 + 1 нен.; т. II — 2 нен. + 404 + 3 нен.; т. III (1820 г.) — 4 нен. + 824 + 1 нен. стр. Въ переплетахъ; замётовъ нётъ.

Б

Digitized by Google

345. Мухановъ, П. А.

Рукопись Жолкѣвскаго, (Начало и успѣхъ Московской войны въ царствованіе Е. В. Короля Сигизмунда Ш-го, подъ начальствомъ Его Милости, Пана Станислава Жолкѣвокаго, Воеводы Кіевскаго, Напольнаго Короннаго Гетмана) Изданная Павломъ Мухановымъ Дѣйствительнымъ членомъ Императорскихъ Обществъ: М. Испытателей природы, М. Сельокаго хозяйства, Ст. Петербургскаго Вольнаго экономическаго и Общества Исторіи и Древностей Россійскихъ. Москва. Въ Университетской типографіи. 1835.

> 80, 4 нен. + Х + 2 неп. + 844 + 4 нен. стр. + портретъ князя М. В. Скопина-Шуйскаго (литографированный К. Тромонинымъ), видъ и планъ Смоленска въ началъ XVII ст. (гравированный К. Тромонинымъ) и снимокъ начальныхъ строкъ рукописи.

Разръзаны стр. І - 72.

ФФзи. Мухинъ, Александръ.

Повѣсти Александра Мухина. Молитвенникъ. Графиня Зиновія. Танцовщица. Москва. Въ Типографіи Августа Семена. 1836.

89, 818 - 1 нен. стр.

На шиутититульномъ листъ чернилами написано: "Александру Сергъевичу Пушкину отъ Сочинителя. Москва 16 Декабря".

Разръзано; замътокъ нътъ.

Книга эта была переслана Пушкину П. В. Нащокинымъ; см. Девятнадцатый Въкъ, кн. I, стр. 404, и "Русск. Арх." 1904 г., кн. ПІ, стр. 448 — 449.

247. Мѣсяцословъ на (высокосный) 1836 годъ. С.-Пб. При Императорской Академіи Наукъ. S. a.

> 8°, 800 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

248. Наназная память играющимъ въ вистъ. Е. К. Е. М. Б. Санктпетербургъ. При Императорской Академіи Наукъ. 1833.

> 120, 48 стр. Въ обложкѣ.

249. Начертаніе путешествія Ихъ Императорскихъ Высочествъ, Государя Великаго Князя Павла Петровича и Государыни Великой Княгинп Маріи Өеодоровны подъ именемъ графа и графини Сіверныхъ, Указующее дневные переѣзды, съ означеніемъ числа верстъ, мъста и домы, въ коихъ имѣлиоь ночлоги, и многодневныя пребыванів, границы раздёляющія государства и области, лежащія на пути, съ частными и общимъ перечнями всего путешествія, предпріятаго въ 1781 и окончаннаго въ 1782 году. Печатано въ Санктпетербургѣ, иждивеніемъ сочинителя, при Имп. Академіи Наукъ. 1783 года.

Въ дистъ, 20 стр.

яко. Невзоровъ, М. И.

Путешествіе въ Казань, Вятку и Оренбургъ въ 1800 году, Максима Невзорова. Москва. Въ Университетской Типографіи у Люби, Гарія и Попова. 1803.

> 120, VI - 269 - 1 нен. стр. Въ старинномъ кожаномъ переплет⁴. Зам⁴токъ н⁴атъ.

251. Никитенко, А. В.

Жизнеописаніе дівицы Елизаветы Кульманъ, Соч. А. Никитенко. Санктпетербургъ. Въ Типографіи вдовы Плюшаръ съ сыномъ. 1835.

> 89, 49 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

259. H. . . H. . .

Записки во время потедки изъ Астрахани на Кавказъ и въ Грузію въ 1827 году. Н... Н... Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1829.

> 4 нен. - 188 стр. - таблица; съ гравированной картинкой, изображающей постъ Ларцъ. Посвящено Варв. Петр. Всеволожской, урожденной княжн⁵ Хованской, съ которой авторъ путешествовалъ по Кавказу.

Разръзаны стр. 1 – 12 н 41 – 47.

На стр. 46 — 47 говорится: "...часто любители литературы являются съ журналами, съ кипами стиховъ, и тамъ¹), гдъ за нъсколько десятковъ лътъ собирались черкесы, чтобы съ высотъ нетерпѣливыми взорами привътствовать возвращающихся съ добычи хищныхъ своихъ собратій, тамъ гремитъ теперь поэзія и вторится имя Пушкина"...

Тоже, второй экземпляръ, весь разръзанный.

Авторъ намъ неизвъстенъ. Ср. К. Н. Бъгичевъ. Объяснительный каталогъ библіотеки Е. И. В. Вел. Кн. Георгія Алевсандровича въ Абастуманъ. Тифлисъ. 1894, стр. 126.

В. П. Всеволожская — жена пріятеля Пушкина, Никиты Всеволодовича Всеволожскаго, у котораго съ братомъ Але-

¹⁾ Т.-е. на Кавказскихъ минеральныхъ водахъ. Б. М.

ксандромъ были имёнія въ Кавказскомъ и Кизлярскомъ уйздахъ при сельцё Черномъ Рынкъ и дер. Кумской, Раздольевской, Таловской, Брянской и Суеткинской. Б. М.

258. Новый Завѣтъ Господа нашего Іисуса Христа. Напечатанъ на Сербскомъ явыку, Иждивеніемъ Россійскаго Библейоваго Общества. По переводу Аеанасія Стойковича. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Россійскаго Библейскаго Общества. 1824.

12°, 8 нен. + 690 + 8 нен. стр.

254. Новый и Полный Письмовникъ, или Всеобщій Секретарь, содержащій въ себ'я Письма: Изв'ястительныя, Сов'ять подающія, Обличительныя, Повелительныя, Просительныя, Рекомендательныя, Представляющія услугу, Жалобу содержащія, Выговорныя, Извинительныя, Дружественныя, Поздравительныя, Утельныя, Благодарительныя, Нравоучительныя и Коммерческія, Съ присовокупленіемъ примѣрныхъ писемъ: Россійской Императрицы Екатерины II, Императора Павла I, Французскаго Короля Людовика XV, Прусскаго Короля Фрилриха II, Римскаго Императора Іосифа II, Римскаго Императора Франца Вильгельма, Англійской Королевы Елисаветы, Генералъ-Фельдмаршала Графа Румянцева Задунайскаго, Генералиссимуса Графа Суворова Рымникскаго, Принца Кобургскаго, и Лорда Нельсона. Издание шестое. Части перваячетвертая. С.-Пб. Печатано въ Типографіи Ивана Глазунова. 1829 г.

> 89, ч. I — 2 нен. + X + LVII + 209, ч. II — 2 нен. + VI + 215, ч. III — 4 нен. + 215, ч. IV — 2 нен. + IV + 126 + 2 нен. + 106 стр.

эк. Новѣйшій полный и совершенный Руской поваръ и приспѣшникъ, или всеобщая поваренная книга для всѣхъ состояній, состоящая изъ 2000 правилъ, съ подробнымъ наставленіемъ Россійской хозяйкѣ, клюшницѣ и стряпухѣ, какъ о приготовленіи наотоящихъ Рускихъ и иностранныхъ скоромныхъ и постныхъ кушаньевъ изъ всѣхъ мясъ, рыбъ, плодовъ, овощей, растѣній и проч. такъ и о удобнѣйшемъ заготовленіи ихъ въ прокъ, сбереженіи, поправленіи въ случаѣ порчи, дешевомъ закупѣ, сообразнѣйшемъ и здоровѣйшемъ по времени года выборѣ оныхъ къ подачѣ на столъ; съ присовокупленіемъ: общихъ и достаточныхъ понятій о діетѣ и различныхъ сложеніяхъ человѣка, о свойствѣ всѣхъ употребляемыхъ какъ въ Россійской, такъ и иностранныхъ кухняхъ, мясъ, рыбъ, плодовъ, овощей и проч. раздбленная на четыре части въ коихъ въ послъдней заключается и подробнъйший словарь всего повареннаго искуства. Въ Сактпетербургъ. Въ Императорсской типографии. 1811 года.

> 80, 4 тома; т. І — 6 нен. + 242 + СХVІІ + 3 нен.; т. ІІ (Въ Типографін Губернскаго Правленія) — 2 нен. + 288, т. ІІІ (тамъ-же) — 4 нен. + 811; т. ІV (Въ Типографін Іо. Іоаннесова) — 2 нен. + 286 + 1 нен. стр. Не разр'язано.

256. Нодье, Карлъ.

Д'ввица дё Марсанъ или посл'ёдняя глава моего романа. Соч. Карла Нодье. Переводъ съ Францускаго Александры Зражевской. С.-Петербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1836.

> 80, 2 нен. + 207 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

257. Норовъ, А. С.

Путешествіе по Сациліи, въ 1822 году. А. Норова. Часть Вторая. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Александра Смирдина. 1828.

> 80; 2 нен. + гравированная картинка (Scyllaneum) + гравированный титульный листь + 2 нен. + гравированный планъ Сиракузъ + 4 нен. + 256 + 1 нен. + гравированныя картинки: Aethna — при стр. 159, Таормина (грав. Breithern'омъ) — при стр. 192 + гравированная таблица греческихъ монетъ.

Въ преврасномъ кожаномъ переплетв; замътокъ нъть.

258. Общій Гербовникъ дворянскихъ родовъ Всероссійскія Имперіи, начатый въ 1797-мъ году. Части I, II, IV.

> S. l. et a., большое 4⁰; ч. I — 10 нен. + 150 листовъ съ гербами + 4 стр. оглавленія + 1 родословная; ч. II — 6 нен. + 150 листовъ съ гербами + 4 стр. оглавленія + 1 родословная;
> ч. IV — 6 нен. + 150 листовъ съ гербами + 4 стр. оглавленія. Экземпляръ совершенно свѣжій. [Гербъ Пушкиныхъ — въ ч. V].

259. Общій тарифъ для всёхъ портовыхъ и пограничныхъ Таможень Россійской Имперіи, кромъ состоящихъ Таможень въ Астраханской, Оренбургской, Тобольской и Иркутской Губерніяхъ. Часть І. О привозныхъ изъ чужихъ краевъ въ Россіи товаражъ.

S. l. et a., 80, XVI + 201 crp.

Въ началъ помъщенъ Указъ Сенату Павла I отъ 12-го Октября 1797 года.

Въ старинномъ кожаномъ переплетъ.

жо. Овидій Назонъ.

Плачь Публія Овидія Назона.

Onerp.: Tristibus bic elegis Patriam plorabit ademtam, Nec Ponti gelidam dissimulabit humum. Daniel Heinsius.

Daniel Heinslus.

Москва. Въ Типографіи И. Зеленникова. 1795.

80, 820 стр.

Вь старинномъ кожаномъ переплеть, на верхней крышкъ котораго вытиснено: "Придворной Библіотеки". Замътокъ нэтъ.

Переводъ Ивана Евсеевича Срезневскаго.

261. Одтянія Встахъ оръдиновъ Вовнскихъ. Одтянія и Гербы Встахъ Ординовъ Кавалерскихъ и воинскихъ.

> S. l. et a., 80, 509 стр., со множествомъ гравированныхъ картиновъ. Печать — Петровская (?).

жэ. Озерецковскій, Я.

Плаваніе по Б'йлому морю и Соловецкій монастырь. Сочиненіе Я. Озерецковскаго. Санктиетербургъ. Въ Типографія Н. Греча. 1836.

> 12°, 54 стр. Разр'язаны стр. 5 — 7, 17 — 24, 29 — 88, 41 — 54. Зам'ятокъ н'ять.

268. Озеровъ, В. А.

Сочиненія Озерова. Пятое изданіе, дополненное и свѣренное по рукописямъ автора. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Ивана Глазунова и его иждивеніемъ. 1828 г.

> 8°, 8 части въ одной обложкъ; ч. І — портретъ-бюстъ Озерова, гравированный по рисунку А. Нотбека Н. И. Уткинымъ + 8 нен. + 119 + 1 нен., ч. II — 8 нен. + 167 + 1 нен., ч. III — 6 нен. + 159 + 1 нен. стр.

> Разръзаны: ч. І п II и въ ч. III — страницы I — 126 (не разръзана біографія).

Замётовъ нёть.

264. Описаніе Коронація Е Величества Імператріцы, Екатеріны Аледіевны, Торжественно отправленои въ Царствующемъ Град Москв 7. Маїа, 1724 Году. Печатано въ Санктъ пі-



тербурхѣ при Сенатѣ, 1724 Году. Сентября 5 Дня. А въ Москвѣ противъ тогожъ, Генваря въ 30 день, 1725 году.

> 8°, 2 нен. + 81 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплеть. Ср. П. Пекарский. Наука и литература въ Россіи при Петръ Великомъ, т. П. С.-Пб. 1862, стр. 624.

205. Описаніе поровой язвы, бывшей въ столичномъ город' Москв' съ 1770. по 1772. годъ, съ Приложеніемъ вс'вхъ для прекращенія оной тогда установленныхъ учрежденій. По Всевысочайшему повел'внію напечатано 1775. года въ Москв' при Императорскомъ Университет'.

> 40, 8 нен. + VIII + 8 нен. + 652 + 8 нен. стр. + 2 таблицы чертежей.

266. Описаніе обоихъ вновь построенныхъ тріумфальныхъ воротъ, и употребленныхъ къ украшенію оныхъ аллегорическихъ картинъ, кои върнъйшей ревности и всеподданнъйшаго благоговѣнія Всепресвѣтлъйшей, Державнъйшей и Непобѣдимъйшей Императрицъ и Монархинъ Всероссійской Екатеринъ II, Великороссійскимъ дворянствомъ и Московскимъ купечествомъ воздвигнуты, когда Ея Императорское Величество, по благополучномъ одержаніи безчисленныхъ и потомству невѣроятныхъ побѣдъ, по заключеніи съ Оттоманскою Портою мира, и по возстановленіи всеобщаго спокойствія, вѣрнѣйшихъ подданныхъ Своихъ столичнаго града Москвы жителей Генваря дня 1775 года Высочайшимъ и неоцѣненнымъ присутствіемъ своимъ ощастливить соизволила. Печатано при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ, 1775 года.

4°, 80 стр.

Фжл. Описаніе Тибета въ нынѣшнемъ его состояніи съ картою дороги изъ Ченъ-ду до Хлассы. Переводъ съ Китайскаго. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорскаго Воспитательнаго Дома. 1828.

[Цена. дозволеніе — 29-го апрёля 1826 г.]. XXVI + 228 + 2 нен. стр. + 1 карта.

Книга посвящена переводчикомъ княгинъ Зинандъ Александровнъ Волконской.

На чистомъ послъ переплетной крышки листвъ написано: "Милостивому Гдрю Моему Александру Сергеевичу Пушкину отъ переводчика въ знакъ истиннаго уваженія. Апръля 26 1828".

Переводчикъ – Іакиноъ Бичуринъ.

268. Описаніе Увеселительных огней, Которыя представлены въ продолженіи мирнаго торжества, заключеннаго Между Россійскою Имперіею и Оттоманскою Портою. Въ Высочайшемъ присудствіи Ея Императорскаго Величества, Всеавгустъйшей и не побъдимой Монархини Екатерины II и ихъ Императорскихъ Высочествъ, при мночисленномъ [sic] народномъ собраніи, Близь Москвы на Ходынкъ, 1775 года Іюля 23 дня. Печатано въ Москвъ при государственной Военной коллегіи.

40, 18 нен. стр.

На обороть тетульнаго листа: "Изобрътеніе Матибя Мартынова. Исполневіе Михайла Нёмова".

На стр. 12-18: "Ода Ея Императорскому Величеству, на торжество заключеннаго мира, между Россійскою Имперією и Оттоманскою Портою", сочиненіе Василья Майкова.

Прекрасно сохранившійся экземпляръ.

269. Орловъ, А. А.

Өедоръ Кривой, или Елисавета Михайловна, супруга Петра Ивановича Выжигина. Ни дъвка, ни вдова и не мужняя жена. Нравственно-сатирическій романъ въ трехъ частяхъ. Сочиненіе Александра Орлова. Москва. Въ Типографіи Князя Львова. 1832 г.

> 12°, 8 части; ч. І — 4 нен. + 82, ч. ІІ — 4 нен. + 80, ч. ІІІ — 4 нен. + 75 стр.

Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

ФФ270. [Орловъ, Михаилъ Өедоровичъ].

О Государственномъ Кредить, Сочинение писанное въ началъ 1832-го года. Москва. Въ Типографии Августа Семена. При Императорской Медико-Хирургической Академии. 1833.

 8° , 4 нен. + X + 298 стр.

Въ прекрасномъ желтомъ кожаномъ переплетъ̀; на листъ̀ передъ шмутцъ-титуломъ написано: "Милостивому Государю Александру Сергъ́евичу Пушкину отъ сочинителя М: Орлова въ внакъ дружбы и уваженія".

Между стр. 78 и 79 вплетено 20 перепасавныхъ писарскою рукою (въроятно, запрещенныхъ цензурою) листовъ (40 страницъ):

Нач.: "Всё народы взвёстные въ исторіи имёли свою отличительную эпоху преспізнія (sic). Сіе преспізніе было иногда плодомъ мудрыхъ соображеній правительства; чаще оно было только послёдствіемъ щастливыхъ обстоятельствъ. Отсюда проистекаетъ необходимость различать въ Исторіи случайное преспізніе народовъ отъ преспізнія обдуманнаго". Далёе слёдуетъ развитіе этого положенія, подтвер-



ждаемое примёрами изъ исторія государствъ древняго и новаго міра, разсматривается послёдовательный ходъ развитія Европейскихъ народовъ и необходимость "преспёянія обдуманнаго" и мёры въ тому.

Замётокъ нётъ никакихъ.

Другой экземпляръ этого сочиненія — обыкновенный, въ обложкъ; въ немъ разръзаны только стр. 1 — 46.

271. [Орловъ, Яковъ Васильевичъ?].

Описаніе монастырей, въ Россійской имперіи находящихся, съ показаніемъ времени построенія оныхъ и въ какихъ классахъ положены по штатамъ; также храмовыхъ праздниковъ и доотопамятныхъ произшествій, случившихся въ нихъ; Съ присовокупленіемъ извёстій о всёхъ Соборныхъ, монастырскихъ, ружныхъ и приходскихъ церквахъ, въ столичныхъ городахъ Москвё и С. Петербургё находящихся, когда оныя построены и въ какія числа бываютъ храмовыя праздники. Изданіе четвертое. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1817.

8°, 2 нен. + 226 + СХ (заключающія въ себѣ, въ видѣ рекламы, Оглавленіе именъ святыхъ и другихъ лицъ и предметовъ, описанныхъ во всѣхъ шести частяхъ "Памятника событій въ церкви и отечествѣ [Я. Орлова]", расположенное по алфавиту) стр. Въ кожаномъ переплетѣ.

273. Орловъ, Яковъ Васильевичъ.

Памятникъ событій въ Церкви и Отечествь, Содержащій въ себѣ: Исторію Церковныхъ Праздниковъ, Житія Святыхъ, Историческое изображение состояния Греко-Российския Церкви и Духовенства, д'янія вс'яхъ Россійскихъ Государей. Полководцевъ, жизнь СЛАВНЫЕ ПОДВИГИ **ЗНАМОНИТЫХЪ** Министровъ и Ученыхъ мужей, отличныя дела людей всякаго состоянія, и вообще Отечественныя достопамятности каждаго дни въ году, случившіяся отъ временъ Рурика до вторичнаго вступленія въ Парижъ съ поб'ядоноснымъ воинствомъ Государя Императора Александра Перваго. Сочиненный Всеобщей и Церковной Исторіи Профессоромъ, Надворнымъ Совѣтникомъ и Кавалеромъ Яковомъ Орловымъ. Изданіе второе, исправленное и многими статьями дополненное. Москва, Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1818.

8°, т. II, III, IV, V и VI; т. II-4 нен. + 287 + 1 нен. + СХ;

т. III — 4 нен. + 881; т. IV — 4 нен. + 419; т. V — 4 нен. + 849;

т. VI - 4 нен. + 876 + VII + 5 нен. стр.

Съ гравнрованнымъ листомъ изображеній святыхъ къ каждому мёсяцу.

Замътовъ нътъ. Въ кожаныхъ переплетахъ.

ята. Осиповъ, Николай Петровичъ.

Овидіевы любовныя творенія, переработанныя въ Энеевскомъ вкусѣ Николаемъ Осиповымъ 1798 года. Въ Санктпетербургѣ. Съ дозволенія Указнаго печатаны въ Типографіи Шнора. 1803 года.

> 8°, 81 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

274. Остолоповъ, Н. Ө.

Ключъ къ сочиненіямъ Державина, Съ краткимъ описаніемъ жизни сего знаменитаго Поэта. Сочиненіе Николая Остолопова. С.-Пб. Въ Типографіи Ив. Глазунова. 1822.

> 8°, 6 нен. + 95 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

ять. Остолоповъ, Н. Ө.

Прежніе досуги, или опыты въ н'Екоторыхъ родахъ стихотворства Николая Остолопова.

Энигр.: Sic ludus animo debet aliquando dariAd cogitandum melior ut redeat tibi.

Phedrus.

У Книгопродавца А. С. Ширяева. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1816.

> 80, гравированный титульный лиоть + 189 + 8 нен. стр. Въ переплетв; замътовъ нѣть.

376. Палласъ, П. С.

П. С. Палласа, Доктора Медицины, Профессора Натуральной исторіи и члена Россійской Императорской Академіи Наукъ, и Санктпетербургскаго Вольнаго Экономическаго Общества, также Римской Императорской Академіи изпытателей естества и Королевскаго Аглинскаго ученаго собранія, Путешествіе по разнымъ провинціямъ Россійской Имперія. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1773—1786.

> 40, 2 тома (томъ II — въ двухъ частяхъ); т. I — 8 нен. + 657 + 1 нен. + 117 стр. (не кватаетъ стр. 81 — 116); т. II, ч. 1 (заглавіе: "Петра Сямона Палласа, Медицины доктора, естественной исторіи Профессора, Россійской Императорской Академін Наукъ, Вольнаго Экономическаго Санктиетербургскаго общества, Рямской Императорской естествонсцытательной Академіи и Королевскихъ Аглинскаго, Шведскаго и Геттингскаго собраніевъ члена Путешествіе по разнимъ

мъстамъ Россійскаго Государства, по повелънію Санктиетербургской Императорской Академін Наукъ, съ Нъмецкаго языка на Россійской перевелъ Бунчуковый товарищъ Федоръ Томанскій, Императорской Академін Наукъ, Королевскаго Прусскаго Нъмецкаго собранія корреспондентъ, и учрежденнаго при Московскомъ Императорскомъ Университетъ Россійскаго собранія членъ") — 2 нен. + 8 + 1 нен. + 476, ч. 2 — 2 нен. + 571 стр.

Оба тома въ одинаковыхъ старинныхъ кожаныхъ переплетахъ. На листъ послъ переплетной крышки II-го тома червилами неизвъстной рукою написано: "Отр. 478. а гречихи".

¥77. П., В.

Встрѣча у Цыганъ. Сочиненіе В. П. С.-Пб. Въ типографіи Н. Греча. 1834.

> 80, 72 стр. . Разръзано не все.

э78. Пекенъ, Христіанъ.

Доматній Лічебникъ или простый способъ ліченія, сочиненъ Христіаномъ Пекеномъ Медицины Докторомъ и Коллежскимъ Совітникомъ, а по аппробація Государственной Медицинской Коллегіи на Россійскій языкъ переведенъ Алексіемъ Протасовымъ, Императорской Академіи Наукъ Экстраординарнымъ Профессоромъ и Докторомъ Медицины. Въ Санктпетербургі. При Императорской Академіи Наукъ. 1765 года.

80; 82 нен. + 842 + 2 нен. стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетъ; на листъ передъ задней переплетной крышкой стариннымъ почеркомъ написано: "не чытана. 1 р. 20 к."

Экземпляръ подмоченъ и поъденъ мышами.

ФФ279. Пеллико, Сильвіо.

Объ обязанностяхъ человёка, наставленіе юнош'є. Сочиненіе Сильвіо Пелико. Съ Итальянскаго.

> Эпигр.: Праєда во візсмаятна асть.... Кн. Прем. Соломо́не, гл. а, ст. ї.

Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1836.

12°, 4 нен. + VI + 4 нен. + 160 + 8 нен. стр.

Въ папочномъ переплетѣ съ печатнымъ заглавіемъ и съ датой: "Санктпетербургъ 1837".

На чистомъ, передъ титуломъ, листев бумаги написано чернилами: "Милостивому Государю Александру Сергіевичу Пушкину отъ переводчика Дирина. 18 Января 1887. С. Петербургъ".

Замътовъ нътъ.

Ср. статью Пушкина: "Объ обязанностяхъ человъка. Сочиненіе Сильвіо Пеллико" въ "Современникъ" 1886 г., кн. ПІ. (Соч., изд. Просвъщ., подъ ред. П. О. Морозова, т. VI, стр. 162 – 165. и 622).

Переводчикъ, Сергъй Николаевичъ Диринъ, служилъ въ это время въ Департаментъ Мануфактуръ и Внутренней Торговли; онъ приходился дальнимъ родственникомъ Кюхельбекеру и умеръ въ молодыхъ годахъ; "ентузіазмъ его къ Пушкину доходилъ до благоговънія" (Литер. воспом. И. И. Панаева, С.-Пб. 1888, 41, 42, 97, 98, 102, 108). Поэтъ упомянулъ Дирина въ своемъ дпевникъ, подъ 2 апръля 1884 г.

280. Пенинскій, И. С.

Славянская грамматика, изданная Иваномъ Пенинскимъ. Изданіе второе, значительно исправленное и пополненное. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Народнаго Просвѣщенія. 1826.

8°, XIII + 3 нен. + 248 стр.

Въ переплетъ; экземпляръ совершенно свъжій.

Экземпляръ 1-го изданія этой Грамматики, вышедшаго въ 1825 г., Пушкинъ выписалъ черезъ Плетнева (см. Переписка, Акад. изд., т. І, стр. 256 и 278).

281. Пенинскій, И. С.

Славянская Христоматія, или избранныя м'єта изъ произведеній древняго отечественнаго нар'ячія. Изданіе второе, исправленное.

> Эпигр.: Чтобъ хорошо знать Россійскій языкъ, надлежитъ узнать Славянскій. Записки Императрицы Екатерины II.

Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Народнаго Просв'ященія. 1832.

8°, ХХХ + 501 стр.

Въ переплетъ; экземпляръ совершенно свъжій.

282. Переписка Императрицы Екатерины II съ разными особами. Съ дозволенія Цензурнаго Комитета. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Ф. Дрехслера. 1807 г.

80, 156 стр.

Между стр. 118—119 положена бумажная закладка. Письмо къ графу Я. А. Брюсу (о "Путешествіи изъ Петербурга въ Москву" А. Н. Радищева и о предавін его суду) отчеркнуто по полю карандашомъ (стр. 185—186).

288. Перцовъ, Э. П.

Андрей Бичевъ, или смѣшны мнѣ люди. Комедія. Сочиненіе Эраста Перцова. Санктистербургъ. Печатано въ Типографіи Х. Гинце. 1833.

> 80, 2 нен. + VIII + 2 нен. + 75 стр. . Разръзано; замътовъ нътъ. Объ Эрастъ Петровичъ Перцовъ см. статью Б. Л. Модзалевскаго въ "Русск. Біогр. Словаръ", т. Павелъ — Петръ, С.-Пб. 1902, стр. 582-583, и "Пушк. и его совр.", вып. II и V.

##₂84. Петровъ, А. Д.

Шахматная Игра, приведенная въ систематическій порядокъ, съ присовокупленіемъ нгоръ Филидора и примѣчаній на оныя. Изданная Александромъ Петровымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1824.

> 8° , 5 частей, въ 2-хъ томахъ; т. I (ч. I н II) — литографированный портретъ Филидора, рисованный Галактіоновымъ + 4 нен. + XII + стр. 6 — 165 + 3 нен., т. II (ч. III, IV н V) — 4 нен. + 102 + 78 + 88 + 6 нен. + 20 листовъ стратагемъ + XII + 2 нен. стр.; кромъ того, въ т. II, среди текста, много листовъ съ стратагемами.

> Въ одномъ переплетѣ. На чистомъ послѣ переплета листкѣ написано: "Милостивому Государю, Александру Сергѣевичу Пушкину, въ знакъ истиннаго уваженія отъ издателя". Замѣтокъ нѣтъ.

> То же, второй экземпляръ, въ переплетѣ, безъ замѣтокъ. Объ Александрѣ Дмитріевичѣ Петровѣ см. статью Б. Л. Модзалевскаго въ "Русск. Біогр. Словарѣ", т. Павелъ-Петръ, С.-Пб. 1902, стр. 656-657.

285. Петровъ, В. П.

Сочиненія В. Петрова. Изданіе второе. С. Пб. Въ Медицинской типографіи. 1811.

> 89, 8 части; ч. І — 242 + ІІ + 1 нен., ч. ІІ — 3 нен. + 275 + ІІ + 1 нен., ч. ІІІ — 845 + ІІІ стр. Бевъ замётокъ. Между стр. 86 — 87 закладка изъ бумаги.

зес. Пиндаръ, переведенный съ греческаго языка Иваномъ Мартыновымъ, Съ примъчаніями переводчика. [Греческіе классики, переведенные съ греческаго языка Иваномъ Мартыновымъ, ч. XXI и XXII, книги 24 и 25]. Санктиетербургъ. Въ Типографіи Департамента Народнаго Просвъщенія, 1827.

> 8°, 2 тома; т. І — 4 нен. + XVI + 483 стр.; т. ІІ — 4 нен. + 274 + 2 нен. стр. Въ т. І разр'язаны стр. 1 — 9 и 481 — 483; во ІІ т. стр. 17 — 32, 161 — 185 и 225 — 241. Зам'ятовъ и'ять.

287. Плано Карпини, Жанъ.

Любопытнійшее путешествіе Монаха Францисканскаго Ордена Жана Дю Планъ Карпина, посыланнаго въ 1246 году въ достоинстве Легата и Посла отъ Папы Инновентія IV къ Татарамъ; имъ сампиъ написанное, И заключающее въ себё достовёрныя извёстія о тогдашнемъ въ Европё и Азіи могуществё Татаръ; объ одеждё ихъ, пищё и пятіи; о политическомъ и гражданскомъ правленіи; объ образё Богопочитанія ихъ; о поведеніи ихъ на войнё; объ обрядахъ, наблюдаемыхъ при свадьбахъ и погребеніяхъ, и о многихъ достопамятныхъ произшествіяхъ касающихся до Россійскихъ Великихъ Князей. Москва. Въ Университетской Типографіи у Ридигера и Клаудія. 1800.

> 80, V + 8 нен. + 126 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

188. Плетневъ, П. А.

Обязанности наставниковъ юношества. Ричь, произнесенная въ Главномъ Педагогическомъ Институть Ординарнымъ его Профессоромъ П. А. Плетневымъ, по случаю выпуска Воспитанниковъ, Декабря 20 дня 1835 года. (Взято изъ 1-й Книжки Журнала Министерства Народнаго Просвъщенія, Генварь 1836). С.-Пб. Въ Типографіи Императорской Академіи Наукъ. 1836.

> 8°, 24 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

289. Плетневъ, П. А.

О народности въ литературѣ. (Изъ 1-й книжки "Журнала Министерства Народнаго Просвѣщенія", 1834 года).

> S. l. et a, 8°, 1 нен. - 80 стр. Замътокъ нътъ.

290. Плишкинъ, Петръ.

Историческое, географическое, топографическое и политическое описание города Переславля Залѣскаго, съ присовокуплениемъ къ тому достовѣрнаго показания о заведения его, о состоящихъ въ немъ Соборахъ монастыряхъ и приходскихъ перквахъ; о опочивающихъ Святыхъ, мощахъ; о бывшемъ въ немъ собственномъ Великихъ Князей правления; о произходившихъ во время онаго и послѣ достопамятныхъ произшествіяхъ; о учреждении и уничтожения въ немъ Епархии, и прочаго, къ сему описанию относящагося. Сочиненное Коллежскимъ Ассессоромъ П. Плишкинымъ. Москва. Въ Университетской Типографіи у Люби, Гарія и Попова. 1802.

> 80, 4 нен. - 182 - IV стр. Замътокъ нътъ.

эээ. Повсядневныхъ дворцовыхъ времени Государей Царей и Великихъ Князей Михайла Өеодоровича и Алексёя Михайловича, Записокъ Часть первая; (то же, Часть вторая). Печатана при Императорскомъ Московскомъ Университетъ. 1769.

> 4⁰, 2 части; ч. І— 2 нен. + 276, ч. ІІ— 2 нен. + 286 стр. Замётовъ нётъ.

892. Погодинъ, М. П.

Историческіе афоризмы Михаила Погодина. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1836.

> 8°, VIII + 128 стр. Не разрѣзано.

ФФ198. Погодинъ, М. П.

Исторія въ лицахъ о Димитріѣ Самозванцѣ. Сочиненіе М. Погодина. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1835.

> 80, 4 нен. -+ 183 стр. Разръзано; замътокъ нътъ. На обложкъ, вверху, рукою Погодина написано чернилами: "А. С. Пушкину".

894. Подолинскій, А. И.

Борскій. Соч. А. Подолинскаго. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Х. Гинца. 1829.

> 80, 81 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

295. Подробная Льтопись отъ начала Россіи до Полтавской Баталіи. Части II, IV. С.-Пб. Печатано у І. К. Шнора. 1798—1799 г. 8°; ч. II — XI + 248, ч. VI — VI + 200 стр.

196. Полевой, Н. А.

Исторія Русскаго Народа. Сочиненіе Николая Полеваго. Москва. Въ Типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1833.

> 80; т. V и VI; т. V — 666 + XXIV, т. VI — 459 + 1 нен. + 6 + 2 нен. + XIII стр. Не разрѣзано.

ээт. Полевой, Н. А.

Русская Вивлісенка, или собраніе матеріяловъ для отечественной исторія, географіи, статистики, и древней русской литтературы, Издаваемое Николаемъ Полевымъ, Членомъ-Корреспондентомъ Императорской Санктиетербургской Академіи Наукъ, Дъйствительнымъ Членомъ разныхъ ученыхъ Обществъ, и Кавалеромъ. Томъ І. Москва. Въ Типографін Августа Семена при Императорской Медико-Хирургической Академін. 1833.

80, 2 нен. + 414 + XIII стр.

Разръзаны стр. 1 — 18, 20 — 87, 88 — 101, 197 — 207, 849 — 860, 865 — 880 и 407 — 414. Замётовъ нёть.

298. Полежаевъ, Тимовей.

Краткое описаніе Славныхъ и Достопамятныхъ дёлъ Императора Петра Великаго, Его знаменитыхъ побёдъ и путешествій въ разныя Европейскія Государства, со многими важными и любопытства достойными произшествіями, представленное разговорами въ царствё мертвыхъ Генералъ-Фельдмаршала и Кавалера Россійскихъ и Мальтійскаго орденовъ Графа Бориса Петровича Шереметева, боярина Өедора Алексбевича Головина, и самого сего Великаго Императора съ Россійскимъ Царемъ Іоанномъ Васильевичемъ, съ Шведскимъ Королемъ Карломъ XII, Израильскимъ Царемъ Соломономъ в Греческимъ Царемъ Александромъ. С. Пб. Печатано въ Императорской Типографіи. 1788.

80, 2 нен. + 104 стр.

299. Політіколѣпная 'АПОΘЕ́ΩΣІΣ достохвалныя храбрості Всершссійскагш Герколеса пресвѣтлѣішаго, і волікодержавнѣішего, богомъ вѣнчаннаго, і богомъ укрѣпляемаго, і богомъ прославляемаго, велікаго Государя нашего Царя і велікаго Князя Петра 'Алебіевича всея велікія, і малыя і бѣлыя Россіи Імператора і Автократора, По преславноі вікторіі надъ хімероподобнымі дівамі горлынею рекше неправдою і хіщеніемъ Свѣіскімъ. На Генералноі баталіі Въ нынѣшнемъ 1709 году, въ 27 і 30 день, мѣсяца Іуніа бывшеі подъ Полтавою, блізь Переволочноі, і на іныхъ премногіхъ Марсовыхъ случаяхъ, со подвігоположнымъ і побѣдоноснымъ православнымъ воінствомъ своімъ, всенароднымъ радованіемъ, возвращающагося Въ царствующіі градъ своі Москву въ премудрыя Аеіны [сіесть Палады] велікороссійскія Ареопатъ. Узаконенная отъ еллі-

Digitized by

Міровданія же 7218 мѣсяца Декемвріа въ день.

80, 10 нен. - 178 стр. Ср. у Пекарскаго, Наука и литература въ Россіи, т. II, С.-116. 1862, стр. 219 — 222.

*(?) 300. Полное собраніе Русскихъ пословицъ и поговорокъ, расположенное по азбучному порядку. Съ присовокупленіемъ Таблицы содержанія оныхъ, для удобнъйшаю ихъ приисканія.

> Эпигр.: Ласкаюсь, что нація увидить съ блаюволеніемь изданное въ печать собственное свое сочиненіе.

И. Богдановичъ.

Издано книгопродавцемъ И. Заикинымъ и продается въ Санктпетербургѣ въ книжныхъ лавкахъ подъ № 18, 19, 20, 23 и 26. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Карла Крайя. 1822.

80, 4 нен. + 296 + 31 стр.

Въ переплетѣ; на стр. 4 — 36 отмѣчены (въ́роятно, Пушкинымъ: ср. ниже, № 362) крестикомъ, карандашомъ, слѣдующія пословицы: № 114, 126, 160, 165, 176, 200, 201, 203, 214, 218, 225, 227, 230, 232, 240, 252, 272, 290, 825, 878, 374, 376, 377, 424, 442, 453, 496, 560, 563, 628, 654, 694; чертою на полѣ— 71, 122, 276 и NB — 85, 182, 220, 285, 410, 640, 642.

301. Полное собраніе ученыхъ путешествій по Россія, издаваемое Императорскою Академіею Наукъ, по предложенію ея Президента. Съ примѣчаніями, изъясненіями и дополненіями. Томъ 3[—4 и 5]. Записки Путешестія Академика Лепехина. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіи Наукъ. 1821—1822.

80, 8 тома; т. III (1-й томъ Путешествія Лепехина)—2 нен. VIII + II + 540 стр.; т. IV (1822 г., 2-й томъ Путешествія Лепехина) — 2 нен. + II + 436 стр., т. V (1822 г., 3-й и послѣдній томъ Путешествія Лепехина) — 4 нен. + II + 492 стр. Въ старинныхъ кожаныхъ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

803. Полное собраніе ученыхъ путешествій по Россіи, издаваемое Императорскою Академіею Наукъ, по предложенію ся Президента. Съ примѣчаніями, изъясненіями, и дополненіями. Томъ Шестый. Записки Путешествія Академика Фалька. Въ Санкт-петербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1824.

> 89, 2 нен. + X + 2 нен. + 446 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

IX.

6

303. Полное собраніе ученыхъ путешествій по Россія, издаваемое Императорскою Академіею Наукъ, по предложенію ся Президента. Съ примѣчаніями, изъясненіями, и дополненіями. Томъ Седьмый. Заключающій въ себѣ дополнительныя статьи къ Запискамъ Путешествія Академика Фалька. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіи Наукъ. 1825.

80, 2 нен. + V + 1 нен. + 2 нен. + 228 + 1 нен. стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетъ; замётокъ нётъ.

304. Польскій літописець Съ 964 по 1764 годъ, или хронологическое изображеніе произшествій Королевства Польскаго, со включеніемъ какъ Россійской, такъ и другихъ сопредільныхъ Польшѣ Державъ, краткой Исторіи. Съ приобщеніемъ табелей Содержащихъ супругъ и дітей Королевскихъ, какъ и кончину Владітелей, такожъ совремянныхъ Государей всей Европы, Польскихъ Архіепископовъ и Епископовъ, Государственныхъ Министровъ, Полководцовъ и ученыхъ людей. Перевелъ съ Французскаго языка Капитанъ Иванъ Одинцовъ. Печатано при Артиллерійскомъ и Инженерномъ Шляхетномъ Кадетскомъ Корпусь. Въ Санктпетербургь. 1782 года.

80, 8 нен. + 408 + 7 нен. стр.

Экземпляръ совершенно свъжій, въ старинномъ переплетѣ; на чистомъ послѣ переплетной крышки листѣ поставленъ № 142.

воз. Поповъ, Алексъй.

Исторія о Донскомъ войскѣ, сочиненная Директоромъ Училищъ въ войскѣ Донскомъ, Коллежскимъ Совѣтникомъ и Кавалеромъ Алексѣемъ Поповымъ 1815 года въ Новочеркаскѣ. Въ Харьковѣ. Въ Университетской Типографіи. 1816.

> 8°, часть II, XXV + 1 нен. + 295 стр. Въ переплетѣ; замъ́токъ нѣтъ.

806. Похожденіе Ивана Гостинаго Сына, и другія пов'єти и окаски. Часть І. Въ Санктпетербургі 1785 года.

> 8°, 4 нен. + 200 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ. На переплетной крышкѣ изнутри выставленъ № 2454.

зот. Птичій дворъ.

Въ Санктпетербургѣ. Печатано при Артиллерійскомъ и

Инженерномъ Шляхетномъ Кадетскомъ Корпусѣ Типографщикомъ И. К. Шноромъ¹) 1774 года.

> 40, 8 нен. + 104 стр. + 6 гравированныхъ листовъ съ планами. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ.

#306. Пушкинъ, А. С.

۱

Стихотворенія Александра Пушкина. Третья Часть. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Народнаго Просвѣщенія. 1832; То же, Часть четвертая. Санктпетербуръ. Печатано въ типографіи Императорской Россійской Академіи. 1835.

8°; ч. Ш — 4 нен. + 198 + 1 нен. стр.; ч. IV — 208 + 1 нен. стр.

Въ общемъ переплетѣ; на оборотѣ титула III части цензурное дозволеніе отъ 20-го Января 1832 г. и подпись Ценсора И. Семенова зачеркнуты и вмѣсто нихъ поставлена дата 2-го декабря 1836 г. и подпись: "Цензоръ П. Корсаковъ", который скрѣпилъ экземпляръ своею подписью по листамъ и на послѣднемъ листѣ написалъ: "Позволяется — Ценсоръ Корсаковъ"; на оборотѣ титула IV части цензурное дозволеніе отъ 29-го апрѣля 1835 г. и подпись Цензора А. Никитенка зачеркнуты и замѣнены датой 2-го декабря 1836 г. и скрѣпой П. А. Корсакова.

На стр. 76-й части IV, въ "Свазкъ о рыбакъ и рыбкъ", въ стихъ

"Пришелъ неводъ съ золотой рыбкою"

слово "soaomoй" зачеркнуто и на полѣ написано Пушкинымъ: "одною", а на стр. 81 противъ стиха

Жемчуги окружили шею

написано, карандашомъ же: "огрузили".

Поправки эти не вошли въ посмертное изданіе; о предполагавшемся Пушкинымъ новомъ изданіи Стихотвореній ничего до сихъ поръ извъстно не было.

Ф809. Радищевъ, А. Н.

Собраніе оставшихся сочиненій покойнаго Александра Николаевича Радищева. Москва. Въ Типографіи Платона Бекетова. Иждивеніемъ Издателей. 1807—1811 г.

> 80, 6 частей; ч. І — 4 нен. + 199 + 3 нен.; ч. П (1809 г.) — 194; ч. III (1809 г.) — 151; ч. IV (1811 г.) — 181; ч. V (1811 г.) — 157; ч. VI (1811 г.) —? стр. Переплетены въ 8 тома, по 2 части въ каждомъ; т. 1-й и особенно 8-й — сильно поѣдены мышами и пострадали отъ сырости.

> > ۲۰۰۱، ۲۰۰۱، ۲۰۰۰، ۲۰۰۰، ۲۰۰۱، ۲۰۰۱، ۲۰۰۱، ۲۰۰۰، ۲۰۰۱، ۲۰۰۱، ۲۰۰۱، ۲۰۰۱،

1) На послѣдней страницѣ.

6*

Въ І-й части стихотвореніе "Осмнадпатое столѣтіе" (стр. 179 — 180) отчеркнуто по полю карандашомъ до стиха "Мрачные тѣни созади, въ преди ихъ солнце". Въ части V-й, въ "Житіи О. В. Ушакова", между стр. 68—69 и 78—79 положены закладки изъ клочковъ бумаги; на первой читаются написанныя А. С. Пушкинымъ слова: "въ Персію" и "сказанія", а на второй — "изъ".

Въ текстъ замътокъ нътъ.

Ср. статью Пушкина "Александръ Радищевъ".

810. [**Радищевъ**, **Н. А.**].

Альоша Поповичь, богатырское пёснотвореніе. Сочиненіе Н...я Р...ва. Часть Первая. Чурила Пленковичь, богатырское пёснотвореніе. Сочиненіе Н...я Р...ва. Часть Вторая. Москва. 1801. Въ Университетской Типографіи, у Христофора Клаудія.

8°; ч. I — 108, ч. II — 200 стр.

Обѣ части въ общемъ кожаномъ переплетė.

Замфтокъ нфть.

На заглавномъ листъ ч. І-й выцвътшими чернилами написано: "переплечикъ Голубковъ".

зи. [Радожицкій, И. Т.].

Походныя записки Артиллериста, съ 1812 по 1816 годъ. Артиллерін Подполковника И..... Р...... Москва. Въ Типографіи Лазаревыхъ Института Восточныхъ языковъ. 1835 (на обложкъ 1836 г.).

> 80, 4 тома; т. I — 6 нен. + V + 1 нен. + 296 + V; т. II — 348 + IV, т. III — 354 + V, т. IV — 375 + 1 нен. + IV стр. Всё четыре тома разрёзаны. Замётокъ нётъ.

812. Расинъ.

Баязетъ, трагедія въ пяти дъйствіяхъ, въ стихахъ. Сочиненіе Расина. Перевелъ съ Французскаго В. Н. Олинъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Медицинскаго Департамента Министерства Внутреннихъ дълъ. 1827.

> 80, 14 нен. + 84 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

зів. Рейфъ, Филиппъ.

Русско-Французскій словарь, въ которомъ русскія слова расположены по происхожденію; или Этимологическій лексиконъ Русскаго языка, удостоенный Императорскою Академіею Наукъ полной преміи Демидова..... Составленный Филиппомъ Рейфомъ, Сочинителемъ Русской Грамматики для

иностранцевъ, и Переводчикомъ Пространной Русской Грамматики Н. И. Греча. Санктлетербургъ, печатано въ Типографіи Н. И. Греча на иждивеніе Автора, 1835.

> 80, 2 тома; т. I—XV+1 нен. + LXIV+648, т. II—4 нен. + стр. 641 (sic) — 1111 + 1 нен. + 279 + 1 нен. + 8 стр.

Не разрѣзано.

Ср. записку Пушкина къ князю П. А. Вяземскому съ выписками изъ этого Словаря.

814. Родословная Книга Князей и Дворянъ Россійскихъ и выф жихъ, Содержащая въ себъ: 1) Родословную Книгу, собранную и сочиненную въ Разрядѣ при Царѣ Өеодорѣ Алексѣевичѣ и по временамъ дополняемую, и которая извѣстна подъ названіемъ Бархатной Книги; 2) Роспись алфавитную тёмъ фамиліямъ, отъ которыхъ Родословныя росписи въ Розрядъ поданы, съ показаніемъ, откуду тѣ роды произошли, или вы вхали, или о которыхъ известія неть; также, какіе роды отъ тъхъ родовъ произошли, по какимъ случаямъ названія свои приняли, и наконецъ подъ какими № тв Родословныя находятся въ Розрядномъ Архивѣ; 3) Роспись, въ которой вытважіе роды показаны вст вытесть по мистамъ ихъ вытада. и 4) Роспись алфавитную, служащую выбсто оглавленія, въ которой показаны всѣ фамиліи, содержащіяся въ обѣихъ частяхъ сея вниги, число которыхъ простирается до 930; Изданная по самовърнъйшимъ спискамъ. Часть І. Москва. Въ Университетской Типографіи у Б. И. Новикова. 1787.

Роспись Пушкиныхъ безъ отмѣтовъ.

Ср. въ статъъ Б. Л. Модзалевскаго: "Родъ Пушкина" въ изданіи Сочиненій Пушкина подъ ред. С. А. Венгерова, т. І, С.-Шб. 1907, стр. 2, столб. 1.

815. Розенъ, баронъ Е. Ө.

Д'ява семи ангеловъ и тайна. Сочиненія Барона Г. Розена. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Вибшней Торговли. 1829.

> 129, 67 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

╇ 316. Розенъ, баронъ Е. О.

Осада Пскова. Трагедія въ пяти д'яйствіяхъ. Сочиненіе Барона Розена. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Конрада Вингебера. 1834.

8°, 6 нен. + 136 стр. Разръзано; замътовъ нътъ. На шмутцтитулѣ нацисано чернилами: "Александру Сергѣевичу Пушкину отъ Автора".

ФФ817. Розенъ, баронъ Е. Ө.

Петръ Басмановъ. Трагедія въ пяти дъйствіяхъ. Сочиненіе Барона Розена. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1835.

> 80, 6 нен. — 191 стр. Разрѣзаны стр. 1 — 64 и 125 — 191. На шмутититулѣ написано чернилами: "Любезнѣйшему Александру Сергѣевичу Пушкину отъ Автора". Замѣтокъ нѣтъ.

*****(?) 818. Розенъ, баронъ Е. Ө.

Россія и Баторій, историческая драма въ пяти дийствіяхъ. Сочиненіе Барона Розена. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Инспекторскаго Департамента Военнаго Министерства. 1833.

> 80, 4 нен. + 204 стр. Разръзано. На стр. 28 – 29 вся ръчь Іоанна Грознаго къ Борису Годунову отчеркнута по полю карандашомъ; то же на стр. 148 – ръчь Поссевина.

319. Розыскъ о Раскольнической Брынской Въръ, о Ученіи ихъ, о Дълахъ ихъ, и Изъявленіе, яко Въра ихъ неправа, Ученіе ихъ душевредно и Дъла ихъ не Богоугодна. Москва. Въ Сунодальной Типографіи 1824.

> 8°, XVII -- 643 -- 1 нен. стр. На корешкъ переплета вытиснены буквы: А. Ө.

##820. Романовичъ, Василій Ивановичъ.

Стихотворенія Васплія Романовича. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи вдовы Плюшаръ. 1832.

120, 6 нен. + 170 + 1 нен. стр.

На оборотной страницѣ титульнаго листа чернилами написано: "Александру Сергѣевичу Пушкину отъ автора". Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

831. Россійская Лѣтопись по списку Софейскому Великаго Новограда въ продолженіе издаваемыхъ манускриптовъ Библеотеки Академіи Наукъ по ея повелёнію. Часть первая. Въ Санктпетербургѣ. При Император. Академіи Наукъ, 1795 года. 40, 7 нен. + 872 стр.

зээ. Россійскій **Өеатръ** или Полное собраніе всёхъ Россійскихъ Өеа-



тральныхъ сочиненій. Въ С.-Петербургѣ, при Императорской Академін Наукъ. 1786—1794.

> 80, 48 части въ 22 томакъ (по 2 части въ томѣ, кромѣ ч. 39, которая переплетена отдѣльно); ч. I (Трагедія, ч. I) 1786 г. 308 стр.; ч. II (Трагедія, ч. II), 1786. 312 стр.; ч. III (Трагедія, ч. III), 1786. 314 стр.; ч. IV (Трагедін, ч. IV), 1786. 303 стр.; ч. V (Трагедін, ч. V), 1787. 325 стр.; ч. VI (Трагедін, ч. VI), 1787. 272 стр.; ч. VII (Трагедів, ч. VII), 1787. 324 стр.; ч. VIII (Драмы, ч. I) 1787. 308 стр.; ч. IX. (Драмы, ч. II) 1787. 308 стр.; ч. Х (Комедін, ч. І) 1786. 271 стр.; ч. ХІ (Комедін, ч. ІІ) 1786. 808 стр.; ч. XII (Комедія, ч. III) 1786. 890 стр.; ч. XIII (Комедін, ч. IV) 1787. 295 стр.; ч. XIV (Комедін, ч. V) 1787. 248 стр.; ч. XV (Комедія, ч. VI) 1787. 296 стр.; ч. XVI (Комедія, ч. VII) 1787. 304 стр.; ч. XVII (Комедія, ч. VIII) 1787. 308 стр.; ч. XVIII (Оперы, ч. I) 1788). IV и 265 стр.; ч. XIX (Комедін, ч. IX) 1788. 817 стр.; ч. XX (Оперы, ч. II) 1788. 808 стр.; ч. XXI (Комедін, т. Х) 1788. 806 стр.; ч. ХХІІ (Оперы, т. ІІІ) 1788. 268 стр.; ч. XXIII (Комедін, т. XI) 1788. 272 стр.; ч. XXIV (Оперы. т. IV) 1788). 279 стр.; ч. XXV (Комедія, т. XII) 1788. 296 стр.; ч. XXVI (Оперы, т. V) 1788. 282 стр.; ч. XXVII (Комедія. т. XIII) 1788. 266 стр.; ч. XXVIII (Оперы, т. VI) 1789. 300 стр.; ч. XXIX (Комедія, т. XIV) 1789. 272 стр.; ч. XXX (Оперы, т. VIII) 1789. 366 стр.; ч. XXXI (Комедін, т. XV) 1789. 366 стр.; ч. XXXII (Трагедія, т. VIII) 1790. 338 стр.; ч. XXXIII (Комедін, т. XVI) 1790. 339 стр.; ч. XXXIV (Трагедін, т. IX) 1790. 264 стр.; ч. XXXV (Комедін, т. XVII) 1790. 348 стр.; ч. XXXVI (Комедін, т. XVIII) 1790. 309 стр.; ч. XXXVII (Оперы, т. VIII) 1791. 811 стр.; ч. XXXVIII (Комедія, т. XIX) 1791. 358 стр.; ч. XL (Комедін, т. XX) 1793. 829 стр.; ч. XLI (Комедін, т. XXI) 1794. 228 стр.; ч. XLII (Оперы, т. Х) 1794. 230 стр.; ч. XLIII (Оперы, т. XI) 1794. 289 стр.

Часть XXXIX "Феатра" отсутствуеть (хотя на ворешкѣ и напечатано: "Россійскій Феатрь", 39), а вмѣсто него въ этомъ томѣ переплетены вмѣстѣ слѣдующія книги:

528. Заренда и Ростиславъ, трагедія Въ пяти Дъ́йствіяхъ, Сочиненная Дъ́йствительнымъ Тайнымъ Совѣтникомъ, Императорской Россійской Академіи Членомъ и Кавалеромъ, Миханломъ Матвѣевичемъ Херасковымъ, и Россійскою Академіею изданная. Въ С.-Петербургѣ. Въ Морской Типографіи 1809 года, 8⁰, 2 нен. + 90 стр.

824. Пожарской. Трагелія въ трехъ дъйствіяхъ. Сочиненіе М. Крюковскаго. Второе изправленное изданіе. Представлена въ первый разъ на Императорскомъ Санктпетербургскомъ Театръ Маія 22 дня 1807 года. Въ Санктпетербургъ, въ Типографіи Шнора, 1810 года, 80, 38 – 2 нен. стр.

325. Ираклиды или спасенные Афины. Трагедія въ пяти дъйствіяхъ, въ стихахъ: Александра Грузинцова, Подражаніе Еврипиду. Представлена въ первый разъ на Императорскомъ Санктпетербургскомъ Театръ, Февраля 4 лня, 1814 года. Санктпетербургъ, въ Типографіи Императорскаго Театра, 1815 г., 8°, 8 нен. – 48 стр. Съ гравированной картинкой и

Digitized by Google .

гравированнымъ титульнымъ листомъ, на коемъ значится: Сочиненія А. Грузинцова въ стихахъ. Часть І. Ираклиды. С-т Петербургъ. 1815.

826. Эдипъ Царь. Трагедія въ пяти дъйствіяхъ въ стихахъ. Александра Грузинцова. Представлена въ первый разъ на Санктпетербургокомъ Придворномъ Театръ Октября 4 дня 1811 года. Санктпетербургъ, въ Медицинской Типографіи. 1812 года, 8°, 6 нен. – VIII – 79 – 2 нен. стр.

327. Покоренная Казань или Милосердіе царя Іоанна Васильевича IV. проименованнаго Грознымъ. Трагедія въ пяти дъйствіяхъ въ стихахъ: Александра Грузинцова. Издалъ М. С.....въ. Въ Санктпетербургъ, Печатано въ Императорской Типографіи. 1810 года, 80, 2 нен. – III – 1 иев. – 61 стр.

328. Спасенная и побѣдоносная Россія въ девятомъ надесять вѣкѣ. Поэма Александра Грузинцова. Санктпетербургъ. Въ Императорской Типографіи. 1813 года, 8⁰, 6 нен. – 48 стр.

529. Мареа Посадница, или покореніе Новагорода. Трагедія въ стихахъ, съ хорами, въ пяти дъйствіяхъ. Соч. Оедора Иванова. Москва, въ типографіи Платона Бекетова 1809, 80, 142 стр.

Замътокъ нътъ никакихъ.

Экземпляръ очень свѣжій, весь въ одинаковыхъ переплетахъ цѣльной кожи, съ темно-красными корешками. Лишь на т. I помѣтки карандашомъ: ХХV и № 10.

830. Россійское посольство въ Константинополь, 1776 года. Съ гравированными фигурами. При Императорской Академіи Наукъ. 1777 года.

> 4⁰, 2 нен. + 94 стр. + 2 гравированныхъ листа: аудіенція князя Н. В. Репнина у Султана и визитъ его великому Визирю.

Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ.

881. [Ростъ, Яковъ].

Краткія извѣстія о живни, дѣлахъ и кончинѣ покойнаго Генералъ-Аншефа и разныхъ орденовъ Кавалера Петра Дмитріевича Еропкина. Собранныя изъ вѣрныхъ и несомнительныхъ источниковъ. Москва. Въ привилегированной Типографіи Кряжева и Мея. 1805.

8, 39 стр.

882. Ростъ, Яковъ.

Высочайтія собственноручныя письма и повелѣнія блаженной и вѣчной славы достойной памяти Государыни Императрицы Екатерины Великія, къ покойному Генералу Петру Дмитріевичу Ерапкину и всеподданѣйтія его донесенія, въ трехъ Отдѣленіяхъ; Собранныя и съ Высочайтаго дозволенія въ печать изданныя Коллежскимъ Совѣтникомъ Яковомъ Ростомъ. Москва. Въ Университетской типографіи 1808.

8°, 8 нен. – 843 стр. и листь со снимкомъ съ автографа Екатерины II.

Ex-libris: "Изъ Библіотеки Смирдина. № 2622".

383. Рубанъ, **В.** Г.

Начертаніе, подающее понятіе о достославномъ царствованіи Петра Великаго, съ приобщеніемъ Хронологической росписи Главнъйшихъ дълъ и приключеній жизни сего Великаго Государя. Въ Санктпетербургъ, 1778 года.

80, 6 нен. + 32 + 1 нен. стр.

Зам'ётокъ нётъ; на обложкё написано чернилами: "А. Вельцинъ. 1817. Записана въ каталоге подъ № 88".

зза. Рубанъ В. Г.

Походъ боярина и большого полку воеводы Алексъ́я Семеновича Шеина къ Азову, взятіе сего и Лютика города и торжественное оттуды съ побъдоноснымъ воинствомъ возвращеніе въ Москву, съ подробнымъ описаніемъ всъ́хъ военныхъ и торжественныхъ произшествій и съ имяннымъ спискомъ бывшихъ при томъ: Сухопутныхъ и Морскихъ, Великороссійскихъ и Малороссійскихъ, вышнихъ и нижнихъ Военачальниковъ, числъ́ всъ́хъ Войскъ и учиненнымъ онымъ наградъ. Издалъ въ свъ́тъ Василій Рубанъ. Санктпетербургъ. 1773.

120, 12 нен. + 226 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

335. Руководство по слъдственной части. С.-Пб. Въ Типографіи Александра Смирдина. 1831.

> 8°, 3 нен. + 58 стр. Не разръзано.

336. Русскій Декамеронъ 1831-го года. Изд. И. Ивановымъ. С.-Пб. Въ Гуттенберговой типографіи. 1836.

80, 4 нен. + 82 стр.

На стр. 4 — 5-й читаемъ слѣдующее:

"Въ послѣднихъ числахъ Сентября Въ деревнѣ скучно!"

"Сказалъ многочитаемый нынѣ стихотворецъ, въ сочиненія коего заглядывалъ и я, хотя, къ сердечному моему прискорбію и не нашелъ въ нихъ того, чего отъ истиннаго Піиты требуютъ ученные мужи Рижскій и Никольскій, образцы мои и наставники. Впрочемъ, должно признаться, что стихотворецъ сей говорилъ иногда правду и даже правду горькую. По крайней мъръ въ приведенной мною хотя и не

Digitized by Google

зил. Савенко, Петръ.

Кавказскія минеральныя воды. Описанныя Петромъ Савенко, Императорской Медико-Хирургической Академіи А. Профессоромъ, Докторомъ Медицины, разныхъ иноземныхъ ученыхъ обществъ Членомъ и пр. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Ивана Глазунова. 1828.

> 8°, гравированный И. Ческимъ по рисунку Ф. Сонцова титульный листъ + 4 нен. + III + 1 нен. + III + 1 нен. + 220 + 1 нен. стр.; послѣ стр. 118, 150, 162, 172 и 210 — планы различныхъ мѣстностей, составленные П. Савенкомъ и литографированные въ 1827 и 1828 г. у И. Беггрова. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

зи. Самуилъ, Архіепископъ Ростовскій, и Ярославскій.

Слово о великихъ предметахъ Высочайшихъ Учрежденій, Благочестивѣйшія, Великія Государыни Императрицы Екатерины Алексѣевны Самодержицы Всероссійскія, Изданныхъ для управленія Губерній Россійской Имперіи, сказыванное 1777 года, декабря 4 дня, въ Соборной Успенской Ярославской церкви, при открытіи Ярославскаго намѣстничества, Синодальнымъ Членомъ Самуиломъ Архіепископомъ Ростовскимъ и Ярославскимъ. Печатано въ Санктпетербургѣ при Святѣйшемъ Правительствующемъ Синодѣ. 1777 года.

40, 2 нен. -+ 14 стр.

**зил. Сань-Цзы-Цзинъ и троесловіе съ литографированнымъ Китайскимъ текстомъ. Переведено съ Китайскаго Монахомъ Іакинеомъ. С.-Петербургъ. Печатано въ Типографіи Х. Гинца. 1829.

40, 4 нен. + 1 - 82 стр.

(Конецъ утраченъ, и весь экземпляръ сильно поъденъ мышами).

На титульномъ листѣ, рукою о. Іакинеа Бичурина, написано карандашомъ: "Александру Сергеевичу Пушкину отъ переводчика".

Замѣтокъ нѣтъ.

зия. Свътловъ, Матвъй.

Достопамятности Чесминскаго Дворца состоящего по Московской дорогѣ на 7-й верстѣ отъ Санктпетербурга описанныя По приказанію Генералъ Инженера и Кавалера Мордвинова Находящимся при церкви онаго дворца Діякономъ Матвѣемъ Свѣтловымъ въ 1782 году.

> 4°, 20 стр. Въ пестрой обложеѣ.

349. Седанъ.

Б'яглой солдатъ лирическая драмма Г. Седана. Переведена съ Французскаго Васильемъ Вороблевскимъ. Въ первой разъ представлена на домовомъ театрѣ Его Сіятельства Графа Петра Борисовича Шереметева собственными его пѣвицами и пѣвчими февраля 7. дня 1781. года. Печатана въ Москвѣ. 1781 года.

> 8°, 88 стр. Въ томъ же переплетѣ:

зю. Комическая опера, Мѣльникъ, колдунъ, обманщикъ и сватъ, въ трехъ дѣйствіяхъ; сочинена А. Аблесимовымъ. Представлена въ первый разъ, на Московскомъ театрѣ Генваря 20 дня 1779 года. Печатана въ Типографіи Императорскаго Московскаго Университета.

8°, 56 crp.

351. Прикащикъ, драмматическая пустельга съ голосами, въ одномъ дъйствіи. Сочинена въ Москвъ. Музыка г. Дарзиса. Въ Москвъ, въ Университетской Типографіи у Н. Новикова, 1781 года.

> 80, 24 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ; надпись на корешкѣ "Опера", а въ низу верхней крышки вытиснено золотомъ "К. Дімитрій Черкаской". Замѣтокъ нѣтъ.

852. Сентимеръ, Флоріанъ.

Еще нёчто о холерѣ, Доктора медицины Флоріана Сентимера, вольнопрактикующаго врача въ Москвѣ. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1833.

8°, 28 стр.

355. Сказка о волотой горѣ, или чудныя произшествія Идана восточнаго царевича. С.-Петербургъ. Въ Типографіи И. Байкова. 1831.

> 12°, 48 стр. Въ вонцѣ: "Цѣна сей внижкѣ 60 коп."

##854. Скальковскій, Аполлонъ Александровичъ.

Херсонъ съ 1774 до 1794 года. А. Скальковскаго. С.-Петербургъ. 1836.

80, 1 нен. + 32 стр.

Оттискъ изъ "Журнала Министерства Народнаго Просвѣщенія" 1836 г., май, № 5.

На обратной сторонъ обложки написано: "Александру Сергъевичу Пушкину отъ сочинителя".

На стр. 10 — 18 говорится о назначении И. А. Ганнибала главнымъ командиромъ надъ строеніемъ Херсона, приводится данное ему 11-го августа 1778 г. наставленіе и излагается его дѣятельность на югѣ Россіи.

Замѣтокъ нѣтъ.

зы. Словарь Академіи Россійской. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіи Наукъ. 1789—1794;

4⁰, 6 частей; ч. I (1789 г.) — XVIII + 48 нен. стр. + 1140 столби.; ч. II (1790 г.) — XIII стр. + 1200 столби. + 52 нен. стр.; ч. III (1792 г.) — 6 нен. стр. + 1388 столби. + 63 нен. стр.; ч. IV (1793 г.) — 4 нен. стр. + 1272 столби. + 68 нен. стр.; ч. V (1794 г.) — 2 нен. + 3 стр. + 1084 столби. + 58 нен. стр.; ч. VI (1794 г.) — 6 нен. стр. + 1068 столби. + 62 нен. стр.

Въ 6 переплетахъ цёльной кожи съ тиснеными золотомъ корешками; т. V очень пострадалъ отъ мышей и сырости. На исъхъ корешкахъ иниціалы владёльца: Р. S. •

Во всёхъ томахъ попадаются замётки карандашомъ и перомъ, но не Пушкина рукой писанныя.

зы. Словация пъсни. Харьковъ. Въ Университетской Типографии. 1832.

Малая 8°, 60 + 2 стр.

Разръзано. Замътокъ нътъ; только на стр. 36, противъ слова "абы" (строка 2) написано черниломъ, но не Пушкина рукой: "20 стр."

857. Словцовъ, П. А.

Похвальное слово Царю Іоанну Васильевичу IV.

Əп¤rp.: Saepe etiam steriles incindere profuit agros, Atque levem stipulam crepitantibus urere flammis. Georg. Libr. I.

Въ Медицинской Типографіи. С.-Пб. 1807.

8°, 118 стр. Цёна въ бумажкё 2 р. 50 к. Книга посвящена "Его Превосходительству Андрею Федоровичу Дерябину". Безъ замётокъ.

##а58. Слѣпушкинъ, Ө. Н.

Четыре времяни года Русскаго поселянина. Сельская



поэма Өедора Слѣпушкина. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Внѣшней Торговли. 1830.

> 80; литографированная Шмицдорфомъ картинка---14 нен.---80 стр.

> Въ переплетъ; на чистомъ листкъ послъ переплетной крышки написано: "Его Высокоблагородію Милостивъйшему Государю Александру Сергеевичу Пушкину! въ знакъ истиннаго почитанія и благодарности приноситъ сочинитель".

Замѣтокъ нѣтъ.

У Пушкина было и другое изданіе стихотвореній Слёпушкина: "Досуги сельскаго жителя". С.-Пб. 1826 (письмо къ И. Е. Великопольскому отъ начала марта 1826 г., Переп., Акад. изд., т. І, стр. 336).

з59. Снегиревъ, И. М.

Рускіе въ своихъ пословицахъ. Разсужденія и изслёдованія о Рускихъ пословицахъ и поговоркахъ. И. Снегирева. Книжка III.

Эпнгр.: Стариннная пословица не мимо молвится.

Москва. Въ Университетской Типографіи. 1832.

8°, 180 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

Книжка IV. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1834.

> 8°, 212 + 1 нен. стр. Разръзаны стр. 112 - 117 и 198 - 204.

- 360. Собраніе всёхъ пом'єщенныхъ въ В'єдомостяхъ об'євхъ столицъ, съ 1787 по 1791 годъ включительно, реляцій о военныхъ д'єйствіяхъ противъ непріятелей Россійской Имперіи. Часть І. Содержащая въ себ'є реляціи о д'єйствіяхъ противъ Турковъ, съ начала войны по самое подписаніе прелиминарныхъ пунктовъ мира Іюля 31 дня сего 1791 года. Часть II. Содержащан въ себ'є реляціи о д'єйствіяхъ противъ Шведовъ, съ самаго начала войны по заключеніе мира въ 1790 году, и ратификацію мирнаго договора. Москва. Въ Университетской Типографіи у В. Окорокова. 1791 года. 4⁰, ч. І 4 нен. + 212, ч. II 4 нен. + 185 стр.
- вы. Собраніе старинныхъ Русскихъ сказокъ. Москва. Въ Типографіи Н. Степанова, при Императорскомъ Театръ. 1829.

80, 3 нен. + 111 стр. Въ томъ-же переплетѣ:

1) "Сказка о Заиграћ каролевичћ, о Старикћ и сынћ его Журавлћ". Москва. Въ Типографіи Н. Степанова. При Императорскомъ театрћ. 1829.

80, 19 стр.

2) "Сказка о Старикѣ и сынѣ его Журавлѣ", Москва (въ той же типографіи). 1829.

8°, 2 нен. -+ стр. 20 -- 31 (но съ отдъльнымъ цензурнымъ дозволеніемъ).

3) "Сказка о Строевой дочери о Дуринѣ Шаринѣ", Москва (въ той же типографіи). 1829.

80, 80 стр.

4) "Сказка о Климкѣ, Катеринѣ Сатеримѣ", Москва (въ той же типографіи). 1829.

80, 25 + 1 нен. + 7 стр.

5) "Сказка о Вихор'ь Королевич'ь", Москва (въ той же типографіи). 1829.

8°, 83 стр.

6) "Сказки о Петрѣ Королевичѣ, о Ивашкѣ Медвѣжьемъ ушкѣ", Москва (въ той же типографіи). 1829.

> 80, 81 стр. Все въ одномъ переплетѣ; на корешкѣ вытиснено: "Собранія русскихъ сказовъ"; на каждой сказкѣ особый титулъ и ценаурное дозволеніе. Замѣтокъ нѣтъ.

* 363. Собраніе 4291. древнихъ Россійскихъ пословицъ. Печатаны ⁷ при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ. 1770 года.

120, 820 - 2 нен. стр.

Въ старинномъ переплетѣ.

Многія пословицы отмѣчены на полѣ карандашомъ, крестикомъ, а именно:

Волкъ кормленой, жидъ крещеной, а недругъ примъренной. Вомчи бъсъ есть, а вымчи нътъ.

Воронъ ворону глаза не выклюнетъ; а хоть и выклюнетъ, да не вытащитъ [Эта пословица записана Пушкинымъ на оборотной сторонъ чернового письма его къ Чавдаеву отъ 19-го октября 1836 года].

Вотъ тебѣ село да вотчина, чтобъ тебя вело да корчило.

Въ дракъ богатой бережетъ лица, а убогой кафтана.

ч.

Въ дуракъ и Богъ не воленъ. Въ Москвъ толсто звонять, да тонко ядять. Въ мутные глаза да песокъ сыплешь. Въ ноги не кланяется, а за пяты кусаеть. Высоко подняль, да низко опустиль. Денежка мала и попа въ яму завела (въ словѣ "мала" опечатка "мана" исправлена карандашомъ). Деньги прахъ, а животы что голуби - гдъ поведутся. Для дураковъ не за море ѣздить — и дома есть. Доброд втель наилучшее шляхетство (отмечена на поле NB, карандашомъ). Друзей у богатыхъ что мякины около зерна. Животь болить, а дітей родить. Животы — что голуби, гдъ поведутся. Живучи въ бъдности не ищетъ честности. Живучи на погость, всъхъ не приплакать. Когда за своими щеками не удержаль, за чужими не удержишь. На чужой роть пуговицы не нашьешь. Наши правы, а сто рублей дали. Не безъ печали дальная посылка, однавожъ не ссылка. Не бей въ чужія ворота плетью: не ударили бы въ твои дубиною. Не бей по рожъ – себя дороже. Небогатой какъ уродливой, что есть, то и носить. Не бойся истца, бойся судьи. Не боюсь богатыхъ грозъ, боюсь убогихъ слезъ. Не будеть пахатника, не будеть и бархатника. Не будетъ повойникъ, будетъ и полковникъ. Не великъ городокъ, да семь воеводъ. Не великъ Москаль, да ба. Неволя, неволя, боярской дворъ, ходя набшься, стоя выспишься. Не всякой въ старцы стрижется для Інсуса, иной и для хлѣба куса. Не върь вору, что божится, онъ и кнута не боится. Не върь коню въ дорогъ, а женъ въ подворьъ. Не гребень голову чешеть - время. Не грози бояринъ холопу хлёбомъ, а холопъ боярину бѣгомъ. Не грози попу церковью. Не громъ то грянулъ, что бъдной слово молвилъ. Не груби малому, не вспомнить старой. Не смотри на меня комомъ, а смотри розсыпью. Не спрашивай старова, спрашивай бывалова. Не спѣши казнить, дай выговорить. Не ставь недруга овцою, а ставь его волкомъ. Не тряси головой, не быть съ бородой. Отъ миру челобитчикъ, а самъ никому не обидчикъ. Кромѣ того, многія пословицы отмѣчены врестикомъ очень выцвътшими чернилами.

На стр. 40-й, въ низу ея, принисано рукою Пушкина, каран-

- 7

близко да ходить склизко". Въ переплетъ.

зев. [Соколовъ, Петръ Ивановичъ].

Общій Церковно-Славяно-Россійскій Словарь, или Собраніе реченій какъ отечественныхъ, такъ и иностранныхъ, въ Церковно-Славянскомъ и Россійскомъ нарёчіяхъ употребляемыхъ, каковы суть: названія Богословскія, Философскія, Математическія, къ Естественной Исторіи принадлежащія, Юридическія, Военныя, относящіяся до торговли, Художествъ, ремеслъ и проч. по порученію Комитета Устройства Учебныхъ Заведеній составленное П.. С... съ присовокупленіемъ таблицъ склоненій и спряженій, заимствованныхъ изъ Грамматики Г. Востокова, напечатанной 1832-мъ году и введенной въ употребленіе въ нижнихъ и среднихъ учебн. заведеніяхъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1834.

> 8°, 2 тома; т. І — 2 нен. + V + 3 нен. + 1692 столбца + 14 столбц. (по 2 на страницѣ) + 3 нен. + 4 таблицы спряженій и склоненій; т. П — 2 нен. + 1780 столбц. + 14 столбц. (по 2 на страницѣ) + 5 нен. стр. Замѣтовъ нэтъ.

#Фз64. [Сомовъ, О. М.].

Голосъ Украинца при въсти о взятіи Варшавы. Санктиетербургъ, въ Типографіи Н. Греча, 1831.

80, 16 стр.

На оборотъ перваго листа обложки написано: "Ясневельможному пану Гетманичу найяснійшаго Аполлона Александру Сергіевичу Пушкину одъ найнижшого пидножка Парнасського Порфирія Байського".

Замѣтовъ нѣтъ.

вез. Сопиковъ, В. С.

Опыть россійской библіографіи, или полный словарь сочиненій и переводовъ, напечатанныхъ на Славенскомъ и Россійскомъ языкахъ отъ начала заведенія типографій, до 1813 года.... Собранный изъ достовѣрныхъ источниковъ Васильемъ Сопиковымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорскаго Театра. 1813—1821.

> 8°, 5 частей; ч. I-2 нев. + CLI + 1 нев. + 313 + 1 нев., ч. II (1814 г.) - 2 нев. + IX + 1 нев. + 472 + 2 нев., ч. III (1815) -2 нев. + IV + 475 + 3 нев., ч. IV (1816) - 2 нев. + 527 + 3 нев.,

ч. V (1821, въ Типографіи Департамента Вибшней Торговли) -2 нен. + 282 стр.

Въ 5 одинаковыхъ переплетахъ. Замътокъ нътъ.

зее. Срезневскій, И. И.

Запорожская старина.

Эпигр.: Głucho wszędzie, ciemno wszędzie.

Mickiewicz.

Такъ вѝчной памяти бувало У насъ въ Гетьманьщини коли-сь.

Котляревскій.

Харьковъ. Въ Университетской типографіи. 1833.

80; Часть I — въ 2-хъ выпускахъ: вып. I — 182, вып. II — 140 - 8 нен. стр.

Въ вып. І разръзаны стр. 21 — 25, 45 — 49, 69 — 78, 98 — 97, 117 — 120; въ вып. II — стр. 17 — 20, 41 — 45, 65 — 68, 118 — 117 и 187 — 140.

Замътовъ нътъ.

То же, второй экземпляръ, ч. І, вып. 1 — 92 стр. (послъднихъ стр. не хватаетъ).

Разрѣзано; замътокъ нътъ; экземпляръ сильно попорченъ мышами.

[Часть П вышла въ 1898 году].

Фант. Старая погудка на новой ладъ, или полное собраніе древнихъ простонародныхъ сказокъ. Издана для любителей оныхъ. Иждивеніемъ Московскаго купца Иван.. Иванова. Часть Вторая. Москва. Въ Типографіи А. Рёшетникова. 1795.

> 80, 4 нен. – 96 – 81 – 82 – 84 – 82 – 32 стр. Сюда вошли слёдующія сказки, напечатанныя у Рёшетникова, съ отдёльнымъ дозволеніемъ, а нёкоторыя — и пагинаціей:

"Влюбленный духъ, или привлючение Дона Альвара" (М. 1794, 84 стр.);

"Сказка о старчикахъ келейникахъ" (М. 1794, стр. 85—96); "Сказки о Бабѣ ягѣ. О старикѣ и внукѣ его пѣтухѣ" (М. 1794, 31 стр.; тутъ же, стр. 13—24:

"Сказка о Аліонѣ прекрасной";

"Сказки о Иванѣ Королевичѣ. О Бархатѣ Королевичѣ и Васлисѣ Премудрой" (М. 1794, 32 стр.);

"Сказки о Сизомъ орлѣ и мальчикѣ. О старушкѣ и ея сывѣ. О Волкѣ и лисицѣ". (М. 1794, 34 стр.);

"Сказки о Финифтяномъ перошкѣ яснаго сокола. О Васильѣ Королевичѣ и о Сѣромъ волкѣ (М. 1794, 32 стр.) и

6+

Digitized by Google

"Сказки о двухъ воролевичахъ. Родныхъ братьяхъ и Вавилѣ Купеческомъ Сынѣ" (М. 1795, 32 стр.).

> На оборотной сторонѣ переплетной крышки написано: "А. Пушкинъ". Замѣтокъ нѣтъ.

368. Старинная руская хозяйна, ключница и стряпуха, или подробное наставление о приуготовлении настоящихъ старинныхъ Российскихъ кушаньевъ, зайдокъ и напитковъ; о различныхъ предметахъ касающихся до ховяйства; о сбережении и заготовлении въ прокъ всякихъ припасовъ по самому старинному Российскому обычаю и вкусу. Расположенная по азбучному порядку. Издание пятое. Москва. Въ типографии Н. Степанова при Императорскомъ Театръ. 1828.

[Ценз. дозв. 6-го іюня 1827]. 80, VII + 86 стр.

889. Статистическія свѣдѣнія о Санктпетербургѣ. Изданы при Министерствѣ Внутреннихъ Дѣлъ. Санктпетербургъ. Въ Гуттенберговой Типографіи 1836.

> 8°, 8 нен. + XLVI + 2 нен. + 291 + 1 нен. + нѣсколько литографированныхъ діаграммъ и таблицъ. Разръзаны стр. I – 40. См. № 882.

870. [Степановъ, А. П.].

Постоялый дворъ. Записки покойнаго Горянова изданныя его другомъ Н. П. Маловымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Александра Смирдина. 1835.

```
120, 4 тома, съ эпиграфомъ на каждой; ч. І—4 нен. + 315 +

8 нен., ч. II — 4 нен. + 282 + 2 нен., ч. III — 4 нен. + 249 +

8 нен., ч. IV — 4 нен. + 249 + 8 нен. стр.

Разръзано; замътокъ нътъ.
```

871. Странныя приключенія, Димитрія Магушкина, Россійскаго Дворянина, Описанныя имъ самимъ на Испанскомъ явыкѣ, съ котораго переведены на Нѣмецкой, а съ сего на Россійской явыкъ. Съ Указнаго дозволенія. Москва. Въ Типографіи Андрея Рѣшетникова. 1796.

> 80, 2 тома; т. I — 2 нен. + VI + 311 + 2 гравированныхъ картинки; т. II — 844 + 2 гравированныхъ картинки. Вт. спорянныхъ кортинки.

Въ старинныхъ кожаныхъ переплетахъ. Замътокъ нътъ.

- Digitized by Google

872. [Страховъ, Николай].

Переписка моды.

Титульный листь вырванъ [М. 1791].

4

80, 236 стр. Въ переплетѣ. См. у Губерти, Матеріалы для русской библіографін, и у Остроглазова, Книжныя рёдкости, № 266.

зтв. Строевъ, П. М.

Ключъ къ Исторіи Государства Россійскаго Н. М. Карамзина. Москва. Въ Типографіи С. Селивановскаго. 1836.

> 80, 2 части, ч. І — VIII + 898, ч. II — 3 нен. + 300 стр. + XV родословныхъ таблипъ. 2 экземпляра, оба не разрѣзаны.

зта. Струйскій, Н. Е.

Апологія къ потомству отъ Николая Струйскаго или начертаніе о свойствѣ нрава Александра Петровича Сумарокова и о нравоучительныхъ ево поученіяхъ, писана 1784 года, въ Рузаевкѣ. Въ Санктпетербургѣ. Печатано съ дозволенія Управы Благочинія у Шнора, 1788.

> 40, 37 + 2 нен. стр. На третьей и послёдней страницахъ — гравированныя виньетки.

375. Сумарковъ, А. П.

Полное собраніе всёхъ сочиненій въ стихахъ и прозё, покойнаго Дёйствительнаго Статскаго Совётника, Ордена Св. Анны Кавалера и Лейпцигскаго Ученаго Собранія Члена, Александра Петровича Сумарокова. Собраны и изданы Въ удовольствіе Любителей Россійскої Учености Николаемъ Новиковымъ, Членомъ Вольнаго Россійскаго Собранія при Императорскомъ Московскомъ Университетѣ. Изданіе Второе. Въ Москвѣ. Въ Университетской Типографіи у Н. Новикова. 1787 года.

> 80, 10 томовъ; т. І — портретъ, гравированный Н. Саблинымъ по рисунку И. Перелывкива + 20 нен. + 368, т. П — 8 нен. + 290, т. Ш — 4 нен. + 396, т. IV (экземпляръ изданія 1781 года)—4 нен. + 356, т. V—4 нен. + 348, т. VI—4 нен. + 375, т. VII—2 нен. + 882, т. VIII — 14 нен. + 858, т. IX — 18 нен. + 838, т. X — 272 стр.

> Всѣ тома въ одинаковыхъ переплетахъ первой четверти XIX в.

На титульномъ листъ I тома написано: "Александра Кружевникова"; III-го: "Изъ книгъ Марины Лизакъвичевой"; VII-го: "Изъ книгъ Николая Цертовскаго"; VIII-го: "Александра Кружевникова".

Замѣтокъ нѣтъ.

Digitized by Google

вте. Сумароковъ, А. П.

Хоревъ трагедія Александра Сумарокова. Представлена въ перьвый разъ въ началѣ 1750 году на Императорскомъ теятрѣ, въ Санктпетербургѣ. Печатано въ другой разъ при Императорской Академіи Наукъ. 1768 года.

89, 72 - 1 нен. стр.

На обложев написано: "Сія внига принадлежить Катеринв Коншиной. Куплено въ Санъ Петеребурхе 1810 году Марта 28 числа". Другой рукой: "Никиты Жилина".

877. Сумароковъ, Павелъ Ивановичъ.

Обозрѣніе Царствованія и свойствъ Екатерины Великія. Павломъ Сумароковымъ. Почетнымъ Членомъ Императорскаго Виленскаго Университета. Санктпетербургъ. Въ Типографія Медицинскаго Департамента Министерства Внутреннихъ Дълъ. 1832.

> 8°, 8 части; ч. І—гравированный Уткинымъ портретъ Екатерины II (съ Левицкаго) + 8 + 268, ч. П — 2 нен. + 240, ч. III — 2 нен. + 254 + 8 нен. стр. Экземпляръ сильно пойденный мышами. Замётокъ нътъ.

378. Сумароковъ, Панкратій Платоновичъ.

Стихотворенія Панкратія Сумарокова. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи А. Плюшара. 1832.

> 8°, XXXII + 2 нен. + 164 + 2 нен. стр. Разръзано. Замътокъ нътъ.

879. Сумароковъ, Петръ Панкратьевичъ.

Повъсти и разсказы Петра Сумарокова. Москва. Въ Тапографіи Лазаревыхъ Института Восточныхъ Языковъ. 1833.

> 8°, 8 т.; т. I — 4 нен. + XXI + 813 + 8 нен., т. II — 837 + 8 нен., т. III — 4 нен. + 316 + 2 нен. стр. Разръзано и сильно зачитано.

ФФ880. Сухановъ, М.

Время не праздно. Стихотворенія Крестьянина М. Суханова.

Эпигр.: Въ простотѣ и мы такъ же чувствуемъ....

Санктпетербургъ. Въ Типографіи К. Вингебера. 1836.

80, 4 нен. +112+III стр.

Не разръзано. Въ обложкъ, на внутренней сторонъ коей написано чернилами: "Его Высокоблагородію Милостивому Государю Александру Серіневичу Пушкину, Възнакъ Глубочайшаго высокопочитанія отъ сочинителя Михайла Суханова. Июня 4 дня 1836 года".

ssi. Сцены изъ свъта. Изданныя Е. Р.

Эпигр.: La cadre est vaste, on peut ajouter des portraits.

Picard.

Санктпетербургъ, въ типографіи Н. Греча. 1836.

80, 4 нен. + 155 + 2 нен. стр. На оборотъ обложви:

"Цёна за экземпляръ 10 рублей. Продается въ пользу одного семейства, несчастнымъ случаемъ разстроеннаго въ своемъ благосостоянія и доведеннаго до крайней бёдности". Замётокъ нётъ.

382. Таблицы къ статистическимъ свѣдѣніямъ о Санктпетербургѣ. Санктпетербургъ. Въ Гуттенберговой Типографіи. 1836.

4⁰, V стр. + 98 таблицъ + 1 нен. стр. См. № 869.

звз. Танненбергъ, баронъ.

Жизнь Екатерины П, Императрицы и Самодержицы Всероссійской, описанная Барономъ Танненбергомъ. Перевелъ съ Нѣмецкаго Студентъ Иванъ Тимковскій. Въ Санктпетербургѣ, въ Типографіи Ив. Глазунова, 1804 года.

> 8°, 4 нен. + 202 + 1 нен. стр.; стр. 93—102 — о Пугачевѣ, но замѣтокъ нѣтъ.

884. Татищевъ, Сергій.

Новый Французско-Россійскій Словарь, современный нынътнему состоянію наукъ. Извлеченный изъ сравненія извъстнъйтикъ Словарей и заключающій въ себъ всъ выраженія, свойственныя Французскому языку, съ присовокупленіемъ гдъ нужно буквальнаго произношенія и Латинскаго перевода словъ, составленный Коллежскимъ Ассесоромъ и Кавалеромъ Сергіемъ Татищевымъ. М. 1832.

> продольная 8⁰, 2 тома; т. I (Въ типографіи Ръ́шетникова)—10 нен. + 654, т. II—(Въ типографіи Августа Семена при Императорской Медико - Хирургической Академіи) — 4 нен. + 699 стр.

885. Тепляковъ, В. Г.

Письма изъ Болгаріи. (Писаны во время Кампаніи 1829 года) Викторомъ Тепляковымъ. Москва. Въ Типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. MDCCCXXXIII.

> 80, 4 нен. + XVI+1 литографированная у А. Braun'a картинка по рисунку R. Nanini (Гебеджинскія развалины) + 210 стр. + 2 литографированныхъ у Линдрота и Ко рисунка + V +1 нен. + II стр. Разръзаны стр. 1—180. Замътокъ нътъ.

JAM BIULB HB

зве. Тепляковъ, В. Г.

Стихотворенія Виктора Теплякова, Томъ вторый. Санктпетербургъ. 1836. Въ Гутенберговой Типографіи.

> 80, 2 нен. + XIII + 3 нен. + 194 + II стр. Замѣтовъ нѣтъ.

О Тепляковъ и его стихотвореніяхъ ср. статью Пушкана О Заклива Современние (Сор. Применно, ил. тор. Про-

въ 3-й книгъ "Современника" (Соч. Пушкина, изд. тов. Просвъщеніе, подъ ред. П. О. Морозова, т. VI, стр. 155-162).

387. Топографическія пришѣчаній на внатнѣйшія мѣста путешествія Ея Императорскаго Величества въ Бѣлорусскія Намѣстничества. 1780. При С. П. Б. Импер. Акад. Наукъ.

> 12°, 138 стр. – 1 нен. Въ текстъ много карандашомъ и старинными чернилами сдъланныхъ помътокъ на русскомъ и нъмецкомъ языкахъ.

388. Торжество, въ которомъ Ея Императорскому Величеству, Всепресвѣтлѣйшей, Державнѣйшей и Непобѣдимѣйшей Великой Государынѣ Императорицѣ Екатеринѣ Алексѣевнѣ, Самодержицѣ Всероссійской и проч. и проч. и проч. Матери Отечества и Ихъ Императорскимъ Высочествамъ, Благовѣрному Государю Цесаревичу и Великому Князю Павлу Петровичу, Наслѣднику Всероссійскаго Престола и проч. и проч. и Благовѣрной Государынѣ Великой Княгинѣ Маріи Өеодоровнѣ, урожденной принцессѣ Виттембергъ-Штуттгардской; по щастливомъ совершеніи въ Санктпетербургѣ сентября 26 дня 1776 года Вожделѣннѣйшаго Ихъ Высочествъ Бракосочетанія, Императорскій Московскій Университетъ публичными рѣчьми на разныхъ языкахъ всеподданнѣйшія приносилъ повдравленія октября 15 дня 1776 года. Печатано при Императ. Московскомъ Университетѣ

. Латинское заглавіе:

"Actus solemnis quo Augustissimae, Invictissimae ao Clementissimae Patriae Matri Catharinae Alexiewnae omnium Rossiarum Imperatrici et autocratori etc. etc., Augustisque Coniugibus Caesareae Suae Celsitudini Paulo Petridi, Por-

Digitized by Google

зѣтлѣйшей, Державнѣйшей, Великой Государицы Екатерины Алексѣевны, Самодержицы , состоявшіеся съ благополучнѣйшаго вступлераторскаго Величества на Всероссійскій Имперестолъ, съ 28 Іюня, 1762. по 1763 годъ. Напесевысочайшему Ея Императорскаго Величества Печатаны при Адмиралтейской Коллегіи въ Тирского шляхетнаго кадетскаго Корпуса Сентября 4 года.

80, 1 нен. + 282 + 2 нен. стр.

по которому судъ и росправа во всякихъ дёлахъ скомъ Государствё производится, Сочиненное и наюе при владёніи. Его Величества Государя Царя аго Князя Алексёя Михайловича всея Россіи Само-. Въ лёто отъ сотворенія міра 7156. Десятымъ тисне-С.-Пб. Въ Типографіи Правительствующаго Сената.

40, 2 нен. + 220 стр. Въ томъ же переплетѣ:

эральный регламентъ или уставъ, Его Императорскаго Веества, по которому государственныя коллегіи, такожъ и оныхъ принадлежащихъ къ нимъ канцелярей и канторъ ужители, нетокмо во внёшнихъ и внутреннихъ учреждеахъ, но и во отправленіи своего чина, подданёйше поступать абютъ. С.-Пб. Печатано въ Сенатокой Типографіи. 1819 года.

> 4°, 2 кен. + 34 + 41 стр. На переплетѣ ех - libris: "Изъ библіотеки Смирдина. № 1666".

3. Уставъ воинскій о должности Генералъ-Фельдмаршаловъ и всего Генералитета и прочихъ чиновъ, которые при войскѣ надлежатъ быть, и оныхъ воинскихъ дѣлахъ и поведеніяхъ, что каждому чинить должно. Напечатася повелѣніемъ Его Императорскаго Величества 1716 года Марта 30 дня. С.-Пб. Печатано въ Военной Типографіи Главнаго Штаба Его Императорскаго Величества. 1826.

> 80, XX-+863 стр. Разрѣзано.

У састя ##анн. Устряловъ, Н. Г.

О системѣ прагматической Русской Исторіи. Разсужденіе, написанное на степень Доктора философіи Николаемъ

-: a./ #

10.033

NN115

переплетѣ; въ 1-мъ томѣ есть замѣтки чернилами стариннымъ почеркомъ (XVIII в.). Между стр. 98—99, 100—101, 102—103 и 170—171 (въ "Способѣ къ сложенію стіховъ") положены закладки изъ клочковъ какого-то письма; на первомъ клочкѣ читается: "1832 го....", на второмъ—"Account", на третьемъ — "8800"...

зол. Тукалевскій, I.

Воспоминанія І. Тукалевскаго. С.-Петербургъ. Въ Типографіи Карла Крайя. 1834 года.

> 8°, 109 стр. Разр'ёзано; зам'ётовъ н'ётъ.

so2. Туманскій, **0**. **0**.

Собраніе разныхъ записокъ и сочиненій, служащихъ къ доставленію полнаго свѣденія о жизни и дѣяніяхъ Государя Императора Петра Великаго. Изданное трудами и иждивеніемъ Өеодора Туманскаго. Части: 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10. Во градѣ Святаго Петра. Печатано съ дозволенія Указнаго у Шнора. 1787.

> 89, ч. II-8 нен. -885, ч. III-4 нен. + 493, ч. IV-4 нен. + 279+8 нен., ч. V-833+2 нен., ч. VI-2 нен. + 261, ч. VII-828, ч. VIII-386, ч. IX - 324 + 11 нен., ч. X - 299 + 3 нен. отр.

> ч. VIII—386, ч. IX — 324 + 11 нен., ч. X — 299 + 8 нен. отр. На титульныхъ листахъ написано "Изъ книгъ Ивана Владычина".

Экземпляръ переплетенный, совершенно не читанный.

898. [Тыртовъ, Евдокимъ].

Исторія о Княз' Яков' Федорович' Долгоруков'. Съ прибавленіемъ св'яденія о другихъ знаменитыхъ Мужахъ славной фамиліи Князей Долгорукихъ. Сочин. Е..... Т.р....мъ. Часть II. Москва. Въ Вольной Типографіи Өедора Любія. 1808.

> 80, гравированная картинка: парящая въ облакахъ женщина, держащая въ рукѣ лавровую вѣтвь и свитокъ бумаги, на которомъ написано: "Слава фамиліи князей Долгорукихъ"; подъ картинкою выгравирована надпись: "Отъ издателя 1808 года". – XIV. – 253 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

894. 1721 Года: Копін Съ указовъ Его Імператорского Велічества Состоявшіхся И съ вѣчного мирного Трактату Свѣискою Короною: Собраны, и впредь для дѣіствія и вѣдома напечатаны при Сенатѣ въ Тіпографіи. Въ Санктъпітербурхѣ Генваря 12 дня, 1725 Году.

8°, титульный листь + 407 + 6 стр.

Въ новъйшей (первой четверти XIX в.) папочной обложих

эк. Уназы Всепресв'ятл'я й тей, Державн'я й тей, Великой Государыни Императрицы Екатерины Алекс'евны, Самодержицы Всероссійской, состоявшіеся съ благополучн'я й таго вступленія Ея Императорскаго Величества на Всероссійскій Императорскій Престолъ, съ 28 Іюня, 1762. по 1763 годъ. Напечатаны по Всевысочай тему Ея Императорскаго Величества повел'я при Адмиралтейской Коллегіи въ Типографіи морского шляхетнаго кадетскаго Корпуса Сентябра 18 дня 1764 года.

80, 1 нен. + 282 + 2 нен. стр.

396. Уложеніе по которому судъ и росправа во всякихъ дёлахъ въ Россійскомъ Государствё производится, Сочиненное и напечатанное при владёніи. Его Величества Государя Царя и Великаго Князя Алексём Михайловича всея Россіи Самодержца. Въ лёто отъ сотворенія міра 7156. Десятымъ тисненіемъ. С.-Пб. Въ Типографіи Правительствующаго Сената. 1820.

40, 2 нен. + 220 стр. Въ томъ же переплетѣ:

597. Генеральный регламентъ или уставъ, Его Императорскаго Величества, по которому государственныя коллегіи, такожъ и всё оныхъ принадлежащихъ къ нимъ канцелярей и канторъ служители, нетокмо во внёшнихъ и внутреннихъ учрежденіяхъ, но и во отправленіи своего чина, подданёйше поступать имъютъ. С.-Пб. Печатано въ Сенатокой Типографіи. 1819 года.

4°, 2 нен. + 34 + 41 стр. На переплетѣ ех - libris: "Изъ библіотеки Смирдина. № 1666".

398. Уставъ воинскій о должности Генералъ-Фельдмаршаловъ и всего Генералитета и прочихъ чиновъ, которые при войскѣ надлежатъ быть, и оныхъ воинскихъ дѣлахъ и поведеніяхъ, что каждому чинить должно. Напечатася повелѣніемъ Его Императорскаго Величества 1716 года Марта 30 дня. С.-Пб. Печатано въ Военной Типографіи Главнаго Штаба Его Императорскаго Величества. 1826.

> 80, XX-+363 стр. Разрѣзано.

##899. Устряловъ, Н. Г.

О систем' прагматической Русской Исторіи. Разсужденіе, написанное на степень Доктора философіи Николаемъ

Digitized by Google

Устряловымъ, Императорскаго С. Петербургскаго Университета по кафедрѣ Русской Исторіи Э. О. Профессоромъ, Императорской Военной Академіи и Главнаго Педагогическаго Института Адъюнктомъ, Высочайше учрежденной Комиссіи для изданія актовъ, собранныхъ Археографическою Экспедиціею, Членомъ, Обществъ Исторіи и Древностей Россійскихъ въ Москвѣ и Сѣверныхъ Антикваріевъ въ Копенгагенѣ Дѣйствительнымъ Членомъ и орденовъ Св. Владиміра 4 ст. и Св. Анны 3 ст. Кавалеромъ. С.-Пб. Въ Типографіи Л. Снѣгирева и К⁰. 1836.

80, 84 стр. Два экземпляра.

На обложить: "Его Высовоблагородію Александру Сергиевичу Пушкину. Съ отличнымъ почтеніемъ сочинитель".

Замѣтокъ нѣтъ.

Другой экземпляръ — съ надписью на обложкѣ: "Его Сідтельству Графу Михаилу Юрьевичу Віельгорскому. Съ отличнымъ почтеніемъ сочинитель".

Многія мѣста въ этомъ экземплярѣ отчеркнуты и отмѣчены на поляхъ рукою князя П. А. Вяземскаго; на стр. 78-й имъ отчеркнута фраза и написано: "Средняя исторія".

400. Устряловъ, Н. Г.

Сказанія князя Курбскаго. Часть І. Исторія Іоанна Грознаго. — Часть II. Переписка съ Іоанномъ и другими лицами. С.-Пб. Печатано въ Типографіи Экопедиціи заготовленія Государственныхъ бумагъ. 1833.

> [Ценз. дозв. 18-го сентября 1832 г.]. 8⁰, 2 части; ч. І—LXV + 1 нен. + 816, ч. II.—2 нен. + 378 стр. съ приложеніями. Замѣтовъ нѣтъ.

401. Устряловъ, Н. Г.

Сказанія современниковъ о Димитріи Самозванцѣ. 5 Частей. (ч. І. — Берова Лѣтопись Московская; ч. ІІ. — Записки Георга Паерле; ч. ІІІ. — Записки Маржерета и Президента де-Ту; ч. ІV. — Дневникъ Марины Мнишекъ и Пословъ Польскихъ; ч. V. — Записки Маскъвича). Санктпетербургъ. Въ типографіи Императорской Россійской Академіи. 1831. — 1834.

> 8°; ч. I (1831 г.) — портретъ Дмитрія, гравированный Н. И. Уткинымъ +4 нен. + XVIII +2 нен. +297 + 18 нен., ч. II (1832 г.) — XI + 5 нен. +216 + 11 нен., ч. III (1832 г.) — Портретъ Марины Мнишекъ (J. Pivarski Del-t.; Vigneron; Lith. de Engelmann) + XVI + 2 нен. +248 + 15 нен. стр. + 1 карта Россіи, ч. IV (1884 г.) — портретъ Марины Мнишекъ, гравированный съ того же оригинада Н. И. Уткинымъ +4 нен + 1V + 2 нен. +232 +13 нен. стр., ч. V (1884 г.) — 6 нен. +VII + 8 нен. +285 +15 нен. стр.

Въ ч. І разръзаны стр. І—218 (т.-е. до Примъчаній); въ ч. II—I—170 (т.-е. до Примъчаній), ч. III не разръзана, ч. IV не разръзана, ч. V—вся разръзана до указателя. Замътокъ ни-

******402. [Ушаковъ, Н. И.].

какихъ нѣть.

Исторія военныхъ дъйствій въ Азіатской Турціи въ 1828 и 1829 годахъ. Въ двухъ частяхъ. Санктистербургъ. Въ Типографіи Эдуарда Праца и Ко. 1836.

> 8°, т. І — литографированный титульный листь съ виньеткой (парящій надъ приморской скалой орелъ, въ лапахъ держащій перуны) + XXIII+408, т. II-8 нен. + 306 стр. Печатано съ Высочайшаго соизволенія; посвящено князю И. Ө. Паскевичу-Эриванскому. На внутренней сторонъ обложки І-го тома написано: "Александру Сергъевичу Пушкину приносить авторъ съ искреннъйшимъ уваженіемъ 1. Маія 1836. С. Петербуръ".

Въ примъчания 3-мъ на стр. 305-306-й 2-го тома говорится:

"Перестрѣлка 14-го іюня 1829 года замѣчательна потому, что въ ней участвовалъ славный поэть нашъ Александръ Сергѣевичъ Пушкинъ. Онъ прибылъ къ нашему Корпусу въ день выступленія на Саганлугь и быль обласкань Графомъ Эриванскимъ. Когда войска, совершивъ трудный переходъ, отдыхали въ долинѣ Инжа-Су, непріятель внезапно аттаковалъ передовую цѣпь нашу, находившуюся подъ начальствомъ подполковника Басова. Поэтъ, въ первый разъ услышавъ около себя столь близкіе звуки войны, не могь не уступить чувству энтузіазма. Въ поэтическомъ порывѣ онъ тотчасъ выскочилъ изъ ставки, сълъ на лошадь и мгновенно очутился на аванпостахъ. Опытный Мајоръ Семичевъ, посланный генераломъ Раевскимъ вслёдъ за поэтомъ, едва настигнулъ его и вывелъ насильно изъ передовой цёпи казаковъ, въ ту минуту, когда Пушкинъ, одушевленный отвагою, столь свойственною новобранцу-воину, схвативъ пику послѣ одного изъ убитыхъ казаковъ, устремился противу непріятельскихъ всадниковъ. Можно повърить, что Донцы наши были чрезвычайно изумлены, увидёвъ предъ собою незнакомаго героя въ круглой шляпъ и въ буркъ. Это былъ первый и послёдній военный дебють любимца Музъ на Кавказ'в".--

См. черновикъ письма Пушкина къ Н. И. Ушакову отъ конца мая—начала іюня 1836 г. съ благодарностью за эту книгу. Объ Н. И. Ушаковъ см. въ изданіи А. В. и Н. В. Стороженковъ: "Стороженки. Фамильный архивъ", Кіевъ. 1902—1907, т. І—ІІІ.

408. Федръ.

Федра, Августова отпущенника, нравоучительныя басни, съ Езопова образца сочиненныя, а съ Латинскихъ Россійскими стихами переложенныя, съ пріобщеніемъ подлинника, Академія Наукъ Переводчикомъ Иваномъ Барковымъ. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1764 года.

> 8°, 6 нен. + 218 стр. Замътовъ нътъ.

404. Филаретъ, Митрополитъ Московский.

Слова и рѣчи во время управленія Московскою паствою говоренныя, и житіе преподобнаго Сергія Радонежскаго и всея Россіи чудотворца изъ достовѣрныхъ источниковъ почерпнутое, Сунодальнымъ Членомъ Филаретомъ Митрополитомъ Московскимъ. Москва. Въ Сунодальной Типографіи. 1835.

80, 2 нен. + VII + 519 стр.

******405. Филимоновъ, Владиміръ Сергѣевичъ.

Дурацкой Колпакъ.

Эпигр.: Ma nullité se rend justice.

С.-Петербургъ. Въ Типографіи Главнаго Управленія путей сообщенія, 1828 г.

80, 2 части; часть I-84 стр., ч. II - 6 нен. + 58 стр.

Въ обложкахъ. Замётовъ нётъ. На листё послё титула I части рукою Филимонова написано слёдующее четверостишіе:

А. С. Пушкину.

Вы въ мірѣ славою гремите; Поэтъ! Въ лавровомъ вы вѣнкѣ. Пѣвцу, безвѣстному, простите: Я въ вамъ являюсь — ез колпака.

С.-П. б. Марта 22. 1828.

406. Фонъ-Визинъ, Д. И.

Полное собраніе сочиненій Д. И. Фонъ Визина. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго. 1830.

> 8°, 4 части (въ одномъ переплетѣ); ч. І—гравированный Е. Скотниковымъ портретъ Фонвизина + VIII + 2 нен. + 263 + 2 нен.; ч. II — 4 нен. + гравированный снимовъ съ письма Фонвизина въ Я. И. Булгакову + 288 + 1 нен., ч. III — 2 нен. + 162 + 1 нен.; ч. IV-8 нен. + 128 стр.

Замѣтокъ нѣтъ.

То же, ч. III и IV въ одномъ переплетѣ (того же изданія) и также безъ замѣтокъ.



407. Геройская доброд тель, или жизнь Сифа, Царя Египетскаго, изъ таинственныхъ свид тельствъ Древняго Египта, взятая. Перевелъ Денисъ Фонъ Визинъ. Часть III. Напечатана при Императорскомъ Московскомъ Университет 1764 года.

> 120, 287 стр. На листкъ бумаги послъ переплетной крышки карандашомъ написано дътскимъ почеркомъ: "Сия книшка приглупая, глупая".— Стр. 213—216 вырваны.

408. Фонтенеллъ.

Разговоры о множествѣ міровъ Господина Фонтенелла Паріжской Академіи Наукъ Секретаря. Съ Французскаго перевелъ и потребными примѣчаніями изъяснилъ Князь Антіохъ Кантемиръ въ Москвѣ 1730 Году. Въ Санктпетербургѣ. При Імператорской Академіи Наукъ. MDCCXL.

> 40, 18 нен. → гравированная картинка съ надписью наверху: "о множествѣ міровъ" → 200 стр.

> Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ съ буквами "NG" на крышкѣ.

409. Фуксъ, Александра Андреевна.

Письма изъ Москвы въ Казань, Александра [sic] Фуксъ. Казань. Въ Университетской Типографіи. 1833.

> 8°, 2 нен. +-20 стр. Оттискъ изъ "Заволжскаго Муравья" 1838, № 115.

Замътовъ нътъ.

##410. Фуксъ, А. А.

Побздка изъ Казани въ Чебоксары Александры Фуксъ. Казань. Въ Университетской Типографіи. 1834.

> 8°, 2 нен. – 130 стр. Экземпляръ веленевый; оттискъ изъ "Заволжскаго Муравья".

> На чистомъ послё обложки листкё рукою А. А. Фуксъ чернилами написано: "Александру Сергёевичу Пушкину". Замётокъ нёть.

> То-же, другой экземпляръ, на веленевой бумагѣ, въ цѣльномъ кожаномъ съ тисневіями переплетѣ.

> На стр. 4-й упоминается Пушкинъ, какъ върящій предсказаніямъ.

Замётовъ нётъ.

ФФ411. ФУКСЪ, А. А.

Стихотворенія Александры Фуксъ. Казань. Въ Университетской Типографіи. 1834.

8°, 4 нен. – 192 стр. На чистомъ послъ обложки листкъ чернилами написано "Его Высокородію Милостивому Государю Александру Сергъ́евичу Пушкину отъ Сочинительницы".

На стр. 175—179 пом'вщено стихотвореніе: "На про'єздъ Александра Сергієвича Пушкина чрезъ Казань".

Замѣтовъ нѣтъ.

Ср. письма Пушкина къ Фуксъ; о ней самой см. статьи Е. А. Боброва въ "Русск. Стар." 1904 г., № 6 и 7, и "Пушк. н его совр.", вып. III.

##419. Хвостовъ, Графъ Д. И.

Посланіе Марь' Петровн' Охлестышевой. Отправлево въ Крестцы съ Кубры 1825 г. Августа 20-го дня. Сочиненіе Графа Хвостова. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента вн'ышней торговли. 1832.

> 89, 6-+2 нен. стр. въ обложкъ, на верхнемъ краю которой карандашомъ (но не графа Хвостова рукой) написано: "Александру Сергъевичу Пушкину отъ автора". Замътокъ нътъ.

ФФ418. Хвостовъ, Графъ Д. И.

Прощаніе поэта съ землею. Сочиненіе Графа Хвостова. С. Петербургъ. Въ Типографіи Главнаго Управленія П. С. 1832.

> 80, 4 стр., въ обложећ, на верхнемъ краю которой карандашомъ (но не графа Хвостова рукой) написано: "Е. П. Василію Андреевичу Жуковскому отъ автора". Замѣтокъ нѣтъ.

414. Херасковъ, M. M.

Творенія М. Хераскова. Вновь исправленныя и дополненныя.

> 80, 12 частей; ч. І (Москва, въ вольной типографіи Пономарева. 1807 г.) — XVIII + 273; ч. II (Москва, въ вольной типографіи М. Пономарева. 1809 г.) — 6 нен. + III + 1 нен. + 294; ч. III (тамъ же, 1811 г.) — 4 нен. + 266; ч. IV (тамъ же и тогда же) — 2 нен. + 340 + 1 нен.; ч. V (тамъ же, 1812 г.) — 4 нен. + 292; ч. VI (s. l. et s. a.) — 302 + 1 нен.; ч. VII (s. l. et s. a.) — 302 + 1 нен.; ч. VIII ("Кадмъ и Гармонія, древнее повъствованіе. Часть первая, поправленная и дополненная. Москва. Въ типографіи Пономарева. 1807) — VII + 5 нен. + 276; ч. IX (продолженіе "Кадма и Гармоніи", s. l. et s. a.) — 2 нен. + 377 + 8 нен.; ч. X (s. l. et a.) — 262 ч. XI — ? + 342, ч. XII (М. Въ вольной типографіи М. Пономарева. 1809) — 4 нен. + 168 стр.

> Въ 5 переплетахъ, по 2 части въ каждомъ. Мъстами — не разръзано; замътокъ пътъ; ч. XI-XII совершенно попорчены сыростью.

Херасковъ, М. М.— см. Россійскій Өеатръ.

415. Хомяковъ, А. С.

Димитрій Самозванецъ, трагедія въ пяти дъйствіяхъ. Соч. А. Хомякова. Москва. Въ Типографіи Лазаревыхъ Института Восточныхъ языковъ. 1833.

> 80, 2 нен. + 220 стр. Разръзано: замътокъ нътъ.

416. Цертелевъ, князь Н. Д.

Ваглядъ на Рускія сказки и пёсни и повёсть въ духё старинныхъ Рускихъ стихотвореній. Санктпетербургъ, въ Типографіи Н. Греча. 1820.

> 8°, 8 нен. -- 35 стр. Замътовъ нътъ.

417. Цертелевъ, князь Н. Д.

О произведеніяхъ древней Руской поэзіи. Сочиненіе Князя Цертелева. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1820.

> 80, 81 стр. Разръзано. На стр. 16-17 карандашомъ сдълана поправка, показывающая, что примъчаніе напечатано невърно: оно должно быть не послъ слова "Виргиліевымъ" (стр. 17), а послъ слова "происшествія" (стр. 17); кромъ того, на стр. 17, въ стр. 5 сверху, слово "онаго" зачеркнуто и вмъсто него написано на полъ карандашомъ (не Пушкина рукою): "сего Слова" (т.-е. "Слова о Полку Игоревъ").

418. Чулковъ, М. Д.

Абевега Рускихъ суевърій Идолопоклонническихъ жертвоприношеній свадебныхъ простонародныхъ обрядовъ Колдовства, Шеманства и проч. сочиненная М. Ч. Иждивеніемъ Ф. Гиппіуса. Печатано въ Москвъ, въ Типографіи у содержателя Ф. Гиппіуса. 1786 года.

> 80, 2 нен. + 826 стр. Въ кожаномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣть.

419. Чулковъ, М. Д.

IX.

Пересибшникъ или Славенскіе сказки. Часть І. Сочинены въ Санктнетербургъ. 1766 года.

> 12°, 6 нен. (тетулъ и посвящение обергофмаршалу графу Карлу Ефимовичу Сиверсу) – 212 стр. На задней крышкъ переплета стариннымъ почеркомъ написано: "1 ру. 25 к.". 8

"Пересибшникъ или славенскія сказки. Часть IV. Въ Санктиетербургѣ. 1768 года.

120, 2 нен. + 226 стр.

Оба томика въ одинаковыхъ кожаныхъ переплетахъ. Замѣтовъ нѣтъ.

420. Чулковъ, М. Д.

Пересмѣшникъ, или Славенскія Сказки. Часть І. Въ Москвѣ, 1783 года.

> 80, 10 нен. -+ 224; часть II. Въ Москвъ. 1784 года, 80, 2 нен. -+ 166 стр.

> Оба тома въ одномъ старинномъ кожаномъ переплетъ. Замътокъ нътъ.

> Ср. статью В. В. Сиповскаго: "Русланъ и Людмила (Къ литературной исторіи поэмы)"— "Пушк. н его совр.," вып. IV.

421. Чулковъ, М. Д.

Собраніе разныхъ пѣсенъ. Часть І. Въ Санктпетербургѣ. 1770 года.

> 12°, 18 нен. (титулъ, посвящение графинѣ Екатеринѣ Петровиѣ Строгоновой, Предувѣдомление и Резстръ пѣснямъ) + 227 + 1 нен. стр.

> Въ старинномъ кожаномъ переплеть. Экземпляръ очевь сильно зачитанный; недостаеть стр. 28—26, 29—80, 48—44, 47—50, 71—74, 95—98, 119—121, 127—128, 187—138, 185—188.

> На чистомъ послё переплетной крышки листё написано: "Изъ книгъ Александра Ушакова 18²/₁1827", а на стр. 9 нен. стариннымъ твердымъ почеркомъ: "Павелъ: Р:"

Замътокъ Пушкина нътъ.

422. Шаховской, князь Я. П.

Записки Князя Якова Петровича Шаховскаго, писанныя имъ самимъ. Изданіе второе. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Ивана Глазунова. 1821.

> 8°, 2 части; ч. І— гравированный Масловскимъ портретъ князя Я. П. Шаховского + XIX + 1 нен. + 188, ч. П— 187 стр.

Въ одномъ переплетъ; экземпляръ совершенно свъжій.

423. Шевыревъ, С. П.

Исторія Позвіи. Чтенія Адъюнкта Московскаго Университета Степана Шевырева. Томъ Первый, содержащій въ себ'й Исторію Позвіи Инд'й цевъ и Евреевъ, съ приложеніемъ двухъ вступительныхъ чтеній о характер'в образованія и Позвіи главныхъ народовъ новой Западной Европы. Москва. Въ Типографіи Августа Семена, при Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1835.

> (на обложкъ — 1836). 8°, 4 нен. + III + 1 нен. + 888 + 1 нен. + V + 2 нен. стр.

Разрѣзаны стр. 1-129; замѣтовъ нѣть.

ФФ424. Шекспиръ.

Отелло, венеціянскій мавръ. Драма въ пяти дъйствіяхъ. Шекспира. Переводъ съ Англійскаго. Ив. П — ва. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Сиъгирева и К., 1836.

8°, 2 нен. + VI + 218 + 2 нен. стр.

На титульномъ листё написано: "Александру Сергёевичу Пушкину — въ знакъ глубочайшаго уваженія отъ Переводчика". Замётокъ нётъ.

Переводъ Ивана Ивановича Панаева; см. его "Литер. Воспом.", С.-Пб. 1888, стр. 59 и сл.

425. Шелеховъ, Григорій.

Россійскаго Купца Грягорія Шелехова продолженіе странствованія по восточному Океану къ Американскимъ берегамъ въ 1788 году. Съ обстоятельнымъ увёдомленіемъ объ открытіи новообрётенныхъ имъ острововъ, до коихъ недостигалъ и славный Аглинскій мореходецъ Капитанъ Кукъ, и съ пріобщеніемъ описанія образа жизни, нравовъ, обрядовъ, жилищъ и одеждъ обитающихъ тамъ народовъ, также Климатъ, годовыя перемёны, звёри, домашнія животныя, рыбы, птицы, вемныя произрастенія и многіе другіе любопытные предмёты, тамъ находящіеся, что все вёрно и точно описано имъ самимъ. Во градъ Святаго Петра, 1792 года. Иждивеніемъ В. С.

> 120, 95 + 1 нен. стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетв.

426. Шидловскій, Александръ.

Гребенскій казакъ, повѣсть Александра Шидловскаго. С.-Петербургъ. Въ Типографіи А. Смирдина, 1831.

> 8°, литографированный титульный листъ-+177 стр. Разр'язано; зам'ятокъ н'ятъ. Подражаніе "Кавказскому Пл'яннику".

ФФ427. Шишковъ, А. А.

Избранный Нёмецкій театръ. Переводъ Александра Шишкова 2. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1831. 4 тома, 8°; т. І — 817 + 1 нен. + ІІ; т. ІІ — 822 + ІІ; т. ІІІ— 861; т. ІV—222 стр. Въ двухъ переплетахъ.

8*



На обложев І-го тома написано: "А. С. Пушкину отъ Переводчика".

Замътокъ нътъ.

См. письмо Пушкина въ Погодину отъ 11-го іюля 1832 г., а также внигу И. А. Шляпкина: "Изъ неизданныхъ бумагъ Пушкина", С.-Пб. 1903.

428. Шишковъ, А. С.

Краткія Записки Адмпрала А. Шишкова, веденныя имъ во время пребыванія его при блаженной памяти Государѣ Императорѣ Александрѣ Первомъ въ бывшую съ Французами въ 1812 и послѣдующихъ годахъ войну. С.-Петербургъ. Въ Типографіи Императорской Академіи Наукъ. 1831.

80, 10 нен. + 299 + 2 нен. стр.

Разрѣзаны стр. 1 нен. 67, 129-137, 201-205 и 257-267. Замѣтокъ нѣтъ.

429. [Шишковъ, А. С.].

Разсужденіе о старомъ и новомъ слогѣ Россійскаго языка. Изданіе второе. Санктпетербургъ, въ Типографіи В. Плавильщикова. 1818.

8°, II-+436-+2 нен. стр.

Въ Предувёдомленія (стр. І) во фразё: "самъ сочинитель и тоть, кто взялся издать ее, оба и на долгое время сделамись отсутственны; то, по небытности ихъ и по разстройки обстоятельствъ и намёреніе о продолженіи изданія прочихъ ею сочиненій осталось безъ исполненія" — подчеркнуты карандашомъ слова, отпечатанныя здёсь курсивомъ.

Разрѣзаны стр.: 1-78, 170-177, 357-385 и съ 401 до конца.

430. Шишковъ, А. С.

Собраніе сочиненій и переводовъ Адмирала Шишкова, Россійской Императорской Академіи Президента и разныхъ ученыхъ обществъ Члена. С.-Петербургъ. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1824—1832; части II—XV.

> 80; ч. II — 4 нен. + 466, ч. III — 4 нен. + 888, ч. IV—4 нен. + 394, ч. V — 4+418, ч. VI—4+389, ч. VII (1826 г.)—4 нен. + 385, ч. VIII — 6 нен. + 289, ч. IX — 4 нен. + 388, ч. X — 4 нен. + 344, ч. XI — 4 нен. + 401, ч. XII — 4 нен. + 861, ч. XIII — 4 нен. + 378, ч. XIV — 6 нен. + 331, ч. XV — 6 нен. + 890 стр.

> Въ ч. І разръзаны стр. 1 нен. — 836 и 845 — 855; между стр. 122 — 123 — закладочка изъ какого-то объявления о сочиненияхъ Байрона; между стр. 184 — 185 (Разсуждение о старомъ и новомъ слогъ Российскаго языка); въ ч. VII — стр.

1 нен.—149 ("Слово о Полку Игоря, сына Святославова, внука Ольгова", примъчанія къ нему и переводъ). Замѣтовъ нѣть.

431. Шлёцеръ, А. Л.

Несторъ. Рускія лётописи на Древле-Славенскомъ языкѣ Сличенныя, переведенныя и объясненныя Августомъ Лудовикомъ Шлёцеромъ, Надворнымъ Совётникомъ, Докторомъ и Профессоромъ Гёттингскаго Университета и Кавалеромъ ордена Св. Равноапостольнаго Князя Владиміра 4 степени. Перевелъ съ Нёмецкаго Дмитрій Языковъ, Членъ С.-Петербургскаго общества любителей наукъ, словесности и художествъ. Въ Санктпетербургѣ. Печатано въ Императорской типографіи. 1809—1819 г. 3 части.

> 8°; ч. І—4 нен. + 15 + ХLІ + рок (т. е. 175) + 475 + 1 нен.; ч. II ["Русская исторія. Рурикъ, первый Великій Князь, съ 865 — 879 г. Олегъ, вторый Великій Князь и вторый основатель Рускаго парства, съ 879 — 913. С.-Пб. 1816. Печатано въ Императорской типографіи у стат. совѣт. Даниловскаго] — 4 нен. + III + 882 + 2 нен.; ч. III [І. Игорь, третій Великій князь, 918 — 945 г. П. Св. Ольга, правительница государ. ства. III. Святославъ, четвертый великій князь. IV. Ярополкъ, пятый великій князь. Всѣ вмѣстѣ 945 — 980 г. С.-Пб. 1819. Печатано въ типографія К. Шнора] — Х + 2 нен. + 686 +1 нен. стр.

Замѣтокъ нѣтъ.

432. Штелинъ, Яковъ.

Подлинные анекдоты о Петрѣ Великомъ. Собранные Яковомъ Штелинымъ. Третье изданіе вновь исправленное. Москва. Въ Типографія Рѣшетникова. 1830.

> 8°, 4 части; ч. І—гравированный Лаврентіемъ Фроловымъ портретъ Петра Великаго + XVI + 260; ч. II — 2 нен. + IV + 179, ч. III — X + 210; ч. IV — V + 1 нен. + 214 стр. Въ двухъ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

433. Щербатовъ, князь М. М.

Журналъ или поденная ваписка, Блаженныя и въчнодостойныя памяти Государя Императора Петра Великаго съ 1698 года, даже до заключенія Нейштатскаго мира. Напечатанъ съ обрътающихся въ Кабинетной Архивъ списковъ, правленныхъ собственною рукою Его Императорскаго Величества. Часть Первая. Въ Санктпетербургъ. При Императорской Академін Наукъ. 1770 г.

На стр. 1-й — гравированный Rothe фронтисписъ съ медальономъ Петра Великаго. То-же, второй экземпляръ, безъ гравюры.

Ср. Л. Майковъ, Пушкинъ, С.-Шб. 1899, стр. 176, прим. 1.

484. Щербатовъ, князь. М. М.

Журналъ или поденная Записка, блаженныя и вѣчнодостойныя памяти Государя Императора Петра Великаго съ 1698 года, даже до заключенія Нейштатскаго мира. Напечатанъ съ обрѣтающихся въ Кабинетной Архивѣ списковъ, правленныхъ собственною рукою Его Императорскаго Величества. Части второй Отдѣлъ 1-й. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи наукъ 1772 года.

40, 6 нен. + 768 стр.

Съ гравированной Rothe заставкой (на стр. 1-й) съ медальономъ Петра Великаго.

485. Щербатовъ, князь М. М.

Письмо Князя Щербатова, Сочинителя Россійской Исторіи, къ одному его пріятелю, въ оправданіе на нѣкоторыя сокрытыя и явныя охуленія, учиненныя его Исторіи отъ Господина Генералъ-Маіора Болтина, творца Примѣчаній на Исторію древнія и нынѣшнія Россіи Г. Леклерка. Москва. Въ Университетской Типографіи Н. Новикова. 1789.

> 8°, 149-1-2 нен. стр. Замѣтокъ нѣтъ.

486. [Щербатовъ, князь М. М.].

Примѣчанія на отвѣтъ Господина Генералъ-Маіора Болтина, на письмо Князя Щербатова, сочинителя Россійской Исторіи, Содержащія въ себѣ любопытныя и полезныя свѣденія для любителей Россійской Исторіи, такожъ истинныя оправданія и прямыя доказательства противъ его возраженій, критики и охуленій. Москва. Въ Университетской типографіи у В. Окорокова. 1792 года.

> 40, 2 нен. - XVI - 624 стр. Замътовъ нътъ.

487. [Щукинъ, Н. С.].

Посельщикъ. Сибирская повъсть. Соч. Н. Щ. Автора Повздки въ Якутскъ.

Эпиграфъ: Jupiter quem vult perdere, dementat.

Санктпетербургъ. Въ Типографіи Конрада Вингебера. 1834. 18°, III нен. + 152 стр. Изданіе А. и И. Лазаревыхъ. Цёна 8 руб. Разр'ёзано; зам'ётокъ нётъ.

438. [Щукинъ, Н. С.].

Потездка въ Якутскъ. Изд. Н. Щ. Ст. Петербургъ, въ Типографіи Конрада Вингебера. 1833.

> 80, 281 стр. + 1 статистическая таблица. Разръзано; замътокъ нъть.

439. Энциклопедическій Лексиконъ. Томы І, ІІ, ПІ, IV. С.- Пб. (Въ Типографіи А. Плюшара). 1835 г.

> Т. І, ІІ и ІІІ не разр'язаны; вът. ІV разр'язаны страницы 60 — 78, 97 — 181 (между прочимъ — Байронъ, стр. 128—181), 152—154 (Бакчисарай), 249—256 (Банв), 288—289 (Бантышъ-Каменскій, Н. Н.) и 805—817 (между прочимъ—Баратынскій).

440. Явленіе Венеры на солнцѣ, наблюденное Въ Санктпетербургской Императорской Академіи Наукъ. Маія 26 дня 1761 года. S. l. et a.

40, 16 стр. – 1 гравированная таблица чертежей.

ФФ441. Якимовъ, Василій.

Даръ слова. Сочиненіе Василія Якимова. Санктпетербургъ. Печатано въ Типографіи Императорской Академіи Наукъ. 1832.

80, 29 стр.

Въ обложкъ́; на вклеениомъ послъ̀ нея листиъ̀ бумаги написано чернилами: "Александру Сергъ́евичу Пушкину отъ сочинителя. С. П. Б. Марта 20-го, 1882 года". Замъ̀токъ нъ̀тъ.

442. Яковенко, Игнатій.

Молдавія и Валахія, съ 1820 по 1829 годъ. Въ письмахъ Игнатія Яковенка. Санктистербургъ, въ Типографіи Н. Греча. 1834.

> 8°, VIII + 211 стр. Разръзаны стр. I – 72; замътовъ нътъ.

Ф448. Яковкинъ, И. О.

Исторія Села Царскаго. Въ трехъ частяхъ. Составленная изъ дѣлъ Архива Правленія Села Царскаго Ильею Яковкинымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографія Департамента Народнаго Просвѣщенія 1829—1831 г. 8°, 8 части; ч. І — 2 нен. + 164 + 2 нен.; ч. ІІ—248 + 1 нен. + ІІІ; ч. ІІІ (1881 г.) 528+ VІІ + 2 таблицы. Въ одномъ переплетѣ; на чистомъ листкѣ послѣ переплетной крышки рукою А. С. Пушкина написано чернилами: "Пушкинъ". Замѣтокъ нѣтъ.

444. Яковкинъ, И. Ө.

Лѣтосчислительное изображеніе Россійской Исторіи. Иждивеніемъ и трудами Ильи Яковкина Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1798 года.

> 80, 42 - 2 нен. стр. Замътовъ нътъ.

Отдѣлъ II.

Альманахи.

445. Альціона. Альманахъ на 1831 годъ. Изданъ Барономъ Розеномъ. С.-Петербургъ. Печатано въ Типографіи Плюшара. 1831 г.

> Малан 8°, 8 нен. + 223 + 91 стр. Замѣтокъ нѣть.

ФФ446. Альціона. Альманахъ на 1832-й годъ. Изданъ Барономъ Розеномъ. Санктпетербургъ. Въ Военной Типографіи Главнаго́ Штаба Его Императорскаго Величества. 1832.

> Малая 8°, 2 нен. + IV + 2 нен. + 254 + 102 стр. Въ папочномъ розовомъ переплетв и такомъ же футлярв. На чистомъ послѣ переплета листив написано: "Натальѣ Николавнѣ Пушкиной почтительное приношение Издателя". Замѣтокъ нѣтъ.

447. Альціона на 1833-й годъ. Издаваемая Барономъ Розеномъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Инспекторскаго Департамента Военнаго Министерства. 1833.

> Малая 80, 6 нен. + 229 + 2 нен. + 112 стр. Въ папочномъ переплетъ и такомъ же футляръ. Замътокъ нътъ.

448. Мнемозина, собраніе сочиненій въ стихахъ и провѣ. Издаваемая Кн. В. Одоевскимъ и В. Кюхельбекеромъ. З части. Москва. Типографія Императорскаго Московскаго Театра. 1824 года. У содержателя А. Похорскаго.

> ч. I — 4 нен. + 184; ч. II — 4 нен. + 185 + 5 нен., ч. III — 4 нен. + 199 + 1 нен. стр. Въ переплетахъ; замётокъ нётъ

> > Digitized by Google

- ФФия. Надежда, собраніе сочиненій въ стихахъ и провѣ. Изд. А. Кульчицкій. Харьковъ. Въ Университетской Типографіи. 1836.
 - 8°, 2 нен. литографированный титульный лиоть 2 нен. III – 1 нен. – 284 стр.

На верхней сторонѣ первой обложки написано чернилами "А. С. Пушкину".

Замѣтокъ нѣтъ.

430. Памятникъ Отечественныхъ Музъ. Изданный на 1827 годъ, Борисомъ Федоровымъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Александра Смирдина. 1827.

> Малая 8°; гравированный Галактіоновымъ титульный листокъ-+2 нен. -- 5 -- XI -- 120---268-+1 листокъ со снимками автографовъ Карамзина и Державина. Въ папочномъ футляръ.

451. Подаронъ бѣднышъ, Альманахъ на 1834-й годъ, изданный Новороссійскимъ Женскимъ Обществомъ призрѣнія бѣдныхъ. Одесса. Печатано въ Городской Типографіи. 1834.

> 89, 196 стр. – 1 литографированная таблица съ рисунками Галлевой кометы.

**4:52. Радуга, литературный и музыкальный Альманахъ на 1830 годъ. Изданный П. Араповымъ и Д. Новиковымъ. Москва. Въ Типографіи Семена Селивановскаго.

> Цена. дозв. 10-го декабря 1829 г.; малан 89, VII-+827-+2 нен. -+ 88 стр. гравированныхъ нотъ -+ 16 стр.

> Титульный листь, по рисунку А. Ястребилова, гравированъ А. Флоровымъ; книжка въ розовой обложкё, на обратной страницё которой рукою П. Н. Арапова написано: "Его Высокоблагородію Александру Сергеевичу Пушкину. Въ знакъ почтенія и благодарности оть издателей".

ФФ458. Стверные Цвъты на 1827 годъ. Изданы Барономъ Дельвигомъ. Санктиетербургъ. Въ Типографіи Департамента Народнаго Просвёщенія. 1827.

> Малая 8°, въ переплеть, 2 нен. – II – 348 стр.; гравюры: портретъ А. Г. Варнека (гравированный С. Гейтманомъ), титулъ, рисованный В. Лангеромъ, гравированный С. Галактіоновымъ; видъ (Рима) съ рисунка В. Лангера, картина Щедрина (гравировалъ И. Ческій) и рыбаки (къ идиллія Гитьдича), рисовалъ М. Воробьевъ, гравировалъ С. Галактіоновъ.

> На чистомъ послѣ переплета листкѣ написано: "Пушкину отъ надателя".

Замѣтовъ нѣтъ.

**... Стверные Цатты на 1830 годъ. Санктиетербургъ. Въ Типографіи Департ. Народн. Просв'ящ. 1829.

> Малая 80; отъ книжки сохранились только: цвётная тисненая обложка, на коей рукою О. М. Сомова (?) написано чернилами: «Александру Сергъевичу Пушкину», гравированный И. Ческимъ по рисунку В. Лангера титульный листокъ и печатный титуль съ вышеприведеннымъ заглавіемъ.

455. Стверные Цвъты на 1831 годъ. Санктпетербургъ. Въ Типографін Департ. Народн. Просвъщ. 1830.

> Малая 8°; титульный листокъ гравированъ И. Ческимъ по рисунку В. Лангера – VII – 282 – 124 стр. – 4 стр. гравированныхъ нотъ («Румилійская пъсия. Музыка Г. Никлевича»).

456. Съверные Цвъты на 1832 годъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Департамента Внъшней Торговли. 1831.

> Малая 89,2 нен. + VIII + 2 нен. + 304 + 198 стр.; титульный листь гравированъ И. Ческимъ по рисунку В. Лангера. 4 экземпляра совершенно новыхъ; изъ нихъ три въ папкахъ и коробкахъ; ни въ одномъ замётокъ нётъ.

457. Уранія. Издан. М. Погодинымъ. 1826. Москва.

Малая 8°; гравированная картинка и титульный листь, VI + 803 + 1 нен. стр.



Отдѣлъ III.

Журналы и газеты.

458. Атеней, издаваемый Михаиломъ Павловымъ. 6 частей. Москва. Въ Университетской Типографіи. 1828.

> Ч. I — № 1, 2, 3, 4, ч. II — № 5, 6, 7, 8, ч. III—№ 9, 10, 11, 12, ч. IV — № 13, 14 — 15, 16; ч. V — № 17, 18, 19, 20, ч. VI — № 21 (при немъ литографированная въ Литографіи Ястребилова картинка: "Подземная дорога подъ Темзою), 22, 23 и 24 (съ приложеніемъ листа чертежей).

Въ 6 переплетахъ, по частямъ.

459. Библіотека для чтенія, журналъ словесности, наукъ, художествъ. промышленности, новостей и модъ, составляемый изъ литературныхъ и ученыхъ трудовъ К. И. Арсеньева. Е. А. Баратынскаго. Барона Брамбеуса. Ө. В. Булгарина. А. Ө. Воейкова. Кн. П. А. Вяземскаго. Ө. Н. Глинки. Н. И. Греча. В. И. Григоровича. Д. В. Давыдова. И. И. Давыдова. В. А. Жуковскаго. М. Н. Загоскина. И. Т. Калашникова. М. Т. Каченовскаго. И. В. Кирфевскаго. Казака Луганскаго. И. И. Козлова. И. А. Крылова. Н. В. Кукольника. М. Е. Лобанова. А. М. Максимовича. А. П. Максимовича. Марлинскаго. К. П. Масальскаго. А. И. Михайловскаго-Данилевскаго. А. С. Норова. Кн. В. Ө. Одоевскаго. А. Н. Очкина. В. И. Панаева, П. А. Плетнева. М. П. Погодина. А. Погор'вльскаго. Н. А. Полеваго. А. С. Пушкина. С. Е. Раича. А. Г. Ротчева. Рудаго-Панько. П. П. Свиньина. О. И. Сенковскаго. И. Н. Скобелева. И. М. Снигирева. Н. Г. Устрялова. В. А. Ушакова. Б. М. Өедорова. Гр. Д. И. Хвостова. А. С. Хомякова. Кн. А.А. Шаховскаго. С. П. Шевырева. А. В. Шидловскаго. А. С.

- Lightized by GO

Шишкова. В. Н. Щастнаго. Д. И. Языкова. Н. М. Языкова. П. Л. Яковлева. И. М. Ястребцева. Г. М. Яценкова, и другихъ. Изданіе книгопродавца Александра Смирдина. Типографія вдовы Плюшаръ съ сыномъ.

1834 r. (t. I. II, III, IV, V, VI, VII).

1885 г. ("Библіотека для чтенія, журналъ словесности, наукъ, художествъ, промышленности, новостей и модъ. Изданіе книгопродавца Александра Смирдина. Въ типографіи вдовы Плюшара съ сыномъ")—т. Х, ХІ, ХІІ (вторая часть) и XIII (часть первая).

Въ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

460. Библіотека для чтенія, журналъ словесности, наукъ, художествъ, промышленности, новостей и модъ. 1836 годъ. 12 книгъ (т. XIV, XV, XVI, XVII, XVIII и XIX). Изданіе книгопродавца Александра Смирдина. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Эдуарда Праца и К⁰.

> Въ первыхъ двухъ внижкахъ-выходки Сенковскаго противъ Пушкина по поводу изданной имъ «Вастолы» Виланда въ переводѣ Е. П. Люценка. Книжки разрѣзаны лишь въ немногихъ мѣстахъ.

461. Вечера, еженедѣльное изданіе на 1772 годъ. Изданіе второе. Часть І. Москва. Въ Типографіи Компаніи Типографической. 1788; то-же, часть ІІ, тамъ-же, 1789; въ одномъ переплетѣ.

12°, ч. І — 245 + 2 нен., ч. ІІ — 274 стр.

462. Въстникъ Европы, Составляемый Михаиломъ Каченовскимъ. 1828. Москва. Въ Университетск. Типографіи.

> Въ 6 переплетахъ. Ex-libris: "Изъ Библіотеки Смирдина. № 9728".

Безъ замѣтокъ.

463. Дѣло отъ бездѣлья, или Пріятная Забава, Раждающая улыбку на челѣ угрюмыхъ, умѣряющая излишнюю радость вертопраховъ, и каждому по его вкусу, Философическими, Критическими, Пастушьими и Аллегорическими Повѣстьми, въ стихахъ и провѣ состоящими, угождающая. Москва. Печатано съ указнаго дозволенія въ Типографіи А. Рѣшетникова.

> Часть Первая (январь, февраль), часть Вторан (жарть, апрёль, мой); ч. І— 4 нен. + 156, ч. ІІ— 285 + 1 нен. стр. Въ одномъ старинномъ переплетъ.

464. Европеецъ, журналъ наукъ и словесности, издаваемый Иваномъ Кирбевскимъ. Часть первая. Москва. Въ типографіи Лазаревыхъ Института Восточныхъ языковъ. 1832.

> № 1 и 2, въ одномъ переплетѣ; № 1 — 142 стр. № 2 — стр. 143 — 806. Замѣтокъ нѣтъ.

465. Еженъсячныя Сочиненія и Извъстія о ученыхъ Дълахъ. 1763 года.

2 тома.

466. Еженъсячныя Сочиненія и Извъстія о ученыхъ Дълахъ. 1764 года. Въ Санктпетербургъ. При Императорской Академіи Наукъ.

> 8°, 576 стр. 1764 годъ, мѣсяцы январь — іюнь. Въ старинномъ переплетѣ съ вытисненными на корешкѣ словами: "Månats Skrifter. Tom. I. 1764.

> Замётокъ нётъ, но между стр. 890 — 891 и 492 — 498 (въ обоихъ мёстахъ — "Исторія Сибирская") положены бумажныя закладочки.

- 467. Ежемъсячныя Сочиненія и Извъстія о ученыхъ Дълахъ. 1764 г. Т. II (съ іюля по декабрь).
- 468. Ежентсячныя Сочиненія къ пользт и увеселенію служащія. 1755 годъ.

2 тома. Ex libris: "Изъ Библіотеки Смирдина. № 9671".

469. Ежемъсячныя Сочиненія въ пользъ и увеселенію служащія. 1756 года.

2 тома.

470. Ежемѣсячныя Сочиненія къ пользѣ и увеселенію служащія. 1757 года.

2 тома.

471. Живописецъ, еженедѣльное сатирическое сочиненіе. Изданіе пятое, вновь пересмотренное, исправленное и умноженное. Въ Санктпетербургѣ, при Императорской Академіи Наувъ. 1793 года.

-

12°, 2 части; ч. І — 4 нен. + VI + 4 нен. + 182, ч. II — 4 нен. + 202 стр. Въ старинномъ кожанномъ переплетѣ.

472. Журналъ Министерства Внутреннихъ Дѣлъ. 1832 г. №№ I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX и X (весь годъ). Санктпетербургъ. Въ Типографіи Медицинскаго Департамента Министерства Внутреннихъ Дѣлъ. 1832.

Книжки разръзаны лишь въ немногихъ мъстахъ.

473. Журналъ Министерства Народнаго Просвъщенія.

Генварь, Февраль, Марть, Апрёль, Май, Іюль, Августь, Сентябрь и Ноябрь 1836 года. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Импер. Академіи Наукъ.

> (Въ апрёлё—"Пёснь о полку Игоревё", статья М. А. Максимовича, не разрёзана). Почти вся майская книжка разрёзана (здёсь статья Скальковскаго о Херсонё; были отдёльные оттиски); іюль, августь, сентябрь и ноябрь—разрёзано мёстами.

**474. Журналъ общеполезныхъ свъдъній или Библіотека, по части промышленности, сельскаго хозяйства и наукъ къ нимъ относящихся, издаваемая подъ покровительствомъ Императорскаго Экономическаго Общества, Корреспондентомъ онаго, Наркизомъ Атрёшковымъ. 1835. Въ Типографіи Главнаго Управленія Путей Сообщенія.

> Княжкя 1, 8, 4, 6, 7, 9, 10, 11, 12, 18, 14, 15 — 16, 17 — 18, 19 — 20, 21 — 22 и 23 — 24.

Не разрѣзаны.

При № 1 приложенъ, за № 36, "Билетъ на полученіе "Журнала общеполезныхъ свѣденій, или Библіотека (sic) по части Промышленности, Сельскаго Хозяйства и Наукъ къ нимъ относящихся на 1883 годъ", съ подписью "Н. Атрѣшковъ" и надписью на оборотѣ: "Его Высокоблагородію Александру Сергѣевичу Пушкину".

475. Журналъ Россійской Словесности, издаваемый Николаемъ Брусиловымъ. З части. Въ Санктпетербургв. Печатано въ Императорской Типографіи. 1805.

> Ч. І не разр'язана; ІІ и ІІІ части разр'язаны. Зам'ятокъ н'ять.

476. Казанскія Извъстія. 1817 г.

№ 1—104, съ 8-го января по 29-е декабря; въ началѣ приплетенъ: "Высочайше одобренный планъ Казанскихъ Извѣстій" (8 нумер. стр.).

При № 81, въ коемъ помъщено начало статьи: "Описаніе кръпости Илецкой Защиты, гдъ добываютъ каменную Илецкую соль", положена закладка изъ почтовой бумаги.

Въ переплетѣ; замътокъ нътъ.

477. Литературная Газета, составленная изъ повёстей, анекдотовъ, отатей о нравахъ, разныхъ литературныхъ отрывковъ, библіографическихъ и театральныхъ статей, и другихъ произведеній изящной словесности, въ стихахъ и прозъ, издаваемая Барономъ Дельвигомъ Санктпетербургъ, въ типографіи Карла Крайя. 1830.

> f⁰, 2 тома (на обложкъ́ выставленъ 1836 годъ!); т. I (ММ 1— 87) — 4 нен. + 297, т. II (ММ 38 — 72) — 2 нев. + 297 стр. Т. II сильно попорченъ мышами.

> Въ т. І разрѣзаны стр. 282 — 283 (стихотворенія: "Гроза", М. Деларю и "Два жребія", А. К. и отзывъ о Курсѣ французской литературы, Ферри де Пиньи) и 250 — 251 (стихотворенія: "Охлажденіе", А. Крюкова и "Экспромптъ Княгинѣ Е. С. Х. — ой", А. Измайлова и статья объ "Исторія Русскаго народа" Полевого и критикахъ на нее въ журналахъ) и между ними положены бумажныя закладочки. Въ т. II между стр. 68 — 69 и 92 — 98 положены закладочки изъ бумаги (однаотрывокъ записки, но не Пушкина рукой писанной).

ФФ478. Московскій Въстникъ на 1827-й годъ. Москва. 1827.

№№ 10, 11, 12, 13; 18 и 23. На верху обложевъ №№ 10, 11, 12 и 13 написано рукою Погодина: "Пушкину".

479. Московскій Наблюдатель, журналъ Энциклопедическій. Годъ первый. Части 1, 2, 3, 4 и 5. Москва. Въ Типографіи А. Семена. При Императорской Медико-Хирургическ. Академіи. 1835. Каждая часть-въ отдѣльномъ переплетѣ. Экземпляръ совершенно свѣжій, безъ помѣтокъ.

480. Московскій Наблюдатель, журналъ Энциклопедическій. Годъ второй. (1836 г.). Москва. Въ Типографіи А. Семена. При Императорской Медико-Хирургической Академіи. 1836.

> №№ 1 — 12; 14 и 15; № 1 разръзанъ; въ № 2 — разръзаны стр. 207 — 212, 287 — до конца, № 8 — не разръзанъ; въ № 4 стр. 579 — 618, 715 — 721, въ № 5 — стр. 1—48, № 6, 7 и 8 разръзаны всъ; № 9 – стр. 1—56 и 186—142; № 10 не разръзанъ; № 11, 12, 14 всъ разръзаны; въ № 15 — стр. 859 до конца. Замътовъ нътъ.

481. Московскій Телеграфъ. 1825 г. № 23.

При этомъ № "Особенное прибавленіе", въ которомъ напечатаны "Замѣчанія на статью: Нѣчто о спорѣ по поводу Онѣгина, помѣщенную въ № 17-мъ "Вѣстника Европы". Замѣтокъ нѣтъ.

482. Московскій Телеграфъ, издаваемый Николаемъ Полевымъ. 1826 г. №№ 1, 2, 8; 7, 8; 10; 14; 15; 17.



Въ № 1 разръзанъ только отдълъ стихотвореній (адъеь на стр. 5-6, "Элегія" Пушкина); въ № 10 — отдъла стихотвореній, стр. 61—77; въ № 14—стр. 184—182 (отдъла І-го) и 55—90 (отдъла ІІ-го); остальные ММ разръзаны всъ; помътокъ нътъ.

488. Московскій Телеграфъ, издаваемый Николаемъ Полевымъ. 1826 г., Части 7 и 9. Москва. Университетская Типографія. 1826. Замётовъ нётъ.

*444. Новости Литтературы, издаваемыя А. Воейковымъ. Санктпетербургъ. Печатано въ Военной Типографіи.

4 книжки: октябрь 1825, февраль, марть и май 1826 г.

Книжки сильно трепаныя, съ вырванными страницами; на задней обложев февральской княжки 1826 г. рукой Пущевна сдёланъ перемъ мужской профиль, а на внутренней сторонъ передней обложки майской книжки два мужскихъ профиля карандашомъ.

- 485. Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. 1820 г. (ч. II, III, IV), 1821 г. (ч. V, VI, VII, VIII).
- 486. Отечественныя Записки. № 7. Ноябрь, 1820¹). Въ обложкѣ; не разрѣзана.

- 408. Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1822 г.). С.-Пб. Типографія В. Плавильщикова. 1822. Части 9; 10; 11; 12.
- 489. Оточественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1824 г.). С.-Пб. Типографія Плавильщикова. 1824. Части 17, 18; 19 и 20.
- 400. Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1825 г.). С.-Пб. Типографія А. Смирдина. 1825. Части 21; 22; 28; 24.
- 491. Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1826 г.). С.-Шб. Типографія А. Смирдина. 1826.

Часть 25.

9

^{487.} Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1821 г.). С.-Пб. Типографія В. Плавильщикова. 1821. Части V, VI, VII, VIII.

¹⁾ І-я книжка IV-й части. IX-X.

- 492. Отечественныя Залиски, пздаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1827 г.). С.-Пб. Типографія К. Крайя. 1827. Части 29; 30; 81; 82.
- 498. Отечественныя Записки, изда ваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1828 г.). С.-Пб. Типографія К. Крайя. 1828. Часть 85.
- 494. Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1829 г.). С.-Пб. Типографія К. Крайя. 1829, Часть 40.
- 405. Отечественныя Записки, издаваемыя Павломъ Свиньинымъ. (1830 г.). С.-Пб. Типографія Департ. Вибш. Торговли. 1830. Части 42, 48 и 44.
- 496. Отечественныя Записки.

Марть, 1890. № 119¹). Въ обложвѣ; не разрѣзано.

497. Повременное изданіе Императорской Россійской Академіи. Часть IV. С.-Пб. Въ Типографіи Императорской Россійской Академіи. 1832.

> 80, 4 нен. + 258 стр. Разръзаны стр. 1—18 147—152 (стихотворенія) в 232 — 237 (списовъ членовъ). —

498. Праздное время въ пользу употребленное. 1759. Годъ. Въ Санктпетербургѣ. При Сухопутномъ Шляхетномъ кадетскомъ Корпусѣ.

> 8°, 2 нен. + 410 + 4 нен. стр. Январь - іюнь. Въ переплетѣ.

199. Праздное время въ пользу употребленное. 1760. Годъ. Въ Санктпетербургѣ. При Сухопутномъ Шляхетномъ Кадетскомъ Корпусѣ.

⁸⁰, 2 части въ одномъ переплетѣ; ч. I (съ января по іюнь). 2 нен. + 892 + 8 нен.; ч. II (съ іюля по декабрь)-897 стр.

500. Праздное Вреня въ пользу употребленное. 1760. Годъ. Съ Іюля мъсяца. Въ Санктпетербургъ при Сухопутномъ Шляхетномъ Кадетскомъ Корпусъ.

8°, 897 стр.

1) **Ч. XLII**.



Въ старинномъ кожаномъ переплетв; на корешкв вытиснено: "Праздное время. 1760. Часть II". Замётокъ нётъ.

501. Рускія достопанятности, издаваемыя Обществомъ Исторіи и древностей Россійскихъ, учрежденнымъ при Императорскомъ Московскомъ Университеть. Часть первая. Москва. Въ Университетской типографіи. 1815.

80, 4 нен. + 192 + 2 нен. стр.

- 502. Санктпетербургскія Вѣдомости. № 18. Въ Пятницу Марта З дня 1755 году [съ № 18 по № 104, 1755 г.]. С.-Пб. (1755).
- 508. Санктпетербургскія Вѣдомости. № 1. Во Вторникъ Генваря 2 дня 1756 году.

№№ 1 — 18, 16 — 46, 48 — 105. Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ.

504. Санктлетербургскія Вѣдомости. № 1. Въ Пятницу Генваря 2 дня 1758 года.

> Съ № 1 по 104. Въ старинномъ кожаномъ переплете.

505. Санктлетербургскія Вѣдоности. № 61. Во вторнивъ Августа 1 дня 1766 года.

№ 61—104 включительно (т.-е. до 29-го декабря 1766 г.). Въ одномъ старинномъ кожаномъ переплетѣ. На каждомъ № написано: "Генералу Загряцкому"¹).

506. Сибирскій Вѣстникъ, издаваемый Григоріемъ Спасскимъ.

Эпигр.: Nosce patriam postea viator eris.

1818 годъ. Часть Первая, Вторая, Третья и Четвертая (вышла уже въ 1819 г.). Санктпетербургъ. Въ Типографіи Іос. Іаннесова. 1818.

Оъ гравированнымъ портретомъ Ермака. Въ одномъ переплетв.

Тоже, 1819 г., Санктпетербургъ, въ Морской Типографіи; части Иятая, Шестая, Седьмая и Осьмая. Въ одномъ переплетѣ.

Тоже, 1820 г., въ той же типографіи; части Девятая, Десятая, Одиннадцатая и Двёнадцатая. Въ одномъ переплетѣ; съ рисунками.

9*

joogle Digitized by

¹⁾ Это Иванъ Алексеевичъ Загряжскій, дёдъ Натальи Николаевны Пушканой.

Тоже, 1821 г., въ той же твнографів; части Тринадцатая, Четырнадцатая, Пятнадцатая и Шестнадцатая. Въ одномъ переплетѣ.

Тоже, 1822 г., въ Типографіи Департамента Народнаго Просвёщенія; части Семнадцатая, Осмнадцатая, Девятнадцатая и Двадцатая. Въ одномъ переплеть. Съ чертежами.

Тоже, 1824 г., въ той же типографія; части Первая, Вторая, Третья и Четвертая. Въ одномъ переплетв. Съ рисунками.

507. Собесѣдникъ любителей. Россійскаго Слова, Содержащій разныя сочиненія въ стихахъ и въ прозѣ нѣкоторыхъ Россійскахъ писателей. Въ Санктпетербургѣ, иждивеніемъ Императорской Академіи Наукъ; 16 частей, 1783—1784.

> 8°, въ 6 переплетахъ пъльной кожн (ч. І — ПІ, ІV — VI, VIII — IX, X — XI, XII — XIII, XIV — XVI); экземпляръ совершенно свѣжій, не читанный.

508. Собестдникъ любителей Россійскаго слова. Часть II.

80, 191 – 1 нен. стр. Безъ передней крышки и первыхъ листовъ (1788 г.). Замътовъ нътъ.

509. Соревнователь Просвъщенія и Благотворенія. 1823 г. № V. Санктпетербургъ. Типографія Императорскаго Воспитательнаго Дома. 1823.

Не разр'язано.

510. Соревнователь Просвѣщенія и Благотворенія. 1824. MN 1; 2; 6; 7 и 9. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорскаго Воспитательнаго Дома.

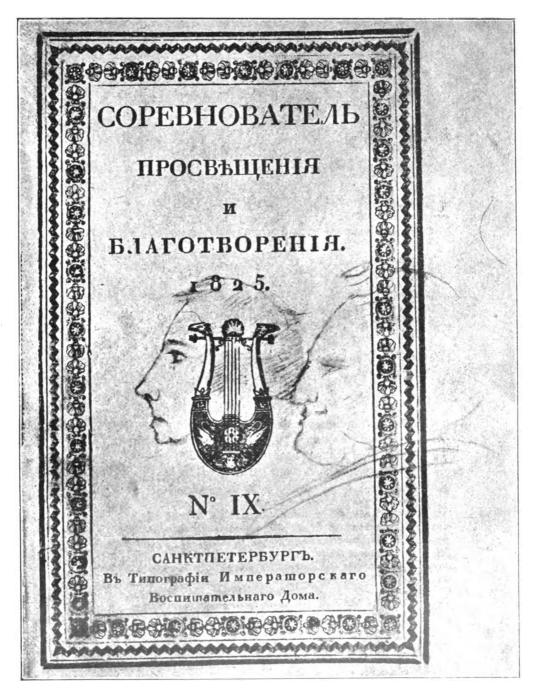
> Въ ММ 1, 2, 6 и 9 послъднія страницы вырваны; замътовъ нётъ.

Ф511. Соревнователь Просвѣщенія и Благотворенія. 1825. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Императорскаго Воспитательнаго Дома.

> № V, VII, IX и X. Въ № 7, 9 и 10 первыя 6 и послёднія страницы вырваны; на передней и задней обложкахъ № 9-го нарисованы карандашомъ четыре мужскихъ профиля. Замётокъ нётъ.

519. Сочиненія и Переводы, издаваемые Россійскою Академіею. Въ Санктиетербургѣ. Печатано въ Императорской Типографіи. Ч. I—VI, 1805—1813.

> **80**, v. I (1805 г.)-2 нен. + VI + 2 нен. + 270; v. II (1806 г.)-2 нен. + 258 + 1 нен.; v. III (1808 г.) - 2 нен. + 247; v. IV (1810)



№ 511.

• •



- 6 нен. - 295, ч. V (1811 г.) - 4 нен. - 295; ч. VI (1818 г.) - 4 нен. - 264 стр.

Въ старинныхъ коженыхъ переплетахъ съ красными корешками и золотными на нихъ тисненіями. Замётокъ нётъ.

518. Сочиненія и Переводы, къ пользѣ и увеселенію служащія. 1758 года.

2 тома.

514. Сочиненія и Переводы, къ польз'в и увеселенію служащія. 1759 года.

2 тома.

515. Сочиненія и Переводы, къ польз'й и увеселенію служащія. 1760 года.

2 тома.

516. Сочиненія и Переводы, Къ польвѣ и увеселенію служащія 1761 года.

2 тома.

517. Сочиненія и Переводы, Къ пользѣ и увеселенію служащія. 1762 года.

2 тома.

518. Сынъ Отечества, журналълитературы, политики и современной исторіи, издаваемый Николаемъ Гречемъ и Өаддеемъ Булгаринымъ. 1825 г., ММ 1, 2 (съ прибавленіемъ) 3, 5, 10, 14, 15, 19, 20, 21 и 23. С.-Пб. Типографія Н. Греча. 1825.

> Въ Прибавленіи къ № 2 нѣсколько послёднихъ, а въ № 10 и 15 нѣсколько первыхъ и послъднихъ листовъ вырвано; въ № 19 и 20 — нѣсколько послъднихъ.

> Книжки всё разрёзаны. Въ № 10, въ статьё "Отрывки г-жн Сталь о Финляндін, съ замёчаніями", на стр. 151 строки 11 — 26 отчеркнуты по полю чернилами, а строки 11 — 12, 17—18 и 20—21 и подчеркнуты; на стр. 152 отчеркнуты по полю 1 и 2 строки и подчеркнуты 18 — 15; на стр. 158 подчеркнуты строки 19—22, на стр. 154—строки 7—8, на 155—строки 18—19 и до низу отчеркнуто по полю; на стр. 156 — подчеркнуты строки 15 — 19.

519. Сынъ Отечества. 1820. №№ 3, 4, 5, 6, 7, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 16. С.-Пб. Типографія Н. Греча. 1826.

> Въ № 3, 4 и 11 первыя и послёднія страницы вырваны, въ № 5 — нёсколько послёднихъ.

— 133 —

На послёдней (96) странецё № 9 карандашомъ искусно нарисованъ въ профиль молодой человёкъ въ скортуке съ высокниъ галстухомъ и воротничками; разрёзано.

520. Сынъ Отечества, журналъ литературы, политики и современной исторія, издаваемый Николаемъ Гречемъ и Өаддеемъ Булгаринымъ. (1828 г.). №№ 1 и 2. Типографія Н. Греча.

Замѣтокъ нѣтъ.

- 531. Съверная Минерва. Журналъ литературный, Издаваемый Иродіономъ Вътринскимъ. Санктиетербургъ. Въ Типографіи Штаба Отдѣльнаго Корпуса Внутренней Стражи. 1832.
 - NeNe 1, 2 (январь), 8, 4 (февраль); 5, 6 (мартъ) 7, 8 (апръль) 9, 10 (май), 11 — 12 (іюнь) и 18 (іюль).
 - Разръзано только въ немногихъ мъстахъ.
- 522. Съверный Архивъ, журналъ Исторія, Статистики и Путешеотвій. 1824. Санктпетербургъ. Въ Военной Типографіи. 1824. №№ 12, 15, 16, 17, 20, 21 — 22 и 28 — 24 (7 книжекъ). Воъ книжки разръзаны; безъ помётокъ; въ нёкоторыхъ №№ послёднія страницы оторваны.
- 549. Съверный Архивъ, журналъ древностей и новостей по части Исторіи, Статистики, Путешествій, Правовъдънія, и Нравовъ, издаваемый Фаддеемъ Булгаринымъ и Николаемъ Гречемъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1825.

NeMe 1, 2, 8, 9, 10, 11, 12, 18, 15, 16, 20, 21, 22, 28. Всё кнежке разр'ёзаны; безъ пом'ётокъ; въ нёкоторыхъ NeMe послёднія страницы оторваны.

534. Съверный Архивъ, журналъ древностей и новостей по части Исторіи, Статистики, Путешествій, Правовъдънія и Нравовъ, издаваемый Фаддеемъ Булгаринымъ и Николаемъ Гречемъ. Санктпетербургъ. Въ Типографіи Н. Греча. 1826.

> NeNe 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 18. Разр'язаны лашы м'естами; въ нёкоторыхъ книжеахъ оторваны листки въ началё и въ концё.

525. Телескопъ, журналъ современнаго просвѣщенія, издаваемый Николаемъ Надеждинымъ. 1832 г., №№ 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10; 12, 13, 14, 15; 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24. Москва. Въ Типографіи Н. Степанова. 1832.

> № 2 не разрѣзанъ вовсе; въ № 8 разрѣзаны лишь стр. 861 — 862 и 414-468; въ № 4 — стр. 469-486, 508 — 518

и 589 — 604; въ № 5 — стр. 13 — 48 и 97 — 186; въ № 6 стр. 161 — 176 и 216 — 266; въ № 7 — стр. 281 — 288, 821 — 824, 841 — 888 и 417 — 420; № 8 вовсе не разрѣзанъ; въ № 9 разрѣзаны стр. 104 — 128 (о Пушкинѣ и Тепляковѣ) и 187 — 144; въ № 10 — стр. 153 — 155 и 288 — 278; въ № 12 — стр. 495 — 510; въ № 18 — стр. 28 — 96 и 105 — 115; въ № 14 — стр. 158 — 161, 238 — 248 и 247 — 278; въ № 15 — стр. 281 — 297 и 868 — 884; въ № 17 — стр. 46 — 48 и 97 — 128; послѣднія страници вырваны; въ № 18 — стр. 187 — 144, 186 — 187, 200 — 282, 241 — 272; въ № 18 — стр. 876 — 425; № 20 вовсе не разрѣзанъ; въ № 21 — стр. 29 — 82, 81 — 86; № 22 не разрѣзанъ; въ № 28 стр. 821 — 828, 361 — 369; въ № 24 — стр. 483 — 448, 481 — 483.

520. Телескопъ, журналъ современнаго просвѣщенія, издаваемый Николаемъ Надеждинымъ. 1834 г. №№ 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14; 16, 17; 20, 21. Москва. Въ Типографіи Н. Степанова. 1834.

> Въ № 1 разрѣзаны стр. 1 — 8, 89 — 58; въ № 2 — стр. 65 — 78; № 8 не разрѣзанъ вовсе; въ № 4 — стр. 219 — 250, и "Молва"; въ № 5 — стр. 283 — 808; въ № 6 — стр. 857 — 890; въ №№ 7 и 8 — "Молва"; въ № 9 - стр. 18 — 16, 23 — 29, 41 — 44, 56 — 58 и "Молва"; въ № 10 – "Молва"; № 11, 12, 18, 14 и 16 не разрѣзаны вовсе; № 17 — разрѣзанъ весь; въ № 20 — стр. 246 — 276 (статья Надеждина: "Здравый смыслъ и баронъ Брамбеусъ. Статья П") и въ "Молвѣ" стр. 307 — 812; № 21 не разрѣзанъ вовсе.

527. Телескопъ, журналъ современнаго просвѣщенія, издаваемый Николаемъ Надеждинымъ. 1836 г. №№ 1—12; 14 и 16. Москва. Типограф. Николая Степанова. 1836.

> № 1 не разръзанъ; въ № 2 разръзаны стр. 58-64 (рецензія В. Г. Бълинскаго) на изданный Пушкинымъ переводъ "Вастоли" Виланда, сдъланный Е. П. Люценкомъ; № 8 разръзанъ весь; № 4 разръзанъ со стр. 630 до 664 (статья Бълинскаго: "Ничто о ничемъ"); въ № 5 разръзаны стр. 1-28, 60-110; въ № 6-стр. 155-170 и съ 216 до конца; въ № 7 и 8-"Молва"; въ № 9-стр. 106-138 и "Молва"; въ № 10-стр. 189-168 (статья о Гофманъ Искандера), стр. 231-268 и "Молва"; № 11-разръзанъ; № 12 и 14 вовсе не разръзаны; въ № 16разръзана "Молва".

Замётокъ нёть.

№ 15-го, въ которомъ напечатано было "Фелософическое письмо" Чавдаева, иётъ.

528. Трудолюбивая Пчела. 1759 года. Вторымъ тисненіемъ. Въ Санктпетербургѣ. При Императорской Академіи Наукъ. 1780 года.

> 89, Генварь, Февраль, Марть, Апрёль, Май, Іюнь, Іюль, Августь, Сентябрь, Октябрь, Ноябрь и Декабрь; всё въ одномъ старинномъ переплетъ; 768 стр.

На переплетъ написано стариннымъ почеркомъ: "2 р. 90 копеекъ".

539. Улей, пом'єсячное изданіе, на 1812 годъ. Ament meminisse periti. Въ С.-Петербургъ, Въ Императорской Типографія 1812, Часть III (январь, февраль, мартъ, апрёль, май, іюнь).

80, 2 нен. - 496 - 4 нен. стр.

Отдѣлъ IV.

Книги на иностранныхъ языкахъ.

530. Agoub, J.

Mélanges de Littérature Orientale et Française. Par J. Agoub. Avec une Notice sur l'Auteur par M. De Pongerville, de l'Académie française. Paris. 1835.

> 80, 4 нов. – VIII – 358 стр. Разръзаны стр. 1 – 59; замътовъ нътъ.

Album Littéraire. Choix d'Articles extraits des meilleurs Eorits périodiques publiés en France, sur la Littérature, les Arts et les Sciences. Contenant: Les Souvenirs. Anecdotes sur la Russie. Le bandit Giovan-Camillo. Une visite à Berzélius. Une mort volontaire. Baromètre naturel. Tableau d'Alger. Anecdotes sur le comte d'Espagne. Hospice pour les animaux dans l'Inde. Cétacé inconnu. Michel-Ange. Le Diner. La partie de Trictrac. Souvenirs d'une expédition en Afrique. George 1-er, roi d'Angleterre. L'Aga Djérib, chant de guerre algérien. De la vie de Château. Des Léthargies. L'Herculanum d'Irlande. Villefort de Polignac. Nouvelle théorie du Déjeuner. Gibraltar en 1823. A qui pense-t-il? Modes Nouvelles. Paris. 1832.

· 80, литографированный портретъ Louis-Philippe d'Orléans -+144 стр.

На нижнемъ концъ обложки рукою А. И. Тургенева написано чернилами: "Журналисту Пушкину отъ Гремушки-Пилигрима. Любекъ. 6 іюля 1832. Souvenirs-стр. 92-Стишки, ей Богу, хороши."

На стр. 92-93 находятся стихи "Les souvenirs":

Combien j'ai douce souvenance Du bon vieux temps de mon enfance! Ma soeur, qu 'ils étaient baux ces jours De France.... Oui, ce temps sera mes amours Toujours!

и еще 5 куплетовъ. Разръзано; замътовъ нътъ. 589. Alfieri, Vittorio.

Du Prince et des Lettres. Traduit d'Alfieri, par M***. Paris. 1818.

> 8°, XII + 264 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

\$588. Alfieri, Vittorio.

Tragedie scelte di Vittorio Alfieri, publicate da A. Buttura. [Biblioteca poetica italiana, scelta e publicata da A. Buttura; tt. XXVII — XXIX]. Parigi. Presso Lefevre, Librajo. M,DCCC,XXV.

> 8⁰ (малая), 8 тома; t. І-гравврованный І. В. West'омъ портреть Альфіери + XII + 286 + 1 нен.; t. II - 803 + 1 нен.; t. III - 820 стр.

> Въ т. I разр'езаны стр. I-96 (трагедія "Filippo"); въ т. Ш-отр. 1-24 ("Mirra").

> На верхней обложкъ перваго томика чернилами написано: "Пушкинъ".

Замётокъ нёть.

584. Alhoy, Maurice.

Les Bagnes.—Rochefort. Par Maurice Alhoy; avec un dessin lithographié. Paris. 1830.

> 89, 2 нен. - литографированная раскрашенная картинка-2 нен. - IV - 324 стр.

Разръзаны стр. 1 нен. — 297. Замътовъ нъть.

Въ верху обложки чернилами написано: "Für das Literaturblatt. D-f."

555. Allgemeine deutsche Real-Encyklopädie für die gebildeten Stände. (Conversations - Lexikon). In zwölf Bänden. Leipzig. F. A. Brockhaus. 1830.

> 80, 12 т.; въ т. V, между стр. 404—405 (статьн: Christoph-Ernst Houwald и John Howard) положена бумажная закнадна. Въ т. VIII (стр. 937) пом'ящена довольно обстоятельная, но со многими ошибками біографія: Puschkin (Alexander, Graf), ein genialer russischer Dichter, geb. 1799"; ей отведено больше полустраницы. Ему же отведено н'ясколько строкъ въ т. IX (стр. 492), въ стать о русской литератур'я.

sse. Almanach Dédié Aux Dames. Pour l'An 1824. Paris.

6°, 22 нен. - 6 гравированныхъ картиновъ - 162 стр. - 14 страницъ (Souvenir) съ гравированными картинками (амуры) на каждый мъсяцъ; листовъ на сентябрь — октябрь оторванъ до половины; на майскомъ—запись карандашомъ, женскимъ почеркомъ: 26—Voyage, vin de Hongrie; на иольскомъ: 28 29 — 80 — turco in Italia 81 — depart. На августовскомъ — 9 аггіче́ à М — На декабрьскомъ приписанъ годъ — 1827 и записи: 12 — pr. bil. 13 — Jouk. 14 — Semenov.— 15 — Corb. 16 — Mag. Ang. 18 — 2 lott. (чернилами). Въ переплетѣ изъ папки, съ раскрашенными крышками.

587. Ampère, Jean-Jacques.

Littérature et voyages, par J.-J. Ampère, Professeur au Collège de France et à l'Ecole Normal. Bruxelles. 1834.

> 12⁰, т. I, 8 нен. — 258 — 1 нен. стр. Разр'язаны стр. 1 нен. — 29, 197—213 и 217—245. Зам'ятокъ н'ятъ.

588. 'Αναχρέων.

Anacreontis reliquia Basilii Juliani Pauli Silentiarii Anacreontica Curante Jo. Fr. Boissonade. [Ποιητων Έλληνικων Συλλογη. Τομ. A. Poetarum graecarum Sylloge; tom. I]. Parisiis. Apud Lefevre Bibliopolam. M,DCCC,XXIII.

> 80 (мал.), XII + 2 нен. + 160 стр. Не разр'ёзано.

sso. Ancelot, Jacques-Arsène-François-Polycarpe.

Six mois en Russie. Lettres écrites à M. X.-B. Saintines, en 1826, à l'Époque du Couronnement de S. M. l'Empereur; par M. Ancelot. Bruxelles. 1827.

> 4 нен. + III + 1 нен. + 826 стр. Въ переплетъ; замътокъ нътъ. На стр. 38—39, при поверхностномъ перечисления русскихълитераторовъ, упоминается и "M. Pouchkin, jeune poète d'un grand talent".

540. Ancillon, Frédéric.

Pensées sur l'homme, ses rapports et ses intérêts. Par Frédéric Ancillon. Berlin. 1829.

120, 2 т.; т. I—XII + 360 + 1 нен.; т. II—4 нен. + 821 + 1 нен. стр.

Въ т. I рукою П. Я. Чаздаева отмѣчены по нолю карандашомъ: на стр. 14 и 15-отрывокъ, нач. "La vie s'écoule rapidement..."; на стр. 110—нач. "Connoitre une chose, c'est en avoir la perception..."; на стр. 154—звъздочка противъ: "La liberté et le fatalisme sont deux extrèmes..."; на стр. 161—по полю отмъчено: "Un ètre perfectible à l'indefini, tel que l'homme..." на стр. 169—звъздочка противъ: "On répète sans cesse..."; и на стр. 176 то же: "Quand les idées ne font que tourner autour d'elles-mème..."; на стр. 907—черта противъ: "Il n'y a rien de plus opposé..."; въ концѣ кнежке, на послѣднемъ листкѣ написано карандашомъ, рукою Чаадаева: "Les peuples comme les individus pour se connoitre doivent méditer sur leur vie passée; et cela leur est d'autant plus aisé (?) que leur moi étant multiple ils ont moins de personalité".

Въ т. II-очень много отмѣтокъ, сдѣланныхъ рукою Чаздаева, при чемъ на всей внутренней сторонъ переплета и чистомъ, передъ титуломъ, листкъ было что-то написано тъмъ же почеркомъ, но потомъ стерто. На стр. 56-57 отчеркнуто пополю: "Un homme a commis un crime..."; на стр. 79-"Aussi souvent..."; на стр. 82 звъздочка противъ фразы: "Le Christianisme est le domaine de l'infini..."; на стр. 88 отчеркнуто: "La poésie antique...."; на стр. 96-"On ne trouverait pas d'images...."; на стр. 101-противъ фразы: "D'un autre côté le calme dégénère...."; на стр. 103-два отрывка: "Pour être heureux...." и "Toutes le jouissances...."; на стр. 105-въ двухъ мъстахъ: "Mais dans l'activité...." н "Aussi n'y a-t-il que l'excès d'un genre d'activité...."; на стр. 106-"Le désir du bien..."; crp. 108-"La pansée de l'utile..."; crp. 109-110-"Ce qui pourroit contribuer...."; Ha crp. 112: "On est plus étranger..."; crp. 114: "La douleur que donnent les peines..."; стр. 116: окончание фразы: "Il у еп a enfin..."; стр. 138-189: "Les trois mille ans..."; стр. 207: въ двухъ мъстахъ звъздочки и подчеркнута фраза: "Il ne s'agit pas de l'histoire des singes; ainsi ce n'est pas en singe qu'il faut l'écrire"; стр. 209 подчеркнута фраза: "C'est l'esprit de Dieu qui se meut dans tous les mouvemens de l'espèce humaine..."; стр. 210-крестикъ протявъ окончанія отрывка, начинающагося на стр. 209-й; crp. 214: "Il y a plus de rèverie..."; crp. 215-216: "La méthode de Pestalozzi..."; crp. 221: "Il y a dans le caractère national..."; crp. 224-225: "Joindre à la hauteur de la pensée..."; стр. 296 звѣздочка противъ: "L'ange ne connoit...": стр. 800-отмѣтки противъ: "Au contraire, fidèles à la loi..." и "Ces rèves innocens..."; стр. 302 — подчеркнута фраза: "Le malheur réel n'a pas le charme de la poésie comme le malheur fictif"; crp. 805: "En un mot, avec des organes affaiblis..."; стр. 808 — крестикъ противъ: "La musique..."; стр. 811дважды отчеркнута по полю и подчеркнута фраза: "faire soupçonner d'avoir oublié son amour et son malheur"; crp. 311-812: "Un coeur affligée..."; стр. 818 подчеркнута фраза: "on ne se préfère pas aux autres hommes, mais on ne leur demande plus rien..."; тамъ же отчеркнутъ съ объехъ сторонъ отрывокъ: "Le malheur élève...". Въ концѣ написано: "Plus on y pense, on se persuade que toutes les facultés de l'être intelligent sont contenues-dans la seule capacité de recevoir les

impressions exterieures du monde visible et du monde invisible".

Книги эти были переданы Пушкину, очевидно, самимъ Чаадаевымъ для прочтенія.

541. Anecdotes et Recueil de coutumes et de traits d'histoire naturelle particuliers aux différens peuples de la Russie. Par un Voyageur qui a séjourné treize ans dans cet empire. Londres. 1792.

> 8°, тт. II, III, IV, V и VI. Т. II—4 нен. + 276, т. III—4 нен. + 807, т. IV—4 нен. + 806, т. V—4 нен. + 287, т. VI—4 нен. + 281 + 7 стр. Много говорится о реформахъ Петра Великаго; есть разсказъ о Пугачевѣ (т. III, стр. 190—200). Разръзано; замѣтокъ нѣтъ.

542. The Annual Register, or a view of the History, Politics, and Literature, of the Year 1833. London. 1834.

> 8⁰, VIII + 314 + 504 + 12 нен. стр. Не разрѣзано.

548. Annual Register, or a view of the History, Politics and Literature of the Year 1834. London. 1835.

> 89, VIII + 471 + 400 + 14 нен. стр. Не разрѣзано.

544. The Annual Register, or a view of the History, Politics, and Literature, of the Year 1835. London. 1836.

> 89, VIII + 848 + 12 стр. Не разрѣзано.

545. Anthologia Graeca ad Palatini codicis fidem edita. Editio stereotypa. Ex officina Car. Tauchnitii. Lipsiae. 1819.

> 89, 8 тома; t. I-4 нен. -+ 896; t. II-4 нен. -+ 800; t. III --4 нен. -+ 481 стр.

> Въ переплетъ. На внутренней сторонъ переплета разными почерками и чернилами написано: "8 vol." и "№ 8905". Замътокъ нътъ.

546. Anthologie Française, ou choix d'épigrammes, madrigaux, portraits, épitaphes, inscriptions, moralités, couplets, anecdotes, bons-mots, réparties, historiettes. Auquel on a joint des questions ingénieuses et piquantes, avec les réponses en vers. Paris. 1816.

> 80, 2 тома; т. I-4 нен. + IV + 450, т. II-4 нен. + 475 + 1 нен. стр.

> > Digitized by Google

Въ концъ т. II-алфавитный списокъ авторовъ.

Въ обонхъ томахъ по крайней мъ́ръ́ 3000 піесокъ (pièces fugitives) различныхъ авторовъ, безъ системы (между прочимъ: Houllier de St.-Remy, Vadé, Poncet de la Rivière, Boileau, Voltaire, Le Brun, F. Bonnet, Néricault Destouches, Senecé, Claude Mermet, La-Fontaine, L'Abbé Dourneau, La Monnoye, La Motte, Pannard, Chevreau, Lemazurier, M-me de Murat, L'abbé Porquet, Guichard, Moncrif, Tibergeau, Thomas Bouffiers, Le marquis de St. Marc, Thevenau, Imbert, Voiture, J. B. Rousseau, Parny, Dorat, Fontenelle, L'abbé Delille, Millevoye, Florian, Piron и др.).

Оба тома разръзаны. Замътокъ нътъ.

547. Antidote, ou Examen du mauvais Livre superbement imprimé intitulé: "Voyage en Sibérie, fait par ordre du Roi en 1761, "contenant les moeurs, les usages des Russes, & l'état actuel de "cette Puissance; la description géographique & le nivelle-"ment de la route de Paris à Tobolsk; l'histoire naturelle de la "même route; des observations astronomiques, & des expériences "sur l'Electricité naturelle; Enrichi de Cartes Géographieques, de Plans, de Profils du terrein, de Gravures qui représentent "les usages des Russes, leurs moeurs, leurs habillemens, les Di-"vinités des Calmouks, & plusieurs morceaux d'histoire natu-"relle. Par M. l'Abbé Chappe d'Auteroche, de l'Académie "Royale des sciences, à Paris chez Debure père Libraire, quai "des Augustins à Saint Paul. M.DCCLXVIII. Avec approbation "& privilège du Roi". Note sure le Titre. Voilà bien des choses pour un homme, qui a couru la poste depuis Paris jusqu'à Tobolsk. Mais passons outre. Amstrerdam. M.DCCLXXI.

8°; 2 тома, т. I-272, т. II-296 стр.

На шмутцъ-титул'й I т. написано чернилами: "Н. Гончарова". Въ переплетахъ изъ цёльной кожи. Зам'ётокъ иёть.

548. Antoine, A.

Histoire des émigrés Français, depuis 1789, jusqu'en 1828. Par A. Antoine (de Saint-Gervais). Paris. 1828.

> 8°, 8 тома; т. I-8 нен. + XLVII + 1 нен. + 868, т. II-4 нен. + 420, т. III-4 нен. + 885 + 1 нен. стр.

> Въ т. I разр'язаны стр. 1 нен.—XXIV, 1—104 и 859—368 (Table alphabétique des personnages cités dans le premier volume); остальное—не разр'язано.

549. Antommarchi, François.

Derniers momens de Napoléon. Par le Docteur F. Antommarchi. Paris. 1825.

```
80, 2 т., т. I—VIII нен. + 404, т. II—4 нен. + 295 стр.
Т. I разр'язанъ; въ т. II разр'язаны стр. 185—248. Зам'ятокъ
н'ять.
```

550. Apollodore.

'Απολλοδωρου του Αθηναιου Βιβλιοθημη. Bibliothèque d'Apollodore l'Athénien. Traduction nouvelle, Avec le texte grec revu et corrigé, des Notes et une Tables analytique par E. Clavier, Membre de la cour de Justice Criminelle séante à Paris. Paris. An XIII — 1805.

> 80, 2 тома; т. І—4 нен. + XXIX + 407, т. ІІ—4 нен. + 508 + 20 + 150 стр. Въ т. І разр'язаны стр. І—XXIX, 200—216, 289—804, 841—

В'я т. г разръзана стр. 1—АЛА, 200—210, 200—004, 541— 352; т. П—не разръзанъ. Замётокъ нѣтъ.

551. Appert, B.

Bagnes, prisons et criminels. Par B. Appert. Paris. 1836.

80, 4 тома; т. I—XIII + 8 нен. + 888 + 1 нен. и 8 литогр. снимка съ писемъ; т. II–4 нен. + 460 и 9 литогр. плана; т. III–4 нен. + 382 и 1 литогр. снимовъ съ документа; т. IV–4 нен. + 422 + 4 литографированныхъ рисунка.

Т. I-разръзанъ весь; въ т. II-стр. 1-81 и 181-268; т. III-разръзанъ весь; въ т. IV-стр. 295-422. Замътокъ нэтъ.

552. Ariosto, Lodovico.

L'Orlando Furioso di Lodovico Ariosto, publicato da A. Buttura. [Biblioteca poetica Italiana, scelta e publicata da A. Buttura, tt. VIII — XV]. Parigi. Presso Lefevre, Librajo. M,DCCC,XXV.

> 8⁰ (малая), 8 томовъ; t. I — гравированный портреть Аріоста + XVI + 272; t. II—256; t. III—272; t. IV—284; t. V— 284; t. VI—284; t. VII—288; t. VIII—256 стр.

Томикъ I – разръзанъ; т. II-стр. 1-181. Замътокъ нъть.

558. Aristophane.

Comédies grecques d'Aristophane. Traduites en François, avec des Notices critiques, et un examen de chaque pièce selon les règles du Théatre. Par madame Dacier. A Altenbourg. 1762.

> 80, LXVI + 865 + 1 нен. стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

554. Arnaud.

Epreuves du Sentiment. Par M. Arnaud. Paris. 1803.-An XI.

Digitized by Google

12°, t. I, 4 нен. + XXVIII + 891 стр.

Въ переплетъ; замътокъ нъть.

Здѣсь помѣщевы: "Fanni ou Paméla, histoire anglaise"; "Lucie et Mélanie ou les deux soeurs généreuses", "Clary, ou le retour à la vertu récompensé", "Julie, anecdote historique", "Amélie, anecdote anglaise".

Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ.

555. Arnault, Antoine-Vincent.

Œuvres de A. V. Arnault, de l'Ancien Institut de France, etc., etc. Théâtre. Paris. 1824.

89, 3 тожа; т. І—4 нен. + LI + 1 нен. + 887, т. ІІ—4 нен. + 468, т. ІІІ—4 нен. + 475 стр.

Въ т. II разр'язаны стр. 1 — 120 ("Les Vénitiens") и 885— 401 ("Les gens à deux visages, ou le Retour de Trajan": только д'яствіе 1, сцены I—IV); въ т. III—стр. 49—89 (часть "Guillaume de Nassau"). Зажётокъ нётъ.

556. Arnault, A. V.

Œuvres de A. V. Arnault, de l'Ancien Institut de France, etc., etc. Fables et Poésies diverses. Paris. 1825.

8°, 4 нен. -+ ХХ -+ 548 стр.

Разрѣзаны стр. І-800, 869-877 и 409-586. Замѣтовъ нѣтъ.

557. L'Art de donner à diner, de découper les viandes, de servir les Mets, de déguster les vins, de choisir les liqueurs, etc., etc.; enseigné en douze leçons, avec des planches explicatives du texte par Un ancien Maître-d'Hôtel du Président de la Diète de Hongrie, Ex-chef d'Office de la Princesse Charlotte, etc., etc. Paris. 1828.

> 6°, 141 стр. Разрѣзано.

sss. L'Art d'obtenir des places, ou la Clef des Ministères, Ouvrage dedié aux Gens sans Emploi, et aux Solliciteurs de toutes les Classes. 3-ème édition, revue et augmentée. Paris. 1817.

> 89, XII - 146 стр. Въ переплетъ; замътокъ нътъ.

559. Athénée.

Banquet des Savans, par Athénée, Traduit, tant sur les Textes imprimés, que sur plusieurs Manuscrits, Par M. Lefebvre de Villebrune. A Paris. Chez Lamy, Libraire, Quai des Augustins, № 26, M,DCC,LXXXIX, avec approbation et privilège du Roi. 4°, 5 томовъ; t. 1—4 нен. + 504 + 8 нен., t. II—6 нен. + 587 + 8 нен.; t. III—4 нен. + 568 + 4 нен.; t. VI—4 нен. + 561 + 4 нен.; t. V—4 нен. + 562 стр.

Въ 5 переплетахъ; безъ замётокъ; экземпляръ совершенно свёжій.

560. Austin, Sarah.

Characteristics of Goethe. From the german of Falk, Von Müller, etc., with notes, original and translated, illustrative of German literature, by Sarah Austin. In three volumes. London. 1833.

> 80, 8 тома; т. I—XLIV-+4 нен. - 381, т. II-386, т. III-852 стр. Не разръзано.

561. B..., J. - N.

Vie et aventures de Pigault-Lebrun, publiées Par J.-N. B... Paris. 1836.

> 8°, 4 нен. -+ 878 -+ 2 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

562. B., L. D.

Histoire civile, religieuse et littéraire de l'Abbaye de la Trappe, et des autres Monastères de la même Observance qui se sont établis tant en France que dans les pays étrangers avant et depuis la révolution de 1789, et notamment de l'Abbaye de Mellerai; suivie de Chartes et d'autres Pièces justificatives, la plupart inédites. Par M-r L. D. B., Membre de plusieurs Académies de Paris, des Départemens et de l'étranger, ancien Bibliothécaire, etc. Paris. 1824.

> 8°, 4 нен. – 886 стр. Разръзаны стр. 1–45 и 155-до конца; замътокъ нътъ.

563. Bach, Samuel.

Il vivere, par Samuel Bach, Libraire. Bruxelles. 1836. 60, 810 стр. Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

561. Bacmeister, Hartwich - Ludwig - Christian.

Russische Bibliothek, zur Kenntniss des gegenwärtigen Zustandes der Literatur in Russland. Herausgegeben von Hartw. Ludw. Christi. Bacmeister, Inspector des Gymnasii der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften in St.-Petersburg, Mitgliede der IX-X. 10



Königlichen Deutschen Gesellschaft in Göttingen. Des ersten Bandes Erstes Stück. St. - Petersburg, Riga und Leipzig; bey Johann Friedrich Hartknoch, 1772.—To ze—Des ersten Bandes viertes, fünftes und sechstes Stück, nebst Register. St. Petersburg, Riga und Leipzig, bey Johann-Friedrich Hartknoch, 1773.

> 80, ч. I-828, ч. II-стр. 829-572 - 20 нен. стр. Об'в части въ одномъ переплет'я; зам'ятокъ в'ять.

505. Bailleul, Jacques - Charles.

Examen critique des Considérations de M-me la Baronne de Staël, sur les principaux Événemens de la Révolution Française, avec des Observations sur les Dix ans d'exil, du même auteur et sur Napoléon Bonaparte. Par J.-Ch. Bailleul, Ancien Député. Seconde édition. Paris. 1822.

> 80, 2 тома; т. І—4 нен. + XVІ + 480, т. ІІ—4 нен. + 567 стр. Т. І разръзанъ весь, въ т. ІІ—стр. 1—28; замътовъ нъть.

566. Ballanche, Pierre - Simon.

Œuvres de M. Ballanche de l'Académie de Lyon. Paris. 1830.

> 8°, 4 тома; т. I—511 + 1 нен., т. II—516, т. III—414 + 1 нен., т. IV—534 + 1 нен. стр. Не разр'язано.

567. Ballantyne's Novelist's Library.

vol. I. The Novels of Henry Fielding, Esq. Viz. 1. Joseph Andrews, 2. Tom Jones, 3. Amelia, and 4. Jonathan Wild; complete in one volume. To which is prefixed, a memoir of the life of the author. London. 1821.

> 8°, XVI + XXVIII + 794 стр. Зам'ятовъ н'ять.

vol. II. The Novels of Tobias Smollett, M. D. Viz. Roderick Random, Peregrine Pickle, and Humphry Clinker. To which is prefixed a memoir of the life of the author. London. 1821.

> 8°; XII + XLII + 684 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

vol. III. The Novels of Tobias Smollett, M. D. Viz. Count Fathom, Sir Launcelot Greaves, and the translation of Cervantes's Don Quixote. London. 1821.

> 80, X + 721 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

- 147 --

vol. IV. The Novels of Le Sage and Charles Johnstone. Viz. Gil Blas, The devil on two sticks, and Vanillo Gonzales, by Le Sage; and The adventures of a guinea, by Johnstone. To which are prefixed, memoirs of the lives of the authors. London. 1822.

> 8°, XVIII + XXXVII + 841 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

vol. V. The Novels of Sterne, Goldsmith, Dr. Johnson, Mackenzie, Horace Walpole and Clara Reeve. Viz. Tristram Shandy, Sentimental Journey by Sterne. The Vicar of Wakefield by Goldsmith. Rasselas by Dr. Johnson. The Man of Feeling. The Man of the World, by Mackenzie. The Castle of Otranto, by Horace Walpole. The Old English Baron by Clara Reeve. To which are prefixed, Memoirs of the lives of the authors. London. 1823.

> 80, XVIII + LXXXVII + 659 стр. Замѣтокъ нѣть.

568. Balzac, Honoré de-.

Le Médecin de campagne. Par De Balzac. Bruxelles. 1833. 6º, 2 тома; т. I-816, т. II-284 стр.

Т. I разръзанъ несь, въ т. II разръзаны – стр. 1-77; замътокъ нвтъ.

569. Balzac.

Le Centenaire, ou les deux Béringheld. Par M. de Balzac. Bruxelles. 1836.

> Мал. 8⁰, 2 тома; т. І—300, т. ІІ—300 стр. Разрёзано; замётокъ нётъ.

570. Balzac.

Le Livre mystique par M. De Balzac. T. I: Les proscrits. Histoire intellectuelle de Louis Lambert (Extrait des Études Philosophiques). T. II: Séraphita (Extrait des Etudes Philosophique). Paris. 1836. 2-e édition;

> 80, 2 т.; т. I-4 нен. + XV + 1 нен. + 859 + 1 нен., т. II-4 нен. + 876 + 1 нен. стр.

> Въ т. I разрѣзаны стр. I-64 и 98-112, т. II разрѣзанъ весь. Замѣтовъ нѣтъ.

571. Balzac.

Le Lys dans la Vallée par M. De Balzac. Paris. 1836. 89, 2 r.; r. I-4 HeH. + LV + 1 HeH. + 325 + 2 HeH.; r. II-4

нен. + 348 + 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

10*

579. Balzac.

Scènes de la Vie privée par De Balzac. Tome sixième. Bruxelles. 1836.

> 6°, 262 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

578. Barante, Amable-Guillaume-Prospère Brugière, baron de-.

Histoire des Ducs de Bourgogne de la Maison de Valois. 1364 — 1477. Par M. De Barante, Pair de France. Quatrième édition. Paris. 1826.

> 89, 18 томовъ; t. I—4 нен.+369, т. II—4 нен.+462, т. III—4 нен.+378, т. IV—4 нен.+456, т. V—4 нен.+366, т. VI—4 нен.+ 469, т. VII—4 нен.+520, т. VIII—4 нен.+520, т. IX—4 нен.+ 482, т. X—4 нен.+480, т. XI—4 нен.+424, т. XII—4 нен.+ 570, т. XIII—4 нен.+299 стр.

> Разръзаны тт. І, ІІ, ІІ, ІV, V, VI, VII; въ т. VIII — стр. 1—77; т. ІХ, Х; въ т. ХІ—стр. 1—173; томы ХІІ и ХІІІ не разръзаны. Замътокъ нътъ.

Histoire des Ducs de Bourgogne. Atlas. Livraisons 1, 2, 4-8. Ladvocat, Éditeur.

S. l. et a. Карты и портреты, не переплетенные.

Письмо Баранта къ Пушкину см. у И. А. Шляпкина: "Изъ неизданныхъ бумагъ Пушкина", С.-Пб. 1908, стр. 296— 297.

574. Barante, baron de-.

Mélanges historiques et littéraires, par M. le baron de Barante, Pair de France, Membre de l'Académie Française. Bruxelles. 1835.

89, 8 тома; т. І—416, т. ІІ—411 + 1 нен., т. ПІ—887+2 нен. отр.

Т. I—разрѣзанъ весь; въ т. II—стр. 51—186, 145—185 и 205—377; въ т. III—стр. 1—97, 189—207, 257—887. Замѣтокъ нѣтъ.

575. Barante, baron de-.

Tableau de la Littérature Française au dix-huitième siècle, par M. De-Barante, Pair de France. Ouvrage adopté par l'Université. 5-e édition. Paris. 1832.

> 8°, 4 нен. - 849 стр. Разрѣзаны стр. 1-168, 225-849. Замѣтокъ нътъ.

576. Barbier, Auguste.

Il Pianto, poëme par Auguste Barbier. Seconde édition. Paris. 1833.

> 80, 126 - 2 нен. стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

577. Barbier, Auguste.

Iambes par Auguste Barbier. Paris. 1832. 89, XXX + 144 + 1 нен. стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

578. La Bardinade; ou les Nôces de la Stupidité: Poëme divisé en dix chants. S. l. MDCCLXV.

Эпигр.: "Tantae molis erat Bardorum condere gentem". Aeneid. Lib. I.

80, ХХХ + 2 нен. + 160 стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетв; экземпляръ совсвиъ свёжій. Замётовъ нётъ.

579. Baretti, Joseph.

A Dictionary Spanish and English and Englisch and Spanish: containing The Signification of Words, and their different Uses; together with The Terms of Arts, Sciences, and Trades; and The Spanish Words accented and spelled according to the Regulation of the Royal Spanish Academy of Madrid. The second Edition, corrected, and improved By Joseph Baretti, Secretary for Foreign Correspondence to the Royal Academy of Painting, Sculpture, and Architecture. London. MDCCLXXVIII.

f⁰, страницы не нумерованы.

Baron, A.

Poésies militaires de l'Antiquité, ou Callinus et Tyrtée, Texte grec, Traduction polyglotte, Prolégomènes et Commentaires. Par A. Baron, Docteur ès Lettres de l'Académie de Paris, ancien Répétiteur de grec à l'École Normale de France, Préfet des Études et Professeur de Rhétorique à l'Athénée de Bruxelles, Professeur de Littérature à l'Université libre de Belgique. Ouvrage dédié au Roi. Bruxelles. 1835.

> 8⁰, 4 нен. - 838 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

551. Barrow, John.

Vayage en Chine, formant le Complément du Voyage de Lord Macartney; Contenant des observations et des descriptions faites pendant le séjour de l'auteur dans le Palais Impérial de Yuen-min-yuen, et en traversant l'Empire Chinois, de Peking à Canton. Par John Barrow, Attaché à l'Ambassade Anglaise en Chine, en qualité d'Astronome et de Mécanicien; et depuis Secrétaire particulier de Lord Macartney, au Cap de Bonne-Espérance. Suivi De la Rélation de l'Ambassade envoyée, en 1719, à Peking, par Pierre premier, Empereur de Russie. Traduits de l'Anglais, avec des notes, Par J. Castéra, traducteur du Voyage de Lord Macartney en Chine et en Tartarie. Avec un Atlas in-4° de 22 Planches, dessinées sur les lieux et gravées en taille-douce. Paris. An VIII (1805).

> 80, 8 тома; т. I—XVI + 464, т. II—4 нен. + 400, т. III—4 нен. + 892 ст. Атласа нёть. Разр'язано; замётокъ нёть.

582. Barthélemy, l'abbé Jean-Jacques.

Atlas des œuvres complètes de J. J. Barthelemy. Composé de soixante-huit planches. Paris. A. Belin, Imprimeur Libraire, 1822.

> Продольное 40, 4 стр. - 68 гравированныхъ таблицъ картъ и рисунковъ.

588. Barthélemy (Auguste-Marseille) et Méry (Joseph).

L'Insurrection. Poème dédié aux Parisiens. Par Bartélemy et Méry. Bruxelles. 1830.

> 80, 40 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

584. Baudry's Collection of Ancient & Modern Britsh Novels & Romances. Vol. XV, XVI. Hope, Thomas, Esq.

Anastasius or Memoirs of a Greek; written at the close of the eighteenth century. By Thomas Hope, Esq. Paris. 1831.

- 8°, 2 т.; т. I-2 нен. гравированная карта XV 480; т. II-4 нен. - 442 стр.
 - Въ т. I разръзаны стр. 1 нен.—83; въ т. II—стр. 1 нен.—9. Замътовъ нътъ.

Vol. XVIII. Scott, Walter.

Tales of my Landlord, collected and arranged by Jedediah Cleishbotham, Schoolmaster and Parish-Clerk of Ganderoleuch. Fourth and last Series. Count Robert of Paris.—Castle-Dangerous. Paris. 1831.

> 8°, XIX + 1 нен. + 680 стр. Разръзано. Замътовъ нътъ.

Vol. XXXII. Bulwer, E. L.

Pelham; or, the adventures of a Gentleman. Paris. 1832.

80, VII + 1 нен. + 479 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

Vol. XXXIII. Bulwer, E. L.

Devereux, a Tale. By the author of "Pelham", "Eugene Aram", &c. Paris. 1832.

> 80, VII + 1 нен. + XVI + 470 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ. На стр. 826-842 описывается пребываніе Devereux въ Петербургѣ.

Vol. XLI. Morier, D. R.

Zohrab the Hostage. By D. R. Morier, Author of "Hajji Baba". Paris. 1833.

> 80, 4 нен. + III + 1 нен. + 436 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

Vol. XLVII. Bulwer, E. L.

The Disowned. By Edward Lytton Bulwer, Esq., M. P. Author of "Pelham", "Devereux", "Paul Clifford", and "Eugene Aram". Paris. 1833.

> 8°, 4 нен. + 581 стр. Разръзано; замътокъ нъть.

Vol. L. Cooper, Fenimore.

The Headsman, or, the Abbaye des Vignerons. A Tale. By Fenimore Cooper. Author of the Bravo, Heidenmauer, &c., &c., &c. Paris. 1833.

Digitized by Google

8°, 4 нен. – 462 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – 51; замътовъ нътъ.

Vol. LIV. Ton Cringle's Log. Paris. 1834.

8°, VI + 521 стр. Разр'взаны стр. I-9; зам'ётокъ н'ёть. Vol. LVI. Peter Simple. By the Author of "Newton Foster", "The King's Own", &c. Paris. 1834.

> 80, XII + 426 стр. Разръзано; замътокъ пъть.

Vol. LVIII. Morier, J.

Ayesha, the Maid of Kars. By J. Morier, Author of "Zohrab", "Hajji Baba", &c. Paris. 1834.

> 8°, VII + 1 нен. + 427 стр. Разризано; замитокъ нивть.

Vol. LIX. Beckford, William.

Italy, with sketches of Spain and Portugal. By William Beckford, Esq. Paris. 1834.

8º, VI + 387 + 127 crp.

Вторая нумерація (1-127 стр.) относится въ помѣщенному въ этомъ же томѣ сочиненію W. Beckford'a: "Vathek: an Arabian tale. By William Beckford, Eeq. With notes critical and explanatory".

"Italy"-не разрѣзано; въ "Vathek" разрѣзаны стр. 1-40; замѣтовъ нѣтъ.

585. Baudry's Collection of Ancient and Modern British Authors.

Mackintosh, Sir James.

History of the Revolution in Enlgand in 1688. Comprising a view of the reign of James II. From his accession to the enterprise of the Prince of Orange. By the late Right Hon. Sir James Mackintosh. And completed, to the Settlement of the Crown. To which is prefixed a Notice of the life, Writings, and Speeches of Sir James Mackintosh. Paris. 1834.

> 80, 2 т.; т. І—VIII + 877, т. П—VI + 408 стр. Въ т. І разр'язаны стр. І—8, 161—178; т. II—не разр'язанъ. Зам'ятовъ нізть.

Vol. XLVIII. Bulwer, E. L.

England and the English. By Edward Lytton Bulwer, Esq., M. P. Author of "Pelham", "Devereux", "The Disowned", "Paul Clifford" and "Eugene Aram". Paris. 1833.

> 80, XX + 2 нен. + 491 стр. Не разръзано.

Vol. LXXII. Harrison.

Passages from the Diary of a late Physician. With Notes and Illustrations by the Editor. Paris. 1835.

8°, 2 нен. + VIII + 442 стр. Не разръзано.

Vol. LXXIII, LXXIV, LXXV. D'Israeli, Isaac.

Curiosities of Literature. By I. D'Israeli, Esq. D. C. L. F. S. A. Paris. 1885.

8° 8 тома; т. I—XII + 898, т. II—VII + 1 нен. + 447 (между стр. 96—97—снимокъ съ автографа Роре), т. III—VI+462 стр. Въ т. I разрѣзаны стр. I—8, 49—176, 209—224, 248—877; между стр. 162—163, 174—175 и 220—221 положены бумажныя закладочки (послѣдняя съ концомъ написаннаго Пушкинымъ (чериилами) слова и зачеркнутыми цифрами, одно подъ другимъ: "1500, 8000, 1000"); въ т. II разрѣзаны стр. I—280, 289— 860, въ т. III—стр. I—178 и 289—297. Замѣтокъ нѣтъ.

Vol. LXXIX. Moore, Thomas.

Memoirs of the life of the Right Honourable Richard Brinsley Sheridan, by Thomas Moore. Paris. 1835.

> 8°, VII + 1 нен. + 487 стр. Не разрѣзано.

Vol. LXXX. Moore, Thomas.

Memoirs of Lord Edward Fitzgerald, by Thomas Moore. Paris. 1835.

> 89, 4 нен. + 257 + 2 нен. + 124 (The Epicuraan, by Thomas Moore, Paris. 1885) стр. Не разр'язано.

Vol. LXXXII. Moore, Thomas.

Letters and Journals of Lord Byron: with notices of his life by Thomas Moore. Vol. II. Paris. 1835.

> 8⁰, 4 нен. - 583 стр. Не разръзано.

Vol. LXXXIII. Moore, Thomas.

Travels of an Irish Gentleman in Search of a Religion with Notes and Illustrations, by Thomas Moore, Editor "Of Captain Rock's Memoirs". Paris. 1835.

> 8°, X + 267 + 2 нен. + IV + 156 (Memoirs of Captain Rock, by Thomas Moore, Paris. 1835) стр. Не разр'язано.

> > Digitized by Google .

Vol. LXXXVIII. Lamb, Charles.

Essays of Elia, to which are added Letters, and Rosamund, a Tale. By Charles Lamb. Paris. 1835.

80, 4 нен. + XVI + 412 стр.

Разръзаны стр. 1 нен. – 883 (до "Rosamund Gray"). Замътокъ нътъ.

Vol. LXXXIX. Morier, J.

The Adventures of Hajji Baba of Ispahan, by J. Morier. Revised, corrected, and illustrated with notes, by the author. Paris. 1835.

> 80, VIII -- 408 стр. Не разръзано.

Vol. C, CI, CII, CIII, CIV, CV. Selections from the Edinburgh Review, comprising the best Articles in that Journal, from its Commencement to the present Time. With a preliminary Dissertation and explanatory Notes. Edited by Maurice Cross, Secretary to the Belfast Historical Society. In six volumes. Paris. 1835-1836.

> 8°, 6 томовъ; т. І—6 нен. + II + 416, т. II—4 нен. + III + 1 нен. + 486, т. III—4 нен. + II + 496, т. IV—6 нен. + 892, т. V—4 нен. + II + 423, т. VI (1836)—6 нен. + 409 стр.

> Т. II сильно истлѣлъ; т. III тоже истлѣлъ, т. I разрѣзанъ; въ т. II разрѣзаны стр. 1 нен.—121, 209—217 (статья о Вальтеръ Скоттѣ) и 240—257 (статья о Barry Cornwall и др.), въ т. V-стр. 821—829 (между прочимъ, начало статьи: "Liberty of the Press") и 858—861 (конецъ этой статьи и начало "West India Slavery"); остальные не разрѣзаны.

> Въ т. I, на стр. 251—252, находится отзывъ о книгѣ John'a Bowring'a: "Specimens of the Russian Poets", въ которомъ упоминаются только Derzhaven, Lomonosov и Zhukovsky.

Vol. CXXXII. The American in England by Author of "A Year in Spain". Paris. 1836.

> 8°, ХП + 323 стр. Не разрѣзано.

586. Bayle, Pierre.

Dictionnaire historique et critique de Pierre Bayle. Nouvelle Édition. Augmentée de notes extraites de Chaufepié, Joly, La Monnoie, Leduchat, L.-J. Leclerc, Prosper Marchand, etc., etc. Paris. 1820-1824.

80, 16 томовъ.

537. Bazin, Anaïs (de Roucou).

L'Époque sans Nom. Esquisses de Paris 1830 — 1833. Par M. A. Bazin. Paris. 1833.

> 8°, 2 тома; т. I-6 нен. + VI + 807, т. II-6 нен. + 828 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

588. Beaumarchais, Pierre-Augustion Caron de-.

Œuvres complètes de Beaumarchais, précédées d'une Notice sur sa vie et ses ouvrages. Nouvelle édition, ornée de gravures. Paris. 1828.

> 80, 6 томовъ; т. I—2 нен. + гравированный портретъ Beaumarchais + 2 нен. + XLVII + 1 нен. + 394 + 1 нен., т. II—4 нен. + 466 + 1 нен., т. III—4 нен. + 409 + 1 нен., т. IV—4 нен. + 495 + 1 нен., т. V—4 нен. + 398 + 2 нен., т. VI—4 нен. + 467 стр.

> Въ т. І и П по 2 гравированнихъ картинки; въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

589. Beaumont, Gustave.

Marie, ou l'Esclavage aux États-Unis, tableau de mœurs Américaines; par Gustave De Beaumont, l'un des auteurs de l'Ouvrage intitulé: Du Système pénitentiaire aux États-Unis. 3-e Édition, revue et corrigée. Paris. 1836.

> 89, 2 тома; т. I—4 нен. + XIII + 1 нен. + 318, т. II-4 нен. + 410 стр. Разръзано.

> Въ т. I между стр. 118—119 положена небольшая бумажная закладочка.

Замътокъ нътъ.

590: Beckford, William; Horace Walpole, Earl of Orford; Lewis, M. G.

Standard Novels. Vathek. By William Beckford, Esq.; The Castle of Otranto, By Horace Walpole, Earl of Orford; The Bravo of Venice, By M. G. Lewis, Esq. London. 1834.

> 80, 864 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

591. Bell d'Antermony, Jean.

Voyages depuis St.-Petersbourg en Russie dans diverses contrées de l'Asie; A Pékin, à la suite de l'Ambassade envoyée par le Czar Pierre I, à Kamhi, Empereur de la Chine; A Ispahan en Perse, avec l'Ambassadeur du même Prince, à Schah Hussein, Sophi de Perse; à Derbent en Perse, avec l'Armée de Russie, commandée par le Czar en Personne; à Constantinople, par ordre du Comte Osterman, Chancelier de Russie, & de M. Rondeau, Ministre d'Anglettere à la Cour de Russie. On y a joint une Description de la Sibérie, & une Carte des deux routes de l'Auteur entre Moscow & Pékin. Par Jean Bell d'Antermony. Traduits de l'Anglois par M***. A Paris. MDCCLXVI.

> 12°, 8 тома; т. І—ХІІ + 832 + 8 нен., т. ІІ-4 нен. + 862, т. ПІ-4 нен. + 407 + 1 карта.

> Въ старинныхъ переплетахъ пёльной кожи съ золотниъ тисненіемъ.

Замътокъ нътъ.

592. Benson Powiet, or three French in Moscow in 1812. In two yolumes. London. 1833.

8°, 2 тома; т. I—252, т. II—260 стр. Замётокъ нёть.

503. Bentham, Jérémie.

Déontologie, ou Science de la Morale. Ouvrage posthume de Jérémie Bentham, revu, mis en ordre et publié par John Bowring, traduit sur le manuscrit par Benjamin Laroche. Paris. 1834.

> 8°, 2 тома; т. І—ХІІ + 894, т. ІІ—8 нен. + 859 стр. Не разрѣзано.

594. Bentham, Jérémie.

Œuvres de J. Bentham, Jurisconsulte Anglais. Bruxelles. 1829 — 1831.

> 80, 3 тома, въ 6 частяхъ. Т. І, ч. 1—6 нен. + 248, ч. 2 стр. 249—581; т. ІІ, ч. 1—4 нен. + V + 1 нен. + 284, ч. 2 стр. 235—481; т. ІІІ, ч. 1—6 нен. + IV + 250, ч. 2—стр. 251— 806 и нѣсколько таблицъ. Не разрѣзано.

##595. Bentham, Jérémie.

Traités de Législation civile et pénale; ouvrage extrait des manuscrits de M. Jérémie Bentham, Jurisconsulte Anglais; par Ét. Dumont, Membre du Conseil représentatif de Genève. 3-e édition, revue, corrigée et augmentée. Paris. 1830.

> 80, 8 TOMA; T. I-4 HEW. + XXXIV + 404, T. II-VIII + 421, T. III-XIV + 468 CTP.

> Въ т. I разрѣзаны стр. I-8; т. II и III не разрѣзаны. Замѣтокъ нѣтъ.

> Въ т. І, между стр. 8-9, вложенъ белетъ въ траурной рамкъ съ извъстіемъ о смерти Н. И. Гиблича: "Дмитрій Про

кофьевачъ Познякъ, съ прискорбіемъ изибщая о кончинѣ родственника его, Статскаго Совѣтника Николая Ивановича Гимдича, послѣдовавшей сего февраля 3-го числа по полудни въ пять часовъ, проситъ сдѣлать честь усопшему, пожаловать въ квартиру покойнаго, противъ Церкви Пантелеймона, въ домѣ Г-на Оливье, въ понедѣльвикъ 6-го февраля по утру въ 10 часовъ, на вывосъ тѣла, и погребеніе онаго въ Нѣвскомъ Мовастырѣ". На оборотѣ, чернилами, написано: "Его Высокоблагородію Александру Сергѣевичу Пушкину".

Н. И. Гибдичъ умеръ 3-го февраля 1883 г.

596. Benyowsky, comte M.-A.

Voyages et Mémoires de Maurice-Auguste, Comte de Benyowsky, Magnat des Royaumes d'Hongrie et de Pologne, etc., etc. Contenant ses Opérations militaires en Pologne, son exil au Kamchatka, son Evasion et son Voyage à travers l'Océan pacifique, au Japon, à Formose, à Canton en Chine, et les détails de l'Etablissement qu'il fut chargé par le Ministère Francois de former à Madagascar. Paris. 1791.

> 89, 2 тома; т. І – 4 нен. + VIII + 466, т. ІІ–4 нен. + 486 стр. Въ переплетахъ; замётокъ нётъ.

597. Béranger, Pierre-Jean.

Chansons inédites de P.-J. de Béranger, suivies des Procès. Paris. 1828.

> Малое 8⁰, 4 нен. + 64 + ("Procès faits aux Chansons de P.-J. de Béranger, Paris. 1828, 8⁰) 4 нен. + 281 стр.

Разръзано, кромъ стр. 225-281 "Procès"; замътокъ нътъ.

598. Béranger, P.-J.

Chansons inédites de P. J. de Béranger, suivies des Procès. Paris. 1828.

> Малое 8⁰, 4 нен. - 64--4 нен. - 281 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

590. Béranger, P.-J.

Chansons nouvelles et dernières de P. J. de Béranger, dédiées à M. Lucien Bonaparte. Paris. 1833.

> 4 нен. - XLVII - 249 стр. Разръзаны стр. 1—19, 41—69 и 221—249. Замътокъ нътъ.

600. Berbiguier, Alexis-Vincent-Charles.

Les Farfadets, ou tous les Démons ne sont pas de l'autre Monde. Par Al. Vinc.-Ch. Berbiguier de Terre-Neuve du Thym. Orné de huit superbes Dessins lithographiés. Paris. 1821. Tome I.

> 8°, литографированный портреть Alexis-Vincent-Charles Berbiguier + LCIV + 862 стр. и 2 литографированныхъ картинки.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

601. Bergmann, Benjamin.

Voyage de Benjamin Bergmann, chez les Kalmuke. Traduit de l'Allemand Par M. Moris, Membre de la Société Asiatique. Chatillon-sur-Seine (Côte d'Or). 1825.

> 89, ХХVIII – 861 стр. и 11 таблицъ калмыцкихъ писменъ. Разръзаны только стр. I–53.

602. Bernis, François-Joachim de Pierres de-.

Œuvres du Cardinal De Bernis de l'Académie Françoise. Collationnées sur les textes des premières Editions et classées dans un Ordre plus méthodique. Paris. 1825.

> 80, 2 нен. - гравированный портретъ de Bernis-2 нен. -VIII - 476 стр.

Разръзано; замътокъ нътъ.

608. Bertrand, Alexandre.

Lettres sur les Révolutions du Globe, par M. Alexandre Bertrand, Docteur de la Faculté de Médecine de Paris, ancien Élève de l'École polytechnique. Cinqième Édition, revue et augmentée. Bruxelles. 1833.

> 120, Х + 370 стр. + 2 таблица рисунковъ. Разръзаны стр. I-50. Замътокъ нътъ.

604. La sainte Bible contenant l'Ancien et le Nouveau Testament, traduite sur la Vulgate par M. Le Maistre de Saci. Au frais de la Société Biblique Russe. S. Pétersbourg. De l'imprimerie de N. Gretsch. 1817.

> 80, 4 нен. + 1270 стр. (только Ветхій Завётъ). Въ томъ же переплетъ, но съ отдъльнымъ титудомъ:

Le Nouveau Testament, selon la Vulgate. Réimprimé sur la traduction fransaise de Le Maistre de Sacy. Aux frais de la Société Biblique Russe pour l'Impression de la Bible. A St. Pétersbourg, de l'imprimerie de Fr. Drechsler. 1815.

80, 2 нен. + 836 + 1 нен. стр.

Въ цёльномъ кожанномъ переплетѣ, на верхней крышкѣ котораго вытиснено въ кругѣ: "Россійскаго Библейск. Общества".

Замѣтовъ нѣть.

605. La Bible, Traduction nouvelle, avec l'Hébreu en regard, accompagné des Points - voyelles et des accens toniques ((الإنزار)) avec des notes philologiques, géographiques et littéraires, et les variantes des sept ante et du texte Samaritain par S. Cahen, Bachelier-ès-lettres, Directeur de l'École israélite de Paris. Paris. Chez l'auteur, Rue des Singes, N 5. 1831-1836.

80, TONE I, II, III, IV, VI H VII.

Т. I — XVI + 186 (и 181 стр. еврейскаго текста) + 2 нен.; t. II (1832)-4 нен. + IV + XX + 216 (н 183 — евр.) + 4 нен. стр.; т. III (1832) — XV + 2 нен. + 192 (н 142 евр.) + 1 нен.; т. IV (1833)-5 нен. + 173 (н 173 евр.) + 2 нен. + 9 + 5 + 89 (и 5 евр.) + IV + 4 нен.; т. VI (1835)-8 нен. + 104 (н 99 евр.) + 97 (н 97 евр.) + 1 нен. + XXIV; т. VII (1836)-9 нен. + 218 (н 213 евр.).

Вът. Іразръзаны стр. I-XVI, 18-14, 22-24, 48-52, 176-188; во II т.-стр. I-IV, XVIII-XX; въ т. VI-стр. 16-80 (вторыя) и I-XXIV;

Книги напечатаны со счетомъ страницъ-сзаду на передъ; замётовъ нётъ.

Bibliothèque Latine-Française publiée par Jules Pierrot:

606. 1) Cornelius Nepos.

Les vies de Cornelius Nepos, nouvelle édition par P. F. De Calonne, Professeur au Collège royal de Henri IV et Amédée Pommier, Homme de lettres. Paris. M.DCCC.XXVII.

80. Не разръзано.

607. 2) Florus, L. Annaeus.

Abrégé de l'Histoire Romaine de L. Annaeus Florus, traduit par F. Ragon, Professeur d'histoire au Collège-Royal de Bourbon, avec une notice par M. Villemain de l'Académie Française. Paris. M.DCCC.XXVI.

80. Не разр'Езано.

608. 3) Justin.

Histoire universelle de Justin extraite de Trogue Pompée; traduction nouvelle par Jules Pierrot...... et par E. Boitard. Paris. M,DCCC,XXVI — M,DCCC,XXVII.

80, 2 тома. Не разръзано.

609. 4) Juvénal,

Satires de Juvénal traduites par J. Dusaulx. Nouvelle édition revue et corrigée par Jules Pierrot..... Paris. M, DCCC, XXVI.

> 8°, t. II, 10 нен. + 886 + 4 нен. стр. Разръзано. Замътовъ нътъ.

610. 5) Paterclus, Cajus Velleius.

Histoire Romaine de Cajus Velleius Paterculus, adressée à M. Vinicius, Consul, traduite par M. Després, Ancien Conseiller de l'Université. Paris. M,DCCC,XXV.

80. Не разрѣзано.

611. 6) Quinte-Curce.

Histoire d'Alexandre le Grand par Quinte-Curce; traduction nouvelle par MM. Aug. et Alph. Trognon. Paris. M,DCCC,XXVIII — M,DCCC,XXIX.

> 8°; 3 тома; т. I—6 нен. — II нен. — 879 — 1 нен. стр. Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 240; тт. II и III не разръзаны.

619. 7) Valère Maxime.

Valère Maxime: Faits et Paroles mémorables, traduction nouvelle par C. A. F. Frémion, Professeur au Collège Royal de Charlemagne. Paris. M,DCCC,XXVII — M,DCCC,XXVIII.

> 8⁰, 8 тома. Не разрѣзано.

618. Bibliothèque Latine-Française publiée par C. L. F. Pannkoucke.

1) Apulée.

Apulée traduction nouvelle par M. V. Bétolaud, Agrégé de l'Université, Licencié en Droit, Docteur de la Faculté des Lettres. Paris. M,DCCC,XXXV.

80, 2 тома.

Въ т. I разръзана часть біографія Апулея (стр. I-XXXII).

614. 2) César.

Mémoires de Jules César, traduction nouvelle par M. Artaud, Professeur au Collége Royal de Louis-le-Grand. Paris. M,DCCC,XXVIII.

80, 3 тома.

Т. І-й разръзанъ весь; замътокъ пътъ; тт. II и III не разръзаны.

615. 3) Cicéron.

Œuvres complètes de Ciceron, Traduction nouvelle par M. M. Andrieux, Bompart, Champollion - Figeac, Charpentier, Chevalier, E. Creslou, De Guerle, Delcasso, De Golbery, Du Rozoir, Ajasson de Grandsagne, Guerourlt, Liez, J. Mangeart, Matter, C. L. F. Panckoucke, Pericaud, Pierrot, Stiévenart. Paris. M,DCCC,XXIX - M,DCCC,XXXV.

> 89, 85 ТОМОВЪ (НЕДОСТАЕТЪ Т. XXXI); Т. I-XVII-Oraisons; т. XVIII-XXVI-Lettres; т. XXVII-XXVIII-Académiques. De Vrais biens. Tusculanes; т. XXIX-Tusculanes; т. XXX-Des dieux; т. XXXII-Des devoirs; т. XXXIII-XXXV-остальныя сочиненія.

> Въ т. V разръзаны стр. 1—40; между стр. 84—85 положена бумажная закладочка; въ т. Х разръзаны стр. 1—203; въ т. XIV разръзаны стр. 1—56; въ т. XXX—стр. 1—82. Остальные томы не разръзаны.

616. 4) Claudien.

Œuvres complètes de Claudien; traduction nouvelle par M. M. Héguin de Guerle, Professeur au Collège de Louisle-Grand, et Alph. Trognon. Paris. M,DCCC,XXX — M,DCCC,XXXIII.

> 89, 2 тома; т. I разр'язанъ весь; въ т. II—стр. 108—225 (De bello Getico—до стр. 168 и De sextu consulatu Honorii Augusti panegyris—со стр. 164) и со стр. 868—до конца стр. 457: Epistolae, Eidyllia, Epigrammata.

Замфтовъ нфтъ.

617. 5) Horace.

Euvres complètes d'Horace. Tome I: Oeuvres lyriques, traduites en prose par M. M. Amar, Andrieux, A. V. Arnault, Ph. Chasles, Daru, Du Rozoir, Naudet, C. L. F. Panckoucke, Ernest Panckoucke, De Pongerville et Léon Halévy (4 нен. + XXIII - 1 нен. + 422 стр.). Tome II: Satires, Epitres, Art poétique, traduit en prose par M. M. Amar, Andrieux, Bignan, Charpentier, Ph. Chasles, Daru, J. N. M. De Guerle, Du Rozoir, Féletz, Liez, Naudet, Ouizille, C. L. F. Panckoucke, Ernest Panckoucke, De Pongerville, A. Trognon (4 нен. + 434 стр.) Paris. M,DCCC,XXXI.

> 80, 2 тома. Въ т. І разр'язаны стр. І—45, 82—96, 105—111, 209—281, 241—248, 288—815, 828—860; въ т. П—стр. 1—118. Зам'ётовъ нёть.

1X - X.

11

618. 6) Lucain, M. A.

Pharsale de M. A. Lucain; traduction nouvelle: Livres I— II—III, par M. Phil. Chasles; livres IV—V par M. Greelou. Paris. M,DCCC,XXXV.

89, І томъ. Не разрѣзано.

619. 7) Lucrèce.

De la nature des choses, Poëme; traduit en prose par de Pongerville avec une notice littéraire et bibliographique par Ajasson De Grandsagne. Paris. M,DCC,XXIX-M,DCC,XXXII.

8º, 2 тома.

Т. I разръзанъ весь; т. II не разръзанъ.

690. 8) Martial, M. Val.

Épigrammes de M. Val. Martial; traduction nouvelle par MM. V. Verger, N. A. Dubois, J. Mangeart, ***. Paris. MDCCCXXXIV-MDCCCXXXV.

> 8°, 4 тона; т. I (De spectaculis libellus, Epigrammata)—4 нен. +410 стр.; т. IV (Epigrammata)—4 нен. + 397 + 8 нен. стр.

> Вът. I разръзаны отр. 1—268, а между стр. 228–229 положена бумажная закладка; т. II и III не разръзаны; въ т. IV разръзаны стр. 1—296. Замътокъ нътъ.

631. 9) Ovide.

Œuvres complètes d'Ovide; traduction nouvelle Par MM. Th. Burette, Chappuyzi, J. P. Charpentier, Gros, Héguin de Guerle, Mangeart, Vernadé. Paris. M,DCCC,XXXIV — M,DCCC,XXXV.

8°; T. I, IV, VII-IX.

Въ т. I разръзаны стр. I-9; т. Х (Tristia)-4 нен. + 424 разръзанъ весь. Замътокъ нътъ.

022. 10) Perse.

Satires de Perse suivies d'un fragment de Turnus et de la satire de Sulpicia; traduction nouvelle par A. Perreau, Professeur de Rhétorique au Collège Royal de Saint-Louis. Paris. M,DCCC,XXXII.

> 80. Разрѣзаны стр. 1—192. Замѣтокъ нѣтъ.

cas. 11) Pétrone, T.

Le Satyricon de T. Pétrone; traduction nouvelle par C. H. D. G., avec les imitations en vers, et les recherches sceptiques

-

sur le Satyricon et sur son Auteur de J. N. M. De Guerle. Paris. M,DCCC,XXXIV — M,DCCC,XXXV.

80, 2 тома.

Т. I разръзанъ весь; т. II не разръзанъ. Замътовъ нъть.

634. 12) Phèdre.

Fables de Phèdre; traduction nouvelle par M. Ernest Panckoucke. Paris. M,DCCC,XXXIV.

8°. Не разрѣзано.

625. 13) Plaute.

Théâtre de Plaute; traduction nouvelle accompagnée de notes par J. Naudet, Membre de l'Institut (Inscriptions et Belles-Lettres). Paris. M,DCCC,XXXI-M,DCCC,XXXV.

> 80, 4 тома. Въ т. I разръзаны стр. 1—72 (Amphitruo).

626. 14) Pline.

Histoire naturelle de Pline. Traduction nouvelle par M. Ajasson de Grandsagne. Paris. M, DCCC, XXIX-M, DCCC, XXIII. 89, 20 томовъ. Не разръзаны.

627. 15) Pline le Jeune.

Lettres de Pline le Jeune traduites par De Sagy; nouvelle édition, revue et corrigée par Jules Pierrot. Paris. M,DCCC,XXVI-M,DCCC,XXIX.

> 89, 8 тома; т. I-12 нен. + 6 + XL + 466 стр., т. II-8 нен. + 401, т. III-6 нен. + 485 + 1 нен. стр.

Въ т. I разръзаны стр. 1—419; въ т. III—стр. 1—25 и со 191. Замътовъ нътъ.

ess. 16) Properce.

Élégies de Properce, traduction nouvelle par J. Genouille, Professeur au Collège Saint-Louis. Paris. M,DCCC,XXXIV.

> 8°; 4 неп. - Х - 468 - 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

629. 17) Quintilien.

Institution oratoire de Quintilien; traduction nouvelle par C. V. Ouizille, Chef de Bureau au Ministère de l'Intérieur. Paris. M,DCCC,XXIX — MDCCCXXXV.

80, 6 томовъ.

11*

Въ т. I разр'язаны стр. 1 нен. — 88; въ т. II — 1 нен. — 56; остальние — не разр'язаны.

680. 18) Salluste.

Œuvres de Salluste, traduction nouvelle comprenant La guerre de Jugurtha, Les fragmens de la Grande Histoire Romaine, La conjuration de Catilina, et les deux épitres à César, accompagnée d'une notice biographique et littéraire sur Salluste, d'observations préliminaires et d'un commentaire historique et critique sur chacun de ses ouvrages par M. Ch. Du Rozoir. Paris. M,DCCC,XXIX-M,DCCC,XXXIII.

80, 2 TOMA.

Въ т. I разръзаны стр. 1 нен.-XLL Замътокъ нътъ.

681. 19) Sénèque.

Œuvres complètes de Sénèque le Philosophe. Traduction nouvelle par MM. Ajasson de Grandsagne, Baillard, Charpentier, Cabaret-Dupaty, Du Rozoir, Héron de Villefosse, Naudet, C. L. F. Panckoucke, Ernest Panokoucke, de Vatimesnil, Alfred de Wailly, G. de Wailly, Alphonse Trognon. Publiée Par M. Ch. Du Rozoir, professeur d'Histoire au Collège-Royal de Louis le Grand. Paris. MDCCCXXXII-MDCCCXXXIV.

8°; TOMEI I-III, V-VIII.

Въ т. III разр'яваны стр. 265-288; остальные томы не разр'язаны. Зам'ятокъ н'ятъ.

682. 20) Sénèque, L. A.

Tragédies de L. A. Sénèque, traduction nouvelle par M. E. Greslou. Paris. M,DCCC,XXXIV.

80, 8 тома.

Въ т. III разр'язаны стр. 110-187; остальные не разр'язаны. Зам'ятовъ н'ять.

688. 21) Stace.

Œuvres complètes de Stace traduites: les livres I et II des Silves par M. Rinn, Professeur de Rhétorique au Collège de Sainte-Barbe, les livres III et IV par M. Achaintre, éditeur des œuvres de Juvénal, etc. Paris. M,DCCC,XXIX—M,DCCC,XXXII.

80, 4 тома.

Т. I разръзанъ весь; въ т. II—стр. 1 нен.—128, т. III—весь; т. IV не разръзанъ. Замътокъ нътъ.

684. 22) Suétone.

Suétone; traduction nouvelle par M. De Golbery, Conseiller à la Cour Royale de Colmar, Correspondant de l'Institut (Académie Royale des Inscriptions et Belles-Lettres). Paris. M,DCCC,XXX-M,DCCC,XXXIII.

> 8°, 8 тома. Въ т. I разръзаны стр. 1 нен.—152 и 845—480; въ т. II стр. 205—248 (Nero, часть); т. III—не разръзанъ. Замътокъ нътъ.

685. 23) Tacite, C. C.

Œuvres de C. C. Tacite traduites par C. L. F. Panckoucke. Paris. M,DCCC,XXX--M,DCCC,XXXV.

> 8°. Томы II, IV-VI. Въ т. VI разръзаны стр. 1 нен.-40. Замътовъ нътъ.

636. 24) Térence, P.

Les Comédies de P. Térence, traduction nouvelle par M. J. A. Amar, Inspecteur Honoraire de l'Académie de Paris, Conservateur de la Bibliothèque Mazarine. Paris. M,DCCC,XXX-M,DCCC,XXXII.

> 89, 8 тома. Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 40 ("Andria", часть) и 216— 860 ("Eunuchus", часть); т. II и III не разръзаны. Замътокъ нътъ.

687. 25) Tite Live.

Histoire Romaine de Tite Live, traduction nouvelle par MM. A. A. J. Liez, Professeur de seconde au Collège Royal de Louisle-Grand; N. A. Dubois, Professeur; V. Verger, Ancien Professeur d'Humanités. [..... et Corpet — съ т. III-ro]. Paris. M,DCCC,XXX—M,DCCC,XXXV.

> 8°, 17 томовъ. Въ т. I разръзаны стр. I—XIV и 1—98; остальные-не разръзаны. Замътокъ нътъ.

688. 26) Valerius Flaccus.

L'Argonautique ou conquête de la Toison d'or, Poëme traduit pour la première fois en prose par J. J. A. Causin de Perceval, Membre de l'Institut et de la Légion d'Honneur, Professeur au Collège Royal de France. Paris. M,DCCC,XXIX

80. Не разръзано.

689. 27) Virgile.

Œuvres complètes de Virgile, traduction nouvelle par MM. Villenave et Charpentier. Paris. M,DCCC,XXXII — M,DCCC,XXXV.

> 8°, 4 тома. Въ т. I разрёзаны стр. 1 нен.—16; остальные не разрёзаны.

640. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre langue; avec des Anecdotes & Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives, & les personnages connus, déguisés ou emblêmatiques. Premier volume, Juillet. 1775 (2 части). Paris.

80, 227 + 211 + 4 нен. стр.

То-же, Aoust-Septembre 1775 — 215 + 1 нен. + 214 + 2 нен. стр.

То же, Octobre 1775 (2 части) - 227 + 1 нен. + 215 отр.

То-же, Novembre—Décembre 1775—214 + 1 нен. + 214 + 2 нен. стр.

641. Bibliotheque Universelle des Romans, ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteur ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives, & les personnages connus, déguisés ou emblêmatiques. Paris. 1776.

89, 8 томовъ.

Т. I (Janvier, 2ч.)-214 + 1 нен. + 283 + 2 нен. отр.

T. II (Février-Mars)-216 + 218 + 2 нен. стр.

T. III (Avril, 2 ч.)-288 + 1 нен. + 215 + 1 нен. стр.

T. IV (May-Juin)-227 + 1 нен. + 215 + 1 нен. стр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-214 + 1 нен. + 212 + 8 нен. стр.

T. VI (Aoust и Septembre) — 261 + 1 нен. + 213 + 2. нен. стр.

T. VII (Octobre, 2 ч.)-216 + 215 + 1 нен. стр.

Т. VIII (Novembre — Decembre) — 214 + 1 нен. + 247 + 8 нен. стр.

Въ т. V, въ ч. I-й, положены закладочки изъ бумаги между стр. 120 и 121 122—123 и 136—137 (въ "Les Exilés de la Cour d'Auguste"); въ т. VII, ч. I—такая же закладочка между стр. 144—145, при стихотворении: "Elégie quatrième du premir Livre: Sic umbrosa tibi" (Тибулла); въ т. VIII, Novembre, — 117: "La jeune Alcidiane (Suite de Polexandre) par Madame de между стр. 116—Gomez". 643. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodíque, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives, & les personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1777.

> 8°, 8 томовъ. Т. I (Janvier, 2 ч.)-228 + 214 стр. Т. II (Février-Mars)-225 + 1 нен. + 215 стр. Т. III (Avril, 2 ч.)-225 + 1 нен. + 228 стр. Т. VI (Avril, 2 ч.)-215 + 1 нен. + 227 + 1 нен. стр. Т. VI (Juillet, 2 ч.)-216 + 250 + 2 нен. стр. Т. VI (Aoust-Septembre)-215 + 1 нен. + 218 + 2 нен. стр. Т. VII (Octobre, 2 ч.)-216 + 216 стр. Т. VII (Novembre-Décembre)-289 + 216 стр. Замѣтовъ вѣтъ.

643. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Autheurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives & les personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1778.

80, 8 томовъ.

T. I (Janvier, 2 ч.) -237 + 1 нен. + 218 + 1 нен. стр.

T. II (Février-Mars)-215 + 1 нен. + 214 + 1 нен. стр.

T. III (April, 2 ч.)-227 + 1 нен. + 227 + 1 нен. стр.

T. IV (May-Juin)-227 + 225 + 2 нен. стр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-288 + 1 нен. + 216 стр.

T. VI (Aoust — Septembre) — 212 + 1 нен. + 218 + 1 нен. стр.

T. VII (Octobre, 2 ч.)-213 + 1 нен. + 238 + 1 нен. стр.

Т. VIII (Novembre — Décembre) — 215 + 1 иен. + 212 + 2 нен. стр.

Замътокъ нътъ.

644. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée de Romans anciens et modernes, François, ou traduits dans notre langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du temps, les circonstances praticulières & relatives, & les personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1779.



80, 8 томовъ.

T. I (Janvier, 2 ч.)-204 + 219 + 1 вен. стр.

Т. II (Février-Mars)-216 + 224 + 2 нен. стр.

T. III (Avril, 2 ч.)-220 + 238 + 1 нен. стр.

T. IV (May-Juin)-212 + 1 нен. + 215 + 1 нен. отр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-227 + 1 нен. + 201 + 8 нен. стр.

T. VI (Aoust — Septembre) — 202 + 2 нен. + 237 + 2 нен. стр.

٩

i

l

T. VII (Octobre, 2 ч.)-225 + 1 нен. + 191 стр.

T. VIII Novembre-1 Décembre)-92 + 225 + 2 Men. crp.

Замътокъ нътъ.

645. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens et modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives, & les personnages connus, déguises ou emblématiques. Paris. 1780.

80, 8 томовъ.

T. I (Janvier, 2 ч.)-225 + 1 нен. + 226 + 3 нен. стр.

T. II (Février-Mars) -189 + 1 нен. + 201 + 2 нен. отр.

T. III (Avril-2 ч.)-208 + 215 стр.

T. IV (May-Juin)-227 + 215 + 1 нен. стр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-208 + 1 нен. + 201 стр.

T. VI (Aoust — Septembre) — 215 + 215 + 1 нен. стр,

Т. VII (Octobre, 2 ч.)-195 + 1 нен. + 202 + 1 нен. отр.

T. VIII (Novembre — Décembre) — 199 + 1 цен. + 201 + 1 нен. стр.

Замътовъ нътъ.

646. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & Notices historiques `& critiques, concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives, & les personna des connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1781.

80, 8 томовъ.

T. I (Janvier, 2 ч.)-201 + 1 нен. + 201 + 1 нен. стр.

T. II (Février-Mars) -216 + 191 + 1 нен. стр.

T. III (Avril, 2 ч.)-216 + 209 + 1 нен. стр.

T. IV (May-Juin) - 180 + 210 + 2 нен. стр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-202 + 2 нен. + 200 + 2 нен. стр.

Т. VI (Aoust-Septembre)-202 + 1 нен. + 216 отр.

T. VII (Octobre, 2 ч.)-202 + 1 нен. + 202 + 2 нен. стр.

Т. VIII (Novembre — Décembre) — 214 + 1 нев. + 225 + 1 нен. стр.

Замътокъ нътъ.

Digitized by Google

647. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnéo des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulières & relatives, & les personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1782.

> 8°, 8 томовъ. Т. I (Janvier, 2 ч.)-220 + 190 + 1 нен. стр. Т. II (Février-Mars)-212 + 2 нен. + 222 + 1 нен. стр. Т. III (Avril, 2 ч.)-201 + 1 нен. + 189 + 2 нен. стр. Т. IV (May и Juin)-207 + 1 нен. + 218 + 1 нен. стр. Т. V (Juillet, 2 ч.)-204 + 208 + 1 нен. стр. T. V (Juillet, 2 ч.)-204 + 208 + 1 нен. стр. T. VI (Acust-Septembre)-228 + 191 стр. T. VII (Octobre, 2 ч.)-218 + 2 иен. + 199 + 3 нен. стр. T. VIII (Novembre - Décembre) - 201 + 1 нен. + 218 + 1 нен. стр. Замътовъ нътъ.

648. Bibliotheque Universelle des Romans; Ouvrages périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages: ainsi que les Mœurs, les Usages du temps, les circonstances particulières & relatives, & les Personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1783.

> 89, 8 томовъ. Т. I (Janvier, 2 ч.)-289 + 1 мен. + 228 стр. Т. II (Février-Mars)-208 + 208 + 1 мен. стр. Т. III (Avril, 2 ч.)-191 + 1 нен. + 191 + 1 мен. стр. Т. IV (May-Juin)-211 + 2 мен. + 199 + 1 мен. стр. Т. V (Juillet, 2 ч.)-189 + 1 мен. + 195 + 1 мен. стр. Т. VI (Aoust-Septembre)-216 + 208 + 1 мен. стр. Т. VII (Octobre, 2 ч.)-199 + 1 мен. + 217 + 1 мен. стр. Т. VIII (Novembre-Décembre)-191 + 204 стр. Замътовъ нътъ.

649. Bibliotheque Universelle des Romans; ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages: ainsi que les Mœurs, les Usages du temps, les circonstances particulières & relatives & les Personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1784.

> 8°, 8 томовъ. Т. I (Janvier, 2 ч.)—189 + 1 нен. + 201 + 1 нен. стр.

- T. II (Février Mars) 191 + 208 стр.
 T. III (Avril, 2 ч.) 204 + 208 стр.
 T. IV (May-Juin) 204 + 218 + 1 нен. стр.
 T. V (Juillet, 2 ч.) 192 + 191 + 1 нен. стр.
 T. VI (Acust Septembre) 192 + 192 стр.
 T. VII (Octobre, 2 ч.) 192 + 192 стр.
 T. VII (Novembre Décembre) 191 + 204 сгр.
 Замѣтовъ нѣть.
- eso. Bibliotheque Universelle des Romans; Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & François, modernes ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages: ainsi que les Mœurs, les Usages du temps les circonstances particulières & relatives, & les Personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1785.
 - 8°,8 томовъ. Т. I (Janvier, 2 ч.)-196 + 191 стр. Т. II (Février-Mars)-202 + 188 + 1 нен. стр. Т. III (Avril, 2 ч.)-192 + 188 + 1 нен. стр. Т. IV (May-Juin)-187 + 2 нен. + 192 стр. Т. V (Juillet, 2 ч.)-191 + 1 нен. + 189 + 1 нен. стр. Т. VI (Aoust-Septembre)-191 + 1 нен. + 191 + 1 нен. стр. Т. VII (Octobre, 2 ч.)-208 + 1 нен. + 191 + 1 нен. стр. Т. VIII (Novembre-Décembre)-191 + 1 нен. + 192 стр. Замѣтокъ нѣтъ.
- es. Bibliotheque Universelle des Romans; Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; Avec des Anecdotes & des Notices historique & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages: ainsi que les Mœurs, les Usages du temps, les circonstances particulières & relatives, & les Personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1786.

80, 8 томовъ.

T. I (Janvier, 2 ч.)—191 + 192 стр.

T. II (Fevrier-Mars)-190 + 1 нен. + 191 + 1 нен. стр.

T. III (Avril, 2 ч.)-192 + 190 + 2 нен. стр.

T. IV (May-Juin)-191+1 нен. + 189+8 нен. стр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-190 + 1 нен. + 188 + 2 нен. стр.

T. VI (Aoust-Septembre)-187 + 2 нен. + 192 стр.

T. VII (Octobre, 2 ч.)-189 + 1 нен. + 191 + 1 нен. стр.

T. VIII (Novembre — Décembre) — 191 + 1 нен. + 191 + 1 нен. стр.

Замѣтокъ нѣтъ.

653. Bibliotheque Universelle des Romans; Ouvrage periodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens &



modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages: ainsi que les Mœurs, les Usages du temps, les circonstances particulières & relatives, & les Personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1787.

89, 8 томовъ.

T. I (Janvier, 2 ч.)-189 + 1 нен. + 190 + 1 нен. стр.

Т. II (Février-Mars)-191 + 1 нен. + 192 стр.

Т. III (Avril, 2 ч.)—192 + 250 стр.

T. IV (May-Juin)-191 + 1 нен. + 219 + 1 нен. стр.

T. V (Juillet, 2 ч.)-224 + 2 нен. + 289 + 1 нен. отр.

Т. VI (Aoust-Septembre)-210+2 нен. + 214 + 2 нен. стр.

T. VII (Octobre, 2 ч.)-226 + 2 нен. + 214 + 2 нен. стр.

T. VIII (Novembre — Décembre) — 251 + 1 нен. + 206 + 2 нен. стр.

Замътовъ нътъ.

Sibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique, Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue, avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulieres & relatives, & les Personnages connus, déguisés ou emblématiques. Paris. 1788.

> 8°, 8 томовъ. Т. (Janvier)—214 + 2 нен. + 215 + 1 нен. стр. Т. II (Février-Mars)—221 + 1 нен. + 229 + 2 нен. стр. Т. III (Avril, 2 ч.)—405 + 1 нен. стр. Т. IV (May-Juin)—405 + 1 нен. стр. Т. V (Juillet, 2 ч.)—192 + 201 + 2 нен. стр. Т. VI (Aoust-Septembre)—382 стр. Т. VII (Octobre, 2 ч.)—582 стр. Т. VIII (Novembre-Décembre)—382 стр. Замътокъ нѣтъ.

654. Bibliotheque Universelle des Romans, Ouvrage périodique. Dans lequel on donne l'analyse raisonnée des Romans anciens & modernes, François, ou traduits dans notre Langue; avec des Anecdotes & des Notices historiques & critiques concernant les Auteurs ou leurs Ouvrages; ainsi que les mœurs, les usages du tems, les circonstances particulieres & relatives, & les Personnages connus, deguisés ou emblématiques. Paris. 1789.

> 89, 4 точа. Т. I (Janvier, 2 ч.)—879 + 1 нен. стр. Т. II (Février—Mars)—882 стр. Т. III (Avril, 2 ч.)—882 стр.

T. IV (May-Juin) -204 + 175 + 1 нен. стр.

Въ т. IV-мъ мѣсяцъ іюнь (стр. 1—175—1) занять оглавненіемъ ко всему изданію съ іюдя 1775 по іюнь 1789 г. включительно: "Table alphabélique des extraits contenus dans la Bibliothèque des Romans, Depuis son origine au mois de Juillet 1775 jusqu'au mois Juin 1789 inclusivement".

Зам'втокъ н'ять; вообще вся Bibliothèque des Romans совершенно св'яжая, не читанная или мало читанная.

655. Bichat, Xavier.

Recherches physiologiques sur la Vie et la Mort; par Xav. Bichat, Médecin de l'Hôtel-Dieu, Professeur d'Anatomie, de Physiologie et de Médecine, Membre de plusieurs Sociétés Savantes. Cinquième Edition, revue et augmentée de notes pour la deuxième fois par F. Magendie, Membre de l'Institut et de l'Académie Royale de Médecine, et médicin de l'hôpital de la Salpétrière. Paris. 1829.

> 8°, XXVI + 528 стр. Разръзаны стр. 1-96. Замътовъ нътъ.

656. Bocace, J.

Contes et Nouvelles de Bocace Florentin. Nouvelle Etition Mis en beau langage, accommodé au goût de ce temps. A La Haye. M,DCC,LXXV.

> 12°, 2 т.; т. I.—XXVIII + 846, т. II.—6 нен. + 408 стр. Въ т. I разръзаны стр. I.— 800, въ т. II.— стр. 1 нен. — 16 198—208, 256—264.

657. Boccaccio, G.

Il Decameron di messer Gio. Boccaccio. Firenze. Presso Gius. Molini e comp. 1820.

> 120, 2 нен. - 2 гравированныхъ картинки - XVII - 1 нен. - 910 - 2 нен. стр.

Въ папочной обложев. Замётокъ нётъ.

sss. Bættiger, C. A.

Sabine ou matinée d'une Dame Romaine à sa toilette, à la fin du premier siècle de l'ère chrétienne. Pour servir à l'histoire de la vie privée des Romains et à l'intelligence des auteurs anciens. Traduit de l'Allemand de C. A. Bœttiger. Paris. 1813.

> 8°, офорть - заставка - VIII - 406 стр. - 12 гравнрованныхъ картиновъ.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

44659. Bogenicki, Frant.

Obrana Časopisu pro Katolické duchowenstwo. Od Frant. Bogenického. W Praze. W knjžecj arcibiskupské knhtiskárně, u Josefy Feterlowé, řjzenjm Waclawa Špinky. 1835.

89, 74 стр.

На внутренней сторон' обложки написано чернилами: "Александру Сер'евичу Пушкину. Въ книжиц' сей много сказано о смутномъ и угнетенномъ состояния ческаго языка, чтобъ гдё индё сказать не возможно бы было. Усердиёйше подноситъ Вичеславъ Ганка". Зам'токъ н'ятъ.

660. Boileau Despréaux.

Œuvres de Boileau Despréaux, à l'usage des Lycées et des Écoles secondaires. Stéréotype d'Herhan. Paris. 1816.

120, 4 нен. + 882 стр.

Разр'язаны стр. 219 — 260 ("L'art poétique") и 828 — 844 (часть "Epigrammes").

На обложий-французскій ярлычевъ внижной лавви бр. Слёниныхъ.

Замётокъ нёть.

661. Boileau Despréaux.

Œuvres de Boileau Despréaux, avec les commentaires revus, corrigés et augmentés, par M. Viollet Le Duc. Paris. 1823.

> 8°, 2 нен. — гравированный портреть Буало — 2 нен. — III — 1 нен. — 498 стр.

> Разрѣзаны стр. 1 нен.—16, 157—204 ("L'art poétique") н 490—498 (оглавленіе).

Въ этомъ же томѣ, въ общей обложкѣ:

662. Œuvres de Mathurin Regnier, avec les commentaires revuscorrigés et augmentés; précédées de l'histoire de la satire en en France, pour servir de discours préliminaire M. Viollet Le Duc. Paris. 1823.

> 80, 4 нен. + XII + 95 + 2 нен. стр. Не разрѣзано.

668. Bonjour, Casimir.

Le Mari à bonnes fortunes, ou la Leçon. Comédie en cinq actes et en vers, de M. Casimir Bonjour. Representée sur le premier Théâtre Français le 30 septembre 1824 par les Comédiens ordinaires du Roi. 3-e édition. Paris, 1824.

80, 2 нен. + 119 + 1 нен. стр.

Разръзана; въ спискъ дъйствующихъ лицъ 1-е, 3-е, 4-е и 5-е отмъчены карандашомъ врестикомъ, а противъ остальныхъ поставлены скобки.

ess. Bonnet, C.

La Palingénésie philosophique, ou idées sur l'état passé et sur l'état futur des êtres vivans. Ouvrage destiné à servir de supplement aux derniers écrits de l'auteur, et qui contient principalement le précis de ses recherches sur le christianisme. Par C. Bonnet, de diverses Académies. Munster. 1770.

> 89, t. I, XXIV + 868 стр. Въ переплетъ; замътокъ нътъ.

665. Bonneval, comte De.

Memoires du Comte De Bonneval, ci-devant General d'Infanterie au service de S. M. Impériale & Catholique. Troisième Edition. A la Haye. M,DCC,XLI.

> 129, 8 тома; т. І—4 нен.+-148, т. ІІ—4 нен.+-148, т. ІІІ— 151 +-18 нен. отр.

Въ одномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣть.

666. Borrow, George.

Targum, or metrical Translations from thirty Languages and Dialects. By George Borrow. St. Petersbourg. Printed by Schulz and Beneze. 1835.

(Ценз. дозв. "11 Априля 1885 г. С.-Петербургъ. Цензоръ Ф. Шариуа"). Замитокъ нитъ.

Изъ русскихъ поэтовъ здёсь помёщены въ переводё на англійскій языкъ:

- 1) "The Glory of the Cossacks. An Ode. From the Russian of Boris Federow" (crp. 24-26).
- The Black Shawl. From the Russian of Pushkis" (orp. 27-28).
- 8) "Song. From the Russian of Pushkin" (crp. 19)¹).

"Hoary man, hateful man! Gash my frame, burn my frame; Bold I am, soff I can At the sword, at the flame".

 a) The Cossack. Au ancient Ballad. From the Malo-Russian" (crp. 80-31).

667. Bossuet.

Œuvres complètes de Bossuet, Évèque de Meaux. Paris. 1836.

> gr. 8⁰, 5 томовъ; т. I—2 нен. → гравированный портретъ Босскоэта + 2 нен. → LIV → 654, т. II—4 нен. → 698, т. III— 4 нен. → 747, т. IV—4 нен. → 806, т. V—4 нен. → 708 стр.

1) Изъ "Цыганъ".

Въ т. I разръзаны стр. 401 — 425 (Apocalypse); въ т. IVстр. 443—464 (Sur le danger des plaisirs des sens и др.) и между стр. 448—448 положена бумажная закладочка; въ т. Vстр. 497 — 569 (De l'Eucharistie, Histoire des variations des Eglises protestantes) и между стр. 532—588 положена бумажная закладочка. Замътокъ нътъ.

668. Boufflers, Stanislas de-.

Œuvres de Stanislas de Boufflers, Membre de l'Institut, et de la Légion d'Honneur. Edition seule complète, ornée de seize Gravures et du Portrait de l'Auteur. Paris. 1813.

> 8°, 2 тома; т. I—4 нен.+879, т. II—4 нен.+401.+2 нен. стр. Въ т. I разръзаны стр. 1—96, 161—824; т. II—разръзанъ весь. Замътовъ нътъ.

669. Bourdaloue.

Œuvres de Bourdaloue. Paris, 1834.

gr. 8⁰, 8 тома; т. I – 2 нен. + гравированный портреть. Bourdaloue + 2 нен. + IX + 1 нен. + 684, т. II – 4 нен. + 700, т. III – 4 нен. + 692 стр. Не разръзано.

670. Boutouriin [Бутурлинъ, Дмитрій Петровичъ].

Histoire militaire de la Campagne de Russie en 1812. Par le colonel Boutourlin, Aide-de-Camp de S. M. l'Empereur de Russie. Paris. 1824.

> 89, 2 тома; т. I—X + 892, т. II—4 нен. + 459 стр. Въ т. I разръзаны стр. I—61, 205—211, 225—238, 257—877 в 889—892; т. II—не разръзанъ. Замътокъ нътъ.

671. В*** [Бутурлинъ, Дмитрій Петровичъ].

Relation historique et critique de la Campagne de 1799 des Austro-Russes en Italie. Par B*** Officier des Chevaliers-Gardes. St.-Petersbourg. Imprimé chez Alexandre Pluchart et Comp. 1812.

> 8°, 8 нен. + 180 стр. Книга посвящена генералу Васильчикову. Не разръзано.

678. Brantome.

Œuvres du Seigneur de Brantome, nouvelle édition, plus correcte que les précédentes. Paris. M,DCC,LXXXVII.

80, TT. I, II, IV, V, VI, VII H VIII.

Т. I—гравированный портреть Брантома + XII + 416, т. II— 4 нев. + 586, т. IV—4 нен. + 475, т. V—4 нен. + 455, т. VI— 4 нен. + 481, т. VII—4 нен. + 478, т. VIII—4 нен. + 496 +-1 нен. стр.

Digitized by Google

На внутренней сторонъ переплетной крышки т. I-ярды. чевъ: "Se trouve chez Gautier, Libraire, au Pont de Maréchaux à Moscou". Въ переплетакъ изъ пъльной кожн. Замъткою нътъ.

678. Braun, M.

Nouveau Dictionnaire de poche Français-Allemand et Allemand-Français, enrichi des mots nouveaux généralement reçus dans les deux langues, des tables des verbes irréguliers, des nouvelles mesures et des poids et monnaies de France. Nouvelle Édition, Revue et corrigée par M. Braun, professeur de langue allemande, à l'Ecole Politechnique. Paris. Chez Jamet et Cotelle. 1821.

> 8°, 2 части; часть I (Français-allemand) — 8 нен. + 411, ч. 11 (Allemand-français) — 4 нен. + 894 отр.

Ч. I не разрѣзана, ч. II разрѣзана вся.

674. Briand, P. C.

Histoire d'Espagne, depuis la découverte qui en a été faite par les Phéniciens, jusqu'à la mort de Charles III; traduite de l'Anglais d'Adam, sur la 2-e édition, par P. C. Briand. Paris. 1808.

> 8°, 4 тома; т. І—4 нен. + ХХХ + 884, т. ІІ—2 нен. + ХІV+ 486, т. ІІІ—4 нен. + ХІІ + 488, т. ІV- ХІІ + 416 стр.

> На обложић 1-го тома наилеенъ яринчекъ: "Chez les Frères Sleunine, Libraires. Près du Pont de Casan, maison Kousownikoff, № 44, à côté de la Salle Philarmonique, et au Gastinoi-Dwor, № 58, à Saint-Pétersbourg". Всё томы разрѣзаны.

> Въ т. I, на стр. 100, 110, 119, 182, 154, 168, 189, 203, 207, 241, 244, 254, 258, 260, 275 на полѣ поставлены карандашомъ крестики; то-же въ т. II — на стр. 114, въ т. IV — на стр. 386 (въ указателѣ) — противъ имени Abdalla, на стр. 887 — противъ Abdelaris, на стр. 840, 841 — противъ нѣсколькихъ именъ.

675. Brosses, Charles de-.

Lettres historiques et critiques sur l'Italie, de Charles de Brosses, Premier Président au Parlement de Dijon, et Membre de l'Académie Royale des Inscriptions et Belles-Lettres de Paris. Avec des Notes relatives à la situation actuelle de l'Italie, et la liste raisonné des Tableaux et autres Monuments qui ont été apportés à Paris, de Milan, de Rome, de Venise etc. Paris. An VII.

> 89, 8 тома; т. I — VIII + 415, т. II — 4 вен. + 455, т. III — 4 нен. 400 стр.

Разр'ізано; зам'ятокъ н'ять.

675⁶. Brougham, Henri, lord.

Discours sur la Théologie naturelle indiquant la Nature de son Évidence et les Avantages de son Etude; Par Henri lord Brougham, membre de la Société Royale de Londres et de l'Institut de France. Traduit de l'anglais, sous yeux de l'Auteur, par J.-C. Tarver, Professeur de Langue française au Collége d'Eton. Bruxelles. 1836.

> 8°, 11 + 1 нен. + XII + 892 + 2 нен. стр. Не разрѣзано.

676. Brumoy, Pierre.

Théatre des Grecs, par le P. Brumoy. Nouvelle Edition, Enrichie de très belles Gravures, & augmentée de la Traduction entière des Pièces Grecques dont il n'existe que des Extraits dans toutes les Editions précédentes; & de Comparaisons, d'Observations & de Remarques nouvelles, par MM. de Rochefort et du Theil, de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres; & par M***. Paris. 1785-1789.

> 8°, TOMA I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, X, XI, XII E XIII. T. I — XVI + 496, T. II — VIII + 471, T. III — VIII + 560, T. IV — VIII + 510 + 1 HeH., T. VI — VIII + 520, T. VI — VIII + 519 + 1 HeH., T. XII — 547 + 1 HeH., T. VIII — 6 HeH. + 518, T. X — VIII + 471, T. XI — VI + 548 + 2 HeH., T. XII — VI + 587 + 8 HeH., T. XIII — 6 HeH. + 605 + 2 HeH. CTP.

> Въ т. І, ІІІ, ІV, V, VI, VII, VIII, X, XI, XII — гравированная картинки; нёкоторыхъ недостаетъ.

> Эксемпляры веленевые, въ прекрасныхъ свёжихъ переплетахъ цёльнаго краснаго сафьяна съ золотымъ тисненіемъ и такимъ же обрёзомъ.

677. le Bruyn, Corneille.

Voyages de Corneille le Bruyn au Levant, c'est-à-dire, dans les Principaux endroits de l'Asie Mineure, dans les Isles de Chio, Rhodes, Chypre, &c. De même que dans les plus considérables Villes d'Egypte, Syrie & Terre Sainte; Enrichi d'un grand nombre de Figures en Taille-Douce. Où sont representées les plus célèbres Villes, Païs, Bourgs, & autres choses dignes de remarque, le tout dessiné d'après Nature. Haye. MDCCXXXII.

> 49, 5 томовъ; т. I—гравированный портретъ. Corn. de Bruyn +14 нен. + 648+12 нен., т. II—2 нен. + 565+18 нен., т. III— 6 нен. + 520 + 12 нен., т. IV—2 нен. + 522 + 12 нен., т. V— 2 нен. + 498 + 14 нен. стр.

IX-X.

12

Въ цёльныхъ кожаныхъ старинныхъ переплетахъ; въ каждомъ томё много гравированныхъ иллюстрацій и картъ. Въ тт. Ш и V — путешествіе по Россіи.

Экземпляръ прекрасной сохранности. Замътокъ нътъ.

678. Bryges, Egerton.

The autobiography, times, opinions, and contemporaries of Sir Egerton Bryges, Bart. R. I. (Per legem terrae), Baron Chandos of Sudeley etc. In two volumes. London. MDCCCXXXIV.

> 80, 2 тома; т. І—ХХVІІІ + 424, т. ІІ—ХХІV + 481 стр. Въ І томъ разръзаны стр. І — 68; во ІІ томъ — только оглавленіе.

679. Buchon, Jean-Alexandre.

Chronique et Procès de la Pucelle d'Orléans, d'après un Manuscrit inédit de la Bibliothèque d'Orléans, accompagné d'une Dissertation de l'Abbé Dubois; publié par J.-A. Buchon. Paris. 1827.

> 8°, 4 нен. + LXI + 3 нен. + 418 стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 8, 44-64, 168-176, 185-192, 225-282, 369-396, 409-413. Между стр. 88-89 положена бумажная закладочка, на которой рукою А. И. Тургенева, чернилами, написано: "Б. Мих. Өедорову".

Замътовъ нътъ.

680. Buffon, Jean-Louis, Comte de-.

Histoire naturelle, générale et particulière. Par M. le Comte de Buffon, Intendant du Jardin du Roi, de l'Académie Françoise, & de celle des Sciences, &c. Nouvelle Édition, où l'on a réuni, à leur article principal, les additions, qui, dans les éditions précédentes, se trouvent dispersées en différens volumes. A Lausanne. MDCCXCI.

> 8°, томъ XVII; VIII - 848 стр.; со многими гравированными таблицами (различныя птицы).

Въ цёльномъ кожаномъ переплете; замътовъ нътъ.

681. Buffon.

Histoire naturelle par Buffon, dédiée au Citoyen Lacépède, Membre de l'Institut National. Matières générales. Paris. An VII-1799.

120, томъ II; 4 нен. + 384 + 1 нен. стр.

- 179 -

Сильно потрепаный экземпляръ въ цёльномъ кожаномъ переплетё съ волотымъ тисненіемъ и вытисненными на об'ёмхъ врышкахъ гербами графовъ Разумовскихъ, съ графской короной и девизомъ на лентё: "Famam extendere factis".

682. Buffon.

Œuvres complètes de Buffon. Nouvelle Édition publiée Par H. R. Duthilloeul. Bruxelles. MDCCCXXII.

> 8°, 12 томовъ; т. I—2 нен. + литографированный портретъ Бюффона + 2 нен. + XVI + 465 + 8 мен.; т. II—4 нен. + 548 + 2 нен.; т. III — 4 нен. + 491 + 3 нен.; т. IV—4 нен. + 450 + 2 нен.; т. V—4 нен. + 500+3 нен.; т. VI—4 нен. + 447+5 мен.; т. VII—4 нен. + 458 + 8 нен.; т. VIII—4 нен. + 587 + 5 мен.; т. IX—4 нен. + 477+6 нен., т. X—4 нен. + 523+6 мен., т. XI—4 нен. + 556 + 8 нен., т. XII—4 нен. + 358 стр.

Въ каждомъ томъ (кромъ XI и XII) по нъскольку гравированныхъ картинъ.

Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 10; въ т. III — стр. 1—94; остальние — не разръзаны.

658. Buhle, Jean-Gottlieb.

ι

Histoire de la Philosophie moderne, depuis la Renaissance des Lettres jusqu'à Kant; précédée d'un abrégé de la philosophie ancienne depuis Thalès jusqu'au XIV-e siècle; Par Jean-Gottlieb Buhle, Professeur de Philosophie à Goettingue; Traduite d'Allemand par A. J. L. Jourdan, Chevalier de l'Ordre de la Réunion. Paris. 1816.

> 8°, 7 томовъ; т. I—VI + 736, т. II, ч. 1-я—4 нен. + 402, т. II, ч. 2-я—4 нен. + стр. 403—825, т. III—4 нен. + 594, т. IV— 4 нен. + 681; т. V—4 нен. + 758, т. VI—4 нен. + 615 стр. Въ т. I разръзаны стр. I—88; остальные томы не разръзаны.

Замѣтокъ нѣть.

684. Bulwer, Edward Lytton.

L'Angleterre et les Anglais. Par Edward Lytton Bulwer, Ecuyer, M. P., Auteur de Pelham, Devereux, et Eugène Aram; traduit de l'Anglais par Jean Cohen. Bruxelles. 1833.

60, 2 тома; т. І—320, т. ІІ—297 стр. Разр'язано; зам'ятокъ н'ять.

685. Bulwer, E. L.

Les derniers jours de Pompéi par E. L. Bulwer. Edition revue par M. Amédée Pichot. Paris. 1834.

> 80, 2 тома; т. I—XIX + 1 нен. + 465, т. II—4 нен. + 476 стр. Разрѣзано; замътокъ нътъ.

> > 12*

686. Bulwer, E. L.

Rienzi, le dernier des Tribuns, traduit de l'Anglais de M. E. L. Bulwer, Par M-elle A. Sobry. Bruxelles. 1836.

> мал. 80, 2 тома; т. 1—371, т. 11—368 стр. Разръвано; замътокъ нътъ.

687. Bulwer, E. L.

The Student. By E. L. Bulwer. In one volume. Paris. Published by A. and W. Galignani and C⁰. 1835.

> 80, XI + 1 нен. + 348 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

688. Bulwer, Henry.

> 6°, 2 тома; т. 1–288, т. 11–280 стр. Разръзано; замътовъ нъть.

689. Burder, Samuel.

Oriental Literature, applied to the Illustration of the Sacred Scriptures especially with reference to antiquities, traditions, and manners; collected from the most celebrated writters and travellers, ancient and modern. Desegned as asequel to Oriental Customs. By the Rev. Samuel Burder, A. M. In two volumes. London. 1822.

> 80, 2 тома; т. І—Х + 267, т. ІІ—616 стр. Не разр'язано.

690. Burke, Edmond.

Réflexions sur la Révolution de France, par Ed. Burke. Nouvelle édition corrigée et revue avec soin, par J.-A. A***, Chevalier de la Légion-d'Honneur. Paris. 1823.

> 80, XIV + 463 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

691. Burns, Robert.

The poetical works of Robert Burns. Chiswick. 1829.

16⁰, 2 тома; т. І—ХХVІІІ + 212 стр., т. ІІ—ХІІ + 228. Разр'ёзаны въ т. І отр. 1—128.

692. Buxtorfius, Ioannes.

Lexicon Hebraicum et Chaldaicum; complectens voces omnimodas quœ in Sacris Bibliis exstant: exemplorum biblicorum copia et locorum difficilium ex hebrœorum commentariis explicatione, auctum et illustratum. Accesserunt, lexicon breve Rabbinico-philosophicum, et index latinus. Studio Ioannis Buxtorfii. Editio nova, sedulo recensita. Glasguœ. 1824.

> 8°, XI + 1 нен. + 616 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

698. Byron, Lord.

The complete works of Lord Byron from the last London edition. Now first collected and arranged, and illustrated with notes. By Sir Walter Scott, Francis Jeffrey, Professor Wilson, Sir Egerton Brydges, Bishop Heber, J. G. Lockhart, Ugo Foscolo, Rev. George Croly, Mrs Shelley, George Ellis, Thomas Campbell, Thomas Moore, Rev. H. Milman, etc., etc. To which is prefixed the life of the author by John Galt, Esq. In one volume. Paris. 1835.

> 80, 6 + 6 нен. + СХХІV + 970 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ н'ёть.

694. Conversations de Lord Byron avec la Comtesse de Blessington; pour faire suite aux Mémoires publiés par Thomas Moore. Traduction de M. Ch.-M. Le Tellier. Paris. 1833.

> 89, 4 нен. + XVIII + 2 нен. + 880 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

cos. Correspondance de Lord Byron avec un ami, comprenant en outre les Lettres écrites à sa mère du Portugal, de l'Espagne, de la Turquie, et de la Grèce, dans les années 1809, 1810, et 1811, et des Souvenirs et Observations; le tout formant une Histoire de sa Vie, de 1808 à 1814, Ornée d'un portrait de Lord Byron, et d'une vue de Newstead-Abbey, domaine de sa famille. Par feu R. C. Dallas. Paris. 1825.

> 80, 2 тома; т. I—2 нен. + гравированный В. Woodman'омъ портретъ Байрона + 2 нен. + XXXI + 1 нен. + 280; т. II—2 нен. + гравврованный ведъ Abbay de Newstead + 2 нен. + 818 стр.

Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

*(?) 606. Mémoires de Lord Byron, publiés par Thomas Moore; traduits de l'Anglais par M-me Louise Sw.-Belloc. Paris. 1830.

89, 5 томовъ; т. I—8 нен. + 432, т. II—4 нен. + 475, т. III— 4 нен. + 419, т. IV—4 нен. + 460, т. V—4 нен. + 454 стр.

Въ т. I, на стр. 15, – отмътка по полю карандашомъ противъ фразы: "tout enfant, son caractère était violent, ou plutôt sournoisement colère". На стр. 17-й тоже — фраза изъ письма Байрона въ Мёррею оть 1821 г.: "Surtout ne l'oubliez-pas, car je suis grand lecteur et admirateur de ces livres [Библін]. Je les avais lus et relus que je n'avais pas encore huit ans, c'est à dire le Vieux Testament, car le Nouveau me fit l'effet d'un devoir, d'une tâche, et l'autre d'un plaisir. Je parle d'après les impressions d'enfance que je me souviens d'avoir eues à Aberdeen, vers 1796". Тоже на стр. 28-24-й: "Il mettait, à la verité, beaucoup plus d'importance à se distinguer parmi ses camarades par des prouesses dans tout les jeux et dans toute espèce d'exercices, que par ses progrès dans les études. Quoique doué d'une grande perspicacité quand on pouvait fixer son attention ou lorsqu' une étude lui plaisait, il était, en général, des derniers de sa classe, et ne semblait pas ambitieux de monter plus haut. Une des coutumes de l'école était d'intervertir de temps en temps l'ordre et de faire changer de place aux élèves, mettant les premièrs à la queue et les derniers à la tête, sans doute afin d'exciter l'émulation de tous. Dans ces occasions, mais seulement alors, Byron se trouvait quelquefois le premier, et le maître avait coutume de lui dire: "Eh bien! George, mon garçon, voyons le temps que vous mettrez à redescendre". На стр. 48-й-фразы:... "il se consolait des mortifications qu'il avait endurées à l'école, et qu'il attribuait à son infériorité physique, par la pensée qu'un jour viendrait où la loi du pistolet le mettrait de niveau avec le plus fort" u gante: "Son traitement consistait à frotter d'abord le pied pendant un temps considérable avec de l'huile, puis à tordre le membre avec force pour le ramener à sa position naturelle, et le visser dans une machine de bois". - Ha crp. 71-n: "Le fait est que je lisais en mengeant, dans mon lit, et aux heures où personne autre que moi ne songeait à lire....". Ha crp. 72-n: "Comme je l'ai dit, je me distinguais à l'école par l'étendue et l'à-propos de mes connaissances générales; mais sous tout autre rapport j'étais paresseux, capable de grands efforts soudains (comme de faire trente ou quarante hexamètres grecs, bien entendu avec la prosodie qu'il plaisait à Dieu d'envoyer); du reste, peu propre à des devoirs suivis et soutenus".

Другихъ отмѣтовъ нѣтъ. Всѣ томы разрѣзаны.

##697. Byron, Lord.

The Works of Lord Byron complete in one Volume. Francfort O. M. Printed by and for H. L. Broenner. 1826.

> 80, XVI (Some account of the Life and writings of Lord Byron, A character of Lord Byron, by Sir Walter Scott, Goethe

und Byron (на нъмецкомъ языкъ), и Lord Byron's last lines), + 776 стр.

На первомъ послъ переплетной крышки листь рукою Адама Мицкевича написано чернилами: "Bajrona Puszkinowi poswięca wielbiciel obódwóch A. Mickiewicz". Замътокъ нътъ.

698. C***, V.

Tableau général de la Russie moderne, et situation politique de cet Empire au commencement du XIX-e siècle; Par V. C****, Continuateur de l'Abrégé de l'Histoire générale des Voyageş.

> *Onuspaçts*: St.-Pétersbourg est la fenêtre par la quelle la Russie regarde continuellement l'Europe.

> > Algarotti, Lettres sur la Russie.

Paris. An X - 1802.

8°, 2 тома; т. I-4 нен. + XI + 1 нен. + 350, т. II-4 нен. + 405 стр.

Разризано; замитокъ нить.

699. Cabinet (Le) satyrique ou recueil parfait des vers piquans et gaillards de ce temps. Tome II. S. l. MDCLXXII.

120, 812 стр. Въ переплеть цъльной кожи. Нъкоторые стихи отмъчены карандашомъ знакомъ .

700. Calderon de la Barca, D. Pedro.

Las Comedias de D. Pedro Calderon de la Barca, contejadas con las mejores ediciones hasta ahora Publicadas, corregidas y dadas a luz por Juan Jorge Keil. En cuatro tomos. Leipsique. 1827-1830.

> 8°, 4 тома; т. 1—4 нен. + VI + 2 нен. + 652, т. II (1828)— 2 нен. + портреть Кальдерона + 4 нен. + 675, т. III (1829)— 6 нен. + 785, т. IV (1880) — 4 нен. + гравированный листь съ посвящениемъ издания великому герцогу Карлу-Фридриху + 8 нен. + 756 стр.

> Разръзаны только въ т. III стр. 898—422 ("El mágico prodigioso"). Замътовъ нътъ.

701. Calmet, Augustin.

Traité sur les apparitions des esprits, et sur les vampires, ou les Revenans de Hongrie, de Moravie, &c. Par le *R. P.* Dom Augustin Calmet, Abbé de Sénones. Nouvelle édition revûe, corrigée & augmentée par l'Auteur. Paris. MDCCLI.

89, 2 тома; т. I-2 нен. + XXVII + 486, т. II-XVI+488+5 нен. стр.

На поляхъ т. I — много отмътокъ и критическихъ (неодобрительныхъ) замъчаній (мъстами криптографически), не Цушкина рукой сдёланныхъ по-русски, карандашомъ и чернилами.

Въ переплетахъ цёльной кожн.

792. Campenon, François-Nicolas-Vincent.

Essais de Mémoires ou Lettres sur la vie, le caractère, et les écrits de J.-F. Ducis, adressées à M. Odogharty de la Tour par M. Campenon, de l'Académie Françoise. Paris. M.DCCC.XXIV.

> 89, 2 нен. стр. - гравированная Pourvoyeur'омъ картинка: "Ducis auprès de Thomas mourant" - 2 нен. - III - 1 нен. -486 - 8 нен. стр.

Разръзано; замътокъ нътъ.

708. Campistron, Jean-Galbert, de-.

Œuvres de Monsieur de Campistron, de l'Académie Francoise. Nouvelle Édition, Corrigée & augmentée de plusieurs Pièces qui ne se trouvent point dans les Éditions précédentes. Paris M.DCC.L.

> 80, 2 тома; т. I – 2 нен. + гравированный съ виньеткою титулъ + 4 нен. + XLVII + 1 нен. + 809, т. II – 8 нен. + 884 стр. Въ переплетахъ цёльной кожи; попорчены сыростью.

> На обонжъ томахъ, чернилами, подписи бывшаго владёльца: "Lauchery. L.".

704. Canning, George.

Œuvres Poètiques de George Canning, Premier Ministre de S. M. Britannique; traduites en vers français, (texte en regard) et précédées d'une Notice sur sa Vie; Par M. Benjamin Laroche. Ouvrage orné du Portrait de l'Auteur. Paris. M.DCCC.XXVII.

> 120, литографированный портретъ Каннинга – 4 иен. – 185 – 1 иен. стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

706. Capefigue, Jean-Baptiste-Honoré-Raymond.

Histoire de la Réforme, de la Ligue, et du Règne de Henri IV. Par M. Capefigue. Paris. 1834-1835. 89, 8 томовъ; т. I—XLIII+1 нев. + 409, т. II—4 нев. + 516, т. III—XXVI + 450, т. IV-4 нев. + 430, т. V—XXII + 894, т. VI-4 нев. + 423, т. VII—XXVII + 1 нев. + 420, т. VIII—4 нев. + 4 + 482 стр.

Въ т. I разр'язаны стр. I-56; въ т. VII - стр. I-16; остальные томы не разр'язаны.

706. Casanova, Jacques.

Mémoires de Jacques Casanova de Seingalt, écrits par luimême. Édition originale, la seule complète. Bruxelles. 1833.

> 12°, 10 томовъ; т. I.—388, т. II.—860, т. III.—356, т. IV.—840, т. V.—302, т. VI.—312, т. VII.—826, т. VIII.—364, т. IX.—826, т. X.—328 стр.

Разризано; замитокъ нить.

707. Castéra, J.

Histoire de Catherine II, Impératrice de Russie. Par J. Castéra. Avec 14 Portraits, la Carte générale de la Russie et celle de la Pologne et de ses Partages. Paris. 1809.

> 80, 4 тома; т. І — гравированный портреть J. Castéra + 4 нен. - 465, т. II—4 нен. - 401 - карта, т. III—4 нен. - 863, т. IV—4 нен. 451 - карта.

> Въ т. II — видъ Шлиссельбургской кръпости и портреть Станислава Понятовскаго, въ т. IV — портретъ Екатерини II и Павла I (гравированы А. Tardieu); остальныхъ портретовъ иётъ.

Замътовъ нъть.

708. Casti, Giovanni Battista.

Gli animali parlanti; poema epico, diviso in ventisei canti; di G. B. Casti. Vi sono in fine aggiunti quattro Apologhi del medesimo autore non appartenente, al Poema. Parigi. 1820.

> 80, 8 тома; т. І—2 нен. + Х + 2 нен. + 291 + 1 нен.; т. ІІ—6 нен. + 816; т. ІІІ—6 нен. + 820 стр. Въ переплетахъ. Замётокъ нётъ.

709. Casti, Giovanni Battista.

Novelle di G. B. Casti. Parigi. 1821.

80, 4 тома; т. I—XXVI + 889 + 1 нен.; т. II—4 нен. + 868 + 1 нен.; т. III—4 нен. + 837 + 2 нен.; т. IV—4 нен. + 810 + 1 нен. стр.

Въ переплетахъ; замътокъ нъть.



710. Casti, Giambattista.

Novelle galanti di Giambatista Casti. Berlino. Presso G. Fincke (обложка оторвана).

> 120, литографированный титульный листь -- XII -- 343 --5 нен. стр.

Разръзано до стр. 229; замътокъ нътъ.

711. Casti, Giambattista.

Il poema Tartaro di Giambattista Casti. Filadelfia. M,DCCC,III.

> 129, 2 тома; т. I—181, т. II—182 стр. Въ переплетѣ; замѣтовъ нѣтъ.

719. Catiforo, Antonio.

Vita di Pietro il Grande Imperador della Russia; scritta dall'Abbate Antonio Catiforo, Edizione terza, Riveduta, ed accresciuta dall'Autore. In Venezia. Appresso Francesco Pitteri. M,DCC,XLVIII.

> 8°, гравированный портретъ Петра Великаго ("Pietro Alessiovitz czar e gran duca di Moscovia") + 384 стр.

Въ цёльномъ пергаменномъ переплетё; пом'ётокъ нётъ.

718. Catulle.

Traduction complète des Poésies de Catulle, suivie des Poésies de Gallus et de la Veillée des Fêtes de Venus; Avec des Notes grammaticales, critiques, littéraires, historiques et mythologiques, les Parodies des Poëtes latins modernes, et les meilleures Imitations des Poëtes français; avec figures. Par François Noel, Auteur du Dictionnaire de la Fable. Paris. 1806.

> 80, 2 тома; т. I—XLVIII-+366+1 нен., т. II—4 нен. +557 стр. Рисунковъ недостаетъ; во II-мътомѣ-планъ дома Катулла. Въ т. I между стр. 228-229 положена бумажная закладочна ("In Mentulam" и "De Zmyrna Cinnae poetae").

Разрезано; заметокъ неть.

89 (мал.), 2 нен. + 104 + 77 + 8 нен. + 157 стр.

Въ синей печатной обложкъ, на передней сторонъ которой рукою А.И. Тургенева написано чернилами: "Поэту Пушкину А. Тургеневъ".

Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

715. Causes criminelles célèbres du XIX-e siècle, rédigées par une Société d'Avocats. Paris. M,DCCCXXVII — MDCCCXXVIII.

> 89, 8 тома; т. I—420, т. II—390, т. III—4 нен. + 464 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

716. Cazotte, Jacques.

Œuvres badines et morales, historiques et philosophiques de Jacques Cazotte. Première Édition complète. Paris. 1816 – 1817.

> 89, 4 тома; т. I—6 нен. + СХХХІХ + 400, т. II—4 нен. + 556, т. III—4 нен. + 582, т. IV (1817 г.) - 4 нен. + 580 стр.

> Въ т. I—2 гравированныхъ портрета J. Cazotte'a, 8 гравированныхъ картинскъ и 1 таблица нотъ, въ т. II—2 гравированныхъ картинки, въ т. IV—7.

Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

717. Cellerier fils, J. E.

Introduction à la Lecture des Livres Saints, à l'usage des Hommes religieux et éclairés. Par J. E. Cellerier fils, Professeur de Critique et d'Antiquités sacrées, dans la Faculté de Théologie de l'Académie de Genève. Ancien Testament. Génève. 1832.

> 80, 4 нен. -- 547 стр. Разръзаны стр. 9-457 и 541-547. Замътокъ нътъ.

718. Cellini, Benvenuto.

Vie de Benvenuto Cellini, Orfèvre et Sculpteur Florentin, écrite par lui-même, et traduite par D.-D. Farjasse. Avec des Notes sur les Contemporains, les Faits historiques et les Ouvrages de cet Artiste. Paris. 1833.

> 80, 2 тома; т. I—2 нен. + литографированный портретъ Benvenuto Cellini, по рисунку F. Bouchot + 2 нен. + XXV+ 3 нен. + 867, т. II—4 нен. + 411 стр. и 2 литографіи съ произведеній Челлини.

Въ т. I между стр. 182—183 — бумажная закладка. Разръзано; замътокъ нътъ.

719. Cent (Les) Nouvelles nouvelles. Suivent les Cent Nouvelles contenant les Cent Histoires Nouveaux qui sont moult plaisants à raconter en toutes bonnes Compagnies, par manière de joyeuseté. A La Haye. M.DCC.XXXIII.

> 12°, 2 тома; т. I—8 вен. + 280, т. II—4 нен. + 264 стр. Не разръзано.

750. Cervantes Saavedra, de-, Miguel.

El ingenioso Hidalgo Don Quijote de la Mancha, compuesto por Miguel de Cervantes Saavedra. Paris. En la libreria Europea de Baudry, calle del Coq, cerca del Louvre..... M,DCCC,XXXV.

> 8°, 2 нен. - гравированный Blanchard'омъ портретъ Сервантеса - 2 нен. - XXXIX - 1 нен. - 779 стр. Въ обложив; не разръзано.

791. Cervantes Saavedra, de-, Miguel.

Novelas exemplares de Miguel de Cervantes Saavedra. Nueva impresion corregida y adornada con laminas. Perpiñan. En la imprenta de J. Alzine. Año 1816.

> 89, 4 тома; т. І (дефектный — стр. V—XVI) + 214,т. II гравированная картинка + 231; т. III — гравированная картинка + 285 (послёднія 15 стр. попорчены мышами); т. IV — 2 нен. + гравированная картинка + 2 нен. + 208 + 8 нен. стр. Въ т. І разрёзаны стр. 1—82. Замётокъ нётъ.

792. Cervantes Saavedra, de-, Miguel.

Novelas ejemplares de Miguel de Cervántes Saavedra. Nueva edicion. Paris. En la librería Europea de Baudry. 1835.

> 8°, X + 402 + 1 нен. стр. Не разр'взано.

713. Chabanon, Michel-Paul-Gui de-.

Œuvres de Théatre, et autres Poésies; Par M. de Chabanon, de l'Académie Française, de celle des Inscriptions et Belles-Lettres, de Cortone, &o. Paris. 1788.

> 8°, 4 нен. + 443 стр. Въ переплетъ; замътовъ нъть.

724. Chamfort, Sébastien-Roch-Nicolas.

Œuvres complètes de Chamfort, de l'Académie Française. 3-me Édition. Paris. M,DCCC,XII.

80, 2 тожа; т. I-VIII + 452, т. II-4 нен. + 425 стр.

На т. I — ex-libris книжной торговии: "F. Riss, père et fils, libraires, dans la Petrovka à Moscou".

Въ переплетахъ цёльной кожи съ тисненіемъ — бордюромъ. Замётокъ нёть. 725. Chansonnier Français, ou choix des meilleures chansons érotiques, libres, joyeuses, bachiques, poissardes, pastorales, villageoises, etc., Romances, Vaudevilles, etc., de Piron, Collé, Gallet, Sedaine, Vadé, Piis, Lamotte, Favart, Grécourt, Boufflers, Lattaignant. Avec les airs notés. Paris. 1829.

> 120, 5 томовъ; т. І—4 нен. + XVI—207 + 8 листовъ нотъ; т. II—4 нен. + 220 + 8 листовъ нотъ, т. III—4 нен. + 244 + 8 листовъ нотъ, т. IV—4 нен. + 227 + 6 листовъ нотъ, т. V— 4 нен. + 251 стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

796. Chappe d'Auteroche, Jean.

Voyage en Sibérie, fait par Ordre du Roi en 1761; contenant les Moeurs, les Usages des Russes, & l'Etat actuel de cette Puissance; &c. Par M. l'Abbé Chappe d'Auteroche, de l'Académie Royale des Sciences. Amsterdam. M.DCC.LXIX.

> 8°, 2 тома; т. I-4 нен. + XVI + 816, т. II-4 нен. + стр. 817-685 + 1 нен. стр.

> При т. І — гравированная аллегорическая картинка, въ т. П—три гравированныхъ картинки.

> На шмутцъ-титульномъ лиотв т. I стариннымъ почеркомъ чернилами написано: "Путешествіе въ Сибирь въ 1761 году абата Шапа Отероша", а на титульномъ — "Н. Ганчеровъ".

> Въ т. I положены бумажныя закладочки можду стр. 64— 65, 80-81, 82-88, 96-97, 194—195, 226—227; въ т. II — между стр. 448—449 и 548—549.

> Въ старинныхъ переплетахъ изъ цъльной кожи; экземпляры совершенно свъжіе; замътокъ нътъ.

727. Chapelle (Claude-Emmanuel) и Bachaumont (François).

Voyage de Chapelle et de Bachaumont, suivi de leurs Poésies diverses, du Voyage de Languedoc et de Provence, par Lefranc de Pompignan; de celui d'Éponne, par Desmahis, et de celui du Chevalier de Parny; précédé de Mémoires pour la Vie de Chapelle, d'un Éloge de Bachaumont, et d'une Préface par de Saint-Marc. Paris. 1826.

> 80, 2 нен. – гравированные портреты Chapelle и Bachaumont – 2 нен. – LIX – 1 нен. – 382 стр. Разръзаны стр. 1–288. Замътокъ нъть.

798. Charlemagne, Jean-Armand.

Timon-Alceste ou le Misanthrope moderne; Roman philosophique, Par M. Charlemagne; publié par Jules Janin. Bruxelles. 1834. 129, 2 тома; т. І—314, т. ІІ—311 стр. Разр'ёзано; зам'ётов'я н'ётъ.

739. Charlotte-Elizabeth de Bavière.

Fragmens de Lettres originales De Madame Charlotte-Elizabeth de Bavière, Veuve de Monsieur, Frère unique de Louis XIV, Ecrites à S. A. S. Monseigneur le Duc Antoine-Ulric de B** W****, & à S. A. R. Madame la Princesse de Galles, Caroline, née Princesse d'Anspach. De 1715 à 1720. Hambourg. 1788.

12°, 2 тома; т. І—ХVІ + 269, т. ІІ—4 нен. + 299 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нёть.

780. Charpontier, J. P. (de St.-Prest).

Essai sur l'Histoire littéraire de Moyen Age, par J. P. Charpentier (de St.-Prest), Professeur de Rhétorique au Collège Royal de Saint-Louis. Paris. 1833.

> 8°, 4 нен. + 884 стр. Разрёзаны стр. 1-40. Замётокъ нёть.

##781. Chateaubriand, François-Auguste, vicomte.

Œuvres complètes de M. le Vicomte de Chateaubriand, Pair de France, Membre de l'Académie Françoise. Bruxelles. 1826— 1831.

> 8°, 27 томовъ и дополнительный томъ съ тёмъ же заглавіемъ: "Oeuvres complètes..... Moïse, Notice sur Chateaubriand. Table des sommaires". Bruxelles. 1882; т. I-4 нен. + XLIII + 1 нен. + 881, т. II-4 нен. + 899, т. III (1827 г.) - 4 нен. + 868, т. IV (1881) — 4 нен. + CLVI + 184, т. V — 4 нен. + 886, т. V bis — 4 нен. + 404; т. V ter. - 4 нен. + 408; т. VI (1828) - 4 нен. + XCIII + 1 нен. + 266, т. VII-4 нен. + 860, т. VIII (1896) -4 нен. + CLXXIX + 1 нен. + 216, т. IX - 4 нен. + 886; т. X-4 нен. + 810; т. XI - 4 нен. + 868; т. XII (1827) - 4 нен. + 852, т. XIII — 4 нен. + 368, т. XIV — 4 нен. + 856; т. XV — 4 нен. + 399 + 1 нен., т. XVI (1826) - 4 нен. + XVI + 328, т. XVII — 4 нен. + 882, т. XVIII — 4 нен. + 844, т. XVIII bis (1827) — 4 нен. + 874, т. XIX (1826) — 4 нен. + 819, т. XX — 4 нен. + 855, т. XXI - 4 нен. + 418, т. XXII (1828) - 4 нен. + 850, т. XXIII (1826) — 4 нен. + XII + 514, т. XXIV (1828) — 4 нен. + 387, т. XXV (1827) - 4 нен. + XII + 380, т. XXVI (1828) — 4 нен. + 518, т. XXVII — 4 нен. + 854 + 1 нен. стр.; дополнит. томъ – 4 нен. + 88 + 88 + 1 нен. + LX стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — IX; въ III — стр. 1—208; въ т. IV—1 нен.—LXXII, въ т. V — стр. 1 нен.—146 и 821— 836; т. VI — весь; т. VIII—1 нен. — XXIV, LXI—LXVIII, XCIII—216; въ т. IX—стр. 1 нен. — 280; т. XI—весь; т. XII—

> > Digitized by Google

весь, т. XIII—весь; въ т. XIV—стр. 1 нен. — 292; въ т. XVI стр. 1—242; въ т. XVII—1 нен.—272; въ т. XVIII—стр. 1 нен. — 220, въ т. XVIII bis—стр. 1 нен.—225, т. XIX—весь, т. XX — весь, т. XXI— весь, т. XXII— весь, въ т. XXVII—стр. 1 нен.—84, 229—260; въ дополнательномъ томѣ—стр. I— XXXVIII. Замѣтокъ нѣтъ.

Въ т. III, между стр. 208—209, вложено письмо Анны Николаевны Вульфъ къ О. С. Пушкиной (Павлищевой): "Chère amie, comme nous partons aujourd'hui chez M-nie Politkowsky et que je serai une couple de jours sans vous voir, je voudrois bien savoir avant de partir que votre pied va mieux; Maman envoye les tablettes(?) et moi j'envoyie la mienne à votre chère Maman, enchantée si elle peut lui convenir. Mon bien ainsi que ma chambre sont à son service pour le jour qu'elle voudra choisir. Maman voudroit savoir coment vous avez tous passé cette nuit d'orage. Adieu, ma bien chère, portez vous bien. Mes respects à vos chères Parents et s'ils le permettent beaucoup de tendresses aussi. Faut-il vous envoyer les livres?" Адресъ: "Ольгѣ Сергевнѣ".

782. Chateaubriand, François-Auguste, vicomte.

Essai sur la Littérature anglaise et Considérations sur le Génie des hommes, des temps et des révolutions. Par M. de Chateaubriand. Paris. MDCCCXXXVI.

> 80, 2 тома; т. І—4 нен. + 871 + 1 нен., т. ІІ—4 нен. + 404 + 1 нен. стр. Оба тома разр'ёзаны; зам'ётокъ нётъ. Въ т. II, между стр. 218—219, положена бумажная закладочка.

788. La Chaumière dans la Grotte. Nouvelle Egyptienne. — Manuscript échappé à l'incendie de la Bibliothèque des Ptolomées à Alexandrie. St.-Pétersbourg, de l'imprimerie de Gretsch. 1817, se vend chez H. Bonnet et Co. Maison de Weber № 93, Perspective de Nevsky.

80, 6 нен. + 51 + 1 нен. стр. Въ цвѣтной обложкѣ; замътокъ нѣтъ.

784. Chefs- d'Oeuvre du Théâtre indien, traduit de l'original sanscrit en anglais, Par M. H. H. Wilson, Secrétaire de la Société asiatique du Bengale, etc.; et de l'anglais en français par M. A. Langlois, Membre de la Société Asiatique, auteur des Monumens Littéraires de l'Inde; accompagnés de notes et d'éclaircissemens, et suivis d'une Table alphabétique des noms propres et des termes relatifs à la mythologie et aux usages de l'Inde, avec leur explication. Paris. M.DCCC.XXVIII. 80, 2 тома; т. І—16 нен.+-LXXXVII+1 нен.+ 876 + 1 нен.; т. II—4 нен. + 482 стр.

Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 145, 185—264; т. II не разръзанъ. Замътовъ нътъ.

785. Chênedollé, Charles de-.

Le Génie de l'Homme, Poëme; par Charles de Chênedollé. Quatrième Edition, revue et corrigée avec le plus grand soin. Paris. MDCCCXXVI.

> 12°, XII → 240 стр. Разръзаны стр. 1—180. Замътокъ нътъ.

#736. Chénier, André.

Œuvres complètes d'André de Chénier.

Эпвгр.: "Auprès d'André Chénier avant que de descendre, J'élèverai la tombe où manquera sa cendre, Mais où vivront du moins et son doux souvenir, Et sa gloire et ses vers dictés pour l'avenir.
(M.-J. de Chénier, Disc. sur la Calomnie).

Paris. Foulon et compagnie, libraires, rue des Francs-Bourgeois, № 3; Baudouin frères libraires, rue de Vaugirard, № 36. 1819.

> 80, XXIII + 1 нен. + 896 стр. + гравированныя ноты: "La jeune captive, ode d'André de Chénier, mise en musique par Vernier, 1-re Harpe de l'Académie Royale de Musique, Membre de la Société des Enfants d'Apollon".

> На чистомъ листѣ, послѣ переплетной крышки, вписаны рукою Пушкина, карандашомъ, слѣдующіе "неизданные стихи Андрея Шенье":

"Près des bords, où Venise est reine de la mer, Le gondolier nocturne au retour de Vesper D'un leger aviron bat la vague applonie, Chante Renaud, Tancrède et la belle Herminie [Comme lui]¹) Il aime ses chansons, il chante sans désire, Sans gloires, sans projets, sans craindre l'avenir; Il chante — et plein du Dieu, qui doucement l'anime Sait egager du moins sa route sur l'abime — Comme lui, sans echo je me plais à chanter — Et les vers inconnus que j'aime à méditer Adoucissent pour moi la route de la vie Où de tant d'Aquilons ma voile est poursuivie.

Vers inédits d'André Chénier".

1) Зачеркнуто.

New meret ? Autre theman said Egayer morena da norte var 1'a anua Can's glaim, daws program, down manumed armen 40 marte - 85 perior Der Steen que Processend 0 haute Renaus, Tunner all Plus Huminio animales se chansen, I charte saw mer, Coursing laws vans who go me plans a that and by burd, un tenur it wine Inla mar & his vers renowned que) accus - midutes I'm legit wrewer bat laraque aplanie On ortant & clynchum maccole in draceworther pour mos la route Bulo le gondation oftimes and retines deterior Ne 736. :::

Digitized by Google

Digitized by Google

.....

•

— 193 **—**

Въ книгъ замътовъ нътъ.

Въ врасномъ свфьянномъ переплетв съ золотымъ тисненіемъ-бордюромъ и съ золотымъ обрѣзомъ.

787. Choix de Discours de Réception à l'Académie Françoise, depuis son établissement jusqu'à sa suppression; suivis De la Table chronologique de tous ses membres, et de ses Statuts et Réglemens; avec une introduction, Par L. Boudou. Paris. 1808.

8°; 2 тома; т. I-XLIV + 488, т. II-4 нен. + 586 стр.

Въ т. I разръзаны стр. I—XLIV, 15-59, 119-152, 198-440; т. II не разръзанъ.

На обоихъ томахъ наклеены французские ярлычки книжной лавки бр. Слёниныхъ.

788. Chompré.

Dictionnaire abrégé de la Bible, de Chompré. Nouvelle édition, revue et considérablement augmentée, Par M. Petitot. Paris. 1806.

> 8°, XXXVII-+1 нен.-+814 стр. Замътовъ нътъ.

789. Christophe, Math.

Dictionnaire pour servir à l'intelligence des auteurs classiques Grecs et Latins; comprenant la géographie, la fable, l'histoire et les antiquités, avec une table chronologique, et un tableau des poids, mesures et monnoies des anciens, comparés avec les nôtres; Par Math. Christophe. A Paris. Chez L. Duprat-Duverger. An XIII-1805.

8°, 2 тожа; т. I—2 нен. + XXI+1 нен. + 552; т. II—4 вен. + 585 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

240. Chronique des Tribunaux ou Choix des Causes les plus intéressantes dans les divers Pays de l'Europe. Cour d'Assises.—Police correctionnelle. — Tribunaux civils. — Tribunaux de Commerce. — Variétés. Bruxelles. 1835.

> 80, 2 тома; т. І—484, т. ІІ—885 стр. Разр'язано; замітокъ ність.

741. Chronique indiscrète du dix-neuvième Siècle. Esquisses contemporaines, extraites de la Correspondance du Prince de ***. Paris. 1825.

8°, 4 нен. – 416 стр. Разръзано; замътокъ нътъ. их-х.

18

742. Chroniques pittoresques et critiques de l'Eil de Bœuf, des Petits Appartemens de la Cour et des Salons de Paris, sous Louis XIV, la Régence, Louis XV et Louis XVI. Publiées Par M-me la Comtesse Douairière de B***. Tome quatrième. Paris. R. Leroux, libraire-éditeur. 1830.

80, 4 нен. + 511 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ. На послѣдней страницѣ карандашомъ (не Пушкина рукою) написано: "Augustow: en Pologne, le 11 Avril 18..".

748. Clark, Hugh.

An Introduction to Heraldry. Containing the origin and use of Arms; Rules for Blazoning and Marshalling Coat Armours; the English and Scottish Regalia; a Dictionary of Heraldry with its Terms in English, French and Latin; Orders of Knighthood, illustrated and explained; Degrees of the Nobility, Gentry, etc. Tables of precedency; and a Dictionary of Mottoes; the whore forming a complete Manual of Rank and Nobility. Embellished with forty-eight engravings, illustrative of upwards of one thousand Examples, including the Arms of nearly five hundred different families. By Hugh Clark. Twelfth edition. Enlanged and improved. London. MDCCCXXXIV.

> 8º, VIII-+292 crp. Разрѣзано въ немногихъ мѣстахъ.

744. La Clef du Cabinet des Princes de l'Europe, Ou Recuëil Historique & Politique sur les matières du tems. Juillet-Décembre 1704, Tome premier. Imprimé chez Jacques le Sincere à l'Enseigne de la verité. MCCIV.

80, 443 - 12 нен. стр.

На переплетѣ ex-libris съ графскимъ гербомъ "M-r Brochant du Breüil, Conseiller au Parlement" и подписью гравера: "Mathey sculp.". Въ кожанномъ переплотѣ, такомъ-же, какъ и всъ слъдующіе выпуски этого изданія.

То-же, 1705, t. II и III, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) - 469 --15 нен., v. II (Juillet-Décembre) — 8 нен + 448 + 13 стр.

То-же, 1706, t. IV и V, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) - 448 +

15, v. II (Juillet-Décembre) — 441 - 15 стр. То-же, 1707, t. VI и VII, А Verdun (какъ и всъ слъдующie], 2 vol.; v. I (Janvier-Juin)-4 нен. +448+18 нен. v. II (Juillet-Décembre) — 4 нен. + 445 + 15 нен. стр.

To-ace, 1708, t. VIII H IX; 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) - 460+ 16, v. II (Juillet-Décembre) - 481 + 17 crp.

То-же, 1709, t. X и XI; 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) - 2 нен. + 481 + 14 нен., v. II (Juillet-Décembre) - 480 + 14 стр.

То-же, 1710, t. XII и XIII; 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 428 + 20 нен., v. II (Juillet-Décembre) — 450 + 14 нен. стр.

То-же, 1711, t. XIV н XV, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 482 + 16, v. II (Juillet-Décembre) — 484 + 20 нен. стр.

То-же, 1712, t. XVI в XVII, 2 vol.; t. I (Janvier-Juin) — 448 + 18, v. II (Juillet-Décembre) — 448 + 17 нен. стр.

То-же, 1718, t. XVIII и XIX, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 486 + 18, v. II — 448 + 17 нен. стр.

То-же, 1714, t. ХХ в ХХІ, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 451 + 15 нен., v. II — 445 + 18 нен. стр.

То-же, 1715, t. XXII и XXIII, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 457 + 11 нен., v. II (Juillet-Décembre) — 488 + 16 нен. стр.

То-же, 1716, t. XXIV в XXV, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 484 + 15 нен.; v. II (Juillet-Décembre) — 484 + 16 нен. стр.

Всё въ одинаковыхъ переплетахъ и на каждомъ томѣ ехlibris M-r Brochant du Brettil'я. Замётокъ нётъ.

745. Supplément de la Clef ou Journal Historique sur les Matières du Tems, Contenant ce qui s'est passé en Europe d'intéressant pour l'Histoire, dépuis la Paix de Riswick. Par le Sieur C. J. A Verdun. MDCCXIII.

> 8°, 2 parties. Т. I — 16 нен. + 423 + 20 нен., t. II — 6 нен. + 558 + 26 нен. стр.

> На каждой книжей ел-libris съ графской короной надъ гербомъ и надписью подъ нимъ: "M-r Brochant du Breüil, Conseiller au Parlement" и подписью гравера: "Mathey sculp.". Въ переплетахъ цёльной кожи.

746. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems. Contenant aussi quelques Nouvelles de Littérature, & autres Remarques curieuses. Par le Sieur C. J. Janvier-Juin. 1717. Tome Premier. Paris. MDCCXVII.

80, 448 - 15 нен. стр.

То-же, 1718, t. III в IV, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 448 + 14 вен., v. II (Juillet-Décembre) — 442 + 12 нен. стр.

- *To-же*, 1719, t. V и VI, 2 vol; v. I (Janvier-Juin) 447 + 18 нен., v. II (Juillet-Décembre) 448 + 16 нен. стр.
- То-же, 1720, t. VII в VIII, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) 446 + 16 нен., v. II — 451 + 17 нен стр.

То-же, 1721, t. IX и X, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) - 454 + 14 нен., v. II (Juillet-Décembre) - 456 + 14 нен.

То-же, 1722, t. XI н XII, 2 vol.; v. I (Janvier-Juin) — 452 + 12 нен., v. II — 449 + 15 нен. стр.

747. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Temps, Contenant aussi quelques Nouvelles de Litterature, & autres Remarques curieuses. Par le Sieur C. J. Verdun. Janvier—Juin 1725. Paris. M.DCC.XXIII.

18*

80, 452 + 14 нен. стр.

Сь ех-libris'омъ M-r Brochant du Bretiil..... (какъ выше). *To же*, 1724, t. XVI (Juillet-Décembre) — 452 + 16 нен. отр. *To-же*, 1728, t. XXIII (Janvier-Juin) — 454 + 16 нен. отр. *To-же*, 1739, t. XLV (Janvier-Juin) — 474 + 6 нен. отр. *To-же*, 1746, t. LlX (Janvier-Juin) — 477 + 8 нен. отр. Всѣ въ одинаковыхъ переплетахѣ съ предыдущими томами "La Clef du Cabinet", съ ех-libris'ами M-r Brochant du Bretiil'я.

748. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant quelques Nouvelles de Littérature & autres Remarques curieuses. 1765, Juillet—Décembre. Tome XCVIII. Paris. MDCCLXV.

> 80, 560 стр. Въ переплетъ, одинаковомъ со всъми предыдущими томами того-же журнала. На корешкъ вытисненъ гербъ съ графскою короной.

749. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant la Récapitulation générale des événemens principaux qui se sont passés pendant le cours de l'année 1765. 1766, Janvier — Décembre, tt. XCIX μ C. Paris. MDCCLXVI.

> 8°, 2 тома; т. I (Janvier-Jnin) — 560 стр., т. II (Juillet-Décembre) — 560 стр. Въ переплетакъ, одинаковыкъ съ предыдущими томами.

750. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant la Récapitulation générale des Événemens principaux qui se sont passés pendant le cours de l'année 1766. Janvier — Décembre, tt. CI μ CII. Paris. MDCCLXVII.

> 8°, 2 тома; т. I (Janvier-Juin) — 560 стр., т. II (Juillet-Décembre) — 560 стр. Въ такихъ же переплетахъ, какъ и предыдущіе томы.

751. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant la Récapitulation générale des Événemens principaux qui se sont passés pendant le cours de l'année 1768. Janvier — Décembre, tt. CV n CVI. Paris. MDCCLXIX.

8°, 2 тома; t. I (Janvier-Juin) — 560 стр., t. II (Juillet-Décembre)—560 стр. Въ такихъ же переплетахъ, какъ и предылущіе томы.

782. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant la Récapitulation générale des Événemens principaux qui se sont passés pendant le cours de l'année 1771. Janvier—Décembre, tt. СХІ и СХІІ. Paris. MDCCLXXII. 80, 2 тома; т. I (Janvier-Juin)—560 стр., т. II (Juillet-Décembre)—560 стр. Въ такихъ же переплетахъ, но безъ герба.

753. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant la Récapitulation générale des Evénemens principaux qui se sont passés pendant le cours de l'année 1772. Janvier — Juin, t. CXIII. Paris. MDCCLXXIII.

80, 560 стр.

Въ такомъ же переплетъ, какъ предыдущій томъ.

754. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les Matières du Tems; Contenant un Précis Historique des principaux Evénemens de l'année 1774. Janvier — Décembre, tt. CXVII и CXVIII. Paris. MDCCLXXV.

> 80, 2 roma; r. I (Janvier-Juin)-560 crp., t. II (Juillet-Décembre)-560 crp.

Въ такихъ же переплетахъ, какъ и предыдущіе.

755. Suite de la Clef, ou Journal Historique sur les matières du Tems; Contenant un Précis Historique des principaux Evénemens de l'année 1775. Janvier — Décembre, tt. CXIX и CXX, Paris. MDCCLXXVI.

> 8°, 2 тома; т. I (Janvier-Juin)—560 стр., т. II (Juillet-Décembre) — 560 стр.

Въ такихъ же переплетахъ, какъ и предыдущіе.

756. Cochrane, John Dundas.

Narrative of a pedestrian journey through Russia and Siberian Tartary, from the frontiers of China to the Frozen Sea and Kamtchatka. By Capt. John Dundas Cochrane, R. N. Second edition. London. 1824.

> 89, 2 тома; т. І—ХV + 428, т. ІІ—844 стр.; съ раскрашенными гравюрами и картами. Разръзано; замътокъ нътъ.

757. Cohen, Jean.

Tutti Frutti. Tiré des papiers d'un Défunt, et traduit de l'ouvrage allemand du Prince Puckler Muskau. Par Jean Cohen. Bruxelles. 1834.

> 120, 2 тома; т. І—4 нен. + 292, т. ІІ—824 стр. Разр'язано; зам'ятокъ н'ять.



758. Coleccion de los mas célebres romances antiguos Españoles, históricos y caballerescos, publicada por C. B. Depping, y ahora considerablemente enmendada por un Espanol Refugiado. Lóndres. 1825.

> 8°, 2 тома; т. I-XXIV + 807, т. II-885 стр. Въ красивыхъ кожаныхъ переплетахъ. Замътокъ нътъ.

759. Coleridge, Hartley.

Poems by Hartley Coleridge. Vol. I. Leeds. 1833. 8°, VIII + 157 стр. Замётокъ нёть.

#760. Coleridge, Samuel Taylor.

,

Specimens of the Table Talk of the late Samuel Taylor Coleridge. In two volumes. London. John Murray, Albemarle Street. MDCCCXXXV.

> 8°, 2 тома; т. І—портретъ Кольриджа, литографированный
> L. Haghe'омъ + LXXVII + 8 нен. + 267 стр.; т. II - 364 стр. Разр'язано; зам'ятокъ н'ятъ; на внутренней сторон'я передней обложки рукою Пушкина, карандашомъ, написано: "купл. 17 іюля 1885 года, день Демид. праздн. въ годовщину его смерти".

761. Letters, conversations and recollections of S. T. Coleridge. In two volumes. London. 1836.

> 80, 2 тома; т. I—XII + 284, т. II—240 стр. Мъстами разръзано; въ I т. между 164 и 165 стр. закладиа.

762. Coleridge, Shelley and Keats. The poetical works of Coleridge, Shelley, and Keats. Complete in one volume. Paris. 1829.

80, XI + 225 + XI + 275 + VII + 75 стр. Зам'ятокъ в'ять.

Collection des mémoires relatifs à la Révolution d'Angleterre, accompagnée de notices et d'éclaircissements historiques, et précédée d'une Introduction sur l'Histoire de la Révolution d'Angleterre; Par M. Guizot:

٠

I et II Livraisons.

768. May, Thomas.

Histoire du Long-Parlement convoqué par Charles 1-er en 1640; Par Thomas May, Secrétaire du Parlement. Paris. 1823. 80, 2 тома; т. І.—ХХІІІ+1 нен. 4528, т. ІІ-4 нен. 420 стр Въ т. І.— разръзаны стр. 1 нен. 185, 205-209, 278-289 и 297-457; т. ІІ.— не разръзанъ. Замътокъ нътъ.

I Livraison.

764. Warwick, Philippe.

Mémoires de Sir Philippe Warwick sur le Règne de Charles 1-er, et ce qui s'est passé depuis la Mort de Charles 1-er jusqu'à la Restauration des Stuart. Paris. 1823.

80, 4 нен. + XVI + 420 + 1 нен. стр.

Разрѣзаны стр. 1 нен. — 57, 73 — 81, 89—109 в 129 до конца. Замётокъ нётъ.

II Livraison.

765. Price, John.

Mémoires de John Price, Chapelain de Monk, sur la Restauration des Stuart. Paris. 1823.

> 80, 16 (Extrait du catalogue) - IX - 1 нен. - 189 стр. Разръзано; замътокъ нъть.

III et IV Livraisons.

766. Ludlow, Edmond.

Mémoires de Ludlow. Paris. 1823.

80, 8 тома; т. I—XV + 1 нен. + 508 + 1 нен., т. II—4 нен. + 551 + 1 нен., т. III—4 нен. + 450 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

V et VI Livraisons.

767. Hutchinson, m-rs.

Mémoires de Mistriss Hutchinson. Paris. 1823.

80, 2 тома; т. I—VII + 1 нен. + 451, т. II-4 нен. + 484 стр. Т. I - разръзанъ, т. II - не разръзанъ; замътокъ нътъ.

XI, XII et XIII Livraisons.

768. Jacques II.

Mémoires de Jacques II. Paris. 1824-1825.

80, 4 тома; т. I—XIV+516, т. II (1825) — 4 нен. + 572. т. III (1825) — 4 нен. + 403, т. IV (1825) — 4 нен. + 482 стр.

Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 201, 241—401, 425—488 и 441 — 457, т. II и III разръзаны, при чемъ въ т. II между стр. 424—425 положена бумажная закладка; т. IV не разръзанъ. Замътокъ нътъ.



Mémoires de Hollis. Mémoires de Huntington. Mémoires de Fairfax. Paris. 1823.

80, XVI + 422 стр. Разръзаны стр. I - 65 и 89 - до конца; замътокъ нътъ.

II Livraison.

769. Herbert, Thomas; Berkley, John.

Mémoires de Sir Thomas Herbert, Valet de Chambre de Charles 1-er, sur les deux dernières Années du Règne de ce Prince. Mémoires de Sir John Berkley, sur les Négociations de Charles 1-er avec Cromwell et l'Armée parlementaire. Paris. 1823.

> 8°, XIII + 8 нен. + 240 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

VIII Livraison.

770. Clarendon, Henri, Lord.

Journal de Lord Henri Clarendon, Fils du Comte de Clarendon, Grand Chancelier d'Angleterre; Sur les Années 1687, 1688, 1689 et 1690. Paris. 1824.

> 80, 4 нен. + 16 (Extrait du Catalogue) + XI + 1 нен. + 421 отр.

Разрѣзано; замътокъ нътъ.

VI, VII et VIII Livraisons.

771. Clarendon, Lord.

Mémoires de Lord Clarendon, Grand-Chancelier d'Angleterre sous le Règne de Charles II. Paris. 1823-1824.

> 8°, 4 тома; т. І—4 нен. + XIII + 8 нен. + 454, т. II (1824) — 4 нен. + 489, т. III (1824)—4 нен. + 504, т. IV (1824)—4 нен. + 8 + 1 нен. + 455 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. – 41, 57 – 858, 425 – 488; тт. II-IV не разръзаны. Замътовъ нътъ.

IX et X Livraisons.

771. Burnet, évêque.

Histoire de mon temps, Par Burnet, Evêque de Salisbury. Paris. 1824.

> 8°, 4 тома; т. I—8 + 1 нен. + 4 нен. + 492, т. II—4 нен. + 409, т. III—4 нен. + 431, т. IV—4 нен. + 460 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XI Livraison.

773. Reresby, John; Buckingham, duc.

Mémoires de Sir John Reresby. Mémoires du Duc Buckingham. Paris. 1824.

> 89, VII -- 1 нен. -- 848 -- 58 стр. Не разръзано.

V Livraison.

774. Procès de Charles I-er. — L'Eikôn Basilikè; Apologie attribuée à Charles I-er. — Mémoires de Charles II, sur la Fuite après la bataille de Worcester. Paris. 1823.

> 80, 6 нен. - 499 стр. Разръзано; замътокъ нъть.

Collection des Mémoires relatifs à la Révolution Française. Avec des notes sur leurs auteurs et des éclaircissements historiques par MM. Berville et Barrière:

I Livraison.

775. Roland.

Mémoires de Madame Roland, avec une Notice sur sa Vie, des notes et des éclaircissemens historiques, Par MM. Berville et Barrière. Deuxième Édition. Paris. 1821.

> ⁸⁰, 2 тома; т. I — 4 нен. + XLVIII + 880, т. II — 4 нен. + 448 стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

II et IV Livraisons.

776. Ferrières, marquis.

Mémoires du Marquis de Ferrières, avec une notice sur sa vie, des notes et des éclaircissemens historiques. Par MM. Berville et Barrière. Deuxième Edition. Paris. 1822.

> 89, 8 тома; т. I-4 нен. + XVI+492, т. II-4 нен. + 500, т. III (IV Livraison) - 4 нен. + 522 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 845 и 417-441; замътокъ нътъ; т. II и III не разръзаны.

III Livraison.

777. Linguet; Dusaulx.

Mémoires de Linguet, sur la Bastille, et de Dusautx, sur le 14 Juillet, avec des notices, de notes et des éclaircissemens historiques, par MM. Berville et Barrière. Paris. 1821.

```
89, 4 кен. + XL + 470 стр.
Разрѣзаны стр. 1 нен. - 269, 483 - 441 к 457 - 470. Замѣ-
гокъ нѣтъ.
```

III Livraison.

778. Bouillé, François, marquis.

Mémoires du Marquis de Bouillé, Lieutenant-Général des Armées du Roi, Chevalier de ses Ordres, Gouverneur de Douai, membre des deux Assemblées des notables, et général en chef de l'armée de Meuse, Sarre et Moselle; avec une notice sur sa vie, des notes et des éclaircissemens historiques. Par MM. Berville et Barrière. Troisième Édition. Paris. 1823.

> 8°, 4 нен. - XX - 440 стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 141. Замътокъ нътъ.

IV Livraison.

779. Besenval, Pierre-Victor, baron.

Mémoires du Baron de Besenval, avec une notice sur sa vie, des notes et des éclaircissemens historiques. Par MM. Berville et Barrière. Paris. 1821.

> 89, 2 тома; т. I-4 нен. - XXX - 2 нен. - 482, т. II-4 нен. - 895 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 77, 145—281 и 981—401; т. II не разръзанъ. Замътовъ нътъ.

V, VI et VII Livraisons.

780. Bailly.

Mémoires de Bailly, avec une notice sur sa vie, des notes et des éclaircissemens historiques. Par M. Berville et Barrière. Paris. 1821-1822.

> 89, Зтома; т. I (V Livraison) 4 нен. — XXXI — 1 нен. — 478, т. II (VI Livraison. 1822) — 4 нен. — 449, т. III (VII Livraison. 1822) — 4 нен. — IV — 486.

> Разръзаны въ т. I стр. 1 нен. — 25, въ т. 1Ш – стр. 1 нен. — IV. Замътовъ нътъ.

VI et VII Livraisons.

781. Weber.

Mémoires de Weber, concernant Marie-Antoinette, Archiduchesse d'Autriche et Reine de France et de Navarre; avec des notes et des éclaircissemens historiques, par MM. Berville et Barrière. Paris. 1822.

Digitized by Google

8°, 2 тома; т. І—4 нен. + 511 + 1 нен., т. П—4 нен. + 880 стр.

Т. І разр'язанъ весь, т. ІІ не разр'язанъ. Зам'ятокъ нътъ.

VIII Livraison.

789. Choiseul, duc.

Relation du départ de Louis XVI, le 20 Juin 1791, écrite en Août 1791, dans la Prison de la Haute Cour Nationale d'Orléans. Par M. le Duc de Choiseul, Pair de France, et extraite de ses Mémoires inédits. Paris. 1822.

> 80, 4 нен. + ШІ + 1 нен. + 287 стр. Разръзаны стр. 81-121; замътовъ нътъ.

VIII Livraison.

788. Barbaroux, Charles.

Mémoires (inédits) de Charles Barbaroux, député à la Convention Nationale; avec des éclaircissemens historiques, par MM. Berville et Barrière. Paris. 1822.

> 8°, VIII -+ 159 -+ 1 нен. стр. Не разръзано.

VIII, X, XI et XIV Livraisons.

784. Dumouriez, général.

La Vie et les Mémoires du Général Dumouriez, avec des notes et des éclaircissemens historiques, par MM. Berville et Barrière. Paris. 1822-1823.

> 8°, 4 тома; т. I (1822)—4 нен. + III + 1 нен. + 446, т. II (1822)— 4 нен. + 464, т. III (1828) — 4 нен. + 412, т. IV (1828) — 4 нен. + 800 стр. Не разрѣзано.

IX Livraison supplémentaire.

788. Goguelat, baron.

Mémoire de M. le Baron de Goguelat, Lieutenant-Général, sur les événemens relatifs au voyage de Louis XVI à Varennes. Suivi d'un précis des tentatives qui ont été faites pour arracher la Reine à la captivité du Temple. Orné d'une carte de la route de Châlons à Montmédy, et de plusieurs fac-similé des lettres de la Reine Marie-Antoinette. Paris. 1823.

> 80, 4 нен. + II + 88 + 1 нен.; карта и 6 снимковъ съ пъсемъ Марін-Антуанетты.

Разръзаны стр. 17-38, 49-61 и 81-88. Замътокъ нъть.

IX et X Livraisons.

786. Campan, m-me.

Mémoires sur la Vie privée de Marie-Antoinette, Reine de France et de Navarre; suivis de souvenirs et anecdotes historiques sur les règnes de Louis XIV, de Louis XV et de Louis XVI. Par M-me Campan, Lectrice des Mesdames, et première Femme de Chambre de la Reine. Troisième Edition. Paris. 1823.

> 8°, 8 тома; т. I—4 нен. + XLVII +-1 нен. + 882, т. II—4 нен. + 899, т. III (X Livraison) — 4 вен. + 882 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XI Livraison.

787. Mémoires sur les Journées de Septembre 1792, par M. Jourgniac de Saint-Méard, M-me la Marquise de Fausse-Lendry, l'Abbé Sicard, et M. Gabriel-Aimé Jourdan, Président du District des Petits-Augustins; suivis des délibérations prises par la Commune de Paris et des procès-verbaux de la Mairie de Versailles. Paris. 1823.

 8° , 4 нен. + XVI + 872 стр.

Разръзаны стр. 1 нен. — 185, 241—304 и 321—372. Замѣтокъ нътъ.

XI Livraison.

788. Mémoires sur l'affaire de Varennes, comprenant le Mémoire inédit de M. le Marquis de Bouillé (comte Louis); Deux relations également inédites de MM. les Comtes de Raigecourt et de Damas; celle de M. le Capitaine Deslon, et le Précis historique de M. le Comte de Valory. Paris. 1823.

> 8°, VIII + 824 стр. Разръзаны стр. I-49; замътокъ нътъ.

XII Livraison.

789. Bonchamps, marquise de-.

Mémoires de Madame la Marquise de Bonchamps, rédigés par M-me la Comtesse de Genlis; suivis des pièces justificatives. Paris. 1823.

> 8°, VIII - 512 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

XII Livraison.

790. Mémoires sur les Prisons. Tome premier, contenant les Mémoi-

res d'un détenu, par Riouffe; L'Humanité méconnue, par J. Paris de l'Epinard; l'Incarcération de Beaumarchais; le Tableau historique de la Prison de Saint-Lazare. Avec une Notice sur la Vie de Riouffe, des Notes et des Eclaircissemens historiques. Paris. 1823.

> 8°, 4 нен. + XI + 1 нен. + 804 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

XIII Livraison.

791. Mémoires sur les Prisons. Tome second, contenant ceux qui concernent les Prisons de Port-Libre, du Luxembourg, de la Rue de Sèvres, etc., etc., suivis du Voyage de cent trente-deux Nantais, et d'une Relation des maux soufferts par les Prêtres déportés dans la Rade de l'Ile d'Aix, avec des Notes et des Eclaircissemens historiques. Paris. 1823.

> 8°, 4 нен. + 511 + 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XIII Livraison.

792. Louvet de Couvray.

Mémoires de Louvet de Couvray, député à la Convention Nationale, avec une notice sur sa vie, des notes et des éclaircissemens historiques. Paris. 1823.

> 8°, 4 нен. - XII - 398 стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 9; замътокъ нътъ.

XIV Livraison.

798. Meillan.

Mémoires de Meillan, Député, par le Département des Basses-Pyrénées, à la Convention nationale. Avec des Notes et des Eclaircissemens historiques. Paris. 1823.

> 8⁰, 4 нен. - 331 стр. Не разръзано.

XIV Livraison.

794. Mémoires sur la Vandée, comprenant les Mémoires inédits d'un ancien administrateur militaire des armées républicaines, et ceux de Madame de Sapinaud. Paris. 1823.

> 8°, 4 нен. + 224 + 128 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XV Livraison.

795. Turreau, général.

Mémoires pour servir a l'Histoire de la Guerre de la Vendée. Par le Général Turreau. Paris. 1824.

> 8°, 4 нен. — VI — 192 стр. Разръзаны стр. 1 нен. — VI; замътокъ нътъ.

XV Livraison.

796. Louis-Antoine-Philyppe d'Orléans.

Mémoires de S. A. S. Louis-Antoine-Philyppe d'Orléans, Duc de Montpensier, Prince du Sang. Paris. 1824.

> 8°, гравированный портреть автора -- XV -- 1 нен. --207 стр.

Разръзаны стр. I-XV; замътокъ нътъ.

XV et XVIII Livraisons.

797. Guillon de Montléon, Aimé.

Mémoires pour servir à l'histoire de la ville de Lyon pendant la Révolution, par M. l'Abbé Aimé Guillon de Montléon, Assosié des Académies de Lyon, Mantoue, Rome etc., conservateur à la Bibliothèque Mazarine, etc., etc. Paris. 1824.

> 8°, 2 тома; т. I—6 нен. +- гравированный планъ Ліона + 464, т. П—4 нен. + 449 -+ 2 нен. стр.

Т. І разр'язанъ; т. П не разр'язанъ; зам'ятокъ н'ять.

XVI Livraison.

798. Fréron.

Mémoire historique sur la Réaction Royale, et sur les massacres du Midi; Par le Citoyen Fréron, ex-député à la Convention Nationale, et commissaire du Gouvernement dans les Départemens Méridionaux, avec les Pièces justificatives, et augmenté d'éclaircissemens et documens historiques. Paris. 1824.

> 8°, 4 нен. + XIV + 890 стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 33 и 845-877; замътовъ нътъ.

XVI Livraison.

799. Doppet, général.

Mémoires politiques et militaires du Général Doppet, avec des notes et des éclairoissemens historiques. Paris. 1824.

80, 4 нен. + XV + 1 нен. + 416 стр.

Разръзаны стр. 1 нен. — 225, 269—818 и 401—416; замътокъ нѣтъ. XVI Livraison.

800. Mémoires historiques et militaires sur Carnot, rédigés d'après ses manuscrits, sa correspondance inédite et ses écrits, précédés d'une notice par P.-F. Tissot. Paris: 1824.

> 8°, гравированный портреть Карно -- 6 нен. -- ХХVIII --894 стр. Не разр'язано.

XVII Livraison.

so1. Rivarol, Antoine, comte.

Mémoires de Rivarol, avec des notes et des éclaircissemens historiques; précédés d'une notice, par M. Berville. Paris. 1824.

> 80, 4 нен. - XVI - 886 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

XVIII Livraison.

sos. Hausset, m-me.

Mémoires de Madame du Hausset, Femme de Chambre de Madame de Pompadour, avec des notes et des éclaircissemens historiques. Paris. 1824.

> 8°, VII + 1 нен. + XXXVIII + 2 нен. + 313 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XIX Livraison.

808. Maillane, Durand.

Histoire de la Convention Nationale, par Durand de Maillane; suivie d'un fragment historique sur le 31 Mai, par le Comte Lanjuinais, Pair de France. Paris. 1825.

> 8°, 4 нен. + XII + 388 стр. Не разрѣзано.

XIX Livraison.

804. Journal de Cléry, suivi des dernières Heures de Louis Seize, Par M. Edgeworth de Firmont; du Récit des événemens arrivés au Temple, Par Madame Royale, Fille du Roi; et d'éclaircissemens historiques tirés de divers mémoires du temps. Paris. 1825.

> 8°, 4 нен. + 341 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XX Livraison.

805. d'Argenson, marquis.

Mémoires du Marquis d'Argenson, Ministre sous Louis XV; avec une notice sur la vie et les ouvrages de l'auteur; publiés par René d'Argenson. Paris. 1825.

> 8°, 4 нен. – карта – 484 – 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

XX Livraison.

806. Le Vieux Cordelier, journal politique, rédigé en l'An II, par Camille Desmoulins, Député à la Convention Nationale.

Causes secrètes de la Journée du 9 au 10 Thermidor An II, suivies des mystères de la mère de Dieu dévoilés, par Vilate, ex-juré au Tribunal Révolutionnaire.

Précis historique inédit des Evénemens de la Soirée du 9 Thermidor An II, Par C. A. Méda, Gendarme, chargé de réduire la Commune de Paris et les conventionnels Insurgés; avec une notice sur la vie de l'auteur, mort Général de Brigade et Baron. Paris. 1825.

> 8°, 4 нен. – 394 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – 177, 201–209, 269–288, 297–321, 887–394; замътокъ нётъ.

XXI Livraison.

807. Thibaudeau, A. C.

Mémoires sur la Convention, et le Directoire, Par A. C. Thibaudeau. Paris. 1824.

> 8°, 2 тома; т. І—4 нен. + 400, т. ІІ—4 нен. + 420 стр. Т. І не разр'ізанъ; т. ІІ разр'ізанъ весь; зам'йтокъ нітъ.

XXII-XXIII Livraisons.

808. Suerres des Vendéens et des Chouans contre la République Française, ou Annales des Départemens de l'Ouest pendant ces Guerres, D'après les Actes et la Correspondance du comité de Salut public, des Ministres, des Représentans du peuple en mission, des Agens du gouvernement, des Autorités constituées; des généraux Berruyer, Biron, Canclaux, Rossignol, Santerre, L'Échelle, Kleber, Marceau, Turreau, Moulin, Hoche, etc. et d'après les Réglemens, Proclamations et Bulletins du conseil supérieur <u>- 209</u> -

et des chefs des Vendéens et des Chouans; Par un Officier superieur des Armées de la République habitant dans la Vendée avant les Troubles. Paris. 1824-1825.

> 8°, 4 гома; т. I (1824) — 4 нен. + 466 + 5 нен., т. II (1824) — 4 нен. + 515 + 1 нен., т. III (Livr. XXIII, 1825) — 4 нен. + 588 + 1 нен., т. IV (Livr. XXIII, 1825) — 4 нен. + 508 + 1 нен. стр. Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 89; замътокъ нъть; остальные не разръзаны.

300. Mémoires sur le dix-huitième siècle et sur la Révolution Française. T. I et II. Paris. 1822.

Mémoires inédits de l'Abbé Morellet, de l'Académie Française, sur le dix-huitième Siècle et sur la Révolution; précédés de l'éloge de l'Abbé Morellet, par M. Lémontey, membre de l'Institut, Académie Française. Deuxième Edition, considérablement augmentée.

8°, 2 тоца; т. I—12 нен. + XIX + 1 нен. + 472, т. II—4 нен. + 516 стр.

Т. I разр'язанъ; въ т. II разр'язаны стр. 89—109, 121—161, 265—338 и 489—516; зам'ятокъ н'ять.

810. Collection des Poètes français modernes. Andrieux. — Millevoye.—André Chénier. — M.-J. Chénier.—Lamartine. Bruxelles MDCCCXXIX (на обложкъ MDCCCXXX).

80, 4 нен. + 69 + 3 нен. + 140 + 146 + 192 стр.

Не разръзаны сочинения André Chénier и Lamartine; замътовъ нътъ.

811. Colnet, Charles.

L'Hermite de Belleville ou Choix d'Opuscules politiques, littéraires et satiriques de Charles Colnet tirés de la Gazette de France et autres Recueils périodiques, précédés d'une Notice sur la Vie de l'Auteur, et de deux Fragmens inédits de l'Art de diner en Ville. Paris. 1833.

> 89, т. I; 400 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть. На верху обложки карандашомъ помѣтка (цензора?): "permis".

s13. Les Consolations, Poésies. Paris. 1830.

8°, XXXII — 237 стр. Разръзано; на стр. 8, 9, 10, 23, 29, 82, 41, 42, 45, 49, 63, 70, 82, 83, 85, 106, 143 и 206 есть отмътии карандашомъ послъ нъкоих-х. 14



- 210 -

торыхъ стаховъ. На шмутцъ-тетульномъ листъ карандашомъ написано вмя владъльца: "Е.... Н....." (должно быть, — Elise Hitroff, т. е. Елизавета Михайдовна Хитрово)."

То-же, второй экземпляръ, также разръзанный, но безъ всякихъ замътокъ.

818. Constant, Benjamin.

Adolphe, Anecdote trouvée dans les papiers d'un inconnu, et publiée par M. Benjamin Constant. Troisième Édition. Paris. 1824.

80, XVII -+ 1 нен. + 289 стр.

На стр. 50-й подчеркнуты карандашомъ нежнія три строки и на стр. 51-й-первыя дв' строки; на стр. 52-й перечеркнута справа на-л'яво вторая половина страницы, со словъ: "Ellénore, rendez-vous"; на стр. 61-й - нижнія три строки (и на стр. 62-верхнія двѣ) зачеркнуты змѣйкой и на полѣ карандашомъ написано рукою не Пушкина-"Вранье"; на стр. 64-отчеркнута по полю фраза: "Tout près....", а далбе-вся страница перечеркнута; на стр. 65 — со словъ "Je vous quitte" до "un moment"; на стр. 101 — отчеркнуты по полю 4 нежнія строви; на стр. 104 - тоже строки 6-9 и противъ нихъ, не Пушкина рукою, написано: "bonheur" выйсто зачеркнутого: "plaisir"; на стр. 117 нижнія три и на стр. 118- верхнія четыре строки отчеркнуты по полю; на стр. 131-тоже строки 4-6 снизу; на стр. 162-тоже верхнія четыре строки; на стр. 175-тоже стр. 9-11; на стр. 184-стр. 5-9; на стр. 197отчеркнуты стр. 10-15 н на полѣ, не Пушкина рукой, написано: "не понимаю"; на стр. 221 — отчеркнуты стр. 1-6 снизу; на стр. 227 - тоже, стр. 1-5 снизу; на стр. 228 - стр. 6-8 перечервнуты зыбакой; на стр. 235 — отчервнуты стр. 6-9; на стр. 237-тоже стр. 1-4 снизу и на стр. 238-1-3, а стровн 8-14 перечеркнуты наискось.

814. Constant, Benjamin.

Collection complète des Ouvrages Publiés sur le Gouvernement représentatif et la Constitution actuelle de la France, formant une espèce de Cours de politique constitutionnelle; Par M. Benjamin de Constant. Paris. 1818-1820.

> 80, 4 тома; т. І, ч. 1-4 нен. + XXIV+ 250, т. І, ч. 2-4 нен. + 478, ч. ІІ, ч. 1-2 нен. + 248, т. ІІ, ч. 2-стр. 249-492, т. ІІІ, ч. 1-264 стр., т. ІІІ, ч. 2-156 + 2 нен. + LІІ, т. ІV, ч. 1-374, т. IV, ч. 2-307 стр. Не разр'язано.

815. Constant, Benjamin.

Commentaire sur l'Ouvrage de Filangieri par M. Benjamin Constant. Paris. MDCCXXII.

> 80, 4 нен. + 111 стр. Не разръзано.

816. Constant, Benjamin.

Du Polythéisme romain, considéré dans ses Rapports avec la Philosophie grecque et la Religion chrétienne; Ouvrage posthume de Benjamin Constant; précédé d'une Introduction de M. J. Matter, Inspecteur général de l'Université de France. Paris. 1833.

> 80, 2 тома; т. І-4 нен. + LIX + 1 нен. + 283 + 1 нен., т. П-4 нен. + 384 стр. Не разрѣзано.

817. Les Contes du gay sçavoir. Ballades, Fabliaux et traditions du moyen âge, publiés par Ferd. Langlé, et ornés de vignettes et fleurons, imités des Manuscrits originaux par Bonington et Monnier, Imprimé par Firmin Didot, pour Lami Denozan, Libraire, rue des Fossés, Montmartre, N 4. (Paris). MDCCCXXIII.

> 8°, 10 нен. + CXLVI + 48 стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

818. Contes inédits des Mille et Une Nuits, extraits de l'original arabe par M. J. de Hammer, Chevalier de plusieurs ordres, conseiller actuel aulique, premier interprète de S. M. l'empereur d'Autriche pour Langues Orientales, etc., etc., Traduits en Français Par M. G.-S. Trébutien, membre de la Société Asiatique de Paris. Ouvrage faisant Suite aux différentes Éditions des Mille et Une Nuits. Paris. MDCCCXXVIII.

> 8°, т. I и III; т. I-8 нен. + XLVII + 1 нен. + 435, т. III-4 нен. + 504 стр.

> Въ т. I разр'язаны стр. 1 нен. — 65 и 265—289, въ т. III — стр. 1 нен. — 285; зам'ятовъ н'ять.

819. Contes inédits des Mille et une Nuits, Traduits en Français par M. G.-S. Trébutien, Membre de la Société Asiatique de Paris. Tome Second, Paris. Librairie orientale de Dondey-Dupré père et fils. MDCCCXXVIII.

80, 4 нен. - + 416 стр. (конецъ оторванъ); экземпляръ очень сильно истлёвшій; разр'ёзаны стр. 816-848.

830. Conversations-Lexikon des neuesten Zeit und Literatur. Leipzig. F. A. Brockhaus. 1832–1834.

> 5°, части VI—XXV; разр'ёзано лишь въ нёсколькихъ мёстахъ.

821. Cook, John.

Voyages and travels through The Russian Empire, Tartary, 14*

and Part of the Kingdom of Persia. By John Cook, M.D. at Hamilton. In two volumes. Edinburgh. M,DCC,LXX.

> 8⁰, 2 тома; т. І — VIII → II → 467, т. II — VI → 628 → 8 шен. стр.

> Вът. I закладки на стр. 16—17, 20—21, 26—27, 42—43, 92— 93, 146—147, 148—149, 204—205, 240—241.

Замътовъ нътъ.

sm. Cooper, James Fenimore.

L'Heidenmauer, ou le camp des paiens, Légende des bords du Rhin, par James Fenimore Cooper. Roman traduit de l'Anglais par le Traducteur du Bravo, etc. Paris. M.DCCC,XXXII.

> 8°, 8 TOMA (Oeuvres complètes de J. Fenimore Cooper, Américain; t. XLV-XLVII); T. I-4 HEH. + 235, T. II-4 HEH. + 220, T. III-4 HEH. + 234 CTP.

Т. І-ІІ разрёзаны; т. ІІІ — не разрёзань; замётокь нёть.

828. Cooper, Fenimore.

Œuvres de Fenimore Cooper, Traduction de M. Defauconpret, aves des Notes historiques. Paris. 1830-1835.

> 80, тт. I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XI, XIII в XIV. Т. I.—4 нен. + 454, т. II.—4 нен. + 517, т. III.—4 нен. + 517, т. IV.—4 нен. + 500, т. V.—4 нен. + 498, т. VI.—4 нен. + 496, т. VII.—4 нен. + 534, т. VIII.—4 нен. + 526, т. IX.—4 нен. + 454 + 1 нен., т. X.—4 нен. + 490, т. XI.—4 нен. + 471, т. XIII.— 4 нен. + 470, т. XIV.—4 нен. + 415 стр. Всё томы, кромё XIV, разрёзаны.

834. Coquerel, Charles.

Essai sur l'Histoire générale du Christianisme. Par Charles Coquerel. Seconde Édition. Paris. 1828.

> 8°, гравированная Ј. М. Fontaine по рисунку L. С. Атвелле нартинка съ подписью "Сатоелз" – XIV – 291 – 1 мен. стр. Разръзаны стр. I—76; замътокъ нэтъ.

ass. Le Coran. Traduit de l'Arabe, accompagné de Notes, précédé d'un Abrégé de la vie de Mahomet, tiré des écrivains orientaux les plus estimés. Par M. Savary. Paris. 1828.

> 8°, 2 тома; т. I-6 нен. + X + 160 + 252 + 1 нен., т. II-XIII + 3 нен. + 416 стр. Не разрѣзано.

826. Cordier.

Traité raisonné d'Equitation, en harmonie avec l'Ordonnance de Cavalerie, d'après les Principes mis en Pratique à l'École Royale d'Application de Cavalerie; Rédigé par M. Cordier, Chevalier des Ordres royaux de Saint-Louis et de la Légion d'Honneur, premier Ecuyer ayant la direction du Manége d'Académie de ladite École. Dédié à MM. les Inspecteurs généraux de cavalerie, et à MM. les Généraux commandant les Écoles militaires. Paris. 1824.

> 80, 4 нен. + 449 + 1 нен. стр. + 3 таблицы рисунковъ. Разръзаны стр. 1-49; замътокъ нътъ.

887. Cormon, Barthelemi J. L.

Dictionnaire portatif et de prononciation, Espagnol-Français et Français-Espagnol, à l'usage des deux nations. Seconde Édition, Composé et rédigé fidellement d'après la dernière édition du Dictionnaire de l'Académe Royale Espagnole.... Augmentée des élémens de la langue Espagnole à l'usage d'un Français, et de ceux de la langue Française à l'usage d'un Espagnol; on y a joint un tableau de l'ancienne et de la nouvelle division de la France et de l'Espagne. Par J. L. Barthelemi Cormon. Lyon, chez B. Cormon et Blanc. An XI — 1803.

> 8°, 2 тома; т. І—4 нен. + XXIX + 1 нен. + 778, т. II (тоже заглавіе, но по-испански) — 4 нен. + XXVII + 1 нен. + 692 стр.

Въ вожаныхъ переплетахъ.

828. Corneille, Pierre.

Œuvres complètes de P. Corneille suivies des Oeuvres choisies de Th. Corneille, avec les Notes de tous les commentateurs. Paris. 1834.

```
8°, 2 тома; т. І—2 нен. — гравированный портреть II. Кор-
неля — 2 нен. — IX — 1 нен. — 694, т. II—4 нен. — 760 стр.
Разръзаны стр. 1 нен. — 392; т. II не разръзанъ; замътокъ
нътъ.
```

829. Cornelius Nepos.

Cornelii Nepotis vitae excellentium imperatorum. Cum animadversionibus Ioh. Andreae Bosii. Varias lectiones notas et praefationem addidit Ioh. Frider. Fischerus. Editio nova multo autior et emendatior. Lipsiae. In libraria Weidmannia CIOIOCCCVI.

8°, LXXII + 643 + 5 нен. стр.

Въ переплетъ; замътокъ нътъ; экземпляръ мъстами потертъ и помаранъ. 880. Correspondance familière et amicale de Fréderic Second, Roi de Prusse, Avec U. F. De Suhm, Conseiller intime de l'Électeur de Saxe, & son Envoyé extraordinaire aux Cours de Berlin & de Pétersbourg. Génève. M.DCC.LXXXVII.

> 89, 2 тома; т. І — гравированный Е. Lardy портреть Фридриха II + XXIV + 272, т. II — 4 вен. + 224 стр. Въ переплетакъ; замътокъ нѣтъ.

881. Correspondance littéraire, philosophique et critique de Grimm et de Diderot, depuis 1753 jusqu'en 1790. Nouvelle édition, revue et mise dans un meilleur ordre, avec des notes et des éclaircissements et où se trouvent rétablies pour la première fois les phrases supprimées par la censure Impériale. Paris. MDCCCXXIX — MDCCCXXXI.

> 80, 15 томовъ; т. I-4 нен. + XVI + 490, т. II-4 нен. + 478, т. III-4 нен. + 500, т. IV-4 нен. + 480, т. V-4 нен. + 492, т. VI - 4 нен. + 501, т. VII - 4 нен. + 484, т. VIII-4 нен. + 520, т. IX (1830) - 4 нен. + 511, т. X - 4 иен. + 489, т. XI -4 нен. + 535, т. XII-4 нен. + 501, т. XIII-4 нен. + 504, т. XIV (1831) - 4 нен. + 519, т. XV-4 нен. + 520 стр. (стр. 435-513подробный указатель именъ и предметовъ).

> Т. I—Х разрѣзаны; т. ХІ — не разрѣзанъ, въ т. ХІІ—лишь нѣсколько мѣстъ по 2-5 страницъ, въ т. ХІІІ — стр. 65-77, 89—161, 169—233 (на стр. 212 и сл. — о піесѣ "Foedor et Lisinka ou Novogorod sauvėe", 1786 г.), 241—275, 305—317 и 449— 504, въ т. ХІV—1—41, 137—153, 161—169, 265—296, 417—489 и 505—519, въ т. ХV—1—145, 169—189 (между прочимъ—сказка о царевичѣ Февеѣ Имп. Екатерины II), 205—225, 239—280, 313—349, 401—437. Замѣтокъ нѣтъ.

832. Correspondance inédite de Grimm et de Diderot, et recueil de lettres, poésies, morceaux et fragmens retranchés par la Censure Impériale en 1812 et 1813. Paris. M.DCCCXXIX.

> 8°, XII + 345 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

808. Courier, Paul-Louis.

Œuvres complètes de Paul-Louis Courier. Paris. 1829 (на обложкахъ — 1830).

8°, 4 тома; т. I-4 нен. + XLI+1 нен. + 392, т. II-4 нен. + 431 + 2 нен., т. III-4 нен. + 390, т. IV-4 нен. + 424 стр. Въ т. I разръзаны стр. I-248 в 320-392; въ т. II - стр. 1 нен. - 96, 128-140, 185-284, въ т. III - стр. 153-813, въ т. IV- стр. 1 нен. - 18, 33-57 и 97-190. Замѣтокъ нѣтъ.

Digitized by GOOGLE

834. Cousin (Le) de Mahomet. Avec Figures. Constantinople. M.DCC.LXX.

> 8°, 2 тома; т. І — гравированный съ виньеткою титулъ + 2 нен. + 2 нен. + 206 и двё гравированныхъ картинки, т. II гравированный титулъ + 4 нен. + 250 стр. и 2 гравированныхъ картинки. Вд. породуктория и сомблоня и т

Въ переплетахъ; замѣтокъ нѣть.

885. Crabbe, George.

The poetical works of George Crabbe complete in one volume. Paris. 1829.

8°, III -- 319 стр. Зам'ятокъ натъ.

888. Crapelet, Georges André.

Cérémonies des Gages de Bataille selon les constitutions du bon Roi Philippe de France, Représentées en Onze Figures; suivies d'Instruction sur la manière dont se doivent faire empereurs, rois, ducs, marquis, comtes, vicomtes, barons, chevaliers; avec les avisemens et ordonnances de guerre; publiées D'après le manuscrit de la bibliothèque du roi, par G. A. Crapelet, Imprimeur, Chevalier de la Légion d'Honneur, Membre de la Société royale des Antiquaires de France. Paris. MDCCCXXX.

> 8°, XII + 88 стр. Съ 11 литографированными картинками. Въ папочномъ переплетѣ; разрѣзано.

887. Crébillon, Prosper.

Œuvres de Crébillon. Stéréotype d'Herhan. Paris. 1821.

12°, 2 тома; т. І — XXVII + 1 нен. + 234 + 1 нен., т. II — 313 стр. Не разрѣзано.

no puop souso

838. Crébillon, Claude-Prosper.

Collection complète des Œuvres de M. de Crébillon, fils. Londres. M,DCC,LXXVII.

> 8°, 14 томовъ; т. I—2 нен. + 264, т. II—271 + 5 нен., т. III— 2 нен. + XII + 281, т. IV — 4 нен. + 296, т. V — 264, т. VI— 276, т. VII—4 нен. + 196, т. VIII—4 нен. + 202, т. IX—4 нен. + 252, т. X — 192, т. XI—211, т. XII—259, т. XIII—4 нен. + 240, т. XIV—254 стр.

Вь 7 переплетахъ, по 2 тома въ каждомъ. Замётокъ нётъ.

889. Créquy, Anne-Lefèvre, marquise de.

Souvenirs de la Marquise De Créquy. 1710 à 1800. Bruxelles. 1894-1896.

> 8°, тт. І, ІІ, ІІІ, V, VII (въдвухъ экземплярахъ); т. I—326, т. II-283, т. III-308, т. V (1835) – 301, т. VII (1836) – 371 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

840. Croc de Chabannes, marquis du.

Cours élémentaire et analitique d'Équitation, ou résumé des Principes de M. D'Auvergne; suivi de Questions et d'Observations relatives aux Haras. Pas M. Le M-is du Croc de Chabannes, ancien Capitaine de cavalerie et Ex-Écuyer à l'École de Cavalerie de Saumur. Paris. 1827.

> 89, XII + 152 + 1 гравированная картинка. Разръзаны стр. 1-112; замътокъ нътъ.

841. Cruikshank, George.

Punch and Judy, with illustrations drawn and engraved by George Cruikshank. Accompanied by the dialogue of the Puppet-Show, an account of its origin, and of Puppet-Plays in England. Second edition. London. 1828.

> 8°, 141 стр. Замѣтокъ пѣтъ.

842. La Cuisinière Bourgeoise, suivie de l'office, à l'usage de tous ceux qui se mêlent de la dépense des Maisons. Титульный листь оторванъ. S. l. et a.

> 120, 872 стр. Разрѣзано.

848. Cunningham, Allan.

Notice biographique et littéraire sur Sir Walter Scott, par Allan Cunningham, traduite par A.-J.-B. Defauconpret, Traducteur des Œuvres Complètes de sir Walter Scott; suivie d'une Notice Bibliographique sur les diverses Éditions de la Traduction de M. Defauconpret. Paris. MDCCCXXXIII.

> 89, 4 нен. – 176 стр. и снимокъ съ автографа В. Скотта. Разръзано; замътокъ нътъ.

844. Cuvier, Georges, baron.

Discours sur les Révolutions de la Surface du Globe, et sur les Changemens qu'elles ont produits dans le Règne animal; Par M. le Baron G. Cuvier, Grand officier de la Légion d'honneur, commandeur de l'ordre de la Couronne de Wurtemberg, conseiller ordinaire au Conseil d'état et au Conseil Royal de l'instruction publique, l'un des quarante de l'Académie Française, secrétaire perpétuel de celle des sciences, des Académies et Sociétés royales des sciences de Londres, de Berlin, de Pétersbourg, de Stockholm, de Turin, de Gœttingue, de Copenhague, de Munich, de la Société géologique de Londres, de la Société asiatique de Calcutta, etc. Cinquième Édition. Paris. 1828.

> 80, VI + 400 стр. + VI таблицъ рисунковъ. Разръзаны стр. 1—41; замътокъ нътъ.

 Фенз. Czernichew, G., comte (графъ Григорій Ивановичъ Чернышевъ † 1831). Théâtre de l'Arsenal de Gatchina, ou recueil de pièces de société, contenant quatre comédies, deux proverbes dramatiques, une tragédie burlesque et un vaudeville; composé et respectueusement présenté à Sa Majesté Impériale l'Impératrice Marie, par le Comte G. de Czernichew. Saint-Pétersbourg, de l'Imprimerie du Département de l'Instruction publique. 1821.

80, 844 стр.

На чистомъ послъ переплетной крышки листкъ чернилами написано: "Je demande de l'Indulgence à Monsieur de Pouchkin. L'auteur". Замътокъ нътъ.

Книга могла быть поднесева и Серью Львовичу Пушкину.

ste. Dangeau, Philippe, marquis.

Mémoires et Journal du Marquis De Dangeau, publiés pour la première fois sur les manuscrits originaux; avec les Notes du Duc De Saint-Simon. Paris. MDCCCXXX.

> 80, 4 тома; т. I—4 иен. + XXXVI + 878, т. II—4 нен. + 420, т. III — 4 нен. + 414, т. IV — 4 нен. + 375 стр.

> Т. I-II разръзаны; въ т. III-стр. 1-105; т. IV не разръзанъ; замътовъ натъ.

847. Dante Alighieri.

L'Enfer, de Dante Alighieri traduit en français par M. le Chevalier A. F. Artaud, ancien chargé d'Affaires de France à Florence, à Vienne et à Rome. Deuxième édition. Paris. 1828.

> мал. 8°, 8 тома; т. I—2 нен. + гравированная картинка (алъ) +2 нен. + XXXI + 1 нен. + 240, т. II—4 нен. + 246, т. III — 4 нен. + 286 стр. Текстъ – en regard.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 16; т. II и III не разръзаны; замътовъ нътъ.

848. Dante Alighieri.

Le Purgatoire de Dante Alighieri traduit en français par M. Chevalier A. F. Artaud, ancien chargé d'Affaires de France à Florence, à Vienne et à Rome. — Président, pour 1830, de la Société des Bibliophiles français. Deuxième édition. Paris. 1830.

> мал. 8°, 3 тома; т. I — 2 нен. -- гравированная картинка (чистилище) -- 2 нен. -- VIII -- 254 -- 1 нен., т. II -- 4 нен. --256, т. III -- 4 нен. -- 243. Текстъ-en regard.

> Въ т. 1 разръзаны стр. 1 нен. — 159, въ т. II—стр. 1 нен. — 78, въ т. III — стр. 1 нен. — 16 и 49 — 113. Замътокъ кътъ.

849. Dante Alighieri.

Le Paradis de Dante Alighieri traduit en français par M. Chevalier A. F. Artaud, ancien chargé d'Affaires de France à Florence, à Vienne et à Rome. — Président, pour 1830, de la Société des Bibliophiles français. Deuxième édition. Paris. 1830.

> мал. 8°, 8 тома; т. Ј—2 нен. - гравированная картинка (рай) - 2 нен. - 4 нен. - 1V - 244, т. 11 - 4 иен. - 255, т. 111-4 нен. - 245 стр. Не разръзано.

850. Dante Alighieri.

La comedie de Dante, de l'Enfer, du Purgatoire & Paradis, mise en ryme françoise et commêtée par M. B. Grangier Conseiller & Aulm-er du Roi; & Abbé de S. Barthelemi de Noyon. A Paris. 1596. Avec Privilege de sa Maj-té.....

> 12°, 2 тома (должно быть три тома); т. I (L'Enfer) — гравировавный титулъ съ портретомъ Данте + 86 нен. + 438; т. II (1597 г., Le Paradis) — такой-же гравированный титулъ + 668 стр.

Въ роскошныхъ тисненыхъ золотомъ переплетахъ съ 20лотымъ обрѣзомъ изъ краснаго сафъяна (поздиѣйшаго времени), съ маркой переплетчика: "Rélié par Ant-ne Chaumont, Rue du Foin S-t. Jacq-s. № 18. Hôt. de la Reine Blanche à Paris". На 1-мъ томѣ оттискъ графскаго герба (сажею): щитъ, раздѣленный горизонтально пополамъ; въ верхнемъ полѣ лилія Бурбоновъ, въ нижнемъ — дельфинъ.

Замѣтовь нѣть; экземпляры превосходной сохранности.

851. Dante Alighieri.

La Divine Comédie de Dante Alighieri, traduite en vers français par M. Antoni Deschamps. (Vingt Chants). Ornée de litographies représentant l'Enfer, le Purgatoire et le Paradis. Paris. M.DCCC.XXIX.

> 80, 4 нен. -- LXIV -- 224 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

652. Dante Alighieri.

Opere poetiche di Dante Alighieri con note di diversi per diligenza e studio di Antonio Buttura. Tomo secondo. Parigi. MDCCCXXIII.

> 80, 494 - 1 нен стр. Разръзаны стр. 1-24 ("Purgatorio").

853. D'Anville, Jean-Baptiste.

Géographie ancienne Abrégée, par M. D'Anville, de l'Académie Royale des Belles-Lettres, & de celle des Sciences de Pétersbourg, Secrétaire de S. A. S. M. le Duc d'Orléans. Paris. 1768.

> 8°, 8 тома; т. I-2 нен. + XXIV + 341 + 2 нен.; т. II-4 нен. + 379 + 2 нен., т. III - 4 нен. + 348 + 4 нен. стр.; со многими картами.

Разръзано; замътокъ нътъ.

854. Débats de la Convention Nationale, ou Analyse complète des Séances, avec les Noms de tous les Membres, Pétitionnaires ou Personnages qui ont figuré dans cette Assemblée, précédée d'une Introduction. Paris. 1828.

> 8°, 5 томовъ; т. I—4 нен. + 510 + IV, т. II—4 нен. + 507 + 1 нен. + III, т. III—523 + 1 нен. + III, т. IV—4 нен. + 516 + IV, т. V—4 нен. + 560 + III стр.

> Въ 4-хъ переплетахъ (т. I—II вийств) съ королевскимъ нёмецкимъ гербомъ на верхнихъ крышкахъ; на оборотё титульныхъ листовъ два красные штемпеля: "Ex Biblioth. Regia Berolinensi" и "Vend. ex Bibl. Reg. Berol."). Замётовъ нётъ.

855. (De Foe, Daniel).

The history of the great plague in London, in the year 1665, containing observations and memorials of the most remarkable occurrences, both public and private, during that dreadful period, by a citizen, who lived the whole time in London. With an introduction by the rev. H. Stebbing, M. A. author of ,Lives of the Italian poets' and c. London. S. a. [1722?].

16°, 304 стр. Разръзано только введеніе, — стр. І — XXXII, и стр. 28—86.

856. De Foë, Daniel.

Robinson Crusoé, par Daniel De Foë. Traduction de Petrus Bobel. Enrichi de la vie de Daniel De Foë, par Philarète Chasles; de notices sur le matelot Selkirk, sur Saint-Hyacinthe, sur l'Ile de Juan-Fernandez, sur les Caraïbes et sur les Puelches, par Ferdinand Denis; et d'une dissertation religieuse, par l'Abbé La Bouderie, Vicaire Général d'Avignon. Orné de 250 gravures sur bois. Paris. 1836.

> 80, 2 тома; т. I-6 нен. + II + XVI + 422, т. II - 6 нен. + 474 + 2 нен. + XXVIII стр. Не разрѣзано.

857. De Foe.

The life and adventures of Robinson Crusoe. With a biographical sketch of De Foe, written expressly for this edition, and illustrations from original designs. In two volumes. London. 1831.

> 80, 2 тома; т. I—LXIV + 827, т. II — 824 стр. Не разр'ёзано.

858. De la Marche.

Histoire et anecdotes De la vie, du Règne, du Détrônement & de la Mort de Pierre III, dernier Empereur de toutes les Russies &c. &c. &c. Ecrites en forme de lettres, publiées par M-r. De La Marche. A Londres. MDCCLXVI.

> 120, VIII -+ 226 стр. Въ переплетѣ цѣльной кожи; замѣтокъ нѣтъ.

869. Delanneau, P. A.

Dictionnaire de Poche Latin-Français, par P. A. Delanneau, Fondateur de l'Institution Sainte-Barbe. Paris. 1829.

мал. 80, 8 нен. + 544 стр.

seo. De la Rocheguilhen, m-me.

Histoire des Favorites, contenant ce qui s'est passé de plus rémarquable sous plusieurs regnes, Par Mad. De la Rocheguilhen, Nouvelle Édition révùë, corrigée & augmentée de deux nouvelles Histoires; Divisée en deux Parties. Amsterdam. S. a.

> 8°, 2 тома; т. I-4 нен.+227, т. II-2 нен. + стр. 231-528-1 нен. стр.

Въ т. — аллегорическій заглавный листь и 6 портретовъ фаворитокъ, въ т. III—3 портрета.

Въ т. I разръзаны стр. 1-81 и 204-227, въ т. II-стр. 281-845. Замътовъ вътъ.

******₈₆₁. Delavigne, Casimir.

Sept Messéniennes nouvelles, par M. Casimir Delavigne, de l'Académie Française. Deuxième Édition Paris. MDCCCXXVII.

80, 240 стр. - 2 листа нотъ съ текстомъ.

На шмутцъ-титулѣ карандашомъ надпись нензвѣстной руки: "Apartenant à M-r Alexandre Pouchkin". На стр. 25 отчеркнуты по полю карандашомъ обѣ строфы, на стр. 26-й верхняя, на стр. 28—двѣ верхнія; на стр. 35 со стиха "Oh! qui peindra jamais cet ennui dévorant"—8 строки; на стр. 169—со словъ "D'après" до une bourgade"; на стр. 170-й—со словъ "A ce spectacle" до "calère" и подчеркнуты слова "les" délices....ces sites"; на стр. 206 — отчеркнуто по полю со словъ "La solitude" до "de César", на стр. 240-й—фраза: "Malheur à l'homme qui se fie à l'homme; à Dieu seul honneur et vertu".

869. De l'Esprit. Amsterdam. MDCCLXXVI.

120, 2 тома; т. I—XII + 370, т. II—4 нен. + 379 стр. Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

863. Delille, Jacques.

Œuvres complètes de Jacques Delille. Bruxelles. 1817 – 1818.

12°, 6 томовъ; т. I—4 нен. + 535 + 4 нен., т. II—4 нен. + 851 + 1 нен., т. III—4 нен. + 402 + 1 нен., т. IV—4 нен. + 628 + 4 нен., т. V (1818) — 4 нен. + 549, т. VI (1818) — 4 нен. + 426 стр. Не разр'язано.

864. Delorme, Joseph [Псовдовныть Sainte-Beuve'a].

Vie, Poésies et Pensées de Joseph Delorme. Paris. 1829.

8°, 4 нен. + 248 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

sos. Delorme, Joseph [Псевдонимъ Sainte-Beuve'a].

Vie, Poésies et Pensées de Joseph Delorme. Deuxième Édition. Paris. 1830.

> 80, 4 нен. - 345 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.



866. D'Eon de Beaumont, chevalier.

Les Loisirs du Chevalier D'Eon de Beaumont. Ancien Ministre Plenipotentiaire de France, sur divers sujets importants d'administration, &c. pendant son séjour en Angleterre. Amsterdam. MDCCLXXIV.

> 8°; тт. І—Х н ХІІ—ХІІІ; т. І—8 нен. + 392, т. ІІ—4 нен. + IV + 320, т. ІІІ— 4 нен. + 316, т. IV— 6 нен. + 356, т. V— 8 нен. + 363, т. VI—4 нен. + 400, т. VII—4 нен. + 380 + 4 нен. т. VIII— 4 нен. + 380, т. IX— 4 нен. + 388, т. Х— 4 нен. + 371 + 4 нен., т. ХІІ— 4 нен. + 228 + 136, т. ХІІІ (алфавитный указатель)— безъ нумерація страниць.

> Всё томы въ переплетахъ цёльной кожи; на нёкоторыхъ приклеенъ на корешкё бумажный ярлычекъ съ "№ 81".

> Въ т. VI — найдена визитная карточка: "Le Prince Nicolas Troubetskoi, Officier au régiment Préobrajensky". Въ Преображенскомъ полку служилъ только одинъ князь Николай Трубецкой — князь Николай Петровичъ, состоявшій въ немъ въ 1849 — 1856 и.

Заметовъ неть.

- 867. Dernières Paroles, Poésies. Paris. 1835.
 - 8°, 4 нен. + 358 + IV стр.

Разр'їзано; зам'їтокъ ніть. На шмутцъ-титулі чернилами сділана надпись: "à M. le Prince Elim Mestchersky Antoni D.....".

868. Désaugiers, Marc-Antoine.

Chansons et Poésies diverses par M.-A. Désaugiers. Bruxelles. 1833.

> 329, 662 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

869. Description du Pachalik de Bagdad, suivie d'une Notice historique sur les Wahabis, et de quelques autres pièces relatives à l'Histoire et à la Littérature de l'Orient. Par M.***. Paris. 1809.

> 8°, VII + 1 нен. + 261 стр. Разр'ізано; зам'ятокъ н'ять.

870. Des Essarts, Nicolas-Toussaint.

•

Procès fameux extraits de l'essai sur l'histoire générale des tribunaux des peuples tant anciens que modernes, Contenant les Anecdotes piquantes, & les Jugemens fameux des Tribunaux de tous les temps & de toutes les Nations. Pas M. Des Essarts, Avocat, Membre de plusieurs Académies. Paris. MDCCLXXXVI.

> 129, Т. I, 888 стр. На стр. 98—128 находится изложеніе пропесса паревича Алексія Петровича. Въ переплеті; замітокъ ніть.

871. Deslandes, Léop.

De l'Onanisme et des autres Abus Vénériens considérés dans leurs rapports aves la santé. Par M. le Docteur Léop. Deslandes. Bruxelles. 1835.

80, 838 стр.

872. Deutz, Simon.

Arrestation de Madame, par Simon Deutz. Bruxelles. 1835. 89, 72 crp.

Разрѣзано; замътокъ нътъ.

878. Dezobry, L. Charles.

Rome au Siècle d'Auguste, ou Voyage d'un Gaulois à Rome à l'Epoque du règne d'Auguste et pendant une partie du règne de Tibère; Par M. L. Charles Dezobry. Paris. 1835.

> 8°; 4 тома; т. I — 4 нен. + 470 + 1 нен., т. II — 4 нен. + 484 + 2 нен., т. III — 4 нен. + 415 + 2 нен., т. IV — 4 нен. + 488 + 4 нен. стр. Въ т. I — три карты. Не разрѣзано.

******311. Dialoghetti sulle materie Correnti Dell'anno 1831. Seconda edizione riveduta et corretta dall'autore. S. l. et a.

Эпигр.: La verità tutta o niente.

Digitized by Google

80, 2 нен. + 128 стр. На верхней сторон в передней обложки рукою А. И. Тургенева написано чернилами: "Рпмъ. 1833 ¹/₁₃...." (дал в оторвано).

Разръзано; замътокъ нътъ.

875. Dictionnaire Anglais-Francais, et Francais-Anglais, abrégé de Boyer, Augmenté: 1° d'un très-grand nombre de mots qui ne se trouvent point dans les anciennes éditions; 2° Des termes et phrases de marine; 3° De l'indication de la formation du féminin des adjectifs Français; 4° De l'indication du genre des noms français, dans le Dictionnaire Anglais-Français; 5° D'un tableau de la formation de tous les temps des verbes français réguliers et irréguliers; 6° De la prononciation figurée des mots anglais à l'usage des Français, d'après Walker; par N. Salmon. 29-ème Édition, augmentée de plus de cinq mille mots; Revue et corrigée par M. Eugène Thunot. Paris. 1831.

> 8°, 2 тома; т. І—ХV+1 вен. + 888, т. ІІ-4 неп. + ХІ+1 нен. + 2 таблицы спряженій + 660 стр. Не разр'язано.

876. Dictionnaire critique et raisonné du langue vicieux ou réputé vicieux; ouvrage pouvant servir de complément au Dictionnaire des difficultés de la langue Française, par Laveaux; Par un Ancien Professeur. Paris. 1835.

> 80, 4 нен. + Х + 2 нен. + 462 стр. Не разрѣзано.

877. Dictionnaire d'Anecdotes, de Traits singuliers et caractéristiques, historiettes, bons Mots, Naïvetés, Saillies, Reparties ingénieuses, etc. etc. Nouvelle Édition. Riom. 1808.

> 8°, 2 тома; т. I — 4 нен. + IV + 852, т. II — 4 нен. + 856 + 8 нен. стр. Т. I. разр'язанъ почти весь, т. II — до стр. 191. Вам'ятокъ

878. Dictionnaire de l'Académie Française. Sixième édition. Publiée en 1835. Paris. 1885.

40, 2 тома; т. I — XXXII — 2 нен. + 911, т. II — 4 нен. + 961 стр. Не разр'язано.

879. Dictionnaire des proverbes Français. Second Édition. Paris. 1821.

> 80, 4 нен. + 591 стр. . Разръзаны стр. 1-40; замътовъ нътъ.

880. Dictionnaire historique des anecdotes De l'Amour contenant un grand nombre de faits curieux et intéressants occasionés par la force, les caprices, les fureurs, les emportements de cette passion, des détails circonstanciés eur les révolutions qu'elle a opérées dans les familles et dans les empires, les crimes dont elle a été la cause, les scènes tragiques, ridicules et risibles qu'elle a produites chez toutes les nations, depuis le commencement du monde jusqu'à nos jours. Seconde édition. Paris. 1832.

> 8⁰, 5 томовъ; т. I—6 нен. - Х. + 574, т. II—4 нен. - + 609, т. III— 4 нен. - + 576, т. IV — 4 нен. - + 588, т. V—4 нен. - + 511 стр.

> > Digitized by Google

нътъ.

Въ т. I разръзаны стр. I-63 (Abailard и т. д.), 111-118 (Alliot), 135-166 (Атапа и др.), 399-480 (Blois и др.), въ т. II-стр. 41-48 (Caylus и др.), 281-285 (Daumont и др.), 297-386 (Desbarreaux и др.), 449-464 (Femmes), 497 - 521 (Flantin и др.); въ т. III-стр. 76-96 (Grammont и др.), 113-120 (Guerchy и др.), 172-184 (Hamilton и др.), 284-296 (Henri le Jeune и др.), 328-336 (Jacob и др.), 441-472 (Laïs и др.), 480 - 492 (Lebon, Lendos и др.); въ т. IV-стр. 169-201 (Marmontel и др.), 829 - 417 (Muley-Hussein и др.), въ т. V-стр. 296-323 (Sixte-Quint), 328-389 (Tasse и др.).

*881. Diderot, Denis.

Œuvres de Denis Diderot, précédées de Mémoires historiques et philosophiques sur sa vie et ses œuvres. Par J. A. Naigeon, de l'Institut. Nouvelle édition. Paris. MDCCCXXI.

> 8°, 20 томовъ; т. I – 4 нен. + гравированный портретъ Двдро + XXXV + 1 нен. + 459, т. II–4 нен. + 563, т. III– 4 нен. + 504, т. IV–4 нен. + 459, т. V–4 нен. + VIII + 476, т. VI–4 нен. + 2 + 463, т. VII–4 нен. + V + 1 нен. + 512, т. VIII–4 нен. + V + 3 нен. + 508, т. IX – 4 нен. + 496, т. X – 4 нен. + 560, т. XI–4 нен. + VIII+491 + 1 нен., т. XII–4 нен. + 451, т. XIII–4 нен. + XXVII + 1 нен. + 587, т. XIV–4 нен. + 554 + 1 нен., т. XV–4 нен. + 560, т. XVI–4 нен. + 596, т. XVII– 4 нен. + 489, т. XVIII – 4 нен. + 544, т. XIX – 4 нен. + 480, т. XX–4 нен. + 416 стр. Гравюры въ т. I, II и X.

> Въ т. І разр'язаны стр. 1 нен.—130, 194—200, 241—249, 281— 297, въ т. III—стр. 81—48, 88—205 (между прочемъ—"Sur la Princesse D'ashkow"), 217—488; въ т. IV— стр. 1—28, 241—280, т. VII—весь, въ т. VIII—стр. 1 нен.—71, 185—200, 297—424, въ т. IX—стр. 1 нен.—98, въ т. Х—1 нен.—40, въ т. ХІІ—145— 177 (между прочемъ, начало статье "Plan d'une Université pour le gouvernement de Russie"), 233—440, въ т. ХІІІ—1 нен.—29.

> Въ т. III, въ статъбо княгинъ Дашковой, отчеркнуты на полъ карандацомъ мъста: на стр. 93, половина 94-й, 98—102, вторая половина 104 и 105-я; замътокъ другихъ нътъ; въ т. VI, между 212 и 213 стр., лежитъ закладка — верхній край письма князя А. М. Дондукова - Корсакова къ Пушкину, на которомъ читается: "Нужное. Князь Дондуковъ-Карсаковъ, свидътельствуя [свое почтеніе] Александру....".

882. Diderot, Denis.

Œuvres inédites de Diderot, précédées d'un fragment sur les ouvrages de l'auteur; par Goëthe. (Le Neveu de Rameau. Voyage de Hollande). Paris. MDCCCXXI.

8°, 4 нен. + XXVII + 1 нен. + 443 стр.

Разръзаны стр. 1 нен.—152, 320—333 и 885—443 (Table des matières). Замътовъ нътъ.

888. Diderot, Denis.

Mémoires, correspondance et ouvrages inédits de Diderot, 1x-x. 15 publiés d'après les manuscrits confiés, en mourant, par l'auteur à Grimm. Paris. MDCCCXXX — MDCCCXXXI.

> 8°, 4 тома; т. I — 4 нен. + 484+1 нен., т. II — 4 нен. + 449, т. III — (MDCCCXXXI) — 4 нен. + 459 + 1 нен., т. IV (MDCCCXXXI) — 4 нен. + 417 стр.

> Т. I—II разр'язаны; въ т. III—стр. 1 нен. — 180, 177—205, 241—265 (письма въ Фальконсту и Бецкому), въ т. III— 1 нен. — 367, 893 — 408 и 418 — 417. Зам'ятокъ изтъ.

884. Didier, Charles.

Rome souterraine, par Charles Didier. Bruxelles. 1834.

Tome I. 12⁰, 824 - 1 нен. стр. Не разръзано.

885. Doctrine de Saint-Simon. Exposition. Première Année. 1829. Seconde Édition. Bruxelles. 1831.

> 120, 2 части, въ отдѣльныхъ обложкахъ; ч. І — 252, ч. П стр. 258 — 474 + 11 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

see. Dodecaton ou le Livre des douze. Paris. 1887.

80, 2 тома; т. І—4 нен. + 424+1 нен., т. II—4 нен. + 409+2 нен. стр.

Произведенія G. Sand, Mérimé, Loève-Veimars, L. Gozlan, E. Souvestre (т. I) и А. de Musset, А. de Vigny, А. Dumas, Stendhal и Dafongeray (т. II). Разр'язано; зам'ятокъ и'ять.

887. Dohna, Christophe, comte.

Mémoires originaux sur le Règne et la Cour de Frédéric I, Roi de Prusse, écrits par Christophe Comte de Dohna, Ministre d'État et Lieutenant-Général. Berlin. 1833.

> 8°, X + 342 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

888. Duclos, Charles.

Œuvres de Duclos. Paris. 1820-1821.

80, 8 тома (въ каждомъ по 2 части, съ общей пагинаціей); т. I (1821) — 4 нен. + 888 + 4 нен. + стр. 891—676, т. II (1820) -4 нен. + 406 + стр. 407—787 + 1 нен., т. III (1821) - 4 нен. + 408 + 4 нен. + стр. 409—794.

Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

889. Ducor, Henri.

Aventures d'un marin de la garde impériale, Prisonnier de Guerre sur les pontons espagnols, dans l'Ile de Cabréra et en Russie; pour faire suite à l'histoire de la campagne de 1812: Par Henri Ducor, soldat de la grande armée. Bruxelles. 1834.

> 12°, 2 тома; т.—І.—844, т. ІІ.—848 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ ність.

890. Dufey, P.-J.-S.

Histoire de Communes de France et Législation Municipale depuis la fin du XI-e Siècle jusqu'à nos Jours. Dédiée aux Deux Chambres, Par P.-J.-S. Dufey (de l'Yonne). Paris. 1828. 8º, XX + 832 crp. Paspisanie crp. I - 105; зам'ятовъ нётъ.

891. Dufour, M. A.

Le Globe, Atlas classique universel de Géographie ancienne et moderne, pour servir à l'étude de la géographie et de l'histoire dressé par M. A. Dufour, et revu par M. Jomart, Membre de l'Institut, avec une statistique jointe à chaque carte, et redigée d'après l'abrégé de géographie de M. A. Balbi. Paris S. a. (BER. 1830-XD Fr.).

4º.

898. Dumas, Adolphe.

Les Parisiennes. Chant de la Révolution de 1830. Par Adolphe Dumas. Paris. S. a.

> 80, лятографированный титульный листь -+ 44 отр. Разръзано; замътокъ ивть.

898. Dumas, Alexandre.

Don Juan de Marana ou la Chute d'un Ange; Mystère en cinq Actes, par Alexandre Dumas. Musique de M. Piccini. Décors de M. M. Cicéri, Nolau, Devoir et Pourchet. Paris. 1836.

> 8°, 4 нен. - 808 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

894. Dumesnil, Alexis.

Histoire de Philippe II, Roi d'Espagne. Par Alexis Dumesnil. Deuxième édition. Paris. 1824.

80, VI + 867 стр.

Разрѣзаны стр. І — 851; замѣтокъ нѣтъ.

895. Dumont, Étienne.

Souvenirs sur Mirabeau et sur les deux premières Assemblées législatives, par Étienne Dumont (de Genève). Ouvrage

15*



posthume publié par M. J. L. Duval, Membre du Conseil représentatif du Canton de Genève. Bruxelles. 1832.

> 12°, 4 нен. + 870 стр. Не разръзано.

sw. Du Pape. Par l'Auteur des Considérations sur la France. Seconde édition augmentée et corrigée par l'auteur. Lyon. 1821.

> 80, 2 тома; т. I-XLII+405, т. II-4 нен.+315 стр. Въ переплетахъ. На поляхъ многія мѣста отчеркнуты и подчеркнуты парандашомъ: въ т. I-на стр. XXXIV строки 10-23 сверку отчеркнуты по полю, тоже — на стр. XXXV — стр. 4-6, тоже, стр. 2 — стр. 11—13 и 18—24, стр. 3 — стр. 5—11 снизу, стр. 18 - стр. 4-5 снизу, стр. 16 - стр. 11-13 сверху, стр. 21 стр. 6-15 сверху, стр. 37 - примѣч. 1-е, стр. 44 - стр. 6-8 снизу, стр. 61 - стр. 10-16 сверху, стр. 83 - стр. 1-8 сверху, стр. 88 - стр. 8-10 сверху, стр. 99 - примъч. 1-е, стр. 101 стр. 1-4 сверху, стр. 102 - стр. 3-6 снязу, стр. 105 - стр. 1-8 снизу, стр. 108 - стр. 8-11 снизу, стр. 109 - стр. 5-7 свизу, стр. 111 - стр. 7-12 и примъч. 1-е; стр. 112 - примъчаніе; стр. 114 — стр. 4—9 снизу, стр. 118 — стр. 1—5 съ абзаца; стр. 119 — примъч. 1-е; стр. 122 — стр. 7-9 снизу, стр. 125 - стр 1-4 съ абзаца вверху, стр. 126 - стр. 1-8 сверху, стр. 183 — стр. 12—15 и 20-23 сверху, стр. 150—151 — стр. 2 послѣднія и 2 первыя строки; стр. 152 - стр. 1-4 сверху, стр. 164 — послѣдній абзацъ, стр. 185 — стр. 4-10 снизу, стр. 193стр. 1-5 снизу, стр. 194 — вся, стр. 196 — стр. 15-22 сверху, стр. 198-199 - съ абзапа до стр. 12-й; между стр. 202-208 закладка изъ бумажки; стр. 209 - стр. 5-9 сверху, стр. 210 стр. 1-4 и стр. 211-стр. 4-7 снизу и бумажная закладочка; стр. 212 - стр. 1-2 снизу подчеркнуты и на стр. 218 - стр. 1-2 и вся отчеркнута; стр. 214 - стр. 10 - 14 снизу, стр. 216 — курсивъ, стр. 220 — 1-й абзацъ весь, стр. 222-223 отмѣчены отъ начала до "Pourquoi..." и съ "Le serment" до "Ce seroit" (стр. 224) и т. д. черезъ весь томъ; тоже и во II-мъ т., гдѣ на стр. 69 — нѣсколько словъ написаны карандашомъ (обръзаны частью при переплеть) - не Пушвина рукой (мнѣ неизвѣстной).

697. Duquesnel, Amédée.

Histoire des Lettres avant le Christianisme. Cours de Littérature. Par Amédée Duquesnel. Paris. 1836.

8°, 2 тома; т. І — 4 нен. + 368, т. ІІ — 4 нен. + 416 стр.

Въ т. I разрѣзаны стр. 1 нен. — 60, 118—125, 185—201, 241— 257; въ т. II — стр. 1 нен. — 16, 33—48, 209—288, 358—364. Замѣтовъ нѣть.

898. Duval, Valentin Jamerai-.

Œuvres de Valentin Jamerai Duval, précédées des Mémoires sur sa vie. Londres. M.DCC.LXXXV. 129, 8 тома; т. І — 4 нен. + 278, т. ІІ—4 нен. + 247, т. ІІІ—4 нен. + 227 стр. Въ кожаныхъ, тисненыхъ золотымъ бордюромъ, переплетахъ; т. І попорченъ сыростью. Замётокъ нётъ.

899. E., A.

Vie d'Alexandre 1-er, Empereur de Russie suivie de Notices sur les Grands-Ducs Constantin, Nicolas et Michel; et de Fragments historiques, politiques, littéraires et géographiques propre à faire connaître l'Empire Russe, depuis le commencement du 19-e siècle jusqu'à ce jour. Par A. E. Paris. 1826.

> 8°, 4 нен. - VIII - 415 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

900. D'Eckstein, Ferdinand, baron.

De l'Espagne, Considérations sur son passé, son présent, son avenir. Fragments. Par Le B^n D'Eckstein. Paris. 1836.

80, 4 нен. + XXIII + 1 нен. + 368 стр. Разръзано; замътокъ иътъ.

901. Eichhoff, F. G.

Parallèle des langues de l'Europe et de l'Inde, ou étude des principales langues romanes, germaniques, slavonnes et celtiques comparées entre elles et à la langue sanscrite, avec un essai de transcription générale; Par F. G. Eichhoff, Docteur ès Lettres, Membre de la Société Asiatique, Bibliothécaire de S. M. la Reine des Français. Paris. M.DCCC.XXXVI.

> 40, 6 иен. + VII + 1 иен. + 499 + 2 нен. стр. Не разръзано.

202. Éloge historique de Catherine II, Impératrice de Russie, &c. Londres. M.DCC.LXXVI.

80, 4 нен. + 168 стр.

Въ цёльномъ кожаномъ переплетѣ, на верхней крышкѣ котораго снаружи вытиснены золотомъ буквы N. G. (Гончаровъ?).

Книга сильно истлёда.

903. Encyclopédie des Gens du Monde, Répertoire universel des Sciences, des Lettres et des Arts; avec des Notices sur les principales familles historiques et sur les personnages célèbres, morts et vivants; par une Société de Savans, de Littérateurs et d'Artistes, Français et Étrangers. Paris. 1833—1836.

8°, 6 томовъ (11 частей); т. I (2 части), т. II (2 части), т. III (ч. 2-я), т. IV (2 части), т. V (2 части), т. VI (2 части-до слова "Cork" вкл.).



Въ ч. 1-й т. І-го разр'язани: предисловіе и статья объ Алеисандр'я I (отр. 885—400); въ ч. 2-й — стр. 481—498 (между прочимъ, статья: "Almanach"); въ 1-й ч. т. IV — стр. 29—38 (между прочимъ, статья J. H. S. о Өаддет Булгаринт), а во 2-й ч. — стр. 545—560 и 569 — 585 (между прочимъ, Сатоёла). Зам'ятовъ н'ять.

904. Épinay, Louise.

Mémoires et correspondance de Madame D'Épinay, Où elle donne des détails sur ces liaisons avec Duclos, J. J. Rousseau, Grimm, Diderot, le baron d'Holbach, Saint-Lambert, M-me d'Houdetot, et autres personnages célèbres du dix-huitième siècle. Ouvrage renformant un grand nombre de Lettres inédites de Grimm, de Diderot et de J. J. Rousseau, lesquelles servent d'éclaircissement et de correctif aux Confessions de ce dernier; Troisième Édition, Augmentée de plusieurs Lettres. Paris. 1818.

> 8°, 3 тома; т. I—4 нен.-+Х-+891, т. II—4 нен.-+407, т. III— 4 нен.-+482 стр. Разръзаны т. I и II; въ т. III—стр. 1—248.

904^a. Errotika Biblion.

Эпигр.: Ev Kaipo Exatipov. Abstrusum excudit.

Rome. De l'Imprimerie du Vatican. M.DCC.LXXXIII. 8°, 4 нен. + 192 стр. Разр'язано.

905. Escousse, Victor.

Farruck le Maure, drame en trois actes et en vers, par M. Victor Escousse, Musique de M. Alexandre Piccini. Représenté pour la première fois sur le Théâtre de la Porte Saint-Martin, le 25 juin 1831. Paris. 1831.

80, 64 стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

•••. L'Espion Turc dans les Cours des Princes chrétiens, ou lettres et mémoires d'un Envoyé secret de la Porte dans les Cours de l'Europe; où l'on voit Les Découvertes qu'il a faites dans toutes les Cours où il s'est trouvé, avec des Dissertations curieuses sur leurs Forces, leur Politique & leur Religion. Quinzième Édition, augmenté d'un Volume, & enrichie de Figures en taille douce. Londres. 1742.

> 12°, 7 томовъ; т. І — 2 нен. + XLVIII + 382 + 12 нен.; т. II — 2 нен. + VIII + 882 + 15 нен.; т. III — 2 нен. + 428 + 16 нен.; т. IV — 2 нен. + 847 + 18 нен.; т. V — 2 нен. + XVI + 451 + 18 нен.; т. VI — 2 нен. + 872 + 10 нен.; т. VII — 12 нен. + 850 стр.

Разръзано; замътокъ нътъ.

907. Esprit de Rivarol.

Эпигр.: Ne ludibria ventis.

Virg. Paris. M.DCCC.VIII.

aris. M.DCCC. VIII.

12°, 2 нен. – XLI – 1 нен. – 256 – 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

908. Esprit, maximes et principes de d'Alembert, De l'Académie Francaise; &c. Genève. 1789.

> 12°, 4 нен. - 457 стр. Въ переплетъ; замътовъ нътъ.

200. Essai historique sur la commerce et la navigation de la Mer-Noire, ou Voyage et entreprises pour établir des rapports commerciaux et maritimes entre les ports de la Mer-Noire et ceux de la Méditerranée: Ouvrage enrichi d'une carte où se trouvent tracés, 1.° la navigation intérieure d'une grande partie de la Russie européenne et celle de l'ancienne Pologne; 2.° le tableau de l'Europe, servant à indiquer les routes que suit le commerce de Russie par la mer Baltique et la Mer-Noire pour les ports de la Méditerranée; 3.° le plan des cataractes du Niéper. Paris. An XIII (1805).

> 80, XVI + 300 стр. + карта. Разръзано; замътокъ нътъ.

910. Essais historiques sur la vie de Marie Antoinette, Reine de France, pour servir à l'Histoire de cette Princesse. Londres. 1789.

> 89, 8 пен. + 68 + 1 нен. + 15 стр. Въ кожаномъ переплетѣ, замѣтокъ нѣть.

911. Fabliaux ou contes, fables et romans du XII-e et du XIII-e siècle, traduits ou extraits par Legrand d'Aussy. Troisième édition, considérablement augmentée. Tome quatrième. Paris. Jules Renouard, libraire. M.DCCC.XXIX.

> 8°, 8 нен. + 400 + 2 нен. Въ книгъ-гравированныя J. F. Ribeault, Roger, Devillière и др. вартинки (avant la lettre и законченныя).

912. Fabre-d'Olivet, Antoine.

Les vers dorés de Pythagore, expliqués, et traduits pour la première fois en vers eumolpiques Français; précédés d'un Discours sur l'essence et la forme de la poésie, chez les principaux peuples de la terre. Adressé à la classe de la Langue et de la Littérature françaises, et à celle d'Histoire et de Littérature

ancienne de l'Institut Impérial de France: Par Fabre-D'Olivet. Paris. 1813.

> 80, 4 нен. - 409 стр. Разрѣзано. На стр. 179 (переводъ "Vers dorés des Pithagoriciens") подчеркнуты карандашомъ стихи: 2-й, 8-й, 5-й, 6-й, 14-й; на стр. 181 — 14-й, на стр. 183-й — 15-й, 19—20-й, на стр. 185-й — 2-й и послъдній.

913. Fairy Legends and Traditions of the South of Ireland. London. M.DCCC.XXXIV.

> мал. 80, 844 стр. Замѣтокъ нѣть.

914. Fénelon, François.

Œuvres de Fénelon, Archevêque de Cambrai, précédées d'Etudes sur sa Vie, par M. Aimé-Martin. Paris. 1835.

> 6. 80, 8 тома; т. I — 4 нен. + XLVII + 1 нен. + 680; т. II - 4 нен.+720; т. III-гравированный портреть Фенелона (работы Hopwood'a) + 4 нен. + 752 сгр. Не разрѣзано.

915. Ferlet, Edme, abbé.

Observations Littéraires, Critiques, Politiques, Militaires, Géographiques, etc., sur les Histoires de Tacite, Avec le Texte latin corrigé; Ouvrage enrichi de six Cartes Géographiques, gravées Par P. F. Tardieu, et d'un Tableau de mouvement des Légions Romaines, pour servir à l'intelligence des opérations militaires. Par Edme Ferlet, Ancien Professeur de l'Université de Paris, Paris. An IX.-1801.

> 89, 2 тома; т. I-4 нен.+LIV+819 и гравированная карта т. II-4 нен. + 899 стр. и 5 гравированныхъ карть.

> Въ т. І разрѣзаны стр. 1 нен.- ІХ, 1-27 и 817-819. Замѣтокъ нѣтъ.

sie. Fêtes et Courtisanes de la Grèce. Supplément aux Voyages d'Anacharsis et d'Antenor; Comprenant: 1.º La Chronique Religieuse des anciens Grecs, Tableau de leurs Mœurs publiques; 2.º la Chronique qu'aucuns nommeront scandaleuse, Tableau de leurs Mœurs privées; 3.º un Almanach athénien; 4.º la Description des Danses grecques, etc. Quatrième Édition, Revue, corrigée avec soin; présentée sous une forme dramatique; augmentée de notes piquantes sur la Mythologie comparée; enrichie de nouveaux chants anacréontiques, musique de Méhul; ornée de nouvelles gravures, dans plusieurs desquelles ont a réuni, pour la première fois, avec explication, d'après l'autorité antique, et sur les dessins de Garnery, élève de David, tous les détails relatifs au costume et à la toilette des Courtisanes. Paris. M.DCCC.XXI.

> 8°, 4 тома, съ многочисленными гравюрами; т. I — 4 нен. + X + 544, т. II — 4 нен. + 485, т. III — 4 нен. + 881, т. IV — 4 нен. + 464. Разръзаны т. I — II и III лишь въ нъсколькихъ мъстахъ; въ т. IV — стр. 1—169, 209—257, 265—464. Замътокъ нътъ.

917. Fichte, Iohann-Gottlieb.

Destination de l'Homme, de Fichte. Traduit de l'allemand par Barchou de Penhoën. Paris. 1832.

> 80, 4 нен. + 895 стр. Разръзаны стр. 1—165; замътовъ нътъ.

918. Fletcher.

Histoire de Pologne, Par Fletcher; Traduite de l'anglais, et continuée depuis la Révolution de Novembre 1830, jusqu'à la Prise de Varsovie et la Fin de la Guerre, avec une Carte coloriée et quatre Portraits; Par Alphonse Viollet. Paris. 1832.

> 8°, 2 тома; т. І — 4 нен. – IV – 272-- гравированный портреть Яна Собіескаго и карта, т. ІІ — гравированный портреть князя Іосифа Понятовскаго – 4 нен. – 250 стр.

> Томъ I-й разръзанъ; т. 2-й разръзанъ во многихъ мъстахъ; замътокъ нътъ.

#919. Fontanier, V.

Voyages en Orient, entrepris par ordre du Gouvernement Français, de l'année 1821 à l'année 1829, Ornés de Figures et d'une Carte; Par V. Fontanier, ancien élève de l'École Normale, Membre de la Société de Géographie. — Turquie d'Asie. Paris. 1829.

80, 4 нен. + XIII + 8 нен. + 332 стр.

Разрѣзаны стр. I — 187, 265—280 и 827—882.

Стр. 55—102 заняты описаніемъ Эрзерума (съ планомъ города).

Между стр. 87—88 положена бумажная закладочка и въ стр. 12-й сверху, послё словъ: "Le Kizil-Ermaq"*), сдёлана отмёточка карандашомъ¹) и на полё, рукою Пушкина, написано: "Переправа".

920. Fontanier, V.

Voyages en Orient, entrepris par ordre du Gouvernement Français, de 1830 à 1833, par V. Fontanier, ancien élève de

^{*)} Эта ръка упоминается и на стр. 269.

l'École Normale. — Deuxième Voyage en Anatolie. Paris. M.DCCC.XXXIV.

80, 4 нен. + XXIV + 854 стр.

Разрезано; заметокъ нетъ.

На стр. 239—285: "Campagne des Russes dans la Turquie d'Asie" (Паскевичъ), "De la politique des Russes en Asie", "Conséquences du traité d'Andrinople".

931. Fontenelle, Bernard.

Œuvres de Monsieur De Fontenelle, des Académies Françoise, des Sciences, des Belles-Lettres, de Londres, de Nancy, de Berlin & de Rome. Nouvelle Édition. Paris. 1767.

> 89, TT. I – VII; T. I – 4 HeH. + VIII + 568, T. II – 4 HeH. + 406, T. III – 4 HeH. + 386, T. IV – 4 HeH. + 408, T. V – 4 HeH. + 570, T. VI – 4 HeH. + 674 + 2 HeH., T. VII – 6 HeH. + 456 + 1 HeH. CTP.

> Съ гравированнымъ портретомъ Фонтенели и картинками въ нёкоторыхъ томахъ. Въ переплетахъ; замётокъ нётъ.

929. Fontenelle, Bernard.

Œuvres de Monsieur De Fontenelle, des Académies Française, des Sciences, des Belles-Lettres, de Londres, de Nancy, de Berlin & de Rome. Nouvelle Édition. Paris. 1761.

89, т. X – 4 нен. + 78 + XL + 72 + 408 стр.

Въ такомъ же переплетв, какъ и издание 1767 г.; замвтокъ нътъ.

928. Fontenelle, Bernard.

```
80, т. VIII (1767) и т. XI (1766); т. VIII — 4 нен. + 888-+1
нен., т. XI — 4 нен. + LXXII + 815 стр.
Замётокъ нётъ; т. VIII — сильно отсырёлъ.
```

924. Fontenelle, Julia, de.

Recherches médico-légales sur l'Incertitude de signes de la mort, les dangers des inhumations précipitées, les moyens de constater les décès et de rappeler à la vie ceux qui sont en état de mort apparente. Par M. Julia de Fontenelle, Professeur de chimie médicale, Membre de la Comission de salubrité du quartie de l'École de Médecine de Paris, Secrétaire perpétuel de la Société des Sciences physiques et chimiques; Membre honoraire de la Société royale de Varsovie; du Cercle des Pharmacients d'Allemagne; de l'Académie royale de Médecine et de celle des Sciences de Barcelonne; Membre de la prupart des Sociétés savantes de France. Paris. 1834.

8°, XVIII + 852 стр.

Разрѣзаны стр. І — 29, 81—118, 145—160 и 881—821.

925. Fortis, abbé.

Voyage en Dalmatie. Par M. L'Abbé Fortis, Traduit de l'Italien. Avec figures, Berne. M.DCC.LXXVIII.

> 8°, 2 тома; т. I — 2 нен. + 248 и 10 гравюръ; т. II — 2 нен. + 276 + 1 нен. стр. и 8 гравюръ.

Въ переплетахъ цёльной кожи; съ иниціаломъ "В.".

Въ т. І, между страницами 114—115, положена бумажная закладочка; замътокъ нътъ.

926. Fougeroux de Campigneulles.

Histoire des Duels anciens et modernes, contenant le tableau de l'origine, des progrès et de l'esprit du duel en France et dans toutes les parties du monde; avec notes et éclaircissements sur les principaux combats singuliers, depuis l'antiquité jusqu'à nos jours. Par M. Fougeroux de Campigneulles, Conseiller à la Cour royale de Douai, membre de plusieurs Sociétés Savantes. Paris. Genève. M.DCCC.XXXV.

8°, Tome second, 464-59-8 нен. стр.

Разръзаны стр. 1—217, 249—265 (стр. 821—368 вырваны) и 869—461. Замётовъ вётъ.

927. Fox, Charles James.

Histoire des deux derniers Rois de la Maison de Stuart, Par Ch. J. Fox; suivie de pièces originales et justificatives; Ouvrage traduit de l'anglais, auquel on a joint une Notice sur la Vie de l'Auteur. Paris. 1809.

> 80, 2 тожа; т. I — VIII + LXXII + 868, т. II — 4 нен. + 246 стр.

Т. I — сильно источенъ червями и истяблъ.

Въ т. I разръзаны стр. I — 200; т. II не разръзанъ. Замътокъ нътъ.

928. Frankland, C. Colville.

Narrative of a visit to the courts of Russia and Sweden, in the years 1830 and 1831 by Captain C. Colville Frankland, R. N. In two volumes. London. 1832.

> 80, 2 тома; т. І — XII + 399, т. II — 464 стр. Замётовъ нётъ.

929. Franklin, Benjamin.

Mélanges de morale, d'économie, et de politique, extraits des ouvrages de Benjamin Franklin, et précédés d'une notice sur sa vie, par A. Ch. Renouard, Avocat. Seconde Édition, revue et augmentée. Paris. 1826.

> 12°, 2 тома; т. І — гравированный портреть Франклина + VIII + 254, т. II — 4 нен. + 247 + снимовъ съ автографа Франклина.

980. G., F. M.

Les Nuit romaines au tombeau des Scipions. Traduites de l'italien, par F. M. G. A Lausanne. 1796.

120, 2 тома; т. I — 263, т. II — 239 + 1 нен. стр. Въ т. I — гравнрованная Јов. Weidman'омъ картинка: "Tombeau des Scipions sur la Voie Appienne".

Въ т. I — разръзаны стр. 1—85, т. II не разръзанъ; замътокъ нътъ.

981. Galiani, Ferdinand, abbé.

Correspondance inédite de l'Abbé Ferdinand Galiani, conseiller du Roi de Naples, avec M-me D'Épinay, le Baron D'Holbach, le Baron de Grimm et autres personnages célèbres du XVIII-e Siècle. Edition imprimée sur le manuscrit autographe de l'auteur, revue et accompagnée de notes, par M.***, membre de plusieurs académies. Précédée d'une notice historique sur la vie et les ouvrages de l'auteur, par feu Ginguené, avec des notes par M. Salfi, et du Dialogue de l'abbé Galiani sur les Femmes. Paris. 1818.

> 80, 2 TOMA; T. I – 4 HOH. + CIV + 848, T. II – 4 HOH. + 519 +1 HOH. CTP.

> Въ переплетакъ; замътокъ нътъ; заземпляръ сильно попорченъ сыростью.

982. Galitzine, princesse Eudoxie¹).

De l'analyse de la force, par M-dme la Princesse Eudoxie Galitzine, née Ismailoff. 1-re partie du 1-er livre.

> (Эпиграфъ) Ангелъ Господень ополчится окресть боящихся его и избавитъ ихъ.

¹⁾ Извёстная княгиня Евдокія Ивановна Голицына—"la princesse Nocturne", которой Пушкинъ посвятилъ два стихотворенія. См. о ней статью И. А. Кубасова: "Пушкинъ и кн. А. И. Голицына" въ собраніи сочиненій Пушкина подъ редакціей С. А. Венгерова, т. І, С.-Шб. 1907, стр. 516—526.

Imprimerie de P. Widerholm. St.-Pétersbourg. 1835.

8°, VIII + 72 + XII + 4 нен. стр. Въ обложкъ; книга обръзана; замътокъ нътъ.

988. Galt, John.

The autobiography of John Galt. In two volumes. London. 1833.

80, 2 тома т. I — XX + 880, т. II — VIII + 409 стр.

Въ т. I разръзаны стр. I — 83, 152—160 и 233—243; т. II не разръзанъ.

934. Garat, Dominique-Joseph.

Mémoires historiques sur la vie de M. Suard, sur ses écrits, et sur le XVIII-e siècle; Par Dominique-Joseph Garat. Paris. 1820.

> 80, 2 тома; т. І — 12 нен. + XLIV + 863, т. ІІ — 4 нен. + 451 стр. Въ т. І разр'язаны стр. І — 257, въ т. ІІ—стр. 341— 365; зам'ятокъ н'ять.

> Вът. I, между стр. 122–123, положена бумажная закладочка, между стр. 204—205 тоже, со словомъ (не Пушкина рукой писаннымъ) "Слёдуетъ".

Экземпляръ сильно попорченъ сыростью.

985. Gasté, L.-F.

Abrégé de l'histoire de la médecine considérée comme science et comme art dans ses progrès et son exercice, depuis son origine jusqu'au dix-neuvième siècle, Par L.-F. Gasté, D-M-P. Paris. 1835.

> 89, XLVIII + 520 стр. Разръзаны стр. I – 13: замътовъ нътъ.

986. Gattel, abate.

Nuevo Diccionario portatil Español y Frances, Resumido despues de los mejores Lexicografos de ambas Naciones; Precedido de las Conjugationes de los Verbos Españoles, asi regulares como irregulares; Secunda Edicion... Por el Abate Gattel, Profesor de Gramática-General. Español-Frances. Paris. 1806.

> Мал. 8°, 2 части; ч. І — XLVI+435, ч. ІІ—4 нен.+348 стр. Въ переплеть наъ цёльной кожи.

987. Gattel, Capmany, et Nuñez de Taboada.

Nouveau Dictionnaire de poche Français-Espagnol, rédigé d'après les meilleurs lexicographes, par Gattel, Capmany, et



Nuñez de Taboada, édition augmentée d'une grande quantité de termes usuels et des principaux mots géographiques, et pour laquelle on a adopté la nouvelle orthographe de l'Académie Espagnole. Paris. 1825.

> Мал. 89, 4 нен. - VI - 255 стр. Не разр'вано.

ses. Gaume, J., abbé.

Du catholicisme dans l'éducation, ou l'unique moyen de sauver la science et la société. Par l'abbé J. Gaume, chanoine, et ancien Supérieur du Petit Séminaire de Nevers. Paris. M.DCCC.XXXV.

8º, VIII -+ 474 crp.

На обложкъ штемпель: "Librairie au Rabais de J. F. Hauer et C-ie. Perspective de Nevsky, № 68, Maison Petiliat". Разръзано; замътокъ нъть.

989. Géraud, Edmond.

Poésies diverses, par Edmond Géraud. Seconde Édition. Paris. M.DCCC.XXII.

8°, Х + 284 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

940. Germanicus. Tragi-Comedie. A Leyde, chez Felix Lopez. S. a.

12°, 119 стр.

Въ томъ же переплетѣ находятся слѣдующія піесы:

- Les Frayeurs de Crispin. Comédie Par le S-r C.... A Leyde, Chez Felix Lopez. 1682.
 12⁰, 60 crp.
- 2) Le mariage de la Reine de Monomotapa. Comédie. A Leyde, Chez Felix Lopés. MDC.LXXXII.
 - 120, 6 нен. + 42 стр.
- Arlequin, Comedien aux Champs Elisées. Nouvelle Historique, Allegorique et Comique. Suivant la Copie de Paris à Amsterdam. Chez Adrian Braakman 1694.
 12°, гравированный титулъ + 130 + 1 нен. стр. + гравированныя картинки при стр. 21 и 56.
- 4) La Parisienne, Comedie de Mr. Dancourt. A la Haye, Chez Abraham de Hondt MDCXCIV, 12°, 6 нен. - 58 стр.
- 5) Le Muët, comedie. Par Mr Palaprat. A la Haye, Chez Jacob van Ellinkhuysen MDCXCIV.
- 120, 2 нен. + 104 стр.
- Le Grondeur, comedie. Par Mr. Palaprat. A la Haye, Chez Abraham de Hondt MDCXCIV. 12⁰, 81 crp.

 L'Important de cour Comedie. Par Mr. de Palaprat. A Paris, Chez Thomas Guillain. MDCXCV. 12⁰, 140 стр.

941. Gibbon, Edouard.

Histoire de la Décadence et de la chute de L'Empire Romain, traduite de l'anglais d'Edouard Gibbon, entièrement revue et corrigée, précédée d'une notice sur la vie et le caractère de Gibbon, et accompagnée de notes critiques et historiques relatives, pour la plupart, à l'histoire de la propagation du christianisme, par M. F. Guizot. Paris. M.DCC.XXVIII.

> 8°, 13 томовъ; т. I — 4 нен. + 446, т. II — 4 нен. + 480, т. III — 4 нен. + 479, т. IV — 4 нен. + 536, т. V — 4 нен. + 518, т. VI — 4 нен. + 551, т. VII — 4 нен. + 456, т. VIII — 4 нен. + 486, т. IX — 4 ден. + 396, т. X — 4 нен. + 589, т. XI — 4 нен. + 468, т. XII — 4 нен. + 502, т. XIII — 4 нен. + 419 стр. Т. I разръзанъ, въ т. II разръзаны стр. 1—25; остальные томы не разръзаны; замътовъ нътъ.

942. Gibbon, Edouard.

Mémoires de Gibbon. Suivis de quelques ouvrages posthumes et de quelques lettres du même auteur. Recueillis et publiés par Lord Sheffield, traduits de l'anglais. Paris. An V-e de la République (1793).

> 8°, 2 тома; т. 1—2 нен. + гравированный силуэть Гиббона + 2 нен. + XXXVI + 852, т. 11—4 нен. + IV + 452 стр. Въ переплетахъ; замётокъ нётъ.

948. Gilchrist, John.

Collection of ancient and modern Scottish Ballads, Tales, and Songs; with explanatory notes and observations, by John Gilchrist. In two volumes. Edinburgh. 1815.

> 8°, томъ I; XI - 893 стр. Не разрѣзано.

944. Ginguené, Pierre Louis.

Histoire littéraire d'Italie. Par P. L. Ginguené, Membre de l'Institut de France, Associé Correspondant de l'Académie Impériale de Turin, des Athénées de Niort et de Vaucluse, et Membre de l'Académie Celtique de Paris. Paris. M.DCCC.XI— M.DCCC.XIX.

> 8°, тт. І, ІІІ, IV, VI, VII, VIII н IX; т. І—4 нен. + 504, т. III—4 нен. + 612, т. IV (MDCCCXII)— VIII + 598, т. VI

> > Digitized by Goog

Всё піесы въ общемъ пергамянномъ переплетё, прекрасно сохранившемся. Зам'ётокъ нётъ.

(MDCCCXIII) — 4 вен. – 504, т. VII (MDCCCXIX) — VIII + 620, т. VIII (MDCCCXIX) — 4 вен. – 526, т. IX (MDCCCXIX) —

4 нен. + 500 стр. Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

Экземпляръ сильно попорченъ сыростью.

Зафсь-же приложено:

Histoire littéraire d'Italie, de P. L. Ginguené, membre de l'Institut etc. continuée par F. Salfi, ancien professeur dans pluisieurs Universités d'Italie, etc. Tome Dixième. Paris. M.DCCC.XXIII.

89, 4 нен. + VI + 534 + 1 нен. стр.

Разрѣзано до стр. 441; между стр. 153-153 положена закладочка изъ полоски синеватой почтовой бумаги; замѣтокъ нѣтъ.

945. Glenarvon. In three volumes. Third edition. London. 1816.

89, 3 тома; т. I — X + 288, т. II — 390, т. III — 322 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

946. Godwin, William.

Les Choses comme elles sont, ou les aventures de Caleb Williams. Par William Godwin. Traduit de l'Anglois, par des gens de la campagne. Lausanne. 1796.

> 12°, 3 тома; т. І — ХХІІ + 276, т. ІІ—2 нен. + 884, т. ІІІ—2 нен. + 832 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

947. Godwin, William.

Lives of the necromancers; or an account of the eminent persons in successive ages, who have claimed for themselves, or to whom has been imputed by others, the exercise of magical power. By William Godwin. London. 1834.

> 89, XX + 465 стр. Разръзано въ нъсколькихъ мъстахъ.

948. Goetze, von-, Peter.

Serbische volkslieder, in's deutsche übertragen von P. von Goetze. St. Petersburg, in Commission bei Wilh. Gräff; Leipzig, bei Carl Cnobloch. Aus der Buchdruckerei der Gensd'armerie. 1827.

> (Цена. дозволеніе 22-го апрѣля 1827 г.; ценаоръ Карлъ фонъ Полль), 80, 6 нен. + VI + 228 стр.

> Посвящено переводчикомъ Великой Княгина Елена Павловиа.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

• (?) 949. (Grafigny, Françoise).

Vie privée de Voltaire et de M-me du Chatelet, pendant un Sejour de six mois à Cirey; Par l'Auteur des Lettres péruviennes: Suivie de cinquante Lettres inédites, en Vers et en Prose, de Voltaire. Paris. 1820.

> 89, 4 нен. - VI-+461 стр.; съ гравированнымъ портретомъ M-me de Graphigni (sic).

> Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ; между стр. 404 — 405 положена бумажная закладка; здѣсь помѣщено письмо Вольтера къ графу d'Argental изъ Ferney (1762), въ которомъ находится фраза: "Mon plus grand malheur, vous dis-je, est la mort d'Elisabeth. Je crois mon Schouvalof disgracié"....

950. Grainville, Jean-Baptiste-François-Xavier.

Le dernier Homme, Ouvrage posthume; Par M. De Grainville, Homme de Lettres. Paris. An XIV-1805.

```
80, 2 тома (въ одномъ переплетё); т. І—4 нен. + 200
т. II — 4 нен. + 175 + 2 нен. стр.
Замётокъ нётъ.
```

81. Grammatyka dlá szkół narodowych na klassę II. Piąty ráz wydaná. W Krakowie. Roku 1794, w Drukarni Szkoły Głownéy Koronnéy.

> 80, 2 нен. + 61 + 5 нен. стр. Замътокъ нътъ.

959. Grangeret de Lagrange.

Anthologie Arabe, ou choix de poésies Arabes inédites, traduites pour la première fois en Français, et accompagnées d'observations critiques et littéraires; par M. Grangeret de Lagrange, Sous-bibliothécaire à la Bibliothèque de l'Arcenal, et Correcteur à l'Imprimerie Royale pour les langues orientales. (Paris). Imprimé par autorisation du Roi, à l'Imprimerie Royale. 1828.

8°, X + 262 + (счеть съ конца) 162 стр. (арабскій тексть). Разр'язаны стр. 1-262; зам'ятокъ н'ять.

958. Grattan, Thomas Colley.

The Heiress of Bruges; a tale of the year sixteen hundred. By Thomas Colley Grattan, author of "Highways and Byways", "Traits of Travel", &c. Second edition. In three volumes. London. 1831.

```
89, 8 тома; т. І — 844, т. ІІ — 851, т. ІІІ — 865 стр.
Разрёзано; замётокъ нётъ.
IX-X.
```

954. Grécourt, Jean-Baptiste-Joseph.

Œuvres diverses de Monsieur De Grécourt. Nouvelle Edition Revüe, Corrigée sur un manuscrit original, augmentée d'un nombre considérable de pièces qui n'ont jamais été Imprimées et dans la quelle on a conservé toutes celles qui ont parües sur le nom de l'Auteur dans les precendentes éditions. A Londres (на шмутцъ-титулѣ: A Berlin). S. a.

> 120, 8 томовъ, въ 4 переплетакъ изъ цъльной кожи; т. I гравированная картинка съ портретомъ Грекура и гравированнымъ титуломъ + 16 нен. + 144 + 4 нен.; т. II — гравированный титулъ + 204 + 4 нен., т. III — гравированный титулъ + 142 + 5 нен., т. IV — гравированный титулъ + 192 + 4 нен., т. V — гравированный титулъ + 160 + 4 нен., т. VI — гравированный титулъ + стр. 155 - 255 + 5 нен., т. VI — гравированный титулъ + 96 + 8 нен., т. VIII — гравированная картинка и титулъ + 52 + 2 нен. + 47 стр.

> На всёхъ томахъ надинсь чернилами прежняго владёльца: "Lauchery. L".

> Замётокъ нётъ; экземпляръ сильно пострадалъ отъ сырости.

985. Gresset, Jean-Baptiste-Louis.

Euvres complètes de Gresset. Paris. M.DCCC.XXIII.

мал. 8°, 3 тома; т. І — гравированный Ambr. Tardieu портретъ Грессэ + 4 нен. + XXXVI + 251, т. II — 4 нен. + 309, т. III — 4 нен. + 878 стр. Дополнение къ т. I-му (отдъльно) — "Le parrain magnifique, poeme en dix chants; оеиvre posthume de Gresset" — 107 стр. (разръзаны).

Въ т. I — 5 гравированныхъ картинокъ и въ т. II — 1; т. I — разр'ёзанъ весь, въ т. II — стр. 1 нен. — 161, т. III — весь. Зам'ётокъ нётъ.

956. Gudin de la Brenellerie, Paul-Philippe.

Contes de Paul-Philippe Gudin, précédés de recherches sur l'origine des contes; pour servir à l'histoire de la poésie et des ouvrages d'imagination. Paris. M.DCCC.IV.

> 80, 2 тожа; т. І — VI + 346, т. ІІ — 4 нен. + VIII + 880 стр. Т. І разрізань, въ т. ІІ — разрізаны стр. І—VIII, 96—197, 168—185, 821—345 и 872—380; замітокъ ніть.

957. Guiraud, Alexandre.

Flavien ou de Rome au Désert par M. Alexandre Guiraud, de l'Académie Française. Paris. 1835.

> 8°, 3 тома; т. I — 4 нен. + 383, т. II — 4 нен. + 844, т. III — 4 нен. + 437 стр.

> Т. I разрѣзанъ весь; въ т. II — стр. 1—119; т. III не разрѣзанъ.

958. Guizot, François-Pierre-Guillaume.

Cours d'histoire moderne, par M. Guizot, Professeur d'histoire à la Faculté des Lettres de Paris. Histoire générale de la civilisation en Europe, depuis la chute de l'Empire Romain jusqu'à la Révolution Française. Paris. 1828.

> 80; гравнрованный Ambroise Tardieu портреть Гизо въ 1828 г. + XV + 84 + 2 нен. + 86 + 85 + 1 нен. + 88 + 2 нен. + 42 + 2 нен. + 82 + 2 нен. + 84 + 2 нен. + 86 + 2 нен. + 86+ 2 нен. + 86 + 2 нен. + 48 стр.

> Разръзаны стр. 1—84, 88—9, 83—84, 1—88, 83—17, 1—84, 1-9, 24—86, 1—86, 1—9.

```
Замѣтокъ нѣтъ.
```

959. Guizot, François-Pierre-Guillaume.

Cours d'histoire moderne, par M. Guizot. Histoire de la civilisation en France depuis la chute de l'Empire Romain jusqu'en 1789. Paris. 1829—1832.

> 8°, 5 томовъ; т. I = XV + 1 нен. + 452, т. II = XV + 1нен. + 453, т. III = XI + 1 нен. + 494, т. IV (1880) – XIV+ 412, т. V (1880–1882) – X + 448 стр.

> Въ т. III разръзаны стр. I — 29, въ т. V — стр. 88—75; остальние тома не разръзани; замътокъ нъть.

500. Gulistan ou le Parterre-de-Fleurs du Cheikh Moslih-Eddin Sadi de Chiraz, traduit littéralement sur l'édition autographique du texte publiée en 1828 avec de notes historiques et grammaticales. Par N. Semelet, Membre de la Société asiatique de Paris. Dédié au Roi. Paris. M.DCCC.XXXIV.

> 40, 8 нен. - 410 стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 28 ("Préface du traducteur"); замътокъ нътъ.

961. Gurowski, Adam, comte¹).

La vérité sur la Russie et sur la révolte des Provinces Polonaises. Par Adam comte Gurowski. Paris. 1834.

> 8°, 4 нен. - 96 стр. Разрѣзано; замѣтовъ нѣть.

962. Guthrie, Matthieu.

Dissertations sur les antiquités de Russie; contenant L'ancienne Mythologie, les Rites païens, les Fêtes sacrées, les Jeux

16*



Графъ Адамъ Владиславовичъ Гуровскій (р. 1805), бывшій съ
 1838 г. чановникомъ особыхъ порученій при Псковскомъ губернаторъ
 А. Н. Пещуровъ, затъмъ служившій въ Министерствъ Иностранныхъ
 Дѣлъ и умершій въ Вашингтонъ 4-го мая 1866 г.

ou Ludi, les Oracles, l'ancienne Musique, les Instrumens de musique villageoise, les Coutumes, les Cérémonies, l'Habillement, les Divertissemens de village, les Mariages, les Funérailles, l'Hospitalité nationale, les Repas &c. &c. des Russes; comparés avec les mêmes objets chez les Anciens, & particulièrement chez les Grecs. Par Matthieu Guthrie, Conseiller de Cour de Sa Majesté Impériale, Médecin du Corps Impérial des Cadets Nobles de terre & de celui des Ingénieurs; Membre des Sociétés Royales de Londres & d'Edimbourg, de la Société Royale des Antiquaires d'Ecosse & de plusieurs autres. Traduit sur son ouvrage anglais, dédié à la Société Royale des Antiquaires d'Ecosse. Avec six planches de figures & de musique. A St.-Pétersbourg. De Imprimerie du Corps Impérial des Cadets Nobles. 1795.

> 80, 4 нов. + 289 + 4 нен. стр. + 6 гравированныхъ таблицъ рисунковъ и нотъ; въ переплотѣ; замѣтокъ нѣтъ.

968. Halevy, Léon.

Le Czar Démétrius. Tragédie en cing actes et en vers par M. Léon Halevy. Représentée pour la première fois sur le Thèatre-Français par les comédiens ordinaires du Roi, le 1-er Août 1829. Paris. Août 1829.

> 8°, литографированная картинка (Demetrius и Wassili) + 4 нен. + 88 стр.

Разрёзано; замётокъ нётъ.

964. Hall, Basil.

Mémoires et Voyages du Capitaine Basil Hall. Mémoires. Tome I. Bruxelles. 1884.

> 8°, 281 + 2 нен. стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

965. Hall, Basil.

Schloss Hainfeld, ou un hiver dans la Basse-Styrie. Par le Capitaine Basil Hall, De la marine royale anglaise; Commandeur de l'ordre royal de la Légion d'Honneur. Ouvrage traduit de l'anglais, sous les yeux de l'Auteur, Par Jean Cohen. Paris. S. a. [1836].

> 8°, VII + 1 нен. + 890 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

966. Hallam, Henry.

L'Europe au moyen âge. Traduit de l'anglais de M. Henry Hallam par M. M. P. Dudouit, avocat, et A. Borghers. Paris. 1828. 8° 4 тома; т. I — 4 нен. + VII + 1 нен. + 488, т. II — 4 нен. + 478 + 4 нен., т. III — 4 нен. + 499 + 1 нен., т. IV — 4 нен. + 471 + 5 нен. стр.

Тт. І и IV разрѣзаны, тт. II — III — не разрѣзаны; замѣтокъ нѣтъ.

На верхней части обложень І и IV томовь неизвістною рукою чернилами написано: "1880. Urbain. U. C. 4. 5.".—

967. Hamilton, comte.

Œuvres du comte Hamilton, précédées d'une notice historique sur sa vie et ses ouvrages, par J.-B.-J. Champagnac; et augmentées d'une suite de Quatre Facardins et de Zeneyde. Paris. 1825.

> 89, 2 тома; т. I — 2 нен. — гравированный Bonvoisin портреть Гамильтона — 2 нен. — XVI — 546, т. II — 4 нен. — 587 стр.

> Въ т. I разр'ёзаны стр. I — 185 и 257—297, въ т. II — 191 — 179 (часть "Histoire de fleur d'épine") и 449-471 ("L'Enchanteur Faustus"). Зам'ётовъ нётъ.

968. Hamilton, colonel.

Les hommes et les mœurs aux États-Unis d'Amérique, Par le Colonel Hamilton. Traduit de l'anglais sur la 3-e édition par le Comte D. L. C. Paris. 1834.

> 89, 2 тожа; т. I — XV + 1 нен. + 811, т. II — 4 нен. + 880 стр.

Разрѣзано; замътокъ нътъ.

969. Hanka, Váceslav.

Слово о плку Игоревѣ. Slovo o plku Igorevie. Slovianom latinskago pisma. Vierno v podlinnom jazycie, s reskym i niemeckym prevodom. Izdano Viasueslavom Hankoju. V. Prazie Igdiveniem izdatelevym. 1821.

8º, XII + 80 стр.

Въ переплетѣ; между страницами перевода проложены чистые листы; замѣтокъ нѣтъ.

🏟 🏟 970. Hanka, Waclaw.

Prawopis Česky od Wáclawa Hanky, rytjře řádu sw. Wlad. Bibl. Národ. Museum. Čtwrté wydánj. W Praze. W knjžeoj arcibiskupské knihtiskárně. 1835.

> 8°, 92 - 2 нен. стр. На внутренней сторонъ переплета чернилами написано: "Александру Сергъевичу Пушкину. Прага 21 Сентябр. 1836. Въ знакъ высокопочитанія сочинитель".

> Объ интересъ Ганки къ Пушкину см. "Письма къ В. Ганки изъ славянскихъ земель". Издалъ В. А. Францевъ. Варшава. 1905, и выше, № 659.

971. Harris, Thaddeus Mason.

A Dictionary of the Natural History of the Bible; or a desoription of all the quadrupeds, birds, fishes, reptiles, and insects, trees, plants, flowers, gums, and precious stones mentioned in the Sacred Scriptures. Collected from the best Authorities, and alphabetically, arranged, by Thaddeus Mason Harris, D. D. A new edition. London. Printed for T. T. and J. Tegg. 1833

> 8°, 8 нен. + XXIV + 850 стр. Въ переплетѣ; не разрѣзано.

972. Hartshorne, Charles Henry.

Ancient Metrical Tales printed ciefly from original Sources. Edited by the rev. Charles Henry Hartshorne, M. A. London. M.DCCC.XXIX.

> 80, XXIV - 844 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

978. Hazlitt, William.

The Spirit of the Age; or, contemporary Portraits. By William Hazlitt. Paris. Published by A. and W. Galignani, 1825.

8°, 4 нен. + 211, т. II - 4 нен. + 257 стр.

Зайсь характеристики: Байрона, В. Скотта, Кольриджа Соути, Вордсворта, Кампбелля и Краббе, І. Бентама, Годвина (т. 1); В. Ирвинга, Тука, Макинтоша, Мальтуса, Джиффорда, Джеффрея, Брума, Эльдона, Вильберфорса, Канинига и др. (т. 11).

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

974. Hazlitt, William.

Table-Talk: or, original essays, by William Hazlitt. Paris. 1825.

8°, 2 тожа; т. I – III + 251, т. II – 894 стр.

Въ нёкоторыхъ мёстахъ нмёются продольныя, по полю, отмётки карандашомъ: въ т. I—на стр. 5, 19, 81 (въ статьѣ: "On the pleasure of painting"), 158 (въ статьё "On going a journey"); въ т. II, на стр. 11, 19, 21 (въ статьё "On the fear of Death"), 26, 29, 85, 36, 37, 40, 46, 47 (въ статьё "On application to study").

975. Heeren, Arnold-Hermann-Ludwig.

Manuel de l'histoire ancienne considérée sous le rapport des constitutions, du commerce et des colonies des divers états de l'antiquité. Traduit de l'Allemand de A. H. L. Heeren, Professeur d'Histoire à l'Universite de Gottingue, Membre associé correspondant de l'Institut de France (Académie des Inscriptions), et de plusieurs Sociétés savantes de l'Europe. Par Al. Thurot. Troisième Édition, revue, corrigée et augmentée. Paris. 1836.

> 8°, XXIV + 545 стр. Не разр'язано.

#976. Heine, Henri.

Oeuvres de Henri Heine. Paris. 1834-1835.

8°, TOME II, III, V E VI; T. II ("Reisebilder", 1) – 4 + VII + 1 HEH. + 5–884, T. III ("Reisebilder", 2) – 416, T. V (1885 г., "De l'Allemagne", 1) – 4 HEH. + XIII + 1 HEH. + 828, T. VI (1835 г., "De l'Allemagne", 2) – 4 HEH. + 816 + 1 HEH. CTP.

Т. II разръзанъ весь; въ т. III — стр. 1—100, 213—221 и 825—849, т. V — весь, въ т. VI — стр. 1 нен. — 281.

Въ т. II ("Reisebilder", 1), между стр. 64 — 65, — вложено письмо на листиб почтовой бумаги небольшого размёра съ траурной каймою, отъ графа Фикельмонта:

"Voici deux volumes de *Contrebande* que le C-te de Ficquelmont se fait un plaisir d'offrir à Monsieur Pouskin et qu'il le prie de vouloir bien agréer comme souvenir et carte de visite pour prendre congé.

. Samedi 27 avril" [1885 г. Петербургъ].

Ha ocopomn: "A Monsieur Pouskin".

Между стр. 162-163 того же тома вложена слёдующая выписка наъ Гейне, сдёланная рукою Пушкина: "La liberation de l'Europe viendra de la Russie, car c'est là seulement que le préjugé de l'Aristocratie n'existe absolument pas. Ailleurs on croit à l'Aristocratie, les uns pour la dédaigner, les autres pour la hair, les troisièmes pour en tirer profit, vanité etc. — En Russie rien de tout celà. On n'y croit pas, voilà tout".

Выписка эта сдёлана на кусочкё почтовой бумаги, оторванной отъ письма, на коемъ сохранилась надпись: "22-го Апрёля 1835. Его Высокобл. А. С. Пушкину".

977. Heine, Henri.

De la France, par Henri Heine. Paris. 1833.

80, 4 нен. — XXIX — 1 нен. — 847 стр. Разръзаны стр. 1 нен. — 217; замътокъ нътъ.

978. Héliogabale, ou esquisse morale de la dissolution romaine sous les empereurs. Paris. An X. (1802).

8º, XIV -+ 438 crp.

Разръзаны стр. І — 289 и 369-438; замътокъ нътъ. Экземпляръ сильно попорченъ сыростью.

979. Hennequin, P.

Matinées d'un Dandy. Imité de l'anglais, Par M. P. Hennequin. Paris. 1833.

> 8⁰, 2 тома; т. І — 4 нен. + VII + 1 нен. + 847, т. II — 4 нен. + 384 стр.

Разръзано; замътовъ нътъ.

Ha внигахъ штемпель: "Librerie au Rabais de I. F. Hauer

et C-ie. Perspective de Nevsky, N 68, Maison Petiliat".

980. Henrion.

Histoire de la Papauté. Par M. Henrion. Paris, 1832.

120, 8 TOMA; T. I – 4 HOH. + IV + 812, T. II – 255, T. III – 189 opp.

Т. I разрѣзанъ весь; въ т. II разрѣзаны стр. 1—205 и 217— 229; т. III не разрѣзанъ; замѣтовъ нѣтъ.

981. Hérodote.

Histoire d'Hérodote, suivie de la vie d'Homère. Nouvelle traduction, Par A. F. Miot, Ancien Conseiller d'État. Paris. 1822.

> 80, 3 тома; т. I — XL + 2 нен. + XXVI + 599, т. II — XLI + 1 нен. + 657, т. III — XIX + 1 нен. + 464 + гравированная карта.

Тт. I — II неразръзаны; въ т. III разръзаны.crp. 305—888; замътовъ нътъ.

982. Herschel, John-Frederic-William.

Traité d'Astronomie, par Sir John F.-W. Herschel, Membre de la Société royale de Londres, correspondant de l'Académie des Sciences de Paris, etc. Traduit de l'anglais et suivi d'une Addition sur la Distribution des Orbites cométaires dans l'Espace, Par Augustin Cournot, Docteur ès-sciences, élève de l'ancienne École Normale. Bruxelles. 1835.

> 12°, 4 нен. – IV – 599 стр. съ рисунками; разръзано въ нъсколькихъ мъстахъ; замътокъ нътъ.

988. Herschel, John-Frederic-William.

Publication complète des nouvelles découvertes de Sir John Herschel dans le Ciel Austral et dans la Lune. Traduit de l'anglais. Paris. 1836.

> 80, 4 нен. – 160 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – 78; замътовъ нътъ.

984. Les heureux orphelins, Histoire imitée de l'Anglois.

S. l. et a.

[Изданіе конца XVIII — нач. XIX в.] 129, 477 стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ вѣтъ. 983. Hippocrate.

Nouvelle traduction des Aphorismes d'Hippocrate, conférés sur l'édition grecque publiée en 1811, où l'on trouve les variantes des manuscrits de la Bibliothèque du Roi; et commentaires spécialement applicables à l'étude de la médecine pratique, dite clinique; Par M. le chavalier De Mercy, Docteur en médecine de la Faculté de Paris, pensionnaire du Roi, professeur de médecine grecque, éditeur et traducteur des Œuvres d'Hippocrate. Paris. 1817.

> 12°, 4 нен. + XV + 1 нен. + 529 стр. Разръзаны стр. 1-72; замътовъ изть.

986. Histoire de Cicéron, tirée de ses écrits et des monumens de son siècle. Avec les Preuves & des Eclaircissemens: Traduite de l'Anglois par l'Abbé Prévost. Amsterdam. M.DCC.LXXXIV-M.DCC.LXXXV.

> 80, 4 тома; т. І — СХІ + 1 нен. + 326, т. ІІ (1785 г.) — 2 нен. + 449, т. ІІІ (1785 г.) — 2 нен. + 498, т. ІV (1785) — 2 нен. + 442 стр.

> Въ каждомъ томъ по 2 гравированныхъ картинки; въ переплетахъ изъ цъльной кожи; книги очень пострадали отъ сырости; замътокъ нътъ.

987. Histoire de l'Assassinat de Gustave III, roi de Suède. Par un officier polonais, témoin oculaire. Paris. 1797.

> 129, 190 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

988. Histoire de la vie et des ouvrages de J.-J. Rousseau, composée de documents authentiques, et dont une partie est restée inconnue jusqu'à ce jour; d'une biographie de ses contemprains, considérés dans leurs rapports avec cet homme célèbre; suivie de Lettres inédites. Paris. M.DCCC.XXI.

> 89, 2 тома; т. І — ХХVІІІ — 528, т. ІІ — 4 нен. + 559 стр. Въ т. І разр'язаны стр. І — 29; въ т. ІІ — стр. 297—818, 821—845, 885—292. Зам'ятокъ н'ять.

> На т. I — ярлычекъ книжной торговли братьевъ Слёниныхъ въ Гостиномъ дворъ, въ лавкъ подъ № 58.

389. Histoire de Pierre I Surnommé le Grand, Empereur de toutes les Russies, Roi de Sibérie, de Casan, d'Astracan, Grand Duo de Moscovie, &c. &c. &c. Enrichie de Plans de Battailles & de Médailles. A Amsterdam et Leipzig. Chez Arkstée et Merkus. M.DCC.XLII.

> мал. 8°, 2 тома; т. І—26 нен.+464, т. ІІ—2 кен.+404 стр.; пры т. І— гравнрованный Jak. Honbraken'омъ портреть

Петра Великаго; при т. II — гравированный имъ же портреть Екатерины I; въ каждомъ томъ много гравированныхъ таблицъ медалей и плановъ.

Въ цбльныхъ вожаныхъ переплетахъ; замётовъ нёть.

- 2900. Histoire de Pierre I Surnommé le Grand, Empereur de toutes les Russies, Roi de Sibérie, de Casan, d'Astracan, Grand Duc de Moscovie, &c. &c. Enrichie de Plans de Battailles & de Médailles. A Amsterdam et Leipsig. Chez Arkstée et Merkus M.DCC.XLII.
 - 4°, 10 нен. 492 стр. со многими рисунками и планами въ текстъ и на отдъльныхъ листахъ.

Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ; хорошо сохранивmiйся экземпляръ. Замѣтокъ вѣтъ.

901. Histoire des campagnes du Comte Alexandre Suworow Rymnickski, Général-Feld-Maréchal au service de Sa Majesté l'Empereur de toutes les Russies. Seconde Édition.

(Эпигр.) Si fractus illabatur orbis impavidum ferient ruinae. D'Horace 1, 3. ode III.

Londres. 1799.

80, 2 тома; т. I — гравнрованный Schroeder'омъ портретъ Суворова + 4 нен. + XII + XXX + 226, т. 1I - 4 нен. + 250 стр.

Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

993. L'Historie des Grecs, ou de ceux qui corrigent la Fortune au jeu. Londres. M.DCC.LVIII.

120, XIV + 298 стр.

Разръзано; замътокъ Пушкина нътъ; въ трехъ мъстакъзамъчанія на нъмецкомъ языкъ.

998. The History of the Bucaniers of America, being An Entertaining Narrative of the Exploits, Cruelties and Sufferings of the following noted Commanders. Viz. Joseph Esquemeling, Pierre le Grand, Lolonois, Roche Brasiliano, Bat the Portuguese, Capt. Sharp, Capt. Walting, Cap. Cook &c. Together with A Curious Description of the Manners, Customs, Dress and Ceremonies of the Indians inhabiting near Cape Gracias a Dios. Published for the Improvement and Entertainment of the British Youth of both Sexes. Glasgow. M.DCC.LXXXV.

> 16⁰, 120 стр. Замётокъ нётъ.

994. The History and Lives of all the most Notorious Pirates and their orews, from Captain Avery, who first fertled at Madagascar to Captain John Grow and James Williams, his Lieutenant...... Giving a mor full and true Account than any yet published of all their Murders Piracies, Maroonings, Places of Befuge and way of Living. To which is prefixed An Abstract of the Laws against Piracy. The eleventh edition, adorned with Nineteen beautiful cuts, being the representation of each Pirate. Glasgow. M.DCC.LXXXVIII.

> 16°, 106. Замѣтокъ нѣтъ.

995. Hobbes, Thomas.

De la Nature humaine, ou Exposition des facultés, des actions & des passions de l'Ame, & de leurs causes déduites d'après des principes philosophiques qui ne sont communément ni reçus ni connus. Par Thomas Hobbes: Ouvrage traduit de l'Anglois. Londres. M.DCC.LXXII.

80, 4 нен. + IV + 171 стр.

Въ старинномъ цъльномъ кожаномъ переплетё съ вытисненными на корешеѣ французскими буквами D. B. и цифрой 114. Замътокъ нётъ.

996. Hoffmann, Ernest-Theodor-Wilhelm (Amedée).

Contes et fantaisies de E. T. A. Hoffmann, traduits de l'allemand et suivis De sa Vie Par M. Loève-Veimars. Bruxelles. 1834.

> 120, 2 тома; т. I — 2 нен. — литографированный портротъ Гофмана — 2 нен. — 841 — 2 нен., т. II — 4 нен. — 294 — 1 нен. стр.

> Т. I разръзанъ; въ т. II разръзаны стр. 1 нен. — 287. Замътокъ нътъ.

66997. Hoffman, Ernest-Theodor-Wilhelm.

Oeuvres complètes de E. T. A. Hoffmann. Paris. 1830-1833. 80, 19 томовъ (т. I – XII [1832 г.]: "Contes fantastiques"; т. XIII – XVI [1830]: "Contes nocturnes" н т. XVII – XIX [1838]: "Contes et fantaisies"); т. I – 6 нен. + 268, т. II–4 нен. + 246, т. III – 6 нен. + 234, т. IV – 6 нен. + 268, т. II–4 нен. + 246, т. III – 6 нен. + 234, т. IV – 6 нен. + 268, т. II–4 нен. + 246, т. III – 6 нен. + 234, т. IV – 6 нен. + 268, т. II–4 нен. + 246, т. III – 6 нен. + 234, т. IV – 6 нен. + 268, т. II–4 нен. + 246, т. III – 6 нен. + 234, т. IV – 6 нен. + 268, т. II–4 нен. T. V – 4 нен. + 263 + 1 нен., т. VII – 6 нен. + 268 + 1 нен., т. VII – 4 нен. + 263 + 1 нен., т. XIII – 6 нен. + 268 + 1 нен., T. XI – 4 нен. + 210 + 1 нен., т. XII – 4 нен. + 250 + 1 нен., T. XI – 4 нен. + 248 + 1 нен., т. XII – 4 нен. + 228 + 1 нен., T. XIII – 4 нен. + 207 + 1 нен., T. XIV – 4 нен. + 215 + 1 нен., T. XV – 4 нен. + 207 + 1 нен., T. XVII – 4 нен. + 270, T. XVII – 4 нен. + 246 + 1 нен., T. XVIII – 4 нен. + 222 + 1 нен. (въ обложкѣ съ титуломъ XVIII – содержаніе т. XIX), T. XIX – 4 нен. + 222 + 1 нен. стр.

Переводъ A. Loève-Veimars.

На титул'я каждаго тома чернилами, рукой Н. Н. Цушкиной, написано: "A. Pouchkine".

Разризано; замитокъ нить.

##998. [Loève-Veimars, Adolph, baron].

La Vie de E.-T.-A. Hoffman. D'après les Documens originaux Par le Traducteur de ses Œuvres. Paris. 1893.

> 8°, 2 нен. - гравированный портретъ Гофиана - 9 нен. - 212 - 1 нен. стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

На титульномъ листъ, рукою Н. Н. Пушкиной, черниками написано: "A. Pouchkine".

Принадлежитъ въ серіи "Oeuvres complètes de E. T. A. Hoffmann", Paris. 1838: такіе-же обложка, формать и шрифть.

999. Homère.

Œuvres complètes d'Homère traduites en français par Bitaubé, avec des remarques, une notice sur Homère, et des réflexions sur la traduction des poètes. Nouvelle Édition ornée de deux Portraits. [T. I—II—Иліада, т. III—IV—Одиссея]. Раris. 1829.

> 8°, 4 тома; т. I — 2 нен. + гравированный А. Ethiou (1827) бюсть-портреть Гомера + 2 нен. + XXXVI + 448, т. II — 4 нен. + 501, т. III — 4 нен. + XXXVIII + 875, т. IV — 4 нен. + 888 стр.

Не разр'Езано; второго портрета и вть; зам'Етокъ и вть.

1000. Η του Όμήρου 'Οδυσσεια. Homeri Odyssea. Glasguae. Excudebant Andreas et Jacobus Duncan. 1819.

> 8º (мал.), 4 нен. + 826 стр. Въ переплетв; замътокъ нътъ.

1001. Horace.

Œuvres complètes d'Horace traduites en vers, Par P. Daru, de l'Académie Française. Nouvelle édition corrigée. Paris. M.DCCC.XVI.

> 80, 2 тома; т. І — LXIV + 415, т. Ш — 4 нен. + 452 стр. Не разр'язано.

1009. Horace.

Traduction des Œuvres d'Horace; Par M. René Binet, Ancien Recteur de l'Université de Paris, ancien Professeur de Littérature et de Rhétorique à l'École-Militaire, et au Collège du Plessis-Sorbonne, etc. Quatrième Édition, revue par M. Jannet, D'après la 3-e donné par l'Auteur, en 1809. Paris. 1816.

> 12°, 2 тома; т. І — XLVIII + 800, т. ІІ — 4 пен. + 892 отр. Въ одномъ переплотв изъ пѣльной кожи; на передней крышкв надпись черинлами: Г. Наумовъ. Замѣтокъ нѣть.

ime. Hugo, Victor.

Angelo, Tyran de Padoue. Drame. Bruxelles. 1835. 89, 150 crp. Paspžsaho; замётокъ нётъ.

1004. Hugo, Victor.

Cromwell. Drame. Par Victor Hugo. Paris. 1828. 80, 6 нев. – LXIV – 476 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нётъ.

1005. Hugo, Victor.

Littérature et Philosophie môlées. Bruxelles. 1834. 89, 2 тома; т. I — LIV + 2 нен. + 248, т. II — 806 стр. Т. I разрѣзанъ; въ т. II не разрѣзаны стр. 98—100, 105— 112, 117—124, 129—186, 141—148, 158—160, 165—172, 181—184, 201—208, 225—800. Замѣтокъ нѣть.

1008. Hugo, Victor.

Marion de Lorme, Drame, Par Victor Hugo. Paris. 1831. 89, 2 нен. + XV + 1 нен. + 191 + 5 нен. стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

1097. Hugo, Victor.

Notre-Dame de Paris. Tome premier. Neuvième Édition. Bruxelles. 1832.

> 8°, 820 стр. Разр'взано; зам'ятокъ н'ять.

1008. Hugo, Victor.

Odes par Victor Hugo. Troisième Édition. Paris. M.DCCC.XXVII.

> 12°, 8 тома; т. І — гравнрованная картинка (La chauve souris) — XII — 286, т. II — гравнрованная картинка (Le sylphe) — XXVIII — 282, т. III (Odes et Ballades) — гравированная картияка (Les deux iles. Наполеонъ) — XX — 2 нен. — 288—1 нен. стр.

> Т. I разръзанъ; въ т. II не разръзаны стр. 121—124, 129— 186, 141—144, 165—171, 180—184, 198—196, 200—204.

> На обложкѣ I т. карандашомъ написано "Urbain" [книгопродавецъ]. Замътокъ нътъ.

♣♣1009. Hugo, Victor.

Œuvres complètes de Victor Hugo. Poésie. V. Les Chants du Crépuscule. Paris. 1885.

8°, XVIII - 2 нен. - 854 стр. Разръзано; замътокъ нъть. На верхней части шмутцъ-титула чернилами неизвъстною рукой (Н. Н. Пушкиной?) написано: А. Pouchkine".

1010. Hugo, Victor.

Œuvres de Victor Hugo. Drames. V. Lucrèce Borgia. Troisième Édition. Paris. 1833.

Разризано; замитокъ нить.

1011. Hugo, Victor.

Les Orientales. 6-e Édition. Paris. 1829.

129, 868 стр.

Разръзано. Экземпляръ растрепанный, безъ передней обложки.

На стр. 68—88 — стихотвореніе "Navarin", которое отмѣчено карандашомъ, крестикомъ, а на стр. 71 отмѣчены чертой первыя 9 строкъ IV строфы и на стр. 72—верхнія три строки и 5 строкъ средней строфы (стихотвотвореніе написано въ ноябрѣ 1827 г.); на стр. 219 отмѣчено крестикомъ стихотвореніе "Les Djinns"; на стр. 278 — то же, стихотвореніе "Mazeppa"; на стр. 275 (въ стихотвореніе "Mazeppa") отмѣчены чертой стихи: "Dans l'horizon sans fin qui toujours recommence, | Ils se plongent tous deux"; на стр. 276 — стихъ "Et son ongle"... и слѣдующій, на стр. 286—строфа оть стиха; на стр. 281 — два послѣдніе стиха; на стр. 815 — стихотвореніе "Lui".

1018. Hugo, Victor.

Le Roi s'amuse, Drame. Par Victor Hugo. Bruxelles. 1833. 12°, 197 стр. Разр'язано; зам'ятокъ н'ять.

1018. Hunt, James-Henri-Leigh.

Lord Byron and some of his contemporaries; with recollections of the author's life, and of his visit to Italy. By Leigh Hunt. Second edition. In two volumes. London. 1828.

80, 2 тома; т. I — XXXIX + 450, т. II — 449 стр.

Въ I томћ на полякъ вмёются нёсколько продольныхъ отмётокъ карандашомъ: на стр. 19 противъ словъ: "Не [Байронъ] left the country and called in his way on Mr. Shelley, who was shocked at his appearance, and gave him some money out of his very disgust; for he thought nobody would help such a fellow if he did not"; на стр. 30 отъ словъ: "The superstitious might discern something strange in that connexion of his last

٤

will and testament with his departure" до словъ: "From that time Italy was a black place to me"; Ha crp. 86 (crp. 6 сверху) подчервнуто слово matters нна полвнаписано manners; Ha CTP. 40: "His regard being founded solely on her [countess Guiccioli] person, and not surviving in the shape of a considerate tenderness, had so degenerated in a short space of time, that if you were startled to hear the lady complain of him as she did, and that too with comparative strangers, you were shocked at the licence, which he would allow his criticism on her. The truth is, as I have said before, that he had never known any thing of love, but the animal passion. His poetry had given this its gracefuller aspect, when young:-he could believe in the passion of Romeo and Juliet"; Ha crp. 41. ".... he had made the wise and blessed discovery, that women might love himself though he could not return the passion; and that all women's love, the very best of it, was nothing but vanity"; Ha CTP. 42: "He said to me once of a friend of his that he had been spoilt by reading Swift. He himself had certainly not escaped the infection".

1014. Hurwitz, Hyman.

The Elements of the Hebrew Language, by Hyman Hurwitz, Author of Vindiciae Hebraicæ, Hebrew Tales, &c. &c. and Professor of Hebrew in the University of London. London. Printed for John Taylor. 1829.

> 80, X + 92 стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

1015. Imbert, Barthélemy.

Historiettes ou Nouvelles en Vers, par M-r Imbert. Amsterdam. M.DCC.LXXIV.

> 80; гравнрованный титульный листь + VIII + 182 + II стр.

> Съ гравюрой на отдёльномъ листё и четырьмя гравюрами въ текстё.

Разрезано; заметокъ неть.

1016. Irving, Washington.

Abbotsford, and Newstead Abbey. By Washington Irving, Author of "The Sketch Book", "The Alhambra", "A Tour on the Prairies", &c. &c. Baudry's European Library. Paris. 1835. 8°, 249 crp.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1017. Irving, Washington.

Histoire des voyages et découvertes des compagnons de Christophe Colomb, par M. Washington Irving, Suivie de l'histoire de Fernand Cortez et de la conquète du Mexique, et de l'histoire de Pizarre et de la conquête du Pérou, Ouvrages traduits de l'anglais Par A.-J.-B. et C.-A. Defauconpret, traducteurs des Œuvres de Sir Walter Scott et de l'Histoire de Christophe Colomb. Paris. M.DCCC.XXXIII.

> 8°, 8 тома; т. 1—4 нен.+гравированная карта-+408, т. 11— 4 кен. - гравированная карта - 889, т. 111—4 нен. - гравированная карта - 848 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 61; т. II не разръзанъ; въ т. III разръзаны стр. 1 нен. — 161, 177 — 201 и 296 — 848. Замътокъ нътъ.

##1018. Irving, Washington.

Esquisses morales et littéraires, ou Observations sur les Mœurs, les Usages et la Littérature des Anglois et des Américains; Par M. Washington Irving. Traduites de l'anglois sur la quatrième édition, par MM. Delpeux et Villetard; et ornées de six jolis sujets lithographiés et de vignettes. Paris. 1822.

> 8°, 2 тома; т. I — 6 нен. — 800 и 3 литографированныхъ картинки, т. II — 4 нен. — 881 — 2 кен. стр. и 8 литографированныхъ картинки.

> Т. I разръзанъ весь, въ т. II — стр. 1 нен. — 301. Замътокъ нътъ.

> На оборотѣ шмутцъ-титула I тома написано карандашомъ: "Hôtel d'Autriche, Turgeneff".

1019. Irving, Washington.

Les contes de l'Alhambra, précédés d'un Voyage dans la province de Grenade; traduits de Washington Irving, par M-lle A. Sobry, traducteur de Lady Morgan, le Coin de feu d'un Hollandais, etc. Paris. 1832.

80, 2 тома; т. I – 4 нен. – 812, т. II – 4 нен. – 827.–1 нен. стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1020. Irving, Washington.

Histoire de la vie et des voyages de Christophe Colomb, par M. Washington Irving, traduite de l'anglais par C. A. Defauconpret Fils, traducteur de l'Histoire d'Écosse par Sir Walter Scott, etc. Paris. M.DCCC.XXVIII.

> 8°, 4 тома; т. I — XVI + 381, т. II — VIII+402, т. III-VIII + 384, т. IV — VI + 425 стр. Не разр'язано.

1021. Irving, Washington.

Legends of the Conquest of Spain. By Washington Irving. Author of "The Sketch-Book", "A Tour on the Prairies", "Abbotsford and Newstead Abbey", etc., etc. Paris. Baudry's European Library. 1836.

> 80, 4 нен. + VIII + 206 сгр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1012. Isocrate.

Œuvres complettes d'Isocrate, Auxquelles on a joint quelques Discours analogues à ceux de cet Orateur, tirés de Platon, de Lysias, de Thucydide, de Xénophon, de Démosthène, d'Antiphon, de Gorgias, d'Antisthène & d'Alcidamas; Traduites en François, Par M. l'Abbé Auger, Vicaire Général du Diocèse de Lescar, de l'Académie des Sciences, Belles-Lettres & Arts de la ville de Rouen, ancien Professeur d'Eloquence dans la même ville. Paris. M.DCC.LXXXI.

> 8°, 3 тома; т. I — XX + CIV + 824, т. II — 2 нен. + XII + 446 + 1 нен., т. III — 4 нен. + 430 + 2 нен. стр. Въ переплетахъ изъ цёльной кожи; замётокъ нётъ.

1028. Itesa Modeen, Mirza.

Shigurf Namah-i-velaët; or Excellent intelligence concerning Europe: being the Travels of Mirza Itesa Modeen in Great Britain and France. Translated from the original Persian Manuscript, by James Edward Alexander, Esq. Lieut. late H. M.'s 13-th light Dragoons; and Adjutant of the Body Guard of the Honourable the Governor of fort St. George &c; Author of travels in Ava, Persia and Turkey. London. Published for John Taylor, 1827.

> 8°; раскрашенный гравированный портреть Мирзы Itesa Modeen - XI - 1 нен. - 233 - 3 нен. стр. Не разръзано.

1094. Jacquemont, Victor.

Correspondance de Victor Jacquemont avec sa famille et plusieurs de ses amis, pendant son voyage dans l'Inde (1828-1832). Paris. M.DCCC.XXXIII.

```
80, 2 тома; т. I — 4 нен. + 388, т. II — 4 нен. + 874 + 1
карта.
Разръзано; замътовъ нътъ.
IX-X. 17
```

Digitized by Google

1025. Jal, A.

Scènes de la Vie maritime, Par A. Jal. Paris. M.DCCC.XXXII.

8°, 8 тома; т. I — XX + 392 + 4 нен., т. II — 4 нен. + 895 + 5 нен., т. III — 4 нен. + 508 стр.

При каждомъ томъ по одной гравированной на деревъ картинкъ.

Разръзано; замътовъ нътъ.

\$\$1026. (Janin, Jules-Gabriei).

L'Ane Mort et la Femme guillotinée. Paris. 1829.

120, 2 тома; т. І — 4 нен. + ХХХVІ + 158 + 1 нен., т. ІІ — 4 нен. + 170 + 1 нен. стр. Въ т. І—гравированная картинка; на шмутцъ - титулахъ каждаго тома карандашомъ (рукою Н. Н. Пушкиной?) написано: "Alexandre Pouchkin".

Въ одномъ переплетъ; замътовъ нътъ.

По прочтения этого романа Пушкинъ писать княгинъ В. Ө. Вяземской: "Vous avez raison de trouver "l'Ane" délicieux. — C'est un des ouvrages les plus marquant du moment. On l'attribue à V. Hugo — j'y vois plus de talent que dans le "Dernier jour", où il y en a beaucoup" (Переписка, Академическое изд., т. II, стр. 143).

1027. Janin, Jules-Gabriel.

Paris depuis la Révolution de 1830, par Jules Janin. Bruxelles. 1832.

> 12°, 4 нен. + 187 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1028. Janin, Jules-Gabriel.

Contes fantastiques et contes littéraires, par M. Jules Janin. Tome I. Bruxelles. 1832.

120, томъ I – 4 нен. + 281 + 2 нен. стр.

На обложий, сверху, чернилами написано: "N. Skripitzin"; разрізано; вамйтокъ нітъ.

1029. Janin, Jules-Gabriel.

Contes nouveaux, par M. Jules Janin. Bruxelles. 1833.

129, 2 тома; т. І — 4 нен. + 251 + 1 нен., т. ІІ — 4 нен. + 270 + 1 нен. стр.

Разрѣзано, замътовъ нѣть.

1030. Janin, Jules-Gabriel.

μ.

Le Chemin de traverse, par Jules Janin. Deuxième Édition. Paris. 1836.

89, 2 тома; т. I – 4 нен. + 480 + 1 нен., т. II – 4 нен. + 412 стр.

Разрѣзано; замътовъ нътъ.

##₁₀₈₁. Jean-Paul [Richter].

Pensées de Jean-Paul, extraites de tous ses Ouvrages; Par le traducteur des Suédois à Prague. Paris. M.DCCC.XXIX.

120, 198 стр.

На шмутцъ-титулъ рукою Юрія Никитича Бартенева написано чернидами: "Знаменитому Пушкину, и Пушкину любимому на память отъ Бартенева. 1880 года 81-го августа. *Москеа*".

Разрезано; заметокъ нетъ.

1032. Johnson, Samuel.

The lives of the English poets: by Samuel Johnson, LL.D. In two volumes. London. 1826.

16°, т. І + 412 стр., т. П - 424 стр.

Не разръзано; Пушкинъ, однако, былъ знакомъ съ этимъ сочиненіемъ: ср. Соч., ред. Морозова, т. VI, стр. 817 и ред. Венгерова, т. I, стр. 100 (статья Е. Балобановой).

1088. Jomini, baron [баронъ Генрихъ Веніаминовичъ].

Tableau analytique des principales combinaisons de la guerre et de leurs rapports avec la politique des états, pour servir d'introduction au traité des grandes opérations militaires. Par le Baron De Jomini, Général en Chef, Aide de camp Général de S. M. l'Empereur de toutes les Russies. Bruxelles. 1831.

> 12°, 248 стр. + 2 листа чертежей. Разръзаны стр. 1-100; замътокъ нътъ.

1084. Jomini, baron.

Tableau analytique des principales combinaisons de la guerre, et de leurs rapports avec la politique des états. Par le baron de Jomini, Général en Chef, Aide-de-camp de S. M. l'Empereur de toutes des Russies. Quatrième Édition, Considérablement augmentée. A Saint-Pétersbourg, chez Fd. Bellizard et C⁰, près du pont de Police. 1836.

> 80, 6 нен. + XXII + 640 + 1 нен. + 8 листа карть и чертежей.

Разрезаны стр. 1 нен. — 24; замётовъ нёть.

1085. Jomini, baron.

Histoire critique et militaire des guerres de la Révolution. Nouvelle édițion, rédigée sur de nouveaux documens, et augmentée d'un grand nombre de cartes et de plans; Par le Lieutenant-Général Jomini, Aide-de-camp général de S. M. l'Empereur de Russie, grand'croix de plusieurs ordres. Paris. 1820.

> 8°, 6 томовъ; т. I — 8 нен. – IX – 1 нен. – 351 – 1 нен., 17*

т. II — 4 нен. + 386, т. III — 4 нен. + 447, т. IV — 4 нен. + 459, т. V — 4 нен. + 866, т. VI — 4 нен. + 842 стр.

Въ т. І разръзаны стр. 49-85; остальные томы не разръзаны. Ср. Соч. Пушк., ред. Морозова (изд. Просвът.), т. III, стр. 147.

1086. Josse.

Nouvelle Grammaire Espagnole raisonnée Contenant un Traité de prononciation, fondé sur les Règles établies par l'Académie de Madrid; des Règles comparatives de la langue espagnole et de la langue françoise; une Liste alphabétique des verbes irréguliers, conjugués dans leur ordre; une Table alphabétique et explicative des mots françois qui ont différentes significations, et leur traduction, suivant leurs diverses acceptions; une Table pour l'emploi des prépositions en espagnol, un Recueil de Thêmes interlinéaires etc., etc., etc. Par M. Josse, Professeur de Langue Espagnole à Londres. Première Édition françoise, revue, corrigée et augmentée par une Société de Gens de Lettres espagnoles et françois. Paris. 1809.

8°, 4 нен. + II + 1 нен. + 416 стр. Разрѣзаны стр. 1-88; замътокъ нътъ.

1087. Julien, Empereur.

Œuvres complètes de l'Empereur Julien, traduites, pour la première fois, du grec en français, accompagnées d'argumens et de notes, et précédées d'un Abrégé historique et critique de sa vie; Par R. Tourlet, Membre de plusieurs Académies et Sociétés savantes, Traducteur de Pindare, du Quintus de Smyrne, l'un des Collaborateurs du Moniteur, etc. Paris. 1821.

8°, 8 тома; т. I — XVI + 460, т. II — 4 нен. + 462, т. III — 4 нен. + 538 стр.

Т. І разр'язанъ весь; въ т. II — стр. 216—860, въ т. III стр. 820—828, 884—897, 416—429 и 521—588. Зам'ятокъ нётъ.

1088. Junger, J. F.

Marianne et Charlotte, ou L'apparence est trompeuse. Traduit de l'allemand de J. F. Junger. Orné de figures. Paris. An III de la République. (1795).

> 12°, 8 тома; т. І — 147 (гравюрки нѣть), т. ІІ—146 + 2 нен. (гравюрки нѣть), т. ІІІ — гравированная картинка + 188 + 2 нен. стр.

Въ трехъ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

1089. Jussieu, Laurent de-.

Simon de Nantua, ou le Marchand Forain, suivi des Œuvres

- 261 -

posthumes de Simon de Nantua. Par Laurent de Jussieu. Nouvelle Édition, revue et corrigée. Paris. 1832.

> 12⁰, 6 нен. + 282 стр. Не разрѣзано.

1040. Juvénal, Decimus Junius.

Satires de D. J. Juvénal. Traduites en vers français, avec le texte en regard, et accompagnées de notes explicatives, par V. Fabre de Narbonne, Professeur à l'Institution Sainte-Barbe. Paris. M.DCCC.XXV.

> 89, 3 тома; т. I — 4 нен. + VIII + CXLVIII + 281, т. II — 4 нен. + 448, т. III — 4 нен. + IV + 348 + 4 нен. стр.

> Т. I не разръзанъ; въ т. II разръзаны стр. 1-80 (часть Сатиры VI) и 269-845 (примъчанія въ Сатиръ VI); т. III не разръзанъ. Замътовъ нътъ.

1041. Juvénal.

Satires de Juvénal traduites par J. Dusaulx. Nouvelle édition revue et corrigée par Jules Pierrot, Professeur de Rhétorique au Collége royal de Charlemagne et Professeur suppléant d'Éloquence française à la Faculté des Lettres de l'Académie de Paris. Paris. M.DCCC.XXV.

8°; I томъ, 10 нен. + 80 + CLIV + 260 + 1 нен. стр.

Разръзаны стр. 1 нен.-184 и 167-260; замътокъ нътъ.

Hss copiu: "Collection des Classiques latins avec la Traduction en Regard publiée par Jules Pierrot".

1042. Карацић, Вук Стеф.

Народне Српске пјесме, скупио и на свијет издао Вук Стеф. Карацић, (Јадранин из Трпића, а од старине Дробњак из Петнице,) Философије доктор; Санктпетербургскога вољнога општества љубитеља Руске словесности, и Краковскога ученога друштва член кореспондент. Књига прва, у којој су различне женске пјесме. У Липисци, у штампарији Брејткопфа и Ертла. 1824, 8°.

То-же, књига друга, у којој су пјесме јуначке најстарије. У Липисци..... 1823;

То-же, књига трећа, у којој су пјесме јуначке позније. У Липисци.... 1823.

> Т. I — LXII + 2 нен. + 816 + 8 нен.; т. II — 6 нен. + 805+ 9 нен.; т. III — гравированная картинка ("Ерцеговац пјева уз гусле") + 8 нен. + 899 + 9 стр.

Всѣ три тома въ одномъ переплетѣ.

Въ т. I закладочки изъ бумаги между стр. 80-81 и 808-809.

Замётокъ нёть. Ср. переводы Пушкина изъ сборника Караджича; для нёкоторыхъ онъ пользовался этимъ изданіемъ. ₱1048. Karr, Alphonse.

Le Chemin le plus court, par Alphonse Karr. Paris. 1836.

80, 2 тома; т. I — 2 нен. + гравнрованная картинка (Baie d'Etretat) + 6 нен. + 889, т. II — 4 нен. + онимокъ съ ру-кописи + 865 + 2 нен. стр.

На верху обложен 1-го тома рукою Пушкина, небрежнымъ почеркомъ, написано чернилами: "Пушкинъ", на титульномъ листв 2-го тома, рукою Н. Н. Пушкиной, написано чернилами же "Pouschkin".

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1044. Karr, Alphonse.

Une heure trop tard, par Alphonse Karr. Bruxelles. 1833.

12°, 2 тома; т. І — 4 нен. + 818, т. ІІ — 4 нен. + 298 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нётъ.

1045. Karr, Alphonse.

Vendredi Soir. Par Alphonse Karr. Paris. 1835.

80, 6 нен. — 884 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1046. Kéralio, Louis-Félix.

Histoire de la dernière Guerre entre les Russes et les Turcs. Par M. De Kéralio, Major d'Infanterie, Chevalier de l'Ordre Royal & Militaire de S. Louis, Membre de l'Académie Royale des Science de Stockolm (sic). Paris. M.DCC.LXXVII.

> 120, 2 тома; т. 1-384 + 3 нен., т. II-4 нен. + 867 + 5 нен. стр.

Въ переплетахъ изъ цёльной кожи; замётовъ иётъ.

1017. Knickerbocker, Diedrick.

Histoire de New-York, depuis le commencement du monde jusqu'à la fin de la domination Hollandaise, contenant, entre autres choses curieuses et surprenantes, les innombrables hésitations de Walter l'Indécis, les Plans désastreux de Williamle-Bourru, et les exploits chevaleresques du Pierre-Forte-Tête, les trois gouverneurs de New-Amsterdam: seule histoire authentique de ces temps qui ait jamais été ou puisse être jamais publiée. Par Diedrick Knickerbocker, auteur du Sketch Book. Ouvrage traduit de l'anglais. Paris. M.DCCC.XXVII.

> 80, 2 тома; т. 1 — 4 нен. + 351, т. II — 4 нен. + 290 отр. Разръзано; замътокъ нъть.

1048. Koberstein, Aug.

Manuel de l'Histoire de la Littérature nationale Allemande, Par Aug. Koberstein, Professeur à l'école royale de Pforta, membre de plusieurs sociétés savantes. Traduit Par X. Marmier. Paris. 1834.

> 8°, XXIV + 247 стр. Разръзаны стр. I-217; замътовъ нътъ.

1049. Kordjan. Część pierwsza trilogji. Spisek Koronacyjny. Paryż. Nakładem autora, w księgarnie polskiej. 1834.

> 6°, 4 нен. + 159 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1050. Kotzebue, Auguste.

L'Année la plus remarquable de ma vie; Suivie d'une Réfutation des Mémoires Secrets sur la Russie. Par Auguste de Kotzbuë. Traduit de l'allemand Par G.... d-P....c et J. B. D....s. Paris. 1802.

> 8°, 260 + 47 + 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

##1051. Kozloff [Козловъ, Иванъ Ивановичъ].

Il Monaco, poema di Kozloff, tradotto dal Russo in Italiano da C. Boccella. Pisa. Co Caratteri di Didot. M.DCCC.XXXV.

мал. 8°, 64 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

Въ верхнемъ углу обложки чернилами написано: "à M-r Pouschkin".

1052. [Krudener, Julie, baronne].

Valérie, ou Lettres de Gustave de Linar à Ernest de G***. Troisième édition, corrigée et augmentée. Paris. An XII-1804.

12°, 2 тома; т. І — XXIV + 278, т. II — 220 стр.

Въ переплетахъ.

Есть замѣтки и отмѣтки на поляхъ карандашомъ, но не Пушкина рукой сдѣланныя.

На шмутцъ-тетулѣ II-го тома (обрѣзанномъ при переплетѣ справа) чернилами написано: "A Mademoiselle Olga Alexeeff. Hélas un moment, un seul m[oment]. Dieu tout puissant au qu[el n'est impossible; il est si beau ce moment fugi ce ravissant éclair de la vie, ... est enchantemant. Chèr... ... que cette expression est foible pour tant de dettes! —"

Пушкинъ назвалъ эту повёсть "прелестной" — "Евг.

Онвг.", гл. 3. стр. 1Х.

1058. Kupffer, Adolph-Theodor ¹).

Voyage dans l'Oural, entrepris en 1828 par A. Th. Kupffer, Membre de l'Académie des Sciences de Saint-Pétersbourg, et de plusieurs Sociétes savantes, Professeur de Physique à l'In-

¹⁾ Академикъ Адольфъ Яковлевичъ Купферъ.

stitut du Corps des Ingénieurs pour les Voies de Communication et à l'Institut Pédagogique. Paris. M.DCC.XXXIII.

> 80, IX + 1 нен. + 428 стр. + 8 карты. Разръзано; замътокъ нътъ.

1054. L., E. L.

The poetical works of L. E. L. London. S. a.

80, 4 тома; т. I-326, *л*. II-310, т. III-307 т. IV-326 стр.); т. I — "Troubadour", т. II—"Golden violet", т. III—"Venetian bracelet", т. IV— "Improvisatrice". Не разрѣзано.

1055. La Beaumelle, Laurent.

Lettres de Monsieur De La Beaumelle à M. De Voltaire.

Эпигр.: An si quis atro dente me petiverit Inultus ut flebo puer? Hor.

Londres. M.DCC.LXIII.

169, 218 стр.

Въ переплетѣ изъ цѣльной кожи съ золотыми бордюрами и тисненіемъ на корешкѣ; замѣтокъ нѣтъ.

##1056. La Bruyère, Jean.

Œuvres de La Bruyère. Paris. 1820.

80, XV + 1 нен. + 416 стр.

Не разр'взано; на внутренней сторон'в обложки чернилами написано: "To M-r A. Pouschkin from his valuer and Affectionate friend T. Rirtun(?). February 9-th 1833 (?)".

##1057. La Bruyère, Jean; La Rochefoucauld, François; Vauvenargues, Luc de Clapiers, marquis.

Œuvres de la Bruyère, de La Rochefoucauld et de Vauvenargues; avec les notes des divers commentateurs, et des notices historiques sur la vie de chacun d'eux. Paris. 1826.

> 12°, 2 нен. – гравированный портретъ La-Bruyère, а – 4 нен. – 518; гравированный портретъ La Rouchefoucauld – 172; гравированный портретъ Vauvenargues'a – 141 стр.

> Съ общимъ титуломъ: "Collection des moralistes François". На верху шмутцъ-титула чернилами написано (рукою Н. Н. Пушкиной?): "А. Pouchkine".

Разръзано; замътокъ вътъ.

Въ своей статъъ "Мысли на дорогъ" Пушкинъ приводитъ выписку взъ "Les caractères" Лабрюэра, имъющихся въ обоихъ изданіяхъ—этомъ и предыдущемъ.

1058. Lacenaire, Pierre-François.

Mémoires, révélations et poésies de Lacenaire écrits par luimême à la Conciergerie. Avec portrait et fac-simlie de son écriture. Paris. 1836.

A. C. TTy14 K.

Bbi & inpri craboro speimore; Позта : 133 лавровония вы вланка Павая, бувасяному, простивате: & Ke Band ABJAFULS - & Konmato.

C. T. C. Mapro 21. 1828.

№ 405.

10 ajvona Pustinour pomina wichicid aborail Mining

Nº 697.

a Michaelarsky

№ 1060.





•

8°, 2 тома; т. І—2 нен. — литографированный портреть Ласенера съ его факсимиле — XXVI — 2`нен. — 265, т. II — 4 нен. — 312 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1059. Lacroix, S. F.

Traité élémentaire du calcul des probabilités; Par S. F. Lacroix. Deuxième édition, revue et augmentée. Paris. 1822.

> 8°, X + 347 и 1 таблица чертежей. Не разръзано.

#1060. La Fontaine.

Fables choisies mises en vers par M. De La Fontaine; avec un nouveau Commentaire par M. Coste. Paris. M.DCC.LXXXV.

> мал. 8°, 2 тома; т. I — XLIV + 168 (безъ конца), т. II — 4 нен. + стр. 185-404 - 4 нен. стр.

> Въ началѣ книги, на листкѣ передъ титуломъ, рукою С. Л. Пушкина написано чернилами "'A ma chere Olinka" (О. С. Павлищевой); на шмутцъ-титулѣ, чернилами, написано неизвѣстной рукой: "Il ne faut pas louer La Fontaine, il faut le lire, le relire et le relire encore. La Harpe. Encyclopédie", а въ концѣ, на листкѣ передъ переплетомъ, рукою Пушкина, юношескимъ его почеркомъ, написано чернилами: "се 13 juillet 1817, à Michailovskoy.—"; на т. II—такая-же надпись: 'A ma chere Olinka", цитата изъ Лагарпа, тою-же рукой, и на оборотѣ титула, карандашомъ: "Се livre appartenoit à Olga Pouchkinne, maintenant il est [donné?] par elle à Alexandre Pouchkinne pour son propre amusment au licée, mais par malheur, il l'a oublié sur la table".

> Въ 2-хъ переплетахъ изъ цёльной кожи; книги сильно попорчены сыростью. Замётокъ нётъ.

#1061. La Fontaine.

Œuvres complètes de La Fontaine, ornées de trente vignettes dessinées par Devéria et gravées par Thompson. Paris. M.DCCC.XXVI.

8°, 8 нев. + VIII + 498 + 2 нев. стр.

Разр'язаны стр. 1 нен.—209, и 896—445. Зам'ётокъ нёть. На обложкё карандашомъ крушео написано: "А. Пушкенъ".

1069. La Fontaine.

Œuvres de La Fontaine. Nouvelle édition, revue, mise en ordre, et accompagnée de notes, Par C. A. Walckenaer, Membre de l'Institut. [Cepis "Collection des classiques François"]. Paris. M.DCCC.XXVI—M.DCCC.XXVII. 80, 6 томовъ; т. I (1827) — гравированный Roger портреть Лафонтена + CLI + 1 нен. + 810, т. II (1827) — 4 нен. + 880, т. III (1826) — 4 нен. + XVI + 552, т. IV (1827) — 572, т. V (1826) — 4 нен. + 421 + 2 нен., т. VI (1827) — 608 отр.

Экземпляръ на веленевой бумагѣ, попорченъ сыростью; разрѣзаны въ т. III стр. 1 нен.—218, въ т. IV—стр. 1—24 и 127—146, въ т. VI—стр. 241—249, 257—284 и 805—829. Замѣтокъ нѣтъ.

1068. La Harpe, Jean-François.

Lycée ou cours de littérature ancienne et moderne, Par J.F. La Harpe, avec des notes de divers commentateurs. Paris. M.DCCC.XXXIV.

> 8°, 2 тома (4 части); т. І.— ч. І.— 2 нен. — гравированный портреть Лагарпа — 2 нен. — IV — 419, ч. II — 4 нен. — стр. 421—936, т. II — ч. I.— 4 нен. — 512, ч. II.— 4 нен. — стр. 518— 1010.

> Вът. П, ч. II, разръзаны стр. 601—649 (Colardeau, Bonnard и др.) и 729—749 (Littérature étrangère и Littérature mèlée); остальное — не разръзано.

1064. La Harpe, Jean-François.

Œuvres diverses de La Harpe, de l'Académie Française, accompagnées d'une notice sur sa vie et ses ouvrages. Paris. 1820-1826.

> Въ т. І в II по гравврованной картинкъ, въ т. VI – 5 портретовъ Цезарей, въ т. VII – 8 портретовъ Цезарей; въ т. VIII – портретъ Камознса.

> Вът. І разръзаны стр. 1 нен. — IX, вът. Х — стр. 285—905 и 861—365, вът. XIII — стр. 237—257 (письмо Вольтера въ Лагариу и отвёть), вът. XIV — стр. 416—449 (между прочимъ, о Ломоносовъ и переводъ "Утренняго размышления о Божіемъ Величествъ"—стр. 429—436), вът. XVI—стр. 1 нен.—18. Замътокъ нётъ.

.

1065. La Harpe, Jean-François.

Œuvres de La Harpe, de l'Académie Française, accompagnées d'une Notice sur sa Vie et sur ses Ouvrages. Paris. 1820.

8°; т. III, 522 стр.

Разръзаны стр. 173—217 ("Tangu et Felime, poëme en 4 chants" и часть "Les talents des femmes"), стр. 273 — 898 ("Poésies diverses"; между прочимъ: "Epitre à M. le Comte de Schowaloff sur les effets de la nature champêtre et sur la poésie descriptive" — стр. 316—338, "Hymne à la liberté, 3 Déc. 1792" — стр. 381—387), 413—440 и 473—522 (между прочимъ: "A M. le Comte de Schowalow. Chambellan de l'Impératrice de Russie, qui avait adressé des vers à l'auteur" — стр. 495-497). Замѣтокъ нѣтъ.

1066. Lamartine, Alphonse.

Jocelyn. Episode. Journal trouvé chez un curé de village; Par Alphonse de Lamartine. Édition originale. Paris. M.DCCC.XXXVI.

> 120, 2 тома; т. І — VIII + 222, т. II — 4 нен. + 248 стр. Въ т. І разръзаны стр. І—69; въ т. II—стр. 49—69 и 100— 129; замътокъ нътъ.

1067. Lamartine, Alphonse.

Souvenirs, impressions, pensées et paysages, pendant un voyage en Orient (1832—1833), ou Notes d'un voyageur, par M. Alphonse de Lamartine, Membre de l'Académie Française. Paris. 1835.

> 12°, 4 тома; т. І — 2 нен. - гравврованный портреть Ламартина + 2 нен. + VII + 1 нен. + 271, т. II — 2 нен. - гравированный видъ Іерусалима + 2 нен. + 329, т. III — 2 нен. - гравированный видъ Константинополя + 2 нен. + 810, т. IV — 4 нен. + 299 + 1 таблица и 2 географическихъ карты. T. I разръзанъ весь, въ т. II — стр. 1 нен. — 83; т. III—IV не разръзаны; замътовъ нъть.

1068. Lamb, Charles.

Tales from Shakspeare. Designed for the use of young persons. By Charles Lamb. Fifth Edition. Ornamented with Engravings, from designs by Harvey. London. Printed for Baldwin and Cradock. 1831.

> 80, VI + 2 нен. + 376 стр. Въ переплетѣ; разрѣзано, но не сплошь. Замѣтокъ нѣтъ.

1069. La Mennais, Hugues-Félicité.

Seconds Mélanges par M. F. De La Mennais. 2-me édition. Paris. 1835.



```
80, 4 нен. + 482 стр.
   Разръзаны стр. 1 нен. -45, 57 - 398, и 445-482. Замътовъ
нфтъ.
```

1070. Laplace, Pierre-Simon.

Essai philosophique sur les Probabilités; par M. le Marquis De Laplace, Pair de France, Grand-Officier de la Légion-d'Honneur, l'un des quarante de l'Académie française; de l'Académies des Sciences; Membre du Bureau des Longitudes de France, des Sociétés royales de Londres et de Gottingue, des Académies des Sciences de Russie, de Denemarck, de Suède, de Prusse, des Pays-Bas, d'Italie, etc. Cinquième Édition, revue et augmentée par L'Auteur. Paris. 1825.

> 80, 2 нен. + 4 + 276 стр. Не разрѣзано.

1071. La Rochefoucauld, François.

Maximes et réflexions morale du Duc De La Rochefoucauld. Édition stéréotype, D'après le procédé de Firmin Didot. Paris. An X. (1802).

120, 120 стр. Замѣтокъ нѣтъ. Въ томъ же переплетѣ:

1072. Nicole, Pierre.

Pensées de Nicole de Port-Royal, précédées d'une introduction, et d'une notice sur sa personne et ses écrits, Par M. Mersan. Edition stéréotype, d'après le procédé de F. Didot. Paris. 1815.

120, 140 стр. Зам'втокъ н'втъ.

1078. La Rochefoucauld, François.

Mémoires du Duc de La Rochefoucauld. Paris. An-XII. (1804).

> 120, 4 нен. + Х + 829 + 2 нен. стр. и 6 гравированныхъ портретовъ (не хватаетъ 7-го портрета — La Rochefoucauld). На обложкъ наклеенъ ярлычекъ кнажной торгован братьевъ Слёниныхъ: "Chez les Frères Sleunine. Près du Pont de Casan, maison Kousownikoff, Ne 44 à côté de la Salle Philarmonique, et au Gastinoi-Dwor, N 58. Saint-Pétersbourg".

Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

La Rochefoucauld—cm. La Bruyère.

. 4

1074. Las Cases, comte Marin-Joseph-Emmanuel-Augustin-Dieudonné.

Mémorial de Sainte-Hélène, ou journal où se trouve consigné, jour par jour, ce qu'a dit et fait Napoléon durant dix-huit mois; Par le comte de Las Cases. Bruxelles. 1823-1824.

8°, тт. I — VIII в X; т. I — 2 нен. — планъ — 2 нен. — 418, т. II — 395, т. III (1824 г.) — 380, т. IV — 887, т. V — 400, т. VI — 394, т. VII — 392, т. VIII — 488 стр.

Въ т. IV на стр. 8-й карандашомъ написано, не Пушкина рукой: Bataille de Tagliamento 2-nd chap. de ce livre doit se trouver avant celui des affaires de Venise.—ainsi voyez XXX". Разръзано; замътокъ нътъ.

1075. Suite au Mémorial de Sainte-Hélène, ou observations critiques, anecdotes inédites pour servir de supplément et de Correctif à cet Ouvrage. Ornée du Portrait de M. le comte De Las-Cases. Bruxelles. 1824-1825.

> 89, 2 тома; т. I — 2 нен. + литографированной Burggraаff'омъ портреть Ласъ-Каза + 2 нен. + VIII + 442 + 2 нен., т. II (1825) — 4 нен. + IV + 472 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1076. Latouche, Henri de-.

Vallée aux Loups. Souvenirs et Fantaisies par M. H. De Latouche. Paris. 1833.

80, 4 нен. + 425 + 1 нен. стр.

Разръзаны стр. 1—48, 79—274 (стр. 215—249: "Sur les ouvrages inédits d'André Chénier"), 278—403 и 417—426. Замътокъ въть.

1077. Lavater, Jean-Gaspard.

L'Art de connaitre les hommes par la physionomie. Par Gaspard Lavater. Nouvelle édition, corrigée et disposée dans un ordre plus méthodique; précedée d'une Notice historique sur l'Auteur; augmentée d'une Exposition des recherches ou des opinions de la Chambre, de Porta, de Camper, de Gall, sur la physionomie; d'une Histoire anatomique et physiologique de la face, etc.; par M. Moreau (de la Sarthe), Professeur à la Faculté de médecine de Paris; Ornée de plus de 600 gravures, dont 82 coloriées et exécutées sous l'inspection de M. Vingent, peintre, membre de l'Institut. Paris. 1820.

> 8°, 10 томовъ; т. I — гравированный портреть Лафатера-6 нен. + 418, т. II — 4 нен. + 286, т. III — 4 нен. + 292, т. IV — 4 нен. + 816, т. V — 4 нен. + 320, т. VI — 4 нен. + 260, т. VII — 4 нен. + 278, т. VIII — 4 нен. + 288, т. IX — 4 нен. + 315, т. X — 4 нен. + 815, т. X — 4 нен. — III + 1 нен. + 269 стр.

> Вът. II, на табл. 37, — портретъ Императрицы Екатерины II съ объяснениемъ (стр. 19); то-же въ т. VII, на табл. 361 и 862 и стр. 63-65.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 40, остальные томы почти не разръзаны, но, въ виду большого количества гравюръ, судить объ этомъ трудно.

1078. Le Bailly, Antoine-François.

Fables de M. Le Bailly. Quatrième édition suivie du Gouvernement des Animaux, ou L'Ours Réformateur, Poème Ésopique. Paris. M.DCCC.XXIII.

> 8°, 2 нен. – литографированная аллегорическая картинка-2 нен. – 359 – 2 нен. стр. и литографированная картинка при стр. 813.

Разръзаны стр. 1 нен.—29, 241—250, 289—299 и 818—817. Замътокъ нътъ.

1079. Lebassu, Joséphine.

La St.-Simonienne, par M-me Joséphine Lebassu. Paris. 1833. 8°, 2 нен. + гравированная картинка + VIII + 487+1 нен. стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1080. Le Blanc, abbé.

Lettres de monsieur l'Abbé Le Blanc, historiographe des batimens du Roi. Cinqième Édition de celles qui ont paru sous le titre de Lettres d'un François. A Lyon. M.DCC.LVIII.

> 12°, 3 тома; т. І — 8 нен. + LXXII + 447 + 7 нен., т. II—4 нен. + 495 + 8 нен., т. III — 4 нен. + 560 стр. Въ переплетахъ; замётовъ нётъ.

1081. Le Clerc.

Histoire physique, morale, civile et politique de la Russie ancienne. Par M. Le Clerc, Écuyer, Chevalier de l'Ordre du Roi, & Membre de plusieurs Académies. Paris. M.DCC.LXXXIII.

> 4°, 8 тома; т. I - 6 нен. + VII + 1 нен. + XX + 10 + 2нен., т. II - 4 нен. + XXIV + 560 + 3 нен., т. III - 4 нен. + VI + 2 нен. + 748 стр.

> При каждомъ томъ — множество портретовъ князей и парей до Петра Великаго вкл., картъ, типовъ и таблицъ монетъ.

Экземпляръ совершенно свѣжій, не разрѣзанный. См. выше, Болтинъ, И. Н.

ioss. Le Clerc.

Histoire physique, morale, civile et politique de la Russie moderne. Par M. Le Clerc, Écuyer, Chevalier de l'Ordre du Roi, & Membre de plusieurs Académies. Paris. MDCCLXXXIII.

> 4⁰, 3 тома; т. I — 4 нен. + VIII + 536 + 4 нен. + таблица, т. II — 4 нен. + 619, т. III - VIII + 424 стр.

Въ т. I и II – гравированные портреты, карты и типы. Экземпляръ совершенно свѣжій, не разрѣзанный.

1088. Le Fevre, Jules.

Sir Lionel D'Arquenay par M. Jules Le Fevre. Paris. 1834. 89, 2 тома; т I — 4 нен. + XXXI + 1 нен. + 845, т. II — 4 нен. + 488 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

1084. Lefranc, E.

Grammaire Latine, mise au nombre des livres classiques par le Conseil Royal de l'Instruction publique, et adoptée pour l'éducation de S. A. R. M-gr le Duc de Bordeaux. Par E. Lefranc, professeur agrégé de l'Université. Troisième édition. A Paris. De l'Imprimerie Royale. 1826.

> 8°, VIII + 460 стр. Въ переплетв; замътокъ нътъ.

1085. Legrand D'Aussy, Pierre-Jean-Baptiste.

Fabliaux ou contes, fables et romans du XII-e et du XIII-e siècle, traduits ou extraits par Legrand D'Aussy. Troisième Édition, considérablement angmentée. Paris. M.DCCC.XXIX.

8°, т. I, II, III н V.

т. I — 4 нен. + IX + 3 нен. + 368 + 82; т. II — 8 нен. + 482 + 2 нен. + 22; т. III — 8 нен. + 384 + 2 нен. + 80, т. V — 4 нен. + 411 + 8 нен. + 80 стр.

Въ т. І разр'езавы стр. 1 нен. — 208 и 1—82; въ т. II — стр. 193—854 и 1—22, т. III — весь, т. V — стр. 1—282 и 1—80.

Роскошное изданіе съ прекрасными гравюрами и нотами; на 1-мътомѣ карандашомънаписано (въ книжномъ магазинѣ), "5 Vol. g-d pap. vel., double fig. pap. de Chine avant la lettre". Замѣтокъ нѣтъ.

1086. Leibniz, Gottfried-Wilhelm.

Essais de Théodicée Sur la Bonté de Dieu, la Liberté de l'Homme, & l'Origine du Mal. Par Monsieur God. Guil. Leibnitz. Nouvelle Édition, augmentée de l'Histoire de la Vie & des Ouvrages de l'Auteur, par M. le Chevalier de Jaucourt. Lausanne. M.DCC.LX.

> 12°, 2 тома; т. І — 12 нен. + гравированный портреть Лейбница (род. 1646+1716) + 604, т. П — 2 нен. + 592 стр. Въ переплетахъ изъ цёльной кожи; замётокъ нётъ.

1087. Leibniz, Gottfried-Wilhelm.

Pensées de Leibniz sur la religion et la morale. Seconde Édition de l'Ouvrage intitulé Esprit de Leibniz, considérablement augmenté. Paris. An XI-1803.

> 8°, 2 тома; т. І – LXXVI – 810, т. ІІ – 2 нен – 511 стр. Вь переплетахъ; замётокъ нётъ.

1088. Lémontey, Pierre-Edouard.

Histoire de la Régence et de la Minorité de Louis XV jusq'au Ministère du Cardinal de Fleury, par P.-E. Lémontey, de l'Académie Française. Paris. M.DCCC.XXXII.

8°, 2 тома; т. І — 4 нен. + 464, т. ІІ — 4 нен. + 486 стр.

Разръзано; замътокъ нътъ, но въ т. П, между стр. 182—183 и 892—893 ("Lettre de *Voltaire* à M. Dusson d'Alin, ministre de France en Russie", 16-го іюля 1745 г.) положены бумажныя закладочки.

1089. Lémontey, Pierre-Édouard.

۱

Essai sur l'Établissement monarchique de Louis XIV, et sur les altérations q'il éprouva pendant la vie de ce prince. Morceau servant d'introduction à une Histoire critique de la France, depuis la mort de Louis XIV; précédé de nouveaux mémoires de Dangeau, Contenant environ 1000 articles inédits, sur les événements, les personnes, les usages et les mœurs de son temps; avec de notes autographes, curieuses et anecdotiques ajoutées à ces Mémoires par un courtisan de la même époque. Par Pierre-Édouard Lémontey. Paris. 1818.

> 80, 4 нен. + 484 стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

1090. Leprince De Beaumont, Marie.

Magasin des Enfans, ou Dialogues d'une sage gouvernante avec ses élèves. Par M-me Leprince de Beaumont. Paris. An V-1797.

> 6°, т. IV — 232 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1091. Lerminier, Eugène.

Au-delà du Rhin, par E. Lerminier, Professeur au Collège de France. Bruxelles. 1835.

> 120, 2 тома; т. I (La Politique) — 4 нен. + 271 + 2 нен., т. II (La Science) — 4 нен. + 277 + 2 нен. стр.

Разр'взано; зам'токъ н'тъ.

1092. Lerminier, Eugène.

De l'influence de la philosophie du XVIII-e siècle sur la législation et la sociabilité du XIX-e. Par E. Lerminier, Professeur de l'histoire des législations comparées au Collège de France. Bruxelles. 1834.

 12° , 4 нен. + XX + 442 стр.

Разръзаны стр. 1 нен.— 372; межлу стр. 54—55 ("Voltaire"), 154—155 (Екатерина II) и 250—251 ("Des idées sous l'Empire") положены бумажныя закладочки; замётокъ нётъ.

1093. Lerminier, Jean-Louis-Eugène.

Études d'histoire et de philosophie par E. Lerminier, Professeur de l'histoire générale des législations comparées au Collège de France. Paris. 1836.

> 80, 2 тома; т. І—ХVІІ + 2 нен. + 849, т. ІІ — 4 нен. + 839 + 2 нен. стр. Въ т. І разръзаны стр. І—ХVІІ, 65—96, 177—246, 255—268 и 311—849, въ т. ІІ — стр. 105—186, 161—169 и 177—185. Замътокъ нътъ.

1094. Lerminier, Jean-Louis-Eugène.

Lettres philosophiques adressées à un Berlinois. Par E. Lerminier, Professeur de l'histoire des législations comparées au Collège de France. Paris. 1832 (на обложкъ-1833).

> 8°, 8 нен. - 412 стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 64; замътовъ нътъ.

1095. Lesur, Charles-Louis.

Histoire des Kosaques, précédée d'une introduction ou coupd'oeil sur les peuples qui ont habité le pays des kosaques, avant l'invasion des tartares. Par M. Lesur. Paris. M.DCCC.XIV.

> 8°, т. II — 4 нен. + 420 стр. Въ переплетв; замътокъ нътъ. Во II томъ много говорится о Пулачет.

1096. Lettre au Principal Rédacteur du "Journal des Débats", en réponse aux articles publiés par ce journal, sur le discours de l'Empereur de Russie à la députation de Varsovie. S. l. et a. (Typographie de Firmin Didot Frères, rue Jacob, No 24).

> 8°, 22 стр. Оттискъ изъ журнала; статья подписана: "Un de vos abonnés. 28 décembre 1885". Замѣтокъ нѣть.

1097. Leuret, François.

Fragments psychologiques sur la Folie, par François Leuret, Docteur en Médecine. Paris. 1834.

> 8°, 6 нен. + 426 стр. Разръзаны стр. 1--36; замътовъ нътъ.

1098. Levesque, Pierre-Charles.

Histoire des différents peuples soumis à la domination des Russes, ou suite de l'Histoire de Russie. Par M. Levesque. Paris. M.DCC.LXXXIII.

IX-X.

18

120, 2 тома; т. І — 4 нен. + LX + 587, т. ІІ — 4 нен. + VII + 1 нен. + 500 стр. Въ переплетахъ изъ цёльной кожи; зацётокъ нётъ.

1099. Lewis, Matthew-Gregory.

Journal of a West India Proprietor, kept during a Residence in the Island of Jamaica. By the late Matthew Gregory Lewis, Esq. M. P. Author of "The Monk", "The Castle Spectre", "Tales of Wonder" &c. London. M.DCCC.XXXIV.

> 8°, 8 нен. + 408 стр. Замътокъ нътъ.

1100. Licquet, Th.

Histoire de Normandie depuis les temps plus reculés jusqu'à la conquête de l'Angleterre en 1066; Par Th. Licquet, ancien conservateur de la Bibliothèque publique de Rouen, etc., précédée d'un Introduction sur la littérature, la mythologie, les mœurs des hommes du Nord; Par M. G.-B. Depping, Auteur de l'Histoire des Expéditions maritimes des Normands en France au X-e Siècle. Rouen. 1835.

> 80, 2 тома; т. I – 2 нен. + карта Нормандін + 2 нен. + СХСІІ + 222 + 1 нен., т. II – 4 нен. + 455 стр.

> Въ т. I разрѣзаны стр. I—50 и 153—178, въ т. II—стр. 1—11. Замѣтокъ нѣтъ.

1101. Lieman, Amalie.

Amalien's von Lieman, eines eilfjährigen Frauenzimmers, Reisen durch einige Russische Länder: in vertrauten Briefen an ihre Freundin und vormalige Gouvernante Helena Gatterer in Göttingen. Göttingen. 1794.

> 8°, 54 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

1102. De Ligne, prince Charles-Joseph.

Lettres et Pensées du Maréchal Prince De Ligne, publiées Par Mad. la Baronne de Staël Holstein. Troisième Édition, revue et augmentée. Paris. 1810.

> 8°, 16 - 886 стр. Въ переплетв; замътокъ нътъ.

1108. De Ligne, prince Charles-Joseph.

Mémoires et Mélanges historiques et littéraires par Le Prince De Ligne ornés de son portrait et d'un fac-simile de son écriture. Paris. 1827-1828.

٠.

80, т. II, III н IV; т. II (1827) — 2 нен. + 428, т. III (1828) — 4 нен. + fac-simile + XI + 1 нен. + 391, т. IV (1828) — 4 нен. + 456 + 3 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1104. Limes, J. M.

Les Halieutiques, traduits du grec du Poëme d'Oppien, où il traite de la pêche et des mœurs des habitans des eaux. Par J. M. Limes. Paris. 1817.

— 275 —

80, гравированный Bovinet фронтиспись на отдёльномъ листё + 396 стр.

Разръзаны стр. 1-41 и 201-236. Замътокъ нътъ.

#1105. Linde, M. Samuel Bogumił.

Słownik języka Polskiego, przez M. Samuela Bogumiła Linde, fil. Doct. członka naywyzszey izby edukacyi publiczney, Rectora Liceum Warszawskiego, członka towarzystwa Przyiacioł Nauk. Warszawa. 1807.

> 4⁰, 4 тома; т. I — 12 нен. → XVIII → 62 нен. → 1822, т. II (1809) — 10 нен. → 1286, т. III (1812 г.) — 10 нен. → 704, т. IV (1814) — 4 нен. → LXL → 1080 стр.

> На т. III рукою Пушкина, чернилами, написано (на чистомъ послъ переплетной крышки листъ): "А. Пушкинъ".

1106. Linguet, Simon-Nicolas-Henri.

Histoire du siècle d'Alexandre, Par Simon-Nicolas-Henri Linguet. Seconde Édition, Corrigée & augmentée. Amsterdam. M.DCC.LXIX.

> 12°, VIII + 466 + 8 нен. стр. Не разрѣзано.

1107. Le Livre de Job, traduit en vers français, avec le Texte de la vulgate en regard; suivi de notes explicatives, ainsi que des variantes tirées des plus célèbres interprètes de la Bible, et de quelques poésies françaises du traducteur, déjà imprimées, mais revues et corrigées avec soin. Par B. M. F. Levasseur. Dédié et présenté au Roi. Paris. 1826.

> 8°, 2 нен. – 3 – 1 нен. – XXXIV – 2 пен. – 340 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – 249 и 313–320; замётокъ изтъ.

1108. Livres Apocryphes de l'Ancien Testament, en François. Avec des notes, Pour servir de suite à la Bible de Monsieur de Saci, en douze volumes. Tome premier.—Tome second [съ заглавіемъ:

18*

"Livres Apocryphes du Nouveau Testament" etc.]. Paris. M.DCC.XLII.

> 8°, 2 тома; т. I—8 нен. + 420 + 2 нен., т. II—VIII + 406 стр. Не разръзано.

1109. Loève-Veimars, baron François-Adolphe.

Résumé de l'histoire de la littérature allemande, Par A. Loève-Veimars. Paris. 1826.

мал. 12°, VIII - 476 стр.

Разръзано; между стр. 2—3 и 230—231 положены бумажныя закладочки; замътокъ нътъ. О Леве-Веймаръ см. "Остаф. Архивъ", т. III, и "Пушк. и его совр.", вып. XII.

1110. Longchamp et Wagnière.

Mémoires sur Voltaire, Et sur ses Ouvrages, Par Longchamp et Wagnière, ses secrétaires; Suivis de divers écrits inédits de la Marquise du Chatelet, du Président Hénault, de Piron, Darnaud Baculard, Thiriot, etc., tous relatifs à Voltaire. Paris. 1826.

8°, 2 тома; т. І-4 нен. + VII +-1 нен. +-516, т. II-542 стр.

Т. I разр'язанъ до стр. 285, т. II — со стр. 83-й до конца; зам'ятокъ н'ятъ.

1111. Louvet de Coupevray, Jean-Baptiste.

Vie du Chevalier de Faublas, par Louvet de Coupevray. Paris. 1813.

> 12°, т. І, VIII + 226 стр.; гравюрокъ не достаеть. Въ переплетъ; замътокъ нъть.

1119. Luc, Jean-André.

Éclaircissemens sur l'Apocalypse et sur l'Épitre aux Hébreux ou Analyse de leur Composition; Par Jean André de Luc, Auteur de l'Histoire du Passage des Alpes par Annibal, d'un Examen de la Doctrine des Écritures touchant la Personne de Jésus Christ, Membre des Académies de Dijon et de Rouen..... Genève. Décembre 1832 (на обложкъ — Janvier 1833).

80, Х+258 стр.

Разризаны стр. І-14 и 231-258; замитокъ ийть.

1118. Lucien.

Lucien De la Traduction De N. Perrot, S-r. D'Ablancourt. Divisé en deux parties. Quatrième Édition, nouvélement revüe & corrigée. A Amsterdam. CIDIOCLXIV.

> мал. 8°, 2 тома; т. I — гравированный титульный листь +-14 нен. + 418 +- 14 нен., т. II — 450 +- 22 пен. стр.

Въ двухъ старинныхъ переплетахъ. На шмутцъ-титулъ чернилами написано: "à Lauchery L." и "à Lauchery Lainé". Замётовъ нётъ.

1114. Ludwig von Bayern, König.

Gedichte des Königs Ludwig von Bayern. München. Im Verlage der Liter.-Artist. Anstalt der J. G. Cotta'schen Buchhandlung. 1829.

> 89, 2 части; ч. І—ХІУ + 298, ч. ІІ—VІІ + 1 нен. + 254 стр. Разръзано; замътокъ нътъ. На верхнемъ концъ обложки чернилами написано: А. Lerchenfeld.

1115. Luther, Martin.

Mémoires de Luther écrits par lui-même, traduits et mis en ordre par M. Michelet, Professeur à l'École Normale, Chef de la Section historique aux Archives du Royaume. Précédés d'un essai sur l'histoire de la religion et suivis des biographies de Wicleff, Jean Huss, Érasme, Mélanchton, Hutten, et autres prédécesseurs et contemporains de Luther. Paris. 1835.

> 80, т. II и III; т. II—XVI + 1 нен. + 866 + 1 кен., т. III— 4 нен. + 366 + 1 нен. стр.

> Въ т. II разръзаны стр. I — 274; между стр. 198—199 и 208—209 положены бумажныя закладочки; въ т. III — разръзаны стр. 1—225. Замътокъ нътъ.

1116. Mac-Carthy, Jacques.

Nouveau Dictionnaire Géographique Universel, Contenant la Description détaillée des Régions, Empires, Royaumes, Républiques, Provinces, Villes, Bourgs, Villages, Océans, Mers, Iles, Ports, Lacs, Canaux, Caps, Montagnes, etc., des différentes parties du Monde; ainsi que tout ce qui a rapport à la forme des gouvernements, aux mœurs et aux religions de leurs divers habitans: rédigé sur un plan entièrement neuf, et accompagné de 14 cartes géographiques conformes aux divisions établies par les derniers traités; Par J. Mac Carthy, Membre de la Société de Géographie de Paris, Auteur du Choix de Voyages modernes, traducteur du dernier Voyage en Chine, du Voyage à Tripoli etc. Paris. 1824.

> 8°, 2 тома; т. І — 4 нен. + VI + 2 нен. + 747, т. ІІ — 2 нен. + стр. 748—1448 + 2 нен. стр. Замётокъ нётъ.

1117. Macferlane.

Aventures et exploits des bandits et brigands de tous les pays du monde. Traduit de Macferlane, par M. Defauconpret. Paris. 1834. 80, 2 тожа; т. I — 4 нен. + 881 + 2 нен., т. II — 4 нен. + 378 + 1 нен. стр.

Въ т. I разр'язаны стр. 1—177; въ т. II — стр. 1—129, 225— 258 и 297—818. Зам'ятокъ н'ятъ.

◆1118. Machiavel, Nicolo.

Œuvres complètes de Machiavel, traduites Par J. V. Périès. Paris. M.DCCC.XXIII-M.DCCC.XXVI.

> 80, 12 ТОМОВЪ; Т. І — 8 НЕН. + XLVI + 2 НЕН. + 581 И ПОР-ТРЕТЪ МАККІАВЕЛИ; Т. ІІ — 4 НЕН. + 500, Т. ІІІ — 4 НЕН. + 508, Т. ІV — 4 НЕН. + 415 + 1 НЕН., Т. V — 8 НЕН. + 588, Т. VI (1824 г.) — 4 НЕН. + 530, Т. VII (1824) — 4 НЕН. + 559, Т. VIII (1824) — 4 НЕН. + 575, Т. IX (1825) — 4 НЕН. + 560, Т. X (1825) — 4 НЕН. + 522, Т. XI (1825) — 4 НЕН. + 554, Т. XII (1826) — 4 НЕН. + 580 СТР.

> На внутренней сторон'в обложки I тома рукою Пушкина, карандашомъ, написано: "Acheté dans une vente publique (avec de sots commentaires au crayon)".

> Разръзаны: т. I, II, III, IV; т. V — до стр. 257; т. X; въ т. XI — стр. 98—125 (между прочнит, "Description de la peste de Florence, en 1527"), 297—812 и 481—554, въ т. XII — стр. 121—137.

> Въ. т. III положена бумажная закладочка между стр. 28— 29 (въ "Le Prince").

> Замётокъ нётъ, равно какъ и "commentaires au crayou", о которыхъ упоминаетъ Пушкинъ; можетъ быть, они были сдёланы на отдёльномъ листкё, который не сохранился.

1119. Machiavel, ou morceaux choisis et pensées de cet écrivain sur la politique, la législation, la morale, l'histoire et l'art militaire; précédés d'un essai sur Machiavel. On ya joint Une traduction nouvelle et complète du Prince. Par M-r. Léon H***. Paris. 1823.

> 12°, 2 тома; т. I — 4 нен. + 234, т. II — 4 нен. + 258 стр. Не разръзано.

1120. Macpherson, James.

The poems of Ossian translated by James Macpherson Esq. To which are prefixed a preliminary discourse, and dissertations on the œra and poems of Ossian. London. 1825.

> 16⁰, 422 стр. Не разрѣзано.

1121. Magazin des Fées ou Contes de Fées de Perrault, de M-me Leprince de Beaumont, de Fénelon, et de Madame d'Aulnoy. 82 vignettes dessinées par Levasseur, Tellier, Forest, gravées par Andrew, Best, Leloir. Paris. 1836.

8°, 8 нен. + 874 + 1 нен. стр. Разрёзаны стр. 1 нен. 57. Замётокъ нётъ.

1129. Maistre, comte Joseph.

Considérations sur la France. Par M. le Comte J-ph de Maistre, ancien Ministrie plénipotentiaire de S. M. Le Roi de Sardaigne près S. M. l'Empereur de Russie, Ministre d'Etat, Régent de la grande Chancellerie, Membre de l'Académie royale des Sciences de Turin, Chevalier Grand'Croix de l'Ordre religieux et militaire de Saint Maurice et de Saint-Lazare. Nouvelle Édition. Lyon. 1834.

> 8°, 4 нен. + VIII - 228 стр. Разр'язаны стр. 1 нен. - 29 и 225 - 228; зам'ятокъ н'ять.

1123. Maistre, comte Joseph.

Les Soirées de Saint-Pétersbourg, ou entretiens sur le gouvernement temporel de la Providence; suivis d'un Traité sur les Sacrifices; Par M. le Comte J. de Maistre, ancien Ministre de S. M. le Roi de Sardaigne à la Cour de Russie, etc. Seconde édition. Lyon. 1831.

> 8°, 2 тома; т. I — XX + 471 + 1 нен., т. II — 4 нен. + 429 + 1 нен. стр.

Разрѣзано; замътокъ нътъ.

1124. Malcolm, John.

Histoire de la Perse, depuis les tems les plus anciens jusqu'à l'époque actuelle; suivie d'observations sur la religion, le gouvernement, les usages et les mœurs des habitans de cette contrée. Traduit de l'anglais de Sir John Malcolm, ancien ministre plénipotentiaire du gouvernement supérieur de l'Inde à la Cour de Perse. Ouvrage orné d'une carte générale de la Perse, du Portrait du Prince regnant, et de six Planches. Paris. 1821.

> 8°, 4 тома; т. I – 4 нен. – XXXVI – 467, т. II – 4 нен. – 479, т. III – 4 нен. – 466, т. IV – 4 нен. – 485 стр.

> Вът. I—гравированный Ambroise Tardieu портретъ Futteh Aly Khan, Roi de Perse actuel, карта Персіи и 4 гравированныхъ картинки, вът. III — видъ города Yezdikhaust, въ т. IV—виды горы Kaufelan-Kôh и дворца въ Charbagh.

> Въ переплетахъ; замѣтовъ нѣтъ. Книги попорчены сыростью.

1125. Malfilâtre, Jacques-Charles.

Poésies de Malfilàtre. Paris. 1825.

мал. 8°; гравированный Lecomte портреть Malfilåtre + XIV + 2 нен. + 269 стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

Эпиграфъ изъ Мальфилатра взятъ Пушкинымъ для III главы "Евгенія Онбгина".

1126. Malte-Brun.

Précis de la Géographie universelle, ou Description de toutes les parties du monde, sur un plan nouveau, d'après les grandes divisions naturelles du globe; précédée de l'histoire de la géographie chez les peuples anciens et modernes, et d'une théorie générale de la géographie mathématique, physique et politique; et accompagnée de tableaux analytiques, synoptiques et élémentaires, et d'une table alphabétique des noms de lieux. Par Malte - Brun. Bruxelles. M.DCCC.XXIX (на обложкѣ — M.DCCC.XXX).

> 8°, 4 тома; т. І—4 нен. + 503 и 4 литографированныхъ таблицы, т. ІІ—4 нен. + 574, т. ІІІ—4 нен. + 673, т. ІV—4 нен. + 784 стр.

> Разрѣзаны въ т. II стр. 12—32 (между прочемъ— "Саucase"), 44-49 (Азіатская Турція), 129—187 (Каспійское море), 149—177 (Сабирь), 479—487 (Африка, Абиссинія), въ т. III стр. 421—460 (Европейская Турція), 477—498 (Венгрія), 505— 517 (Россія), 525—541, 577—581, 618 - 638, въ т. IV-стр. 187— 161 (Германія).

1127. Malte-Brun.

Atlas universel de Géographie ancienne et moderne, composé de trente-six Cartes gravées, pour servir à l'Intelligence du Précis de la Géographie, par Malte-Brun. 4-e Livraison. Bruxelles. 1829.

4°, нъсколько разрозненныхъ карть въ обложкъ.

1128. Mangenot, Louis, abbé.

Poésies de M-r. L'Abbé Mangenot. A Maestricht. MDCCLXXVI. 89, 4 нен. + XIII + 1 нен. + 210 стр. + 4 стр. ноть. Разръзано; замътокъ нътъ.

1129. Manstein.

Mémoires historiques, politiques et militaires sur la Russie, contenant les principales Révolutious de cet Empire, & les Guerres des Russes contre les Turcs & les Tartares; avec un Supplément qui donne une idée du Militaire, de la Marine, du Commerce, &c. de ce vaste Empire. Par le Général De Manstein. Nouvelle Édition, augmentée de Plans & de Cartes; avec la vie de l'Auteur. A Lyon. Chez Jean-Marie Bruyset, Impr. Libraire. M.DCC.LXXII. 80, 2 тома; т. I—XLIV-+ 4 нен. - гравированная Ј. Ј. Rolffsen'омъ карта войны Россіи съ Турціей въ 1786 и 1787 гг. -866, т. II-4 нен. - 428 стр.

Въ т. I — гравнрованные J. J. Bolffsen'омъ: между стр. 116—117—планъ Данцига, между стр. 176—177—планъ Переконской ленін, между стр. 184—185 — карта Крыма, между стр. 206—207 — планъ Азова; между стр. 254—255 — планъ Очакова, между стр. 304—305 — тоже планъ Очакова, въ т. II планъ битвы при Ставучанахъ (стр. 16—17), города Chockzin (стр. 24—25) и Финляндскаго побережья (стр. 270–271).

Въ переплетахъ изъ цёльной кожи; на внутренней сторонё крышки вытисневъ на копоти дворянскій гербъ (не отчетливо).

Въ т. I положена закладочка между стр. 90-91 и во II т.между стр. 68-69. Замътокъ нътъ.

1130. Manzoni, Alessandro.

Sulla morale Cattolica osservazioni di Alessandro Manzoni. Ənurp.: "Unum gestit interdum ne ignorata damnetur" (Tertull. Apol. cap. I).

Parigi. Baudry, libreria Europea. 1834.

80, XV + 2 нен. + 216 стр.

Разрѣзано; замътовъ нътъ.

1181. Margeret, Jacques.

Estat de l'Empire de Russie et Grande Duché de Moscovie. Avec Ce qui s'y est passé de plus memorable et Tragique, pendant le regne de quatre Empereurs: à sçavoir depuis l'an 1590. jusques en l'an 1606. en Septembre. Par le Capitaine Margeret. A Paris. Chez Jacques Langlois, fils, au Mont S. Hilaire, ruë d'Ecosse, aux trois Cramillieres. M.DC.LXIX.

120, 12 нен. + 175 + 5 нен. стр.

Изданіе нов'яйшее (перепечатка со стараго) — в'броятно, 1821 г., напечатанное подъ наблюденіемъ Ю. Клапрота.

Разрѣзаны стр. 1 нен. — 117; замѣтовъ нѣть.

Маржереть выведень вь XVII сценъ "Бориса Годунова"; о немъ см. обстоятельную статью въ "Энциклопед. Словаръ" Старчевскаго, т. VII, стр. 456--458.

1132. Marguerite de Valois.

Contes et nouvelles de Marguerite de Valois, Reine de Navarre. Mis en beau langage, accommodé au goût de ce temps. A La Haye. M.DCC.LXXV.

129, 2 тома; т. I-4 нен. + 852, т. II-4 нен. + 286 стр.

Въ т. II разрѣзаны стр. 1-36, 65-91 и 287-286; замѣтокъ иѣть.

1188. Marie. Roman. Paris. 1832.

129, IX + 1 нен. + 274 стр.

Разрёзано лишь въ несколькихъ мёстахъ.

1184. Mariès, de-.

Pierre de Lara, ou l'Espagne au XI-e siècle. Par M. de Marlès, auteur de l'Histoire de la domination des Maures et des Arabes en Espagne et en Portugal. Paris. 1825.

> 8°, 4 тома; т. І—4 нен. + 260, т. ІІ—4 нен. + 233, т. ІІІ— 4 нен. + 276, т. ІV—4 нен. + 268 стр. Разръзано; замётокъ нётъ.

1185. Marmier, X.

Études sur Gothe, par X. Marmier. Paris. 1835.

8°, XV + 1 нен. + 515 + 1 нен. стр.

Разръзано; замътокъ нътъ, кромъ отмътки ногтемъ на полъ на стр. 465-й противъ фразы: "50. Les notices littéraires et bibliographiques sur la poésie orientale et les poètes hébreux, persans, arabes les plus célèbres".

1136. Marmontel, Jean-François.

Oeuvres complètes de Marmontel, de l'Académie Française. Nouvelle édition, ornée de trente-huit gravures. Paris. 1818-1819.

> 8º, 18 томовъ; т. I (1818 г. Mémoires) - 2 нен. + гравврованный Leroux портреть Мармонтеля + 2нен. + IV + XLIV + 504, т. II (1818. Mémoires) — 4 нен. + 484, т. III (1818. Contes moraux) — XVI + 443 + 2 нен. и 5 гравированныхъ картинокъ, т. IV (1818. Contes moraux) - 4 нен. + 487 + 2 нен. и 4 гравированныхъ картинки, т. V (1818. Contes moraux) - 4 нен. +-852-2 нен. и 4 гравированныхъ картинки, т. VI (1818. Contes moraux) - 4 нен. + 401 + 2 нен. и 4 гравированныхъ картинки, т. VII (1819. Bélisaire) — 4 нен. + VIII + 544 + 4 гравированныхъ картинки, т. VIII (1819. Les Incas, ou la destruction de l'Empire de Pérou) - 4 нен. + 490 и 4 гравированныхъ картинки, т. IX (1819. Théâtre), ч. I-4 исн. + XII + 882, ч. II (1819) — 4 нен. + стр. 838 — 694 + 1 нен. и 8 гравированныхъ картинки, т. Х (1819. Mélanges) - 4 исн. + 640, т. XI (1819. La Pharsale) — 4 нен. + 584 и 10 гравированныхъ картинокъ, т. XII (1818. Eléments de littérature) — 4 нен. + IV+576, т. XIII (1818. Eléments de littérature) - 4 нен. + 506, т. XIV (1818. Eléments de littérature)-4 нен. + 590, т. XV (1819. Eléments de littérature) - 4 нен. + 585, т. XVI (1819. Grammaire et logique) - 4 нен. + V + 3 нен. + 584, т. XVII (1819. Métaphysique et morale) — 4 нен. + 454, т. XVIII (1819. Régence du duc d'Orélans) — 4 нен. + II + 2 нен. + 604 стр.

Въ т. VI разр'язаны отр. 1-35 ("Il le fallait") н 218-225, въ т. XI — стр. 1—97, въ т. XII — стр. 1—77, въ т. XIII — отр. 1— 9, 318—331 н 345-385, въ т. XIV - стр. 1—201, 209-253, 273— 281, 493-518 н 561—590, въ т. XV — стр. 281—289; оотальные тома не разр'язаны.

Замѣтокъ нѣть.

1187. Marmontel, Jean-François.

Œuvres posthumes de Marmontel, de l'Académie Française; ornées de Gravures. Paris. 1820.

> 89, гравированный Н. Pauquet filius портреть Мармонтеля + VII + 1 нен. + 400 стр., съ 1-й гравюрой.

Разрёзаны стр. І-121 и 157-169; замётокъ нёть.

1188. Marot, Clément.

Œuvres complètes de Clément Marot, nouvelle édition, ornée d'un beau portrait, et augmentée d'un essai sur la vie et les ouvrages de Cl. Marot, de notes historiques et critiques, et d'un glossaire. Paris. M.DCCC.XXIV.

> 8°, 8 тома; т. I-LXXXVI + 576, т. II-4 нен. + 566, т. III-4 нен. + 605 стр.

> Въ т. І разръзаны стр. I--16, 61-78, 97-109, 113-145, 297-318, 821-828, 401-409, 417-427, 445-478 и 481-498, въ т. II-стр. 1-17, 129-189 и 329-566 (Ерідгаттев), въ т. IIIстр. 17-88 (Ікнига "Метаморфозъ" Овидія), 145-175 (между прочимъ, "Léander et Héro"), 185-480 (между прочимъ, "Psaumes de David"), 447-454 и 501-508. Эквемпляръ, попорченный сыростью; портрета Маро нѣтъ. Замѣтовъ нѣтъ.

1139. Martialis, Marcus-Valerius.

Epigrammes de M. Val. Martial, latines et françoises; nouvelle traduction. A Paphos. De L'Imprimerie du Dieu des Amours. S. a.

> 80, 8 тома; т. I-4 нен. -+ 335, т. II-4 нен. -+ 839, т. III-849 -+ 3 нен. стр. Возрании самата имая

Разризано; замитокъ нить.

1140. Martignac, vicomte Jean-Baptiste-Silvère.

Le Couvent de Sainte-Marie aux Boix, Épisode. Précédé d'une Notice sur la Guerre d'Espagne en 1823. Par M. Le Vicomte De Martignac. Paris. 1831 (на обложий—1832).

89, 8 нен. + 178 стр.

На верху обложии чернилами написано: "B-on d'André".— Разръзано. На стр. 56 отмъчены по полю карандашомъ строки 2—10 сверху.

1141. Martin, Louis-Aimé.

De l'éducation des mères de famille ou de la civilisation du genre humain par les Femmes. Par L. Aimé-Martin. Bruxelles. 1833.

> 120, 2 тома; т. I—299, т. II—328 стр. Въ т. I разръзаны стр. 1—28; т. II не разръзанъ.

1142. Martineau, Harriet.

Contes de Miss Harriet Martineau sur l'économie politique, traduits de l'anglais Par M. B. Maurice, élève de l'ancienne École normale. Bruxelles. 1834.

> 12°, 4 тома; т. I-4 нен. + 856, т. II-4 нен. + 862, т. III-4 нен. + 181, т. IV-4 нен. + 856 стр.

Т. І разрёзанъ, остальные не разрёзаны; замётокъ нёть.

1148. Martinelli, Giuseppe.

Nuovo Dizionario portatile, Italiano-Francese, compendiato da Quello d'Alberti; Arricchito di tutti i termini proprj delle Scienze e dell'Arti, delle Conjugazioni de' Verbi regolari e irregolari, e disposto all'uso degl'Italiani e de'Francesi; Utile e comodo a tutti quelli che leggono o traducono le opere dell'una o dell'altra lingua. Per Giuseppe Martinelli. Parigi. 1797.

6°, 2 нен. + XXIII + 1 нен. + 495 стр.

1144. Le Masque de Fer, ou les aventures admirables du Père et du Fils. A La Haye. M.DCC.LXXXV.

> 12°, 8 части; ч. I—2 нен. + 132, ч. II—2 нен. + 120, ч. III— 2 нен. + XII + 114 стр.

> На книгъ надпись чернилами (стариннымъ почеркомъ): "А M-me... de Z...." (вычищено). Въ одномъ переплетъ. Замътовъ нътъ.

1145. Maturin, Robert-Chrles.

Bertram, or the castle of St.-Aldobrand; a tragedy in five acts, by the rev. R. E. Maturin. Paris. 1828.

16⁰, 97 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1146. Maturin, Robert-Charles.

Melmoth the wanderer. A tale by the author of "Bertram" &c. In four volumes. Edinburgh. 1820.

8°, 4 тома; т. I-341, т. II-821, т. III-368, т. IV-453 стр. Замътокъ нъть.

1147. Mazaniello, ou la révolution de Naples. Tragédie en cinq actes et en vers. S. l. et a.

80, 4 нен. -- 187 стр.

Въ переплетъ изъ цъльной кожи; въ текстъ много поправокъ и приписокъ чернилами (не Пушкина рукою), причемъ нъкоторыя имена дъйствующихъ лицъ замънены другими.



1148. Medwin, Thomas.

The Shelley Papers. Memoir of Percy Bysshe Shelley by T. Medwin, Esq. and Original Poems and Papers by Percy Bysshe Shelley. Now first collected. London. 1833.

> 8°, VIII + 180 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

1149. Medwin, Thomas.

Conversations of Lord Byron: noted during a residence with his lordship at Pisa in the years 1821 and 1822. By Thomas Medwin, Esq. of the 24-th light dragons, author of "Ahasuerus the wanderer". A new edition. London. 1825.

> 80, 2 тома; т. І—ХХ+255, т. ІІ—ХІІ+271 стр. Зам'ётокъ нётъ.

1150. A Memoir of the Life of Peter the Great. (Family Library № XXXV). London. M.DCCC.XXXII.

> 8°, XVI - 866 стр. Замѣтовъ нѣтъ.

1151. Mémoires d'un Gentilhome Suédois écrits par lui-même dans sa retraite, L'Année 1784. Berlin. 1788.

8°, гравированный титулъ + 6 нен. + стр. ПІ – VIII + 865 стр.

Въ переплетахъ; замътовъ нъть.

Мемуары касаются, между прочимъ, Россін, гдѣ быль авторъ.

1152. Mémoires secrets sur la Russie, et particulièrement sur la fin du règne de Catherine II et le commencement de celuide Paul I. Formant un tableau des mœurs de St.-Pétersbourg à la fin du XVIII-e siècle. Et contenant nombre d'anecdotes recueillies pendant un séjour de dix années, Sur les projets de Catherine à l'égard de son fils, les bizarreries de ce dernier, le mariage manqué de la grande-duchesse Alexandra avec le roi du Suède, et le caractère des principaux personnages de cette cour et nommément de Souvorow. Suivies de remarques sur l'éducation des grands seigneurs, les mœurs des femmes, et la religion du peuple. Amsterdam. 1800.

> 80, т. I — 4 нен. + 345 + 3 нен. стр. и гравированный Сапи профильный портреть Екатерины II. Въ переплети; замитокъ имть.



1158. Mercier, Louis-Sébastien.

Néologie, ou Vocabulaire de mots nouveaux, à renouveler, ou pris dans des acceptions nouvelles. Par L.S. Mercier, membre de l'Institut National de France. Paris. An IX-1801.

> 8°, 2 тома; т. 1. — 4 нен. — LXXVI — 4 нен. — 834, т. 11 — 4 нен. — 884 стр. Въ т. 1 разръзаны стр. I — 80; т. II не разръзанъ.

1154. [Merimée, Prosper].

La Guzla ou Choix de Poésies Illyriques, recueillies Dans la Dalmatie, la Bosnie, la Croatie et l'Herzegowine. Paris. Chez F. G. Levrault, rue de la Harpe, n.º 81 et rue des Juifs, n.º 33, à Strasbourg. 1827.

> 8°, XII - 257 стр. Передъ титуломъ литографированный у F. G. Levraul'я портретъ Hyscinthe Maglanovich.

Въ папочномъ переплетв. Замътокъ нътъ.

См. предисловіе Пушкина къ "Пѣсиямъ западныхъ славянъ", въ которомъ онъ говорить, что "большая часть этихъ пѣсенъ взята изъ кнаги, вышедшей въ Парижѣ въ концѣ 1827 г., подъ названіемъ: La Guzla, ou choix de Poësies Illiriques, recueillies dans la Dalmatie, la Bosnie, la Croatie et l'Herzégowine".

1155. Mérimée, Prosper.

Mosaïque, Recueil de Contes et Nouvelles. Par Prosper Mérimée, Auteur du Théâtre de Clara Gazul et de la Chronique du règne de Charles IX. Paris. 1838.

> 8°, 4 нен. + 439 + 1 нен. стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1156. Mérimée, Prosper.

Notes d'un Voyage dans le Midi de la France, Par Prosper Mérimée, Inspecteur général des Monumens historiques de France. Paris. 1835.

> 89, VI - 484 стр. Разрѣзаны стр. I - 9 и 17-25; замѣтокъ нътъ.

1157. Mérimée, Prosper.

Théatre de Clara Gazul, par Prosper Mérimée. Bruxelles. 1833.

> 120, 2 тома; т. І — 4 вен. + 425 + 2 нен., т. ІІ — 422 стр. Не разр'взано.

1158. Mersan.

Pensées de Balzac, de l'Académie Française; précédées d'observations sur cet écrivain, et sur le Siècle où il a vécu. Par M. Mersan. Paris. 1807.

> 12°, 4 нен. -- 204 стр. Въ переплетъ; замътокъ нътъ.

1159. Merthghen.

• Œuvres pastorales de M. Merthghen, Traduites de l'Allemand par M. le Baron de Nausell; Suivies des Aulnayes de Voux, Idylles Françoises, par M. Le Boux de la Bapaumerie, Lieutenant Général au Bailliage de Montereau. Paris. M.DCC.LXXXIII.

> 120, 2 тома; т. I — 2 нен. — гравированный Godefroy титулъ + 2 нен. — 165 – 2 нен., т. II — 2 нен. — гравированная имъ же картинка — 190 – 5 нен. стр. и гравированная N. Ропсе картинка къ стр. 162. Разублано: рамблонг, ибли

Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

1160. Mézières, L.

Histoire critique de la littérature Anglaise depuis Bacon jusqu'au commencement du dix-neuvième siècle; Par M. L. Mézières. Paris. 1834.

> 8°, 8 тома; т. І — ХХVІІІ + 978 + 1 нен., т. ІІ — 4 нен. + 896 + 1 нен., т. ІІІ — 4 нен. + 411 + 1 нен. стр.

> Т. І и II разр'язаны, въ т. III разр'язаны стр. 1 нен.—249 и 401—411.

> Въ т. I бумажныя закладочки между стр. 8—9 и 44—45, въ т. II — между стр. 106—107, въ т. III — между стр. 190—191. Замётокъ нётъ.

1161. Michelet, Jules.

Histoire de France Par M. Michelet, Professeur supléant à la Faculté des Lettres, Professeur à l'école Normale, Chef de la Section historique aux Archives du Royaume. Paris. 1833.

> 8°, 2 тома; т. І — VIII + 518, т. II — 4 нен. + 719 стр. Въ т. І разръзаны стр. І — 89, т. II — не разръзанъ. Замътокъ нътъ.

1162. Michelet, Jules.

Histoire romaine. Première partie: République. Par Michelet, Chef de la Section historique aux Archives du Royaume, Maitre de Conferences à l'École Normale. Paris. 1831.

> 8°, 2 тома; т. І — 4 нен. + XVI + 408, т. ІІ — 425 стр. Въ т. І разрѣзаны стр. 1 нен. — 855; т. ІІ разрѣзанъ вѣсь. Замѣтовъ нѣтъ.

1165. Michelet, Jules.

Précis de l'histoire moderne par M. Michelet, Maître de Conférences à l'École Normale, Chef de la Section historique aux Archives du Royaume; Ouvrage adopté par le Conseil Royal de l'Université de France. Troisième Édition. Paris. 1832.

> 80, 2 нен. -+ 2 -+ 264 стр. Разръзаны стр. 1 нен. — 64; замътовъ нътъ.

1164. Michelet, Jules.

Précis de l'histoire moderne par M. Michelet, Maitre de Conférences à l'Ecole Normal, Chef de la Section historique aux Archives du Royaume. Ouvrage adopté par le Conseil Royal de l'Université de France, et prescrit Pour l'enseignement de l'Histoire Moderne, dans les colléges royaux et dans les établissemens d'instruction publique. Cinquième Édition. Revue et corrigée. Bruxelles. 1834.

> 120, VIII -+ 424 cTp. Не разрѣзано.

1165. Mickiewicz, Adam.

Konrad Wallenrod. Powiesc historyczna z dziejów Litewskich i Pruskich przez Adama Mickiewicza. Petersburg. Drukiem Karola Kraya. 1828.

> 80, литографированная картинка + VIII + 96 стр. Между стр. 12 - 13 и 86 - 87 - литографированныя кар-THHEN.

Разръзано; замътокъ нъть.

1166. Mickiewicz, Adam.

Poezye Adama Mickiewicza. Wydanie nowe pomnożone. Petersburg. Nakładem Autora. Drukiem Karola Krava. 1829.

8°, 2 тома; т. I – XL + 284, т. II – VI + 300 стр.

Оба тома въ одномъ переплетѣ; экземпляръ совершенно свѣжій; замѣтокъ нѣтъ.

##1167. Mickiewicz, Adam.

Poezye Adama Mickiewicza. Paryż. U przedsiębiercow Barbezat i Delarue przy ulicy de Grammont, Nº 7. Genewa, w xięgarni tychże, przy ulicy du Rhône. 1828-1832.

> 6°, 4 тома; т. І — 2 нен. + портреть Мицкевича, гравированный въ Парижъ, въ 1828 г., "Par Croutelle" + 2 нен. + VII-+3 нен. + 236; т. II-4 нен. +216; т. III-(1829 г. U przedsiębiercy J. Barbezat, przy ulicy des Beaux - arts, Ne 6, w Genewie, w xięgarnie tegoż, przy ulicy du Rhône N 177)-4 нен. +

XII-+ 178; r. IV (1832. Paryz, nakładem Autora, dostanie przy ulicy des Beaux-arts, N 6) — 285 + 2 нен.

 Т. I — III не разръзаны; т. IV разръзанъ и на внутренней сторонъ обложки его чернилами написано: "А. С. Пушкину, за прилъжаніе, успъхи и благовравіе С. Соболевскій". Замѣтокъ нътъ.

1168. Mignet, F. A.

Histoire de la Révolution Française depuis 1789 jusqu'en 1814. Par F. A. Mignet. Cinquième Édition. Bruxelles. 1828.

> 12°, 2 тома; т. І — 4 нен. + 406, т. ІІ — 4 нен. + 869 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нёть.

1169. Les mille et un Jour, contes Persans, traduits en François par M. Petis de la Croix, Doyen des Secrétaires-Interprètes du Roi, Lecteur & Professeur au Collége Royal. Nouvelle édition, corrigée. Paris. M.DCC.LXVI.

> 8°, 5 томовъ; т. I+881+4 нен., т. II-8 нен. + 299 + 1 нен., т. III - 4 нен. + 832, т. IV - 4 нен. + 882 + 8 нен., т. V - 6 нен. + 850 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1170. Les Mille et Une Nuits, Contes arabes, traduits en français par Galland; nouvelle édition, revue, accompagnée de notes, augmentée de plusieurs contes traduits pour la première fois, ornée de 21 Gravures, et publiée Par M. Édouard Gauttier Paris. M.DCCC.XXII-M.DCCC.XXIV.

> 80; т. III — VII; т. III (1822; на обложић 1823) — 4 нен. + 468, т. IV (1822, на обложић 1823) — 4 нен. + 467, т. V — 4 нен. + 436; т. VI (1823) — 4 нен. + 422 + стр. V — VII + 1 нен. + стр. 423 — 425; т. VII (1823, на обложић 1824) — 4 + 407 стр. Гравюръ нѣтъ.

> Вът. III разръзаны стр. 1 нен. — 61, вът. IV стр. 205 — 264 ("Волшебная лампа Аладлина"), вът. VI — стр. 1 — 109, въ т. VII — стр. 1 нен. — 17, 869 — 886 и 401 — 407; замътовъ нътъ.

1171. Millevoye, Charles-Hubert.

Euvres complètes de Millevoye, nouvelle Édition. Bruxelles. M.DCCC.XXIII.

```
12°, 4 тома; т. І — 4 нен. — ХХХІІ — 288 — 2 нен., т. ІІ —
4 нен. — 292 — 1 нен., т. ІІІ — 4 нен. — 276, т. ІV — 4 нен. —
322 — 1 нен. стр.
Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.
Іх-х. 19
```

Digitized by Google

1172. Millot, Claude-François-Xavier, abbé.

Elémens de l'histoire de France, depuis Clovis jusqu'à Louis XV; Par M. l'Abbé Millot, de l'Académie Française. Huitième Édition, Corrigée et augmentée d'observation sur le règne de Louis XV, concernant les mœurs de la cour, le ministère, les finances, les progrès de l'esprit humain; continuée jusqu'à la mort de Louis XVI, par Ch. Millon, et jusqu'au jour du couronnement de Napoléon 1-er, empereur et roi, par M. Delisle de Sales, membre de l'Institut de France. Paris. 1806.

> 120, т. I; 2 нен. - гравированная Bovinet аллегорическая картинка съ изображениемъ Наполеона, поправшаго революцію - 4 нен. - XV - 1 нен. - 18 - 467 стр.

> Въ переплетѣ взъ цѣльной кожи съ золотымъ тиснея ieмъ. Замѣтовъ нѣтъ.

1178. Milton, John.

The poetical works of John Milton: with explanatory notes, and a life of the author by Rev. H. Stebbing, A. M. London. S. a.

> 16°, 548 стр. Не разрѣзано.

1174. Milton, John.

Le Paradis Perdu de Milton. Traduction nouvelle, par M. de Chateaubriand. Paris. M.DCCC.XXXVI.

> 8°, 2 тома; т. I-XXVIII + 483 + 8 нен., т. II - 4 нен + 479 + 8 нен. стр.

Не разрѣзано.

1175. Milton, John.

The poetical works of John Milton. To which is prefixed the life of the author. London. 1829.

16°, 488 стр. Разръзаны "Paradise Lost" и "Translations".

1176. Milton, John.

The works of John Milton; with an introductary review, by Robert Fletcher. London. M.DCCC.XXXV.

8°, XLIV + 963 + 14 стр.

Не разрѣзано.

Въ томъ же переплетѣ:

"The poetical works of John Milton". London. M. DCCC. XXIV, 80, 192 crp.

Разръзаны стр. 97 — 116 ("Paradise regained") и 150 — 192 (Sonnets, Odes, Miscellanies, Translations, Psalms, Poemata).

Замътовъ нътъ.

1177. Mirabeau, Victor, marguis.

L'Ami des hommes, ou traité de la population. Par le Marquis de Mirabeau. A la Haye. M.DCC.LVIII.

> 80, 8 TOMA; T. I - 2 HOH. + 274 + 1 HOH., T. II - 868 + 1 HOH., т. III - 874 - 1 нен. стр.

Въ бумажныхъ переплетахъ; замътокъ нътъ.

1178. Mirabeau, Gabriel-Honoré, comte.

Lettres du Comte de Mirabeau à un de ses amis en Allemagne. Ecrites durant les Années 1786, 1787, 1788, 1789 et 1790. S. l. [Brunsvick]. M.DCC.XCII.

> 8º, XXVI + 588 стр. Разръзаны стр. І -41 и 329 - 865. Замътокъ нъть.

\$\$1179. Mirabeau, Gabriel-Honoré, comte.

Mémoires biographiques, littéraires et politiques de Mirabeau, écrits par lui-même, par son père, son oncle et son fils adoptif; et précédés d'une étude sur Mirabeau Par Victor Hugo. Bruxelles. 1834.

> 12°, 6 томовъ; т. I – 4 нен. + LI + 1 нен. + XV + 301, т. II - 4 HOH. + IV + 299, T. III - 4 HOH. + 278, IV - 4 HOH. + 820, т. V -4 нен. + 326, т. VI - 4 нен. + 895 стр. Разрѣзанъ т. I; замѣтокъ нѣтъ.

> На верху обложки тома I, чернилами, неизвѣстнымъ почеркомъ написано: "Пушкину".

1180. Mirabeau, Gabriel-Honoré, comte.

Œuvres de Mirabeau, précédées d'une notice sur sa vie et ses ouvrages, par M. Mérilhou. Paris. 1825-1827.

> 8º, T. I, II, III, IV, V, VII, VIII u IX; T. I (1827. "Des Prisons d'Etat") — 2 нен. + гравированный Bovinet портретъ Мирабо + 2 нен. + литографированный снимокъ съ автографа + CCXXIX+1 нен+951, т. II (1825. "Des Prisons d'Etat. -Essai sur le despotisme") - 4 нен. + 448, т. III (1825. Lettres à Sophie) — 4 нен. +- 456, т. IV (1825. Letres à Sophie) — 4 нен. + 512, т. V (1826. Lettres à Sophie) - 4 нен. + 480, т. VII (1825. Discours et opinions, т. II) - 4 нен. + 428, т. VIII -4 нен. + 502, т. 1X (1825. Discours et opinions, т. III) - 4 нен. + 464 стр.

> Въ т. 1 разрѣзаны стр. I-CLXIX, CCXXV-18 и 887-851; остальные томы не разрѣзаны, т. III сильно попорченъ сыростью, остальные менфе.

1181. Mohammed Ben Pir Ali Elberkevi. Exposition de la foi musulmane, traduite du turc de Mohammed Ben Pir-Ali Elberkevi, avec des notes par M. Garcin de Tassy. Suivi du Pend-19*

Nameh, Poème de Saadi, traduit du persan, par le même; et du Borda, Poème à la louange de Mahomet, traduit de l'arabe, par M. le baron Sylvestre de Sacy. Paris. 1828.

> 8°, 4 нен. - 166 стр. Разр'ёзаны стр. 1 нен. - 56, 89 - 99, 103 - 187 и 145 - 166. Зам'ётокъ нётъ.

1182. Molière, Jean-Baptiste.

Œuvres de Molière avec des notes de divers commentateurs. Paris. M.DCCC.XXXIII.

> 8°, гравированный Pollet портреть Мольера - XXXI-1 нен. - 701 - 2 нен. стр. Разръзано; замётокъ нётъ.

1188. Molière, Jean-Baptiste.

Œuvres complètes de Molière, ornées d'un portrait gravé en taille douce, et de trente vignettes, dessinées par Devéria et gravées par Thomson. Paris. 1826.

> 16°, 4 тома; т. І—4 нен. + ХІІ + 464 + 1 нен., т. ІІ—4 нен. + 478 + 1 нен., т. ІІІ—4 нен. + 456 + 1 нен., т. ІУ — 4 нен. + 486 + 1 нен. стр.

> Т. I, II и IV — разръзаны; т. III не разръзанъ, замътовъ нътъ.

1184. La Vie de M. De Molière. Paris. M.DCC.V.

120, 101--6 нен. стр.

Въ переплетъ изъ цъльной кожи; на татулъ — штемпель съ вензелемъ CFD; замътокъ нътъ.

1185. Montaigne, Michel.

Essais de Michel De Montaigne. Nouvelle Édition. Paris. 1828.

> 8°, 4 тома; т. І — ХІІ + 412, т. ІІ — 4 нен. + 890 + 1 нен. т. ІІІ — 4 нен. + 890, т. ІV-4 нен. + 887 + 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

##1186. Montandon, C. H.

Guide du Voyageur en Crimée orné de cartes, de plans, de vues et de vignettes, et précédé d'une introduction sur les différentes manières de se rendre d'Odessa en Crimée. Par C. H. Montandon. Odessa. Imprimerie de la ville. 1834.

> Книга посвящена графу М. С. Воронцову; въ ней слёдующія карты и илаюстраціи (литографированныя у А. Braun'а въ

Одессѣ): почтовая варта отъ Одессы до Перекопа; виды 1) "Коzlof ou Eupatorie (d'après nature par A. Fazzardi); 2) "Oréanda" (d'aprés nature par A. Fazzardi); 3) "Bohémiens en voyage" (d'après Gross par Javorski), 4) "Tatare en voyage" (d'apres Aivasowski-Javorski); 5) "Intérieur de maison Tatare" (d'après Gross par Javorski); 6) "Tatare du peuple. Moulla. Mourza" (тоже); 7-го рисунка въ книгъ нътъ; 8) "Alouchta" (d'après nature par Boccaccini) и планъ Marapava; 9) "Aloupka" (d'après nature par A. Fazzardi); 10) "Merdven, Echelle ou Scalla" (d'après nature par Boccaccini); 11) "Balaclava" (d'après nature Fazzardi, sur pierre Boccaccini); 12) "Acqueduc d'Ynkerman" (d'après nature Roulow, sur pierre Boccaccini); 18) "Cour principale du Palais de Baghtsché-Saraï" (d'après nature Elson, sur pierre Boccaccini); 14) "Monastère de l'Assomption près de Baghtsché-Saraï" (d'après nature Fazzardi, sur pierre Boccaconi); 15) "Chute de Djour-Djour" (d'après nature un amateur, sur pierre Boccaccini); 16) "Simphéropole" (d'après nature Fazzardi. sur pierre Boccaccini), 17) "Théodosie" (Tome); 18) "Vallée de Soudagh" (TOME).

На стр. 210-й упоминается Пушкинъ, — при описанія Бахчисарайскаго дворца: "Dans un grand vestibule est la fontaine rendue célèbre par le beau poème de M-r Pouchkine*). Une autre fontaine plus grande avec un robinet décore la même pièce". На стр. 864—867-й пом'ященъ "Catalogue des ouvrages les plus connus qui font mention de la Crimée", среди коихъ тоже значится "Бахчисарайскій фонтанъ".

На чистомъ послѣ обложки листѣ чернилами написано: "à Monsieur A. Pouchkine hommage de l'Auteur. Odessa 8 Avril 1884".

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

\$1187. Montesquieu, Charles.

٩

Œuvres complètes de Montesquieu, précédées de son Eloge, par d'Alembert. Nouvelle Édition. Paris. M.DCCC.XXVII.

> мал. 4⁰, 2 нен. - гравированный Pourvoyeur'омъ портретъ Монтесвьё - 2 нен. - XIV - II - 894 - 1 нен. стр.

Разръзаны стр. 1 – 717; замътокъ нътъ.

На листъ послъ обложки написано рукою Пушкина, чернилами: "А. Пушкинъ".

1188. Montgomery, James.

A Poet's Portfolio; or minor Poems: in three books. By James Montgomery. London. Printed for Longman, Rees Orme, Brown, Green, and Longman. 1835.

> 12°, IX + 1 нен. + 297 стр. Въ переплетъ; разръзано; замътокъ нътъ.

^{*)} Бахчисарайскій фонтанъ. La fontaine de Bagtché-Saraï.

1189. Moore, Thomas.

The poetical works of Thomas Moore including his Melodies, Ballads, etc. Complete in one volume. Paris. 1829.

8°, IX + XXXII + 408 стр.

\$1190. Moore, Thomas.

Voyages d'un Gentilhomme Irlandais à la recherche d'une religion. Avec des notes et des éclaircissements. Par Thomas Moore, traduit de l'Anglais par L'Abbé D***. Paris. 1833.

80, 4 нен. + VII + 1 нен. + 427 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

На верху обложки, чернилами, рукою Пушкина написано: "Пушкинъ".

1191. Moral Plays: viz. "Reep your Temper! or Know whom you marry"; A Comedy: "The Fate of Ivan", an historical Tragedy; And "Miss Betsy Bull; or the Johnnies in Spain"; a Melo-drama. By A Lady. London. 1832.

8º, XVI + 276 стр.

Paspisaho. Трагодія "The Fate of Ivan" пом'ящена на стр. 113—218; въ ней дъйствующія ляна: Count Panim, Prime Minister; The Hetman Razumoffsky; Orloff, favourite of Catharine; Passick; Gleboff; Odart; The Archbishop of Novgorod; Ismael; Adherents to Catharine at the time of the revolution which placed her upon the throne; Paul Petrovitch, Catharine's son; Guards, Soldiers etc. — The Czar; General Munich; Baron Korf; Baron Sternberg; Volkoff; Prince Jvan; Count Leoff [sic]; Adherents of the Czar; Berednikoff; Vlassief and Ischekin, Guards to Ivan; Lieutenant Mirovitch. — Catharine, Empress of the Russians; Princess Dashkoff, her friend; Countess Vorontzoff, favourite of the Czar; Catharine Ivanofna, attendant and confidante of the Empress; Pages etc.

Замѣтокъ нѣть.

1192. Morellet, André, abbé.

Mélanges de Littérature et de Philosophie du 18-e siècle; Par M. L'Abbé Morellet, de l'Académie Française. Paris. M.DCCC.XVIII.

80, 4 тома; т. I — 4 нен. + VI + 415, т. II — 4 нен. + 472 + 1 нен. т. III — 4 нен. + 465, т. IV — 4 нен. + 465 стр.

Вът. І разр'язаны стр. 1 нен. — 45, 89—821 (между прочимъ, — "De l'Académie Francaise, ou Réponse à l'Ecrit de M. de *Chamfort* qui a pour titre: Des Académies", стр. 116—227) и 846—861; вът. II— стр. 1 нен.—118, 187—169, 209—221 и 257— 868, вът. IV—стр. 1 нен.—294.

Между стр. 264—265 тома І положена бумажная закладка; замѣтокъ нѣть.

1198. Morgan, Sydney, lady.

Mémoires sur la vie et le siècle de Salvator Rosa, par Lady Morgan; traduits par le traducteur de l'Italie du même Auteur, et par M.***. 2-me Édition. Paris. Avril 1824.

> 12⁰, 2 тома; т. I-4 нен. + IX + 1 нен. + VI + 814, т. II -4 нен. + IV + 821 стр.

> Томъ I разръзанъ весь, въ т. II-стр. 1 нен.-128; замътовъ нътъ.

1194. Morice, Émile.

Essai sur la mise en scène Depuis les Mystères jusqu'au Cid; Par Émile Morice. Paris. 1836.

> 12°, 4 нен. -+ 296 стр. Разръзаны стр. 1 нен. -- 188; замътовъ вътъ.

1195. Mosneron, J.

Memnon ou le jeune Israélite. Par J. Mosneron. Paris. An 1806.

> 8°, 319 стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

1196. Mouraviev, N. [Николай Николаевичъ Муравьевъ].

Voyage en Turcomanie et à Khiva, fait en 1819 et 1820; Par M. N. Mouraviev, Capitaine d'État-Major de la Garde de S. M. l'Empereur de toutes les Russies, contenant Le Journal de son voyage, le récit de la Mission dont il était chargé, la Relation de sa Captivité dans la Khivie, la Description géographique et historique du pays; traduit du russe par M. G. Lecointe de Laveau, ex-Interprète du Ministre de la guerre en France, Membre de la Société des Naturalistes de Moscou; Revu par MM. J. B. Eyriès et J. Klaproth. Paris. 1823.

> 80, 2 нен. + гравированная Ambroise Tardieu картанка: "Réception de M. Mouraviev par le Khan de Khiva" + VI + 398 стр., таблица къ стр. 260 и въ концъ – гравированная Tardieu въ Парижъ карта путей изъ Тифлиса въ Хиву.

Разрѣзаны стр. 1 нен.- 265; замѣтокъ нѣтъ.

1107. Muller, G. P.

Voyages et découvertes Faites par les Russes le long des côtes de la Mer Glaciale & sur l'Océan Oriental, tant vers le Japon que vers l'Amérique. On y a joint l'Histoire du fleuve Amur Et des pays adjacens, depuis la conquête des Russes; avec la Nouvelle Carte qui présente ces Découvertes & le cours de l'Amur, dressée sur des mémoires authentiques, publiée par l'Académie des Sciences de St. Pétersbourg, & corrigée en dernier lieu. Ouvrages traduits de l'Allemand de M-r. G. P. Muller, *Par* C. G. F. Dumas. A Amsterdam. MDCCLXVI.

120, 2 тома; т. I-2 нен. + Х + 388, т. II-2 нен. + IV + 207 + 25 нен. + 1 карта, гравированная L. Schenk'омъ въ 1765 г.

На внутренней сторовъ крышки II-го тома ex-libris (гравированный Roger) "De la Bibliothèque de M-r Bethmann" (съ дворянскимъ гербомъ). Въ кожаныхъ переплетахъ; замътокъ нътъ.

1198. Muller, Jean.

Histoire universelle, divisée en vingt-quatre livres. Ouvrage posthume de Jean de Muller; traduit de l'allemand Par J. G. Hess. Liége. 1829.

12°, 4 тома; т. I-4 нен. + IV + 888, т. II-887, т. III-889, т. IV - 875 стр.

Въ т. І разр'язаны стр. 1 нен. — 16; остальные томы не разр'язаны.

1199. Müllner, Adolph.

Müllner's Dramatische Werke. Zweiter Theil. Erste rechtmässige, vollständige und vom Verfasser verbesserte Gesammt-Ausgabe. Braunschweig. 1828.

8°, 4 нен. + XXXII + 284 стр. Въ переплетѣ.

Здъсь помъщена трагедія "Die Schuld", посвященная авторомъ (въ 1815 г.) вмператрицъ Елизаветъ Алексъевиъ. На стр. 29 подчеркнутъ карандашомъ стихъ "Glück ist ohne Frieden nicht".

Должно быть 7 томовъ.

- #1200. Murko, Anton-Janes.

Slovénsko-Némshki in Némshko-Slovénski Rózhni Besédnik. Kakor se slovénshina govorí na Shtájerskim, Koròshkim, Krájnskim in v' sahodnih stranih na Vógerskim. Sloshil Anton Janes Murko. Slovénsko-Némshki Dél. V' Grádzi. 1833.

80, 788 столбцовъ (по 2 на страницѣ) + 1 нен. стр.

Между ст. 92—98, 182—188, 164—165, 168—169, 220—221, 282—233, 816—317, 508—509, 682—638, 686—687, 644—645, 676— 677 и 688—689 положены закладки изъ бълой бумаги, и на ибкоторыхъ изъ нихъ видны слова, написанныя, карандашомъ, рукою Пушкина. Замътокъ ибтъ.

1201. Murko, Anton-Johann.

Deutsch-Slowenisches und Slowenisches-Deutsches Handwörterbuch. Nach den Volkssprecharten der Slowenen in Steiermark, Kärnten, Krain, und Ungarn's westlichen Distrikten. Von Anton Johann Murko. Deutsch-Slowenischer Theil. Grätz. 1833.

> 80, 862 столбца (по 2 на страницѣ) -+ 8 нен. стр. Зажѣтокъ нѣтъ.

1902. Murko, Anton-Johann.

Theoretisch-praktische Slowenische Sprachlehre für Deutsche, nach den Volkssprecharten der Slowenen in Steiermark, Kärnten, Krain und Ungarns westlichen Distrikten. Nebst einem Anhange der zum sprechen nothwendigsten Wörter, einer Auswahl deutsch-slowenischer Gespräche für das gesellschaftliche Leben, und kurzer slowenisches Aufsätze zum Uebersetzen ins Deutsche. Von Anton Johann Murko. Grätz. 1832. Verlag der Franz Ferstl'schen Bushhandlung. Johann Lorenz Greiner.

> 8°, XVI -- 200 стр. Замѣтокъ вѣть.

1208. Musset, Alfred.

La Confession d'un Enfant du Siècle par Alfred de Musset. Paris. 1836.

> 80, 2 тома; т. І—4 нен. + 821, т. ІІ—4 нен. + 880 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1204. Musset, Alfred.

Contes d'Espagne et d'Italie par M. Alfred de Musset. Paris. 1830.

> 8°, VIII - 238 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1905. Musset, Alfred.

Poésies d'Alfred de Musset. Bruxelles. 1835.

мал. 8°, 888 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1906. Musset, Alfred.

Un Spectacle dans un Fauteuil; par Alfred de Musset. Paris. 1833.

> 80, 4 нен. + 288 + 8 нен. стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1207. Musset, Alfred.

Un spectacle dans un Fauteuil, par Alfred de Musset. Prose. Paris. 1834.

> 80, 2 тома; т. I—4 нен. + VII + 1 нен. + 866 + 1 нен.; т. II— 4 нен. + 358 + 2 нен. етр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1908. Naigeon, Jacques-André.

Mémoires historiques et philosophiques sur la vie et les ouvrages de D. Diderot. Par J. A. Naigeon, de l'Institut. Paris. M.DCCC.XXI.

80, 4 нен. + VIII + 482 стр.

Разрёзано; замётокъ нёть.

Относятся въ 20 томамъ Oeuvres de Denis Diderot, 1821 г. (см. выше, №№ 881 и 882).

1909. Napoléon.

Précit des Guerres de César par Napoléon, écrit par M. Marchand à l'île de St.-Hélène sous la dictée de l'Empereur et suivi de plusieurs fragmens inédits par Napoléon. Stouttgart. 1836.

> 80, 248 стр. - литографированная таблица плановъ. Разръзавы стр. 1-56 и 217-246; замътокъ нътъ.

1910. Naville, François-Marc-Louis.

De la Charité légale, de ses effets, de ses causes, et spécialement des maisons de travail et de la proscription de la mendicité; Par F.-M.-L. Naville, Ministre du Saint Évangile, Membre de la Compagnie des Pasteurs de Genève; de la Société Suisse d'Utilité publique; de la Société de la Morale chrétienne, etc., etc. Paris. 1836.

> 8°, 2 тома; т. I – 4 нен. + XXII + 2 нен. + 407 + 1 нен. + 5 статистическихъ таблицъ, т. II – 4 нен. + 467 + 6 таблицъ + 2 нен. стр. Не разрѣзано.

1911. Neander, Johann-August-Wilhelm.

Histoire de l'établissement et de la direction de l'Église chrétienne par les Apôtres, Traduite de l'allemand du Dr. Neander, Par Ferdinand Fontanès, l'un des pasteurs de l'Église réformé de Nismes. Paris. 1836.

> 80, томъ I, XII + 266 + 1 вен. стр. Разръзаны стр. I-17; замътокъ нътъ.

1219. Necker, Suzanne.

Mélanges extraits des manuscrits de M-me Necker. Paris. An VI (1798, vieux style).

> 80, 3 тома; т. І — VII+1 нен. + 888, т. ІІ— VI + 404, т. ІІІ— VI + 482 + 1 нен. сгр. Въ переплетахъ; замётокъ нётъ.

1318. Niebuhr, Barthold-Georg.

Histoire Romaine de M. B. G. Niebuhr, traduit de l'allemand sur la troisième édition, par M. P. A. de Golbéry, Conseiller à la Cour Royale de Colmar, Correspondant de l'Institut (Académie des Inscriptions et Belles-Lettres). Paris. 1830-1835.

> 8°, 4 тома; т. I—XXI + 1 нен. + 440 + 2 нен., т. II—XI + 1 нен. + 452 + 2 нен., т. III (1884) — LXXVI + 411 + 2 нен., т. IV (1885) — VI + 2 нен. + 476 + 1 нен. стр.

Въ т. І разръзавы (безъ какой-либо системы) стр. I-24, 68-78, 145-153, 161-179, 193-201, 283-249, 337-845, 398-418; т. II разръзавъ весь; остальные не разръзаны. Замътовъ вътъ.

1914. Niellon-Gilbert.

La Russie ou Coup d'œil sur la situation actuelle de cet Empire, Par M. Niellon-Gilbert. Paris. 1828.

> 80, 4 нен. + 199 стр. Разръзано: замътовъ нътъ.

1915. Niemeyer, August-Hermann.

Grundsätze der Erziehung und des Unterrichts für Eltern, Hauslehrer und Schulmänner. Von D. August Hermann Niemeyer. Theil II. Vierte verbesserte Ausgabe. Halle. 1801.

80, 480 стр.; зам'втокъ н'втъ.

1216. Nisard, D.

Études de mœurs et de critique sur les poètes latins de la Décadence; Par M. D. Nisard. Paris. M.DCCC.XXXIV.

80, 2 тома; т. I-4 нен. + VIII + 484, т. II-454 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1917. Nodier, Charles.

Examen critique des Dictionnaires de la langue Françoise, ou recherches grammaticales et littéraires sur l'orthographe, l'acception, la définition et l'étymologie des mots. Par Charles



Nodier, Chevalier de la Légion-d'Honneur, Bibliothécaire du Roi à l'Arsenal. 2-me édition. Paris. M.DCCC.XXIX.

80, 422 стр.

Разръзаны стр. 1-49 и 408-422. Замътовъ нътъ.

1218. Nodier, Charles.

Mélanges de littérature et de critique, Par M. Ch. Nodier; Mis en ordre et publiés par Alexandre Barginet, de Grenoble. Paris. 1820.

80, 2 тома; т. I-VIII + 452, т. II-4 нен. + 440 стр.

Въ т. I разръзаны стр. 121-145, 247-268, 409-425 (отзывъ о "Vampire" Байрона и др.); въ т. II – стр. 1 нен. – 89 и 801-828. Замътовъ нътъ.

1919. Nodier, Charles.

Mélanges tirés d'une petite Bibliothèque ou Variétés littéraires et philosophiques; Par Charles Nodier, Chevalier de la Légion d'Honneur, Bibliothécaire du Roi à l'Arsenal. Paris. M.DCCC.XXIX.

> 8°, 4 нен. -- VIII -- 428 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1220. Nodier, Charles.

Notions élémentaires de Linguistique, ou Histoire abrégée de la parole et de l'écriture, pour servir d'introduction à l'alphabet, à la grammaire et au dictionnaire. Par Charles Nodier de l'Académie Erançoise. (Œuvres complètes de Ch. Nodier. T. 12). Paris. 1834.

8°, 8 нен. + 810 стр.

Разръзано; замътокъ нътъ. Книга сильно пострадала отъ сырости.

1220^a). Nodier, Charles.

Oeuvres de Charles Nodier. Edition corrigée et augmentée par l'auteur. T. I. Jean Sbogar. Bruxelles. 1832.

12°, 4 нен. + 243 + 3 нен. стр.

T.III.Smarra.—Trilby.—Mélanges.—Hélène Gillet.Bruxelles. 1832.

120, 4 нен. + 297 + 1 нен. стр.

T. VI. Souvenirs de jeunesse. Bruxelles. 1832.

120, 4 нев. + 303 + 2 нен. стр.

T. VII. Mademoiselle de Marsan. Le dernier chapitre de mon roman. Bruxelles. 1832.

120, 4 нен. + 282 + 1 нен. стр.

T. VII. Le dernier banquet des Girondins. Bruxelles. 1833. 12⁰, 4 нен. + 800 + 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ иътъ.

1821. Nodier, Charles.

Questions de Littérature légale. Du plagiat, de la supposition d'auteurs, des supercheries qui ont rapport aux livres. Par Charles Nodier, Chevalier de la Légion d'Honneur, Bibliothécaire du Roi à l'Arsenal, Membre de la Société des Bibliophiles et de plusieurs Académies. Seconde Édition, revue, corrigée et considérablement augmentée. Paris. MDCCCXXVIII.

> 80, 4 нен. – XV – 1 нен. – 226 – 1 нен. стр. Разр'езано; зам'етокъ н'етъ.

1922. Noel, François-Joseph-Michel.

Dictionarium latino-gallicum. Dictionnaire Latin-Français, composé sur le plan de l'ouvrage intitulé: Magnum totius Latinitatis lexicon de Forcellini, Où se trouvent tous les mots des différens âges de la Langue latine, leur étymologie, leur sens propre et figuré, et leurs diverses acceptions, justifiées par de nombreux exemples choisis avec soin et vérifiés sur les originaux. Par Fr. Noel, Membre de la Légion-d'Honneur, Inspecteur-Général des Études. Nouvelle Édition. Paris. 1825.

> 8°, VII -+ 1 нев. -+ 1037 стр. Въ пергаминномъ переплетъ изъ старинныхъ французсвихъ документовъ; замътокъ нътъ.

1228. Nougaret, Pierre-Jean-Baptiste.

Histoire des prisons de Paris et des départemens; Contenant des Mémoires rares et précieux. Le tout pour servir a l'Histoire de la Révolution Française: Notamment à la tyrannie de Robespierre, et de ses Agens et Complices. Ouvrage dédié à tous ceux qui ont été détenus comme Suspects. Rédigé et publié par P. J. B. Nougaret. Avec huit figures. Paris. L'an 5-e.—Juin, 1797.

120, 4 тожа; т. І—6 нен. + ХХІV + 328, т. ІІ—4 нен. + 356, т. ІІІ—4 нен. + 360, т. ІV—4 нен. + 400 стр.

Т. І—ІІ разръзаны, т. ІІІ—до стр. 83, т. ІV—не разръзанъ Картинки гравированы Blanchard'омъ. Замътокъ нътъ.

**1224. Nouvelle méthode, contenant en abrégé tous les principes de la langue Espagnole, avec des dialogues familiers; Dédiée à Monseigneur Le Dauphin. Paris. MDCCLXIV.

120, 8 нен. + 343 + 9 нен. стр.

Въ старинномъ кожаномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

На титульномъ листий руков С. А. Соболевскаго, черинлами, написано: "Пушквну отъ Соболевскаго на пачить Рейнъ-вейна".

1995. Nugent, Thomas.

Nouveau Dictionnaire de poche François-Anglois et Anglois-François, contenant 1º. Tous les mots généralement usités et autorisés par les meilleurs écrivains; 2º. les genres des noms françois; 3º. une liste alphabétique des noms de baptême, des noms propres historiques, ceux des villes et contrées, les plus remarquables du monde. Par Thomas Nugent, augmenté par J. Ouiseau..... Dix-huitième édition, revue et corrigée par S.-F. Fain, professeur de langue angloise. Paris. 1823.

> 8°, гравированная картинка ("Vue de Paris, prise du Pont neuf") + 2 нен. + 808 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

1226. Nugent, Thomas, et Ouiseau, J.

Nouveau Dictionnaire de poche Français-Anglais, et Anglais-Français, par Thomas Nugent et J. Ouiseau; contenant 1° Tous les mots généralement usités et autorisés par les meilleurs écrivains; 2° les genres des noms français; 3° un nouveau Dictionnaire des noms propres historiques, des noms de baptême, mythologiques, qui ne s'écrivent pas de même dans les deux langues. 21-me Edition revue, corrigée et augmentée Par M. Samuel Stone. Paris.—1828.

> 8°, 4 нен. + 247 + 1 нен. + (Seconde partie - Dictionnaire anglais-français) - 4 нен. + 286 + 1 нен. стр. 2-я часть разръзана.

1927. Oldecop, August [Евстафій Ивановичъ].

Nouveau Dictionnaire de poche Français-Russe et Russe-Français, Précédé d'une Grammaire abrégée de chacune de ces deux langues, et suivi d'une Table des Noms de Baptême les plus usités et des noms historiques et mythologiques les plus connus; d'un Index géographique, et d'un Tableau comparatif des poids, mesures et monnaies des deux nations, par A. Oldecop. 2-nd édition. T. I. Français-Russe. St. Pétersbourg. Chez F. Bellizard et C-ie libraires-éditeurs, au Pont de Police, maison de l'Eglise Hollandaise. 1837.

80, 4 нен. + ХХХІІІ + 1 нен. + 606 + 2 нен. стр.

Не разръзано.

Авторъ — тотъ самый Ольдекопъ, на котораго, за перепечатку вь 1824 г. "Кавказскаго Плённика" съ нёмецкимъ переводомъ, такъ негодовалъ Пушкинъ.



1998. O'Meara, Barry-Edward.

Napoléon en exil, ou l'écho de S-te Hélène, ouvrage contenant les opinions et les réflexions de Napoléon sur les événemens les plus importans de sa vie et de son gouvernement; recueillies Par Barry E. O'Meara, Son dernier Chirurgien. Bruxelles. 1824.

> 8°, 3 тома; т. І-4 нен. + гравированный Кhonraad'омъ портреть-бюстъ Наполеона + XXXIV + 301, т. II-4 нен. + 895, т. III-4 нен. + 338 стр.

> Въ т. І, на стр. 54, отмѣчены и подчеркнуты ногтемъ стр. 1-5 сверху: "Ça toujours été ma maxime qu'un homme montre plus de vrai courage en supportant les calamités et en resistant aux malheurs qui lui arrivent, qu'en se debarrassant" (слова Наполеона). Въ т. II, на стр. 105, - отчеркнуты карандашомъ стр. 1-8 снизу; на стр. 109 - стр. 14-19 сверху; стр. 123 — стр. 6-11 снизу; стр. 127 — стр. 10-14 снизу, стр. 144 — 8-17 сверху, стр. 145 — 11-18 сверху и 1-2 снизу; стр. 147 — 1—3 сверху и 1—13 снизу, вся стр. 148 и стр. 1—10 сверху на стр. 149-й; стр. 168 вся и на стр. 169-й стр. 1-2 сверху; вся 171, 172 и 1/2 173-й; вся 175 и 1/2 176-й; на стр. 180-й-стр. 1-12 сверху; на стр. 181-й - 1-2 снизу и на стр. 182-1-7 сверху; вся 189 и вся 190; стр. 1-8 сверху на стр. 191; стр. 1-15 сверху на стр. 194; на стр. 201 - 1-11 сверху и примѣч.; отъ 1/2 210 до 1/2 211; стр. 4-10 сверху на стр. 228; стр. 10-20 сверху на стр. 237; прим. на стр. 238; вся 289, вся 240 и вся 241 страницы; въ т. III замътокъ нътъ.

\$1929. d'Orléans, duchesse.

Mémoires, fragments historiques et correspondance de Madame la Duchesse d'Orléans, Princesse Palatine, Mère du Régent; précédés d'une notice par M. Philippe Busoni. Première Édition Complète. Paris. Novembre MDCCCXXXII (на обложкъ-MDCCCXXXIII).

8°, XXIX + 8 нен. + 420 стр.

Разръзано; на шмутцтитульномъ листъ рукою Пушкина, карандашомъ, написано: "Пушкинъ". Замътокъ нътъ.

1980. Ossian,

Ossian, fils de Fingal, barde du troisième siècle; poésies Galliques, Traduites sur l'anglais de M. Macpherson, par Le Tourneur. Nouvelle édition, Revue, corrigée et augmentée; ornée de belles gravures. Paris. An VII [1799].

> 8°, 2 тома; т. I-2 нен. + гравированная Tardieu l'Ainé картинка къстр. 103 + 2 нен. + LXVIII + 296, т. II-2 нен. + гравированвая тъмъ же Tardieu картинка къстр. 118 + 2 нен. + 802 стр. и картинки, гравированныя Tardieu при стр. 209 и 274.

Разръзано; замътокъ нътъ.

1281. Ovide.

Amours mythologiques, traduits des Métamorphoses d'Ovide par De Pongerville, second Édition. Paris. 1827.

> 12°, XXXIII – 1 вен. – 119 – 2 нен.; послё тетульнаго листва – гравированная Е. De Ghendt'омъ по рисунку J. M. Moreau картинка: "Salmacis et Hermaphrodite".

Разрёзано; замътокъ нътъ.

1282. Ovide.

Œuvres complèttes d'Ovide; traduites en français; Auxquelles on a ajouté la vie de ce poëte; les Hymnes de Callimaque; le *Pervigilium Veneris;* l'Épitre de Lingendes sur l'exil d'Ovide; et la traduction en vers de la belle Élégie d'Ovide sur son départ, par Le Franc de Pompignan. Edition imprimée sous les yeux et par les soins de J. Ch. Poncelin. Paris. An VII [1799].

> 8°, 7 томовъ; т. I—4 нен. + II + СХХV + 1 нен. + 290, т. II— 4 нен. + 436, т. III – 4 нен. + 892, т. IV— 4 нен. + VIII + 504, т. V— 4 нен. + 495 + 1 нен., т. VI – 4 нен. + 496, т. VII – 4 нен. + 447 стр.

Въ каждомъ томъ по гравированной картинкъ.

Т. I—III разрѣзаны, въ т. IV—стр. I—40 и 88 – 876, въ т. V стр. 1—328, въ т. VI—стр. 353—368, въ т. VII—стр. 1—25, 201—217 и 226—287. Замѣтовъ нѣтъ.

1288. Ovidius Naso, Publius.

Publii Ovidii Nasonis opera. Recognovit, et argumentis distinxit J. A. Amar. [Scriptores Latini principes. Recensuit et edidit Joh. Aug. Amar. IX — XIII]. Parisiis. Apud Lefevre Bibliopolam. M.DCCC.XXII.

> 80 (мал.), 5 томовъ; т. I-2 нен. - гравированный С. Lorichon'омъ бюстъ Юлін - 6 нен. - 880, т. II-852, т. III-299, т. IV-808, т. V-826 стр.

Въ т. IV разръзаны стр. 201-217; замътовъ нътъ.

1984. Oxenstirn, comte.

Pensées de monsieur le comte d'Oxenstirn sur divers sujets, avec les réflexions morales du même Auteur. Nouvelle édition, Revue & corrigée, tant pour le Stile que pour les citations. Paris. M.DCC.LVI.

> 8°, 2 тома; т. І — гравнрованная Jacobi азлегорическая картинка + 2 нен. + VIII + 300 + 4 нен., т. II — та-же картинка (гравированная, однако, Crabay) + 2 нен. + 251 + 8 нен. стр.

> Въ переплетахъ изъ цёльной кожи; на 1-мъ черивлами написано: "Deux Tome. Bibliothèque de....." (выскоблено); замётовъ нёгъ.

1985. Paillet-de-Warcy, L.

Histoire de la vie et des ouvrages de Voltaire, suivie des jugemens qu'ont portés de cet homme célèbre divers auteurs estimés; Par L. Paillet-de-Warcy, capitaine, décoré, Et Membre de plusieurs Sociétés savantes et littéraires. Paris. 1824.

> 80, 2 тома; т. І-листъ съ пятью литографированными портретами Вольтера + VIII + 418, т. II-4 нен. + стр. 419-942. Разръзаны въ т. I стр. I-195, 259-288, 815-319, 871-879 и 408-418, въ т. II-стр. 419-528 и 935-989; замътокъ нътъ.

1286. Palaiologue, Grégoire.

Esquisses des mœurs turques au XIX-e siècle; ou scènes populaires, usages religieux, cérémonies publiques, vie intérieure, habitudes sociales, idées politiques des mahométans, en forme de dialogues, par Grégoire Palaiologue, né à Constantinople.

> Эпигр.: Le vice n'arrive dans le monde que par l'ignorance des choses qui constituent la vertu.

Paris. 1827.

8°, XVI - 408 стр. Въ переплетв; замътокъ нътъ. Экземпляръ сильно попорченъ сыростью.

1387. Palais (Le) de Scaurus, ou Description d'une maison Romaine. Fragment d'un Voyage fait à Rome vers la fin de la République, par Mérovir, Prince des Suèves. Paris. 1819.

> 89, VIII + 235 + 2 нен. стр. Не разрѣзано.

1288. Palkowitsch, Georg.

Böhmisch-deutsch-lateinisches Wörterbuch, mit Beyfügung der den Slowaken und Mähren eigenen Ausdrücke und Redensarten zunächst für Schulen durchaus neubearbeitet, auch mit einem vollständigen deutschen Wortregister versehen, und auf eigene Kosten herausgegeben von Georg Palkowitsch, Prof. der böhmisch-slawischen Sprache u. Literatur zu Pressburg. Prag. 1820.

> 80, 2 тома; т. І — 4 нен. + XIV + 1182 столб., т. II—2 нен. + столб. 1182—2913 + СХХХVІ. 2 экземпляра въ переплетахъ.

1239. Le Pantcha-Tantra, ou Les cinq ruses, Fables du Brahme Vichnou-Sarma; Aventures de Paramarta et autres contes, le tout traduit pour la première fois sur les originaux indiens; 1x-x. 20 Par M. l'Abbé J.-A. Dubois, ci-devant missionnaire dans le Meissour, Membre de la Société Royale Asiatique de la Grande-Bretagne et de l'Irland, de la Société Asiatique de Paris, et de la Société littéraire de Madras. Paris. MDCCCXXVI.

> 8°, XVI + 415 + 1 нен. стр. Разръзаны стр. I-121; замътокъ нътъ.

1240. Paris, Louis.

Histoire de Russie d'après les chroniques nationales, par Louis Paris, traducteur de Nestor. Paris. 1834.

120, VII + 1 нен. + 208 стр.

Разръзаны стр. I—85, 97—118, 121—183, 153—157 и 169—208. Замътовъ нъть.

На шмутититулѣ написано чернилами "A Monsieur de Tourguéneff hommage respectueux. L. Paris".

1241. Parny, Evariste.

Oeuvres complètes d'Evariste Parny. La guerre des dieux anciens et modernes, poëme en dix chants; par Evariste Parny. Bruxelles. 1827.

120, 2 нен. + 204 стр. Разр'азаны стр. 1-48.

1242. Parny, Evariste.

Mélanges. Bruxelles. 1829.

129, 4 нен. - 183 стр. Не разръзано.

1243. Parny, Evariste.

Les galanteries de la Bible, suivies des Rosecroix, poëme en douze chants. Bruxelles. 1827.

120, 4 нен. + 291 стр. Не разръзано.

1244. Parny, Evariste.

Poésies érotiques. Bruxelles. 1828.

12°, 4 нен. + 190 стр. Не разръзано.

1945. Parny, Evariste.

Les deguisements de Vénus et autres poëmes. Bruxelles. 1828. 12º, 4 нен. + 172 стр. Не разрѣзано.

1246. Parny, Evariste.

Oeuvres inédites d'Evariste Parny, précédées d'une notice sur sa vie et ses ouvrages par M. P.-F. Tissot. Bruxelles. 1827. 12°, 4 нен. + СХІІІ + 1 нен. + 152 стр. Не разръзано.

1247. Pascal, Blaise.

Lettres écrites à un Provincial par Blaise Pascal, précédées d'une notice sur Pascal considéré comme écrivain et comme moraliste, Par M. Villemain. Nouvelle Edition. Paris. M.DCCC.XXIX.

> 80, 4 нен. – XXXI – 1 нен. – 455 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – 77; замътокъ нътъ.

1948. Pascal, Blaise.

Pensées de Blaise Pascal, suivies d'une nouvelle table analytique. Nouvelle édition. Paris. M.DCCC.XXIX.

80, 4 нен. + 476 стр.

Разръзаны стр. 1 — 185, 281 — 289 и 852 — 416; замътокъ изть.

1249. Passenans, P. D.

La Russie et l'Esclavage, dans leurs rapports avec la civilisation Européenne; ou de l'influence de la servitude sur la vie domestique des Russes, sur leur existence civile, morale et politique, et sur les destinées de l'Europe; Par M. P. D. de Passenans. Paris. 1822.

> 80, 2 тома; т. І—4 нен. + 246, т. ІІ—4 нен. + 202 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1250. Pellico, Silvio.

Des devoirs des hommes, Par Silvio Pellico; Traduit de l'Italien avec une introduction Par Antoine De Latour. Paris. 1834.

> 8°, 1 нен. – XLVIII – 804 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – XVII и 1–273; замътокъ нътъ.

1251. Pellico, Silvio.

Mes Prisons. Mémoires de Silvio Pellico de Saluces, traduits de l'Italien, précédés d'une Introduction biographique, Par A. De Latour, et augmentés de notes historiques par P. Maroncelli. Bruxelles. 1833.

> 12°, 340 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нётъ.

1252. Pellico, Silvio.

Opere complete di Silvio Pellico da Saluzzo. Parigi. Baudry, libreria Europea. 1835.

20*



8°, 2 тома; т. I—2 нен. + гравированные: портреть Сяльвіо Пеллико и титульный листь + 2 нен. + снимовъ съ письма въ Latour'y + 2 нен. + 235; затёмъ идеть (въ той же обложкё): "Alle mie prigioni di Silvio Pellico. Addizioni di Piero Maroncelli", Parigi. 1884 (LXVIII + 179 + 2 нен. + 88 стр.); т. II—2 нен. + гравированный титулъ (что и въ I томѣ) + 2 нен. + 695 стр. Не разрѣзано.

1253. Peltier, Jean-Gabriel.

The Trial of John Peltier, Esq. for a Libel against Napoleon Buonaparté, first consul of the French Republic, At the Court of King's-Bench, Middlesex, on Monday the 21-st of February, 1803. Taken in Short-Hand by Mr. Adams, and the Defence revised by Mr. Mackintosh. London. 1803.

> 8°, XXXII + 812 + CLIII стр. Разрѣзано лишь въ немногихъ мѣстахъ.

1254. Des Périers, Bonaventure.

Cymbalum mundi, ou Dialogues satyriques sur différens Sujets, Par Bonaventure des Periers. Avec une Lettre Critique dans laquelle on fait l'Histoire, l'Analyse, & l'Apologie de cet Ouvrage. Par Prosper Marchand. Nouvelle Edition, revue, corrigée & augmentée de Notes & Remarques, communiquées par plusieurs Savans. Amsterdam. MDCCLIII.

> XXX + 220 + 2 нен. стр. Въ новъйшемъ переплетъ; замътокъ нътъ.

1255. Perrault, Charles.

Contes de Perrault précédés d'une notice sur l'Auteur, Par Paul L. Jacob, Bibliophile: et d'une dissertation sur les contes de fées. Par M. le B-on Walkenaer, Membre de l'Institut; Ouvrage orné de plus de 170 vignettes dessinées par Messieurs Tony Johannot, A. Déveria, Gigoux, N. Thomas, Célestin Nanteuil et Giraud, et gravés par Lacoste jeune. Paris. 1836.

> 8°, LXIV + 319 + 1 нен. стр. Разризано; замитокъ нитъ.

1256. Perse.

Satires de Perse, traduites en français par Sélis; nouvelle édition, revue et augmentée de notes et observations par N.-L. Achaintre. Paris. M.DCCC.XXII.

> 8°, 4 нен. + LXXXVIII + 344 стр. Разръзаны стр. I-217; замътокъ нътъ.

1257. Peschier, A.

Histoire de la Littérature Allemande, depuis les temps les plus reculés jusqu'à nos jours, précédée d'un Parallèle entre la France et l'Allemagne, et suivie d'une table analytique des matières. Par A. Peschier. Paris. 1836.

8°, томъ II, 502 стр. Не разръзано.

1258. Petrone.

La Satyre de Petrone, Traduite en François avec le Texte Latin, suivant le nouveau manuscrit *Trouvé à Bellegrade en* 1688. Ouvrage complet, Contenant les galanteries & les débauches de l'Empereur Neron, et de ses favoris; Avec des remarques curieuses, Et une Table des Principales Matiéres. *Enrichi de Figures en Taille Douce*. A Cologne. M.DC.XCIV.

> 12°, 2 тома; т. I — гравированная аллегорическая картинка. 84 нев. -+ 407, т. II — та же картинка -+ 10 нев. -+ 454 стр.

> Въ переплетё изъ цёльной кожи; на верхней крышкё вытиснены золотомъ буквы: W. C. v. T.; чернилами помёчено: Le 2 Tomes coutent 16 gr. la reliure 7 gr. Замётокъ нётъ.

1259. Philidor, André Danican.

Analyse du jeu des échecs Par A. D. Philidor. Avec une nouvelle Notation abrégée et des Planches où se trouve figurée la situation du jeu pour les Renvois et les Fins de parties. Par l'Auteur des Stratagèmes des échecs. Nouvelle Édition. Paris. 1820.

> 12°, гравировавный портретъ А. D. Philidor'a + XX +-148 стр. и табляцы шахматныхъ игръ. Разръзано; замътовъ нътъ.

1260. La Physiognomonie ou l'art de connaître les hommes d'après les traits du visage et les manifestations extérieures; selon les systèmes de Gall, Porta, Lavater, etc. Par l'Auteur des Lettres à Camille sur la Physiologie; suivie des biographies physiognomoniques, portraits physiques et moraux de Napoléon, Benj. Constant, Lord Byron, Chateaubriand, baron Guvier, Gall, Henri IV, Kleber, l'abbé de La Mennais, vicomte de Martignao, Mirabeau, Pobespierre, Mad. de Staël, prince de Talleyrand, comte de Villèle, Wellington etc. Paris. MDCCCXXX.

> 12°, 2 нен. + гравированный Fauchery портреть Галля + 2 нен. + IX + 1 нен. + 252 стр. + 1 таблица и 16 портретовъочерковъ.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

*1261. Physiologie du Gout ou meditations de gastronomie transcendante; Ouvrage théorique, historique et à l'Ordre du jour, Dédié aux Gastronomes Parisiens, par un Professeur, Membre de plusieurs Sociétés Savantes. Quatrième Édition. Paris. 1834.

80, 2 тома; т. I-2 нен. + 884, т. II-4 нен. + 412 стр.

Вът. I разръзаны стр. 1 — 256 и 297 — 860; вът. II — стр. 110—186, 249—296, 329—836 и 848—408.

Авторъ этой книги, изъ которой многія изреченія вошли въ жизнь и сдълались поговорками, — Anthelme Brillat-Savarin; см. о немъ статью H. Balzac'a въ "Biographie Universelle".

Между страницами 18—19 вложенъ листокъ бумаги, по размъру книги, на которомъ чернилами написано рукою Пушкина: "Не откладывай до ужина того, что можешь съёсть за объдомъ.— [Не предлагай своему гостю того, что самъ]. —

"L'exactitude c'est la politesse des cuisiniers. — Желудокъ [образованнаго] просвъщеннаго человъка имъетъ [всъ] лучшія качества добраго сердца: чувствительность и благодарность".

1969. Picard, Louis-Benoît, et Mazères, Edouard-Joseph-Ennemond.

Les Trois Quartiers, Comédie en trois actes et en prose, par M. M. Picard et Mazères. Deuxième Édition. Paris. M.DCCC.XXVII.

> 8°, 6 нен. + 147 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1268. Pindar, Peter [псевдонимъ John Wolcot'a].

The works of Peter Pindar, Esq. with a copious index. London. Publisched by Jones and comp. 1826.

> 80, гравированный портреть П. Пиндара, исполненный Halpin'омъ-+ 330 стр.; стр. 317--330 заняты сатирами, пёснями и одами George Canning'a. Разр'ёзано; замётокъ нётъ.

1264. Pirch, Otto.

Reise in Serbien im Spätherbst 1829. Von Otto v. Pirch, Premier-Lieutenant im Königlich Preussischen Ersten Garde-Regiment. Zwei Theile. Erster Theil. Berlin. Bei Ferdinand Dümmler. 1830.

> 8°, VI + 2 нен. + 292 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1365. Les Plaisirs de l'Amour ou Recueil De Contes, Histoires & Poëmes galans. Tome premier. Chez Apollon, au Mont-Parnasse. 1782.

> 8°, 143 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

He oturnaghelan jo ypune more no inoque shed so of your . Hungy and change with orton in course L'exactitude est la politice no cuisiasiers. Hundon afatalino reco unuice An contropo bet narlifle 200 for updya : rybistufer--hout a buargapaop.

№ 1261.

Digitized by Google

.

.

.

1266. Planche, Gustave.

Portraits littéraires par Gustave Planche. Paris. 1836.

8°, 2 тома; т. I — 4 нен. + 388+1 нен., т. II — 4 нен. + 523 +-1 нен. стр.

Въ т. I разръзаны стр. 145—161 [Ch. Nodier (конецъ), A. de Lamartine (начало)], 209—225 [A. de Lamartine (конецъ), P. Mérimee (начало)], 257—297 [L'homme sans nom (конецъ), B. Constaut, Sainte-Beuve (часть)], 321—337 (G. Sand-часть); въ т. II — стр. 55—97 (Eug. Scribe — часть, C. Delavigne — начало), 118—157 (C. Delavigne — до конца, A. Dumas — начало), 233—265 (V. Hugo-часть), 289—297 (V. Hugo — часть), 385— 489 ("Les Royautés littéraires" — вторая половина, "De la critique contemporaine", "De la langue française", "Moralité de la Poésie" — начало).

Заметокъ вътъ.

1267. Platon.

Œuvres de Platon, Traduites Par Victor Cousin. Paris. MDCCCXXII-MDCCCXXXII.

> 8°, 8 ТОМОВЪ; Т. І (1822) – 6 НЕН. – 369–2 НЕН., Т. II (1824) – 6 НЕН. – 498, Т. III (1826) – 6 НЕН. – 456 – 1 НЕН., Т. IV (1827) – 8 НЕН. – 477 – 1 ВЕН., Т. V (1823) – 6 НЕН. – 440 – 1 ВЕН., 7. VI (1831) – 6 НЕН. – 448 – 1 НЕН., Т. VII (1831) – 8 НЕН. – CXLVIII – 458 – 1 ВЕН., Т. VIII (1832) – 6 ВЕН. – 521 – 1 ВЕН. стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 211; остальные томы не разръзаны; замътокъ нътъ.

1268. Pöllnitz, Karl-Ludwig, baron.

Lettres et Mémoires du Baron de Pöllnitz, contenant Les Observations qu'il a faites dans ses voyages, et le caractère des Personnes qui composent les principales cours de l'Europe. Troisième Edition, Augmentée de deux Volumes, & d'une Table des Matières. Amsterdam. MDCCXXXVII.

> 8°, 5 томовъ; т. І — гравированная А. V. D. Laan'омъ картинка – титулъ съ гравированной F. Bakker'омъ виньеткой (1736) – XII – 404, т. II — 4 нен. – 418, т. III — 4 нен. – 436, т. IV — та-же, что и въ I т., гравированная картинка – 2 нен. – 488, т. V-2 нен. – 434 – 44 нен. (Table des principales matières) стр.

> Въ старинныхъ переплетахъ изъ цёльной кожи съ золотымъ тисненіемъ на корешкахъ. Замётокъ нётъ.

1280. Le Poète ou Mémoires d'un Homme de Lettres, écrits par luimème. Hambourg. 1798.

12°, 4 тома; т. I — гравированная Dambrun картинка — XV — 1 нен. — 313, т. II — 2 нен. — гравированная Dambrun

картинка + 2 нен. + 385, т. III - 2 нен. + гравированная картинка + 2 нен. + 365, т. IV - 4 нен. + гравированная картинка + 434 стр.

Т. І разръ́ванъ до стр. 141 и съ 289 до 818, въ т. II — стр. 1 нен. — 109 и 221 — до конца, въ т. III — стр. 278 – 292, въ т. IV лишь нъсколько мъ̀стъ. Замътокъ нъ̀тъ.

1270. Pohl, Karl.

Theoretisch- praktische Grammatik der Polnischen Sprache mit Uebungsaufgaben, Gesprächen, Titulaturen und den zum sprechen nöthigsten Wörtern, von Karl Pohl, Lehrer der polnischen Sprache am Königl. Friedrichs-Gymnasium zu Breslau. Breslau, bei Wilhelm Gottlieb Korn. 1829.

> 8°, XII + 847 + 1 нен. стр. Въ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

1271. Polignac, Jules (prince de).

Considérations politiques sur l'époque actuelle, adressées à l'auteur anonyme de l'ouvrage intitulé Histoire de la Restauration par un Homme d'État. Par M. De Polignac. Bruxelles. 1832.

12°, 4 нен. + 104 стр.

Разрѣзаны стр. 1-16; замѣтовъ нѣтъ.

О Полиньякъ Пушкияъ нъсколько разъ упоминаетъ въ письмахъ 1830-1831 гг.

1279. Pollock, P. J.

Cours de Langue Anglaise, ou nouvelle méthode pour apprendre promptement à parler et écrire correctement l'Anglais. Système déduit de l'analyse de nos facultés intellectuelles, fondé sur la marche de la Nature dans son mode d'enseignement du langage à l'homme, et approprié, par conséquent, à tout àge et à toute capacité. Adapté à la langue Anglaise par P. J. Pollock. Tome premier. La Phraséologie de la langue anglaise. St.-Petersbourg, de l'Imprimerie d'Alexandre Pluchart. 1817.

> 80, 2 тожа; т. I — LXVI + 164 + 98 + 77 + 1 нен., т. П (тоже "La Phraséologie de la langue anglaise") — 2 нен. + 182 + 2 нен. стр.

> Въ общей обложев; замётовъ нёгъ; разрёзано только въ нёсколькихъ мёстахъ, безъ системы.

1973. Pope, Alexandre.

The poetical Works of Alex. Pope, Esq.; with a Sketch of the Author's Life. London. 1825.

16°, IV + 524 стр. Разр'ёзаны стр. 1-280; зам'ётокъ н'ётъ. 1974. Porte-Feuille Volé. Contenant: 1º. Le Paradis perdu, poème en quatre chants; 2º. Les Déguisemens de Vénus tableaux, imités du grec; 3º. Les Galanteries de la Bible, sermon en vers. A Paris. S. a.

> 12°, 246 стр. На книгъ надпись чернилами: "V. le Journal. 1817, № 28. № 50". Въ переплетъ; замътовъ нътъ.

1275. The posthumous Works of a late Celebrated Genius, deceased. Эпигр.: "Frontem nugis solvere disce meis".

Martial.

In two volumes. London. Printed by W. and J. Richardson. M.DCC.LXX.

80, 2 тома; т. І — 2 нен. + VIII + 4 нен. + 216; т. ІІ — 214 + 1 нен. стр.

Подзаголовокъ книги: "The Koran: or, the life, character, and Sentiments of Tria juncta in uno, M. N. A. or master of no arts".

Въ цѣльныхъ кожаныхъ переплетахъ; ex-libris: "This book belongs to Sprange's Circulating Library, of the Post-Office, Tunbridge-Town, under the direction of Matthew Stidolph". Замѣтокъ нѣтъ.

1276. Potocki, Arthur, comte.

Fragmens de l'Histoire de Pologne. Marina Mniszech, par M. le Comte Arthur Potocki. 1-re Livraison. Paris. 1830.

> 80, 4 нен. + 212 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

1277. [Potocki, Jean, comte].

Avadoro, Histoire espagnole, Par M. L. C. J. P. Paris. 1813. 89, 4 тома; т. I—4 нен. + 207, т. II—4 нен. + 280, т. III—4 нен. + 216, т. IV—4 нен. + 224.

> Въ двухъ переплетахъ, по 2 тома въ каждомъ; замётокъ нётъ, лишь на шмутцъ-титулё т. I чернилами неизеёстной рукой написано "Potocki"; имя Потоцкаго вытиснено и на корешкё.

1878. [Potocki, Jean, comte].

Dix journées de la vie d'Alphonse Van-Worden. Paris. De l'Imprimerie de J.-P-Jacob, à Versailles. 1814.

> 8°, 8 тома; т. I—8 нен. + 159, т. II—2 нен. + 182, т. III— 4 нен. + 2 нен. стр.

> Въ одномъ переплет[±]; зам[±]токъ н[±]тъ; на шмутцъ-титул[±] перваго тома чернилами (не Пушкина рукою) приписано надъ заглавіемъ: "Potocki"; это имя вытиснено и на корешк[±].

#1979. Potocki, Jean, comte.

Voyage dans les steps d'Astrakhan et du Caucase. Histoire primitive des peuples qui ont habité anciennement ces contrées. Nouveau périple du Pont-Euxin. Par le Comte Jean Potocki. Ouvrages publiés et accompagnés de notes et de tables, par M. Klaproth, Membre des Sociétés Asiatiques de Paris, de Londres et de Bombay. Avec 7 Planches et 2 Cartes. Paris. 1829.

> 80, 2 тома; т. I-4 нен. + 861 + 2 нен. + 1 гравированная карта и 7 рисунковъ, т. II-4 нен. + 899 + 1 карта + стр. 891-416 + 1 нен. стр.

> Въ т. І на оборотъ карты и задней обложкъ (съ внутренней стороны) — полустершіяся замътки карандашомъ, не Пушкина рукой писанныя.

> На верху обложки т. І-го рукою Пушкина написано "А. Пушкинъ".

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1280. Poujoulat, Jean-François.

La Bédouine par M. Poujoulat. Paris. 1835.

8°, 2 тома; т. I—214, т. II—218 стр. Въ I и во II т. — по картникъ-офорту Celestin Nanteuil. Разръзано; замётокъ нътъ.

1281. Les pourquoi et les parce que. Cinquième Édition. Bruxelles. 1834.

12⁰, 4 нен. - 186 стр. Не разръзано.

1289. Poushkine, Alessandro.

Il prigioniero del Caucaso. Poemetto Russo di Alessandro Poushkine. Tradotto in Italiano da Antonio Rocchigiani. Napoli. Dalla Stamperia e Cartiera del Fibreno. 1834.

8°; гравированная картинка, изображающая плённика, освобождаемаго отъ цёпей -+ 44 стр.

Ha crp. 89-44 — "Due canzonette del Traduttore già pubblicate altra volta in Milano nel *Giornale delle Dame"* ("L'Amor di quindici anni" n "La bocca").

Предисловіе посвящено Варварѣ [Яковлевнѣ] Кайсаровой, рожденной Ланской.

Разръзано; замътокъ нътъ.

1263. Précis des Notions historiques sur la formation du Corps des Lois Russes. Tiré des actes authentiques déposés dans les archives de la 2-e section de la Chancellerie particulière de S. M. L'Empereur. Traduit du Russe. St.-Pétersbourg. De l'imprimerie de M-me veuve Pluchart et Fils. 1833.

> 80, 187 + 1 нен. + VII стр. Замѣтокъ нътъ.

1984. Précis historique de la Destruction du Corps des Janissaires par le Sultan Mahmoud, en 1826; Traduit du turc par A. P. Caussin de Perceval, Professeur d'Arabe vulgaire à l'École des Langues Orientales vivantes près la Bibliothèque Royale. Paris. M.DCCC.XXXIII.

> 80, VII + 1 нен. + 865 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1285. Procès complet d'Emile-Clément De La Roncière, lieutenant au 1-er Régiment de lanciers, accusé d'une tentative nocturne de viol sur la personne de Marie de Morell; avec les plans de l'hôtel de M. de Morell et de la chambre de Mademoiselle de Morell, à Saumur, et le texte en entier des Lettres anonymes, produit et publié pour la première fois. Paris. 1835.

89, 2 листа воспроизведеній писемъ -+ 448 стр.

Разрезано; заметокъ нёть.

Объ этомъ дѣлѣ см. "Остафьевскій Архивъ", т. III, стр. 272 и 649.

1288. Procès de Louis XVI, de Marie Antoinette, de Marie-Elisabeth et de Philippe d'Orléans; Discussions législatives sur la Famille des Bourbons. Recueil de pièces authentiques. Années 1792, 1793 et 1794. Paris. 1821.

> 8⁰, гравированный портреть Людовика XVI - X - 588 стр. н гравированные портреты Марін-Антуанетты, Людовика-Филиппа-Іосифа Орлеанскаго (- 1798) и Елизаветы-Филиппины-Маріи Елены (- 1793).

Разръзаны стр. 201-265, 289-409, 445-493 и 505-583. Замътокъ нътъ.

1987. Procès fameux extraits de l'Essai sur l'Histoire générale des Tribunaux des peuples tant anciens que modernes. Безъ титульнаго листа (изданіе XVIII ст.).

12°, 280 стр.

Въ переплеть изъ цёльной кожи; замётокъ нётъ.

1288. Procès Fieschi devant la Cour des Pairs. Paris. 1835 (на обложкъ 1836)—1836.

> 80, 3 тома; т. I (Faits préliminaires) — 240 + 2 нен., т. II (Débats) — 820, т. III (Débats) — 408 + 1 нен. стр.

Т. I разрѣзанъ, въ т. II — стр. 1—48, т. III не разрѣзанъ. Заифтокъ нфтъ.

Digitized by Google

1989. La Promenade utile et récréative de deux Parisiens En cent soixante cinq Jours. Avignon. M.DCC.LXVIII.

12°, 2 томя; т. І-ХХІV + 823, т. ІІ-4 нен. + 261 стр.

Оба тома въ одномъ переплетѣ взъ цѣльной кожн; замѣтокъ нѣтъ.

1290. Prudhomme, Louis-Marie.

Miroir historique, politique et critique de l'ancien et du nouveau Paris, et du Département de la Seine. Contenant tout ce qui a rapport aux Sciences, aux Arts et au Commerce; des Prophéties, des Anecdotes et des particularités curieuses; les opinions de Fénelon, de Bossuet, du cardinal Mazarin, de Voltaire, etc., du grand Frédéric, de Louis XV, de Louis XVI et autres Souverains, sur les courtisans, sur les Écrivains qui avilissent leur plume, sur les Pamphlets, et sur les moyens de connaitre la vérité; Suivi des noms des hommes celèbres nés à Paris; terminé par un voyage dans le Département de Seineet-Oise. Troisième Édition Considérablement augmentée; ornée de cent seize gravures. Par L. Prudhomme, Membre de plusieurs Sociétés Littéraires. Paris. 1807.

120, TT. I, II, IV, V & VI.

Т. I-4 нен. + XVI + 884, т. II-4 нен. + VII + 1 нен. + 860, т. IV-4 нен. + 281, т. V-4 нен. + 878, т. VI-4 нен. + 587 стр.

Въ т. I разръзаны стр. 1-44 и 208-884, въ т. II-стр. 1до конца; тт. IV, V и VI не разръзаны.

На т. І — ярлычекъ книжной торговли братьевъ Слёнинихъ; замътовъ нътъ.

1391. Przezdziecki, Alexandre, comte.

Don Sébastien de Portugal. Drame historique en prose en trois actes et cinq tableaux par le Comte Alexandre Przezdziecki. St.-Pétersbourg. Chez Charles Kray. 1836.

8º, LIV+2 нен. + 184 + 1 нен. стр.

Книга обрѣзана съ краевъ при брошюровкѣ; замѣтокъ нѣтъ.

Піеса дана въ 1-й разъ на Импер. Французскомъ театрѣ въ Петербургѣ 18/30 января 1836; цензурное дозволеніе (П. А. Корсакова) — 12 декабря 1836 г.

1293. Quinet, Edgar.

Ahasvérus, par Edgar Quinet. Paris. 1834.

89, 2 нен. -+ литографированная картинка (Campo Santo) -+ 2 нен. -+ 544 стр.

Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

- 317 -

1298. Quinet, Edgar.

Napoléon. Poème par Edgar Quinet. Deuxième Édition. Paris. M.DCCC.XXXVI.

> 89, 4 нен. + XX + 410 + 2 нен. стр. Разръзаны стр. 1 нен. - 91; замътокъ нътъ.

1294. R..., de-.

Don Manuel, Anecdote espagnole. Par M. de-R..., Autour de l'Histoire des Révolutions, des Sciences et des Beaux-Arts. Paris. 1821.

> 12°, 2 тома; т. І—ХХ + 179, т. ІІ—4 нен. + 194 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нётъ.

1905. Rabbe, Alphonse.

Résumé de l'Histoire de Russie depuis l'établissement de Rourik et des Scandinaves, jusqu'à nos jours. Par Alphonse Rabbe. Bruxelles. MDCCCXXV. (въ серін Collection choisie de prosateurs et poètes français modernes).

> мал. 8°, 2 тома; т. І—4 нен. + VII + 1 нен. + 274, т. II— 4 нен. + 806 стр. Разръзано; замътокъ нътъ. Объ этой книгъ см. въ статъъ Б. Л.: Модзалевскаго о Я. Н. Толстомъ въ "Русск. Стар." 1899 г., № 9.

1296. Rabelais, François.

Œuvres de F. Rabelais. Paris. M.DCCC.XXIII.
8°, 3 тома; т. I-4 нен. + 615,. т. II-4 нен. + 580, т. III4 нен. + IX + 1 нен. + 672 стр.
Въ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

1997. Racine, Jean.

Œuvres de Jean Racine, précédées des mémoires sur sa vie, par Louis Racine. Paris. M.DCCC.XXXIII.

> 80, 2 нен. — гравированный Pollet портретъ Расина — 2 нен. — XLVIII — 615 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1298. Radcliffe, Anne.

The Novels of Mrs Ann Radcliffe; Viz. 1. The Sicilian Romance, 2. Romance of the Forest, 3. The Mysteries of Udolpho, 4. The Italian, 5. Castles of Athlin and Dunbayne. Complete in one volume. To which is prefixed a memoir of the life of the author. (Ballantyne's Novellist's Library, vol. X). London. 1824.

> 8°, XXXIX + 764 стр. Замътовъ нътъ.



1299. Raumer, Friedrich.

L'Angleterre en 1835. Lettres écrites à ses Amis en Allemagne, par Frédéric von Raumer, Professeur d'Histoire à l'Université de Berlin; Traduit de l'allemand Par Jean Cohen. Paris. 1836.

8°, 2 томя; т. I-4 нен. + 482, т. II-4 нен. + 402 стр.

Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 249; замътокъ нътъ; т. IIне разръзанъ.

1800. Reboul, Jean.

Poésies par Jean Reboul, de Nimes. Précédées d'une préface par M. Alexandre Dumas. Et d'une Lettre à l'Éditeur, par M. Alphonse de Lamartine. Deuxième Edition. Paris. M.DCCC.XXXVI.

 8° , 4 нен. + XX + 4 нен. + 371 стр.

Разръзаны стр. 1 нен. — 821, 837 — 353 и 861 — 871; замътокъ нътъ.

1301. Recueil de pièces intéressantes concernant Les Antiquités, les Beaux-Arts, les Belles-Lettres et la Philosophie; traduites de différentes langues. Paris. An V (1797).

> 8°, 6 томовъ; т. I — VIII + 889 + 8 нен., т. II – 4 нен. + 411 + 4 нен., т. III – 6 нен. + 445, т. IV – 4 нен. + 472, т. V – 4 нен. + 502, т. VI – 4 нен. + 466 + 1 нен. стр.

> Въ т. I – гравированная карта, въ т. II – много граверованныхъ иллюстрацій на отд'яльныхъ листахъ.

> Тт. I—II разрѣазны; въ т. III разрѣзаны стр. 1 нен.—177; т. IV— не разрѣзанъ; въ т. V— разрѣзаны стр. 397—502, въ т. VI—стр. 1 нен.— 121, 188—233 (между прочимъ, "Discours sur Homere, par l'abbé Arnaud") и 449—466. Замѣтокъ нѣтъ.

1302. Recueil de Voyages au Nord Contenant divers Mémoires très utiles au Commerce & à la Navigation. Nouvelle Edition, Corrigée & mise en meilleur ordre. Amsterdam. Chez Jean Frédéric Bernard. MDCCXXXI — MDCCXXXVIII.

 8° , 10 томовъ; т. І — гравированная аллегорическая картинка + 8 нен. стр. + географическая карта на отдѣльномълистѣ + CLXXXVII + 19 нен. + 272 стр., т. II — 4 нен. + 402 стр., т. III—2 нен. +472, т. IV—гравированый титулъ 2 нен. + 568 - 2 нен., т. V—4 нен. + 410, т. VI—2 нен. +462, т. VII — 4 нен. + 424 + 4 нен., т. VIII—24 нен. + 429, т. IX—4 нен. + 464 + 10 нен., т. X—24 нен. + 471 стр.

Въ т. І — V и VII — VIII — по нёсколько рисунковъ и картъ на отдёльныхъ листахъ; въ т. VI—IX и X — ни картинъ, ни рисунковъ нётъ. Замётокъ нётъ.



1808. Regnard, Jean-François.

Œuvres de Regnard. Edition stereotype, D'après le procédé de Firmin Didot. Paris. An X (1802).

> 120, 5 томовъ; т. I—XXIII + 1 нен. + 275 + 1 нен., т. II— 258 + 1 кен., т. III — 266 + 1 нен., т. IV— 265, т. V— 4 нен. + 252 стр.

> Tr. I—II разрѣзаны; въ т. V—стр. 195—225 (часть "Voyage de Pologne"); въ переплетахъ съ бумажнымъ корешкомъ. Замѣтокъ нѣтъ.

1304. [Réguinot].

Le Sergent isolé. Histoire d'un soldat pendant la Campagne de Russie en 1812. Ouvrage vendu au profit des Polonais. Paris. 1831.

> 8°, XI + 1 нен. + 102. Разръзаны стр. 1-65; замътокъ нътъ.

1805. Reiffenberg, Frédéric, baron.

Eclectisme, ou premiers Principes de Philosophie générale, Par Fréd. baron de Reiffenberg. Première partie. Section première. Bruxelles. 1827.

> 8°, 4 нен. + 227 + 1 нен. стр. Не разрѣзано.

1806. Reiffenberg, Frédéric, baron.

Le Dimanche, Récits de Marsilius Brunck, Docteur en Philosophie de l'Université de Heidelberg, recueillis par le Baron de Reiffenberg. Bruxelles. 1834.

> 129, 2 тома; т. І-4 нен. + 278 + 1 нен., т. ІІ-4 нен. + 329 + 2 нен. стр. - снимокъ съ рукописи. Разръзано; замътокъ нътъ.

1307. Relation des particularitez de la rebellion de Stenko-Razin contre le Grand Duc de Moscovie. La Naissance, le Progrez, & la fin de cette Rebellion; avec la maniere dont fut pris ce Rebelle, sa Sentence de Mort, & son Execution. Traduit de l'Anglois, par C. Desmares. Paris. M.DC.LXXII.

> 12°, 75 + 1 нен. стр.; экземпляръ дефектный, безъ обложки. Замътокъ нътъ.

Въ примѣчаніяхъ къ VIII главѣ "Исторін Пугачевскаго бунта" (т. I, стр. 110) Пушканъ цитируетъ эту внигу, но невърно указываетъ годъ ен изданія, какъ MDCLXXXII, — и говоритъ: "Книга сія весьма ръдка; я видѣлъ одинъ экземпляръ оной въ библіотекѣ А. С. Норова, нынѣ принадлежащей князю Н. И. Трубецкому". Сохранилась записка Пуш-

- 320 -

кина въ Норову, при которой онъ возвратилъ ему эту книгу (Переписка, Академич. изданіе, т. III, стр. 62); она была переиздана въ 1856 г., въ Парижѣ, княземъ Августиномъ Петровичемъ Голицынымъ (католикомъ).

1808. Relation exacte et circonstanciée de la conduite de Tobie de Rocayrol, Lieutenant Colonel au Service de S. M. I. & Colonel d. S. M. B. Pour lui servir de justification auprès de ses Créanciers & Correspondans, qui l'ont servi dans ses Entreprises pour le Service des Hauts Alliés, & dont plusieurs, qui le persécutent depuis longues Années, l'accusent faussement d'avoir été recompensé de ses Travaux & rembousé (sic) de ses Frais, mais à leur Préjudice de garder l'un & l'autre pour soi. Ecrit, qui peut servir d'Instruction aux Personnes employées dans les Affaires d'Intrigue, pour leur faire voir quel Fond on peut faire sur les Promesses des Ministres qui les emploient. Londres. 1753.

> 120, 313 стр. Въ старинномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

1809. Religion Saint-Simonienne. Aux Artistes du passé et de l'avenir des beaux-Arts. — Aux Élèves de l'École Polytechnique. Cinq discours, La Religion. — Dieu. — L'Humanité. — L'Héritage. Appel. — Lettres sur la Religion et la Politique. Deuxième Édition. Bruxelles. 1831.

> 12°, 818 — 1 нен. стр. На стр. 85-й первый абзапъ сверху отчеркнутъ по полю карандашомъ; на стр. 88, 89, 90, 91 и 98 нѣкоторыя мѣста отчеркнуты.

Переплеть утрачень, и книга попорчена сыростью.

1810. Le Renard ou le Procès des Animaux. Nouvelle Edition, Remise en meilleur ordre et considérablement augmentée Par M. S. B. Ornée de 22 Figures, sur de nouveaux Desseins. Paris. An XI [1803].

мал. 89, гравированный титулъ + 2 нен. + III + 1 нен. + 151 стр. и 21 гравированная иллюстрація. Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

1811. The renowned history of the seven champions of Christendom, st. George of England, st. Denis of France, st. James of Spain, st. Anthony of Italy, st. Andrew of Scotland, st. Patrick of Ireland and David of Wales; and their sons. London. S. a.

> 16°, 454 стр. Разръзано лишь въ нъсколькихъ мъстахъ.

1812. La République de Platon, ou dialogue sur la justice. Divisé en dix Livres. A Amsterdam. M.DCC.LXIII.

120, 2 тома; т. І — LXXI + 1 нен. + 216, т. II — 2 нен. + 882 стр. Въ одномъ переплетѣ; замѣтовъ нѣтъ.

1818. Respublica Moscoviae et Urbes. Accedunt quædam latine nunquam antehac edita. Lugduni Batavorum. Ex officina Joannis Maire. CIO.IO.CXXX [1630].

> 120, XIV нен. + 566 + IV нен. стр. Съ заглавною картинкой, гравированною Crispin de Раз'омъ. Экземпляръ прекрасной сохранности, въ пергаминномъ переплеть. Авторъ книги — Marcus Boxhorn-Zuerius.

1314. Richardson, Samuel.

The Novels of Samuel Richardson, Esq. Viz. Pamela, Clarissa Harlowe, and Sir Charles Grandison. In three volumes. To which is prefixed, a memoir of the life of the author. [Ballantyne's Nolveist's Library, vol. VI-VIII]. London. 1824.

> 8°, 3 тома; т. І — ХХV-+ ХLVIII -+ 728, т. II—ХІХ -+ 786, т. III—ХХІІ +-791 стр. Замётокъ нётъ. Въ ноябрё 1824 г. Пушкинъ писалъ брату Льву Сергёевичу: "читаю Кларису: мочи нётъ, какая скучная дура".

1815. Rigault de Rochefort.

Promenades à cheval, ou manuel d'équitation à l'usage des gens du Monde, par M. Rigault de Rochefort, officier de cavalerie. Paris. 1826.

> 12°, 4 нев. - 207 - 1 нен. стр. съ 2 картинками, гравированными на деревѣ.

> Разръзаны стр. 1—93.—22 апръля 1825 г. Пушкинъ писалъ брату Льву Сергъевичу: (пришли) "книгу объ верховой тадъ – хочу жеребцовъ вытажать: вольное подражание Alfieri и Байрону".

1816. Ritchie, Leitch.

The Library of Romance. Edited by Leitch Ritchie. Vol. II: Schinderhannes, the Robber of the Rhine. By the Editor. London. 1833.

80, Х + 814 стр. Замѣтокъ нѣтъ. іх-х.

21

1817. Ritchie, Leitch.

A Journey to St. Petersburg and Moscow through Courland and Livonia. By Leitch Ritchie, Esq., Author of "Turner's Annual Tour", "Schinderhannes", &c. With twentyfive splendid engravings, by the first artists. After drawings, by A. G. Vickers, Esq. London. 1836.

Въ красномъ сафьянномъ переплетв. Замътокъ изтъ.

1818. Rivarol, Antoine.

Œuvres complètes de Rivarol, précédées d'une notice sur sa vie; ornées du portrait de l'auteur. Paris. 1808.

> 80, 5 томовъ; т. I—2 нен. + гравированный портретъ Ривароля (р. 1757+1801)+2 нен. + XLIV+882, т. II—4 нен. + 374, т. III—4 нен. + XXXVIII + 829, т. IV—4 нен. + 390, т. V— 4 нен. + 860 стр.

Въ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

1819. Robertson, William.

Histoire du règne de l'Empereur Charles-Quint, précédée d'un tableau des progrès de la société en Europe depuis la destruction de l'Empire Romain jusqu'au commencement du seizième siècle. Par W. Robertson. Traduite de l'Anglois par J. B. A. Suard, Officier de la Légiop d'Honneur, Secrétaire perpétuel de l'Académie Françoise. Paris. MDCCCXVII.

> 8°, 4 тома; т. I-LXIV-+520, т. II-4 вен. + 405, т. III-515 стр.

> Въ переплетахъ изъ цѣльной кожи съ золотыми тисненіями по краямъ; замѣтокъ нѣтъ.

1820. Rodd, Thomas.

History of Charles the Great and Orlando, ascribed to Archbishop Turpin; Translated from the Latin in Spanheim's lives of ecclesiastical writters; together with the most celebrated ancient Spanish Ballads relating to the twelve peers of France, mentioned in don Quixote; with English metrical versions, by Thomas Rodd. In two volumes. London. 1812.

> 80, 2 тома; т. І — VIII + 56 + XVI + 275, т. II-381 стр. Томъ I мѣстами разрѣзанъ, т. II-не разрѣзанъ.

1831. Rogers (Samuel), Campbell (Thomas), Montgomery (James), Lamb (Charles) and White (Henri-Kirke).

The poetical Works of Rogers, Campbell, J. Montgomery, Lamb, and Kirke White. Complete in one volume. Paris. 1829. 8°, VII + 98 + VIII + 66 + VIII + 195 + VII + 29 + XXIII + 56 crp.

Замътовъ нътъ.

1822. Rogers, Samuel.

Poems by Samuel Rogers. London. 1834.

8°, VIII + 295 crp.

Сомножествоиъ художественныхъ гравированныхъ иллюстрацій; замётовъ нётъ.

1328. Li Romans de Berte aus grans Piés, précédé d'une dissertation sur les romans des douze Pairs; Par M. Paulin Paris, de la Bibliothèque du Roi. Paris. 1832.

> 12°, 2 нен. -+ картинка -+ 2 нен. -+ LX -+ снимокъ съ рукописи -+ 198 стр.

> На оборотѣ шмутцъ-титула напечатано: "Cet ouvrage est tiré à deux cents exemplaires, papier d'Hollande, et vingt papier vélin fort. №.....".

Разръзано; замътокъ нъть.

1824. Le Roman du Renart, publié D'après les Manuscrits de la Bibliothèque du Roi des XIII-e, XIV-e et XV-e Siècles; par M. D. M. Méon, éditeur du Roman de la Rose, de la deuxième édition des Fabliaux et Contes de Barbazan, etc., etc. Paris. M.DCCC.XXVI.

> 80, 4 тома; т. I — XX + 404, т. II — 4 нен. + 422 + 2, т. III — 4 нен. + 489 + 1 нен., т. IV — 4 нен. + 586 стр.

> Въ каждомъ томѣ по картинкѣ, гравированной Ashby по рисункамъ Desenne.

Въ т. I разръзаны стр. I-72 и 858-404, т. II-IV не разръзаны; замътокъ нътъ.

1825. Le Roman du Renart, Supplément, Variantes et Corrections. Publié d'après les Manusrcits de la Bibliothèque du Roi et de la Bibliothèque de l'Arsenal; par P. Chabaille. Paris. M.DCCC.XXXV.

> 8°, ХХVII — 1 нен. — литографированный снимовъ съ рукописи – 407 – 1 нен. стр. Не разръзано.

1826. Ronsard, Pierre.

Œuvres choisies de Pierre de Ronsard, avec notice, notes et commentaires, par C. A. Sainte-Beuve¹). Paris. 1828.

> 8°, XXXIV + 2 нен. + 350 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1) II-й томъ серін "Poésie française au XVI siècle", Сентъ-Вёва.

21*

1897. Rosset, François.

Les histoires tragiques de nostre temps, Où sont contenuës les morts funestes & lamentables de plusieurs personnes, arriuées par leurs ambitions, amours déreglées, sortileges, vols, rapines, & par autres accidents diuers & memorables. Composées par *F. de Rosset*, & dediées à Feu Monseigneur le Cheualier de Guise. Derniere Edition, Reueuë, auec une notable augmentation, de diuerses Histoires, arriuées depuis peu, lesquelles n'ont pas encore esté mis en lumiere. A Lyon. 1666.

89, 8 нен. + 538 + 1 нен. стр.

На титульномъ листъ надписи бывшикъ владъльцевъ: 1) "Ex Libris J. Antonij..... 1679"; 2) "Т. Т. Lornensius" (?) и 8) штемпель "Sem. Kloster-Roth"; на переплетъ—гравированный Störcklin'омъ ex-libris съ гербомъ подъ епископской тіарой и буквами: Н. А. Z. R. Замътокъ нътъ.

1898. Rossetti, Gabriele.

Disquisitions on the antipapal spirit which produced the reformation; its secret influence on the literature of Europe in general, and of Italy in particular. By Gabriele Rossetti, professor of Italian literature in King's College. Translated from the Italian by Miss Caroline Ward. London. 1834.

> 8°, 2 тома; т. I-XVI + 287, т. II-IV + 259 стр. Не разр'язано.

1829. Rossi, M. P.

Traité de Droit pénal, Par M. P. Rossi, Professeur de Droit romain à l'Académie de Genève. Bruxelles. M.DCCC.XXIX.

> 8°, 6 нен. – II – 555 стр. Разръзаны стр. 1 нен. – 72; замътокъ нътъ.

1830. Rousseau, Jean-Baptiste.

Œuvres de Rousseau. Nouvelle Édition. Londres. M.DCC.XLIX.

12°, 4 тома; т. І — гравированные: портреть Руссо и титульный листокъ + XX + 386, т. Ш — гравированный титулъ + 395, т. III — гравированный титулъ + 810 + 1 мен., т. IV гравированный титулъ + 825 + 1 мен. стр.

Вът. I, на чистомъ послё переплета листкё, неневъютнымъ стариннымъ почеркомъ написано чернилами: "Le S-r Rousseau s'est appellé quelque tems Verniettes et c'est sur ce faux nom que qelquesuns de ses amis firent cette Anagramme

Tu te Renies.

Il le quita pour reprendre celui de Rousseau"; на титульномъ листев этого тома (какъ и на слёдующихъ) написана фамилія прежняго владёльца — "Lauchery".

Въ переплетахъ изъ пѣльной кожи; замътокъ нѣть. Экземпляръ попорченъ сыростью.

1381. Rousseau, Jean-Baptiste.

Œuvres de J. B. Rousseau. Nouvelle édition; avec un commentaire historique et littéraire, précédé d'un nouvel essai sur la vie et les écrits de l'auteur. Paris. M.DCCC.XX.

> 8°, 5 томовъ; т. I–4 нен. + гравированный портретъ Ж. Б. Руссо (avant la lettre) + LX + 418, т. II–4 нен. + 480, т. III– 4 нен. + 518 + 1 нен., т. IV–4 нен. + 478 + 1 нен., т. V– 4 нен. + IV + 578 стр.

Экземпляръ на веленевой бумагъ.

T. I разръзанъ весь; въ т. II—стр. 376-430 ("Epigrammes. Livre quatrième" и "Pièces attribuées à J. B. Rousseau"); въ т. III—стр. 1 нен. — 25 ("Le Flatteur, comédie", сцены 1— 4 акта I-го) и 385—419 ("L'Hypocondre, comédie" актъ I и 1-я сцена акта II-го), въ т. IV—стр. 1 нен. — 29 ("Mariamne, tragédie", актъ I и сцена 1-я акта II-го) и 98—144 ("Le Café, comédie"); т. V разръзанъ весь (Correspondance). Замътокъ нътъ.

Объ эпиграммахъ Руссо см. отзывъ Пушкина въ письмъ въ князю П. А. Вяземскому отъ 25-го января 1825 г.

1882. Rousseau, Jean-Jacques.

Œuvres complètes de J.-J. Rousseau, Citoyen de Genève. Edition ornée de gravures. Paris. 1818-1820.

> 12°, 20 томовъ; т. І (Mémoires) — гравнрованный Couché fils портретъ Руссо + XVII + 1 нен. + 465 + 2, т. II (Mémoires) — 571 + 2 нен., т. III (Mémoires) — 429 + 2 нен., т. IV (Mémoires) — 444 стр, т. V ("La Nouvelle Héloise") — 432, т. VI (тоже) — 812, т. VII (тоже) — 851, т. VIII (1819 г., "Discours") — 850, т. IX (1819 г., "Emile") — 302 + 1 нен., т. X (тоже) — 370 + 1 нен., т. XI (1819 г., "Emile") — 826 + 1 нен., т. XI (1819 г., "Politique") — 480, т. XIII (1819 г., "Mélanges") — 638, т. XIV (1819г., "Mélanges", v. II) — 654, т. XV (1819 г., "Musique") — 872, т. XVI (1820 г., "Musique", v. II) — 860, т. XVII (1820 г., "Ecrits sur la Musique") — 4 нен. + 364, т. XVIII (1820 г., "Correspondance") — 4 нен. + 489, т. XIX (1820 г., "Correspondance") — 479, т. XX (1820 г., "Correspondance") — 4 нен. + 404 стр.

> Вът. I — гравированный портреть M-me de Warens; въ т. II, IV, V, VIII, IX, X и XIV — по 2 гравированныхъ картинки, вът. III, VI, XII, XIII и XV — по 1 гравированной картинкъ; нъкоторыхъ гравюръ недостаетъ.

T. I, II, III, V и VI — разръзаны; въ т. XIV разръзаны стр. 1-31, 193—216 ("Le devin de village", интермедія и "Courts fragmens de Lucrèce ..."), 229—393 ("Le verger des charmettes" и др. стихотворенія, "Mélanges en prose", "Premier livre de Tacite" и пр.) и 401—465 ("La Reine Fantasque, conte", "Le lévite d'Ephraïm" и пр.); остальные томы не разръзаны. Замѣтокъ нътъ.

1838. Rousseau, Jean-Jacques.

Œuvres de J.-J. Rousseau, Citoyen de Genève. Correspondance. Lettres de J. J. Rousseau et de M-me de la Tour de Franqueville. Paris. 1820.

> 12°, 4 нен. -+ IV -+ 291 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1884. Rousseau, Jean-Jacques.

Œuvres de J.-J. Rousseau, Citoyen de Genève. Correspondance. Lettres à M. du Peyrou. Paris. 1820.

> 12°, 4 нен. - 206 стр. Не разрѣзано.

1885. Rovigo, Duc.

Extrait des Mémoires de M. le Duc de Rovigo, concernant la catastrophe de M-gr le Duc D'Enghien. Quatrième Edition. Paris. 1823.

> 80, 72 стр. Разръзано; замътовъ нътъ.

1336. Rulhière, Claude.

Histoire de l'Anarchie de Pologne et du démembrement de cette république. Par Cl. Rulhière; suivie des anecdotes sur la révolution de Russie en 1762, par le même auteur. Paris. Chez H. Nicolle et Desenne. 1807.

> 12°, 4 тома; т. І — 4 нен. - LVIII - 385, т. ІІ — 4 нен. -564, т. ІІІ – 4 нен. - 517, т. ІV – 4 нен. + 448 стр. Въ переплетахъ; зам'ятовъ н'ятъ.

1887. Rulhière, Claude.

Histoire ou Anecdotes sur la Révolution de Russie, en 1762. Par M. De Rulhière, ancien historiographe des affaires étrangères, et secrétaire des commandemens de Monsieur. Paris. 1797.

> 12°, 148 стр. Книга обрѣзана при брошюровкѣ; замѣтокъ нѣтъ.

.

1888. Rulhières, Claude.

Euvres posthumes de M. de Rhulières. Paris. M.DCC.XCII. 12º, 243 crp.

> На стр. 116 — двъ замътки чернилами, неизвъстнымъ почеркомъ; на титулъ — надпись бывшаго владъльца: "Raffe". Въ переплетъ.

1339. Sacontala ou l'Anneau fatal, Drame traduit de la langue Sanskrit en Anglais, par Sir W-m Jones, et de l'Anglais en Français, Par le Cit. A. Bruguière; avec des Notes des Traducteurs, et une explication abrégée du système mythologique des Indiens, mise par ordre alphabétique, et traduite de l'allemand de M. Forster. Paris. An XI-1803.

80, ХVІ + 814 + 2 нен. стр.

Между стр. 194—195 положена бумажная закладочка. Разрёзано; зам'ятокъ нёть.

1840. Saint-Félix, Jules.

Cléopatre Reine d'Egypte. Roman. Par Jules de Saint-Félix. Paris. 1836.

8°, 2 тома; т. I—XV+1 нен. + 885, т. II-4 нен. + 852 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1841. Saintfoix, Germain-François.

Histoire de l'Ordre du S. Esprit, Par M. de Saintfoix, Historiographe des Ordres du Roi. Francfort. M.DCC.LXXV.

```
120, татульный листь съ гравированной картинкой +
2 нен. + III + 1 нен. + 568 + 8 нен. стр.
Разръзаны стр. 1 нен. - 37, 49-61, 65-69, 81-109, 121-
181, 201-258, 265-289, 297-815, 819-325, 837-401, 409-517
и 529 до вонца.
Замётокъ нёть.
```

1842. Saint-Marc Girardin.

Notices politiques et littéraires sur l'Allemagne, par M. Saint-Marc Girardin, Professeur à la Faculté des Lettres de Paris. Bruxelles. 1835-1836.

> 12°, 2 тома; т. І — 4 нен. + ХХХV+ 1 нен. + 224 + 1 нен., т. II—4 нен. + 248 + 1 нен. стр.

Разрѣзаны въ т. I стр. 1 нен. — 9; въ т. II — стр. 1—17.

1848. Saint-Pierre, Jacques-Henri-Bernardin de-.

Œuvres complètes de Jacques-Henri-Bernardin de Saint-Pierre, mises en ordre et précédées de la Vie de l'Auteur. Par L. Aimé-Martin. Bruxelles. 1820. 80, 8 томовъ; т. I—2 нен. + гравированный портреть Bernardin de Saint-Pierre + 2 нен. + 888, т. II-4 нен. + XV + 1 нен. + 500 + 1 нен., т. III-4 нен. + 446, т. IV-4 нен. + 546 + 1 нен., т. V-4 нен. + XXIX + 1 нен. + 888, т. VI-4 нен. + 438, т. VII - 4 нен. + 322 + 1 нен., т. VIII-6 нен. + 487 + 1 нен. стр.

Въ т. II – гравированная картинка, въ т. III – 2 листа гравюръ, въ т. IV–гравированная картинка.

Въ т. І разръзавы стр. І — 17 в 312 — 858 ("Observations sur la Russie"); въ т. IV — стр. 29—188 ("Paul et Virginie") в 161—207 ("La chaumière indienne" и "Le café de Surate"), въ т. V— стр. I—XXIX, въ т. VIII — стр. 1—54, 111—127, 175— 190, 908—326 и 884—895; остальные — не разръзаны. Замътовъ нътъ.

1844. Saint-Réal, César.

Œuvres choisies de l'Abbé de Saint-Réal, précédées d'une notice sur sa vie. Paris. M.DCCC.XIX.

> 80, XVI + 471 стр. Разръзаны стр. I - 120, 209 - 282 и 278 - 296; замътокъ нътъ.

#1845. Saint-Simon, Louis, duc.

Mémoires du duc de Saint-Simon. Nouvelle édition, mise dans un ordre chronologique, accompagnée de notes; collationnée sur plusieurs manuscrits autographes; Et précédée d'une Notice historique sur la Vie et la famille de duc de Saint-Simon; suivie d'un Appendice contenant les Pièces justificatives, d'une Table pour chaque volume, et d'une Table générale des Matières. Par M. F. Laurent, Professeur au Collège royal de Charlemagne. Paris. 1826.

> 8°, 6 томовъ; т. I—XVI + 889, т. II—4 нен. + 412, т. III— 4 нен. + 412, т. IV— 4 нен. + 887, т. V— 4 нен. + 459, т. VI— 4 нен. + 410 стр.

> Т. І разр'язанъ до стр. 297; зам'ятовъ н'ятъ, но между 274— 275 стр. лежитъ бумажная закладочка – отрывовъ отъ письма Елиз. Мих. Хитрово, со словами: "Ма très chère, Doly est uni....", а на оборотъ рукою Пушкина написано н'ясколько цифръ; остальные томы не разр'язаны; томъ IV сильно испорченъ сыростью.

1846. Sainte-Beuve, Charles-Augustin.

Critiques et portraits littéraires, par C.-A. Sainte-Beuve. Paris. 1836. 80, T. II E III; T. II-4 HOH. - VIII - 498 - 2 HOH., T. III-4 HOH. - 578 - 2 HOH. CTP.

Въ т. II разрѣзаны стр. 97—109, 121—125 (часть статьи о Béranger), 145—189 (конецъ статьи о V. Нидо, статьи о M-me Desbories - Valmore, M. Andrieux и начало статьи объ Oberman), 225—265 (часть статьи о Jouffroy. статьи о M. Jules le Fèvre, и часть объ Alfred de Musset), 375—425 (статьи: "Paroles d'un croyant", "M-me de Duras", "Sonnets") и 465—493 (конецъ статьи "Lélia", "Sur André Chénier", "Pensées diverses"), въ т. III—стр. 1 нен.—448 ("Ballanche", "de Balzac", "De Mémoires de Mirabeau et de l'étude de M. V. Hugo à ce sujet", "Molière", "M-me Tastu", "M-me de Staël", "Sur un portrait de Gérard", "M-me Roland", "Sonnet," "M. de Vigny") и 470—573 ("Napoléon, par E. Quinet", "Du génie critique", "M. Villemain").

Замфтовъ нфтъ.

1847. Sainte-Beuve, Charles-Augustin.

Tableau historique et critique de la poésie Française et du théâtre Français au seizième Siècle, Par C.-A. Sainte-Beuve. Paris. 1828.

> 8°, 8 нен. + 396 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1348. Sainte-Beuve, C.-A. — см. выше, на стр. 221-й: Delorme, Joseph.

1849. Saldern.

Histoire de la vie de Pierre III, Empereur de toutes les Russies, Présentant, sous un aspect imparatial, les causes de la révolution arrivée en 1762. Par M. de Saldern, ambassadeur de Russie dans plusieurs cours de l'Europe. Francfort-sur-le-Mein. An X. 1802.

> 80, XXVIII - 822 стр. и генеалогическая табляца потомства царя Алексёя Михайловича. Въ переплетё; замётокъ нётъ.

1850. Salvandy, Narcisse-Achille.

Histoire de Pologne avant et sous le Roi Jean Sobieski. Par N.-A. de Salvandy. Seconde Édition. Paris. M.DCCC.XXX.

```
8°, 8 тома; т. І — 4 нен. + ХХХІХ + 1 нен. + 429, т. ІІ —
4 нен. + 477, т. ІІІ—4 нен. + 512 стр.
Разръзано; замътовъ нътъ.
```

1851. Salvo, marquis.

Lord Byron en Italie et en Grèce; ou aperçu de sa vie et de ses ouvrages d'après des sources authentiques, accompagné de pièces inédites, et d'un tableau littéraire et politique de ces deux contrées par le Marquis De Salvo, Membre de plusieurs Sociétés Littéraires. Londres. 1825.

> 8°, 2 нен. – литографированный портретъ Байрона – 4 нев. – IX – 1 нен. – литографированный снимовъ съ автографа Байрона – 369 стр.

> На верху титульнаго листа написано карандашомъ: "C-esse Dally Fiquelmont" [дочь Елизаветы Михайловны Хитрово; ср. выше, № 1842].

> Между стр. 190—191 положена бумажная закладочка; замътовъ петъ.

1859. Say, Jean-Baptiste.

Petit volume contenant quelques apperçus des hommes et de la société. Par Jean-Baptiste Say, De l'Académie Impériale de Saint-Pétersbourg, de la Société Royale de Madrid, etc. Second Édition corrigée et augmentée. A Paris. 1818.

> 12°, 4 нен. -- 188 стр. Разръзано; замътокъ нътъ. На внутренней сторонъ первой обложки неизвъотною рукою написано карандашомъ: "très rare. Se vend à Paris 7 à 10 f."

1355. Scaliger, Joseph-Juste (+ 1609).

Scaligerana. Editio altera, ad verum exemplar restituta, & innumeris iisque fœdissimis mendis, quibus prior illa passim scatebat, diligentissime purgata. Coloniae Agrippinae, Apud Gerbrandum Scagen. M.DC.LX.VII.

> 69, 12 нен. – 268 стр. Въ старинномъ кожаномъ переплетъ; замътокъ нътъ.

1854. Scarron, Paul.

Le Virgile Travesty en vers burlesqurs de Monsieur Scarron. Augmenté dans cette nouvelle édition de la suite du huitième Livre qui n'a paru dans les Editions précédentes. Enrichi de Figures. Lyon. M.DCC.XXVIII.

> 129, 2 тома; т. I—866 сгр. и 5 картинокъ, т. II — 880+4 нен. отр., 4 картинки и портретъ Скаррона.

> Въ двухъ переплетахъ изъ цъльной кожи; замътовъ натъ; на титулахъ чернилами написано: "ex-libris D..... Sc.....".

1855. Schabelski, Achille.

Voyage aux colonies russes de l'Amérique, fait à bord du sloop de guerre l'Apollon, pendant les année 1821, 1822 et 1823, par Achille Schabelski. St.-Pétersbourg, de l'Imprimerie de N. Gretsch. 1826.

80, 6 нен. -- 106 стр.

На оборотё листва съ посвящениемъ Гумбольдту чернилами написано: "Любезнёйшему Товарищу Александру Сергёевичу Пушкину усерднёйшее приношение отъ Сочинителя".

Книга посвящена барону Александру Гумбольдту. Разразана; заматокъ нать. Конецъ книги попорченъ мышами.

Ахналесъ Павловичъ Шабельскій, лицеисть II курса (выпуска 1820 г.), состоялъ секретаремъ Русской миссіи въ Филадельфіи. Его письмо къ князю А. Б. Куракину о тюремной системѣ Соединенныхъ Штатовъ (20-го мая 1825) см. въ "Оѣв. Пчелѣ" 1827 г., № 58.

1856. Schlegel, Auguste-Wilhelm.

Cours de littérature dramatique, Par. A. W. Schlegel. Traduit de l'Allemand. Paris. 1814.

> 80, 3 тома; т. I-6 нен. + XXIII + 8 нен. + 400 + 4 + 1 нен., т. II-4 неп. + 409 + 1 нен. + 4, т. III-4 нен. + 859 + 1 нен. + 3 отр.

> Т. I и II разр'язаны, въ т. III разр'язаны стр. 1 нен. — 275; зам'ятовъ н'ятъ.

> О близкомъ знакомствѣ Пушкина съ сочиненіемъ Шлегеля см. въ статьѣ Н. К. Козмина "Взглядъ Пушкина на драму" (Памяти Пушкина. Сборникъ статей... С.-Пб. Университета, С.-Пб. 1900, стр. 207 и сл.)

1867. Schlegel, Friedrich.

Histoire de la Littérature ancienne et moderne, par F. Schlegel; traduite de l'allemand, sur la dernière Édition, Par William Duckett. Paris. 1829.

> 8°, 2 тома; т. I—4 нен. + 412, т. II—4 нен. + 424 отр. Т. I разръзанъ до стр. 185; т. II не разръзанъ; замътокъ нътъ.

1858. Schnitzler, Jean-Henri.

La Pologne et la Russie. Par M. J. H. Schnitzler, Auteur de l'Essai d'une Statistique générale de l'Empire de Russie.

Эпиграфъ: Jechtché Polska nié prjépadla.

Non, la Pologne n'est pas encore perdue.

Paris. 1831.

80, 4 нен. + V + 3 нен. + 52 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1859. Schnitzler, Jean-Henri.

La Russie, la Pologne et la Finlande. Tableau statistique, géographique et historique De toutes les Parties de la Monarchie Russe prises isolément. Par M. J.-H. Schnitzler. Avec 3 plans lithographiés. Paris. 1835.

> 80, XI - 1 нен. - 744 стр. Не разрѣзано.

1860. Schöll, Maximilian-Samson-Friedrich.

Histoire abrégée de la littérature Romaine, par F. Schœll, Conseiller de Cour de S. M. le Roi de Prusse, attaché à sa Légation à Paris. Paris. 1815.

> 80, 4 тома; т. I—4 нен.+LI+1 нен. + 886, т. II — 4 нен. + 490, т. III—4 нен. + 466, т. IV— 4 нен. + 428 стр. Т. I—III разрёзаны, т. IV не разрёзанъ; замётокъ нёть.

1861. Schön, L. F.

Philosophie transcendantale, ou Système d'Emmanuel Kant, par L. F. Schön. Paris. 1831.

> 8%, 4 нен. -+ 402 -+ 1 нен. стр. Разръзаны стр. 1-112, 289-837 и 885-402; замътовъ нътъ.

1869. Scott, Walter.

The Lady of the lake. A poem. By Walter Scott, Esq. The eighth edition. Edinburgh. 1810.

8°, 488 стр. Эвземпляръ съ ex-libris'омъ Уварова (С. С. ?): "Ouvaroff" и гербомъ. Зам'ётокъ нётъ.

1868. Scott, Walter.

The Lay of the Last Minstrel, a poem; by Walter Scott, Esq. The twelfth edition. London. 1811.

80, 849 стр.

Въ текстѣ многія мѣста съ боку отчеркнуты каранашомъ.

1864. Scott, Walter.

The Lord of the Isles; a poem. By Walter Scott, Esq. The fifth edition. Edinburgh. 1815.

8⁰, 447 стр. Замътовъ нътъ.

1865. Scott, Walter.

Rokeby; a poem. By Walter Scott, Esq. The sixth edition. Edinburgh. 1815.

> 8°, 418 стр. Зам'ётокъ н'ётъ.

1866. Scott, Walter.

Œuvres complètes de Walter Scott. Romans historiques. Peveril du Pic, par Sir Walter Scott; traduit de l'Anglais par le traducteur des romans historiques de Sir Walter Scott. Paris. M.DCCC.XXIV.

> 12°, тт. І, ІІ, ІІІ и V; т. І-4 нен. + 274, т. ІІ-4 нен. + 274, т. ІІІ-4 нен. + 271, т. V-4 нен. + 828 стр. Разр'язано; зам'ятокъ н'ять.

1367. Scott, Walter.

Chants populaires des Frontières Méridionales de l'Écosse, recueillis et commentés par Sir Walter Scott, traduits de l'anglais par M. Artaud. Paris. 1826.

```
12°, 4 тома; т. І—4 нен. + 259 + 2 нен.; т. ІІ—4 нен. + 248,
т. ІІІ—4 нен. + 284, т. ІV—4 нен. + 186 стр.
Разръзано; замътокъ нътъ.
```

1868. Scott, Walter.

Œuvres complètes de Sir Walter Scott. Traduction nouvelle. Woodstock, ou le Cavalier, Histoire du temps de Cromwell, Année 1651; par Sir Walter Scott; traduit de l'Anglais par A. J. B. Defauconpret, traducteur des romans historiques de Siv Walter Scott. Paris. 1826.

> 129, 4 тома; т. І—4 нен. - ХІ - 1 вен. - 257, т. ІІ—4 нен. -272, т. ІІІ—4 нен. - 268, т. ІV—4 нен. - 808 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1869. Scott, Walter.

The prose Works of Sir Walter Scott. Paris. 1827. 89, т. I, V н VI; т. I—771, т. V—720, т. VI—858 стр. Замётокъ нёть.

1870. Scribe (Augustin-Eugène) et Mélesville (Anne-Honoré-Joseph-Duveyrier).

Coraly, ou la Sœur et le Frère, comédie-vaudeville en un acte, par MM. Scribe et Mélesville. Représentée, pour la première fois, à Paris, sur le Théatre de S. A. R. Madame, Duchesse de Berry, le 19 Novembre 1824. Paris. 1824.

> 8°, 47 + 1 нен. стр. Въ томъ же переплеть №№ 1868 - 1878:

1871. Le Comte de Reding, Tragédie, Par le Chevalier de Cuzey. Paris. 1826.

80, 56 стр.

1872. Les deux Réputations, comédie-vaudeville en un acte; Par MM. Armand Overnay et Theodore N... Représentée pour la première foir à Paris, sur le Théatre de l'Ambigu-comique, le 28 Juillet 1825. Paris. 1825.

80, 47 + 1 нен. стр.

- 1878. Le Confident, comédie-vaudeville en un acte, par M. Soribe et Mélesville. Représentée pour la première fois à Paris, sur le Théatre de madame Duchesse de Berry, par les comédiens ordinaires de son Altesse Royale, le 5 Janvier 1826. Paris. 1826. 8⁰, 2 нен. + 41 + 1 нен. стр.
- 1874. La Demoiselle à marier, ou la première entrevue, comédie-vaudeville en un acte, Par MM. Scribe et Mélesville. Représentée, pour la première fois, à Paris sur le Théatre de Madame, Duchesse de Berry, par les comédiens ordinaires de son Altesse Royale, le 18 Janvier 1826. Paris. 1826.

80, 55 - 1 нен. стр.

1875. L'Oncle et le Neveu, ou Les Noms supposés, comédie-vaudeville en un acte par M. S. Tournemine. Représentée, pour la première fois, à Paris, sur le Théatre de la Porte Saint-Martin, le 14 Fevrier 1826. Paris. 1826.

89, 50 стр.

1876. Le Charlatanisme, comédie-vaudeville en un acte, Par MM. Scribe et Mazères. Représentée, pour la première fois, à Paris, sur le Théatre de Madame, Duchesse de Berry, par les comédiens ordinaires de son Altesse Royale, le 10 Mai 1825. Paris. 1825. 80, 48 стр.

На листь посль переплета неизвъстною рукою написанъ перечень піесъ. Замётокъ нётъ.

Піесы № 1870—1876—въ одномъ переплетё, съ надписью на корешкѣ: "Recueil des piéces de Théatre. V. 7".

1877. Sédillot, L.-Am.

Manuel classique de Chronologie; publié Par L. Am. Sédillot, Professer d'Histoire au Collége Royal de Saint-Louis. Paris. 1834.

> 69, XIV + 261 стр. Разръзаны стр. 1-8; замътовъ нътъ.

1378. Ségur, Louis-Philippe, comte.

Mémoires ou Souvenirs et Anecdotes, par M. le Comte de Ségur, de l'Académie Française, Pair de France; Ornés de son portrait, d'un *fac simile* de son écriture, d'un portrait de l'impératrice Catherine II, d'une médaille et d'une carte du voyage de Crimée. Troisième Édition. Paris. M.DCCC.XXVII.

> 80, 8 тома; т. I—4 нен. + гравированный Bertonnier портреть графа Сегюра + 2 страницы снимковъ съ почерка + 478 + 8 нен., т. II — 4 нен. + гравированный Bertonnier, по рисунку Mourlan, портретъ Екатерины II въ костюмѣ, въ которомъ она совершала путешествіе въ Крымъ въ январѣ 1787 г. + 424, т. III — 4 нен. + гравированные Bertonnier снимки съ медали въ память путешествія Екатерины II въ Крымъ и карта путешествія Екатерины II (при стр. 8—9) + 526 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 321; т. II и III разръзаны; замътокъ нътъ.

1879. Ségur, Louis-Philippe, comte.

Mémoires ou Souvenirs et Anecdotes, par M. le Comte De Ségur, de l'Académie Française, Pair de France. Troisième Édition. Bruxelles. 1826—1827.

> 12°, т. II и III; т. II — 4 исн. + 495, т. III (1827 г.) — 4 иен. + 680 стр.

> Въ т. II разръзаны стр. I — 69 и 101 — 157; замътокъ нътъ; т. III не разръзанъ.

1830. Ségur, Philippe-Paul, comte.

Histoire de Napoléon et de la grande-armée pendant l'année 1812. Par M. le Général Comte de Ségur. Et Examen critique par le Général Gourgaud, ancien Officier d'ordonnance et aide de-camp de l'empereur Napoléon. Bruxelles. M.DCCC.XXV. 89, 2 TOME; T. I - 6 HEH. + X + 823, T. II - 4 HEH. + 298+ 1 HEH. CTP.

Въ одномъ переплетъ (Пушкинскаго образца); замътокъ нътъ; зказмиляръ пострадалъ отъ сырости.

¢1381. Ségur, Philippe-Paul, comte.

Histoire de Russie et de Pierre-le-Grand, Par M. le général comte de Ségur, auter de l'Histoire de Napoléon et de la Grande Armée, pendant l'année 1812. Bruxelles. 1829.

> 120, 2 тома; т. І — VII + 1 нен. + 852, т. ІІ — 4 нен. + 881 стр. Зам'ётокъ н'ётъ.

> Въ одномъ переплетё (Пушкинскаго образца); на шмутцътитулё рукою Пушкина написано, для переплетчика, караидашомъ: "Segur" и подчеркнуты слова "Historie de Russie", какъ и вытиснено на корешкё.

1382. Seiler, Andreas.

Kurzgefaszte Grammatik der Sorben-Wendischen Sprache nach dem Budissiner Dialekte von Andreas Seiler, Cand. Rev. Minist. Budissin, bei K. A. F. Weller. 1830.

> 80, XIV - 146 стр. Не разръзано.

1383. A select collection of Old Plays. In twelve volumes. A new edition with additional notes and corrections, by the late Isaac Reed, Octavius Gilchrist, and the Editor. London. M.DCCC.XXV.

> 8°, T. I, II, III, IV, VI, VII, VIII, IX, X, XI, XII; I – CLXXVI + 808, T. II – 4 + 405, T. III – 425, T. IV – 451, T. VI – 486, T. VII – 456, T. VIII, – 434, T. IX – 419, T. X.– 448, T. XI – 585, T. XII – 422 crp.

> Въ т. І разръзаны: часть предисловія и стр. 1—42 (интерлюдія "God's promises"), въ т. XI — стр. 1—40 (часть "The Chronicle of Edward the First"); остальные томы не разръзаны.

1384. Sénancour, Etienne.

Isabelle, Lettres publicés par De Sénancour. Paris. M.DCCC.XXXIII.

> 80, 4 нен. -- 804. Разръзаны стр. 1 нен. -- 28; замътовъ нътъ.

1385. Sénancour, Etienne.

Oberman. Lettres publiées par M... Sénancour, auteur de Réveries sur la Nature de l'Homme.... Paris. An XII—1804.

> 80, 2 тома; т. I — 4 нен. + VIII + 884, т. II — 4 нен. + 881 + 1 нен стр.

> Въ т. І разр'язаны стр. 1 нен. — 18 и 198 — 205; зам'ятокъ н'ятъ; т. II не разр'язанъ.

1886. Sénancour, Etienne.

Rêveries par De Sénancour. Troisième Édition. Paris. M.DCCC.XXXIII.

8°, 4 нен. + 409 + 8 нен. стр.

Разръзаны стр. 1 нен. — 17, 177 — 195, 845 — 861; замътокъ нътъ.

1387. Sénecé, Antonie.

Œuvres diverses de Sénecé, Seconde Edition, Augmentée de la critique des Mémoires du cardinal de Retz. Paris. 1806.

> 12°, 4 нен. + XXIV + 288 + 1 нен. стр. Разръзано; замътокъ нъть.

1388. Sevigné, Marie, marquise de-.

Sevigniana, ou Recueil de pensées ingénieuses, D'Anecdotes Littéraires, Historiques & Morales, Tirées des Lettres de Madame la Marquise Sevigné. Avec des Remarques pour l'intelligence du Texte. Auxerre. M.DCC.LXXXVII.

12º, VIII -+ 388 стр.

Переплеть изъ пѣльной кожи съ вытисненными на крышкѣ золотыми крупными буквами "N. H."

На оборотъ верхней врышки переплета написано карандашомъ: "Ce livre appartient à Olga Pouchkinn". Замътокъ нътъ.

1389. Shakespeare, William.

Œuvres complètes de Shakspeare [sic], traduites de l'anglais par Letourneur. Nouvelle édition, revue et corrigée, par F. Guizot et A. P., Traducteur de Lord Byron; précédée d'une Notice biographique et littéraire sur Shakspeare; Par F. Guizot. Paris. M.DCCC.XXI.

На обложкахъ – вездѣ выставленъ 1827 годъ.

8°, 13 ТОМОВЪ; Т. І—4 НЕН. + CLII + 387, Т. ІІ—6 НЕН. + X + 477 + 2 НЕН., Т. ІІІ — 4 НЕН. + 491, Т. ІV — 4 НЕН. + 461, Т. V — 4 НЕН. + 539, Т. VI — 4 НЕН. 503, Т. VII—4 НЕН. + 512, Т. VIII— 4 НЕН. + 436, Т. X—4 НЕН. + 538, Т. XI— 4 НЕН. + 500, Т. XIII — 4 НЕН. + 556, Т. XIII — 4 НЕН. + 481 стр.

Въ т. I разр'язаны стр. 145 — 877 (Choix de sonnets de W. Shakspeare. Hamlet), т. III весь (Antoine et Cléopatre. Les méprises. Macbeth), въ т. IV — стр. 151 — 461 (Le songe d'une nuit d'été. Roméo et Juliette), т. VIII весь (La vie et la mort de roi Jean. Mesure pour mesure. Le conte d'hiver), въ т. IX стр. 161—496 (La méchante femme mise á la raison. Tout est bien qui finit bien), въ т. XII — стр. 885 — 425 (часть "Peines d'amour perdues), т. XII весь (Le Roi Henri VIII. Périclès. Le marchand de Venise).

Замфтовъ нфтъ.

1890. Shakespeare, William.

The dramatic works of Shakspeare printed from the text of Samuel Johnson, George Steevens and Isaac Reed. Complete in one volume. Leipsic. 1824.

> 89, 880 стр. Замѣтокъ нѣтъ.

1301. Sismondi, Jean-Charles-Léonard Simonde de-.

De la Littérature du Midi de l'Europe, Par J. C. L. Simonde de Sismondi, De l'Académie et de la Société des Arts de Genève, Correspondant de l'Institut de France et de l'Académie royale des Sciences de Prusse, Membre honoraire de l'Université de Wilna, des Académies italienne, des Georgofili, de Cagliari, de Pistoia, etc. 3-ème Édition, revue et corrigée. Paris. 1829.

80, 4 тома; т. I – 4 нен. + IV + 448 (+ 4 + 8 + 4 + 2-объявленія о книгахъ), т. II – 4 нен. + 488, т. III – 4 нен. + 556, т. IV – 4 нен. + 558 стр.

Томы I и II разръзаны; въ т. III разръзаны стр. 1 нен. — 209 и 537 — 556, въ т. IV — стр. 1 нен. — 145 ("Littérature éspagnole": Лопе-де-Вега, Кальдеронъ), 177 — 201 (Кальдеронъ), 449 — 505 ("Littérature Portugaise", XVI siècle: Камоэнсъ) и 569 — 588 (Table analitique des matières). Замътокъ нътъ.

Еще въ 1825 г. Пушкинъ просилъ брата Льва Сергьевича прислать ему "Litterature" Sismondi (см. письмо отъ 14-го марта).

1392. Sismondi, Jean-Charlet-Léonard Simonde de-.

Histoire de la chute de l'Empire Romain et du déclin de la civilisation, de l'an 220 à l'an 1000; par J. C. L. Simonde de Sismondi. Bruxelles. 1836.

> dr. 8°, 4 нен. -+ 544 стр. Разръзаны стр. I нен. -- 5.

1393. Sismondi, Jean Charles-Léonard Simonde de-.

Histoire des Républiques Italiennes du moyen àge, Par J. C. L. Simonde de Simondi, Correspondant de l'Institut et de l'Académie Royale de Prusse, des Académies italienne, de Wilna, de Cagliari, des Georgofili, de Genève, de Pistoia, etc. Nouvelle Édition, revue et corrigée. Paris. 1826.

> 80, 16 томовъ; т. I. – XXX+425, т. II–4 нен.+500, т. III– 4 нен.+499, т. IV–4 нен. +446, т. V–4 нен.+451, т. VI– 4 нен.+448, т. VII–4 нен.+460, т. VIII–4 нен.+448, т. IX– 4 нен. +450, т. X. – 4 нен. +418, т. XI–4 нен. +384, т. XII–4 нен.+506, т. XIII–4 нен. +511, т. XIV–4 нен. + 528. т. XV–4 нен.+459, т. XVI–4 нен. +500 стр.

Въ т. I разрѣзаны стр. I – 16; остальные томы не разрѣзапы.

1894. Smith (Eli) and Dwight, H. G. O.

Missionary Researches in Armenia: including a Journey through Asia Minor, and into Georgia and Persia, with a visit to the Nestorian and Chaldean Christians of Oormiah and Salmas. By Eli Smith and H. G. O. Dwight, Missionaries from the American Board of Missions. To which is prefixed A Memoir on the Geography and Ancient History of Armenia, by the Author of "The modern Traveller". London. 1834.

80, LXXII-+472 стр.

Разрѣзаны въ предисловіи стр. 1-LXI и въ текстѣ: стр. 41-163: Letter III (From Tokat to Erzroom), Letter IV (Erzroom, and journey thence to Mejengerd), Letter V (Pashalik and city of Kars), Letter VI (From the Turkisch frontier to Tiflis), Letter VII (Tiflis), Letter VIII (Tiflis) и стр. 440 — до конца (Reach Erzroom, Present state of Erzroom, Leave Erzгоот и т. д.). Замѣтокъ нѣтъ.

1395. Smith, Horace.

Zillah, histoire juive, tirée des annales de Jérusalem, par Horace Smith, traduite de l'anglais par A. J. B. Defauconpret, traducteur des romans de Sir Walter Scott, Cooper, Banim, etc., etc. Paris. M.DCCC.XXIX.

> 120, 5 томовъ; т. I – 4 нев. + XV + 1 нен. + 215, т. II – 4 нен. + 216, т. III - 4 нен. + 218, т. IV-4 нен. + 225, т. V-4 нен. + 228 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1896. Smitt, Friedrich.

Suworow's Leben und Heerzüge. Im Zusammenhange mit der Geschichte seiner Zeit. Dargestellt von Friedrich von Smitt. 1-r Theil. Wilna. 1833.

8º, 8 нен. + LXII + 528.

Разръзаны только стр. 170-191: "Vierter Abschnitt. Pugatschew's Aufruhr. - Suworow gegen Pugatschew von 1774-1775". Замѣтовъ нѣтъ.

🗣 1897. Solignac, Pierre-Joseph.

Histoire générale de Pologne, Par Mr. le Chevalier De Solignac, Secrétaire du Cabinet & des Commandemens du Roi de Pologne, Duc de Lorraine & de Bar. Amsterdam. M.DCCL.I. 12°, 6 томовъ; т. I-VIII (въ томъ числъ гравированный титульный листь) + XLII + 256, т. II - 4 нен. + X + 266, т. III - 4 нен. + XII + 275, т. IV - 4 нен. + XX + 284, т. V -4 нен. + XVI + 320, т. VI (съ заглавіемъ: "Continuation de l'histoire Générale de Pologne, de Mr. le Chevalier de Solignac,

22*



par les Auteurs de la grande Édition de Hollande de l'Histoire Universelle, ou tome sixième", Amsterdam. MDCCLXXX) — 4 нен. (два титула — въ то̀му и ко всему сочиненію) +-XXIV -+ 260 стр.

Въ трехъ переплетахъ Пушкинскаго образца. На листъ послъ верхней крышки I тома рукою Пушкина написано карандашомъ: "Solignac. 1", а на III — "Solignac. 3".

На титулѣ т. І-го неизвѣстной рукой написано карандашомъ: 6 vol. 85 R. 15 руб.

Замѣтокъ нѣтъ.

1898. Southey, Robert.

Essays moral and political, by Robert Southey, Esq. LL. D. poet laureate, &c. Now first collected: in two volumes. London. M.DCCC.XXII.

89, 2 тома; т. I-VIII + 422, т. II - 448 стр. Разръзано; замътокъ нъть.

1899. Southey, Robert.

The poetical works of Robert Southey. Complete in one volume. Paris. 1829.

> 8°, XVIII -+ 728 стр. Замътовъ нътъ.

1400. Southey, Robert.

Œuvres poétiques de Robert Southey, traduites de l'anglais Par M. B. de S.—Roderick, le dernier des Goths, Poëme. Paris. 1820.

> 12°, 3 тома; т. I—XIV+ 194, т. II—4 нен.+216, т. III— 4 нен. + 208 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1401. Southey, Robert.

The life of Nelson, by Robert Southey, Esq. LL. D. Poet laureate, etc. London. M.DCCC.XXX.

> мал. 8⁰, 352 стр. Не разрѣзано.

1402. Soutzo, Alexandre.

Histoire de la Révolution Grecque. Par M. Alexandre Soutzo, temoin oculaire d'une grande partie des faits qu'il expose. Paris. M.DCCC.XXIX.

> 8°, 2 нен. – литографированный портреть Александра Ипсиланти – 4 нен. – 466 стр.

> Разръзаны стр. 1 — 241, 818 — 838 и 858 — 861; замътокъ нътъ.

1403. Souvestre, Emile.

Les derniers Bretons, Par E. Souvestre, auteur de l'Echelle de Femmes, etc. Paris. 1836.

> 8°, 4 тома; т. I—8 (проспектъ изданія сочиненій Байрона) + 4 нен. + XLVIII + 295 + 2 нен. + 2 (о соч. Э. Сувестра "L'echelle de femmes"), т. II—4 нен. + 387 + 1 нен., т. III— 4 нен. + 389 + 2 нен., т. IV—4 нен. + 361 + 1 нен. + VI (объявленія о книгахъ).

> Вът. I разръзаны стр. 1 — XLVIII и 65-105, вът. III — стр. 1 нен. — 17; замътокъ нътъ.

1404. Spindler, Carl.

L'Elixir du Diable, Histoire tirée des papiers du Frère Médard, Capucin, publiée Par C. Spindler, et traduite de l'allemand Par Jean Cohen. Paris. 1829.

12°, 4 тома; т. I—213, т. II—197, т. III—185, т. IV—236 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нёть.

1405. Stägemann, Friedrich-August von-.

Historische Erinnerungen in lyrischen Gedichten von Friedrich August von Stägemann. Berlin. Gedruckt und verlegt bei G. Reimer. 1828.

80, XII+971+1 нен. стр.

Въ переплетъ; на чистомъ послъ врышки листвъ написано черивлами: "Bur wohlwollenden Unnahme als einen Beweis freundschaftlicher Hochachtung von dem Berfasser".

Есть стихотворенія и на событія изъ русской исторіи (напр., на смерть Александра I и др.).

1406. Staël-Holstein, Anne-Louise-Germaine, baronne.

Œuvres complètes de M-me la Baronne de Staël, publiées par son fils; précédées d'une notice sur le caractère et les écrits de M-me de Staël, par Madame Necker de Saussure. Paris. 1820.

> 80, томы I—IX и XII—XVII; т. I—4 нен. +-гравврованный H. C. Müller'омъ портретъ г-жи Сталь + VIII + CCCLXXII + 106, т. II — 4 нен. + 374, т. III — 4 нен. + 390, т. IV — 4 нен. + 604, т. V — 4 нен. + L + 550, т. VI — 4 нен. + 434, т. VII — 4 нен. + 375, т. VIII — 4 нэн. + 413 + 1 нен. , т. IX — 4 нен. + 490 + 1 нен., т. XII — 4 нен. + 436, т. XIII — 4 нен. + 415, т. XIV — 4 нен. + 388, т. XV — XVI + 360, т. XVI — 4 нен. + III + 1 нен. + 360 + 1 нен., т. XVII — 4 нен. + 454 стр.

> Въ т. II разр'язаны стр. 1 нен. — 38 ("Refléxions sur le procès de la Reine") и 297--817 (часть "Histoire de Pauline"), т. V весь и VI весь ("Delphine", ч. I—IV), т. VIII и IX весь

("Corinne ou l'Italie", т. І н II), при чемъ въ т. IX, между стр. 106—107, положена бумажная закладочка; въ т. XV (въ "Dix années d'exil") разръзаны стр. 13—33 и 49—57. Зам'ютокъ нютъ.

#1407. Statius, Publius Papinius.

L'Achilléïde et les Sylves de Stace, traduites en français Par P. L. Cormiliolle, De la Société libre des Sciences, Lettres et Arts de Paris, et Traducteur de la Thébaïde du même Auteur.

Эпигр.: Maroneique sedens in margine templi,

Summo animum, et magni tumulis ad canto

magistri.

¢

Lib. 4. Sylv. 4. v. 54.

Paris. An X (1802).

12⁰, 2 тома; т. І — 2 нен. + VI + 852, т. ІІ — 2 нен. + IV + 892 + 1 нен. стр.

Въ переплетахъ изъ цѣльной кожи съ золотымъ тисненіемъ на корешкѣ. На оборотѣ листка послѣ передней крышки переплета тома І-го рукою Пушкина чернилами написано:

> Вези, вези нежальй Со мной бхать весельй

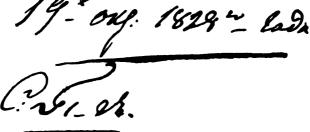
> Мић изюмъ Нейдетъ на умъ Цуккербродъ Нелћзетъ въ родъ [sic] Пастила нехороша Безъ тебя, моя душа.

Подъ стихами, справа, рукою Анны Петровны Кериъ, тъми же чернилами, написано: "А: К", а подъ этимъ, ся же рукой, — "19-е окт: 1828-го года С: П-гъ".

#Ф1408. Stendhal [псевдонимъ Marie-Henri Beyle].

Le Rouge et le Noir. Chronique du XIX-e Siècle, par M. de Stendhal. Paris. 1831.

Kuga, hype. wr franki Common files buch dut unomo Kindy ney me Kor Kind Judz Henlyn Wyng? Normaha nedegona Fyrmach, un Ayun



№ 1407.





•

8⁰, 2 тожа; т. I — 6 нен. + 898, т. II — 4 нен. + 486 + 1 нен. стр.

На титульномъ листѣ тома І-го, рукою Н. Н. Пушкиной, чернилами написано: "A. Pouchkine". Разрѣзано; замѣтовъ нѣтъ.

Ф1409. Стефановић, Вук.

Српски рјечник. Истолкован њемачким и латинским ријечма. Скупио га и на свијет издао Byk Стефановић.—Wolf Stephanson's Serbisch-Deutsch-Lateinisches Wörterbuch.—Lupi Stephani F. Lexicon Serbico-Germanico-Latinum. У Бечу. (Wien, Viennae), Gedruckt bei den P. P. Armeniern. 1818.

8°, LXXI + 927 столбцовъ.

На обратной сторонѣ переплета рукою Пушкина написано: "А.Пушкинъ"; между стр. 52-53, 324-325 и 884-885 закладки.

1410. Stéphanowitsch, Wuk.

Chants populaires des Serviens, recueillis par Wuk Stéphanowitsch, et traduits, d'après Talvy, Par M-me Élise Voïart. Paris. M.DCCC.XXXIV.

> 80, 2 тома; т. І — 6 нен. → 308., т. ІІ — 4 нен. → 280 стр. Въ т. І разръзаны стр. 1 нен. — 17 и 65 – 308, въ т. ІІ стр. 1—22 (описаніе Сербской свадьбы), 105—154 и 252—264 (примъчанія); замътокъ нътъ. Ср. ниже, № 1422.

1411. Sterne, Lawrence.

Œuvres complètes de Sterne, traduites de l'anglais; par une société de gens de lettres. Nouvelle édition, ornée de neuf gravures. Paris. 1818.

> 12°, 6 томовъ; т. I—4 нен. – 331 стр. съ", 1 гравированной картинкой; т. II ("Tristram Shandy") — 4 нен. – 351, т. III (тоже) — 4 нен. – 324, т. IV ("Voyage sentimental") — 4 нен. – 247, т. V — 211, т. VI — 280 стр.

Въ т. Ј разрѣзаны стр. 1 нен.—21; замѣтокъ нѣтъ; т. II—VI не разрѣзаны; т. IV сильно пострадалъ отъ сырости.

1412. Sterne, Lawrence.

Voyage sentimental, suivi des Lettres d'Yorick a Éliza, par Laurent Sterne, en anglais et en français. Nouvelle Édition, dont la traduction française a été entièrement revue et corrigée sur le texte anglais. Ornée de six Figures d'après Monsiau. Paris. An VII (1799).

> 12°, 2 тома; т. І—ХХХІІ+207, т. ІІ— 4 нен. + 225 стр. Въ т. І— двъ гравированныхъ картинки, въ т. ІІ— три.

На шмутцъ-титульныхъ листкахъ обовкъ томовъ карандашомъ, неизвъстной рукой (едва-ли не Алексъя Николаевича Вульфа) написано: "Пушкиной".

Въ двухъ переплетахъ изъ цъльной кожи съ золотымъ тисненіемъ. Замътокъ иътъ.

1418. Strahlenberg, Philipp-Johann.

Historie der Reisen in Ruszland, Siberien, und der Groszen Tartarey. Mit einer Landcharte und Kupferstichen welche die Geographie und Antiquität erläutern, verrichtet und gesammlet von Philipp Johann von Strahlenberg, Königl. Schwedischen Obristlieutenant. Leipzig, bey Gottfried Kiesewetter, Buchhändler in Stockholm. S. a.

26 нен. + 438 + 16 нен. стр. и таблицы. Замътовъ нътъ.

1414. Struys, Jean.

Voyages de Jean Struys, en Russie, en Perse et aux Indes, mis dans un meilleur ordre, et réduits aux faits les plus intéressans. Paris. 1827.

> 120, 2 тома; т. І-VII+1 нен. + 196, т. II-4 нен. + 169 стр.; при обонхъ томахъ-по одной гравированной картинкъ.

Въ переплетв Пушкинскаго образца; замътокъ нътъ.

Какое-то изданіе путешествія Стрюйса, въроятно—1681 г., бралъ Пушкинъ у А. С. Норова (Переписка. Акад. над., т. III, стр. 62).

1415. Suetonius, Caius.

Les Douze Césars, traduits du latin de Suétone, avec des notes et des réflexions, Par M. De La Harpe. Nouvelle édition revue et corrigée, ornée des Portraits des douze Empereurs, et de celui de l'Auteur, gravés d'après l'antique. Paris. An XIII. 1805.

80, 2 тома; т. I-4 нен. + 567, т. II-4 нен. 567 + 1 нен. стр. Разр'езано; зам'етокъ н'етъ.

1416. Swift, Jonathan.

Letters; written by Jonathan Swift, D. D. Dean of St. Patrick's, Dublin, and several of his friends. From the year 1703 to 1740. Published from the originals with Notes explanatory and historical. By John Hawkesworth, LL. D. The seventh edition. London. M.DCC.LXVIII-M.DCC.LXIX.

> 8°, 6 томовъ; т. I — XXXI + 302, т. II — VIII + 312, т. III — VIII + 320, т. IV — VIII + 286, т. V — VII + 286, т. VI — VII + 310 стр.

> Въ переплетахъ; замътокъ нътъ; на книгахъ — ex-libris "De la Bibliothèque du Baron Monster à Landegge".

1417. Swift, Jonathan.

The Works of Dr. Jonathan Swift, Dean of St. Patrick's, Dublin. Accurately revised. Adorned with Copper-Plates; with Some Account of the Author's Life, and Notes Historical and Explanatory. By John Hawkesworth. London. M.DCC.LXVI.

8°, 18 томовъ; т. I = XVI + 75 + XVIII + 190, т. II = XVI + 292, т. III = 284, т. IV = 286, т. V = XVI + 240, т. VI = 6 нен. + 256, т. VII = VI + 352 + 4 стр. ноть, т. VIII = II + 301, т. IX = II + 350, т. X = IV + 318, т. XI = II + 285, т. XII = VI + 287, т. XIII = 286, т. XIV = IX + 304, т. XV = 290, т. XVI = V + 296, т. XVI = X + 274, т. XVIII = V + 288 стр. Замътокъ нътъ. На книгахъ = ex-libris: "De la Bibliothè

que du Baron Monster à Landegge".

1418. Swift (Jonathan), Bage (Robert) and Cumberland (Richard).

The Novels of Swift, Bage, and Cumberland; viz. Gulliver's Travels, by Swift. Mount Henneth, Barham Downs, James Wallace, by Bage. Henry, by Cumberland. With prefactory notices, &c. (Ballantyne's Novelist's Library, vol. IX). London. 1824.

> 8°, V + LXX + 776 стр. Замѣтокъ нѣть.

1419. Tableau de Paris. Nouvelle Édition Corrigée & augmentée. Amsterdam. M.DCC.LXXXII-MDCCLXXXIX.

> 8°, 12 томовъ; т. І—XVI+188, т. II—4 нен.+208, т. III— 4 нен. + 208, т. IV—4 нен. + 192, т. V (1783)—4 нен. + 206, т. VI (1783)—4 нен. + 196, т. VII (1783)—4 нен. + 191, т. VIII (1783)—4 нен. + 211, т. IX (1789)—4 нен. + 228, т. X (1789)— 4 нен. + 218, т. XI (1789)—4 нен. + 231, т. XII (1789)— 4 нен. + 228 стр.

Въ 6 переплетахъ (по 2 тома въ каждомъ); замѣтокъ нѣтъ.

1420. Tacitus, Caius Cornelius.

Tacite, traduction nouvelle, avec le texte latin en regard; par Dureau de Lamalle, de l'Académie Française. Troisième édition, augmentée de la vie de Tacite, de notes, et des suppléments de Brotier, traduits par Dotteville; revue et corrigée par M. Dureau de Lamalle Fils, Correspondant de l'Académie des Inscriptions, des Académies de Naples, de Turin, etc. Paris. MDCCCXVII—MDCCCXVIII.

> 8°, 6 томовъ; т. I — (1818 г.) XXXI стр. – гравированная карта Стараго Свѣта – 459, т. II — 528, т. III — 495, т. IV — 608, т. V — 454, т. VI — 528 стр.

> > Digitized by Google

Въ т. I разрѣзаны стр. I — 129 (вступительныя статьн), въ т. III — стр. 161—179 (кн. XII, I—XIII), въ т. IV — стр. 141— 161 (кн. XIV, II — XIX); остальные тома не разрѣзаны. Замѣтовъ нѣтъ.

Пушкинъ изучалъ Тацита въ 1825 году; см. его замѣчанія на Анналы Тацита въ VI т. Сочиненій, изд. тов. Просвѣщевія, стр. 416—419. Ср. выше № 635

1421. Tallemant Des Réaux, Gédéon.

Les Historiettes de Tallemant Des Réaux. Mémoires pour servir à l'histoire du XVII-e siècle, publiés sur le manuscrit inédit et autographe; Avec des éclaircissemens et des notes par Messieurs Monmérqué, membre de l'Institut, de Chateaugiron et Taschereau. Bruxelles. 1834.

> 12°, 6 томовъ; т. І — 810, т. II — 800, т. III — 810, т. IV — 848, т. V — 816, т. VI — 859 стр.

Т. І разрѣзанъ до стр. 213; остальные томы не разрѣзаны.

1429. Talvj [псевдонимъ Therese-Albertine-Louise Robinson, geb. von Jakob].

Volkslieder der Serben metrisch übersetzt und historisch eingeleitet von Talvj. Halle. 1825-1826.

> 8°, 2 тома; т. I (1825) — XII + 4 нен. + XLVI + 298; т. II (1826) — VIII + 4 нен. + XVIII + 830 стр.

Разръзано; замътокъ нътъ. Ср. выше, № 1410.

1423. Tanner, John.

Mémoires de John Tanner, ou trente années dansles déserts de l'Amérique du Nord, traduits sur l'édition original, publiée à New-York, par M. Ernest de Blosseville, auteur de l'histoire des Colonies pénales de l'Anglettere dans l'An-stralie. Paris. 1835.

> 80, 2 тома; т. I-4 нен. + XL + 355, т. II-4 нен. + 416 стр. Разръзано; замътокъ нать.

О Джовѣ Теннерѣ и его запискахъ см. пространную статью Пушкина, заимствованную изъ "The Reviewer, въ "Современникѣ" 1836 г., кн. III, стр. 205 – 256.

🕶 1424. Taylor, Jeremy.

Unum Necessarium. Or, The Doctrine and Practice of Repentance. Describing The Necessities and Measures of a Strict. a Holy, and a Christian Life. And Rescued from Popular Errors. By Jer. Taylor D.D. London. 1655.

80, 46 нон. - 690 - 6 нен. стр.

На листь посль переплетной крышки написано: "Edw-d Tratt 1719.", а ниже, неизвъстаниъ почеркомъ, – "А. С. Пушкиву на спасение души".

1425. Taylor, Thomas.

Memoirs of John Howard, Esq., F. R. S. the Christian Philantropist: with a Detail of his most extraordinary Labours in the Cause of Benevolence; and a Brief Account of the Prisons, Hospitals, Schools, Lazarettoes, and other public Institutions he visited. By Thomas Taylor, Author of the "Life Cowper", and Memoires of "Bishop Heber". London. MDCCCXXXVI.

80, ХVІ + 489 стр. Зам'ятокъ н'ять.

1426. Tchao-Chi-Kou-Eul, ou L'Orphelin de la Chine, Drame en prose et en vers, accompagné des pièces historiques qui en ont fourni le sujet, de nouvelles et de poésies chinoises. Traduit du chinois, par Stanislas Julien, Membre de l'Institut, Professeur de langue chinoise au Collège de France. Paris. 1834.

> 8°, 1 листъ китайскихъ іероглифовъ и 1 таблица перевода – XXXII – 352 стр. Разръзаны стр. 1–352; замътокъ нътъ.

1427. Tessé, comte (Mans-Jean-Baptiste-René de Froullai).

Mémoires et lettres du Maréchal de Tessé, contenant des anecdotes et des faits historiques inconnus, sur partie des règnes de Louis XIV et de Louis XV. Paris. 1806.

> 80, 2 тома; т. І — XVI + 357, т. ІІ — 4 нен. + 380 стр. Разр'ёзано; зам'ётокъ нётъ. На том'ё II чернилами написано: "D. de Wassiltchikoff".

1428. Le Théâtre Italien de Gherardi, ou le Recueil general de toutes les comédies et scenes Françoises jouées par les comediens Italiens du Roi pendant tout le temps qu'ils ont été au service. Enrichi d'estampes en taille douce à la tête de chaque comédie, à la fin de laquelle, tous les airs qu'on y a chantés se trouvent gravés-notés avec leur basse-continue chiffrée. Édition nouvelle revue avec beaucoup d'exactitude. Paris. M.DCCXVII.

> 8°, 4 тома; т. I — 24 нен. + 500, т. II — 400, т. III — 4 нен. + 507, т. IV — 6 нен. + 456 стр. Со многими гравюрами и нотами.

Въ переплетахъ; замътокъ нътъ.

1429. Théorie analytique des Probabilités. Безъ титульнаго листа. [Paris. 1818?].

> 40, СХЦІ + 506 + 2 нен. + 34 + 50 + 36 стр. Не разр'ёзано.

1430. Théry, A. - F.

De l'esprit et de la critique littéraires chez les peuples anciens et modernes, Par A.-F. Théry, Proviseur du Collége



Royal de Versailles, traducteur des Satires de Perse. Paris. 1832.

80, 2 тожа; т. І — XІ + 1 нен. + 446, т. ІІ — X + 486 стр.

Вът. І разрѣзаны стр. І — 17, 161 — 169, 289 — 299 (между прочимъ, "Сагасtère de la littérature russe", гдѣ упоминаются Ломоносовъ, Державинъ, Жуковскій, Батюшковъ, Богдановичъ, Хемниперъ и Карамзинъ; Пушкина нѣтъ), 417 — 425 и 438 — 446; вът. II — стр. — 23 — 41 (Клопштокъ, Гёте, Шиллеръ), 78 — 81 (Лессингъ, Гердеръ), 118 — 121 (Ж. Б. Руссо, Паскаль, Боссюэтъ и др.), 158 — 169 (Вольтеръ, Ж. Ж. Руссо, Дидеро и др.), 193 — 201, 209 — 214, 249 — 265 (Гюго и др.), 278—288 (Ламеннэ, Балланшъ, Гюго, Сентъ-Бёвъ), 305 — 317, 397 — 418 и 438 — 436.

Замѣтовъ нѣтъ.

На книгахъ — штемиель книжной торговли I. F. Hauer'a на Невскомъ, въ домъ Petiliat, № 68.

1481. Thierry, Amédée-Simon-Dominique.

Histoire des Gaulois, depuis les temps les plus reculés jusqu'à l'entière soumission de la Gaule à la Domination Romaine. Par M. Amédée Thierry, Correspondant de l'Institut de France. Seconde Édition. Paris. M.DCCC.XXXV.

> 8°, 3 тома; т. I — 6 нен. + LXXI+1 нен. + 408, т. II — 4 нен. + 415, т. III — 4 нен. + 512 стр.

> Вът. I разръзаны стр. 1 нен. — 185; тт. II и III не разръзаны. Замътовъ нътъ.

1432. Thierry, Augustin.

Dix ans d'études historiques, par Augustin Thierry, Membre de l'Institut (Académie des Inscription et Belles-Lettres). Paris. M.DCCC.XXXV.

8°, 4 нен. + XXXV + 1 нен. + 427 стр.

Разрѣзаны стр. 1 нен. — XXXV, 60 — 168, 177 — 185, 209 — 288, 265 — 329 и 369 — 427.

Зам'ётокъ н'ётъ.

1433. Thierry, Augustin.

Histoire de la conquête de l'Angletterre par les Normands, de ses causes et de ses suites jusqu'à nos jours, en Angletterre, en Écosse, en Irlande et sur le Continent; Par Augustin Thierry, de l'Institut royal de France (Académie des Inscriptions et Belles-Lettres). Troisième Édition, entièrement revue et augmentée. Paris. 1830.

> 8°; 4 тома; т. I—VIII + XXVIII + 416, т. II—4 нен. - 442, т. III — 4 нен. + 435, т. IV — 4 нен. - 426 стр.

> Разръзано; въ т. II, между стр. 102 – 108, – бумажная закладочка; зам'ятокъ нётъ.

— 349 —

1484. Thiers, Louis-Adolphe.

Histoire de la Révolution Française. Par M. A. Thiers. Second Édition, revue par l'auteur. Liége. 1828.

> 129, 10 томовъ; т. І—4 нен. + 328, т. ІІ—4 нен. 288, т. ІІІ— 4 нен. + 318, т. ІV—4 нен. + 271, т. V—4 нен. + 845, т. VI— 4 нен. + 366, т. VII—4 нен. + 407, т. VIII - 4 нен. + 421, т. IX—4 нен. + 293, т. Х. — 4 нен. + 452 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1485. Thiessé, Léon.

Résumé de l'histoire de Pologne, par Léon Thiessé.

Эпигр.: Malo periculosam libertatem quam tutum servitium.

Bruxelles. M.DCCC.XXIV. Изъ серія: "Collection choisie de prosateurs et poètes français modernes".

> 12°, 4 нен. + 304 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1436. Thomson, James.

The Seasons by James Thomson. Chiswick. 1820. мал. 8°, 211 стр. Замётокъ нёть.

1437. Tieck, Ludwig.

Le Sabbat des Sorcières, Chronique de 1459, traduit de l'allemand de Louis Tieck. Paris. 1833.

80, 455 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1 488. Tieck, Ludwig.

Œuvres complètes de Ludwig Tieck. Contes d'Artiste. Première Livraison. Shakspeare [sic] et ses Contemporains. Paris. 1832.

> 12°, 4 тома; т. I—XII + 281, т. II — 4 вен. + 249, т. III — 4 нен. + 220, т. IV — 4 вен. + 286 стр. Разръзано; замътокъ нътъ.

1439. Tilly, Jacques-Pierre-Alexandre, comte.

Mémoires du Comte Alexandre de Tilly pour servir à l'histoire des mœurs de la fin du 18-e siècle. Paris. 1828.

```
80, 3 тома; т. І — ХLІІ + 2 нен. + 356, т. ІІ — 4 нен. + 370,
т. 1ІІ — 4 нен. + 348 стр.
Разръзано; замѣтокъ нѣтъ.
```

#1440. Tocqueville, Alexis-Charles-Henri.

De la Démocratie en Amérique, Par Alexis de Tocqueville, avocat à la Cour Royale de Paris, l'un des auteurs du livre intitulé: Du Système pénitentiaire aux États-Unis. Orné d'une carte d'Amérique. Quatrième édition. Paris. M.DCCC.XXXVI.

> 8°, 2 тома; т. 1 — 4 нен. + 887, т. II — 4 нен. + 447 стр. н литографированная карта.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен. — 45, т. II разръзанъ весь. На обложевъ т. II, наверху, рукою поэта написано чернилами: "А. Пушкинъ". Замътокъ изтъ.

> Пушкинъ, въ статъ́т своей о Джонъ Теннеръ, называетъ это сочиненіе "славнымъ".

1441. Toland, John.

Le Nazaréen, ou le Christianisme des Juifs, des Gentils et des Mahométans. Traduit de l'Anglois. De Jean Toland.

> Эпигр.: Hoc opus, et sacras populis notescere leges. Lucan. Lib. 10.

Londres. M.DCC.LXXVII.

80, XLVII + 1 нен. + 261 + 11 нен. стр. Въ переплетъ; замѣтокъ нѣтъ.

1442. Tolstoy, Jacques [Яковъ Николаевичъ].

Essai biographique et historique sur le Feld-Maréchal Prince de Varsovie Comte Paskevitch d'Érivan; orné de son portrait et d'une carte; Par J. Tolstoy. Paris. M.DCCC.XXXV.

> 80, 2 нен. + литографированный Heigel'омъ портретъ князя Паскевича + 2 нен. + 285 + 2 неп. стр. и литографированная у Clouet въ Парижѣ карта военныхъ дѣйствій въ Азіатской Турціи.

Разръзаны стр. 1 нен. – 204; замътокъ нътъ.

1443. [Толстой, Яковъ Николаевичъ].

Lettre d'un Russe à un Russe, simple réponse au pamphlet de M-me la duchesse d'Abrantès intitulé: Catherine II. Paris. M.DCCC.XXV.

80, 4 нен. + 111 стр.

Разръзаны стр. 17 – 111; замътокъ нътъ.

Объ этихъ книжкахъ Я. Н. Толстого см. въ статъ В. Л. Модзалевскаго въ "Русск. Стар." 1899 г., № 9.

1444. Tooke, William.

The life of Catharine II, Empress of Russia. With a correct map of the Russian Empire. The fifthe edition, with great additions and a copious index. By W. Tooke, F. R. S. Member of the Imperial Academy of sciences, and of the Free Economical Society of St.-Petersburg. In three volumes. Dublin. 1800.

8°, 3 тома; т. I — Х+412, т. II — VIII + 365, т. III — VII + 436 стр. Въ т. I положена закладка между стр. 224 и 225; въ т. II — 84—35 (начинается 1771 годъ). Замѣтовъ нѣть.

4

1445. Tott, François, baron.

Mémoires du Baron de Tott, sur les turcs et les tartares. Nouvelle Édition revue, corrigée & augmentée. Maestricht. M.DCC.LXXXVI.

> 12°, 2 тома; т. I-XXXV+1 нен.+195, т.II-4 нен.+204 стр. Книга обрѣзана при брошюровкѣ; замѣтокъ нѣтъ.

##₁₄₄₆. Trenck, Friedriech, baron.

Mémoires de Frédéric Baron de Trenck, Traduits par luimême sur l'original Allemand, augmentés d'un tiers, & revus sur la traduction, par M. de***. Strasbourg. 1789.

> 80, 3 тома; т. І — гравнрованный F. Huot портретъ барона Ф. Тренка + VIII + XXX + 419+3 нен. и 5 гравированныхъ картинокъ, т. II—4 нен. + 400 и 2 портрета барона Тренка, т. III — 4 нен. + 403 стр. и 2 картинки.

Разръзано; заметокъ изтъ.

На всѣхъ трехъ томахъ налпись чернилами (рукою Н. Н. Пушкиной?) "A. Poushkine".

1447. Les trente-cinq contes d'un Perroquet, Contes Persans, Traduits sur la version anglaise. Par Madame Marie d'Heures. Paris. 1826.

> 8°, 2 нен. + VII + 1 нен. + 256 стр. Разръзаны стр. I - 77; замътокъ нътъ.

1448. Tressan, comte Louis-Elisabeth, duc de la Vergne.

Œuvres du Comte de Tressan, précédées d'une notice sur sa vie et ses ouvrages, Par M. Campenon, de l'Académie Française. Édition revue, corrigée, et accompagnée de notes; Ornée de Gravures d'après les Dessins de M. Colin. Paris. M.DCCC.XXII-M.DCCC.XXIII.

> 8°, 10 томовъ; т. I — (1823 г.) — 4 нен. + гравированный Раиquet портретъ графа Трессана + III + 2 нен. + XCVI + 368, т. II (1822 г.) — 4 нен. + 494, т. III (1822 г.) — 6 нен. + 504, т. IV (1822 г.) — 6 нен. + 562, т. V (1823 г.; "Rolande le Furieux") — 4 нен. + XLIII + 8 нен. + 463, т. VI (1823 г.; гоже) — 4 нен. + 480, т. VII (1823 г.; толе) — 4 нен. + 486, т. VIII

(1823 г.) — 4 нен. — 464, т. IX (1828 г.) — 4 нен. — 463, т. X (1828 г.) — 4 нен. — 515 стр.

Тт. I — VII разръзаны; въ т. Х — стр. 845 — 861 (Stances, Cantiques, Chansons); замътокъ нътъ.

1449. Trollope, Franses, mrs.

Paris et les Parisiens en 1835. Publié par Madame Troloppe. Paris. 1836.

> 8°, 8 тома; т. І — 4 нен. + 876, т. ІІ — 4 нен. + 871, т. ІІІ— 4 нен. + ІV + 324 стр. Тт. І и ІІ разр'язаны; въ т. ІІІ — стр. 1 нен. — 278; зам'ятокъ нётъ.

1450. Trollope, Franses, mrs.

Domestic Manners of the Americans. By Mrs. Trollope. Fourth Edition. Paris. Baudry's Foreign Library. 1832.

8°, 2 тома; т. І — ХІ + 1 нен. + 286, т. ІІ — VІІ + 1 нен. + 289 стр.

Т. І разрёзань, т. ІІ не разрёзань; замётокь нёть.

******₁₄₅₁. Troc, Michał Abraham.

Nowy Dykcyonarz, to iest Mownik Polsko-Niemecko-Francuski z przydatkiem przysłow potocznych, przestrog gramatycznych, lekarskich, matematycznych, fortyfikacyynych, żeglaskich, łowczych, i inszym naukom przyzwoitych wyrazow. Przez Michała Abrahama Troca, warszawianina. Nouveau Dictionnaire Polonois, Allemand et Francois. Enrichi de proverbes les plus usitez, de remarques de grammaire, de termes de medecine, de botanique, de matematique, de fortification, de marine, de chasse et des autres arts par Michel Abraham Trotz, varsovien. Leipzig. MDCCLXIV.

> 8°, аллегорическая гравированная картинка + 23 нен. → 9077 столбцовъ (по 2 на страницѣ) + 5 нен. стр.

> Между столб. 60 — 61 положена закладка изъ бумаги, на которой чернилами написано неизвъстнымъ почеркомъ: "Puschkin".

1452. Trotz, Michel-Abraham.

Nouveau Dictionnaire François, Allemand et Polonois, enrichi de plusieurs exemples de l'Histoire Polonoise, des termes ordinaires des arts et des remarques de grammaire les plus nécessaires, avec une liste alphabétique des poètes et de meilleurs livres Polonois. Par Michel Abraham Trotz, varsovien. Leipzig. MDCCLXXI. --- 353 ---

8°, 2 тома; т. І—гравированная аллегорическая нартинка (та же, что и при № 1451 и 1458) + 14 нен. стр. + 8040 столбповъ (по 2 на страницѣ), т. П — та-же картинка + 6 нен. стр. + столбцы 3041 — 6128 + 15 нен. стр. Замѣтовъ нѣтъ.

1458. Trotz, Michael-Abraham.

Vollständiges Deutches und Polnisches Wörter-Buch, welches die gebräuchlichsten Wörter und Redens-Arten, auch vornehmsten Kunst- und Handwerks-Wörter enthält, als M. A. Trotzens, Polnischen Wörter-Buches letzter Theil; herausgegeben durch Stanislaus Nałęcz Moszczenski. — Zupełny Niemecki y Polski Mownik, maiący naywięcey zażywane słowa y zwykłe Mowienia kształty, tudzież przednieysze słowa w Sztukach y Rzemiesłach, iako Ostatnia Część Polskiego Mownika P. M. A. Trotza, wydany przez Stanisława Nalęcza Moszczeńskiego, Art. Mag. Leipzig. 1772.

80, гравированная аллегорическая картинка + 8 нен. + 2458 столбцовъ (по 2 на страницъ).

1454. Ulliac-Trémadeure, Sophie.

La Pierre de Touche Par M-lle S. Ulliac Trémadeure. La Société pour Instruction élémentaire a décerné à cet Ouvrage dans sa Séance général de 1835 la médaille d'honneur. Paris. 1835.

> 80, 8 нен. -- 487 стр. Не разр'взано.

1455. Vadé, Jean-Joseph.

Le Poirier, Opéra comique, Par Mr. Vadé. Représentée pour la première fois sur le Théâtre de la Foire St. Laurent, le 7 Août 1752. La Haye. 1760.

16°, 64 стр.

Въ томъ же переплетѣ №№ 1456—1460:

1456. Les quarte bouquets poissards. Par M. Vadé; suite de la Pipe cassée. Troisième édition. La Haye. 1760.

160, 19 стр.; 2 экз.

1457. Il étoit tems, parodie de l'acte d'Ixion dans le ballet des élemens. Représentée pour la première fois sur le Théàtre de la Foire St.-Laurent, le 28 Juin 1754. Par Mr. Vadé. La Haye. 1760.

169, 80 стр.

IX-X.

28

1458. La nouvelle Bastienne, opéra-comique, en un acte, suivi du Divertissement de la Fontaine du Jouvence. Par Mr. Vadé. Représentée pour la première fois sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 17 Septembre 1754. La Haye. 1760. 16°, 44 + 24 crp.

1459. Recueil noté de chansons de M. Vadé. La Haye. 1760. 16°, 52 orp.

1460. Les Troyennes en Champagne, opéra-comique en un acte, par M. Vadé. Représentée pour la première fois sur le Théàtre de l'Opéra-Comique du Fauxbourg St. Germain, le 1 Février 1755. La Haye. 1759.

16°, 52 стр..

Всё піесы въ одномъ переплетё, на корешкё котораго написано: "Opéra-comique, tom. I." и на крышкё вытисневы буквы "L. M.".

1461. Vadé, Jean-Joseph.

Le confident heureux, Opéra-Comique en un Acte. Par M. Vadé. Réprésentée, pour la première fois, sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 31 Juillet 1755. La Haye. M.DCC.LIX. 16°, 78 crp.

Въ томъ же переплетѣ №№ 1462-1470:

- 1442. Jerosme et Fanchonette, pastorale de la Grenouillère, en un acte par M. Vadé. Réprésentée pour la première fois sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 18 Février 1755. La Haye. 1760. 16°, 46 crp.
- 4163. Le Suffisant, opéra-Comique par Mr. Vadé. Réprésentée pour la première fois sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 12 Mars 1753. Prix 8 sols. La Haye. 1758. 16°, 60 стр.
- 1444. Le bouquet du Roi, opéra-comique en un acte, Réprésentée sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 24 Août 1752. La Haye. 1760. 16°, 82 crp.
- 1465. Lettres de la Grenouillère entre Mr. Jerosme Dubois, Pêcheur du Gros Caillou, et M-lle Nanette Dubut, Blanchisseuse de ligne fin. Par Mr. Vadé. Suite des "Quatre bouquets". Troisième édition. La Haye. 1760.

160, 40 стр.

- 1466. La pipe cassée, poëme epitragipoissardiheroïcomique, par M. Vadé. Troisième édition. La Haye. 1760. 169.84 crp.
- 1467. Le Rien, parodie des parodies de Titon et l'Aurore. Réprésentée sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 10 Avril 1753. La Haye. 1757.

160, 16 стр.

- 1468. Le mauvais plaisant, ou le Drole de Corps, opéra-Comique en un acte, par M. Vadé. Répréséntée pour la première fois sur le Théâtre de l'Opéra-Comique de la Foire S.-Laurent le Mercredi 17 Août 1757. La Haye. 1759. 16º, 16 стр. (не полная).
- 1469. Airs choisis des Troqueurs, opéra-comique. S. l. et a. 160, 22 crp.
- 1470. La Fileuse, parodie d'Omphale, par Mr. Vadé. Réprésentée pour la première fois sur le Théâtre de l'Opéra-Comique le 8 Mars 1752. La Haye. 1760.

16°. 89 стр.

Всѣ піесы переплетены въ одинъ томикъ, на корешкѣ котораго написано: "Opéra-comique, tom. 2.", а на крышкѣ вытиснены буквы "L. М."

1471. Valentini, Georg-Wilhelm, Baron.

Traité sur la Guerre contre les Turcs. Traduit de l'Allemand du Lieutenant-Général Prussien Baron de Valentini Par L. Blesson. Berlin. 1830.

> 8°, гравированный планъ, литогрфированный титулъ + 588 + 2 нен. + ХХХ стр. + литографированный видъ Шумлы и 7 картъ; разръзаны стр.45-97 и 853-397 (описаніе войны въ Азіатской Турціи и на Кавказской линіи въ 1828 году); замётовъ нётъ.

1472. Valerio, Felix.

Grammaire italienne, simplifiée et réduite à vingt-quatre Leçons, avec des Thèmes, des Dialogues, un petit Recueil de Traits d'Histoire, et un Taité de la Poésie italienne; á l'Usage des Gens du Monde. Par M. F. Valerio. Moscou. Imprimerie d'Auguste Semen. 1822.

8°, 271 - II стр. Экземпляръ совершенно чистый; въ переплеть. О Валеріо см. "Остаф. Архивъ", т. II.

23*

1473. Varin et de Biéville.

Phénomène ou L'enfant du mystère. Vaudeville en un acte par MM. Varin et de Bieville. Рукописная тетрадка.

Vauvenargues — ом. La Bruyère.

1474. Vendel-Heyl, L. A.

Cours de Thèmes Grecs, précédé d'une Grammaire Grecque; Par L. A. Vendel-Heyl, Professeur de Seconde au Collége Royal de Saint-Louis. Quatrième édition. Paris. Le Normant Père, Libraire, Rue de Seine. 1824—1825.

> 89, 2 части; ч. I (1825) — XIII + 8 нен. + 180 + 4 нен., ч. II (1824) — 4 нен. + 280 + 4 стр.

Въ ч. I разръзаны стр. 1 – 24, 65 – 73; ч. II не разръзана.

1475. Vera, de- et de Cunniga, Antonio.

Le parfait Ambassadeur, Divisé en Trois Parties. Composé en Espagnol Par Don Antonio de Vera et de Cunniga, Commandeur de l'Ordre de S. Jaques, Seigneur des Villes de Sierra, Brava & de S. Lorenço. Nouvellement Traduit en François. Ouvrage très utile et necessaire aux Ministres d'État, Gouverneurs de Provinces, Secretaires de Princes, Agens et Deputés de Villes et autres Personnes qui manient les Affaires privées ou publiques, et à tous les Curieux qui desirent de savoir en quoi consistent les fonctions de l'Ambassade. Leide. 1709.

> 80, 2 тома; т. I — 28 нен. – 240 стр., т. II — стр. 241 — 517. Оъ гравированными картинками (одинаковыми) передъ титуломъ 1-го и 2-го томовъ. Въ старинныхъ переплетахъ изъ цъльной кожи.

1476. Das Veränderte Russland, In welchem Die jetzige Verfassung des Geist- und Weltlichen Regiments, Der Kriege-Staat zu Lande und zu Wasser, Der wahre Zustand der Russischen Finantzen, die geöffneten Berg-Wercke, die eingeführte Academien, Künste, Manufacturen, ergangene Verordnungen, Geschäfte mit denen Asiatischen Nachbahren und Vasallen, nebst der aller neuesten Nachricht von diesen Völckern. Ingleichen Die Begebenheiten des Czarowitzen, Und was sich sonst merckwürdiges in Russland zugetragen, Nebst verschiedenen bisher unbekannten Nachrichten vorgestellet werden, Mit einer accuraten Land-Charte und Kupferstichen versehen 'Neuverbesserte Auflage. Franckfurth und Leipzig. Bey Nicolai Försters und Sohnes seel. Erben, 1744. Erster Theil.

40, 12 нен. + 490 + 5 нен. стр. и много карть. Сь портре-

томъ Петра Великаго, гравированнымъ Улихомъ: "Uhlich fe: Lips:" и русскимъ гербомъ.

Второй томъ:

Des Veränderten Ruszlandes Zweiter Theil, Worinnen die Folge derjenigen wichtigen Veränderungen, welche der Russische Kayser Petrus der Erste zur Aufnahme seines Reiches in allen Ständen vorgenommen; auch die seit Anno 1721 bis an seinen Tod vorgefallenen Merckwürdigsten Begebenheiten. Nebst einer Gründlichen Nachricht seines in Persien vorgenommenen Feldzuges und aller dahin gehörigen Orientalischen geheimen Staats-Geschäfte, enthalten ist. Mit Kupfern. Mit hoher Obrigkeitlicher Eraubnisz aufgesetzet durch den Verfasser des Ersten Theils. Hannover. Verlegt von seel. Nicol. Försters und Sohns Erben. 1739.

> 40, 6 нен. - 247 стр. и нъсколько рисунковъ и картъ. Въ томъ же переплетъ:

Des Veränderten Russlandes Dritter Theil. Die Regierung der Kayserin Catharina und des Kaysers Petri Secundi und sonst alle vorgefallene Merkwürdigkeiten in sich haltend. Mit Kupfern und nöthigen Registern über den zweyten und dritten Theil herausgegeben. Durch den Verfasser des Ersten Theils. Hannover, Verlegt von seel. Nicolai Försters und Sohns Erben. 1740.

40, 2 нен. + 248 + 11 нен. стр.

1477. Verger, Victor.

Dictionnaire de la Fable ou mythologie grecque, latine, égyptienne, celtique, persane, syrienne, indienne, chinoise, japonaise, arabe, mahométane, scandinave, africaine, américaine, etc. Par Yictor Verger, Ancien Professeur d'Humanités. Paris. 1829.

> мал. 8°, гравированный тетульный листь -- VIII -- 510 стр. Замётовъ нётъ.

1478. Vergier Jacques.

Œuvres de Vergier, nouvelle Édition Revue, corrigée & augmentée. Lausanue. M.DCC.LII.

16°, 2 тома; т. І—гравированный фронтисписъ на отддёльномъ листисъ + 2 нен. + XX + 288, т. II — 2 нен. + 292. На титульномъ листъ 1-го тома чернилами написано: "Lauchery L".

Въ старинныхъ переплетахъ изъ цъльной кожи; экземпляръ сильно попорченъ сыростью.

Вержье, наряду съ Парни и Грекуромъ, Пушкинъ упоминаетъ въ "Городкъ" (1814 г.).

1479. Vico, Giovanni-Battista.

Principes de la Philosophie de l'histoire, traduits de la Scienza nuova de J. B. Vico, et précédés d'un discours sur le système et la vie de l'auteur par Jules Michelet, professeur d'histoire au Collège de Sainte-Barbe. Paris. 1827.

80, VIII + LXX + 2 нен. + 392 стр.

Разръзаны стр. І – 65.

Ha стр. 88-й отчеркнуто по полю карандашомъ и заложено закладкой изречение 17-е: "Les façons de parler vulgaires sont les témoignages les plus graves sur les usages nationaux des temps où se formèrent les langues"; на стр. 49 (съ закладкой) -59-е: "Les grandes passions ne soulagent par le chant, comme on l'observe dans l'éxcès de la douleur ou de la joie" и на стр. 50 (съ закладкой)—62-е: "Le vers *iambipue* est celui qui se гарproche le plus de la prose, et l'iambe est un mètre rapide, comme le dit Horace".

1480. Vidaillan, M. A.

Histoire politique de l'Église. Par M. A. de Vidaillan. Paris M.DCCC.XXXII.

> 8°, 3 тома; т. I—VIII + 411, т. II.-4 нен. + 415, т. 1II-4 нен. + 366 стр.

> Т. І разрѣзанъ до стр. 861, т. II не разрѣзанъ; въ т. III разрѣзаны стр. 273 — 281, 297 — 829 (1715—1775 г.) и 849—355 (1810 — 1812 г.). Замѣтокъ нѣтъ.

\$1451. Vie privée, politique et militaire des Romains, sous Auguste et sous Tibère, Dans une suite de Lettres d'un Patricien à son Ami; Traduites de l'Anglais. Paris. An IX (1801).

80, 4 нен. + III + 1 нен. + 440 стр.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣть.

Между стр. 250 — 251 — бумажная закладочка; между стр. 324 — 325 — тоже клочевъ письма съ написанными Пушкинымъ словами: "n'ai eu".

1492. Vieux Contes. Pour l'Amusement des Grands et des Petits Enfans. Ornés de 12 Gravures comiques. Paris. S. a.

> 8°, гравированный раскрашенный титулъ - II - 820 стр.; въ текстъ – гравированныя раскрашенныя картинки на отдъльныхъ листкахъ. Разръзано; замътокъ нътъ.

1488. Vigée-Lebrun, Louise-Élisabeth.

Souvenirs de Madame Louise-Élisabeth Vigée-Lébrun, de l'Académie Royale de Paris, de Rouen, de Saint-Luc de Rome 89, томъ II, 4 нен. – II – 380 стр.; при стр. 851-ой — факсимеле письма Маріи-Терезіи.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

На верхнемъ краю обложки чернилами поставлены иниціалы: "С. М. W." [Comte M. Wielhorski?].

1484. Villemain, Abel-François.

Cours de littérature française, Par M. Villemain, Membre de l'Académie Française, Professeur à la Faculté des Lettres de Paris. Littérature du moyen Age, en Françe, en Italie, en Espagne et en Angleterre. Paris. 1830.

> 8°, 2 тома; т. І — ХV — Інен. — 416, т. ІІ — VIII — 412 стр. Въ т. І разрѣзаны стр. 1 — 55 и 409 — 416, т. ІІ разрѣзанъ весь; замѣтовъ нѣтъ.

1485. Villemain, Abel-François.

Cours de littérature française. Par M. Villemain, Membre de l'Académie Française, Professeur d'Éloquence à la Faculté des Lettres de Paris. Tableau du dix-huitième Siècle. Paris. 1829.

> 80, т. III и IV; т. III — XII + 435, т. IV — 435 стр. Разр'язаны. На задней обложкѣ т. III карандашомъ, не Пушкина рукой, перечислены страницы: "8. 6. 10. 15. 19. 84. 43. 6. 61. 2. 64. 84. 94. 133. 5. 209. 239. 253. 263. 270. 6. 284. 292. 308. 320. 366. 55. 226. 309 24. 364. На этихъ страницахъ, по полю, имъются и отмътки карандашомъ.

1486. Villemain, Abel-François.

Histoire de Cromwell, d'après les Mémoires du Temps et les Recueils parlementaires; Par M. Villemain, de l'Académie francaise. Bruxelles. 1831.

> 16°, 2 тома; т. І — 4 нен. + ХІ + 1 нен. + 341 стр., т. ІІ—4 нен. + 355 стр.

Т. І разрѣзанъ; замѣтокъ нѣтъ; т. П не разрѣзанъ.

\$1487. Villeneuve-Bargemont, François-Louis, vicomte.

Histoire de René d'Anjou, Roi de Naples, Duc de Lorraine et C-te de Provence. Par M. le Vicomte F. L. de Villeneuve Bargemont. Paris. 1825.



80, 8 тома; т. I — литогрфированный портреть Réné d'Anjou +8 нен. + VII + 4 + XII + 461 + 1 нен. + 4 литографированных картинки и 2 листа снижевь съ рукописей; т. II — портреть (литографированный) J. de Laval + 4 нен. + 459 + 2 нен. + таблица нотъ и сниметь съ рукописей; т. III — 4 нен. + 400 + 1 нен. стр. и 8 литографироранныхъ картинки.

На обложић каждаго тома рукою Пушкина написано чернилами "Пушкинъ". Разрћзано; замътокъ ивтъ.

1488. Vision d'Hebal, Chef d'un Clan Ecossais, Episode tiré de la Ville des Explations. Paris. 1831.

80, 122 - 1 нен. стр. Не разр'ёзано.

1489. Volney, Constantin-François.

Oeuvres de C. F. Volney. Deuxième édition complète. Paris. MDCCCXXV-MDCCCXXVI.

> 8°, 8 томовъ; т. І. (1826 г.) — 4 нев. + гравированный портретъ Вольнея + XLIX + 8 нев. + 428 стр., съ 1 гравированной картинкой и 2 гравированными картами; т. II (1825) — 4 нен. + 486 стр., съ гравированными: двумя видами и 1 картой; т. III (1825) — 4 нен. + 447 стр., съ 4 гравированными планами и видами; т. IV (1825) — стр.33 – 478, съ гравированной картой; т. V (1826) — XI + 1 нен. + 495 стр., съ 2 таблицами гравированными и нѣсколькими хронологическими таблицами; т. VI (1825) — 4 нен. + 4148 стр., съ 1 гравированной таблицей; т. VI (1825) — 4 нен. + 414 стр., съ 1 гравированной таблицей; т. VII (1825) — 4 нен. + XI + 1 нен. + 400 стр. съ 8 гравированными таблицами; т. VIII (1826) — XIX + 1 нен. + 510 стр., со многими филологическими таблицами.

> Въ т. 1 разрѣзаны стр. 1 нен.—XLIX (біографія Вольнея); въ т. II — стр. 869 — 409 (часть "État politique de la Syrie"); въ т. III— стр. 41—185 (то же, продолженіе) и 241—844 (то же, продолженіе и, со стр. 819—"Etat du commerce du Levant en 1784"); въ т. IV — стр. 89 — 118 (часть "Tableau du climat du sol des États-Unis"), 361 — 468 ("Sauvages") и 473 — 478; въ т. VII — стр. 138 — 257 ("Histoire de Samuel, inventeur du sacre des rois"); остальные не томы разрѣзаны; замѣтокъ вѣтъ. Т. IV сильно попорченъ мышами.

1490. Voltaire.

Correspondance inédite de Voltaire avec Frédéric II, le Président de Brosses et autres personnages, publiée d'apres les lettres autographes, avec des notes, par Th. Foisset. Paris. 1836.

> 89, 4 нен. + VII + 1 нен. + 410 + 68 (Supplément à la correspondance de Voltaire avec Frédéric II).

> На нижней части передней обложки рукою А. И. Тургенева, чернилами, написано: "К. Вяземскому".

> Разръзано; замътокъ нътъ. Объ этой книгъ см. статыю Пушкина въ III книгъ "Современника" за 1836 г.

#1491. Voltaire.

Oeuvres complètes de Voltaire. Nouvelle édition. Paris. MDCCCXVII-MDCCCXX.

> 8º, 42 тома; т. I (1818. Vie de Voltaire) — гравированный L. Petit портреть Вольтера-+ VIII-+ II-+ 552, т. II (1817. Théâtre, t. I)—4 нен.+700, т. III (1817. Théâtre, t. II)—4 нен.+778, т. IV (1817. Théâtre, t. III)-4 нен.-+560, т. V (1817. Théâtre, t. IV)-4 нен. + 723, т. VI (1817. Théâtre, t. V) — 4 нен. + 640, т. VII (1817. Poésies, t. I) - 4 BEH. + II + 668, T. VIII (1817. Poésies, t. II) - 4 нен. + 611, т. IX (1817. Poésies, t. III) - 4 нен. + 663 т. X (1817. Essai sur les moeurs, t. I)-4 нен.+588, т. XI (1817. Essai sur les moeurs, t. II) - 4 нен. + 612, т. XII (1817. Essai sur les moeurs, t. III) — 4 нен. + 680, т. XIII (1817. Siècles de Louis XIV et de Louis XV, t. I) - 4 нен. + 640, т. XIV (1817, Siècles de Louis XIV et de Louis XV, t. II) - 4 нен. + 894. T. XV (1817. Histoire de Charles XII et de l'Empire de Russie)-4 нен. + 666, т. XVI (безъ титула – Annales de l'Empire et Histoire du Parlement) - 881, r. XVII (1817. Mélanges historiques) — 4 нен. + 751, т. VIII (1818. Politique et Législation)-4 нен. + 810, т. XIX (1818. Physique) - 4 нен. + 448, т. XX (1818. Philosophie générale, t. I) - 4 нен. + 668, т. XXI (1818. Philosophie générale), - 4 нен. + 687, т. XXII (1818. Dialogues et entretiens philosophiques) -4 нен. + 504, т. XXIII (1818. Dictionnaire philosophique)-4 нен.-735, т. XXIV (безъ титула и первыхъ 16 страницъ; Dictionnaire philosophique) - стр. 17-661; т. XXV (1818. Dictionnaire philosophique, t. III)-4 нен.+ 756, T. XXVI (1818. Dictionnaire philosophique, t. IV)-4 HeH.+ 680, т. XXVII (1818. Romans) — 4 нен. + 802, XXVIII (1818. Facéties et mélanges littéraires, t. I) - 4 нен. + 742, т. XXIX (1818. Facéties et mélanges littéraires, t. II)-4 нен. +774, т. XXX (1818. Commentaires sur Corneilles) — 4 нен. + 780, т. XXXI (1818. Correspondance générale, t. I) - 4 нен. + 772, т. XXXII (1818. Correspondance générale, t. II)-4 нен. + 712, т. XXXIII (1818. Correspondance générale, t. III) — 4 нен.+694, т. XXXIV (1818. Correspondance générale, t. IV)-4 нен. + 765, т. XXXV (1818. Correspondance générale, t. V)-4 вен. + 782, т. XXXVI (1818. Correspondance générale, t. VI)-4 нен.+727, т. XXXVII (1818. Correspondance générale, t. VII)-4 нен.+666, т. XXXVIII (1818. Correspondance générale t. VIII) — 4 нен. + 670, т. XXXIX (1818. Correspondance avec les souverains, t. I) -4HeH. + 707, T. XL (1818. Correspondance avec les souverains, t. II) - 4 HeH. + 772, T. XLI (1818. Correspondance avec d'Alambert) - 4 нен. + 648 т. XLII (1820. Table générale et analytique des oeuvres de Voltaire, par P. A. M. Miger) - 4 HeH. + VIII + 594 стр.

Замѣтокъ нѣть, кромѣ бумажныхъ закладокъ.

T. I разр'язанъ; въ т. II разр'язаны стр. 1 нен.—73 (часть "Oedipe"), 119 — 168 ("Variantes de la tragédie d'Oedipe", "Fragments d'Artémire", часть "Mariamne, tragédie"), 233 — 241 ("L'Indiscret, comédie", начало), 269 — 289("Brutus, tragédie", предисловіе), 349 — 361 ("Eryphile, tragédie", начало), 415 — 444 ("Zaïre, tragédie", вступительныя статьн), 513-553 ("Samson, opéra", "Adélaïde du Guesclin, tragédie", начало), 641-700 ("Amélie, ou le Duc de Foix, tragédie"); въ т. II-стр. 1 нен.-25 ("La Mort de César, tragédie", начало), 61-73 ("Tanis et Zélide, tragédie", начало), 167 — 178 ("L'Enfant prodigue, comédie", начало), 353 — 397 ("Pandore, opéra", "Le Fanatisme, ou Mahomet le prophète, tragédie" — вступательныя статья), 457-488 ("Mérope, tragédie", вступительныя статьи), 625 — 649 ("Le temple de la Gloire", opéra", дъйствія 1 — III), 669 — 681 ("La Prude, comédie", начало); въ т. IV-стр. 1-52 ("Sémiramis, tragédie",вступ.статьн), 93-105 ("Nan ne,ou le Préjugé vaincu, comédie", на чало), 169 — 241 ("La femme qui a raison, comédie". "Oreste tragédie", начало), 818-845 ("Dissertation sur les principales tragédies anciennes et modernes....", часть), 853-429 ("Rome sauvé, ou Catilina, tragédie"), 441-449 ("L'orphéline de la Chine, tragédie", вступительныя статьи), 513-521 ("Socrate, ouvrage dramatique", вступит. статьи); въ т. V-стр. 1 нен.-49 ("L'Ecossaise, comédie",вступительныя статьи и начало піесы), 65 — 109 (продолжение "Tancrede, tragédie", начало), 169—177 ("Le droit du seigneur, comédie", начало), 833 — 365 ("Notes sur Olympe", "Le Triumvirat, tragédie", часть), 381-409 (продолжение), 425 — 457 (тоже и "Les Scythes, tragédie", вступительныя статья); въ т. VI – стр. 1 нен. – 25 ("Les Guèbres, ou la Tolérance, tragédie", вступительныя статьи и начало),89-97 ("Sophonisbe, tragédie", вступительныя статьи), 161-169 ("Les lois de Minos, tragédie", вступительныя статьи), 225-249 ("Notes de Lois de Minos", "Les Pélopides, ou Atrée et Thyeste, tragédie", начало), 296 — 845 (конепъ "Variantes des Pélopides", "Don Pèdre, tragédie", вступительныя статьи, I и часть II д'вйствія), 375 — 387 ("Irene, tragédie", вступительныя статьв), 441-445 ("Agathocle, tragédie", вступительная статья), 481 — 518 ("Avis au lecteur", "La Fète de Bellébat", "L'hôte et l'hôtesse", вступительная статья); въ т. VII-стр. 1 нен.-9 ("La Henriade, poëme", предисловіе), 329-668 ("Le Temple du Goût", стансы, оды, мелкія стихотвореніе); т. VIII ("La Pucelle d'Orléans, poëme", "Poëmes et discours en vers", H T. J.) разрѣзанъ весь; т. IX ("Satires, Epitres, lettres en vers et en ргозе") разръзанъ весь; въ т. X - стр. 1 нен.-158 и 189 -588, въ т. XI-стр. 1 нен. - 339, въ т. XII-стр. 673-680 (оглавленіе); въ т. XV ("Histoire de Charles XII et de l'Empire de Russie") - стр. 1 нен. - 185, при чемъ между стр. 182 - 183 положена закладочка изъ бумаги, представляющая собою клочекъ письма Сергбя Львовича Пушкина; на немъ видны слова: "courant il.... Пеньковс.... quelque.... Ne m'.... n'ayant..... Мата...."; изъ упоменаній о Пеньковскомъ (управляющемъ въ Болдинъ) и объ Н. О. Пушкиной можно видѣть, что письо это относится въ 1834 — 1886 г.; стр. 808 — 318, 821 - 329, 337 - 345, 898 - 397, 409 - 425, 477 - 481, 627 -633, 657 — 666 ("Histoire de l'Empire de Russie sous Pierre le Grand"); въ т. XVII-стр. 17-265 и 561-600; т. XVII разрѣзвиъ весь; въ т. XX — стр. 1 вен. — 18, 118 — 125, 273 — 281, 433 — 441 и 657 — 668, въ т. XXI — стр. 1 нен. — 65 81 — 97, 513-537, 593-601, 609-625 и 684-687; т. XXII разрѣзанъ

BOCL; T. XXIII - TOME; T. XXIV - TOME; T. XXV - TOME; т. XXVI — тоже, т. XXVII — тоже, т. XXVIII — тоже; въ т. XXIX-разръзаны стр. 1 нен.-217, 277-616, 625-713, 721-737 и 769-774; въ т. XXX разрѣзаны стр. 1 нен.-25 и 57-89; т. XXXI разръзанъ весь; въ т. XXXII (который весь разръзанъ) положены закладки между стр. 232-233 (набросокъ письма Короля въ Имп. Елизаветъ (1745), 284-285 (письма къ маркизу д'Аржансонъ), 246-247 (тоже), 266-266 (къ марк. Вовенаргъ), въ т. XXXIII (который весь разръзанъ) закладка между стр. 654-655 (письмо въ Лакомбъ); т. XXXIV разръзанъ и въ немъ закладки: между стр. 106-107 (письмо въ Шувалову 25 Окт. 1760), 124-125 (тоже, 7 нояб. 1760), 186-187 (тоже, 10 Янв. 1761), 288 — 289 (тоже, 8 Іюня 1761), 292 — 293 (тоже, 11 Іюня 1761), 314—315 (тоже, 30 Іюня 1761), 882—383 (тоже, 19 Сент. 1761), 386-387 (тоже, 25 Сент. 1761), 418-419 (тоже, 1 Нояб. 1761), 426-427 (тоже, 14 Нояб. 1761), т. XXXV разрѣзанъ весь, т. XXXVI тоже, т. XXXVII тоже, т. XXXVIII тоже, т. XXXIX-тоже, т. XL тоже и закладки между стр. 62-63 (письмо короля Прусскаго 81 Окт. 1760) и 704-705 (письмо Екатерины II отъ 8/19 Янв. 1774), въ т. XLI (который разръзанъ) закладка между стр. 154 — 155 (письмо Вольтера къ д'Аламберу оть Февр. 1762 г., гдѣ онъ пишеть: "J'ai fait trèssérieusement une très grande perte dans l'impératrice de toutes les Russies"), въ т. XLII разръзаны стр. 1 нен. - 3, 169-173 и 505-521 (о Шувалов'в).

Эвземпляръ безъ переплетовъ; нёкоторые томы попорчены мышами.

1492. Voltaire.

Pensées, remarques et observations de Voltaire. Ouvrage posthume. Paris. An X. 1802.

> 8°, 4 нен. - XVI - 156 стр. Разръзано, замътовъ нътъ.

1493. Voltaire.

Pièces inédites de Voltaire imprimées d'après les manuscrits originaux, pour faire suite aux différentes éditions publiées jusqu'à ce jour. Paris. M.DCCC.XX.

80, XVI + 464 стр.; разръзаны стр. 1-232; замътовъ нътъ.

1494. Soirées de Ferney, ou Confidences de Voltaire, Recueillies par un ami de ce grand homme. Paris. An X. 1802.

8°, 4 нен. + XII + 824 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

^{1495.} Tableau philosophique de l'Esprit de M. de Voltaire. Pour servir de suite à ses Ouvrages, & de Mémoires à l'Histoire de sa Vie.

Эпигр.: Tibi soli tacebunt homines? Et cum ceteros irriseris, a nullo confutaberis? Job. C. XI.

Genève. M.DCC.LXXI.

12°, ХІІ – 880 стр. Разръзано; замътовъ нътъ. На титулъ надпись владъльца "Pache".

1496. Vsévolojsky, N. S. [Николай Сергъевичъ Всеволожскій].

Dictionnaire Géographique-Historique de l'Empire de Russie contenant le tableau politique et statistique de ce vaste pays; les dénominations, les divisions anciennes et nouvelles des contrées, villes, bourgs: — leur position géographique, leur histoire, leurs productions naturelles et industrielles, leur commerce, leur climat, la population, les mœurs, coutumes, réligions des habitants de cet Empire. Par N. S. Vsévolojsky, Conseiller d'État Actuel, Chévalier de l'ordre militaire de Saint-George et de celui de Saint-Vladimir 2-e classe. Deuxième Édition. Supplément rédigé par Maurice Allart. Moscou, de l'imprimerie d'Auguste Semen, imprimeur de l'Académie Impériale Medico-Chirurgicale. 1823.

> 8°, 2 тома; т. I — 8 нен. → VIII → 297, т. II—4 нен. → 360→ 81 (Supplément) стр.

1497. Vulliemin, L.

Essai historique sur l'Évangile, Par L. Vulliemin, M. Ev. Genève. 1828.

> 16°, 4 нен. + 270 стр. Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1498. Walker, John.

Walker's pronouncing Dictionary, and Expositor of the English Language; in which the meaning of every word is clearly explained, and the sound of every syllable distinctly shown; exhibiting the principles of a pure and correct Pronounciation. To which are prefixed rules to be observed by the Natives of Ireland, Scotland, and London, for avoiding their respective Peculiarities of speech; and Directions to Foreigners for acquiring a knowledge of the use of this Dictionary. A new edition, carefully revised and corrected, by R. A. Davenport, Author of the biographical Dictionary, Lives of the Poets, etc. London. M.DCCC.XXXI.

> 12⁹, XX + 592 стр. Не разръзано.

1499. Walpoliana. Chiswick. 1830.

16°, 168 стр.

Разрезаны стр. 1 — 105; замётокъ нёть.

1500. Walpoliana. Reminiscences: Written in 1788, for the amusement of Miss Mary and Miss Agnes B***y; by Horace Walpole, late earl of Orford. Chiswick. 1830.

16°, 166 стр.; замѣтовъ нѣтъ.

1501. Wilkinson, W.

Tableau historique, géographique et politique de la Moldavie et de la Valachie. Par W. Wilkinson, Écuyer, ancien Consul-Général d'Angleterre à Bukarest; Traduit de l'anglais, par M. de la Roquette, Chevalier de la Légion d'Honneur, l'un des Rédacteurs de la Biographie universelle. Second Edition, A laquelle on a joint, 1º les principaux traités entre la Russie et la Porte-Othomane, et notamment ceux de Kaïnardgik (1774), de Jassi (1792), et de Bukarest (1812); 2º. Un sened, ou acte d'engagement relatif à l'administration des finances de la Moldavie et de la Valachie; 3º. Un commendement impérial renfermant les règlemens rendus à diverses époques, par le ministère othoman, sur le gouvernement intérieur des deux Provinces; 4°. Le chapitre II d'un ouvrage inédit de M. le comte d'Hauterive, membre de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, où l'on trouve des renseignemens nouveaux et curieux sur quelques usages des habitants de la Moldavie et sur l'idiome moldave. Paris. 1824.

> 8°, XXII + 2 нен. + 414 стр. Разр'язаны стр. I-89, 187-161 и 409-414. Зам'ятокъ н'ять.

1502. Winkelmann, Johann.

Histoire de l'art chez les anciens, Par Winkelmann; traduite de l'allemand; avec des notes historiques et critiques des differens auteurs. Paris. An II-e de la République Française.— An XI (1803).

> 40,8 тома; т. І — гравированный портреть Винкельмана + СІІ + 695 + 1 нен. стр. и XXV таблиць гравированных рисунковъ вив текста, т. ІІ — гравированный фронтиспись (аллегорическая картинка) + 4 нен. + 692 стр. и XXXVII таблицъ рисунковъ вив текста, т. ІІІ (Ап XI — 1803) — гравированный фронтиспись + 405 + 3 нен. и ІІІ таблицы рисунковъ.

> Въ т. I разрѣзаны стр. I — 18; остальные томы не разрѣзаны.

> Въ двухъ переплетахъ Пушкинскаго образца (въ одномъ – т. І, въ другомъ – т. ІІ и ІІІ); книги сильно поъдены мышами.

1503. Xénophon.

L'Expédition de Cyrus, ou la Retraite des dix Mille. Ouvrage traduit du Grec de Xénophon, Par M. L. C. D. L. L., Maréchal des Camps & Armées du Roi. Nouvelle Edition, revue, corrigée & augmentée. Paris. M.DCC.LXXVIII.

> 12°, 2 тома; т. І—4 нен. + LIX + 453, т. II - 511 стр. Не разръзано.

1504. Young, Edward.

Les Nuits d'Young, traduite de l'Anglais, Par Le Tourneur. Nouvelle édition. Paris. 1818.

> 12°, 2 тома; т. І — 857, т. ІІ — 381 стр.; при наждомъ томъ по гравированной картинкъ.

> Въ т. I разръзаны сгр. 1 — 108; т. II — не разръзанъ; замътокъ нътъ. Въ т. 1 между стр. 68—69 положена бумажная закладка.

1505. Zschokke, Johann-Heinrich-Daniel.

Histoire de la Suisse, Par H. Zschokke, traduite de l'allemand sur la dernière Edition, avec des Additions et des Notes, Par J.-L. Manget, ancien Professeur de Littérature à l'Académie de Lausanne et Maitre de Conférences de Philosophie à l'Ecole normale de France. Paris. 1828.

> 80, 2 тожа; т. І — 4 вен. + ІХ + 1 нен. + 384, т. ІІ—4 шен. + 864 стр.

> Въ т. I разръзаны стр. 1 нен.—121; т. II не разръзанъ; замътокъ нътъ.

Отдѣлъ IV.

Журналы на иностранныхъ языкахъ.

1506. Bibliothèque Académique, ou Choix fait par une Société de Gens-de-Lettres, de différens Mémoires des Académies françaises et étrangères, la plupart traduits pour la première fois, du Latin, de l'Italien, de l'Anglais, etc. Mis en ordre par A. Sérieys, Censeur au Lycée Impérial de Douai, Professeur pd'Histoire, et Secrétaire de la Faculté des lettres, à l'Académie de cette ville. Dédié à S. M. Ioachim Napoléon, Roi des deux Siciles. Paris. 1810—1811.

> 8°, 12 томовъ; т. І — XVI + 367, т. II — 2 нен. + 380, т. III — 2 нен. + 380, т. IV — 4 нен. + VIII + 392; т. V + 4 нен. + 377, т. VI — 4 нен. + 378, т. VII — 4 нен. + 368, т. VIII — 4 нен. + 372, т. IX — 4 нен. + 896, т. X—4 нен. + 387 + 8 нен., т. XI — 4 нен. + 400, т. XII — 4 нен. + 382 стр. Въ переплетахъ; замѣтокъ нѣтъ.

1507. Bulletin du Nord. Journal scientifique et littéraire, contenant: des mémoires et notices, des analyses et extraits d'ouvrages nouveaux; des variétés et mélanges, des annonces bibliographique, etc., etc. publié à Moscou Par G. Le-Cointe-De-Laveau. II Cahier. Février 1828. Moscou. Imprimerie d'Auguste Semen. 1828.

80, стр. 93 — 190 + 2 нен.

На стр. 188—189 помѣщено перепечатанное изъ "Московскаго Телеграфа" 1828 г., № 2, извѣстіе о томъ, что нѣкто "Chopin, littérateur français établi depuis quelques années à Paris", переводитъ "Цыганъ" Пушкина.

Разрѣзано; замѣтокъ нѣтъ.

1508. The English Review; or an Abstract of English and Foreign Literature. For the Year MDCCLXXXIII. Volume II. London. MDCCLXXXIII.

80, 480 + 6 нен. стр.

To-me: For the Year MDCCLXXXIV. Volume III. London. MDCCLXXXIV.

> 8°, 6 нен. + 480 + 8 нен. стр.; въ одномъ переплетъ́. Exlibris съ гербомъ: "Doctor Mathew Guthrie. Phusician".

1600. The English Review; or an Abstract of English and Foreign Literature. For the Year M.DCCLXXXIV. Volume III (второй экземпляръ: см. выше).

To-me: For the Year MDCCLXXXIV. Volume IV. London. MDCCLXXXIV.

480 стр.; въ одномъ переплетѣ, съ тѣмъ же Ex-libris.

1510. The English Review; or an Abstract of English and Foreign Literature. For the Year MDCCLXXXIV. Volume IV (второй экземпляръ: см. выше).

To-me: For the Year MDCCLXXXV. Volume V. London. MDCCLXXXV.

8º, 400 стр.; въ одномъ переплеть, съ тымъ же Ex-libris.

1511. The English Review; or, an Abstract of English and Foreign Literature. For the Year MDCCXC. London. MDCCXC.

> 8°, тт. XV и XVI; т. XV — 8 нен. - 480 - 6 нен. стр.: т. XVI—8 нен. - 480 - 5 нен. стр.; въ одномъ переплетѣ; замѣтокъ нѣтъ.

1512. Monthly Review 1782.

80, VIII + 562 + VI нен. + 398 стр. (конца не хватаетъ). Замътовъ нѣтъ.

1513. Le Palamède, Revue mensuelle des Echecs, par M. M. De la Bourdonnais et Méry. Paris. 1836.

T. I, № 1, 2, 8; № 1 - crp. 1 - 40, № 2 - crp. 41 - 80, № 8crp. 81 - 120.

- Въ № 1 разрѣзаны стр. 1-17; остальные ЖМ не разрѣзаны.
- 1514. Revue Britannique, ou Choix d'Articles traduits des meilleurs écrits périodiques de la Grande-Bretagne, sur la littérature, les beax-arts, les arts industriels, l'agriculture, la géographie, le commerce, l'économie politique, les finances, la législation,

Digitized by Google

etc., etc. Par Saulnier fils, ancien Préfet de la Société Asiatique, directeur de la Revue Britannique; Dondey-Dupré fils, de la Société Asiatique; Ch. Coquerel; Ph. Chasles; Lesourd; L. Am. Sédillot; Genest; D. M. West, docteur en médecine, etc., etc. Nouvelle Série. Tome Second. Année 1830. Bruxelles.

> 8°, іюль—декабрь 1830 г. Между стр. 420—421 положена бумажная закладка (въ стать о "Zacharie Werner"). Разръзано; замътокъ нътъ.

asis. Revue Britannique, ou Choix d'Articles traduits des meilleurs écrits périodiques de la Grande Bretagne, par M. M. Saulnier fils. ancien Préfet de la Société Asiatique, Directeur de la Revue Britannique; Dondey-Dupré fils, de la Société Asiatique; Ch. Coquerel; Ph. Chasles; Lesourd; L. Am. Sédillot; Genest, D. M. West, Docteur en Médecine, etc., etc. Année 1831. Bruxelles.

> 8°, февраль, апръль, май и октябрь 1831 г. Разръзано; замътокъ нътъ.

1516. Revue Britannique, ou Choix d'Articles traduits des meilleurs écrits périodique de la Grande Bretagne, sur la littérature, les beaux-arts, les arts industriels l'agriculture, la géographie, le commerce, l'économie politique, les finances, la législation etc., etc., par MM. Saulnier fils, Directeur de la Revue Britannique; Dondey-Dupré fils, de la Sociéte Asiatique; Ch. Coquerel; Ph. Chasles; Lesourd; L. Am. Sédillot; Genest; West, Docteur en Médecine (pour les articles relatifs aux sciences médicales, etc.) Troisième Série. Année 1833. Bruxelles.

8°, январь — декабрь 1833 г., 12 книжевъ.

Книжки 1, 2, 3, 4, 5, 8, 9, 10, 11 не разръзаны; книжки 6, 7, и 12 разръзаны мъстами; замътокъ нътъ.

1517. Revue Étrangère de la Littérature, des Sciences et des Arts. Choix d'articles extraits des meilleurs ouvrages et recueils périodiques publiés en Europe. St. Pétersbourg. Chez F-d. Bellizard et Co., Libraires de la Cour, Editeurs .1832.

> 8°, томъ І. Зам'ятокъ нѣтъ.

1518. Revue Étrangère de la Littérature, des Sciences et des Arts. Choix d'articles extraits des meilleurs ouvrages et recueils périodiques en Europe. Saint-Pétersbourg. Chez F-d Bellizard et Co., Libraires de la Cour, Editeurs. 1832.

> 8°, томы: І, ІІ, ІІІ, и ІV. Цензоръ: В. Семеновъ.

1X-X.

24

Tome, 1883 r., T. V, VI, VII u VIII.

Въ т. V-литографированный портретъ В. Гюго, въ т. VI-А. Дюма, въ т. VII-А. де - Виньи, въ т. VIII-Ж. Жанена. Цензоры: Сенковскій (т. V) и Шармуа (т. VI, VII и VIII). Въ переплетахъ; замётокъ цётъ.

1519. Revue Rétrespective, ou Bibliothèque historique, contenant des mémoires et documens authentiques, inédits et originaux, pour servir à l'histoire proprement dite, à la biographie, à l'histoire de la littérature et des arts. Paris. 1834.

> 89. Tome V, N XIII, Octobre 1884. Разръзано мъстами; замътокъ нътъ.

1520. Revue Réirospective, ou Bibliothèque historique, contenant des mémoires et documens authentiques, inédits et originaux, pour servir à l'histoire proprement dite, à la biographie, à l'histoire de la littérature et des arts. Seconde Série, Paris. 1835.

> 80. №№ І—ХХІІ, Janvier — Décembre 1835. Разръзаны нъкоторыя книжки, мъстами; замътокъ нъти.

1521. Revue Réirospective, ou Bibliothèque historique contenant des mémoires et documens authentiques, inédits et originaux, pour servir à l'histoire proprement dite, à la biographie, à l'histoire de la littérature et des arts. Paris. 1835—1836.

> 10 книжекъ №№ разныхъ серій за 1885 и 1886 годы (2 Série, № III, 1835, Mars; № XV, 1836, Mars; № XVII, 1836, Mai; № XVIII, 1836, Juin; № XIX, 1836, Juillet; 1 Série: 1836, № 8; 1886, № 5; 1886, № 8; 1836, № 14; 1836, № 25).

Разрёзаны нёкоторыя внижки, мёстами; замётокъ нётъ.

1522. Revue Rétrospective, ou Bibliothèque historique contenant des mémoires et documens authentiques, inédits et originaux, pour servir à l'histoire proprement dite, à la biographie, à l'histoire de la littérature et des arts. Paris. 1836.

8°. 12 №№ 1-й и 2-й серіи за 1836 г.

Разрёзаны некоторыя книжки, мёстами; замётокъ нёть.

Дополненія.

- № 70: Объ интересѣ Пушкина къ "Слову о полку Игоревѣ" см., между прочимъ: Матеріалы Анненкова, изд. 1, стр. 478—487; "Русск. Арх." 1878 г., кн. П, стр. 955; В. Е. Якушкина Описаніи рукописеѣ Пушкина — "Русск. Стар." 1884 г., т. XLIV, стр. 542—543; "Русск. Стар." 1889 г., т. 61, стр. 686 и т. 64, стр. 214 (изъ дневника Снегирева; то же "Русск. Арх." 1902 г., № 10, стр. 170—171; то же, отд. изд., съ предисловіемъ А. А. Титова, М. 1904 г. стр. 222); Л. Н. Майковъ, Пушкинъ, С.-Пб. 1899 г., стр. 831 и 854 (то же "Русск. Обогр." 1898 г., № 4, стр. 624—625 и № 5, стр. 25).
- N 97: Въ 1881 г. Гоголь подарилъ свои сочиненія Пушкину черезъ Жуковскаго ("Русск. Арх." 1871 г., кн. І, стр. 946).
- № 217: Дѣло о запрещенія этой вниги см. въ "Сборникѣ старинныхъ бумагъ, хранящихся въ Музеѣ П. И. Щукина", ч. VII, стр. 340 и сл.
- № 227: У Пушкина былъ также сборникъ "Малороссійскихъ народныхъ пѣсенъ", изданный Максимовичемъ въ 1827 г. Изданіе 1884 г. показывалъ Пушкину Гоголь (Н. И. Петровъ, "Очерки Украинской литературы"—"Ист. Вѣстн." 1882 г., № 8, стр. 285—286).
- № 697: Одно изъ изданій сочиненій Байрона, послѣднее для конца 1825 г., послала Пушкину въ Михайловское А. П. Кернъ (Л. Майковъ, Пушкинъ, стр. 246).
- № 976: Къ выпискъ Пушкина объ аристовратіи въ Россіи ср. Записки А. О. Смирновой, стр. 251 и сл.
- № 1014: Пушкинъ учился еврейскому языку въ 1832 году ("Ист. Вътн." 1883 г., т. XIV, стр. 535, письмо П. В. Киръевскаго къ Н. М. Языкову).
- № 1807: Объ этой книгѣ см. "Русск. Арх." 1878 г., ст. 786.
- Въ 1832 г. Имп. Николай I подарилъ Пушкину экземпляръ "Полнаго Собранія Законовъ" ("Ист. Въстн." 1887 г., т. 27, стр. 470).
- Въ 1829 г., на Кавказъ, Пушкинъ читалъ скабрёзную книгу "Justine, ou les liaisons dangereuses" (Воспоминанія М. В. Юзефовича—"Русск. Арх." 1880 г., кн. Ш, стр. 438).
- Какую-то внигу Пушкинъ получилъ въ 1886 г. отъ Шафарика ("Русск. Арх." 1882 г., вн. I, стр. 246).

24*

Digitized by Google

•

•

•

5

Digitized by Google

Указатели.

.

•

•



.

۰. ۰.

.



Указатель

именъ личныхъ, географическихъ названій и дъйствующихъ лицъ 1).

A. A., 41 .	Академія Наукъ, СПВ., Император-
Α. Θ ., 86.	CKAH, 4, 13, 16, 17, 26, 27, 28, 29, 80,
Абиссинія, 280.	32, 38, 40, 42, 43, 45, 46, 47, 53, 54,
Аблесимовъ, Александръ Онисимо-	55, 57, 58, 59, 64, 65, 66, 67, 74, 75,
вичъ, 98.	78, 80, 81, 82, 84, 86, 87, 88, 90, 91,
Августъ, 109.	94, 102, 104, 105, 110, 111, 116, 117,
Авраамій, 62.	118, 119, 120, 126, 127, 182, 185. Cm.
Авраамъ, 4.	также Иностранный отдёлъ.
Австрійская Имперія, 25.	Академія Россійская, Император-
Аделунгъ, Өедоръ Петровичъ, 64.	ская, 1, 2, 5, 24, 27, 28, 55, 62, 65, 69,
Азія, 78.	83, 87, 94, 98, 108, 116, 130.
Азовъ, городъ, 54, 89, 281.	Академія Славяно - Греко - Латин-
Айвазовскій, Иванъ Константино-	ская, Московская, 12, 81.
вичъ, 298.	Академія Французская, 48.
Академія Военная, Императорская,	Академія Художествь, Имп., 859.
108.	Аладинъ, 289.
Академія Духовная, СПетербург-	Аладьинъ, Егоръ Васильевичъ, 7.
ская, 44.	Александра, Великая Княгиня, 285.
Авадемія испытателей естества,	Александръ, Греческій царь, 80.
Прусская, Королевская, 26.	Алевсандръ I, Императоръ, 84, 46,
Академія испытателей остества,	54, 78, 116, 229, 230, 341.
Римская Императорская 74.	"Александръ Радищевъ", статья
Авадемія Медико-Хирургическая,	Пушкина, 84.
Императорская, 6, 19, 32, 83, 86, 55,	Александръ Ярославовичъ Нев-
56, 72, 79, 80, 92, 103, 104, 115, 128.	овій, Великій Князь, 87.
Академія Наукъ, Парижская, 111.	Адевсіевъ, Өедоръ, 105.
Академія Наукъ, Прусская, Коро-	Алексвева, Ольга, 263.
левская, 58.	Алексвевъ, Петръ, 1, 2.

•



¹⁾ Звёздочки при цыфрахъ * иностраннаго указателя показываютъ, что на этихъ страницахъ находятся книги, купленныя Пушкинымъ у Л. Диксона и Ф. Беллизара за время съ 22-го марта 1835 до 7-го декабря 1836 г. См. "Пушк. и его совр.", вып. XIII, по указателю.

A search & Marrie Mana 9 70	A = a = a = 4
Алексви Михайловичь, Царь, 8, 79,	
107, 829.	Африка, 280.
Алексви Петровичъ, Царевичъ, 7,	Асина Паллада, 80.
223.	Асины, 87.
Алеша Поповичъ, 84,	
Алипановъ, Егоръ Ипатьенчъ, 2.	Bada ara, 99.
Аліона Прекрасная, 99.	Вазили, Константинъ Михайловичъ,
Алларъ, Морисъ, 864.	4.
Алупка, 298.	Вайкова, вдова, 42.
Алушта, 298.	Байковъ, И., 57, 93.
Альзира, 48.	Вайронъ, 23, 39, 116, 119, 181, 182, 246,
Альфіери, V, 138.	254, 800, 821, 830, 841, 871.
"Альціона", альманахъ, 121.	Вайській, Порфирій (псевдонимъ
Америка, 115.	О. М. Сомова), 98.
Амилахоровъ, князь, 45.	Вавмейстеръ, Людвигъ, 4, 145.
Аммосовъ, А., I.	Валакиревъ, шутъ, 36.
Амуръ, ръка, 295.	Валандава, г., 293.
Анакреонъ Теосскій, 2.	Валланшъ, 348.
Англія, 18.	Валобанова, Екатерина Вячеславов-
Андрей Іоанновъ, протоіерей, 2, 8.	на, 259.
Андроссовъ, Василій Петровичъ, 8.	Вальзавъ, Онорэ, 4.
Анна Іоанновна, Императрица, 9.	Вандке, Георгъ-Самуилъ, 5.
Анненковъ, Николай Епафродито-	Бантышь - Каменскій, Динтрій
вичъ, 8.	Николаевичъ, 5, 6.
Анненковъ, Павелъ Васильевичъ, І,	Бантышъ-Каменскій, Николай Ни-
II, III, IX, 871.	колаевичъ, 119.
Антоновичъ, Павелъ, З.	Баранть, баровъ, 148.
Ансонъ, 39.	Барбаро, І., 11.
Аполлонъ, 98.	Барбериніева Библіотека, Рим-
Апулей, 160.	ская, 82.
Араповъ, Пименъ Николаевичъ, 122.	Барковъ, Иванъ, 30, 110.
Араслановъ, Илья, 105.	Барсовъ, Антонъ Алексбевичъ, 105.
Арбузова, Варвара, 41.	Бартеневъ, Юрій Никитичъ, 259.
Ареопагъ, 80.	Баржать Королевичь, 99.
Аріость, 143.	Баскаковъ, Сергъй, 58.
Арсеньевъ, Константинъ Ивано-	Васмановъ, Петръ, 86.
вичъ, 124.	Басовъ, подполковникъ, 109.
Архангельская губернія, 50, 65.	Ваторій, 86.
Архангельскъ, оо.	Батюшкова, Софья Николаевиа,
Архангельсез, 65. Архивъ Коллегія Иностранныхъ	
Архивъ Коллегін Иностранныхъ	рожд. Кривцова, XVII.
Архивъ Коллегін Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6.	рожд. Кривнова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Николае-
Архивъ Коллегін Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6. Архивъ, Остафьевскій, 276, 815.	рожд. Кривцова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Никодае- вичъ, X, XII, XVIII., 52, 348.
Архивъ Коллегіи Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6. Архивъ, Остафьевскій, 276, 815. Архипелагь, 51.	рожд. Кривцова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Николае- вичъ, X, XII, XVIII., 52, 348. Вахрушинъ, Алексъй Александро-
Архивъ Коллегін Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6. Архивъ, Остафьевскій, 276, 815.	рожд. Кривнова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Николае- вичъ, X, XII, XVIII., 52, 348. Вахрушинъ, Алексви Александро- вичъ, XII, XVIII.
Архивъ Коллегін Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6. Архивъ, Остафьевскій, 276, 815. Архипелагь, 51. Ардыбашевъ, Наколай Сергѣевичъ, 4.	рожд. Кривнова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Николае- вичъ, X, XII, XVIII., 52, 348. Вахрушинъ, Алексви Александро- вичъ, XII, XVIII. Бахчисарай, 119.
Архивъ Коллегін Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6. Архивъ, Остафьевскій, 276, 815. Архипелагь, 51. Арцыбашевъ, Наколай Сергѣевичъ, 4. Астраханская губернія, 50, 69.	рожд. Кривнова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Николае- вичъ, X, XII, XVIII., 52, 348. Вахрушинъ, Алексъй Александро- вичъ, XII, XVIII. Вахчисарай, 119. Вахчисарайский дворецъ, 293.
Архивъ Коллегін Иностранныхъ Дълъ, Московскій, 5, 6. Архивъ, Остафьевскій, 276, 815. Архипелагь, 51. Ардыбашевъ, Наколай Сергѣевичъ, 4.	рожд. Кривнова, XVII. Ватюшковъ, Константивъ Николае- вичъ, X, XII, XVIII., 52, 348. Вахрушинъ, Алексви Александро- вичъ, XII, XVIII. Бахчисарай, 119.

.

Вашиловъ, Александръ Александро-Блейгъ, 89. Вобровъ, Евгеній Александровичъ, ынчъ, 6. Вашуцкій, Александръ Павловичъ, 112. 7. Вобровъ, Семенъ Сергъевичъ, 12, 13. Ваязеть, 84. Вова Королевичъ, 47. Беггровъ, И., 92. Вогдановичь, Ипполить Өедоровичъ, 13, 14, 81, 848. Везакъ, Павелъ Христіановичъ, 7. Векетовъ, Платонъ Петровичъ, 13, Воде, баронъ Александръ, 14. 83, 88. Воденъ, 39. Веллизаръ, Фердинандъ Михайло. Водуэнь, Як.-Іоаннъ-Стеф., 105. вичъ, книгопрод., VI, VIII, XVI, "Вожественная Комедія", Данте, VII. XVIII, 259, 302, 369. Воккачини, художникъ, 293. Беллингсгаузенъ, Өаддей Өаддеевичъ, 89. Болгарія, 103. Венедивтовъ, Владиміръ Григорье-Волдино, село, 862. вичъ, 7. Водтинъ, Иванъ Никитичъ, 15, 118, Вентамъ, Ісремія, 246. 270. Вергмань, Веніаминь, 7. Вопланъ [Гильомъ ле Вассёръ де Бередниковъ, 294. Бопланъ], 15. Воратынскій, Евгеній Абрамовичъ, Верлинъ, 58. Берхъ, Василій Николаевичъ, 8. 6, 119, 124. "Борисъ Годуновъ", Пушкина, 26, Беръ, 108. Бессарабія, 20, 91. 281. Вестужевь, Александръ Алексан-Вороздинъ, Михаилъ, 42. Борскій, 79. дровичъ, 9, 124. Бецкій, Иванъ Ивановичъ, 226. Боссюэть, 174, 348. Бибивовъ, Александръ Ильичъ, 9, 11, Босфоръ, 4. Брамбеусъ, баронъ — см. Сенков-59. Библіотека Академіи Наукъ, XII, скій, О. И. XIII, XV, 86. Брантомъ, 175. Вибліотека Имп. Публичная, XVII. Браунъ, А., литографъ, 292. Вибліотека Е. И. В. Вел. Кн. Геор-Брејткопф, 261. гія Александровича, 67. Вриль-Крамеръ, К., 15. Библіотека Придворная, 70. Броневскій, Семенъ Михайловичъ, Библіотека А. С. Норова (впослѣд-15. ствіи князя Н. И. Трубецкого), Бронницы, городъ, XI. Брумъ, 246. 319. Врусиловъ, Николай Петровичъ, Библіотека А. Ф. Смирдина, 16, 17, 127. 34, 42, 53, 89, 107, 125, 126. "Библіотека для Чтенія", 124, 125. Врынская въра, раскольническая, 86. Виблія, 182. Брюлловъ, Александръ Павловичъ, 35. Виловъ, бригадиръ, 10. "Виржевыя Відомости", газета, XV. Брюлловъ, Карлъ Павловичъ, 4, 6. Брюсъ, графъ Яковъ Александро-Битобе, переводчикъ Гомера — II. вичъ, 76. Бичевъ, Андрей, 77. Брянская, деревня, 68. Бичи, 39. Бичуринъ, Іакиноъ – см. Іакиноъ, Буало, 178. Бугенвиль, 39. монахъ.



Булгаковъ, Яковъ Ивановичъ, 110.	Венгеровъ, Семенъ Асанасьеви
Булгаковъ, Өедоръ Ильичъ, VIII.	85, 236, 259.
Булгаринъ, Ө. В., 16, 52, 124, 133,	Венгрія, 280.
13 4 , 2 3 0.	Веневитиновъ, Дмитрій Владимі
Буле, Іоганнъ-Готтлибъ, 179.	вичъ, 22.
Бурбоны, 218.	Венера, планета, 119.
Вутурлинъ, Дмитрій Петровичъ,	Венеція, 40, 41.
16, 17, 175.	Верещагинъ, Иванъ Аеанасьеви
Б ичевъ, К. Н., 67.	105.
В ѣлинскій, В. Г., 135.	Вержье, Яковъ, 357.
Вълое море, 70.	"Вечера", 125.
Вълорусское Намъстничество, 104.	Вивулинъ, Иванъ, 105.
Вѣдяевъ, Осипъ Петровичъ, 17.	Виландъ, 22, 125, 185.
Вюніанъ, Іоаннъ, 17.	Вильберфорсь, 246.
Бюргеръ, 14.	Вильке, Ф., 56.
Вюффонъ, 179.	Вильковскій, 51.
Вюшентъ, Д. Антонъ-Фридерикъ, 18.	Вильсонъ, 39.
	Вингеберъ, Конрадъ, 7, 23, 43, 57,
	85, 102, 118, 119.
Вавила, купеческій сынъ, 100.	Виноградовъ, Е., 47.
Валахія, 119.	Виноградовъ, Иванъ, 42.
Валлись, 39.	де-Виньи, Альфредъ, 28, 870.
Вальшъ, Р., 18.	Виргилій Маронъ, Публій, 23, 🛙
Ванкуверъ, 39.	Витгенштейнъ, графъ П. Х., 39.
Варварійскій берегъ, 51.	Вихорь Королевичъ, 96.
Варенцовъ, Петръ Алексбевичъ, 15.	Вишневскій, Павелъ, 4.
Варнекъ, Александръ Григорье-	Владимировъ, С., граверъ, 40.
вичъ, 122.	Владычинъ, Иванъ, 106.
Варшава, 98, 245.	Власьевъ, 294.
Василиса Премудрая, 99.	Воейковъ, Александръ Өодорови
Василій Димитріевичъ, Великій	124, 129.
Князь, 38.	Вожа, рѣка, 37.
Василій Королевичь, 99.	Волковъ, 294.
Васильевь, Иларіонъ Васильевичъ, 18.	Волконская, княгиня Зинанда А ксандровна, 71.
Васильчивовъ, генералъ, 175.	Вольней, Константинъ - Франс
Васильчиковъ, Д., 847.	360.
"Вастола", поэма Виланда, 22, 125, 135.	Вольтеръ, 48, 241, 266, 305, 348. Вольфъ, Д. О. Л. Б., 23.
Вашингтонъ, гор., 243.	Вольфъ, 24.
Вейдемейеръ, Александръ Ивановичъ, 19.	Вордсворть, 246.
Великобританія, 25.	Вороблевскій, Василій Григо
Великопольский, Иванъ Ермолае.	вичъ, 93. Воробловя М. 199
вичъ, V, 95.	Bopodies, M., 122.
Вельтианъ, Александръ Оомичъ, 19,	Воронежская губернія, 50.
20, 22.	Воронцова, графиня, 294. Воронцовъ, графъ Миханлъ Семе

.

•

Ворота тріумфальныя, въ Москвѣ, 71. Востоковъ, Александръ Христофоровичъ, 24, 98. Вревская, баронесса, Евпраксія Николаевна, рожд. Вульфовъ, VI. Всеволожская, Варвара Петровна, рожд. княжна Хованская, 67. Всеволожскій, Александръ Всеволодовичъ, 67. Всеволожскій, Никита Всеволодовичъ, 67. Всеволжскій, Николай Сергвевичь, 6, 364. Вульфъ, Алексёй Николаевичъ, IV, V, 342, 344. Вульфъ, Анна Николаевна, 191, 342. Выжигина, Елизавета Михайловна, 72. Выжигинъ, Петръ Ивановичъ, 72. Вьельгорскій. графъ Михаилъ Юрьевичъ, 108, 359. Вѣна, 18. "Вістникъ Европы", 125, 128. Вѣтринскій, Иродіонъ Яковлевичъ, 134. Вяземская, княгиня В Бра Өодоровна. 258. Вяземскій, князь Петръ Андреевичъ, X, 85, 108, 124, 325, 360. Вятка, 67. **Г. М., 4**0. Гавріиль Бужинскій, 46. Галактіоновъ. Степанъ Филипповичъ, 35, 77, 122. Галдеева комета, 122. Галдь, 39, 309. Галченковъ, 51. Гамильтонъ, 245. Гампельнъ, Карлъ, художникъ, 64. Ганка, Вячеславъ Вячеславовичъ, 178, 245. Ганнибаль, Абрамъ Петровичъ, 7. Ганнибаль, Иванъ Абрамовичъ, 94. Гарій, типогр., 12, 67, 79. **Гаттереръ**, І. Х., 25. Гатчина, 217.

Гебеджинскія развалины, 104. Гедерихъ, М. Веніаминъ, 25. Гезіодъ Аскрейскій. 25. Геймъ, Иванъ Андреевичъ. 25. Гелне, Генрихъ, 247. Гейтманъ, С., 122. Гекъ, Б. Л., 44. Геликонъ, 12. Геннади, Григорій Николаевичъ, 23. Генслеръ, 54. Георги, Іоганнъ-Готлибъ, 26. Георгіевскій, Иванъ Ивановичъ, 26. Георгіевскій, Петръ Егоровичъ, 26. Георгій Адександровичь, Великій Князь, 67. Георгій Конискій, 27. Герардисъ, Дмитрій, 105. Гердеръ, 348. Геркулесь, 80. Германія, 280. Гермогенъ, 62. Герценъ, Александръ Ивановичъ (Искондеръ), 185. Гессенгомбургское Патріотическое Общество, 58. Гёте, 52, 348. Гётце, фонъ - , П., 240. Гиббонъ, 239. Гигановъ, Іосифъ, свящ., 27. Гизо, 243. Гинце, Х., типогр., 7, 8, 9, 19, 28, 81, 47, 49, 52, 77, 79, 92. Гиппіусь, Ф., 113. Глазуновъ, Иванъ Петровичъ, 1, 3, 12, 13, 19, 24, 26, 40, 51, 68, 68, 70, 74, 92, 103, 114. Глинка, Сергий Николаевичъ, 28. Глинка, Өедоръ Николаевичъ, 28, 124. Глѣбовъ, 294. Гнёдичъ, Николай Ивановичъ, 28, 29, 122, 156, 157. Гоголь, Николай Васильевичъ, 29, 124 (Рудый Панько), 371. Годвинъ, 246. Годуновъ, Борисъ, XVIII. 26, 86, 281.

Голиковъ, Иванъ Ивановичъ, 29.

.

	,
Голицына, внягиня Евдокія Иванов-	ригорьевъ, В., надв. сов., 32.
на, 236.	Григорьевъ, Василій Васильевичъ,
Голицынъ, князь Августинъ Петро-	45.
вичъ, 820.	Громовъ, Глёбъ Ивановичъ, 38.
Голицынъ, князь Владиміръ Сергее-	Гроссъ, художникъ, 298.
вичъ, 30.	
Голицынъ, князь Николай, 49, 50.	842.
Голландія, 40.	Гротъ, Яковъ Карловичъ, V.
Головины, 38.	Грузинцовъ, Александръ Николае-
Головинъ, Өедоръ Алексвевичъ, боя-	вичъ, 33, 87, 88.
ринъ, 80.	Грузія, 43, 67.
Головнинъ, Василій Михайловичъ,	Губерти, Николай Васильевачь,
39.	101.
Голубковъ, переплетчикъ, 84.	Гумбольдть, баронъ Александръ,
	881.
Гольбергъ, баронъ, 80.	
Гомеръ, 28, 53, 252.	Гуровскій, графъ Адамъ Владисла-
Гончарова, Наталья Ивановна, VI,	вовичъ, 243.
142.	Гюго, Викторъ, 23, 348, 370.
Гончаровъ, 229.	Гюрковичъ, П., 40.
Гончаровъ, Н., 189.	
Гарацій Флаккъ, 30.	
Гордонъ, Патрикъ (Петръ Ивано-	Д, полковникъ, 11.
вичъ), 80.	Д. Т., 29.
"Городовъ", стих. Пушкина, 857.	Давыдовъ, композиторъ, 53.
	· · · · ·
Горяновъ, 100.	Давыдовъ, Денисъ Васильевичъ, 33,
Гостиный дворъ, 176, 249, 268.	124.
Гофманъ, 135, 251, 252.	Давыдовъ, Иванъ Ивановичъ, 124.
Грамматинъ, Николай Өедоровичъ,	Даламберъ, V.
31.	Даль, Владиміръ Ивановичъ, 124.
Грановитая Палата, 55.	Дампіеръ, 39.
Гребенка, Евгеній Павловичъ, 31.	Даниловскій, типографъ, 117.
Грекуръ, 242, 357.	Даниловъ, Кирша, 34.
Гремушка - Пилигримъ (прозвище	Данія, 56.
А. И. Тургенева), 137.	Данте, VII, 218.
Гренъ, Александръ Егеніевичъ, 31.	Дантркасто, путеш., 89.
Грессэ, 49, 242.	Данцигъ, 281.
Греффъ, Вильгельмъ, 240.	Дарзись, 98.
Греція, 55.	Даріннъ домъ, 43.
Гречъ, Николай Ивановичъ, 4, 9, 16,	Дашкова, княгиня Екатерана Рома-
31, 32, 36, 40, 48, 49, 56, 63, 65, 70, 75,	новна, 225, 294.
77, 85, 86, 98, 103, 113, 119, 124, 133,	Дашковь, Дмитрій Васильевичъ, 34.
134, 158, 191, 331.	Дебу, Іосифъ Львовичъ, 34, 35.
Грибовдовъ, Александръ Сергве-	Деларю, Миханлъ Даниловичъ, 85,
вичъ, 16, 32.	128.
Григоровичъ, Викторъ Ивановачъ,	
	Дельвить, баронъ Антонъ Антоно-
124.	вичъ, 122, 128.
Григоровичъ, Іоаннъ Іоанновачъ,	Демидовскій праздникъ, 198.
прот., 27, 82.	Демидовъ, 84,

•

Департаменть Адмиралтейскій, Го- | сударственный, 55. Департаменть Внёшней Торговля. 19, 22, 32, 35, 89, 85, 95, 99, 112, 128, 180. Департаменть Вотчивный, 44. Департаменть Инспекторскій Военнаго Министерства, 86, 121. Департаменть Мануфактуръ и Внутренней Торговли, 76. Департаменть Медицинскій, 46, 53, 68, 84, 102, 127. Департаменть Народнаго Просвѣщенія, 50, 51, 76, 77, 83, 119, 122, 123, 132. Державинъ, Гавріилъ Романовичъ, 2, 35, 59, 74, 122, 154, 348 (Derzbaven). Дерябинъ, Андрей Өедоровичъ, 94. Десницкій, Семенъ Ефимовичъ, 105. Джеффрей, 246, Джиффордъ, 246. Дидро, V, 225, 348. Диксонъ, Л., книгопродавецъ, V, XVI, XVIII. Диллонъ, путеш., 39. Димитрій Іоанновичь Донской, Великій Князь, 36, 37, 38. Димитрій Самозванець, 79, 108, 113, 244. Димитрій Царевичъ, XVIII. Диринъ, Сергъй Николаевичъ, 76. Діонисій, 62. Дмитріевъ, Иванъ Ивановичъ, 35, 36. Дмитріевь, Михаилъ Александровичъ, 86. Дмитровка, улица въ Москвъ, 41. Днѣпръ (Niéper), 231. Долговъ, Егоръ Филиповъ, 18. Долгорукова, княгиня Наталья Борисовна, 28. Долгоруковы, князья, 106. Долгоруковъ, князь Иванъ Михайловичъ, 36. Долгоруковъ, князь Яковъ Өедоровичъ, 106. Долинскій, Иванъ Григорьевичъ, 18.

Домъ Воспитательный, Императорскій, 8, 82, 71, 182. Дондуковъ-Корсаковъ, внязь Миханлъ Александровичъ, 225. Донецъ, 21. Донское войско, 82. Донъ, 21. Донъ Альваръ, 99. Дормидошка, 36. Дрежслеръ, Ф., 43, 52, 76. Дружининъ, Александръ Васильевичъ, ІХ. Друковцовъ, Сергѣй Васильевичъ, **38**. Дуринъ Шаринъ, 96. "Двло отъ бездвлья", 125. **Дюгальдъ,** І. Б., 39. Дюма, Александръ, 370. Дюмонъ-Дюрвиль, 39. Дюперре, 89. E. B., 54. E. K. E. M. B. 66. E. P., 103. Евангеліе, XV. "Евгеній Онѣгинъ", IV, 128, 263, 280. Евгенія, 26. Евпаторія, 293. Еврипидъ, 87. Европа, 18, 34, 78, 82, 114. "Европеецъ", журн., 126. Египеть, 111. Егоровъ, Романъ, 54. Егорьевскій монастырь, въ Москвѣ, 41. "Ежемъсячныя Сочиненія", 126. Екатерина I, Императрица, 70, 250, 857. Екатерина II, Императрица, 11, 28, 46, 52, 68, 71, 72, 76, 88, 89, 92, 102, 103, 104, 107, 185, 214, 229, 269, 272, 235, 294, 385, 850, 862. Елагинъ, полковникъ, 11. Елена Павловна, Великая Княгиня, 240. Елисавета, Королева Англійская, 68. Елисавета Алексвевна, Императрица, 296.

Елисавета Петровна, Императрица,	И. И., 42.
19, 868.	И. С., 45.
Елизавота-Филиппина-Марія-Еле-	Ивановское, сельцо, XI.
на, 315.	Ивановъ, Василій, 105.
Ермакъ, 131.	Ивановъ, Иванъ, 24, 57, 63, 89, 99.
Еропкинъ, Петръ Дмитріевичъ, 88.	Ивановъ, М., 24.
Ертл., 261.	Ивановъ, Петръ Ивановичъ, 43, 44.
Ефремовъ, Петръ Александровичъ,	Ивановъ, Өедоръ Өедоровичъ, 44, 88.
XVII.	Ивашка Медвёжье ушко, 96.
	Иванъ Гостиный Сынъ, 82.
Жандръ, Андрей Андреевичъ, 24.	Иванъ Королевичъ, 99.
Жаненъ, Жюль, 370.	Иванъ Слуга, 44.
Ждановъ, Иванъ Наколаевичъ, 54.	Иверсенъ, 90.
"Живописецъ", 126.	Игорь Святославовичь, 20, 21, 81, 57,
Жилинъ, Никита, 102.	90, 113, 117, 127, 245, 371.
Жолевескій, Станиславъ, гетманъ,	Иданъ, восточный царевнчъ, 93.
62, 66.	Измайловъ, Александръ Ефимовичъ,
Жуковскій, Василій Андреовичъ, I,	128.
24, 41, 52, 61, 112, 124, 139(?), 154,	Измайловъ, Иванъ, 9.
348, 371.	"Изъ неизданныхъ бумагь Пушки-
"Журналь Министерства Внутрен-	на", И. А. Шляпкина, 116, 148.
нихъ Дѣлъ", 127.	Илецкая Защита, крѣпость, 10, 127.
"Журналъ Министерства Народ-	"Иліада", II, 252.
наго Просвѣщенія", IV, 78, 94,	Ильинскій, Николай, 44.
127.	Инжа-Су, долина, 109.
"Журналь общеполезныхь свёдё-	Инкерманъ, городъ, 298.
ній", 127.	Иннокентій IV, Папа, 78.
"Журналь Россійской Словесно-	Институть Восточныхь Языковь,
сти", 127.	Лазаревскій, въ Москвѣ, 9, 43, 51,
	84, 102, 118, 126.
"Заволжскій Муравей", 111.	Институть Историко - Филологиче-
Завьяловъ, Өедоръ Семеновичъ, 63.	скій, князя Безбородка, въ Нѣжи-
Загоскинъ, Миханлъ Николаевичъ,	нь, XVIII.
124.	Институть Педагогическій, Глав-
Загряжскій, Иванъ Александровичъ,	ный, 43, 78, 108.
VI, VIII, 181.	Ипсиланти, князь Александръ, 840.
Занграй Королевичь, 26.	Ираклиды, 87, 88.
Заикинъ, Иванъ Ивановичъ, 81.	Ирвингъ, Вашингтонъ, 246.
Bakabkashe, VII.	Иркутская губернія, 69.
Заренда, 87.	Искандеръ (Герценъ), 135.
Заруцкій, 62.	"Историческій Вістникъ", ХІ.
Зеленниковъ, И., 70.	"Исторія Пугачевскаго бунта",
Зиновія, графиня, 66.	Шушкина, 9, 26, 91, 819.
Зражевская, Александра Василье-	· · · ·
впа, 4, 42, 69.	I. C., 84.
Вубовъ, Платонъ, 43.	Іакинеъ (Бичуринъ), 46, 71, 92.
Зябловскій, Евдокимъ Филиппо-	Іерусалимъ, 65, 267.
вичъ, 43.	Іовинесовъ, Іосифъ, 44, 69, 181.

Іоаннъ IV Васильевичъ, Грозный, | Величества, Собственная, 11, 42, 42, 60, 80, 86, 88, 94, 108. 65. Іовій, II., 11. Іорданъ, Өедоръ Ивановичъ, 63. Іосифъ, 27. 48. Іосифъ II, Императоръ, 68. 848. **K. A.,** 128. **K**....ii, A., 51. Кавказская линія, 84, 855. 49. "Кавказскій Плінникъ", Пушкина, Карелія, 28. 115, 802. Кавказскій убадь, 68. 80. Кавказскія горы, 43. Кавказскія минеральныя воды, 67, 183. 92. Карно, 207. Кавказъ, 15, 43, 67, 109, 280, 314, 371. Карсъ, 152, 339. Кавосъ, 58. Картере, 39. "Кадмъ и Гармонія", 112. Казанская губернія, 50. "Казанскія Извѣстія", 127. 49, 50, 62. Казань, 67, 88, 90, 111, 112, 176, 249, 250, 268. Катудлъ, 186. Казбекъ, 43. Кауръ, 53. Кайдановъ, Иванъ Кузьмичъ, 46. Варвара Яковлевна, Кайсарова, рожд. Ланская, 814. вичъ, 124, 125. Калайдовичь, Константинь Өедоровичъ, 34, 42, 46, 47, 60. Калашниковъ, Иванъ Тимоееевичъ, Кёнигсбергь, 53. 47, 124. Калерджи, Эммануилъ, 105. Калистратовъ, М., 11. Каллашъ, Владиміръ Владимірокія) орды, 58. вичъ, 63. Калліопа, 12. 51. Калмыковъ, капитанъ, 10. Кальдеронъ, 183, 338. 124, 126. Камоэнсъ, 266, 338. Китай, 89. Кампбелль, 246. Кишиневъ, II. Кампензе, А., 11. Камчатка, 54, 157, 197. Кіевъ, 63, 109. Каннингъ, 184, 246. Кантемиръ, внязь Антіохъ Дми-"Клариса", 321. тріевичъ, 47, 111. Клауберъ, 17. Кантъ, 12. Канцелярія Его Императорскаго 78, 84.

Канцелярія Тайная, XVII. Карабановъ, Павелъ Матвѣевичъ, Караджичъ, Вукъ Стефановичъ, 261, Карамзинь, Николай Михайловичь, V, 26, 31, 48, 52, 101, 122, 348. Каратыгинъ, Василій Андреевичъ, Карлъ XII, король Шведскій, 45, Карлъ-Фридрихъ, великій герцогъ, Каспійское море, 280. Катенинъ, Павелъ Александровичъ, Катерина-Сатерима, 96. Кафтаревь, Ө. Я., 50. Каченовскій, Михаилъ Трофимо-Квитка - Основьяненко, Григорій Өедоровичъ, 34. Кернъ, Анна Петровна, 342, 371. Кизлярскій убадъ, 68. Киргизъ-Казачьи (Киргизъ-Кайсац-Кириловъ, Иванъ Кирилловичъ, 50, Киртевскій, Иванъ Васильевичь, Кіевская губернія, 50. Клапроть, Ю., 281. Клаудій, Христофоръ, 4, 30, 85, 60,

— 384 —

Клеэнъ, Х. Ф., 45. Климка, 96. Клопштокъ, 348. Клястицы, 39. Княжнинъ, Яковъ Борисовичъ, 51. Кобургскій, принцъ, 68. Коздовъ, гор., 293. 45, 82, 83. Коздовъ, Иванъ Ивановичъ, 51, 124, 263. Козминъ, Николай Кировичъ, 381. Коковцовъ, Матвъй Григорьевичъ, 83, 816. 51. Коллегія Адмиралтейская, 107. Коссовичь, 24. Коллегія Военная, Государственная, 72. Коллегія Вотчинная, 44. Коллегія Медицинская, Государ-99. ственная. 75. Коллегія, Юстицъ-, 44. Колосова, актриса, 49. Колотовъ, Пегръ, 52. Колпашниковъ, А., 40, 59. Кольриджъ, 198, 246. Комитеть описанія Архивовь, Сенатскаго Государственнаго и Вотчиннаго, 44. Комитеть Устройства Учебныхъ Заведеній, 98. вичъ, 54. Комитеть Цензурный, С.-Петер-Крестцы, 112. бургскій, 24. Коммиссія для изданія актовъ, со-Кривцовъ, бранныхъ Археографическою Экс-XVII. педиціею, 108. Коммнссія для строеній въ Москвѣ, 6. 89, 54, 55. Компанія Типографическая, 38, 125. Константинополь, 4, 18, 88, 267. Контарини, А., 11. Коншина, Екатерина, 102. Коншинъ, Николай Михайловичъ, 52. Копенгагенъ, 108. Корнель, Петръ, 218. Корпусь Внутренней Стражи, Отдѣльный, 47. ловияъ, 55. Корпусь инженеровь путей сообщенія, 15. 55, 124.

Корпусь Сухопутный Шляхетный кадетскій, І-й, 26, 39, 60, 180. Корпусъ Чужестранныхъ Единовѣрцевъ, 13, 14. Корпусь шляхетный кадетскій, Артиллерійскій и Инженерный, Корпусъ шляхетный вадетскій, Морской, 23, 107. Корсаковъ, Петръ Александровичъ, Корфъ, баронъ, 294. Костровь, Ермилъ Ивановичъ, 52. Котельниковъ, 90. Котляревскій, Иванъ Петровичь, Воцебу, путешественикъ, 39. Коцебу, Августъ, 58. Кочубей, Матрена, 5. "Кошелекъ", журналъ, XVI. Краббъ, 23, 246. Край, Карлъ, 14, 15, 85, 45, 58, 64, 81, 106, 128, 130, 288, 816. Краснопольскій, Николай, 53. Краузольдъ, Логанъ, 54. Крашениниковъ, Степанъ Петро-Кривой, Өедоръ, 72. Николай Ивановичь, Кружевникова, Александра, 101. Крузенштернъ, Иванъ Өедоровичъ, Крыловъ, Иванъ Андреевичъ, 124. Крымъ, 15, 281, 292, 298, 885. Крюденеръ, баронесса Юлія, 263. Крюковской, Миханлъ, 55, 87. Крюковъ, А., 128. Кряжевъ, В., 58, 88. Кубанская сторона, 41. Кубасовъ, Иванъ Андреевичъ, 286. Кубра, ръка, 112. Кугушовъ, князь Николай Михай-Кукольникъ, Несторъ Васильевичъ,

Digitized by Google

Кукъ, капитанъ, 39, 115. Кулжинскій, Иванъ Григорьевичъ, ō5. Кульманъ, Елисавета Борисовна, 55, 67. Кульневъ, Яковъ Петровичъ, 39. Кульчицкій, А., 122. Кумская, деревня, 68. Куперъ, Фениморъ, 23. Купферъ, Адольфъ Яковдевичъ, 268. Куракинъ, князь А. Б., 331. Курбскій, князь Андрей Мих., 108. Курландское государство, 56. Кусовниковъ, 176, 268. Кучукь-Кайнарджійскій трактать, 46. Кушелевъ, Григорій, 28. Кюхельбекерь, Вильгельнъ Карловичъ, 56, 76, 121. Д., Ив. Ф., 22. Л. Н., 28. Лабрюзръ, 264. Лавра Святотронцкая Сергіева, 2, 11. Лаврентій, мнихъ, 60. Лагариъ, 265, 266. Лажечниковъ, Иванъ Ивановичъ, 56. Лазаревы, 9, 43, 51, 84, 102, 113, 126. Лазаревы, А. и И., 119. Лакомбъ, 56, 57, 363. Ламартинъ, 23, 267. Ламберть, Людвигъ, 4, 5. Ламеннэ, 348. Лангеръ, Валеріанъ Платоновичъ, 122, 128. Ланская, Варвара Яковлевна - см. Кайсарова. Ланской, Петръ Петровичъ, XI. Лаперузъ, 89. Лапласъ, 89. Ларцъ, постъ, 67. Ласенэръ, 265. Ласъ-Казъ, 269. **Дафатеръ**, 269. Лафонтенъ, 266.

Дебедевъ, В., 57. Лебедевъ, Василій, 45. Леве-Веймаръ, VIII, 276. Левитскій, Иванъ, 57. Левиций, 102. Левоновъ, Миханлъ, 25. Левшинъ, Александръ Георгіевичъ. 57. Левшинъ, Алексей, 57, 58. Дейбницъ, 271. Лейпцигъ, 261. Леклеркъ, 15, 118. "Ленора", Бюргера, 14. Леонтіевъ, Алексъй, 16. Леонтьевъ, Н. В., 9. Лепехинъ, Иванъ Ивановичъ, 58, 81. Лернеръ, Николай Осиповичъ — IX, XV. Лессингъ, 848. Леста, Дибпровская Русалка, 53. Лефорть, Францъ Яковлевичъ, 29. Лизаквичева, Марина, 101. де Лилль, аббать, 48. Линароть, 104. Липранди, Иванъ Петровичъ, II. Лисенковъ, Иванъ Тимоееевичъ, 16. "Литературная Газета", 128. "Литературныя Воспоминанія", И. И. Панаева, 115. Литке, Өеодоръ Петровичъ (графъ), **89**. Лифляндія, 56. Лицей Царскосельскій, Императорскій, 11, V, 26, 46. Ліонъ, 206. Лобановъ, Михаилъ Евстафьевичъ, 124. **Догиновъ**, В., 43. "Ложный Петръ Ш", романъ, 9. Ломоносовъ, Миханлъ Васильевичъ, 2, 59, 154, 266, 848. **Допе-де-Вега**, 388. Луганскій Казакъ, 124 (псевд. В. И. Даля). Львова, Елисавета Николаевна, 59. **Львовъ,** князь, 72. Львовъ, Өедоръ, 22.

1X - X.

25

- 386 -

Марушкинъ, Алексъй, 80. Львовъ, Ө. П., 59. Мареа Посадница, 88. Любекъ, 187. Масальскій, Константинъ Петро-Любій, Өедоръ, 59, 67, 89, 106. вичъ, 68, 124. Любуша (Судъ Любуши), 31. Масквенчь, 108. Людовикъ XIII, 23. Масловскій, 114. **Людовикъ XV, 68**. Матюренъ, 63. **Людовикъ XVI**, 315. Медемъ, генералъ-мајоръ, 41. Людовикъ-Филипиъ-Іосифъ Орле-Медіоланъ, 40. анскій, 815. Межаковъ, Павелъ Васильевичъ, 63. Лютикъ, городъ, 89. Мей, типографъ, 88. Люценко, Ефимъ Петровичъ, 28, Мелербергъ, баронъ, 64. 125, 135. Мейеръ, художникъ, 17. Мейеръ, Ф., типографъ, 42, 44, 57. Магарачь, 298. Магеллань, 39. Мейснеръ, А., 64. Мельгуновъ, Николай Александро-Магушкинъ, Дамптрій, 100. вичъ, 64. Masena, 5, 7, 254. Майковъ, Василій Ивановичъ, 60, Мельмоть, 63. Меншиковъ, князь Александръ Да-72. ниловичъ, 7, 28. Майковъ, Леонидъ Николаевичъ, I, II, V, X, XI, XVII, XVIII, 22, 118. Möppen, 182. Мещерская, княгиня Екатерина Макинтошъ, 246. Николаевна, рожд. Карамзина. І. Маккіавели, 278. Мещерскій, князь Элимъ Петро-Максимовичь, А. П., 124. вичъ, 222. Михаилъ Але-Максимовичь, всандровичъ, 60, 61, 124. 127. Милана, 14. Миллеръ, Герардъ-Фридрихъ, 64. Малинники, с-цо, 342. Малиновскій, Алексій Өедоровичь, Миллеръ, К. В., 45. Милуша, княжна, 49. 61. Минаретское укрѣпленіе, 48. Маловъ, Алексъй, 62. Мининъ, 62. Маловъ, Н. П., 100. Министерство Внутренных Даль, Малороссія, 5. Мальгинъ, Глѣбъ Тимонеевичъ, 25. 46, 53, 63, 84, 100, 102, 127. Министерство Военное, 86, 121. Мальтусь, 246. Иностранных Министерство Мальфилатръ, 280. Дваъ, 248. Мамай, 36. Министерство Народнаго Просвя-Маржереть, 62, 108, 281. щенія, 78, 94, 127. Мариво, 62. Манихъ, графъ Іоганнъ-Эристъ. 64. Марія-Антуанетта, 208, 815. Мирабо, 291. Марія-Терезія, королева, 859. Михайловскій-Данилевскій, Але-Марія Өеодоровна, Имп., 66, 104, ксандръ Ивановичъ, 124. 105, 217. Михайловское, с-по, II, III, IV, VI, Мармонтель, 48, 282, 283. 265. Mapo, 283. Bezzziā Павловичь, Михандъ Марсанъ, дё-, 69. Киязь, 229. Мартыновъ, Иванъ Ивановичъ, 2, Михаиль Өеодоровичь, Царь, 8.46, 77. 79. Мартыновъ, Матвѣй, 72.

Мицкевнчъ, Адамъ, 99, 183, 288. "Мнемозина", альмавахъ, 121. Мнишекъ, Марина, 108. Модзалевскій, Борисъ Львовичъ, XIX, 47, 67, 68, 77, 85, 817, 850. Монсей, 4. "Молва", 135. Молдавія, 119. Молововская (Молыковская) слобода, 10. Молчановъ, Козьма, 65. Мольеръ, II, 292. Монастырь Нъжинскій Благов'ьщенскій, XVII. Монтандонъ, К. Г., 292 — 293. Монтгомери, 28. Монтескьё, V, 298. Монье, І. Л., 65. Моргань, 23. Мордвиновъ, генералъ-инженеръ, 92. Морель, 89. Морозовъ, Петръ Осиповичъ, XVII, 76, 104, 259, 260. Мортье, маршалъ VII. **MOCEBB**, VI, VII, 2, 3, 4, 5, 6, 9, 11, 12, 14, 15, 17, 18, 19, 20, 22, 28, 25, 28, 29, 30, 31, 32, 83, 84, 35, 86, 87, 38, 41, 42, 48, 44, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 53, 55, 56, 57, 59, 60, 61, 64, 66, 67, 70, 71, 72, 78, 74, 76, 78, 79, 80, 83, 84, 85, 86, 88, 89, 91, 93, 95, 96, 97, 99, 100, 101, 102, 108, 106, 108, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 117, 118, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 128, 129, 181, 184, 185, 259. Московская губернія, 50. Московская дорога, отъ С.-Пб., 92. "Mockobckiù Bżcthuk 5", XII, XVIII, 91, 128. "Московскій Наблюдатель", 128. "Московскій Телеграфъ", 128, 129, . 867. "Московскія В'вдомости", 5, 95. Московское государство, 88. Муравьевъ, Андрей Николаевичъ, XVII, 65.

Муравьевъ, Михаилъ Никитичъ, 65. Муравьевъ, Николай Николаевичъ, 295. Мурза, 85. Муромскіе лѣса, 19. Муръ, Томасъ, 23. Мухановъ, Павелъ Александровичъ, 66. Мухинъ, Александръ, 66. **H**. Л., 60. H.... H..., 67. "Надежда", альманахъ, 122. "Надежда", корабль, 55. Надеждинъ, Николай Ивановичъ, 184, 185. Наполеонъ, 34, 253, 290, 808. Нарциссовъ, Алексъй, 12. Наумовъ, Г., 252. Наумъ, 60. Нахичеванская провинція, 32. Нащокинъ, Павелъ Воиновичъ, 66. Неаполь, 40. "Нева", корабль, 55. Невзоровъ, Максимъ Ивановичъ, 67. Невскій монастырь, 157. Невскій проспекть, 348. Нейштадтскій миръ, 117, 118. Неклюдовъ, Леонтій Яковлевичъ, 28. Нельсонъ, лордъ, 68. Непейцынъ, 28. Неронъ, Императоръ, 40. Нертовскій, Николай, 101. Несторъ, лѣтописецъ, 60, 117. Нечай. 91. Нижегородская губернія, 50. Нижній Новгородъ, 44. Никитинко, Александръ Васильевичъ, 67, 83. Никитинъ, Петръ Васильевичъ, XVIII. Никлевичъ, Г., 128. Николай Павловичъ, великій князь, **2**29. Никольскій, 89.

25*

•

Новгородъ, Великій, 20, 29, 86, 88,	Общество призрвнія бідных,
21 4, 294.	Новороссійское, Женское, 122.
Новиковъ, Д., 122.	Общество Россійское Виблейское,
Новиковъ, Николай Ивановичъ, 25,	68, 159.
29, 38, 85, 98, 101, 118.	Общество Сельскаго хозяйств,
"Новое Время", XI, 342.	Императорское Московское, 66.
"Новости Литтературы", 129.	Общество словесности, наука и
Новочервасска, 82.	художествъ, СПетербургсьое
Нодье, Карлъ, 69.	вольное, 24.
Нормандія, 274.	Общество Стверныхъ Антикварі-
Норовъ, Абрамъ Сергъевечъ, 69, 124,	евъ, въ Коненгагевъ, 108.
819, 820, 844.	Овидій Назонъ, Публій, XVIII. 70.
	74, 283.
Нотбекъ, А., 70 .	
Нѣмовъ, Механлъ, 72.	Огинскій, Алексъй, 25.
	Одесса, 122, 298.
Оберъ, Л. Н., VII.	Одинцовъ, Иванъ, капитанъ, 82.
Обреновичъ, князь Милошъ, 40.	"Однссея", II, 252.
Общество Виблейское Россійское,	Одоевскій, князь Владиміръ Өело-
68, 159.	ровичъ, 121, 124.
Общество Вольное Экономическое,	Озерецковскій, Яковъ, 70.
Императорское СПетербургское,	Озеровъ, Владиславъ Алексанаро-
25, 26, 58, 66, 74, 127.	вичъ, Х, 70.
Общество друзей природы испы-	Океань Восточный, 115.
тателей въ Берлини, 58.	Окороковъ, В., 95, 118.
Общество испытателей естества,	Олегъ, 90, 117.
Берлинское, 28.	Оливье, г-нъ, 157.
Общество испытателей природы,	Олинъ, Валеріанъ Николаевичъ, 84.
Императорское Московское, 14, 66.	Ольга Св., квягиня, 117.
Общество Исторів и Древностей	Ольдекопъ, Евстафій Ивановичъ.
Россійскихъ, въ Москвѣ, 14, 86,	802.
37, 44, 60, 66, 108, 181.	Онвгинъ, Алевсандръ Өедоровичъ, І.
Общество Королевско - Нѣмецкое	Орденъ Лифляндскихъ Казале-
въ Кёнигсбергѣ, 53.	ровъ, 56.
Общество Курфирстское Майнц-	Орденъ Мальтійскій, 80.
EO0 , 26.	Орденъ Тевтонскихъ рыцарей
Общество любителей наукъ, сло-	("Тевтоническихъ Кавалеровъ",
весности и художествъ, СПетер-	56.
бургское, 4, 117, 216.	Орденъ Францисканскій, 78.
Общество любителей Россійской	Ореанда, 293.
Словесности, 14.	Оренбургская губернія, 69, 91.
Общество Любителей Словесно-	Оренбургь, VI, VII, 11, 67.
сти, Казанское, 28.	Орлеанскій, Людовекъ - Филипъ.
Общество Любителей Словесности,	Іосифъ, 815.
Московское, 28.	Орловъ, графъ, 294.
Общество Любителей Словесно-	Орловъ, Александръ Ановмовичъ.
оти, СПетербургское, 28.	72.
Общество патріотическое Гессен-	72. Орловъ, Миханлъ Өедоровичъ, 72.
гомбургское, 58.	
TOHOY PICKOS, 00.	Орловъ, Яковъ Васильевичъ, 78.

Осипова, Прасковья Александровна, III, 191. Осиповъ, Николай Петровичъ, 74. "Остафьевскій Архивъ князей Вяземскихъ", 47, 276, 815. Остерманъ, графъ Андрей Ивановичъ, 156. Остолоповъ, Николай Өедоровичъ, 74. Остроглазовъ, Иванъ Михайловичъ, 101. Острогорскій, Викторъ Петровичъ, IV. Отелло, 115. "Отечественныя Записки", П. П. Свиньина, 129, 130. "Отечественныя Записки", IX. Охлестышева, Марія Петровна, 112. Охта Вольшая, 3. Очаковъ, 281. Очкинъ, Амплій Николаевичъ, 23, 124. II., 47. П., В., 75. П — въ, Ив., 115. П. Г., 5. Павель I Петровичь, Императоръ, 66, 68, 70, 104, 185, 285, 294. Павлищева, Ольга Сергѣевна, рожд. Пушкина, XV-XVI, 191, 265, 887. Павлищевъ, Левъ Николаевичъ, XII, XV. Павловъ, Михаилъ Григорьевияъ, 124. Паерле, Георгъ, 108. Палермскіе бандаты, 80. Палласъ, Петръ-Симонъ, 74. "Памятникъ отечественныхъ музъ", альманахъ, 122. Панаевъ, Владиміръ Ивановичъ, 124. Панаевъ, Иванъ Ивановичъ, VI, 76, 115. Панинъ, графъ, 294. Папе, В., 18. Парижь, VI, 63, 73, 286, 288, 295, 320, 850.

Парни, 357. Паскаль, 848. Паскевичъ - Эриванскій, князь Иванъ Өедоровичъ, 109, 284, 350. Пассекъ, 294. Пекарскій, Петръ Петровичь, 46. 71.81. Пекенъ, Христіанъ, 75. Пеллико, Сильвіо, 75, 76, 308. Пенза, 11. Пенинскій, Иванъ Степановичъ, 76. Пеньковскій, Осипъ Матвфевичъ. 862. Переволочная, ст., 80. Перекопская Линія, 281. Перекопъ, 293. Перелывкинъ, И., 101. "Переписка Пушкина", Академ. изд., II, III, V, VI, 6, 47, 56, 76, 95, 258, 320, 342, 844. Переславль-Зальскій, 78. Перовскій, Алексъй Алексъевичь, 124. **Hepcis**, 84, 279. Перцовъ, Эрастъ Петровичъ, 77. Петровскій паркъ, въ Москвѣ, 6. Петровъ, Александръ Дмитріевичъ, 77. Петровъ, Василій Петровичъ, 77. Петровъ, Г., 23. Петровъ, Николай Ивановичъ, XVIII, 371. Петръ Великій, V, 7, 8, 17, 19, 29, 40, 41, 46, 50, 56, 68, 71, 80, 89, 106, 117, 118, 141, 186, 250, 270, 857. См. также въ иностранномъ отдёлё. Петръ II, Императоръ, 857. Петръ III, Императоръ, 9, 11, 220, 829. Потръ III, Ложный, 59. Петръ Королевичъ, 96. Петръ, кучеръ Пушкина, III. Пещуровъ, Алексъй Никитичъ, 243. Пиндаръ, 77. Пиндаръ, П., 310. Писаревь, Стефанъ Ивановичъ, 40. Пищалкинъ, Андрей Андреевичъ, 4. Пиеагоръ, 14.

,

•

•

.

Плавильщиковъ, Василій Але-	Поповъ, Алексъй, 82.
ксѣевичъ, 26, 48, 58, 116, 129.	Поповъ, Евграфъ Ивановичъ, 59.
Плано-Карпини, Жанъ, 78.	"Пора, мой другъ, пора", стих. Пуп-
-	кина, VIII.
Платоновъ, Георгій, 12. Платоновъ-Смирновъ, Николай, 12.	Порта Оттоманская, 71, 72.
Платонъ, митрополитъ, 1, 2, 11.	Портеръ, путеш., 89.
Плетневъ, Петръ Александровичъ,	Поссевинъ, 86.
	Потоцкій, графъ Иванъ, 818.
II, VI, 76, 78, 124. Плишкинъ, Петръ, 78, 79.	Похорскій, А., 121.
Плутархъ, II.	"Повздва въ Тригорское", статия
Плюшаръ, Адольфъ Александро-	Б. Л. Модзалевскаго, III, V.
вичъ, 84, 89, 68, 102, 119, 121, 175,	Правленіе Училищъ, Главное, 65.
81 2 .	Ilpara , 245.
Плютаръ, вдова, 7, 18, 29, 49, 50, 52,	"Праздное время, въ пользу упо-
55, 67, 86, 125, 815.	требленное", 180, 181.
"Повременное изданіе Император-	Працъ, Эдуардъ, 45, 109, 125.
ской Россійской Академін", 180.	Приказъ Поместный, 44.
Погодинъ, Михаилъ Петровичъ, XIII,	"Просвѣщеніе", Товарищество, 76,
XVIII, 79, 116, 123, 124, 128.	104, 260, 346.
"Подарокъ бъднымъ", альманахъ	Протасовъ, Алексѣй, 75.
122.	Протей, 26.
Подолинскій, Андрей Ивановичь,	Прусское Государство, 25, 56.
79.	Псковъ, 44, 85, 248.
Пожарскій, князь Димитрій Михай-	Пугачевскій бунть, 9, 26, 91, 319.
ловичъ, 61, 62, 87.	Пугачевь, 9, 11, 59, 108, 141, 278, 339.
Познякъ, Дмитрій Прокофьевичъ,	Пушкина, 844.
157.	Пушкина, Марья Александровиа,
Полевой, Николай Алевсбевичъ,	VI.
79, 80, 124, 128, 129.	Пушкина, Наталья Николаевна, III,
Полежаевъ, Тимоеей, 80.	VI, VII, XI, 121, 131, 251, 252, 254,
Полигимнія, 12.	258, 262, 264, 848, 851.
Полиньякъ, 312.	Пушкина, Ольга Сергвевна — см.
Политковская, г-жа, 191.	Павлищева.
Полкъ, л. гв. Конный, XI.	Пушкинскій Домъ, XV.
Полкъ Преображенскій, 222.	Пушканы, 69, 85.
Полль, фонъ Карлъ, 240.	Пушкинъ, Александръ Александро-
Полоциъ, 89.	внчъ, X, XII, XVIII.
Полтава, 80.	Пушкенъ, Александръ Александро-
"Полтава", Пушкина, 90.	вичъ младшій, XI, XV.
Полтавская баталія, 79.	Пушкинъ, А. С., I — XIX, 6, 7, 9,
Польдингъ, 39.	10, 13, 15, 16, 19, 20, 21, 22, 28, 25,
Польше (Польское Государство, Ко-	26, 27, 28, 29, 80, 31, 86, 87, 88, 42,
ролевство, Царство), 5, 18, 28, 42,	44, 45, 47, 48, 49, 50, 52, 54, 56, 61,
45, 56, 8 2.	62, 63, 66, 67, 71, 72, 76, 77, 79, 81.
Поморцевъ, Пстръ, 45.	83, 84, 85, 86, 90, 91, 92, 94, 95, 96,
Пономаревъ, М., 112.	97, 98, 100, 108, 104, 108, 109, 110,
Понятовскій, внязь Іосифъ, 283.	111, 112, 113, 114, 115, 116, 118, 119,
Понятовскій, Станиславъ, 185.	120, 122, 128, 124, 125, 127, 128, 139,
Поповъ, 67, 79.	185, 137, 138, 139, 141, 148, 153, 157,

173, 184, 186, 192, 194, 198, 210, 225, Райть, граверъ, 7. 228, 233, 236, 237, 245, 247, 250, 258, Расинъ, 84, 817. 259, 260, 261, 262, 268, 264, 265, 269, Ревельская губернія, 50. 275, 276, 278, 280, 284, 286, 289, 291, Рейфъ, Филиппъ, 84. 298, 294, 296, 802, 308, 810, 812, 818, Репнинъ, князь Николай Василье-814, 819, 320, 321, 325, 328, 331, 836, вичъ, 88. 338, 340, 342, 343, 344, 346, 348, 350, Ржевскій, Егоръ, 12. 357, 358, 360, 365, 367. См. такжо Ривароль, 322. иностранный отдёль. Ридигеръ, Христ., 4, 80, 35, 60, 78. Пушкинъ, Григорій Александровичъ, Рижская губернія, 50. Рижскій, Иванъ Степановичъ, 89. XII. Пушкинъ, Левъ Сергьевичъ, II, 15, Римъ, 122, 223. 321, 338. Ричардсонъ, Самуилъ, III. Пушкинъ, Сергъй Львовичъ, II, 217, Рогожинъ, Владиміръ Николаевичъ, 22, 28. 265, 862. "Пушкинъ", Л. Н. Майкова, П, V, Роджерсъ, 23. Розенъ, баронъ Егоръ Өедоровичъ, X VIII, 118. "Пушкинъ и его современники", 85, 86, 121. III, V, VI, XVI, XVIII, 77, 112, 114, Романова, Мареа Ісанновна, 28. Романовичъ, Василій Ивановичъ, 276. Пущинъ, Иванъ Ивановичъ, Ш. 86. славянъ", западныхъ Романовы, 19, 46. "Прсня Россія (Россійская Имперія, Рос-А. С. Пушкина, 286. "Пізснь о полку Игоревів", статья, сійское Государство, Россійское Царство), 4, 8, 11, 12, 15, 17, 18, 19, 127. 24, 25, 29, 31, 88, 87, 38, 41, 43, 44, Р., Павелъ, 114. 46, 48, 50, 56, 57, 58, 60, 61, 64, 69, Радищевъ, Александръ Николае-71, 72, 73, 74, 75, 79, 80, 81, 82, 86, 88, 90, 91, 92, 94, 95, 101, 107, 108, вичъ, XVII, 47, 76, 88, 84. Радищевъ, Николай Александро-110, 178, 280, 281, 285. Россія, Малая, 5. вичъ, 84. Радожицкій, Илья Тимооеевичъ, 84. Ростиславъ, 87. "Радуга", альманахъ, 122. Ростъ, Яковъ, 88, 89. Paescrie, 30. Ротчевъ, Александръ Гавриловичъ, Раевскій, Владиміръ Өедос вевичь, 124. Π. Рубанъ, Василій Григорьевичъ, 2,89. Раевскій. Николай Николасвичъ Рудый Панько (Гоголь), 124. Рузаевка, деревня, 101. старшій, 88. Расвскій, Николай Николаевичъ Руловъ, художникъ, 298. Румелійская пѣсня, 123. младшій, 109. Раздольевская, деревня, 68. Румянцовъ - Задунайскій, графъ Pasnet, Crentes, XVI, 819. Петръ Александровичъ, 28, 68. Разиньковъ, Василій Лазаревичъ, Румянцовъ, графъ Николай Цетро-XV. вичъ, 42, 46. Разумовскіе, графы, 179. "Русалка", Пушкина, 54. "Русланъ и Людмила", статья, 114. Разумовскій, графъ Кириллъ Гри-"Русская Старина", V, VIII, 47, 112, горьевичъ, 294. Ранчъ, Семенъ Егоровичъ, 124. 817, 850, 871.

Digitized by Google

"Русскій Архивъ", I, II, VII. 66, 871.	
"Русскій Инвалидъ", 33.	121, 122, 123, 125, 126, 127, 128, 129,
"Русскія достопамятности", 131.	130, 181, 182, 138, 134, 135, 136, 148,
"Русское Обозрѣніе", XVII, 371.	151, 174, 286, 247, 816, 881, 342.
Pycco, Ж. Б ., 324, 325, 848.	Сань-Цзы-Цзинъ, 92.
Руссо, Ж. Ж., 824, 825, 848.	Сахаровъ, Иванъ Петровичъ, І.
Руссовъ, Степанъ Васильевичъ, 90.	Свидригайло, великій князь Литов-
"Русь", газета, ХІ.	скій, 58.
Рыбушкинъ, Миханлъ Самсоновичъ,	Свиньинъ, Павелъ Петровичъ, 124,
90.	129, 130.
Рыкачевъ, Дмнтрій, 105.	Святославъ, князь, 117.
Рычковъ, Николай Петровичъ, 90,	Свётдовъ, Матвъй, 92.
91.	Свѣшниковъ, книгопродавецъ, 17, 48.
Рычковъ, Петръ Ивановичъ, 91.	Святыя Мёста, 65.
Рѣшетниковъ, Андрей, 6, 22, 41, 99,	Сегюръ, графъ, 335.
100, 108, 117, 125.	Седанъ, 93.
Рюрикъ, 60, 78, 117.	Селезневъ, Иванъ Яковлевичъ, 11.
Рязанская вемля, 87.	Селивановскій, Семенъ Іоанникіе-
	вичъ, 3, 5, 15, 17, 19, 20, 22, 28, 31,
C., B., 115.	84, 42, 46, 47, 48, 49, 56, 61, 67, 73,
С въ, М., 88.	101, 110, 122.
Саблинъ, Н., 101.	Семеновъ, Василій Николаевичъ, 11,
Сабуровъ, Яковъ (Васильевичъ?),	369 .
91.	Семеновъ, И., 88.
Савенко, Петръ Назаровичъ, 92.	Семенъ, Августъ, 6, 19, 80, 82, 83, 36,
Саганлугъ, 109.	55, 56, 64, 66, 72, 79, 80, 108, 104, 115,
Сакмара, рѣка, 11.	128.
Салтыкова, Матрена Павловна, 41.	Семичевъ, Николай Николаевичъ,
Самара Нижняя, 11.	109.
Самозванецъ, 10, 62, 79, 108.	Сенать, Правительствующій, 50, 51,
Свиуиль, Архіепископь Ростовскій	70, 71, 106, 107.
н Ярославскій, 92.	Сенковскій, Осипъ Ивановичъ, 21,
СПетербургская губернія, 50.	124, 125, 135, 870.
"СПетербургскія Вѣдомости", 5,	Сен-Марсъ, 23.
95, 181.	Сенсонъ, 39.
С Петербургское Губернское	Сентимеръ, Флоріанъ, 93.
Правленіе, 13, 69.	Сентъ-Вёвъ, 328, 348.
СПетербургъ, III, VII, 1, 2, 3, 4, 5,	Сервантесъ, 188.
7, 8, 9, 11, 12, 18, 14, 15, 16, 17, 18,	Сергій Радонежскій, 110.
19, 22, 28, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30,	Сибирская губернія, 50.
81, 82, 33, 84, 85, 86, 38, 89, 40, 41,	"Сибирскій Вістникъ", 181.
42, 48, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51,	Сибирь, 53, 64, 189, 280.
52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 62,	Сиверсъ, графъ Карлъ Ефимовичъ,
63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71,	118.
73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82,	Сигизмундъ III, король, 66.
83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92,	Симферополь, 293.
93, 94, 95, 98, 100, 101, 102, 103, 104,	Синодъ, Святьйшій Правитель-
105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112,	ствующій, 1, 2, 11, 57, 92.

Соборъ Влаговѣщенскій, Москов-Сиповскій, Василій Васильевичъ, | скій, 57. 114. Соборъ Архангельскій, Москов-Сиракузы, 69. cziż, 1, 2, 57. Сифъ, царь Египетскій, 111. Соборъ большой Успенскій, Мо-Сицилія, 69. "Сказка о рыбакъ и рыбкъ", Пушсковскій 57. Соборъ Софійскій (Тобольскій), 27. кина. 88. Соборъ Софіи Премудрости Во-Скальковскій, Аполлонъ Александжіей, въ Новгородѣ, 37. ровичъ, 93, 127. Собраніе Вольное Poccincroe, Скарронъ, 330. Скобелевъ, Иванъ Никитичъ, 124. Московское, 1, 2, 38, 75, 101. Скопинъ-Шуйскій, князь И. В., 8. Собрание Геттингское, 74. Собрание Королевское Английское Скопинъ-Шуйскій, князь Михаилъ Ученое, 61, 74. Васильевичъ, 55, 66. Собраніе Королевское Прусское Скотниковъ, Егоръ Осиповичъ, 6, Нѣмецкое, 75. 65, 110. Собрание Королевское Шведское, Скотть, Вальтеръ, VI, 28, 154, 216, 74. 246. Собраніе Лейпцигское Ученое. Скрипицынъ, Н., 258. Слёнины, братья, 48, 173, 176, 198, 101. "Современникъ", 27, 76, 104, 346, 249, 268, 816. Слёнинъ, Иванъ Васильевичъ, 8, 860. Соединенные Штаты, 331. 46. Соколовъ, Петръ Ивановичъ, 98. Слово о Полку Игоревѣ, 113, 117, Соловецкій монастырь, 70. 127, 245, 871. Соломонъ, царь, 75, 80. Словцовъ, Петръ Авдреевичъ, 94. Слепушкинъ, Өеодоръ Никифоро-Сомовь, Оресть Михайловичь, 98, 128. вичъ, 94, 95. Смирдинъ, Александръ Филиппо-Сонцовъ, Ф., 92. вечъ, VI, 16, 17, 26, 34, 85, 42, 49, Сопиковъ, Василій Степановичъ, 22, 58, 59, 64, 69, 89, 100, 107, 115, 122, 28, 98. 125, 126, 129. "Соревнователь Просвѣщенія и Смирнова, Александра Осиповна, Влаготворенія", 182. I, VII, 371. Соути, Робертъ, ІХ, 246. Смирновъ, Николай Михайловичъ, Софійскій списокъ Лѣтописи. 86. II. Соціететь Аглинскій, 64, 74. Смоленская губернія, 50. "Сочиненія и Переводы, изда-Смоленскъ, 8, 66. ваемые Россійскою Академіею", Снегиревъ, Иванъ Михайловичъ, 182. 37, 95, 124, 871. "Сочиненія и Переводы, къ пользъ Снъгиревъ, Леонтій, 108, 115. и увеселенію служащіе", 188. "Собестаникъ любителей Россій-"Сочиненія Пушкина", изд. "Проскаго слова", 182. свѣщенія", подъ ред. П. О. Моро-Собіесскій, Янъ, 288. BOBA, III, VI, VII, VIII, XVII, 76, Сободевскій, Сергій Александро-104, 259, 260, 846. вичъ, VI, 289, 802. Сочененія Пушкина, изд. подъ ред. Соборная Успенская Ярославская С. А. Венгерова, 85, 286, 259. церковь, 92.

Сумароковъ, Панкратій Платоно-Сочинения Пушкина, изд. Суворина, подъ ред. П. А. Ефремова, XVII вичъ, 102. Спасскій, Григорій Ивановичъ, 181. Сумароковъ, Петръ Панкратьевичъ, Срезневскій, Иванъ Евсеевичъ, 70. 102. Срезневскій, Изманлъ Ивановичь, Сусанинъ, Иванъ, 62. Сутей, 28. **99**. Ставропольскій гаринзонъ, 10. Сухановъ, Михаилъ, 102, 103. "Сынъ Отечества", 188, 134. Ставучаны, 281. "Свверная Минерва" 184. Сталь, г-жа, 188, 841. Станиславъ Понятовскій, 185. "Сверная Пчела", 831. "Старина и Новизна", сборникъ, Х. Свверные, графъ и графиня, 66. Старчевскій, Альберть Викентье-"Стверные Цваты", альманахъ, XV, 122 - 128. вичъ, 281. Старый Свать, 845. "Свверный Архивъ", журналъ, 184. Степановъ, Александръ Петровичъ, 100. Таловская, деревня, 68. Степановъ, Николай, 6, 86, 95, 96, Тамерланъ, 45. Таниенбергъ, баронъ, 103. 100, 184, 185. "Стихотворенія Александра Пуш-Таормина, 69. внна", ч. III и IV, изд. 1882 и Тарасенко - Отрашковъ, Наркизъ 1835 r., XII, 83. Ивановичъ, 127. Стойковичь, Асанасій Ивановичь, Тасманъ, 89. Татарія Китайская, 89. 68. Андрей Владиміро-Татищевъ, Сергій, 108. CTODOZCHEO, Тауберть, І.-К., 54. вичъ, 109. Стороженко, Николай Владиміро-Таухницъ, издатель, XVIII. вачъ, 109. Тапить, 846. Странгфордъ, лораъ, 18. Тверь, 56. Стратемманъ, В., 46. Театръ Вольшой, 49. Страховъ, Николай, 100. Театръ Императорскій Москов-Строгонова, графиня Екатерина cziż, 95, 96, 100, 121. Петровна, 114. Театръ Императорскій Санктпе-Строева дочь, 96. тербургскій, 87, 98, 102. Театръ Московскій, 98. Строевъ, Павелъ Михайловичъ, 42, Театръ Императорскій Француз-47, 101. Струйскій, Николай Ерембевичь, cziż, 816. Театръ Санктпетербургскій При-101. Стрюйсъ, 844. дворный, 88. Сувестръ, Эмиль, 841. Театры Императорскіе, 62. Суворинъ, Алексей Сергеевичъ, Тейльсь, Игнатій, 89. XVII. "Телескопъ", 184, 185. Суворовъ-Рымникскій, графъ, гене-Темза, ръка, 124. Теннеръ, Джонъ, 846, 850. ралиссимусъ, 68, 250, 285, 889. Суеткинская, деревия, 68. Тепляковъ, Вакторъ Григорьевичъ. Сумароковъ, Александръ Петро-108, 104, 185. вичъ, 59, 101, 102. Тестевъ, А., граверъ, 20. Сумароковъ, Павелъ Ивановичъ, Тибеть, 71. 102. Тибудаъ, 166.

Тимковскій, Иванъ Өедоровичъ, 108. | Тимковскій, Романъ Өедоровичъ, 60. Тимоееевъ, Константинъ Акимовичъ, Ш-IV. Тифлись, 43, 67, 295, 389. Тобольская губернія, 11, 69. Тобольскъ, VII, 142. Толстой, Яковъ Николаевичъ, 817, **35**0, Толстой, графъ Өедоръ Андреевичъ, 47. Торжокъ, 6. Тредіаковскій, Василій Кирилловичъ, 105. Тренкъ, Ф.; баронъ, 851. Трессанъ, графъ, 851. Тригорское, сельцо, III, V, VII. Тромонинъ, Корнилій Яковлевичъ, 66. Троя, 46. Троянское поле, 28. Трубецкой, князь Дматрій Тамоееевичъ, 62. Трубецкой, князь Н. И., 819. Трубецкой, князь Наколай Петровичъ, 222. "Трудолюбивая Пчела", 135. де-Ту, президентъ, 108. Тукалевскій, Іосифъ Авонасьевичъ, 106. Тульчинъ, 20. Тукъ, 246. Туманскій, Өедоръ Осиповичъ, 51, 75, 106. Тургеневъ, Александръ Ивановичъ, 137, 178, 186, 228, 256, 306, 360. Турція, 18, 82, 46, 109, 280, 281, 850, 355. Тыртовъ, Евдоквыъ, 106. Уваровъ, графъ Сергъй Семеновичъ, 45, 882. Украйна, 15. "Улей", 136. Улихъ, граверъ, 357. Университеть Виленскій, Императорскій, 28, 102.

Университеть Гёттингенскій, 25, 117. Университеть Іенскій, 28. Университеть Московский, 1, 2, 14, 18, 23, 24, 30, 88, 45, 61, 71, 75, 79, 91, 93, 96, 101, 104, 105, 111, 114, 181. Университеть С.-Петербургскій, 45, 108, 381. Управа Благочниія, 101. Управленіе путей сообщенія, Главное, 25, 110, 112, 127. Управленіе путей сообщенія и публичныхъ зданій, Главное, 90. Уральскіе казаки, 57. Уральскъ, 58. "Уранія", альманахъ, 123. Усимъ, купецъ, 45. Успенскій, Гавріилъ Петровичь, VII. Устряловъ, Николай Герасимовичъ, 107, 108, 124. Уткинъ, Николай Ивановичъ, 35, 70, 102, 108. Ухтомскій, Андрей Григорьевичъ, 63. Училище Горное, 15, 60. Училище Правовъдънія, Императорское, 26. Училище Тобольское Главное Народное, 27. Ушаковъ, Александръ, 114. Ушаковъ, Василій Аполлоновичъ, 124. Ушаковъ, Николай Ивановичъ, 82, 109. Ушаковъ, Өедоръ Васильевичъ, 84. Фадбевь, І., 91. Фальконеть, 226. Фалькъ, Іоганнъ-Петръ, 81, 82. Фаццарди, А., художникъ, 298. Февей, царевичъ, 214. Федоровъ, Борисъ Михайловичъ, 122, 124, 174, 178. Федръ, 109. Фенелонъ, 282. Феропонтовъ, Ф., 51.

Хонявовъ, Алексей Степановичъ, Ферри де Пиньи, 128. Фикельмонть, графиня Дарья Өедо-118, 124. ровна, 328, 380. Хоревъ, 102. Хорошевскій заводъ, 18. Фикельмонть, графъ Карлъ - Люд-Хръсъ, 21, 87. вигъ, 247. Филадольфія, 881. Филареть, митрополить Московскій, Царское-Село, 119. Цезари, 266. 110. Филидоръ, 77. Церковь Пантелеймона, въ С.-Пб., Филимоновъ, Владиміръ Сергѣевичъ, 157. 110. Церковь Сошествія Святого Духа Финляндія, 39, 52, 183, 281, 382. (на Большой Охтѣ), 3. Цертелевъ, князь Николай Дмитріе-Флиндерсь, 89. Флоровъ, А., граверъ, 28, 122. вичъ, 118. Фонтенель, 111, 284. "Цыганы", Пушкина, 174, 967. Фонъ-Визинъ, Денисъ Ивановичъ, Цынскій, Левъ Михайловичъ, 6. 80, 110, 111. Франкдинъ, Веніаминъ, 286. Чаздаевь, Петръ Яковлевичъ, 96, 135. Францевъ, В. А., 245. 189, 140, 141. Франція, 25, 40. Чебоксары, 111. Францъ-Вильгельмъ, императоръ, 68. Челлини, 187. Фрейсине, 39. Ченъ-ду, 71. Фригійское царство, 46, Черкаскій, князь Димитрій, 93. Фридрихъ II, король, 68, 214. Черноморское войско, 34. Фроловъ, Лаврентій, 117. Черный Рынокъ, сельцо, 68. Чернышевъ, графъ Григорій Ива-Фродовъ, Н., 58. Фуксъ, Александра Андреевна, 111, новичъ, 217. Чертковъ, Павелъ, 12. 112. Ческій, И., граваръ, 35, 56, 92, 122, Х-а(ая?), княгеня Е. С., 128. 128. Харьковъ, 82, 94, 99, 122. Чесменскій Дворець, 92. Чулковъ, Миханлъ Дмитріевичъ, Хатовъ, Александръ Ильичъ, 16, 17. Хвостовъ, графъ Дмирій Ивановичъ, 113, 114. Чурила Пленковичъ, 84. 112, 124. Хемницеръ, Иванъ Ивановичъ, 348. Шабельскій, Ахиллесъ Павловичъ, Херасковъ, Миханлъ Матвбевичъ, 881. 87, 112, 113. де-Шаплетъ, Самойло, 18. Херсонида, 18. Шапиъ-Отерошъ, аббатъ, VII, VIII, Херсонисъ Таврический, 13. 189. Херсонъ, 98, 94, 127. Шармуа, Францъ Францовичъ, 174, Хива, 295. 870. Хитрово, Елизавета Михайловна, Шафарикъ, 871. 210, 828, 390. Шаховской, князь Александръ Але-Хласса, 71. всандровнчъ, 124. Хованская, княжна Варвара Петров-Шаховской, князь Яковъ Петрона — см. Всеволожская. вичъ, 114. Ходынка, 72. Шведское государство, 56.

Шевыревъ, Степанъ Петровичъ, XVIII, 114, 124. Шеннъ, Алексъй Семеновичъ, 89. Шекспиръ, V, VII, 56, 115. Шелеховъ, Григорій Ивановичъ, 115. Шелли, 28. Шенье, Андрей, 192. Шереметевъ, графъ Борисъ Петровичъ, 40, 80. Шереметевъ, графъ Петръ Борисовичъ, 98. Шидловскій, Александръ, 115. Шидловскій, А. В., 124. Шиллеръ, 348. Ширяевъ, Александръ Сергѣевичъ, 74. Шишковъ, Александръ Ардальоноввяъ, 115, 116. Шишковъ, Александръ Семеновичъ, 116, 125. Школа Тобольская главная, 27. Шлегель, 331. Шлёцеръ, Августъ-Людвигъ, 117. Шлиссельбургская краность, 185. Шляпкинъ, Илья Александровичъ, 30, 47, 50, 116, 148. Шмицдорфъ, 95. Шворъ, И. К., 24, 34, 85, 59, 74, 79, 83, 87, 101, 106, 117. Шокальскій, Юлій Михайловичъ, XII. Шольцъ, докторъ, І. Шопенъ, И. M. (Chopin, Jean-Marie), переводчикъ Пушкина, 367. Штабъ Генеральный, 20. Штабъ Главный, 16, 17, 36, 57, 107, 121. Штабъ Отдѣльнаго Корпуса Внутренней Стражи, 47, 184. Штелинъ, Яковъ Яковлевичъ, 117. Шуваловъ, Иванъ Ивановичъ, 241, 363. Шумла, 355. Щастный, Василій Николаевичь, 125. Щегловъ, Николай Тимоееевичъ, 24. | Ооминъ, Н., книгопродавецъ, XVI.

Щедринъ, 122. Щербатовъ, князь Миханлъ Михайловичъ, V, 14, 117, 118. Щукинъ, Николай Сем., 118, 119. Щукинъ, Петръ Ивановичъ, 871. Эдипъ, царь, 88. Эзопъ, 109. Экспедиція Заготовленія Государотвенныхъ Бумагъ, 2, 41, 108. "Элегія", Пушкана, 129. Эльдонъ, писатель, 246. Эльсонъ, художникъ, 298. Эней, 23. Эрата, 12. Эрзерумъ, VII, 288, 839. Эривань, 350. Этна, 69. Юзефовичъ, Михаилъ Владиміровичъ, VII, 871. Юлія, 304. Я...., Н...., капитанъ, 42. Яворскій, художникъ, 298. Явыковъ, Дмитрій Ив., 117, 125. Языковъ, Николай Михайл., 125. Янцкое войско, 91. Якимовъ, Василій, 119. Яковенко, Игнатій Павловичъ, 119. Яковкинъ, Илья Өедоровичъ, 119, 120. Яковлевъ, Павелъ Лукьяновичъ, 125. Якутскъ, 118, 119. Якушкинъ, Вячеславъ Евгеніевичъ, 871. Ярополецъ, село, VI. Ярополкъ, князь, 117. Ярославское Намвстничество, 92. Ястребиловъ, Александръ, литографъ, 20, 122, 124. Ястребцевъ, Иванъ Максимовичъ, 125. Яценковъ, Григорій Максимовичъ, 125. Θ. У., 15. Өеодозій, Димитрій, 41. Өсодоръ Алексвенчъ, Царь, 85. Өеодосія, городъ, 293.

Указатель

именъ личныхъ, географическихъ названій и дъйствующихъ лицъ (на языкахъ иностранныхъ).

A ***, JA., 180.	Acadé
Abailard, 225.	268, 8
Abbaye de Mellerai, 145.	Acade
Abbay de Newstead, 181, 255, 257.	Bas,
Abbaye de la Trappe, 145.	Acadé
Abbaye des Vignerons, 151.	262, 2
Abbotsford, * 255, 257.	Acadé
Abdalla, 176.	Acadé
Abdelaris, 176.	Baro
Aberdeen, 182.	Acadé
d'Ablancourt, 276.	lonn
d'Abrantès, duchesse, 850.	Acadé
Académie, 838.	284, 2
Académie Royale des Belles-	Acadé
Lettres, 219, 284.	Acadér
Académie Royale de Médecine, 172.	Acadé
Académie Royale de Musique 192.	Acadé
Académie des Sciences de Dane-	Acadé
marck. 268.	Acadé
Académie Espagnole, 149, 213, 238,	Acadé
260.	Acade
Académie Française, 137, 148, 158,	Acadé
159, 178, 184, 188, 190, 198, 209, 217,	Acadé
221, 224, 231, 284, 242, 252, 266, 267,	Acadé
268, 272, 282, 283, 287, 290, 294, 800,	Acadé
322, 835, 845, 851, 359.	Acadé
Académie des Inscriptions et Bel-	Acadé
les-Lettres, 165, 176, 177, 188, 247,	142, 1
299, 845, 848, 865.	858.

émie des Sciences d'Italie. 33**8.** mie des Sciences des Pays-268. mie des Sciences de Suède. 268. mie d'Avignon, 859. mie Royale de Médecine de celonne, 285. mie des Sciences de Barcee, 235. mie des Sciences de Berlin, 268, 888, 859. mie de Bologne, 859. mie de Dijon, 276. mie de Douai, 367. mie de Genève, 187, 824, 359. mie de Lausanne, 866. mie de Londres, 234. mie de Lyon, 146, 206. mie de Mantoue, 206. mie de Nancy, 234. mie de Naples, 345. mie de Parme, 359. mie de Rome, 206, 234. mie Celtique de Paris, 239. mie des Sciences de Paris, 149. 165. 189, 284, 248, 261, 268, **85**8.





Académie des Sciences, Belles-Alouchta, 293. Lettres & Arts de la ville de Rouen, Aloupks, 293. Alpes, 276. 257, 276, 358. Académie de Saint-Luc de Rome et Altenbourg, 143. Alzine, J., 188. d'Arcadie, 358. Académie des Sciences de St.-Pé-Amans, 225. tersbourg, 145, 219, 263, 268, 295, 296, Amar, J.-A., 161, 165, 804. 330, 350. Ambassade Anglaise en Chine, 150. Académie de Saint-Pétersbourg (des **Amelia**, 146. Amélie, 144, 862. beaux-arts), 859. Amérique, 245, 250, 295, 330, 346, 350. Académie des Sciences de Turin. Ampère, Jean-Jacques, 189. 239, 279, 345. Academy of Painting, Sculpture Amsterdam, V, 142, 189, 220, 221, 222, and Architecture, Royal, 149. 238, 249, 250, 255, 275, 276, 285, 296, Achaintre, N.-L., 164, 308. 308, 311, 318, 321, 339, 340, 845. Achilléïde, 342. Amur, fleuve, 295. Anacharsis, 232. Adam, 176. Άναχρέων, 139. Adams, Mr., 308. Anastasius, 150. Adelaïde du Guesclin, 362. Adolphe, 210. Anatolie, 284. "Aeneis", 149. Ancelot, Jacques - Arsène - François-Afrique, 137. Policarpe, 139. **Aga D**jérib, 137. Ancillon, Frédéric, 189. Agathocle, 362. André, baron d', 283. Agoub, J., * 137. Andrew, 279. Agrippinae, Coloniae, 330. Andrews, Joseph, 146. Ahasvérus, 285, 316. Andrieux, 161, 209. Aivasowski, I. K., 293. Andrieux, M., 329. Aix, l'Ile d', 205. Andrinople, 234. Albemarle Street, 198. Angelo, Tyran de Padoue, 253. Alceste-cw. Timon. Angleterre, 137, 156, 179, 198, 200, 222, Alcidamas, 257. 257, 274, 318, 346, 348, 859. Alcidiane, 166. **Anjou**, 359. Alexander, James-Edward, 257. Annibal, 276. Alexandra, Grande-Duchesse, 285. Anspach, 190. Alexandre le Grand, 160, 275. **Antenor**, 232. Alexandre I er, Empereur de Russie. Anthelme Brillat-Savarin, 310. 229. Antiphon, 257. Alexandrie, 191. Antisthène, 257. Alexeeff, Olga, 263. Antoine, 337. Alfieri, Vittorio, V, 138, 321. Antoine, A. (de Saint Gervais), *142. Algarotti, 183. Antoine-Ulric de B** W****, le Alger, 137. Duc, 190. Albambra, 255, 256. Antommarchi, François, 142. Alboy, Maurice, 138. Allart, Maurice, 364. Antonij, J., 324. Allemagne, 235, 247, 291, 809, 318, 327. "Apocalypse", 276. Alliot, 225. Apollodore l'Athénien, 148.



- 400 -

Apollon, 192, 310. "Apollon", Sloop, 330. Appert, B., * 143. Appienne, la Voie, 236. Apuleius, Lucius, 22, 160. Aquilon, 192. Aram, Eugène, 151, 152, 179. Archives du Royaume, 277, 287, 288. d'Argenson, marquis, 208, 363. d'Argenson, René, 208. d'Argental, comte,-241. L'Argonautique, 165. Ariosto, Lodovico, 143. Aristophane, 148. Arkstée, 249, 250. Arlequin, 288. Armenia, 839. Armeniern, P. P., 843. Arnaud, 143, 818. Arnault, Antoine-Vincent, 144, 161. d'Arquenay, Sir Lionel, 271. Arsenal, 241, 300, 801, 823. Arsenne, L.-C., 212. Artaud, A.-F., 160, 217, 218, 833. Artée, 862. Artémire, 861. Ashby, 328. Asie, 155, 177, 234, 339. Assomption, Monastère de l', 293. Astracan, 249, 250, 314. Athénée, 144, 149, 239. Athlin, 817. Auger, l'abbé, 257. Auguste, 166, 228, 358. Augustin, St., 35. Augustins, Petits, 204. Augustow, 194. Aulnayes de Voux, 287. Austin, Sarah, 145. Australie, 346. Austro-Russes, 175. Autriche, 202, 211, 256. Auvergne, 216. Auxerre, 337. Ava, 257. Avadoro, 313. Avery, captain, 250.

Avignon, 220, 816, 859. Ayesha, 152. B., 235. **B** * * *, la Comtesse de, 194. B., D., 251. **B**...., J.-N., * 145. **B.,** L. D., 145. B., M. S., 320. **B** * * **W** * * * *, 190. B * * * y, Miss Mary and Miss Agnes. 865. Bach, Samuel, * 145. Bachaumont, François, 189. Bacmeister, Hartwich-Ludwig-Christian, 145. Bacon, 287. Bagdad, Pachalik de, 222. Bage, Robert, 345. Bagtché-Saral, la fontaine de-, 293. Baillard, 164. Bailleul, Jacques-Charles, 146. Bailly, 202. Bakker, F., 311. Balaclava, 293. Balbi, Adrien, 227. Baldwin, 267. Ballanche, Pirre-Simon, * 146, 329. Ballantyne, 146, 317, 321, 345. Baltique, la mer, 231. Balzac, Honoré de-, * 147, 148, 287, 810, 329. Banim, 339. Barante, Amable-Guillaume-Prospère Brugière, baron de, * 148. Barbaroux, Charles, 203. Barbazan, 323. Barbezat, J., 288. Barbier, Auguste, 149. Barcelonne, 235. Barchou de Penhoën, 283. La Bardinade, 149. Baretti, Joseph, 149. Barginet, Alexandre, 300. Baron, A., 149. Barrière, 201, 202, 208. Barrow, John, 150. Barry Cornwall, 154.

Barthélemy, Auguste-Marseille, 150. Barthélemy, l'abbé Jean-Jacques, 150. Bastille, 201. Bat the Portuguese, 250. Baudouin, frères, 192. Baudry, 150, 152, 188, 255, 257, 281, 807, 852. Bavière, 190. Bayern, 277. Bayle, Pierre, 154. Bazin, Anaïs (de Roucou), 155. Beaumachais, Pierre-Augustion Caron de-, 155, 205. De Beaumont, Gustave, * 155. Beckford, William, Esq., 152, 155. Belfast, 154. Belgique, 149. Belin, A., 150. Bélisaire, 282. Bell d'Autermony, Jean, 156. Bellébat, 362. Bellegrade, 309. Belleville, 209. Bellizard, Ferdinand, 259, 302, 369. Belloc, Louise, 182. Beneze, 174. Bengale, 191. Benson Powlet, 156. Bentham, Jérémie, 156. Benyowsky, comte Maurice-Auguste, 157. Béranger, Pierre-Jean, 157, 329. Berbiguier, Alexis-Vincent-Charles, 157, 158. Berednikoff, 294. Bergmann, Benjamin, 158. Béringheld, 147. Berkley, John, 200. Berlin, 139, 186, 214, 217, 219, 226, 234, 242, 285, 810, 818, 341, 859. Bernard, Jean-Frédéric, 318. Bernardin de St. Pierre-cu. Saint-Piere. Berne, 235. Bernis, François-Joachim de Pierre de-, 158. Berolde de Savoie, V.

IX-X.

Berruyer, 208. Berry, Duchesse de, 334. Berte, 323. Bertonnier, 335. Bertram, 284. Bertrand, Alexandre, 158. Berville, 201, 202, 203, 207. Berzélius, 137. Besenval, Pierre-Victor, baron, 202. Best, 279. Bethmann, 296. Betolaud, M.-V., 160. Beyle, Marie-Henri, 342. Biblia, Bible, 158, 159, 181, 193, 246, 275, 306, 313. Bibliotheca Regia Berolinensis, 219. Bibliothèque de...., 304. "Bibliothèque Académique", 367. Bibliothèque de l'Arcenal (Arsenal), 241, 323. Bibliothèque de M-r Bethmann, 296. Bibliothèque Mazarine, 165, 206. Bibliothèque du Baron Monster, 344, **345.** Bibliothèque d'Orléans, 178. Bibliothèque des Ptolomées à Alexandrie, 191. Bibliothèque du Roi, 249, 315, 323. Bibliothèque publique de Rouen, 274. "Bibliothèque de campagne", V. "Bibliothèque des villes et de campagne", V. "Bibliothèque latine - française", * 159-166. "Bibliothèque Universelle des Romans, ouvrage périodique",'166,167, 168, 169, 170, 171. Bichat, Xavier, 172. Biéville, 356. Bignan, 161. Binet, René, 252. Biron, général, 208. Bitaubé, 252. Blanc, 213. Blanchard, 188, 301. Blessington, comtesse, 181. Blesson, L., 355. Blois, 225.

 $\mathbf{26}$



Blosseville, de-, Ernest, 346. Bobel, Petrus, 220. Bocace, J., 172. Boccaccini, 293. Boccaccio, G., 172. Boccella, C., 263. Bættiger, C.-A., 172. Bogenicki, Frant., 178. Boileau-Despréaux, 142, 173. Boissonade, Jo.-Fr., 189. Boitard, E., 159. Bologne, 859. Bombay, 814. Bompart, 161. Bonaparte, Lucien, 157. Bonchamps, marquise de-, 204. Bonington, 211. Bonjour, Casimir, 173. Bonnard, 266. Bonnet, C., 174. Bonnet, F., 142. Bonnet, H., 191. Bonneval, comte de, 174. Bonvoisin, 245. Borda, poème, 292. Bordeaux, le duc de, 271. Borghers, A., 244. Borgia, Lucrèce, 254. Borrow, George, 174. Bosius, Ioh. Andreus, 213. Bosnie, 286. Bossuet, * 174, 316. Bouchot, F., 187. Bouderie, l'abbé, 220. Boudou, L., 193. Boufflers, 189. Boufflers, Stanislas de-, 175. Boufflers, Thomas, 142. Bouillé, François, marquis, 202. Bouillé, Louis, marquis de-, 204. Bourbons, 159, 315. Bourdaloue, * 175. Bourgogne, 148. Boutourlin [Бутурлинъ, Дмитрій Петровичъ], 175. Bovinet, 275, 290, 291. Bowring, John, 154, 156. Boxhorn-Zuerius, Marcus, 321.

Boyer, 223. Braakman, Adrian, 238. Brahme-Vichnou-Sarma, 305. Brantome, 175. Brasiliano, Roche, 250. Braun, A., 104, 292. Braun, M., 176. Braunschweig, 296. Breithern, 69. Breslau, 312. Bretagne, Grande, 306, 368, 869. Bretons, 841. Briand, P. C., 176. Brillat-Savarin, Anthelme, 810. Brochant du Bleüil, 194, 195, 196 Brockhaus, F.-A., 188, 211. Broenner, H.-L., 182. Brosses, Charles de, 176, 860. Brotier, 845. Brougham, Henri, lord, 177. Brown, 293. Bruguière A., 327. Brumoy, Pierre, 177. Brunck, Marsilius, 319. Brunsvick, 291. Brutus, 861. Bruxelles, 139, 145, 147, 148, 149, 150. 156, 158, 177, 179, 180, 185, 189, 190, 193, 197, 209, 216, 221, 222, 223, 226. 227, 228, 244, 248, 251, 253, 254, 258, 259, 262, 268, 269, 272, 280, 283, 284 286, 288, 289, 291, 297, 300, 301, 303. 306, 307, 312, 814, 817, 319, 820, 824. 827, 885, 886, 888, 846, 849. Bruyn, Corneille, 177. Bruyset, Jean-Marie, 280. Brydges, Egerton, 178, 181. Buchon, Jean-Alexandre, 178. Buckingham, duc, 201. Budissin, 336. Buffon, Jean-Louis, comte de, 140. 178, 179. Buhle, Jean-Gottlieb, 179. Bukarest, 865. Bull, miss Betsy, 294. "Bulletin du Nord", 867. Bulwer, Edward - Lytton, 151, 152,



Digitized by Google

* 179, * 180.

Bulwer, Henri, * 180. Burder, Samuel, 180. Bureau des Longitudes de France, 268. Burette, Th., 162. Burggraaff, 269. Burke, Edmond, 180. Burnet, évêque, 200. Burns, Robert, 180. Busoni, Philippe, 803. Buttura, Antonio, 138, 148, 219. Buxtorfius, Ioannes, 181. Byron, Lord, 153, 181, 182, 183, 254, 285, 309, 829, 837. **C**...., 238. C., D. L., comte, 245. CFD, 292. C. H. D. G., 162. C * * *, ∇., 183. Cabaret-Dupaty, 164. Cabréra, l'Ile de, 226. Cagliari, 338. Calcutta, 217. Calderon de la Barca, Pedro, 183. Caleb, Williams, 240. Calle del Coq, 188. Callimaque, 304. **Callinus**, 149. Calmet, Augustin, 183, 184. Calonne, P. F., de, 159. Cambrai, 232. Camille, 309. Camoens, Louis, 212, 280, 266. Campan, Jeanne - Louise - Henriette, 204. Campbell, Thomas, 181, 322. Campenon, François - Nicolas - Vincent, 184, 851. Camper, 269. Campistron, Jean-Galbert, de-, 184. Campo Santo, 316. Canclaux, 208. Canning, George, 184, 810. Canton, 150, 157. Canu, 285. Cap de Bonne-Espérance, 150.

Capefigue, Jean - Baptiste - Honoré -Raymond, * 184. Cape Gracias a Dios, 250. Capmany, 237. Caraïbes, îles, 220. Carnot, 207. Caroline, la Princesse de Galles, née Princesse d'Anspach, 190. Casan, 176, 249, 250, 268. Casanova, Jaques, 185. Castéra, J., XV, 150, 185. Casti, Giovanni Battista, 185, 186. Catherine I, Impératrice, 357. Catherine II, Impératrice, XV, 185, 229, 285, 294, 335, 350. Catharine Ivanofna, 294. Catiforo, Antonio, 186. Catilina, 164, 362. Catullus, 186. Caucase, 280, 314. Caussin de Perceval, A. P., 315. Causin de Perceval, Jean-Jacques-Antoine, 165. Caylus, Marthe-Marguerite, 225. Cazotte, Jacquas, 187. Cellerier fils, J. E., 187. Cellini, Benvenuto, 187. Cercle des Pharmaciens d'Allemagne, Le, 235. Cervantes Saavedra, de-, Miguel, 146, 188. César, 160, 164, 221, 298, 362. Césars, 266, 344. Chabaille, P., 328. Chabanon, Michel-Paul-Gui de-, 188. Châlons, 203. Chamfort, Sébastien - Roch - Nicolas, 188, 294. Champagnac, J.-B.-J., 245. Champollion-Figeac, 161. Champs Elisées, 238. Chancellerie particulère de S. M. L'Empereur, 814. Chandos, 178. Chappe d'Auteroche, Jean, VII, 142, 189. Chapelle, Claude-Emmanuel, 189. Chappuyzi, 162.

26*

Charbagh, 279. Charlemagne, 160, 261, 328. Charlemagne, Jean-Armand, 189. **Charles I,** 198, 199, 200, 201. Charles II, 200, 201. Charles III, 176. Charles V, 322. Charles IX, 286. Charles XII, roi de Suède, 361, 362. Charles the Great, 322. Charlotte, Princesse, 144. Charlotte, 260. Charlotte-Elizabeth de Bavière, 190. Charpentier, J.-P., 161, 162, 164, 166, 190. Chasles, Philarete, 161, 162, 220, 869. Chateaubriand, François - Auguste, vicomte, XVI, 190, 191, 290, 309. Chateaugiron, 346. Chatelet, Marquise, 241, 276. Chatillon-sur-Seine (Côte d'Or), 158. Chauffepié, Jean-Georges, 154. Chaumont, Ant-ne, 218. Chênedollé, Charles de-, 192. Chénier, André, 192, 209, 269, 329. Chénier, Marie-Joseph de-, 192, 209. Chevalier, 161. Chevreau, Urbain, 142. Chine, 150. 155, 157, 197, 271, 277, 847, **362**. Chio, 177. Chiraz, 243. Chiswick, 180, 349. Chocksin, городъ, 281. Choiseul, duc, 203. Chompré, Pierre, 193. Chopin, Jean-Marie, 367. Chouans, 208, 209. Christophe, Math., 193. Chypre, 177. Cicéri, M., 227. Ciceron, 161, 249. Cid, 295. Cinna, 186. Cirey, 241. Clarendon, Henri, Lord, 200. Clarissa Harlowe, III, 321.

Clark, Hugh, 194.

Clary, 144. **Claudien**, 161. Clavier, E., 143. "Clef du Cabinet des Princes de l'Europe", La, 194. Cleishbotham, Jedediab, 150. Cléopatre, Reine d'Egypte, 327, 337. Cléry, 207. Clifford, Paul, 151, 152. Clinker, Humphry, 146. Clouet, 350. Clovis, roi do France, 290. Cnobloch, Carl, 240. Cochrane, John Dundas, 197. Cohen, Jean, 179, 197, 244, 318, 341. Cohen, S., * 159. Colardeau, Charles-Pierre, 266. Coleridge, Hartley, 198. Coleridge, Samuel Taylor, * 198. **Colin**, 351. Collé, 189. Collège de Sainte-Barbe, 164, 358. Collège du Plessis-Sorbonne, 252. Collège Royal, 289. Collège-Royal de Bourbon, 159. Collège Boyal de Charlemagne, 160, 261, 328. Collège Royal de Henri IV, 159. Collège Royal de Louis-le-Grand, 160, 161, 164, 165. Collège Royal de Saint-Louis, 162, 163, 190, 335, 356. Collège Royale de Versailles, 347, 348.Collège d'Eton, 177. Collège de France, 139, 165, 272, 273, 347. Colmar, 165, 299. Colnet, Charles, 209. **Cologne**, 309. **Colomb**, Christophe, 255, 256. Comité de Salut Public, 208. Compagnie des Pasteurs de Genève, 298.Conseil Royal de l'Instruction publique, 271. Constant, Benjamin, * 210, *211, 309. 311.

— 405 —

Constantin, Grand-Duc, 229. Constantinople, 155, 156, 215, 305. Convention Nationale, 203, 205, 206, 207, 208, 219. Cook, Captaine, 250. Cook, John, 211, 212. Cooper, Fenimore, 151, 212, 339. Copenhague, 217. Coq, 188. Coquerel, Charles, 212, 369. **Coraly** 333. Coran, Le. 212. Cordier, 212, 213. **Corinne**, 342. Cork, 229. Cormiliolle, Paul-Louis, 342. Cormon, Barthelemi J. L., 213. Corneille, Pierre, 213, 361. Corneille, Th., 218. Cornelius Nepos, 159, 213. Corpet, 165. Corps Impérial des Cadets Nobles de terre, 244. Corps Impérial des Ingénieurs, 244. Cortez, Fernand, 256. Cortone, 188. Coste, M., 265. Côte d'Or, 158. Cotelle, 176. Cotta, J. G., 277. Couché fils, 325. Cour de Justice Criminelle, 148. Courier, Paul-Louis, 214. Courland, 322. Cournot, Augustin, 248. Cousin, Victor, 311. Cowper, 347. Crabbe, George, 215. Cradock, 267. Crahay, 304. Crapelet, Georges André, 215. Crébillon, Claude-Prosper, 215. Créquy, Anne-Lefèvre, marquise de-, * XVI, 216. Creslou, E., 161. Crimée, 292, 293, 835. Crispin, 288. Croatie, 286.

Croc de Chabannes, marquis du-, 216. Croly, George, 181. Cromwell, 200, 253, 333, 359. Cross, Maurice, 154. Croutelle, 288. Cruikshank, George, 216. Crusoe, Robinson, 220. Cumberland, Richard, 345. Cunningham, Allan, 216. Cuvier, Georges, baron, 216, 217, 309. Cuzey, de-, Chevalier, 384. Cyrus, 866. Czernichew, G., comte (графъ Григорій Ивановичъ Чернышевъ), 217. D * * *, l'Abbé, 294. **D**...., Antoni, 222. **D**-f, 198. **D**....**s**, J. B., 263. **Dacier**, 148. d'Alembert, V, 231, 293, 361, 343. **Dallas,** R. C., 181. Dalmatie, 235, 286. Damas, comte de-, 204. **Dambrun**, 311. Dancourt, 288. Danemarck, 268. Dangeau, Philippe, marquis, 217, 272. Dante Alighieri, VII, 217, 218, 219. D'Anville, Jean-Baptiste, 219. Darnaud Baculard, 276. **Daru,** P., 161, 252. Dashkoff, princesse, 225, 294. d'Aulnoy, madame, 278. **Daumont**, 225. Davenport, R. A., 364. David, 233, 283. David of Wales, 820. **Debure**, père, 142. Defauconpret, M., 212, 277. **Defauconpret**, A.-J.-B, 216, 256, 334, 889. Defauconpret, C.-A., 256. De Foe, Daniel, 219, 220. De-la-Bourdonnais, 368. De la Marche, 220. Delanneau, P.-A., 220. De la Rocheguilhen, m-me 220

Delarue, 288.Delaving, 288.Delarue, 288.Directoire, Le, 208.Directoire, Casimir, 221, 301.Djun-Djour, chute de, 298.Delavigne, Casimir, 221, 311.Dolma, Christophe, comte, 228.Delavigne, prince Charles-JosephDondey-Dupré, père et fils, 211, 889.274.Dollad, Garana, 227.Delille, Jacques, 142, 221.Don Redrens, 822.Dellorme, Joseph (mcenn, Sainte-Beuvela), 221, 829.Don Pèdre, 362.Deleorme, Joseph (mcenn, Sainte-Beuvela), 221, 829.Dorn Pèdre, 362.Deleorme, Joseph (mcenn, Sainte-Beuvela), 221, 829.Dorne 202.Démosthène, 257.Doura, 202.Delense, 256.Doura, 202.Désortère, C. 819.Douis, JA., 1'Abbé, 178, 506.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Duois, NA., 162, 165.Desborteaux, 225.Duois, NA., 162, 176.Desborteaux, 226.Duois, NA., 162, 176.Desborteaux, 226.Duois, NA., 162, 165.Desborteaux, 226.Duois, NA., 162, 176.Desborteaux, 226.Duois, NA., 162, 176.Desborteaux, 226.Duois, NA., 162, 176.Desborteaux, 226.Duois, NA., 162, 176.Desborteaux, 226.Dufor, MA., *227.Desenne, 823, 326.Defermeni, 46, 184.Desenne, 823, 326.Dufor, MA., *227.Desemares, C., 819.Dumos, C. G. F., 296.Desendies, 189.Dumos, C. G. F., 296.Devereux, 151, 152, 170.Dumosn, Andreas, 252.Devereux, 151, 152, 170.Duncan, Jacobus, 552.Deveris, A., 265, 292, 308.Dureau de Lamaile, 845.	De La Roncière, Emile-Clément, 315.	Dijon, 276.
De Latour, Antoine, 307.Djinns, Les, 254.De la Tour de Franqueville, 362.Djour-Djour, chute de, 298.Delavasco, 161.Dohna, Christophe, comte, 226.Delines, prince Charles-Joseph, 274.Don Pédre, 362.Delille, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 362.Delille, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 362.Deline, Saus, 226.Don Quijote de la Mancha, 146, 188, 892.Delpeur, 266.Dorat, 142.Delmory, chevalier, 249.Dotteville, 845.Démory, chevalier, 249.Dournesu, 1/abbé, 142.Démosthène, 257.Dournesu, 1/abbé, 142.Denoran, Lami, 211.Dublin, 844, 845, 851.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Dubois, JA., 1/abbé, 178, 806.Département de L'Instruction publique (SPb.), 217.Duclos, Charles, 228, 280.Desbarreaux, 225.Duclos, Charles, 228, 280.Desenene, 828, 936.Ducor, Henri, 226, 227.Desenenes, 283, 836.Ducor, Henri, 226, 227.Desenenes, 283, 836.Dufory, MA., *237.Desenamis, 189.Dumas, Alezandre, 226, * 227, 811.Deslandes, Léop, 228.Dumas, Alezandre, 226, * 227, 811.Desmares, C., 610.Dumes, C. G. F., 296.Desmares, C., 810.Dumont, Etiene, 156, 227.Desmares, C., 810.Dumost, Alexandre, 226.Devereux, 151, 162, 179.Dumoan, Adreas, 252.Devrerux, 151, 162, 179.Duncan, Andreas, 252	-	
De la Tour de Franqueville, 826.Djour-Djour, chute de, 298.Deleasso, 161.Dohna, Christophe, comte, 226.Delasso, 161.Dohna, Christophe, comte, 226.De Ligne, prince Charles-Joseph, 274.Don Juan de Marena, 227.Deilile, Jacques, 142, 221.Don Juan de Marena, 227.Delile, Jacques, 142, 221.Don Juan de Marena, 227.Delile, Jacques, 142, 221.Don Guijote de la Mancha, 146, 188, 922.Delperus, 266.Dortex, 142.Delperus, 266.Dortex, 142.Démotrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démotrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démotrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démotrins, Fordinand, 220.Dies, JA., 1'Abbé, 178, 306.Despaing, CB., 198, 274.Dubin, 344, 345, 351.Derbent, 155.Ducis, JF., 184.Despaing, CB., 198, 274.Ducor, Henri, 226, 227.Desbarreaux, 225.Ducor, Henri, 226, 227.Desbarreaux, 225.Dufory, NA., 162, 165.Dessontes-Valmore, m-me, 929.Ducor, Henri, 226, 227.Desenames, C., 619.Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. 318.Desenames, C., 619.Dumont, Étienne, 156, 227.Desmares, C., 619.Dumoan, Andreas, 252.Devereux, 151, 162, 179.Dunoan, Andreas, 252.Devreirus, Sinon, 228.Devreirus, 166, 237.Devreirus, Sinon, 228.Duresu de Lamalle, 316.Devreirus, Sinon, 228.Duresu de Lamalle, 316.Devreirus, Sinon, 228.Duresu de Lamalle, 618, 345.Devreirus, Sinon, 228.Duresu de		
Delavigne, Casimir, 221, 311.Dohna, Christophe, comte, 226.Delavaso, 161.Doly-cas. Fiequelmont.De Ligne, prince Charles-JosephDon Yach de Marsna, 227.Delille, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 862.Delise de Sales, 290.Don Pédre, 862.Delorme, Joseph (ncesz. Sainte-Beuve's), 221, 829.Don Pédre, 862.Delphine, 341.Dotat, 142.Démosthène, 257.Dorsheler, Fr., 158.Denosan, Lami, 211.Doresher, Fr., 158.D'éne de Beaumont, chevalier, 222.Doresheler, Fr., 158.Désoufers, Marc-Antoine, 222.Duois, JA., 124.bbé, 178, 306.Désaufers, Marc-Antoine, 222.Duocr, Henri, 228, 280.Desbories-Valimore, m-me, 929.Dudouit, P., 244.Deslories-Valimore, 228.Dufour, MA., *227.Desenanies, 189.Dufour, MA., *227.Desenanies, 189.Dufour, MA., *227.Desenanies, 189.Dufour, MA., *227.Desenanies, 189.Dumas, Alcenadre, 226, * 227, 811.Deslories-Valimore, 208.Dumost, Lieionne, 156.Desenanies, 189.Dufour, MA., *227.Desenanies, 189.Dumost, C. G. F., 296.Desenanie, 160.Dumost, 252.Des Périers, Bonaventure, 308.Dumost, 252.Devereux, 151, 152, 179.Duncen, Ancees, 252.Devereux, 151, 152, 179.Duncen, Jacobus, 252.Devories, 281.Duresu de Lamalle, 316.Devories, 282.Duresu de Lamalle, 316.Devories, 284.Duresu de Lamalle, 316.Devories, 285.Duresu de Lamalle, 616.Devereux, 15	-	
Deloasso, 161.Dolycx. Ficquelmont.Pet Ligne, prince Charles-Joseph, 274.Don Juan de Marana, 227.Delille, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 362.Delille, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 362.Delpeur, Joseph (ncess, Sainte-Beuvels), 221, 939.Doypet, général, 208.Delpeur, 256.Dorest, 142.Demosthène, 257.Douma, 202, 285. 867.Démosthène, 257.Downs, Barham, 345.Denosan, Lami, 211.D'Bon de Beaumont, chevalier, 222.Département de L'Instruction publique (8Pb.), 217.Dubins, JA., 14bbé, 178, 806.Deboris, 155.Duckett, William, 381.Derborit, 155.Duckett, William, 381.Desbarreaux, 225.Dudouit, P., 244.Desbarreaux, 225.Dufour, MA., *227.Desbarreaux, 225.Duros, C. G. F., 296.Desenne, 828, 398.Dufour, MA., *227.Desenshis, 189.Dumesni, Alexis, 227.Desmahis, 189.Dumesni, Alexis, 227.Desmoulins, Camille, 208.Dumourie, général, 208.Després, M., 160.Dumosn, Eteinne, 166, 227.Devereux, 151, 152, 179.Duncan, Jacobus, 252.Devorreux, 151, 152, 179.Duncan, Jacobus, 252.Devereux, 265.Duresu de Lamalle, 315.Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819.Duresu de Lama		
De Ligne, prince Charles-Joseph, 274 .Dondey-Dupré, père et fils, 211, 869. 274 .Delilie, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 862.Delilie, Jacques, 142, 221.Don Pédre, 862.Deliseur, Joseph (ncesn, Sainte-Beu- ve'a), 221, 829.Dopret, 142.Delpeur, 266.Dorst, 142.Delpine, 341.Dotteville, 845.De Meroy, chevalier, 249.Dourneau, l'Abbé, 142.Démosthéne, 257.Downs, Barham, 846.Denis, Ferdinand, 220.Drechsler, Fr., 158.Denosan, Lami, 211.Dubois, JA., l'Abbé, 178, 806.Départ, 155.Duclos, Charles, 226, 280.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Ductor, Henri, 226, 227.Desbarreaux, 225.Dudouit, P., 244.Desbories-Valmore, m-me, 829.Duclos, Charles, 226, 280.Dessartes, Nicolas-Toussaint, 222.Durfey, PJS., 227.Desmahis, 189.Dumas, C. G. F., 298.Desmoulins, Camille, 208.Dumas, C. G. F., 298.Desmahis, 189.Dumas, C. G. F., 298.Desmahis, 189.Dumas, C. G. F., 298.Després, M., 160.Dumont, Étienne, 166, 227.Dev Fériers, Bonaventure, 808.Dumas, C. G. F., 298.Devreux, 151, 152, 179.Duncan, Jacobus, 252.Devrieux, 227.Duncan, Jacobus, 252.Devrieux, 227.Duncan, Jacobus, 252.Devrieux, 227.Duncan, Jacobus, 252.Devrieux, 227.Duncan, Jacobus, 252.Devereux, 151, 152, 179.Duncan, Jacobus, 252.Devrieux, 227.Duras, de, M-me, 339.Devillière, 281.Duresu de Lamalle, 615, 345. </td <td></td> <td></td>		
274.Don Juan de Marana, 227.Dellile, Jacques, 142, 221.Don Pedre, 362.Dellste de Sales, 290.Don Quijote de la Mancha, 146, 188, 322.Delpeux, 256.Dorst, 142.Delphine, 341.De Mercy, chevalier, 249.Demesthène, 257.Douteville, 845.Denosan, Lami, 211.Douts, 222, 255, 367.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Downs, Barham, 345.Derbent, 156.Dubin, 344, 345, 351.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Dubois, JA., l'Abbé, 178, 806.Depring, CB., 198, 274.Duckett, William, 361.Derbent, 156.Ducis, JF., 184.Desbarreaux, 225.Duckett, William, 361.Destargiers, Marc-Antoine, 222.Dudouit, P., 244.Destandes, Léop., 228.Dufongeray, 226.Desenne, 823, 326.Dufour, MA., *227.Desenne, 823, 326.Dufour, MA., *227.Desenne, 826.Dufour, MA., *227.Desenne, 828.Dufour, MA., *227.Dumas, Alexandre, 226, *227, 811.Sila.Dumont, Étienne, 166, 327.Deuts, Simon, 228.Duroan, Andreas, 252.Devereux, 151, 152, 179.Duncan, Andreas, 252.Deviri, 227.Duras, de, M-me, 329.Deverier, 227.Duras, de, M-me, 329.Deverier, 227.Duras, de, M-me, 329.Devereux, 151, 152, 179.Duras, de, M-me, 329.Devini, f		
Delilile, Jacques, 142, 221.Don Pèdre, 362.Delisie de Sales, 290.Don Quijote de la Mancha, 146, 188,Dellorme, Joseph (ncesa. Sainte-Beuvels), 221, 929.Doppet, général, 206.Delpeux, 266.Dorat, 142.Delpeux, 266.Dorat, 142.Delmis, 841.Dotteville, 845.De Meroy, chevalier, 249.Dourneau, l'Abbé, 142.Démosthène, 257.Downs, Barham, 845.Denis, Ferdinand, 220.Dreohsler, Fr., 158.Denosan, Lami, 211.Dubois, JA., l'Abbé, 173, 806.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Désargters, Marc-Antoine, 222.Désargtere, Marc-Antoine, 222.Ducos, Charles, 226, 227.Desbories-Valmore, m-me, 829.Dufoy, PJS., 227.Deschamps, Antoni, 218.Dufour, MA., *227.Desmatis, 189.Dufour, MA., *227.Desmatis, 189.Dumas, Adlophe, 227.Desmoulins, Camille, 208.Dumouries, général, 206.Deserrey, Simon, 228.Dumouries, général, 206.Devreux, 151, 152, 179.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dumouries, général, 206.Devreux, 151, 152, 179.Duras, Adreas, 252.Devreux, 151, 152, 179.Duras, Jacobus, 252.Devoris, A., 266, 292, 808.Duras, de, M-me, 329.Deviliére, 227.Duras, de, M-me, 329.Devori, 227.Duras, de, M-me, 329.Devori, 227.Duras, de, M-me, 329.Devori, 227.Duras, de, M-me, 329.Deviliére, 281.Dureau de Lamalle, 616, 345.Didieot, F		
Delisie de Sales, 290.Don Quijote de la Mancha, 146, 188, 822.Delorme, Joseph (mcesz, Sainte-Beuve's), 221, 829.Doppet, général, 206.Delpeux, 256.Dorat, 142.Delmercy, chevalier, 249.Douteville, 345.Démétrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démétrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démosthène, 257.Downs, Barham, 846.Denis, Ferdinand, 220.Derechsler, Fr., 158.Denosan, Lami, 211.Dubin, 344, 345, 351.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Duois, JA., l'Abbé, 178, 306.Département de L'Instruction publique (SPb.), 217.Ducis, JF., 164.Derbent, 155.Ducos, Charles, 226, 280.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Ducor, Henri, 226, 227.Desbarreaux, 225.Dudouit, P., 244.Desbories-Valmore, m-me, 329.Dufoy, PJS., 227.Deschamps, Antoni, 218.Dufoy, PJS., 227.Desenanes, S.28.Dufour, MA., *227.Desmares, C., 819.Dumas, C. G. F., 296.Desmoulins, Camille, 208.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dumouries, 252.Devéris, A., 265, 292, 808.Dureau, Aldreis, 252.Devreux, 151, 152, 179.Duncen, Jacobus, 252.Devéris, A., 265, 292, 808.Dupart-Duverger, 193.Devillère, 281.Dureau de Lamalle, 316.Devillère, 281.Dureau de Lamalle, 316.Devillère, 282.Dureau de Lamalle, 316.Devillère, 282.<	Delille, Jacques, 142, 221.	
Delorme, Joseph (псевд. Sainte-Beuve's), 221, 839. 822. Delpeux, 256. Doppet, général, 206. Delpeux, 256. Dorat, 142. Delmosthène, 841. Dotteville, 845. Démétrius, le Czar, 244. Dourneau, l'Abbé, 142. Denossan, Lami, 211. Dublin, 344, 345, 351. D'Eon de Beaumont, chevalier, 222. Dubois, JA., l'Abbé, 178, 306. Dégartement de L'Instruction publique (SPb.), 217. Duclois, JA., 162, 165. Derbent, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Désbories-Valmore, m-me, 329. Ducor, Henri, 226, 227. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufour, MA., *227. Desbarreaux, 226. Dufour, MA., *227. Desemares, C., 319. Dumas, Adolphe, 227. 228. Desemenis, 189. Desumares, C., 319. Dument, Etienne, 166, 227. Despérés, M., 160. Duneau, Andreas, 552. Devereux, 151, 152, 179. Du		
 ve'a), 221, 829. Delpoux, 256. Delphine, 341. De Mercy, chevalier, 249. Démétrius, 1e Czar, 244. Démotrius, 1e Czar, 244. Denosan, Lami, 211. D'Eon de Beaumont, chevalier, 222. Département de L'Instruction publique (SPb.), 217. Desbaries-Walmore, m-me, 329. Déschamps, Antoni, 218. Deschamps, Antoni, 218. Deslandes, Léop., 223. Desmahis, 189. Desmahis, 189. Desmahis, 189. Desmanes, C., 319. Desmanes, C., 319. Desmanes, C., 319. Desmanes, C., 319. Després, M., 160. Deroit, 227. Descham, 228. Devoir, 227. Deschams, A., 265, 292, 308. Devillière, 281. Devoir, 227. Descors, V., 214, 225, 280, 298. Duresu de Lamalle, 315. Diderot, Denis, V., 214, 225, 280, 298. Diderot, Charles, *228. Diderot, Firmin, 211, 268, 268, 278, 819. Didot, Firmin, 211, 268, 268, 278, 819. Diderot, Denis, V., 214, 225, 280, 298. Diderot, Denis, V., 214, 225, 280, 298. Diderot, Firmin, 211, 268, 268, 278, 819. Diderot, Firmin, 211, 268, 268, 278, 819. 		
Delpoux, 256. Dorat, 142. Delphine, 341. Dotteville, 845. De Meroy, chevalier, 249. Dotteville, 845. Démosthéne, 257. Downs, Barbam, 346. Denis, Ferdinand, 220. Dreohsler, Fr., 158. Denosan, Lami, 211. Dubbis, NA., 1'Abbé, 178, 306. D'Eon de Beaumont, chevalier, 222. Dubois, NA., 1'Abbé, 178, 306. Département de L'Instruction publique (SPb.), 217. Ducois, NA., 1'Abbé, 178, 306. Depping, CB., 198, 274. Duckett, William, 381. Derbent, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Desbareaux, 225. Dudouit, P., 944. Desbareaux, 226. Dufour, MA., *227. Desbareaux, 235. Dufour, MA., *227. Desbareaux, 236. Dufour, MA., *227. Desbareaux, 236. Dufour, MA., *227. Desbareaux, 236. Dufour, MA., *227. Desenahis, 189. Dumost, Alexandre, 226, * 227. Desmahis, 189. Dumost, Etienne, 166, 227. Desmares, C., 819. Dumont, Etienne, 166, 227. Desmares, A., 265, 292, 908. Durbayne, 817. Deversis, A., 265, 292, 908. Dureau, Jacobus, 252. <td></td> <td></td>		
Delphine, 841.Dotteville, 845.De Meroy, chevalier, 249.Douai, 202, 285, 867.Démótrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démosthène, 257.Downs, Barbam, 845.Denosan, Lami, 211.Dreobsler, Fr., 158.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Dubois, JA., l'Abbé, 178, 806.Département de L'Instruction publique (SPb.), 217.Dubois, NA., 162, 165.Derbert, 155.Duckett, William, 831.Derbert, 155.Ducos, Charles, 226, 280.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Ducor, Henri, 226, 227.Desbories-Valmore, m-me, 329.Dufoy, PJS., 227.Desbories-Valmore, m-me, 329.Duforgeray, 226.Desbarreaux, 225.Dudouit, P., 244.Desbories-Valmore, m-me, 329.Duforgeray, 226.Desenhes, Antoni, 218.Duforgeray, 226.Desenne, 623, 826.Dufour, MA., *227.Desenamis, 189.Duforgeray, 226.Desenamis, 189.Dumas, Adolphe, 227.Desenamis, 189.Dumesni, Alexis, 227.Desmahis, 189.Dumesni, Alexis, 227.Desmahis, 189.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dumouries, général, 206.Després, M., 160.Dunoan, Jacobus, 522.Devéris, A., 265, 292, 308.Duyrat-Duverger, 193.Devillière, 281.Dureau de Lamalle, 616, 345.Devoir, 227.Dureau de Lamalle, 616, 345.Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819.Durson d'Alin, 272.		
De Meroy, chevalier, 249. Douai, 202, 285, 867. Démótrius, le Czar, 244. Dourneau, l'Abbé, 142. Démosthène, 257. Downs, Barham, 345. Denosan, Lami, 220. Dreohsler, Fr., 158. Denosan, Lami, 211. Dublin, 844, 345, 351. D'Eon de Beaumont, chevalier, 222. Dubois, NA., 1/2 Mbé, 178, 806. Département de L'Instruction publique (8Pb.), 217. Dubois, JA., 1/Abbé, 178, 806. Despire, CB., 198, 274. Duckett, William, 381. Derbent, 155. Duckett, William, 381. Desbories-Valmore, m-me, 329. Duckett, William, 381. Desbories-Valmore, m-me, 829. Dufory, MA., *227. Desbarreaux, 225. Dudouit, P., 244. Desbories-Valmore, m-me, 829. Dufory, MA., *227. Desenne, 623, 826. Dufour, MA., *227. Desensarts, Nicolas-Toussaint, 222, 228. Desenne, 623, 826. Dufour, MA., *227. Demessart, 189. Dumess, Adolphe, 227. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmoulins, Camille, 208. Dumesnil, Alexis, 227. Deseroire, M., 160. Dumont, Étienne, 156, 227. Deveroire, 21. Dusoan, Andreas, 252. Devéris		
Démétrius, le Czar, 244.Dourneau, l'Abbé, 142.Démosthène, 257.Downs, Barham, 845.Denis, Ferdinand, 220.Downs, Barham, 845.Denosan, Lami, 211.Dublin, 344, 345, 351.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Dubois, JA., l'Abbé, 178, 806.Département de L'Instruction publique (SPb.), 217.Dubois, NA., 162, 165.Derbent, 155.Duckett, William, 881.Derbent, 155.Duclos, Charles, 228, 280.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Dudoit, P., 244.Desbories-Valmore, m-me, 329.Dufory, PJS., 227.Deschamps, Antoni, 218.Dufongeray, 226.Desonne, 823, 326.Dufour, MA., *227.Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, 228.Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811.Desmahis, 189.Dumas, C. G. F., 296.Desmares, C., 319.Dumoan, Etienne, 156, 227.Desmares, Simon, 228.Dunoan, Andreas, 252.Devreux, 151, 152, 179.Duncan, Andreas, 252.Devéris, A., 265, 292, 308.Duprat-Duverger, 193.Devilliére, 281.Dureau de Lamalle, 345.Didorot, Parr.Dureau de Lamalle, 345.Didrort, Charles, *228.Dureau de Lamalle, 445.Didrort, Charles, *228.Dureau de Lamalle, 345.Didrort, Charles, *228.Dureau de Lamalle, 345.Didrort, Parr.Dureau de Lamalle, 345.Didrort, Parr.Dureau de Lamalle, 345.Didrort, Parr.Dureau de Lamalle, 345.Didrort, Parr.Dureau de Lamalle, 345.Dureau de Lamalle, 415.Dureau de Lamalle, 426.		
Démosthène, 257. Downs, Barham, 845. Denis, Ferdinand, 220. Drechaler, Fr., 158. Denosan, Lami, 211. Dublin, 844, 845, 851. D'Eon de Beaumont, chevalier, 222. Dubois, JA., 1'Abbé, 178, 806. Département de L'Instruction publique (8Pb.), 217. Duois, JA., 162, 165. Depping, CB., 198, 274. Duckett, William, 881. Derbent, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Désaugiers, Marc-Antoine, 222. Dudouit, P., 244. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufey, PJS., 227. Deschamps, Antoni, 218. Duforgeray, 226. Deslandes, Léop., 223. Dufour, MA., *227. Desmares, C., 319. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Desmoulins, Camille, 208. Dumouries, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Dunouries, général, 208. Devéris, A., 265, 292, 808. Dureau, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 808. Dureau de Lamalle, 345. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 645. Devorir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Devorir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Devorir, 227. Dureau de Lamalle, 345.		
Denis, Ferdinand, 220. Drechsler, Fr., 158. Denosan, Lami, 211. Dublin, 844, 845, 851. D'Eon de Beaumont, chevalier, 222. Dubois, JA., 1'Abbé, 178, 808. Département de L'Instruction publique (8Pb.), 217. Dubois, NA., 162, 165. Depping, CB., 198, 274. Duckett, William, 831. Derbenies, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Désaugiers, Marc-Antoine, 222. Ducor, Henri, 226, 227. Desbarreaux, 225. Dudouit, P., 244. Desbories-Valmore, m-me, 829. Dufour, MA., *227. Deschamps, Antoni, 218. Dufour, MA., *227. Dese Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, 228. 228. Dufour, MA., *227. Desmares, C., 819. Dumas, Adolphe, 227. Desmares, C., 819. Dumouries, général, 206. Després, M., 160. Dumouries, général, 206. Derberit, Simon, 228. Duncan, Jacobus, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devérit, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Dervillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Duncan, Jacobus, 252. Devérit, Charles, * 228. Dureau de Lamalle, 616, 845. Dido		
Denosan, Lami, 211.Dublin, 344, 345, 351.D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Dubois, JA., l'Abbé, 178, 908.Département de L'Instruction publique (8Pb.), 217.Dubois, JA., 162, 165.Depping, CB., 198, 274.Duckett, William, 381.Derbent, 155.Duclos, Charles, 226, 280.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Dudouit, P., 244.Desbories-Valmore, m-me, 329.Dufey, PJS., 227.Deschamps, Antoni, 218.Dufour, MA., *227.Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222,Dufour, MA., *227.Deslandes, Léop., 223.Dufour, MA., *227.Desmahis, 189.Dumas, C. G. F., 296.Desmerse, C., 619.Dumost, Étienne, 156, 227.Des Périers, Bonaventure, 308.Dumost, Étienne, 156, 227.Desyrés, M., 160.Dumoat, Adreas, 252.Devereur, 151, 152, 179.Duncan, Andreas, 252.Devéris, A., 265, 292, 308.Dupat-Duverger, 193.Devillière, 281.Dureau de Lamalle, 345.Dider, Charles, *228.Dureau de Lamalle, 545.Dider, Charles, 226.Dureau de Lamalle, 545.Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819.Dureson d'Alin, 272.		
D'Eon de Beaumont, chevalier, 222.Dubois, JA., l'Abbé, 178, 906.Département de L'Instruction publique (SPb.), 217.Dubois, NA., 162, 165.Depping, CB., 198, 274.Duckett, William, 831.Derbent, 155.Duckett, William, 831.Derbent, 155.Duckett, William, 831.Desbarreaux, 225.Ducor, Henri, 226, 227.Desbarreaux, 225.Dudouit, P., 244.Desbarreaux, 225.Dufongeray, 226.Deschamps, Antoni, 218.Dufongeray, 226.Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, 228.Dufour, MA., *227.Deslandes, Léop., 223.Dumas, Adolphe, 227.Desmahis, 189.Dumesni, Alexis, 227.Desmares, C., 819.Dumost, Etienne, 156, 227.Des Périers, Bonaventure, 308.Després, M., 160.Desyrés, M., 160.Dumoat, Etienne, 156, 227.Devereur, 151, 152, 179.Duncan, Andreas, 252.Devéris, A., 265, 292, 308.Duprat-Duverger, 193.Devillière, 281.Dureau de Lamalle, 345.Dider, Charles, *228.Dureau de Lamalle, 345.Dider, Charles, 226.Dureau de Lamalle, 615, 345.Dider, Charles, 226.Dureau de Lamalle, 615, 345.Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819.Dusson d'Alin, 272.		
Département de L'Instruction publique (SPb.), 217. Dubois, NA., 162, 165. Depping, CB., 198, 274. Duckett, William, 881. Derbent, 155. Duckett, William, 881. Derbent, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Désaugiers, Marc-Antoine, 222. Ducor, Henri, 226, 227. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufey, PJS., 227. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufour, MA., *227. Deschamps, Antoni, 218. Dufour, MA., *227. Dessenne, 828, 326. Dufour, MA., *227. Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, 228. Deslandes, Léop., 223. Dumas, Adolphe, 227. Desmares, C., 819. Dumesnil, Alexis, 227. Desmoulins, Camille, 208. Dumont, Étienne, 156, 227. Des Périers, Bonaventure, 808. Dumouries, général, 206. Després, M., 160. Dumoan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duquesnel, Amedée, * 228. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devorit, 227. Dureau de Lamalle, 615. Devoreux, 151, 152, 179. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoreux, 27. Dureau de Lamalle, 845. <td< td=""><td>•</td><td></td></td<>	•	
publique (SPb.), 217. Ducis, JF., 184. Depping, CB., 198, 274. Duckett, William, 881. Derbent, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Désaugiers, Marc-Antoine, 222. Ducor, Henri, 226, 227. Desbarreaux, 225. Dudouit, P., 244. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufey, PJS., 227. Deschamps, Antoni, 218. Dufour, MA., *227. Dessarts, Nicolas-Toussaint, 222, 228. Deslon, capitaine, 204. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811, 318. Desmares, C., 319. Dumesnil, Alexis, 227. Destrés, M., 160. Dumouries, général, 208. Desyrés, M., 160. Dunbayne, 817. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devor, 227. Duras, de, M-me, 329. Devoir, 227. Duresu de Lamalle, 345. Devory, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, 618, 345. Diderot, Firmin, 211, 268, 268, 278, 819. Dureson d'Alin, 272.		
Depping, CB., 198, 274. Duckett, William, 381. Derbent, 155. Duclos, Charles, 226, 280. Désaugiers, Marc-Antoine, 222. Ducor, Henri, 226, 227. Desbarreaux, 225. Dudouit, P., 244. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufey, PJS., 227. Deschamps, Antoni, 218. Dufour, MA., *227. Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, Dufour, MA., *227. 228. Dumas, Adolphe, 227. Desmahis, 189. Dumas, C. G. F., 296. Desmares, C., 319. Dummer, Ferdinand, 310. Després, M., 160. Dumouries, général, 208. Devéris, A., 265, 292, 808. Duras, Adolpus, 252. Devéris, A., 265, 292, 808. Dumouries, 252. Devoir, 227. Duncan, Andreas, 252. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 616, 345. Diderot, Denis, V. 214, 225, 280,	publique (SPb.), 217.	
Derbent, 155.Duclos, Charles, 226, 280.Désaugiers, Marc-Antoine, 222.Duoor, Henri, 226, 227.Desbarreaux, 225.Dudouit, P., 244.Desbories-Valmore, m-me, 329.Dufey, PJS., 227.Deschamps, Antoni, 218.Dufour, MA., *227.Desenne, 823, 826.Dufour, MA., *227.Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222,228.Deslandes, Léop., 223.Dumas, Adolphe, 227.Desmahis, 189.Dumas, C. G. F., 296.Desmares, C., 819.Dumesnil, Alexis, 227.Des Périers, Bonaventure, 308.Dumouries, général, 206.Desyrés, M., 160.Dumouries, général, 206.Devereux, 151, 152, 179.Ducoan, Andreas, 252.Devéris, A., 265, 292, 308.Dupret-Duverger, 198.Devillière, 281.Duureau de Lamalle, 345.Devoir, 227.Dureau de Lamalle, 345.Diderot, Denis, V, 214, 225, 230, 298.Dureau de Lamalle, 345.Dider, Charles, 226.Dusson d'Alin, 272.		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Desbarreaux, 225. Dudouit, P., 244. Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufey, PJS., 227. Deschamps, Antoni, 218. Duforgeray, 226. Desenne, 823, 326. Dufour, MA., *227. Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, Duamas, Adolphe, 227. * 228. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 223. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 223. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 223. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmoulins, Camille, 208. Dumourier, Ferdinand, 310. Després, M., 160. Dunouries, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 193. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 230, 298. Dureau de Lamalle, fils, 845. Didier, Charles, 226. Dusson d'Alin, 272.		Duclos, Charles, 226, 280.
Desbories-Valmore, m-me, 329. Dufey, PJS., 227. Deschamps, Antoni, 218. Duforgeray, 226. Desenne, 828, 326. Dufour, MA., *227. Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, Dumas, Adolphe, 227. * 228. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 228. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 819. Dumort, Étienne, 156, 227. Des Périers, Bonaventure, 308. Dumouries, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Dupart-Duverger, 198. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusson d'Alin, 272.	Désaugiers, Marc-Antoine, 222.	Ducor, Henri, 226, 227.
Deschamps, Antoni, 218. Dufongeray, 226. Desenne, 828, 326. Dufour, MA., *227. Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, Dumas, Adolphe, 227. * 228. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 228. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 819. Dumouries, C. G. F., 296. Desmares, C., 819. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 819. Dumont, Étienne, 156, 227. Des Périers, Bonaventure, 308. Dumouries, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, 61s, 345. Didier, Charles, 226. Dusson d'Alin, 272.	Desbarreaux, 225.	
Desenne, 823, 326. Dufour, MA., *227. Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, Dumas, Adolphe, 227. 228. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 223. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 223. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811. Deslandes, Léop., 223. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 819. Dumont, Étienne, 156, 227. Des Périers, Bonaventure, 808. Dumouriez, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, 61s, 345. Didier, Charles, 226. Dusson d'Alin, 272.	Desbories-Valmore, m-me, 329.	Dufey, PJS., 227.
Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222, Dumas, Adolphe, 227. 228. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811, Deslandes, Léop., 228. Jumas, Alexandre, 226, * 227, 811, Deslon, capitaine, 204. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 819. Dümmler, Ferdinand, 810. Desmoulins, Camille, 208. Dumouries, général, 208. Després, M., 160. Dumouries, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 193. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusson d'Alin, 272.	Deschamps, Antoni, 218.	Dufongeray, 226.
228. Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811, 318. Deslandes, Léop., 228. Jumas, Alexandre, 226, * 227, 811, 318. Deslon, capitaine, 204. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 819. Dümmler, Ferdinand, 810. Desmoulins, Camille, 208. Dumouries, général, 208. Després, M., 160. Dumouries, général, 208. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 193. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusson d'Alin, 272.	Desenne, 8 23, 326.	Dufour, MA. , *227.
Deslandes, Léop., 228. 318. Deslon, capitaine, 204. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 319. Dümmler, Ferdinand, 810. Desmoulins, Camille, 208. Dumouries, général, 208. Des Périers, Bonaventure, 808. Dumouries, général, 208. Devereux, 160. Dunbayne, 817. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 193. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	Des Essarts, Nicolas-Toussaint, 222,	
Deslon, capitaine, 204. Dumas, C. G. F., 296. Desmahis, 189. Dumesnil, Alexis, 227. Desmares, C., 319. Dümmler, Ferdinand, 310. Desmoulins, Camille, 208. Dumont, Étienne, 156, 227. Des Périers, Bonaventure, 808. Dumbayne, 817. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Andreas, 252. Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 193. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	228.	Dumas, Alexandre, 226, * 227, 811,
Desmahis, 189.Dumesnil, Alexis, 227.Desmares, C., 319.Dümmler, Ferdinand, 310.Desmoulins, Camille, 208.Dumont, Étienne, 156, 227.Des Périers, Bonaventure, 808.Dumouries, général, 208.Després, M., 160.Dumouries, général, 208.Devereux, 151, 152, 179.Duncan, Andreas, 252.Devéria, A., 265, 292, 308.Duprat-Duverger, 193.Devillière, 281.Duquesnel, Amedée, * 228.Devoir, 227.Duras, de, M-me, 329.Dezobry, LCharles, * 223.Dureau de Lamalle, 345.Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298.Dureau de Lamalle, fils, 345.Didier, Charles, 226.Duson d'Alin, 272.	Deslandes, Léop., 223.	318.
Desmares, C., 819. Dümmler, Ferdinand, 810. Desmoulins, Camille, 208. Dumont, Étienne, 156, 227. Des Périers, Bonaventure, 808. Dumouries, général, 208. Després, M., 160. Dunbayne, 817. Deuts, Simon, 228. Duncan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 193. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 273, 819. Dusson d'Alin, 272.	Deslon, capitaine, 204.	Dumas, C. G. F., 296.
Desmoulins, Camille, 208. Dumont, Étienne, 158, 227. Des Périers, Bonaventure, 808. Dumouries, général, 208. Després, M., 160. Dunbayne, 817. Deuts, Simon, 228. Duncan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devoir, 227. Dureau, Amedée, * 228. Devoir, 227. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 273, 819. Dusson d'Alin, 272.	Desmahis, 189.	Dumesnil, Alexis, 227.
Des Périers, Bonaventure, 308. Dumouries, général, 208. Després, M., 160. Dunbayne, 317. Deuts, Simon, 228. Duncan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devoir, 227. Dureas, de, M-me, 329. Dezobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 273, 819. Dusson d'Alin, 272.	Desmares, C., 319.	
Després, M., 160. Dunbayne, 817. Deuts, Simon, 228. Duncan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Dezobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 273, 819. Dusson d'Alin, 272.	Desmoulins, Camille, 208.	
Deuts, Simon, 228. Duncan, Andreas, 252. Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Dezobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	Des Périers, Bonaventure, 308.	
Devereux, 151, 152, 179. Duncan, Jacobus, 252. Devéris, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Dezobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 230, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	Després, M., 160.	Dunbayne, 817.
Devéria, A., 265, 292, 308. Duprat-Duverger, 198. Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Dezobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 230, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	Deuts, Simon, 228.	
Devillière, 281. Duquesnel, Amedée, * 228. Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Dezobry, LCharles, * 228. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	Devereux, 151, 152, 179.	Duncan, Jacobus, 252.
Devoir, 227. Duras, de, M-me, 329. Desobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.		Duprat-Duverger, 193.
Desobry, LCharles, * 223. Dureau de Lamalle, 345. Diderot, Denis, V, 214, 225, 230, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	Devillière, 281.	Duquesnel, Amedée, * 228.
Diderot, Denis, V, 214, 225, 280, 298. Dureau de Lamalle, fils, 345. Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.	•	Duras, de, M-me, 329.
Didier, Charles, 226. Dusaulx, J., 160, 201, 261. Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.		
Didot, Firmin, 211, 263, 268, 278, 819. Dusson d'Alin, 272.		· · ·
D'Israell, Isaac, 155. Duthilloeul, H. K., 179.		
	D'IBF8011, Isaac, 163.	Dutnilloeul, H. K., 179.

•

Duval, J. L., 228. Duval, Valentin Jamerai-, 228. Dwight, H. G. O., 339. E., A., 229. L'Échelle, général, 208. Echelle, ou Scalla, 298. Eckstein, D'Ferdinand, baron, * 229. École de Cavalerie de Saumur, 216. École Royale d'Application de Cavalerie, 212, 213. Ecole des Langues Orientales vivantes, 815. Ecole de Médecine de Paris, 234. École israélite de Paris, 159. Ecole Militaire, 252. École Normale, 139, 149, 233, 234, 248, 277, 284, 287, 288, 866. École Royale de Pforta, 262. École Politechnique, 158, 176, 820. Ecosse, 244, 256, 333, 348, 360, 362. Edgeworth de Firmont, 207. Edimbourg, 244. Edinburgh, 212, 239, 284, 332, 888. "Edinburgh Review", 154. Edward the First, 336. Egypte, 177, 827. Eichhoff, F. G., * 227. Elia, 154. Elisabeth, 241. Éliza, 843. Ellénore, 210. Ellinkhuysen, Jacob, van-, 238. Ellis, George, 181. Elson, 298. Emile, 825. "Encyclopédie des gens du monde", * 229. "Encyclopédie ou Dictionnaire raisonné des sciences, des arts et métiers", изд. 1751—1780, V. Engelmann, 108. Enghien, Duc d', 326. England, 152, 154, 216, 320. "English Review", 868. Ephraim, 326. Epinay, Louise, * 230, 236.

Éponne, 189. **Érasme**, 277. Érivan, 350. Eryphile, 361. Erzroom, 839. Escousse, Victor, 230. Esopique, Poème, 270 Espagne (Spain), 187, 152, 154, 176, 181, 218, 227, 229, 257, 282, 283, 294, 297, 320, 359. Esquemeling, Joseph, 250. Etats-Unis d'Amérique, 155, 245, 350, **86**0. Ethiou, A., 252. Eton, 177. Etretat, Baie d', 262. Eugène Aram, 179. Eupatorie, 293. Europe, 183, 194, 195, 229, 280, 231, 243, 244, 247, 257, 807, 311, 322, 324, 329, 338, 369. Euxin, Pont-, 314. Eyriès, J. B., 295. Fabre de Narbonne, V, 261. Fabre-d'Olivet, Antoine, 231, 282. Facardins, Quatre, 245. Fain, S.-F., 302. Fairfax, 200. Falk, 145. Fanni ou Paméla, 144. Fantasque, la Reine, 326. Farjasse, D.-D., 187. Farruck le Maure, 280. Fathom, Count, 146. Faublas, chevalier, 276. Fauchery, гравёръ, 809. Fausse-Lendry, Marquise, 204. Faustus, L'Enchanteur, 245. Favart, 189. Fazzardi, A., 293. Fedorow, Boris, 174. Félets, 161. Felime, 267. Fénelon, François, * 232, 278, 316. Ferlet, Edme, abbé, 232. Ferney, 241, 363. Ferrand, 11.

- 408 ----

Ferrières, marquis, 201. Ferstl, Franz, 297. Feterlowa, Josefa, 173. Fibreno, 314. Fichte, Johann-Gottlieb, 283. Ficquelmont, C-te, 247. Ficquelmont, C-esse Dally, 328, 330. Fielding, Henry, 146. Fieschi, * 315. Filadelfia, 186. Filangieri, 210. **Filippo,** 138. Fincke, G., 186. Fingal, 303. Finlande, 332. Firmont, Edgeworth. 207. Fischerus, Joh.-Frider., 218. Fitzgerald, lord Edward, 153. Flantin, 225. Flavien, 242. Fletcher, 233. Fletcher, Robert, 290. Fleury, cardinal, 272. Frorence, 172, 217, 218, 278. **Florian**, 142. Florus, L.-Annaeus, 159. Foedor, 214. Förster, Nicolai, 356, 357. Foisset, Th., 360. Foix, duc de-, 362 Fontaine, J. M., 212. Fontanès, Ferdinand, 298. Fontanier, V., 283. Fontenelle, 142. Fontenelle, Bernard, 284. Fontenelle, Julia, de, 284. Forcellini, 301. Forest, 279. Formose, 157. Forster, 327. Fortis, abbé, 235. Foscolo, Ugo, 181. Fougeroux de Campigneulles, 235. Foulon, 192. Fox, Charles-James, 285. France, 137, 139, 145, 148, 149, 165, 173,

209, 210, 211, 213, 215, 217, 218, 221, 227, 228, 231, 235, 239, 248, 247, 257, 268, 272, 273, 274, 279, 286, 287, 288, 290, 295, 308, 309, 320, 322, 335, 338, 847, 348, 359. Francfort, 182, 327, 329. Frankland, C. Colville, 285. Franklin, Benjamin, * 236. Frédéric le Grand, 316. Frédéric I, 226. Fréderic II, Roi de Prusse, 214. 360. Frémion, C. A. F., 160. Fréron, 206. Friedrichs-Gymnasium, Königl.. zu Breslau, 312. Froullai, Mans-Jean-Baptiste-Rend, 347. Frozen Sea, 197. Futteh Aly Khan, 279. de G * * *, Ernest, 263. G., F. M., 236. **G.**, N., 229. Galiani, Ferdinand, abbé, 236. Galignani, A., 180, 246. Galignani, W., 180, 246. Galitzine, princesse Eudoxie, 236. Gall, 269, 309. Galland, 289. Galles, 190. **Gallet**, 189. Gallus, 186. Galt, John, 181, * 237. Gandercleuch, 150. Garat, Dominique-Joseph, 237. Garcin de Tassy, 291. Garnery, 233. Gasté, L.-F., * 237. Gatchina, 217. Gattel, abate, 237. Gatterer, Helena, 274. Gaule, 8, 4. Gaulois, 348. Gaume, J., abbé, 238. Gautier, Libraire, 176. Gauttier, Édouard, 289. "Gazette de France", 209 176, 177, 180, 190, 202, 203, 204, 207, Gazul, Clars, 286.

Genest, 369. Genève, 156, 187, 214, 227, 228, 231, 235, 276, 288, 298, 324, 325, 326, 338, 359. Genlis, Comtesse de, 204. Genouille, J., 163. George I, roi d'Angleterre, 137. Georgia, 339. Georgofili, 338. Gérard, 329. Géraud, Edmond, 283. Gerbrandum Scagen, 330. Germanicus, 238. Gesellschaft, Königliche Deutsche, in Göttingen, 146. Ghendt, De, E., 304. Gherardi, 847. Gibbon, Edouard, 239. Gibraltar, 187. Gigoux, 308. Gil Blas, 147. Gilchrist, John, 239. Gilchrist, Octavius, 336. Gillet, Hélène, 300. Ginguené, Pierre-Louis, 286, 289, 240. "Giornale delle Dame", 314. Giovan-Camillo, 187. Giraud, 308. Girondins, 301. Glaciale, la Mer, 295. Glasgow, 181, 250, 251, 252. Gleboff. 294. Glenarvon, 240. Godefroy, 287. Godwin, William, *240. Goethe, 145, 182, 225, 282. Goettingue, 146, 179, 217, 246, 268, 274. Goetze, von, Peter, 240. Goguelat, baron, 203. Golbery, P. A., 161, 165, 299. Goldsmith, 147. Gomez, Madame, 166. Gorgias, 257. Goths, 340. Gourgaud, général, 835. Goslan, L., 226. Grafigny, Françoise, 241. Gräff, Wilhelm, 240.

Grainville, Jean - Baptiste - François-Xavier, 241. Grammont, 225, 288. Grandison, Sir Charles, 321. de Grandsagne, Ajasson, 161, 162, 163, 164. Grangeret de Lagrange, 241. Grangier, B., 218. de Graphigni, M-me, 241. Grattan, Thomas Colley, 241. **Gratz,** 296, 297. Gray, Rosamundt, 154. Greaves, Sir Launcelot, 146. Grèce, 181, 232, 329. Grécourt, Jean-Baptiste-Joseph, 189, 242.Green, 293. Greiner, Johann-Lorenz, 297. Grenade, 256. Grenoble, 300. Greslou, E., 162, 164. Gresset, Jean-Baptiste-Louis, 242. Gretsch, N., 158, 191, 331. Grimm, baron, 214, 226, 230, 236. Gros, 162. Gross, 293. Grow, John, captain, 251. Gudin de la Brenellerie, Paul-Philippe, 242. Guèbres, les, 362. Guerchy, 225. Guerle, de-, Héguin, 161, 162. Guerle, de-, J. N. M., 161, 163. Gueroult, 161. Guiccioli, countess, 255. Guichard, 142. Guillain, Thomas, 239. Guillaume de Nassau, 144. Guillon de Montléon, Aimé, 206. Guiraud, Alexandre, 242. Guise, de, Monseigneur, 324. François-Pierre-Guillaume, Guizot, 198, 239, 243, 337. Gulistan, 243. Gulliver, 345. Gurowski, Adam, comte, *243. Gustave III, roi de Suède, 249. Guthrie, Matthieu, 243, 244.

Guzla, 286.

H. A. Z. B., 324. **H**...., **E**...., 210. H * * *, Léon, 278. **H.**, N., 887. Haghe, L., 198. Hainfeld, Schloss, 244. Hajji Baba, 151, 152, 154. Halevy, Léon, 161, 244. Hall, Basil, 180, 244. Hallam, Henry, 244. Halle, 299, 346. Halpin, 810. Hambourg, 190, 811. Hamilton, 212, 225. Hamilton, colonel, * 245. Hamilton, comte, 245. Hamlet, 337. Hammer, de, J., 211. Hanka, Waclaw, 245. Harlowe, Clarissa, III, 321. Harris, Thaddeus Mason, *246. Harrison, * 153. Hartknoch, Johann Friedrich, 146. Hartshorne, Charles Henry, 246. Harvey, 267. Hauer, I. F., 288, 248, 348. Hausset, m-me, 207. Hauterive, comte d', 865. Hawkesworth, John, 844, 845. Haye (La Haye), 172, 174, 177, 187, 238, 281, 284, 291. Hazlitt, William, 246. Hebal, chef d'un Clan Ecossais, 860. Heber, Bichop, 181, 847. Hébreux, Épitre aux, 276. Heeren, Arnold - Hermann - Ludwig, 246. Heidelberg, 319. Heigel, 350. Heine, Henri, 247. Heinsius, Daniel, 70. Héliogabale, 247. Héloise, 325. Hénault, Président, 276. Hennequin, P., 248. Henneth, Mount, 345.

Henri IV, 159, 184, 309. Henri VIII, 337. Henri le Jeune, 225. Henriade, 362. **Henrion**, 248. Henry, 345. Herbert, Thomas, 200. Herculanum, 187. Herhan, типогр., 173, 215. Hermaphrodite, 304. Herminie, 192. **Héro**, 288. Hérodote, 248. Herschel, John - Frederic - William. * 248. Herzegowine, 286. Hess, J. G., 296. Houres, Marie, 351. Hippocrate, 249. Hitroff, Elise, 210. Hobbes, Thomas, 251. Hoche, 208. Hoffmann, Ernest-Theodor - Wilhelm (Amedée), 251. 252. Holbach, d', baron, 230, 236. Hollande, 225, 302, 328, 340. Hollis, 200. Homère, 248, 252, 318. Honbraken, Jak., 249. Hondt, Abraham, 288. Hongrie, 138, 144, 157, 183, 297. Honorius Augustus, 161. Hope, Thomas, Esq., 150. Hôpital de la Salpétrière, 172. Hopwood, 232. Horace, 34, 161, 250, 252, 264, 358. Hôtel de Autriche, 256. Hôtel-Dieu, 172. Hôtel de la Beine Blanche, 218. Houdetot, M-me de, 230. Houllier de St.-Remy, 142. Houwald, Christoph-Ernst, 188. Howard, John, 138, 346. Hugo, Victor, 258, 254, 258, 291, 311. 32**9**. Hunt, James-Henri-Leigh, 254. Huntington, 200. Huot, F., 851.

Hurwitz, Hyman, 255. Huss, Jean, 277. Hutchinson, m-rs, 199. Hutten, 277. Igor (Slovo o plku Igorevie), 245. Imbert, 142. Imbert, Barthélemy, 255. Incas, Les, 282. Inde, 137, 154, 191, 229, 257, 274, 279, **344**. Inkerman, 293. Institut des Instcriptions et Belles Lettres, 163. Institut de France, 144, 165, 172, 175, 177, 178, 209, 225, 227, 231, 232, 239, 240, 247, 265, 269, 286, 290, 298, 299, 308, 338, 346, 347, 348. Institut du Corps des Ingénieurs pour les Voies de Communication, 264. L'Institut Pédagogique, 264. Institution Sainte-Barbe, 220. Ioachim Napoléon, Roi des deux Siciles, 367. Irène, 362. Irlande, 137, 232, 306, 320, 348, 364. Irving, Washington, * 255, 256, 257. Isabelle, 386. Ischekin, 294. Ismael, 294. Isocrate, 257. Ispahan, 154, 155. Italie, 189, 152, 175, 176, 289, 240, 255, 268, 295, 297, 320, 324, 329, 342, 359. Itesa Modeen, Mirza, 257. Ivan, Prince, 294. J., C.,1 95. Jacob, 225. Jacob, von, 346. Jacob, J.-P.-, 818. Jacob, Paul-L., 308. Jacob, rue, 273. Jacobi, 304. Jacquemont, Victor, 257. Jacques II, 199.

Jal, A., 258.

Jamaica, Island, 274. James II, 152. Jamet, 176. Janin, Jules-Gabriel, 189, *258. Janissaires, 315. **Jannet**, 252. Japon, 157, 295. Jardin du Boi, 178. **Jassi**, 865. Jaucourt, chevalier, 271. Javorski, 293. Jean, roi, 337. Jean-Paul [Richter], 259. Jean Sobieski, Roi, 329. Jeanne d'Arc ("La Pucelle d'Orléans"), XVI, XVII, 178, 362. Jeffrey, Francis, 181. Jérusalem, 889. Jésus Christ, 276. Job, 275, 364. **Jocelyn**, 267. Johannot, Tony, 308. Johnnies, 294. Johnson, Dr., 147. Johnson, Samuel, 259, 838. Johnstone, Charles, 147. Joly, 154. Jomart, 227. Jomini, baron [баронъ Генрихъ Веніаминовичъ], 259. Jones, Tom., 146, 310. Jones, W-m, 327. Josse, 260. Jouffroy, 329. Joukovsky (?), 139. Jourdan, A. J. L., 179. Jourdan, Gabriel-Aimé, 204. Jourgniac de Saint-Méard, 204. "Journal des Débats", VIII, 273. Juan-Fernandez, Ile de, 220. Judy, 216. Jugurtha, 164. Juifs, rue des, 286. Julie, anecdote historique, 144. Julien, Empereur, 260. Julien, Stanislas, 847. Juliet, 225. Juliette, 337.

Junger, J.-F., 260. Jupiter, 118. Jussieu, Laurent de-, 260, 261. Justin, 159. Juvénal, 160, 164, * 261.

Kärnten, 297. Kaïnardgik, 365. Kalmuks, 158. Kamhi, Empereur de la Chine, 155. Kamtchatka, 157, 197. Kant, Emmanuel, 179, 332. Karr, Alphonse, *262. Kars, 152, 339. Kaufelan-Kôh, ropa, 279. Keats, 198. Keil, Juan-George, 183. Kéralio, Louis-Félix, 262. Khiva, 295. Khonraad, граверъ, 303. King's-Bench, 308. King's College, 824. Kiesewetter, Gottfried, 344. Kizil-Ermaq, 233. Klaproth, J., 295, 314. Kleber, 208, 309. Knickerbocker, Diedrick, 262. Koberstein, Aug., 262. Konrad Wallenrod, 288. Koran, 313. Kordjan, 263. Korf, Baron, 294. Korn, Wilhelm-Gottlieb, 812. Kotzebue, Auguste, 263. Kousownikoff, 176, 268. Kozlof, ou Eupatorie, 293. Kozloff (Козловъ, Иванъ Ивановичъ], 263. **Krain**, 297. Krakow, 241. Kray, Charles, 288, 316. Krudener, Julie, baronne, 263. Kupffer, Adolph-Theodor, 263.

L., E. L., 264. L., M. L. C. D. L., 366. Laan, A. V. D., 311. La Beaumelle, Laurent, 264.

La Bruyère, Jean, 264, 268, 356. Lacenaire, Pierre Francois, 264. Lacépède, 178. La Chambre, 269. Lacosto jeune; 308. Lacroix, S. F., * 265. Ladvocat, 148. La-Fontaine, 142, * 265. La Harpe, Jean-François, XVI, 265, * 266, 267, 844. La Harpe, rue de, 286. Laïs, 225. Lamartine, Alphonse, 209, * 267, 311, 318. Lamb, Charles, 154, 267, 322. Lambert, Louis, 147. La Mennais, Hugues-Félicité, 267, 309. La Monnoye, 142, 154. La Motte, 142. **Lamotte,** 189. Lamy, 144. Landegge, 344, 345. Langlé, Ferd., 211. Langlois, A., 191. Langlois, Jacques, fils, 281. Languedoc, 189. Lanjuinais, comte, 207. Laplace, Pierre Simon, * 268, * 347 ("Théorie analytvque des probabilitės"). Lara, de, Pierre, 282. Lardy, E., 214. Laroche, Benjamin, 156, 184. La Rochefoucauld, François, 264, 268.Las Cases, comte Marin-Joseph-Emmanuel - Augustin - Dieudonné, 268, 269. Latouche, Henri de-, * 269. Latour, 308. Lattaignant, 189. Lauchery, L., 184, 242, 277, 325, 357. Laurent, M. F., 328. Lausanne, 178, 236, 240, 271. Laval, de-, J., 360. Lavater, Jean Gaspard, * 269, 309.

Laveaux, 224.

Léander, 283. Le Bailly, Antoine-François, 270. Lebassu, Josépine, * 270. Le Blanc, abbé, 270. Lebor, 225. Le Boux de la Bapaumerie, 287. Le Brun, 142. Leclerc, L.-J., 154. Le Clerc, * 270. Lecointe de Laveau, G., 295, 367. **Lecomte**, 280. Leduchat, 154. Leeds, 198. Lefebvre de Villebrune, 144. Lefevre, 138, 139, 143. Lefevre, 304. Le Fèvre, Jules, * 271, 329. Lefranc, E., 271. Lefranc de Pompignan, 189, 304. Legrand D'Aussy, Pierre-Jean-Baptiste, 231, 271. Leibniz, Gottfried-Wilhelm, 271. Leipzig, 138, 141, 146, 183, 186, 211, 213, 240, 249, 250, 338, 344, 352, 357. Lelia, 329. Leloir, 279. Le Maistre de Saci, 158. Lemazurier, 142. Lémontey, Pierre-Édouard, 209, 272. Lendos, 225. Le Normant, libraire, 356. Leoff, Count, 294. Leprince De Beaumont, Marie, 272, 278. Lerchenfeld, A., 277. Lerminier, Jean-Louis-Eugène, 272, 273. Leroux, R., 194, 282. Le Sage, 147. Lescar, 257. Lesourd, 369. Lesur, Charles-Louis, 278. Letourneur, 303, 337, 366. Leuret, François, 273. Levant, 177, 360. Levasseur, B. M. F., 275, 279. Levesque, Pierre-Charles, 273. Levrault, F.-G., 286.

Lewis, Matthew-Gregory, 155, *274. Leyde, 238. Liceum Warszawski, 275. Licquet, Th., 274. Liège, 296, 349. Lieman, Amalie, 274. Liez, A. A. J., 161, 165. Limes, J. M., * 275. Linar, Gustave, 263. Linde, M. Samuel Bogumil, 275. Linguet, Simon-Nicolas-Henri, 201, 275. Lingendes, 304. Lisinka, 214. Livonia, 322. Lockhart, J. G., 181. Loève-Veimars, baron François-Adolphe, 226, 251, 252, 276. Lolonois, 250. Lomonosov, 154. London, 141, 145, 146, 147, 149, 155, 156, 177, 178, 180, 181, 194, 197, 198, 215, 216, 217, 219, 220, 228, 229, 230, 281, 232, 234, 235, 237, 240, 241, 242, 244, 246, 248, 250, 251, 254, 255, 257, 259, 260, 264, 267, 268, 274, 278, 285, 290, 293, 294, 308, 310, 312, 313, 314, 317, 320, 321, 322, 323, 324, 330, 332, 336, 339, 340, 344, 345, 246, 347, 350, 364. Longchamp, 276. Longman, 293. Lopez, Felix, 238. Lorichon, C., 304. Lorme, de-, Marion, 253. Lornensius, T. T., 324. Lorraine, 339, 359. Louis-Antoine-Philyppe d'Orléans, Duc de Montpensier, 137, 206. Louis-le-Grand, 160, 161, 164, 165. Louis XIV, 190, 194, 204, 272, 347, 361. Louis XV, 194, 204, 208, 272, 290, 316, 847, 861. Louis XVI, 194, 203, 204, 207, 290, 315, **316**. Louvet de Coupevray, Jean-Baptiste, 205, 276.

- 414 -

Louvre, 188. Luc, Jean-André, 276. Lucain, M. A., 162, 850. Lucie et Mélanie, 144. Lucien, 276. Lucrèce, 162, 826. Lucrèce Borgia, 254. Ludlow, Edmond, 199. Ludwig von Bayern, König, 277. Lusiade de Camoens, 266. Luther, Martin, * 277. Luxembourg, 205. Lycée Impérial de Douai, 867. Lyon, 146, 206, 218, 228, 270, 279, 280, 824, 880. Lysias, 257. M***, 188. M***, 156. M***, 177. **M. N. A.,** 818. Macartney, Lord, 150. Macbeth, 887. Mac-Carthy, Jacques, 277. Macferlane, 277. Machiavel, Nicolo, 278. Mackenzie, 147. Mackintosh, James, 152, 808. Macpherson, James, 278, 808. Madagascar, 157, 250. Madras, 806. Madrid, 149, 260, 880. Maestricht, 280, 851. Magendie, F., 172. Maglanovich, Hyacinthe, 286. Mahmoud, Sultan, 815. Mahomet, 212, 215, 292, 862. Maillane, Durand, 207. Maire, Joannis, 821. Maistre, comte Joseph, 279. Malcolm, John, 279. Malfilåtre, Jacques-Charles, 279, 280. Malte-Brun, 280. Mangeart, J., 161, 162. Mangenot, Louis, abbé, 280. Manget, J.-L., 866. Manstein, 280. Mantoue, 206.

Manuel, Don, 817. Manzoni, Alessandro, 281. Marceau, 208. Marchand, 298. Marchand, Prosper, 154, 808. Margeret, Jacques, 281. Marguerite de Valois, 281. Mariamne, 825, 861. Marianne, 260. Marie, 155, 281. Marie, L'Impératrice, 217. Marie-Antoinette, Reine de France, 202, 203, 204, 281, 815. Marie-Elisabeth, 815. Marion de Lorme, 258. Marlès, de-, 282. Marmier, X., 263, *282. Marmontel, Jean-François, 225, 282, 283. Maroncelli, Pierro, 807, 808. Marot, Clément, 288. Marsan, Mademoiselle, 800. Martialis, Marcus-Valerius, 162, 283, 818. Martignac, vicomte Jean-Baptiste-Silvère, 283, 309. Martin, Louis-Aimé, 282, 288, 827. Martineau, Harriet, 284. Martinelli, Giuseppe, 284. Mathey, граверъ, 194, 195. Matter, J., 161, 211. Maturin, Robert-Charles, 284. Maurice, M. B., 284. May, Thomas, 198. Mazaniello, 284. Mazarin, cardinal, 816. Mazeppa, 254. Mazères, Edouard-Joseph-Ennemond. 810, 884. Meaux, 174. Méda, C. A., 208. Médard, Frères, 841. Méditerranée, la, 281. Medwin, Thomas, 285. Méhul, 282. Meillan, 205. Meissour, 306. Mejengerd, 339.

Mélanchton, 277. Mèlanie — см. Lucie. Mélesville, Anne-Honoré-Joseph-Duveyrier, 338, 834. **Melmoth**, 284. Memnon, 295. Méon, D. M., *823. Mercier, Louis-Sébastien, 286. Merdven, 298. Mérilhou, 291. Mérimée, Prosper, 226, *286, 311. Merkus, 249, 250. Mermet, Claude, 142. Mer-Noire, 231. Mérope, 862. Mérovir, Prince des Suèves, 805. Mersan, M., 268, 287. Merthghen, 287. Méry, 868. Méry, Joseph, 150. Mestchersky, Prince Elim, 222. Meuse, 202. Mexique, 256. Mézières, L, *287. Michailovskoy, 265. Michel, Grand-Duc, 229. Michel-Ange, 187. Michelet, Jules, 277, 287, 288, 358. Mickiewicz, Adam, 99, 183, 288. Middlesex, 808. Miger, P. A. M., 861. Migneret, A., 266. Mignet, F. A., 289. Milan, 176, 814. Mille et Une Nuits, 211. Millevoye, Charles-Hubert, 142, 209 289. Millon, Ch., 290. Millot, Claude-François-Xavier, abbé, 290. Milman, H., Rev., 181. Milton, John, 290. Ministère de l'Intérieur, 168. Minos, 862. Miot, A. F., 248. Mirabeau, Gabriel - Honoré, comte, XVI, 227, *291, 309, 329. Mirabeau, Victor, marquis, 291.

Mirovitch, Lieutenant, 294. Mirra, 188. Mniszech, Marina, 818. Mohammed Ben Pir Ali Elberkevi, 291. Moïse, 190. Moldavie, 365. Molière, Jean-Baptiste, 292, 829. Molini, Gius., 172. Moncrif, 142. «Moniteur», 260. Monk, 199. Monmérqué, 846. **Monnier,** 211. Monomotapa, 288. Monsiau, 848. Monster, Baron, 844, 845. Montaigne, Michel, VII, 292. Montandon, C. H., 292. Montémont, XV. Montereau, 287. Montesquieu, Charles, V, 298. Montgomery, James, 298, 822. "Monthly Review", 868. Montmartre, 211. Montmédy, 203. Montpensier, Duc de, 206. Moore, Thomas, 153, 181, 182, 294. Moravie, 183. Moreau (de la Sarthe), 269. Moreau, J. M., 804. Morell, Marie, 815. Morellet, André, abbé, 209, 294. Morgan, Sydney, lady, 256, 295. Morice, Émile, *295. **Morier**, D. R., 151. Morier, J., 152, *154. Moris, M., 158. Moscou, 156, 176, 188, 295, 822, 367. Moscovie, 186, 249, 250, 281, 819, 821. Moselle, 202. Moslih-Eddin Sadi, 248. Mosneron, J., 295. Moszcenski, Stanislaus, 853. Moulin, 208. Mouraviev, N. [Николай Николаевичъ Муравьевъ], 295. Mourlan, 885.

Digitized by Google

<u>-416</u> ---

Muley-Hussein, 225. Müller, 145. Muller, G. P., 295, 296. Müller, H. C., 841. Muller, Jean, 296. Müllner, Adolph, 296. München, 217, 277. Munich, général, 294. Munster, 174. Murat, M-me, 142. Murko, Anton-Johann, 296, 297. Murray, John, 198. Museum, sw. Wlad. Bibl. Národ., 245. Musset, Alfred, 226, 297, 298, 829. **N....,** Théodore, 834. N. G., 45, 111. Naigeon, Jacques-André, 225, 298. Nancy, 284. Nanine, 362. Nanini, R., 104. Nanteuil, Célestin, 254, 308, 814. Nantua, de-, Simon, 260, 261. Naples, 236, 284, 814, 345, 359. Napoléon, 142, 146, 268, 290, 298, 308, 308, 309, 319, 329, 335, 336. Narbonne, 261. Nassau, 144. Naudet, J., 161, 163, 164. Nausell, Baron, 287. Navarin, 254. Navarre, 202, 204, 281. Naville, François-Marc-Louis, 298. Nazaréen, Le, 350. Neander, Johann - August - Wilhelm, 298. Necker de Saussure, Madame, 299. 841. Nelson, 840. Néricault Destouches, 142. Neron, 165, 309. Nestor, 306. Neuchatel, 292. Nevers, 238. Nevsky, Perspective de-, 191, 288, 248. New-Amsterdam, 262. Newstead Abbey, 181, 255, 257. Newton, Foster, 152.

New-York, 262, 346. Nicolas, Grand-Duc, 229. Nicole, Pierre, 268. Nicolle, H., 326. Niebuhr, Barthold-Georg, * 299. Niellon-Gilbert, 299. Niemeyer, August-Hermann, 299. Niéper, 231. Nîmes, 318. Niort, 239. Nisard, D., 299. Nismes, 298. Nodier, Charles, 299, 800, 801, 811. Noel, François-Joseph-Michel, 186, 801. Nolau, 227. Normandie, 274, 848. Notre-Dame de Paris, 258. Nougaret, Pierre-Jean-Baptiste, 901. Novogorod, 214, 294. Noyon, S. Barthelemi, 218. Nugent, Thomas, 302. Oberman, 329, 336. Océan Oriental, 295. Océan Pacifique, 157. Odart, 294. Odessa, 292, 293. Odogharty de la Tour, 184. Odysses, 252. **Oedipe**, 861. Oeil de Bœuf, 194. Oise, Département de Seine-et-, 316. Oldecop, August [EBCTAфif ИВАНОвичъ], 302. Olympe, 362. O'Meara, Barry-Edward, 303. Oormiah, 839. **Oppien**, 275. Orange, the Prince of-, 152. Oréanda, 293. **Oreste**, 362. Orford, 155, 865. Orient, 283, 267. Orlando Furioso, 148, 322, 851. Orléans, XVI, XVII, 178, 208, 219, 282. 303, 362. Orléans, Philippe, 315 Orloff, favourite of Catharine, 294.

Ossian, 278, 303. Osterman, Comte, 156. Otranto, 147, 155. Ouiseau, J., 302. **Ouizille**, C. V., 161, 169 Oural, 263. Ouvaroff, 332. Overnay, Armand, 334. Ovidius Naso, Publius, 162, 804. Oxenstirn, comte, 804. P., A., 337. P., J., C., 818. P. S., 94. d-P....c, G...., 263. Pache, 864. **Padoue**, 253. Paillet-de-Warcy, L., 805. Palaiologue, Grégoire, 805. «Palamède (Le)», *368. Παλαμήδης, 4, 868. Palaprat, 288, 289. Palkowitsch, Georg, 805. Pamela, 144, 321. Panckoucke, C. L. F., 160, 161, 164, 165. Panckoucke, Ernest, 161, 163, 164. **Pandore**, 362. Panim, Count, 294. Pannard, 142. Pantcha-Tantra, 805. Pape, 228, 248. Paphos, 288. Paramarta, 805. Paris, 137, 188, 189, 141, 142, 148, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 188, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 218, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 228, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 280, 281, 282, 223, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248,

249, 251, 252, 258, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 268, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 278, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 281, 282, 283, 284, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 297, 298, 299, 800, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 325, 826, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 840, 841, 842, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 358, 359. Paris de l'Epinard, J., 205. Paris, Louis, 306. Paris, Paulin, 328. Parlement, 180, 194, 195, 198. Parlement de Dijon, 176. Parlement, Long., 198. Parme, 359. Parnasse, Mont-, 310. Parny, 142. Parny, de-, Chevalier, 189. Parny, Evariste, 306. Pas, Crispin, граверъ, 321. Pascal, Blaise, 307. Paskevitch d'Erivan, Comte, Prince de Varsovie, 350. Passenans, P. D., 307. Passick [Haccesb], 294. Paterculus, Cajus Velleius, 160. Paul et Virginie, 328. Paul I, 285, 294. **Pauline**, 341. **Pauquet**, 84, 351. Pauquet, H., filius, 283. **Pays-Bas**, 268. Pékin, 150, 155, 156. Pelham, 151, 152, 179. Pellico, Silvio, 307, 308. Pélopides, les, 862. Peltier, Jean-Gabriel, 308. Pend-Nameh, 291, 292. Pericaud, 161. Périclès, 337. **Périès,** J. V., 278. Pérou, 256, 282. Perpignan, 188.

IX-X.

27



.

Perrault, Charles, 278, *308.	Pithagoriciens, 232.
Perreau, A., 162.	Pitteri, Francesco, 186.
Perrot , N., 276.	Pivarski , J., граверъ, 108.
Perse (1a), 155, 212, 257, 279, 889, 844,	Pizarre , 256.
857.	Planche, Gustave, *311.
Perse (Persius), 162, 308, 848.	Platon, 257, 311, 821.
Peschier, A., #309.	Πλατόνοβ, Γεώργιος, 12.
Pestalozzi, 140.	Plaute, 163.
Pétersbourg — cw. Saint - Péters-	Plessis, 252.
bourg.	Pline, 163.
Peter Simple, 152.	Pline le Jeune, 163.
Petiliat, 288, 248, 348.	Pluchart , Alexandre, 175, 812.
Petis de la Croix, 289.	Pluchart, veuve, 315.
Petit, L., граверъ, 861.	Pohl, Karl, 812.
Petitot, M., 198.	Polexandre, 166.
Petrarca, 19.	Polignac, Jules (prince de-), 312.
Pétrone, T., 162, 809.	Politkowsky, M-me, 191.
Petrovka , à Moscou, 188.	Pollet, 292, 817.
Peveril du Pic, 338.	Pöllnitz, Karl-Ludwig, baron, 811.
Peyrou , du-, M., 326.	Pollock , P. J., 812.
Pforta , 262.	Pologne, 157, 185, 194, 281, 238, 248,
Pharsale, 162, 282.	818, 819, 826, 829, 881, 832, 889, 849.
Phedrus , 74, 168.	Pommier, Amédée, 159.
Phéniciens, 176.	Pompadour, Madame de-, 207.
Philarmonique, la Salle (à SPb.),	Pompéi, 179.
176, 268.	Ponce, N., 287.
Philidor, André Danican, 809.	Poncelin, J. Ch., 804.
Philippe II, Roi d'Espagne, 227.	Poncet de la Rivière, 142.
Philippe de France, Boi, 215.	Pongerville, 187, 161, 162, 804.
Philippe d'Orléans, 815.	Pope, Alexandre, 158, 312.
Picard, 108.	Porquet, l'abbé, 142.
Picard , Louis-Benoit, 810.	Porta , 269, 309.
Piccini, Alexandre, 227, 230.	Porte Othomane, 280, 365.
Pichot, Amédée, 179.	Port-Libre, 205.
Pickle, Peregrine, 146.	Port-Boyal, 268.
Pierre I, le Grand, 150, 155, 186, 249,	Portugal, 152, 181, 282, 816.
250, 285, 886, 862.	Portuguese, Bat, 250.
Pierre II , Empereur, 357.	Potocki, Arthur, comte, 818.
Pierre III, Empereur, 220, 829.	Potocki, Jean, comte, 818, 814.
Pierre-Forte-Tête, 262.	Pouchkin, Alexandre (Pouchkine,
Pierrot , Jules, 159, 160, 161, 163, 261.	Pouchkinne, Pouschkin, Poushkine,
Pigault-Lebrun, *145.	Pouskin, Puschkin, Pushkin, Pusz-
Pindar, Peter [John Wolcot], 810.	kin), 174, 183, 217, 221, 247, 251, 252,
Pindare, 260.	254, 258, 262, 263, 264, 265, 293, 814,
Pirch , Otto, 810.	843, 851, 852.
Piron, 142, 189, 276.	Pouchkinn, Olga, 387.
Pisa , 263, 285.	Poujoulat, Jean-François, *814.
Pistoia, 338.	Pourchet, 227.

- 419 ---

Pourvoyeur, 184, 298. Prague, 173, 245, 259, 305. Préobrajensky, régiment, 222. Pressburg, 305. Prévost, l'Abbé, 249. Price, John, 199. Propertius, 168, 186. Provence, 189, 359. Prudhomme, Louis-Marie, 816. Prusse, 214, 226, 268, 382, 888. Przezdziecki, Alexandre, comte, 816. Ptolomées, 191. Pucelle d'Orléans, la, 178. Puckler Muskau, Prince, 197. Puelches, 220. Pugatschew, 839. **Punch**, 216. Puppet-Plays, 216. Puppet-Show, 216. Pythagore, 231.

Quai des Augustins, 142, 144. Quello d'Alberti, 284. Quinet, Edgar, 316, *817, 829. Quinte-Curce, *160. Quintilien, 163. Quintus de Smyrne, 260.

R..., de-, 317. Rabbe, Alphonse, 317. Rabelais, François, 817. Racine, Jean, 817. Radcliffe, Anne, 817. Raffe, 327. **Ragon**, F., 159. Raigecourt, comte de, 204. Rameau, 225. Random, Roderick, 146. Rasselas, 147. Raumer, Friedrich, *318. Razin, Stenko, 319. Razumoffsky, the Hetman, 294. Reboul, Jean, 318. Reding, Comte, 334. **Reed**, Isaac, 336, 388. Rees Orme, 293. Reeve, Clara, 147. Regnard, Jean-François, 819.

Regnier, Mathurin, 173. Réguinot, 319. Reiffenberg, Frédéric, baron, *819. Reimer, G., 841. Renart, 323. Renaud, 192. René d'Anjou, roi de Naples, 359, 360. Renouard, A. Ch., 286. Renouard, Jules, 281. République Française, 208, 209. Reresby, John, 201. Restauration des Stuart, 199. de Retz, cardinal, 337. «The Revier», 346. Révolution d'Angleterre, 152, 198. **Revolution Française**, 145, 146, 180, 201, 206, 209, 243, 259, 289, 301, 349. Révolution de 1830, - 227, 233, 258. Révolution Grecque, 840. Révolution de Naples, 284. Révolution de Russie, en 1762, 326. «Revue Britannique», 868, 869. «Revue Etrangère» XVI, 869. «Revue Rétrospective», *370. Rhin, 212, 272, 321. Rhodes, 177. Rhône, ulica du, 288. Ribeault, J. F., 231. Richardson, J., 813. Richardson, Samuel, III, 321. Richardson, W., 313. Richter, Jean-Paul, 259. **Rienzi**, 180. **Rigs**, 146. Rigault de Rochefort, 321. **Rinn**, 164. Riom, 224. **Riouffe**, 205. Rirtun, (?) T., 264. Riss, F., 188. Riswick, 195. Ritchie, Leitch, 321, 322. Rivarol, Antoine, comte, 22, 207, *281 822. Robert, Count of Paris, 151. Robertson, William, 822. Robespierre, 301, 309. Robinson Crusoe, 220.

326, 328, 329, 331, 332, 336, 344, 350, Robinson, Therese-Albertine-Louise, 356, 357, 361, 362, 364, 365. 346. Rocayrol, Tobie, 320. S., J. H., 230. Rocchigiani, Antonio, 814. **S., de, M**. B., 340. Roche Brasiliano, 250. Sc...., D...., 330. Rochefort, 198. Saadi, 292. Rochefort, 177. Sabine, 172. Rock, Captain, 153. Sacontala, 327. Rodd, Thomas, 822. Saci, de, 275. Roderick, 340. de Sacy, Sylvestre, baron, 292. Roger, 231, 266, 296. De Sagy, 163. Rogers, Samuel, 322, *823. St.-Aldobrand, 284. **Rokeby**, 333. St. Andrew of Scotland, 320. Roland, Madame, 201, 329. St. Anthony of Italy, 320. Roland le Furieux, 143, 322, 351. St. Denis of France, 320. Rolffsen, J. J., 281. **Bomain**, l'Empire, 289, 243, 322, 338. Saint-Félix, Jules, *327. Saintfoix, Germain-François, 327. Bome, 176, 206, 217, 218, 228, 226, 280, St. George, fort, 257. 234, 242, 305, 358, 362. St. George of England, 320. Romeo, 255, 387. de Saint-Gervais — cw. Antoine. A. Rondeau, M., 156. St. Hilaire, Mont, 281. Ronsard, Pierre, 323. Saint-Hyacinthe, 220. Roquette, de-la, M., 365. Saintines, X.-B., 139. Rosa, Salvator, 295. S-t Jacq-s, Rue du Foin-, 218. Rosamund, 154. St. James of Spain, 320. Rosecroix, 306. Saint-Lambert, 230. Rosset, François, 324. Saint-Lazare, la Prison de, 205, 279. Rossetti, Gabriele, *324. Saint-Louis, 162, 163, 190, 213, 262, Rossi, M. P., 324. **335**. Rossignol, général, 208. St. Marc, le marquis, 142. Rothe, 118. Saint-Marc, 189. Roucou - cw. Bazin. Saint-Marc Girardin, 327. Rouen, 257, 274, 276, 358. Sainte-Màrie aux Boix, le Couvent **Roulow**, 293. 288.Rourik, 317. Saint-Martin, la Porte de, 230, 334. Rousseau, Jean-Baptiste, 142, 824, 325. Saint Maurice, 279. Rousseau, Jean-Jacques, 230, 249, 325, St. Patrick of Ireland, 320, 344, 345. 326. Saint Paul, 142. Rovigo, Duc, 326. Saint - Pétersbourg, 145, 146, 155 Rozoir, du-, Ch., 161, 164. 158, 174, 175, 176, 183, 191, 214, 217. Rue des Singes (Paris), 159. 219, 237, 240, 244, 259, 263, 268, 279 Rulhière, Claude, 326, 327. 285, 288, 296, 302, 312, 315, 316, 322. Russie (Russland, Russia), VII, 137, 330, 331, 351, 359. 139, 141, 145, 150, 155, 156 175, 188, Saint-Pierre, Jacques-Henri-Bernar-185, 186, 197, 211, 220, 225, 227, 229, din de-, 327, 328. 231, 235, 243, 247, 249, 250, 259, 263, de St.-Prest - cu. Charpentier, J. P. 267, 268, 270, 272, 278, 279, 280, 281, 285, 294, 295, 299, 306, 307, 317, 319, S,aint-Réal, César, 328.



Saint-Simon, Louis, duc, 217, 226, *328. Saint-Simonienne, Religion, 320. Sainte-Barbe, 164, 220, 261. Sainte-Beuve, Charles-Augustin, 221 (J. Delorme), 311, 323, *328, 329. Sainte-Hélène, l'ile de, 268, 269, 298, 303. Saldern, 329. Salfi, F., 236, 240. Salisbury, 200. Salluste, 164. Salmacis, 304. Salmas, 839. Salmon, N., 224. Salpétrière, 172. Saluzzo, Silvio Pellico da, 307. Salvandy, Narcisse-Achille, 329. Salvo, marquis, 829, 830. Samson, 362. Sand, Georges, 226, 311. Santerre, 208. Sapinaud, Madame de, 205. Sardaigne, 279. Sarre, 202. Sarthe, 269. Saulnier, fils, 369. Saumur, 216, 315. Savary, M., 212. Savoie, V. Saxe, 214. Say, Jean-Baptiste, *330. Sbogar, Jean, 300. Scaliger, Joseph-Juste, 330. Scalla, 293. Scandinaves, 317. Scarron, Paul, 830. Scaurus, 305. Schabelski, Achille, 330, 331. Schah Hussein, 155. Schenk, L., 296. Schinderhannes, 321, 322. Schlegel, Auguste-Wilhelm, 331. Schlegel, Friedrich, 331. Schnitzler, Jean-Henri, 331, *332. Schöll, Maximilian-Samson-Friedrich, 332. Schön, L. F., 832.

Schouvalof, 241, 267. Schroeder, 250. Schulz, 174. Scipions, 236. Scotland, 320, 364. Scott, Walter, 150, 181, 182, 216, 256, 332, 333, 339. Scribe, Augustin-Eugène, 311, 333, **334**. Scyllaneum, 69. Scythes, les, 362. Sébastien de Portugal, Don, 316. Sedaine, 189. Sédillot, L.-Am., 835, 869. Ségur, Louis-Philippe, comte, 335. Ségur, Philippe-Paul, comte, 335, 336. Seiler, Andreas, 886. Seine-et-Oise, Département, 316. Seingalt, 185. Sélis, 808. Selkirk, 220. Semelet, N., 243. Semenov, 139. Séminaire de Nevers, le Petit, 238. Sémiramis, 362. Sénancour, Etienne, 336, 337. Sénecé, Antonie, 142, 337. Sénèque, L. A., 164. Sénones, 184. Séraphita, 147. Serbien, 310. Sérieys, A., 367. Sevigné, Marie, marquise de-, 337. Shakespeare, William, 267, 337, 338, 849. Shandy, Tristram, 343. Sharp, eaptain, 250. Sheffield, Lord, 239. Shelley, Mrs., 181. Shelley, Percy Bysshe, 198, 254, 285. Sheridan, Richard Brinsley, 153. Shigurf Namah-i-velaët, 257. Sibérie, VII, 142, 156, 189, 197, 249, 250, 844. Sicard, l'Abbé, 204. **Sicile**, 317, 367. Simphéropole, 293. le Sincere, Jacques, 194.

Sismondi, Jean-Charles-Léonard Si-	Société Royale de Londres, 177,
monde de-, *888.	244, 248, 268.
Sixte-Quint, 225.	Société Royale de Madrid, 330.
Skripitzin , N., 258.	Société royale de Varsovie, 285.
Slounine, Frères, 176, 268 .	Société des Sciences physiques et
	chimiques, 285.
Smarra, 800. Smith, Eli, 839.	
	Société Suisse d'Utilité publique, 298.
Smith, Horace, 389.	
Smitt, Friedrich, 389.	Society, the Belfast Historical, 154.
Smollet, Tobias, 146.	Society, Free Economical of StPe- tersburg, 350, 351.
Smyrne, 260.	
Sobieski, Jean, Roi, 829.	Socrate, 862.
Sobry, A., M-elle, 180, 256.	Solignac, Pierre-Joseph, 389, 340.
Société des Arts de Genève, 888.	Sophie, 291.
Société Asiatique , 158, 191, 211, 229,	Sophonisbe, 362.
243, 306, 814, 869.	Sorbonne, 252.
Société Asiatique du Bengale, 191. Société Asiatique de Bombay, 814.	Soudagh, 298. Southey, Robert, IX, 840.
Société asiatique de Calcutta, 217.	Soutso, Alexandre, 340.
Société Asiatique de Londres, 814.	Souvestre, Emile, 226, *841.
Société Royale Asiatique de la	Souvorow (Suworow, Comte Alexan-
Grande-Bretagne et de l'Irland, 806.	dre Suworow Rymnicski), 250, 285,
Société des Bibliophiles, 801.	889.
Société des Bibliophiles français,	Sprange, 318.
218.	Stace, 164, 342.
Société Biblique Russe, 158.	Staël-Holstein, Anne-Louise-Germai-
Société des Enfants d'Apollon,	ne, baronne, XVI, 146, 274, 909, 829,
192.	*841.
Société de Géographie, 283.	Stägemann, Friedrich-August, von-,
Société de Géographie de Paris,	841.
277.	Stanislas, XVI.
Société géologique de Londres,	Spanheim, 322.
217.	Spindler, Carl, 341.
Société libre des Sciences, Lettres	Spinka, Waclaw, 173.
et Arts de Paris, 342.	Statius, Publius Papinius, 842.
Société littéraire de Madras, 306.	Stebbing, H., 219, 290.
Société de la Morale chrétienne,	Steevens, George, 838.
298.	Steiermark, 296, 297.
Société des Naturalistes de Mos-	Stendhal, 226, 342.
cou, 295.	Sternberg, Baron, 294.
Société pour Instruction élémen-	Sterne, Lawrence, 147, 343.
taire, 853.	Stidolph, Matthew, 313.
Société Royale des Antiquaires	Stiévenart, 161.
d'Ecosse, 244.	Stockholm, 217, 262, 844.
Société royale des Antiquaires de	Stone, Samuel, 302.
France, 215.	Störcklin, 824.
Société Royale d'Edimbourg, 244.	Stouttgart, 298.
Société royale de Gottingue, 268.	Strahlenberg, Philipp-Johann, 344.

-

.

- 423 -

Strasbourg, 286, 351. Struys, Jean, 844. Stuart, 199, 285. Suard, J. B. A., 287, 822. Sudeley, 178. Suède, 235, 249, 268, 285. Suetonius, Caius, 165, 844. Suèves, 305. Suhm, De, U. F., 214. Suisse, 366. Suite de la Clef, Journal Historique, 195, 196, 197. Sulpicia, 162. Supplément de la Clef, Journal Historique, 195. Surate, 328. Suworow - cw. Souvorow. Sw.-Belloc, Louise, 182. Swift, Jonathan, 255, 344, 345. Sylves, 342. Syrie, 177, 360. T., v., W. C., 309. de Taboada, Nuñez, 237, 238. Tacitus, Caius Cornelius, 165, 232, 326, 345. Tagliamento, 269. Tallemant Des Réaux, Gédéon, *346. Talleyrand, prince, 309. Talvy, 343, 346. Tancrède, 192, 362. Tangu, 267. Tanis, 362. Tanner, John, *346. Tardieu, l'Ainé, 308. Tardieu, Ambroise, 185, 242, 248, 279, 295. Tardieu, P. F., 232. Tartarie, 150, 197, 211, 844. Tarver, J.-C., 177. Taschereau, 846. Tasse, 225. Tastu, M-me, 329. Tauchnitz, Carol, 141, 186. Taylor, Jeremy, 346. Taylor, John, 255, 257. Taylor, Thomas, 346, 347. Tchao-Chi-Kou-Eul, 347.

Tegg, J., 246. Tegg, T. T., 246. Tellier, художникъ, 279. Tellier, Le, Ch.-M., 181. Temple, 208, 207. Térence, P., 165. Terre-Neuve, 157. Terre Sainte, 177. Tertullianus, 281. Tessé, comte, 847. **Thalès**, 179. Théâtre de l'Ambigu-Comique, 334. Théâtre de la Foire St. Laurent, 853, 855, Théâtre de la Porte Saint-Martin, 280, 884. Théâtre de l'Opéra Comique, 354, 855. Théâtre de S. A. R. Madame Duchesse de Berry, 834. Théâtre Français, 178, 244. Thébaïde, 342. Theil, du, 177. Théodosie, 293. Théry, A.-F., 347. Thevenau, 142. Thibaudeau, A. C., 208. Thierry, Amédée-Simon-Dominique, 348. Thierry, Augustin, *848. Thiers, Louis-Adolphe, 849. Thiessé, Léon, 349. Thiriot, 276. Thomas, 184. Thomas, N., 308. Thompson, 265. **Thomson**, 292. Thomson, James, 849. Thucydide, 257. Thunot, Eugène, 224. Thurot, Al., 247. Thyeste, 862. Thym, 157. Tibère, 223, 358. Tibergeau, 142. Tibullus, 186. Tieck, Ludwig, 349. Tiflis, 339.

Tilly, Jacques - Pierre - Alexandre,	Udolpho , 317.
comte, 849.	Ulliac-Trémadeure, Sophie, *353.
Timon-Alceste, 189.	Université de Berlin, 318.
Tissot, PF., 207, 306.	Université de France, 211, 288.
Tite Live, 165.	Université de Gottingue, 246.
Tobolsk , VII, 142.	Université de Heidelberg, 319.
Tocqueville, Alexis - Charles - Henri,	Université libre de Belgique, 149.
*850.	Université de Paris, 232, 252, 271.
Tokat, 88 9.	Université de Wilna, 338.
Toland, John, 350.	University of London, 255.
Tolstoy, Jacques [Яковъ Николае-	Urbain, книгопродавенъ, 245, 258.
вичъ], 350.	
Ton Kringle, 151.	
Tooke, William, 350.	Vadé, Jean-Joseph, 142, 189, 353, 354,
Tott, François, baron, 351.	855.
la Tour, 184.	Valachie, 365.
Tourguéneff, 256, 806.	Valentini, Georg-Wilhelm, baron, 355.
Tourlet, R., 260.	Valère Maxime, 160.
Tournemine, S., 884.	Valérie, 263.
Towarzystwo Przyiacol Nauk,	Valerio, Felix, 355.
275.	Valerius Flaccus, 165.
Trajan, 144.	Valois, 148.
Tratt, Edw-d, 846.	Valois, Marguerite, 281.
Trébutien, GS., 211.	Valory, Comte de, 204.
Trenck, Frédéric, Baron, 351.	Vandée, La, 205.
Tressan, comte Louis-Elisabeth, duc	Vanillo Gonzales, 147.
de la Vergne, 351.	Van-Worden, Alphonse, 313.
Trilby, 300. Tripoli, 277.	Varennes, 208, 204.
	Varin, 356.
Tristram Shandy, 848.	Varsovie, 238, 235, 273, 275, 850.
Trognon, Alphonse , 160, 161, 164.	Vathek, 152, 155. Vatican, 230.
Trognon, Aug., 160. Trogue Pompée, 159.	
Trollope, Franses, *352.	Vatimesnil, de, 164. Vaucluse, 239.
Trotz, Michel-Abraham, 352, 353.	Vaugirard, Rue de, 192.
Troubetskoi, Prince Nicolas, 222.	Vauvenargues, Luc de Clapiers, mar-
Tunbridge-Town, 313.	quis, 264, 356, 863.
Turcomanie, 295.	Vendée, 206, 208, 209.
Turin, 217, 239, 279, 845.	Vendel-Heyb, L. A., 856.
Turkey, 257.	Venise, 155, 176, 186, 192, 269, 387.
Turner, 322.	Venus, VII, 186, 306, 818.
Turnus, 162.	Vera, de-, et de Cunniga, Antonio,
Turpin, Archbishop, 322.	356.
Turquie , 181, 233, 284.	Verdun, 194, 195.
Turreau, général, 206, 208.	Verger, Victor, 162, 165, 857.
Tusculanes, 161.	Vergier, Jacques, 357.
	Vergne, duc de la — cm. Tressan.
Tyrtée, 149.	Vernadé, 162.

Vernier, 192. Verniettes (Rousseau, J.-B.), 324. Versailles, 204, 318, 848. Vickers, A. G., 322. Vico, Giovanni-Battista, 358. Vidaillan, M. A., 358. Vienne, 217, 218, 348. Vigée - Lebrun, Louise - Elisabeth, 358-359. **Vigneron**, 108. Vigny, Alfred, 226, 829. Vilate, 208. Villefort de Polignac, 137. Villefosse, Héron, 164. Villèl, comte, 309. Villemain, Abel-François, 159, 307, 329, 359. Villemont - Bargemont, François-Louis, vicomte, 359. Villenave, 166. Villetard, 256. Vingent, peintre, 269. Vinicius, M., Consul, 160. Viollet, Alphonse, 233. Viollet Le Duc, 173. Virgile, 166, 231, 880. Virginie, 328. **Vlassief**, 294. Voïart, Elise, *343. **Voiture,** 142. Volkoff, 294. Volney, Constantin-François, 360. Voltaire, XVI, XVII, 142, 241, 264, 272, 276, 305, 316, 360-364. Vorontzoff, Countess, 294. Vsévolojsky, N. S., 364. Vulliemin, L., 364. **Wagnière,** 276. **Wahabis**, 222. Wailly, Alfred, 164. Wailly, G., 164. Wakefield, 147. Walckenaer, C. A., 265, 308. Wales, 820. Walker, John, 224, 364. Wallace, James, 845. Wallenrod, Konrad, 288.

Walpole, Horace, 147, 155, 365 Walter l'Indécis, 262. Walting, captain, 250. Ward, Caroline, Miss, 324. Warons, de, M-me, 325. Warwick, Philippe, 199. **Wassili,** 244. Wassiltchikoff, D., 347. Weber, 191. Weber, 202. Weidmann, 213. Weidman, Jos., 236. Weller, 336. Wellington, 309. Werner, Zacharie, 369. West, D. M., 369. West, J. R., 138. White, Henri-Kirke, 322. Wicleff, 277. Widerholm, 237. Wielhorski, comte, M., 359. Wild, Jonathan, 146. Wilkinson, W., 365. William-le-Bourru, 262. Williams, James, 251. **Wilna,** 338, 339. Wilson, Professor, 181. Wilson, H. H., 191. Winkelmann, Johann, 365. Wolcot, John, 310. Woodman, R., 181. Woodstock, 333. Worcester, 201. Würtemberg, 217.

Xénophon, 257, 366.

Yezdikhaust, 279. Yonne, 227. Yorick, 343. Young, Edward, 366. Yuen-min-yuen, le Palais Impérial, 150.

Z...., M-me..., 284. Zaïre, 362. Zélide, 362. Zeneyde, 245.

 Zhukovsky, 154.
 de ***, 851.

 Zillah, 389.
 ***, M., 222.

 Zmyrna, 186.
 ***, M., 236.

 Zohrab, 151, 152.
 ***, M., 295.

 Zschokke, Johann - Heinrich - Daniel, 866.
 ***, Prince de, 198.

Систематическій каталогъ библіотеки Пушкина ¹).

- **Вогословіе. №** 1, 2, 8, 85, 89, 229, 258, 404, 604, 605, 675⁶, 717, 738, 825, 1107, 1108, 1112, 1181.
- Философія. № 18, 152, 226, 279, 288, 408, 540, 598, 681, 688, 716, 814, 815, 816, 862, 881, 882, 885, 907, 908, 917, 929, 932, 995, 1022, 1070, 1071, 1086, 1087, 1092, 1093, 1094, 1097, 1123, 1177, 1185, 1187, 1250, 1267, 1805, 1309, 1312, 1361, 1387, 1479.
- Народная словесность. (Собранія пѣсенъ, сказокъ, пословицъ, поговорокъ). Русская. №№ 41, 106, 227, 300, 356, 359, 361, 362, 367. Иностранная. №№ 817, 818, 819, 879, 913, 943, 948, 1042, 1154, 1169, 1170, 1239, 1810, 1324, 1825, 1367, 1410, 1422.
- Ивящная словесность. Общій отділь. (Сочиненія въпрозѣ и стихахъ, Собранія сочиненій). Русская. №№ 8, 10, 36, 37, 38, 39, 42, 54, 70, 71, 72, 87, 124, 125, 126, 153, 172, 174, 178, 181, 182, 183, 184, 185, 188, 192, 204, 218, 219, 223, 237, 238, 244, 263, 277, 285, 289, 294, 306, 309, 315, 336, 343, 353, 364, 870, 872, 875, 381, 390, 405, 406, 412, 418, 414, 419, 420, 430. Иностранная. №№ 59, 101, 103, 154, 163, 176, 256, 273, 286,

407, 530, 532, 537, 554, 555, 556, 559, 563, 566, 585, 588, 592, 602, 613, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 628, 629, 633, 634, 635, 638, 639, 656, 657, 660, 661, 662, 666, 667, 668, 669, 672, 693, 697, 708, 709, 710, 718, 714, 719, 724, 731, 786, 760, 833, 837, 838, 841, 861, 863, 886, 888, 898, 911, 914, 921, 922, 928, 945, 946, 954, 955, 956, 957, 960, 967, 997, 1001, 1002, 1005, 1016, 1031, 1037, 1040, 1041, 1049, 1056, 1057, 1058, 1060, 1061, 1062, 1064, 1065, 1066, 1069, 1076, 1102, 1104, 1113, 1118, 1119, 1121, 1182, 1136, 1137, 1138, 1189, 1159, 1171, 1180, 1190, 1192, 1218, 1219, 1220*, 1281, 1282, 1288, 1246, 1247, 1248, 1252, 1254, 1255, 1256, 1258, 1268, 1265, 1269, 1275, 1277, 1278, 1294, 1296, 1808, 1818, 1823, 1830, 1831, 1832, 1833, 1834, 1338, 1348, 1344, 1854, 1884, 1385, 1386, 1895, 1401, 1408, 1406, 1407, 1408, 1411, 1412, 1417, 1436, 1437, 1447, 1448, 1478, 1489, 1490, 1491, 1492, 1493, 1494, 1495, 1499, 1500, 1505.

Ивящная словесность. Поэзія. Русская. №№ 4, 17, 18, 19, 23, 24, 40, 43, 44, 66, 67, 80, 94, 96, 104, 107, 116, 117,

 №№ 1—529—вниги на русскомъ язывѣ, №№ 530 — 1522 — книги на иностранныхъ язывахъ.

118, 128, 127, 128, 129, 147, 173,
175, 187, 189, 205, 210, 234, 286,
275, 308, 310, 320, 358, 378, 380,
386, 411, 421, 1051, 1282. Иностран-
ная. №№ 5, 74, 76, 84, 95, 102, 105,
260, 403, 538, 545, 546, 552, 576,
577, 578, 580, 583, 597, 598, 599,
609, 691, 704, 708, 711, 785, 759, 762,
810, 812, 835, 847, 848, 849, 850, 851,
852, 864, 865, 867, 868, 892, 939, 952,
976, 999, 1000, 1008, 1009, 1011, 1015,
1082, 1054, 1114, 1120, 1125, 1128,
1165, 1166, 1167, 1178, 1174, 1175,
1176, 1188, 1189, 1205, 1241, 1242,
1243, 1244, 1245, 1278, 1274, 1292,
1298, 1300, 1321, 1322, 1326, 1362,
1363, 1364, 1365, 1399, 1400, 1478,
1488.

- Изящная словесность. Проза. (Романы, повъсти, разсказы). Русская. NeNe 32, 97, 207, 231, 246, 269, 871, 379, 409, 426, 437. Иностранная NN 75, 561, 567, 568, 569, 570, 571 572, 584, 590, 640, 641, 642, 648, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 658, 654, 685, 686, 687, 720, 721, 722, 728, 788, 758, 813, 822, 823, 834, 856, 857, 979, 984, 992, 996, 1007, 1026, 1028, 1029, 1030, 1088, 1089, 1043, 1044, 1045, 1052, 1079, 1089, 1111 1183, 1144, 1146, 1155, 1195, 1208, 1204, 1206, 1207, 1261, 1280, 1298, 1314, 1316, 1340, 1366, 1368, 1369, 1401, 1418, 1454, 1482.
- Драматическія произведенія. Русскія. №№ 100, 110, 121, 162, 179, 180, 208, 206, 283, 316, 317, 318, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 350, 351, 376, 415. Иностранныя. №№ 176, 197, 230, 312, 349, 424, 427, 533, 553, 625, 632, 636, 663, 676, 700, 723, 734, 828, 845, 893, 905, 940, 963, 1003, 1004, 1006, 1010, 1012, 1145, 1147, 1157, 1182, 1183, 1191, 1199, 1262, 1291, 1297, 1339, 1370, 1371, 1372, 1378, 1374, 1375, 1376, 1883, 1389, 1390, 1426, 1428, 1455—1470, 1473.

Теорія словесности. №№ 79, 88, 109, 889, 429, 441.

- Исторія литературы. Русской. №№ 53, 78, 108, 251, 274, 337, 365, 874, 416, 417, 564, 969. Иностранной. №№ 78, 423, 560, 574, 575, 585 (LXXIII, LXXIV, LXXV, LXXIX, LXXXII), 689, 694, 695, 696, 730, 732, 761, 881, 832, 843, 883, 897, 912, 944, 949, 970, 972, 978, 986, 988, 998, 1013, 1048, 1055, 1063, 1068, 1085, 1109, 1110, 1185, 1148, 1149, 1158, 1160, 1178, 1179, 1184, 1908, 1216, 1230, 1235, 1257, 1266, 1846, 1847, 1851, 1856, 1857, 1360, 1591, 1416, 1430, 1438, 1484, 1485.
- Исторія. Русская. №№ 15, 16, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 45, 46, 47, 48, 55, 56, 57, 64, 65, 68, 69, 98, 98, 99, 111, 114, 115, 180, 181, 182, 138, 184, 135, 138, 142, 145, 146, 148, 151, 155, 160, 161, 166, 167, 169, 170, 177, 191, 195, 196, 198, 208, 211, 212, 217, 220, 221, 225, 228, 283, 240, 245, 249, 264, 265, 266, 272, 282, 291, 292, 298, 295, 296, 297, 298, 299, 304, 805, 811, 821, 830, 831, 882, 883, 834, 388, 889, 846, 854, 357, 860, 866, 878, 877, 888, 388, 391, 392, 393, 394, 395, 399, 400, 401, 402, 422, 428, 481, 482, 483, 484, 435, 436, 448, 444, 670, 707, 712, 858, 899, 902, 961, 962, 989, 990, 991, 1046, 1050, 1081, 1082, 1095, 1096, 1098, 1129, 1131, 1150, 1152, 1240, 1283, 1295, 1804, 1807, 1818, 1887, 1849, 1858, 1881, 1396, 1442, 1448, 1444, 1471, 1476. Иностранная. №М 14, 120, 143, 144, 164, 165, 168, 548, 549, 550, 565, 573, 585, 587, 596, 603, 606, 607, 608, 610, 611, 612, 614, 630, 635; 637, 658, 665, 671, 674, 675, 679, 690, 702, 705, 706, 718, 729, 741, 742, 748, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 768, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 778, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 788, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 798, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807,

808, 809, 829, 830, 886, 889, 846, 854, 855, 860, 872, 878, 887, 889, 890, 891, 894, 895, 904, 910, 915, 916, 918, 926, 927, 981, 983, 984, 941, 942, 958, 959, 966, 975, 978, 981, 986, 987, 993, 994, 1047, 1020, 1021, 1027, 1035, 1047, 1078, 1074, 1075, 1080, 1088, 1089, 1100, 1103, 1106, 1117, 1124, 1184, 1140, 1151, 1161, 1162, 1163, 1164, 1168, 1172, 1193, 1194, 1198, 1209, 1212, 1218, 1223, 1228, 1229, 1237, 1251, 1253, 1268, 1276, 1284, 1286, 1288, 1290, 1308, 1311, 1319, 1320, 1827, 1885, 1836, 1841, 1845, 1850, 1377, 1378, 1379, 1380, 1392, 1398, 1897, 1402, 1405, 1415, 1420, 1421, 1423, 1427, 1481, 1482, 1488, 1484, 1485, 1489, 1446, 1479, 1481, 1488, 1486, 1487, 1501, 1502, 1503, 1505.

- Исторія Церкви. № 6, 272, 819, 562, 824, 896, 938, 980, 1115, 1180, 1211, 1828, 1480, 1497.
- **Географія.** Общая. №№ 60, 63. Россіи. №№ 12, 21, 22, 49, 51, 60, 62, 86, 122, 186, 156, 157, 186, 200, 213, 239, 241, 271, 290, 342, 344, 345, 348, 887, 1186, 1496. Чужеземных странг. №№ 11, 60, 189, 190, 267, 442, 594 (LIX), 853, 869, 891, 1116, 1126, 1127, 1501.
- **Путешествія.** № 61, 140, 201, 214, 215, 216, 235, 242, 243, 250, 252, 257, 262, 276, 287, 301, 802, 303, 340, 341, 885, 410, 425, 488, 589, 547, 581, 591, 601, 677, 726, 727, 756, 821, 919, 920, 925, 928, 964, 965, 1017, 1019, 1023, 1024, 1053, 1067, 1101, 1156, 1196, 1197, 1264, 1279, 1802, 1317, 1355, 1894, 1413, 1414.
- Современныя описанія государствъ. №№ 684, 688, 698, 900, 968, 977, 1018, 1091, 1122, 1214, 1236, 1249, 1299, 1342, 1359, 1440, 1449.

Статистика. №№ 7, 85, 112, 869, 383. Этнографія. №№ 418, 541, 589, 1477, 1501.

- Естествознаніе и медицина. М. 626, 627, 655, 664, 680, 681, 682, 844, 871, 924, 985, 971, 982, 988, 985.
- **Юридическій отдъль.** №№ 141, 150, 158, 270, 814, 385, 896, 897, 398, 594, 595, 715, 740, 870, 1221, 1283, 1285, 1287, 1829, 1475.
- **Языкознаніе.** (Учебники, хрестоматія, словари). №№ 9, 52, 90, 91, 92, 280, 281, 318, 355, 363, 384, 579, 673, 692, 739, 827, 859, 875, 876, 878, 901, 936, 937, 951, 1014, 1086, 1083, 1105, 1143, 1153, 1200, 1201, 1202, 1217, 1220, 1222, 1224, 1225, 1226, 1227, 1288, 1270, 1272, 1382, 1409, 1451, 1452, 1453, 1472, 1474, 1498.
- Смесь. (Лечебники, месяцесловы, письмовники, пъсенники, поваренныя книги, руководства къ играмъ, разныя описанія и проч.). №№ 20, 50, 58, 73, 77, 81, 82, 83, 118, 119, 187, 149, 159, 171, 193, 199, 202, 209, 222, 224, 282, 247, 248, 254, 255, 258, 259, 261, 268, 278, 284, 307, 847, 352, 368, 439, 440, 531, 534, 535, 551, 557, 558, 582, 586, 600, 659, 678, 699, 701, 725, 737, 757, 811, 820, 826, 836, 840, 842, 866 874, 877, 880, 884, 903, 904, 906, 909, 930, 947, 950, 953, 974, 1025, 1038, 1034, 1059, 1072, 1077, 1078, 1090, 1099, 1141, 1142, 1210, 1215, 1284, 1259, 1260, 1271, 1281, 1289, 1301, 1806, 1815, 1852, 1853, 1888, 1898, 1419, 1424, 1425, 1429, 1441, 1445, 1450, 1475.
- Альманажи. №№ 445—457, 516, 542, 543, 514.
- Періодическія изданія. NM 458-529, 585 с. с., с., с., с., с., с., с., 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 658, 654, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 758, 754, 755, 806, 1506-1522.

Годы изданія книгъ библіотеки Пушкина.

1596. № 850. 1597. № 850п. 1630. № 1918. 1655. Nº 1424. 1666. № 1827. 1667. № 1353. **1669.** № 1181. 1672. MM 699, 1807. 1682. № 9401,2. 1694. N.M. 9408,4,5,6, 1258. 1695. № 9407. 1704. № 7441. 1705. №№ 744п,ш, 1184. 1706. Nº 7441v.v. 1707. № 744 уг., уп. 1708. 744vn,1x. 1709. N.N. 168, 744x,x1, 1475. 1710. № 744хп,хш. 1711. № 744x1v,xv. 1712. No 744xv1,xvn. 1713. №№ 744xvm,x1x, 745. 1714. № 744xx,xx1. 1715. № 744ххп,ххш. 1716. № 744xxIV,xxV. 1717. NeNe 7461, 1428. 1718. № 746ш.1. 1719. Nº 746v, vl. 1720. № 746vп, vш. 1721. № 7461x,x. 1722. Ne 746x1,x11, 815, 855. 1723. № 747.

1724. N.N. 264, 747xvi. 1725. №№ 264, 894. 1728. N.M. 747xxm, 941, 1854. 1729—1732. №№ 619. 1731—1738. № 1302. 1732. № 677. 1733. N.N. 719, 1053. 1737. № 1268. 1738. № 198. 1739. Nº 717LXV, 14762. 1740. N.N. 408, 1476s. 1471. № 665. 1472. Ne 906, 989, 990. 1744. N.N. 102, 1476. 1746. Nº 747LIX. 1748. № 712. 1750. N.N. 239, 708. 1751. N.N. 701, 1897. 1752. 390, 1478. 1753. N.N. 1254, 1908. 1755. N.N. 468, 502. 1756. N.N. 469, 503, 1284. 1757. Nº 470, 1467. 1758. NeNe 504, 518, 992, 1080, 1177, 1468. 1759. N.N. 498, 514, 528, 1460, 1461, 1468. 1760. N.N. 499, 500, 515, 1086, 1455-1459, 1462, 1464, 1465, 1466, 1470. 1761. NeNe 101, 516, 680, 922. 1762. N.N. 173, 842, 517, 558, 1108.

1763. N.N. 108, 465, 1055, 1812. 1764. N.N. 395, 408, 407, 466, 467, 1224, 1451. 1765. NeN 48, 278, 578, 748. 1766. Ne.Ne 166, 199, 419, 505, 591, 749, 858, 928x1, 1169, 1197, 1417. 1766—1767. № 923. 1767. №№ 750, 921, 928vm. 1768. N.N. 161, 376, 419, 858, 1289. 1768-1769. № 1416. 1769. N.N. 291, 726, 751, 1106, 1880. 1770. Ne 840, 862, 421, 438, 664, 821, 834, 1275. 1771. NeNe 12, 68, 214, 547, 1452, 1495. 1772. N.N. 120, m, 145, 146, 215, 841, 484, 752, 995, 1129, 1458. 1773. N.N. 186, 276, 384, 564, 753. 1774. N.M. 121v, 133, 807, 866, 1015. 1775. NeNe 184, 265, 266, 640, 656, 754, 1182, 1841. 1776. №№ 2, 641, 755, 862, 902, 1128. 1777. N.M. 139, 330, 346, 642, 838, 1046, 1441. 1778. N.N. 883, 579, 643, 925, 1508. 1779. N.N. 8, 52, 187, 163, 644. 1780. NeNe 216, 387, 528, 645, 1897 vi. 1781. N.N. 76, 83, 349, 351, 646, 1022. 1782. N.N. 304, 348, 647, 1265, 1512. 1782—1789. № 1419. 1783. NeN: 152, 211, 249, 420r, 507, 508, 648, 904^a, 1081, 1082, 1098, 1159, 1419, 1508. 1788-1784. № 507. 1784. №№ 420п, 507, 649, 1508, 1509. 1784—1785. № 986. 1785. №№ 41, 806, 650, 898, 986 I, II, IV, 993, 1060, 1144, 1510. 1785—1789. № 676. 1786. №№ 76, 190, 200, 276, 8221,п,ш,1v, 322x,x1,x11, 418, 651, 870, 1445. 1787. № 314, 322v, vi, vii, viii, ix, xii, xiv, 322xv, xvi, xvi, 375, 392, 652, 672, 830, 1388. 1788. N.N. 48, 77, 98, 185, 149, 298, 822xvm, x1x, xx, xx1, xx0, xxm, xx1v, 822xxv,xxvi,xxvi, 374, 4611, 653, 723, 729, 994, 1151.

1789. N.N. 47, 98, 822xxvm,xx1x,xxx,

822xxx1, 8551, 485, 46111, 559, 654, 908, 910, 14191x,x,x1,x11, 1446.

1790. №№ 160, 822xxxI, xxxII, xxXIV, 822xxxV, xxXVI, 855П, 1511.

- 1791. №№ 185, 160п, 822хххvп,хххvш, 860, 872, 596.
- **1792.** №№ 144, 151, 220, 855m, 425, 486, 541, 1178, 1888.
- 1793. N.N. 45, 822xL, 8551x, 471, 942.
- **1794.** №№ 22, 40, 46, 86, 160rv, 208, 222, 322xli, xln, xlm, 855v,vi, 867, 951, 1101.
- 1795. N.N. 9, 126, 160v, 260, 821, 867, 962, 1088.
- 1796. N.N. 871, 980, 946.
- **1797.** №№ 9п, 78, 118, 258, 987, 1090, 1148, 1228, 1801, 1887.
- 1798. N.N. 78, 295, 444, 1212, 1269.
- **1799.** №№ 295, 675, 681, 991, 1280, 1282, 1412.
- 1800. N.N. 58, 99, 287, 1152, 1444.
- 1801. M.N. 90, 91, 810, 915, 1158, 1215, 1481.
- 1802. MM 194, 290, 698, 978, 1050, 1071, 1308, 1349, 1407, 1492.
- 1803. MM 218, 250, 273, 554, 711, 827, 1087, 1253, 1810, 1889, 1502.
- 1804. M. 36, 87, 88, 92, 197, 888, 956, 1052, 1073, 1385.
- 1805. №№ 35, 82, 831, 475, 512r, 550, 581, 739, 909, 950, 1415.
 - 1805-1813. № 512.
- 1806. MM 512п, 718, 788, 986, 1172, 1195, 1387, 1427.
- **1807.** №№ 282, 809, 857, 4141, vm, 1105, 1158, 1290, 1886.
- **1808.** №№ 124, 142, 202, 382, 898, 512m, 674, 737, 877, 907, 1818.
- 1809. №№ 39, 217, 228, 309п, п, 829, 329, 414п, хп, 707, 869, 927, 1086, 1105п.
 - 1809—1819. № 431.
- 1810. N.N. 81, 157, 201, 824, 827, 612rv, 1102, 1362.

1810-1811. № 1506.

1811. N.M. 10, 119, 141, 176, 191, 255, 285, 3091v,v,v1, 414m,1v, 512v, 1868. 1811-1819. M 944.

- **1812.** M.M. 175, 826, 414v, 529, 671, 714. 724, 944rv, 1105m, 1820.
- **1813.** *No.* 210, 241, 328, 365, 512vr, 658, 668, 912, 944vr, 1111, 1277.
- **1814. №№** 16, 865п, 1095, 1105гv, 1278, 1856.
- **1815.** M. 325, 365m, 501, 604, 948, 1072, 1360, 1364, 1365.
- 1816. λ.λ. 195, 197π, 275, 305, 365ιν, 481π, 546, 660, 683, 721, 945, 1001, 1002.

1816—1817. № 716.

- **1817.** №№ 1, 83, 79, 129, 138, 159, 188, 197m, 228, 240, 271, 476, 558, 604, 716rv, 788, 985, 1104, 1272, 1319. **1817–1818.** №№ 868, 1420. **1817–1820.** № 1491.
- 1818. MM 1π, m, 42, 87, 118, 129m-rv, 177, 188m, rv, v, 272, 429, 506r, π, m, 532, 863v, vr, 904, 931, 1089, 1136r, π, 1136m, rv, vr, xπ, xm, xrv, 1192, 1352, 1409, 1411, 1420r, 1429(?), 1504.
 1818-1819. M 1136.

1818-1820. N.N. 814, 1882.

- **1819.** №№ 11v,v, 42, 50, 55, 49, 150, 177rv, 244, 997, 481ш, 5061v,v,vi,vu, 506vm, 545, 786, 944vn,vm,ix, 1000, 1136vn,vm,ix,x,xi,xv,xvi,xvn,vvm, 1237, 1332vm,ix,xi,xn,xm,xiv,xv, 1844.
- **1820.** 55n, 178, 244m, 896, 416, 417, 485, 486, 5061x-xn, 657, 708, 888*v*, 984, 949, 1085, 1056, 1064*v*v, v*v*n, 1064*v*m,1x,x1,x*v*,x*w*,x*v*1, 1065, 1077, 1137, 1146, 1218, 1238, 1259, 1331. 1892x*v*1,x*vn*,x*vm*,*x*1*x*,x*x*, 1383, 1334, 1343, 1400, 1406, 1436, 1493.
 - 1820-1821. № 888.
 - 1820-1824. № 586.

1820-1826. № 1064.

1821. № 55m, 56, 57(?), 80, 85, 170, 1771x, 180, 301, 365v, 422, 485, 487, 506xm-xvi, 5671,n,m, 600, 673, 709, 775, 777, 779, 837, 845, 879, 881, 882, 8881, m, 896, 916, 969, 988, 1037, 1064xiv,xv, 1124, 1208, 1286, 1294, 1889.

1821—1822. № 780.

1822. №№ 98, 108, 127π, 178x, 274, 800, 8011v,v, 488, 506xvn-xx, 565, 5671v, 582, 682, 689, 776, 781, 782, 788, 809, 939, 981, 1018, 1059, 1170m,rv, 1288, 1249, 1256, 12671, 1398, 1448n,m,1v, 1472.

- 1822-1823. N.N. 784, 1448.
- 1822—1824. № 1170.

1822—1832. № 1267.

1823. №№ 51, 104, 105, 1271, 509, 538, 567 v, 661, 662, 690, 768, 764, 765, 766, 767, 768 (стр. 200), 769, 774, 778, 784 m, Iv, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 817, 852, 944 (стр. 240), 955, 10422, 8, 1078, 1119, 1170 гv, vi, vii, 1171, 1196, 1225, 1267, 1296, 1835, 1448, 1496.

1823-1824. N.N. 771, 1074.

- 1823—1826. № 1118.
- 1824. № 177x, 221, 253, 284, 802, 319, 448, 489, 5061-iv, 510, 522, 536, 555, 562, 663, 670, 692, 702, 756, 770, 771π,m,1v, 772, 773, 7841,π, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 807, 8081,π, 818, 826, 894, 10421, 1074m, 1116, 1118v1,vπ,vm, 1138, 1176, 1198, 1228, 1285, 1267π, 1298, 1314, 1366, 1370, 1390, 1418, 1435, 1501.

1824-1825. N. 768, 808, 1075, 1474. 1824-1882. N. 480.

1825. № 143, 171, 206, 803, 481, 484, 490, 511, 518, 523, 583, 549, 552, 556, 601, 602, 610, 695, 741, 758, 768π, m, 7681v, 803, 804, 805, 806. 808m, tv, 937, 967, 978, 974, 1040, 1041, 1070, 11181x, x, x1, 1120, 1125, 1184, 1149, 1180π, m, 1v, vn, 1x, 1222, 1273, 1295, 1351, 1372, 1376, 1380, 1383, 14221, 1487.

1825-1826. N.N. 1422, 1489.

- **1825—1827. № 118**0.
- 1826. №№ 26, 280, 398, 490vn, 457, 482, 483, 484, 491, 519, 524, 578, 607, 606, 609, 697, 727, 731vm, xvi, xix, xxm, 735, 899, 929, 1082, 1057, 1061, 1062m, 1062v, 1064i, n,vi, 1084, 1107, 1109, 1110, 1118xn, 1180v, 1183, 1289, 1263, 1267m, 1315, 1324, 1845, 1355, 1367,

1868, 1871, 1878, 1874, 1875, 1898, 14220, 1447. 1826-1827. N.N. 608, 1062, 1879. 1826—1829. № 627. 1826-1831. № 781. 1827. N.N. 8, 17, 179, 230, 235, 286, 312, 450, 453, 478, 492, 539, 606, 608, 612, 679, 704, 731m, xn, xvm bis, xxv, 840, 861, 948, 1008, 1028, 1047, 10621, n, IV, 1062vi, 1108n, 1154, 1180i, 1187. 1231, 1236, 1241, 1243, 1246, 1262, 12671v, 1305, 1369, 1378, 1389, 1414, 1479. 1827-1828. N.N. 612, 715, 1103. 1827—1830. № 700. 1828. M.M. 68, 189, 284, 257, 263, 267, 345, 368, 405, 458, 462, 493, 520, 548, 557, 588, 597, 598, 611, 612, 614, 7000, 731vi, xxn, xxiv, xxvi, 734, 818, 819, 824, 825, 841, 844, 847, 854, 890, 952, 958, 966, 1004, 1013, 1020, 1103m, iv, 1145, 1165, 1168, 1181, 1185, 1199, 1214, 1221, 1226, 1244, 1245, 1326, 1347, 1405, 1434, 1439, 1497, 1505, 1507. 1828—1829. № 611. 1828 --- 1832. № 1167. 1829. N.N. 5, 27, 61, 72, 95, 121, 122, 133, 177xn, 252, 254, 294, 315, 347, 361, 452, 454, 494, 540, 611, 638, 655 691, 700m, 725, 762, 832, 833, 835, 851, 859, 864, 911, 919, 963, 972, 999, 1011, 1014, 1026, 1031, 1085, 1114, 1126, 1127, 1166, 1167ш, 1175, 1189, 1198, 1217, 1219, 1242, 1247, 1248, 1270, 1279, 1321, 1329, 1357, 1381, 1391, 1393, 1399, 1402, 1404, 1477, 1483. 1829-1831. N.N. 443, 594, 831. 1829-1832. N.M. 633, 959. 1829-1833. N.N. 626, 630. 1829—1835. M.M. 615, 629. 1830. ММ 4, 14, 15, 27ш, 17, 53, 84, 94,

1830. *New* 4, 14, 16, 21m, 17, 63, 84, 94, 109, 128, 225, 343, 344, 358, 406, 432, 455, 477, 495, 496, 534, 535, 566, 583, 595, 696, 7001v, 742, 810, 812, 8311x, 833, 836, 846, 848, 849, 865, 9591v, 997xm-xv1, 1126, 1204, 1260, 1264, 1x-x.

1276, 1850, 1882, 1401, 1483, 1471, 1484, 1499, 1500, 1514. 1830-ысе гг. №М 874, 891, 892.

1830–1831. N 883. **1830–1832.** NN 636, 959v.

1830-1833. N.N. 616, 684, 997.

1830—1835. №№ 635,637,823, 1213. **1831.** №№ 6, 28, 29, 62, 64, 66, 67, 72, 120, 125, 186, 207, 835, 353, 364, 401г, 426, 427, 428, 443m, 445, 456, 584xv, 584xvr,xvm, 617, 731rv, 891xrv, 857, 875, 883m,rv, 885, 905, 953, 1006, 1033, 1068, 1123, 1140, 1162, 1267vr, 1267vr, 1304, 1309, 1358, 1861, 1408, 1486, 1488, 1498, 1513.

1831—1835. № 625. **1831—1836.** № 605.

1832. N. V 7, 29π, 30, 32, 49, 71, 96, 107, 114, 115, 116, 117, 181, 183, 185, 193, 207m, 212, 213, 231, 242, 269, 281, 320, 356, 359m, 377, 378, 384, 401n,m, 412, 413, 441, 446, 464, 472, 497, 521, 525, 531, 575, 577, 584xxxn,xxxm, 605n,m, 622, 717, 731, 822, 880, 895, 917, 918, 928, 980, 9971-xn, 1007, 1019, 1025, 1027, 1028, 1089, 1088, 1094, 1112, 1188, 1140, 1150, 1163, 1167rv, 1191, 1202, 1220a,r,m,vr,vn, 1229, 1267vm, 1271, 1823, 1480, 1488, 1450, 1480, 1517, 1518.

1832-1834. MA 631, 820. 1832-1835. M 639.

- 1833. №№ 19, 25, 31, 70, 110, 112, 158, 169, 172, 192, 205, 2071v, 224, 226, 288, 248, 270, 288, 296, 297, 318, 352, 366, 879, 385, 400, 409, 415, 438, 447, 560, 568, 576, 584xL1,xLVπ,L, 585xLVIII, 587, 592, 599, 608, 6051v, 684, 694, 706, 718, 730, 759, 811, 816, 843, 868, 887, 938, 971, 977, 979, 997xvπ-x1x, 998, 1010, 1012, 1017, 1024, 1029, 1044, 1076, 1079, 1094, 1112, 1141, 1148, 1155, 1157, 1161, 1182, 1190, 1200, 1201, 1206, 1220a, vπ, 1229, 1251, 1283, 1284, 1297, 1816, 1884, 1386, 1396, 1437, 1516.
 1833—1836. № 908.
- 997xm-xvi, 1126, 1204, 1260, 1264, 1834. N. 21, 25vi, 29m, 82vi, 44, 65, 1x-x. 28

69, 106, 111, 154, 156, 165, 167, 182, 219, 227, 232, 237, 277, 289, 316, 887, 338, 339, 3591v, 863, 891, 4011v,v, 410, 411, 437, 442, 451, 4591-vn, 526, 587, 542, 584L1v,LvI,LvIII,LIX, 585, 590, 593, 624, 628, 682, 669, 678, 685, 688, 728, 743, 757, 828, 884, 889, 918, 920, 924, 947, 960, 961, 964, 968, 996, 1005, 1048, 1049, 1068, 1088, 1092, 1097, 1099, 1117, 1122, 1180, 1142, 1160, 1164, 1179, 1186, 1207, 1213m, 1216, 1220, 1240, 1250, 1252 (crp. 908), 1261, 1281, 1282, 1292, 1306, 1322, 1328, 1377, 1394, 1410, 1421 1426, 1519.

1834 - 1835. N. 620, 621, 628, 705, 976.

1834—1886. № 889.

1835. №№ 13, 18, 28, 75, 78, 89, 97, 100, 128, 147, 155, 187, 196, 203, 209, 229, 248, 245, 251, 298, 808, 811, 818, 817, 370, 404, 428, 439, 459x-xu, 474, 479, 530, 543, 574, 580, 585LxxII,LxxII, 585LxxII, LXXV, LXXIX, LXXXIX, 605VI, 618, 618, 659, 666, 687, 693, 720, 729, 740, 760, 889v, 867, 871, 872, 873, 876, 878, 914, 926, 932, 935, 938, 957, 970, 976v, v1, 982, 1008, 1009, 1016,

1045, 1051, 1067, 1069, 1091, 1096, 1100, 1115, 1135, 1156, 1176, 1188, 1205, 12181v, 1252, 1280, 1285, 1288, 1325, 1859, 1428, 1481, 1482, 1442, 1443, 1454, 1483, 1520.

1836. Ne№ 11, 20, 24, 84, 54, 74, 88, 181, 140, 155m, 158, 162, 174, 204, 286, 246, 247, 256, 262, 279, 288, 292, 386, 854, 869, 878, 880, 881, 882, 886, 899, 402, 428, 424, 449, 460, 473, 480, 527. 544, 551, 561, 569, 569, 570, 571, 572, 585cv, cxxxn, 589, 605vn, 667, 675a, 686, 732, 761, 839vn, 856, 893, 897, 900, 901, 965, 975, 988, 1021, 1080, 1034, 1043, 1058, 1066, 1093, 1121, 1174, 1194, 1208, 1209, 1210, 1211, 1255, 1257, 1266, 1288, 1291, 1298, 1299, 1300, 1817, 1340, 1346, 1392, 1408, 1425, 1440, 1449, 1490, 1522. 1837. XeX 886, 1227.

Ненавістно. № 57, 190, 148, 164, 184, 283, 258, 259, 261, 268, 299, 850, 888, 389, 440, 463, 710, 842, 860, 874, 891, 892, 940, 954, 984, 1054, 1139, 1147. 1178, 1274, 1287, 1311, 1413. СІЭІЭСССІХІУ (1664). № 1113. СІЭІЭСССУІ (1806). № 289.

Мѣсто изданія книгъ библіотеки Пушкина.

.

•

•

a) B5 Poccin:

Warszawa. N 1105.	38, 39, 40, 41, 44, 45, 46, 47, 49, 52,
Wilna. N. 1896.	53, 54, 55, 56, 57, 58, 61, 64, 65, 74,
Казань. №№ 339, 409, 410, 211, 476.	75, 77, 79, 80, 81, 84, 86, 87, 88, 89,
Москва. №№ 2, 3, 7, 9, 15, 16, 17, 18,	90, 91, 92, 94, 95, 96, 97, 102, 108,
19, 20, 35, 42, 50, 51, 59, 60, 62, 63,	106, 107, 108, 109, 111, 112, 113, 119,
66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 78, 88,	120, 122, 124, 125, 127, 180, 183, 184,
85, 98, 98, 99, 100, 101, 104, 105, 110,	136, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144,
114, 115, 116, 117, 118, 121, 126, 128,	145, 147, 151, 158, 154, 155, 157, 159,
129, 131, 132, 135, 137, 149, 150, 152,	160, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 169,
156, 158, 161, 168, 170, 171, 175, 178	172, 178, 174, 177, 179, 180, 181, 182,
186, 187, 195, 202, 204, 207, 211, 217,	183, 185, 188, 189, 190, 191, 192, 193,
221, 222, 224, 225, 226, 227, 228, 236,	194, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 208,
237, 245, 246, 250, 252, 260, 264, 265,	205, 206, 208, 209, 210, 212, 213, 214,
266, 268, 269, 270, 271, 272, 275, 287	215, 216, 218, 219, 220, 228, 229, 280,
290, 291, 292, 293, 296, 297, 309, 810,	281, 282, 284, 285, 288, 289, 240, 241,
811, 814, 819, 829, 881, 882, 848, 844	242, 248, 244, 247, 248, 249, 251, 258,
349, 350, 351, 352, 359, 860, 361, 362,	254, 255, 256, 257, 262, 263, 234, 267,
867, 868, 871, 872, 878, 875, 879, 884	278, 274, 276, 277, 278, 279, 280, 281,
885, 388, 398, 404, 406, 407, 414, 415'	282, 283, 284, 285, 286, 288, 289, 294,
418, 420, 423, 427, 432, 435, 436, 448'	295, 298, 300 301, 302, 303, 304, 306,
452, 457, 458, 461, 462, 468, 464, 478,	307, 308, 312, 313, 315, 316, 317, 318,
479, 480, 481, 482, 483, 501, 525, 526,	820, 821, 822, 828, 824, 825, 326, 827,
527, 1472, 1496, 1507.	328, 330, 333, 334, 335, 336, 337, 338,
Одесса. № 451, 1186.	840, 841, 842, 845, 846, 847, 853, 854,
Bigs. № 564.	355, 357, 358, 363, 364, 365, 369, 370,
СПоторбургз. Ж.М. 1, 4, 5, 6, 8, 10,	374, 376, 377, 378, 380, 381, 382, 383,
11, 12, 13, 14, 21, 22(?), 23, 24, 25, 26,	
27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 36, 37,	

405, 408, 412, 413, 416, 417, 419, 421,	517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524,
422, 424, 425, 426, 428, 429, 430, 431,	528, 529.
433, 434, 437, 438, 439, 440, 441, 442,	StPetersbourg. N.N. 564, 604, 666.671,
448, 444, 445, 446, 447, 450, 453, 454,	733, 845, 932, 948, 962, 1034, 1165,
455, 456, 459, 460, 465, 466, 467, 468,	1166, 1227, 1272, 1283, 1291, 1355,
469, 470, 371, 472, 473, 474, 475, 477,	1444, 1517, 1518.
484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491,	Харьковъ. №№ 305, 356, 366, 449.
492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499,	Не извѣстно. Ж. 22, 43, 48, 76, 82,
500, 502, 508, 504, 505, 506, 507, 508,	148, 176, 184, 233, 258, 259, 261, 299.
509, 510, 511, 512, 518, 514, 515, 516,	348, 578.

б) За-границей:

Altenbourg. N 553.	Edinburgh. N.N. 821, 948, 1146, 1362,	
Amsterdam. N.M. 547, 726, 860, 862,	1364, 1365.	
866, 9403, 986, 989, 990, 1015, 1106,	Filadelfia. N 711.	
1118, 1152, 1197, 1254, 1268, 1302,	Firenze. Nº 657.	
1812, 1897, 1419.	Francfort (Francfort O. M., Franc-	
Auxerre. № 1388.	fort-sur-le-Mein). NN 697, 1841, 1849,	
Avignon. 3: 1289.	1476.	
Berlin. N.N. 540, 710, 887, 954, 1151,	Genève. N.M. 717, 830, 908, 926, 1112,	
1264, 1405, 1471.	1495, 1497.	
Berne. & 925.	Glasgow (Glasgue, Glasguae). N. 692.	
Braunschweig. N 1199.	998, 994, 100 0.	
Breslau. № 1270.	Göttingen. Ne 1101.	
Brunsvick. N 1178.	Grätz. N.N. 1200, 1201, 1202.	
Bruxelles. N.M. 537, 539, 563, 568, 569,	Halle. N.N. 1215, 1422.	
572, 574, 580, 583, 594, 603, 675ª, 682,	Hambourg. MA: 729, 1269.	
684, 686, 688, 706, 728, 781, 740, 757,	Hannover. N.N. 1476 2, 3.	
810, 839, 863, 868, 871, 872, 884, 885,	Krakow. № 951.	
889, 895, 964, 982, 996, 1003, 1005,	La Haye (Haye). NA 656, 665, 677,	
1007, 1012, 1027, 1028, 1029, 1089,	719, 940 4, 5, 6, 1182, 1144, 1177, 1455	
1044, 1074, 1075, 1091, 1092, 1126,	1468, 1470.	
1127, 1141, 1142, 1157, 1164, 1168,	Lausanne. N.M. 680, 980, 946, 1086,	
1171, 1179, 1205, 1220*, 1228, 1241,	1478.	
1242, 1248, 1244, 1245, 1246, 1251,	Leeds. N. 759.	
1271, 1281, 1295, 1305, 1306, 1309,	Leipzig. NA 585, 545, 564, 700, 714,	
1329, 1342, 1343, 1379, 1380, 1381,	820, 829, 989, 990, 1042, 1890, 1413,	
1392, 1421, 1435, 1486, 1514, 1515,	1451, 1451, 1458, 1476.	
1516.	Leyde. N.M. 940, 940 1, 2, 1475.	
Budissin. Ne 1382.	Liége. N.M. 1198, 1434.	
Chatillon-sur-Seine (Coted'Or). M601.	London (Londres). N. 541, 542, 543,	
Chiswick. <i>N</i> N 691, 1486, 1499, 1500.	544, 560, 567, 579, 590, 592, 678,	
Cologne. <i>№</i> 1258.	689, 743, 756, 758, 760, 761, 838,	
Coloniae Agrippinae. A: 1858.	841, 855, 857, 858, 898, 902, 906, 910,	
Constantinople. N 834	918, 928, 933, 945, 947, 953, 954, 971,	
Dublin. <i>X</i> : 1444.	972, 991, 992, 995, 1018, 1014, 1023,	

1082, 1054, 1055, 1068, 1099, 1120,	875, 876, 878, 879, 880, 881, 882, 883,
1148, 1149, 1150, 1178, 1175, 1176,	886, 888, 890, 891, 892, 893, 894, 897,
1188, 1191, 1258, 1268, 1278, 1275,	899, 900, 901, 903, 904, 905, 907, 909,
1298, 1308, 1311, 1314, 1316, 1317,	911, 912, 914, 915, 916, 917, 918, 919,
1320, 1322, 1328, 1330, 1851, 1363,	920, 921, 922, 923, 924, 927, 929, 931,
1383, 1394, 1398, 1401, 1416, 1417,	984, 985, 986, 987, 988, 989, 9407, 941,
1418, 1424, 1425, 1441, 1498, 1508-	942, 944, 949, 950, 952, 955, 956, 957,
1511.	958, 959, 960, 961, 963, 965, 966, 967,
Lugduni Batavorum. Ne 1818.	968, 973, 974, 975, 976, 977, 978, 979,
Lyon. MM 827, 896, 1080, 1122, 1128,	980, 981, 983, 985, 987, 988, 997, 998,
1129, 1827, 1854.	999, 1001, 1002, 1004, 1006, 1008,
Maestricht. <i>NM</i> 1128, 1445.	1009, 1010, 1011, 1016, 1017, 1018,
· · · · · · · ·	1019, 1020, 1021, 1022, 1024, 1025,
München. № 1114. Munster. № 664.	1026, 1090, 1031, 1085, 1086, 1087,
	1038, 1039, 1040, 1041, 1043, 1045,
Napoli. \aleph 1282.	1046, 1047, 1048, 1049, 1050, 1052,
Paphos(?). Ne 1139.	
Paris (Parigi, Parisiis), NN 530, 531,	1053, 1056, 1057, 1058, 1059, 1060, 1061, 1062, 1068, 1064, 1065, 1066
5 32, 5 33, 5 34, 5 36, 5 38, 5 46, 5 48, 5 49, 5 50, 5 51, 5 50, 5 54, 5 56, 5 58, 5 46, 5 48, 5 49, 5 50, 5 51, 5 50, 5 54, 5 56, 5 58, 5 46, 5 48, 5 49, 5 50, 5 51, 5 50, 5 50, 5 51, 5 50, 5 51, 5 50, 5 550, 5 50, 5	1061, 1062, 1063, 1064, 1065, 1066, 1067, 1069, 1070, 1071, 1072, 1073,
550, 551, 552, 554, 555, 556, 557, 558,	
559, 561, 562, 565, 566, 570, 571, 573,	1076, 1077, 1078, 1079, 1081, 1082,
575, 576, 577, 581, 582, 584, 585, 586,	1083, 1084, 1085, 1087, 1088, 1089, 10000, 1000, 1000, 1000, 1000, 1000, 1000, 1000, 100
587, 588, 589, 591, 598, 595, 596, 597,	1090, 1093, 1094, 1095, 1096, 1097,
598, 599, 600, 602, 605, 606, 607, 608,	1098, 1102, 1103, 1104, 1107, 1108, 1109, 1110, 1111, 111, 1111,
609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616,	1109, 1110, 1111, 1115, 1116, 1117,
617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624,	1118, 1119, 1121, 1124, 1125, 1180,
625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632,	1131, 1133, 1134, 1135, 1136, 1137,
633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640,	1138, 1140, 1143, 1145, 1153, 1154,
641, 642, 648, 644, 645, 646, 647, 648,	1155, 1156, 1158, 1159, 1160, 1161,
649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 658, (11), 661, 662, 663, 664, 665, 668,	1162, 1168, 1167, 1169, 1170, 1172,
660, 661, 662, 663, 667, 668, 669, 670, 670, 673, 674, 675, 676, 679, 681, 683	1174, 1180, 1181, 1182, 1183, 1184,
672, 673, 674, 675, 676, 679, 681, 683,	1185, 1187, 1189, 1190, 1192, 1193,
(885, 687, 690, 693, 694, 695, 696, 698, 701, 709, 709, 704, 705, 707, 709, 709	1194, 1195, 1196, 1203, 1204, 1206,
701, 702, 703, 704, 705, 707, 708, 709, 719, 716, 716, 719, 720, 720, 720, 720, 721, 721, 721, 721, 720, 722, 721, 721, 721, 721, 722, 722, 721, 721	1207, 1208, 1210, 1211, 1212, 1213, 1214, 1216, 1217, 1218, 1210, 1217, 1218, 1210, 1200, 1210, 1200
718, 715, 716, 718, 720, 722, 723, 724,	1214, 1216, 1217, 1218, 1219, 1220,
725, 727, 780, 782, 784, 785, 786, 787,	1221, 1222, 1228, 1224, 1225, 1226,
788, 789, 741, 742, 746, 747, 748, 749, 750, 750, 751, 750, 759, 750, 755, 769, 769, 769, 769, 769, 769, 769, 769	1229, 1230, 1231, 1232, 1238, 1234,
750, 751, 752, 753, 754, 755, 762, 763,	1235, 1236, 1237, 1239, 1240, 1247,
764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771,	1248, 1249, 1250, 1252, 1255, 1256,
772, 778, 774, 775, 776, 777, 778, 779,	1257, 1259, 1260, 1261, 1262, 1266,
780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787,	1267, 1274, 1276, 1277, 1278, 1279,
788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795,	1280, 1284, 1285, 1286, 1288, 1290,
796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803,	1292, 1293, 1292, 1293, 1294, 1296,
804, 805, 806, 807, 808, 809, 811, 812,	1297, 1299, 1800, 1801, 1808, 1804,
813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 822,	1807, 1810, 1815, 1818, 1819, 1821,
823, 824, 825, 826, 828, 831, 832, 833,	1828, 1824, 1825, 1826, 1881, 1882,
835, 836, 837, 840, 813, 844, 846, 847,	1888, 1884, 1885, 1886, 1887, 1888,
848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 856,	
859, 861, 864, 865, 867, 869, 870, 873,	1350, 1352, 1356, 1357, 1358, 1359,

•

.

– 438 –

1360, 1861, 1366, 1367, 1868,	1869,	Perinpan. X 217.
1370, 1371, 1372, 1378, 1374,	1875,	Pisa. N 1051.
1376, 1377, 1378, 1384, 1885,	1886,	Praha. N.N. 659, 969, 970, 1238 .
1387, 1389, 1391, 1393, 1395,	1899,	B iom. № 877.
1400, 1402, 1408, 1404, 1406,	1407,	Bome. Nº 904 ^a .
1408, 1410, 1411, 1412, 1414,	1415,	Rouen. Nº 1100.
1420, 1423, 1426, 1427, 1428,	1429,	Stouttgart. N 1209.
1480, 1481, 1482, 1488, 1487,	1438,	Strasbourg. M 1446.
1439, 1440, 1442, 1448, 1447,	1448,	Venezia. XX 146, 712.
1449, 1450, 1454, 1474, 1477,	1479,	Verdun. <i>M</i> N 744, 745.
1480, 1481, 1482, 1483, 1484,	1485,	Wien (Viennae). Xe 1409.
1487, 1488, 1489, 1490, 1491,	1492,	Некавъстно. №№ 699, 842, 874, 984,
1498, 1494, 1501, 1502, 1503,	1504,	1189, 1147, 1265, 1287.
1505, 1506, 1518, 1519—1522.		

.

,

Типографіи, указанныя на книгахъ библіотеки Пушкина.

а) С.-Петербургскія.

Императорская. №№ 58, 82, 141, 144,	Императорскаго Воспитательнаго	
194, 255, 298, 327, 328, 4811, n, 475,	Дома. <i>№№</i> 8, 109, 267, 509, 510,	
512, 529.	511.	
Императорской Академін Наукъ.	Главнаго Управленія путей сооб-	
NeN 12, 41 (?), 52, 90, 91, 92, 96, 102,	щенія. N.N. 84, 387, 405, 418, 474.	
103, 111, 183, 134, 145, 151, 157, 166,	Губернскаго Правления. Х.Х. 39,	
173, 198, 200, 208, 214, 215, 216, 241,	2550.	
247, 248, 249, 276, 278, 288, 301, 302,	Департамента Внашней Торговли.	
303, 321, 322, 330, 340, 341, 342, 355,	NN 65, 74, 112, 123, 138, 315, 358,	
376, 887, 389, 390, 403, 408, 428, 438,	865v, 412, 456, 495.	
431, 441, 444, 478.	Инспекторскаго Департамента	
Императорской Россійской Ака-	Военнаго Министерства. Ж. 818,	
демін. №№ 5, 13, 14, 80, 89, 95, 205,	447.	
229, 244, 256, 3081v, 363, 401, 430,	Медицинскаго Департамента Ми-	
497.	иистерства Внутреннихъ Дфлъ.	
Военная — Главнаго Штаба Е.И.В.	NN 167, 196, 234, 812, 877, 472,	
NA 55, 56, 57, 190, 212, 898, 446, 484,	Медицинская. №№ 142, 285, 526, 357.	
522.	Департамента Народнаго Просвъ-	
Морская. №№ 10, 26, 27, 29, 38, 79,	щенія. ХА 185, 189, 280, 281, 286,	
201, 323, 506v-xvi.	308m, 443, 458, 454, 455, 506xvn-xx,	
Сватващаго Правительствующаго	5061-1v, 845.	
Синода. N: 346.	Корпуса Чужестранныхъ Едино-	
Сенатская. №№ 264, 394, 396, 397.	върцовъ. Х.Х. 40, 45, 46	
Театральная. № 197.	III Отдъленія Собственной Е.И.В.	
Театра Императорскаго. NN: 325, 365.	Канцелярів. №№ 34, 154, 242, 243, 948.	
Театровъ Императорскихъ. № 230.	Штаба Отдальнаго Корпуса Вну-	
Экспедицін Заготовденія Госу-	тренней Стражи. Х.Х. 172, 521.	
дарственных бумагь. Х. 4, 147,	Горнаго Училища 47, 48, 220.	
400.	Артиллерійскаго и Инженернаго	

pogle

Шляхетнаго Кадетскаго Кор-	277, 279, 284, 313, 317, 364, 381, 416,	
пусв. Х.Х. 304.	417, 442, 518, 519, 520, 528, 524, 604,	
Х. Ф. Клеэна, при Артиллерійскомъ	783, 1855.	
и Ияженерномъ Шляхетномъ Ка-	Гуттенбергова. №№ 54, 336, 369, 382,	
детскомъ Корпусъ. № 163.	386.	
И. К. Шнора, при Артиллерійскомъ	Фр. Дрекслерв. №№ 157v, 191, 282.	
и Инженерномъ Шляхетномъ Ка-	604.	
детскомъ Корпусѣ. М 307.	Иверсена. № 338.	
Морского Шляхетнаго Кадет-	Ioc. Іовннесова. №А 159, 255 (v,	
скаго Корпуса. М.М. 77, 395.	5061-1v.	
Шляхетнаго Сухопутнаго Кадет-	Карла Крайя. МЛ: 44, 49, 122, 165,	
скаго Корпуса. №№ 86, 139, 962.	213, 235, 300, 391, 477, 492, 493, 494,	
I-го Кадетскаго Корпуса. № 223.	1165, 1166, 1291.	
Россійскаго Виблейскаго Обще-	Ф. Меžера. № 160v.	
ства. № 253.	В. Плавильщикова. №№ 87, 157ш,	
И. Вайкова . №№ 210, 353.	197п,ш, 429, 487, 488, 489.	
Вдовы Вайковой. № 153.	А. А. Плютера. NN 120, 140, 231,	
P. Widerholm. <i>N</i> : 932.	378, 439, 445, 671, 1272.	
Видьковскаго и Галченкова. № 190.	Вдовы Плюшаръ. N.N. 61, 181, 183,	
Конрада Вингебера. NN 23, 25, 75,	32 0.	
155, 209, 238, 316, 380, 437, 438.	Вдовы Плюшара съ сыномъ. NN 21,	
В. Л. Гека. № 160.	97, 192, 208, 251, 459, 1283.	
X. Гинце. №№ 24, 28, 30, 31, 65п, 94,	Эдуарда Праца и Ко. №№ 162, 402,	
107, 174, 182, 193, 283, 294, 347.	460.	
Ивана Глазунова. М.Х. 1, 6, 36, 37,	Алевсандра Смердина. ЖН 125,	
38, 64, 81, 188, 231m, 254, 263, 274,	179, 219, 257, 335, 370, 426, 450, 490,	
34 5, 38 3, 42 2.	491.	
И. Главунова, А. Смирдина и Ком.	Л. Снѣгирева и Ко. №№ 399, 424.	
Ne 88.	К. Шнора. <i>№№</i> 119, 124, 218, 278,	
Н. Греча. №№ 11, 32, 53, 106, 108,	295, 324, 374, 392, 481ш.	
127, 143, 177, 180, 206, 232, 240, 262,	Schulz and Beneze. Nº 666.	
	KOBCRIA.	
Императорскаго Московскаго Уни-	В. Окорокова, Университетская Ти-	
верситета (или Университетская).	пографія въ Москвѣ. К.М. 360, 436.	
NN 2, 3, 42, 50, 60, 62, 63, 78, 85,	Хр. Ридигора и Хр. Клаудія, Упн-	
101, 129, 132, 137, 158, 161, 175, 186,	верситетская, въ Москвѣ. МУ 911,	
195, 202, 221, 224, 225, 226, 227, 245,	99, 126, 222, 287.	
265, 266, 275, 291, 292, 293, 332, 343,	Компанія Типографической. № 135,	
344, 350, 352, 359, 362, 388, 407, 427,	461.	
458, 462, 483, 501.	Императорскаго Московскаго Те-	
Христофора Клаудія, Универси-	атра, А. Похорскаго. № 448.	
тетская, въ Москвѣ. № 310.		

Москвѣ. №№ 83, 98, 314, 351, 375,

435.

Люби, Гарія и Попова, Универси. тетская, въ Москвѣ. № 250, 290. Н. Новикова, Университетская, въ

> Московская Синодальная. Ж. 9, 319, 404.

Государственной Военной Колле-	Вольная — А. Рѣшетникова. №№ 73,
гін. № 268.	367, 371, 3841, 432, 463.
Московская. № 168.	И. А. Рѣшетникова. № 19.
A. A. № 149.	Семена Селивановскаго. №№ 7, 15,
Платона Векетова. №№ 309, 329.	51, 59, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 93, 104,
Н. С. Всеволожскаго. № 16.	105, 118, 150, 170, 171, 178, 207, 228,
Вольная — Гарія и Компаніи.	252, 271, 272, 373, 406, 452.
№ 85.	Августа Семена. Ж. 236, 237, 246,
Ф. Гиппіуса. № 418.	1472, 1507.
И. Зеленникова. № 260.	Августа Семена (при Император-
Привилегированная — Кряжева и	ской Медико-Хирургической Ака-
Мея. № 331.	демія). №№ 17, 18, 66, 100, 110, 114,
Князя Львова. № 269.	115, 116, 117, 128, 204, 207, 270, 296,
Вольная — Өедора Любія. №№ 217,	297, 384п, 385, 423, 479, 480, 1496.
393.	Никодая Степанова. №№ 20, 131,
Привилегированная — Мейера.	525, 526, 527.
Nen 152, 211.	Н. Стопанова, при Императорскомъ
Вольная - М. Пономарева. № 414.	Театрѣ въ Москвѣ. №№ 361, 368.

в) Провинціальныя.

Университетская, въ Казани. № 389, 409, 410, 411. Городская въ Одессъ. №№ 451, 1186.

г) Иностранная.

Димитрія Өеодозія (Венеція). № 146. | Литографія Ястребилова. № 458.

28*

Digitized by Google

Опечатки и ошибки.

OTP.	CTPOEA.	ΗΑΠΕΥΑΤΑΒΟ.	Слвдувть.
24	6 сверху	стихосложній	стихосложеній
56	17 снизу	Алексаниру	Александру
101	Ne 875	Сумарков ь	Сумароковъ
131	2 снизу	Алексѣевичъ	Александровнчь
133	4 снизу	182 0	1826
142	15 снизу	Amtrerdam	Amsterdam
150	2 сверху	Vayage	Voyage
152	15 снизу	Enlgand	England
159	8 свержу	Cahen	Cohen
166	1+2 свизу	читай: между стр. 1116—11	117: "La jeune Gomez".
176	В сверху	38N STROD	замѣтокъ
194	17 сниву	MCCIV	MDCCIV
275	15 сверху	Przylacioł	Przyjacioł
282	7 снизу	d'Orélans	d'Orléans
284	14 снизу	R. E. Maturin	R. C. Maturin
**	16 снизу	Chrles	Charles
309	6 снизу	Pobespierre	Robespierre
821	18 сверху	Nolveist's	Novellist's
33 0	9 сверху	№ 1842	N 1845
84 0	18 снизу	l'Analetter dans l'An stralie	l'Angleterre dans l'Australie
861	13 снизу	не томы	томы не
367	1 свержу	Отд Флъ IV .	Отдѣлъ V.





Digitized by Google

